

Это цифровая коиия книги, хранящейся для иотомков на библиотечных иолках, ирежде чем ее отсканировали сотрудники комиании Google в рамках ироекта, цель которого - сделать книги со всего мира достуиными через Интернет.

Прошло достаточно много времени для того, чтобы срок действия авторских ирав на эту книгу истек, и она иерешла в свободный достуи. Книга иереходит в свободный достуи, если на нее не были иоданы авторские ирава или срок действия авторских ирав истек. Переход книги в свободный достуи в разных странах осуществляется ио-разному. Книги, иерешедшие в свободный достуи, это наш ключ к ирошлому, к богатствам истории и культуры, а также к знаниям, которые часто трудно найти.

В этом файле сохранятся все иометки, иримечания и другие заииси, существующие в оригинальном издании, как наиоминание о том долгом иути, который книга ирошла от издателя до библиотеки и в конечном итоге до Bac.

Правила использования

Комиания Google гордится тем, что сотрудничает с библиотеками, чтобы иеревести книги, иерешедшие в свободный достуи, в цифровой формат и сделать их широкодостуиными. Книги, иерешедшие в свободный достуи, иринадлежат обществу, а мы лишь хранители этого достояния. Тем не менее, эти книги достаточно дорого стоят, иоэтому, чтобы и в дальнейшем иредоставлять этот ресурс, мы иредириняли некоторые действия, иредотвращающие коммерческое исиользование книг, в том числе установив технические ограничения на автоматические заиросы.

Мы также иросим Вас о следующем.

• Не исиользуйте файлы в коммерческих целях.

Мы разработали ирограмму Поиск книг Google для всех иользователей, иоэтому исиользуйте эти файлы только в личных, некоммерческих целях.

• Не отиравляйте автоматические заиросы.

Не отиравляйте в систему Google автоматические заиросы любого вида. Если Вы занимаетесь изучением систем машинного иеревода, оитического расиознавания символов или других областей, где достуи к большому количеству текста может оказаться иолезным, свяжитесь с нами. Для этих целей мы рекомендуем исиользовать материалы, иерешедшие в свободный достуи.

• Не удаляйте атрибуты Google.

В каждом файле есть "водяной знак" Google. Он иозволяет иользователям узнать об этом ироекте и иомогает им найти доиолнительные материалы ири иомощи ирограммы Поиск книг Google. Не удаляйте его.

• Делайте это законно.

Независимо от того, что Вы исиользуйте, не забудьте ироверить законность своих действий, за которые Вы несете иолную ответственность. Не думайте, что если книга иерешла в свободный достуи в США, то ее на этом основании могут исиользовать читатели из других стран. Условия для иерехода книги в свободный достуи в разных странах различны, иоэтому нет единых иравил, иозволяющих оиределить, можно ли в оиределенном случае исиользовать оиределенную книгу. Не думайте, что если книга иоявилась в Поиске книг Google, то ее можно исиользовать как угодно и где угодно. Наказание за нарушение авторских ирав может быть очень серьезным.

О программе Поиск кпиг Google

Миссия Google состоит в том, чтобы организовать мировую информацию и сделать ее всесторонне достуиной и иолезной. Программа Поиск книг Google иомогает иользователям найти книги со всего мира, а авторам и издателям - новых читателей. Полнотекстовый иоиск ио этой книге можно выиолнить на странице http://books.google.com/



This is a digital copy of a book that was preserved for generations on library shelves before it was carefully scanned by Google as part of a project to make the world's books discoverable online.

It has survived long enough for the copyright to expire and the book to enter the public domain. A public domain book is one that was never subject to copyright or whose legal copyright term has expired. Whether a book is in the public domain may vary country to country. Public domain books are our gateways to the past, representing a wealth of history, culture and knowledge that's often difficult to discover.

Marks, notations and other marginalia present in the original volume will appear in this file - a reminder of this book's long journey from the publisher to a library and finally to you.

Usage guidelines

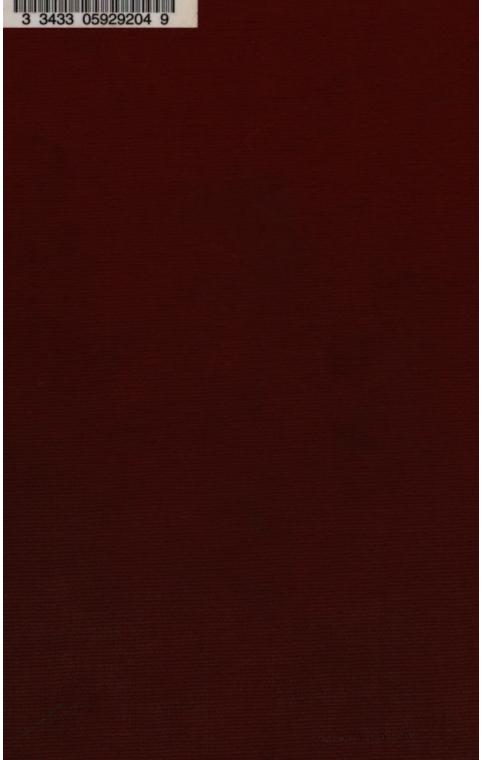
Google is proud to partner with libraries to digitize public domain materials and make them widely accessible. Public domain books belong to the public and we are merely their custodians. Nevertheless, this work is expensive, so in order to keep providing this resource, we have taken steps to prevent abuse by commercial parties, including placing technical restrictions on automated querying.

We also ask that you:

- + *Make non-commercial use of the files* We designed Google Book Search for use by individuals, and we request that you use these files for personal, non-commercial purposes.
- + *Refrain from automated querying* Do not send automated queries of any sort to Google's system: If you are conducting research on machine translation, optical character recognition or other areas where access to a large amount of text is helpful, please contact us. We encourage the use of public domain materials for these purposes and may be able to help.
- + *Maintain attribution* The Google "watermark" you see on each file is essential for informing people about this project and helping them find additional materials through Google Book Search. Please do not remove it.
- + Keep it legal Whatever your use, remember that you are responsible for ensuring that what you are doing is legal. Do not assume that just because we believe a book is in the public domain for users in the United States, that the work is also in the public domain for users in other countries. Whether a book is still in copyright varies from country to country, and we can't offer guidance on whether any specific use of any specific book is allowed. Please do not assume that a book's appearance in Google Book Search means it can be used in any manner anywhere in the world. Copyright infringement liability can be quite severe.

About Google Book Search

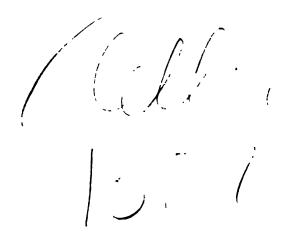
Google's mission is to organize the world's information and to make it universally accessible and useful. Google Book Search helps readers discover the world's books while helping authors and publishers reach new audiences. You can search through the full text of this book on the web at http://books.google.com/



Google

L

••



Bieling.



.

•

.



•

١

l

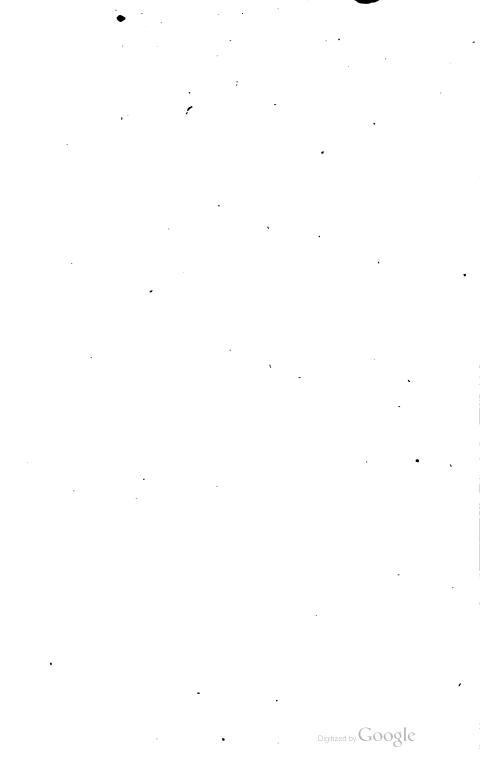
.

Digitized by Google

•

.

БИБЛІОТЕКА **ДЛЯ ЧТЕНІЯ.** LXXXVII.



БИБЛІОТЕКА ДЛЯ ЧТЕНІЯ,

TRYPHAJIB

СЛОВЕСНОСТИ, НАУКЪ, ХУДОЖЕСТВЪ, ПРОМЫНИЕ-НОСТИ, НОВОСТЕЙ в МОДЪ.

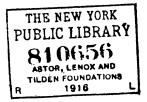
* Εμοί δι τι αισχρον, τοῦς οτέρους μή δύνασθαι πημ έμοῦ τὰ δίκαια μήτε γνύναι μήτε ποιξαις Όμο ở ἔγωγο καὶ τὴν δόζαν των προγογονότων ἀνθρώπων ἐν τοῦς ἐπιγυγνομέοις οἶχ ὅμοίαν καταλιπομένην τῶν τε ἀδιαησάντων καὶ των ἀδιαηθέντων.

coocrat. apud Xenophont. sv, 6, 2.

томъ осемьдесять-седьмой.



САНКТПЕТЕРБУРГЪ. 5 типографія карла крайя. 1848.



, ПЕЧАТАТЬ ВОЗВОЛЯЕТСЯ,

еть твих», чтобы по отнечаталія представлено было въ Ценсурный Комитетъ узаконенное числе аполнялують. Самитистербургъ, і нарта 1848.

Ценсорь А. Никитенко. Ценсорь И. Срезиевскій.





opjabjende

осемьдесятъ-седьмаго тома.

РУССКАЯ СЛОВЕСНОСТЬ.

| Изъ Ювенала | . А. Гри | горьева. | • | • | • | | • | • | • | • | • | • | 5 |
|--------------|----------|----------|------|----|-----|-----|-----|-----|------|---|---|---|----|
| Негодованіе. | | | | | | | | | | | | | 7 |
| Воспонявание | Өаддея | Булгар | ¥88. | Ча | СТБ | . 9 | етв | өрт | гал. | | • | | · |
| Груствая пов | | | | | | | | | | | | | 59 |
| Воспоминание | | | | | | | | | | | | | 87 |

H.

ИНОСТРАННАЯ СЛОВЕСНОСТЬ.

Донъ-Карлосъ, пвечнтъ пспанскій. Драматическое стяхотвореніе Шяллера. М. Достоевскаго. Актъ третій.

> пошевія къ браку. Сочиневіе автора «Памелы», въ семя томахъ. Лондонъ, 1748. Часть первая. 137

33

81

Ш.

НАУКИ И ХУДОЖЕСТВА.

| Впечатлъвія и воспоминанія покойника. Статья третья. | 1 |
|--|-----|
| Семейная жизнь Римлянъ при Августв и Грековъ при Пе- | |
| рякав. Статья вторая | 95 |
| Основныя понятія о музыкѣ какъ въ вскусствѣ, необходи- мыя для воякаго желающаго судить объ ся проязведе- | |
| віяхъ. Статья третья | 69 |
| Впечатлънія и воспомнианія покойпика. Статья четвертая. | 111 |
| Семейная жизнь Римлянъ при Августь в Грековъ при Пе- | |
| рикав. П. Ольжини. Статья третья | 127 |
| Царицынъ п Дубовскій посадъ. А. Терещенко | |

IV.

промыниленость и сельское хозяйство.

| Устройство Металлы п | | | | | | | | | | | \$ |
|-------------------------|-------------------|----------------|-----------------|----------------------|----------------|--------------|--------|-----|-----|----|----|
| | | | | • • • | | | | | | | 1 |
| | | | | пострчи | | | | | | | 43 |
| Устройство тая п | лёсовъ Послёді | части 1. Н. | ыхъ в. Шелгу | адёльцев Нова. `. | т ъ . ' | Стат. • • | ы , | 401 | Bel |)- | 67 |

КРИТИКА.

| Занитіе по предметанъ звъздней естроновін, Млечниго Пу- тв в отдаленности неподвижныхъ звъздъ. Ф. Струче, | |
|--|----|
| директора Центра.њиой Пулковской Обсерваторів. | |
| Сактиетербугъ, 1847 | 1 |
| Свъдънія о холеръ въ Россін, составленныя докторомъ Мар- | |
| кусомъ, предсъдателенъ медицинскаго совъта и издан- | - |
| выя отъ министерства внутревнихъ дълъ. Санктнетер- | |
| бургъ, 1847 | 31 |

VI.

мітературная лътопись.

| Марть, | 1848. | Новыя книги и брол | нюры. | • | | • | • | • | • | • | - 1 |
|----------|-------|--------------------|--------|---|---|---|---|---|----|---|-----|
| | | Разныя извъстія, | • • • | , | • | • | • | • | • | • | 25 |
| Aaptais, | 1848. | Новыя впиги и бро | эшюры. | • | • | • | • | • | • | • | 27 |
| | | Развыя извъстія. | | • | • | • | • | • | •. | | 35 |

VH.

СМБСЬ.

MAPT.B.

| Илоды астрономическихъ наблюденій сэръ Джова Гершеля | |
|---|----|
| ва Мысъ Доброй Надежды | 1 |
| Метеорологическія изслівдованія посредствомъ электриче- | |
| скихъ телеграфовъ | 7 |
| Аватомія в Физіологія комара | 9 |
| Желъзвые трубообразвые мосты | |
| Паровыя нашины съ вращательнымъ движеніемъ | 11 |
| | 12 |
| | 13 |
| | 14 |
| Новый аэростать и новая двяжущая сила. Изобратение гос- | |
| подина Тибо | 15 |
| Біографія Абдель Кадера | 16 |
| Man Ja Ja Cours-Rapto IS IN | 90 |

Виконтъ де-Бражлонъ. Романъ Александра Дюма. Часть тре-

| TLS | • | • | • | • | ٠ | ٠ | • | • | • | • | 38 |
|------------------------------|---|----|-----|---|---|---|---|---|---|----|-----|
| Французскій театръ въ Парижв | • | | • | • | • | • | | • | | •• | 85 |
| Музыкальныя новости | • | ່. | • | • | • | • | • | • | • | • | 92 |
| Новыя французскія книги | • | ٠ | • | • | • | • | | • | • | • | 115 |
| Нъмецкія | • | ۰, | • | • | • | • | • | • | • | • | 118 |
| Моды | • | • | • : | • | • | • | • | • | • | • | 126 |

A 8 P 3 J 6.

٨

V

| Хлороформъ и новый составъ того же свойства | 129 |
|--|--------------|
| Замъчавіе о чумъ | 130 |
| Убыль метаалла на рельсахъ при вздв по желвзнымъ доро- | - |
| Гамъ | 131 |
| Анатастическая печать | 131 |
| Стирка бълья и бъленіе полотенъ холоднымъ путемъ. Спо- | |
| собъ господина Сандмена | 132 |
| Средство исправлять кислыя сливки | 133 |
| Гитадостроение у рыбъ | · 133 |
| Архитектурная смышленость раковинныхъ животныхъ. | 136 |
| Психологическія и грамматическія паблюденія надъ ум- | |
| / ственнымъ развитіенъ глухо-ибныхъ слипыхъ | 139 |
| Любовная переписка одного знаменитаго писателя | 15 3 |
| Французскій театръ въ Парижв. | 191 |
| Музыкальныя новости. | 195 |
| Новыя французскія книги. | 214 |
| Новыя музыкальныя соченения. | 216 |
| Моды | 220 |

1

БИБЛІОТЕКА ДЛЯ ЧТЕНІЯ.

I.

РУССКАЯ СЛОВЕСНОСТЬ.

ИЗЪ ЮВЕНАЛА.

Великолёпный градъ, пускай тебя иной Прив'ятствуетъ съ надеждой и любовью, Кому не обнаженъ скелетъ печальный твой, Чье сердце ты еще не облилъ кровью, И страшнымъ холодомъ не могъ обдать, И не сковалъ уста тяжелой думой, И ранней старости не положилъ печать На блёдный ликъ, суровый и угрюмой.

PYCCKAR CJOBECHOCTL.

Пускай надъ Тибромъ онъ душею молодой Мечтаетъ о судьбъ какъ Тибръ широкой,

Н въ ночь прозрачную, любуяся тобой, Аремотою смежить бонтся око,

Н даннный столбъ луны на зыби волиъ слёдить, И очи шлетъ къ невёдонымъ палатамъ,

Еще дивась тебѣ, закованный въ гранитъ Гигантъ, больной гніеньемъ и развратомъ.

Пускай по форумамъ и портикамъ твоимъ Бродя безъ цъли, съ въчнымъ изумленьемъ,

Еще на иногихъ овъ, встръчающихся съ нияъ,

Подъемлетъ взоръ съ нъмымъ благоговънсемъ И видъть думаетъ избранниковъ боговъ,

Свётнать и главъ младаго поколёнъя,

Пока лицемъ къ лицу не узритъ въ нихъ глупцовъ Или рабовъ корысти, униженья.

Пускай томительнымъ сибдаемый огнемъ,

Подъ ризою измой, волшебной ночи

Готовъ повѣрять онъ, съ притворствомъ не знакомъ, Въ зовущія увлаженныя очи,

Готовъ еще страдать о падшей красотъ

Искать въ ея объятьяхъ наслажденья, Нока во всей его позорной наготъ

Не узритъ онъ недуга истощенья.

Но я.... я чуждъ тебъ, великолъпный градъ.

Ни тихихъ слезъ, ни бъшенаго смъха, Не вырветъ у меня ни твой больной развратъ,

Не вадъ святыней жалкая потъха. Тебъ уже на чънъ ве удивить меня, ---

Ни гордостью дешеваго безвурья, Ни коловратностью безсмысленнаго дня,

Ни безполезной маской лицентрья.

Увы! столь иногое прошло передо иной, До слезъ, до слезъ отраданія сизанное, И не одинъ порывъ возвышенно святой,

И не одпо велнкое земное

Судьба передо иной по запру рарисска, И не одниз погобъ избраниясь изие, И не одна душа за деньти продала,

Свою святыню-гордость недована;

И не однить изъ тъкъ, ногда-ко полныхъ онно, Искавникъ мадно дучнаго когда-ко, Благоразумно бронъ макинукъ рассулкать Или погибъ добычею разврата, А многіе изъ нихъ на въки отреклись

Отъ всъхъ надеждъ безумныхъ и опасныхъ, Спокойно въ чън-вибудь клевреты продалясь

И за людей слывутъ – себв прекрасвыхъ!

Любуйся жъ юноша, на пышный, гордый градъ, Стремись къ нему съ надеждой и любовью, Пока еще тебя не истощилъ развратъ,

Иль гитвъ твое не облилъ сердце кровью, Пока еще тебъ въ божественныхъ лучахъ,

Сіяетъ все великое земное,

Пока еще тебъ невъдомъ низкій страхъ, Иль истощенье, жадное покоя.

А. ГРИГОРЬЕВЪ.

НЕГОДОВАНІЕ.

Довольно! я тебя любилъ, Любилъ безумно всей душею.... Довольно! я сказалъ: сгубилъ Ужъ я всю жизнь свою тоскою.... Не стоишь ты любви моей, Не стоишь пылкаго стремленья. Но я желалъ передъ тобой Излить послёднія мученья,

T

Жевалъ хоть сердце облегчить Проклятьемъ первому свиденью, Упреками тебъ и бранью Огонь печали угасить.... Я полагалъ съ тобой проститься, И навсегда въ послъдній разъ. Пошелъ и вижу въ тотъ же часъ, Что намъ нельзя.... не помириться.

н. оедотовъ

воспоминания

ОЛЛАЕЯ БУЛГАРИНА.

часть третья .

Происхожденіе фамилін Радзивилловъ, одной изъ древнѣйшихълитовскихъ туземныхъ фамилій, теряется въ баснословной исторія Литвы. Первоначальное прозваніе этой фамилін было Лиздейко, и она была въ родствѣ съ первыми князьями литовскими. Радзивиллами стали Лиздейки называться уже по принятін Литвою христіанской вѣры. Первыхъ Радзивилловъ находимъ въ актахъ 1401 года. Радзивиллъ было собственное имя одного Лиздейки, сына Войшунда. Княжеское достоинство фамилія Радзивилловъ получила отъ римскаго (то есть нѣмецкаго) императора Максимиліана, на аугсбургскомъ сеймѣ, который прислалъ дипломъ знаменитому Николаю Радзивиллу, съ особымъ посломъ, въ 1518 году . Отъ древнѣйшихъ временъ до половины . осъмнадцатаго вѣка, несвижская линія безпрерывно умножала огромныя свон богатства, то староствами, получаемыми за заслуги оте-

• Николай Радзивныль получиль эваніе князя Гоніондэкаго и Медельскаго. По просъбе польскаго короля Снгизнунда Августа I, женатаго на Варварт Радзивилловой, Иннераторъ Карлъ Пятый пожаловалъ княжеское достопнство биржанской линія, въ 1549 году. Биржанская линія приняла потопь прозваніе несвижской.

честву, то покупкою недвижимыхъ имѣній, то нас.іѣдствами послѣ владѣтельныхъ особъ и знатнъпшихъ въ Польшѣ и Литвѣ фамилій. Несвижская линія обладала двумя огромнѣйшими мајоратами: несвижскимъ въ Литвѣ и олыкскимъ въ Волынін, имѣла недвижимыя имѣнія во всей Польшѣ, и кромѣ того, въ половинѣ осьмнадцатаго вѣка получила въ наслѣдство княжество Слуцкое, со всѣми феодальными правами и привиллегіями, которымъ владъля долгое время, извъстные въ русской исторія, князья Олельковичи, изъ рода Ягелловъ. Янушъ Радзивиллъ, послѣ междоусобной войны съ Ходкевичами, женился на послъдней въ родъ изъ князей Олельковичей, княжи Софьб, въ царствование Сигизмунда-Третьяго. Сынь Януша не имѣлъ наслѣдниковъ мужескагопола. Единствениая дочь его, Каролена, спорва вышла замужъ за принца Георга Браунтвейскаго, а послѣ за извѣстнаго въ исторіи осьмнадцатаго віжа Карла Филиппа князя Нейбургскаго, пфальцграфа Рейнскаго, которому и досталось все имѣніе Януша Радзивилла, съ княжествомъ Слуцкимъ. Князь Іеронимъ • Флоріянъ Радзивиллъ, котораго мать имѣла въ закладь это княжество, за данныя ею въ займы суммы княгинѣ Нейбургской, пріобрѣлъ кияжество въ потомственное владъніе, и умеръ бездътный (въ 1760 году), а княжество, съ другими его вотчинами, перепло къ брату его, Михаилу, велиному гетману литовскому, другунольскаго короля Августа-Третьяго и протившику Станисявва Лещинского.

Князя Миханлъ Радзивил. гъ, великій гетманъ литовскій, бытъ дважды женатъ. Отъ первой жены, Урсули Вишиевецкой, имѣлъ сыпа Карла (прозваннаго рапіе kochanku) и двѣ дочери. Старшая дочь вышаа за иужъ за Ржевусскаго и была матерью графа Адама Станиславовича Ржевусскаго, сенатора русскаго, о которомъ я говорилъ въ первой части. Вторую дочь, уже по смерти отца, похитилъ офицеръ надворнаго войска князя Радзивилла, Моравскій, и женился на ней. Отъ втораго брака князя Михаила Радзивилла съ Анною Мыцѣльскою, родился сынъ Іеронимъ и три дочери. Первая была замужемъ за Морикони, вторая за Чанскимъ,

• Князь Іеронпиъ Радзивиллъ былъ чрезвычайно похожъ, какъ дет капли воды, на Императора Петра-Великаго. Квязь Јеронимъ родился вскорт послт пребывания Петра-Великаго въ Слуцкъ, о ченъ я говорялъ въ первой части монхъ Воспоминаній. Польские писателя говорятъ, что, въроятно, мать инязя Іеронима засмотрълась ва Петра-Великаго, въ первый мъсяцъ своей беременности.

третья сперва за Массальскимъ, потомъ за Грабовскимъ. Князь Іеронимъ женился на княжнѣ Туръ и Таксисъ (Tour et Taxis), и имѣлъ только одного сына, Доминика. Князъ Карлъ (panie kochanku) былъ женатъ два раза, но не имѣлъ дѣтей. Съ первою женою, изъ фамиліи Ржевусскихъ, онъ развелся въ скоромъ времени послѣ брака; съ другою, ивъ фамиліи Любомирскихъ, хотѣлъ развестись, но она умерла: и такъ все наслѣдство несвижской линіи кпязей Радзивилловъ получилъ племянникъ князя Карла, сыпъ князя Іеронииа, князь Доминыкъ Радзивиллъ, оставшійся по второму году отъ рожденія послѣ смерти своего отца *. Вотъ генеалогія послѣднихъ князей Радзивилловъ, знаме-

Вотъ генеалогія послёднихъ князей Радзивилловъ, знаменитой несвижской линіи, которая, по родственнымъ связямъ съ домомъ князей Нейбургскихъ и князей Туръ и Таксисъ, была въ родствё или въ своячествё почти со всёми владётельными домами въ Европё, и имёла болёе вліянія въ Литвѣ нежели польскіе короли. Три четверти литовскаго дворянства жили Радзивиллами!

рянства жили Радзивиллами: Пос. і фдній феодаль вь этой фамиліи, князь Карль Радзивилль, прославился не только въ Польшѣ, но и въ цѣлой Европѣ своими необыкновенными приключеніями, щедростью, остроуміемъ, честностью, а притомъ странностями, страстью къ небылицамъ и не весьма нравственною жизнью. Впрочемъ, таковъ былъ вѣкъ! Развратъ въ осьмнадцатомъ вѣкѣ былъ повсюду, какъ я сказалъ прежде, и богатые люди хвастали тѣмъ, чего должны были бы стыдиться.

Князь Карлъ Радзивиллъ вступилъ въ управленіе маіоратами и другими имѣпіями по смерти отца своего, въ 1763 году. Около этого времени онъ имѣлъ съ вотчинъ своихъ болѣе десяти милліоновъ злотыхъ польскихъ годоваго дохода, и какъ я слышалъ, до трехъ-сотъ пятидесяти тысячъ душъ крѣпостныхъкрестьянъ, кромѣ множества подвластныхъ ему городовъ и мѣстечекъ, платившихъ ему подати. Онъ жилъ обыкновенно въ замкѣ своемъ, въ городѣ Несвижѣ, въ тогдашнемъ новогрудскомъ воеводствѣ (въ нынѣшней мипской губерніи). Соображаясь съ тогдашими цѣнами, не только на земныя произведенія, но и на колоніяльные товары и издѣлія иностранныхъ фабрикъ, и съ монетною системою, тогдашніе десять милліоновъ злотыхъ польскихъ можно смѣло

• Квязь Іеровимъ Радзивилиъ умеръ въ 1787 году, не доживъ до тридцатилътиято возраста.

сравнить съ нынѣшними двадцатью милліонами рублей ассигнаціями. Замѣчу при этомъ, что многія изъ его имѣній не приносили вовсе доходу, потому что отданы были въ пожи-зненное владёніе роднымъ или заслуженнымъ въ радзивил-ловской службѣ дворянямъ. Бо́льшая часть имѣній была въ арендѣ, за весьма дешевую цѣну, потому что отдача въ арен-ду означала княжескую милость. Нѣкоторыя имѣцья нахо-дились въ закладѣ (zastawie), и доходами пользовались поссессоры, то есть, люди, давшие князю въ займы денежныя суммы или получившие закладное право на извъстную сумму, за службу свою или по милости князя. Такимъ образомъ, навърное, третья часть доходовъ оставалась въ чужихъ ру-кахъ. Князь Карлъ Радзивиллъ содержалъ сперва 6,000 человъкъ надворнаго регулярнаго войска и 6,000 человъкъ милиціи, въ родѣ нынѣшнихъ германскихъ ландверовъ; потомъ число всего войска уменьшилось до 8,000 человѣкъ. Исключая двухъ эскадроновъ уланъ, набираемыхъ изъ шляхты, пѣхота, егери и милиція и четыре эскадрона казаковъ сформированы были изъкрѣпостныхълюдей. Артиллеристовъ всего было сто человъкъ, изъ вольныхъ людей и даже иностранцевъ. На ръкъ Ушъ, близъ Несвижа, былъ пороховой заводъ, а въ городѣ богатый арсеналъ *. Исключая жалованья офицерамъ, унтеръ-офицерамъ и вольнымъ людямъ, содер-жаніе войска не много стоило князю, потому что солдатъ кормили на квартирахъ и фуражъ доставляли изъ имъний. Жалованье не могло быть велико, если сообразить, что еще въ мое время, весьма искусному эконому или управителю платили въ Литвъ по сту элотыхъ польскихъ въ годъ. Теперь такой экономъ не согласится служить и за пятьсотъ рублей ассигнаціями. Дворъ князя Радзивилла раздѣлялся на высшій и низшій. Высшій дворъ составляли повъренные, старосты (то есть дворяне, управлявшіе городами), секретари для польской и иностранной корреспонденціи, маршалекъ, коню-шій ", подконюшій, гардеробмейстеръ"", библіотекарь, бух-галтеры, ловчій, пажи и надворная свита или дворяце ""

• Пушекъ на замковонъ валу и въ арсеналъ было болъе пятидесяти.

** Лошадей на конюшит князя было около 300.

*** По смерти квязя Карла Радзивидла, продаля съ публичнаго торга гардеробъ его, состоявшій изъ 300 паръ полной богатой одежды и 80 зодотыхъ в серебряныхъ поясовъ.

**** При бывшенъ польсконъ королевсконъ дворѣ, дворянияъ (dworzanin) значилъ то же, что нынѣ камеръ-юнкеръ или, что при высокихъ сановникахъ чивовникъ для особыхъ порученій.

(dworzanie). Въ эти званія шли люди изъ весьма хорошихъ оамилій, для пріобрѣтенія покровительства князя и составленія состоянія, потому что князь награждалъ вѣрныхъ слугъ имѣньями, пенсіями или капиталами ^{*}. Низшій дворъ составляли надворные гусары, гайдуки, стрѣльцы, скороходы, лакен, повара, садовники и вся прислуга вообще. Къ низшему двору принадлежали также шестьдесятъ человѣкъ музыкантовъ, съ отличными капельмейстерами, Нѣмцами и Италянцами, труппы драматическихъ и оперныхъ актеровъ и пѣвнцъ и труппа балетная ^{**}.

Въ Несвижѣ была высшая, такъ называемая, поіезунтская тикола, въ родѣ нынѣшнихъ гимназій и основанный княземъ Карломъ Радзивиломъ артиллерійскій кадетскій корпусъ, для воспитанниковъ изъ дворянъ. Князь Карлъ Радзивиллъ содержалъ, на свой счетъ, 30 воспитанниковъ въ артилерійскомъ корпусѣ, и всѣмъ вообще учителямъ и профессорамъ этого заведенія платилъ жалованье изъ своей кассы. Изъ этого корпуса вышло много хоропихъ офицеровъ, и два воспитанника, Соколовскій и Цыбульскій, дослужились въ русскомъ войскѣ до генеральскихъ чиновъ, Въ несвижской школѣ князь воспитывалъ также множество дворянъ на свой счетъ, и вообще много жертвовалъ въ пользу учебныхъ заведеній.

Въ Литвъ, кромъ магнатовъ и высшаго дворянства, никто не хотълъ знать и не зналъ короля, никто не помышлялъ о дълахъ государственныхъ. Солице, вокругъ котораго вращалась вся литовская шляхта — это былъ князъ Карлъ Радзивиляъ, а средоточіе всъхъ надеждъ — Несвижъ. Каждый шляхтичъ, бъдный и богатый, имълъ право пріъхать, со всъмъ своимъ семействомъ, къ объду, на вечеръ, на балъ или въ театръ къ князю Карлу Радзивиллу, и всъ были принимаемы съ одинаковою въжливостью. Даже во время присут-

• Въ сеннадцатонъ и даже въ вачалъ осъннаднатато въка, по всей Занадной Евроит, дворяве хорошихъ самилій и даже достаточные начинали обыкновенно свое свътекое поприще падворною службою у вельножъ, пользовавшихся сильнымъ вліяніемъ въ государствъ. Служба эта не почиталась постыдной. Въ Польнів этотъ обычай оставался до тёхъ поръ, шена были вельножи.

•• Когда последній король польскій Станнславь Августь (Понятовскій) ноставля Несвижь, въ 1785 году, между прочные піссами даны были Моцартовь Донь-Жуань и славившійся тогда въ Париже балеть Орбей. Этихь ніссь нельзя было бы исполнить, если бъ въ труппахъ не было талаптовь. Известно, что король в вся его свита были очевь довольны представленіями.

русская словесность.

ствія короля, въ Несвижѣ не было званыхъ гостей, на балы. Авери отцерты были всегда, для каждаго дворянина, а князь Карлъ Радзивиллъ почиталъ каждаго равнымъ себъ. Кромъ служивщихъ, въ замкъ было множество женщинъ, даже дъвицъ, весьма хорошихъ фамилій, которыя назывались резиденками (то есть поживальницами), и находились или въ свить сестерь и родственниць князя, или въ въдъніи особыхъ гувернантокъ. Это были одалиски (или одалыки) князя Карла Радзивилла, составлявшія его сераль, только безъ названія. Ихъ выдавали замужъ, съ хорошимъ приданымъ, и замѣняли другими. При этомъ всегда была одна султанша или главная любовница, maîtresse en titre. Каждый божій день, круглый годъ, былъ публичный столъ человвкъ на шестьдесятъ, иногда на сто, а вечеромъ – или театральное представленіе или концерть, а потомъ балъ. Если дамы не хотѣли танцовать, то заставляли плясать украинскихъ казачковъ и казачекъ, съ бандурами и пъснями, или танцовщиковъ и танцовщицъ балетной труппы. Князь Карлъ Радзивиллъ весьма любилъ пушечную пальбу, стрѣльбу изъ ружей и фейервер-ки . и весьма часто тревожидъ, по ночамъ, свой несвижскій гарнизонъ, выводя его въ поле, для примѣрныхъ атакъ и сраженій, съ пальбою.

Князь Карлъ Радзивиллъ любилъ пиры, попойки и шумную жизнь. Только за десятъ лётъ до смерти, будучи уже слёцымъ, отказался онъ отъ крёпкихъ напитковъ. Можно себѣ представить, что за содомъ былъ въ несвижскомъ замкѣ, при безпрестанныхъ съёздахъ дворянства, при множествѣ домащнихъ! Разсказываютъ чудеса о любовныхъ интригахъ, цоединкахъ, количествѣ выпитаго вина и тому подобное.

Князь Карлъ Радзивиллъ былъ твердъ въ данномъ словѣ, честенъ и добродушенъ въ высшей стопени, но при этомъ былъ чрезвычайно вспыльчивъ и насильственъ въ своемъ гнѣвѣ. Можно вообразить, какія случались иногда происшествія! Вспыльчивость и вичо---это огонь и порохъ. Бѣда, кто попадался ему въ минуту гнѣва! Но его скоро можно было усиоконть. Въ молодости онъ позволялъ себѣ иногда шалости попростительныя, посѣщая, незванный, съ щайкою окружавщихъ его развратниковъ, домы, гдѣ была красавица жена вли дочь. За одно такое приключеніе онъ былъ позванъ въ

• На одновъ фейерверкъ онъ лишился глаза, а за десятъ литъ до смерти ослбить на другой глазъ.

судъ, въ 1764 году, и какъ князь Карлъ Радзивиллъ противился небрание въ короли Станислава Августа Понятовскаго и дяже составилъ противу него конфедерацию, въ Радомб, то преданная королю нартія воспользовалась этимъ случаемъ и осудиля его на лишение всёхъ занимаемыхъ имъ званий, на опчное нанаміе изъ отечества и на секвестрацію всего ниу-нества. Онъ бъжаль съ 200 всадниковъ своихъ въ Турцію, а послё того жиль въ Дрезденъ, на деньги, присъмаемыя тайно преданными сиу арендаторами. Не долго онъ оставался въ бездёйстви, и, приставъ къ барской конфедерации, которой быль объявлень главою, въ 1767 году, вошель съ торжествоить въ Вильно, съ 2000 концой вляхты! Помиривникъ съ короленъ, князь Карлъ выхлоноталъ на Сеймъ 1768 года уничтожение ръщения 1764 года, и получилъ обратно чины, староства и собственное имбніе. Когда король присталь нъ аругой ноносдерации, ноторой и Россія покровительствовала, ннязю Карлу Радзивиллу пожаловань русскій генеральскій чинъ, и онъ съ русскими войсками вступнать въ Варшаву. Но видя, что эта комфедерация стремится из цвли, противной его видант, князь Карлъ унель тайно въ Литву, и сталь со-бирать въ Несвиже сконхъ единомышленинковъ. Русскіе на-нали на Несвижъ и разогнали его приверженцевъ. Послѣ этого происшествия овъ ушелъ съ сокровницами своими и значительными суммами въ Австрио. Тамъ нашелъ онъ одну искательницу приключений, мазывавшуюся княжною Таракановой, и быль такъ легковъренъ, что надбался посредствомъ ея лининть престола Императриму Екатерину-Вторую! ' Кончилось таки, что внязь Карль должень быль покориться обстоятельствамъ---испросилъ врощение у Императрицы Екагермвы-Второй, и возяратился въ Несвикъ, ръшившись отказаться навсегда отъ всякаго участія въ политическихъ лілакъ. Опъ жилъ спокощно въ своихъ помъстьяхъ, довольствуясь прозваниемъ Антовскаго Короля, даннымъ ему но чрезвычайному его вліянію на умы пляхты литовской, ко-торая его обожала".

Хотя князю Карлу Радзивиллу старались дать блистательное воспитапіе, по онъ мало чему выучился, и недостатокъ

• Но, кожется, шкъл более въ врау лосадить Государьна прокланоніями, •• Путешествіе шаял Карла Ралононда въ Нарижъ и въ Италію вадьлоло въ свое время много шуну. Онъ разъйзжаль съ иногочисленною свитою. Въ Парижъ свита его и лошали заняли цъдчо улицу, получношую съ тъхъ поръ названіе quai Radzivill.

45

PYCCKAR CJOBECHOCYS.

познаній прикрывалъ своимъ остроумісмъ. Чтенія онъ не любилъ, и когда повъренные и секретари подавали ему бумаги къ подписанию, онъ часто повторялъ: «чортъ бы взялъ того, кто меня научнать писать!»-Страсть его была, какъ я уже упоминалъ, разсказывать о себъ небылицы. Это была его поззія. Напримиръ, онъ говорилъ, что въ одномъ морскомъ путешествін, поймалъ Сирену, влюбился въ нее и женился. Она родила ему пять бочекъ сельдей-и ушла въ море!-Разсказываль онъ, что купаясь въ Нёмань, поймаль руками огромнаго лосося, и не могши его удерж ть, свлъ на него верхомъ, проплылъ на немъ двадцать милъ до мистечка Свържня, и возвратныся въ Несвижъ пъшкомъ, въ то самое время, когда по немъ служили паннихиду. Онъ увърялъ, что однажды на охотв, увидъвъ двухъ дикихъ кабановъ, бъгущихъ одинъ за другимъ, выстрёлялъ въ нихъ. Одинъ кабанъ побъжалъ, а другой осталася на мъстъ. Князь быстро подбъжалъ къ нему и увидълъ, что кабанъ этотъ слъпъ и держить въ зубахъ отстрѣленный хвость другаго кабана, своего вожатаго. Князь привязалъ снурокъ къ хвосту и привелъ, такимъ образомъ, домой живаго кабана! Чтобъ нравиться ему, окружающіе должны были представляться ві-рющими его вымысламъ. Разсказывали, что онъ былъ весьма суевъренъ, боялся чертей и мертвецовъ, и что въего спальнъ должны были всегда бодрствовать, всю ночь, два лакея. Вотъ анекдотъ, которымъ доказывали, какъ онъ върнлъ мертвецамъ и какъ боялся ихъ*.

По одной сторонѣ кассдральнаго католическаго костела, въ Несвижѣ, находится колокольня, а по другой часовия (kaplica), называемая Булгариновского. Здѣсь лежитъ прахъ дѣда моего, Булгарина, вотчинника Грицевичъ, который, какъ я уже сказалъ, убилъ, въ пограничномъ спорѣ, помѣщика Узловскаго^{**}. Раскаявщись въ этомъ проступкѣ, до котораго довела его врожденная ему пылкость и вспыльчивость, дѣдъ мой выстроялъ эту часовию, и сдѣлалъ вкладъ въ церковь, съ тѣмъ, чтобъ его похоронили въ часовиѣ и

* Анекдоть этоть напечатанъ въ польсконъ журналъ Atheneum, надаваеномъ однимъ нэъ первыхъ польскопхъ литераторовъ, Крашевскимъ. См. 1845 годъ, отдъление У, тетрадъ VI; с.р. 215-217. — Впроченъ сгатъя, нэъ которой я зачистворалъ этотъ фанильный анекдотъ, хотя весьна любовытна по написана въ духъ неприязнениющъ киязю Карлу Радзивила, содержит, ъ въ тебъ иного невърнаго на счетъ характера его, и во многонъ не согласна съ историей и преданіями.

** См. Воспониванія, часть І, приложенія Ж 8.

16

тобъ за дущу ого еженодблыю служили паннихиду, на вбувыя времена. Въ одно Свътлов Христово Воскресение, князь Карлъ Радзивилять, йдучи къ заутрени, услышалъ, что ку-черъ кричитъ форейтору: «не бери напряво, а поъзжай прямо, мимо Булгариновской часовни!» Возвратись въ замекъ. съ иногочислението свитою дворянъ, и порядочно жаливъ пасху венгерскимъ виномъ, князь замѣтилъ, что въ числѣ гостей, приткавшихъ издалека къ празднику, изтъ ли одного Булгарниа. Князь разгитрался. Сообщиний этотъ анеклотъвъ Атеноумъ не зналъ побудительной причины происшествія, я для пояснения двла, я долженъ присовокупить, что въ это время двоюродный братъмоего отца, Подкоморій Булгарниъ, вотчинныхъ Щонова, въ новугродскомъ восводствъ, церешелъ, съ политическою своею партіею, на сторону князя Саизги, канцлера княжества литовскаго, противившагося виданть князя Радзивилла. Воть, что возбудно тибвъ князя, при ниеви Булгарвна. «А по накому праву господниъ Булгаринъ понтьстныся возл'я моего костела?» спросные князь Карлъ Радинанлать окружавшихъ его. Ему разсказали происшествіе. «Я не хочу, чтобъ убщим ложали возл'я Радвивилловъ! Выбросить, немедлению, вы ноле, Вулгарина!» Каноникъ Госсъ, священных в замия, объясниять князю, что духовные закопы запрещають вырывать тын изъ моги.ть. «Такъ подвезть нушки и разбить ядрани часовню!» воекликнуль князь. Ему отвичали, что при этомъ можно сжечь весь городъ. «Если такъ, то я санъ поблу и управиюсь съ этимъ Булгаринымъ!....Звпречь лошадей!» Когда подали карету, князь попроснать одного изъ своихъ мобимневъ (Леона Боровскаго) вхать съ нимъ, и отправился къ часовив. Прівхавъ на мбсто, князь просиль Боровскаго, чтобъ онъ вызваль Булгарина, отъ его плени, на поеданокъ. Надлежало повиноваться. «Господинъ Булиарины, его сиятельство вызываеть вась на послинокъ!» . экиричаль Боровскій, вонель въ часовню. «А что?» спросиль князь изъ карстві. «Молчить!» отвѣчаль Боровскій. «Слѣдовательно трусъ!» примоленлъ князь «Скажи ему это!» «Всю сіятельство почитаетъ васъ трусомъ!» прокричалъ Бо-ревскій. «А что?» спресилъ снова князь. «Молчитъ!» «Скажи сму: дуракъ!» Боровский повторилъ слова князя, который спова спроемаь: «А что?» Боровскій, чтобъ кончить фарсь, который вёроятно ему наскучиль, отвечаль: «молчить, но кажется самь вдеть, потому что въ склень что-то шевелят-

T. BEERVH. - OTT L

ся!» «Когда такъ, поворачивай лошадей! Не хватъ, когда не отозвался на цервый вызовъ---и я не хочу им'йтъ д'бла съ людьми, которыхъ по три раза надобно вызывать на дуэль.» Тбиъ д'бло и кончилось, и часовия Булгариновская стоитъ непредниою до сего времени.

Впрочемъ, мнѣ кажется, что этоть фарсъ князь Карлъ Радзивиллъ сънгралъ болѣе для того, чтобъ къ Булгаринымъ дошла вѣсть о его къ нимъ непріязни, а что онъ жого струсить, когда Боровскій сказалъ, что въ скленѣ что-то невелятся, объ этомъ не спорю. Іезунтское воспитаніе распространяло въ Польтѣ всѣ возможныя суевѣрія и тогда весьма многіе болѣе вѣрили въ мертвецовъ, чѣмъ въ живыхъ!...

Кри концѣ жизни, ниязь Карлъ Радзивиллъ уже не былъ такъ богатъ, какъ въ цвѣтущихъ лѣтахъ. Огромныя его вотчины въ Бѣлоруссіи, по присоединеніи этого края къ Россія. были конфискованы, потому что онъ не хотѣлъ присягнуть на вѣрноподданство, а между тѣмъ, долги его чрезвычайно возрасли. Но все же, по смерти своей, въ 1790 году, оставилъ онъ огромное имѣнье и два иаiората: Несвижъ и Олыку.

Надъ пятилѣтнимъ княземъ Доминикомъ учреждена была опека, подъ предсъдательствомъ двоюроднаго дяди его, князя Матвъя Радзивилла. Опека сохранила всю движимость, уилатиламного долговъ и привела управленіе имѣньями въ пѣкоторый порядокъ. Князь Домвникъ, пришедъ въ возрасть, хотя не былъ такъ богатъ, какъ его дядя, но все же былъ первымъ богачемъ въ Россіи. Когда я прівхалъ къ иему въ Неевижъ, опъ былъ на диадиать второмъ году возраста, недавно еще вышелъ изъ опеки, и вступилъ въ управленіе огромнымъ своимъ пмѣніемъ.

Несвижь быль тогда очень порядочный городь. Въ немъ жило множество старыхъ слугъ Радзивилловской фамилія, съ своним семействами, учители школы, много семействъ, въбрившихъ свои капиталы Радзивилловской кассѣ, и кромѣ того, безпрерывно толпилось въ городѣ множество прівэжихъ номѣщиковъ. Купеческое сословіе, какъ водится въ польшѣ, главиѣйше состояло изъ Евреевъ, между которыми были весьма богатые. Ремесленники всякаго рода, разумѣетса большею частью захожіе Нѣмцы, также находили ваѣсь работу и хоромную за исе плату. Были доктора и антека, что также привлекало въ Несвижъ окрестныхъ жителей. Давки богаты были товареми. Контрабанда процвѣтала тогда въ западныхъ губерніяхъ, и въ жиловскихъ лавкахъ можно бы-

骼

ло получить самыя дорогія произведенія иностранных в ману-оактуръ. Городъ показался мий миоголюднымъ в оживленнынъ.

Я прівхаль въ Несвижь утромъ и остановился въ весьма порядочномъ трактирѣ. Хозяинъ былъ пляхтичъ, а управляла всёмъ жена его, женщина проворная и ласковая, какъ ночти всѣ Польки. Явился тотчасъ Жиль-факторъ, съ предложеніемъ услугъ. За червонецъ, онъ досталъ мяб порядоч-ную коляску, съ парою лонадей, до вечера, и я въ полдень отнравился въ замокъ.

Радзивилловскій замокъ былъ не красивъ смаружи и не вибль и какой архитектурной формы. Въ середних камен-ный двухъ-этажный домъ съ некрасивымъ подъбадомъ; но бокамъ примыкающіе къ нему флигели. Въ одномъ флигель находилась домашияя церковь, въ другомъ было помъщение для служащихъ. Конюшин и другія строенія были въ сторонь. У подъбяда стояли арапы и множество лакеевъ, въ ливрев. По прекрасной и широкой лестнице взошель я въ залу, гда находилось итсколько де рекихо княжескихъ, и проснать доложить обо инъ князю, что и было немедленно исполнено. «Князь очень радъ васъ видъть», сказаль въжливый дворскій, и просиль меня слёдовать за пямъ. Князь находился въ своемъ набинетѣ меблированномъ со вкусомъ, по нослѣдней модѣ. Съ нимъ было нѣсколько изъ его прія-телей, почти безвыгѣздно жившихъ въ Несвижѣ. Они стояли вокругъ стола и разсматривали какія-то вещи. Когда я вошель въ двери, киязь тотчасъ оставилъ группу, пощелъ ко инъ на встричу, взялъ меня за руку и сказалъ, что чрезвы-чайно радъ познакомиться съ однимъ изъ членовъ дружеской Развивизаанъ фанизіи.

Князь Доминикъ Радзивиллъ былъ прекрасный и строй-ный молодой человъкъ, хорошаго роста. Опъ былъ бълокуръ, черты лица имълъ правильныя и пріятныя, и хотя былъ иб-сколько рябоватъ, но это ни сколько его не безобразило. Во вглядѣ его и въ улыбкѣ выражалась чистая, благородная. кроткая душа. На неиъ былъ свѣтлосиній фракъ и свѣтлое исноднее влатье. Сапоги были съ отворотами, по тогдащией моді. На груди князя были знакъ малтійскаго ордена и звіз-да виртембергскаго ордена Святаго Губерта, которую онъ получиль, нажется, при рожденіи, какъ принадлежащій къ •амиліи, по матеры своей княгині Туръ и Таксисъ. «Па-діюсь, что вы погостите у меня нікоторое время», сказалъ князь. Я отвѣчаль, что радь бы, по что служба обязываеть меня договять полкъ. «По крайной мѣрѣ, останьтесь пѣсколько дней», примолвилъ князь. Я изъявилъ согласіе наклоненіемъ головы. «Господа, пойдемте завтракать!» сназаль князь, и вросилъ насъ итти впередъ. Меня, какъ гостя, не знакомаго съ обычаями дома, овъ взя.ть подъ руку.

Мы социля съ крыльца. Князь, увилънъ мою коляску, сказалъ: «въ моемъ домъ вы не имъете нужды въ экиважъ», и меннулъ что-то на ухо служителю. Я думалъ, что мы идемъ завтракать въ какую нибудь бесълку, въ садъ и удявился, что мы идемъ въ коношино!

У биязя Домяника Радзивилза были див сильныл и непреодолямыя страсти: онъ любилъ до безумія женщниъ и лошадей, в ничего не жалблъ на нихъ. Встахъ лошалей на его конюшияхъ было до трехъ сотъ, и опи, вифсти, вирно стенли милліонъ рублей асничаціями. Парадная конюшня, гаж стояли отборныя верховыя лошади, убрана была мраноромъ. воркалами, бронооо, шелковыми занавъсами, чиста, какъ отеклышко, провътрена, даже надущена. Ниногда не видалъ я такой роскошной конюшин. Конюхи была прекрасно одъты, один жокеями, другіе по-мамелюкски, тратьи по-берейтодеки. Князь обощель, съ хлыстикомъ въ рукахъ, конюшню, называль по имени любамыхъ лошадей, иныхъ стегалъ. другихъ гладилъ, утъщался ими --- и наколецъ мы взощен на эстраду, гда подань быль завтракь. Пока мы завтракали. для насъ сталали лошадей, и мы, вышедъ наъ конющин. свли на коней и поскаками въ ралопъ за водота.

Князь Доминикъ превосходно Кадилъ верхомъ, сидилъ кринко и красиво. Проскакавъ верстъ десятокъ, мы возвратились, къ обиду, въ замокъ.

Це помню хороню, быль ан тогда князь Доминикъ женать, на первой женъ своей, изъ знаменикой фамилік Мишпехъ, съ которою онъ вскорь развелся. Кажется, однако исъ, что онъ уже быль женать, но все же жоны не было тогда въ Носвижъ. Къ объду съъхались гости, и между прочими прібхаль, съ семействомъ, генералъ Моравскій, который быль женатъ, какъ выше мною сказано, на всткѣ князя Доминика. Тутъ я въ первый разъ увильть дочь Моравскаго, Теофилю, кузниу князя Доминика, бываную потекъ его второю женою. Въ это время она была замуженъ за Старженьскимъ. Тогда она была въ первой молодоста, препрасная, дожая, неселая в веська пріятная въ обхождения.

Нрібхало еще нёсколько семействь, изъ которыхъ цомпю Рейтановъ и Брохоцкихъ. Въ числё холостяковъ номпю родственняка киязя Домпинка Радзивилла, Фаддея Чацкаго, и двухъ братьевъ Антона и Матвёя Водзьбуновъ. Өзддей Чацкій и Матвёй Водвьбунъ почитались первыми остряками между тогдащнею литовскою благовоспитанною молодежью, хотя Чацкій былъ выше. Матвёй Водзьбунъ былъ шутникъ, но все, что ни дёдаль забавнаго и что ни говорилъ смёшнаго, дёлалъ это съ величайшею флегмою, серіозно, что еще болёе правилось. Тогда была въ модё мистификація. Матвёй Водзьбунъ хотёлъ было вопробовать на мий своей остроты, но осёкся! Съ этихъ поръ мы подружились.

Носяћ обѣда, я удивился, увидъвъ между слугами киякескиши моего слугу, молодого Шъмца, который подъ Тилъзитомъ навязался ко миъ въ службу. Оставивъ деньщика ири лошадяхъ мояхъ, въ эскадровъ, я волею-неволею долженъ былъ взять его съ собою. Онъ сказалъ миъ, что служилъ охотникомъ въ прусской арміи, немплосердно хвасталъ своими подвигами, и притомъ любилъ фамиліяриться, за что я прозвалъ его: Дегг Naseweise. Онъ сказалъ миѣ, что лакей кияжескій пріъхалъ въ моей коляскъ въ трактиръ, забралъ вещи и его вмѣстѣ съ ними, и что миѣ отведена въ замкѣ квартира.

квартира. Нѣкоторыя семейства и между ими семейство Моравскаго остались въ замкѣ, на иѣсколько дней. Кузина князя Домиинка, госпожа Старженьская, прекрасно и смѣло ѣздила верхомъ, что весьма иравилось князю. День проходилъ въ прогулкахъ, вечеромъ танцовали, играли въ карты, въ азардныя игры, или забавлялись шутками. Каждый день пріѣзжали новые гости. Князь Доминикъ былъ веселаго ирава, любилъ шутить и смѣяться, соблюдая, однако жъ, во всемъ приличіе и хорошій тонъ. Въ карты онъ не игралъ, но весьма часто выатилъ проигрыши своихъ пріятелей. Танцовалъ онъ чрезвычайно ловко. На третій день пребыванія моего въ Несинжѣ былъ какой-то празднякъ и князь Доминикъ явился въ церковь въ камергерскомъ мундирѣ Императорскаго Россійскаго Двора.

Трое сутокъ прожилъ я въ замкѣ и никакъ не могъ найти слутая переговорить съ княземъ о моемъ дѣлѣ. Онъ ъсегда былъ окруженъ пріятелями или находился съ дамамя. Наковецъ, чрезъ намердинера, я попросилъ аудіенціи у князя. Утромъ, въ 10 часовъ, на четвертый день, меня позвали въ его кабинетъ. «Мић совћстно утруждать князя маловажнымъ дѣломъ», сказалъ я: «но въ моемъ положенія я долженъ на это рѣшиться. Вотъ письмо вашего покойнаго дяди», —я нодалъ письмо князя Карла Радзивилла къ моему отцу, —«по которому отецъ мой не получилъ слѣдующихъ ему денегъ. Если бъ изъ кассы было уплачено, то онека сослалась бы на квитанцію: но она ствѣчала двусмысленно, избѣгая объясненій.... и вотъ письмо главнаго повѣреннаго....» Князь даже не хотѣлъ читать писемъ и спросилъ: «Въ чемъ же дѣло?» «Отцу моему слѣдовало получить триста червонцевъ....»—«И онъ не получилъ?» возразилъ князь. «Нѣтъ!»—« Такъ я прикажу уплатить», сказалъ онъ, и написалъ на письмѣ покойнаго Карла Радзивилла: «выплатить, немедленно, слѣдуемое подателю», возвратилъ мнѣ бумаги, улыбаясь, и поцѣловалъ. Поблагодаривъ князя, я вышелъ и отправился къ кассиру. Онъ тотчасъ отсчиталъ мнѣ деньги. Пришло кстати!

Скажу нѣсколько словъ о князѣ Доминикѣ Радзивиллѣ. Это быль если не dernier des Romains, то навѣрное послъдній пань польский, въ такомъ смыслъ, какъ въ старину разумѣли па-новъ или вельможъ. Если бъ онъ получилъ основательное, серіозное воспитаніе, то сохранилъ бы свое огромное состояніе, жилъ бы до сихъ поръ и оставилъ бы по себв неизгладимые сабды. Онъ имблъ весьма много природнаго ума и ангельское сердце; былъ щедръ, благотворителенъ, кротокъ, человѣколюбивъ, честенъ, благородепъ-но всѣ его похвальныя качества послужили ему во вредъ. Воспитание получилъ онъ поверхностное, модное. Его выучили болтать на нѣсколькихъ языкахъ, танцовать, ѣздить верхомъ, и съ дътства внушили, что богатства его неисчерпаемы, что онъ князь Радзивиллъ, папъ изъ пановъ, слѣдовательно, ни въ чемъ не долженъ себъ отказывать, возжгли въ немъ страсти, чтобъ пользоваться его слабостью — и наконецъ обобрали и погубили! Повѣренные его и всѣ пользовавшіеся его милостью составили себѣ огромное состояніе — а князь Доминикъ часто нуж-дался въ необходимомъ, и занималъ деньги, гдѣ могъ и на . какихъ угодно условіяхъ. Я слышалъ отъ вёрныхъ людей, что повёренные давали ему въ займы собственныя его деньги, подъ закладъ его имѣній, вдвое превышающихъ данную сумму, и знаю навѣрное, что тъ же повѣренные продавали имѣнья за безцѣнокъ, взявъ почти половину магарыча (роге-

22

kawiczne). Теперь авти и внуки Радзивилловскихъ слугъ разыгрываютъ роль аристократовъ! Друзья и женщины стоили князю Доминику почти половины всего его состояния. Онъ прожилъ все, что могъ прожить: дарилъ, покупалъ ненужное, сыпалъ деньгами для того только, чтобъ не отказывать своимъ любимцамъ и любимицамъ. Но въ жизиь свою князь Доминикъ не оскорбилъ никого, даже слуги своего, но словомъ, ни дёломъ, никогда не отвернулся отъ сраждущато человѣчества, не присвоилъ чужой копѣйки. Всѣ знавшіе его, всѣ его слуги, всѣ имѣвшіе съ нимъ дѣла—обожали его. Ни одинъ человѣкъ въ Польшѣ не оставилъ послѣ себя такой благословенной памяти!

Разумѣется, что князь Доминикъ былъ воспитанъ въ польскомъ духѣ, и все, что его окружало, дышало польскить патріотисмомъ. Должно вспомнить, что тогда прошло не болье десяти лыть посль посльдняго раздала Польши, что прошлое было у всёхъ въ свіжей памяти, и что новый порядокъ вещей не могъ нравиться людямъ, которые въ прежней Поль-шѣ, только по положенію въ свѣть своей фамилія и связяять. безъ всякихъ заслугъ получали важнѣйшія званія, титулы ордена въ государствѣ, и даже богатыя староства, когда, вапротивъ, теперь надлежало выслуживать каждый чинъ и каждую награду. Это была главибишая причина неудовольствия значительныхъ фамилій въ Польшѣ. Прокламація Наполеона взволновала умы, а учреждение княжества варшавскаго утвердило надежду. Благоразуміе велить въ каждомъ дѣлѣ оглядываться на время, на обстоятельства и на побудительныя причины. Поляки народъ пылкій и вообще легковѣрный, съ пламеннымъ вображеніемъ. Ему непремѣнно пужна какая нвбудь умственная игрушка, для занятія. Патріотическія меч-танія составляли его поэзію—и Франція была въ то время Олимпомъ, а Наполсонъ божествомъ этой поэзіи. Наполеонъ хорошо понялъ свое положение, и весьма искусно имъ воспользовался. Онъ далъ Полякамъ блистательныя игрушки: славу и надежду — и они заплатили ему за это своею кровые и имуществомъ. Даже тѣ, которые не вѣрили обѣщаніянъ Наполеона, охотно жертвовали ему всёмъ за эти игрушки!— Таковъ вообще человёкъ, одаренный живымъ воображениемъ.

* Магарычъ (слово цыганское) и литки употредляются въ Россія, а вопольски поревкавичне, то етсь рукавичное, называютъ тотъ подарокъ, который купившій какую либо вещь чли янънье обязанъ дать току, кто быль посредниконъ при покупкъ.

ł

Онь тяжело постыгаеть существенность и легко увленается тёмъ, что льстить его мечтамъ!

Я твердо решился избътать политическихъ разговоровъ, однако жъ невольно попалъ однажды въ непріятное положеніе. За столомъ у князя Доминика Радзивилла заговорили о прошлой войнѣ. Энтузіасмъ, возбужденный Наполеономъ и Французскимъ войскомъ, доходилъ до высшей степени. Я самъ былъ всегда чтителемъ Наполеона, но не могъ согласиться съ разсказами на счеть войны, когда обратились ко миб съ распросами. «Видали ли вы, какъ цълые полки, лаже дивизін бросали оружіе и сдавались въ пленъ?» спросили меня. «Я не могъ видъть того, чего вовсе не было», отвъчалъ я. «Наполеонъ величайшій военный геній, Французы превосходные воины, въ этомъ я совершенно согласенъ: но и Русскіе дерутся славно и никому не уступають въ мужествъ, чему я быль теперь очевидиымъ свидътелемъ. Ни одинъ русскій солдать не сдался безъ отчаяннаго сопротивленія. Это вѣрно, какъ Богъ на небеси! Нѣтъ спора, что Наполеонъ одержалъ побъду подъ Фридландомъ-но три такія побъды кончились бы темъ, что при немъ едва ли бы осталось столько солдать, чтобъ эскортировать победителя до Парижа! ----Эти слова мои произвели непріятное впечатлёніе на нёкоторыхъ изъ гостей, и одинъ изъ нихъ съострияъ что-то, похожее на сомивние въ раченствѣ храбрости русскаго воина съ Французомъ. Я былъ молодъ, отъ природы нехладнокровенъ – ч честь мундира заставила меня воскликнуть: «Въ храбрости русскихъ воиновъ вы легко можете убъдиться; одинъ изъ нихъ передъ вами---и готовъ на всякое испытание....»---Я хо-тель что-то прибавить, но увидевъ безпокойство князя, замолчалъ. Гости пошевелились на стульяхъ и и вкокорые стали перешептываться. Князь Доминикъ весьма деликатно перемёнилъразговоръ, и далъпочувствовать, что ему непріятенъ этотъ споръ. Вск замолчали. Йослк объда князь Доминикъ перешелъ въ другую компату и переговорилъ съ самыми пла-менными изъ приверженцевъ Французовъ. Послѣ того, старикъ Рейтанъ полошель ко миѣ, взяль за руку и повель ту-да же. «Гость въ доми — Богъ въ домъ *, говорили наши предки», сказалъ Рейтанъ. «Подъ одною кровлею живутъ

• Превосхо пая древняя польская пословица, озна зающая врожденное славянскому племени гостепрійнство.

24

толико другья и братья! Косплуту się!» Онъ обилят мена, нотомъ молодаго человака, который своею остротою застатяль жени разгорячниться и такъ сназать, столкнуль насъ. Мы обиялись, попълонались, и все было забыто. Князь Доминиять быль чрезвычайно радъ, что дёло такъ кончилось, и на другой день подарилъ мий нару прекрасныхъ пистолетовъ, версальской фабрики.

Не смотря на такое направление умовъ въ Лятвъ, всъ однаконъ чрезнычайно любили Императора Алонсандра. Это эбрно, канъ дважды два четыре. Не понимая ни кода дълъ, ни порядка, ни государственнато устрейства Россия, шляхта была убъждена, что исе, дъласное не по ся желанию, дъластся противъ воли Государя. И зъ сановъ дълъ, Императоръ Александръ дъла в се, что только могъ, для успоносния умовъ и няглажения вуъ гамяти исприятныхъ воспоминаний произлаго, въ польскихъ провинцияхъ. Онъ былъ астиннытъ благодътеленъ, ангеловъ-хранителенъ края! Не будъ Нанолеона, не будъ войнъ съ Франціею и безпрерывныхъ нолитическихъ потрясений въ Европя — въ Литвъ все давно было бы забыто! Впрочемъ вся опнозиция въ Литвъ ограничивалась болговнею и частными эмиграциями молодежи въ герцогство варшавское, для истунления въ военную службу. Общаго вичего не было.

Прожнить пять дней въ Месика: у князя Доминика Радзавилла, я простился съ нимъ и отправился въ полкъ. О другой встръче съ каяземъ Доминикомъ, уже въ несчастныхъ его обстоятельствахъ, булетъ говорено въ своемъ итств.

Изъ Несвижа побхалъ я въ Валки, по почтовому тракту, черезъ Новогрудекъ, Минскъ, Борнсовъ, Витебскъ, Псковъ, Верро (въ Лифляндін, въ дерптскомъ убздъ). Не взирая на войну, рекрутскій наборъ и милицію, вевдъ видълъ я слъды благосостоянія и девольства. Хотя тогда не знали вовсей Россіи рантональнаго хозяйства, не спекулиревали на акціяхъ, не имбли понятія о компаніяхъ, но денегъ было довольно, потему что были хороппіе урожан и хлъбъ былъ въ высокой цъ́цъ. Его требовалось и для арміи и для отнуска за граничу. Ковтинентальная система только что учреждалась, для липевія Англін торговли на твердой землѣ, и земледѣліе жъ Англів не было тогда на такой высокой стецени, какъ те-

Значенитал польская четворява, — то есть будеть дружны, возлюбнат другь друга, — новторяемая при тостать.

верь. Англія нуждалась въ русскомъ хлібі, и для себя, и для своихъ колоній. Швеція также питалась русскимъ хлебомъ. По Нёвану, Двинё и по впадающимъ въ нихъ рекамъ, Антва высылала свои земныя произведения въ Мемель и Ригу, а по Днъпру въ Кременчугъ. Каналъ Огинскій соединалъ торговлю Балтійскаго Моря съ торговлею Моря Чернаго. По несчастью, вся внутренняя торговля была въ рукахъ Евресевь, но туземцы чрезь это вовсе не страдали, потому что они отъ природы несклонны къ торговымъ дъламъ, требующимъ точности, постоянства, терпёнья и уклончивости. Именно въ это время шляхта только начала вступать въ подряды, на поставку хлѣба и другихъ предметовъ для арміи, и хотя подрядчики обогащались, но много теряли въ общемъ мивнін. Торговля и торгашество все еще почитались въ Польшѣ синонимами и занятіями, неприличными шляхетскому достоинству. Истый шляхтичь ввриль. что онь можеть только продавать свои земныя произведенія на маста, безъ униженія себя-и много, если долускалъ посылку въ Ригу или въ Мемель, съ своимъ повъреннымъ! И торговля и земледъліе были въ дътствъ, но обстоятельства благопріятствовали-и ни въ деньгахъ, ни въ длъбъ не было нужды, потому что ино-странцы ждали жатвы съ мъшками червонцевъ въ рукахъ. Первый ударъ этому благосостоянию нанесла, выдуманная Наполеономъ коптинентальная система, которая заставила всё Государства приступить къ мёрамъ, обезпечивающимъ внутреннее продовольствіе. Повсюду принялись за земледёліе. вездѣ стали заводить фабрики и мануфактуры, чтобъ не зависть отъ политическихъ обстоятельствъ--а Литва осталась въ тылѣ! Еврен долго еще держались контрабандою; наконецъ и этотъ несчастный источникъ богатства изсякъ. Но война всегда ведетъ за собою бъду! На другой годъ послъ войны, открылись въ остзейскихъ и западныхъ губерніяхъ болѣзни и падежъ скота, и три года сряду были неурожан. Эти неожиданныя бѣдствія, подкрѣпляемыя континентальною системою, привели пограничныя провинци въ весьма плохое положение.

Полкъ уже прошелъ чрезъ Валки, и я нагналъ его на второй станціи отъ Дерпта, въ Тейлицѣ. Его Высочество Цесаревичъ пріѣхалъ къ полку, въ Валки, и проводилъ полкъ до Дерпта, откуда отправился, на почтовыхъ, въ Цетербургъ. Полковникъ Чаликовъ съ полковымъ адъютантомъ Жоке также уѣхали, по служебнымъ дѣламъ, въ Петербургъ, и

старнимъ остался адъютантъ Его Высочества, ноднолконнятъ III. Опъ взялъ меня къ себъ, въ должность адъютанта.

Казалось, что онъ любилъ меня, но ны никакъ не негли съ нимъ ужиться. Онъ былъ истиние добрый человъкъ, не перовнаго характера. То былъ онъ со мною слишкомъ фани-ліяренъ, то чрезвычайно капризенъ и взыскателенъ, в кажется, находель удовольствие въ томъ, чтобъ безпоконть меия. Безъ всякой нужды онъ держалъ меня при себъ по цъ-лымъ диямъ, а ниогда нарочно посылалъ поздно вечеромъ, за приказаніями или съ какимъ нибудь пустымъ вопросонъ къ генералъ-мајору Янковичу, командиру лейбъ-гвардін коннаго полка и нашему главному начальнику въ отсутствіе Его Высочества — и я долженъ былъ скитаться ночью, изъ деревни въ деревню, отыскивая генерала. Я выходилъ изъ тер-ибнья! Однажды, на дневкъ, въ какой-то деревнъ уже за Нарвой, Ш. осматривалъ трубачей, въ новыхъ мундирахъ, присланныхъ изъ Петербурга. Онъ махнулъ рукой, и шинель упала съ плечъ его, въ грязь. Я подозвалъ улана, стоявшаго шагахъ въ двадцати, и велблъ поднять шинель. Ш. окинулъ меня взоромъ, съ головы до ногъ, и сказалъ, съ прониче-скою улыбкою: «не велика была бы услуга!...» Ему видно хотълось, чтобъ я подалъ ему шинель. «Я слуга Божій и Государевъ!» отвѣчалъ я хладнокровно, а пришедъ домой, осѣдлалълотадь и уѣхалъ въ эскадронъ, объявивъ черезъ песаря. что не возвращусь въ штабъ. Ш. не на шутку разсер-лился, арестовалъ меня и хотълъ пожаловаться Его Высо-честву, но генералъ Янковичъ, благоволившій ко мнѣ, улаанлъ дёло. Я возвратился въ эскадронъ и остался въ самыхъ пріятныхъ отношеніяхъ съ Ш. до самой его смерти. Онъ былъ не злопамятенъ, да, кажется, и не за что было сердиться....

Наконецъ мы вступили парадомъ въ Петербургъ. Это было уже осенью. День прошелъ, пока мы размѣстились. Эскадроны расположи́янсь въ казармахъ, называвшихся тогда домомъ Горновскаго, и въ конно-гвардейскомъ манежѣ. Я освободился отъ службы только въ семь часовъ вечера, и полетѣлъ къ сестрѣ моей. Антонинѣ.

Зять мой жиль тогда въ Большой Мѣщанской, въ угловомъ домѣ, насупротивъ заемнаго банка. На улицѣ и на дворѣ стояло множество каретъ. Вхожу въ переднюю и едва могу пробиться чрезъ толпу чужихъ лакеевъ.... Перехожу въ залу и первое лице, которое мнѣ попалось на глаза — это былъ

русский священных. И испугался.... по вскорѣ уснокощяся, когда въ другой комнать увидѣль купель! Нопалъ я прямо на престиями илемянника моего Алекомкра. Не номйю, кто быль крестнымъ отцемъ, по не забылъ, что крестиюю матерью была знаменитая иѣкогда красавица, милая и любезная женщина, графиня Въра Николаевна Заводовская, урожденная графиня Апраксина, супруга тогдашиято министра просвѣщенія. Помиящіе общество того времени вѣрао не . забыли вице-адмиральни Варвары Александровны Колокольцовой, также урожденной графини Апраксиной, знаменитой тогда своею откровенностью, ходатайствомъ за всѣхъ несчастныхъ, добродушіемъ, страстыю къ новостямъ, отличиымъ аниетитомъ и тучностью. Нослѣ крестинъ Варвара Александровна овладѣла мною, усадила возлѣ себя и стала распранивать о всѣхъ знакомыхъ. Когда я вспоминалъ объ убитыхъ, она крестилась, приговаривая: вѣчная память! дашла рѣчь о Тильзитсковъ мирѣ, и разговоръ сдѣлался обиного лицъ важныхъ въ то время и пріобрѣтнихъ ванность въ нослѣдствіи. Здѣсь я впервые услышалъ отълосокъ обиаго миѣнія на счетъ Тильзитскаго мира, миѣнія существовъ послѣдствіи. Здѣсь я опристаль и практата, войною 1812 года.

Тильзитскій мирь приводиль вь отчаннье русскихь патріотовъ-по мосму тогдашиему и тенеревинему мибліко, вовсе напрасно. Могли ли мы продолжать войну, посай Фридландскаго сраженія? Конечно, могли, если не настунательную, то оборовительную, и даже съ надеждою на успѣхъ. Но не лучители было переждать! Мы были въвойнъсъ Турками, Персіянами и съ присоединившимся къ пимъ кавказскими горцами. Арміей нашей, на Дунаћ, командоваль генералъ Михельсонъ, а въ Азіятской Турціп фельдмаршалъ графъ Гудовичъ, люди уже старые, изжившіе свой вѣкъ. Дѣла наши шли медленно, безъ больпихъ потерь, но и безъ успѣциныхъ послѣдствій. Не страшна была эта война, но она требовала войска и денегъ. Шестьсотъ тысячъ милиціи вооружилось во всей Россіи: но много ли можно было надѣяться на это неопытное, необученное войско! Регулярные полки всѣ были въ арміи и аучшіе люди изъ гарнизоновъ уже были повыбраны. Кавалерія наша была вообще въ хоропнемъ устройствѣ, но пѣхота и артвллерія требовали укомплектованія и даже преобразова-

26

на. Сить много пострадами. Конечно, Наполеонъ, въ тогдещнена споны положний, но могъ бы риниться на вторионіе нь внутранность Россія, канъ въ 1812 году, но это самоо безенгіе его билю для Россія опасиће бозразсчетваго похода нь Моспер. Онъ могъ вторгиуться въ провинији, возвращенныя отъ Нелыни, произвость замбиательство, взволновать въляхту, выбрать насильно людей, годныхъ въ военную службу, в воспецизовачься всёми пособіями, представляемыни краенъ. Намъ пришлось бы ретироваться, чтобъ укръниться съ силакъ, а между тёмъ и Намолеонъ могъ бы получить поина, на Австрію весьма мало. Англичано хотя оббицали сдълать высадку въ Померанию, но во выслаль ни одного челоика. Швеція-была слаби. Не лачие ли было отложить до промени начатізсновой бранисъ гигантомъ-и самимъ усиличься в дать другимъ укръниться, между тъжъ какъ гигантъ будеть ослабивать разлитиемъ снаъ своихъ по всёмть концашъ Екранъ! Такъ и сдълять Императоръ Александръ и постуиндъ въ эторъ случать съ везичайниеть мудростью и предвилинъ. въ эторъ случать съ везичайниеть мудростью и предвилинъ въ эторъ случать съ везичайниеть мудростью и предвилинъ въ эторъ случать съ везичайниеть мудростью и предви-

Надлежало уступить что инбудь; ицаче нельзя было кончить этой брани. Пруссія должна была принесть жертву, когорую Императоръ Александръ имѣть твердое намѣреніе вознаградить, при первомъ случав. Пруссія лишилась половины сюнхъ областей и половины тогдашияго своего народонасеменя, а именно болѣе четырехъ съ половиною милліоновъ поданныхъ, заплативъ притомъ контрибуціями, поборами и чоставками на французскую армію болѣе 600 милліоновъ рублей асенгнаціями. Императоръ Александръ ничего не лиинться; онъ только призналь братьевъ Наполеона королями, стласился пристать къ континентальной системѣ и объявить войну Англіп, а самого Наполеона призналь протекторомъ Рейнскаго Союза и Швейцарской Конфедераціи, разрѣшивъ ему дъйствовать свободно на западѣ Европы, съ тѣмъ, чтобъ Наполеонъ не мѣшался въ дѣла Россіи, на сѣверѣ и на востокѣ. Хотя въ трактатѣ и сказано было, что русскія войска должны очистить Молдавію и Валахію, но секретная статья гь этомъ же трактатѣ и словесное объщаніе уничтожало статью явную. Ттобъ доказать Императору Александру, что Паполеонъ никогда на посягнетъ на провинци, возвращемныя отъ Цольникъ, Роовія, онъ отдаль Императору Александру, что ксандру білостокскую область . Сила и могущество Ниполеона въ существі не возрасля оть Тильзитскаго трактата, а возрасли только ненависть къ нему Германіи и страхъ въ другихъ народахъ. Во всей Европі Тильзитскій миръ почитали только перемиріемъ, которое Англія будетъ стараться расторгнуть. Въ надежді на Тильзитскій миръ и уничтоженіе Пруссіи, Наполеонъ вознамірился покорить пиренейскій полуостровъ и сталъ рыть могилу, въ которую должно было слечь его могущество.

Послѣ Тильзитскаго мира Императору Александру предстояло исполненіе двухъ воликихъ предвачертаній Петра-Великаго и Екатерины-Второй, а именно: присоединеніе Финляндін къ Россія, для отдаленія границы отъ Петербурга съ иолнымъвладычествомъ въ Финекомъ заливѣ—и утвержденіе границы съ Турціей, во устье Дуная, для обевнеченія южной Россія и Крыма. При общемъ мирѣ, Россія не могла бы на это рѣшиться: во Наполеонь, въ Тильзитѣ, согласился охотно на распространеніе предѣловъ Россіи, съ тѣмъ только, чтобъ Россія дозволила утвердиться его династія на западѣ. Всѣмъ извѣстенъ конецъ дѣла. Финляндія присоединена, на вѣчныя времена, къ Россія, а династія Наполеона не существуетъ.... Наполеонъ былъ поэтомъ въ политикѣ и оставилъ послѣ себя въ исторія Иліаду; противники же его, дѣйствуя для государственныхъ пользъ, пріобрѣли существенныя выгоды.

Но главное въ томъ, что наше народное самолюбіе было тронуто и что война съ Англіей не могла возбудить энтузіасма, не представляя ни какихъ пользъ и видовъ, и лишая насъ выгодъ торговли. Вотъ что породило общій ропотъ. Слава Наполеона, такъ сказать, колола намъ глаза и мы уже доказали, что не боимся ни страшныхъ силъ завоевателя, ни его искусных маршаловъ, и можемъ даже съ меньшими силами не только противостать ему, но и бить его знаменитые легіоны. Неудачи наши, какъ всегда и вездъ бываетъ, приписывали мы нашимъ гснераламъ (что отчасти была и правда), и непремённо хотѣли еще разъ сразиться съ Наполеономъ, во что бы то ни стало. Таково было общее миѣніе въ

• Занъчательно, что оранцузскіе полятическіе инсателя и до сего вренени не могуть растолковать: почену Наполеонъ отдаль и почену Императоръ Александръ взяль билостокскую область. Дъло ясное. Это была охрана или поручительство (garantic) въ менрикосновенности русскихъ владиній.

Петербургѣ и въ цѣлой Россіи. Свидѣтельствуюсь современинками....

Французскимъ чрезвычайнымъ посломъ прибылъ въ Пе-тербургъ бывшій адъютантъ Наполеона, любимецъ его и до-въренное лицо, генералъ Савари. Это былъ выборъ неудач-вый. Не потому ли Наполеонъ рёшился отправить въ Петер-бургъ генерала Савари, что онъ извъстенъ былъ уже Импе-ратору Александру, съ Аустерлица, посыланный къ Государю съ мирными предложеніями передъ сраженіемъ и съ бла-городнымъ предложеніемъ перемирія нослѣ битвы? Но Наволеону, желавшену искренно мира съ Императоромъ Александромъ, надлежало бы имъть въ виду, что русский Дворъ неохотно признавалъ все созданное оранцузскою революці-ею, и что при руссковъ Дворѣ наложенъ былъ трауръ по смерти герцога Ангенскаго. Слёдовательно, генералъ Савари, какъ создание революціонное, игравшее важибничю роль въ жалкой трагедия, кончившейся смертью принца одной взъ древнѣйшихъ европейскихъ династій—Савари не могъ быть принятъ хорошо въ кругу русской аристократіи. Да и зачъмъ было посылать генерала, припоминающаго Аустерлицъ и Фридландъ? Нацолеонъ поступилъ бы благоразумите, если бъ послалъ въ Петербургъ человъка не военнаго, но ноъ старынной французской аристократи, не принимавшаго никакого участія вънасильственныхън противозаконныхъ дѣлахъ, вынужденныхъ революціей, а у Наполеона было много сво-собныхъ людей изъ этого разряда. Императоръ Александръ весьма ласково принялъ в хорошо обходился съ генераломъ Савари, но въ высшемъ обществъ столицы его принимали чрезнычайно холодно, и нъкоторыя знатныя особы обраща-лись съ нимъ, какъ говорятъ Французы, cavalièrement, то есть безъ околичностей. Въ изкоторые дома вовсе его не приглашали и довольствовались разминою визитныхъ карточекъ.

чекъ. Отчаянные люди изъ молодежи, воспламененные патріогисмомъ, постунали иногда весьма неблагоразумно, стараясь выказать чувства свои къ Наполеону, въ лицё его посланника. Всё служившіе въ гвардіи и въ полкахъ, стоявшихъ въ' Петербургѣ, при Императорѣ Павлѣ Петровичѣ и въ началѣ наретвованія Императорѣ Павлѣ Петровичѣ и въ началѣ наретвованія Императора Аленсандра, помиятъ Вакселя, офицера конно-гвардейской артиллеріи, весельчака и большаго проказника. Въ то время носился слухъ, будто Ваксель нанялъ карету, четверней, у знаменитаго тогда вр-

вощния Шарова, нарочно съ тъмъ, чтобъ столинуться сч карстой генерала Савари. Разсказывали, что Ваксель выждаль, погда Савари возвращался изъ Дворна, и, пустивъ лошадей во всю рысь, сибпился съ карстой францувскаго посла, на Полинойскомъ мосту. Одну карету надлежало осадить. Посланникъ, высунувшись въ окно, кричалъ: faites reculer votre voiture! (велите податься въ тылъ ванной кареrs). - «C'est votre tour de reculer! En avant!» (Bama oueредь подаваться въ тылъ, или отступать. Впередъ!) отвичалъ Вансель — и генераль Савари, чтобъ избъгнуть несчастья, вельль своей кареть осадить и самъ выльть изъ экинажа. За справедливость этого происшествія не ручаюсь, но довольно того, что тогда вся объ этомъ разсказывали и върнли разсказу *. Генералъ Савари терпълнво переносилъ холодность и даже непріязненный топъ петербургскаго общества, ввроятно въ слидствіе своей инструкцій, представляясь, будто инчего не замечаетъ, и надвясь, какъ и Наполеонъ, что это нерасположение, весьма естественное послѣ тильзитскато мира, пройдетъ со временемъ. Оба они жестоко ошибались въ своихъ разсчетахъ.

Но если из генералу Савари были холодны, то офицеровъ его свиты принимали вездъ хорошо. Въ обхождения съ по-

* Бели господань Ваксель жавь сще, то должень быть уже весьма не малады. — и анеклоты, останцісся въ паняти его соврежанняловь, о его цолодости, не ногуть оскорбить эго, потому что въянкъ нить ничего протненаго чести, Разсказывають. что въ царствованіе Императора Павла Петровича, Ваксель побился объ закладъ, что на вахтпарадъ дернеть за носу одно вельна ражное лице. Ену не хоткля върять и побились оф за клаять, для, шутия. Въ первый вахтязаная, Ваксель вышель ноъ соящерскаго строя, и подбъжавъ быстро къ важволу лицу, дернулъ его легонько за косу. Важное Анце оглянулось. Ваксель, свявъ шляну и поклонившись (накъ требовала тотла форма), сказалъ тихо: «коса лежала криво, и я дерзик.гъ, поправить, чтобъ налодне офинеры по закіжная - «Сласибо, братецъ!» сказало важное лице — в Ваксель возвратился, въ торжестећ, на свое ибсто. — Разсказывали также, что Императоръ Павелъ Петровичъ, прогуливаясь верхомъ по городу, увиделъ большую толиу варода, петоницито на Казансконъ носту и по наберениюй напала. Люди сълюбоцинетация спотрыя ва воду и черо-то жалля. - «Что это тание?». -спроснать Государь у одного изъ зъвакъ. - Говорятъ, Ваше Величество, что поль ность зашель, кить-рыба - отвъчаль легковърный зритель, -«Вірно здісь Вансель!» скозаль Государь гронко. — «Здісь, Веше Велятernets nock-multiples, out, mas, reasons, -- «June rates may units -- «Man, Baue Велинествої». — «Студай же лоной — и не дурачься,» — примоленаз. Государа, улыбаясь. — Господнять Ваксель зваль хорошо службу, служаль отлично в превосходно тадиль верхомъ — за это спускали сну ивого opoliass,

сломъ была политическая цёль, а съ простыми офицерами обходились по личнымъ ихъ досточнствамъ. Да и можеть ли какое бы ни было чувство или разсчеть воспрепятствовать горжеству, въ европейскомъ обществѣ, благовоснитаннаго Француза, съ извъстнымъ положениемъ въ свътъ! Въ свиту генерала Савари выбраны были отличнийше офицеры изъ гвардіи и генеральнаго штаба, люди хорошихъ, старинныхъ фамилій, съ блистательнымъ воспитаніемъ, лучтаго тона, и притомъ молодцы и красавцы. Дамы взяли ихъ подъ свое покровительство, и какъ выстее общество и офицеры гвардій не питали вовсе ненависти къ французскому народу, а сердились только на правителя Франція — то французскіе офицеры встрѣчали повсюду ласковый пріемъ и простодушное русское гостеприямство, и даже подружились съ нъкоторыми офицерами русской гвардии. Въ центръ тогдашняго высшаго круга, въ домъ Александра Львовича Нарышкина, они бывали почти ежедневно, а въ политической . гостиной княгини Наталья Ивановны Куракиной, отличались между молодыми людьми другихъ посольствъ.

Весьма замѣчательно, что въ то время, когда во всей Польшѣ пылалъ энтузіасмъ къ Наполеону, и когда почти всѣ вѣряли его объщаніямъ, главою политической партія въ Россін, противной Наполеону и союзу съ нимъ былъ Полякъ, князь Адамъ Адамовичъ Чарторійскій, который въ союзь Императора Александра съ гордымъ завоевателемъ видълъ унижение России, и при всей своей преданности къ Государю, вышелъ въ отставку, во время трактацій о Тильзит-скомъ мирѣ, сдавъ дѣла тайному совѣтнику Будбергу. Уже въ двадцатыхъ годахъ удалось мнѣ прочесть записку, поданную передъ Тильзитскимъ миромъ Императору Александру княземъ Чарторійскимъ. Въ этой запискъ, составленной въ настоящемъ русскомъ духѣ, изображено было опасное положение России, безъ союзниковъ, между-темъ, какъ Англія и Швеція приготовлялись къ войнѣ, и когда война съ Турціей была не окончена, а съ Персіей начиналась. Князь Чарторійскій утверждаль, что Наполеонь стремится, всёми ибрами, ослабить, разстроить Россію, возбудить во всёхъ европейскихъ державахъ недовърчивость къ ней, съ тою цълью, чтобъ успоконвъ Западъ, броситься со всъми своими силами на Россію. — Далёе, князь Чарторійскій говориль, въ своей запискі, что русскій народь, готовый пролить по-

T. LXXXVII. - OTA. I.

следнюю каплю крови для славы и чести престола и блага отечества, упадеть духомъ, когда увидить Государя своего уступающимъ человъку, изображенному передъ войною, въ манифестахъ, въ самомъ черномъ видѣ, даже отступникомъ отъ христіанской вёры и тому подобное. — Видно, что князь Чарторійскій, при похвальной своей ревности, не зналъ всей необходимости мира и дальнъйшихъ видовъ мудраго Государя. Природные Русскіе, такъ сказать, по инстинкту, догадывались, что Тильзискій миръ — только перемиріе, и что Императоръ Александръ, рано или поздно, разсъчетъ этотъ гордіевъ узелъ. Главою политической партіи, благопріятствовашей Франціи, былъ графъ Румящевъ. По наружности и графъ В. П. Кочубей принадлежалъ также къ этой нартін. Прочитавъ записку князя Чарторійскаго, графъ Кочубей улыбнулся и сказаль: «Le prince ne veut pas comprendre, que nous reculons, pour micux sauter (то есть. киязь не хочетъ выразумъть, что мы подаемся въ тылъ, чтобъ вскочить далбе). Впрочемъ, на самомъ дълъ, въ Россін не было ни англійской, ни французской партіи, а была одна русская партія — и если графъ Румянцевь, князья Куракины, графъ В. П. Кочубей, графъ Строгановъ, князь Долгорукій и другія приближенныя къ Государю лица казались весьма довольными союзомъ съ Наполеономъ, то этого требовали обстоятельства. По совъсти, пельзя было во всемъ оправдывать Англін. Она не исполнила обѣщаннаго въ 1806 году, не высадила войскъ въ Померании, и наконецъ нападеніемъ на Копенгагенъ, бомбардированіемъ его безь объявленія войны и взятіемъ датскаго флота нарушила всь права народныя и права человъчества, то есть слълала сама именно то, въ чемъ упрекнула Наполеона. Благородная душа Императора Александра не могла пикогда одобрять этого поступка Англія — и негодованіе его было искренисе и справедлявое.

Графъ Петръ Александровичь Толстой назначенъ былъ посломъ въ Парижъ. Свита его была также весьма блистательная, составлениая изъ молодыхъ людей, отличныхъ во всъхъ отношенияхъ, иъжныхъ, благовоспитанныхъ, съ прекрасною манерою. Ныпъщний канцлеръ графъ Карлъ Василье-

• Заниску князя Чарторійскаго даваль мит прочесть и пересказаль слова графа Кочубся нокойный другь мой М. Я. Ф. Ф-къ, служивній прежде при графь Румянцовь, а потохъ при графь Кочубсь и пользовавшійся яхъ индостью и довъренностью.

вить Нессльроде быль совѣтникомъ посольства. Кавалерами посольства были Александръ Христофоровичъ Бенкендороъ (въ послѣдствіи графъ, генералъ отъ кавалеріи и шефъ корпуса жандармовъ), свѣтлѣйшій князь Лопухинъ (сынъ бывшаго предсѣдателя государственнаго совѣта), Левъ Александровичъ Нарышкинъ.... другихъ не вспомню. Русское носольство было принято Наполеономъ съ величайшими почестями и вниманіемъ, и все тогдашнее парижское общество подражало двору. Покойный Александръ Христофоровичъ Бенкендорфъ любилъ разсказывать объ этой блистательной жизни въ Парижѣ, гдѣ все стремилось къ тому только, чтобъ дать русскому посольству высокое понятіе о блескѣ новаго оранцузскаго двора и о возобновленіи въ обществѣ старинвыхъ формъ общежитія, прежней французской любезности в гостепріимства. Дѣятельное политическое лице при посольствѣ былъ графъ К. В. Несельроде. Здѣсь было начало того блистательнаго и долговременнаго дипломатическаго попрыща, на которомъ имя его сопряжено со всѣми великими событіями чудной эпохи.

Савари у Наполеона быль тёмъ же, чёмъ былъ Сендъ у Магомета, то есть близкій человёкъ, преданный своему покровителю тёломъ и душою, обожающій его и повинующійся ему, вовсе не разсуждая, а только буквально исполняя всё его приказанія. Савари былъ адъютантомъ при Наполеонѣ со времени вступленія его на блистательное военное поприще, и былъ употребляемъ всегда для самыхъ важныхъ порученій, гдё требовалась безусловная преданность, скромность и самоотверженіе. Савари былъ человёкъ не геніяльвый, не дипломатъ, даже не учено-образованный, но онъ былъ человёкъ умный и довкій. Природа одарила его особаго рода умомъ, то есть умомъ полицейскимъ, котораго основаніе составляетъ чутье, въ родѣ пуделевскаго. Опъ былъ всегда употребляемъ Наполеономъ въ тёхъ дѣлахъ, гаѣ надлежало открыть тайну или наблюдать за поступками непріязненныхъ ему людей. Савари завѣдывалъ тайною поищею Наполеона, когда онъ былъ еще главнокомандующимъ италійскою арміей, и съ-тѣхъ поръ всегда былъ его вевиднимымъ стражемъ и, такъ сказать, блюстительнымъ окомъ. Шпонство превратилось у Савари въ страсть. Онъ испремѣнно хотѣлъ все знать и все предугадывать, и разумѣется, что руководствуясь людьми продажными и безнравственными, часто вилѣлъ дѣла цревратно, усматривалъ заго-

воры тамъ, гдѣ ихъ вовсе не было, и составлялъ инѣніе о лицахъ и дѣлахъ совершенно противное истинѣ. Вскорѣ нослѣ Савари пріѣхало въ Петербургъ множество шиіоновъ, а еще болѣ шпіонокъ, то есть женщинъ. Для этого дѣла были выбраны женщины хитрыя, умныя, интригантки и нелурныя собою.

Петербургъ и Москва наводнены были маркизами, графами, аббатами, гувернерами, любопытными путешественникаии и путешественницами. Разумъется, что въ паспортв каждому давали званіе, сообразное роли, которую онъ, или она, долженствовали разыгривать въ Россіи. Одни обязаны были притворяться враждебными Наполеону и его правленію, по связямъ своимъ съ республиканцами или съ Бурбонами; другіе, напротивъ, превознося Наполеона, должны были противодбиствовать злымъ толкамъ, распространяемымъ англійскими журналами и брошюрами на счетъ Наполеона, и располагать къ нему общее мибніе. Всѣ должны были извѣщать Савари о всёхъ толкахъ на счетъ политическихъ отношений Франція и о тайныхъ намфреніяхъ русскаго правительства. На основания сплетней, переносимыхъ легіономъ шиіоновъ, Савари писалъ свои донесенія Наполеону, въ которыхъ только то было справедливо, что Наполеонъ былъ ненавидимъ вь Россіи, что вся Россія желала пламенно войны съ нимъ, и что англійскія брошюры, наполненныя самыми нелтпыми .зжами и клеветами противу Наполеона, его семейства и противу важнѣйшихъ лицъ французскаго правительства (въ томъ числѣ и Савари), не только расходились у насъ во множествѣ, но даже почитались справедливыми. Теперь уже нѣтъ ничего тайнаго въ Западной Европѣ-и архивы должны были открыться свободному книгопечатанию! Напечатанные современные акты доказывають, что шпонство стоило въ то вреия. Наполеону огромныхъ сумиъ, и не принесло ни какой существенной пользы. За сплетни и переносы непріятныхъ толковъ о себѣ не стоило платить деньги! Разскажу, какъ я нопаль въ съти одной изъ наполеоновыхъ сиренъ.

Во Французскомъ Театрѣ особенное мое вниманіе обратила на себя женщина, съ прекраснымъ лицемъ южнаго типа. Она всегда бывала въ театрѣ съ другою пожилою женщиною, помѣщалась въ ложѣ втораго яруса, ближе къ сценѣ, и одѣвалась съ удивительнымъ вкусомъ и къ лицу, хотя не весьма богато. Пріѣзжала она въ театръ въ наемной каретѣ, парою лошадей. У наемнаго ся лакся, Нѣмца, узналъ я, что дама-

•ранцузская баронесса, прівхала съ теткою въ Россію, посля заключенія мира съ Франціей, и живетъ, весьма скромно, въ Малой Морской, въ домѣ, принадлежащемъ нынѣ господину Лепеню. Я не сводилъ глазъ съ красавицы, въ театрѣ, стоялъ всегда у подъѣзда, когда она садилась въ карету, и часто обогнавъ ея экипажъ, появлялся у подъѣзда ея квартиры, когда она выходила изъ кареты. Преслѣдованія эти продолжались съ мѣсяцъ. Напрасно я распрашивалъ о красавицѣ у знакомыхъ мнѣ Французовъ — ни одинъ изъ пихъ не могъ мнѣ ничего сказать, и я уже отчаявался въ успѣхѣ моихъ понсковъ, какъ счастливый случай (такъ я тогда думалъ!) доставилъ мнѣ зпакомство съ нею.

Во время представленія балета: Зефирь и Флора, который тогда привлекалъ весь Петербургъ, передъ закрытиемъ занавъса побъжалъ я въ корридоръ и помъстился близъ дверей красавицы. Она вышла, оглянулась и, казалось, не замѣтила меня, по отошедъ нѣсколько шаговъ, уронила шаль. Разу-мѣется, что я поспѣщилъ поднять ее и подать красавицѣ. Она поблагодарила меня съ милою улыбкою и сказала, съ какоюто удивительною довъренностью: «Вы такъ въжливы, что я осмѣливаюсь просить васъ, чтобъ вы проводили насъ чрезъ эту толпу, до подъѣзда: слуга мой сегодня заболѣлъ-и мы одић....» Я былъ въ восторгѣ, не помню, что сказалъ, вѣрпо, какую-нибудь глупость, потому что былъ внѣ себя, и подалъ ей руку. Безмолвно пробрались мы чрезътолпу, до полъ**изда.** Тутъ она сказала инъ, что карста ея стоитъ за Поцълуевымъ мостомъ, и мы пошли чрезъ площадь, между множе-ствомъ экипажей. Это было въ половинѣ декабря, 1807 года. Ночь была тихая, звѣздная — и красавица изъявила желаніе итти пѣшкомъ до дому, предложивъ тетушкѣ ѣхать въ каре-тѣ, сказавъ, что отъ жару въ театрѣ у нея закружилась голова, и она хочетъ подышать чистымъ воздухомъ. «Не правда ли, что вы проводите меня?» сказала она, улыбаясь. «Это бу-детъ счастливѣйшій день въ моей жизни», отвѣчалъ я, и мы пошли рука объ руку....

Мнѣ былъ тогда девятнадцатый годъ отъ роду! Блаженное время! Въ этомъ приключении я видѣлъ одно счастье, не подозрѣвая ни какого дурнаго намѣренія со стороны красавицы. Да и что я могъ думать дурнаго? Тогда я вѣрилъ, что всѣ красавицы добры, какъ ангелы, въ чемъ и теперь не разувѣрился совершенно. Притомъ же, позволительное, на девятнадцатомъ году возраста самолюбіе, отгоцяло отъ меня всякое подозрѣніе. Дорогою мы говорили, разумѣется, о театрѣ, о балетмейстерѣ Дидло, о Дюпорѣ, о танцовщицахъ Е. И. Колосовой, Даниловой, о французской труппѣ — и нако-ведъ пришли къ дому Лепеня. Я сталъ раскланиваться и уже готовиль фразу, которою намбревался просить позволения наистить красавицу, но она предупредила меня, сказавъ: «вой-дите.... отдохпуть и выпить чашку чаю!» Я онѣмѣлъ отъ ра-дости, и пошелъ за нею по лѣстницѣ.

Знакомка моя, по французскому паспорту, называлась ба-ронессою Шарлотою Р., и показана была вдовою помъщика. Ей было тогда около двадцати-четырехъ лѣтъ. Извѣстно, что всѣ Француженки отъ природы превосходныя актрисы, если не на сценъ, то въ частной жизни, и что вст онъ, при самомъ поверхностномъ образовании, съ величайшимъ искусствомъ подражаютъ тону и манерамъ знатныхъ дамъ. Тонъ, манеры и языкъ Шарлоты были прекрасные. Ничто не обнаруживало низкаго происхожденія, или привычекъ дурнаго общества. Не знаю, кто она была въ самомъ дълъ, но должно волагать, что она принадлежала къ хорошей фамиліи и стала заблудшею овечкою во время сильныхъ потрясеній во Франців, ниспровергнувшихъ существованіе многихъ почтенныхъ •амилій и доведшихъ однихъ до преступленій, а другихъ до разврата. Какъ бы то ни было, но Шарлота была восхитительное существо. Пробывъ у нея, въ первый разъ, съ часъ премени, я былъ совершенно очарованъ. Она позволила миъ навъщать ее, когда инъ заблагоразсудится, не ранъе, однако жъ, одинадцати часовъ утра и не позже девяти часовъ вечера, когда не бываетъ французскихъ спекталей. Разумѣется, что я вполнѣ воспользовался ея позволеніемъ — и сперва навыщальее по одномуразу въ день, потомъ утромъ и вечеромъ, а наконецъ чрезъ м'есяцъ или болеве мы сделались почти неразлучными.

Въ мои лъта смъшно было бы хвастать любовными интригами! Кто ихъ не имълъ въ жизни! Но, вспоминая прошлое, нельзя же, изъ ложной скромности, пропускать обстоятельства, имѣвшія сильное вліяніе на цѣлую жизнь. Русская пословица гласитъ: «Слова изъ пѣсни не выкинешь!» Конечно, въ Петербургъ, и особенно въ гвардіи, были тысячи людей, которые почли бы себя счастливыми, если бъ могли подружиться съ такою прелестною женщиною, какова была Шар-вота, и она могла бы выбирать изъ тысячи—но такъ случи-лось, что выборъ палъ на меня. Кажется, что, въ началъ пашей дружбы, она забыла политику, генерала Савари, Наполеона, свою инструкцію—и подружилась со мною, какъ дружатся молодые люди.... Напін правы и характеры чрезвычайно гармонпровали. Она была нраву веселаго, но любила иногда переноситься въ миръ фантазіи, мечтать—и мы то хоютали, то плакали вмёстё.... Я былъ всегда съ нею вѣживъ, почтителенъ, услужливъ, старался не причинять ей ни иалѣйшаго неудовольствія, предупреждалъ ся желанія, хотя она формально запретила мнѣ дѣлать какія-либо издержки, п лаже гнѣвалась, когда я привозилъ лакомства, говоря, что она довольно богата и сама можетъ удовлетворять всѣмъ своиъ прихотямъ. Для женщины съ нѣжнымъ чувствомъ перюе достопнство въ мужчинѣ—покорность ся болѣ и пламенная любовь, которая, однакожъ, никогда не выходитъ за прелѣлы почтительности—и это именно Шарлота нашла во мпѣ.

Я ни предъ къмъ не хвасталъ монмъ счастіемъ, напротивъ, какъ скупецъ, старался скрывать мое сокровище; однако жъ, эта связь не могла скрыться отъ проницательныхъ взоровъ иолодежи. Ибкоторые товарници мой видбли меня съ Шарлотой въ театрѣ, потому что она велѣла миѣ ходить къ ней въ ложу, видѣля меня съ нею въ маскарадахъ, въ копцертахъ, на прогулкахъ-завидовали, поздравляли.... Хотя это инъ было крайне досадио, по перемънить хода этого дъла было невозможно. Разъ только, слова одного изъ офицеровъ свиты генерала Савари (безсмѣнпаго ординарца при Наполеонь, полковника Талуэ (Talhouet), отлично принятаго въ дои Александра Львовича Нарышкина) произвели на меня впечат. твніе. «Я васъ часто вижу съ баронессою Р.»-сказалъ онъ инь. «Да, я такъ счастливъ, что пользуюсь ея списходитель-вынъ внимаціемъ (bieuveillance)», отвѣчалъ я. — «Совѣтую вамъприпомнить всю вашу мивологію—исторію Калипсы, Цирцен, Сиренъ и тому подобное,» примолвилъ онъ, улыбаясь. Сперва я принялъ это за обыкновенную шутку; но когда Тачу въ другой разъ встратясь со мною, сказалъ мни серіозно: «Поразлумайте о томъ, что я уже сказалъ вамъ однаж-лы». Я въ самомъ дѣлѣ призадумался, но наконецъ рѣшилъ, по, върно, Талуэ предостерегаетъ меня на счетъ женитьбы, зная о какой-нибудь прежней любовной интригъ баронеесы. Поточь я полумаль, что, быть-можеть, Талуэ говорить съ

10сады (par dépit)—и пересталъ думать объ этомъ. Шарлота разсказала миѣ пѣлый романъ о своей жизни. По чя словамъ, она вышла замужъ, въ весьма молодыхъ лѣтахъ,

за богатаго старика, въ угодность родителямъ, Одинъ ненавистный ей человѣкъ, но сильный при дворѣ Наполеона, влюбился въ нее и сталъ ее преслѣдовать, а наконецъ подговорилъ какого-то удальца обидѣть ея мужа и вызвать на дуэль. Мужъ не согласился драться, и рѣшился уѣхать съ нею въ Америку, но она въ это время заболѣла, а потому мужъ уѣхалъ одинъ, чтобъ приготовить все къ ихъ водворенію въ Нью-Іоркѣ—и умеръ въ Гаваннѣ, оставивъ ей завѣщаніемъ половину своего имѣнья. Выздоровѣвъ, она немедленно уѣхала въ Россію, чтобъ избавиться отъ преслѣдованій ненавистнаго ей человѣка....Я всему вѣрилъ, да и не имѣлъ причины подозрѣвать ее во лжи. Что я былъ за важное лицо, чтобъ для µеня нарочно выдумывали сказки!...

Но если сверхъ чаянія и ожиданія, дружба съ ловкою и прелестною Француженкою не стоила миѣ денегъ, то все же она обошлась мив чрезвычайно дорого. Я лишился благосклонности моихъ добрыхъ и снисходительныхъ начальниковъ за частыя отлучки изъ эскадрона и упущенія по службѣ. Эскадронъ стоялъ сперва въ Стрбльнѣ, потомъ въ Петергофѣ, и офицеры, желавшие бхать въ Петербургъ, должны были проситься у Его Высочества и получать отъ Него бялеты, за Его подписью, какъ я говорилъ уже объ этомъ. Я по нѣскольку разъ въ недълю взжалъ въ Петербургъ, слъдовательно не могъ такъ часто просить позволения. Бывало, выжду въ десять или въ одиннадцать часовъ, послѣ развода (назначавшагося обыкновенно въ девять часовъ)-и возвращаюсь на дру-гой день, къ разводу. Иногда случалось опаздывать. Въ Петербургѣ меня видѣли въ маскарадахъ, въ театрѣ, на гульбищахъ — и наконецъ все это дошло до начальниковъ, которые, видя, что предостереженія и наставленія не дъйствуютъ, стали поступать со мною круто, какъ я заслуживалъ. Несколько разъ я намбревался отказаться отъ этой связи но я былъ въ когтяхъ демона-соблазнителя, усыцившаго во мић разсудокъ и твердую волю. Одно слово, одинъ взглядъ волшебницы, записочка ея руки—заставляли меня забывать BCe!

Не взирая на скопленіе трудныхъдля Россіи политическихъ обстоятельствъ, въ Петербургѣ было тогда шумно и весело. Государю угодно было, чтобъ столица всеелилась, можетъ быть и для показанія Европѣ, что въ Россіи нѣтъ того унынія, о которомъ разглашали въ Европѣ противники Наполеона. Балы въ знатныхъ домахъ, у иностранныхъ пословъ,



въ домахт богатыхъ купцовъ чужеземнаго происхожденія, и у банкировъ бывали еще чаще, чвиъ передъ войной. Почти вездѣ, особенно къ купцамъ и банкирамъ, чрезъ полковыхъ командировъ приглашаемы были гвардейскіе офицеры, даже незнакомые въ домѣ. На балы къ купцамъ и банкирамъ при-выкли уже ѣздить знатные сановники, потому что самъ Им-ператоръ удостоивалъ ихъ своимъ посѣщеніемъ. Кто не пом-нитъ великолѣпныхъ праздниковъ тогдашняго откупщика Авраама Израелевича Перца и придворнаго банкира барона Раля, кончившихъ свою жизнь и поприще, на нашей памяти, въ положении весьма близкомъ къ бъдности! Банкирские домы Молво, братьевъ Севериныхъ-теперь уже не существу-ютъ, а тогда это были колоссы нашей биржи. Континентальная система висбла, какъ грозная туча надъ нашею торговлею, но громы слышны были только вдали и еще не разрази-лись надъ нашей биржей. Отечественная война 1812года, богатая славными послёдствіями, но ниспровергшая многія частныя достоянія, была видима только проницательнымъ взорамъ, какъогненная точка на горизонтв.... Денегъитоваровъ было много възапасѣ, и новый источникъ богатства—подряды на поставку различныхъ потребностей для армій — объщалъ ненсчислимыя выгоды частнымъ людямъ. Винные откупа обогащали откупщиковъ и тъхъ, которые должны были наблюдать за ходомъ откупныхъ дѣлъ. Деньги кругообращались въ государствѣ. Уже курсъ серебряныхъ рублей началъ из-мѣняться, но еще не дошелъ до той степени, до которой достигъ послъ 1812 года, то есть ассигнации наши еще не дошли до четвертой части нарицательной стоимости.

Въ тогдашней бѣдной стрѣльненской слободѣ было тѣсно отъ множества офицеровъ. Его Высочество былъ инспекторомъ всей кавалеріи, и изъ всѣхъ кавалерійскихъ полковъ призваны были по одному штабъ-офицеру и по два оберъ-офицера, для узнанія порядка кавалерійской службы, какъ сказано было въ офиціяльной бумагѣ. Разумѣется, что изъ полковъ высланы были лучшіе офицеры—и потому въ Стрѣльнѣ было самое пріятное и самое веселое офицерское общество, какое когда-либо бывало въ арміи. Кто былъ въ Стрѣльнѣ въ это время, никогда не забудетъ ея. Здѣсь завязалась между иногими офицерами дружба, продолжавшаяся во всю жизнь. Адъютантами при Его Высочествѣ были: лейбъ-гвардіи коннаго полка иолковникъ Олсуфьевъ и ротмистръ Өедоръ Петровичъ Опочининъ (нынѣ дѣйствительный тайный совѣтникъ и членъ государственнаго совѣта). Они были первые любимцы Его Высочества и довъренныя его лица. Изъ другихъ адъютантовъ, ротмистръ Шпербергъ былъ всегда въ откомандировкъ, за ремонтомъ. Ротмистръ Гинцъ управлядъ инспекторскою канцеляріей, подполковникъ нашего полка А. С. Шульгинъ (переведенный изъ эскадрона московскихъ полицейскихъ драгуновъ) употребляемъ былъ болъе для посылокъ, а полковникъ астраханскаго грепадерскаго полка графъ Мянихъ, потомокъ знаменитаго фельдмаршала, занимался обученіемъ улановъ и конно-гвардейцевъ пѣхотной сдужбѣ, которую тогда плохо разумѣли въ кавалеріи. Цзъ сумскаго гусарскаго полка, для узнанія порядка службы, прислапъ былъ подполковникъ Алексѣй Николаевичъ Потаповъ (пынѣ генералъ отъ кавалеріи и членъ государственнаго совѣта), прославившійся подвигами необыкновеннаго мужества въ послѣднюю войну, и отличный служака, котораго Его Высочество особенно полюбилъ и взялъ къ себѣ въ адъютанты. Въ это же время назначенъ былъ адъютантомъ ротмистръ киязь Кудашевъ.

Офицеры собирались, по прежиему, на почтовой станцін, потому что другаго трактира не было въ Стрѣльшѣ, а знакомые съ графомъ Станиславомъ Феликсовичемъ Потоцкимъ [•] про-водили у него время и лакомились его́ лукулловскими обѣда-ми, какихъ никто не давалъ въ Петербургѣ. Графъ былъ холостъ, проживалъ въ годъ до полумилліона рублей ассигнаніями, и былъ первый гастропомъ своего времени, остроуменъ, весельчакъ и чрезвычайно любезенъвъ обращения. Графъ былъ ко мнѣ весьма ласковъ, отчасти, можетъ быть, и по землячеству, отчасти по своему знакомству съ графомъ Валицкимъ, и пригласилъ меня къ себъ, разъ навсегда. Охотно пользовался я его снисходительностью и часто занималъ мѣсто за его роскошнымъ столомъ. У графа Стани-слава Феликсовича Потоцкаго видѣлъ я все, что было лучшаго въ гвардіи и между флигель-адъютантами; въ его домѣ познакомился я съ графомъ Александромъ Христофоровичемъ Бенкендорфомъ, который былъ ко мић необыкновенно милостивъ и даже болье нежели снисходителенъ, до самой своей кончины. За то и я любилъ его душевно, и чту память его, потому что вналъ коротко его благородную, рыцарскую душу! Со слезами истинной горести положилъ я цвътокъ на его

* Онъ все еще быль поручикояъ конной-гвардів и непомърно толетъ. Подъ конецъ живац, овъ линичлея своей необызновенной тучности. могилѣ! Не думалъ и не гадалъ я тогда, что мнѣ прійдется писать его біографію! Изъ всёхъ тогдашнихъ собесёдниковъ графа Станислава Феликсовича Потоцкаго немного осталось въ живыхъ да и изъ всёхъ тогданнихъ стрёльненскихъ офицеровъ едва двадцатая часть смотритъ еще на солице! Все слегло въ могилу, большею частью преждевременную!...

Все слегло въ могилу, большею частью преждевременную!... Однажды, за обѣденнымъ столомъ, графъ Потоцкій сталъ юдшучивать надъ однимъ флигель-адъютантомъ, бывшимъ въ короткихъ связяхъ съ знаменитою французскою трагическою актрисею, мадмоазель Жоржъ, которая была тогда въ полномъ цвѣтѣ красоты и въ полной своей славѣ. Когда шутки риконистами обратились на самого графа, онъ сказалъ: «Но все же я ужасно боюсь связей съ Француженками! Это застрѣльщицы Наполеона и я готовъ биться объ закладъ, что всѣ онѣ, или по крайней мѣрѣ, три четверти шпіонки.... Меяя предостерегли люди, которые очень хорошо знаютъ это дѣло....» Слова эти, какъ говорится, я намоталъ себѣ на усъ. Ослѣпленный моею страстью, я нѣсколько проврѣль!...

Черезъ нѣсколько недѣль послѣ нашей дружбы, Шарлота хотѣла знать мое мнѣніе о Наполеовѣ, и я́ сказалъ откровенно, что думалъ, а именно, что почитаю его величайшимъ геніемъ нашего въка, какъ полководца и какъ правителя, сокрупившаго гидру революціи, которую я всегда ненавидблъ и ненавижу, возстановившаго Въру, порядокъ и безопасность, но желалъ бы, для блага и славы самого Наполеона, чтобъ но желаль обл, для олага и славы самого наполеона, чтоов овъ укротилъ свое честолюбіе и, довольствуясь Франціей и сиротою Италіей, оставилъ въ поков другіе народы.... Пос-лѣ этого объясненія, дней за десять до обѣда графа Нотоц-каго, Шарлота стала расхваливать передо мною нашу кон-ницу и спросила у меня, сколько у насъ всей кавалеріи. Я не могъ ей отвѣчать па память. «А я и забыла тебѣ сказать», примолвила она, «что у меня есть въ Парижѣ двоюродный брать, которыё занимается составленіемъ общей европейорать, который занимается составлениемъ общей европей-ской статистики, и просиль меня сообщить ему нѣкоторыя статистическія извѣстія о Россіи.... Трудъ этоть, если бу-летъ хорошъ, доставнтъ ему счастье.... Возьмись, любезный другъ, собрать свѣдѣнія. Вотъ, напримѣръ, о вашей конни-иѣ тебѣ весьма легко будетъ собрать извѣстія въ канцелярія вашего Шефа.... Возьми эту бумажку и отвѣчай мнѣ на во-просы....» Я легкомысленно обѣщалъ и взялъ четвертушку бумаги, на которой было десятка съ два вопросовъ, и не чи-тая положилъ въ карманъ.... Молодо-зелено! Но какъ вся-

44 раская соотвестех.
Кія справки въ этокъ родъ были для меня трудная задача, то екъ кюдыми, которые могля бы отвъчать основательно на то съ кюдыми, которые могля бы отвъчать основательно на то съ кюдыми, которые могля бы отвъчать основательно на то съ кодама, во миъ на умъ не пришло какое либо дурное на.
Слытанное отъ графа Потоцкаго возбуднло во миъ сомиъ предостережение добраго Талуэ, на стать Калансы, Цирцен и Сиренъ! Это означало явно погновательномъ разсмотръни, показались миъ вессьма странными, аке подогрительными, и вовсе чуждыми статистикъ. Наримъръ, въ вопросъ о кавалеріи надлежало объяснить комронъть полка и означить, сколько рекрутъ поступило въ комранъть полка и означить, колько рекрутъ поступило въ комранъть полка и означить, колько рекрутъ поступило въ комранъть полка и означить, сколько рекрутъ поступило въ комранъть полка и означить, сколько рекрутъ поступило въ комранъть полка и означить, колько рекрутъ поступило въ комранъть полка и полагалът, что сама Шарлота кола бъльть обманута. Прежде всего я ръпнался посовъто въ кола бъльть и потата.

ваться съ зятемъ моимъ, А. М. И., человѣкомъ необыкно-венно умнымъ, проницательнымъ и холоднымъ—и на другой день отправился въ Петербургъ. «Что бы вы подумали, если бъ эти вопросы предложены были вамъ Французомъ?» спросилъ я у зятя, подавъ ему бу-магу. Онъ прочелъ и сказалъ рѣшительно: «Вопросы эти предложены политическимъ шпіономъ недогадливому чело-вѣку, который можетъ за это заплатить честью и всею сво-ею карьерою....»—«Недогадливый, это я: однако жъ, я ни-чѣмъ платить не намѣренъ, потому что отвѣчать не стану.» — «Но ты долженъ объявить....» примолвилъ онъ. «Вотъ тогла-то именно я липился бы чести», возразилъ я: «потому

Происинсствие это до того меня растревожнаю, что она, по лицу мосму, угадала, что со мною случилось что-нибудь весьма непріятное. «Что съ тобою?» спросила она, съ безпокойствомъ. «Садись и переговорямъ!» сказалъ я холедно. Мы свли другь противъ друга; она на сооб, а я на стулв, возл'в столика. «Могъ ли я думать, что наша дружба должна кончиться моею погибелью?...» — «Не понимаю!» позразила она. — «Что означають твои, такъ называемые статистические вопросы?... Шарлота.... я все знаю.... все открылось!...» Она поблёднёла, какъ полотно, и судорожныя движенія появились въ лицъ ся. Неподвижными глазами смотръла она на меня. «Ты погубиль меня!...» сказала она тихимъ, прерывающимся голосомъ, зарыдала и упала на софу, повторяя: «О, я несчастная! о, я безразсудная!...» Прибъжала тетка ея, и мы вмёстё стали помогать Шарлотё. «Я не погубнаъ и не ногублю тебя.... но, ради Бога, успокойся и выслушай неня!» Чрезъ полчаса она успокоилась, но такъ измѣнилась въ лицѣ, какъ будто послѣ шести-мѣсячной тяжкой болѣзни. Видно, что она была неопытна въ своемъ ремеслѣ, и что занядась имъ вопреки своимъ чувствамъ. «Безъ объясненій!» сказаль я: «убъжай отсюда и абло этимъ кончится. Но если ты останешься здёсь еще недёлю, я ни за что не ручаюсь.... Помни, что къ Россіи прилегаетъ.... Сибирь!» Она снова расплакалась, и даже хотбла смягчить меня разными софисмами, особенно надеждами Поляковъ, благодарностью Наполеона и тому подобное. «Если бъ я не почиталъ Нанолеона честнымъ человѣкомъ, то при всей его славѣ и геліяльности, я презираль бы его, такъ какъ и онъ, безъ всякаго сомивнія, презираєть каждаго измвиника и ипіона.... Полъ русскими знаменами нѣтъ чужеземцевъ и каждый, кто на-дѣлъ Русскій мундиръ, тотъ уже Русскій и долженъ быть вѣренъ своему Государю и Россіи. Насильно здѣсь никого не удерживають, но жить, служить въ Россіи и употреблять во вредъ ей чью бы ни было довъренность, это верхъ нодлести!... И я прошу тебя, въ носледний разъ, замолчать и повиноваться безусловно моему предложению, потому что каждое твое слово есть для меня оскорбленіе!... Или обратно во Францію, или въ Сибирь.... выбирай!...»-« Вду во Фран-цію», сказала она тихо, и, бросивъ на меня самый нёжный, то есть самый убійственный выглядъ, примодила: «но не-ужели мы разстанемся врагами?» — «Дружбы между нами чже быть не можеть, после того, какь ты захотеля употре-.

. Сить ее на мене ногибель и безчестье, а вражду приношу я въ жертву прежнему.... Прощай и собирайся въ дорогу!...» Она хотвла остановить меня, по я вырвался и стремглавъ побв-. жаль съ лъстинцы.... Долженъ ли я сознаться въ слабости! Я самъ заплакаль, и свыт въ сани велбаз везти себя, безъ всякой цёля, на Петербургскую Сторону, а потомъ пере-Бхалъ на Крестовскій Островъ и остался тамъ до вечера, расхаживая одинъ по пустой дорогѣ. Миѣ было жаль разстаться съ Шарлотой.... досадно, что это случилось.... но льлать было нечего! Ночью я возвратился въ Петергофъ и еъ горя принялся за службу. Мой ротмистръ удивлялся, что я не выходиль изъ конющни и изъ манежа, первый являлся на разводъ, не пропускалъ даже унтеръ-офинерскаго ученья, ни одной провздки....

Чревъ десять дней послё этого происшествія, я получиль позволение събздить на сутки въ Петербургъ. Шарлоты уже не было на ея квартирѣ. Я справился въ канцеляріи военнаго генералъ-губернатора, и узналъ, что ей была выдана, по запискъ французскаго посла, подорожная, чрезъ Москву, до Бродъ.... Она убхала въ Вбну, сказали миб въ магазинб госпожи Ксавіе, ея пріятельницы, гдѣ она забираля модные товары. Я сжегъ всв записки и темъ это дело кончилось. Пусть это происшествіе послужить урокомъ не телько молодымъ людямъ, но и старикамъ любителямъ короткихъ связей съ имоземками. Иногда безванио можно навлечь на себя большое несчастие. Хорошо, что я такъ счастливо отдёлался!

Припониваю одно траги-коническое приключение, случившееся со мною въ то время, когда я быль въ дружбѣ съ этею сиреною, которой я повиновался безусловно. Шарлота была въ большой дружбъ съ нъсколькими Француженками, содержательницами модныхъ магазиновъ, актрисами и и которыми женщинами щеголихами, ловкими, умными, которыхъ занятія были мив неизвёстны. Между ними особенно памятна миѣ мадамъ Ксавье, женщина необыкновенно высокато роста, величественнаго вида, тогда уже на отлетв, но сохранившая слёды необыкновенной красоты. Говорили, что во время французской революцін, когда безунцы уничтожали во Францін христіанскую въру, мадамъ Ксавіе, имъвшая чогда другое прознаніе, избрана была Робеспьеромъ и его • сообщниками, составлявшими комитеть общественной безонасности (Comité du salut public), для разънгрыванія ролн • богини Разума — и разъбзжала на торжественной колесан-

16

ць по Парижу. Я однажды спросиль у надамъ Ксавье, енраведливо ли это — и она отвѣчала мив шуткою: « 1 роцгquoi pas! (а почему же нѣтъ!) Развѣ я не создана для роян богини!» — Госпожа Ксавье была женщипа необыкновеннаго ума, умѣла свести весьма короткое знакомство со многими изъ русскихъ дамъ, и даже ъзжала къ иткоторымъ изъ нихъ въ домъ, когда онѣ принимали только самыя корот-кія и близкія лица. О связяхъ мадамъ Ксавье говорили, кажется, болье даже, чыть было въ самомъ дж.ев; но справедливо, что въ ел квартиръ бывали иногда свиданія, между лицами, которыя не могли сходиться явно. Другая пріятельвица Шарлоты, также содержательница модпаго магазина, была госпожа ***. Не могу назвать ее, потому что дочь ея вышла за мужъ за русскаго дворянина, человъка отличнаго. Другой короткой пріятельницы Шарлоты госпожи ****, я также не долженъ вазывать по имени. Дѣти и внуки ихъ люди порядочные и не должны отвѣчать за юность своихъ бабушекъ или маменекъ. Шарлотѣ вздумалось ѣхать, съ до-черью госпожи… и госпожсю…, въ маскарадъ, къ Фелье-ту, и мнѣ надлежало быть ихъ кавалеромъ. За недѣлю виередъ говорили, что маскарадъ будетъ блистательный, и что тамъ будетъ весь дипломатический корпусъ и вся наша знать. Мои дамы собирались мистифировать важныя лица, слёдовательно надлежало и миб маскироваться, чтобъ по мив и ихъ не узнали. Долго разсуждали о костюмъ и ръшились, чтобъ я одълся дикимъ Американцемъ, а онъ Креолками. У театральнаго костюмера господина Натье, я выбраль для себя богатый костюмъ, трико, коричневаго цвята, поясв и головной уборт изъ строусовыхъ разноцвѣтныхъ перьевъ и илащъ изъ пастоящей тигровой шкуры. При этомъ были, разумвется, колчанъ съ стрелами, лукъ, булава и ивсколько снурковъ коралловъ, на шећ. Въ день маскарада, къ вечеру мив принесли мой костюмъ, и я, парядившись въ него, захотвлъ похвастать передъ товарищами и въ осемь часовъ вечера отправился въ конногвардейскія казармы, къ искреннему пріятелю моему, поручику Фащу (нашего лейбъ-зекалрона), домосћау, у котораго всегда почти по вечерамъ соби-рались офицеры. Поверхъ моего костюма я надълъ офицерскую шинель, въ одинъ рукавъ, и уланскую шапку. Пробывъ съ часъ у Фаща, съ офицерами, я вознамфрился вхать къ моныъ дамамъ. Вышедъ на лъстинцу, услышалъ я звуки ипоръ въ инзу. Я остановился па поворотъ лъстницы, возлъ

•онаря — и вдругъ Его Высочество Цесаревичъ взбёжалъ на лѣстницу, и, увидѣвъ меня, остановился.... Надлежало взяться за козырекъ шапки....я поднялъ руку — и мой американскій костюмъ блеснулъ во всей красѣ!.... Дѣлать было нечего—попался! Его Высочество велѣлъ мнѣ подождать себя на лѣстницѣ, а самъ пошелъ въ полковую канцелярію, чрезъ нѣсколько минутъ воротился и сказалъ мнѣ: «Ступай за мною!» Я повиновался. Его Высочество былъ съ адъютантомъ своимъ полковникомъ Олсуфьевымъ; они сѣли въ сани, а Его Высочество сказалъ мнѣ: «Становись на запятки!» Я исполнилъ Его приказаніе. «Пошелъ въ Мраморный Дворецъ!» — и сани понеслись. Вотъ-те и маскарадъ — на гаупвахтѣ!... подумалъ я.

Въ нижнемъ этажѣ Мраморнаго Дворца жилъ тогда сенаторъ графъ Иллинскій, котораго Его Высочество узналь коротко и полюбилъ, когда графъ Иллинский былъ безсибннымъ дежурнымъ каммергеромъ въ Гатчинѣ, у Высокаго Его Родителя, бывшаго тогда Наслёдникомъ Престола. Граовня Иллинская, Полька, премилая, умная дама, принимала у себя общество, которое нравилось Его Высочеству — и это развлекало Его, когда Онъ прібзжалъ изъ Стрельны въ Петербургъ. Графиня Иллинкая была особенно дружна съ княжною Жанеттою Антоновною Четвертинскою (младшею сестрою Марьи Антоновны Нарышкиной, вышедшею послѣ замужъ за пожилаго польскаго дворянина Вышковскаго) --и съ нъкоторыми гругими Польками. Въ домъ графа Иллинскаго, правильние графини, потому что самъ онъ мало занимался обществомъ — былъ совершенно польскій тонъ, непринужденность, веселость, шутки и откровенное гостепрінмство. Душою этого общества была княжна Ж. А. Четвертинская.

Когда сани подъбхали къ крыльцу, я соскочилъ съ запятокъ и ждалъ пока Его Высочество прикажетъ мнѣ итти на гауптвахту — но чрезвычайно удивился, когда Онъ велѣлъ мнѣ слѣдовать за собою въ комнаты. Снявъ шинель въ передней, Его Высочество велѣлъ и мнѣ сдѣлать тоже и идти за нимъ.

Въ этотъ вечеръ было у графини Иллинской общество, которое собиралось ёхать въ маскарадъ, къ Фельету, нёсколькими кадрилями. Комнаты были, какъ водится, ярко освёщены. Я держалъ въ одной рукѣ мою уланскую шацку, а въ другой — мой американскій головной уборъ. Его

"С

Высочество велёль мнё надёть его, ввель меня, за руку, въ гостиную, представиль дамамь, сказавъ: «Voilà, mesdames, un échantillon du régiment que j'ai l'honneur de commander!» (то есть—воть образчикъ полка, которымъ я имёю честь командовать!) — и примолвиль, улыбаясь: «виновать — самъ я не успёль еще обмундироваться!» Потомъ обратясь къ граоннѣ Иллинской, прибавилъ: «c'est pourtant votre protégé!» (то есть, это однако жъ, покровительствуемый вами). Я поклонился дамамъ, и въ безмолвіи ожидалъ своей участи.

Графиня Иллинская была въ хорошихъ отношеніяхъ съ сестрою моею Антониною и съ графомъ Валицкимъ, знала меня, н даже безъ моей просьбы и безъ моего вѣдома, нѣсколько разъ просила Его Высочество быть снисходительнымъ къ моей молодости. Умныя Польки начали хохотать и хотѣли обратить дѣло въ шутку: но я нарушилъ законы ансциплины ^{*}, а Его Высочество не любилъ этого. Обратясь ко мнѣ, онъ сказалъ: «Извольте, сударь, итти!» — «На которую прикажете!» спросилъ я. Эта догадка, что я долженъ непремѣнно итти па гауптвахту, разсмѣшила Цесаревича, а мое сознаніе въ випѣ смягчило Его. «Можете выбирать!» сказалъ Онъ, отвернувшись отъ меня и смѣясь. Я вышелъ, намѣреваясь возвратиться въ Петергофъ, по выбѣжавшій за мною лакей сказалъ мнѣ, отъ имени графини Иллинской, чтобъ я подождалъ въ сѣняхъ. Между-тѣмъ дамы стали упрашивать Великаго Князя, чтобъ Онъ простилъ меня, и Его Высочество, сказавъ, что прощаетъ мнѣ ез послюдній разъ подобную шалость, приказалъ немедленно ѣхать въ эскадронъ.

Я забхалъ къ моимъ дамамъ, которыя съ нетерибніемъ ожидали меня, и разсказалъ имъ случившееся со мною. Тщетно уговаривали они меня перембнить костюмъ, бхать съ ниии въ маскарадъ, и къ утру возратиться въ Петергофъ; я не согласился, совбстясь обманомъ заплатить Его Высочеству за великодушное прощеніе... побхалъ немедленно въ эскадронъ, и въ Петергофъ, на гауптвахтъ, просилъ записать часъ и минуту, когда я прибылъ, а потомъ уже отпра-

• Офицеранъ позволено было костюнпроваться въ наскарадъ — но они полжны были не синнать наски и прибежать въ наскарадъ уже занаскированные. Разъбежать же по городу, въ костюте — значило нарушение формы.

T. LXXXVII. — Отд. I.

вился на квартиру. Какъ я предвидѣлъ, такъ и случилось. Его Высочество велѣлъ справиться, въ какую пору я пріѣ-халъ въ Петергофъ, и когда ему представили книгу * съ гауптвахты, онъ остался доволенъ.

Говоря о маскарадахъ, составлявшихъ тогда одно изъ главвыхъ увеселений столицы, я долженъ разсказать о проистествін, которое надблало, въ свое время, много шуму, было

етвіи, которое надѣлало, въ свое время, много шуму, было разсказываемо и даже описываемо различнымъ образомъ, а именно — о мертвецъ, въ маскарадѣ Фельета. Происшествіе это годилось бы въ романъ А. Дюма или Евгенія Сю. Я уже говорилъ о домѣ Кушелева (на Дворцовой площа-ди, гдѣ нынѣ зданіе главнаго штаба Его Императорскаго Величества), нашемъ палероялѣ, въ миніатюрѣ. Комнаты, въ которыхъ Фельетъ давалъ маскерады, расположены бы-ли вокругъ корридора. По сторонамъ, въ углубленіи, были небольшія комнаты, для отдохновенія, а для танцевъ двѣ большія залы. Выходовъ было четыре. Комнаты меблиро-ваны были хотя не такъ богато, какъ въ домѣ господина Эн-гельгардта, когда тамъ начались маскаралы. но со вкугельгардта, когда тамъ начались маскарады, но со вку-сомъ — и что важнѣе, въ комнатахъ Фельета было много уютности (комфорта). Веселились тогда шумно. Об'єдали и ужинали гораздо раньше нынѣшняго, но когда веселились,

ужинали гораздо раньше нынѣшняго, но когда веселились, то не смотрѣли на часы. Мы помнили хорошо, что время далъ намъ Богъ на радость, а часы — люди выдумали! Въ одиннадцать часовъ вечера нѣсколько молодыхълюдей оканчивали ужинъ возліяніями Бахусу. Предлагали различ-ные тосты. «Я слышалъ, что ты хотѣлъ жениться, въ про-винціи», сказалъ одинъ молодой человѣкъ своему товарищу: «не выпить ли за здоровье твоей невѣсты!» — «Древняя ис-торія!» возразилъ товарищъ. «На всѣхъ хорошенькихъ не-льзя жениться. Это была игра фантазіи.... занятіе отъ скуки: разс-temps! Въ деревнѣ я нашелъ премиленькую сосѣдку, ваовушку. и мы подружилась, на время моего отпуска... разsc-temps! Въ деревнъ я нашелъ премиленькую сосъдку, вдовушку, и мы подружились, на время моего отпуска.... Сосъдки разболтали, что я женихъ.... и я отъ страха бъ-жалъ изъ деревни....» — «Но я слышалъ, что ты далъ сло-ео, формальное объщание», возразилъ молодой человъкъ. — «Любовныя клятвы записываются, какъ говорили поэты, стрълою Амура, на морскихъ волнахъ.... подулъ вътеръ — и клятва исчезла!...» Въ это время женская маска (червое

• Въ Стръльна и Петергоф'я на гауптвахтахъ были книги, въ которыя записывались всё необыкновенныя происшествія. Этотъ журналъ былъ весьна полезенъ во многихъ случаяхъ.

домино) приблизилась къ столу и ударила молодаго человѣка по плечу. Молодой человѣкъ, не кончивъ рѣчи, оглянулся — и черное домино, погрозивъ ему пальцемъ, прошло мимо. — «Вотъ, кстати, предлагаю вамъ послѣдній тостъ: за здоровье этой маски и за благія надежды!» сказалъ молодой человѣкъ. «Это должна быть прелестная женщина!» продолжалъ онъ: «Она мистифируетъ меня цѣлый вечеръ и я рѣшился, во что бы ни стало, узнать, кто она.» Выпивъ послѣдній бокалъ, молодой человѣкъ, угощавшій своихъ пріятелей, отдалъ одному изъ нихъ сторублевую ассигнацію, прося разсчитаться, и вскочилъ изъ-за стола, извинившись, что долженъ продолжать свой романъ съ чернымъ домино. Замаскированная дама, казалось, ждала его въ углу комнаты, и когда онъ подошелъ къ ней, подала ему руку... Они пошли расхаживать по комнатамъ.

Маскарадная любовь и вино — родныя сестры. Согрѣтый шампанскимъ, молодой человѣкъ сдѣлался во сто разъ смѣлѣе, и сталъ прямо изъясняться въ любви, обѣщая, разумѣется, есе.... вѣрность, покорность и цѣлое Эльдорадо, съ золотыми горами! Маска хохотала. «Я слышала, какъ ты разсуждалъ о любви и вѣрности», сказала она: «и твоё образъ мыслей, на этотъ счетъ, не можетъ возбудить въ женщинѣ довѣренности!....» — «Ты ничего не слышала», отвѣчалъ молодой человѣкъ: «мало ли что говорится въ пріятельской бесѣдѣ!» — «Но тебя упрекали, что ты далъ слово жениться и не сдержалъ обѣщанія....» — «Какое это обѣщаніе! Шутка и только!» — «Но развѣ можно шутить честью и спокойствіемъ женщины?» — «Полно серіозничать и морализировать: теперь не пора и не мѣсто!... Если бъ я нашелъ такую умную женщину, какъ ты, милая маска, и хоть сотую долю красоты, въ сравненіи съ умомъ, то сдержалъ бы слово.» — «А развѣ та женщина, которой ты далъ слово, была глупа и безобразна?» — «Нъть! но слишкомъ чувствительна, а я не люблю плаксивыхъ....» — «А, ты не любишь чувствительныхъ!...» — Въ этомъ духѣ продолжался разговоръ, пока наконецъ молодой человѣкъ рѣшился просить у маски позволенія проводить ее до дому, предлагая ей свой экипажъ. «Согласна, чтобъ ты проводилъ меня до дому, но въ моемъ экипажѣ» и они вышли въ сѣни.

Молодой человѣкъ чрезвычайно удивился, увидѣвъ, что и лакей, державшій салопъ дамы, былъ замаскированъ. Этого онъ еще не встрѣчалъ въ своей жизни, и потому, ведя

даму, подъ руку, съ лёстницы, изъявилъ ей свое удивленіе. «Тутъ нѣтъ ничего удивительнаго; зачѣмъ же и маскироваться, если по прислугѣ и экипажу можно узнать, кто подъ маской.... Мы здѣсь не одни, и я не хочу, чтобъ нѣкоторые люди меня узнали....» Карета, запряженная четверкой лихихъ коней, стояла на углу Большой Морской; они сѣли въ карету, и дама сказала лакею: «Поскорѣе домой!» Лошади лонеслись во всю прыть.

Въ экипажѣ молодой человѣкъ и дама перемѣиили тонъ. Они уже говорили другъ другу вы. Молодой человѣкъ, пояйтая себя счастливымъ, нѣжничалъ; дама отвѣчала чрезвычайно остроумно, какъ бы ободряя молодаго человѣка и утверждая его въ надеждахъ, но не подавала ни какого повода къ вольностямъ: напротивъ, удерживала его въ границахъ. Напрасно просилъ онъ, чтобъ она сняла маску. «Будетъ еще довольно времени!» говорила дама. Какъ она ни занимала молодаго человѣка разговорами, но все же ему показалось, что они ѣдутъ очень долго, и онъ не могъ удержаться, чтобъ не сказать: «Вы очень далеко живете!»— «На дачѣ, за городомъ», отвѣчала дама. — «Зимою?» — «Всегда! Тамъ тихо и спокойно!» Это еще болѣе воспламенило воображеніе молодаго человѣка. Онъ воображалъ себѣ счастье, которымъ онъ будетъ наслаждаться, въ уединеміи, съ прелестною и умною жепщиною, и сгаралъ отъ нетерпѣнья пріѣхать скорѣе на мѣсто.

Наконецъ карета остановилась. Лакей отперъ дверцы, и молодой человѣкъ, вышедъ послѣ дамы, крайне изумился, когда увидѣлъ, что они... на Смоленскомъ кладбищѣ. «Не бойтесь!» сказала дама. «Здѣсь я сниму маску, и если я вамъ понравлюсь, то вы должны дать мнѣ слово на гробѣ въ вѣрпости!.... Иначе я оставлю васъ здѣсь и уѣду!...» Молодой человѣкъ согласнлся. Они вошли въ ограду, и дама привела его къ свѣжей ямѣ, еще раскрытой, и сияла маску.... Молодой человѣкъ взглянулъ и обомлѣлъ отъ ужаса.... это была мертвал голова!.... Дама протянула руку къ молодому человѣку.... это былъ скелеть!... До-сихъ-поръ дама говорила поддѣльнымъ голосомъ, а теперь она заговорила своимъ — и онъ узпалъ голосъ женщины, имъ обманутой, которой онъ обѣщалъ жениться.... «Обманъ твой свелъ меня въ могилу!» сказала она важно, — «и я явилась изъ гроба, чтобъ въ послѣдній разъ упрекнуть тебя въ гнусномъ обмавѣ и предать на вѣки проклятію!.... Лишить женщину доб-

раго имени есть преступление выше смертоубийства!... Ты обманулъ меня, отравилъ мое спокойствие, покрылъ стыдомъ единственное дитя мое....» Она не договорила, и уже молодой человъкъ лежалъ безъ чувствъ у ногъ ея....

Когда онъ пришелъ въ себя, онъ лежалъ въ постелѣ, у себя дома. Сердце его сильно забилось, когда онъ увидѣлъ сидящую возлѣ его постели ту самую женщину, которой далъ слово жениться и которая явилась ему мертвецомъ на: кладбищѣ. Онъ хотѣлъ говорить, но дама, приложивъ палецъ къ устамъ своимъ, дала знать, что это ему запрещено. Послали поспѣшно за докторомъ, который скоро явился и объявилъ, что кризисъ кончился, и что онъ ручается за жизнь больнаго. Девять сутокъ пролежалъ онъ въ безпамятствѣ, въ нервной горячкѣ, и обманутая имъ женщина не отходила ни на минуту отъ его постели. Наконецъ настало выздоровленіе и примиреніе, и первый выѣздъ молодаго человѣка былъ въ церковь, подъ вѣнецъ. Женившись, онъ немедленно уѣхалъ, съ молодою и прекрасною женою, въ деревню, чтобъ избавиться толковъ и распросовъ.

Такъ разсказывали этотъ случай, объясняя дѣло слѣдующимъ образомъ. Молодая вдова знала, что обманувшій ее любовникъ чрезвычайно суевѣренъ, и притомъ волокита. Начитавшись, вѣроятно, тогдашнихъ модныхъ романовъ госпожи Радклифъ, въ которыхъ мертвецы играли первыя роли, она вздумала романтически отмстить невѣрпому. Пріѣхавъ въ Петербургъ, она развѣдала о всѣхъ привычкахъ его и рѣшилась сыграть съ нимъ шутку, избравъ маскарадъ для ея начала. Она заказала маску, мертвую голову и родъ перчатокъ, въ видѣ кисти скелета, и надѣла передъ тѣмъ временемъ, какъ рѣшилась выѣхать изъ маскарада, прикрывъ мертвую голову обыкновенною маскою. Дама думала только напугать молодаго человѣка и высказать ему нравоученіе, на могилѣ, но послѣдствія превзошли ея предположенія и молодой человѣкъ едва не лишился жизни. Она сама отвезла его домой, поселилась у него до выздоровленія, и потомъ созналась въ своей винѣ, и просила прощенія. Молодой человѣкъ, имѣвъ время раздумать о своемъ поступкѣ, рѣшился исправить его, и дѣло кончилось благополучно. Я слышалъ недавно, что оба они не раскаявались и дожили: счастливо до старости.

Справедливо ли это происшествие или нътъ, не мое дъло... Такъ разсказывали тогда. Вообще въ то время въ обще--- ствахъ не всё обязаны были играть въ карты, и тогда еще умёли бесёдовать и любили разсказы. Теперь юноши живутъ и велутъ себя, какъ старики; студенты играютъ отлично въ карты, во всё игры; безбородые мальчики пьютъ шампанское, какъ воду, и почитаютъ, что дёлаютъ одолжение хозяйкё, когда передвигаютъ ноги, не въ тактъ, подъ музыку. Дёти курятъ теперь сигары, какъ Негры на табачной фабрикѣ, въ Америкѣ! Тогда юноша и молодая дама не смёли сѣсть за карточный столикъ; они или танцовали, или занимались разговорами, музыкою. Хорошіе разсказчики высоко цёнились, и многіе этимъ качествомъ вышли въ люди, какъ тецерь выходятъ пикетомъ и преферансомъ.

Вотъ другое совершенно сираведливое происшествіе, которое въ то же почти время надблало шуму въ столицв. Въ царствованіе Императрицы Екатерины-Второй нѣкто титулярный Совътникъ Назаровъ или Лазаровъ (не помню точно прозванія) имѣлъ собственный домъ на Екатерининскомъ Каналѣ, и отдавалъ въ наймы разныя квартиры, съ мебелью и безъ мебели. Наняли у него двѣ комнаты, на дворѣ, пріѣхав-шіе изъ Малороссіи, панычъ, молодой человѣкъ лѣтъ осемнадцати, съ своимъ воспитателемъ, поповичемъ. Въ одно воскресенье прібзжіе пошли въ церковь и около полудня воротился одинъ панычъ. Хлѣбосольный хозяинъ запросилъ его къ себѣ, на завтракъ, и принудилъ выпить рюмку или двѣ водки. Молодой человѣкъ опьянѣлъ и пошелъ спать. Хозяинъ проводилъ его въ квартиру и оставался тамъ съ полчаса времени. Никто не видалъ, когда возвратился воспитатель паныча; но когданачало смеркаться, на дворъ раздался вопль и крикъ: «Убили, зарћзали!» Хозяинъ и многіе жильцы выбѣжали на дворъ и увидёли воспитателя, въ отчаяные рвущаго на себъ волосы и съ горькимъ плачемъ вопіющаго: «Убили, зарѣзали мое дѣтище, моего питомца! Вопли въ квартиру и увидѣли среди комнаты обезглавленный трупъ несчастнаго молодаго человѣка, вълужѣ крови, и возлѣ трупа топоръ. Комодъ былъ разломанъ и вещи разбросаны по полу. Послали за полиціей, и началось слѣдствіе.

Гдё былъ молодой человёкъ по возвращеніи изъ церкви? У хозяина дома, который принудиль его выпить съ нимъ водки, хотя молодой человёкъ отговаривался. Это показала служанка хозяина, и самъ хозяинъ сознался. Молодой человёкъ пошелъ хмёльной въ свою квартиру, и хозяинъ проводилъ его и оставался съ нимъ наединё. Какимъ образомъ воспита-

тель вошель въ квартиру, когда она была заперта? Онъ по-казалъ другой ключъ, который нарочно былъ имъ заказанъ, чтобъ одному не ждать другаго, если они возвратятся домой не выёстё. Хозяинъ зналъ объ этомъ и посылалъ своего дворника къ слесарю. Чей былъ топоръ? Дворника. Это показа-ли жильцы, и самъ дворникъ сознался. Одинъ изъ жильцовъ показаль, что во время отсутствія воспитателя видёль возаѣ дверей Малороссіянъ дворникова сына. Воспитатель объявилъ, подъ присягою, что отецъ молодаго человѣка повѣрилъ ему 15,000 рублей, для уплаты одному малороссійскому помѣщику, за купленную у него землю, съ мельницею, но что этотъ помѣщикъ, служившій въ гвардіи, былъ тогда въ командировкъ, а потому деньги лежали въ коммодъ. Хозяинъ не отпирался, что воспитатель говорилъ ему объ этихъ деньгахъ, прося, чтобъ онъ приказалъ присматривать за квартирою, во время ихъ отсутствія. Молодой человѣкъ отлучался часто и проживалъ дни у своей тетки, на Васильевскомъ Острову, а воспитатель проводилъ время у своихъ знакомыхъ, старинныхъ совоспитанниковъ семинаріи. Послѣ слѣдствія посадили въ тюрьму хозяина квартиры, дворника и его сына, и началось уголовное дёло.

Когда это дѣло производилось, уже не было формальной пытки или застънка, но еще существовали, такъ называеиые, допросы съ родительскимъ увъщаніемъ, употребляемые въ такихъ только случаяхъ, когда улики были явныя и запирательство приписываемо было ожесточенію преступника. Кормили сельдями и запирали въ истоплениую баню, заставляя терпѣть мучительную жажду, и допрашивали подъ розгами, вѣря, что розгами костей не изломишь. Благодаря Бога, времена эти прошли! Сынъ дворника не вытерпѣль, однакожъ, этихъ человѣколюбивыхъ средствъ къ открытію истины, и умеръ послѣ нѣсколькихъ допросовъ. Самого дворника присудили къ обыкновенному наказанію и ссылкѣ, а хозяина дома—къ лишенію чиновъ и вѣчной ссылкѣ на каторжную работу. Домъ поступилъ во владѣніе къ дальнимъ родственникамъ, потому что хозяинъ былъ вдовецъ и не имѣлъ дѣтей.

Прошло слишкомъ двадцать лётъ. Воспитатель убитагомолодаго человѣка опредѣлился, между тѣмъ, въ службу, по гражданской части и уже имѣлъ чинъ коллежскаго совѣтинка. Онъ служилъ въ Бѣлоруссіи или минской губерніи (не помню, гдѣ именно, но знаю, что въ губерніяхъ, возвращен-

РУССКАЯ СЛОВЕСНОСТЬ.

ныхъ отъ Польши). Побхавъ однажды, въ отпускъ, въ кіевскую губернію, онъ возвращался оттуда съ богатымъ купцомъ, въ дорогъ заръзалъ его и похитилъ значительную сумму денегъ. По горячимъ слъдамъ преступленіе было открыто, и онъ сознался, а при допросѣ показалъ, что у него на совъсти тяготъетъ другой гръхъ, именно убійство его воспитанника и похищение 15,000 рублей, принадлежавшихъ отцу . убитаго. Объ этомъ донесено было Государю Императору, который приказалъ немедленно освободить безвинныхъ и привезти ихъ въ Петербургъ. Отыскивать этихъ несчастныхъ поручено было тогдашнему иркутскому полиціймейстеру Кар-танееву. Цѣлый годъ бился онъ, пока отыскалъ слѣды ихъ. Аворникъ умеръ на каторгѣ, а хозяинъ дома, удрученный льтами, измученный тяжкою работою, сделался почти безсмысленнымъ и даже позабылъ прежнее свое прозвание. Его привезли въ Петербургъ и отдали на руки одному изъ первыхъ лейбъ-медиковъ, который успѣлъ возбудить въ немъ угасающую искру жизни. Домъ его перешелъ давно въ треты руки и былъ уже сломанъ; наслъдникъ умеръ: не съ кого было взыскивать. Государь Императоръ и вся Царская Фамилія облагодѣтельствовали старика, и сверхъ тобо, во иногихъ домахъ открыта была подписка въ его пользу. Несчастный пришелъ наконецъ въ память, и когда его спросили, чего онъ желаетъ, въ вознаграждение своихъ безвинныхъ страданій, старикъ отвѣчалъ, что былъ бы счастливъ, если бъ получилъ.....чинъ! Его произвели въ слѣдующій чинъ.

Морали тутъ не нужно. Во всёхъ государствахъ, гдё даже въ судъи избираются люди, изучившіе юриспруденцію—случаются подобныя ошибки. Здёсь главное не въ учености судьи, не въ познаніи законовъ, не въ изученіи римскаго права, новъ изученіи человёчества и познаніи человёческаго сердца. Характеръ человёка не можетъ быстро переломиться—и честный человёкъ не сдёлается мгновенно злодёемъ. Въ гнёвё, въ ослёпленіи страсти, и честный человёкъ можетъ забыться на минуту и совершить дёло противозаконное, даже иротивунравственное; но честный человёкъ никогда не покусится на жизнь ближняго... изъкорысти. Первое слёдствіе — основаніе дёла, и въ низшихъ инстанціяхъ, гдё производится первое изслёдованіе, должны быть самые благонамёренные и просвѣщенные чиновники, каковы мирные судьи (juge de paix) во Франціи и шерифы въ Англіи. Сколько бёдствій отвращено было бы, еслибъ первое слёдствіе произво-

дилось всегда людьми просвъщенными, понимающими цъну чести и добраго имени!

Вообще въ то время въ Петербургѣ было весьма много возвращенныхъ изъ Сибири. Нѣкоторые изъ нихъ пробыли по двадцати и по тридцати лѣтъ въ ссылкѣ, безъ суда и слѣдствія, бывъ сосланы, по большей части, временщиками, въ царствование Императрицы Екатерины-Второй, которая объ этомъ ничего не знала. У извѣстнаго откупщика Абрама Израелевича Перца я видблъ старика, прежняго поставщика провіанта на армію, который сосланъ былъ свѣтлѣйшимъ княземъ Потемкинымъ, за ссору съ любимцемъ князя, откупщикомъ, а потомъ богатымъ помѣщикомъ могилевскимъ, Янчинымъ, и пробылъ въ Сибири осемьнадцать лѣтъ. Старикъ разсказывалъ при миѣ, какимъ образомъ опъ попалъ въ ссыл-ку. Князь Потсмкниъ, бывъ въ Могилевѣ, призвалъ къ себѣ старика, прібхавшаго для разсчетовъ съ Янчинымъ, и сказаль ему, что онъ долженъ кончить дело въ двадцать-четыре часа. «Кончу въ полчаса, если меня удовлетворятъ», отвѣ-чалъстарикъ.—«Я вѣрю больше Янчину, нежели тебѣ», сказалъ князь.—«Виноватъ повѣрепный Янчина, а самъ Янчинъ не правъ лишь тъмъ, что довърилъ плуту, и не только не хочетъ разсмотръть монхъ счетовъ, но и обошелся со мною грубо», возразнаъ старпкъ.--«Ты самъ плутъ», сказалъ князь: «и я тебя проучу, какъ спорить со мной... отведите его въ тюрьму!» Ночью старика посадили въкибитку и повезли-прямо въ Тобольскъ, а оттуда сослали въ Березовъ.... Отъ него не велѣно было принимать никакихъ бумагъ.... При восшествін на престолъ Императора Алексапдра, учреждена была коммисія и послапы чиновники въ Сибирь, для принятія проmeniü отъ сыльныхъ и изследованія старыхъ дель-и старика возратили. Но онъ лишился всего своего состоянія, а род-ные не знали даже о его существованіи. Онъ появился между ними, какъ съ того свѣта!

Вольтеръ справедливо сказалъ:

«Quand Auguste buvait, la Pologne était ivre!»

Примёръ царствующаго утверждаетъ нравы народа. Въ то время все въ Россіи принимало характеръ благости, милосердія, снисходительности и въжливости. Приближенныя къ Государю особы перенимали Его нъжныя формы обращенія, и старались угождать Его чувствованіямъ—и это благое направленіе распространялось на всъсословія. Наступилъ переломъ

РУССВАЯ СЛОВЕСНОСТЬ.

въ нравахъ административныхъ и частныхъ, и мало по малу начала исчезать грубость, неприступность и самоуправство. Прежде начальникъ никогда не говорилъ подчиненному иначе, какъ ты, и даже проситель никогда не слыхалъ вѣжли-ваго слова отъ сановника. У большей части сановниковъ въ пріемной комнать не было даже стульевъ, а у иныхъ просители должны были ждать съ свняхъ или на улицв. Въ присутственное мѣсто, даже въ канцелярію Сената страшно было войти! Сальныя свъчи воткнуты были въ бутылки, чернила наливались въ помадныя банки, песокъ насыпался въ черепки, въ плошки или въ бумажныя коробки; на полахъ лежала засохшая грязь, которую скребли иногда заступами; стёны были вездё закоптёлыя. Въ канцеляріяхъторговались, какъ на толкучемъ рынкъ. Растрепанные и оборванные чиновники наводили ужасъ на просителей! Они иногда, безъ церемоніи, шарили у нихъ въ карманахъ и отнимали деньги. Все это начало быстро измѣняться при Императорѣ Александрв, и благое просвещение пролило лучи свои туда, где былъ вѣчный мракъ. Все это только начало-но въ каждомъ дѣлѣ оно составляетъ главное. Никогда не начиная, никогда не кончишь! Сравнивая нынѣшнее съ тѣмъ, что я видѣлъ въ Россія, въ моей юности-я едва вѣрю своей памяти! Мы прошли огромное разстояніе! Для примъра я представлю, въ будущихъ томахъ моихъ Воспоминаній, иъсколько картинъ и случаевъ прежняго быта, а теперь обращаюсь къ важнѣйше-. му. Манифестомъ 10 февраля 1808 года объявлено было Роесій о войнѣ съ Швеціей....

О. БУЛГАРИНЬ.

ГРУСТНАЯ ПОВЪСТЬ

СЪ ВЕСЕЛЫМЪ КОНЦОМЪ.

Des qu'il existe un secret entre deux coeurs qui s'aiment, dès que l'un d'eux a pu se résoudre à cacher à l'autre une seule idée, le charme est rompu, le bonheur est détruit. L'emportement, l'injustice, la distraction même se réparent; mais la dissimulation jette dans l'amour un élément étranger qui la dénature et flétrit à ses propres yeux.

Benjamin Constant (Adolphe.)

I.

Скажите пожалуйста, случалось ли вамъ встр'вчать на своемъ въку истинное супружеское счастіе?

— Какъ же не случалось, помплуйте! говоритъ одниъ п, въроятно впрочемъ, самый несчастный супругъ въ мірѣ. Я собственно своимъ примъромъ, собственно своею личностію могу это засвидътельствовать. Женатъ я болѣе десяти лѣтъ, а между мною в Марьей Ивановной, какъ говорится, не было косаго взгляду....

— О каконъ супружескомъ счастін это вы говорите? спрашиваетъ другой: да разв'в существуетъ на св'ят'я какое-инбудь счастіе, а т'янъ бол'я супружеское? Счастіе, какъ говоритъ Гоголь, мечта, химера, и больше инчего!

— А! такъ вотъ каковы ваши инвијя о счастія.

— Послушайте же, господа! чтобы хотя сколько-нибудь примирать ваши суды и пересуды; хотя сколько нибудь увёршть васъ въ семейномъ счастіп, въ которое я и самъ, грёшный человёкъ, не очень вёрю, я на время попрошу васъ заглянуть въ квартиру Александра Ивановича и Александры Ивановны Малиновкиныхъ.

На дворѣ разсвѣло.... Чтобы ве опоздать къ должности, Александръ Ивановичъ вскакиваетъ часовъ въ осемь.... Александра Ивановна вскакиваетъ съ постели цѣлымъ получасомъ рашѣе мужа, и это едивственно для того, чтобы приготовить ему собственноручно чай и пмѣть наслаждение пѣсколько поговорить съ имъ до должености.

— Ну, какъ ты себя чувствуещь сегодня, монъ-авжечка? спрашивала обыкновенно Александра Иваповна у Александра Ивановича: ты, кажется, вчера, ложась спать, жаловался на головную боль....

--- Все какъ рукой сняло, *дуся*! отвѣчалъ Александръ Ивановичъ, хватая жену за подбородокъ или пухленькую щечку.

- Ахъ, какъ я рада, мопъ анжечка!... А то, върншь лн, я цълую ночь глазъ съ глазомъ свести не могла. Только что забудусь, вотъ такъ таки и вижу во снѣ, что у тебя головка болитъ....

- Ахъ, ты дуся моя этакая!... и при этомъ возгласѣ, Александръ Ивановичъ снова бралъ жену за подбородокъ, или ласково трепалъ ее по обѣимъ щечкамъ.

Послѣ этой супружеской ласки, Александра Ивановна дѣлала обыкновенно слѣдующій вопросъ:

— Ты сегодня пойдешь въ должность, Сашура?

--- Какъ же, Сашечка, какъ же!... Пойду: нечего дълать, нужно птти....

- Докажн, что ты меня любншь! Не ходи въ должность сегодня....

--- Шалншь, плутовочка, право, шалншь! ну, скажн, зачёмъ я оставусь дома?... Недлятого-ли чтобы наскучить тебь?...

— Фи! какой ты злой, Сашура! отвъчала Александра Ивановна, очень кокетливо поворачивая со сторовы на сторону головкой, и потомъ, какъ бы желая загладить дъвичій проступокъ, она очень наивпо спрашивала:

- Ну, а въ которомъ часу ты вернешься домой?...

- Часу въ четвертомъ этакъ....

- Бога ты не боншься, монъ анжечка! Ну, какъ же можно до

четырехъ часовъ оставаться въ дояжности!... Я упру, если ты не прійдень раньше...

- Что же прикажень делать?... Нельзя выйти раньше начальства....

— Ахъ, право, говорила Александра Ивановна съ сердцемъ: какіе.... эти начальники!... я бы перещипала яхъ, если бы могла только!....

— И больно? сивясь спроснях Александръ Ивановичъ.

- Такъ больно, такъ больно, что они бы у меня свояхъ не узнали....

За этимъ бесъда между супругами оканчивалась, и Александръ Ивановичъ, разцъловавъ всъ части лица супруги, бралъ иляку и уходилъ.

Только что онъ въ дверь, Александра Ивановна тотчасъ же высовывалась изъ окошка, чтобы хоть глазомъ проводить его, а Александръ Ивановичъ въ свою очередь, проходя мимо, поворачивалъ голову и приложа ладонь ко рту, посылалъ женъ прощальный поцѣлуй.

Дообъденное время проходило кое какъ для супруговъ: Алеисандръ Ивановичъ, сидя за бумагами, то и дъло что думалъ объ Александръ Ивановиъ, а Александра Ивановна, присматривая за хозяйствомъ, то и дъло что мечтала объ Александръ Ивановичъ.

Время брало свое.... Нъжные супруги сойдясь за объдомъ, были еще иъжнъе, чъмъ утромъ: ихъ ласкамъ, нъжностямъ и привътствіямъ конца не было.

--- Скушай вотъ это крылышко, говорила Александра Ивановна, кладя на тарелку мужа кусокъ пулярки.

- Благодарю, дуся! Скушай его лучше сама.... миз довольно п вожки.

- Je vous prie....

•

- Сдълай одолжевіе, дуся, сама скушай....

- Нътъ, вътъ, пътъ! Есля ты меня любишь, то должевъ его скушать за мое здоровье....

Разговоръ въ этомъ род'я продолжался до конца стола. Посл'я об'яда, поц'яловавшись, они разставались на н'якоторое время. Александръ Ивановичъ отправлялся, какъ водится, соснуть, а Александра Ивановиа и тутъ не упускала случая выказать н'яжное участие къ мужу: проводнять его къ постели, опа подкладывала ему подъ голову подушки, оправляла ихъ, садилась возл'я вего, и спрашпвала:

- Хорошо ли тебѣ этакъ, Сашура?

— Хорошо, очень хорошо! отв'язаль потягиваясь Александя Ивановичь.

- А въ которонъ часу тебя разбудить?

- Черезъ часяка-полтора этакъ, дуся!

- Ax3!...

--- О ченъ ты это вздыхаешь? спрашивалъ Александръ Ива повичъ, и на этотъ разъ зъвалъ уже довольно откровенно.

-- Ахъ, Сашура, можно ли такъ долго спать? вѣдь это не здорово....

- Усталъ какъ собака, дуся моя.... Впрочемъ, разбуди меня когда захочешь...

И при этонъ отвътъ Александръ Ивановичъ совершенно уже погружался въ объятія Морфея. Во время сна мужа, непръ обрътшая еще похвальной привычки спать послъ объда, ни на шагъ не отходила отъ постели мужа, и какъ какая-инбудь восточная одальнка, то и дъло что отмахивала отъ него каждую пылинку, каждую неосторожную муху.... Какъ только наступалъ урочный часъ пробужденія, Александра Ивановиа тотчасъ же, съ исправностью будильника, склонялась головкой къ сонной головъ мужа, и сильнымъ горячниъ поцълуемъ пробуждала его....

Вечеръ, или лучше сказать, послё-об'яденное время для молодыхъ супруговъ протекало едва ли еще не пріятите утра. Кром'в обыкновенныхъ ласкъ, кром'в обыкновенныхъ пёжностей, они не рёдко услаждали досуги поэзіей и музыкой....

Александра Ивановна, бывало, сядетъ за фортепіано, возьметъ нѣсколько мамерныхъ аккордовъ, поглядитъ на мужа, да и заводитъ:

- Ну, что же ты, Сашура?...

- Что, дуся?

- Ну какъ что?... Спой, монъ-анжечка.

И Александръ Ивановичъ, не дожидаясь дальнёйшихъ увёщаній, начнналъ затягнвать напазъкнёйшимъ теноромъ «Велизарія», или «Мой другъ, хранитель-ангелъ мой», поглядывая изъ-коса, но виёстё съ тёмъ крайне нёжно на Александру Ивапону.

Иногда нузыка замёнялась чтеніемъ какого-нибудь русскаго журнала, н если въ отдёлё изящной словесности попадалась какая-нибудь септиментальная повёсть, въ которой, напримёръ, любовники жалуются на свою участь, то наши супруги страстио ноглядывали другъ на друга, и, кажется, чуть ли не воображали себя героями повёсти....

Digitized by Google_

анди Споровъ и тому подобныхъ непріятностей, которые, минохоюмъ сказать, довольно часто бывають въ семейномъ быту, межку Александромъ Ивановичемъ и Александрой Ивановной и из поминѣ не было. Жизнь ихъ катилась едва ли не прозрачиће ручейка, съ которымъ обыкновенно всё новые и древніе поэты Имеравнивають и сравнивали жизнь счастливыхъ смертныхъ.

Да не подумаеть, ной читатель, чтобы описанные мною сунемруги были примёрнымъ исключеніемъ.... Боже сохрани и помилуй меня!... Для полноты и вёрности разсказа, я должевъ при-

жаванть, что Малиновкины, женясь по склонности, не въчно праздновале медовой мъсяцъ!...

∎¢ pij

H.

и Дни бъжали, а небо Малиновкиныхъ было также чисто и также прозрачно.... одниъ развъ только соколиный взглядъ могъ бы замътить, что въ этопъ свътломъ небъ, тапъ гдъ-то на дальнемъ краю горизонта, зарождались легкія какъ дымъ облачка. Вотъ видите, все шло, если вы хотите, по старому, слъдовательно какъ нельзя лучше. Разговоры супруговъ были также изжиы, ласки тъ же, но, иногда, во все это примъшивалось что-то такое, чего иельзя было прежде замътить.

— Не побдемъ ли мы сегодня въ театръ? спрашивала Александра Ивановна у мужа, когда овъ брался за шляцу, чтобы итти въ должность. Сидишь, все сидинь дона, такъ какъ-то по-неволё соскучнився....

— Пожалуй, повденъ, дуся.... Только, вотъ видинъ ли, Сашечка, театръ дорогонько обходится...

- Ахъ, mon Dieu! да неужели ты для неня денегъ жалветь?...

- Жалъть я не жалъю, дуся, а такъ сказалъ только къ слову....

- Такъ стало быть ны повденъ?...

- Потдемъ, непремънно потдемъ, дуся....

По уходъ Александра Ивановича, Александра Ивановна уже не всегда подбъгала къ окну, чтобы напутствовать его летучнить ноцълуемъ, а напротивъ очень часто подбъжавъ къ какой-имбудь картонкъ, вынимала изъ нея чепчикъ, надъвала на голову и, охорашиваясь передъ зеркаломъ, мечтала заранъе о вечернемъ спектаклъ.

Когда, бывало, Александръ Ивановичъ проснется послё обёда, Александра Ивановна не садится за фортепіано, а этакъ, общияками, даетъ знать мужу что знакомства и общественныя удоволествія, вещи вовсе не лишній для семейнаго счастія. - Мы, говорила она при этомъ, живемъ какъ совершенные пустывняки....

— Да, Сашечка, да! А неправда ли, что мы все-таки очень счастливы?...

— Ну ужъ!....

Александръ Ивановичъ, вёроятно, не вслушивавшійся въ междометія супруги, продолжалъ:

- Когда мы вдвоемъ съ тобой, то всякое постороннее лицо было-бы для насъ лишимиъ. Неправда ли, дуся?

--- Я этого не скажу....

- Какъ дуся?!

- Да, такъ, Сашура! Все одно да одно по-неволѣ прискучитъ.... и еще, чего добраго, сидя въчно дома, въ четырехъ стинахъ, пожалуй, совстиъ одичаешь....

При этомъ Александръ Ивановичъ обыкновенно кряхтълъ.

Теперь, я полагаю, мой любезный читатель, уже время поскорве ознакомить васъ съ этими примърными супругами.

Александра Ивановна — нынѣ Малиновкина — была дочь одного изъ очень видныхъ я почтенныхъ чиновниковъ : изъ этого само собою разумѣется, что она, до замужства, занимала въ извѣстномъ кругу очень видное мѣсто. Неизвѣстно, на какіе доходы (всѣ чиновники вообще жалуются на скудость своего содержанія), но Александра Ивановна выѣзжала ие иначе какъ въ каретѣ, бывала на балахъ дворянскаго собранія и не рѣдко тамъ обращала на себя вияманіе изяществомъ своего наряда, богатыхъ серегъ и другихъ украшеній.

Въ поклонникахъ у ней не было недочету.... гдъ она, тамъ являлась цълая толпа волокитъ.

Сашенька была вполн'я довольна собой и своей участью. Она мечтала о томъ о семъ, и не шутя думала выйти замужъ за какого-инбудь фельдмаршала.... но время и сердце указали ей другую участь. Увидъвъ Малиновкина, она убъдилась, что для ся счастія, ей нуженъ не бол'яе какъ губерискій секретарь.... Малиновкивъ....

Бъдный Малиновкинъ былъ тутъ какъ тутъ. Недурной собой, ловкій, онъ имълъ доступъ въ гостиную чиновника. Сначала, его привимали такъ, какъ обыкновенно принимаютъ людей, на которыхъ недимёютъ особенныхъ видовъ. Потомъ, Александръ Ивановичъ умълъ какъ-то понравиться почтенному чиновнику за ръдкую смълость прикупать къ червямъ довольно неудачно, а тамъ мало-по-малу Малиповкинъ добился наконецъ и до особен-

грустная повъсть съ весельнить концомъ.

нго расположенія Александры Ивановны. Какъ нвенно это случилось, я но берусь разсказывать, потому что на мон глаза въ Александръ Ивановичъ ровно нвчего особеннаго не было: оондыего хранились въ департашентской иладовой, а доходы получалъонъ перваго числа каждаго мъсяца изъ рукъ казначея; лицонъонъ не былъ дуренъ, да и не такъ чтобы очень казистъ, всегоже хуже былъ его характеръ — мягкій, тихій и ласковый, годный развъ для какой нибудь Аркадія, а ужъ ни какъ не для нашего съвера. Впрочемъ любовь дъвушки, не вслушавшейся въ уроки опытной маменьки, едва не прихоть. Сердце ся — какъ растопленный сургучъ, на которомъ отпечатывается все: приложатъ кънему гербовую печать — и оттиснется гербъ, приложатъ какуюибудь тульскую аллегорію — и она выйдетъ отчетисто.

Какъ бы то ни было, но въроятно на основаніи всего вышесказаннаго, въ одно прекрасное утро Александръ Ивановичъ Маликовкинъ ръшился едълать предложевіе. Александра Ивановиа не только была согласна, но объявила родителямъ, что, если ея не отдадутъ за него, то она въкъ свой просидитъ въ дъвкахъ, даеще чего добраго, если не умретъ, то непремънно пойдетъ въионастырь.

- Оно такъ, говорилъ почтенный отецъ - чиновникъ: да вёдь у него, Саша, въ карманъ то жиденько....

- Кабы еще было жиденько, такъ это в туда и сюда... перебила почтенная родительница: а то хоть карманы вопъ выворотв...

- Ну, матушка, ужъ это вы того.... очень разгорячныесь; кабыт высе доходниковъ не было, такъ не сталъ бы овъ прикупать къкоролю самъ четвертъ....

- Къ чему онъ тамъ не прикупай себв, а Малвновкниъвестаки Сашв не пара!... Я этого и слышать не могу.... Вы, панаша, двлайте что хотите, а я рвшительно не даю моего родительскаго благословенія....

Несмотря на то, что почтенная чиновница рёшительно не хотёла давать своего родительскаго благословенія дочери, дёло однако же екоро приняло довольно хорошій обороть для влюбленныхъ; особенно когда почтенные родители Александры Ивановны удостов'врились, что Малиновкинъ до того влюбленъ въ ихъ дочь, что готовъ, какъ говорится, взять се въ одной юбкѣ, безъ всякой другой придачи. Видя такое прим'врное безкорыстіе, йочтенная чиновница согласилась на бракъ, а ся супругъ, любя-

Т. LXXXVII. — Отд. І.

своего будущаго зятя и желая хоть чвиз нибудь вознаградить такое великодушіе, далъ ему, вивсто приданаго, совъть внести въ свой сормулярный списокъ, что онъ де, такой-то, взялъ за до-черью такого то пятнадцать тысячъ рублей серебронъ, и заклю-чилъ тънъ: что добрый совътъ иногда стоитъ денегъ и ножетъ

пригодиться на будущее время. Такимъ образомъ, къ общему удовольствію, вскор'я воспосл'я-довало бракосочетаціе Малиновкиныхъ.

1H. -

Было часа четыре по-волудан. Петербургский день, какъ обыкповенно, былъ сврый и скверный. Александръ Ивановичъ, по уни закутанный въ шинель, шелъ по Невскому (въроятно изъ должзакутанный въ шинель, шелъ по певскому (въролтно изъ долж-ности) рука-объ-руку съ какимъ-то чопорнымъ оравтикомъ, за-витымъ, какъ крымскій барашекъ. Долго они шли молча; но когда, наконецъ, подошли къ Думъ, Малиновкивъ повернулъ къ нему голову, протянулъ руку и сказалъ: «Прощайте!...» — Куда вы это, Александръ Ивановичъ?

- Доной. Май черезъ гостиный ближе пробраться въ Сененовскій....

- Это правда, въ Семеновскій полкъ такъ будетъ ближе пробраться.... А, скажите пожалуйста, вы не записаны членомъ тапцовальнаго собрания?

— Натъ....

Ца. — Жаль!.... А то бы мы сегодня отоб'ядали вм'ястё, потомъ пристан бы этакъ въ лото. Чудесная, право, игра!... Ужъ не чета какому-инбудь преферансу, въ которой того и гляди что подсидятъ и погубятъ.... Знаете, ужъ если кому въ лото нове-зетъ, такъ только держись!... На прошедшей иедълъ, Андрюша Поповъ прошелся три раза къряду; и какъ бы вы думали, на три какихъ-нибудь цилковыхъ взялъ сто осемьдесятъ цилкачей, а?!... C'est joli!....

Александръ Ивановичъ пристально посмотрълъ на франта.

- Въ эту нгру повези кому, продолжалъ франтъ, инлионы вы-, играетъ.... ей Богу, милліоны....

Александръ Ивановичъ вздохиулъ.

- Знаете что, пойдемте ка въ клубъ....

— Да въдь я....

- Это всё равно: я нитью тамъ знакомыхъ, даже съ однимъ

директоронъ говорилъ пъсколько разъ.... пойденте, я васъ введу... Вы только за входъ полтинникъ заплатите....

- Иденъ! сказалъ Александръ Ивановить. А сколько на трекрублевую можно вынграть?....

- Иденте, иденте!...

И Александръ Изановить риштельнымъ шагомъ ношелъ за орантомъ.

Ивому, можетъ-бытъ, покажется стравно, что Александръ Ивановичъ увлекся до такой степени, что забылъ о женъ, которая въроятно будетъ безпоконться и ждать его къ объду. Иной, чего добраго, сочтетъ Александра Ивановича за какого-инбудь вътрогона и азартника, у котораго любви и ввиманія къ женъ хватило только на одинъ какой-инбудь медовый мъсяцъ.

Увы! притина этого поступка со стороны Малиновкина проистекала совских изъ другаго источника.... Но къ дълу....

Имянны Александры Ивановны должны были наступить черезъ два дни. Добрый Александръ Ивановить считалъ святынъ долгомъ сдѣлать сюрпризъ женѣ и устроить хорошенькій вечерокъ, а капиталу въ палячности у Александра Ивановича всегонавсе оказывалось только четыре цѣлковыхъ. Пробовалъ онъ было обратиться къ одному язъ петербургскихъ благодъмелей, которыхъ, благодаря бѣдности чиновничьяго люда, довольно поразвелось нынче; да благодътель-то не давалъ иначе какъ съ хоронниъ ручнынъ залогомъ и сто на сто. Александръ Ивановичъ конечно и залогъ бы далъ и проценты бы заплатилъ очень охотно, да бѣда въ томъ, что залоговъ-то свободныхъ на лицо не оказывалось, да и на уплату процентовъ не предвидѣлось ни какихъ особенныхъ сумиъ. Можно бы было заложить столовое серебро, да вѣдь вельзя же подать гостямъ деревянную утваръ. Баегодаря просвѣщенно, мы живемъ не въ пастушескомъ вѣкѣ и не въ китайскомъ какомъ-инбудь государетѣ, гдѣ было-бы только что ѣсть, а то ѣшь хоть руками.

Въ описываемое нами утро, Александръ Ивановичъ пробовалъ обращаться къ нёкоторымъ своимъ товарищамъ по службё, во они всё, несмотря на величайшую готовность быть полезными Малиновкину, единогласно объявили себя несостоятельными.

- У меня, говорилъ одниъ, есть деньги, да самому крайне ну-

- У меня, Александръ Ивановичъ, говорилъ другой; всегда случаются лишніе, а теперь, какъ нарочно, гроша изтъ за ду**m**oř....

-- Какія у меня деньги, монъ-шеръ! говорилъ третій: chez un homme du monde есть кредитъ, а денегъ никогда не бы-ваетъ: шампанскимъ, если хочешь, я запою тебя до смерти, а денегъ, монъ-шеръ, извини.... мой кошелекъ въ карманъ моихъ вредаторовъ....

кредиторовъ.... ⁶ Пытался Александръ Ивановичъ обращаться и къ казначею, да казначей-то былъ, съ позволенія сказать, такой чудакъ, что казенную деньгу чуть-ли онъ не считалъ своей кровью. — Радъ бы служить вамъ, Александръ Ивановичъ, да нельзя. Дяректоръ ни подъ какниъ видомъ не приказалъј выдавать впередъ.... говоритъ, если вы ослушаетесь меня, попомните мое слово, что вамъ будетъ худо!.... Вы въдь, Александръ Ивановичъ, зваете что между начальникомъ и нашинъ братомъ судъ коро-токъ, — скажетъ, я, милостивый государь, съ вами не служу— ву и ступай по добру по здорову.... дълать нечего.... А не то, я бы очень радъ былъ услужить вамъ, върьте Богу, очень, очень радъ.

радь. Былъ-ли бы дъйствительно радъ казиачей услужить Александру Ивановичу, или изтъ, отъ этихъ увъреній Малиновкину ин нало не стадо легче. Потерявъ послёднюю, такъ сказать, каземную на-дежду, опъ вышелъ изъ департамента въ самонъ убійственвонъ расположения духа.

кома, сонстрикций сонстрикции сонстрикци

житейскія тягости, а женщина, не роняя себя до этой мелочной прозы жизни, должна только пользоваться тёмъ, что мужъ на илечахъ вынесъ.... Нельзя не сознаться, что во всемъ этомъ логики весьма не много; но Александръ Ивановичъ не имѣлъ особенно критическаго ума и мало сочувствовалъ пророческимъ романамъ Жоржъ Занда, потому что его женщина, чуть туть по мужчина....

Убъжденный въ томъ, что мужъ хоть провались сквозь землю, а угоди и утёшь жену, Маливовкинъ невольно поддался соблазну и пошелъ попробовать счастья....

- Авось, думалъ онъ, судьба поможетъ мит въ добромъ дъля; авось, вынграю и утти дусю мою....

IY.

Александру Ивановичу, какъ говорится, вывезло: на единственную трехрублевую онъ прошелся раза два и выигралъ больше, чёмъ ему было нужпо....

Нельзя представить себѣ радости Александра Ивановича въ минуту вынгрыша. Онъ, кажется, готовъ былъ кинуться на шею чопорнаго своего Бертрама и готовъ былъ разцѣловать его.... а если онъ не сдѣлалъ этого, то это потому, что въ обществѣ лорядочныхъ людей принято однажды навсегда за правило не обнаруживать никогда ни чувствъ, ни увлеченій своихъ. Какъ ищ крѣпился Малиновкинъ, но всё-таки при уходѣ онъ не могъ во пожать руки товарищу и не пригласить его къ себѣ въ домъ.

— Пожалуйста, когда-вибудь завервите ко мит; вы меня этвить крайне обяжете.

— Avec le plus grand plaisir! Я буду у васъ па дняхъ, отвѣчалъ фраптъ, нитвещий похвальную привычку никогда не отказываться отъ новыхъ знакомствъ и приглашений.

— На дняхъ — это, зпаете, слишкомъ неопредѣленно; а вотъ что: въ субботу у меня жена имяниница, я кое кого звалъ, такъ ужъ и вы, безъ церемоній, сдѣлайте честь....

— Съ мониъ удовольствіемъ. Суббота у меня день свободный, и я буду, Александръ Ивановняъ, непремънно буду....

По выходё изъ клуба, Александръ Ивановичъ рѣшительно ногъ нодъ собой не слышалъ: летёлъ какъ стрёла и забылъ даже о существованія извозчиковъ; только взойдя на дворъ и взбираясъ но лёстницё своей квартиры, опъ вспоменлъ, что было уже воздно в что, сл'ядовательно, безц'янная дуся, прождавъ его попустому въ об'яду, должна теперь быть въ страшномъ недоум'янія в безпокойств'я...

Александра Ивановна дъйствительно была въ страшномъ переполохѣ. Она, бъдняжка, не объдала, разсылала ко всѣмъ знакомымъ узнать, нѣтъ ли его гдѣ, и наконецъ уже передъ самымъ приходомъ Александра Ивановича, послала человѣка спросить у департаментскихъ сторожей: не знаютъ ли они, куда дѣвался господинъ Малиновкинъ?

Какъ только Александръ Ивановичъ вошелъ въ комнату, Алекеандра Ивановна вскочила съ своего мъста и, заливаясь слезаил, книулась къ нему на шею.

- Сашура! дуся моя! что съ тобой?... Ради Бога, скажи хоть одно словечко....

Александра Ивановна продолжала рыдать и не отвёчала ин слова.

- Я дъйствительно виновать, дуся, что забылъ сказать тебъ, что у меня сегодня дълъ будетъ по горло.... что я, можетъ быть (такъ оно и случилось), не приду объдать домой, а поъмъ, знаеть, наскоро въ какой-инбудь рестораціи, да и опять въ должность.

— Такъ ты, монъ-анжечка, былъ въ департаментъ? спросила наконецъ Александра Ивановна, продолжая однако же всхлинывать: а въдь ты не повърншь, какую я вынесла пытку! Не было такой черной мысли, которая бы не приходила мит на умъ. Я думала: ужъ не сдълалось ли чего нибудь съ нимъ? не занемогъ ли онъ? ужъ не напаля ли на него разбойники?...

— Ахъ, какая ты ситиная, дуся! ситясь говорилъ Александръ Ивановичъ. Ну, какіе могутъ быть въ Петербургт разбойники!

- Ахъ, Боже мой! какой ты странный, Сашура! Да развѣ ты не слышалъ, что недавно на Сѣнной случилось произшествіе?

- Какой вздоръ!

— Какъ вздоръ! Развѣ ты не помнишь, что Устинья Өедоровна разсказывала.

— Устниья Федоровна говорила это такъ; она шутила, а ты, дуся, повѣрила.... Но довольно объ этомъ; ты видишь, я живъ, здоровъ какъ нельзя болѣе. Въ другой разъ я буду остороживе; а ты, дуся, прошу тебя, будь нѣсколько по-разумиѣе: люди пронадаютъ по году, да находятся....

— Что ты, монъ анжечка, Бога ты не боншься! Да я безъ тебя дня одного не проживу на свётё!

грустная повъсть съ весельнъ концомъ.

- Ну, хороню, хороню, дуся.... Я теб'я даю слово, что этого более не случится.... Сядь же за столь, да скушай что-шибудь; утамь меня, дуся....

— А ты?

- Ну, и я сяду, пожалуй, для компанія.

За позднимъ объдомъ разговоръ вертълся на томъ, какъ лучте устроить вечернику.

- Я напередъ знала, говорила Александра Ивановна: что ты въ день монхъ имянияъ устроишь что-нибудь этакое....

--- Какъ же, какъ же! И Александръ Ивановичъ невольно водохнулъ, припоминвъ то странное положеніе, въ которомъ онъ ваходился цёлое утро.

- О чемъ ты вздохнулъ, дуся?

— Такъ, дуся, усталъ....

--- Знаешь ли, поиз-анжечка, ужъ если ты хочешь невя порадовать, такъ найми музыку.

--- Хорошо.

— А мороженое у насъ будетъ, Сашура?

— Какъ же....

Александра Ивановна при этомъ поцёловала мужа и, держа его обѣими руками за подбородокъ, пренанвно сказала:

- А подарокъ?...

- И подарокъ будетъ; ужъ это конечно, что будетъ....

И при этомъ Александръ Ивановнчъ снова вздохнулъ и подумалъ: — Ну, что, еслибы мит въ лото не вывезло?

Нужно ан говорить читателю, отчего Александръ Ивановичъ утанлъ отъ жены истину и, проведя весь день въ собранін, увѣрилъ ее, что былъ въ департаментъ? Въ этой невинной лжн онъ едва лн самъ могъ отдать себѣ отчетъ. Ему казалось, что сказать правду женѣ значило обнаружить всю свою бѣдность, а это могло поразить ее, могло встревожить ея неопытную душу. Конечно, Александра Ивановна не могла счвтать себя какою-инбудь богачкой, но вѣроятно и то, что она далеко не понимала, какой цѣной бѣдный Малиновкинъ покупалъ для нея удовольствія.

Хорощо ли онъ сдёлалъ, что скрылъ отъ ней правду? Это вопросъ. Я знаю только, что люби онъ ее меньше, онъ навёрно бы не сталъ лгать и навёрно бы не пошелъ въ собраніе рисковать послёднею трехрублевою для какой-инбудь пирушки, а сказалъ бы просто-на просто :

Digitized by Google

-- Дельжовокъ у меня нёть в взять яхъ не откуда, матушка; «Ямянны твои ны отпразднуемъ, когда средства позволять....

Затемъ дело бы кончилось очень просто: Александра Илановна поплакала, поплакала бы, да и персстала, а Александръ Ива-новичъ, уходя въ свою компату, много что проворчалъ бы сквозь зубы: — Экая дура какая! нашла о чемъ плакать.... Лакей, который цёлый день бъгалъ по всёмъ знакомымъ снрав-

ляться объ Александре Ивановиче, быль чрезвычайно радь, котда, возвратясь, узналъ, что баринъ дома и что ему, слъдова-тельно, пе предстоитъ поваго ноходу.

Время шло. Имянины Александры Ивановны были отпраздножаны какъ нельзя лучше, — съ музыкой, мороженымъ и нодар-жомъ. Любовь и согласіе не прерывались ни на одну минуту, но--тому что следующие дан были посвящены разнаго роду удовольствіянъ. Скоро однако же, къ сожальнію, кошелекъ Александра Ивановича снова оказался жиденекъ, и мысль какъ бы пріобри-· стя деньжонокъ снова запала ему на душу.

Ляха бъда разлакомиться, а тамъ пошла писать!...

На бъду еще, франтъ, который увлекъ Александра Ивавовича. въ собраніе, не преминулъ быть у него на вечеръ. Какъ истинзвый бонъ-жанръ, онъ то и дъло что увпвался около молодой хо-зяйки и, между прочими хорошими вещами, сообщилъ ей, что гръшно и отчасти даже стыдно не бывать въ итальянской оперъ. Борси, Фреццолини и Сальви не сходили у него съ языка. Въ припадкъ своего мелочаническаго расположения, онъ ръшительно утверждала, что кто не слушаетъ ихъ, тотъ не живетъ ALOABOIO MH3RIIO.

Само собою разумъстся, что Александра Ивановна была со-вствиъ пе прочь пожить полною жизнію, и потому очень скоро стала напъвать мужу, что ей бы очень хотълось сътздить въ Большой Театръ, послушать и то и другое.

Александръ Ивановичъ объщалъ исполнить ся желаніе, а въ умв то и дело придумываль, какъ бы придобыть насущвый ку-сокъ хлъба до начала новаго мъсяца.

Y.

— Что̀ съ тобой, дуся? — Ничего, сказала отрывисто Александра Ивановиа, рыдая, какъ-будто пораженная внезапнымъ нервическимъ принадкомъ:

грустная повясть съ веселымъ концомъ.

. — Но о чемъ же ты плачешь? Въдь извъстно, что иътъ дъйствія безъ причины.

— А-а-ахъ!

--- Вотъ видишь ли, Сашечка, какъ ты глубоко вздохиула.... Стало-быть, у тебя есть что-инбудь на сердцѣ....

— Ничего. Ахъ!...

- Ну, говорн же со мной откровенно, дуся моя, сказалъ Алеисандръ Ивановичъ, съ чувствомъ поцѣловавъ жену: кажется, мив не стать увѣрять тебя, что для тебя я все готовъ сдѣлать.

- Мић вичего не надо, сказала Александра Ивановна: я плачу такъ, сама не зваю, о чемъ.... у меня что-то болитъ подъ ложечкой....

— Она беременна, подумалъ Александръ Ивановичъ, потому что онъ слышалъ когда-то, что у беременныхъ женщинъ являются разнаго рода капризы. Эта мысль, нельзя сказать, чтобы не обрадовала его, и онъ сдълалъ самую сладкую онзіономію.

- Если ты хочешь, продолжала Александра Ивановна: то, можетъ быть, мив чего-нибудь и хочется, да чего именно – я не знаю.

- Она точно беременна, опять подумалъ Александръ Иваповичъ.

- Я, кажется, отдала бы душу свою тому, кто....

- Ну, такъ постой же, дуся, прервалъ ее Малиновкинъ: постой! не отгадаю ли я чего тебъ хочется?

И онъ началъ перебирать по пальцамъ то, чего могло ей хотъться.

- Конфектъ что јн?

- Фя! кто тстъ ватощакъ ковфекты?

- Ну, ужъ не вздумала ли ты курнуть папиросочки?

- Ой, он! Какъ тебъ это не стыдно, Сашура: развъ я мужчина!

- Нѣтъ, нѣтъ; это я только такъ...! А вотъ постой, не отгадаю ли я теперь: тебѣ, можетъ-быть, хочется прогуляться?...

— Да, да! сказала Александра Ивановна съ живостію: вотъ это какъ будто бы похоже на то, чего миѣ хочется.... А впрочемъ, всё-таки оно не то, мовъ-анжечка...

- А! произнесъ Александръ Ивановичъ, по видимому, наконецъ добравшійся до желанія жены, по въ то же самое время неизвъстно почему прикусплъ языкъ.

--- Ну, свазала Александра Ивановна: что жо ты заиолчалъ? Отгадывай, отгадывай!

73

- Тебѣ въ оперу хочется?

- Вотъ именно! Да, ты отгадалъ, новъ анжечка! Я темерь только вспонивла, что завтра «Семирамида»..... Чудная, говорять, музыка! Мив страхъ какъ хочется послушать се....

— Да, хорошая музыка.... медленно произнесъ Александръ Ивановичъ.

— Такъ ты мив возьмешь ложу, Сашура?

.- Возьму.

- Коли возьмешь, такъ не бери слашкомъ высоко: изъ третьяго яруса, говорятъ, почти ничего не видно....

— Хорошо, хорошо! сказалъ Александръ Ивановичъ, в поцвловавъ жену пошелъ въ должность точно въ такомъ же грустномъ расположени духа, какъ нъсколько дней назадъ, наканунъ имянивъ Александры Ивановны. Правда, отчаякие его на этотъ разъ было не такъ велико, потому что печальная существенность нъсколько озарялась надеждой на вынгрышь въ лото.

— Пойду, думалъ онъ, вечеромъ въ танцовальное собраніе.... Авось ли бы, кривая вывезетъ!... Впрочемъ, если и не вывезетъ, такъ бъда еще не такъ велика. Тогда были имянины, а это, просто, капризъ беременной женщивы....

Возвратясь домой, Александръ Ивановичъ пообъдалъ; но вздремнуть не хотълъ, какъ это онъ обыкновенно прежде дълывалъ. Александра Ивановна была этому рада.

— Наконецъ-то, ты, монъ-анжечка, сказала она, отстаешь отъ. своей скверной привычки, спать после обеда.... Благодарю тебя, Сашура! Я вижу, что ты для меня совствиъ переродился....

Къ несчастію Малиновкина, это была слишкомъ очевидная правда!

Часовъ въ семь, Александръ Ивановичь сталъ ходить по комнатъ и потирать себъ руки.

— Что съ тобой? спросвла его Александра Ивановна.

- Да вотъ что, дуся: не хочется, а нужно нтти....

- Куда же ты это безъ меня собираешься?...

 По дѣламъ службы, дуся!... Начальникъ отдѣленія просилъ меня къ нему завернуть....

- Охъ, эта служба, право!... А скажи мив, Сашура, скоро ли ты будешь министромъ?...

Алексавдръ Ивановичъ улыбнулся, и не отвѣчалъ ни слова.

- Въдь ты служишь лътъ десять, а десять лътъ, въдь не мало времени.... Тунеевъ, сынъ начальника моего паценьки....

Digitized by Google

груствая, повость съ весвлымъ концомъ.

знаемь, этакой черномазенькой.... въ два года службы, чуть не двректоръ....

— Я но того поля ягода.... вздохнувши сказалъ Александръ. Изавовичъ.

- Какъ? въдь онъ также чивовенкъ....

— Да! отвѣчалъ протяжно Александръ Ивановичъ: да у этого чновника есть руки....

Александра Ивановна, было, что-то заговорила, да Малиновкинъ запалъ ричь, и хорошо сдилалъ....

И вотъ пошелъ мой Александръ Ивановнчъ забивать коптйку себѣ.... Что я говорю себѣ? Нѣтъ для себя онъ не сданнулся бы съ мѣста. Онъ шагу бы не сдѣлалъ впередъ, легъ бы себѣ да вздремнулъ. Будь онъ одниъ, не свяжись съ женщивой, для которой или умри, или поѣзжай въ «Семирамиду» — и сказалъ бы онъ про завтрашній девь, какъ говаривалъ Гетманъ Хмельпицкій: будетъ, что будетъ, а будетъ то, что Богъ дастъ. Ужъ коли женился, такъ терон и тащись тенерь въ танцовальное общестю, хотя тебѣ совсѣмъ не до танцевъ.

Въ собраніе вошелъ Александръ Ивановичъ молодецъ молодцовъ, а вышелъ оттуда мокрой курицей. Онъ проставилъ единственныя двъ зеленинькія и не прошелся ни разу.... Лото на этотъ разъ не вывезло.... надежда на этотъ разъ оказалась прекраснымъ древомъ безъ плода.

И вышелъ Малиновкинъ изъ собранія самъ не свой и побрелъ куда глаза глядять....

— Кнаусь! подумалъ онъ, и всё концы въ воду! чего долго измкать, да и зачёмъ жить на свётё, когда судьба во всемъ поперечитъ....

Александръ Ивановичъ сдълалъ сильное движеніе.... въ кармаве его что-то зазвенъло....

- Ба! проговорилъ овъ: въ кошелькъ еще есть что то.... на объдъ хватитъ.... а тамъ....

И Александръ Ивановичъ отошелъ отъ набережной и медленно побрелъ въ Семеновскій.

Маленькія неудачи и огорчевія едва ли не самые черные очуты жизни. Б'вда надъ головою человѣка собирается медленно и торжествению какъ гроза на небѣ. Человѣкъ, предвидя ее, неюльно готовится, сбирается съ силами, и идетъ на встрѣчу бѣлѣ въ надеждѣ еще потягаться.... а мелочь, а какая-нибудь дрянь юнашияя незамѣтно и по мелочамъ изводитъ всего человѣка. Примъръ тому Александръ Ивановичъ: ну, съ какой стати

75

прійти домой, преспокойно лечь спать и поутру сказать жени: «Ты не поидень завтра из «Семирамиду», потому что у меня денегь нить.... Да потоми, что за театры такіе!... Видь ты видишь, что я служу, лизу изъ кожи вонъ для какого-инбудь куска пасущиаго хлиба, такъ и ты, сударыня, много о себи не мечтай.... Занимайся-ка хозяйствомъ, рукодильемъ, или чимъ-инбудь такимъ, что приносктъ и пользу и удовольствіе....»

Оно, казалось бы, и очень бы резонно, да па дёлё не такъ. У любящаго сердца своя онлосооія. Поутру Александръ Ивановичъ, идя въ должность, былъ еще довольно благоразуменъ, вечеромъ же когда проигралъ и возвращался домой, онъ думалъ совсёмъ иначе:

- Прихоть, прихоти рознь! говорилъ онъ себъ: «Семирамида» въ голову Александръ Ивановиъ пришла не съ бухту-барахту.... Это, можетъ быть, у ней потребности души.... потребности того маленькаго существа, котораго она носитъ подъ сердцемъ.... Исполнить ея желаніе — мой долгъ, потому что я самъ виновникъ этого желанія. Люби кататься, люби и саночки возить, Александръ Ивановичъ!... И если ужъ пошло на то-умри, а утъщь дусю свою.

YI.

Между-тёмъ, какъ Александръ Ивановичъ, во что бы ни стало, положилъ себё угодить женё, судьба опредёлила иначе. Какъ ин потёлъ, какъ ни бился Александръ Ивановичъ, по денегъ на ложу достать не могъ. Воротиться домой безъ обѣщаннаго билета, ему казалось просто невозможно. Если бы, думалъ онъ, была по крайней мѣрѣ какая-вибудь надежда на будущее, то я бы могъ обѣщаніями хоть нѣсколько утѣшить ее.... а то и въ будущемъ-то небольше чѣмъ въ настоящемъ.... И сталъ думать да гадать мой бѣднякъ и снова пошелъ въ танцовальное собраніе, какъ въ единственное прибѣжище.

По уходѣ Малиновкина изъ дому, Александра Ивановна предалась полному обаявію надежды. Она заранѣе воображала себѣ какъ она будетъ сидѣть въ ложѣ Большаго Театра и съ какимъ наслажденіемъ будетъ упиваться звуками Россиніевской музыки.... Ей также вскользь приходила и та мысль, что ее увидятъ многіе изъ ся знакомыхъ, и что, можетъ-быть, франтикъ, завитый крымскимъ бараш-

Digitized by Google

конъ, забъжитъ къ ней въ ложу и скажетъ ей что-вибудь пріятное.... Отъ мечтавій Алексавдра Ивановна переходила къ дъйствительности и тогда звала свою горинчную и приказывала подать ей разнаго роду картовки, съ головными и другвин уборами. За типъ Александра Ивановна, примърнвъ то одно, то другое, подбъгала къ зеркалу и преванвно спрашивала свою наперсинцу: къ лицу ли ей это?

- Ничего, сударыня, хорошо.

- Оно хорошо, да вечеромъ, при освѣщенія, розовый цвѣтъ вного терлетъ.... Миѣ кажется, что лучше надѣть что нибудь поярче....

— По-цвътистъе, сударыня, будетъ конечно лучше.

- Я думаю, на голову надёть маленовыя левты, какъ ты дунаемь?... а на шею что надёть, какъ ты думаемь?

И за тъмъ Александра Ивановна накидывала на плечи разнаго роду мантильи и шарчы, и опять обращалась съ вопросомъ:

- Не надъть ли инъ, просто, что нибудь черное?...

— Да, сударыня, черное хорошо....

- А бълое, впрочемъ, видиви....

- Да, сударыня, бълое будетъ въсколько показистве....

— И былое мив къ лицу....

Целое утро незамётно прошло у Александры Ивановны въ этихъ сборахъ.... но когда пробело четыре часа, а Александра Ивановича еще не было дома, она начала безпоконться и посматривать на часы.

Пробило пять, а Малиновкина всё-еще не было. Александра Ивановна мыслению начала побранивать начальство, которое ототнимаетъ у служащаго столько драгоцённаго времени.

Половива шестаго, а Малицовкина всё таки не было.... Александра Ивановна вышла изъ терпвина.... Позвонила.... вошелъ человъкъ....

--- Ступай къ барниу въ должность, сказала она съ досадою: в сважи, что я его давно дожидаюсь....

Человъвъ помялся на одновъ въств.

— Ну, что жъ ты нейдешь?

- Да ихъ, сударыня, въ должности теперь инкакъ иътъ-съ....

- Почему ты знаешь, дуракъ!...

— Да, вотъ, сударыня, ономнясь, какъ барниъ изволили позднеяько вернуться доной, вы также, сударыня, посылали неяя въ должность. Прихожу.... спрашиваю у сторожа, а сторожъ и говоритъ нит: Экъ спохватился когда!... Да развъ господа чинов-

PYCCKAR CJOBECBOCTL.

ники и диюють и ночують въ должностя?... Въ четыре часа всё уходять, окромя дежурныхъ....

- Что же ты мив тогда этого не сказалъ?

- Да вы, сударыня, не изволиле объ этомъ справинвать....

Александра Ивановна ни слова не отвѣчала, но но выраженію ея лица, по отрывистымъ движеніямъ видно было, что слова Петрушки сильно поразили ее. Въ ея головѣ, какъ молвія промелькичло подозрѣніе. Она дѣйствительно вспомвила, что Александръ Ивановичъ, вернувшись поздно домой, увѣрилъ ее, что былъ въ должности, а теперь на повѣрку выходитъ, что обманулъ, и стало быть, былъ въ такомъ мѣстѣ, о которомъ и сказать нельзя. Человѣку вообще, а женщинѣ въ-особенности, при дурномъ расположенія духа, благо если есть къ чему придраться, а тамъ уже воображеніе постонтъ за себя!... Нельзя разсказать чего не приходило въ голову Александръ Ивановиѣ. При одномъ этомъ летучемъ подозрѣнія, ей показалось, что мужъ ея не человѣкъ, а извергъ, готовый на всякій обманъ, на всякій черный поступокъ.

Мало-по-малу Александра Ивановна пришла въ себя, и увидя перемвнающагося съ ноги на ногу Петрушку, опомишлась и сказала:

- Ну, что же ты стовшь? Ступай куда тебя посылаютъ....

Петрушка вышелъ, а Александра Ивановна ударилась въ слезън. Някогда въ жизни своей она не испытывала столькихъ мученій. Мало того, что она теряла надежду быть въ театрв, въ сердцъ ся закралось невольное чувство подозрънія на человъка, котораго до той минуты считала чуть-чуть не рабомъ своимъ.

Какъ ни плохо было Александръ Ивановнъ, но она всё таки оправилась. Извъстно, что гдъ ядъ, такъ и противуядіе. Послъ бури настаетъ типина.... Мысль, что Александръ Ивановичъ не успълъ еще сдълаться совершеннымъ чудовищемъ, скоро навела се на вадежду....

Когда пробило шесть часовъ, Александра Инановна приказала. нодать одёться.

Горничная не могла выдержать, чтобы не спроснть: а что же вы, сударыня, развъ не будете кушать?...

- Это не твое дёло, съ досадой возразила Александра Ивановна: у меня вётъ апетита, я не буду сегодня обёдать....

- Вы одбиетесь, а въдь неизвъстно, будетъ ли еще баринъ.

- Молчи, пожалуйста! и двлай что тебъ приказывають.

Скоро Александра Ивановна разрядились, какъ говорится,

въ нухъ и прахъ. Черное платье и малиновыя ленты на голови нан къ ней какъ-нельзя болие, а блидность, которая покрывала щеки ся, вслидствіе волневія и безпокойства, придавала ей такую прелесть, что она, посмотрившись въ зеркало, была очень и очень довольна собою. Увлекшись этимъ самоочарованіемъ, она какъ иноологическій Нарцисъ чуть-чуть не влюбилась въ себя. У ней стало какъ-то легко на души.... Приходи въ эту минуту Малиновкинъ и принеси съ собою билетъ на ложу втораго яруса. Александра Ивановна вирно бы кинулась къ нему на мею, и Александръ Ивановна вирно бы кинулась къ нему на мею, и Александръ Ивановнать, въ свою очередь, расциловалъ бы свою «дусю» и оба были бы счастливы, какъ нельзя больше...Но Маиновкинъ ве улучилъ минуты и не пришелъ.... а зативъ и развляка послидовала другая....

Повертясь у зеркала, Александра Ивановна вспоминла наконець о театри и, взглянувъ на часы, удостовърнлась, что роковая стрилка, обозначающая полетъ времени, уже перешла за половину осьмаго. При этомъ у бидной Александры Ивановны какъбудто оторвалось что-то отъ сердца.... Она вскрыкнула и едваедва удержалась на ногахъ, произнеся — обманулъ!....

- Никакъ вёть съ ! сказалъ вошедшій Петрушка: Александра Ивавовичъ, — миё доложилъ сторожъ, — ушли изъ должности ранте другихъ чиновниковъ и неизвёстно, гдё изволятъ теперь находиться....

Есть вещи, о которыхъ писать — всё-равно что воду толочь. Разеказать, что было съ Александрою Ивановною нътъ ни какой возножности. Въ припадкъ отчаянія, она схватила себя за голову. Случнсь въ рукахъ у пей ножъ, она, можетъ быть, ранила бы себя такъ, что бъдному Малиновкину пришлось бы доктору илатить за визиты.... Къ счастію ножа у Александры Ивановны не было, и она ограничилась только воплями и рыданіями..

Часовъ въ шесть утра, Петрушка былъ разбуженъ громкимъ звоякомъ. Потянувшись на своемъ логовищѣ, онъ было думалъ отдѣлаться отъ докучнаго посѣтителя, перевернувшись съ боку на бокъ.... но вспомнивъ, что барина не было дома и что это ножетъ быть онъ, лѣнтяй всталъ, накинулъ на плечи шинелишку и отворилъ дверь.

Петрушка не ошнбся въ расчетъ. Это былъ дъйствительно господниъ Малиновкинъ. Но кто бы могъ узнать его въ эту иннуту? Это былъ не тотъ скромный и смазливый Александръ Ивановичъ Малиновкинъ, на котораго было любо дорого посмот ръть; вътъ! это былъ какой-то сорви голова.... Волосы стояли у него дыбонъ, глаза налились кровью, всё черты лица дотого изкажены и изуродованы, что не было ни какой возможности призцать ихъ чертами лица Александра Ивановича. Петрушка было отступилъ назадъ и готовъ былъ спросить, кого ему надобио, какъ знакомый голосъ барина нёсколько образумилъ его.

— А что̀? спросилъ Малиновкинъ хриплымъ голосомъ, сбрасывая на полъ шинель. Барыня меня, чай, ждала, а?.... Чай она посылала тебя и въ департаментъ и по разнымъ знавомымъ, а?....

- Какъ же, сударь, посылали всюду.... и дотого безпоконлись, что «нарядившись» хотёли, кажись, сами ёхать отъискивать васъ...

- Вотъ оно что!.... протяжно сказалъ Александръ Ивановичъ, какъ-бы желая собраться съ мыслями.

- Да-съ.... и кушать-то не изволили ничего кушать; больно опечалены были....

- Ну, и хорошо, и прекрасно, проговорилъ Александръ Ивановичъ, безсильсленно улыбаясь: коли сегоднишній об'ядъ не съденъ, такъ на завтра хватитъ !.... В'ядь вотъ здёсь-то вотъ, продолжалъ Малиновкинъ, ударяя себя по кариану: хотъ шаронъ покати, хотъ помелонъ мети - ничего ровно не выметешь.... а если бы и вымелъ что, такъ долги плати или въ театръ снеси...

Петрушка надъленный отъ природы довольно тупой головей, не понялъ хорошенько, о чемъ намекаетъ баринъ и пренанано отвѣчалъ: да съ!....

— Да ужъ, конечно, братецъ мой, «да».... А что, продолжалъ Малиновкинъ, нъсколько помолчавъ: барыня спить или изтъ?....

- Спять-съ.

- Ну, и хорошо и очень хорошо.... пусть ее спить.... Кто спить, тоть не гришить.... а кто не гришить, того Госпедь Богъ помилуетъ....

Съ этими словани, взявъ свёчу, Александръ Ивановичъ, поняатываясь, отправился въ спальню.

Въ дверяхъ опъ поневолѣ остановился. Неожиданная сцена невольно поразила и тровула его, несмотря на то, что онъ былъ въ крайне безпечно веселомъ расноложенія духа. На кровати, раскинувшись какъ ребсиокъ, Александра Ивановна лежала въ томъ самомъ нарядѣ, въ которомъ собралась ѣхать въ оперу. Пушцовыя ленты, иѣсколько прамятыя къ ея блѣдному лицу нридавали чертамъ лица ея какую то особенную мягкость; на полураскрытомъ ротикѣ, казалось, еще не вовсе замерли упреки и сѣтонанія, грудь сжатая корсетомъ волновалась сильнѣе обык-

наясниаго. Правая рука, съ язмоченнымъ платкомъ, лежала у сарана, а лекая, спустясь съ провати, какъ будто указывала на что-то....

Войдя въ спальню, Алековндръ Ивановнчъ вдругъ отрезвилея: протеръ глаза; но протеръ не на радость. Прошла хмѣль и горькая дъйстантельность явилась передъ глазами Александра Ивановича во всей страшной наготъ своей. Въ эту минуту онъ ничено не находнить себъ въ оправданіе. Въ душѣ его какъ въ душѣ Аббадоны — являлись му̀ки на му̀ки.... За цѣсколько минучъ до пряхода въ спальню, Александръ Ивановичъ почти со сийхомъ разсуждалъ о дѣйствятельности, находилъ, что жена его прекрасно сдѣлала, что ничего не ѣла, потому что обѣдъ уцѣлѣнь на другой день.... А теперь, когда онъ отрезвился, когда оперитовался, въ голову пришла совсѣмъ другая онлософія, и онъ самъ себѣ говорилъ:

— Можетъ ли быть человъкъ подлёе меня?.... Взять молодую, появляную дваушку въ женаь, обязаться быть вёчнымъ ея по правителенъ — да и книуть ее такъ..., на произволъ судббы!.... Отъ! произнесъ Александръ Ивановичъ, покачавъ головою и ивжио язгланувъ на жену. Право, ты не такъ виковатъ, Алекселаръ Ивановичъ, какъ думаещь!... Вёдь ты же для ися сталъ азвраяниятъ...

У Александра Ивановича недостало силы долбе остаться въ снальвѣ. Онъ вышелъ въ залъ и скорыми шагами сталъ ходить взадъ и впередъ. Нельзя опредёлить, что было на душѣ у него, нысли его, какъ какой нибудь живой калейдоскопъ, перемѣняя свое положеніе, то и дѣло, что възводили новыя замѣчанія... то онъ винилъ судьбу свою, то обвинялъ свой характеръ, то порицялъ Александру Изалевну, моторая требовала отъ него болёе, чѣмъ онъ иютъ сдѣлакъ....

Маконсиъ вребнае девять часовъ и Александра Ивановна просвудаеь.

Въ буданчной жизни человъка, такъ много дрязгъ и сору, что кандый изъ иничинать быль бы крайне доволенъ, если бъ ихъ быле исиьне. Не будь этого, мы, конечно, могли бы вывести дойствующихъ лицъ въ нацлучшемъ свъть. Но люди до-сей поры такъ га им и гадин, что кромъ гадкаго объ инхъ сказать нечего.... Я върно въ прогрессъ.... придетъ пора и люди сдълаются лучше: будущимъ писачелямъ, ноле будетъ открытъе и лучше....

Теперь, увы! обращаясь къ героямъ моей повъсти, я долженъ

T. LXXXVII. - OTA. I.

сказать, что размышленія Александра Ивановича были не на радость, и пробужденіе Александры Ивановны породило между супругами очень крупные споры....

Послѣ слезъ и воплей Александра Ивановна сказала:

- Я отъ тебя этого никогда не ожидала!

— Чего? спроснаъ Александръ Ивановичъ, у котораго еще голова трещала.

— Чего?.... в вы это у меня спрашиваете?... Mon Dieu !... Какъ в несчастлива!....

— Успокойтесь, сударыня, я вдвое несчастите васъ! Да, произпесъ Александръ Ивановичъ съ отчалніемъ: женившись, я наледъ себта петлю на шею. Не спросясь броду, я сунулся въ 40-

- Боже! и вы это говорите!... вы, который на каждомъ шату. неня обманываете.... вы, который проводите цёлыя ночи Ботъ знаетъ гдё?.... Ахъ, я умру!... непремённо умру!...

- Не безпокойтесь, вы останетесь живы!....

Но сказавъ это, Александръ Ивановичъ какъ поитшанный ехватнать себі голову, кипулся къ жент и рыдающимъ голосемъ закричалъ:

— Сашечка! Дуся!.... прости пеня!... Ты права, а я кругонъ внаоватъ. Объ одномъ умоляю тебя—не спрашивай меня ин о чемъ! Прости — и только!.... Ради Бога, прости и върь, я утему тебя!.... на дълъ утъщу тебя, ангелъ мой!....

Александра Ивановна поцеловала мужа....

YII.

Чъмъ и на какія средства думалъ Малнновкинъ утъщить жену, а право не знаю, да и онъ самъ едва ли бы могъ объяснить это. Ио видимому это былъ только одинъ порывъ угоданвости, одно желаніе, хогя на время, помириться съ женою и больше инчего, нотому что въ карманахъ у него было еще пустъе обыкновеннаго, а въ виду имълось только одно жалованье, котораго елееле доставало для домашняго обиходу. Если бы даже Александръ Ивановичъ обратился къ надеждъ — этому лукавому предателю, то и отъ пей бы не выпыталъ ничего особенно пріятнаго. Средетва Малиновкина были таковы, что куда не кинь вездъ клинъ... а между-тъмъ онъ объщалъ потвшить жену.... и върно будетъ биться какъ рыба объ ледъ, чтобы исполнить евое объщаніе.

И послё этого говорять, что любовь святое чувство?... Да въ чемъ же его святость, скажите? Не въ томъ ли, что человёкъ на все закрываетъ глаза и постоянно думаетъ только, какъ бы угодить любимой женщинъ, которая еще и не всегда этого стоитъ. Увы, много я зналъ на моемъ въку добрыхъ людей, любившихъ не менъе Малиновкина, которые изъ-за святаго чувства любви сидятъ въ исправительномъ заведени....

Наступнать день, пришелъ вечеръ, а бъдный Малиновкинъ не нашель средства сдержать своего объщания; прошло и еще нъсколько дней сряду, а положение его дълъ оставалось всё то же; и Алевсандра Ивановна хотя по видимому сносила холодите невнимательность мужа, однако въ замбиъ между супругами поселилось какое-то чувство недовърчивости. Они какъ будто стали бояться другъ друга и явно избъгали тъхъ сладкихъ tèles-á-têles, которые доставляли виз столько радостей. Александръ Ивановичъ едва только успёсть вскочить съ постели, какъ тотчасъ же старается ускользнуть въ должность. Въ департаментъ, бывало, какъ только пробьетъ половина четвертаго, сму уже не сидблось на ивств, а теперь ему и дъла нътъ до времени, и точно какъ какой нибудь экзекуторъ, онъ пи за что на свътъ не выйдетъ прежде другихъ чиновниковъ. Прежде бывало, идя домой, у него неизвъство откуда бралась рысь, а теперь онъ точно больной еле еле передвигаетъ ногами, и вногда у самаго крыльца, помявшись на одномъ мъстъ, поворачивалъ со двора оглобли, особливо когда у него. случалась какая-вибудь случайно призавятая копънка.

Дин летъли, по отношения между супругами становились едва ли не хуже. Александръ Ивановиъ иногда приходило такъ жутко, что она ръшительно не знала, что дълать съ досады и негодования. Наконецъ досада указала ей одно средство, которое дъйствительно облегчаетъ женское сердце. Она стала жаловаться на мужа всъиъ и каждому, начивая съ горничной и восходя до почтенвой своей родительивцы, которая не выслушавъ хорошенько дъла говорила:

— Я напередъ знала, что это такъ будетъ.... а жаловаться тебъ нечего; сама виновата: вольно выйти за голоштанника.... Не я ли тебъ говорила: Эй, Саша, выжди себъ партію по-резоннъе; такъ нътъ, куда тебъ! ты и слышать не хотъла объ этомъ, да отца своего, стараго дурня, подбила.... Теперь ужъ нечего дълать: илищи сама какъ знаещь....

Не находя особеннаго утъшевія въ словахъ достопочтевной.

своей родительницы, Александра Ибановна квиулась къ другаго рода утъщительницъ.

Это была никто Устинья Өедоровна.

Почтевная эта дама прослыла въ своемъ муравейных чуть чуть не праведницей. Въ самомъ дълѣ поведеніе этой дамы было примърно во всъхъ отношеніяхъ, хотя в внушало въкоторымъ маловърамъ разные пелѣпые толки. Говорили, что Устинья Өёдоровна постится изъ скупости, а по церквамъ ходитъ отъ нечего дълать. Были еще и такія кумушки, которыя завидуя можетъ быть ся сватому житію во всеуслышаніе кричали: Знаемъ мы эту. Устинью Федоровну, каковъ она гусь!... Съ молоду пускалась во всъ тяжкіе, и мужа то своего въ гробъ свела, а тёпёрь вышь ты какъ фарисейничаетъ.... Да вътъ, сударыня, обожди! Людей пожалуй на бобахъ проведешь, а Бога-то не оченъ....

Какъ бы то ни было, по образцойсе пойеденіе Устиньи Федоровны не во всъхъ возбуждало такое злословіе. Были у нея знакомые, которые въ полной ибрб ум'тли пбнить ее по достопиству и дорожнай ся знакомствомъ какъ нельзя болѣё. Къ чнелу отличныхъ друзей и почитателей Устиньи Федоровны принадлежала родительница Александры Ивановны и отчасти она сама. Первая видъла въ ней праведницу, а вторая была даже иѣкоторымъ образомъ ей обязана. Во время сватовства Малиновкина, Устинья Федоровна какъ другъ дома, была также на семейномъ совъщания, и вывъдавъ сторовой, что Малиновкинъ безкорыство ищетъ руки Александры Ивановны, первая сказала:

- Эхъ-э-хе, отцы мон!... Коли нашелся такой кладъ, что петребуетъ ничего кроиъ одной персоны, такъ и не задумывайтесь... отдавайте скоръй съ ногами и руками. Въ нынъшній въкъ иемного такихъ безсребренниковъ!... Теперь каждый думаетъ толъко, какъ бы сорвать что, а жену взять въ приданое.

Это чисто практически-философское воззрѣніе Устяныя Федоровны было такъ сказать конецъ концомъ судьбы нашей героним.

Теперь въ критическую минуту, Александра Ивановна, естественнымъ образомъ, почла за лучшее снова обратиться къ Устинът Оедоровнъ и нажаловаться ей на своего неблагодарнаго мужа.

Какъ только Александра Ивановпа вошла въ дверь, Устинья Оедоровна тотчасъ же смъщала разложенный на столъ грапъпасіансъ, в кивулась къ ней на шею.

- Вотъ ужъ могу сказать, одолжила ты меня, Сашенька!... Здорова ли ты, моя мелая?... Садись вотъ сюда, на диванчикъ....

Палашка! сдълай скорве чай!... Здоровъ ли твой Александоъ Ивановичъ?... Почему онъ сътобой не прівхалъ навъстить отшельницу? Да что же ты, моя милая, не отвъчаешь ни слова?... Ты, кажется, чънъ то разстроепа?... право, плачешь.... скажи, что съ тобой?...

Александра Ивановна кипулась на дивапъ, зарыдала и на всѣ вопросы словоохотной Устиньи Федоровны, по видимому не находила отвѣту.

-- Говори, моя милая, съ участіемъ сказала Устинья Федоровна: не бойся!... Въдь ты должва знать меня. Многаго я ве объщаю, а за добрымъ совътомъ въ карманъ не полъзу....

— Ахъ! произнесла Александра Ивановна, и снова зарыдала.

- Ну, что же такое, говори, моя милая, говори....

- Ахъ, Устинья Өедоровна, я самая весчастная въ міръ жевщина!...

- Можетъ ла это быть?...

--- Вотъ уже третья ночь къ-ряду, какъ Александръ Ивановичъ не ночуетъ дома.... если это такъ продолжится, я не перенесу этого.... я умру, непремънно умру....

- Что ты это, Богъ съ тобой, моя милая! Есть ли тутъ изъ чего приходить въ отчаяніе!...

--- Умру, продолжала Александра Ивановна ръшительнымъ голосомъ: умру непремънно.

— Ну, вотъ те на, что еще выдумала!... Если бы умирать нашей сестръ отъ негодяевъ мужсй, такъ давно бы перевелись всъ женщины.... Нътъ, милая, если онъ такой, такъ плюпь на него, да и дъло съ концомъ.... Це ожпдала я этого, впрочемъ, отъ Александра Ивановича, продолжала почтенная дама: хотя и доходили до меня кое какіе слухи, а я всё-таки этого отъ него не ожидала....

— Боже! вскрикнула Александра Ивановна: такъ вы объ немъ уже что нибудь слышали?...

-- Слышать то я объ немъ ничего не слыхала, а ужъ извъстно каковы всъ мужчины: у нихъ, милая, семь пятницъ на недълъ....

--- Нѣтъ, вы вѣрно что небудь слышалн, да не хотите сказать меѣ....

- Слышать, я собственно не слыхала... таниственно произнесла Устинья Өедоровна, а такъ....

— Ради Богаl говорите, говорите....

- Слышала я когда-то прежде, давно.... что будто у Але-

ксандра Ивановича есть, съ позволенія сказать, какая-то фаворин ка.... Ну, да это, въроятно, вздоръ! Не даромъ говорится что лию, ская молва — морская волна....

- У него есть фаворитка! сказала про себя Александра II ва новна: теперь мыт все повятво!...

-- Послушай мевя, моя милая, сказала Устанья Өедоров н твердымъ в ръшительнымъ голосомъ: если ты меня любнить хочешь отъ меня добраго совъта, то успокойся сначала, и раз скажи миъ, па чемъ собственно основываются твои подозрънія... а то, что я слышала, о томъ послъ....

Александра Ивановна собралась съ послёдними силами, отерла глаза и начала повъствованіе. Въ этой Іереміадъ ничего не былає новаго для моего читателя. Она подробно разсказала то, кажт Александръ Ивановичъ объщалъ взять ей билетъ въ Семирамиду, и вмъсто билета, самъ пропадалъ цълую ночь; жаловалась, что онъ лжетъ на каждомъ шагу и, пропадая Богъ знаетъ гдъ, увъ ряетъ ее что онъ, на службъ....

Нужно замътить, что Устивья Осдоровпа отъ природы крайне любопытпая, этого только и желала. Если она кинула иъсколько невыгодныхъ фразъ на счетъ слуховъ о Малиновкинъ, то это было не что иное какъ уловка съ ея стороны, употребленная ею для скоръйшаго узнавія дъла, во всъхъ мельчайшихъ подробностяхъ.

Выслушавъ Александру Ивановну, и такимъ образомъ удовлетворивъ своему любопытству, Устинья Осдоровна привстала съ своего мъста, оправилась, снова опустилась на диванъ и протяжио произнесла:

— Такъ!...

— Что же миъ дълать?... сказала Александра Пвановна, отчаянцымъ голосомъ.

— Что теб'я д'влать, моя милая?... Плюпуть на него, да вотъ и вся недолга....

— Какъ плюнуть?...

— Да такъ-таки просто-на-просто. Изъ твоихъ словъ, моя милая, я вижу что твой Александръ Ивановичъ, вылитый — мой покойный: исгодяй.... не тъмъ будь помянутъ!...

Александра Ивановна вытаращила на нее глаза.

— Да, продолжала добродътельая дама: большая часть мужчинъ мъднаго гроша не стоитъ. Пока они влюблены, такъ на ствну "лъзть готовы, а какъ горячка пройдетъ, такъ жена и все для нихъ

трынытрава!... Для прим'йру я разскажу теб'я собственную свою исторію: отецъ мой былъ важный вельможа, им'ялъ рангъ статскаго сов'ятника, и какъ умный челов'якъ, то и д'яло думалъ, какъ бы новыгодите пристроить меня.... Недаромъ говорится, что у нашей сестры длиненъ волосъ да умъ коротокъ.... Вздурила ви дать им взять какъ ты, моя милая. Влюбилась я, прости Господи, въ моего покойнаго, да и говорю родителямъ: нап за него, или ни за кого на свътв....

Что мнё въ немъ тогда правилось, я и теперь ума-разуму неприложу.... Чивишка былъ у него маленькой, а состояние, съ позволенія сказать, фракъ да штаны.... Какъ вышла я, моя мвлая, такъ и сама нерада!... Квартеришку ванялъ онъ скверную; коли нужно бывало куда събздить, такъ трясись, съ позволения сказать, на ванькъ; коли дойдетъ дъло до какой обновки, такъ ужъ кряхтить, кряхтить.... да нехуже твоего Александра Ивановача; если бывало объщаеть что, такъ того и гляди что потомъ отлыниваетъ и по цълымъ днямъ пропадаетъ. Стала я думать да передумывать.... посовътывалась съ добрыми людьми да и книула его, моя милая.... Онъ было приданаго мит не отдать.... да итт. Нашелся и у меня покровитель, который за меня заступился, все съ него стребовалъ, да еще и тюрмой погрозилъ.... Что будень двлать, моя милая!... Безъ этого самой приходилось лезть въ нетлю. Когда, знаешь, я разъбхалась съ мужемъ, то ужъ чего чего не говорили про меня злые языки.... что, видишь, и такая-то и сякая, — да тамъ что опи не говорили себѣ, а я, благодаря Бога, жива и здорова: за праваго, моя мелая, всегда Богъ стоитъ!...

Бъдная Александра Ивановна, лучше ли тебъ стало отъ совътовъ и исторіи Устиньи Өедоровны!...

VIII.

Прошло добрыхъ полгода съ описаннаго нами времени, и мы, желая поскорѣе ознакомить читателя съ судьбою счастливыхъ супруговъ, покориѣйше просимъ его прочесть иѣсколько писемъ и отрывковъ, писанныхъ Алсксандрой Ивановной къ одной изъ сюнхъ пріятельницъ.

пасьмо первое.

"Неоцъленный другъ мой, Marie!

Я зарание воображаю какъ ты удивишься, получа отъ не-

ня это письмо. Но что будеть льлать, сели я не нахому янугаго спасенія, какъ прибъгнуть къ дружбъ и подвантвоя съ чебей, mon ange, мониъ теперешнить торенъ и отчаяніемъ..... Воебрази себъ, Магіе, что я самое несчастное существо въ мірв: не проходить дня, чтобы я не рыдала какъ пятнявтя пребенокъ; не проходить часу, чтобы я не вепонивала о премнемъ счастивенъ времени, когда мы, бывало, сойдясь съ тобой, мечтаемъ, мечтаемъ, Богъ знаетъ о чемъ....

Когда я выходила замужъ, ты, chère amie, завидовала моему счастію. (Ахъ, mon ange, какая ты была дурашка тогда!) Этотъ Alexandre, въ котораго я была такъ влюблена, и который тебъ такъ нравнися — самый дурной, самый отвратительный человъкъ на свътъ! Это, просто—извергъ, клянусь тебъ, извергъ! Представь себъ, mon ange, что этотъ человъкъ не умълъ даже притвориться въ первое время; черезъ мъсяцъ, послъ нашей жениъбы, онъ сиялъ съ себя маску и сталъ ръшительно какимъ-то чудовищемъ.

Какихъ онъ не дёлалъ мнё procédés — ужъ я тебё описать не умѣю!... Представь себё, mon ange, что въ это короткое время онъ обманулъ меня по-крайней-мёрё разъ двадцать. Об'ёщается, напримёръ, везти меня въ оперу, — я одёнусь какъ дура, а онъ уйдетъ да и не приходитъ вовсе домой. Вѣришь ли ты, что я, по его милости, иѣсколько разъ не об'ёдала : жду его съ-часу на часъ и думаю — вотъ онъ придетъ, а онъ, представь себѣ (миѣ даже совѣстно объ этомъ писать), по два дия сряду не ночуетъ дома!... каковъ?... Сначала, когда я, бывало, начну его спрашивать, гдѣ онъ пропадалъ — онъ все ссылался на службу.... и я, глупая, этому вѣрила!... Mon Dieu! mon Dieu! за что Ты на казалъ меня такъ!...

Послушай, Marie, если ты меня любишь и не хочешь погубить себя, то заклинаю тебя, не выходи никогда замужъ. Это такая глупость, какой болье быть не можетъ!...

Пожалъй обо мив !... Adieu !

Твоя А. М.

Р. S. Я надёюсь, mon ange, что все это останется между нами. Единственное мое утёшеніе теперь — твоя дружба и милое участіе одного мосьё Медвёдева, сослуживца моего тирана. Видя мое одиночество, онъ почти каждый день навіщаєть меня....

письмо второе.

ELL BRANCHES, MON ADDE, ANTO A GROWY, ANTO A CAMP BE HOWERD тю конорю. Хорошо тебя такъ резсущеть со приороды, на стань за ное мыето, такъ заровориль другое. Ты ценень, свое Макја, анительносин и :peanoeth . къ на тазу. Т.ы (престоло, ;mop. ange, jonuбоонься! Жены, неньс требовательной в болье спискодизальной. никъ я, не было, нотъ н не булетъ. Вспонни хорошенько, mon ange, TTO anaaa asi chooro ayaa Agnetie Zoulikoff. Ca yapa они, бывало, сму принаметь ното в другое в третье, а она какъ ланой вебудь, право, лакей белаеть по всёмь маганднамь, но ловых театрана, чтобы вольно угодить и всполнить прихоть Артехсы. Съ мужчивами, а особливо съ мужлями, внате поступать ле должно: въ этемъ и убъдилась собственныть опытомъ. Ченъ саноходительное жена, твих мужъ спановится бездение. Если a ceda Banano, mon ange, band ato by tont, tto Galla Borce deтребовательна. Ну, о вень въ самонъ дълъ я проенла его?... О какомъ-вночаь белете въ тратръ, о каной нибудь мантильт, в еще о какой-набудь дряви, а больше ровно ни о чемъ.... Цатъ, mon ange, я, напротивъ, была черезъ-чуръ проста!

Что касаются до ревности, то я, можетъ-быть, дъйствительно въ началъ пъсколько его ревновала, а теперь, mon ange, я почти сержусь на тебя, что ты подозръваешь во мит это чувство къ Малиновкину. Ревновать можно того, кого любишь, а онъ не стоитъ любви. Да и говоря entre nous, я, право, не могу дозольно теперь надивиться себъ: ну, что мит могло повравиться въ мулит? Въдь если разобрать хладпокредно, то въ Александръ ровно-таки вичего пъть и не было....

О состоянів я ужъ в не говорю, связей ни какихъ, наружность, si vous voulez, такъ собъ; но ужъ ин какихъ, наружн на мон глава теперь Медыбдевъ, о которомъ я цисала тебѣ въ прошловъ письмъ, по-крайней мъръ во сто разъ лучше его. О соспитания Александра в говорить даже скучпо : вногда, је vous jure, отъ него конюшией нахнетъ.... Даже въ самыхъ ласкахъ своихъ овъ, та chère, какъ-то приторенъ и неловокъ. Чтобы ты не подумала что я на него клевещу, выслушай, съ чамъ было недавно онъ подъжалъ ко миз.

Посят встахъ ссоръ, посят встахъ донашцихъ вспріятноотой, посят того, какъ окъ не почовалъ втесколько рокъ: дона, вдругъ,

PFCCKAR CAOBEGBOCTS.

на съ того на съ другаго, на дняхъ приноситъ мнѣ билетъ въ оперу. Я не знаю какъ я удержалась и не швырнула ему этого билета въ лицо; однако жъ я всё-таки не новхала и сказала ему, что этотъ сюрпризъ не болже в не менже какъ послё ужина горчица. Вибсто того, чтобы понять справедливое мое негодование и замолчать, онъ, вообрази себъ, чуть не со слезани на глазахъ (comme c'est mauvais genre!) сталь упрекать неня: «Ты, говорить, не хочещь повять моего положения; ты, говорить, отчасти даже пеблагодарна.» Вообрази себъ, mon ange, онъ — этотъ извергъ, вероятно, забывъ все свои гнусности и думая, можетъ-быть, замаслить меня театромъ какъ ребенка конфекткой — осмълился сказать мнѣ такую вещь. Этого я уже не могла выдержать н, наговоривъ ему тысячу колкостей, вышла и заперлась въ спальна. Къ-счастию моему, овъ не долго оставался дома, н, по своему обыкновенію, пропаль на целую ночь. Я полагаю, mon ange, что этниъ онъ хотелъ отплатить инв., но ошибся въ разсчете! Тотчасъ же послѣ уходу его прівхаль мосьё Медвѣдевь, и мы препріятно провели съ ввиз цалый вечеръ.... Ab, ma chère amie,

voilà un jeune homme rempli d'esprit !...

Что если бы всв мужчивы хоть сколько нибудь были на него похожи!... Mais c'est impossible: il est unique en son genre....

Adieu, тысячу-тысячъ разъ цёлую тебя.

A. *M*.

отрывокъ первый.

....Повърншь ли, Marie, я даже отчасти рада, что Александръ Ивановичъ сдълался для меня невидимкой. Его присутствіе, à чтаі dire, было бы теперь для меня въ тягость; его мужникія ласки — наказаніе.... Ужъ если человъкъ не умълъ уберечь нашего чувства, то онъ хорошо дълаетъ, что по-крайней-мъръ не надотядаетъ намъ.... Vous ne saurez croire, mon ange, какъ мнъ бываетъ противно, когда ему вздумается наградить меня своимъ tête à tête. Каждая его предупредительность, если она даже и отъ добраго сердца, для меня тоже, что ложка микстуры изъ рукъ ваботливаго доктора.

Мосьё Медвёдевъ такой, право, милашка!... Не зная тебя лично, но одиниъ мониъ разсказамъ, полюбилъ тебя какъ нельзя больme.... Juges donc, mon ange, comme vous êtes heureuse!...

отрывокъ второй.

....Александръ Ивановнчъ взбёснося, ma chère, буквально взбёсился.... Сегодня онъ надълалъ мнё столько непріятностей, что если бъ я не считала его пьяницей, то непремённо пожаловалась бы на него правительству....

Вообразн, Магіе, нзъ чего вышла вся исторія: съ самаго утра у меня такъ болѣли зубы, что я просто на-силу на ногахъ держалась. Ты помвишь, я и прежде часто страдала зубами.... Вотъ, та chère, я лежу на постелѣ вся самъ не своя.... Александра Ивановича, по обыкновенію, дома не было.... вдругъ миѣ говорятъ, что пріѣхалъ мосьё Медвѣдевъ; я было велѣла отказать, но онъ, не дождавшись, вошелъ прямо ко миѣ въ комнату и, взвинивнись, упросилъ меня не вставать съ постели. Ne voulant раз faire la prude, я, разумѣется, осталась... Намъ подали чай, мы говерили, болтали, смѣялись и, само собой разумѣется, не замѣчали какъ время летѣло.... Вдругъ въ сосѣдней комнатѣ послышались чьи-то шаги... я сконфузилась.... было вскочила.... въ дверяхъ показался Малиновкинъ и сказавъ: «Я вамъ не мѣшаю!» тотчасъ же вышелъ изъ комнаты и опять пропалъ на пѣлую иочь. Представь себѣ, какая неделикатность!...

отрывокъ третій.

....Сцена у насъ была ужасная. Я теперь совершенно убёднлась, что въ этомъ человъкъ ръшательно вътъ ни капли благородства: это просто мужикъ, да еще самый грубый и неотесанный мужикъ. Вообрази, mon ange, на дняхъ какъ то мив вздумалось съъздать къ одной знакомой, куда также хотълъ прівхать и мосьё Медеъдевъ.... На бъду, вздумалось Малиновкину просидъть дома, и какъ только я надъла шляпку, онъ подошелъ ко инъ, взялъ меля за руку и спросилъ:

- Куда вы это собралясь?

- Ахъ, Боже мой! сказала я съ досадой: неужели я обязава отдавать вамъ отчетъ въ каждомъ шагв?... Въдь я васъ ни о чемъ никогда не спрашиваю....

- Не отчетъ, Сашинька, не отчетъ! Но я бы хотвлъ съ тобой объясниться.... Этакъ нельзя жить, какъ мы живемъ съ тобой....

--- Кѣ-несчастію я это и сама очень хорошо чувствую, безъ всякихі объясненій.... А затімъ прощайте! Только-что я это выговорная в хотвая выйте изъ комнаты, Малиновкниъ схватилъ меня за руку и, зарыдавъ какъ пятилвтна ребедокъ, (Ахъ, та сресс, что можетъ быть отвратительнью плачущаго мужчивы!) прохивакалъ:

.-- Сашечка! я виноватъ....

--- Мий теперь, воля ваша, пекогда весь слущать: а тородмесь.... Варонемъ, во всякомъ случай, если вы сознаетесь, что вы проямеъ меня виноваты, то лучше исправиться, нежели объастаться....

--- Ради Бога, выслушай меня, Сашечка! Я виновать, по, верно, не столько, сколько ты думаещь. Одда безумная любовь въ тебъ вниовата. Я боялоя напугать тебя вищетою и очертя голову кинулся въ бездну.

'Мит стало противно, mon ange, это слушать: пу, можно ли такъ глупо оправдываться?

— Слушай, продолжалъ опъ, всё-такп держа меня за руку: во имя прежней любвя, ты должна пожалъть меня; я п безъ того уже слишкомъ наказанъ.

- Чѣмъ же вы это наказаны? спросила я довольно холодио, потому что не могла вдругъ хорошецько понять этого.

-- Чѣмъ? и вы это у меня спрашиваете? Да развѣ вы не понимаете теперешнихъ нашихъ отпошеній? Да развѣ вы думаете, что я слѣпъ? Да развѣ вы счптаете меня идіотомъ, неспособцымъ понять, что въ вашемъ сердцъ я все потерялъ.

- Такъ что же?

--- Въдь я не камень! Неужто, я не былъ довольно наказанъ въ тотъ вечеръ, когда у вашей кровати я видълъ этого мерзавца Медвъдева?...

Jugez quel horreur!

Я вспыхнула.... я не знаю, какъ я удержалась, чтобъ не выйти изъ себя, и, оттолкнувъ его руку, сказада:

— Что вы этимъ хотите сказать, милостивый государь?

-- Илчего, отвъчалъ онъ, повъся голову.

- Если говоря, вы идчего не хотпте сказать, то гораздо было бы лучше, еслибъ вы совстить молчали.

Вообрази, mon ange, какая дерзость, какое безчеловачие со стороны Маляновкипа!... Онъ, этотъ отъявленный негодяй, вздумалъ ина дълать цамени и въ глаза мав бразнать человака, который во сто тысячь разъ выше его....

C'est plus qu'il n'en faut!

Послъ этого я ръшплась на все, ръшительно таки на все....

ОТРЫВОКЪ ЧЕТВЕРТЫЙ.

Мой домашвій тиранъ болёв недёли какъ не говорйтё со миби ин полслова.... Je ne suis que trop heúreuse.... Этакё я, пожалуй, еще могу съ инмъ житъ.... Па дияхъ, та chère amie, Медитдевъ устройлъ для меня бикинкъ. Александръ, разумбется, пе бъдилъ, а миб чудо какъ было весело....

ОТРБІВОКЪ ПАТЫЙ.

Добръйшая Устанья Осдоровна совътовала мат разължанся съ Малиновийныть и подать на исто прособу, но я, признанов, тебя; податно, что это на къ чему не пончасти, а сабыеть толяво отласку. Еслибы этоть уродъ быта ботать, пли та темъ-пабуда измедие мъв, такъ такъ.... в то онза; благодиря Вога, безъ ивсти пропадаетъ по цвазита недължна, и я совершению спокойна....

IX.

Было часовъ одинпадцать вечера. Въ залъ танцовальнато общества, предназвачениомъ для лото, было уже такъ накурено разваго роду табачнымъ снадобъемъ, что у человъка свъжаго и непривычного къ такимъ сильнымъ наркотическимъ средствайъ легко могли бы лопнуть глаза. Воздухъ былъ густъ до невброятности; жара, въ полномъ смыслб слова, нестерпимая. Еслибы кому-нибудь вздумалось прінскать сравненіе для этого увеселительнаго зала, то ему непрембино нужно бы было порыться въ аду Божествевной Комедін. Между тънъ, въ этомъ залъ была туча народу, и лица этвхъ господъ представляля самое живое, саное пестрое развообразие. Одных сидбах какъ вконаный за своей картой и только взръдка ваморщиваль лобъ и медлению поводилъ покраснъвшами глазами; другой, болъе живой по ватурЕ, пря каждомъ новомъ ками́в вскакивалъ съ своего мёста и быстрымъ взглядомъ окидывалъ карты свояхъ сосъдей. Въ этомъ обществъ были и такіс, которые съ перваго взгляду казались людьми совершенно оканецъвшими: опершись головой на руку, уставлять глаза въ карту, они не дълали ни одного движе-

нія, не произносные на одного звуку; въ противоположность этимъ живымъ мертвецамъ были игроки-ходуны, которые, держа карту въ рукѣ, ходная взадъ и впередъ по комнатѣ и, болтая между собою о всякой всячинѣ, не упускали изъ виду провозглашаемыхъ камней. При словахъ: «баста! довольно! шабашъ!» они такъ же какъ и всѣ прочіе обращались къ машинѣ и произносили: «Фу, ты чортъ! какое несчастіе!» или что-нибудь въ этомъ родѣ.

Мсжду этниъ разнообразнымъ людомъ, движимымъ, впрочемъ, одною цёлью вынгрыша, были счастливцы, которые, погрузясь въ глубокій сонъ, безпечно поконлись на диванахъ въ самыхъ разнообразныхъ позахъ, кто облокотясь, кто подбоченясь, кто спустя голову на колёни. Да не подумаетъ читатель, что всёхъ этихъ господъ убаюкало счастіе. Нётъ, вёроятно, различныя чувства и обстоятельства привели вхъ къ этой катастроетъ. Одинъ, въроятно, заснулъ потому, что наканунё всю ночь на пролетъ игралъ и теперь ему просто ца просто спать захотѣлось; другой едурёлъ отъ табачнаго дыму, вли какого инбудь другаго спадобъа; были, можетъ быть, и такіе, которымъ съ горя вздремиулось, потому что, проигравъ послёднюю трехрублевую, имъ ищчего лучше не оставалось дёлать.

Изъ всъхъ этихъ спящихъ господъ былъ одинъ, который своею позою и наружностью болъе другихъ поражалъ и даже какъто невольно заставлялъ обратить на себя вниманіе.

Голова его закинута была на спинку дивана; одна рука служила ему изголовьемъ, другая заложена была въ карманъ, какъбудто для того, чтобы обшарить его хорошенько, и, по-видимомому, не найдя ничего, осталась тамъ съ горя. Лицо этого человъка было еще очень молодо; но какая-то болъзненная желтизна и легкія морщины между бровями и у рта заставляли думать, что онъ страдаетъ какою вибудь мучительною, хроническою болѣзнію. Щеки его глубоко впалились, на губахъ не было той горькой усмѣшки, которая была видна у прочихъ. Нѣтъ, губы его, какъ на портретахъ губы Данта, были судорожно и кръпко сжаты, какъ бы для того, чтобъ не пропзнести чего-нибудь пепріятнаго посреди почтеннаго общества.... При взглядѣ на него. становилось непріятно.... Мысль, что атмосфера, въ которой дышеть этоть песчастный, ссля тотчась не задушить его, то въ послёдствін непремённо отвовстся ему, тяготила душу. Неужеля этоть несчастный не имветь никого близкаго, который бы могъ разбудать его в сказать: «Уйди домой, пожалуйста! Въдь этотъ дымъ вреденъ твоему здоровью. На тебѣ лица нѣтъ !»

Черезъ пъсколько времени, въ этопъ обществъ нашлась, однако жъ, сострадательная душа въ видъ кудряваго полодаго человъка.

-- Что вы это спите, Александръ Ивановичъ? сказалъ опъ, ударивъ его по плечу: а между-твиъ дъла не дълаете....

— А! это ты, Медвъдевъ? проговорнаъ проснувшійся Александръ Ивавовичъ Малиновкинъ: в радъ бы, братецъ, въ рай, да гръхи не пускаютъ.

- Отчего?

- Оттого, что я уже все спустиль.

— Это нехорошо, сказалъ Медвёдевъ тономъ нокровительства и вертясь на одной ножкё: а впрочемъ, знаешь ли что, Александръ Ивановичъ? Не хочешь ли ты чего-нибудь пропустить для подкрёплевія силъ?

— Пожалуй, сказалъ Малиновкинъ, вставая съ своего миста и идя къ буфету за добрымъ своимъ товарищемъ.

У буфета Медвъдевъ простеръ еще далъе свое вниманіе и предзожвать Малиновкину призацять у него съ вынгрышу на разживу:

- Авось-либо кривая вывезетъ....

--- Оно, вонечно, такъ, сказалъ Александръ Ивановичъ, котораго рюмка коньяку итсколько отрезвила: оно, конечно, такъ, да въдь мит, право, совъстно.... я въдь, братецъ, у тебя и безъ то-. го въ долгу.... ты мит и то уже одолжалъ....

- Что это, братецъ, за одолженія! Когда вибудь сосчитаемся. Александръ Ивановичъ посмотрълъ на него изъ подлобья, нахиурилъ брови; какая-то странная усмъшка показалась на его губахъ, которая, впрочемъ, походила болъе на судорожное движеніе рта, нежели на усмъшку. Онъ пробормоталъ что-то сквозь зубы и потомъ, взявъ деньги, потребовалъ еще рюмку коньяку.

Медвъдевъ это бормотанье принялъ по своему и продолжалъ увърять его, что онъ всегда очень радъ одолжить товарища, и что онъ когда инбудь съ иммъ сочтется.

--- Ну, ужъ довольно, сказалъ Александръ Ивановичъ, отходя отъ буфета: какъ честный человъкъ, я тебъ отдамъ что занялъ, а считаться, право, лучше не будемъ....

- Какъ это?

--- Да ужъ такъ; а то вначе ты вепремѣнно у меня въ долгу останешься....

- Что ты хочешь этимъ сказать?

--- Ничего, такъ, вздоръ.... Если отсюда завернешь къ женъ, то пожалуйста засвидътельствуй ей мое почтеніе.... - Тът; братъ, камется; выпили липисо! сказалъ Медикары и повертись исчезъ.

Александръ Ивановичъ игралъ очень счастливо, — и многіе учираютя, что съ этого всчера они сдвлался вамимремъ по части лото: что им сядети, то вынирасть!

Пензивство одно — расплитился на онъ съ Медивдельнъ, и если расплитился, то калямъ образонъ....

СЕРГЪЙ ДУРОВЪ.

воспоминания

GAALE BYATAPEEA.

часть четвертая.

I.

Въ каждонъ званія, въ каждонъ сословіи для человёка есть счастливыя минуты, которыя приходять только однажды и никогда уже не возвращаются. Въ военномъ звания, которому я посвятиль себя отъ дѣтства, — три высочайшія блаженства: первый офяцерскій чинъ, первый орденъ, заслуженный на полъ сражения, и.... первая взаимная любовь. Для человъка, изжившаго уже свой въкъ, утомленнаго жизнью, разочарованнаго на счетъ людей и дѣлъ, высокіе чины, первоклассные ордена и женитьба хотя и составляють цель исканій, но доставляють разсчитанное умомъ удовольстие, и не трогають сердца. Юноша въ первомъ офицерскомъ чинв видить одну свободу, въ первомъ орденѣ свидвтельство, что онъ достоипъ офицерскаго звания, въ первой взаниной любви рай! Какъ я былъ счастливъ, получивъ за •ридландское сражение Анценскую саблю! Не знаю, чему бы я теперь такъ обрадовался. Я получилъ рескриптъ сл дующаго содержания, которое въ первый день затвердилъ нанзусть:

T. LXXXVII. - OTA. I.

8

Господних корнеть Булгарних!

«Въ воздаяніе отличной храбрости, оказанной вамя въ сраженіяхъ 1-го и 2-го іюня (1807 года), гдз вы, бывъ во всяхъ аттакахъ, послупали съ принърнынъ пужествонъ и рёшательностью, жалую васъ орденонъ Св. Анвы третьяго класса, косто знаки препровождая при селъ, повеляваю возножить на себя и носить по установленію, будучи увъренъ, что сіе послужить ванъ поощреніснъ къ влащиему продолженію усердной службы вашей.

Пребываю вань благосклонвый

AJERCANAPS».

Всё новые кавалеры собрались вь Мраморномъ Дворцё, и шефъ нашъ, Его Высочество Цесаревичъ, вручилъ каждому рескриптъ и орденъ, и каждаго изъ насъ обидлъ и поцёдовалъ, сказавъ на прощаньт: «Поздравляю, и желаю вамъ больше!»

Искренно радовались всё наградё Старжинскаго, получиешаго въ поручичьемъ чипѣ Владиміра съ бантомъ. Это было тогда чрезвычайно рядкое, почти песлыханное событие! Представление къ наградъ орденами отличившихся было намъ неизвъстно, и мы получили награду неожиданно, сюрпризомъ. Всѣ мы были въ восторгѣ, обнимались и целовались, и вышедъ изъ Мраморнаго Дворца, были въ такомъ расположении духа, что если бъ намъ приказано было штурмовать сейчасъ Петропавловскую Крипость, мы бросились бы на картечи, не разсуждая ни полсекунды. Тогда были другіе нравы и молодые люди не стыдились выказывать срой юношескій пламень и быть благодарными. Теперь мода повельваетъ казаться со встин холоднымъ и ко всему равнедушнымъ. Теперь большею частію принимаютъ награду какъ должно; при получении, оглядываются на другихъ, разочитывая, кто долженъ былъ получить болье, а кто менье, и почитають неприличнымъ считать награду за милость и быть благородными за внимание. Мы жили вь нашей молодости не въ англійскомъ духѣ, и въ простотѣ чувствъ нашихъ радовались хорошему, были благодарны за добро, и если вногда ворчали, то наше неудовольстие было мимолетное и проходило какъ облако, пагнациое вътромъ на свътлое небо. Обратимся къ современнымъ событіямъ.

Это была эпоха преобразованія, пововведеній и усовершецій въ Россін; по, чтобъ не сбиваться въ новѣствованія, я прежде разскажу о финалидской кампаніи, а цотомъ сообщу, что знаю изъ тогдашняго времени, богатаго событіями и послѣдствіями.

У васъ существуютъ двъ Исторіи Финляндской Войны 808 и 1809 годовъ, одна по-русски: Описание Финляндской ойны на сухомь пути и на моръ, въ 1808 и 1809 годахъ, по ысочлётвму повелёнію сочиненное генераль-лейтенантойъ Ихайловскимъ-Данилевскимъ, съ двадцатью планами и карами (Спб. 1841), другая по-французски: Précis des événeaents militaires des campagnes de 1808 et 1809 en Finlande, lans la dernière guerre entre la Russie et la Suède, par L.-G, 2. P. de S*** (St. Pétersbourg, 1827). Сочинение это написаю покойнымъ генералъ-лейтенантомъ графомъ Павломъ Петювичемъ Сухтеленомъ, напечатано въ числѣ 250 экземпляювъ в не было никогда въ продажѣ, по роздано авторомъ піятелямъ и знакомымъ въ Россіи и въ Швеціи. Оба сочиенія весьма важны. А. И. Михайловскій-Данилевскій напиаль Исторію по офиціальнымъ документамъ, забравъ притоит всё необходниыя справки отъ участвовавшихъ въ войnt, и описалъ всъ событія, въ общемъ составъ, весьма вър-10 и притомъ занимательно. Графъ Павелъ Петровичъ Сухчлевъ самъ действовалъ въ Финляндской Войне и пользоился свъдъніями своего родителя, инженеръ-генерала Петн Корниліевича Сухтелена, принимавшаго самое диятельное застіе во всёхъ успёшныхъ распоряженіяхъ во время этой войны, по военной и дипломатической части. Кромѣ того, графъ Павелъ Петровичъ Сухтеленъ, посъщая родителя своего въ Стокгольмѣ (когда онъ былъ русскимъ посланникомъ в Швецін), почерпалъ дополнительныя свѣдѣнія изъ шведснахъ печатныхъ и рукописныхъ источниковъ и изустныхъ асказовъ шведскихъ высшихъ офицеровъ, участвовавшихъ войнь. Сочинение графа П. П. Сухтелена особенно важно стратегическомъ отношении, потому что онъ самъ былъ ичный генераль, и участвуя въ войнѣ, зналь мѣстности Рая, а кромѣ того пользовался совѣтами знаменитаго своего ителя, бывшаго въ арміи первымъ лицемъ послѣ главночандующаго. Желающіе знать общій ходъ войны, распоженія начальниковъ, успѣхи войскъ и описаніе битвъ на р^в и на сушѣ, найдутъ все, что имъ нужно, въ двухъ упо-нутыхъ сочиненіяхъ. Сочиненіе А. И. Михайловскаго-Дацескаго общириће, полиће, и содержитъ въ себе иноество весьма важныхъ и любопытныхъ извъстій, которыя ия моган быть извъстны графу П. П. Сухтелену, но въ то ечя еще не подлежали гласности. Около осемнадцати пь предъ сниъ, написалъ я общирную статью, подъ загла-

89

віемъ: Завоеваніе Финляндіи корпусомь графа Николая Михан-ловича Каменскаго. Это было первое сочиненіе на русскот языкь о незабвенныхъподвигахъ Русскихъ въ Финляндін. Къ этой стать я присоединиль тогда (см. Сочиненія Өаддея Бул гарина, часть двѣнадцатая, Спб. въ тип. А. Смирдина. 1830) слѣдующее примѣчаніе: «Это краткое начертаніе войны составлено мною изъ офиціальныхъ бумагъ, которыя понынъ м были напечатаны и изъ собственныхъ монхъ замъчаний во время сей кампанія, въ которой я имѣлъ счастіе участвовать. При семъ я имблъ въ виду и сочинение Графа П. П. Сухтелена: Précis des événements militaires des campagnes de 1808 et 1809 en Finlande etc. Подробностей, описанныхъ у меня, не находится въ этомъ сочинении, но оно послужило инъ руководствомъ при общемъ взглядѣ на происшествія.» Это было напечатано при жизни графа П. П. Сухтелена и семналцатью годами прежде выхода въ свътъ Исторія А. И. Михайловскаго-Данилевскаго, слёдовательно ни въ подражания, ни въ похищеніяхъ недьзя обвицять меня. Офиціяльными документами снабжалъ меня, въ то время, графъ А. А. Закревскій, бывшій во время финляндской кампаніи адъютанкревский, оказании во время финляндской кампании ад вютай томъ при графѣ Каменскомъ. Ему посвящено мое описание подвиговъ корпуса графа Каменскаго. Вводя эту статью въ мон Воспоминанія, я оставилъ сущность событій, но измѣ нилъ изложеніе, прибавивъ военные анекдоты и характери-стику замѣчательпыхъ лицъ, присовокупивъ частности, ко-торыя были бы неумѣстны въ историческомъ разсказѣ.

Финляндская война, любопытная во всёхъ отношеніяхъ особепно занимательна подробностями, такъ сказать, частными случаями, потому что войско дёйствовало небольшими отрядами, въ странё, единственной по своему мёстоподоже нію, и въ этой войнё не одни генералы, но и фронтовые офицеры имёли случаи выказать, не только свое мужество но п военныя способности. Финляндская война была прак тическая школа для военныхъ людей и, такъ сказать, гор нило, въ которомъ закалились и душа и тёло русскаго воина долженствовавшаго бороться и съ ожесточенными людьми и съ яростными стихіями, и съ дикою мёстностью. Тольке войну Французовъ въ Испаніи можно, въ нёкоторомъ отнс шеніи, сравпивать съ финляндскою войною; въ испанско народной войнѣ, однако, Французы хотя и имѣли против себя ожесточенный народъ и страдали сильно отъ зноя, и по крайней мѣрѣ находили вездѣ пристанища въ города х н селахъ, н были вездѣ въ превосходномъ числѣ. Мы же претерпѣвали въ Финляндін и африканскій зной, и стужу полюсовъ, страдали отъ голода, рѣдко (а солдаты почти никогда) отдыхали нодъ крышей, дрались и съ храбрымъ войскомъ, и съ ожесточеннымъ народомъ, въ странѣ бѣдной, безплодной, малонаселенной, почти непроходимой и все преодолѣли терпѣніемъ и непреклоннымъ мужествомъ, отличающими русскаго солдата. Финляндская война—это блистательный эпизодъ въ Русской Исторіи, достойный имѣть своего Танита и своего Гомера.

Не касаюсь вовсе политическихъ причинъ къ разрыву мира между Россіей и Швеціей, изложенныхъ А. И. Михайловскимъ-Данилевскимъ, въ его Описании Фипляндской Войны. Явною причиной къ войнѣ было упорство шведскаго короля Густава Четвертаго къ соединению съ Россиею, Франціей и Даніею противу Англичанъ, и къ закрытію для нихъ гаваней, въ слъдствіе обязательства, принятаго Императоровъ Александровъ по тильзитскому трактату. Это офиціяльная причина, объявленная въ манифесть. Но въ существь -Россія должна была воспользоваться первымъ случаемъ къ пріобрѣтенію всей Финляндіи, для довершенія зданія, воздвягнутаго Петромъ Великимъ. Безъ Финляндіи Россія была ненолною, какъ будто недостроенною. Не только Балтійское Море съ Ботническимъ Заливомъ, но даже Финскій Заливъ, при которомъ находится первый портъ и первая столица имперін, были не въ полной власти Россіи, и неприступный Свеаборгъ, могущій прикрывать цёлый флотъ, стояль, какъ грозное привидение, у вратъ Имперіи. Сухопутная наша гравица была на разстоянии въсколькихъ усиленныхъ военныхъ переходовъ отъ столицы. Въ царствование Императрицы Екатерины Второй уже былъ примъръ, какой опасности можетъ водвергнуться столица при такомъ близкомъ разстоянии отъ рубежа Имперія. Шведскій Король Густавъ Третій, пользуясь затруднительнымъ положеніемъ Россіи, воевавшей съ Турціею, объявилъ внезапно войну, и двинулъ Флотъ и сухо-нутное войско противу Петербурга, среди лѣта, въ 1788 голу. Для защиты столицы было не более 14,000 человекъ войска. Если бъ Густавъ Третій былъ такой же отличный волководецъ, какъ литераторъ и музыкантъ, и если бъ имблъ болѣе силы въ характерѣ, то не раздробилъ бы своего войска для овладѣнія въ одно время Выборгомъ, Кексгольмомъ, Нейшлотомъ и Вильманстрандомъ, умѣлъ бы усмирить бунтъ

въ финскомъ войскѣ, всею своею массою двинулся бы на Петербургъ усиленными переходами, и хотя бы не взялъ Петербурга, но надълалъ бы много хлопотъ, а при счастін могъ бы даже овладъть, на короткое время, столицею, изъ которой уже начали вывознть драгоцённости. Въ началѣ царствованія Императора Александра случилось событіе, пропущенное безъ вниманія современниками, но сильно поразившее въ то время Государя, и припомнившее ему опас-ность близости столицы отъ рубежа Имперіи и обязанность довершить начатое Петромъ Великимъ. Въ 1803 году (въ годъ празднованія столѣтія Петербурга) шведскій король Гу-ставъ-Адольфъ Четвертый, недовольный миромъ Россіи съ Франціею, во время дипломатической переписки по этому предмету, въ минуту гнѣва, велѣлъ пограничный мостъ, со-единяющій Малый Аборфорсъ съ островомъ Германсари, и выкрашенный наполовину русскимъ офиціяльнымъ цвѣтомъ (бѣлою и черною красками съ красными полосками), а наполовину шведскимъ цвѣтомъ (сѣрою краскою), весь вы-красить шведскимъ цвѣтомъ. Русскій посланникъ въ Стокгольмѣ, баронъ Алопеусъ, подалъ шведскому правительству ноту, требуя немедленнаго возстановленія прежней границы. На эту ноту шведское правительство не только не отвѣчало удовлетворительно, но даже дало почувствовать, что Швеція имбеть право удержать не только эту черту, но что и за этою чертою права ея не потеряны. Императоръ Александръ повелѣлъ немедленно привесть Кюменегородскую Крѣпость въ оборонительное состояніе, воздвигнуть укрѣпленія вдоль рѣки Кюмени, вооружить пашъ гребной флотъ, и сухопутнымъ войскамъ двинуться на шведскую границу. Это обра-зумило шведскаго короля, и мостъ по-прежнему былъ выкрашенъ наполовину офиціальными красками обоихъ госу-дарствъ: — впечатлёніе осталось, и Императоръ Александръ не могъ забыть опасности для столицы отъ этого близкаго сосвлства.

Что съ этихъ поръ у насъ уже думали о Финляндін, доказываетъ апекдотъ, разсказащый покойнымъ графомъ Павломъ Петровичемъ Сухтеленомъ Николаю Ивановичу Гречу, а имъ сообщенный миѣ. Около этого же времени отецъ графа Павла Петровича, графъ Петръ Корниліевичъ Сухтеленъ, инженеръ-генералъ, пользовавшійся особенною милостью Императора Алсксандра, почелъ себя оскорбленнымъ поступкомъ съ нимъ одного изъ самыхъ приближенныхъ лицъ

къ Государю, и пожаловался Его Величеству. Государь выслушалъ милостиво графа Сухтелена, но не желая выводить діла наружу, сказаль ему ласково: «Брось это, Сухтелень!» - Но чъмъ же это кончится, Государь! возразилъ графъ. --«Посердншься и забудешь, » отвѣчалъ Государь, шутя, и тѣмъ абло кончилось. Вскорѣ послѣ этого прекратился споръ съ Швеціей за граничную черту; но какъ войску дано было повелёние двинуться, то Государь и воспользовался этимъ случаемъ, чтобъ укомплектовать его, привесть въ военное положение и вооружить флотъ, для предосторожности не отъ Швеціи, а отъ Франціи, которой тогдашній правитель, Наполеонъ Бонапарте, будучи еще пожизненнымъ консуломъ, сильно хозяйничаль въ Западной Европъ. Между съверными державами уже переговаривались о союзѣ, для удержанія въ предълахъ честолюбія счастливаго полководца, принявшаго бразды правленія во Франціи. Императоръ Александръ часто собиралъ въ своемъ кабинетъ, для совъщанія, людей, пользовавшихся Его довѣренностью, и въ одно изъ этихъ собраній, Государь, смотря на карту Европы и указывая на нату старую границу съ Швеціею, обратился къ графу .Петру Корниліевичу Сухтелену, и сказаль: «Гав бы ты думалъ выгоднъе было для обоихъ государствъ назначить границу?» Графъ Сухтеленъ, не говоря ни слова, взялъ со стола карандашъ и провелъ черту отъ Торнео къ Съверному Океану.---«Что ты это! Это ужъ слишкомъ много!» сказалъ Госуларь, улыбаясь.—«Ваше Величество требовали выгодной границы для обоихъ государствъ, а другой выгодной и безовасной черты нать и быть не можеть, » возразиль графъ Сухтеленъ.---«Но вѣдъ мой своякъ, шведскій король, разсердится,» сказалъ Государь, шутя. — «Посердится изабудетъ,» отвачалъ графъ Сухтеленъ, повторивъ при этомъ случат отвть Государя, на жалобу его на одного изъ Его приближенныхъ. Государь погрозилъ пальцемъ графу Сухтелену, давъ этимъ почувствовать ему, что онъ понялъ примѣненіе, и этотъ разговоръ не имълъ дальнъйшихъ послъдствій. Очевидно, однако, что еще передъ тильзитскимъ миромъ Имисраторъ Александръ уже помышлялъ объ утверждения русской границы на большемъ разстоянии отъ Петербурга.

Тильзитскій миръ представиль случай къ довершенію начатаго Петромъ Великимъ, и Императоръ Александръ долженъ былъ воспользоваться этимъ единственнымъ случаемъ. Въ другое время европейскія державы, на основанія такъ на-

PICCKAR CLOBECHOCTS.

вываемаго европейскаго равновъсія, могли бы воспротивиться завоеванію Финляндіи, по тогда мечъ Наполеона, брошенвый на въсы политики, перевъсилъ всъ права и разсчеты, и только двѣ державы, Россія и Франція, имѣли голосъ на твердой землѣ Евроны. Не воспользоваться единственнымъ случаемъ, представившимся въ теченіе цёлаго столётія, для блага Россіи, было бы болве, нежели неблагоразумно. Въ политикъ raison d'Etat выше всъхъ правилъ, которыми должны руководствоваться люди въ частныхъ между собою снотевіяхъ. Петръ Великій, какъ отецъ, плакалъ надъ заблужденіемъ сына своего, Алексъя Петровича, намъревавшагося ниспровергнуть вск великія его начинанія; но какъ государь долженъ былъ поступить съ нимъ строго и предать суду, на основании raison d'Etat. Россія никогда не могла бы быть сильнымъ и неуязвимымъ Государствомъ, какимъ она теперь, если бъ не завоевала Крыма, не пазначила ръку Дунай границею съ Турціей, не пріобрѣла областей по Нѣманъ, и наконецъ, присоединениемъ всей Финляндии, не отдалила бы границы съ Швеціею до Торнео и не овладбла всбиъ Финскимъ Заливомъ, восточнымъ берегомъ Ботническаго Залива и Аландскими Островами. Всѣ эти завоеванія были необходимостью для утвержденія Россіи въ натуральныхъ ся границахъ. Это настоящеее Шекспировское быть или не быть (to be or not to be)! Во многихъ отношеніяхъ пріобрѣтеніе Финляндін даже важнѣе другихъ завоеваній.

Кто въ Тильзитъ ръшилъ участь Финляндін? Ужели Наполеонъ первый сдълалъ предложеніе Императору Александру пріобръсть необходимую для Россіи область? Наполеонъ нешавидълъ короля Густава Адольфа Четвертаго, но едва ли онъ могъ сдълать предложеніе къ усиленію Россіи. Миънія европейскихъ политиковъ на этотъ счетъ различны. Какъ бы то ни было, но въ Тильзитъ ръшено, что Финляндія должна принадлежать Россіи.

Началось, какъ водится, бумажною перестрёлкой, дипломатическими нотами: но пведскій король ни какъ не хотёлъ вёрить, что Россія начнетъ войну, и не дёлалъ ни какихъ приготовленій къ защитё Финляндіи. Съ нашей стороны не было также также большихъ усилій. Когда пведскій король нетолько не соглашался на союзъ съ Россіей и Даніей, но даже пересталъ отвёчать на ноты русскаго двора, Императоръ Александръ повелёлъ тремъ дивизіямъ: 5-й, генерала

94

· • • -

Тучкова 1, 17-й, графа Каменскаго ⁴ и 21-й, киязя Багратіона, выступить изъ эстляндской и витебской губерий къ граняць финляндской. Всего въ трехъ дивизіяхъ было до 24,000 человъкъ съ нестроевыми. Всей кавалерія было: гродненскій гусарскій (ныні клястицкій) польт, финляндскій, лейбъказачій (состоявшій тогда изъ двухъ эскадроновъ) и казачій Лощилина. Пахотные полки были совершению разстроены, послѣ послѣдней прусской кампанія (1806 и 180? годовъ в кромѣ того лишились множества людей отъ болѣзней (злокачественцыхъ горячекъ), свирънствовавшихъ въ Литвъ. Не уситли обмундировать войско, ни снабдить амуниціей и обозами. Войска двинулись съ зимнихъ квартиръ въ половний декабря, шля поспъщно, и въ послъднихъ числахъ января уже были въ старой Фипляндін, въ окрестностяхъ Вильман-странда, Нейшлота и Фридрихсгама. Черезъ Петербургъ полки проходиля ночью. Вслёдъза полками посылали изъ Петербурга аммуницію, обмундировку и обувь. Въ старой Финляндін полки преобразовали изъ трехъ-баталіонныхъ въ двухъ-баталіонные, оставляя кадры третьяго баталіона для укомплектованія рекрутами. Все это ділалось такъ поспішно, что къ концу января войско было одбто, обуто, хорошо вооружено, полки преобразованы и готовы вступить въ сраженіе. Правда, въ полкахъ было много рекруть, но основаніе полковь было твердое и стояле изъ старыхъ Суворовскихъ солдать и храбреповъ, пріобратшихъ опытность и признакшихъ къ война, въ борьба съ непобадимыми легіонами Наяолеена, въ 1805, 1806 и 1807 годахъ. Важно было то, что вев офицеры, за исключениемъ весьма малаго числа, были чже знакомы съ пороховымъ дымомъ, и знали, что значитъ война в битвы. Словомъ, войско было превосходное.

Надлежало назначить главнокомандующаго. Графъ Буксгевденъ почиталъ себя обиженпымъ, что главное начальство налъ арміей, послѣ удаленія фельдмаршала Каменскаго (въ 1806 году), утверждено было за Беннигсеномъ, млядщимъ по производству въ чинъ. Графъ Буксгевденъ былъ тогда военнымъ губернаторомъ остзейскихъ губерній и жилъ въ Ригѣ. Его потребовали въ Петербургъ и назначили корпуснымъ командиромъ надъ тремя дивизіями, располо-

* Граез Каненскій быль въ отлуску, за булізнью, и дивизіей командеваль князь Горчаковь 1. женными въ старой Финляндів, съ полною властью главнокомандующаго, по особой инструкцій, потому что тогда власть главнокомандуюшаго еще не была опредѣлена положительнымъ закопомъ. Дежурнымъ гепераломъ пазначенъ былъ Коновницынъ, гепералъ-квартирмейстеромъ Бергъ, а инженеръ-гепералъ графъ Петръ Корниліевичъ Сухтеленъ былъ опредѣленъ при главпокомандующемъ въ родъ помощника пли совѣтника, безъ опредѣленнаго званія.

Графъ Букстевденъ съ отличіемъ участвоваль въ послѣдней войнѣ Россіи съ Швеціею, при Императрицѣ Екатерииѣ, и хотя внервые былъ назначенъ главнокомандующимъ, но присутствіе въ войскѣ графа Сухтелена, извѣстнаго своими глубокими стратегическими познаніями, высокимъ умомъ и твердымъ, притомъ спокойнымъ характеромъ и необыкновеннымъ добродушіемъ, заставляло надѣяться, что недостающее главнокомандующему пополнится качествами его помощника. Впрочемъ, храбрость и распорядительность графа Букстевдена, какъ корпуснаго начальника, не подлежали ни какому сомпѣнію. Эго былъ одинъ изъ отдиченныхъ Суворовымъ генераловъ, которому и по заслугамъ, и по старшинству, и по лѣтамъ надлежало наконецъ командовать отдѣльно.

Стоить взглянуть на карту Финляндін, чтобь удостовьриться въ трудности воевать въ этой странѣ. Тольно берегъ Ботническаго Залива, отъ Аландскихъ острововъ до Улеаборга, покрыть небольшими равнинами и лугами, и имѣетъ хотя не многолюдные, но порядочные города. Если же провесть прямую черту отъ Або до Улеаборга, то вся Финляндія, на востокъ за этою чертою, состоить изъ безчисленнаго множества озеръ и скалъ, въ иѣкоторыхъ мѣстахъ довольно высокихъ какъ-будто взгроможденныхъ одна на другую и вездѣ почти непроходимыхъ. Небольшія долины, между скалами, завалены булыжникомъ и обломками гранитныхъ скалъ, и пересѣкаемы быстрыми ручьми, а иногда и рѣчками, соединяющими между собою озера. Нѣкоторыя долины заросли пепроходимыми лѣсами. Во всей Финляндіи въ то время была только одна деревия, построенная такимъ образомъ, какъ строятся деревни въ Россіи и въ остальной Европѣ. Это деревия Лиминго, межлу Брагештатомъ и Улеборгомъ, состоящая изъ пѣсколькихъ десятковъ домовъ, троенныхъ въ линію, по берегу рѣки, виадающей въ

Ботвическій Заливъ. Всё поселяне Финлиндія живуть въ разбросанныхъ по долинамъ домахъ, въ мъстахъ удобныхъ для земледвлія и скотоводства. Мъсто сборнщъ народныхъ было обыкновенно при киркахъ, возлё которыхъ находится всегда нѣсколько строеній, домы пастора и кистера, шинокъ и исколько домовъ, въ которыхъ помъщались ремесленники. Господскія и казенныя офицерскія мызы (бостели) стоять уединенно, въ лучшикъ мъстахъ. Воздъ джко и уныло. На стверъ и стверо-востокъ есть огромныя разстоянія, заросшія льсами и затопленныя болотами, непроходимыя льтомъ даже для туземцевъ. Вообще, въ лѣтнее время нѣтъ возможности многочисленному войску двиствовать внутри страны; но зимою, глубокіе сибга покрываютъ всѣ неровности земли, и превращаютъ замерзпія ръки и озера въ обширныя и гладкія долины. Тогда открываются новые пути для собщеній по всей странь, и производится вся внутренняя торговля.

Шведскихъ и финскихъ войскъ было тогда въ Финляндіи до 15,000 человѣкъ и до 4,000 милиціи (vargering) *, и при всемъ войскъ было только 800 конниковъ. -7,000 человъкъ находились въкрёпости Свеаборгь, до 700 человъкъ въ Свартгольмѣ, слѣдовательно для защиты края оставалось только 11,300 человъкъ. Шведскимъ войскомъ въ Финляндіи начальствоваль генераль Клеркерь, который, не имъя предписаній отъ своего правительства, не могъ дёлать ни какихъ приготовленій къ войнѣ, и войско было расположено на зимнихъ квартирахъ, на огромномъ пространствѣ. Получивъ извъстіе отъ шведскаго посла въ Петербургъ, что Русскіе намбриваются вступить въ Финляндію, генералъ Клеркеръ собралъ до 5,000 человъкъ въ Тавастгузъ, усилилъ пограничные посты и велёль всёмь войскамь собираться на назначенныхъ пунктахъ, запасаясь вътоже время провіантомъ и фуражемъ. Но ни въ Швеціи, ни въ Финляндіи все еще не хотѣли вѣрить, что Русскіе начнутъ войну въ это суровое время года, какъ вдругъ 8 февраля (1808 года), Русские вступили на тотъ самый мостъ, на Кюмени, за который возникъ сноръ между двумя державами, за пять лѣтъ предъ тѣмъ. Первый изъ Русскихъ, заплатившій жизнію своею за пріобратение для России Финляндии, былъ финляндскаго драгун-

^{*} Зайсь ниноходонь припоминаю пзыскателянь происхожденія Варяговь, что это скандинавское прозваніе *вольныхъ воиновь* и понынѣ существуеть въ Швеціи.

скаго полка капитанъ Родзянко, бросившійся на мостъ нодъ непріятельскими выстрѣлами. Съ нимъ пало нѣсколько драгунъ и этимъ открылась война.

Еще не было манифеста о войнѣ, и главнокомандующій приглашалъ прокламаціями шведское и финское войско не сопротнвляться, а жителей оставаться спокойными въ своихъ домахъ, утверждая, что Русскіе вошли въ Финляндію для ея защиты и спокойствія, обѣщая притомъ платить наличными деньгами за всъ припасы для войска, соблюдать строгую дисциплину и уважать мъстные законы, учреждения и вѣру. Подъ рукою велѣно было разглашать, что русскія войска вступили въ Финляндію единственно для занятія береговъ, чтобъ воспрепятствовать высадкѣ Англичанъ. Но ни прокламація наши, ни слухи не склонили Шведовъ и Фин-новъ на нашу сторону, и Русское войско шло впередъ, выгоняя пепріятельскіе отряды изъ занимаемыхъ ими постовъ. Главнокомандующій, съ главными силами, дивизіею графа Каменскаго и отрядами другихъ дивизій, пошелъ отъ Абор-форса прямо на Гельсингфорсъ, чтобъ, занявъ его, отрѣзать Свеаборгъ. Князь Багратіонъ, съ отрядомъ до 5,000 чело-въкъ, пошелъ внутрь края, на Тавастгузъ, а Тучковъ съ 3,000 человъкъ въ самую восточную часть Финляндіи, провинцію Саволаксъ, для занятія Куопіо и Индесальми. Межлу-тъмъ, къ шведскому войску прибылъ изъ Стокгольма ге-нералъ графъ Клингспоръ, и принялъ надъ нимъ главное на-чальство. Клингспоръ, сосредоточивая свои силы, быстро отступалъ къ стверу, приближаясь къ морю. Его сильно пресладовали изъ внутренности края, отъ Тавастгуза, князь Багратіонъ, а потомъ поморскому берегу генералъ Тучковъ 1, въ соединении съ генераломъ Раевскимъ, Князю Багратіону предписано было остановиться, чтобъ занять огрожное пространство края отъ Або до Вазы, и внутрь края до Тавастгуза, а Тучковъ съ Раевскимъ шли за Клингспоромъ, котораго знаменитый Кульневъ, будучи тогда полковникомъ гродненскаго гусарскаго полка и командующимъ авангар-домъ, преслъдовалъ неутомимо, не давая покоя и отдыха. На всъхъ пунктахъ были частыя стычки и арріергардныя дъла, съ незначительною съ объихъ сторонъ потерею. Но если Шведы претерпѣвали нужду и трудности въ отступ-ленін, то Русскіе страдали вдесятеро болѣе отъ тяжкихъ иереходовъ и недостатка продовольствія. Изъ Петербурга высылаемы были запасы въ большомъ количествѣ, по, по

недостатку подводъ, не могли поспѣвать въ пору. Стужа была сильная и сибга глубокіе. Наши передовыя войска шли на лыжахъ. Пушки и зарядные ящики везли на полозьяхъ. Дни и ночи надлежало проводить на снигу, въ морозъ и иятеля; но Русскіе шли безъ ропота впередъ, изгоняя Шведовъ штыками изъ всёхъ ихъ позицій, и такимъ образомъ, въ концѣ марта 1808 года, вся Финляндія, исключая улеаборгской области, была покорена и очищена отъ непріятельскихъ войскъ. Важивишій пунктъ, Аландскіе Острова, заняты были, почти безъ сопротивленія, маіоромъ свиты Его Величества по квартирмейстерской части (нынъ генеральный штабъ) Нейдгардтомъ, который съ партіею казаковъ прогналъ слабыя шведскія команды съ острововъ. Полковникъ Вунчъ занялъ острова, съ частью 25-го егерскаго полка. Свеаборгъ былъ осажденъ частью отряда графа Каменскаго. Самъ главнокомандующій находился, поперемѣнно, то въ Гельсингоорсь, то въ Або. Въ Куоніо, по выходъ оттуда Тучкова 1, для преслёдованія Клингспора, находился генералъ-мајоръ Булатовъ, съ слабымъ отрядомъ. Оставалось только взять Свеаборгъ и прогнать Клингспора за Торнео, чтобъ кончить полное завоевание Финляндия, и въ этомъ графъ Буксгевденъ нисколько не сомнѣвался. Въ Петербургв и во всей Европѣ почитали Финляндію уже покорейною.

Должно замѣтить, что почти всѣ наши военныя неудачи происходили отъ нашей самонадъянности. Будучи даже сильнѣе непріятеля, мы всегда вступаемъ въ дѣло съ меньшимъ противу него числомъ войска, надбясь на храбрость и стойкость русскаго солдата. Это совершенно противно правиламъ Наполеона, который громилъ непріятеля большими массами и многочисленною артиллеріею. Военное его искусство состояло въ томъ, что имъя даже менъе войска, нежели немріятель, надлежало маневрировать такимъ образомъ, чтобъ сосредоточенными массами ударить неожиданно на слабую сторону непріятеля, или выманить его изъ крвокой позиціи, или заставить перемѣнить фронтъ. Мы почти всегда дрались начистоту, грудь противу груди! Однако, послѣ изобрѣтенія огнестръльнаго оружія, самая пылкая храбрость должна иногда уступить искусству. Какинъ образомъ, Графъ Буксгевденъ надъялся опрокинуть, разбить и даже отрезать Клингспору ретираду отъ Улеаборга, и принудить къ сдачѣ, когда у Клингспора было подъ ружьемъ до 13,000 человѣкъ, съ значительною артиллеріею, а у генерала Тучкова 1, выслан-

81 Station States

100 ртская словъсность. наго для его преслёдованія, было всего (въ 21-й дивнзів и части 5-й, подъ начальствомъ Раевскаго) 4, 600 человёкъ, и когда въ отрядё генерала Булатова, выступившаго изъ Ку-опіо внутренностью края, на Индесальми въ Улеаборгъ, для отрёзанія Клингспора, было всего 1,500 человёкъ '! Можно ли было навёрное полагать, что наши 6,000 человёкъ , утру-жденные тяжкими переходами и всякаго рода лишеніями, побьютъ и опрокинутъ 13,000 храбрыхъ солдатъ, защищаю-щихъ послёдніе предёлы отечества! Но велёно дёйствовать, и Булатовъ выстуциять изъ Куопіо, оставивъ тамъ слабый отрядъ, и преслёдуя саволакскую бригаду генерала Крон-штедта, отступавшую передъ нимъ, прибылъ 12 апрѣля въ Револаксъ, нѣсколько впереди Брагештадта, только въ осемь-надцати верстахъ отъ Сикаїоки, гдѣ находился авангардъ Кульнева. Корпусъ Тучкова стоялъ въ Пикаїоки, а Клинг-споръ, со всѣми своимв: сосредоточенными силами, у Лимин-го и Луміоки. Это мѣсто составляетъ крайнюю точку передъ Улеаборгомъ, и было послёднимъ оплотомъ Шведовъ въ Финляндіи. Финляндіи.

у деасоргомъ, и обло послъднимъ оплотомъ ппредовъ въ Финландіи. Здъсь дъла приняли совершенно другой оборотъ и разру-шили всё надежды графа Буксгевдена. Въ концъ марта, Тучковъ 1 съ Раевскимъ начали настуца-тельныя движенія отъ Гамле-Карлеби противу Клингспора, который отступалъ медлените прежияго, ожидая прихода саволакской бригады Кронштедта и присоединенія различ-ныхъ командъ, слёдовавшихъ къ нему съ тыла и боковыми путями. Кульневъ, разбивъ шведскій арріергардъ у Пикаiо-ки, сильнымъ натискомъ сбилъ съ поля Клингспора у Бра-гештадта, принудивъ его отступить до Сикаiоки, гдъ онъ остановился на позиція, получивъ подкрёпленія и поджидая саволакской бригады Кронштедта. Полковникъ Аллеркрейцъ, занявшій мёсто начальника главнаго штаба при Клингспорѣ, послѣ взятія въ плѣнъ, подъ Пикаiоки, полковника Левен-гельма, употребилъ все свое краснорѣчiе, чтобъ пробудить въ семидесяси-двухъ-лѣтнемъ генералѣ Клингспорѣ уснув-шую энергію и заставить его дать отпоръ Русскимъ, кото-рыхъ смѣдость даже оскорбляла храбрыхъ Шведовъ, при-нужденныхъ безпрерывно отступать, съ первой встрѣчи съ непріятелемъ. Клингспоръ, имѣя королевское предписаніе из-обътать генеральнаго сраженія, не рѣшался послѣдовать совѣ-* Деа баталіова перискаго, одинъ баталіонъ когилескаго мушкетерскихъ

• Два баталіона перискаго, одинъ баталіонъ могилевскаго нушкетерскихъ полковъ, два взвода гродненскихъ гусаръ, 50 казаковъ и 3 орудія.

ту Адлеркрейца, и собраль на совёть всёхь своихь генераловъ и полковниковъ. Но пока они совъщались, нетерпъливый Кульневъ завязалъ сраженіе. У Кульнева въ авангард было всего три баталіона пізхоты, два эскадрона гродненскихъ гусаръ, триста донскихъ казаковъ и шесть орудій; но въря, что Шведы нигдъ не будуть держаться, и что стоить только напасть на нихъ быстро, чтобъ принудить къ ускоренно ихъ отступленія въ Швецію, Кульневъ, ободренный прежними успѣхами, повелъ аттаку прямо на центръ шведской позиціи, находившейся на высоть, между льсами, къ которымъ шведское войско примыкало флангами. Удивляясь, что Шведы послё перваго натиска не отступають, Кульневъ раздблилъ свой авангардъ на три части, и съ одною частью остался въ центрв, а двумъ другимъ велблъ обходить шведскую познию съ фланговъ. Шведскіе неопытные генералы, изжившие въкъ свой старцы, уже подали голосъ къ отступленію; одинъ лишь пылкій Адлеркрейцъ настаивалъ, что должно сражаться, и ручался за успёхъ. Увидевъ ошибку Кульнева, онъ немедленно воспользовался ею, выдвинулъ сильную артиллерію противу нашего центра, засыпаль нашь слабый отрядъядрами в картечами, и потомъ съ свёжныъ войскомъ бросился въ штыки, въ промежутки нашего разорваннаго фронта. Тутъ началась свалка. Наши солдаты мужественно сопротивлялись, но были подавлены многолюдствомъ непріятеля, в принуждены отступить. Два отдёленія авангарда, направленныя въ обходъ, на фланги, едва спаслись, и Адлеркрейцъ могъ бы легко отрѣзать ихъ и вовсе истребить, если бъ Клингспоръ ръшился ввесть все свое войско въ дъло. У насъ выбыло изъ фронта до 350 человѣкъ убитыми, ранеными и въ плѣнъ взятыми, что было весьма много, относительно малочисленности отряда. Главнаяже выгода Шведовъ состояла въ томъ, что этимъ сражениемъ разрушилось очарованіе на счетъ нашей непобѣдимости.

Клинтспоръ не остановился однако жъ въ Сикајоки, и на другое утро отступилъ въ Лиминго, гдъ собраны (были его запасы продовольствія. Нашъ авангардъ занялъ Сикајоки, и Тучковъ остановился, пославъ Булатову предписаніе итти не иъ Улеаборгъ, но свернуть съ дороги и приблизиться къ главному отряду, чрезъ Револаксъ. Тогда Клингспоръ, слёдуя совътамъ Адлеркрейца, вознамърился разбить отдъльно наши слабые отряды, и выслалъ противу Булатова двъ бригады, подъ начальствомъ генерала Кронштедта и Адлеркрейца.

PYCCRAR CROBECHOCTL.

Должно при этомъ замѣтить, что хотя Револаксъ, гдѣ стоялъ отрядъ Булатова, находится только въ осемнадцати верстахъ отъ Сикајоки, но на этомъ разстоянін не было ни какихъ постовъ, и въ одномъ отряде не знали, что делалось въ другомъ. 15 апрѣля, съ утра, Шведы напали неожиданно на Булатова. Пока онъ удерживалъ натискъ Шведовъ, одинъ баталіонъ пермскаго полка, сражавшійся противу Адлекрейца на луміокской дорог'я, былъ опрокинуть и отступиль къ Сикаіски, бросивъ бывшее при немъ орудіе, и не предувѣдомивъ Булатова о своемъ отступленій. * Оставшись съ горстью храбреповъ, Булатовъ рѣшился драться до послѣдней капли крови, и явилъ чудеса храбрости. Раненый два раза, онъ отвечалъ гордо на предложение къ сдачъ, что честь русскаго солдата повелѣваетъ умереть съ оружіемъ въ рукахъ. Отступленіе батальона перискаго полка облегчило непріятелю путь въ тыль нашего отряда, и Булатовь быль окружень со встахь сторонъ. Онъ ръшился пробиться штыками, но раненный въ третій разъ, пулею въ грудь навылеть, онъ упалъ безъ чувствъ. и взятъ былъ въ плёнъ, съ остаткомъ неустрашимыхъ своихъ воиновъ, сражавшихся до истощенія послёднихъ силь. Шведы бросились опрометью на малую толпу Русскихъ, н въ рукопашномъ бою одолёли ихъ числомъ, или какъ говорится, разобрали нашихъ по рукамъ. Подъ Револаксомъ мы потеряли три орудія, девять зарядныхъ ящиковъ и до 500 человъкъ убнтыми, ранеными и взятыми въ плёнъ. Отрядъ Булатова совершенно истребленъ. Шведы приняли храбраго Булатова и плённыхъ его сподвижниковъ съ уважениемъ и почестью, отдавая полную справедливость ихъ геройскому мужеству.

Къ Булатову шелъ изъ Куопіо, по той же индесальмской дорогѣ, полковникъ Обуховъ, съ тремя ротами могилевскаго пѣхотнаго полка и тремя орудіями, прикрывая огромный паркъ, обозы и транспортъ съ съёстными припасами. Клингспоръ, послѣ пораженія Булатова, отрядилъ немедленно пол-

• Этоть баталіонь, который осуждаля современники и осуждають неторики, я который въ свое время быль раказань лишеніень различныхь пренауществь военнаго аванія, въ существа провинныся не трусостью, а неосмотрительностью и торопливостью конандира. Булатовъ слишконъ растянуль свой слабый отрядь, и когда Шведы, втрое сильнее, вапали на перискій батальонъ, стоявшій отдально; была такая сильная интель, что нельзя было видать на три шага передь собою Баталіонъ отступных наудачу, и Шведы отрязали сму путь въ булатову. Такъ разсказывали на осицеры этого баталіона, бывшаго потовъ въ одновъ отряда съ нашимъ эскадороволь.

ковника Сандельса, съ 3,000 человѣкъ и шестью орудіями на Куопіоскую дорогу. Тучковъ послалъ къ Обухову разъѣзды и курьера, съ приказаніемъ возвратиться поспѣпно въ Куопіо; но разъѣзды, встрѣтивъ непріятеля, воротились, а курьера схватили финскіе крестьяне и представили къ Сандельсу. Обуховъ, не зная ничего о прошедшемъ, шелъ впередъ, и только въ Пулхило, въ пяти переходахъ отъ Револакса, узналъ, что противу него идутъ Шведы. Спастись было нельзя, и Обуховъ рѣшился сражаться до послѣдняго. Сандельсъ присоединилъ къ своему отряду нѣсколько сотъ вооруженныхъ крестьянъ, обошелъ и окружилъ малочисленный русскій отрядъ, половину перебилъ, а другую половину взялъ въ плѣнъ, съ тяжело раненымъ полковникомъ Обуховымъ. Одно орудіе брошено Русскими въ воду, а съ двумя орудіями могилевскаго полка штабсъ-капитанъ Сербинъ успѣлъ уйти во время замѣшательства, и примкнулъ къ Тучкову.

Послѣ этихъ событій Тучковъ находился въ весьма опасномъ положения. Имъя всего не болъе 5,000 человъкъ подъ ружьемъ, онъ могъ быть обойденнымъ Клингспоромъ, которому, послѣ револакской побѣды, открылся зимній путь на Виганди, въ тылъ нашей операціонной береговой линіи. Тучковъ началъ отступать, и 21 апреля прибылъ въ Гамле-Карлеби, прошедъ въ тылъ, безъ боя, болѣе ста-пятиде-сяти верстъ. Здѣсь Тучковъ остановился, по и блингспоръ не могъ воспользоваться своимъ преимуществомъ, потому что въ это время наступилъ переломъ въ природъ, во время котораго въ Финляндіи все должно уступить ся силь. Началась оттепель, предвистница весны, въ этомъ году весьиа ранней. Снѣга стали быстро таять, и съ горъ хлынула вода, въ видъ водопадовъ, долины превратились въ озера, ру-чьи въ огромныя и быстрыя ръкп, ниспровергая мосты и плотины. Финляндія представляла первобытный хаосъ. Всв движенія войскъ должны были прекратиться, къ счастію отряда Тучкова-но правственное чувствовспыхнуловъфинскомънародь. Вовремя двухмисячнаго отступления шведскихъ войскъ, народъ въ Финляндіи упалъ духомъ, и многіе финскіе офицеры в солдаты уже намъревались оставить шведское войско и возвратиться въ свои семейства. Сельские жители не смёли сопротивляться, почитая Русскихъ непобёдимыми. Послё не-удачи Кульнева подъ Сикајоки, истребленія отрядовъ Була-това и Обухова и ретирады Тучкова, Финллидія какъ будто

T. LXXXVII. - 01. I.

воспрянула отъ волшебнаго сна. Клингспоръ разсввалъ прокламація короля, приглашавшія Финновъ къ возстанію и истребленію непріятеля всёми возможными средствами. Бунтъ вспыхнулъ во всей Финляндіи и распространился внутри страны до Таммефорса и на востокѣ во всей саволакской области и Кареліи, почти до русской границы. Всѣ финскіе поселяне отличные стрѣлки, и въ каждомъ домѣ были ружья и рогатины. Составились сильныя пѣшія и конныя толпы, которыя, нодъ предводительствомъ цасторовъ, ландмановъ (почти то же, что капитанъ-исправникъ) и финскихъ офицеровъ и солдатъ (распущенныхъ по домамъ послѣ сдачи Свартгольма) нанадали на слабые русскіе отряды, на госпитали, и умерщвляли немилосердно больныхъ и здоровыхъ. Разъяренная чераь свирѣпствовала! Множество транспортовъ, съ съѣстными припасами и амуниціей, и магазины были разграблены. Возмущеніе было въ полной силѣ, и народная война кипѣла со всѣми своими ужасами.

Полковникъ Сандельсъ, отправленный Клингспоромъ въ Куопіо, шелъ съ торжествомъ тёмъ самымъ путемъ, на которомъ, за нёсколько времени предъ цлмъ, слёдовали Булатовъ и Обуховъ, съ цёлію отрёзать шведско войское отъ Улеаборга и принудить его къ сдачё. Сандельса встрёчали вездё съ энтузіасмомъ, и вооруженныя толпы охотниковъ присоединялись къ нему на каждомъ переходё. ЗО апрёля, слабый русскій отрядъ, послё краткой перестрёлки, оставивъ свой госпиталь, съ 250 больными, во власть Шведамъ, выступилъ изъ Куопіо. Сандельсъ двинулъ часть своего отряда впередъ, и Русскіе должны были уступить, не только Варкгаузъ, но даже Сантъ-Михель, почти пограничное мёсто. Шведы рёшительно торжестворали въ сёверной и во всей восточной Финляндіи.

На морскомъ берегу, гдѣ находился самъ главнокомандующій съ главными силами, важнѣйшее событіе было покореніе крѣпости Свеаборга, которую многіе писатели называютъ СѣвернымъГибралтаромъ (хотя безъвсякихъ основательныхъ иричинъ) и крѣпости Свартгольма. Обѣ крѣпости, послѣ довольно продолжительной осады, сдались на капитуляцію. До появленія въ свѣтъ сочиненія А. И. Михайловскаго-Данилевскаго, писатели спорили между собою о причинахъ, побудившихъ Шведовъ сдать эти два важнѣйшіе пункта, особенно Свеаборгъ, передъ самою оттепелью, когда должно было ждать скорой помощи изъ Швеціи. Даже графъ Павелъ Пе-

тровниъ Сухтеленъ, въ Описания Финляндской Войны, оправдываетъ Шведовъ. Но А. И. Михайловскій-Данилевскій приподнялъ завѣсу, скрывавшую тайну, Свертгольмъ сдался шестаго Марта, а Свеаборгъ 21 апрѣля. А. И. Михай-ловскій-Данилевскій, на стр. 58, говоритъ: «Изъ переински графа Буксгевдена можно вывесть догадки, что къ нокорению Свартгольма были употреблены такія же средства, какія и противу Свеаборга, но втрныхъ доказательствъ на то въ дълахъ не находится.» На представление графа Буксгевдена къ наградъ генераловъ и офицеровъ за взятие Свеаборга, военный министръ графъ Аракчеевъ отвѣчалъ (отъ 29 іюля): «Государь полагать изволить, что, при взятін крѣпости, войска не столько участвовали, а успѣхъ приписываетъ единственно благоразумной предусмотрительности вашей.» * Дѣло хотя и не ясное, но довольно понятное. Душею переговоровъ съ комендантомъ Свеаборга, генераломъ Кронштедтомъ, былъ инженеръ-генералъ П. К. Сухтеленъ, и онъ склонилъ шведскаго генерала къ сдачв. убъдивъ въ безполезности обороны крепости, которой рано или поздно надлежало пасть отъ русскаго оружія. Главнокомандующій получиль за Свеаборгь Георгія втораго класса, чемъ онъ быль недоволенъ, надъясь получить Георгія перваго класса. Генералу Сухтелену дано Владиміра перваго KJacca **.

Мнѣ кажется, что теперь, по прошествін сорока лѣтъ, не для чего спорить, какимъ образомъ взятъ былъ Свеаборгъ, ночитавнійся неприступнымъ. Довольно, что онъ взятъ и остался навсегда Русскимъ. Въ то время вообще говорили не только Шведы и Финны, но и наши офицеры, что Свеаборгъ вюрвала «золотая бомба». Если бъ это было и справедливо, то не только не уменьшаетъ заслуги покорителей, а напротивъ увеличиваетъ заслугу, потому что сдача крѣпости на капитуляцію устранила кровопролитіе. Былъ ли одинъ пародъ въ

• Описаніе Финлицкой Войны въ 1808 и 1869 годахъ, соч. генералълейтенанта Михайловскаго Данилевскаго, стр. 109.

•• Военная добыча въ Свеаборгъ была огровная. Кронъ 7,503 человъкъ илинныхъ, взято 58 мъдныхъ пушекъ, 1 975 чугунныхъ, зарядовъ въ картузахъ 9,535, бочекъ пороха 3,000, ядеръ, бомбъ и граватъ 340,000, ружей, карабиновъ и нушкетовъ 8,650, и иножество бълаго оружія, аниуннціи и занасовъ продовольствія; военныхъ судовъ, большею частію принадлежавшихъ иъ гребному елоту, 110. Съ этими средствани Русскіе обороиялись бы до послідняго человъка, по крайней мъръ годъ! Осаждавшихъ было не болѣе осажденныхъ.

мірѣ, который бы предпочель взятіе крѣпости штурмомъ марной ед сдачѣ? Въ войнѣ позволены всѣ средства къ пріобрѣтецію выгодъ, и всѣ главнокомандующіе нользовались исѣмъ, чѣмъ могли, чтобъ достигнуть своей цѣли безъ кровопролитія. Лазутчиковъ на войнѣ вѣшаютъ, а между тѣжъ употребляютъ, не стыдясь обращенія съ предателями, для блага войска и успѣховъ войны. Мнѣ кажетса, что въ сдачѣ Свеаборга весьма важную роль играли нелюбовь всѣхъ высшихъ пведскихъ чиновниковъ къ королю, почти общее отвращеніе отъ войны и весьма вредная для государства система содержанія войска, по которой оно, вмѣсто жалованьа, надѣляемо было казепными землями. Отъ генерала до простаго солдата, каждый имѣлъ свой участокъ по чину, и былъ сельскимъ хозяиномъ. Въ увѣренности, что Швенія не можетъ противостоять Россіи и защитить отечество, финскіе генералы; офицеры и солдаты неохотно сражались, когда русскія прокламаціи обѣщали оставить за имми ихъ участки, то есть мызы и хутора (бостели и торпы), гдѣ находились ихъ семейства. Временный энтузіасмъ въ Финляндіи былъ только метеоръ въ этомъ общемъ направленіи умовъ. Въ доказательство нашего миѣнія, что Императоръ Але-

ксандръ давно помышлялъ о покоренія Финляндіи, я что это завоевание почиталъ довершениемъ великаго подвига безсмертнаго Петра, служить торжество, бывшее въ Петербургѣ, но случаю покоренія Свеаборга, который называли тогда нлючемъ Финляндін. Всв знатныя особы и иностранные послы приглашены были въ Исакіевскій Соборь, возлё котораго стояло подъ ружьемъ все войско, бывшее въ Петербургъ. Въ одяниадцать часовъ утра Государь Императоръ выъ-халъ верхомъ изъ Зимняго Дворца, а вся Императорская Фамилія прибыла въ каретахъ, и послѣ молебствія въ Исактевскомъ Соборъ, Государь побхалъ къ войску, а Иннераторская Фамилія помъстилась на эстрадъ, устроенной вокругъ мупумента Петра Великаго, мимо котораго войско проходило церемоніяльнымъ маршемъ, отдавая почесть творцу повой Россіи, подвинувшему предблы ся до Балтійскаго Моря и помышлявшему о водворении ихъ на Ботническомъ Заливъ. Скромный Александръ не хотълъ присвоить себъ помысла своего великаго прапрадъда, довольствуясь исполнениемъ.

Но когда въ Петербургѣ праздновали взятіе Свеаборга, и иочитали всю Фипляндію покоренною—дѣла наши были въ самомъ дурпомъ положеніи. Исключая береговой части отъ

Ганле-Карлоби внизь до русской границы, почти вся Финлянай находидась во власти Швеловъ. На Аландовихъ Остронахь соотовные авговорь нь нагианию Русскихъ. Авалиятьчемернаго спраля прибыли возным суда съ отрядомъ войска изъ Швеців, и пристали из одному изъ ближнихъ въ шведскимъ берегамъ острововъ. Въ одно время падиялись вся жители острововъ, кромъ Кумминга, гля стоялъ полконникъ Вунчъ съ главпымъ отрядомъ, и бросились на Русскихъ. На островахъ было по нескольку десятковъ русснихъ соллать, на вныхъ не болбе двадцати. Нельзя было долго обороняться, и защищавшихся перебили, а спасавщихся въ лё-. сать вереловнии. Двадцать-шестаго априля шведскія суда прибыли къ Кумлингу, и начальникъ швелскаго отряда требоваль, чтобъ Вуннъ сдался въ плънъ, съ отрядомъ. Вунчъ соглашался оставить острова безъ боя, но объявняъ, что есв Шведы не ранатся отпустить его съ оружиеми, то онъ будеть драться до послёдней капли кровп. Вунчъ пробоваль перевхать на твердую землю, на бывынать въ его распоряжени лодкахъ, но повытка не улалась, потому что солдаты наше не умѣля управлять парусами, и онъ принужденъ былъ остаться. У него было всего на Кумлингъ ве болъе 600 чезовъкъ, противу которыхъ 3,000 Шведовъ и вооруженныхъ поселянъ вышли въ трехъ мѣстахъ на берегъ, съ девятью орудіями, и 28 апрѣля аттаковали нашъ слабый отрядъ. Николько часовъ наши дрались храбро, но картечные выстрівлы разстроили русскіе ряды, и наши стеря побіжала въ безнорядив въ деревню, преслъдуемые Шведани и вооруженными крестьянами. Тутъ еще продолжался ивскольке времени бой; наконець у нашихъ не стало патреновъ. Половина была перебита и переранена, и всёхъ оставпихся въ живыхъ забрали Шведы въ плънъ, вмъстъ съ полковникомъ Вунчемъ. Адандские Острова, инвиние тогда до 12,000 народонаселенія, легко покоренные нами, перешли въ руки Шведовъ.

Одиннадцатьго апрёля, контръ-адмиралъ Бодиско, съ отряленъ въ 1,800 человёкъ, занялъ островъ Готландъ, имёющій въ длипу 180 верстъ, 24 гавани иля пристани и 33,000 жителей. Три педёли Русскіе пробыли спокойно на островё, какъ вдругъ явился ниведскій флотъ въ пать линёйныхъ кораблей, съ 5,000 миведскаго войска и двадцатью полевыния орудіами. Всё ливтели острова, способные носить оружіе, воиталь и ръциялись драться съ Руссинии. Не было ни какой надежды къ защите острова и отражению Шведовъ, и собранный контръ-адмираломъ Бодиско военный совъть согласился на предлагаемую шведскимъ адмираломъ канитуляцію. Русскій отрядъ, отдавъ Шведамъ оружіе, возвратился въ Россію, удержавъ свои знамена, и давъ объщаніе не служить годъ противу Шведовъ и ихъ союзниковъ.

Генерала Тучкова-1, за отступленіе отъ Пикаїоки и слабое д'якова-1, за отступленіе отъ Пикаїоки и слабое д'якствіе противу графа Клингспора, полковника Вунча, не защитившаго Аландскихъ Острововъ, и контръ-адмирала Бодиско за уступку, безъ боя, Готланда, отдали первыхъ двухъ подъ военное сл'ядствіе, а посл'ядняго подъ военный судъ. Первые двое были оправданы, а Бодиско разжалованъ въ матросы, но вскор'я помилованъ Государемъ Императоромъ, размотр'явшимъ д'яло-и Бодиско, съ чиномъ, были возвращены ордена.

🖉 Кто быль виновать во всёхь нашихь неудачахъ? Въ первыхъ числахъ аврбля, по показанию А. И. Михайловскаго-Данилевскаго (писавшаго исторію войны по офиціяльнымъ документамъ) всёхъ войскъ въ Финляндія было 23,000 человекъ. Изъ этого числа 9,054 человека, подъ начальствомъ графа Каменскаго, стояли передъ Свеаборгомъ, занимая уступленные намъ острова, въ крипостцахъ Гангоуди н Свартгольмъ, а 5,845 человъкъ, подъ начальствомъ князя Багратіона, расположены были на пространствь 500 версть, отъ Або до Вазы и Тавастгуза. Около 800 человъкъ было на Аландскихъ Островахъ съ Вунченъ, слѣдовательно, исключая больныхъ, 15,000 человёкъ были въ бездёйствін, и генораль Тучковь 1, съ отрядомъ въ 6,000 человёкъ (считая въ томъ числѣ отрядъ Булатова), долженъ былъ вытеснить изъ Финляндін Клингспора съ 12,000 регулярнаго войска и занять Улеаборгъ. Таково было предписание, данное главнокомандующимъ генералу Тучкову, и за неисполнение предписания онъ былъ лишенъ командования отрядомъ, и отданъ подъ военное слѣдствіе.

Графъ Буксгевденъ, какъ я уже сказалъ, былъ Суворовскій генералъ, то есть помнилъ времена героическія. У Суворова не знали отговорокъ. Приказано — сдѣлай, или умри — умри, съ оружіемъ въ рукахъ!

Въ Австрія, гофкригератъ отдалъ бы подъ военный судъ Тучкова, еслибъ онъ дерзнулъ рёшиться съ 6,000 человёкъ отдалиться на огромное разстояніе отъ главной армія, безъ всякихъ запасовъ, по непроходимымъ дорогамъ, съ намёре-

ніемъ разбить непріятельскій корпусъ въ 13,000 человѣкъ. Графъ Буксгевденъ вёрнлъ, что для русскаго солдата нѣтъ ничего невозможнаго. Такъ и всё тогда вёрили — и тёмъ оправдывался генералъ Булатовъ, изъ плёна, увёряя, что если бы пермскій батальонъ не оставилъ его, и самъ онъ не былъ тяжело раненъ, то онъ бы непремённо разбилъ Шводовъ, подъ Револаксомъ, хотя они были втрое сильнёе его.

Не знаю почему, но графъ Буксгевденъ былъ убѣжденъ, что графъ Клингспоръ не станетъ сопротивляться и отступитъ до Торнео, если только генералъ Тучковъ сильно будетъ напирать, и потому почиталъ Тучкова виновнымъ, что онъ допустилъ Шведовъ разбить отдѣльно Кульнева подъ Сикајоки, Булатова подъ Револаксомъ и Обухова подъ Пулкило. Изъ переписки графа Буксгевдена, находящейся у меня, видно, что онъ до конца жизни оставался въ томъ убѣжденіи, что Тучковъ, съ свовми соединенными 6,000, могъ и долженъ былъ вытѣснить Клингснора де Торнео. Но, но несчастью, надежда Буксгевдена не сбылась, и намъ надлежало снова покорять, а теперь уже и усмирять возмутившуюся Финляндію.

Графъ Буксгевденъ, поторопившись поздравить Государя Императора съ покореніемъ Финляндіи, долженъ былъ сознаться, что ошибся въ своемъ разсчетъ, и просилъ скорей и сильной позици. Военный губернаторъ старой Финлянди. генераль Обрёзковъ, послалъ поспёшно два гарнизонные баталіона, которыхъ повезли, по приказанію графа Буксгевасна, на почтовыхъ, къ защитъ Нейшлота и Сентъ-Михеля. угрожаемымъ Сандельсомъ. Генералъ Барклай-де-Толлн выступилъ немедленно изъ старой Финляндіи, чрезъ Нейшлоть, съ частью своей 6-й дивизии, то есть полками: низовскимъ, азовскимъ, ревельскимъ мушкетерскими и 3-мъ егер-скимъ (котораго Барклай-де-Толли былъ прежде шефомъ); а нать Петербурга высланы къ нему два батальона лейбъ-гренадерскаго полка, одинъ батальонъ лейбъ-гвардіи егерскаго, рота гвардейской пътей артиллеріи, одинъ батальонъ улан-скаго Его Высочества Цесаревича полка и 300 донскихъ казаковъ. Послё примкнули къ Барклаю отдёленные изъ свеаборгскаго отряда: белогородский мушкатерский полкъ и три эскадрона ониляндскаго драгунскаго полка. Весь отрядъ Барклая-де-Толли состоялъ изъ 7,500 рядовыхъ. Кроив тото въ Финляндію выслано: 3,000 старыхъ солдать, наъ чисза возвратившихся неъ французскаго плёна, которыхъ Наполеонъ одблъ на-ново, по-русской формъ, вооружилъ и леслалъ въ Россию; 2,000 отличнѣйшихъ рекрутъ и два полка допскихъ казаковъ. Такимъ образомъ въ Финляидию послана помощь въ 11,000 человъкъ, и усилепная русская армія, въ маѣ, состояла изъ 34,000 фронтовыхъ.

Все случившееся до сихъ норъ въ Финляндіи представнат я въ общемъ взглядѣ, какъ я слышалъ и какъ изобразили дѣла историки этой войны. Теперь стану разсказывать, что самъ видѣлъ и что узналъ въ то время на мѣстѣ, отъ товарищей. Въ разсказѣ моемъ буду соображаться съ общимъ ходомъ дѣлъ, и сообщу мои собственныя приключенія и впечатлѣнія и мое нынѣшнее и тогдашнее мнѣпіе о дѣлахъ и людяхъ.

II.

Мы не думали и не гадали о походѣ въ Финляндію. Эскадронъ нашъ стоялъ въ Петергофѣ, а я пріѣхалъ въ Петербургъ погостить. Захожу къ пріятелю моему поручику Фащу (лейбъ-эскадрона) и первоеего слово было: «Прощай, братъ!» — «Развѣ ты уѣзжаешь куда-нибудь?» спросилъ я — «Читай!» сказалъ онъ, подавая полковой приказъ.

«Второму батальону полка моего имени выступить чрезъ трое сутокъ, подъ начальствомъ полковника графа Гудовича, въ Финляндію, для поступленія въ дъйствующую армію. «Подписаль: Константинъ Цесиревичъ.»

Сюрпризъ! Захвативъ въ долгъ деньжонокъ у фамильнаго друга нашего Вакара (помъщика и потомъ губернскаго прокурора витебской губерніи), я закупилъ нужнъйшее для похода, простился съ сестрою и отправился въ эскадронъ. На третій день мы вступили въ Петербургъ, въ походной формъ, переночевали, помъстивъ лошадей въ конногвардейскомъ манежъ, и съ утра стали переправляться черезъ Неву, на мостовыхъ плашкоутахъ. Ледъ еще шелъ по Невъ и мосты были сняты.

Второй батальонъ состоялъ изъ пяти эскадроновъ. Я имѣлъ честь служить въ шестомъ эскадронѣ, полковаго командира генералъ-мајора Чаликова, обыкловению называвшемся командирскимъ. Нашъ добрый, храбрый и клѣбосольный ротмистръ Василій Харитоновичъ Щегловъ вышелъ въ отставку, послѣ фридландской кампаніи, и эскадрономъ командовалъ ротмистръ Кирцели. Сельмымъ эскадрономъ командоваль ротмистръ Радуловичъ, осычымъ найоръ Лореръ, довятымъ киязь Манвеловъ, десятымъ зокадровомъ, полковияка графа Гудовича, командовалъ ротмистръ Климовсий.

Ротинстръ Кирпели родился въ Россіи, но отецъ его быль. Италійвець, кажется камеръ-музыканть, едва ли не при Императрицѣ Клисаветѣ Петровиѣ. Нашъ ротмистръ вступилъ въ службу въ весьма молодыхъ лётахъ, и нереведенъ въ вать полкъ, при его формиравании, изъ тверскаго драгунскаго полка, вытсть съ генераломъ Егоромъ Ивановнуемъ Инлеромъ-Закомельскимъ. Кирцели былъ уже человбиъ не чолодой, лёть за сорокъ, и находился въ походахъ съ Суворовыять, въ Польшѣ и въ Италія. Нрава опъ былъ тихаго, вжинвъ и чрезвычайно деликатенъ, но несообщителенъ и чн этомъ экономенъ. Въ походъ онъ жилъ отдъльно, свовиъ хозяйствомъ, и видблоя съ офинерами только по службь. Въ эскадренѣ нацемъ были офицеры: поручикъ Кеттерчавъ, користы: графъ Гудовичъ (Михайла Васильевичъ), я Араголовскій. Поручикъ Кеттерманъ служилъ прежде́ въ ченьдъ-егерскомъ корпуст и находился при Особт Его Высочества. Женившись на богатой невысть, воспитанниць Собаквна-Яковлева, Кеттерманъ упросилъ Его Высочество опрел⁴лить его въ нашъ полкъ, предъ выступлениемъ полка въ щусскую кампанію 1807 года. Человѣкъ онъ былъ храбрый в благородный, но мы съ нимъ какъ-то не сошлись. Онъ убыть въ отечественную войну, подъ Бородянымъ. Драгозевскій, о которомъ я уже упоминалъ, былъ тогда лётъ пя-тщесяти, но сохранилъ всю свёжесть и весь пламень юности. Онъ служилъ товарищемъ (рядовымъ изъ дворянъ) въ вольскомъ войскъ, подъ начальствомъ Костюшки, и послъ паденія Польши проживаль въ Лембергв. Когда Его Высочество пробажалъ чрезъ этотъ городъ, Драголевский явился въ нему, и мросилъ принять его въ русскую военную службу. Дратолевскій былъ высокаго роста, отличный бадокъ, и Его Высочество взяль его съ собою и опредълилъ унтеръ-•••щеромъ въ конную гвардію, потону что Драголевскій но чогь представить документовъ о дворянствѣ. Драголевскій скоро обрустья, служнать хорошо, и посль аустерлициой завляния Его Высочество представнать его къ производству в сонцеры, въ нашъ полкъ, вередъ камванией 1807 года. быундироваль и содержаль на свой счеть. Драголевскій 44но уже умеръ, не оставниъ ни нотомства, ин родни, и 🔶 нень можно скарачь, не замынаясь, что хотя онь быль до-

PYCCHAR CAOBECHOCTS.

брый человёкъ и исправный фронтовой офицеръ, но вовсе необразованный, почти дикій. Онъ сохранилъ всё старинныя привычки мелкой польской шляхты и всё обычая унтеръофицерской жизни. Драголевскій былъ намъ не товарищъ. Во время похода, до Выборга, куда мы шли по-оскадронно, я квартировалъ всегда съ добрымъ, скромнымъ, тихимъ, образованнымъ и храбрымъ графомъ М. В. Гудовичемъ. Онъ имѣлъ при себѣ повара, и мы жили, по возможности, роскошно и притомъ дружно и весело. Всѣ мои задушевные пріятели служили въ другихъ оскадронахъ, и если бъ не было графа Гудовича въ нашемъ оскадронѣ, миѣ было бы тяжело.

Командующій нашимъ баталіономъ графъ Андрей Ивановичъ Гудовичъ, сынъ фельдиаршала, былъ тогда молодъ. Онъ рано записанъ былъ въ службу, и рано произведенъ въ офицеры Императоромъ Павломъ Петровичемъ, покровительствовавшимъ всему роду Гудовичей, за безпредѣльную върность и преданность одного Гудовича, дяди нашего полковника, къ Высокому его Родителю Императору Петру третьему. Графъ Гудовичъ поступилъ вънашъ полкъ изъконной гвардін. Онъ соединялъ въ себѣ всѣ достоинства любезнаго свътскаго человъка со встин похвальными качествами вонна и просвъщеннаго патріота. Графъ получилъ высокое образование, любилъ литературу и все изящное; съ офицерами обходился онъ чрезвычайно вѣжливо, нѣжно, и только съ приближенными къ нему фамиліарно, и вмѣстѣ съ любовью внушалъ къ себъ уважение. Его Высочество, колорый, при необыкновенномъ добродушін, былъ чрезвычайно горячь и вспыльчивъ, какъ всёмъ извёстно, обходился съ графомъ Гудовичемъ весьма благосклонно. Однимъ словомъ, графъ Гудовичъ былъ образцовый полковникъ не въ одной России, но и во всей Европѣ. Я пользовался особенною его благосклонностью, самъ не знаю за что, и онъ былъ всегдяшнимъ моимъ защитникомъ. Добрый и благородный человъкъ! Послъ моей службы, я только однажды видбаъ его, когда онъ, въ -званіи московскаго губернскаго предводителя дворянства, прітажаль въ Петербургъ. Двадцать лать я собирался навестить его въ Москве, и не собрался!

Мајоръ Александръ Ивановичъ Лореръ, человѣкъ добрѣйшей души, умный, благородный, храбрый и притомъ самаго веселаго нрава, былъ любимъ въ полку всѣми, отъ нашего шефа до послёдняго солдата. Онъ также былъ ко мнё чреэвычайно благосклоненъ, отъ первой встрёчи до конца своей

жини. Дуналъ ли я тогда, что мий прійдется инсать бюграопо ноего добраго Александра Ивановича! * Эти строки пину я на принадлежавшемъ ему письменномъ столй, и нуъ его чернилицы **. Александръ Ивановичъ Лореръ просилъ граса Гудовича прикомандировать меня къ его эскадрону, на время кампанін, но грасъ не рѣшился на это, безъ вѣдона Его Высочества, и я, оставшись въ командирскомъ эскадронѣ, обязанъ отказу граса тѣмъ, что попалъ въ корпусъ граса Каменскаго, завоевавшаго Финляндію.

Ротмистръ Радуловичъ, родомъ изъ Сербовъ, старый воннъ, былъ въ походахъ съ Суворовымъ противу Турокъ, въ Польий и въ Италіи. Радуловичъ былъ человѣкъ чрезвычайно лобрый, простодушный, храбрый, отличный служака, и жилъ съ своими офицерами по-старинному, какъ нашъ Васнлй Харитоновичъ Щегловъ. У Радуловича всегда накрытъ былъ столъ для всёхъ его офицеровъ, и каждый гость приниаемъ былъ, какъ товарищъ. Мы называли старика Радуловича батькой, а онъ насъ звалъ дютками, и журилъ иногда норядкомъ. Князя Манвелова я мало зналъ, потому что нащи эскадроны никогда не стояли вмѣстѣ. Знаю только, что онъ былъ храбрый и исправный эскадронный камандиръ, и что офицеры его эскадрона любили его. Ротмистръ Климовскій былъ отличный служака, храбрый офицеръ и хорошій говарищъ,

Я уже говориль, что тогда въ кавалерін дуэли или, какъ тогда говорили, рубка на сабляхъ, были въ обычай или въ иодё. Рубились за бездёлицу, потомъ мирились, и не помнии ссоры. Каждый молодой офицеръ, вступивъ въ кругъ тоирищей, долженъ былъ доказать свое удальство, и подраться на сабляхъ съ своимъ офицеромъ или чужеполчаниномъ. Два первые рубаки были въ нашемъ баталіонѣ. Это были норучикъ Лопатинскій и корнетъ Чесновскій, добрые ребята, храбрые, умные, веселые и добродушные молодые люав. Обоихъ нѣтъ уже въ живыхъ! Мнѣ суждено было описать смерть Лопатинскаго, убитаго въ Финляндіи. Чесновскій перешель въ волынскій уланскій полкъ, и умеръ отъ рать, въ турецкую камианію. Лопатинскій и Чесновскій со-

• Она понтинена въ полновъ собрания понхъ сочинений.

" Супруга Александра Иваночича Лорера, урожденная Корсакова (Марія Имновна), родная сестра графини Коновинцыной, одна изъ добродътельийнихъ женщинъ, какія только ногутъ быть, посл'я смерти своего мужа подерща ний его еголъ и чернялищу.

PFOCIMA CAQDECIDORS.

нерничали между собою, и неоколько разъ рубились, съ исрентвиными счастьеми. Оба были ранены, я Ческовской да-же девольно тяжело. Они имбли родъ партій въ полку, по я. но какону-то особенному счастью, былъ друженъ съ оберни, и они до такой степени любили можя, что когда однажали одинственный мой непріятель въ полку вызваль меня инстолеты, Лоцатияскій в Чесновскій объявили, что посла дузли со мною, противникъ мой долженъ будетъ стръляться съ каждымъ изъ нихъ, по-очередно, и тъмъ заставили несъ цомириться: Я тогда не умваъ стрълять изъ пистолета, и насль этого случая Чесновскій сталь обучать меня стральбь, выучивь прежде рубиться на сабляхъ. Потому ли, что я быль очень молодъ (мит быль депятнадцатый годъ), вли по моену безпечному характеру, весслому нраву, и по тому ли, что я быль не вовсе глупь, писаль стишки про нашу подковую жизнь и быль вёрнымъ товарищемъ - я нийлъ въ нолку много пріятелей. Особенно дружно жиль я съ корнетомъ Францкевичемъ, лихимъ уланомъ, въ полномъ смыслъ слова, который теперь въ отставкъ и помъщикъ; съ корнетонъ Пенхержевскимъ (нынъ генералъ-лейтенантъ и кiевский комендантъ), первымъ красавцемъ полка; поручикомъ Фащемъ, моимъ искрениямъ другомъ, который зналъ меня еще въ абтетвъ; съ Яковлевымъ, батальоннымъ адъютантомъ; съ корнетами Головинымъ, Воейковымъ, богатыми и образованными молодыми людьми; съ добрымъ и храбрымъ Вульфонъ, который и теперь живъ и расхаживаеть по Петербургу на деревяшкъ; съ Жеребцовымъ, умершинъ въ следствіе •раны, полученной подъ Фридландомъ; съ братьями Раевскими, съ поручикомъ Бесбдиныйть, отличнымъ товарищемъ н добръйшимъ малымъ; съ поручикомъ Ильинымъ, съ кото-рымъ мы любищеь, какъ братья, однакожъ однажды и порубились; въ ладахъ былъ я со всёми, исключая одного. Странное дело, но я вёрю въ симпатію и антипатію! Этому человѣку я не сдёлаль ни какого зла, и онь мив тоже, но при первоиъ взглядѣ мы другъ другу не понравились. Да и за что мит было тогда имать враговъ! Тогда я не быль ни журналистомъ, на кригикомъ, не писалъ статей о правахъ, не зналъ, какъ блюстители честности благопріобрътають бо-гатство, никому не стояль на дорогѣ, не задъваль ни чьего самолюбія, не возбуждаль ни въ комъ зависти! Пріятели, напротивъ, заставляли меня писать сатирические стишки на себя и на другихъ, и никто не только не гибнался, а всё хозотали и были довольны. Это было счастливое для меня меня, и такъ бы протекла вся жизнь моя, если бъ судъба, за грёхи мои, не бросила мемя на литературное поприще. Если бъ миż иришлось выбирать для дътей моихъ крайности, въ самомъ несчастномъ положении, я желалъ бы, чтобъ они были лучше всю жизнь простыми солдатами или землеазлыцами, чёмъ самыми счастливыми писателями, особение журналистами! Кто хочетъ узнать вкусъ окелчи съ уксусомънялости просимъ къ намъ, подъ знамена Аполлона! Для того телько я и инију мен Восполинания, чтобъ утёшиться промлено военною жизнью. И такъ, обратимся къ ней.

Отъ Выборга пошли мы цёлымъ баталіономъ, и по сю сторому Сентъ-Михеля, уже въ предѣлахъ новой Финляндіи, сомлись съ пёхотой, высланной вмёстё съ нами изъ Петербурга, то есть съ баталіономъ лейбъ-егерскимъ, которымъ командоваль полновникъ Потемкигъ (умершій въ чинѣ генерала отъ инфантеріи и въ званіи генералъ-адъютанта), двумя баталіонами лейбъ-гренадерскаго полка (тогда еще не гвардейскаго) и одной ротой пѣшей гвардейской артиллеріи. Намаьство надъ этимъ отрядомъ принялъ генералъ-маіоръ и командиръ лейбъ-гренадерскаго полка Лобановъ. Перешедъ старую границу (въ концѣ мая), мы останавливались уже на бивакахъ, держали разъйвды и пикеты, и принять вправо отъ Сентъ-Михеля, соедивляще, по близости Іокосъ-Карки, съ корнусомъ Барклая-де-Толли, вступивнаго въ одно время съ изми въ новую Финляндію, съ двухъ пунктовъ: Нейплота и Вильманстранда. Эскадронъ маіора Дорера съ пятью деситью донскими казаками, нодъ начальствоиъ сотника Иестерова, попиелъ внередъ по Куопіоской дорогѣ, передъ авингардомъ, для открытія непріятеля. Корпусъ сяйдовалъ за изамгардомъ, отрядави.

Никогда не забуду сотника Исстерова, потому что въ ниютакой не видалъ такихъ длинныхъ усовъ, какъ у ного, и такой скносной онзтономи. Усы у Исстерова достигали до солса, а броми вистали до ноловины лица. Изъ этой волосятой заросли торчалъ огромный ястребиный носъ, сідли накакъ ситать, торчалъ огромный ястребиный носъ, сідли накакъ ситать, забы. Исстеровъ искусенъ былъ во всёхъ натодинчьихъ продълкахъ, поднималъ, на всемъ лошадиномъ скаку, малую монету съ земли, подвертывался подъ брюхо нащади и въ то же время стрёлялъ изъ винтовки, вскакивалъ съ одного размаха на донадь, и тому подобное. Это

былъ старинный Донецъ, какіе стали уже выводиться въ дон-скомъ войскъ. Эскадровъ Лорера шелъ по-взводно, по три съ права, а казаки Нестерова шли версты за двъ впереди, въ разсыпную, и по приказанию своего сотника, обыскивали каждое жилище и забирали все събстное. Нашъ эскадронъ шель въ авангардъ, верстахъ въ двухъ за эскадрономъ Лорера, и Нестеровъ снабжалъ офицеровъ обоихъ эскадроновъ съвстнымъ. Онъ особенно подружился съ нашимъ Драголевскимъ, по сходству вкусовъ и характеровъ — и фляжка Драголевскаго всегда наполнялась къ вечеру приношениемъ Нестерова. Передъ нами все было пусто, и домы были нокинуты жителями; но казаки, по инстинкту, отыскивали въ лѣсахъ и долинахъ, между холмами, обитаемыя жилища. Когда у насъ не было съёстнаго, маіоръ Лореръ обращался къ Нестерову; тотъ кричалъ своимъ казакамъ: «Ребята, впередъ, пошевели!» и часа чрезъ два, казаки возвращались съ боченками водки, съ лепешками (кнакебре), съ баранами, а иногда пригоняли коровъ. Нестерова называли мы провіантмейстеромъ авангарда.

Отъ Іокоса начали раздаваться непріятельскіе выстрёлы. Мёткіе саволакскіе стрёлки высланы были впередъ начальникомъ шведскаго отряда, полковникомъ Сандельсомъ, чтобъ обезпоконвать насъ на походѣ. Эти стрёлки, зная мёстность, пользовались ею, и отступая передъ нами на большой дорогѣ, высылали малыя партін застрёльщиковъ по сторонамъ, гдѣ только можно было вредить намъ, укрывшись за камиями или въ лѣсу. Нельзя было своротить въ сторону на сто шаговъ съ большой дороги, чтобъ не подвергнуться выстрѣламъ, и это затрудняло насъ въ разъѣздахъ, и препятствовало распознавать мѣстоположеніе.

Саволакскіе стрѣлки, самые опасные наши непріятели въ этой неприступной странѣ, были крестьяне лѣсистой и болотистой области Саволакса, прилегающей къ огромному озеру Калавеси ^{*}. Они были одѣты въ сѣрыя брюки и куртки толстаго сукна, и имѣли круглыя шляпы. Аммуниція ихъ была изъ простой черной сапожной кожи. Въ мирное время эти стрѣлки жили по домамъ своимъ, занимались хлѣбопашествомъ, рыболовствомъ и звѣриными промыслами, и со-

• Знаю, что пишу неправильно, но долженъ слёдовать за нашини исто рикани. Веси по Фински значить большая насса воды, то же, что *прем*, озеро, слёдовательно вездё, гдё прозваніе соединено съ сеси и прем, надобно пропускать ихъ и цисать озеро, присовокущляя его прозваніе.

бирались ежегодно на иёсколько недёль, на ученье. Они дорожили ружейнымъ зарядомъ, и рѣдко пускали пулю на удалую. Изъ саволакскихъ поселянъ былъ одинъ батальонъ регулярныхъ егерей, а прочіе составляли милицію, то же, что нынъ ландверы въ Пруссін. Всъ они дрались храбро, и быля чрезвычайно ожесточены противу Русскихъ.

Полковникъ Сандельсъ, съ 2000 регулярнаго войска и почтв такимъ же числомъ вооруженныхъ крестьянъ, укрѣпилъ познцію подъ Іоронсъ-Киркой. Въ десяти верстахъ передъ этинь селеніемь (если можно назвать селеніемь нъсколько ломовъ возлѣ кирки) сходятся двѣ большія дороги въ Куолю, главный городъ Саволакса, изъ Нейшлота и изъ Борго. Между озеромъ Калавеси и другимъ небольшимъ озеромъ, ерстахъ въ трехъ отъ перваго, по перешейку, отъ одного берега къ другому, Сандельсъ провелъ шанцы и подълалъ истки. Позиція была неприступная, и Сапдельсъ думаль, что она намъ дорого будетъ стоить.

Сообщу, кстати, анекдотъ о Нестеровѣ, характеризирую щій тогдашнихъ казаковъ. Приближаясь къ шведской позиши, мајоръ Лореръ запретилъ казакамъ разсыпаться на дазекое разстояние, и велълъ имъ придерживаться большой дороги. Спускаясь съ пригорка, мајоръ Лореръ замътилъ, что толпа казаковъ слъзла съ лошадей и чъмъ-то занималась въ сторонь, шагахъ въ двадцати отъ дороги. Онъ думалъ, что нрио казаки потрошатъ барановъ, и поскакалъ къ нимъ, чтобъ погнать Донцевъ впередъ. И что же увиделъ Лореръ? Человъкъ десять саволакскихъ егерей, которыхъ нагнали и забрали казаки, лежали раздътые въ ямъ, а казаки, стоя въ кружокъ, кололи ихъ пиками.... Нестеровъ сидълъ на лошаи, смотрѣлъ спокойно на эту ужасную сцену, и снявъ шапку, приговариваль: «Слава-те Господи! Погубили враговъ Быаго Царя! Туда и всѣмъ имъ дорога!..» Добрый Лореръ вышель изъ себя.... Досталось порядкомъ усатому Нестеро-у — но несчастные погибли.... Съ этихъ поръ мајоръ Лореръ отдалъ казановъ и съ Нестеровымъ подъ начальство нашему офицеру. Не оправдывая поступка Нестерова, должво замѣтить, что взбунтованные крестьяне такъ же звѣрски учерщвляли нашихъ солдатъ, захвативъ ихъ врасплохъ. Не-Стеровъ думалъ, что должно платить тою же монетою -- и не могъ постигнуть человъколюбія Лорера. — «Баловство!» ^{говорилъ} Нестеровъ, покручивая свои богатырскіе усы. Втораго Іюня мы пришли къ Іороисъ-Киркѣ, и встрѣчены

были пушечными выстрѣлами изъ орудій большаго калибра. Въ нашемъ корпусь находилось нъсколько офицеровъ, уже бывшихъ въ этой странѣ, до взятія Куопіо Сандельсомъ, и они сказали Барклаю-де-Толли, что можно обойти малое озеро, на правомъ флангъ шведской позиціп. Барклай-де-Толли послаль отрядъ въ обходъ, съ того мѣста, гдѣ соединяются дороги Нейшлотская и Боргоская, и когда по его разсчету обходъ долженъ былъ поравняться съ шведскою позиціею. приказаль аттаковать шанцы съ фронта. Наша пъхота, съ крикомъ ура, бросилась па шанцы и засъкп — п Шведы не устояли. Они собрались на возвышении, за киркой, удерживал нашъ натискъ пушечными выстрѣлами; но увидѣвъ нашъ обходный отрядъ за озеромъ, пачали отступать Мы бросились на цёпь непріятельскихъ стрёлковъ, прикрывавшихъ ретираду, перербзали пѣпь, и взяли десятка два въ плѣнъ. Сяльно преслѣдовали мы Шведовъ, пока лѣспая позиція не обезпечила ихъ отступленія.

На каждомъ шагу намъ представлялись новыя препятствія, а Шведамъ новыя средства къ защить своей в къ натему вреду. Превосходство нашей числительной силы было намъ даже въ тягость, въ странѣ, гдѣ нельзя было иначе двиствовать, какъ малыми отрядами или сжато, узкимъ фронтомъ. Дорога шла между льсами, болотами и оврагами, и была пересвкаема множествомъ ручьевъ. Сандельсъ, въ своемъ отступления, жегъ мосты, перекапывалъ дороги, заваливалъ ихъ засъками, и, какъ стаей хищныхъ птицъ, окружилъ нашъ корпусъ воруженными крестьянами и партіями саволакскихъ стрёлковъ, знавшими всё тропинки. Между Торовсъ-Киркой и Куопіо находится селеніе, въ родѣ польскихъ мъстечекъ, Варкгаузъ, съ киркой и двумя или тремя десятками домовъ, съ завками, въ которыхъ торговали всѣмя товарами, необходимыми для помѣщиковъ и крестьянъ. Положение Варкгауза на берегу ръки и общирнаго озера Калавеси, по близости русской границы (Нейшлота), въ странъ безгородной, делало его важнымъ торговымъ пунктомъ для областей Саволакса и Кареліи. Тутъ были наши магазины продовольствія, до взятія Куопіо Сандельсомъ, который, по отступлении Русскихъ, укрѣпилъ Варкгаузъ батареями, вооружилъ ихъ орудіями большаго калибра, и дополнилъ магазины съфетными принасами. Варкгаузъ казался небольшою крѣпостцею. Здѣсь Сандельсъ вознамѣрился дать намъ отпоръ. Брать приступомъ это укрѣпленное мѣсто было бы безразсудно, не испытавъ другихъ средствъ, и потому Барклай-де-Толли, поставивъ войско параллельно противу Варкгауаа, в устроивъ предъ фронтомъ батарен, выслалъ сильный отрядъ въ обходъ, на правый флангъ Сандельса, угрожая отрбзать его отъ Куопіо, и тёмъ принудилъ его отступить. Загроздивъ итсколько пушекъ большаго калибра, Сандельсъ истребнаъ хлъбъ въ магазинахъ, взявъ съ собою и уложивъ на лодки все, что можно было взять, разобралъ деревянныя казармы, и двинулся къ Куопіо. Съ арріергардомъ его завязадось жаркое дбло, и Швелы сильно сопротивлялись, пока всь ихъ обозы не вытянулись на большую дорогу. Мы шли по патамъ Сандельса, не давая ему ни покоя, ни отдыха, и на половинь дороги отъ Варкгауза до Куопіо снова настигли его арріергардъ, разбили въ пухъ, и часть отръзали. Побъда эта принесла намъ горькие плоды. Отрезанные отъ главнаго отряда Шведы бросились въ лёса. и ушли отз нашего пре-слёдованія, а послё, какъ ны увидимъ, надёлали намъ много зла.

Куопіо, столица Саволакса и Кареліи (въ 460 верстахъ отъ Петербурга) единственное мъсто во всей съверной и восточной Финляндіи, которое можно назвать городомъ. Онъ состоялъ въ то время изъ огромной площади, на которой была каменная кирка, съ кладбищемъ, и нѣсколькихъ примыкающихъ къ площади щирокихъ улицъ, застроенныхъ порядочными деревянными домами, выкрашенными, по тамошцему обычаю, красною водяною краскою. Всъхъ жителей въ Куопіо было до двухъ-тысячъ душъ. Городъ лежитъ на мысъ, далеко входящемъ въ озеро Калавеси. Сандельсъ укрѣпилъ перешеекъ шанцами и батареями, рѣшившись защищать Куопіо.

Но пока мы побѣдителями подступали къ Куопіо, Сандельсъ нанесъ намъ вредъ, стоившій пораженія. За нашимъ корпусомъ слёдовалъ огромный подвижный магазинъ съ мукою, овсомъ, солью и хлёбнымъ виномъ. Туть была жизнь наша, потому что въ странё, особеннио на походё, невозможно было прокормиться. Цри магазинё находилась понтонная рота маіора Дитрихса. Сандельсъ выслалъ нёсколько общеровъ въ тылъ нашего корпуса, для предводительства кооруженными поселянами и для собранія солдатъ, отрёзанныхъ отъ арріергарда, приказавъ имъ тревожить насъ безирерывно и наносить зло, по возможности. Эти толпы напаля въ расплохъ, подъ начальствомъ шведскихъ офицеровъ,

T. LXXXVII. - OTA I.

на нашъ подвижной магазинъ и на понтонную рот, перебяли почти всёхъ нашихъ солдатъ, сожгли понтоны и все, чего не могли взять съ собою, увели лучшихъ лошадей, а 400 остальнымъ подрёзали жилы у перединхъ ногъ, подъ колънами. Это отзывалось уже Испаніей!

Шведы мужественно защищали входъ въ Куопіо. Около пятн часовъ сряду кипѣлъ жаркій бой на всей линіи. Наконецъ наши вытѣспили Шведовъ штыками изъ шанцевъ, и вошли въ городъ. Но Сандельсъ, защищая перешеекъ, успѣлъ поревеать на противоположный берегъ озера Калавеси всю свою артиллерію, багажи, и посадить на лодки большую часть войска. Арріергардъ его сѣлъ на лодки въ нашихъ глазахъ — и мы отрѣзали и взяли въ плѣнъ только послѣднихъ застрѣльщиковъ. Это было 7 іюпя.

Оть 2 до 7 іюня включительно, то есть оть первой встрёчи съ Шведами подъ Іоронсъ-Киркой до вступленія въ Куопіо, *пять суток*ь сряду, корпусъ Барклая-де-Толли быль въ безпрерывномъ сраженіи, преодолѣвая величайшія трудности на пути, починивая или устроивая безпрестанно мосты, паромы и дороги, вытѣсняя непріятеля изъ укрѣпленій и засѣкъ, и подвергая беззащитно смерти отъ пуль партизановъ, окружавшихъ нашъ корпусъ днемъ и ночью.

Истребленіе нашего подвижнаго магазяна и понтонной роты Дитрихса, и многочисленность шаекъ возмутившихся крестьянъ, бродившихъ вокругъ насъ, заставили Барклая-де-Толли привесть въ безопасность наше сообщепіе съ старою русскою границей. Нѣсколько батальоновъ пѣхоты и три эскадрона нашего полка заняли посты отъ Куопіо до Нейшлота и Сентъ-Михеля. Нашъ командирскій эскадронъ и эскадронъ князя Манвелова остались въ городѣ, и расположились повзводно и по-полувзводчо вънѣсколькихъ домахъ.

Почти всё жители оставили городъ, и домы были пусты. Въ городё не было ни какого мёстнаго управленія. Дивизіонному дежурному штабъ-офицеру маіору Воейкову поручено было управленіе города. Маіоръ Герике занималъ должность плацъ-маіора и полиціймейстера. Офицерамъ нашего полка и пачальникамъ полковъ позволено было занять квартиры въ городѣ, гдѣ кому было угодпо. Войско, исключая прикрытія главной квартиры, стало па бивакахъ, за городомъ.

По какому-то особенному счастію, я и пріятель мой корнеть Францкевичь заняли домъ въ уединенной улицъ, кото-

120



BOCHOMBRANIA OLAREA BYATAPHEA.

раго хозяйка, ночтенная старушка, не рѣшилась оставить своего пепелища. Она имѣла лавку внутри города, въ которой торговала, по шведскому обычаю, есљиз, отъ кофе и сахара до дегтя и веревокъ. Два ея сына ушли изъ города, виѣстѣ съ другими жителями, ожесточенными противъ Русскихъ, и увезли на другую сторону озера товары. Старушка осталась охранять домъ. Онъ былъ весьма хорошо меблированъ, разумѣется относительно бѣдности края, и былъ полопъ всякаго рода запасами. По праву завоевателей, мы взяји всѣ ключи отъ хозяйки, осмотрѣли всѣ уголки дома, отъ погреба до чердака, списали все съѣстное и всѣ напитки, велѣли снести въ одно мѣсто все относящееся къ продовольствію, и оставили ключи отъ этихъ сокровищъ у себя, а отъ всего имущества отдали ключи хозяйкѣ, разумѣется, не прикоснувшись ни къ чему. По городу объявлено было оставшимся жителямъ, что они должны снабжать постояльцевъ съѣстными припасами, слѣдовательно, мы не нарушили военной дисциплины.

При хозяйкѣ оставались работникъ, кухарка и служанка. Кухарка должпа была варить кушанье для насъ, для своей хозяйки и для всей нашей прислуги, и чего она не успѣвала стряпать, то изготовлялъ ординарецъ Францкевича, бывшій передъ службой поваромъ. Выдавалъ съѣстные припасы Францкевичъ, принявшій на себя управленіе хозяйствомъ. Не доставало въ домѣ мяса, потому что мы не хотѣли убцвать коровъ хозяйки, но какъ въ лагерѣ войско должно было само промышлять съѣстные припасы и мы высылали улапъ на фуражировку, то и въ мясѣ у насъ не было недостатка. Мы жили роскошно, имѣли по нѣскольку блюдъ за обѣдомъ и за ужиномъ, весьма хорошее вино, кофе и даже варенье для дессерта.

Только шесть домовъ во всемъ городѣ имѣли подобные запасы, и, по особенному случаю, самый богатый домъ достался двумъ корнетамъ! Была попытка отнять у насъ квартиру, но Барклай-де-Толли, по представленію Воейкова, не допустилъ до того. — «Военное счастіе, сказалъ онъ, улыбнувшись: пусть пользуются!»

Но не едни мы пользовались. Всѣ наши товарищи, пріятели и хорошіе знакомые, наравнѣ съ нами, паслаждались нашимъ изобиліемъ. Я уже сказывалъ, что нашъ полкъ жилъ въ пріязни съ гвардейскими егерями, а я особенно былъ въ дружбѣ съ батальоннымъ адъютаптомъ, княземъ Голицы-

121

нымъ, съ поручикомъ княземъ Черкасскимъ и съ прапорщи-комъ Репнинскимъ (умершимъ въ генеральскомъ чинѣ), Они почти жили у насъ въ Куопіо. Кромѣ ихъ, посѣщали насъ почти всѣ офицеры ихъ батальона. Памятиће всѣхъ для меня поэть Батюшковь и другь его поручикъ Петинъ. Всѣ эти молодые офицеры были люди образованные, и насъ связывала, главичание, любовь къ литературъ. Въ ревельскомъ, въ низовскомъ и въ 3-мъ егерскомъ полкахъ было также множество прекрасныхъ, образованныхъ офицеровъ и много было благовоспитанныхъ Лифляндцевъ. Я особенно друженъ былъ съ капитанами Колиномъ и Фрейманомъ (ревслыскаго полка) и молодыми офицерами Штакельбергомъ и Вильбоа (З-го егерскаго полка). Ежедневно человъкъ пятнадцать садились у насъ за столъ, а на вечеръ собиралось къ намъ ино-гда человѣкъ до тридцати. Подавали чай, пуншъ, глювейнъ, сабойонъ, и потомъ ужинъ, играли въ карты, иногда призы-вали пъсенниковъ и музыкантовъ. И старики посъщали насъ. Полковникъ Иванъ Васильевичъ Сабанъевъ, подполковникъ Луковъ, генералъ-мајоръ Лобановъ, комендантъ города Воейковъ и другие начальники полковъ и батальоновъ проводили у насъ вечера, за вистомъ. У насъ былъ родъ трактира, съ тою разницею, что все было даровое, и мы сами, хозяева этого дароваг, трактира, сдћлали родъ вывѣски, написавъ на оконныхъ стеклахъ, по-французски: diner. et souper, punch, sabaillon, vins ct liqueurs pour les bons amis. Это была шалость, впрочемъ извинительная по тогдашнему времени. Я и Францкевичъ сдълались извъстными этимъ даровымъ трактиромъ, въ цёломъ нашемъ корпусѣ.

Взглянемъ теперь на общій ходъ дёлъ.

III.

Отрядъ генерала Тучкова 1, отданнаго подъ слъдствіе, поступилъ подъ начальство генерала Раевскаго. Въ то самое время, какъ Барклай-де-Толли. двинулся наъ Нейшлота къ Куопіо, Раевскій стоялъ близъ морскаго берега, возлѣ Гамле-Карлеби, въ самомъ опасномъ положении. Протнву него, подъ Брагештадтомъ, стоялъ графъ Клингспоръ, съ 13,000 регулярнаго войска и толпами вооруженныхъ крестьянъ, а по всему берегу Шведы угрожали высадкою, и Раевскій съ своимъ слабымъ отрядомъ легко могъ быть отрѣзанъ и поставленъ между двухъ огней. Для обезпеченія Раевскаго въ тылѣ, поставленъ былъ, въ городъ Вазѣ, генералъ-маюръ

122

Демидовъ съ двумя пѣхотными полками (петровскимъ и бѣлозерскимъ) и однимъ эскадрономъ драгунъ (финляндскато полка), а сѣвекій муликетерскій полкъ отряженъ былъ Расаскимъ въ Ню-Карлеби, для поддержанія сообщеній съ Деиндовымъ. Графъ Орловъ-Денисовъ съ слабымъ отрядомъ (изъ одной роты пѣхоты, эскадрона драгунъ и эскадрона лейбъ-казаковъ) наблюдалъ огромное пространство между Вазою и Христиненштадтомъ. Прочее войско стояло по морскому берегу отъ Або до Свеаборга. Главная квартира была въ Або. Отсюда распоряжался графъ Буксгевденъ.

Эта диспозиція, или разстановка войска, по мѣстности края и положению непріятеля, была бы весьма хороша, еслибъ передовой пашъ отрядъ, то есть корпусъ Раевскаго, быль по крайией марь равносилень шведскому войску, стоявшему противу него. Но послѣ неудачи Кульйева и Булатова, у Раевскаго, со всёми пришедшими къ нему подкръплевіяни, было не боліве 6,800 человікь, а съ этимъ числомъ онъ не могъ у держивать десанты и противиться графу Клингспору. Планъ графа Буксгевдена состоялъ въ томъ, чтобъ Раевскій, отступая, завлекъ графа Клингспора внутрь края, и въ то время Барклай-де-Толли, оставя 3000 человъкъ въ Куопіо, противу Сандельса, долженствоваль ударить въ левый флангъ Клингспора, и зайдя ему въ тылъ, отрѣзать его отъУлеаборга. Но если бъ Барклаю-де-Толлинудалось исполнить предписание графа Буксгевдена, то есть поспѣшить наъ Куопіо для совокупнаго действія съ Раевскимъ, то все же у обонхъ русскихъ генераловъ было бы не болѣе 11,300 человъкъ, противу 13,000 регулярнаго шведскаго войска, и до 6,000 вооруженныхъ крестьянъ, въ странѣ взволнованной и враждебной Русскимъ. Въ Петербургѣ не одобрили плана графа Буксгевдена, весьма справедливо опровергая твмъ, что Раевскій и Барклай-де-Толли могуть быть разбиты отдельно, и Куопіо ваятъ Сандельсомъ, при столь слабой защитв. Но графъ Буксгевденъ, какъ я сказалъ, былъ непреклоннато характера, и не взирая на всѣ представленія, рѣшился дѣйствовать раздробленными силами.

По счастью для насъ, графъ Клингспоръ былъ человѣкъ нерѣшительный, и пе надѣясь на сильную помощь изъ Швецін, не отваживался на смѣлыя предпріятія. Послѣ Револакскаго дѣда опъ могъ бы разгромить корпусъ Тучкова, но отговаривался оттенелью, а потомъ усталостью войскъ, и шесть недѣль не безпокоилъ Раевскаго. Только въ концѣ мая, удо-

стовёрясь, что къ Раевскому не приходятъ помощь, графъ Клингспоръ двинулся впередъ. Раевский, не имъя продовольствія, долженъ былъ отступать къ Вазв, и 5 іюня остановился въ Лиль-Киркв, въ осьмнадцати верстахъ отъ сего города. Между тъмъ единственная надежда Раевскаго на доставленіе своему отряду продовольствія исчезла. Графъ Клингспоръ шелъ берегомъ, а полковникъ Фіяндтъ, съ отрядомъ партизановъ, дъйствовалъ на правомъ флангъ Раевскаго, зашель въ тылъ, захватилъ русский магазинъ, я взбунтовалъ всѣхъ жителей въ тылѣ нашего отряда. Всѣ сообщенія Раевскаго были прерваны, и онъ не имълъ ни хлъба, ни подводъ для перевозки больныхъ и тяжестей. Наши малые отряды и посты были захватываемы и безпощадно умерщвляемы. Но какъ графъ Клингспоръ шелъ медленно, ожидая высадки шведскихъ войскъ, то графъ Буксгевденъ думалъ, что онъ пошелъ на Куопіо, и приказалъ Раевскому начать наступательныя двйствія. Еще Раевскій не успѣль одуматься, какъ Шведы уже сдълали двъ высадки у Або и Вазы, а графъ Клингспоръ аттаковалъ авангардъ Раевскаго. Не стану описывать подробностей, которыхъ самъ я не былъ свиаттелемъ. • Послъ жестокой борьбы, дессанты были отбиты, но Раевскій принужденъ былъ отступать, предъ непріятелемъ, болѣе нежели въ двое его сильнѣе, и притомъ окруженный со всёхъ сторонъ шведскими партизанами. Для открытія сообщенія между Барклаемъ-де-Толли, послапъ былъ внутрь края полковникъ Властовъ, съ 24-мъ егерскимъ полкомъ, которому удалось разбить (21 іюня) партизана Фі-яндта, подъ Лиидулаксомъ. Раевскій двинулся впередъ, вытъснилъ непріятеля изъ Лаппо-Кирки, и остановился. Здъсь аттаковалъ его графъ Клингспоръ, и 2 іюня про-изошло памятное сраженіе, въ которомъ Русскіе, оказавъ

⁸ Высадка подъ Або произощла 8 іюня, пятью днями ранте Вазовской місадки. Шведскій генераль Фегезакъ, съ 4000 Шведовъ, вышелъ на берегъ, и устремныся прямо на городъ, надъясь на помощь жителей. По счастью, главнокомандующій отмънилъ долженствовавшую быть въ этотъ день ярмарку. Сплы были равныя, но геройское мужество нашихъ содлатъ, ободренныхъ примъромъ генераловъ и офицеровъ, склонило побъду на нашу сторову. Болъе всъхъ отличился невскій мушкетерскій полкъ, ударивъ въ штыки на непріятеля. Шефъ полка, генералъ майоръ Чоглоковъ, былъ вперели; генералы Багговутъ и Тучковъ 1 (бывшій подъ слъдствіемъ) саим шли въ стрълковой цъпи. Офицеры вездъ были первые, и соревновавіе быле такъ велико, что даже раженые солдаты, послъ перевляки, добровольно возвращались въ битву. Войско было чудное, и потому-то оно внушало такую самовадѣянность главнокомавдующему.

чулоса храбрости, должны были уступить числу. Во вреия наступленія Раевскаго, шведскіе партизаны, съ возставшими крестьанами, бросились въ тыль его отряда, жгли мосты, раскапывали дороги, уводили лодки отъ берега, и отрёзали его отъ всёхъ сообщеній, отъ всякой помощи. Войско было безъ хлёба, изнурялось отъ голода, питаясь почти исключительно грибами. Даже боевыхъ снарядовъ оставалось не много. Положеніе было отчаянное, и Раевскій, достигнувъ до Кирки Алаво, собралъ на военный совётъ всёхъ своихъ генераловъ и полковниковъ, изложилъ состояніе аёлъ, и требовалъ рёшительнаго миёнія. Положено было отступить къ Тавастгузу, и 12 іюля отрядъ Раевскаго выстуцилъ въ походъ.

Во время отступленія Раевскаго къ Лаппо случились два проистествія, надвлавшія тогда много шуму. Двадцатаго іюня, Шведскій дессантъвъ 2,000 человѣкъ, подъ начальствомъ иолковника Бергштраля, вышелъ на берегъ для овладънія Вазою. Шведы схватили первый русскій пикетъ, и полковникъ Бергштраль, пославъ малый отрядъ прямо на Вазу, самъ съ главными силами обратился внутрь края, по дорогѣ къ Лиль-Крикѣ. Генералъ-маіоръ Демидовъ, не нмѣя положительныхъ извъстій о движеніи Шведовъ, пошелъ со всею своею снлою противу малаго шведскаго отряда, къ Сведбю, оставя только двё роты для охраненія города, и пока Шведы от-ступали на этомъ пунктѣ, Бергшраль обратился на проселочную дорогу, и вступилъ въ городъ. Узнавъ объ этомъ, Де-индовъ воротился и повелъ аттаку на городъ, въ которомъ Шведы успѣли уже утвердиться. Жители соединились съ Шведами. Число Русскихъ и Шведовъ было почти равное, во Шведы имбли то преимущество, что защищались въ закрытыхъ мѣстахъ, и имѣли на своей сторонѣ жителей, которые стрёляли въ Русскихъ изъ оконъ, и бросали все, чёмъ можно было повредить человёку. Штыками Русскіе очищали домы и улицы, и послѣ жестокаго боя, продолжавшагося пять часовъ сряду, Швелы пачали отступать. Торда Берг-штраль, собравърезервъ, бросился въ штыки, по былъ раненъ взять въ плёнь, и это рёшило участь того дня. Шведы

а взять въ плънъ, и это ръшило участь того дня. Шведы обратились въ бѣгство, къ судамъ своимъ, и отплыли. Наши взяли въ плѣнъ 17 офицеровъ, 250 солдатъ и одво орудіе. Наши солдаты были ожесточены противу жителей, сражавшихся вмѣстѣ съ шведскими солдатами, и во время общей суматохи, врываясь въ домы, для изгнанія непріятеля,

HYTCLER CROMMINICHE

рібграбалівбогат Биніс долібни ланки. Мібог Втарь Сопротивлив-шахся жителен были убиты, и неаьза было набынуть, чтобъ при этомъ не произопло каквать нибудь покушений протизу женскаго паломудрія. Когда жители края принамають учистіс въ войнь, то всегда должны ожидать жестокой мести. Таковы послъдствія каждой народной войны! Шведскія ч англійскія газеты возопили противу варварства Русскихъ, утверждая, что Демидовъ приказаль грабить, убивать и насй-ловать, и что Русскіе умерщвляли женщинъ и дътей. Вазу сравнивали съ Прагою. Все это было несправедливо. Дениловъ вовсе не приказываль грабить, но какъ солдаты дрались толпами, отдѣльно, во многихъ мѣстахъ безъ офицеровъ, и должны были брать приступомъ домы, то и невозможно было наблюдать за порядкомъ. Женщипъ и дътей вовсе не убивали, а убивали взрослыхъ мужчицъ, противившихся и вооружепныхъ. Все это подтверждено однимъ изъ правдолюбиввишихъ людей, какіе когда либо были въ Россіи, покойнышъ княземъ Дмитріемъ Владиміровичемъ Голицынымъ, послан-нымъ тогда для произведенія слѣдствія. Оправдывать этого несчастнаго событія не возможно и не должно, а можно только сожалёть о немъ, извиняя нашихъ солдатъ ожесточеніемъ въ битвЕ. Кто видалъ какъ берутъ города съ бою, когда жители сопротивляются вооруженною рукою, тотъ легко пойметъ певозможность удержать въ порядкъ разъяренныхъ солдатъ, сражающихся въ разсыпную.

Впрочемъ, поступки жителей нѣкоторымъ образомъ извиияли месть Русскихъ. Десантное шведское войско прявезло съ собою многія тысячи прокламацій къ финскому народу, отъ пмени короля, возбуждавшаго всѣхъ жителей къ возстаию и истребленію Русскихъ всѣми возможными средствами, какъ разбойниковъ или дикихъ звѣрей. Пасторы проповѣдовали въ церквахъ и въ полѣ, что даже частное убійство непріятеля дозволено для защиты отечества, и подкрѣпляли свом рѣчи примѣрами изъ Ветхаго Завѣта. Бунтъ усилился, и береговые жители, коренные Шведы, возстали сильными толпами, и отчаянно нападали на наши малочислепные отряды. Первою жертвою неистовства разъяренной черни были наши храбрые лейбъ-казаки, изъ отряда графа Орлова-Денисова. Семьдесятъ человѣкъ лейбъ-казаковъ захватили поселяне въ расплохъ, на морскомъ берегу, и мучительски умертвили. Я самъ видѣлъ яму, въ которой, подъ грудою

126

DOCERNEE AND ALL ALL ADARA PHEA.

увольевъ, найдение коот назнят нестесяных казанора. Газоринъ, чно преслане бросали въ огонь рановыкъ, вийсти съ-мертъбния. Шиноторые никоты, явно агтекованные, занимарлись до крайности, но быля взяты превыннающею силоно бунтовлинковъ, и изрублены топорани въ мелкіе куски. На-тодили обезглавленные трупы нашихъ солдатъ, зарытые стейня по грудь въ землю. Изуредованныя тъла изибнивчо-ски умерщивленныхъ нашихъ солдатъ висбли на леревьяхъ, у больнюй дороги. Народная война была въ полномъ разгарь. Уснирить буптовщиковъ было невозможно. Графъ Орловъ-Денисовъ, наблюдавшій внутревность крал, не имѣлъ на то достаточныхъ силъ, и самъ былъ въ крайней опасностя. Онъ хотѣлъ выйти на береговую дорогу, но взбунтованные престыяне отрѣзали ему путь къ Вазѣ, и заставили его отступить. Онъ остановился между Христиненшитадтомъ и Біерно-боргомъ. Самый большой вредъ напосили намъ солдаты све-аборгскаго гарнизона, распущенные по домамъ, и обязавинеся, въ силу капитуляція, не поднимать оружія противу Русскихъ. Эти солдаты предводительствовали толпами простьянь, и даже принуждали многихъ силою оставлять домыт и сранкаться съ Русскими. Графъ Орловъ-Денисовъ, получивъ подкравление, сталъ дайствовать противу партизановъ. и объявнать, что каждый изъ этихъ солдатъ, взятый съ оружіенъ въ рукахъ, будетъ повѣшенъ, какъ измѣнникъ, и казидый крестьянинъ, уличенный въ бунтѣ, разстрѣлянъ. Ис-полнение этой угрозы вскорѣ послѣдовало послѣ объявления. Захваченныхъ въ плѣвъ солдатъ бывшаго свеаборгскаго гарнизона вѣшали на деревьяхъ, на большой дорогѣ и щри кир-кахъ, съ надписью: «за измљиу;» но изъ крестьянъ разстрѣ-ливали только самыхъ ожесточенныхъиначальниковъ шаекъ. Прочныть брили голову и отсылали въ Свеаборгъ, въ крепостную работу.

ную работу. Самый опасный врагъ, нанесшій намъ болёе прочихъ вреда, былъ партизанъ Роотъ (Root), родомъ Финляндецъ, унтеръ-обицеръ біерисборгскаго полка. Онъ началъ свои дёйствія въ тылѣ корпуса Раевскаго, только съ сорока солдатаин, самыми отчаянными изъ всей арміи графа Клингенора в знавшими притомъ всё мёстности, а потомъ вошелъ въ спошенія со всёми въбунтованными шайками, сдёлался ихъ предводителемъ, и распоряжалъ ихъ движеніами. Забирая веё транспорты съ отъстными и боевыми припасами, высылаейще къ Расвскому, чить довелъ его корпусъ до отчаяннаго поло-

1766aa.a. Cabasouooos.

тконія, замедлая его отступленіе истребленість постекь, нереправъ и норчею дорогь. Рооть нервый вызналь ооздать бымшаго своябортскаго гаривзона на поле битвы, уб'ядивъ ихъ въ инчтожности даннаго вын об'ящанія не сражаться съ Русскими. Рооть быль вездё и нигдѣ, перебажая безпрестанно съ мѣста на мѣсто, по озерамъ, и проходя тропинками чрезъ лѣса и болота. Онъ едва не взялъ города Таммесорса, въ тылѣ нашей арміи, гдѣ былъ складъ нашихъ запасовъ и парки, и только необыкновенное мужество мајора Юденева, охранявшаго городъ съ двумя ротами петровскаго мушкетерскаго полка, спасло корпусъ Раевскаго отъ величайшаго бѣдствія, которое должно было быего постыгнуть, по истребленіи запасныхъ магазиновъ и парковъ.

Курьеры, посылаемые отъ Раевскаго въ главнокомандующему съ донесеніями, что онъ не только не можетъ действовать наступательно, но принужденъ ретироваться, были перехватываемы шведскими партизанами, а графъ Буксгевденъ, съ полною увфренностью на успехъ, ожидалъ въ Або известій о началь совокупнаго дъйствія Барклая-де-Толли и Раевскаго противу графа Клингспора. Въ исполнение повелений тлавнокомандующаго, Барклай-де-Толли выступиль изъ Куоніо, на третій день послѣ его занятія, оставивъ въ городѣ шефа низовскаго мушкетерскаго полка, генералъ-мајора Рахманова, съ его полкомъ, ревельскимъ мушкетерскимъ, баталіономъ гвардейскихъ егерей, одною ротою гвардейской пЕшей артиллеріи, однямъ эскадрономъ улапъ (вменно нашимъ, то есть командирскимъ) и двадцатью донскими казаками. Самъ Барклай-де-Толли пошелъ для совокупнаго дъйствія съ Раевскимъ, съ полками: лейбъ-гренадерскимъ, азовскимъ жушкетерскимъ, 3-мъ егерскимъ, полуротою артиллерів. четырыня эскадронами нашего полка и пятьюдесятью казавами.

Спраниваю: могъ-ли Рахмановъ съ неполными тремя тысячами человѣкъ, исполнить порученіе Барклая-де-Толян, основанное на предписаніи графа Буксгевдена? Ему приказано было: охранять сообщенія съ Россіею, удерживать Куоніо до послѣдней краёности, устрашать непріятеля предпріятіяин къ переправѣ черезъ озеро, а если удастся, набрать лодокъ у жителей, нападать на заозерную позицію Сандельса, у Тайволы, и по прибытіи канонирскихъ лодокъ изъ озера Эзймы въ озеро Калавеси, рішительно переправиться черезъ озеро, разбить Сандельса, овладѣть Тайволой, и наконецъ

открыть сообщение съ такъ называенымъ Сердобольскимъ отрядомъ, то есть съ генералъ-майоромъ Алексвевымъ, шеоомъ митавскаго драгунскаго полка, выступввшимъ взъ Сердоболя въ Карелию только съ четыръмя эскадронами драгунъ и 150 казаками, для усмирения этого общирнаго, лёсистаго и болотистаго края! Дъла невозможныя!

Кажется, будто графъ Буксгевденъ почиталъ нашихъ солдатъ безсмертными или, по крайней мърѣ, неуязвимыми и одаренными тройною силою противу непріателя, поручая генераламъ такія дѣла къ исполненію! Забылъ онъ также, что самый мужественный человѣкъ требуетъ пищи. Разъѣзжая по берегу, между Гельсингфорсомъ и Або, или живя въ одномъ изъ этихъ городовъ, графъ Буксгевденъ не видѣлъ настоящсй нужды войска, не имѣлъ надлежащаго понятія о положенія дѣлъ, и до послѣдней минуты своего командованія былъ твердо убѣжденъ, что Шведы не намѣрены держаться въ Финляндіи, и станутъ отступать при нашемъ сильномъ натискѣ. Донесенія нашихъ отрядныхъ начальниковъ о возстаніи жителей и о вредѣ, наносимомъ ими, почиталъ графъ Буксгевденъ преувеличенными, приписывая ихъ успѣки нашей неосторожности, не обращая ни какого вниманія на мѣстиость, благопріятную для партизанскихъ дѣйствій, хотя въ донесеніяхъ Государю сравнивалъ финлялдскую войну съ вандейскою.

Генералъ-маіоръ Рахмановъ, человѣкъ пожилой, старый служивый, храбрый и опытный воинъ, хотя и не стратегъ, чувствовалъ, что данная ему инструкція не можетъ быть исполнена; но онъ рѣшился защищать Куопіо до послѣдней капли крови, в не скрывался въ этомъ. Собравъ штабъ-офицеровъ и начальниковъ ротъ, онъ сказалъ имъ, безъ обиняковъ: «Господа, внушите своимъ солдатамъ, что у насъ нѣтъ другой ретирады, какъвъсырую землю. Отступать некуда ни на шагъ. Если Шведы нападутъ на насъ, мы должны драться до послѣдняго человѣка, и кто гдѣ будетъ поставленъ тутъ и умирай!» — Рахмановъ говорилъ людямъ, которые понимали его, и офицеры передавали слова генерала воинамъ, которыхъ эти слова радовали, вмѣсто того, чтобъ привесть въ уныніе. Никогда я не видалъ таквъхъ отличныхъ нолковъ, каковы были низовскій и ревельскій пѣхотные, третій егерскій (полкъ Барклая-де-Толли) и лейбъ-егерскій батальонъ. Не только у Наполеона, но даже у Цесаря не было лучнимъ вояновъ! Офицеры были молодцы и люди обраю-

ванные; солдаты щля въ сражение, какъ на ящоъ, дружно, весело, съ пъснями и шутками.

На изгибѣ мыса, на которомъ стоитъ Куопіо, была мыза, прозваниая намя, по цвѣту господскаго дома, желтою мызою. Тутъ поставленъ былъ съ ротою низовскаго полка капитанъ Зеленка, человѣкъ необыкновенной храбрости, одаренный высшимъ военнымъ инстипктомъ. Опъ зналъ важность своего поста, потому что Шведы, владѣвъ желтою мызою, зашли бы намъ въ тылъ, и потому рѣшился защищать свой постъ до послѣдней капли крови. Однажды, когда я пріѣхалъ пъ нему съ разъѣздомъ, енъ сказалъ мнѣ, шутя: «Я хотя и не Деопидъ, но стою въ Өермопилахъ, и меня вынесуть отсюда, но не выюнять?» Съ такими офицерами можно отваживаться на смѣлыя предпріятія въ войнѣ. Но наша отвага переливалась уже чрезъ край!

На третій день по выход'ь Барклая-де-Толли, полковникъ Сандельсъ, собравъ множество рыбачьихъ лодокъ, посадилъ на нихъ своихъ солдатъ, и аттаковалъ Куопіо съ двухъ сторонъ, съ скворной и отъ желтой мызы (10 іюня). Капитанъ Зеленка мужественно встрътилъ непріятеля, и пославъ одного казака къ Рахманову просить помощи, бросился впередъ на Шведовъ, шеднихъ кустарниками, оставивъ одинъ взводъ для защиты мызы. Шведовъ было втрое болье, но они приведены были въ замѣшательство движеніями Зелецки, и цолагали, что шпіоны ложно ихъ извѣстили о числь Русскихъ. занимавшихъ желтую мызу. Зеленка, между-тъмъ, вельдъ оставшимся солдатамъ лазить по крышѣ дома, чтобъ Шведы видћан издали, что у пего есть резервъ. Шведы завязали перестрѣлку въ кустарникахъ и не напирали сильно на Зеленку. Между тымъ-полковникъ Потемкинъ съ лейбъ-егорскимъ батальономъ вышелъ на встръчу Сандельса, на съверпую оконечность мыса, и ударилъ въ штыки. Храбрые лейбъегери бытомъ устремились на Швеловъ, и выстрёливъ залпомъ, съ крикомъ ура! бросились, какъ отчаянные въ ихъ ряды. Шведы не устояли и побъжали къ своимъ лодкамъ. Лейбъ-егери остановились только для того, чтобъ зарядить dужья, и погнались за Шведами, которые, свяъ поспѣшно еа лодки, отчалили отъ берега. Два нашихъ взвода шли за нгерами, а два посланы были на помощь Зеленк'; но вы не логли аттаковать Шведовъ, потому что мъстность не нозвомяла, и были только свидетелями, подъ градомъ пуль, чуднаго мужества нашихъ товарнщей. Отъ желжей мызы Шведы также отступилы, послё веудачи на скверной оконечности выса. Зеленка преслёдоваль ихъ до берега.

Сандельсъ скрыдася съ своею олотилисю между заломани лѣсистаго берега, и 13 юня вышелъ на берегъ, близъ Варкгауза, и напалъ на отрядъ азовскаго пѣхотнаго полка, сопровождавшаго транспортъ. Азовцы защищались храбро, но должны были уступить числу, и Сандельсу удалось отбить до семидесяти-пяти подводъ съ мукою. Потеря для насъ была тѣмъ важиѣе, что открывала ценадежность нашихъ сообщеній съ Нейшлотомъ, откуда мы ожидали продовольствія, не имѣя возможности охранять путь. Лодокъ у насъ вовее не было.

Набравъ еще болће лодокъ, во время своей экспедиціи на Варкгаузъ, Сандельсъ почти со всёми своими силами и съ толпами вооруженныхъ крестьянъ аттановалъ Куопіо, 15 іюня. День былъ туманный, и на озерѣ цельзя было видѣть ничего въ десяти шагахъ. Сандельсъ присталъ къ скалистому берегу, поростему кустарникомъ, въ южномъ заливѣ мыса. Наши посты тогда только увидѣли непріятеля, когда они уже были у самаго берега. Нѣкоторые наши пикеты были отрѣзаны и бросились въ лѣсъ, другіе завязали перестрѣлку. Нѣсколько казаковъ прискакали въ городъ, съ извѣстіемъ, что на насъ идетъ, по казацкому выраженію: «видимая и невидимая сила.»

Оставивъ въ городъ только караулъ и пикеты на берегу озера, Рахмановъ вышелъ за городъ со свѣмъ своимъ отрядояъ, противу этой видимой и невидимой силы. Число непріятеля было намъ неизвъстно, по мы знали, что къ Сандельсу сходятся толпами лучшіе стрѣлки изъ сввернаго Саволакса и Карелін, и какъ носплись слухи, болве двухъ тысячъ этихч охотниковъ уже было подъ знаменами Сандельса. Я быль посланъ со взводомъ, для прикрытія свитскаго офицера, долженствовавшаго разсмотрыть, какое направление береть непріятель. Подъбхавъ къ скалистому берегу, верстахъ въ трехъ отъ города, свитский офицеръ и я взобрались на скалу, и увидъли множество лодокъ, причалившихъ на большое разстояніе къ берегу, и Шведовъ, шедшихъ въ нѣсколькихъ колоннахъ, по направленію съ скверозападу, чтобъ выйти на дорогу, ведущую къ Куопіо. Толпы стр'ялковъ шли впе-реди колониъ, въ разсыпную. Неровное м'естоположеніе, овраги, холмы и кустариики то скрывали, то открывали передъ нами непріятеля, и мы въ тумань не могля опредълить

числа его, но заключали, что Шведовъ и крестьянъ было не меньше трехъ тысячь человекъ. Туманъ между темъ подни-мался, и шведскіе стрелки, увидевъ насъ, бросились вие-редъ, чтобъ отрёзать насъ отъ Куопію. Мы поскакали въ тыль, и встрётили нашь отрядь уже въ верстё оть Шведовь. Рахмановь выслаль стрёлковь и сталь фронтомъ передъ перешейкомъ, соеднияющимъ съ твердою землею мысъ, на которомъ построенъ городъ. Началось дъло, продолжавшееся съ величаншею упорностью съ объихъ сторонъ, въ течение болье пяти часовъ. Намъ шло о существование. Если бъ Шведы вогнали насъ въ городъ, то намъ надлежало бы вли сдаться, или выйти изъ города по тъламъ непріятеля, пробиваясь штыками, потому что у насъ вовсе не было провіанта. Избъгая блокады въ городъ, въ случав неудачи, намъ должно было бы броситься въ льса, внутрь Финляндін, и итти впередъ на удачу, для соединенія съ Барклаемъ-де-Толли или Раевскимъ, не имъя ни какихъ извъстій о ихъ направления. Рахмановъ приказалъ объявить солдатанъ о нашемъ положени и о надежаї своей на ихъ мужество. «Не выдадинь/» закричали лейбъ-егери, смёло идя впередъ. Соревнование сдалалось общимъ. Едва ли когда либо дрались съ больнимъ мужествомъ и ожесточениемъ! Капитанъ Зеленка, получивъ подкрѣпленіе, защищалъ желтую мызу съ величайшимъ упорствомъ, противу тройнаго числа непріятеля, и ко гда Рахмановъ увърнися, что этотъ важный постъ кръпко держится, то, не опасаясь уже обхода, вельлъ низовскому полку и лейбъ-егерямъ ударить въ штыки, оставшись самъ въ резервъ, съ частью ревельскаго полка. Наши отчаянно броснлись на Шведовъ, которые однако жъ устояли при первоиъ натискъ. Тутъ началась ръзпя, почти рукопашный бой, и Шведы наконецъ уступили нашимъ. Мъстоположение позволило выдвинуть впередъ наши пушки, и картечи доверши-ли поражение. Шведы обратились къ своимъ лодкамъ, отстрёливаясь и преслёдуемые нашими на полъ-ружейный вы-стрёлъ. Нашимъ удалось, по камнямъ и оврагамъ, перетащить двъ пушки на берегъ. Эти пушки сильно вредили Шведамъ въ то время, когда они садились въ лодки. Мы провожали ихъ и на озерћ ядрами, и нѣсколько лодокъ разбили и потопили, при громогласномъ ура! на берегу.

Въ этомъ дѣлѣ отличились въ нашемъ отрядѣ всѣ, отъ перваго до послѣдняго человѣка, но честь побѣды принадлежитъ низовскому полку и лейбъ-егерямъ, сломившимъ швед-

Doctomutpling olders Diaplemil.

скую линію итыками в принудивнимъ Шведовъ къ отступленію имакостью своего наступленія и стойкостью. Только такело раненные оставались на мёстё, тамъ гдё упали, а кто могъ итти, шелъ впередъ раненый и окровавленый. Когда Шведы уже отплыли, тогда только стали искать тажею раненыхъ на полё битвы и выносить на большую дорогу.

Побъда была нолная, но кроит того, что ны охрания Куоню, она не принесла намъ ни какой существенной пользы, и Рахмановъ былъ не въ состоянии исполнить другихъ порученій Барклая-де-Толян. Нельзя было и думать о напаления на пиведскую познцію, у Тайволы, не имбя ин одной лодки; сообщения наши съ Россией были прерваны, и мы ничего не знали о сердобольскомъ отрядѣ. Сандельсъ оставилъ воруженныя толиы крестьянь въ льсахъ, вокругъ Куопіо. водъ начальствомъ шведскихъ офицеровъ, приказавъ имъ истреблять нашихъ фуражировъ и наши отдаленные посты, в безарерывно тревожить насъ въ Куоціо. Эти партизаны отлично исполнали свое дело. Недостатокъ въ сътстиыхъ припасахъ заставляль насъ высылать на далекое разстояще фуражировъ, чтобъ забирать скотъ у крестьянъ, отыскивая ихъ жилина въ лисахъ, и каждая фуражировка стоила намъ иссколько человѣкъ убитыми и ранеными. Отдёльные посты были безпрерывно аттакусны, и половина отряда капитана Зеленки день и ночь была подъ ружьемъ. Почти каждую ночь въ Куопіо была тревога, и весь отрядъ долженъ былъ браться за оружіе. Крестьяне подъбажали на лодкахъ къ берегу; въ самомъ городѣ стрѣляли въ часовыхъ, и угрожали ложною высадною. Не зная ни числа, ни намбренія непріятеля, помъ надлежало всегда соблюдать величайшую осторожность. Голодъ и безпрерывная тревога изнуряли до крайности войско. Госпиталь былъ полонъ.

Уланы и казаки содержали разъйзды, и я почти чрезъ лень проводилъ ночь за городомъ, на конй. Но и всй офидеры вашего отряда проводили безсонныя ночи, не раздиваясь, и отдыхая только днемъ. Въ моей квартирѣ, по-прежиему, было общее собрание офицерства. Нужды не зналъ я въ Куопю, и безпрерывная диятельность была мий не въ тягость. Мы проводили время весело, въ офицерскомъ кругу, хладнокровно разсуждали о нашей будущей участи, не предвидя инчего кромѣ смерти въ бою, если насъ оставятъ надолго въ этомъ положении.

Въ этой безпрерывной тревогь и сраженияхъ прошло шесть

дней; и на седьной день, Варклай, де-Толля, получать оть Рахманова вёрное изображеніе нашего положенія, возврачнася въ Куопіо (17 іюня). Трудно описать радость, какую мы ощутили, увидёвь помощь!

Барклай-де-Толли подвергнулся упреку, что, не исполанивь предивсанія главнокомандующаго, приказавшаго ему д'яйстновать во флангъ графу Клингспору, когда Раевскій будеть д'йствовать съ фронта, онъ разстроилъ весь планъ къ изгнапію Шведовъ изъ Финляндіи л'ятомъ, 1808 года, и давъ Клингспору время и средства потъснить Раевскаго, довелъ ето до крайности, и продлилъ войну. Правда, что Барклайде-Толли не исполнилъ приказанія главнокомандующаго, потому что не могъ исполнить и д'йствовать по илану, на чертанному въ кабинетъ главнокомандующаго, безъ малъйныего соображенія обстоятельствъ, безъ всякаго вниманія на положеніе съверовосточной Финляндіи, то есть Саволакса и Кареліи. Легко было главнокомандующему, разложивъ карту Финляндія, играть въ стратегію, какъ въ шахматная доска, и возмущенный народъ — не пъшки!

Барклай-де-Толли, выступивъ изъ Куопіо, для лбйствоваиля по плану главнокомандующаго, пошель по больной дорогв, соединяющей Куоніо съ Гамле-Карлеби (то есть съ морскимъ берегомъ). 10 іюня Барклай-де-Толли прибылъ къ вирк'в Рауталамби, лежащей въ семидесяти пяти ворстахъ отъ Куопіо, между озерами Конивеси и Кивисальми. Здъсь дорога идетъ чрезъ проливы озеръ. Приселении Тоходаксъ, на широкомъ проливъ, находился перевозъ, а на двухъ меньшахъ проливахъ, образующихъ островъ при селении Кизнисальни, были два моста. Полковникъ Сандельсъ, который для того только и высланъ былъ въ Куопіо, чтобъ сдёлать намъ аиверсию, то есть раздёлить наши силы и воспрепятствовать совокупно лействовать протику графа Клингенора, употребиль вст зависящія отъ него средства для удержанія Барклич-де-Толли на походъ. Онъ далъ приказание своимъ нартизанамъ (образовавшимся изъ отрезаннаго нами шведскаго арріергарда, во время преслёдованія Сандельса до Куопіо). истребить переправу и мосты на озерахъ Конивеси и Кивисальжи, перекапывать дорогу, зажигать льса по объимъ сторонамъ узкой дороги и перехватывать или умерщвлять нашихъ Фуражировъ. Барклай-де-Толли, прибывъ въ Рауталамби. долженъ былъ остановиться. Хотя большая часть лодокъ на

озерахъ была угнана къ сѣверу, но Барклай успѣлъ переправить свой авангардъ въ челнокахъ чрезъ озера, и велблъ ему ждать всего отряда въ селени Койвиста, въ 79 верстахъ отъ первой перенравы при Тохолаксѣ, занявшись между тѣмъ устройствомъ переправы чрезъ озера, для всего отряда.

Въ это время Барклай-де-Толли получилъ самое отчаянное донесение отъ Рахманова, изъ Куопіо. Рахмановъ изв'єщаль, что отрядъ его находится въ крайности, безъ продовольствія, и что онъ не можеть удержать сообщеній съ Нейшлотомъ, на разстояніи 180 верстъ, потому что Сандельсъ сильнѣе его и безпрестанно угрожаетъ Куопіо, и что нельзя ослаблять отряда высылкою партій, для провожанія подвижныхъ магазиновъ, которые подвергаются опасности быть взятыми Шведами, какъ то уже и случилось при Варкгаузѣ. Рахма-новъ изъявлялъ даже опасеніе, на счетъ Куопіо, донося, что у него скоро не достанетъ патроновъ, и что отрядъ его мо-жетъ погибнуть въ развалинахъ города, мужественно защи-щаясь, но едва-ли въ состоянии будетъ долго держаться и отбивать непріятеля. Барклай-де-Толли разсудилъ, что если Сандельсу, котораго онъ почиталъ сильнъе Рахманова, удастся вытъснить нашихъ изъ Куопіо, то весь правый флангъ ариів будетъ открытъ, граница наша не защищена, и возставіе въ самой воинственной части Финляндіи приметь новую силу, и въ слъдствіе этихъ соображеній ръшился взять на свою отвътственность неисполнение предписания главнокомандующаго. Выславъ авангардъ свой, состоявший изъ части азовскаго мушкетерскаго, двадцать четвертаго егерскаго Полковъ и сотни казаковъ, подъ начальствомъ полковника Властова, на помощь Раевскому, Барклай-де-Толли возвратыся съ остальною частью своего отряда въ Куопіо, учреань посты между этимъ городомъ и Варкгаузомъ, для удержанія партизановъ отъ нападеній на наши подвижные магаэны. Лейбъ-гренадерский полкъ и три эскадрона нашего волка остались на этихъ постахъ, которыми командовалъ генералъ Лобановъ.

Барклай-де-Толли вступилъ въ Куопіо ночью, уже по про-битія вечерней зари, съ 17 на 18 іюня. Войско расположилось на бивакахъ за городомъ, и развело огни. Свётлая сѣ-верная ночь омрачена была сильнымъ туманомъ. Прибытіе штаба и множества офицеровъ въ городъ произвело иѣкото-,

T. LXXXYIL On. 1.

рую суматоху. Кто искалъ для себя квартиры, кто отыскиваль знакомыхъ, товарищей; на улицахъ стояли повозки и лошади; для больныхъ искали помѣщенія, и тому подобное. У меня на квартирѣ собраніе офицеровъ было болѣе обыкновеннаго. Къужину подали пълаго жаренаго барана, которато я ваканунѣ купилъ за два червонца у казана. Мы веселились, путили, между-тёмъ какъ уланы вносили въ состанюю залу солому, гдв я располагаль уложить моихъ гостей на от-дыхъ.... Вдругъ раздался пушечный выстрвлъ, и стекла въ окнахъ задрожаля.... другой выстрълъ, третій, четвертый.... потомъ ружейные выстрѣлы.... Мы отворили окна — выстрѣ-лы раздавались на озерѣ и за городомъ, а въ городѣ били тревогу.... Всѣ гости мои побѣжали опрометью къ своитыъ полкамъ и командамъ; я велблъ поскорбе сбдлать лошадь, н носкакалъ на наше сборное мѣсто, къ киркѣ. Эскадронъ уже строился. Это былъ полковникъ Сандельсъ, который, пользуясь туманомъ, прибылъ изъ Тайволы, чтобъ пожелать намъ доброй ночи и спокойнаго вичнаго сна! Устлавъ досками ивсколько лодокъ, соединенныхъ бревнами, онъ такимъ образомъ устроилъ двѣ пловучтя баттареи, и посадивъ весь свой отрядъ на лодки, аттаковалъ Куопіо съ трехъ сторопъ, съ желтой мызы, съ южной стороны перешейка и у самаго съвернаго предытстія, передъ которымъ находится лёсъ. Весь нашь отрядъ выступиль изъ лагеря, и Барклай-де-Толли, не зная, гдѣ непріятель и въ какомъ числѣ, высылалъ баталіоны на тв места, где завязывалась перестрелка съ нашими передовыми постами, и глъ предполагали найти непріятеля. Изъ пушекъ, поставленныхъ на берегу, стръляли на-удачу. На большой площади поставленъ былъ резервъ, въ сомкнутой колоний, съ двумя пушками. Ружейные выстрёлы греwвли вокругъ города. Вездъ была страшная суматоха, вездъ раздавались крики и выстрёлы, и ничего нельзя было видёть. крожв ружевнаго отня....

Наконецъ, съ утреннею зарею разсѣнася тунанъ, и Барклай-де-Толли, проскакавъ по всей линія, тотчасъ распорядился. Къ желпой жыза послана было немедленно помощь. Нашего полка эскадронъ князя Манвелова поспѣщилъ туда на рысяхъ, взявъ на каждую лошадъ по одному егерю третъяго егерскаго полка. Противу главной силы Шведовъ, лоинишихся въ городъ съ правой стороны Куопіо, выступылъ самъ Барклай-де-Толли, съ частами низовскато и третьяго

егерскаго полковъ и авумя пушкамя. Полкъ ревельскій мушкетерскій, лейбъ-егерскій батальонъ и пашъ эскадронъ составляли загородный ревервъ.

Битва кипѣла съ величайшимъ ожесточеніемъ на всѣхъ пунктахъ. Передъ нами, въ лѣсу, бъька сильная ружейная перестрѣлка. Низовскій мушкетерскій и третій егерскій полки, при всей храбрости, не могли противостоять Шведамъ въ стрѣлковомъ страженіи и въ разсынную, въ лѣсу. Саволакскіе стрѣлки и даже вооруженные крестьяне, охотинки по ремеслу, имѣли передъ нашими храбрыми солдатами преимущество въ этомъ родѣ войны, потому что лучше стрѣляли и, привыкнувъ съ дѣтства блуждать по лѣсамъ и болотамъ за аичью, были искуснѣе нашихъ солдатъ во всѣхъ движеніяхъ. Притомъ же, туземцы знали хорошо мѣстность, и пользовашсь ею. Шведы имѣли нѣсколько маленькихъ пушекъ, или чальконетовъ (безъ лафета), которыя они носили за стрѣлковою цѣпью, и положивъ ихъ на камни, стрѣляли въ нашихъ картечью, когда наши собирались въ кучу. Постепенно выстрѣлы раздавались ближе, и наконецъ наши стрѣлки начали выходить изъ большаго лѣса на то пространство, гдѣ стоялъ резервъ.

Это пространство, между городомъ и лѣсомъ, версты три въ длину, покрыто было въ разныхъ мѣстахъ кустарникомъ, и усѣяно огромными камнями. Выходящимъ изъ лѣсу нашимъ стрѣлкамъ приказано было строиться впереди обоихъ фланговъ резерва, такъ, чтобъ передъ центромъ, гдѣ стояли наши двѣ пушки, было чистое мѣсто. Вскорѣ выбѣжали и саволакские стрѣлки изъ лѣса, а за нами вышли Шведы въ колоннѣ. Они были встрѣчены ядрави. Это ихъ не устрашило, и они съ крикомъ ура! * бросились въ штыки на наши пушки и на резервъ. Пушечные выстрѣлы не удержали ихъ. Лейбъ-егери, предводимые своимъ храбрышъ полковникомъ Потемкинымъ, пошли имъ навстрѣчу шагомъ, вовсе не стрѣляя. За нами шелъ ревельский мушкетерскій нолкъ, а низовскій и третій егерскій волки между тѣвъ строимсь на флинтахъ, подъ прикрытіонъ нашето эскадона. Лейбъ-огери приблизились къ шведской коленнѣ са-

⁴ Далки зап'ятата, что Шесла также кричета ури, в не из получной с Тухника. Это хроний основный крима. Спислениев. женей на тридцать, остановились, по командъ своего полковника, выстрёлиля залпомъ, и бросялись бёгомъ впередъ, съ примкнутыми штыками, какт на ученьв, съ громкимъ ура. Туть пачалась різня, въ полномъ смысль слова! Ревельскій полкъ поддерживаль аттаку лейбъ-егерей; низовский и третій егерскій полки удерживаля напоръ Шведовъ на флангахъ. Шведы не устояли противъ лейбъ-егерей, и побъжали. Наши пушки спова загремѣли, провожая бъжавшихъ рикошетными выстрѣлами. Шведы скрылись въ лѣсу, преслѣдуемые нашими: Въ это самое время Барклай-де-Толли двинулъ третій егерскій полкъ по берегу, на самомъ правомъ флангѣ, къ шведскимъ лодкамъ. Резервъ, бывший въ городъ съ двумя нушками, также быстро бросился на берегъ, и Шведы, опасаясь за свои лодки, побъжали къ нимъ. Изъ пловучихъ баттарей стръляли они въ насъ ядрами, а потомъ картечью; но наши шли впередъ, бросаясь въ штыки каждый разъ, когда Шведы останавливались. Лейбъ-егери были впереди.

На всей Шведской линіи ударили отбой. Шведы, въ безпорядкѣ, бросались въ лодки, отчаливали отъ берега, и прятались отъ нашихъ пушечныхъ выстрѣловъ за островками, которыми усѣяно озеро передъ Куопіо. Въ десять часовъ утра не было уже ни одного Шведа на берегу, и мы съ торжествомъ возвратились въ городъ. Нашъ эскадронъ хотя не ходилъ въ аттаку, потому что мѣстность не позволяла, но подвергался опасности па-равнѣ съ прочими полками. Мы были на такое близкое разстояніе отъ Шведовъ, что различади черты лица ихъ офицеровъ, бывшихъ всегда впереди.

Сандельсъ, напавъ на Куопіо со всѣми своими силами, не зналъ, что Барклай-де-Толли возвратился въ городъ въ ту же ночь. Трудно сказать, чѣмъ бы кончилось это нападеніе, если бъ опо произведено было прежде прибытія въ Куопіо Барклая-де-Толли. Хотя бы Рахманову и удалось удержать городъ, то все же намъ было бы плохо.

Лейбъ-огерскій батальонъ въ третій разъ былъ главнымъ виновникомъ побёды и удержанія Куопіо и ему отдана была нолная честь, въ приказъ по корпусу.

Послё этого Сандельсъ уже не возобновлялъ нападеній на Куопіо, достигнувъ своей цёли, а именно, воспрепятствовавъ Барклаю де-Тодли дёйствовать да одангъ графа Клингспора, и такимъ образомъ далъ ередства главному шведскому корпусу оттёснить операціонный корпусъ генерала Расвскаго до нашей послёдней точки опоры.

Я уже говорнаъ, что не только въ Россія, но и въ цълой Европ'в тильзитскій миръ почитали только перемиріемь. Им-ператоръ Александръ старался приблизить къ себ'в иностранцевъ, польвовавшихся военною репутаціею, имбвшихъ связи въ своемъ отечествѣ съ значительнѣйшими фамиліяци, противными порядку вещей, вводямому Наполеономъ въ поко-ренныхъ имъ странахъ. Въ числъ этихъ иностранцевъ былъ маркизъ Паулучи, принадлежащій къ одной изъ древищишихъ и знатибищихъ моденскихъ фамилій. Онъ былъ принятъ въ этомъ году изъ австрійской службы въ русскую полковникомъ, и пользовался особенною милостью и довтрепностью Государя. Получая безпрерывныя донесенія оть графа Буксгевдена о невозможности покорить Финляндію съ такими малыми свлами и о бъдственномъ состояни войска, претерпѣвавшаго голодъ и всякаго рода нужду, Государь Императоръ выслалъ полковника маркиза Паулучи въ Финляндію, для повърки встхъ донесеній главнокомандующаго, для изслёдованія причинъ нашихъ неудачъ, для осмотра состояція войска и для изысканія способовъ къ продовольствію войскъ мѣстными средствами. Маркизъ Паулучи крайне удивился положенію войска. Всего русскаго войска въ Финляндія (до половины іюня) было 26,000 человѣкъ, разбросанныхъ малыми отрядами ва разстояніи 570-ти версть, между Або и Куопіо. И эти 26,000 человѣкъ должны были содержать въ повиновении болье милліона жителей, безпрерывно возбуждаемыхъ къ возстанію, на пространствѣ 3,000 квадратныхъ верстъ, въ странъ, пересъкаемой озераин болотами, лѣсами и скалами, омываемой съ одной стороны моремъ, соединяющимъ Финляндію съ Швеціей, имъя противу себя шведскій корпусъ графа Клингспора въ 13,000 регулярныхъ войскъ и до 6000 вооруженныхъ крестьянъ, толпы партизановъ во всъхъ мъстахъ, и ожидая безпрерывно швелскихъ дессантовъ, на всемъ берегу. Это была еще половина бъды: влъйшій нашъ врагъ былъ голодъ. Изъ Петер-

• Въ Кареліц было 2000, въ Свеаборгк 3,500, у Або 4000, на флотили . 2000, въ пентръ Финляндія, у Расискай, 6000, въ Куопіо, у Гарклал-де-Толли (потонъ у Тучково), 6000, на берегу морскомъ, между Або и Христвиенита пояъ, 1000, и для причрытія транспортовъ, хлъбонсковъ и содержавія отдъльныхъ постовъ, 1500 человъкъ.

бурга безпрерывно высылали хлёбъ, а къ войску его доста-вляли весьма рёдко. Въ подводахъ былъ совершенный недостатокъ, а кроић того нартизаны, какъ я уже говорялъ, безпрестанно отбивали транспорты, по слабости ихъ прикрытия. Хуже партизановъ были наши провіантскіе чиновники, какъ свядівтельствуеть и нашь знаменитый военный историкь, А. И. Мяхайловскій-Данялевскій, приводя примёрь (см. Онасаніе Финляндской Войны 1808 и 1809 годовъ, глава Х, стр. 203), что въ куляхъ, присылаемыхъ изъ Петербурга, вмѣсто муки, находили мусоръ! Это совершенная правда. Наказаще, которему Императоръ Александръ подвергнулъ весь прові-антскій шчатъ за злоупотребленія въ кампаніц 1806 и 1807 годовъ, лишивъ его военнаго мундира, вовсе не подъйство-вало къ исправленію провіантскихъ чиновниковъ. Было еще и хуже, чвиъ кули съ мусоромъ! Провіантскіе чиновники рады были, когда Шведы отбивали подвижные магазниы, потому что тогда они избъгали встхъ повърокъ, разсчетовъ и отчетовъ. Только на морскомъ берегу солдаты получали иногда хлёбъ. Кавалерійскія лошади вовсе отвыкли отъ овса, и даже травы не всегда можно было достать вдоволь. Былъ также крайній нелостатокъ въ обуви и въ боевыхъ зарядахъ. Словомъ, наша армія была въ самомъ дурномъ пеложении, во всёхъ отношенияхъ, и всё недостатки замъняла храбрость. Насин голодные солдаты, питаясь почти ясключительно грибами, и изрѣдка лакомясь мясомъ отнятаго у укрестьянъ скота, дрались вездѣ прекрасно, и были бодры и веселы.

Осматривая войско, маркизъ Паулучи прібхалъ въ Куопіо ибсколько дней сиустя носль носльдияго сраженія, когда къ намъ пришли семь канонирскихъ лодокъ , подъ начальствомъ флота лейтенанта Павла Андреевича Колзакова (нынь генералъ-адъютанта и адмирала). У насъ изстари была флотилія, состоявшая изъ канонирскихъ лодокъ, на озерѣ Саймѣ, для охраненія граняцы, которая проходила по озерамъ, принадлежавшимъ Россіи и Швеціи. Вся восточная Финляндія покрыта озерами, которыя то соединиются можлу собою малыми ироливами, то отдѣляются узкими перешейками. Флотилія эта стояла обыкновенно въ Вильманстрандѣ и Нейшлотѣ. Съ величайшимъ трудомъ перевели

• Въ послъдстви ихъ было пятнадцать, а ножетъ бытъ и болъс.

эту Флотилію на озеро Калавеси, то перенося на рукахъ, то перевозя на лошадяхъ разснащенныя и обезоруженныя лодки, по перешейкамъ. Сандельсъ выслалъ противу Колзакова иножество вооруженныхъ лодокъ, чтобъ воспрепятствовать нашей Флотиліи вступить въ озеро Калавеси изъ тёснаго пролива подъ Варкгаузомъ, но Колзаковъ разсёялъ полки, и съ торжествомъ вошелъ въ озеро.

Барклай-де-Толян ринняся аттаковать Сандельса въ позицін его, Тайвола, за озеромъ, и для этого маркизъ Паулучи посовѣтовалъ сдѣлать плоты, которые бы могли поднимать, по крайней миръ, половану роты пѣхоты съ едною пушкою. Два плота начали строить близъ моей квартиры, и работами завѣдывалъ самъ маркизъ Паулучи. Онъ иногда заходилъ ко миѣ отдыхать, въ знойные дни, и тутъ я впервые узналъ этого необыкновеннаго во всѣхъ отношеніяхъ человѣка, умнаго, остроумнаго, благороднаго, оказавшаго Россіи незабвенныя услуги. О немъ я поговорю въ своемъ мѣстѣ.

Два первые плота не удались. Идея была превосходная, но исполнение не соотвътствовало ей. Нельзя требовать, чтобъ каждый зналъ ремесло, а дъло мастера боится. Первый плотъ, съ полуротою егерей, сталъ опускатся кодну, по счастью, только въ тридцати шагахъ отъ берега. Люди только выкупались, и никто не погибъ, а плоты остались безъ употребления. Маркизъ Паулучи возвратился въ Истербургъ, и по его представлению, въ Куопіо прибылъ, на почтовыхъ, корабельный мастеръ, для постройки перевозныхъ судовъ. Но пока строили суда, Барклай-де-Толли заболѣлъ и уѣхалъ въ Россію, а начальство надъ корпусомъ принялъ ѓенералъ Тучковъ 1, оправданный по слѣдствію.

Послё послёдней побёды, одержанной нами надъ Шведами, аттаковавшими Куопіо (въ ночи съ 17 на 18 іюпя), товарищи, отдохнувъ отъ трудовъ, собрались на вечеръ въ нашъ даровой трактиръ. Нёсколькихъ изъ нихъ мы пе досчитались въ нашемъ дружескомъ кружкё. Съ чувствомъ помянувъ погибшихъ п пожелавъ скораго выздоровленія раненымъ, всё мы единодушно провозгласили здравіе нашего главнаго начальника, который возбудилъ въ насъ удивленіе въ этомъ сраженіи. Распоряжаясь съ величайшимъ хладнокровіемъ, овъ разъбзжалъ спокойно подъ пулями и ядрами непріятельскими, какъ на прогулкё; ободрялъ солдатъ ласковыми слочами, разговаривалъ съ начальниками и свонмъ спокойстві-

PYCCKAR CJOBECNOCTЬ.

емъ внушалъ всѣмъ надежду на скорую побѣду. Экспромитомъ, я написалъ тутъ же, за столомъ, стишки, которые хотя и не имѣютъ ни какого литературнаго достоинства, но тогда всѣмъ понравились, потому что были кстати и выражали наше единодушное чувство:

> Скорће Финские каленья съ ивсть сойдуть, "Чтиъ Шведы Куопіо теперь у насъ возьнуть. Пусть ндуть противъ насъ, хотя бы съ кораблями; Побвда върная — Банклай-де-Толли съ нами! И съ удивлениемъ тогда увидитъ свётъ, Что левовлюжнаво для пасъ съ Баркласиъ нъмъ!

Стишки эти на другой день дошли до Барклая-де-Толли, и онъ пригласилъ меня къ объду, принялъ ласково, и поблагодарилъ за довъренность къ пему (его собственныя слова). Послѣ этого я нѣсколько разъ являлся къ нему послѣ развода, и онъ всегда удостоивалъ меня ласковымъ словомъ, и однажды даже сказаль: «Подождемь, авось найдемь случай отличиться. Война не кончена; еще будетъ много дѣла!» — Когда мы узнали, что Барклай-де-Толли оставляетъ насъ, офицеры и солдаты весьма грустили. Я едва не заплакалъ! Хотя онъ отътзжалъ въ Россію по болѣзни, но, кажется, что неудовольствіе графа Буксгевдена за неисполненіе Барклаемъ-де-Толли́ его предписанія было главною причиною его удаленія. Барклай-де-Толли чувствоваль, что ему трудно будетъ служить подъ начальствомъ разгитваннаго главнокомандующаго, который, кромѣ того, не весьма любилъ его, за его дружбу съ Беннигссиомъ.

Барклаю-де-Толли поставленъ въ столицѣ памятникъ, какъ Румянцову, Суворову и Кутузову; но это награда царская, а въ народѣ русскомъ еще не появлялся для него историкъ. Къ Барклаю-де-Толли до сихъ поръ всѣ какъ-то холодны, хотя и призпаютъ великія его заслуги отечеству. Холодность эта происходитъ, можетъ быть, оттого, что онъ чужеплеменникъ. Я уже сказалъ однажды въ Сѣверной Пчелѣ, что Барклай долженъ нмѣть своего Тацита.

Барклай-де-Толли (Barclay of Tolly) происходилъ отъ древней и знаменитой дворянской шотландской фамиліи, которой члены прославились въ своемъ отечествъ на поприщъ наукъ и въ войнахъ. Одинъ изъ Барклаевъ оставилъ Шотландію во время религіозныхъ преслѣдованій, въ семнадцатаго столітіи, и поселился въ Ригъ. Отъ него возникъ въ

<page-header><page-header><text> trikel.

ике. Фамилія Барклая-де-Толли разділялась на двё отрасли. Одна занималась торговлею, а другая посвятила себя госу-ларственной службё. Отецъ Михаила Богдановича Барклая-ле-Толли (въ иослёдствій князя и фельдмаршала) былю от-ставной русской службы поручикъ. Онъ скончался въ 1775 году, оставивъ трехъ сыновей, вступившихъ въ военную слу-жбу. Два брата ис дожили до возвышения третьяго. Старшій

скончался въ чинѣ генералъ-маіора, младшій въ чинѣ маіора артиллерія. Средняго, Михаила, родившагося въ 1761 году, взяль на воспитание дляя, брать его матери, бригадирь фонь Вермеленъ, и записалъ, по тогдашнему обычаю, въ службу, въ дътекомъ возрастъ, въ 1769 году, вахмистромъ въ ново-тронцкій кирасирскій полкъ. Въ 1778 году онъ произведенъ въ корнеты, въ псковскомъ карабинерномъ полку, въ кото-рый былъ переведенъ изъ новотроицкаго кирасирскаго, и чрезъ восемь лѣтъ, то есть въ 1786, въ поручики, съ переводомъ въ финляндскій егерскій корпусъ, имѣя уже двадцать пять лѣтъ отъ рожденія. Получивъ первый офицерскій чинъ, Барклай продолжалъ запиматься науками, подъ руководствомъ своего дяди, изучалъ исторію, военныхъ писателей, артиллерію и инженерное дбло. Лучшимъ доказательствомъ того, что Барклай-де-Толли былъ на счету ученыхъ офицеровъ, служитъ назначение его адъютантомъ, съ чиномъ капитана, къ вступившему тогда въ русскую службу генералъпоручикомъ, принцу Ангальтъ-Бернбургскому, родственнику Императрицы Екатерины-Второй. Съ цимъ онъ отправился въ блистательную екатеринославскую армію, состоявшую подъ пачальствомъ знаменитаго князя Потемкина, и при первомъ случай отличившись, получилъ за штурмъ Очакова (6 декабря 1788) Владиміра четвертой степени и чинъ секундъ-мајора. Пробывъ два года въ турецкой арміи, Барклай, съ своимъ генераломъ, перешелъ (въ 1790 году) въ ожиляндскую армію, въ которой ему поручено было важное при тогдашиемъ устройствѣ войска званіе дежурнаго маіора. Здѣсь онъ также отличился при первомъ представившемся случаѣ. Въ сражении подъ Пардакоски (8 Апрѣля), онъ ввелъ въ дѣло резервъ въ самую критическую минуту, и возстано-вилъ битву. За отличіе въ этомъ дѣлѣ онъ произведенъ въ преміеръ-маіоры. Во время дъйствія русскихъ войскъ проти-ву польскихъ конфедератовъ (1794 года), Барклай-де-Толли снова отличился, и получилъ Георгія четвертаго класса и чинъ подполковника, съ назначениемъ командиромъ перваго батальона эстляндскаго егерскаго корпуса. Послѣ переимеоатальона эстянидскаго егерскаго корпуса. люсяв перемас-новація этого баталіона, спервавъ двадцать-четвертый, а по-томъ въ третій егерскій полкъ, Барклай-де-Толли назначенъ шефомъ цолка (въ 1799), и командовалъ имъ до своего про-изводства въ генералъ-лейтенанты (1807 года). Императоръ Павелъ-Первый произвелъ Барклая-де-Толли, безъ очереди, нь полхожники (въ 1798) и въ генералъ-мајоры (1799 года), и въ этомъ чнив овъ началъ кампанію 1806 года.

Бенивгсонъ зналъ Барклая-де-Толли еще съ Очаковскаго штурна, и высоко цённаъ его достоинства. Въ чудную борьбу съ первымъ нолководцемъ пашего времени, съ Наполеонать, Беннигсенъ поручилъ Барклаю семый трудный и саный почетный пость начальника авангарда, при движения завредъ къ Пултуску, и начальника арріергарда, при отступ-лени къ Прейсишъ-Эйлау. Барклай-де-Толли выполнилъ свее діло блистательно, содійствовавь славі нашего оружія в сражени подъ Пултускомъ, и выдерживая, съ удивительвымъ мужествомъ, напоръ цъдой французской армія, при отступлении нашихъ къ Прейсипъ-Эйлау. Будучи почти разгроиленъ превосходными силами непріятеля, подъ Янковомъ Данасбергомъ (23 и 24 января 1807 года), онъ удивилъ и своихъ и непріятелей своею стойкостью и непоколебимымъ упорствомъ. Жертвуя собою и своимъ корпусомъ, Барклай-ло-Толли далъ время нашей арміи собраться за Прейсишъ-Энлау, и въ знаменитомъ сражении подъ этимъ городомъ онъ болѣе всѣхъ содбіїствоваль нашему успѣху, защищая городъ съ величайшимъ упорствомъ. Здѣсь онъ былъ рацемъ пулею вравую руку, съ раздробленіемъ кости (26 января), в быль принуждень оставить армію. За Пултускь онь быль награждень Георгіемь третьяго класса, за Прейсишь-Эйлау Владиміромь второй степени и прусскимь орденомь Красна-го Орла, а за всю кампанію произведень въ генераль-лейтенанты и назначенъ начальникомъ шестой ибхотной дивизи

(9 апрѣля 1807 года). Въ прусской войнѣ Барклай де-Толли пріобрѣлъ славу не толко храбраго, по и искуснаго генерала. Наполеонъ, въ Тальзитѣ, хотѣлъ знать, кто командовалъ русскимъ арріергърдомъ при отступленіи къ Прейсишъ-Эйлау, и сказалъ, что это долженъ быть отличный генералъ. Источно, всѣ награнь Барклай-де-Толли заслужилъ отличіемъ. Суворовскій анангардный генералъ, князь Багратіонъ, послѣ Пултуска и Прейсишъ-Эйлау, питалъ высокое уваженіе къ Барклаю-де-Тоали, и относился о немъ съ величайшею похвалою. Съ этою славою вступилъ Барклай-де-Толли въ Финляндію, и поддержалъ ее при наступленіи на Куопіо и при защитѣ этоге города.

Барклай-де-Толли быль высонаго роста, держался всегда

прямо, и вовствуть его пріемахъ обнаруживалась важностья необыкновенное хладнокровіе. Онъ не терпѣлъ торопливости и иногорѣчія ни въ себѣ, ни въ другихъ, говорилъ медленно, мало, и требовалъ, чтобъ ему отвѣчали на его вопросы крат-ко и ясно. Хотя въ это время (1808 года), ему было тольке сорокъ-семь лётъ отъ рожденія, но, по лицу, онъ казался гораздо старве. Онъ былъ блёденъ, и продолговатое лицоего было покрыто морщинами. Верхияя часть его головы была безъ волосъ, и онъ зачесывалъ ихъ съ висковъ на маковку. Онъ носилъ правую руку на перевязи изъ черной тафты, и его надлежало подсаживать на лошадь, и поддерживать когда онъ слёзалъсъ лошади, потому чтоонъне владёлъ рукою. Съ подчиненными онъ былъ чрезвычайно ласковъ, в жливъ я кротокъ, и когла даже бывалъ недоволенъ солдатами, не употреблялъ бранныхъсловъ. Въ наказаніяхъ и наградахъ онъ соблюдалъ величайшую справедливость, былъ человѣколюбивъ, и рааблъ о солдатахъ, требуя отъ начальниковъ, чтобъ все, что солдату слѣдуетъ, отпускаемо было съ точностью. Съ равными себѣ онъ былъ вѣжливъ и обходителенъ, но ни съ къмъ не фамиліярился и не дружился. Барклай-де-Толли велъ жизнь строгую, умѣренную, никогда не предавался ин какому излишеству, не любилъ большихъ обществъ, гнушался волокитствомъ, карточною игрою, но на разгульную жизпь молодежи смотрълъ сквозь пальцы, не допуская, однако жъ, явнаго разврата. Отъ старшихъ требовалъ онъ примврнаго поведенія, и не повбряль ни какой команды гулякамъ. Бережливость Барклая-де-Толяя была въ самыхъ твсныхъ границахъ, и многіе упрекали его въ скупости. Миб кажется, что только одянъ упрекъ Барклаю-де-Толли былъ справедливъ, и именно- въ излишнемъ пристрастия къ землякамъ своимъ, Остзейцамъ. Въ слъдствие привязанности къ своей супругѣ (изъ дворянской фамиліи фонъ-Смиттевъ), овъ всегда окружалъ себя Оственцами, в предоставлялъ имъ случан къ отличію. И то должно сказать, что они оправдывали выборъ, отличаясь всегда, жертвуя охотно жизнью, для славы русскаго оружія. Исключенія такъ ничтожны, что о нихъ не стоитъ упоминать. Мы, молодые офицеры, прозвали Барклая-де-Толли квакеромъ.

Барклай-де-Толли созданъ былъ для командованія войскомъ. Фигура его, голосъ, пріемы, все внушало къ нему уваженіе и довъренность. Въ сраженія онъ былъ такъ же

спокоенъ, какъ въ своей комнатѣ или на прогулкѣ. Разъѣзжая на лошади шагомъ, въ самыхъ опасныхъ мъстахъ, онъ не обращалъ ни какого вниманія на пепріятельскіе выстріне обращаль на какого внанания на пеприлемение выстра-лы, в кажется вполић вѣрилъ русской солдатской поговор-кѣ: пуля виноватаго найдетъ. Третій егерскій полкъ обожалъ своего стараго шефа, и кто только былъ подъ его началь-ствомъ, тотъ непремѣнио долженъ былъ полюбить своего храбраго и справедливаго начальвика. Онъ, однакожъ, нвкогда не могъ быть народнымъ или популярнымъ начальникомъ, потому чтопе имблъ тбхъславянскихъ качествъ, которыя восхищають русскаго солдата и даже офицера, именно веселости, шутливости, живости, и не любиль нашихъ родныхъ авось и какъ нибудь. Русская пѣсня не имѣла для Барк-зая-де-Толли ни какой прелести. Быстрые порывы храбрости онъ старался умѣрять, зная, что они могутъ повесть къ гибели, и пріучалъ солдатъ къ стойкости и хладнокровному мужеству. За нарушеніе военной дисциплины, за обиды жи-телей и за ослушаніе онъ былъ пеумолимъ. У насъ иногда бываетъ полезно пѣкоторое фанфаронство или хвастовство, внушая солдату самонадъявность и закрывая передъ нимъ оцасность; а Барклай-де-Толли не могъ терпъть ни какого фанфаронства и хвастовства. Онъ велъ войско въ сражение не какъ на пиръ, но какъ на молитву, и требовалъ отъ воиновъ важности и обдуманности въ дѣлѣ чести, славы и пользы отечества. Барклай-де-Толли достоинъ былъ предводить легіонами Цесаря, и Плутархъ или Тацитъ, изображеніемъ его характера, украсили бы красноръчивыя страницы своего повъствования.

Я не служиль подъ начальствомъ генерала Тучкова 1, въ Куопіо. Прибывъ на смѣну Барклая-де-Толли, онъ привезъ съ собою приказаніе главнокомандующаго, выслать немедленно отрядъ на подкрѣпленіе корпуса генерала графа Николая Михайловича Каменскаго, который въ то же время смѣнилъ геперала Раевскаго. Генералъ Тучковъ отрядилъ третій егерскій полкъ, одинъ батальонъ низовскаго мушкетерскаго и два эскадрона нашего полка (нашъ, командирскій, и эскадронъ князя Манвелова), поручивъ начальство надъ отрядомъ командиру третьяго егерскаго полка, подполковнику Ивану Васильевичу Сабанѣеву, и мы во второй половинѣ іюня выступили изъ Куопіо, по той же дорогѣ, по которой шелъ прежде Барклай-де-Толли, для подкрѣплеція Раевска-

го, а именно чрезъ Рауталамби и Койвисто, въ Саріярия, для поступленія въ авангардъ графа Каменскаго, которымъ въ это время командоваль полковникь Властовь. Намъ надлежало пройти около двухъ-сотъ верстъ внутренностью вабуитованнаго края, по мъстамъ, намъ вовсе пеизвъствымъ, ве зная даже гдѣ находится армія графа Клингспора и его отдблыные отряды и партизаны. Когда мы вышли за городъ, Иванъ Васильевичъ Сабанфевъ перекрестился и сказалъ: «съ нами Богъ.»

IV.

Взглянемъ бъгло на тогдашнюю Финляндію.

Древнее отечество финскаго племени, одного изъ многочисленнѣйшихъ въ мірѣ-Азія, отъ горъ Уральскихъ и восточнаго берега Каспійскаго Моря до моря Охотскаго и Канчатки, между Ледовитымъ моремъ и полосою горъ, переръзывающихъ Среднюю Азію. Племя финское есть отрасль племени монгольскаго, какъ доказано даже сходствомъ череповъ ^{*}. Древніе Югры, илп Угры, и Гунны были, безъ со-мнѣнія, финскія племена. До шестаго вѣка по Рождествѣ Христовъ Финны занимали все пространство средней полосы Россіи, то есть всѣ страны, обитаемыя нынѣ Великороссіянами, и это доказывается финскимъ наименованиемъ рѣкъ и урочищъ . Оттъсненныя славянскими пдеменами изъ средней полосы Россіи, онискія племена подвинулись па сѣверъ, и разстялись ордами на всемъ пространствъ. Исключая малаго числа шведскихъ Лопарей, теперь всѣ финскія племена входять въ составъ народонаселения Российской Империя, подъ различными племенными прозваніями, данными имъ чужеплеменниками. Ижора (или Ижерцы, въ петербургской губерніи), Эстонцы (или Чудь, въ губерніяхъ эстляндской и частилифляндской), Финнын Кареллы (въ Финляндін), Лапландцы, Чуваши, Черемисы, Мордва, Зыряне, Вогуличи, Вотяки, Остяки, всѣ одного произхожденія, и вездѣ сами себя называють туземцами. Весьма замбчательно, что финское племя только въ одной Венгріи, или Угріи, образовало государство, нон

• Си. Россія въ Истор., Статист., Географ. и Литерат. отношеніяхъ. " Gr. Thus are.

то въ соединеніи съ другими нлеменами, подъ руководствомъ Германцевъ и при помощи Славянъ. Аттила, влача за собою сийсь всёхъ стверныхъ народовъ, разрушалъ, а не созидалъ государства, и вездё стояль лагерсять. Причина этому въ ха-рактерѣ Фпискаго племези. Финны угрюмы, не сообщительны, любять услинение, живуть отдельно, сомействами, и никогда не строятъ ни городовъ, ни большихъ селъ. Абсъ и вода имѣютъ для Финнанеобыкновенную прелесть, и онъ тогла только счастливъ и доволенъ, когда можетъ жить въ лѣ-су, ва берегу болыпаго озера. Въ глубокой древности ови водчинялись родовымъ стариинамъ, но не имѣли никогда владыкъ. Шведы, покоривъ окончательно Финляндію (въ началѣ четыриадцатаго вѣка) *, построили въ Финляндіи го-рода. Древнѣйшій городъ въ Финляндіи—Выборгъ, основанный, однако жъ. Датчанами, въ 1229 году, Кексгольмъ въ 1295 году, а послѣ нихъ Борго, въ 1346 году, и Або, ко-тораго время основанія относится также къ XIV вёку. Церковь въ Торисо построена въ 1350 году, но селение получи-ло право города только въ 1621 году. Улеаборгъ построенъ въ 1605 году, Каяна въ 1660, Брагештадтъ въ 1649, Гамле-Карлеби въ 1620, Ню-Карлеби въ 1614, Якобштадтъ въ 1653, Ваза въ 1611, Христиненштадтъ въ 1649, Таммер-сореъ въ 1779, Біернеборгъ въ 1558, Нюштадтъ въ 1617, оорсь въ 1775, Бернеооргь въ 1338, пюштадть въ 1617, Ловиза въ 1745. Гельсингорсъ, основанный въ 1550 году, сдѣлался значительнымъ городомъ со времени покоренія Финляндіи Русскими, а прежде былъ малымъ мъстежонъ. Свеаборгъ основанъ въ 1749 году, Тавастгузъ въ 1650, Ней-шлотъ въ 1475, Куопіо въ 1776, Вильманстрандъ въ 1656 голу. Какъ большая часть городовъ построена въ семнадцатовъ выкв, то должно полагать. что съ этихъ поръ началась проч-ная гражданственность въ Финляндій. Въ новой Финланлін было, въ 1898 году, около 1,000,000 жителей, и въ гоан обло, во точа году, около г. 000, оно жителен, и во то-родахъ обитало не болбе 60,000 дунъ обоего иола, ночти исключительно Шведовъ и часть Финновъ, усвоившихъ швед-скіе языкъ, правы и объгчан. Только городъ Або инбят око-ло 11,000 и Улеаборгъ до 4,500 жителей. Прочіо города бы-ли гогда, какъ и теперь, весьма слабы народонаселенсять, и

• Покореніе вачалось съ 1157 года, при швелскомъ королі Эрнкі дивпалиатовъ или Святовъ, въ ціли утвержденія храстіанской візры въ Финлихів. множество сель и деревень въ Россіи многолюдиће финляндскихъ городовъ.

Лучшія мѣста въ Финляндіи по морскому берегу, то есть Нюландскую губернію, провинцію Остерботенъ (Восточную Ботнію) и Аландскіе Острова, заняли покорители края, Шведы, и по́ мѣрѣ утвержденія въ Швеціи просвѣщенія и гражданственности, распространяли ихъ между туземцами, по возможности. Но просвѣщеніе слабо проникало въ массы туземцевъ, по отвращенію ихъ отъ общежительности, по врожденной ненависти ко всѣмъ иноплеменникамъ, и по недостатку сообщеній между разсѣянными на огромномъ пространствѣ жителями. Только религія глубоко вкоренилась въ сердцахъ Финновъ, и одни пасторы сильно дѣйствовали на умы, говоря съ туземцами ихъ языкомъ. Это одна нравственная власть, которую Финны признавали по внутреннему убѣжденію.

Абоскій университеть въ теченіе двухъ-соть пятидесятилѣтняго своего существованія, пролилъ много свѣту въ Финляндія, но болье на Швеловъ. Науки преподавались въ университеть на шведскомъ языкъ, и хотя въ школахъ обучали Финскому языку и при университетъ былъ также лекторъ этого языка, но финскій языкъ не былъ никогда ни офиціальнымъ, ни общежительнымъ. Изучали его люди, посвящавшіе себя духовному званію и провинціяльной гражданской службь. Помъщики и купцы знали его изъ употребленія. Въ теченіе врсмени образовалась финская литература, духовная и свътская, изъ сочинений и переводовъ людей, обучавшихся въ университетъ. Для Финиовъ издавалась офиціальная газета на финскомъ языкѣ. и всѣ распоряженія правительства всегда издаваемы были на двухъ языкахъ, шведскомъ в финскомъ; но все просвъщение, вся гражданственность, вся торговля и промышленность края сосредоточены были на морекомъ берегу и въ маломъ числѣ городовъ, между шведскими переселенцами и гражданами финскаго происхожденія, принявшими шведскіе правы и обычан. Ть изъ образованных в людей, которые теперь съ гордостью или удо-вольствиемъ называютъ себя Финнами, то есть Финляндцами, тогда бы обидѣлись, если бъ ихъ назвали Финнами. Каж-дый, имѣвшій притязаніе на образованность или на значеніе, цазывалъ себя Шведомъ. Внутри края, тамъ гав господствуетъ финскій языкъ, просвещение и образованность утверждены были только въ дворянствъ, духовенствъ, чиновникатъ военныхъ и гражданскихъ. Поселяне вообще были грубы, суровы и въ съверной и въ съверовосточной части Финланли (Каянской области, Саволаксъ и Кареліи), невъжественвы почти до дикости, суевърны и мстительны до крайности. На Руси издревле ведется повърье, что всъ Финны колдуны, и Пушкинъ въ поэмъ: Русланъ и Людмила вывелъ на сцену Финна. Это характеризуетъ Финновъ.

Швеція извлекала изъ этой страны великую пользу, все, что можно было взвлечь, в ничьмъ не помогала Финляндін. которая претерпиваля всегда опустошения въ войнахъ съ Россіей, со времениновгородскаговладычества на стверт до Петра-Великаго, и истощалась въ дальнихъ войнахъ Шведовъ. не пріобрътая никогда ни какихъ выгодъ. Редукціонная снстема при Карлб-Одиннадцатомъ (во второй половинъ семчадцатаго вѣка), породила въ дворянствь и всъхъ властитемхъ земли ненависть и недов'врчивость къ правительству, обнаруживавшуюся неоднократно, при каждомъслучав. Шведское правительство не заводно и не ободряло никакой фабричной и мануфактурной пронимышлености въ Финляндии, прелеставляя Шведайъ снабжать эту страну всёми ся потребвестями. Мореплавание такжебыло въ рукахъ Шведовъ. Помта, по бъдности края были велики. Финляндія доставляза Швеціи строевой и корабельный лісь, топливо для Стокгольма, рожь, овесъ, деготь, смолу, коровье масло и рогатый скоть, и, что всего важите, отличити матросовъ и храбрыхъ солдать. Земледбліе было тогда на всемъ стверт въ

* Я говорный неоднократно въ Съверной Ичель и въ отдъльныхъ ноихъ сочнеснихъ о редукціонной конниссіи. Карлъ-Десятый выдуналъ, а Карлъ Однивадцатый началъ приводить въ исполненіе итру, принятую для обогаменія объявтвешей казны, отнятіенъ недвижимыхъ имтий у владъльцевъ, иторие не ногли доказать сориальными автами правъ своихъ на независиже отъ казны владжие помъстьями. Купчія кръпости не принамались въ умжене. Даже жалованныя властителями страны имтвия были отнимаемы, если не было ясныхъ доказательствъ, на втчное право. Въ Финланды и и эстямали это произвело странное замъщательство, потому что иногія имъвы были пріобритеми правозта закоезанія первыми рыцарями, в перешам въ сотыя руки. Это было главною причивою возстанія Цаткуля противу Швеців. Въ Финляндія имогія имтвія были даны шведскимъ чиновникавъ из древности, для водворенія между дикими Финнами христіанства и миссимато порядка. И посла изскліжихъ въковъ стали разсматривать праа собственности!

T. LXXXVII. - Org. I.

12

плохомъ состоянія, но все же Финляндія была житницею прибрежной Швеція.

Богатыхъ людей было весьма мало въ Финляндін, и тѣ, по большей части, жили въ Стокгольмѣ, по крайней мърѣ часть года, издерживая свои доходы внѣ страны. Ни въ одной странѣ пе живутъ такъ скромно и умѣренно, какъ жили даже лостаточные люди въ Финляндіи, во время покоренія Русскими сей страны. Почтя всё домы въ городахъ и помѣ-стьяхъ были деревянные, самой простой постройкя. Домъ обыкновению красился темно-красною водяною краскою (извлекаемою изъ желѣзпой руды), а ставни, ушаки, двери, углы дома и крыша черною краскою. Это единообразіе и мрач-ное сочетаніе красокъ возбуждало въ насъ какое-то непріятпое чувство. Мебель краснаго дерева, съ бронзой (какъ тогда было въ модѣ во всей Европѣ), я видѣлъ только два раза. Паркетовъ вовсе не знали тогда въ Финляндія. Мебель была простая, прочная, такъ сказать, вѣковая,-или березовая, или дубовая, или крашеная сосновая. Картинъ, статуй я вовсе не видаль, хотя быль въ богатыхъ домахъ. Свіжій хлібъ быль редкостью, и его можно было достать только въ городе, а пиво почиталось роскошью. Богатые и бъдные вли сушеныя лепешки (кпакебре), какъ въ Швеція, и пили напитокъ, называемый швадрикомь, прато въ родъ квасу или слабаго пива. Молоко, сушеная и соленая рыба, соленое и сушеное мясо составляли обыкновенную пищу бѣднаго и бо-гатаго. Разница была въ качествѣ припасовъ и приготовленіи. Достаточные и роскошные люди на пирахъ пили крѣпкія испанскія и португальскія вина, но во-обще въ гостяхъ, даже за обѣдомъ, подчивали пун-шемъ, теплымъ и холоднымъ. Жиденькій кофе пили всѣ, даже поселяне, на морскомъ берегу. Водки было много, потому что всћ крестьяне имћли право гнать вино, и почти каждый изъ пихъ пользовался своимъ правомъ, перегоняя въ вино часть своей ржи. На морскомъ берегу, особенно въ Остерботнія, много было зажиточныхъ поселянъ, которые жили въ двухъ-этажныхъ деревянныхъ, чистыхъ домахъ. У многихъ были клавикорды и библіотека. Тѣ крестьяне, которые были избраны на сеймъ, въ Стокгольмѣ, всю жизнь носили медали, и были всёми уважаемы. Почти всегда из-бирали крестьянъ на сеймы изъ шведскихъ переселенцевъ, потому что впутри края весьма немпогіе знали шведскій

языкъ. Это льстило самолюбію народа, по въ существѣ не привосило ни какой пользы, и жалобы Финляндцевъ на сейиѣ замирали, какъ эхо!

Изъ исторіи Швеція видно, что шведское дворянство, вообще бѣдное, рѣдко противостояло искушенію, когда иностраннымъ державамъ надобны были голоса на сеймъ. Всъмъ памятна борьба партін шляпу и партін шапоку, при Густавь Третьемъ. Бунтъвъфпискомъ войскъ, возбужденный офицераин изъ финляндскихъ дворянъ, когдаГуставъ Третій хотель вторгнуться въ предѣлы Россія (какъ я говорилъ выше) до--казываетъ, что и въ Финляндія господствовалъ тотъ же лухъ. что и въ Швецін. Вообще финляндское дворянство не было до такой степени расположено къ шведскому правительству, чтобъ жертвовать для него жизныю и состояниемъ, в многіе финскіе офицеры составнан уже заговоръ въ армін графа Клингспора, во время его отступленія до Сикаїоки. лля возвращения въ свои семейства. Только пасторы сильно быль привязаны къ Швеція, и они одни удерживали народъ отъ покорности Русскимъ, и возбуждали его къ защить края и къ истреблению неприятеля. Правда, дворянство и горожане вообще не доброжелательствовали тогда Русскимъ, вошедшимъ въ страну съ оружіемъ въ рукахъ, в нежелали присоедпиенія края къ Россіи; но, исключая Вазы;. горожане не выбшивались въ войну, а неслужащие дворяне были еще смирениће. Каждый трепеталъ за свою собствен-^{ность,} и былъ радъ, когда его не безпокоили. и когда онъ чогъ продать что либо на наличныя русскія децьги.

Віковыя войны, происходнешія съ Русскиме, и прежній. варварскій способъ веденія войны укоренили въ Финляндцахъ предразсудки на счетъ Русскихъ. Насъ почитали дикарамя, почти людойдами, кровожадными и хищными, и никать не хотѣли вёрить нашему европейскому образованію,. почитая всѣхъ благовоспитанныхъ офицеровъ иностранцами. почитая всѣхъ враждебныхъ къ намъ чувствахъ и при общемъ. желаніи остаться подъ шведскимъ правительствомъ, въ высшемъ, то есть образованномъ сословіи не было той наролюй гордости и того патріотисма, а въ простомъ народѣ того фанатисма, которыми одушевился въ томъ же году народъ испанский противу Наполеона; не было энергія, свейственной южнымъ народамъ. Энтузіасмъ въ Финляндін вспыхнулъ, и по мёрё побёдъ напнихъ сталъ затихать, и погасъ. Въ Испанія, напротивъ, побёды Французовъ усиливали пенависть къ нимъ, и возбуждали народъ къ возстанію и сопротивленію

Нравственность Финляндцевъ вообще была безукоризненная. Примёрные христіане, вёрные блюстители законовъ, твердые въ словъ, честные во всъхъ своихъ взаимныхъ снотеняхъ, Финны могли служить примеромъ для гражданскихъ обществъ. И за эти похвальныя качества обязаны они своему духовенству, самому просвъщенному въ Европъ. Говоря то, что мыт кажется истиною, я долженъ также высказать, что жонскій поль, особенно въ среднемъ сословія, не раздилять съ мужчивами ненависти къ намъ, и что вообще любовь разрвшала тогда въ Финляндіи многое, запрещаемое строгою вразственностью. Но и то должно сказать, что въ услиненной, холодной Финляндін такъ мало развлеченій, такъ нало забавъ, такъ все единообразно и скучно, что кра-«савици съ живымъ характеромъ трудно устоять противу ис-кушений любви. Эта слабость, однако жъ, выкупается тысячею поквальныхъ качествъ. Слёдующій анекдоть покажеть «самое отранное смѣшеніе противоположностей.

Когда мы съ Барилаемъ-де-Толли заняли Куопіо, полковникъ Сандельсъ оставилъ при тюрьмѣ караулъ, съ запиской, что онъ нередаетъ охраненіе преступниковъ и обвиненныхъ въ преступления Русскимъ, и увѣренъ, что начальникъ русскаго отряда отошлетъ иъ нему его солдатъ. Барилай-де-Тодли, разумѣется, отослалъ къ Сандельсу шведскій караудъ, и поставилъ свой. Наряженъ былъ въ караулъ одинъ изъ моихъ пріятелей, офицеръ ревельскаго мушкетерскаго нолка. На другое утро, проходя мимо тюрьмы, я увидѣлъ его нереять воротами, и онъ разсказомъ своимъ возбудилъ во миѣ любонытотво и желаніе осмотрѣть тюрьму. Мы вошли во внутренность тюрьмы, раздѣленной на двѣ половины, женскую и мужскую. Уличенные и уже осужденные преступники содержались отдѣльно, въ малыхъ каморкахъ, а въ залахъ были только обвиненные въ преступленіяхъ и подсудамыте. Стѣны въ залахъ были расовсаны воображеніями страинаго суда, сценами адскихъ мученій. Черти, представленнью въ видѣ рогатыхъ и крылатыхъ негровъ, жарили на

Вертелахъ и на сковородахъ и варили въ котлакъ весчастныхъ преступниковъ и преступникъ; дикіе ввёри и сады грызли ихъ... Живопись была хуже самаго преднята! Въ концё каждой залы была каоедра, съ которой насторъ ироновёдовалъ, два раза въ ведёлю. Потолокъ взображалъ небо, для раскаявшихся и сознавшихся въ преступления. Оснатривая все устройство тюрьмы; я замётилъ, между обниканными въ преступления, дёвушку лётъ двадцати, неибынновенной красоты. Между караульными солдатами былъ Финляндецъ, изъ выборгской губернии и я чрезъ него узналъ, что молодая дёвушка обвинена въ дётоубійстиё, но ве сознается, и утверждаетъ, что на все донесъ, изъ ищевія, одинъ развратный сидёлецъ, за то, что она не хотёла быть его любовницею. Красога убёдительнёе всякаго краснорёчя: я повёрилъ дёвушкё на слово, и уговорилъ пріятеля віпустить ее на волю. Это было легко въ военное время, особенно на первыхъ порахъ, когда не успёли ни сосчитать. содержавшихся въ тюрьмё, ни передать ихъ въ какое вибульвёдоиство. Пріятель, такой же молодой вётренникъ, какниъ былъ тогда я, согласился, мы выпустили дёвушку, и дали ей нёсколько рублей на дорогу. Въ вашемъ офисрсконъ кругу мы посибялись этому, и позабыли чревъ нёсколько дней.

Когда въ Куопіо учрежденъ былъ нѣкоторый порядояъ, стали наряжать офицеровъ для дежурства по тюрьий и по госниталю. Пришла очередь и миѣ; вообразите мое удиваеніе, когда, посѣтивъ тюрьму, уже по должности, я увидѣлъ. выпущенную но моей просьбѣ дѣвушку! Са мною былъ переюдчикъ, и я сталь распрашивать дѣвушку.

- Кто тебя посадилъ снова въ тюрьну?

- Я сама возвратилась.

— Зачёнъ?

--- Когда вы выпустили меня, я попыла въ матери, въ трехъ миляхъ отсюда, по ни одна душа не хотѣла говорить, со мною, и даже подруги отворачивались отъ меня. Въ воскресенье, креетьяне не пустиля меня въ церковь. Мать моя повела меня къ настору, чтобъ посовѣтоваться, что виѣ дѣлать, и пасторъ сказалъ, что только судъ можетъ выпустить меня на волю, и что я прогяѣваю Бога и буду на всю жизнь несчастна, если избѣтву суда недозволенными средствами. «Если ты безвична, сказалъ насторъ, Богъ откроечъ твою.

PYCCHAR CLOBECHOOTL.

безявинность законнымъ судьямъ, а если ты виновата, то земное наказание, при твоемъ раскаяния, очиститъ твою душу.» Я безвична, и потому, въ падеждъ на помощь Божью, возкиратилась въ тюрьму...

Это простодушие тронуло меня до глубины души. Немелленно пошель я къ генералу Рахманову, разсказалъ ему откровенно все случившееся, и просилъ войти въ положение . Авкушки, наказать меня за то, что я уговориль пріятеля выпустить се изъ тюрьмы. Добрый Рахмановъ также приведенъ быль въ умиление поступкомъ девушки. Финскаго суда не было въ Куопіо, но онъ пригласилъ въ Куопіо того самаго пастора, который внушиль страхь Божій девушке, и подъ его предсидательствомъ составилъ коммиссию, изъ нисколь--кихъ гражданъ, оставшихся въ городѣ. По слѣдствію оказалось, что дъвушка точно родила преждевременно, мертваго младенца, и отъ стыда скрыла это. Помогавшая ей при ролахъ женщина подтвердила присягою, что младевецъ родился мертвый, и дъвушку оправдали. Добрый пасторъ взялся уговорнть своихъ прихожанъ, чтобъ они простили кающейся проступокъ и не чуждались ся общества, и увезъ ее съ собою. Душевно и вскренно обнялъ я добраго пастора, и поблагодариять другихъ членовъ комиссіи. Наши офицеры сложили до двухъ сотъ рублей на приданое прекрасной гръшэнит.

Вотъ еще характеристическія черты тогдашнихъ Финляндцевъ. Разнесся слухъ, что полковникъ Фіяндтъ, командовавшій отдѣльнымъ отрядомъ на лѣвомъ флангѣ графа Клингспора, раненъ въ сражении, и скрывается по близости Куопіо, (гдѣ онъ имѣлъ помѣстье) у своихъ родственниковъ. Генерадъ Рахмановъ выслалъ меня, со взводомъ, къ одному изъ этихъ родственниковъ, на котораго падало иодозрѣнie, что онъ укрываетъ полковника Фіяндта, приказавъ мнѣ взять его, или, по крайней мѣрѣ, удостовѣриться въ справедливости этихъ слуховъ. Мыза этого родственника, тогданиняго нашего врага, находится верстахъ въ двадцати отъ Куопіо, среди лѣсовъ. Исполнение предоставлено было моему юношескому благоразумию. Добрый генералъ Рахмановъ былъ расположенъ ко мнѣ, и хотѣлъ предоставить мнѣ случай къ отличию. Въ руноводители данъ былъ мнѣ гнусный зшпіонъ, неизвѣстно какого происхожденія. Онъ называлъ себя отставнымъ шведскимъ офицеромъ. Одни говориди, что

онъ Датчанинъ, другіе увёряли, что онъ Жидъ, перекресть; изъ Гамле-Карлеби. Я отправился съ разсвётомъ, по просе-ючной дальней дорогё, чрезъ лёса, чтобъ обойти мызу, при-иявъ всевозможныя предосторожности, но болёе всего остерегаясь моего нутеводителя, котораго отвратительная физіо-номія и ремесло возбуждали во мий ужасъ, недовірчивость и емерзъніе. Абса Финляндіи на всегда остались въ моей памяти; оны производили на меня тогда сильное впечатабніе. Это самый живой образъ дикости. Въковыя деревья, удивительной вышины и объема, сжатыя въ иныхъ мѣстахъ въ одну массу, а кое-гдѣ рѣдкія, дозволяющія взору проникать на далекое разстояніе, закрываютъ небо. Огромные камни и высокія скалы, покрытые мохомъ или поросшіе кустарни-комъ, выглядываютъ, какъ привидѣція, изъ чащи лѣса. Тутъ глубокіе овраги п лощины, далѣе красивыя лужайки, оро-шаемыя ручьями ключевой воды. При безвѣтріи, тишина лѣсовъ изрѣдка прерывается крикомъ или перелетомъ птицъ, или шелестомъ, производимымъ крупнымъ звѣремъ, а при повѣвахъ вѣтра слышится шумъ, какъ отъ взволнованнаго моря; во время бури страшный вой вихря и трескъ ломящихся сучьевъ и деревьевъ наводитъ какой-то страхъ на душу. Es ist schauerlich, какъ говорятъ Итмцы. Углубившись въ эти дремучіе лѣса, чувствуещь, что находишься въ нѣдрахъ первобытной природы, на съверъ, куда одна крайность мог-на загнать человъка. И вдругъ, среди этой съверной дикости и необитаемости, пов'єть на вась ароматомъ Индіи, запа-хомъ ананасовъ! Что это? Это малура, самал вкусная и саная душистая въ мірѣ ягода. Большія пространства въ лѣсахъ покрыты этою ягодою и различными грибами, вкусными и ароматными. Это были наши магазины продовольствія во время этой голодной войны. Пеизв'єтно, по какой причиво время этой голодной войны. Пеизвъстно, по какой причн-нъ Шведы и Финны не употребляютъ въ пищу грибовъ, хо-та шведскій знаменитый химикъ Берцеліусъ первый дока-амъ, что грибы не только не вредны, но даже заключаютъ въ себѣ питательную силу (chylus), что прежде было отвер-гаемо. Дичи всякаго рода, крупной и мелкой, бездна въ этихъ ценэмъримыхъ лѣсахъ, но и хищныхъ звѣрей множество, и человъкъ, живя въ этихъ дебряхъ, непремѣнно долженъ оди-чать и огрубѣть, въ вѣчной борьбѣ съ суровымъ климатомъ, съ нуждою и съ дикими эвѣрами. Всегдашній видъ мрачныхъ лѣсовъ и голыхъ каменьевъ стѣсияетъ воображеніе и сжимаеть чувство. Голоса финскихъ нисень цочти то же, что нечальный крикъ ночныхъ птинъ или грозный вой вихря, жежду деревьями. Народная позвія финская выражаетъ грусть и уныніе.

Около двадцати верстъ піли мы лѣсомъ, но тропинкѣ, к отдыхали однажды при ручьѣ. Ко́сы были у насъ всегда съ собою. Для лошадей мы накосили сочной травы, а уланы мон набрали грибовъ, и сварили ихъ съ круџою, которая была у насъ въ саквахъ. Разумѣется, что на отдыхѣ я соблюдалъ осторожность, разставилъ часовыхъ съ заряженными штуцерами, и приказалъ размундитучивать лошадей поочередно.

Находившійся при мић лазутчикъ говорилъ хорошо но-нъмецки, по-шведски, и могъ порядочно объясняться по-фински: у меня былъ, сверхъ того, проводникъ Финиъ, который долго жилъ въ Россіи, и говорилъ порядочно по-Русски. Его я принялъ въ переводчики. Онъ казался человѣкомъ добрымъ и простодушнымъ, однако жъ, обоимъ имъ я не слишкомъ довѣрялъ.

Наконецъ мы вытхали на дорогу, пересткающую лтеъ поперегъ, и повернули по ней на лѣво, отъ сѣвера къ югу. Протхавъ еще версты двъ лъсомъ, мы увидъли передъ собою поляну, родъ сазиса въ этомъ лѣсу, въ объемѣ около шести квадратныхъ верстъ, и въ концѣ поляны, подъ "твсомъ, деревушку, въ пять домовъ. Это уже называется въ Финляндіи большимъ селеніемъ! Въ пяти домахъ можетъ быть иногда до осьмидесяти душъ обоего пола, потому что въ каждомъ донѣ живетъ цвлая фамилія, иногда отъ дбда до правнука, съ работниками и работницами. Оставивъ взведъ водъ лёсомъ, я поскакалъ къ деревушке только съ лазутенкомъ, переводчикомъ и двумя уданами. Старостъ, или на-кихъ бы-то ни было старшинъ, нѣтъ въ разсѣянныхъ финскихъ селеніяхъ. Каждый хозянить въ дом'я самъ себ'я старшина. Въ Пруссія мы обыкновенно обращались съ требованіемъ къ старшинѣ въ деревнѣ, къ шульцу, а здѣсь надле-жало собирать всѣхъ хозяевъ. Цри нашемъ появленіи сдѣлалась суматоха въ селенія, но мы не зам'ятили ни какихъ не-пріязненныхъ покушеній. Ифсколько мужчинъ вышли на дорогу, на встрёчу мий. Зная, что распросы моя о шайкахъ партизановъ будутъ напрасны, и что поселяне не только не екажуть правды, но даже могуть навесть меня на непріяте-

DOCHONNYANIA OLANIA STATAPEEA.

ля, я запретиль монить толмачамъ всякіе распросы, и потребовалъ только съёстныхъ припасовъ и фуража, на налич-ныя деньги. Ми́ъ было отпунцоно двёсти рублей ассягнація-ив, мелкою серебряною монетою, вменно для того, чтобъ не раздражать жителей фуражировкой, а напротивъ, привлечь деньгами на мою сторону. Цоселяне, кажотся, снерва усомнились въ истинѣ моего объщанія, но я велёль унтеръ-сонцеру развязать кожаный мѣшокъ съ деньгами. Звонъ серебряной монеты сиягчиль угрюмыхь Финновь. Намъ вынесли хлѣбнаго вина, кислаго молока, лепешенъ (кнакебре), масла, и собрали около двухъ четвертей ячменя. Я велель иоимъ уланамъ приблизиться и спѣшиться на ружейный выстрълъ отъ деревни. Тутъ они пообъдали, накормили лошадей, по-очередно, а потожъ разсыпали ячмень по сакважъ. Все это происходило съ величайшими предосторожностями. Между деревней и уланами стояли часовые, съ заряженными штуцерами, и у всёхъ улановъ были заряженые пистолеты за кушакомъ, на снуркахъ, то есть на витишкетахъ, а крестьинамъ запрещено было приближаться къ часовымъ и переколить за линію. Я вошель въ довъ, вооружась какъ въ сра-женін. Искренній мой пріятель, поручикъ Лопатинскій, смфялся, когда я разсказывалъ ему о моей предосторожности, а нотомъ занлатилъ жизнью за свою неосторожности! А отвё-чалъ за жизнь двадцати-пяти человѣкъ. Крестьянамъ было объявлено, что при нервомъ непріязненномъ постункъ съ ихъ стороны, я сожгу до тла деревню, и перебью безнощадно всёхъ, кто намъ ни попадется. Старики стали увёрять насъ, что мы не должны ничего опасаться. Въ избё поданъ былъ нив об'ядъ, соленая рыба, янчница и кислое молоко. Я с'ялъ за столъ, а вокругъ избы устансь, на сканьяхъ, безъ всякой церемонім, поселяне. Безпрестанно приходили новые, и какъ не было для всёхъ скамей, то остальные стояля у стёпы, всё они пристально смотрёли на меня и на лазутчика, ко-торый об'ёдаль за однимъ столомъ со мною. Между мною и однимъ изъ поселянъ начался политический разговоръ.

- Вы вѣрно возвращаетесь домой, въ Россію, господинъ офицеръ? спросилъ меня сѣдой старикъ, которому всѣ поселяне оказывали большое уваженіе.

- Цітъ, я йду для соединенія съ нашими, въ Рауталамби, отвічалъ я.

- Однако жъ вы, госнода Русскіе, не долго у насъ будете гостить, какъ слышно?

— Пустой слухъ! Вамъ было объявлено, что вся Финландія присоединена къ Роесіи, а что сказалъ Русскій Государь — то свято!

— А развѣ вы не знаете, что русское войско идетъ назадъ, отъ Гамле-Карлеби, а шведское идетъ впередъ? сказалъ старикъ, устремивъ на меня глаза и лукаво улыбаясь.

- Очень хорощо знаю , но знаю и то, что изъ Россіи идетъ сильное войско, которое пойдетъ снова впередъ, а шведское войско пойдетъ назадъ, въ Швецію, и тамъ навсегда останется.

— Но вёдь гдё проходить шведское войско, тамъ вездё жители вооружаются, и самъ король пришелъ, съ кораблями, къ намъ на помощь. Развё вы изобьете всёхъ жителей, чтобъ пріобрёсть нашу землю; иначе нельзя покорить ее. Такъ сказалъ король.

--- Избивать жителей мы не станемъ, потому что они сами скоро образумятся и убъдятся, что лучше принадлежать богатому и сильному Русскому Государю, чъмъ шведскому королю, и что гораздо выгоднъе быть братьями Русскихъ, нежели Шведовъ.

— Но вѣдь мы одной вѣры со Шведами, сказалъ важно старикъ.

— Какая нужда! У насъ въ Россіи всякой въръ равное покровительство, и у насъ есть цёлыя провинціи вашей въры... Я самъ вашей въры, Лютеранинъ, (въ этомъ случав я позволилъ себв солгать), хотя я не Шведъ и не Финляндецъ.

— Какъ! Вы нашей въры, вы Лютеранинъ, воскликнулъ старикъ, и сражаетесь противу Лютеранъ!

- Вѣдь мы сражаемся не за вѣру, а за то, чтобъ, присоединивъ васъ къ намъ, составить ваше счастье, избавить отъ тажкихъ налоговъ, отъ войны, которой вы будете всегда полвергаться, живя въ нашемъ сосѣдствѣ; чтобъ помогать вамъ хлѣбомъ, котораго въ Россіи бездна, деньгами, которыхъ у Русскаго Государя множество; чтобъ открыть вамъ торгорлю съ Россіей. А до вѣры никто не смѣетъ прикоснуться! Напротивъ, во всѣхъ городахъ Русскихъ есть пре-

* О ретврала генерала Раевскаго вы не знали, однакожъ, ничего вървасо, во жители знали и преувеличивали событія,

красныя лютеранскія церкви, а въ Петербургѣ, гдѣ живетъ Русскій Государь, есть даже и финская церковь. Вашъ землякъ (то есть переводчикъ) потвердитъ это. У насъ многіе графы, князья и генералы Лютеране, и даже тотъ генералъ, съ которымъ мы пришли въ Куопіо — Лютеранинъ....

--- А вотъ я вамъ покажу печатное объявленіе, что Русскіе хотятъ уничтожить нашу въру....

Старикъ подалъ мит печатную прокламацію на финскомъ языкъ.

--- Кто это написалъ, тотъ согрѣшилъ цередъ Богомъ, потому что солгалъ. Развѣ до-сихъ-поръ Русскіе предпринимали что либо противу вашей и моей вѣры, развѣ не уважали святыни, развѣ препятствовали богослуженію? Васъ обманываютъ, друзья мои!

- Но если вы пришли къ намъ съ добрымъ намѣреніемъ, зачѣмъ же добрые и честные люди не хотятъ вѣрить и помогать вамъ? Вотъ, напримѣръ, этотъ господинъ, который пріѣхалъ съ вами (старикъ указалъ на лазутчика), извѣстенъ мнѣ!» (Лазутчикъ поворотился на стулѣ, и хотѣлъ что-то говорить, но я велѣлъ ему молчать, а старику продолжать.) Этотъ господинъ былъ прикащикомъ въ Гамле-Карлеби, у купца Перльберга * и за что-то некрасивое посаженъ въ тюрьму, изъ которой онъ выкарабкался, не знаю какъ, когда пришли Русскіе....

Лазутчикъ вскочилъ съ мѣста, и съ громкою бранью бросплся къ старику, но я взядъ негодяя за воротъ, и вытодкнулъ за двери, приказавъ улану, который сторожилъ подъ окномъ, чтобъ содержать его подъ карауломъ. Крестьяне, казалось, были довольны моимъ поступкомъ, и нѣкоторые изъ нихъ вышли изъ избы, шепча что-то между собою.

- Мы не знали, что опъ дурной человѣкъ, сказалъ я.

— Падобно знать съ къмъ связываешься, возразилъ старикъ, важно. Я хорошо знаю его, и знаю, что онъ содержался въ тюрьмъ за воровство, что онъ не Финляндецъ и не Шведъ, а Богъ его знаетъ, кто таковъ; знаю и то, потому что бываю въ Куопіо, что онъ шпіонъ, получаетъ отъ Русскихъ даромъ деньги, лжетъ и клевещетъ на кого попало, и инчего върнаго не знаетъ, потому что ему никто не скажетъ

• Перльбергъ солержалъ тогда трактиръ и лавку въ Ганле-Карлеби, и ногда им такъ были, окъ подтвердилъ них показанія старика.

правды и каждый его остерегается. Воть такие люди вредять Русскимъ; а вамъ, господинъ офицеръ, мы готовы вбрать, особенно, если правда, что вы Лютеранинъ.... Вы еще такъ молоды, что если обманываете насъ, говоря, что Русский Государь желаеть намъ добра и не станетъ принуждать насъ перембнить вбру, то кладете страшный грбхъ не только на душу вашу, но и на душу вашихъ родителей, которые отвечаютъ передъ Богомъ за пороки, которыхъ они не истребили въ дѣтяхъ! Солгать то же, что украсть, и обманывать бѣдный народъ ложью, хуже воровства и разбоя...

Старикъ говорнаъ торжественно и съ такимъ чувствоиъ, что тронулъ меня. Я всталъ съ мъста, поднялъ руку, сложилъ три пальца, и присягнулъ, что Русскій Государь не намбренъ вовсе трогать ихъ вбры, и желаетъ имъ блага, инра, тишины и довольства, а потомъ обнялъ старика, и поціловалъ его съдую голову.

Всѣ съ шумомъ встали съ мѣстъ, и говоря что-то, чего я не понималъ, стали обнимать меня. Многіе утирали слезы. Изъ всего понялъ я только, что меня называли добрымъ барипомъ (гювагерра), и взывали къ Богу (Юмала). Переводчикъ не имѣлъ времени переводить.

Эта сцена кончилась еще дружественные, когда я, спросивъ, что стонтъ все забранное мною, заплатилъ за все безъ торга, далъ цёлую горсть мелкой серебряной монеты стари-ку, для раздачи убогниъ и колёкамъ, отъ вмени Русскаго Государя. Старику, на память нашей дружбы, я подариль курительную трубку, купивъ ее тутъ же, у моего унтеръофицера.

Послѣ этого показались и жевщины, и насъ провожали до льса цблою гурьбою. Я просиль старика зайти ко мыв въ пойдемъ въ лютеранскую церковь. Послѣ всего, что я узналъ о лазутчикѣ, я не позволиль ему ѣхать со мпою рядомъ. Онъ ѣхалъ въ замкѣ, то есть за

взводомъ.

Ночь была свытлая, но въ льсу было темно, и хотя въ этихъ мъстахъ я не предполагалъ засады, все же соблюдалъ возможную осторожность. Отъ деревни до мызы было около десяти верстъ, и я вознамърился отдохнуть нъсколько ча-совъ въ лъсу, чтобъ прибыть на мызу на разсвътъ. Въ дерев-нъ я нарочно разспраниваяъ о другой дорогъ, на Рауталанби, куда пошелъ Барклай-де-Толли, чтобъ разсвять въ крестьянахъ всякое подозрёніе.

Сонце взопло прекрасно, утро было восхитительное; мыза, выкрашенцая свётлою краскою, красовалась въ верстё цередо мною, и я невольно вздохнулъ, подумавъ, что ёду не на радость въ этотъ домъ, что можетъ быть разстрою семейное счастье, будущія надежды!... Война и дисциплина! Этимъ двумъ словамъ должно уступать всякое чувство и всякое разсужденіе!...

Мы вътхали на рысяхъ во дворъ. Ворота были отперты: пастухъ выгонялъ стадо въ поле. Въ одну минуту домъ былъ окруженъ. Спѣшившіеся уланы стали со стороны сада. Что пикто не вышелъ изъ дома, въ томъ я былъ увѣренъ, потому что ставни и двери тогда только растворились, когда часовые уже были разставлены.

Я вошелъ въ домъ. Въ залё встрётилъ меня довольно пожилой человёкъ, почтеннато вида, въ утреннемъ сертукъ. «Чему я обязанъ вашимъ раннимъ посъщениемъ?» сказалъ опъ мнъ, по-сранцузски.

Я крайне обрадовался, что не буду имъть нужды въ переводчикъ. «Прошу извинить меня, что безпокою васъ, но это дълаю не л. а служба...» отвъчаль я.

--- Помилуйте! Я самъ служилъ въ военной служби, и знаю хороше ся обязанности. Но могу ли знать, что вамъ угодно?

- Генераль навль извёстился, что полковникъ Фіяндтв накодится въ здёшнихъ мёстахъ, и приказаль мнё представить его...

- Вашего генерала обманули этимъ извъстіемъ, сказалъ помъщикъ. Знаете ли вы въ лице полновника Фіяндта?

--- Я не знаю, но воть этоть господинь знаеть, сказаль я, указывая на лазутчика, который стояль позади меня. --- И такъ онъ удостовърится, что здъсь нъть полковника

- И такъ онъ удостовърится, что здъсь нътъ полковника Фіяндта. Подъ этою крыннею я, жена моя, дът взрослыя дочори, два сына, одянъ взрослый и одинъ малолътный, и учитель сго. Можете новърить.... Тольно позвольте предувъдонить дамъ: онъ не одъты....

- Пропу покорибание!

Понтинкъ вышелъ, а дазутчикъ сказалъ мий, чтобъ я позваль въ комнаты ийсколько уланъ, потому что если полковникъ Філидтъ здъсь, то станетъ защищаться. «Тогда явятся и уланы, отвѣчалъ я сухо: сквозь землю не провалится, а вокругъ дома часовые.

Черезъ четверть часа все семейство вошло въ комнату. Я вѣжливо всѣмъ поклонился, и пошелъ за хозянномъ, который повелъ меня по всѣмъ комнатамъ.

Скажу въ нѣсколькихъ словахъ, что мы осмотрѣли весь домъ, всѣ людскія избы, всѣ хозяйскія строенія, садъ, и шарили по чердакамъ и погребамъ, въ гумнѣ, даже въ конюшнѣ и на скотномъ дворѣ, рылись въ сѣнѣ и соломѣ, и не нашли ни какихъ признаковъ, чтобъ кто либо укрывался. Все было на своемъ мѣстѣ, въ обыкновенномъ порядкѣ.

Когда я возвратился въ комнаты, на столѣ былъ кофе, и меня пригласили сѣсть, вмѣстѣ съ семействомъ. Я приказалъ уланамъ собраться, вывести лошадей за ворота, стать на большой дорогѣ, и прежнимъ порядкомъ кормить лошадей, то есть размундштучивая черезъ лошадь. Людямъя не велѣлъ отлучаться отъ лошадей. Повторяю это въ наставление молодымъ офицерамъ, которымъ случится быть въ отдаленныхъ откомандировкахъ, въ непріятельской землѣ, и вообще въ военное время. Осторожность! — Лазутчикъ хотѣлъ остаться въ комнатѣ, я нриказалъ ему выйти.

«Удивляюсь, кто могъ выдумать, что полковникъ Фіяндтъ здѣсь, что онъ раненъ!» сказалъ помѣщикъ. «Правда, онъ мой родственникъ и болѣе еще, онъ мой искренній другъ, но если бъ онъ и пріѣхалъ ко мнѣ раненный, то я проводилъ бы его немедленно къ Сандельсу, и не подвергнулъ бы опасности быть захваченнымъ. Вы военный человѣкъ, слѣдовательно понимаете всю важность честнаго слова! Увѣряю васъ честицию словомъ моимъ, что полковникъ Фіяндтъ вовсе не раненъ и находится въ арміи графа Клингспора, что онъ не былъ здѣсь и не будетъ, пока война чѣмъ нибудь не кончится. Вы можете смѣло увѣрить въ этомъ вашего генерала, и, вѣроятно, офиціальныя извѣстія съ театра войны скоро подтвердятъ справедливость словъ моихъ.

— Я исполнилъ по совъсти мое поручение; искалъ, гдъ мнъ было приказано, не нашелъ, и дъло кончено. Остальное предоставляю моему гепералу, сказалъ я. Началась между нами политическая бесъда. Это единствен-

Началась между нами политическая бесёда. Это единственное утёшеніе жителей въ странахъ, покоряемыхъ сильнымъ непріятелемъ. Не будучи въ состояніи сопротивляться оружіемъ, жители воюютъ логикой, когда находятъ между не-

воспоминания оддея булгарина.

пріятесьскими офицерами людей снисходительныхъ. Я испыталъ это, впослѣдствін, въ Германін и Испаніи. «Если бъ я находился теперь въ военной службь, сказалъ помъщикъ, то я бы дрался съ вами до послъдней капли крови; но, признаюсь откровенно, что принадлежу къ числу тъхъ людей, которые не одобряютъ упорства и вообще поведенія нашего короля и этой войны. Швеція бъдна и безсильна, и она должна быть или нейтральною въ европейскихъ войнахъ, или придерживаться искренно сильнаго союзпика. Нашему королю надлежало бы не увлекаться пінтическою пенавистью къ императору Французовъ, и придерживаться Францін, а если онъ не хотълъ держать стороны Франціи, то должно было сладовать политикъ Россіи и держаться ея искрепно. Вопросъ въ томъ: что можетъ сдълать одна Швеція, и какую надежду можно полагать на Англію? Англичане объщали сявлать высадку въ Финляндіи, и не исполнили объщанія; намъревались помогать намъ въ Норвегіи, и не помогли; при-слали иъсколько тысячъ ружей для вооружснія нашихъ по-селянъ, и ружья оказались негодными. Вотъ каковы наши союзники! Какъ можно бороться Швецін съ Россіей, и воевать въ то же время съ Даніей? Съ одной Даніей мы бы справились, но Россія непремѣнно подавитъ насъ своею силою, и если Императоръ Александръ рѣшился твердо отнять Фин-ляндію у нашего короля, то непремѣнно отпиметъ; въ этомъ я убъжденъ. Но признаюсь также, что мнъ бы не хотълось быть свидателемъ присоединенія моего отечества къ Россіи, хотя бы это было для насъ и выгодите. Языкъ, втра, старые законы, обычая»...

Тутъ я прервалъ его: Но развѣ Императоръ Александръ не обѣщалъ Фяиляидін сохраненіе всего этого? сказалъ я; а что онъ сказалъ — то вѣрно! Ничто не измѣнится въ нравственномъ состояніи Финляндіи, а что измѣнится, то къ лучтему и по вашему же желанію. Вся разница въ томъ, что вамъ не надобно будетъ ѣздить, по дѣламъ вашимъ за море. «Будущее извѣстно одному Богу, сказалъ помѣщикъ, а съ

«Будущее извѣстно одному Богу, сказалъ помѣщикъ, а съ настоящимъ каждому больно разстаться, если оно было не слишкомъ тягостно. Предки наши были Шведы, и мы бы хотѣли остаться тѣмъ же, чѣмъ были они.... Впрочемъ, да будетъ воля Божія! Въ доказательство, что я не предвижу счастливаго для насъ конца этой войны, вотъ сынъ мой, которому я не позволилъ вступить въ военную службу»...

Молодой, прекрасный собою человѣкъ нокраснѣлъ, и сказалъ: «Я и теперь сожалѣю объ этомъ!» Я дружески пожалъ руку молодому человѣку, примолвивъ: «Вы дѣлаете честь собѣ вашнии чувствами, а русскому офицеру вашею откровенностью.» Я замѣтилъ, что моя выходка понравилась всему семейству и даже молодому патріоту.

Я просилъ пожёщика накормить уланъ и дать фуража лоинадямъ, за наличныя деньги. «Это уже сдёлано, отвёчалъ онъ, а о разсчетё поговоримъ послё.»

Я пробыль въ этомъ домѣ до одиннадцати часовъ угра, уснулъ часа два, и послѣ завтрака отправился въ путь, взявъ проводника. Помѣщикъ взялъ деньги за фуражъ, но за съѣстное не согласился взять плату, и даже свабдилъ меня на дорогу запасомъ. Въ Куопіо мы прибыли къ разсвѣту, сдѣлавъ двадцать-пять верстъ въ полуторы сутки. Лошади устали, но не нохудѣли, потому что отъ вступленія нашего въ Финляндію, они никогда не пировали такъ, какъ въ эту откомандировку. Когда я разсказалъ генералу Рахманову приключеніе съ лазутчикомъ, генералъ расхохотался и сказалъ: «Чортъ его побери, а вирочемъ, откуда же взять лучшихъ?»

Вотъ каковъ былъ духъ въ Финляндін, въ самомъ разгари народной войны. Образованные и богатые люди, хотя и досадовали на вторжение Русскихъ въ Финляндию, и хотя не любили Русскихъ, но еще болъе негодовали на свое правительство и явно роптали противу короля. Изъ помѣщиковъ весьма немногіе вмѣшивались въ войму, а поселянъ возбуждали къ возстанию различными вымыслами, а болёе увёреніемъ, что Русскіе введуть въ Финляндіи свою вѣру, канъ ввели се въ Карелін. Гдѣ было знать финскниъ поселянамъ, что православная въра введена въ части Кареліи еще Новгородцами, въчетырнадцатомъ въкъ, и что они крестили язычниковъ! То, что явидълъ въэту мою откомандировку, было характеристикой цёлой Финляндія, разумбется съ нёкоторыми исключениями. Были и фанатики политические и религиозные, которые противились всёми силами покоренію Финляндін, н послё нокоренія ся упли въ Швецію, и остались въ ней навсегда. Между ними есть одниъ достойный мужъ, съ которымъ я тогда подружился, и возобновилъ дружбу во время поъздки моей въ Стокгольмъ, въ 1838 году. Это ученый Арвидсонъ, хранитель королевской библіотеки въ Стокгольмъ. Въ Исторіи А. И. Михайловскаго-Данилевскаго и въ со-

чиненін графа П. П. Сухтелена не сказано ни слова о похо-дѣ Сабанѣева. Упомянуто только, что онъ выслань былъ изъ Куопіо на подкрѣпленіе корпуса графа Каменскаго, съ че-тырьмя батальонами и двумя эскадронами. Историкамъ, представляющимъ общій ходъ войны, некогда заниматься подробностями въ движеніяхъ малыхъ отрядовъ, но эти по-аробности были для насъ тяжелы, и остались намъ памят-ны. Если бъ графъ Каменскій, не дождавшись Сабанѣева, принужденъ былъ отступить къ Таммерфорсу, то мы, при-бывъ въ Саріярви, могли бы быть отрѣзаны отъ Куопіо отоывъ въ Саріярви, могли обі обіть отръзаны отъ Куопіо от-рядомъ полковника Фіяндта и уничтожены арміей графа Клингспора, какъ былъ истребленъ отрядъ Булатова. Безъ сомнѣнія, графъ Клингспоръ былъ извѣщенъ жителями о на-шемъ походѣ и нашей малочисленности. Сабанѣевъ не скры-валъ отъ офицеровъ опасности нашего положенія, совѣтуя намъ внушать соддатамъ, что наше спасеніе зависитъ отъ на-шего мужества, и что если мы наткнемся на непріятеля, то должны сражаться до послѣдней капли крови.

Мы шли большими переходами и усиленными маршами, но въ Рауталамби должно было дневать, потому что люди и лошади наши крайне устали. Рауталамби, о которомъ часто упоминается въ исторіяхъ этой войны, вовсе не мѣстечко, а упожинается въ историях в этон воины, вовсе не мъстечко, а кирка, то есть церковь, возлѣ которой жилище пастора (па-сторатъ) и нѣсколько домовъ. Тутъ содержалъ военный постъ эскадронъ маіора Лорера, съ двумя ротами пѣхоты, окраняя цереправу чрезъ три рукава, на озерахъ Конивеси и Кивисальми. Рауталамби одинъ изъ богатѣйшихъ пасторатовъ въ восточной Финляндіи. Домъ пастора былъ общир-ный, пасторъ былъ человѣкъ просвѣщенный и добродушный, и семейство его любезное. Дочери пастора были красавицы. Къ пастору ѣздили въ гости сосѣдніе помѣщики и земскіе къ пастору ъздили въ гости сосъдние помъщики и земские чиновники, съ семействами, и наши офицеры проводили вре-ия весьма пріятно; всё они были влюблены, для препровож-денія времени. Александръ Ивановичъ Лореръ имёлъ поря-дочный запасъ съёстныхъ припасовъ и вина. Онъ задалъ намъ славный пиръ, и мы всю ночь протанцовали, вмёсто того, чтобъ отдыхать послё похода. Шведки и Финляндки того, чтобъ отдыхать посль похода. Шведки и Финляндки прелестныя созданія! Въ нихъ соединены германское про-стодушіе и сердеччая вѣжливость съ какимъ-то особеннымъ пінтическимъ чувствомъ, которое чаруетъ душу. Даже въ ихъ веселости есть оттѣнокъ меланхоліи, привлекающей Т. LXXXVII. – Отд. І.

сердце. Откровенность ихъ, слёдствіе простоты нравовъ, увлекательна. Рёдкій изъ русскихъ офицеровъ, бывшихъ въ кампаніи 1808 и 1809 годовъ, пе былъ влюбленъ, или, по крайцей мёрѣ, не готовъ былъ влюбиться. Пересчитайте, сколько Русскихъ, со времени покоренія Финляндіи, женплись на Финляндкахъ! Финляндки (говорю о дворянствѣ и гражданскомъ сословіи) всѣ вообще хорошо образованы, религіозны и хорошія хозяйки. Управленіе хозяйствомъ входитъ въ составъ женскаго воспитанія. Финляндская дѣвица изъ образованнаго сословія — это ягодка мамура, краса Сѣвера! Здѣсь я долженъ однако замѣтить, что красота есть принадлежность готскаго (германскаго) племени, и что всѣ красавицы въ Финляндіи изъ фамилій шведскихъ или смѣшанныхъ съ шведскимъ племенемъ. Финское племя некрасиво. Исключенія не идутъ въ разсчетъ.

Арвидсонъ, о которомъ я говорилъ, былъ юноша моихълётъ. Не знаю, въ какой стенени родства онъ былъ съ рауталамбскимъ пасторомъ, но опъ жилъ въ Рауталамби. На дневкѣ мы подружились съ нимъ, какъ дружатся молодые люди, сходные характеромъ, Онъ сталъ превозносить Шведовъ; я не только не спорилъ, но даже подтверждалъ его похвалы, и онъ полюбилъ меня. Въ юности дружатся въ минуту, а на старости охладбваютъ даже и къ старымъ друзьямъ. Это, по несчастью, я испыталъ на себѣ! Послѣ обѣда мы пошли прогуливаться въ поле. Арвидсонъ завелъ со мною политический разговоръ. Я охотно уступилъ ему въ логикъ, по предоставилъ себъ защиту истолкованиемъ русской пословицы, что: сила солому ломитъ. Мы оба болтали тогда коекакъ по нѣмецки. Наконецъ, въ изліяній ючошескихъ чувствъ, мы рѣшиди гадать, кто останется побѣдителемъ, Шведы или Русскіе. Онъ представлялъ собою Швецію, а я Россію; опъ сталъ на холмъ, а я аттаковалъ холмъ. Я взобрался на холмъ, поборолъ Арвидсона-и разрѣтилъ загадку. Мы обнялись братски, но слезы блестели въ глазахъ благороднаго Арвидсона. «Неужели это предзнаменова́ніе сбудется!» сказалъ онъ печально. Въ стокгольмской королевской библіотекѣ мы вспомнили о Рауталамби!... Скажу разъ на всегда, что я уважаю всякое искреннее чувство, въ другѣ и врагѣ. Совѣсть отвѣчаетъ только передъ Богомъ, н

убъждение уступаетъ только силъ разума. Жаръ былъ несносный, и отъ Рауталамби (переправившись чрезъ рукавъ Конивеси) мы шли ночью и отдыхали

днемъ. Прошедъ верстъ до ста тридцати отъ Куопіо, мы пошли мѣстами, гдѣ еще не были Русскіе. Тутъ мы находили на мызахъ, у пасторовъ и даже у крестьямъ, съѣстные припасы, а иногда и фуражъ, которые забирали подъ росписки. Между тѣмъ поселяне возстали, и нѣсколько разъ завязывали съ нами порядочную перестрѣлку. Важно было то, что при каждомъ первояъ выстрѣлѣ мы не знали съ кѣмъ будемъ имѣть дѣло, ожидая встрѣчи съ арміей графа Клинѓспора, и что безпрерывная бдительность изпуряла солдатъ. Чѣмъ далѣе мы шли впередъ, тѣмъ болѣе встрѣчали ненависти къ намъ и надежды на скорое очищеніе Финляндіи Русскими. Въ Куопіо мы не знали хорошо всего случившагося съ генераломъ Раевскимъ, по на пути, на мызахъ и въ пасторатахъ, намъ изображали въ преувеличенномъ видѣ побѣды Шведовъ, погибель цѣлыхъ корпусовъ нашпхъ, и говорили, что ждутъ самого короля, который съ сильнымъ флотомъ и арміей пахолится на Аландскихъ Островахъ. Радовались, вовсе не стѣсняясь нашимъ присутствіемъ. Намъ предсказывали вѣрпую погибель, и нѣкоторые добрые люди, особенно женщины, даже сожалѣли о насъ! Разумѣется, мы вполовину вѣрпли этимъ разсказамъ, хотя й знали, что положеніе наше не завидное.

Представлю примѣръ, до какой степени жители не скрывали своей ценависти къ намъ. Два взвода нашего эскадрона шли въ авангардѣ, съ двумя ротами третьяго егерскаго полка. И. В. Сабанѣевъ находился съ намн. Около десяти часовъ утра, мы подошли къ порядочной мызѣ. Сабанѣевъ приказалъ остановиться, и съ нѣсколькими офицерами пошелъ на мызу, позавтракать. Хозяинъ принялъ насъ вѣжливо, хотя важно и холодно, и все семейство его вышло къ намъ. Сабанѣевъ сказалъ, черезъ переводчика, что мимо мызы будетъ проходить отрядъ, и что, для избѣжанія безпорядковъ, онъдастъ помѣщику залогу, офицера съ шестьюрядовыми, съ уеловіемъ, чтобъ помѣщикъ далъ честное слово, что отвѣчаетъ за ихъ безопасность, и когда пройдетъ нашъ арріергардъ, отошлетъ залогу, на подводахъ, къ отряду. Это предложевіе расположило помѣщика и его семейство въ нашу пользу, и овъ сдѣлался привѣтливѣе. Послѣ завтрака, помѣщикъ сказацъ, безъ обиняковъ, что мы идемъ на явную смерть, потоиу что русскій отрядъ, дѣйствовавшій противу графа Клингспора, теперь вѣрно уже не существуетъ, если не усиѣлъ уйти къ русской границѣ. Помѣщикъ пресерьозно совѣтовалъ

Сабанњеву возвратиться поскорће въ Куопіе. Сабанњевъ возразилъ шуткою, сказавъ, что мы, Русскіе, такъ полюбили Финляндію, что намћревъ остаться въ ней и пожить весело, а за смертью пойдемъ въ другія страны, можетъ быть во Францію. Потомъ, обратясь къ дочери хозяина, дѣвочкѣ лѣтъ десяти, удивительной красавицѣ, Сабанѣевъ представилъ ей Штакельберга, прапорщика трётьяго егерскаго полка, юпошу лѣтъ семнадцати, также красавчика, п сказалъ, не угодно ли ей русскаго жениха. Вообразите наше удивление: дѣвочка поблѣднѣла, какъ полотно, задрожала всѣмъ тѣломъ, и сжавъ зубы и грозя кулакомъ, сказала по шведски: «Смерть Русскому!» Отецъ улыбнулся, а мать поцѣловала дѣвочку, и увела въ другую комнату. Разумѣется, что дѣвочка выражала чувства родителей, и повторяла, что слышала, но мы за это не гнѣвались. Сабанѣевъ сказалъ намѣ, по-русски: «Все перемелется, мука будетъ!»

Онъ угадалъ. Я помнилъ прозваніе мызы и фамилію помѣщика, и во время пребывапія моего въ Гельсингфорсѣ (въ 1838 году), разсказлаъ этоть анокдоть моему покойному нріятелю, дерптскому уроженцу статскому совѣтнику Витту (принявшему фамилію Вейсенбергъ, съ постунленіемъ въ финляндске дворянство). Признаюсь, я удивился, когда онъ сказалъ мнѣ, что прежняя непріятельница наша, дѣвочка, въ послѣдствін вышла замужъ за Русскаго, и теперь русская барыня, говоритъ хорошо по-русски и весьма предана Россіи! Ainsi va le monde!

Въ изданіи, подъ заглавіемъ: Императоръ Александръ I и Его сподвижники, напечатана біографія Ивана Васильевнча Сабанѣева, дослужившагося до чина генерала отъ инфантеріи, и блистательно участвовавшаго въ турецкой и отечественной войнахъ. Въ этой біографія Сабавѣевъ изображенъ человѣкомъ угрюмымъ, недовѣрчивымъ, почти нелюдимомъ. Можетъ быть опъ сдѣлался такимъ въ старости и въ высокихъ чинахъ. Нопогез шиtant mores! Въ Финляндіи, въ чинѣ подполковника третьяго егерскаго полка, Иванъ Васильевичъ былъ человѣкъ прелюбезный, снисходительный и предобрый. Опъ любилъ даже шутки, и не гнѣвался за нихъ. Его удивительная храбрость, хладнокровіе и распорядительность въ битвахъ уже тогда снискали ему уваженіе и довѣрсиность опытныхъ генераловъ, каковы были Барклайле-Толли и графъ Каменскій. Иванъ Васильевичъ Сабанѣевъ былъ небольшаго роста, довольно плотенъ, и до такой степе-

ни близорукъ, что инчего не видъль въ нъсколькихъ шагахъ, но не хотълъ носить очковъ. Мы, молодежъ, иногда нодшу-чивали надъ нашинъ добрънъ командиромъ. На походѣ за-прещено было стрълять. Вдругъ одинъ изъ насъ, бывало, за-дричитъ: «Иванъ Васильевичъ, утки, утки! Позвольте вы-стрълить!» Хотя на самомъ дълъ не видно было ин одной утки, но Иванъ Васильевичъ, чтобъ не показаться слъпынъ, подниметь голову, и скажеть: «да, утокъ много, но стръ-лять нельзя-будеть тревога въ авангардъ!» Однажды Иванъ Васнльевичъ едва не заплатилъ жизнью за то, что скрывалъ васыльевичь едва не заплатиль жизных за то, что скрываль свою слёноту и не хотёль носить очковъ. При переправи черезъ рику (мость сожженъ быль бунтовщиками) онъ не хотёль, чтобъ егери поддерживали его, когда онъ садился из лодку, прыгнулъ съ высокаго берега, но не въ лодку, а въ воду, и пошелъ прямо ко дну. Рёка при берегь была ве-сьма глубока, но какъ егери чрезвычайно любили своего на-чальника, то человѣкъ десять бросплись за нимъ въ воду, и вытащили его уже въ полубезчувствии. Иванъ Васильевичъ увѣрялъ, что онъ поскользнулся, хотя всѣ видѣли, что онъ нрытнуль на два шага отъ лодки, на пукъ плававшаго камы-на *, который онъ принялъ за лодку. На самомъ разсвътъ Сабанъевъ однажды остановилъ отрядъ, подъ лѣсомъ, н приназалъ отдыхать и варить кашу. «Злѣсь будетъ прохла-дно,» сказалъ Сабанѣевъ: «и люди могутъ выкупаться въ озерѣ,» примолвилъ онъ, указывая на поле, засѣянное грѣ-чихою, надъ которою лежалъ леткій туманъ. Когда ему сказали, что здѣсь нѣтъ не только озера, но и капли воды, онъ сала, но здаев польть не только озера, но в каная воды, он в велать отряду подняться и итти далае. Весь этоть день до-брый Иванъ Васяльевичъ былъ въ дуриомъ расположения духа, вхалъ одинъ, и ни съ къмъ не разговаривалъ.

На одномъ ночлегѣ прискакалъ къ Сабанѣеву уланскій унтеръ-офицеръ, изъ арріергарда, съ извѣстіемъ, что онъ, бывъ въ разъѣздѣ, видѣлъ съ холма огни и войско на бивакахъ, но въ темнотѣ, по болоту не могъ подъѣха̀ть близко и узнать, своили этоили непріятель. Сабанѣевъ командировалъ нежедлению нашъ эскадронъ, для рекогносцировки. Мы были на одинъ переходъ отъ Саріарви, глѣ надѣялись найти отрядъ полковника Властова, слѣдовательно появлепіс вой-

[•] Къ челнокаяъ вы подвязывали по бокаяъ пуки хвороста или камыша, чтобъ челнокъ не перевернулся. Лошадей вы перегоняли обыкновенно вплавь. Когда педоставало лодокъ, вы дълали плоты, связывая бревна лозою.

ска въ нашемъ тылѣ было для насъ непонятнымъ. Въ концѣ іюля ночи уже становятся темными, около полуночи, часа на два, а въ эту ночь небо было покрыто черными облаками. Мы шли впередъ, ни зги не видя. Проводники наши, унтеръ-офицеръ и бывшіе съ цимъ уланы, побхали съ нами, но не могли вспомнить, въ которомъ мъстъ они поворачивали вправо, съ большой дороги. Мы поворотили наудачу, прошли лѣсомъ верстъ пять, и вышедъ на поляну, увидѣли вдали зарево. Тотчасъ одинъ взводъ понесся впередъ, на рысяхъ. Подъ кустарникомъ насъ встрътилъ радостный окликъ: «Кто идетъ?» — «Русскіе!» — «Стой на мѣсть, или убью!» Наши! Русскіе! Слава Богу! Это былъ отрядъ полковника Эриксона, на походѣ къ селенію Кеуру: Мы остановились и · извѣстили Сабанѣева, а утромъ оба отряда соединились. Немедленно посланъ былъ офицеръ къ графу Каменскому, съ извѣщеніемъ о нашемъ приходѣ, и отряду нашему приказано было отделиться отъ полковника Эриксона, и итти на нашъ крайній лѣвый флангъ, къ киркъ Руовеси. И вотъ мы, наконенъ, въ корпусь графа Каменскаго!

Соединившись съ корпусомъ графа Каменскаго, мы узнали отъ товарищей много такого, о чемъ къ намъ доходили въ Куопіо невѣрные слухи и неполныя извѣстія. Офицеры прибывшихъ на усиление корпуса графа Каменскаго войскъ разсказали намъ, что графъ Каменскій едва не былъ захваченъ въ плћиъ партизаномъ Роотомъ, на пути изъ Гельсингфорса къ своему назначению, и спасся проселочными дорогами и тропниками, блуждая по лъсамъ и пустынъ, и что самъ главнокомандующій, со встять своимъ штабомъ, едва избигнулъ плѣна. Желая видъть морское сражение, бывшее въ заливѣ, при островѣ Сандо (19 іюля), графъ Буксгевденъ отправился на берегъ острова Кимито, съ генералами П. К. Сухтеленомъ и Коновницынымъ. Послѣ одержанной нашею флотиліею побѣды, графъ Буксгевденъ обозрѣлъ сухопутную позицію, гдѣ Шведы дѣлали высадку, и возвратился на мызу Вестаншеръ, гдћ для него приготовленъ былъ объдъ. Думали, что сражение кончено, видя отступление шведской флотиліи. Отрядъ, бывшій на островъ Кимито, отдыхалъ; на бивакахъ варили кашу, артиллерійскія лошади были на пастбищѣ. Главнокомандующій преспокойно садился за столъ, какъ вдругъ раздался на дворъ крикъ: «Шведы, Шведы!» Всѣ бросились къ окпамъ, и увидѣли что двѣ шведскія ко-лонны идутъ прямо къ мызѣ.... Сдѣлалась тревога. Кара-

уль, бывшій при квартир'я главнокомандующаго, бросился впередь, съ конвоемъ, на встр'ячу пепріятеля, а между т'ять было дано знать въ пашъ лагерь, въ которомъ находились

было дано знать въ пашъ лагерь, въ которомъ находились четыре роты пёхоты. При самомъ началё морскаго сраженія, шведскій адми-ралъ Гельміптіерна высадилъ на берегъ острова Кимито 1,100 человѣкъ пёхоты и шесть орудій, подъ начальствомъ пол-ковника Пале́на, съ тѣмъ, чтобъ опъ ударилъ въ тылъ на-шихъ баттарей. По берегу стояли казачьи ведеты, но ихъ сияли, чтобъ сформировать почетный конвой для главноко-мандующаго, и это помогло Пале́ну высадить войско, не бывъ замѣчелнымъ нашими. Когда жители донесли Пале́ну, что шведская флотилія ретировалась, и это русскій главпо-командующій съ генералами отправился на мызу, распола-гаясь тамъ пообѣдать и отдохнуть, полковникъ Пале́нъ воз-памѣрился захватить ихъ. Жители провели его тропинками къ самой мызѣ. Ударь онъ быстро и пусти бѣгомъ своихъ солдатъ, главнокомандующій и бывшіе съ нимъ генералы были бы непремѣнно взяты, или погибли бы, защищаясь. Но Шведы, храбрые и неустрашимые отъ природы, отвык-и отъ войны, и образованные ихъ офицеры руководствова-ись всегда теоріей. Полковникъ Пале́нъ, вмѣсто того, чтобъ бѣжать бѣгомъ на мызу, выстроилъ свое войско во лись всегда теоріей. Полковникъ Паленъ, вмѣсто того, чтобъ бѣжать бѣгомъ на мызу, выстроилъ свое войско во фонтъ, и выслалъ застрѣльщиковъ, которыхъ удерживалъ перестрѣлкою караулъ главнокомандующаго, пока прибѣжа-ли, во весь духъ, на мызу, наши четыре роты изъ лагеря, и привезли съ собою два единорога большаго калибра. Нача-лось сраженіе, и пушечная пальба извѣстила роту егерей, высланныхъ прежде того на малые острова для рекогносци-ровки, объ опасности ихъ товарищей на Кимито. Эта рота поспѣшила на выстрѣлы, и случайно пристала къ берегу, въ тылѣ отряда полковника Палена. Если бъ онъ имѣлъ болѣе твердости и рѣшительности, или по крайней мѣрѣ болѣе опытности въ военномъ дѣлѣ, то, будучи вдвое сильнѣе Рус-скихъ, опрокинулъ бы и передовой отрядъ, и роту, зашед-шую ему въ тылъ; но, придерживаясь старинной стратегіи, Пале́нъ, какъ въ шахматной игрѣ, видя свое войско между двухъ огней, ночалъ отступать къ пристани, и когда наши паленъ, какъ въ шахматной игръ, видя свое зопско между авухъ огней, ночалъ отступать къ пристани, и когда наши наперли сильно на Шведовъ, они поспѣшно бросились въ лодки. Три лодки сѣли на мель, въ торопяхъ; остальныя поспѣшно отплыли, и Шведы не успѣли даже увезть своихъ шести пушекъ, которыя были взяты нашими. Двѣсти человъкъ Шведовъ, бывшихъ на трехъ лодкахъ, не будучи въ состояни снять ихъ съ мели, и подвергаясь жестокимъ пушечнымъ выстрѣламъ съ берега, сдались военноплѣнными. Будь на мѣстѣ Пале́на кто нибудь изъ нашихъ молодцевъ, напримѣръ, Сабанѣевъ, Кульневъ, Властовъ или Эриксонъ, дѣло кончилось бы иначе! Главнокомандующій и его прикрытіе были бы непремѣнно въ плѣну или въ могилѣ.

Не видавъ самъ дъйствій нашего паруснаго и гребиаго Флотовъ, не стану повторять того, что весьма подробно и прекрасно описано его превосходительствомъ А. И. Михайловскимъ-Данилевскимъ. Обращаюсь къ тому, чему я самъ былъ свидътелемъ.

О. ВУЛГАРИНЪ.

II. •

иностранная словесность.

донъ-карлосъ,

ИНФАНТЪ ИСПАНСКИЙ.

ДРАМАТИЧЕСКОЕ СТИХОТВОРЕНИЕ

ШИЛЛЕРА.

· АКТЪ ТРЕТІЙ.

Спальня короля.

выходъ первый.

На ночномъ столикъ двъ зажженныя свъчи. На послёднемъ планё<u>т</u>комнаты итсколько пажей спять. Король, полураздётый, стоитъ передъ столомъ, облокотившись рукою на кресло и погруженный въ глубокое размышленіе. Предъ нимъ лежатъ медальонъ и бумаги.

К**ОРОЛЬ**.

Ова всогда мечтательна была — Въ томъ нътъ сомнёнья. Я не могъ любви Внушить ей никогда, и все же.... все же, т. LXXXVII. — Отд. II

НЕОСТРАНЕАЯ СЛОВЕСНОСТЬ.

Кто замъчалъ, что въ ней она нуждалась? И такъ довазано, она коварва.

Онъ дъзаетъ движение и приходитъ въ себя. Встаетъ съ у ивлениенъ. Гат былъ я? Видно, здъсь одинъ король Не спитъ? Какъ! свъчи догоръля? Странно, Не день ля ужъ? Мой сонъ пропалъ. Возьмя И запиши его въ приходъ, природа. Нать королю счастливаго досуга Наверстывать недоспавныя ночи: Теперь я бодръ; и день насталъ ужъ върно.

Гасить свъчи и отдергиваеть оконную занавъсъ. Ходя взаль и впередъ, захъчаетъ спящихъ малъчнковъ и молча остаяавливается передъ ними; потояъ звонитъ въ колокольчикъ. Пожалуй, и въ прісиной веб заснули.

выходъ второй.

КОРОЛЬ. ТРАФЪ ЛЕРМА.

яврия, занетнов короля, останавливается въ ужизисями. Ваше величество, вы не здоровы?

KOP0.15.

Во флигелѣ огонь. Вы не елыхали ль Тамъ шуму, графъ?

JRPH1.

Нать, государь.

ROPOAL.

Hars? Resal

Такъ стало-быть нит это только санлось? Само собой то не могло случиться. Въ немъ почиваетъ королева?

Le,

Ваше велячество.

HOPOAL.

Сонъ испугалъ

Меня. Впередъ удвонть часовыхъ тамъ, Вы слышите? Прв паступленыя вочи.... Но тайно только, тайно. Не хочу я.... Это вы такъ на меня глядато?

48**28**4.

Our,

Отъ бденья воспаленныя, я вижу. Осийлюсь вашему ведичеству напоминть О драгоненной жизви, о вародахъ Напомиять, что следы безсонной ночи У васъ въ чертахъ прочли бы съ безпокойствоиъ..... Лимь часъ одинъ предутревняго сна....

король, съ блуждающимъ взоронъ.

Сонъ я найду въ Эскуріалѣ. Здѣсь во снѣ Король корону только лишь теряетъ, Мужъ сердце женяно.... Нѣтъ, нѣтъ! не правда, То клевета! Вѣдь женщина объ этонъ Шепнула мяѣ? вѣдь женщина шепнула? Ложь нмя женщины. Я не повѣрю Позору своему, пока мужчива Его не подтвердитъ миѣ.

Пажань, которые нежду-твих разгулялись. Позовите

Герцога Альбу! (Пажк уходять). Подойдите ближе, Грась Лериа! это правда?

Останавливается и пристально снотрить на граса.

О, на пульсъ

Единый только времени — всезнанья!... Клянитесь мив, то правда? я обнануть? Обнануть? это правда?

4 8 P # A.

Mož poznaji,

Мой дорогой вороль....

MOPOJL.

Король! король!

И только лишь король!... Воть весь отвёть яхъ, Одно пустое звуковь отраженье! Я быо въ утесы эти, я хочу Воды, воды для раяъ свонхъ — оня Мяъ водають клокочущее злато.

ABPEA-

Что правда, государь?

кбро**ль**.

Такъ, вичего.

Ступайте! я одинъ останусь.

Графъ хочеть улалиться; онь зореть его назвля.

Вы

Женаты? да? отецъ семейства?

.I E P N A. .

____A∎,

Ваше величество.

король.

Женаты и ръшились Ночь провести у своего монарха? Вашъ волосъ сёдъ, а вы п не стыдитесь Женъ своей такъ простодушно върить? Домой ступайте! Вы ее найдете Въ кровосмъсительныхъ объятьяхъ сына. О! върьте вашему монарху, графъ! Ступайте.... Вы измучены? вамъ странно? Вы на меня значительно глядите?... Что я, я самъ-то посъдълъ? Несчастный, Опомпись! Королевы не пятнаютъ Постели брачной. Горе вамъ, когда Вы усуминлись....

лерил, съ жаронъ. Кто, кто это смѣетъ? Во всѣхъ огромныхъ вашихъ государствахъ, Кто дерзкій ядовитымъ подозрѣньемъ Дохиетъ на ангельскую добродѣтель? Кто лучшую изъ королевъ тапъ инже....

король. А, лучшую? такъ и у васъ она Нопала въ лучшія? Она, какъ внику, Вокругъ меня друзей найти умѣла. Ей это стоило не мало — больще, Чѣмъ можетъ дать она, какъ миѣ Извѣстно. Вы свободны. Позовите Миѣ только герцога....

.1 E P M A.

Онъ ужъ въ пріемной....

Хочеть итти.

кородь, съ слягченнымъ тононъ.

Грасъ! ваше замѣчанье справедливо: Безсонница меня волнустъ.... Позабудьте, Что я въ бреду вамъ говорилъ. Смотрите жъ, Забудьте это! Я вашъ благосклонный Король.

Подаетъ ему руку къ поцтълую. Лерма уходитъ, отворивъ двори къцогу Альбъ.

выходъ третій.

король и герцогъ альба.

ААББА, ПОДХОДНТЪ КЪ КОРОЛЮ СЪ СОМВИТЕЛЬНЫМЪ ВИДОМЪ.

Я удивленъ, такой приказъ....

Вътакое странно выбранное время?...

И этотъ видъ....

король садится, береть медальонь и сиотрить изкоторое время жолча на герцога.

Такъ это точно правда?

Такъ у меня слугъ върныхъ больше вътъ?

АЛЬБА, КАКЪ ВКОПАНЫЙ ОСТАНАВЛИВАСТОЛ.

Какъ?

KOPOAL.

Я смертельно оскорбленъ: объ этомъ Всъ знаютъ и никто не скажетъ миъ!

АЛЬБА, СЪ ВИДОНЪ ИЗУМЛСИНЯ.

Какъ? оскорблевье моему моварху, И л объ немъ не знаю?

король, показывая сну письна.

Этотъ почеркъ

Вы знаете?

A J **b B** A.

Да, это почеркъ принца.

коголь, пристально посмотревъ на герцога. Такъ всё-еще вамъ это не понятно? Вы мив грозиля честолюбьемъ принца? Но честолюбья ль только, честолюбья ль Я долженъ былъ страшиться?

A .I

Честолюбье

Шивоть смысль общирный, смысль великій, Въ которомъ много, много кой-чего Витанаться можеть.

И у васъ

Нать инчего особеннаго, герцогъ, Открыть миз?

АЛЬБА, ПОСЛЕ НЕКОТОРАГО ИОЛЧАНИЯ, ТАЯНСТВЕВНО.

Государь, монмъ заботамъ

Вы предоставнан свон владёнья. Миъ я и долженъ посвящать свое Все знанье, всё иден и заботы. Что про себя я мыслю, вижу, знаю, То инѣ принадлежитъ. То даръ священный, Что рабъ въ пёпяхъ, какъ и вассалъ танть Отъ всёхъ владыкъ земныхъ имѣютъ право. Не все, что для меня понятно, ясно, Не все то также ясно моему Момерху. Если жъ онъ желаетъ знать Всю правду, то просить его я долженъ, Не спрашивать меня какъ государь.

король, подаеть ему письно.

Чвтайте.

альба читаетъ в потомъ съ испугомъ оборачивается къ королю. Кто? какой безумный далъ

Вст этя страшные листки вамъ въ руки?

КОРО**ЛЬ**.

Вы знаете о комъ здъсь говорится?... Какъ мит извъстно, имени здъсь иттъ.

AAББА, ОЗАДАЧЕННЫЙ ОТСТУПАСТЬ.

· pocušmilj.

KOPOJL.

Вы зпаете?

А д Б Б А, ПОСЛЪ НТКОТОРАГО ВОЛЧАНИЯ.

Кчему

Скрывать?... мой государь повелъваетъ.... Отречься мий нельзя.... не отпираюсь.... Я знаю ту особу.

О! пыткамъ новымъ научи меня Ужасный мщенья богъ!... Такъ ясна всъмъ, Извъстна, такъ гласна ихъ связь, что прямо, Не разбирая, съ одного лишь взгляду, Ее угадываетъ всякій.... это Ужъ слишкомъ! этого не зналъ я! иътъ! И а послъдній узнаю объ этомъ! Послъдній въ цъломъ государствъ....

лявы, бросается передъ короленъ на колъна.

король, встаеть въ ужасновъ волневія.

Дa,

Я признаю себя виновнымъ, государь. Стыжусь трусливой мудрости, велёвшей Молчать мий тамъ, гдё имя, честь монарха, Гдё справедливость, истина такъ громко Мий говорить повелёвали.... Такъ какъ Всё онёмёли — такъ какъ красота, Какъ волшебствомъ, сомкнула всёхъ уста: То я одинъ осмёлюсь, хоть и зпаю, Что оправданья вкрадчивыя сына, Что обольстительныя ласки, слезы Супруги....

король, скоро, всныльчиво.

Встаньте! Я ужъ далъ вамъ слово.... Вы безопасны – говорите смъло!

АЛЬБА, ВСТАВАЯ.

Ваше величество не позабыли Того, что разъ въ саду аранжуэцкомъ Случилось съ королевой? Вы пашли -Ее одну, безъ свиты -- всю въ волненьи, Въ уединенномъ мъстъ....

KOPO.IB.

Га! что я

Услышу? Далве!

A .] & B A

Маркиза Мондекаръ Была удалена изъ королевства, Ляшь потому, что изъ любви къ ея Величеству собой ее покрыла.

NHOCTPANNAR CAODECHOCTS.

Тенерь ны знаемъ, что маркиза только Исполенда что ей_велели. Принцъ Былъ тамъ.

король, въ страшноть быностит.

Былъ танъ? По вакъ же....

A.1 6 6 A.

- Следъ мужской,

Что по песку шелъ влёво отъ аллен, До грота, гдё еще платокъ нашли, Потерянный инфантомъ, тутъ же насъ Подозрёвать заставилъ. Въ гроте принца Садовникъ встрётилъ, и почти минута Въ минуту, было то, какъ ваше Величество вошли въ аллею.

король, выходя изъ прачнаго разнышления.

И ова

Такъ плакала тогда! предъ вствъ дворомъ Она меня заставила красвъть! Краснъть передъ самимъ собой.... Богъ видитъ! Какъ осужденный я тогда стоялъ Предъ добродътелью ея высокой....

Долгое, глубокое холчаніе. Онъ садится и закрываеть лито. Да, герцогъ, вы сказали правду. Это Къчему-нибудь ужасному меня Сведетъ.... Оставьте одного меня.

A.315 B.V.

Но это, государь, еще не върно...

король, хватая булаги.

И это тожъ? и это? все невѣрно? И доказательствъ страшное созвучье? О, это дня свѣтлѣе.... Я давно Предчувствовалъ все это.... Преступленье Ужъ началось, когда изъ вашихъ рукъ Елизавету принялъ я въ Мадритѣ.... Еще я вижу мертвый взглядъ испуга, Съ какямъ она, бдѣдвѣя и бдѣднѣя На сѣдинахъ монхъ остановилась. Тогда же началась ихъ связь!

A.458A.

Для пранца Невъста въ юной матери погибла. Ове было въ желаньяхъ ужъ сошлись, Въ созвучьяхъ чувства поняли другъ друга, Какъ вдругъ все это новыя условья Инъ запретили. Страхъ былъ побъжденъ ужъ, Страхъ, стерегущій первое признанье, И бойче и смълъе обольщенье Заговорило въ образахъ знакомыхъ Прошедшаго. Соединенны братской Гарионіей и митнія и лить, Озлоблены одной судьбой, онн Волненьямъ страсти предались тъмъ жарче. Политика разстронла ихъ склонность, Такъ и не диво если королева Не признаетъ въ ней этихъ правъ насилья, Не въ сплахъ, подавивъ желавье, планы Авухъ кабинетовъ разобрать подробите? Она любви искала и нашла — Одву корову....

король, обяжевный съ горечью. Очень, очень мудро Вы разсудили, герцогъ.... Удивляюсь Я краснорёчью вашему, по-чести. Благодарю васъ.

Вставая холодно и гордо.

Ваша правда, герцогъ: Жестоко проступнлась королева, Что эти письма скрыла отъ меня; Что умолчала миъ о появлевьи донъ Карлоса въ саду. Она жестоко Изъ доброты сердечной проступилась. Я допросить ее съумъю.

дергаетъ за колокольчикъ.

Кто

Еще въ пріемной? Въ васъ же, герцогъ Альба, Я не нуждаюсь больше. Удалитесь!

A J 5 64.

Ужъ не навлекъ ли я своимъ усердьемъ Въ другой разъ гийва своего монарха?

вностранная словеспость.

король, вошелшему нажу.

Позвать Домниго.

Пажъ уходитъ.

Я прощаю вамъ, Что двъ минуты битыхъ вы меня Страшиться преступленья заставляли, Что противъ васъ одинхъ учияено.

Альба уходить.

выходь четвертый.

король, ходить взадь и впередь въ глубокомъ раздунын.

доминсо, входить немного спустя после герцога, проближается къ королю и осматриваеть его пъсколько минуть съ торжественнымъ молчаньемъ.

.ONBHCO.

Какъ я пріятно удивленъ, что ваше Величество спокойны такъ, и бодры.

король.

Удивлены?

доминго.

Благодаренье небу,

Что страхъ мой былъ напраселъ. Тъмъ скоръе Теперь могу надъяться....

K o PO J L.

Вашъ страхъ?

Чего жъ страшиться было?

.10 M H H F O.

Государь,

Не сибю уклоняться, я узналь Сейчась о тайнь.

король, чрачно.

Разат изъявнаъ я

Желанье съ вами ею подѣлиться? Кто жъ это такъ меня предупреднаъ? Ужъ это слишкомъ дерзко!

доминго.

Государь!

Тотъ поводъ, мъсто, гдъ объ ней узвалъ я,

И самый образъ, какъ объ ней узналъ я, Меня отъ этого хоть оправдаютъ. На исповёди миз сознались въ томъ, Сознались, какъ въ грёхѣ, гистущемъ совёсть И въ небё ищущемъ прощенья. Поздно Првицесса сожалёстъ о поступкѣ, Могущемъ въ бездну горестныхъ послёдствій Вовлечь ся величество.

K0P0.45.

Скажите!

Какая добрая душа! Доминго, Вы угадали для чего за вами Я посылаль. Изъ темныхъ лабиринтовъ, Куда меня слъпая ревность ввергла, Должны меня вы вывести. Отъ васъ Я правды ожидаю. Откровенно Скажите все миъ. Что начать? что дълать? Отъ сана вашего я правды жду.

AONEBLO.

О, государь, хоть святость сана миб-Пощады въ сладкій долгъ и не вмбняетъ, Я всё таки васъ стану умолять, Ради самихъ себя васъ умолять, Остановиться на открытьи — дальше Не проинкать въ предблы этой тайны, Которая, какъ ин взгляви, не можетъ Счастливо развязаться. Что пока Извъстно, то еще простить возможно. Король велитъ и королева въ жизнь Не проступалась. Воля государя Даруетъ добродътель, какъ и счастье. Одно спокойствіе лишь ваше въ силахъ Разрушить мощно слухи, что злословье Себъ безстьідво позволяетъ.

кород. Слухи? На ечетъ меня? Въ моемъ народъ? Донанго.

.loms!

Пустая ложь! Я закляму ее. Но есть конечно случан, гдё вёра Народа хоть и вздорная, пустая, Становится значительной, какъ правда.

KOP046

И эта въра! именно вотъ здъсь.

AONMETO.

Конечно, ния доброе всегда Есть ръдкое, священное добро, Чънъ королева съ каждою мъщанкой Соперинчать должна.

K0P046.

Тутъ, надъюсь,

Ма́т ночего бояться? Онъ устрежляетъ сомнительный взглядъ ва Донинго. Посят изкотораго

полчанія.

Капелланъ,

У васъ тантся что-то на умъ. Не меданте, скажите. Ужъ давно Читаю я въ лицъ зловъщемъ вашемъ. Скажите все скоръе! Будь, что будетъ! Не мучайте меня на этой пыткъ. Что говорятъ въ народъ?

JONUMPO.

Государь,

Еще разъ, можетъ ошибиться онъ, И ошибается навърно. Слухи эти Васъ не должны тревожить, государь. Но только.... что осмълиться могли Ихъ подтверждать въ народъ.

> король. Что? Я должень

Такъ долго васъ просить о каплё яду?

. доминго.

Въ народъ вспоминаютъ, государь, То время, какъ вы при смерти лежали, Больной, разслабленный и хилый.... тридцать Недъль спустя читаютъ въ маниестъ О разръшении отъ бремени....

Король встаеть и звонить. Герцогъ Альба входить.

донин го, озадачевний. Спра:

король, иля навстручу нь Алобь.

О, герцогъ! вы мужчина. Защитите Мена отъ этого монаха!

> дояннго. Онь и герцогъ изилются взглядань. После паузы. Еслибъ

Могля предвидёть мы, что эта вёсть На вёствика падеть...

KOPOJL

Бастардъ, сказаля вы?

Отъ смерти, вы сказали, я едва Воскресъ, какъ стала матерыо она? Какъ? Но, въдь, если я не опибаюсь, Тогда во всъхъ церквахъ вы сами, сами Святаго Доминика росхваляли За это чудо надо мной? Что чудомъ Звалось тогда, теперь уже не чудо? Такъ вы тогда, нль нынче мит солгаля? Чему теперь хотите, чтобъ я вършлъ? О, я насквозъ васъ вижу. Будь готовъ Вашъ заговоръ тогда "ужъ.... о тогла Святому не было бъ молебновъ.

A.J. 6 6 A.

Заговоръ!

KO P O .1 54

Какъ-будто вы съ гармоніей такою Могля сойтись въ одномъ и томъ же мийныя И не стакнуться напередъ? Меня Хотите вы увирить въ томъ? Меня? По-вашему, я, вирно, не замитилъ, Какъ жадно бросились вы на добычу? Какъ сладостраство вы подстерегали Мон мученья, гийвъ мой? Не замитилъ Какъ полонъ рвенья, герцогъ выжидаетъ Лишь случая, чтобъ броситься на милость, Что сыну я готовилъ? Какъ лукаво Почтенный этотъ мужъ инчтожный гийвъ свой Рукою мощной гийва моего Внередъ подвинуть хочеть? Я вашъ лукъ, Вообразили вы, что по желанью Натягивать умъсть всякій? Еще во мив есть воля — и когда Я сомизваться долженъ, то начну Я съ васъ по-крайней-мърв.

A J B B A.

Этой рвчи

Не ожидала наша вървость.

KOPOJE.

Върность! Она предупреждаетъ преступленье, Лишь месть одна доносить о свершенномъ. Скажите, что жъ я вынгралъ отъ вашей Услужливости? (Справедливъ доносъ вашъ: Миъ остается только скорбь развода, Тріумеъ печальный нести. Нътъ, вы только Боитесь, жиетесь; только подозрънья, Одни лишь только шаткія догадки Вы миъ внушаете.... предъ адской бездной Вы ставите меня и прочь бъжите.

TON RELU

Возможны ль доказательства другія, Где саный глазь не ножеть убедиться? король, посля долгаго молчанія, важно и торжественно вби къ Лонинго. Я созову встхъ грандовъ королевства И буду самъ судьею. Выходите Тогда впередъ — коль столько сийлы вы — И назовите ны се блудивцей! Она умретъ — клянусь вамъ въ томъ! она И принцъ умрутъ! Но не забудьте также, Что если оправдаются они --Умрете вы! Хотите ли почтить Такою жертвой правду словъ своихъ? Ръшайтесь. Не хотяте? Опънкан? Вы не хотите?... Такъ вы лгаля ний? альва, молча стоявшій вдали, холоджо я скокойно. R

Хочу.

AON'S-KAPAOC'S.

король, въ уливления оборачивается и спотрытъ пристально на геннога. Аовольно сибло! Но я вспомялль,

Что вы въ кровавыхъ батвахъ жазаь свою За неньшее гораздо рисковали: Вы съ легкомысльемъ нгрока за славы Ничтожность ею слепо рисковали, --И что вамъ жизнь?... Нътъ, кровя королевской Я не отдамъ безумному въ добычу, Кто потерялъ надежду, кто линь хочетъ Ничтожность бытія отдать со славой, ---Я этой жертвы не прійму. Ступайте, Ступайте всё вы въ залъ аудіенцій, И тамъ дальнъйшихъ ждито приказаній.

выходь пятый.

КОРОЈЪ, **ОДИНЪ.** . Теперь дай человъка миъ, Создатель.... Ты иного даль инв; только человъка Ты дай теперь мив! Ты, о! ты единь: Ты сокровенное все видишь окомъ. Молю тебя о другь: я не такъ Какъ ты всевъдущъ. Слуги, мит тобой Пославные, сэнъ въдаешь, какіе Они нив слуги. Что мив заслужили, Того и стоили. Ихъ жалые пороки, Уздой сипрепные, новить полезны палямъ, Какъ міру грозы страшныя твон. Нужпа мит правда.... мирный токъ ея Средь щебия заблуждений отрывать Не наиъ, царкиъ, досталось. О, пошли Мав иужа редкаго съ открытымъ сердцемъ, Съ прямымъ умомъ в неподкупнымъ глазомъ. Чтобъ нит помогъ сънскать ее. Я жребын Мешаю всв: язъ многехъ, многехъ тысятъ, Что въ сеерв солнечной престола жиутся. Аныь одного найти миз помоги! Отворяеть шкатулку и береть изъ нея записную килжку. По-

вай долгаго перелистыванія.

Лямь имена етоять здйсь; ни одней Зам'ятки о заслугахъ, по поторынть Опи сюда попали; а что такъ Забывчиво, какъ благодарность? Зд'ясь же Зато на оборот'я каждый изъ проступковъ Отм'яченъ акуратно. Это дурно. Иль память мести въ помощи подобной Нуждается?

Читаеть дальше. Графъ Эгнонтъ? Онъ заченъ Сюда попаль? Победа подъ Кентененъ Давно забыта. Въ мертвые его! Вычеркиваеть его имя и пашеть на обороть. Читаеть про себя зале. Маркизъ де Поза?... Поза?... Поза? Едва могу о немъ я вспомвать! Поза? И два раза подчеркнутъ: стало-быть Его для высшихъ цёлей прочилъ я. Возможно ля? онъ отъ меня до-сихъ-поръ Все увлонялся? взоровъ убъгалъ Онъ своего монарха-должника. Ей Богу, въ цёломъ кругё царствъ монхъ Вотъ человъкъ единственный, который Не ищетъ милостей у трона! Еслибъ Онъ былъ жаднымъ честолюбьемъ одержимъ, Онъ бы давно явнися предо мною. Не попытаться ль съ этимъ чудакомъ? Кто безъ моня умветъ обходиться, Тотъ съ правдой на устахъ прійдетъ ко мнё.

Уходить

выходъ шестой.

Аудіенцъ-зала.

ДОНЪ-КАРЛОСЪ въ разговоръ съ ПРИНЦЕМЪ НАРМСКИМЪ. ГЕРЦСГИ АЛББА, ФЕРІА и МЕДИНА-СИДОША. ГРАФЪ ЛЕРМА и еще изсколько другихъ испанскихъ грандовъ съ бумагами въ рукахъ. Всъ въ ожидания короля.

ивдива-сидоніа, явно избігасный встин придворными, обращается къ герцогу Альбъ, который одиноко въ раздуньт ходить взадъ и впередъ. Вы говорили съ государемъ, герцогъ;

Какъ вы нашля? онъ въ духъ?

АЈЪБА.

Не въ пріятновъ

Аля васъ и вашей въсти.

ме'дина-сидонта. Средь огия

Англійскихъ батарей инѣ было легче, Чинъ здёсь, на этонъ мёстё. Карлосъ, съ вёнынъ участіенъ слёдившій за нимъ, подходить къ вену и пожниаетъ ему руку.

Благодарю

Васъ за слезу участья, принцъ. Вотъ сами Вы видите, какъ все бъжитъ меня. Теперь моя погибель неизбъжна.

KAPJOCB.

Надъйтесь, другъ, на мелость короля И на свою невниность.

> медена-спдоніа. Я јишилъ

Его, досель невиданнаго, олота. Что значить голова моя въ сравненьи Со множествоиъ погибшихъ галліоновъ? Но, Принцъ — пять сыновей, какъ вы, надежныхъ, — Вотъ что щемитъ мив сердце.

выходъ сельной.

КОРОЛЬ входить совсемь одетый. ПРЕЖНІЕ.

Вст синиаютъ шляпы и дають ему дорогу, образуя около вего полукругъ. Молчавіе.

король, бъгло оснатривая весь кругъ.

Накройтесь!

Допъ-Карлосъ и привцъ Парискій первые подходятъ и цълуютъ руку у короля. Онъ съ изкоторою ласковостію начинаетъ говорить съ послідь вимъ, не обращая на какого вниманія на сыка.

Ваша мать, племянвикъ,

Желаетъ знать, довольны ли мы вами.

T. LXXXVII. — OTA II.

ПАРИСКІЙ.

Пускай она объ этомъ, государь, Васъ спроситъ послъ перваго сраженья.

KOPOJЬ.

Терѝвнье; и до васъ чередъ дойдетъ, Когда столпы подломятся всъ эти.

Герцогу Ферін.

Вы съ чемъ?

ФЕРІА, Преклоняя колтво.

Великій-Контуръ калатравскій

Скончался вывче утромъ. Крестъ его Препровожденъ назадъ.

король, береть ордень и оснатриваеть весь кругь. Кто встахь достойнтай

Носять его?

Коваетъ Альбъ, который ставовится передъ нияъ на колова. Король надъваетъ на него крестъ.

Вы, герцогъ Альба, первый

Нашъ полководецъ: будьте-жъ вмъ, не больше,

И мы всегда къ вамъ будемъ благосклонны.

Замъчаетъ герцога Медину-Сидонию.

А! мой адмиралъ!

медина-сидоніа, Шатаясь, подходить къ вему, и съ поникшей головою становится на колтва.

Вотъ, государь,

Все что я спасъ отъ ващихъ кораблей, Отъ вашей многочисленной армады.

король, посла долгаго молчания.

Богъ вадо мной. Я васъ противъ людей,

Послалъ не протнвъ бурь и скалъ подводныхъ.

Добро пожаловать въ Мадритъ.

Протягиваетъ ему руку къ поцтаую.

И спасибо,

Что вы въ себъ достойнаго слугу

Мат сберегля! Да, мон гранды, герцогъ

Слуга достойный мив, и я хочу

Чтобъ встин онъ былъ признанъ за такого.

Делаеть ему знакъ встать и покрыться, потомъ оборачивается къ другимъ. Что тамъ еще?

Донъ-Карлосу и правцу Парискому.



Благодарю васъ, принцы.

Они отступають. Остальные гранды приближаются и передають королю съ кольнопреклоненіемъ бумаги. Онъ было пхъ просматриваетъ и отдаетъ Альбъ.

Все это въ кабинетъ. Ну, все теперь.

Накто не отвъчаетъ.

Что значить, что въ средв моей грандецы Не видно никогда маркиза Позы? Я знаю хорошо, что этотъ Поза Миб съ честно служилъ. Онъ умеръ, върно? Зачёмъ же нётъ его здёсь.

JEPNA.

Кавалеръ

Недавно возвратнася ляшь изъ странствій, Предпринятыхъ по всей Европѣ. Онъ Теперь въ Мадритъ и, какъ слышно, ждетъ Лишь случая, чтобъ броспться къ стопамъ Монарха своего.

A.1 B BA.

Гиъ! Маркизъ Поза? Да, точно! Это тотъ Мальтіецъ смѣлый, Ваше величество, о комъ молва Еще разсказывала странный подвигъ. Когда, по приглашенью своего магистра, Всв рыцари на островъ собирались, Султаномъ Солиманомъ осажденный, Исчезъ внезапно изъ алькальской школы Ребенокъ лътъ осъмнадцати. Незваный Явился овъ предъ ла Валетой. «Мит Купнан вресть,» сказаль онь: «но теперь Его я заслужеть хочу.» Онъ былъ Изъ сорока тёхъ рыцарей однимъ, Что противъ Піали, Улукчіали И Мустафы в Гасема крѣпость Сентъ-Эльмо въ продолженыя трехъ Ужасныхъ штурновъ защещали въ полдень. Когда-жъ она была взята врагомъ. И рыцари вокругъ пего всѣ пали, Онъ въ море вплавь бросается и быстро

Назадъ одинъ приходить въ ла-Валету. Спустя два мѣсяца врагъ оставляетъ островъ, И рыцарь возвращается въ Алькалу Оканчивать свое образованье.

♦EPIA.

И тотъ же самый маркнзъ Поза послѣ Открылъ тотъ знаменнтый заговоръ, Чуть Каталовья всей не возмутявшій, И только твердостью одной своею Престолу спасъ одну изъ самыхъ важпыхъ Провивцій.

король

Удивляюсь!... Человъкъ, Все это сдълавшій, и не имъетъ Ни одного завистника межъ вами? Клянуся! или въ немъ необычайный Характеръ, или вовсе ни какого. Ужъ чуда ради я его увижу. Герцогу Альбъ.

Какъ кончится объдия, приведите Его въ мой каблиетъ.

Герцогъ ухолитъ. Король къ герцогу Ферія.

А вы ужъ, герцогъ,

Побудьте за меня въ совътъ тайномъ.

Уходить.

ΦΕΡΙΑ.

Мовархъ сегодня милостивъ.

медина-сыдонга.

Скажите:

Онъ богъ! – Онъ для меня былъ сущимъ богомъ.

• E P I A.

Да вы и стоите такого счастья! Повърьте, адмяралъ, я пришимаю Живъйшее участіе.

ОДИНЪ МЗЪ ГРАНДОВЪ.

Я тоже.

вторый.

И я, повърьте, тоже.



третій.

Сердце билось

Во мить. Такой достойный генераль!

Король быль къ вамъ, любезный адмералъ, Не милостивъ, но только справедливъ.

лерил, немоходонъ къ Меденъ-Сидонів-

Какъ вы богаты вдругъ отъ пары словъ! Все расходятся.

выходъ осьмой,

Кабинетъ короля.

МАРКИЗЪ ПОЗА в ГЕРЦОГЪ АЛЬБА.

NAPERSE, DXO.14.

Меня желаетъ видъть онъ? Меня?.... Не можетъ быть. Вы въ имени ошиблись.... Чего жъ онъ хочетъ отъ меня?

A.J 5 5 A.

Овъ хочетъ,

Маркизъ, узнать васъ покороче.

МАРКЦЗЪ.

A!

Изъ любопытства.... О! въ такомъ случаѣ Мвѣ жаль потерянвой мевуты... Жазеь Такъ коротка.

Передаю васъ вашей Звъздъ счастливой. Государь теперь У васъ въ рукахъ. Воспользуйтесь, смотрите, Искусиъе подобною минутой, И обвиняйте самого себя, Лишь одного себя, когда ее Увустите.

Уходить.

выходъ девятый.

МАРКИЗЪ, одинь.

Прекрасно, герцогъ. Точно Должно умъть справляться съ ръдкимъ мигомъ, Единожды дающимся намъ въ руки. И въ самонъ дълъ, этотъ царедворецъ Даеть прекрасный мнѣ совѣтъ.... хоть правда, Въ совствиъ различномъ смыслъ, но прекрасный. Прошедшись итсколько разъ взадъ и вперелъ. Но какъ попалъ сюда я?.... Своенравье ль Капризнаго случая только кажетъ Мит образъ мой вотъ въ этихъ зеркалахъ? Изъ милліона именно меня, Меня оно избрало и Филиппу Мое шепнуло ния? Только случай? Быть-можетъ болве.... и что же случай Какъ не простой, шероховатый камень, Рукой ваятеля воззванный къ жизни? Намъ небо посылаетъ случай – къ цълн Онъ должёнъ быть обдёленъ человёкомъ. Чего бъ ни ждалъ король здъсь отъ меня, Что мнъ за дъло, если мнъ извъстно, Чего я самъ хочу отъ короля.... И хоть бы искру правды удалося Мив броснть въ душу короля.... пожаромъ Она въдь можетъ вспыхнуть въ длани Бога! Такъ стало быть что мнъ казалось страннымъ, Быть можетъ, цвль имветъ и большую. Имветъ или натъ — мит всё-равно; Я въ этомъ духѣ стану поступать.

Прохаживается нёсколько разъ по комватё и остававливается наконецъ передъ одной картиной. Король показывается въ сосёдней комнать, гдъ отдаетъ нёкоторыя приказанія. Потоцъ входить, остававливается въ дверяхъ и разсматриваетъ нёкоторое время маркиза, не будучи имъ замёченъ.

выходъ десятый.

КОРОЛЬ в МАРКИЗЪ ПОЗА.

илркизъ, увидъвъ короля, сейчасъ же пдеть ему на встръчу, преклоняетъ предъ нимъ колѣно, встаетъ и стоитъ перелъ нимъ безъ всякаго занъмательства.

король, съ уливленіемъ смотрить ва пето. Такъ вые со мной ужъ говорили?

маркизъ.

Ивтъ.

кор**о**ль.

Вы съ честью мнъ служили. Для чего же Вы благодарности моей бъжите? Людей довольно въ памяти моей Тъснится. Богъ одинъ всевъдущъ. Вамъ бы Должно самимъ искать очей монаршихъ. Зачъмъ вы такъ не поступили?

маркцзъ.

Спръ,

Два дня лишь-только, какъ я возвратился Въ Испанію.

король.

Я не намбренъ быть Въ долгу у добрыхъ слугъ монхъ.... Проснте Себв награды!

маркизъ.

Сцръ, я наслаждаюсь

Bakonamn.

. \

король.

Тожъ скажетъ и убійца.

маркизъ.

Тънъ больше добрый граждапинъ! Сиръ, я . Доволенъ.

король, про себя.

Много сиблости, сознанья; Но этого я ожидалъ.... Испанецъ Быть долженъ гордымъ. Миб пріятно, если И черезъ край вино идетъ... Вы вышли Въ отставку? 23

маркизъ.

Чтобъ лучшему дать мѣсто, Я, государь, посторонился.

> король. Жаль!

Когда такія головы гуляють, Какъ много тершить государство!... Вы Бонтесь миновать, быть можеть, сферы, Дестойной вашего ума?

маркизъ.

О, нътъ!

Увъренъ я, что опытный знатокъ Въ сердцахъ людей, измърнвшій ихъ глуби, При нервомъ взглядъ быстро прочитаетъ, На что гожусь, иль не гожусь ему я. Съ благоговъніемъ цёню я мвлость, Которую такимъ высокимъ миъньемъ, Ваяъ, государь, угодно оказать миъ; Но я....

Останавливается.

король.

Вы не рѣшаетесь, маркизъ?

NAPK03%.

Я.... я сознаться долженъ, государь, **Въ мянуту эту я не приготовленъ.** Съ-твъз-поръ, какъ навсегда съ короной я **дъл** окончилъ, я себя считалъ И отъ нужды свободнымъ ей давать Отчетъ въ своихъ поступкахъ.

KOPOAL.

Такъ онъ слабъ,

Отчеть вашъ? Вы бонтесь риску, Быть-ножеть?

МАРКЦЗЪ.

Если времени миѣ станетъ Его-развить.... готовъ рискнуть хоть жизнью, Но истинѣ боюсь я измѣнить, Когда инѣ въ немъ откажете. Миѣ выборъ Аанъ межъ опалой вашей и презрѣньемъ.... По моему, я лучше соглашусь, Увасъ въ глазахъ преступникомъ прослыть, Чтиъ дуракомъ, ничтожнымъ.

> король, съ видонъ ожиданія. Ну?

NAPK N3 %.

Я не могу Филиппа быть слугою. Король смотрить на него съ удивленіенъ. Я не хочу обманывать купца, Сиръ. Когда вы миё даете постъ иль мёсто, То отъ меня хотите вы лишь дёла, Ужъ напередъ обдуманнаго вами. Хотите только рукъ моихъ средь битвы, Да головы моей одной въ совётѣ. Не подвиги мон, но одобренье, У трова ими синскавное должно Тогда быть цёлью подвиговъ моихъ. Но для меня, Сиръ, для меня имёетъ Здёсь добродѣтель собственную цёну.

король.

Въ васъ этотъ жаръ похваленъ. Вы хотите Аобро здъсь дълать. Какъ бы вы его Здъсь стали дълать, патріоту И мудрецу до этого иътъ дъла. Ааю самимъ вамъ постъ любой на выборъ Въ любомъ изъ королевствъ монхъ, гдъ-бъ вы Могли прекрасное стремленье это На дълъ выказать.

маркизъ.

Не нахожу

На одного я.

король.

Какъ такъ?

МАРКИЗЪ.

То, что ваше

Величество моей рукой свершите — То счастье-ль, полно? То ли это счастье, Какого чистая моя любовь Желала-бъ людямъ?...

король, немного скоро.

Вы протестанть.

EBOCTPAREAS CLOBECHOCTL.

наркизъ, послъ изкотораго разнышления.

Снръ, ваша вѣра

Есть также и моя.

Послѣ нѣкотораго молчанія.

Я дожно понять.

Вотъ этого я только и боялся.

Кто жъ вамъ поручится, что для меня,

Еще забсь свято то, чего я больше

Ужъ не страшусь теперь. Я вамъ опасенъ,

Затемъ, что долго мыслель о себъ.

Я не опасенъ, государь. Мон

Желанья тлёютъ здёсь, и умираютъ.

Прикладывая руку къ сердиу.

Digitized by Google

Сившная эта страсть нововведеній, — Которая цвпей не разбивая, Ихъ тяжесть только умножаетъ, — мнль Не распаляетъ крови. Въкъ щедушный Не вызрълъ для монхъ прекрасныхъ идеаловъ; Я гражданинъ временъ грядущихъ. Развъ Картина можетъ нарушать покой вашъ?...

Дохнете вы, и изтъ ся.

КОРОЛЬ.

Я первый Узналъ васъ съ этой стороны?

МАРКИЗЪ.

Вотъ съ этой —

Aa!

король встаеть, атлаеть нъсколько шаговъ и, остановясь передъ маркизомъ, про себя.

Новъ по-крайней-мъръ этотъ тонъ! Лесть истощается, а подражанье Для умной головы несносно..... Средство Противное быть можетъ.... Почему же? Внезапность насъ смущаетъ. Если такъ, То я вамъ предложу другое мъсто, Гдъ сильный духъ....

MAPKH31.

Я слышу, Свръ, какое Ничтожное, пустое вы понятье Имбете о людяхъ; дажс въ вольной рѣчн

26

Вы ведите льстеца, уловку только, И, какъ мив кажется, я знаю, кто Къ тому васъ принуждаетъ. Люди, люди Принудили къ тому васъ: добровольно Опи себя лишили благородства, Всёхъ лучнихъ качествъ сердца, добровольно На этой низкой степени себя Поставили....

..... Такъ приняли вы свётъ, Такъ онъ и вашему отцу былъ отданъ. Ну какъ, въ такомъ печальномъ искаженыя, Ну какъ вамъ было уважать людей?

король.

Тутъ, можетъ-быть есть нъсколько и правды.

МАРКМЗЪ.

Но вотъ что жаль! Изъ Божінхъ созданій Въ свои созданья обративъ людей, И этимъ вновь отлитымъ креатурамъ Себя давъ богомъ — вы не досмотрѣли Бездѣлки лишь: что сами человѣкомъ Остались, человѣкомъ Божьихъ рукъ. Вы просите сочувствій, а предъ богомъ Лишь можно жертвовать — молиться — трепетать! Обмѣнъ ужасный! Человѣка сами Вы сдѣлали лишь клавишью своею — Кому жъ созвучьемъ съ вами подѣлиться?

король.

(Клянусь, онъ проникаетъ въ душу мят!)

МАРКНЗЪ.

Позвольте мий уйти, Сиръ. Я увлекся Предметомъ. Духъ мой переполненъ — прелесть Слишкомъ сильна стоять передъ единымъ И говорить съ нимъ смёло глазъ на глазъ. Графъ Лерма входитъ и говоритъ тихо съ королемъ. Тотъ даетъ ему знакъ удалиться и остается на своемъ мъстъ въ прежнемъ положения.

король, послъ долгаго молчанія.

Я вамъ позволилъ

- ИНОСТРАННАЯ СЛОВЕСНОСТЬ.

Договорить все до конца.... Иначе, ---Я понимаю это, -- чтить въ другихъ умахъ, У васъ въ умѣ рисуется весь міръ.... Подъ мърку общую я не хочу Васъ ставить. Я былъ первый, передъ къмъ Такъ откровенно сердце вы излили. Я върю этому, затъмъ что знаю. И потому зато, что эти митеья, Хотя они и пламенны и ръзки, До-сихъ-поръ вы скрывали.... ради этой Предусмотрительности скромной, я Хочу забыть, что я, я самъ узналъ нхъ, И какъ узналъ ихъ! Встаньте. Я хочу Неопытнаго юношу, какъ старецъ, Не вакъ король судять. Того хочу я, Затемъ что я хочу. Вотъ такъ то ядъ Въ благоустроенныхъ натурахъ можетъ Принять видъ лучшаго чего-то. Но Бъгите наквизиців!... Маъ будетъ Жаль....

МАРКИЗЪ.

Въ самомъ дѣлѣ? точно будетъ?...

KOPOAL,

R

Еще не зналъ такого человѣка. Нѣтъ, нѣтъ, маркизъ! вы слишкомъ уже строги! Я не хочу Нерономъ быть здѣсь! Нѣтъ, Я не хочу... для васъ я не хочу. Не всякое блаженство у меня Черствѣетъ. Вы, вы сами на глазахъ Моихъ должны остаться человѣкомъ.

МАРКИЗЪ, СКОРЭ.

Но братья, Сиръ, мон?... О! не о миѣ Шла рѣчь, не о себѣ я хлопоталъ. Но ваши поддавные, Сиръ?

КОРО.1Ь.

И если вамъ такъ хорошо извъстно,

28

довъ-карлосъ.

Какъ обо мив судить потомство будетъ, То пусть оно на васъ самихъ увидитъ, Какъ обойтись умилъ я съ человикомъ, Когда нашелъ его.

NAPRII3Ъ

О! самый справедливый

Изъ всёхъ монарховъ, да не станетъ разомъ Несораведливёйшимъ изъ нихъ.... У васъ Во Фландріи есть милліоны лучшихъ Меня.

король, съ свягченною важностію.

Ня слова болѣе!... Я знаю, Вы перемъннте свой образъ мыелей, Когда, какъ я, узнаете людей.... Но мнъ бы не хотълось видъть васъ Въ послъдній разъ. Какъ мнъ вачать, скажите, Ятобъ привязать къ себъ васъ?

NAPK033.

Свръ, оставьте

Меня какъ есть. Чёмъ былъ бы я для васъ, Когда бъ меня вы подкупили?

король.

Hars!

Не вотерплю я гордости такой. Вы у неня на службъ съ этихъ поръ.... Безъ возраженій! Я хочу того.

Похолчавъ.

Но что жъ? чего жъ хотълъ я? Правды Въдь кажется хотълъ я? И нашелъ Не много больше даже.... Вы, маркизъ, Исня изобразили на престолъ, По не въ кругу домашнемъ....

Заяттивъ, что маркизъ пертшительно на него смотритъ.

Повимаю.

Но если я изъ всёхъ отцовъ на свётё Песчастивніні, то развё миё нельзя ужь Быть счастливымъ супругомъ? 29

NAPK**M**8%,

Ecan

Надежды полный сынъ и обладанье Прелестною супругою дають Здёсь человёку право на блаженство, То вы счастливёйшій отецъ на свётё, Счастливёйшій суцругь.

король, ирачно.

Нътъ, нътъ!

И что несчастливъ я, я никогда Того не чувствовалъ такъ живо, сильно Какъ вотъ теперь....

Съ нѣкоторою горестью смотря на маркиза.

NAPRHSS.

Принцъ мыслитъ благородно И здраво. Никогда я Принца Не зналъ другимъ.

КОРО**ЛЬ.**

А я узналь.... Что онъ

Похитиль у меня, того ничто, Того короны всё не замёнять.... Такую рёдкую жену!

NAPKH35.

Кто это

Осивлится?...

KOPOJL.

Кто? Свётъ! людскіе толкя! Я самъ!... Вотъ здёсь уляки, что ее Невозвратимо, страшно осуждаютъ; Другія есть еще, къ которымъ я Боюсь я приступиться.... Но, маркияъ, Миё тяжко, тяжко объ одномъ подумать. Кто обвиннаъ ее?... Когда она, Она сама могла такъ инзко насть, Такъ какъ же тутъ скорѣй не усуминться, Что Эболи безсовёстно клевещетъ? Развё монахъ ея ве ненавидитъ? И Альба къ принцу местію не дышетъ? Моя жена дороже мит яхъ встахъ.

N A PK #3%.

Свръ,

И въ сердцё женщины зарыто нёчто, Что выше всёхъ и толковъ и злорёчій: То добродётель женская.

KOPOJB.

Маркизъ,

Я то же дунаю. Какъ ни шипи Опи, а такъ ужасно, низко пасть Не такъ легко! Не такъ легко, маркизъ, Какъ тамъ они меня ни увърай, Святыя узы чести разорвать. Маркизъ, вы глубоко людей постигли. Давно недоставалъ мит человъкъ Такой, какъ вы. Вы добры, вы пріятны И знаете людей, и потому Я васъ избралъ....

маркизъ, озадаченный, испуганный.

Меня, Спръ?

KOPOAB.

Вы стояли

Передъ своимъ монархомъ в себѣ Не непросная ровно имчего. Мяѣ это ново.... Прямы, справеданвы Вы будете. Страсть вашихъ смѣлыхъ взоровъ Не помрачитъ.... Войдите въ связи съ принцемъ, Узнайте сердце, мысли королевы. Я дамъ вамъ полномочье съ нею быть Наединѣ. Теперь меня оставьте.

Дергаетъ за колокольчикъ.

маркнаъ.

Если

Оть васъ уйду я хоть съ одной вадеждой Исполненной, то этотъ день мнѣ будетъ Прекрасиѣйшимъ днемъ въ жнзни.

ННОСТРАНДАЯ СЛОВЕСНОСТЬ.

король, протягиваеть сву руку къ поцелую.

Върьте,

Онъ непотерянный и для меня.

Маркизъ встаетъ и удаляется. Грасъ Лерна входитъ. Маркиза Позу допускать ко мий Впередъ безъ всякато докладу.

м. достоевский.

достовърное повьствование

РОЖДЕНИИ, ЖИЗНЕ И ВОДВИГАКЪ СИТЕЛЬНАГО ГОСПОДИНА, СЕНЬОРА. ГРАФА ДОНЪ-ХУАНЪ-РОДРИГЕСЪ-ТЕНОРІО-ДЕ-ХАРАНЫ, ПРОСЛАВИВ-ШАГОСЯ ВО ВСЕЙ ВСЕЛЕННОЙ И ВЪ ДРУГИХЪ МЪСТАХЪ ПОДЪ НИВНЕМЪ-

донъ-жуана.

BRCARS ORARCHERS MARSORRS.

MERTA HEPBAS.

Нестиаднатый вёкъ началоя благополучно для натолическиго завада. До того времени великіе стол'ятніе церковные юбилен еъ ноянымъ отнущеніемъ грёховъ праздновались только въ Рамѣ. Чтобы сподобиться этого блага, богомольцы принуждены были сами странствовать в нести въ столицу міра об'яты и приношенія хранамъ. Тяжко и горько было далеко жившимъ и б'яднымъ. Пана Александръ-Шестой явился более милостивымъ нежели егоиреднественники. Ему новадобились деньги для его сына, Валенсійца, который воевалъ въ Романіи, и онъ сталъ продавать полныя индультевція по всей Европъ. Тогда всякому стало возможно, нё трогаясь съ м'яста, по сходной ціянъ купить нотребное количество спокойствія сов'єсти, а въ сундуки святівшиаго-

T. LXXXVII, - OTA II.

· Digitized by Google

3

отца папы полялись золотыя и серебрянныя рёки и ручья, и весь католическій міръ зажилъ въ довольстве и счастія.

Такъ и Испавія ликовала въ начале 1500 года.

Общую радость увелично еще другое важное событіе. Авадцать четвертаго севраля, въ Гандъ, что во Фландрія, роднася младенецъ, которому предназначено было царствовать въ госуларствъ по общирвъе Карломанова. То былъ сынъ Филиппа-Австрійскаго, по прозванію Прекраснаго, и Іоанны-Кастпльской, что звали Ръзвою; внукъ, по отцъ, германскаго императора Маиснинціана Перваго и дочери Карла-Ситлаго, Марін-Бургонской, а по матери — испанскихъ государей Фердинанда-Пятаго и Изабеллы-Первой. Въ крещеніи его нарекли Карлонъ и слъдовало ему потонъ прозываться Карлонъ-Пятынъ.

Веселье было превелякое; пушки палили, колокола трезвовили, поэты рвонами славили, народъ ридился по праздничному и бъгалъ и шумълъ по улицамъ.

Только одна провянція ве вторила общему восторженному хору. То было царство гренадское, за осемь лічь назадъ завоеранное у Мавровъ. Въ капитуляція было сказано, что жители сохранятъ свое имущество и свободу віронсповіданія. Но сколько прежде Мавры были сиясходительны къ побіжденнымъ Испанцамъ, столько же Испанцы, ставъ въ свою очередь побіднителяин, оказались жестокнин: чтобы ковчить борьбу, они обіщали все на світь, а когда кончилась, не сдержали ничего.

Не отъ Фердинанда можно было ожидать оставленія привычки къ тёмъ полвтическимъ хитростямъ, которыя около того времени прославили-было испанскую добросовёстность пуническою. Честолюбивый, скупой, жестокій, завистливый, — завистливый къ своимъ генераламъ, къ жеят, которая была ему товарищемъ, я даже къ дётямъ, —превращая въру въ орудіе, Фердинандъ все я всёхъ приносилъ въ жертву своему эгонзму. Столько же принтлательный по своимъ дарованіямъ, сколько странный но характеру, Фердинандъ былъ испанскій Иванъ-Грозный, или Людовикъ-Одиниадцатый. Но Иванъ Грозный несравнению благородите поступилъ съ мусульманами царства казанскаго тёмъ Фердинандъ съ царствомъ гренадскимъ, населеннымъ также послъдователями Великаго Пророка: онъ не нарушалъ давиваго имъ слова.

Кастилія, въ 1468 году, не хотила признать на своемъ престоли наслидницею Іоанну, рожденную отъ брака Геприха-Четвертаго съ Іоанной Португальской, а присягнула осъмнадцатилитией сестри короля, нисанти Изабелли, которая на другой

допъ-жулнъ. 35 годъ вышла за семнаддати л'ятнаго вноанта Фердинанда. Супру-ги привесли другъ другу приданаго, одна — королевство Касти-лію, Леонъ, Галицію, Астурію, Бискаїю, Манчу, Эстремадуру, Мурсію и всю Андалузію, всключая Гренады, которая еще при-надлежала Маврамъ; другой — королевство аррагонское, которое заключало въ себъ собственно Аррагонію, Каталовію, Валенсію и Балеарскіе Острова, не считая Сардвній и Сициліи, и не счи-тая вскорѣ потомъ осуществленныхъ яадеждъ на Наварру, Ру-сильонъ и Неаполь. Такимъ образомъ, черезъ осень вѣковъ, воз-становилось единство Испанія, раздробленной виѣстѣ съ влады-чествомъ Готовъ на равнинахъ Хереса. Въ 1503, Изабелда умерда. Фердинандъ лишился всѣхъ полатъ

чествонъ Готовъ на равнинахъ Хереса. Въ 1503, Изабелла умерла. Фердинандъ лишился всёхъ правъ на престолъ кастильскій, однакожъ тёмъ не менёе рѣшился от-бить ихъ у дочери и внука. Честолюбивое соперинчество раз-строило это странное предпріятіе. Не будучи из состоянія от-нать что-инбудь у своихъ наслёдниковъ, онъ хотёлъ по-край-ней мѣрѣ лишить ихъ полъ-царства; посватался и жевился на илемянняцё оранцузскаго короля Людовика Дибиадатаго, Эрин-вів де Фоа. Онъ надъялся имѣть другихъ дѣтей, которые бы наслёдовали ему въ собственныхъ его родовыхъ владѣніяхъ, и такимъ образовъ своей личной досадѣ жертвовалъ всею славой и величіемъ Испанія. У него дѣйствительно родился сынъ, кото-рый однакожъ умеръ въ колыбели. Вскорѣ потомъ онъ и самъ умеръ. умеръ.

Хитростей своихъ онъ не скрывалъ, когда цёль достигалась; напротивъ, хвалился ими. Однажды ему сказали, что Людовикъ-Атёнацатый жаловался на два обмана съ его стороны. — Неправда! вскричалъ Фердинандъ: я надулъ его разъ двад-цать по-крайней мърв.

цать по-краниен мърв. Столько же умная, столько же отважная и твердая Изабелла походила на Фердинанда только съ хорошей стороны. Во всемъ прочемъ она нетолько отличалась, по составляла противуполож-ность мужу. Сердце у нея стопло ея ума. Она была вмъств и великимъ человъкомъ и чудесною женщиной, иъжной, сострада-тельной, правдивой, вървой, великодушной, восторженной. Нико-гда не бывало головы, болъе достойной вънца. Осъмвадцати лътъ гда не облазло головы, солве достовной вънца. Остинадцати лить она отказалась отъ братнина престола, который ей предлагали заговорщики. Она удивлялась Гонсальду и повяла Колуиба. Она сочувствовала всёмъ великниъ страдавіямъ в защищала всё пра-выя дъла. Она творила столько добра, сколько могла, п никогда не дълала зла по своей волѣ, а допускала его только по при вужденію, по дурнымъ совътамъ п подъ роковымъ вліяніент обстоячельствъ. Только встревоживая ся умъ потребеностями политики, а совъсть ужасами върованій, супругъ и духонники могли застоинть се учредить никвизицію, угистать Индійцевъ и Мйвройъ и взгвать Евреевъ. Король условился съ папою насчеть гонений, которымъ подверглись еретики въ Испанія. Вынужденное согласіе Изабеллы отияло у побъжденныхъ послъднее покровительсто в лишило договоры послъдней надежности. Мавры увидилисебя беззащитно преданными санатизму Торкемады и жадиости Фердинанда. Они жаловались, но жалобъ ихъ никто не слушаль. Въ Альпухаррасъ и въ Гренадъ обнаружились безпокойства и король ръшнася лично отправиться туда, въ надеждъ, что страхъ его присутствія подавитъ мятежъ.

Въ ту пору Мадритъ нетолько еще не былъ столицею, по еден становился городомъ. Дворъ не имълъ опредъленной резидений и пребывалъ то въ Барселонъ, то въ Сарагоссъ, то въ Вальядолидъ, то въ Севильъ, — поцеремънно во всъхъ важиъйнихъ провивціяльныхъ городахъ.

Аворъ переселнися въ Гренаду и провелъ тамъ цёлый годъ. Всв янатные вельножи, сановники и знаменитости Испании явились туда, — Гусманы, Манрикесы, Хироны, Мендосы, Толедо, Свльва, Серда, Кастро; потомъ довъ-Хуапъ Чаковъ, графъ Карсагенскій; донъ-Діего Порто Карреро, алькадъ де-лосъ-Донослесъ; Мануэль де-Леовъ, графъ де Байленъ; Пелро Эрнандесъ н Агиларъде-Кордова, — братъ Великаго Капитана, — четыре рыцари, о которыхъ предавіе, недостовърно впроченъ, говоритъ, будто они посереди невріятельскаго города побъдоносно защитний невинвость навританской царицы противъ клеветы четверыхъ Сегри; потонъ самъ Великій Капитанъ Гонсальвъ Эрнандесъ-и-Агиларъде-Кордова, герцогъ де-Терра Нова, маркизъ де-Битоито, потояъ кардиналъ Франсиско-Хименесъ де Сисперосъ, архіеписконъ толедскій, Ришельё своего въка, и наконець Христоворь Колунба, который явнися въ кандалахъ передъ тъмн, кого обогатилъ цвлымъ вовымъ свётомъ.

Гревада построена на трехъ холмахъ. Самый высокій ноъ нихъ увёнчавъ Альямброй, которая сама по себѣ уже можетъ назваться городомъ. Вершина главной башпи этихъ палатъ оканчивается открытымъ на всѣ четыре стороны павильономъ оъ куполомъ, лежащимъ на двѣнапацати бълыхъ мраморныхъ колоннахъ. Пасильонъ иёкогда служилъ султапшамъ будоаромъ, а у испанскихъ королевъ обратнася въ моледьню.

Оттуда взоръ обявмаетъ общирную и великолепную папораму: во-первыхъ-самая Альямбра со своими дворцами, садами, сонтако-первыхъ — саная Альянора со своини дворцани, садами, сонта-ямия, коловнадами и кружевными стънами; далъе, на востокъ, Генералноъ, огромный букетъ цвътовъ въ мраморной корзилкъ; на югъ — Чудо-Башан, пъмые и одниокіе призраки умершаго цар-ства; на съверъ — Альбайсинъ, укръпленный дворецъ, давниш-ній соперникъ Альямбры; повыше – Гренада, полуоткрытан какъ поспёлый плодъ, пострыя груды домовъ, разложенныхъ ступенями по откосамъ холмовъ, и торчащіе шпицы минаретовъ; внязу и вдаль на западъ — плодоноспая долина Вега, усвянияя городами и селами, изрытая оврагами, пспещренная полями и ро-щами; золотопосный Дарро и серебрястый Хеналь, которые извиная, золотопосным дарро в сереорястым деваль, которые кзык-наясь можду холчами встрёчаются и виёстё спёшать съпскать Гуадалькибиръ. Предёлами горизонту служать съ одной сторовы Сіерра-де-Эльвира, спящая на объугленныхъ утесахъ, съ другой Сіерра-Невада, которая укуталась въ бёлый бурпусъ и, отвер-нувнись отъ земли, смотритъ на небо.

Ясное весеннее утро освъщало сцену. Ни одно облачко, ни одна дымка не помрачала блестящей прозрачности лазури. Солиодна дымка не помрачала блестящей прозрачности лазури. Солн-це перелоиляло свои косвенные лучи на всёхъ выпуклостяхъ нейзажа, разбивало широкія волны свёту на всёхъ плоскостяхъ в бросая пятна тёпи въ углубленія, роскошными противупо ложностями удвоивало таниственный ужасъ бездонныхъ про-пестей. Вся природа пила его жаркія, плодотворныя струи. Не-подвижныя деревья молча прислушивались къ движенью сво-ихъ соковъ. Изъ овраговъ разнообразныя сочныя травы тяпу-лесь непроинцаемыми плетнями. Виноградъ почти видимо протя-гивалъ свои свёжіе побёги по жердямъ. Розовые лавры, апель-сины, митры и граваты въ цвёту такъ понли вётерокъ благоу-ханіемъ, что онъ шатаясь сбивался съ пути, и между тёмъ какъ яв высяхъ горъ молча таялъ снёгъ, у подошевъ звучно рокота-ли каскады и потоки. ля каскады я потоки.

По берегамъ ръкъ спокойно бродили стада; по дорогамъ дви-гались повозки; поселяне, солдаты, купцы, путешественники, Мавры и Христіяне всъхъ сословій въ пестрой смъси суетились въ облидриомъ людскомъ муравейникъ и по окрестностямъ.

Надъ доляной, надъ городами, надъ горами, надъ солицемъ но-сплся невиднимый вънецъ, тоскующая душа этой чудесной зем-ли, слава побъжденной Аравіи. На балковъ высокаго павильона стояла Изабелла, въ раздумы

неостранная словесность.

склопясь на перила. Гонсальвъ де-Кордова молча смотрълъ ва иес, прислонясь къ коловит.

Королева была еще хороша. Не смотря на свон пятьдесять лътъ, она сохранила еще всю стройность става и ослъпительную бълизну кожи. Каштановые волосы чуть-чуть начинали серебриться, а въ большихъ голубыхъ глазахъ свътились не старъющіе умъ и доброта. Только горе и утомленіе, увы! отмътили на благородномъ челъ неизгладимый слъдъ.

Гонсальвъ де-Кордова, знаменитый полководецъ, прозванный Великимъ Капитаномъ въ Испании, гдъ слово «капитанъ» звачитъ въ то же время и военный голова и правитель, былъ однаъ изъ тъхъ избранныхъ людей, которымъ природа не отказываетъ ни въ какомъ благъ. Время, казалось, уважало въ немъ одного изъ самыхъ совершенныхъ мужчинъ въ Европъ и продолжало его молодость далеко за обыкновенные предвлы. Годы не согнули его стана, не помяли лица, не потушили огня во взорв. Созданный для властвованья и успёховъ, предназначенный къ побъдамъ, баловень счастія, Гонсальвъ соединялъ въ себъ красу солдата, важность начальника, приятность придвориаго, тонкость дипломата и умъ философа, и все это онъ умълъ выказать даже въ своей одеждѣ. Къ законной гордости его въ этомъ случаѣ, конечно, примѣшивалось иѣсколько тщеславія. Девизъ его былъ: Ingenium superat vires, — духъ выше тела, — следовательно, глядя на то, что онъ самъ показывалъ, надобно было предполагать еще гораздо больше.

Королева долго предавалась своимъ думамъ.

--- И Боабдиль могъ сдаться! сказала она вдругъ, быстро подиявъ голову.

Гонсальвъ улыбнулся.

— Я, на его мъстъ, скоръе схоронилась бы подъ разваливами нослъдней башин, чъмъ отступиться отъ Грепады, продолжала Изабелла: а я — женщива!

-- Вы, свътлъйшая государыня, доказали, что не нужно быть мужчиной, чтобъ явиться великимъ монархомъ, отвъчалъ Гонсальвъ.

Королева, не обративъ ванманія на лесть, продолжала:

--- Между-тѣмъ, у него были хорошіе солдаты, храбрые офищеры и предводитель --- герой Сиди-Муса!

- Да, возразялъ Гонсальят, въсколько-вахмурясь: но противъ него была судьба....

36

1083-XYAE'S.

— И Великій Канитанъ! подхватила королева съ очаровательною улыбкой, обратясь къ нему.

Анцо гордаго полководца прояснилось.

--- Вы одержали иного побъдъ, донъ-Гонсальнъ, продолжала королева: много еще предстонъъ вамъ громкихъ дълъ, но Гренада вавсегда останется самымъ славнымъ вашимъ памятинкомъ.... Ахъ, Гонсальнъ, продолжала она потомъ съ грустью: судьба!... судьба!... Безпрерывно, безпрестанно она поражаетъ меня въ сордце. Хуанъ, единственный мой сынъ, наслъдникъ престола, и старшан дочь Исавель, королева португальская, оба умерли въ циътъ лътъ. Послъдняя дочь моя, Іоанна, правда, родила мив внука, но слабый ея разсудокъ колеблется и наконецъ померкнетъ подъ бременемъ ревности. Мужъ не любитъ ея, отецъ тоже не любитъ.... Онъ инкого не любитъ! Ахъ, угрызевія совъ сти убиваютъ меня.... Я скоро умру.... умру весчастною!

Прекрасная голова склонилась на грудь, взволнованную судорожными вздохами; крупныя слезы побъжали по блъднымъ щекамъ.

Прославлеввая побѣдами царица плакала посреди покоревваго варода!

Гонсальвъ не посмѣлъ нарушить этой величественной скорби, и на вершниѣ башин водворилась мертвая тишина.

Вдругъ въ центръ Гренады поднялся большой шумъ. Прозрачность и здучность воздуху, не смотря на отдаление, позволяли уловить нъсколько подробностей.

На Бибарамблѣ, большой площади, гдѣ при Маврахъ произволились военныя игры и бой быковъ, показался бѣлый всадникъ на ворономъ конѣ. Около него народъ бушевалъ какъ морскія волны около боковъ корабля, и въ разныхъ мѣстахъ изъ толпы вырывались крики, которые порой сливались въ страшный хоръ. Между тѣмъ всадникъ, посреди всего этого шуму и волненія, спокойно и ровно подвигался впередъ.

Изабелла и Говсальвъ въ недоумъпія переглянулись, вичего не могли повять и опять обратились къ городу.

Сцева продолжалась безъ перемѣны. Проѣхавъ всю площаль, всаднякъ продолжалъ путь по тѣсной и изрытой улицѣ Сакатыно. Толпа слѣдовала за нимъ съ тѣми же криками, и скоро онъ спрылся изъ виду.

- Вотъ стравность! сказала королева: я хочу знать, что это звачитъ.

Ова пошла спускаться по узкой, витой лестивци из свои нокон; Гопсальвъ послёдовалъ.

Потомъ, по длянному корридору, они вощли въ залу посления-KOBЪ.

Эта зала занимаетъ все пространство Комарской Башин. Вели-чина ел во всё концы одинакова: она образуетъ кубъ въ шестъ-десятъ футовъ. Въ трехъ стёнахъ по три окна съ нолукружіяни, съ мраморными пилястрами внутри и съ такими же мраморными колоннами въ простънкахъ снаружи. Надъ этими большими окнаин, въ пятидесяти футахъ отъ полу, еще окошечки, черезъ ко-торыя свътъ падаетъ на свътъ. На четвертой сторовъ широкій эходъ подъ пятью аркани, украшенными арабесками но краснымъ, зелевымъ и сневиъ полямъ. Направо и валъво – по нищу. По визу всё четыре стёвы окаймлены на четыре фута вышявы мо-занкой, пестрёющей цвётами, звёздами, розотками и всевозможвыми фантастическими украшеніями. Остальныя пространства покрыты лёпною работой и надписями по краснымъ и силичъ полямъ. Плафонъ состоятъ изъ кедровыхъ брусьевъ, искусно сложенныхъ, такъ, что выходитъ иножество звѣздъ и ронбовъ.

Нѣсколько группъ придворныхъ вполголоса вели разговоръ въ разныхъ углахъ залы, но большая часть собралась у тёхъ оконъ, что выходятъ на внутренній дворъ Дарро.

Нъкоторые замолчали, изкоторые посторонились, когда вошла королева. Изабелла и Гонсальвъ подошля къ среднему окну, гдъ стоялъ король, который разговаривалъ со вторынъ генералъ-никвизиторомъ, саморскимъ епископомъ фрай Діего Деса, и вторымъ коннетаблемъ Кастилін, донъ-Бернардино де Веласкомъ, гра-оомъ Аро, герцогомъ де Фріасомъ. Король — человѣкъ средняго росту, статный, ловкій и сильный. Высокій лобъ сливается съ лысниой. Проницательные, живые

глаза сверкають подъ густыми съдыми бровями. Цвътъ лица немножко красвоватый и загорълый.

- Что тамъ случилось, донъ-Эрнандо? спросила Изабелла под-XOIA.

— Не знаю, государыня, отвъчалъ Фердинандъ; нужно послать узнать.

Если вашниъ свѣтлѣйшниъ милостямъ угодно, сказалъ Гои-сальвъ: я пошлю моего корнета: онъ у меня тутъ, близко.
 — Хорошо, герцогъ.

Герцогъ вышелъ за дверь и тотчасъ же воротился.

Черезъ минуту потомъ изъ оконъ увидели, какъ посланный

во всю конскую прыть поскажаль внизь по крутему косокору оть Воротъ Судилища въ гревадскимъ воротамъ. Вет зрители за-трепетали, такъ стремительно онъ мчался.

- Ахъ, Боже мой! вскричала королева: несчастный убьется.

- Не безпокойтесь, свътлъйшая государыня, возразвять Гон-

сальвъ: онъ молодецъ, сорви-голова: онъ не свернотъ себѣ шен. И въ самомъ дълъ, посланецъ благополучно проскакалъ въ го-родскія ворота и исчезъ въ Гомелесевой улицъ.

Черезъ изсколько времени онъ снова появился въ воротахъ и прискакалъ также скоро. Лошадь его вся была въ мылв. Король приказалъ позвать его и хотблъ самъ разспросить.

Корнеть вошель. Это быль молодой человекь леть двадцати трехъ, небольшаго росту, но кръпкаго сложения. Бълый цвътъ лица былъ чуть чуть прикрашенъ загаромъ. Рыжеватые волосы и усы, голубые глаза п ръзко очерчевный носъ составляли до-вольно открытую физiовомію, къ которой очень шла бойкая поступь молодаго человъка. Грудь была украшена краснымъ крестовъ ордена Калатравы.

Корнетъ полошелъ къ Гонсальву и, поклонясь, сказалъ: – Честь имбю явиться, капитанъ.

- Ихъ свътлъйшимъ милостямъ самимъ угодно выслушать довладъ, отвъчалъ Гонсальвъ.

Молодой человъкъ обратнися къ королю и королевъ съ такниъ же поклономъ и сказалъ:

- Слушаю, ваши свётлёйшія милости.

- Что значить эта тревога на площади? спросиль король.

— Это протахалъ донъ-Хуанъ-Гомелесъ, свътлъйшій государь.
 Завидъвши его, народъ собрался, обступилъ и сталъ кричать.
 — Что же народъ кричалъ?

- Один кричали: «Измвнникъ донъ Хуанъ! отступникъ! пре-ALOTES !»

 Въ самомъ дѣлѣ? спросилъ Фердинандъ съ улыбкой.
 Точно такъ, свѣтлѣйшій государь. А другіе опять кричали:
 Ура, Сидй-Муса! да здравствуютъ Гомелесы! хвала защитнику Гренады!»

- Что жъ потонъ?

--- Потонъ несогласныя партін но временамъ вскидывались одна на другую, перебранивались между собой. --- Что жъ донъ Хуанъ на это?

- Ничего; вдетъ себе спокойно и равнодушно. Если бъ ло-



надь не перебирала логами, можно было бы подумать, что это конвал статуя.

- Былъ кто-нябудь при немъ?

- Только однез пажэ.

- Верховой?

— Ивть, озвій.,

- Куда онъ вдетъ?

— По направлевію къ Альямбръ.

- И все тутъ?

- Все свътлъйшій государь.

— Хорошо.

Фердинандъ сдёлалъ знакъ, и всё присутствовавшие отощли къ сторонё; король и королева остались один въ амбразурё окна.

— Что вы объ этомъ думаете, донья Исавель?

— Я думаю, что довъ-Хуану очень непріятно слышать отъ земляковъ такія поношенія.

- Это бы еще ничего. Но вы знаете, каковъ этотъ человъкъ. Онъ происходитъ отъ перваго арабскаго завоеваталя Испанін, отъ того Сван-Мусы, котораго имя прежде носнаъ. Въ жилахъ его течетъ царская кровь. При Боабдилъ онъ былъ начальникомъ сильнаго племели Гомелесовъ и верховнымъ воеводой мавратанскимъ. Опъ давно славится и пиблъ много вліянія, недаромъ впгочемъ, потому что онъ мудръ въ совътъ в страшенъ въ дълъ. Во время осады Гренады отъ схватывался съ Гарсіей Паредесонъ, который поднимаетъ лошадь и съ. одного маху разрубаетъ человъка на двое. А по уму Гомелесъ едва-ли уступаетъ нашему Великому Капитану. Онъ однаъ поддерживалъ эту войну впродолжения цвлаго года, ожпвлялъ бодрость, успокоявалъ умы, выдерживалъ приступы и лично предводнать вылазками. Онъ сжегъ нашъ лагерь и принудиль насъ построить Сапта-Фе. Онъ же и взяль бы у насъ этотъ городъ, еслибъ сго поддержали. Онъ чуть не захватилъ всъхъ насъ, чутъ не убялъ меня. Если бъ онъ царствовалъ на ивсть Боабдиля, онъ отстояль бы Гренаду, или похоронныся бы подъ ея развалинами. Онъ, можетъ-быть, къ пашему несчастію не погибъ въ сраженіяхъ. Жаль по крайней мере, что опъ не послъдовалъ примъру Боабдиля, не продалъ своихъ имъній н не поканулъ Испанія. Намъ было бы спокойние. Онъ, правда, присягнулъ намъ и окрестился, однакожъ никогда не является ии ко двору ни въ церковь. я не могу довърять ему. Я знаю, что онъ не привнивать ни какого участія въ послёднихъ безпокойствахъ, и упрекнуть его ни въ чемъ исльзя. Но такого ро-

42

1083-X7183.

ду люди пустякани не занимаются: онъ, можеть быть, ждеть более удобнаго случая и теперь засадеть себт въ своемъ кръпконъ ванкъ Бибъ-аль-Джебель какъ орелъ на сторожъ добычн. Онъ гордъ, богать, отваженъ и великодушенъ; у него есть все, что увлекаеть и порабощаеть толпу. Вы видите, какъ его принимаютъ послъ осьми-лътней отлучки.... Кажется, со времеви сдачи Гренады онъ еще не бывалъ здъсь. Половниа народоваселенія всё еще видить въ немъ своего идола; другая половина поносить его. Но и самая мъра озлобленія доказываетъ мъру сожалъвія: подъ этой ненавистью кроется привязанность: всё оскорбленія наносятся только довъ Хуану, христіянину. Можно вообразить какой восторгъ онъ возбудить, если когда-инбудь вздумаетъ опять воротиться въ мусульманство, опять сдълаться Сиди Мусой.... Земля задрожитъ и все наше зданіе можетъ разсыпаться. Это опасный человъкъ. Я думаю, что всего лучше было бы какъивбудь избавиться отъ него, или изгнать, или предать инкиянци. Нужво подумать. А покуда, когда ужъ онъ у насъ подъ руками, можно воспользоваться этою тревогой и арестовать его. Что вы на это скажете?

— Государь, отвѣчала Изабелла, выслушавъ супруга съ большниъ винианіемъ: я, какъ всегда, вижу вашу проницагельность в вашу осторожность, однакожъ средство ваше, по-крайней-иѣрѣ съ перваго взгляду, мав кажется н несправедливымъ и неполятическимъ. Несправедливо было бы наказывать человѣка за зло, котораго онъ еще не сдѣлалъ н, можетъ быть, вовсе не думаетъ сдѣдать. Вы сами сознаетесь, что донъ-Хуавъ Гомелесъ не пор давалъ ни накого поводу къ неудовольствію. Онп живетъ однаъ, вдали отъ Гренады: доказательство, что онъ не виѣшивается ни въ какіе заговоры и не замышляетъ ни какихъ переворотовъ. Я сожалѣю, что его не видать въ церквахъ: хорошій примѣръ, поданный такимъ человѣкомъ, сильпо подѣйствовалъ бы на этихъ несчастныхъ еретиковъ. Это былъ бы свѣтильникъ, который далеко разлилъ бы свѣтъ истинной вѣры. Но нельзя же отъ новообращеннаго требовать такого усердія, какъ отъ стараго христіяинна. Довольво н того, что онъ согласился принять святое крещеніе. Я уповаю на милосердіе Божіе: Господь со-временемъ проскѣтитъ его. И кто же знаетъ? можетъ-быть, Сида-Муса втайнѣ молитса. Есть люди, которые скрываютъ порочные поступки. Требовать отъ него можно только одвого, — чтобы онъ не обращался къ окаянному служевію магометанству, а этого, кажется, у него и преднолагать нельзя: напротавъ, онъ часто носклаетъ капедзена зъмка Мараны, человъка небожнаго и мудраго въ дълахъ збры, человъка, который обратназ его. Недавно еще донъ-Хуанъ менълся на крещеной Мавританкъ. Все его поведеніе доказываетъ чистоту образа мыслей. Преслёдовать его было бы цесправеданее, даже неосторожно: зачъмъ дразвить спокойнаго льва? Показавъ Гомелесу недовърчивость, можно внушить ему мысль о возмущения; напасть, значить заставить защищаться, а мы уже знаемъ, какъ онъ защищаетел. Притомъ, такое нападеніе можетъ тодько повредить намъ; отъ искры вспыхнеть пожаръ и мы, даже въ случат побъды, только опозоримся.

Король молчалъ.

— Мив жаль, что я не усибла уббанть васъ, государь, продолжала Изабелла: жаль также, что здбсь ибтъ кардинала Мещдосы или врай Хименеса: они могли бы дать намъ совбтъ. Впроченъ, герцогъ Терра-Нова здбсь. Онъ также хорошій совбятникъ. Спросимъ его. Я очень люблю, чтобы миб доказали правду, когда я ошибаюсь.

Король не отвѣчалъ. Изабелла подала Гонсальву знакъ, чтобы подошелъ, в сообщила ему, въ чемъ дѣло.

- Еслі вашниъ свётлымъ милостямъ угодно выслушать мое инъніе, сказалъ Гонсальвъ, я совётовалъ бы все дёло предостаинть времени. Всего лучше — молчать и наблюдать. Сила — на сторонѣ вашихъ свётлыхъ милостей, стало-быть, вамъ не трудно ждать. Миѣ кажется, вы слишкомъ много чести оказали бы Мавру, если бъ стали бояться его, когда не боитесь короля Франціи. Донъ-Хуанъ Гомелесъ не страшиѣй Сиди-Мусы. Мы взяли Гренаду, когда она была въ его рукахъ; теперь она въ нашихъ и мы съумѣемъ удержать ее. Если же противъ всякаго ожиданія, ему удается отнять, ну! тогда мы еще разъ возьмемъ. Вашниъ свѣтлѣйшамъ милостямъ сто̀втъ только приказать, и будетъ.

— О! вамъ, герцогъ, вамъ война всегда по вкусу, я знаю! вскричалъ король.

— Это очень естественно, прибавяла королева съ улыбкой: поб'яда любитъ Великаго Капитава, и Великій Капитанъ былъ бы неблагодарный, если бъ не любилъ поб'яды.

- Хорошо, сказалъ король со вздохомъ: я вижу, что них не нересилить: королева и великій капитанъ въ союзъ противъ меня. Я уступаю.... на этотъ разъ. Но по-крайней мёръ я воспользуюсь совътомъ Великаго Канитана: буду молчать и наблюдать: я поручу моваго христіяния видманію великаго инквизитора. Онъ ношель, отвель ка сторона брай-Дего-Деку и сталь говёрная от нимъ въ-колголося.

- Благодарю васт, доят. Гонсальна, что им поногля инт, ска-

— Мол маяль врачадожнух вашой субливаной налости, от-

- Дя, нит повъстна ваши предалности нашнит престолянть, коранны Изибелла съ миностью: вы доказали се и этихъ дебрыни сонбитонть, который дзли корелю.... А гдъ вашть користъ, мить гонсць? спросила они нотонти, вдругъ неремъняя разговоръ.

- Въ прихожей, государыня. Вамъ угодно приказать что вибудк?

- Нать, но нив пріатно было бы ноговорить съ нимъ. Его опісномія нав правится. Прикажато позвать его.

Молодой человъкъ тотчасъ явился.

- Что прикажете, капитанъ? сиресния енъ.

Королева ультбиулась.

— Ея свътлъйшей милости угодно было признатъ нисъ, дояъ-Хорхе, сказалъ Гонсальви.

Аонь-Хорхо почтичельно поплонилен.

- Вы, кажется, мобите нашего восводу? спресная Изабелла.

— Да, свётлеётая государыня, я желямь бы нетечь десять жизней, чтобы отдать вхъ за него....

Взглядъ Гонсальва заставиль его прибажнити:

- И за вашу світлійники милости.

Изабелия одить ульюнулов.

— Это оттого тто вашъ восвода — первый между восведани, очело проделжалъ молодой человъкъ: по это вашей свътлейшей извести извёстно такъ же хорошо, какъ и ниб: онъ довольно одержалъ нобёдъ, довольно завосвалъ провинцій.

Гонсальнъ хотыть заставить своего восторженнаго ноклонника жизлать, но королева не дала:

 Оставьте, герногъ, оставьте, оказали оня: вубть говоритъ.
 Я люблю откровенностъ въ молодыхъ людихъ.... Продолжайте, предолжайте, прибавила она, обращялов къ корноту: говорите о Великомъ Кавитанъ.

- Великій Капитанъ такъ лебръ до меня, свътлая государыия, продолжалъ допъ-Хорхе съ жаронъ, такъ добръ, что отецъ не кометъ быть добръе!... Онъ далъ мий знамя своей роты.... У насъ въ ротв тряста человъкъ и подъ самимъ Капитаномъ -только поручикъ донъ-Діего де-Кипьонесъ, а подъ поручикомъ-- я, слъдовательно я теперь третій послъ господина Великаго Капитана доиъ-Гонсальва де-Кордовы, герцога де-Терра-Новы, маркиза де-Битонто! Какъ же миъ не любить его!

- Да, конечно, онъ доставилъ вамъ большой почеть, сказала королева: но всего лучше то, что вы такъ признательны ему.

— Донъ-Хорхе вовсе не обязанъ быть столько признательнымъ, свътлая государыня, возразнаъ Гонсальвъ: я только отдалъ ему справедливость. Этотъ молодой человъкъ (и онъ отечески ударилъ его по плечу), этотъ молодой человъкъ просто герой. У вашей свътлъйшей милости не найдетса на болъе върнаго подданцаго, ни болъе храбраго солдата.

-- О! я сама видѣла, какъ онъ храбръ, сказала Изабелла: чтобы такъ проичаться ввизъ по косогору Альямбры, йужно быть отважнымъ до безумія. Но такая отважность не можетъ не правиться. Я люблю храбрость.

- О, да! храбрость хорожая вещь! сказаль Хорхе: но, что до меня касается, я не считаю мою храбрость большою заслугой: она у меня въ крови.

- Вы дворянинъ? спросила королева.

— Изъ собственной роты господина Великаго Капитана, съ гордостью отивчалъ Хорхе: у насъ всъ — дворяне.

— Какъ засъ зовутъ?

— Довъ-Хорхе Теноріо.

- Вы сынъ довъ Рун-Діаса Теворіо?

- Точно такъ, свътлъйшая государына.

- Вы, донъ-Хорхе, лишились благороднаго отда, мы - достойнаго слуги, Испанія - славнаго вонна, Церковь - благочестиваго и строгаго христіянина. Донъ-Рун Діасъ былъ перломъ рыцарей своего времени. Онъ при осадъ Гренады творилъ чудеса храбрости. Тамъ же и старшій братъ вашъ, граоъ де-Марана, началъ свое военное поприще, и вачалъ счастливо. Онъ тогда былъ еще очень молодъ. Скажите, зачъмъ его не видать при дворъ? Ему нельзя сослаться на отдаленіе: его замокъ отстоитъ отъ Гренады не больше какъ на несть миль.

--- Графиня беременна, свътлъйшая государыня, и притомъ больна. Братъ бонтся отойти отъ нея; иъсколько разъ уже онъ имълъ поводъ опасаться за жизнь и за разсудовъ ся.

- Неужеля? вы огорчаете меня, довъ-Хорхе. Я очень люблю графияю. Б'вдная моя Клара! Она была такъ добра, такъ изжива, такъ мяла, такая истинизя женения! Я такъ давно уже не видала Клары, съ самаго замужства ел. Между-тёмъ, она, казалось, была привязана ко миё.

- О! она никогда не переставала любить васъ, свътлъйшая государыня. Въ замкв Мараны очень часто вспоминають о вашей свътлъйшей милости. Графиия говорить о васъ, какъ....

— Ну? продолжайте.... Какъ?...

- Какъ я говорю о нашенъ Великонъ Капитанъ, отявчалъ донъ-Хорхе съ улыбкой.

Гонсальни, смотринній ни окно, не принималь участія въразговори, но въ эту минуту оборотился къ королеви и сказаль: — Представьто себи, свитлийшая государыня, Сиди-Муса

— Представьте себъ, свътлъйшая государывя, Сиди-Муса ъдетъ прямо сюда. Какое событіе! Сиди-Муса является ко двору!

— Такъ пойдите, примите донъ-Хуана Гомелеса. Я не хочу, чтобы онъ жаловался на недостатокъ гостепріянства. Не забуденъ, что онъ некогда какъ хозяниъ повелевалъ въ этонъ дворцё, и постараемся смягчить ему горечь сожалевия. Ванъ же всего приличиве отдать ему честь: вы победитель, онъ побежденный.

Гонсальвъ поклонился. Донъ Хорхе приготовился послёдовать за своимъ начальникомъ.

— Еще одно слово, сказала королева, останавливая его: вы инчего не просите, дояз-Хорхе? Случай быстро уходить у царей: не должно пропускать его. Говорите откровенно, чего вы желаете?

- Я желаю удостояться чести поцеловать руку моей свётлейтей государыни, смёло отвёчаль молодой человёка.

Королева съ довольнымъ видонъ подала ему руку. Довъ Хорхе опустился на одно колёно и почтительно поцёловалъ руку, потомъ всталъ, ноклонился и съ торжествующимъ видомъ прошелъ между рядами придворныхъ, которые смотрёли на него съ заявстью.

- Столько же безкорыстенъ, сколько храбръ, сказала королева Гонсальву: это хорошо. Я очень довольна. Но этого мало: я хочу, чтобы и опъ тоже былъ доволенъ.

- Посл'я чести, которой вы его удостоны....

- Будто ему вичего больше в не нужно? перебная королева сибясь: вы, донъ Гонсальвъ, называетесь его покровителенъ. Скажите миѣ правду, богатъ овъ?

— Увы! государыня, онъ младшій сынъ. Старшій его брать, но порядку, получилъ все отцовское им'вніе, а ему досталась только шпага и.... надежда.

- Я видъла у него орденъ Калатравы.

- Да, онъ кавалеръ.

-- Скажите ему, что я поговорю объ венъ съ короленъ и что енъ получитъ нервое лекантиче нокимандорство.

 Благедерю васъ, свётлёйная гесударыня, за носто нерноте.
 Ступайте тенерь, приготовьте Гомелесу встрёчу, достойную его и васъ.

Мениду придворными уже разнесся слухъ, что донъ-Хулиъ Гомелесъ явится. Всв ждали съ любопытствомъ, особенно молодые люди горъни отъ нетеривнія вблизи увидъть знаменитего война. Тъ, которые знавали его прежде, справивали себя, по накому новоду онъ вдругъ нокинулъ усдиненіе, и также желали посмотръть, какимъ образомъ Сиди Муса предстанетъ передъ новыхъ своихъ государей, и какъ его примутъ. Глубоная тинина царствоинла въ залъ, когда дверь отворилась.

Допъ-Хума Гонелест вошель въ сопровождения гернога Кордовы. Это быль человень въ полнонъ цибте лёть в типъ арабенихъ красавцевъ, — рослый, ширекоплечий, стройный, топкій въ пояст и гибкій. Весь онъ составляль олицетворенную онъеь силы и ловности. Голову дершаль высоко, какъ человенсую онъеь силы и ловности. Голову дершаль высоко, какъ человенсую онъеь силы и ловности. Голову дершаль высоко, какъ человенсую онъеь силы и ловности. Голову дершаль высоко, какъ человенсую онъеь силы и ловности. Голову дершаль высоко, какъ человенсую онъеь силы и ловности. Голову дершаль высоко, какъ человенсую онъеь силы и ловности. Голову дершаль высоко, какъ человенсую онъеь силы и ловности. Голову дершаль высоко, какъ человенсую онъеь силы и ловности. Голову дершаль высоко, какъ человенсую онъе силы и ловности. Голову дершаль высоко, какъ человенсую оносонию. Онъ былъ одётъ по-иснански, въ бълое съ золотонъз у боку вистла длиниан и тяжелая навританская сабля въ золотыхъ чеваненныхъ пожнахъ. Онъ твердою, снокойною поступью подошелъ къ трону, гдъ тольно-что съли король и королева.

Званіе грандовъ — проязведеніе Карла-Пятаго. До него, викто кром'в принцевъ крови не ом'яз садиться въ присутствін короли; садились только по приглашенію, которое даже порвые санопинки почитали великото милостью. Въ эту минуту изъ им'явникъ прово сид'ять туть находились только великій никвизиторъ и концетабль Кастиліи.

Онн оба всталя, когда увидили, что королева встаеть при приближении донъ-Хуана Гомелоса. Только король остался на своемъ мисти. Донъ-Хуанъ подошель из трону, инэко ноклонился королю, нотомъ ступилъ еще шагъ къ королевъ и опустился на одно колѣно.

--- Встаньте, сказала Изабелла съ живоетью: встаньте и садитесь. Господинъ каммергеръ, подайте стулъ донъ-Хуану Гомелесу. И вы сядьте, герцогъ Сеса.

Такой пріенъ вовсе не правился Фердинанду. Но надлежало

угодить Изабеллів, которой принадлежала большая, часть королев ства и которая разділяла съ нимъ царскую власть.

Стан. Донъ Хуанъ Гонелесъ заговорнаъ :

— Приношу мою, почтительную благодарность вашимъ свётлымъ милостямъ за радушный пріемъ, оказанный нижайшему изъ поддавныхъ вашихъ. Я умъю вполит оцёнить милостивое позволеніе сидъть въ присутствія высокихъ особъ, передъ которыми инъ слёдовало бы пасть ницъ; искренно благодарю также за великую честь, которой я удостоился на порогъ этого дворца: мена истрътнаъ и, внелъ мой побёдитель, въ которомъ я съ гордостью вижу побёдителя Европы.

— Здёсь уже нёть на побёдителей, ни побёжденныхъ, донъ-Хуанъ, возразила Изабелла съ жноостью: я надёюсь, что эсё здёсь только добрые и честные Испанцы, которые всё окружаютъ престоль своикъ государей съ одинаковымъ чувствомъ преданности и вёрности.

Гонелевъ нолча поклонился.

--- Съ ноой стороны, сназаль Гонсальвъ;--если ваши свътлийния инлости позволятъ, -- я скажу, что почитаю санынъ славнымъ диомъ ноей жизни тотъ, когда имъ удалось содъйствовать новнъ государямъ къ пріобритению такого слуги, каковъ соньоръ дояъ-Хуанъ Гонелесъ.

Гомелесь опять отвечаль только покловомъ.

— Донъ Хуанъ Гомелесъ, кажется, выразплся точные васъ, герцогъ, замътилъ Фердинандъ съ нъкоторою проніей: овъ назвался подданнымъ, а не слугой.

- Если повиноваться - значить служить, свётлый государь, холодно сказаль Гонелесь, то я служу, потому что я повинуюсь.

- И хорошо двлаете, сказалъ король.

- Я всегда делаю то, что должень делать, государь.

Положеніе становилось щекотливымъ. Изабелла, сколько по добротѣ, столько же и по благоразумію, поспѣшила дать разговору другой оборотъ.

- Мы благодарних васъ, донъ Хуанъ, что вы по собственнону побуждению пришли привътствовать насъ на провздъ, сказала она.

— Это я также считаю обязанностью, свътлая государыня, обязанностью, которую исполняю съ наслаждениемъ.

-- Намътолько жаль, что мы не чаще видныть васт при дворт. Т. LXXXVII. -- Отд. 11. 4

- Что жъ бы я сталъ дълать при дворъ, свътляя госуда-

- A TTO DEI ARIACTO DE SAMON'S CHOS-ANS ANOCENTES MAR-

- Стараюсь забыть.

- Вы, въроятно, слешали, что бколо васъ, въ Альнухарраев, неспокойно?

- Къ сожальнию, слышаль, тосударь.

- Ванъ извъстна причена ?

— Я волагаю знать сс. Швиоторая часть инродонассисны жалуется на способъ объяснения догойора.

- Что же ны дуньсте, они справоданно жалуются?

- Мое Явло судить толкко новхъ вассвловъ, госудорь, в чой вассвлов но принимали на какого учисти въ спутахв.

- Однако жъ это вопросъ важныт и иля wpintuo Glino On слышать ваше матије.

- Вотъ оно, въ двухъ словахъ, свътлый госудирь: я обуждаю такъ, которые заблуждаются, й сожалью о тахъ, которые страдмятъ.

Гонелосъ ловно вывортывался наз затруднительнаго положенія, ни сколько не переступал гранних ночтенія и не нодворгая униженію свое достоянство. Но король пастанваль.

— Однико жъ, сказалъ онъ, еслибъ вамъ пришлось принить участіе въ этокъ дълв?

учисти из этома дата; — Я вадаюсь, что никогда не буду принуждень къ такой жестокой крайности. Я хрисгіянни, государь, и спорь о върб до меня не касается. Я Испанецъ и подчинялюсь законамъ Испания. Если, отъ чего Боже сохрани, междоусобная война возгорится и въ Гренадъ, я смъю надъяться, что ваши савтибита имлости избавять меня огъ стыда и отчаяния.—отъ необходимости обяажить мечъ противъ людей, которые ибкогда были монии соотечественниками.

- Если же, однако жа, намъ нужна будетъ ваша службъ н если мы прикаженъ вайъ итти противъ бунтовщиковъ?

- Я клялся новиноваться ванъ, государь, и не ослушаюсь. У меня эстанется только одно средство-искать смерти въ первой схваткъ.

Эта благородныя слова вообудили въ собранін трепетъ удивлевія. Тропутая Изабелла благосклопно взглявула на Гонелоса в, когда овъ всталъ, сказала:

50

— Больше требовать отъ васъ невозножно, донъ-Хуанъ, и ны такъ мдого долее не потребуенъ. Вашего правственнаго содъйетвія ванъ достаточно. Хорошій примѣръ съ вашей стороны исдыйствуетъ на эту провницію лучше всякаго оружія, а мы желаенъ одерживать надъ нашими подданными только самыя ипрдыя побъды. Продолжайте жить добрымъ Иснанценъ и добрыйъ христіянинонъ, и вы пріобрѣтете повыя права на признательность ващихъ государей, у которыхъ уже пользуетесь полнымъ ураженіемъ.

— Сердцо мое провикнуто вашями милостями, сибтлібйшая государьния. Я постараюсь доказать вамъ мою глубокую призиательнооть, трудясь всёми силями надъ дёломъ примиренія, какъ указываеть миб ваша мудрость. Трудъ этотъ будеть миб пріятенъ. Моя обязанности соглашаются съ самыми пламенцыми поимя желаціами и мысль моя уже опережала ваши повелёнія.

- Вы личете сообщить цамъ какой вибудь планъ? спросвла поролева.

- Нать, я желаль только попросить милости.

- За будущія ваши услуги? спросиль король съ язвительною замбиой.

- Нать, ваша свътлая милость, за цастоящую мою покор-

Фердинандъ дашелъ вакодецъ жеданцый поводъ улизить Гоменеса и дотвлъ-было жестоко ухватяться за этотъ отвётъ, що Изабелла предупредина.

- Покорность — долгь всёхъ нашихъ поддалныхъ, сеньоръ Гомедесъ, сказала она грозно и повелительно, священный долгь, а не заслуга. Она не имбетъ праца на паграды. Но я поняю, ято прежде обращения въ върнаго поддалнаго вы были велякодушиванъ недріятеленъ. Когда, до время осады Грепады, вы подожган нашъ лагерь, — я говорю объ этомъ въ похвалу вамъ: вы служнан тогда царю Боабдялю, а я люблю, когда люди усердие сдужнатъ своимъ государамъ, — посереди тревоги, вы пашли подъ дозвеемъ своей сабли королеву Испаціи помянтъ это, короля также, я обонмъ пріятно доказать ванъ свою признательность. Говорите, чего вы желаете?

Общій крикъ — да здравствуєть королева! да здравствують государи! — быль отявточь на эту великодушную різь. Такъ Изабелла привлекала всі сердна, которыя ся супругь и соправитель такъ часто отвращаль. — Атло ндетъ о тяжбъ, сказалъ Гомелссъ, когда придворные утихля: я подожду, когда вашимъ свътлъйшимъ милостямъ угодно будетъ пожаловать мит минуту аудіенція.

— Вы сейчасъ ножете получить аудіенцію, отв'ячала Изабелла.

И по знаку ся всё вышли. Гомелесъ остался однаъ передъ королемъ и королевой.

– Мы слушаемъ васъ, довъ-Хуанъ, сказала королева.

- Ваши свътлъйшія милости позволять мий въ въсколькихъ словахъ объяснять обстоятельства дела, началъ Гомелесъ: ное бибъ аль-джебельское владение граннчить съ владение наранскниъ, а между обонии лежитъ небольшое поитстье д'Альбарранъ, которое у насъ, сосъдей, съ давнихъ поръ составляетъ предметъ спору. Въ то время когда ваши свётлыя милости изволили осадить Гренаду, царь Абу-Абдалла-аль-Сакиръ, то есть Боабдиль, владблець Мараны, и я, наслёдовавь Бибь аль-Ажебель по смерти отца, ны старались разръшнть это дело. Война заставила насъ опять оставить его. Когда Гренаду взяли, свергпутый царь со-брался покинуть Испанію и продаль своя пом'єстья вашинь св'ялъйщинъ милостянъ за осемьдесять тысячъ червонцевъ. Помъстье Марана со всёми землями и угодлями перешло въ вани спаталыя королевския руки. Если бы оно такъ и осталось, я почтительно предоставиль бы это дело вашему правосудно и ждаль бы ришения. Но впоследствия владение перенменовано въ графство и, въ награду за службу донъ-Рун Діаса Теноріо, пожаловано на ссодальномъ правъ его сыну, донъ Рун Понсу Теноріо, который теперь владбеть. Донъ Рун Понсъ возобновнаъ притязанія свонхъ предшественниковъ, а я, нытя діло уже не съ государями, съ равнымъ себи, поддерживаю то, что считаю нонмъ правонъ. Пять лётъ тому назадъ, дёло пошло въ Совётъ Касти-лін и до сихъ-поръ не решено. Между тёмъ на помёстье наложено запрещение. Не знаю, чёмъ совёть рёшнть, но я должень сказать вашимъ свётлёншимъ милостямъ, что вассалы д'альбарранскіе, — все Мавры и нагометане, — неохотно перейдуть подъ власть господина, котораго отецъ со славою сражался противъ маз соотчичей и противъ ихъ въры. Они сочтутъ себя жертвани побъды, рабани, отданными въ награду побъдителю. Это, конечно, будеть заблуждение, но заблуждение простительное, а слёдствія его, въ случав безпокойствъ, могутъ сделаться очень важными.

- – И изъ этого вы заключаете, что мы хорошо сдълаемъ, если

52

королевскою властью ръжниз вопросъ въ вашу пользу.... Мае твиъ взавино окаженъ другъ другу услугу, — ны, отдавал по-ибстье, а вы причимая его, неправда ли?

- Благоволите выслушать мевя до конца, святлый государь, спокойно отвѣчалъ Гомелесъ: я не изъ корысти прошу инлости. Двло идетъ о мировой, которая будетъ выгодите моему про-тивнику чъиъ мит, и общественному спокойствию выгодитй чъиъ вамъ обоныъ.

- Такъ объяснитесь, сказалъ король. - Продолжайте, донъ-Хуавъ сказала королева.

 продолжавте, донъ-Хуавъ сказала королева.
 Слухи носятся, что графъ Марана скоро вторично сдвлается отцомъ. Онъ, по обычаю, учредилъ майоратство для своего сына, которому теперь четыре года и котораго зовутъ по двду Рун Діасомъ. Ребевку, который теперь родится, достанется очень нало, если что достанется. Я предлагаю рѣшить въ его пользу нашъ споръ съ графомъ Мараной и записать помѣстье д'Албарранъ на его имя. Помѣстье даетъ полторы тысячи червоицевъ доходу. Этого будетъ ему достаточно для поддержавия своего звания, если пользе и на состаточно для поддержавия своего звания, если пользе и на состаточно для поддержавия своего звания, если пользе на которы тысячи червоицевъ доходу. родится мальчикъ, или составитъ хорошее приданос, если родится дъвочка. Я съ ноей стороны, за отречение, желаю только питъть честь быть воспріемнякомъ этого ребенка и управлять питиемъ до его совершеннолътія. Такая сдълка, мять кажется, имъла бы хорошія послёдствія. Во первыхъ, она дала бы вассаламъ д'Альбаррана время привыкнуть къ перемънъ владъльца и устранила бы всякій поводъ къ неудовольствію; во вторыхъ, она пемниуемо никла бы выгодное вліяніе на духъ нашей провинцін: доброе согласіе в духовное родство между двумя такими различпыми фамиліями, каковы наши, послужило бы хорошимъ примъромъ в со-дъйствовало бы вообще къ сближенію старыхъ и новыхъ подданныхъ вашихъ свётлёйшихъ милостей. Впрочемъ, какъ мон го-

судари ръшатъ, такъ п будетъ. Я жду повелъній. — Тутъ, кажется, нечего долго думать, отвъчала Изабелла: предложеніе сляшкомъ выгодно п не можетъ быть не принято. Какъ вы полагаете, государь?

- Я не нахожу ин какого препятствія, государыня, отвѣчалъ король, но я не знаю расположенія графа Мараны и не могу предвидъть его отвъта.

— Онъ не хорошо поступитъ, если отвергиетъ такое выгодное предложение. Но графъ этого не сдълаетъ: онъ человъкъ разсу-дительный и свсрхъ того прямодушный и благородный. Я увърена, что овъ отдастъ справедливость безкорыстно довъ Хуана

Tolie.eeta il otaliithta eny apyatoon. Bupovont, at Cayta's synthe; й верусв быть посредбияет и шелагаю, что погу поручнится вний за уснаха, дона-Хуана. Я сами устрою это двао. Ступайте св ищона и сохраните увъренность въ машей королевской йиjäcta.

"Гонелесть поблагодариль плакимы поклоношь и вышель.

- Этоть человых встано великь, сказала Избелла въ понтолоса: опъ во всемъ доказывастъ свое велячіе.

- О! его поступокъ, можетъ-быть, не совствиъ такъ безкорыстепь, какъ кажется! заиттить Фердинандъ.

- Отчего такъ? съ жаностью возразвля королева.

- Оттого что онъ, нажется, быль влюблень въ графино, Ав А замужства.

- Дя, въ самомъ дълв, я давно слышала объ этомъ.

- Можетъ-быть, онъ и до сихъ-поръ любитъ се.

- Можетъ-бытъ, сказала Изабелла задумчиво.

А грачния? продолжаль король съ усябшкой.
 О! Клара добродътельная женщина! перебила Изабелла.

Таковы были супруга и соправитсаи: однив во всемъ видвлъ зай, друган — добро.

Королева призвала користа Хорхе и дала сму приказания. Черезъ ибсколько жинутъ молодой человъкъ во весь опоръ поскакахъ къ замку Марана.

Между пикомъ Мулей Хасенъ и Рогомъ Велетскиять, двумя высочайшими точкайн цёпи Сіерра-Невады, — что значить «сивжибый хребеть,» — на востокъ и на западъ открывается глубокая Аблина въ пъсколько миль протяженія, орошаемая Диларомъ, одпимъ изъ притоковъ Хемпля. Находясь у предъловъ Европы и Африки, она сослиняетъ въ себъ ръзкія противуположности отличительныхъхврактеровъ объяхъ странъ свъта. По извъстному топографическому закону, по которому везд' видъ мъстности первенствуеть передь положенісых п подвергаеть ее вліянію противуположнаго влимату, стверный скловъ здъсь носить на себъ отнечатокъ юга.

Тора, изломанная тою же причиной, которая выдвинула ее, спускается въ долану веправильными рядами гигантскихъ ступеней. Основания, почти паралельныя по горизонтальному плану, но нерования по высоть, состоять изъ огромныхъ глыбъ, въ прихотливом' безпорядкъ всаженныхъ, ввязанныхъ и нагроможден. пыхъ одна на другую какъ будто могутими руками зодчихъ цик-Поновъ. Пъкоторыя глыбы выдавгаются далеко впередъ отъ об-

ного оспованія и нажутся брошенными на нерекорь законанъ по слования и тажети, — висять, постоянно угрожая паденіенъ по нажніе утесы. Эти ярусы зубчатыхъ ствит раздиляются разстинами и оврагами, которые то завадиваются обрушенными каменьями, то пробиваются глубже прежняго.

Парть столько же суровъ какъ и ливія. Подземный огонь оставиль на нагихъ каменныхъ массахъ следы своихъ опустовительцыхъ взрывовъ, хотя время уже нъсколько сгладило ихъ. Мъсто кажется проклятымъ, такъ оно страшно. Сама природа туть остановила свое дъло возобновленія и уважаетъ мертвое величіе дикой пустыни.

Всюду сущь, тлѣніс и безплодіе. Солице, которому гора смотрить прямо въ глаза, и вѣтеръ Сахары, который у нея останаядивается, заострили и изубрили углы утесовъ, изсущили воды и опалили всю почву, такъ, что опа сдва-едва питаетъ иѣсколько тощихъ, сухихъ вересковыхъ кустиковъ, иѣсколько искривлениыхъ индѣйскихъ смоковницъ и мелкихъ одинокихъ пальмъ, которыя не превышаютъ засѣвшихъ въ трещинахъ колючихъ алоевъ.

Ни какого движенія, ни какой жизни: ни чей голось не нарущаеть мрачнаго сна двинхъ ущелій. Перелетные ансты высоко проносятся инно надъ выжженными утесами; даже коршуны не салятся на нихъ. Только ползушіе гады съ замороженною кровью гитадатся въ глубинахъ, змън съ ящерицами на полной свободъ воротъ между собой за право господства.

Варугъ видъ перемъняется.

У подошвы горы течеть Диларъ, — гдъ по уже, гдъ по глубже, — вездъ быстрый, по ложу съ одной стороны круто сръзанному, съ другой пологому и низменному, и смягчаетъ, освъжаетъ воздухъ, увлекая и его свопыъ теченісмъ въ доливу. Подъ защитою хребта, какъ подъ окопомъ отъ палящихъ лучей и смертоносныхъ дувовеній, полуденный скловъ развертываетъ всъ богатства и плодовитость умърсппаго пояса. Почва плавно повыпается холнами, то спускается, стелется ровными лугами, то опять подымается и безъ насплій, безъ обрывовъ достигаетъ вержить, окаймляющихъ горизоптъ. Вътры, па лету разорванные гребненъ хребта, падаютъ въ долниу уже безъ опредъленной цъли Т безцечно, кротко блуждаютъ между холмами; и самое солнце туть уже не жжеть, пе сушить, а только гръеть и оживляеть. Тутъ вся црирода какъ будто старается вознаградить упущенія, обларужевныя на протпвуположной сторонъ, в за спиной мертку скелета расточительною рукой сыплеть всё свои сокровища

жизни и плодородія, — она поступаетъ какъ и судьба, которай даетъ одному все, другому ничего. Тутъ все есть, и стройныя величественныя пальмы, и золотыя нивы, и сочные луга испещренные цивътами, и дубъ, пліаны, и душистый лимонъ, и дивный виноградъ. Многочисленные ключи струятся, извиваются, соединяются въ ручьп и бъгутъ по всёмъ направленіямъ въ Диларъ.

Тутъ и движенье, и шумъ, — щебетанье птицъ, людской говоръ, смъхъ и крикъ, звонъ бубенчиковъ, блеянье скотины, лай собакъ, скрипъ колесъ, стукъ мельницъ и рокотъ шлюзовъ, — работа, жизнь.

На обонхъ концахъ долнны стояло по замку, которые какъ бы охраняли ее, а по середнит находилась деревия д'Альбарранъ, въ которой пе было ни укръплевія, ни башин, ни какого признаку присутствія господина. До запрещевія, наложеннаго Боабдилемъ и возобновленнаго католическимъ правятельствомъ, это имвије, по распоряженію благочестивыхъ эмировъ, принадлежало большой гренадской мечети. Между деревней и ръчкой находилось мавританское кладбище, на которомъ посереди зслеви кипарисовъ и плакучихъ пвъ бълълись увънчавные полумъсяцами надгробные камви.

На юго-востокѣ, гдѣ сходятся двѣ отрасли горпаго хребта, ва крутомъ утесѣ торчалъ какъ оранное гиѣздо за̀мокъ Бибъ-аль-Джебсль, — что значитъ «ворота горы». Это въ самомъ дѣлѣ входъ въ Альнухаррасъ. За̀мокъ этотъ, прислоненный къ пепри ступнымъ утесамъ, сирава и слѣва господствовалъ надъ мрачнымя пропастями. Съ площади, находившейся передъ фасадомъ, въ долицу вела узкая троппика, извивающаяся между утесами подлѣ стремительнаго потока Дилара, который съ шумомъ инзвергается въ бездиу. Шумъ этотъ слышевъ издалека, а брызги клокочующей пѣвы стоятъ надъ берегами синеватымъ туманомъ и наполияютъ воздухъ холодною сыростью, такъ, что непривычный прохожій невольно содрогнется вмѣстѣ и отъ ознобу в отъ ужасу.

Зданіе совершенно согласовалось съ онзіономіей мѣста и носило на себь отпечатокъ характера владѣльца, — строгаго, важнаго и гордаго. Во всемъ тутъ видна была бдительность, все дышало войной, и блестящія цъпи подъемнаго моста, и высокія стѣны съ бойницами, и жерла лушекъ въ амбразурахъ, и вооруженные часовые на платормахъ, и гордо и вольно развѣвающійся олагъ на башпь. Въ этой грозной твердыцѣ небольшой отрядъ подъ хо-

56

рошею конандой могъ остановить цвлую армію, а у довъ Хуана Гомелеса подъ руками была половина его племени, лучшіе гре-•надскіе солдаты, которые еще понняли Сиди-Мусу.

Противоположный замокъ, котя ве столько грозный, однако жъ тоже отличался воинственнымъ видомъ. Онъ стоялъ на вершинъ высокаго холма и господствовалъ надъ своею окрестностью. Массявныя зубчатыя стваы его соответствоваля всемъ условіямъ мусульманскаго укрвпленія.

Вся восточная жизнь, -- хозяйство и правы, -- непроницаемо закладены кирпичами. Только ввутри дома развертываются вся радости и движется вся двятельность семьянина. Тутъ играетъ дитя, тутъ отдыхаетъ жевщина, тутъ же работаютъ рабы и сте-регутъ евнухи; тутъ только хозяниъ сбрасываетъ свой санъ владыки и, не переставая впрочемъ повелъвать, благоволотъ любить, бестадовать, улыбаться, быть мужемъ, отцомъ, человткомъ. Тутъ и зодчество и всъ искуства раскрываютъ свои сокровища для украшенія жизни.

Замокъ былъ довольно великъ, такъ, что въ случат войны, могъ витстить встхъ подвластныхъ господину поселянъ даже еъ ихъ стадами и со всъмъ имуществомъ. Онъ раздълялся на двъ половивы; въ западной быля расположены службы, конюши, скотные дворы и обширная площадь для лагеря; въ восточ-ной, обращенной на Мекку, находились собственно господские покоц, бани, галлерен, колоннады и фонтавы. Оружейныя пала-ты и караульни находились въ разныхъ мъстахъ, по всему про тажению обводной стваы.

Это былъ замокъ Марана.

Туть, въ жилище, построенномъ Мавраин для Мавровъ, завоевавномъ в населенномъ христіянами; на почвів, которую трепе**мушіе рабы** обработываля для гордыхъ побъдителей; на берегу потока то леневаго, то бурнаго, посереди местности съ одной стороны веселой и цвътущей, съ другой – мрачной и таниствен. вой, гле залитой светомъ, а гле одетой во мракъ и ужасъ; подъ солнцемъ то неумолнымъ, то благодатнымъ, которое гдъ обжигаетъ утесы, а гдъ оплодотворяетъ землю; тутъ, посереди самыхъ ръзкихъ противоположностей климатовъ, племенъ, правовъ и вврованій, суждено было родиться довъ-Жуану. Отъ мѣста, гдъ живешь, отчастя зависить я образъ жизни.

Душа вещей сообщается и душъ человъка.

Въ то время, съ котораго вачивается это правдивое повъствовавіе, владтльцемъ занка Марацы быль христіянинь, знативичній супьона лонъ Водригсов. Понст. Теноріо, натналиватый влаабасив. Канссона, къ Астурія; одиниваливатый владысить Порала-и-Кобоса, въ Старой Кастилия; пістой владыоцъ Фузите-Пальневы въ Андалуйи, и перевий грась Марана.

Аснь-Родовгесь, котоваго сокращенно называли довъ-Рун, былъ ченервкъ по астах, отнощенияхъ примъчательный. Кромъ различныхъ поибстьенъ, прообратенныхъ мечемъ его предковъ, омъ имълъ дворецъ въ Севильъ, гав проводилъ часть года, сколько по своей водъ, столько же и по обязанности: онъ управлялъ доходами и здаціами военно духовного ордена Санъ-Яго, котораго былъ командоромъ. Собственнаго доходу у вего насчитывали окодо осъявадиати тысямъ червовцевъ.

Здатность гража Мараны соотвётствовала его огромному состоянію. По отцё она происходнать изъ славнаго роду Манрикесокъ-де-Лара и стоялъ на ряду съ зпатитёйшими аристократами иъ Испанія. Донъ-Рун и характеромъ свопмъ достойно поддерживалъ свое званіе и славу предковъ: дёломъ оцъ доказывалъ на тодько свою храбрость на войнъ, по и болье трудныя добродътели мирнаго гражданина, — какъ добрый христілиниъ, какъ върный подданный, какъ безъукоризненный семьянинъ, какъ честный человъкъ, и какъ шедрый и великолъпный барниъ.

Образъ жизни онъ велъ соотвътствовавшій состоянію. На службъ у него находились двое компаньоновъ изъ дворянъ.... Тогда былъ такой обыяай, что бъдные и ислкіе дворяне служили у знатцыхъ и богатыхъ.... Въ каждо́иъ за̀икѣ—алькайдъ и приличибе число вооружевнаго гарнизону; во дворцѣ— маїордомусъ, или управитель, метръ-д'отель и три пажа; у графини—двое конюшихъ, двѣ дузиъи и четыре каммеръ-юнгферы; паконецъ—полный комплектъ необходамыхъ лакеевъ, офиціантовъ, ѣздовыхъ, конюховъ, поваровъ и поваренковъ. Каппеллана мы не упомяцули въ числѣ слугъ, потому что оцъ считался почти членомъ семейства.«

Къ каждому объду и ужноу въ замкъ Марана накрывали три стода: одинъ собственно для господъ; другой для слугъ перваго разряда, для дворянъ, алькайда, метръ-д'отеля, конюшихъ, пажей, дузиьей и дъвицъ; третій для остальныхъ слугъ.

Былъ полдень. Колоколъ прозвоннаъ господамъ къ объду и они пришли каждый изъ своихъ покоевъ въ столовую. Это быда большая комната отдёлапная совершенно по-мавритански: только одно распятіе - на задней стънв доказывало, что владълецъ здика не мусульманият. Воздухъ и свътъ въ эту комнату проиниман черезъ три большія двери съ арками, выходявния на от-

Прілтуць налярово на на навинний напродичнитий дееро, прем Родії цілорато пручёль новичать.

Посл'ядние нолиции трихник съ дучизни, которак призона из склас, полоничние доку-Рун-Ділев. Цогди музики ушав, запозвавъ произносъ нолитву и вси сили за столъ.

Грачи была шолодой челендать люти дленицари-осыци, еряднито росту, долей и неропар слощенный. Одлогь они были болого, одионо шистро.

Нопристо зообрананить, что все Испонных деажам быть снур-JUIC, SET OF BILLIC, TO PROBONING IN TOPROFAMBLICS ONCE I ADDIDING, ADснотря на десячи и дведцяри вілновов вліяніе влимата и вийшаніе рась, многія семейска, даже щалья провляція зодранным быюкурый типъ, который теверь составляеть уже тольке оте-THE BRYCE, BO SPERIC HOUSERACS DEMELLED CORRECTEDISCTERES POоснорниего права на почетъ. До сеннаднатаго въка, миродолжения боробы съ Мазрани и въ последовавшее затенъ преня золотнотие волосьі, толубые раза и билья вожа почитались красотами и новзія славила ихв. Кельты, отбившіе Испонію у Иберовъ, Вандаловъ и Готоиз, ноторые савоскали се у Ринлянъ,- вси нобълителя, утверждавшеся на этонъ полуостроей до Арабовъ, пряжеянии оъ Свеера. Потанки этихъ обверныхъ примельновъ, Астурійцы, начали войну съ послідователени Магонета и перезъ осемьсотъ лётъ наконецъ одержали совершенную побёду. Завоявавъ землю, они установили на ней свою народность и уваєрдиля потянную этру. Это вхъ слава. Оттого всякій признакъ ойвернаго прополождения служнать въ то же время и доказатольотвоиъ зватности рода, чистоты крови, limpieza de sangre, - кокоторою Испанцы такъ гордятся.

У графа волосы были свътло-каштановые, глаза сърые, кожа бълая и нъжная къкъ у женщины; черты лица, совершенно правильные; можетъ-быть даже слишкомъ правильные во всъхъ водробностяхъ, однако жъ въ цёломъ не представляли ничего выразительнаго, ничего примъчательнаго. Это была ощеномія благородная, но ничучь не поразительная и спокойныя до холодвости.

Бълая в блёдная какъ снёгъ, изящная, поэтическая, мочтательизя и кротная грасния могла служить идеалонъ женской красоты. Влажный и пёжный изглядъ какъ-то медосно надаль изъ бонышко толубыхъ князъ. Бълокурые волосы разовались легкими прозрачными кудрями, какъ вёнецъ солвечнаго сіянія. Страяние изстольно смрания ся скато населься лидо и придавало ому нараженіе болани и слабодути. Непьтранным пролесть данноцій и все въ ней возбуждало участіе и удивленіе. Притоиъ воздужиць складки білой ментилія, въ которую она укутывелась какъ въ облако, придавали сй видъ пришелицы изъ каного-то другаго, поземнаго міра.

Ребенокъ, но чертанъ, напоминалъ отца, а по выраженио мать. Между-твить его нельзя было назвать красавцемъ, по-крайнеймёрё не въ томъ смыслё какъ дётей называютъ прасавцамя. Это былъ маяъчикъ хворый, слабый, боязливый. Постоянная подвижность бегъ цёли и неровная, лихорадочная живость обнаруживали новрежденный и худо уравновёшенный организиъ.

Съ графомъ и графинею за столомъ сидѣли дное католическихъ монаховъ; одинъ — высокаго росту, худой, истощевный, весь желтый, — и глаза, и волосы, и кожа, — въ доминиканской бѣлой рясъ съ чернымъ суконнымъ капуцыномъ, — второй братъ графа, фрай Евсевіо Теноріо. Онъ такъ изнурилъ себя постомъ и умерщаленіемъ плоти, что начальникъ, пріоръ севильскаго монастыря, отправилъ его на мъсяцъ къ роднымъ, для поправления здоровья. Это былъ отшельникъ въ самомъ странномъ смыслѣ слова, неумолямо строгій къ другимъ какъ и къ самому себъ, — "сердце, убитое для всякаго чувствованія; умъ, заглушенный для всякой мысли: у него сохранялся только одннъ инстинктъ, фанатизмъ.

Аругой, въ черной одеждё, не только отличался, но масомъ и костями составлялъ совершенную противуположность Евсевію: это былъ человъкъ пожилой, но здоровый, полный, съ лукавымъ взглядомъ и добродушнымъ выраженіемъ на цвётущемъ лицъ; онъ таъ и пилъ со вкусомъ, не непавидълъ жизни и, въ ожиданія въчнаго блаженства, проводилъ время сколько могъ по веселъе. Прозывался онъ лиценціатомъ Хосе Бецитесомъ, а у граов служилъ канелланомъ.

Об'ядъ оквичивался, когда на галлерев послышались шаги со звономъ шпоръ и въ то же время громкій голосъ:

- Хорошо, хорошо! Я самъ о себъ доложу.

— А! вскричалъ ребенокъ, приподнимаясь на стулъ: это дядюшка-солдатъ!

-- Сиди смирно, Діасъ! строго сказалъ грасъ: нолчи.

Ребеновъ присмирълъ.

- Здраветвуйте, братецъ, сказалъ донъ-Хорхе, входя: здравствуйте, сестрица.

Онъ поціловаль у гранин руку съ ночтительною язаностыв.

60

которую довольно стравно было зидёть при обычнобеннойть его вольномъ и порывистомъ обращения, нотоять звучно поятковаль ребенка и сказаль:

- Здравствуй, налютка!... Ну, что ты, бъдняния? Калются, ты сегодия смотришь не такъ кисло, какъ въ послёдній разъ. Со времененъ и при помощи добраго вина, я надіюсь, изъ. тебя ножно будетъ сдёлать человёка.... Здравствуйте, патеръ Хоно, продолжалъ онъ обращаясь къ капеллану: Богъ благословляетъ своего достойнаго слугу, неправда ли? Вы смотрите весьма унитаннымъ праведникомъ. Здравствуйте, братецъ Евсевіо. Вы веё здоровы, слава Богу? Ну, и я тоже; только инй жарко и въ горв пересохло; наглотался столько пыли, что не мёшаетъ праволоскать. Эй! Павло, подай ка мив стакатъ вина.

И Хорхе усълся между братьями, передъ приборонъ, который сиу поставили. Пажъ принесъ глиняную, узкогорлую еляжиу съ вномъ.

— Какая это влага, любезный? спросиль Хорхо: я люблю знать, что двлаю, и въ особенности – что цью.

- Это - валь-де-пепьяеъ, сеньоръ.

- А! не дурное внио. Земля каменистая, вино некристое. Не лучне дай рива-давів, если сеть. Я рива-давію предпочитаю: доининканское вино, а доминиканцы знають толкь въ винныхъ длахъ.... Я не про васъ говорю, братъ Евсевіо: я знаю, что вы ичего не пьсте кром'в воды, и дивлюсь ванъ.... Конюній, любезный другь, отр'яжь ини кусочекъ жаркаго, такой, чтобы гаазу и языку правился.... Внио хорощо; право, хорещо.

И щелянувъ языкомъ въ знакъ удовольствія, донъ Хорхе привался за работу съ такниъ проворствомъ и ловностью, что успѣваль въ одно время и жевать совершенно удовлетворительно и отябчать на всё вепросы о придворныхъ новостяхъ. Графиия освѣдомилась о здоровьё королевы.

- Отъ королевы у меня къ ванъ есть добрыя въсти, донна-Клара, отвъчалъ Хорхе: очень добрыя въсти.

- Добрыя для мекя, братецъ?

- Не то чтобы прямо для васъ, однакожъ для кое-кого, кто скоро будетъ ванъ дороже васъ самихъ.

Грання потупная взоръ и не отвъзала.

- Но теперь еще вылая сказать, продолжаль Хорке: воть, останемся, один, соньей, тогда. Немножко потершите: еще кусочикь наштета и станавчикъ вина и тогда я къ ващимъ услуганъ.

Объдъ кончился. Капелланъ прочиталъ молитву, вст перешли

виострания. Среднскость.

и чельного почилату и праст. копрелложения допъ-Хорхе, далсноя всеки служь, в дужья допа рабенка; астались холька три брата, грасния и капелланъ. Авери заперля. Тогла докъ-Хорхе сообщить помо королевы и съ торжествующина лилолъ прибольно

- Ин, чий наронъ ило на в объщалъ лобрую ласть? Алю напёрано бить типбы, на мирино Марана прибарляется очедь гораниямов вомбатье и будущему мосму планянику обезпечена новолу планализи-вислук пераонцевъ. Я годорю пленянику, вогому чер будетъ насаливана, за это я ручаюсь. И нолодчикъ будетъ стаснавато своено дали, но даля втикъ не общинтся, нанимиръъ На, что же вы сканете на мою въсть, дорна-Клара?

- Искренно блансцарно едеть, братоцъ, за ваше доброе желаніе и приолзанность, очебщала гранция, но объ зточъ предложения но ное стане судить. Канъ ноему супругу будетъ угодно, такъ и будетъ.

че вой съ зани, долия Каара? съ живостью опроснать графъ: вы бладивете!

-- Я утомилась, отв'язла она пісняльно дрожащими голосоми: п. уйну лучше въ ною поннову и прилику, чакь пройдеть.

всь заботанно опружная со п она прибавка:

ин Шланидарно оссъ нейнь: ато, право, ничего; пройдетъ. Мит инчего не нужно, будъте сенайойны.

Ес сочинали и она вызые довельно твердато поступью. Канеляние : Сонтокойными изоронь проволодь со до дверей, но косда она изглянула на натора, лицо у неко некона провенилось.

и Путь, жинется, нечего разсматрияать! вакриналь Хорхе: туть стоить только принять в спозань больное спасибо.

- А ча дунаю совершенно прогланое, сухо позразнаъ Евсевіо.

- Вы полагаете, что сатычеть опресаться?

— Пепреизино.

- Отнострея отъ таното амгадиато предлащения? Вы шутите!

- Я викогда не шучу, везразнать Бъсовіо.

Морне пожальниковани. Болье спокойный, краза диросниь объ. основани ченого никова.

- Hoyzam ore rectors of anenenis? angresurs Esperio: Man-

HARS-SYLES.

14

party derre nochiptenninkon's niph charbaits kpenteniin Buitero 20-

- Ortero Se hars? Chrochis That's.

- Offord 'ato Boi's dispandaerch 'off's thick, 'koi'o 'eny ubano-

. Нечистыя руки? вспричаль Хорхе: донъ-Гонелсск-блинь изь зучнихъ бонновъ из Испании: санъ Великій Каританъ такъ гонорнить.

- Я говорю не о военныхъ достоннствахъ, а о върт.

— По, позвольте эрай-Евсено, протно зап'ятать клиеллань: лонь-Хуань Гойелесь — христаниев.

--- Перекресть! презрательно возразшать Доминиканець.

- Спаситель сказаль, что послъдий будуть первыни, продал-

— Да, когда они усердіенъ вознатридять потерявное иргін. Но этоть перекристь — плохої христіянинь.

- Одинъ Богъ видитъ сердие и видаетъ иблени человика....

- "А охранители ътры судить по Дълить. Гомелесь никогда не является на церковных торжества.

— Пачинаціте съ суда о нашихъ собственныхъ дблахъ и оставьте бляжняго въ покоъ! запальчиво вскричьлъ Жорхе: 'я не люблю ознатизма и лицемърія. Вы, братецъ, стали истицизімъ яспан-'Екъ́зъ "доминиканцейъ!

— Ботъ рыча, которан горъко оправдатваетъ ное натые о васъ, братъ мой, возразнат Евсевіо.

- Это что значить?

— Это значнть, что ваши ріти такь же нечисты жакь ваши Зыл. Вы побубите свою душу, доль-Хорхе: вы на во что во изрусте. Выше пребываніе въ Птыли погубило вась. Вы заразились тамъ чумою среси. Да! вы сретикъ и... если бы вы быти ис торать инть.... Это слабость, за которую за отв'ту предъ Ботокъ.... и давно уже донесь бы на вась инканзици.

— Ибть, вы не донесли бы, вскрнчаль солдать, побагровны бть гнивну: вы не донесли бы, нотому что, не будь вы нив родвой брать, и данно отдълль бы весь такъ, что ужъ никогда не вороротнии бы изыка.

— Хорхе! вы не хороно поступаете, сказаль гразь, которын съ видиными оборчениеми смотриль на этоть спорь.

- Я не хорошо поступаю?

- Да, какъ старшій въ семействъ и им вю право сказать ванъ это. Вы вдвойна виноваты передъ братомъ Евсевіо: во первыхъ,

олъ старше васъ; во-вторыхъ, онъ духовное лицо. Что касается до васъ, фрай-Евсевіо, не мое дело судить о вашихъ религіозныхъ инвијяхъ, но кажется, вы обошлись съ вашинъ меньшинъ братонъ не достаточно синсходительно и кротко. Я васъ обоихъ прошу забыть споръ и помириться, какъ следуетъ, по-братски. Хорхе, ванъ начинать.

— Ахъ, Боже мой, я готовъ! отвѣчалъ молодой человѣкъ, у котораго гнѣвъ уже прошелъ: я не злопамятенъ. Давайте руку, братъ Евсевіо.

--- Какъ братъ и какъ христіянниъ, отвѣчалъ домнивканецъ не давая требуемой руки, я долженъ простить и прощаю.

Хорхе молча опустнаъ руку и только взглянулъ на канеллана. Тотъ возвелъ глаза 22 небу.

Гдъ фанатизиъ, тамъ и упрямство. Фрай Евсевіо обратялся яъ старшему брату и спросплъ:

— Что же вы пичего не говорите о предложения, доиъ Руи? Что должно заключить изъ вашего молчания?

--- Что я люблю выслушать сов'ять прежде чёнъ начну деёствовать, и обдунываю то, на что рёшаюсь.

- Ну, что же? вы слышали совъты и усплан надуматься?

— Да, братецъ, и ръшился.

- Можно знать, на что?

--- Мавнія объ этомъ предметь противоръчащи, и потому, не желая увеличивать ин чьего раздраженія, я прошу, позвольте мив молчать до времени.

- Однако жъ, когда нибудь вамъ прійдстся же объявить, -сегодня или завтра, не все ли вамъ равно? Мив же, для спокойствія моей совъсти, нужно сейчасъ знать, въ чемъ двло. Убъдительно прошу васъ, довъ Руи, не оставьте меня въ неизвъстности.

- Если вы непремвино хотите, братецъ, извольте. Я скажу вамъ, что съ мірской сторойы я вижу мой долгъ очень ясно: польза моего семейства, будущиость посылаемаго мит Богомъ младенца, признательность, какой заслуживаетъ великодушный поступокъ Гомелеса, и покорность волъ государыни, все обязываетъ меня принять это почетное и выгодное предложение. Что же касается до духа, я ссылаюсь на моего духовника. Достойный патеръ Бенитесъ, судя по вашимъ словамъ, вы, кажется, не осудите моего намърения?

- Напротивъ, я совершенно одобраю его, ваше сіятельство.

— Такъ и кончено; я привниаю.

.84

--- Вы принимаете? вскрачаль Евсевіо съ негодованіемъ. Графъ утвердительно кнвнуль.

- Такъ прощайте, сказалъ домиянканецъ и пошелъ къ ддерямъ.

- Какъ, прощайте? возразвлъ графъ, останавливая его.

- Пустите меня; я уйду.

- Братецъ! братецъ! я надъюсь, вы не причините миз такого огорченія!

-- Если хотите, чтобы я остался, откажитесь отъ вашего нечестиваго намвренія.

- Братецъ, возразняъ графъ съ твердостью: я желаю вндъть васъ въ моемъ домъ, я мнъ будетъ больно, если вы оставите насъ; но илчто въ свътъ не заставитъ меня упустить то, что я счатаю своимъ долгомъ.

--- Такъ прощайте. Господь сказалъ: не буди сообщинкомъ нечественахъ. А вы не только становитесь сообщникомъ, вы торгъ заключаете. Осень лёть тому назадъ, государя позволная жидамъ откупиться отъ изгнанія іза тридцать тысячъ червонцевъ. Тогда блаженной памяти Торкенада подошель къ нимъ и, указавь на распятие, сказаль: «Іуда предаль Сына Божія за тридцать сребренянковъ, и вы хотите сделать то же за тридцать тысячъ чер вовдевъ.» Государи образумились и изгнали жидовъ. Вы же.... васъ вн что не трогаетъ. Ну, продайте этому нечистому душу вашего ребенка за помъстье; но я не хочу быть свидътелемъ в участенкомъ этого торгу. Я не намбренъ жить поя́ъ одною провлей съ фариссями. Этому дому судъ уже сотворенъ, помните это, Кара небесная постигнеть и поразить васъ въ вашемъ нечистомъ богатствъ; она поразитъ и вашихъ сообщинковъ и ванего ребенка! Да! эта дуща, которую вы дадате нечистымъ рукажъ держать надъ купелью, наполнится нечистотою до краевъ в прольетъ на васъ стыдъ, разорение в проклятие! Я уйду изъ этого подкращевнаго гроба и на пороги отряхну пыль съ обуви Noež.

Овъ вышелъ. Въ комнатъ наступила мучительная тишина. Грасъ съ трудомъ подавлялъ свое волненіе.

— Да что жъ такое! сказалъ черезъ минуту Хорхе: что объ этомъ думать! Евсевіо — сумасшедшій. Разв'я мы въ этомъ виновалы?

- Не говорите этого, Хорхе, прошу васъ, возразнаъ граоъ: я санъ дунаю, что нашъ братъ ощибается, но онъ повивуется сво-

Т., LX XXVII. — Отд II.

1

ей совъсти. Мы не имъемъ права осуждать его. Буденъ сожалъть, что онъ покидаетъ насъ.

Опять наступило молчание; потомъ графъ продолжалъ:

- Я думаю, не нужно проснть васъ, чтобы вы молчали, друзья мон. Графиню должно очень беречь. Подробности этой непріятной сцены убьютъ ее, если она узнаетъ. И такъ, ин слова объ этомъ. Когда вы отдохнете, Хорхе, отнесите государынъкоролевъ мое увъревіе въ совершенной преданности и признательности. Самъ я сегодня же поъду благодарить довъ-Хуана Гомелеса.

По мврв приближенія сроку разрѣшенія, тревога и страданія графини усиливались. Это была болѣзиь болѣе душевная, чѣиъ тѣлесная, таниственная по своей причинѣ, странная по явленіамъ. Бѣдная женщина совершенно утратила спокойствіе. Часто приближенные видѣли, какъ она плакала безъ поводу и вздрагивала отъ вепонятнаго ужасу. Иногда грудь ся сильно волновалась и выпученные глаза устремлялись какъ будто на привидѣніе, никому кромѣ ся вевидимое. Большую часть дня она проводила запершись въ своей молельнѣ. Тамъ она полилась и рыдала. По ночамъ ее тревожили страшные свы, и не разъ бѣдная глухо стонала и съ крикомъ вскакивала. Ни что не могло успокоить ее, ин нѣжныя ласки мужа, ни отеческія ободренія канеллана.

Встревоженный графъ призвалъ лучшаго севильскаго врача, крещенаго Еврея Алонсо Левита, который много путешествовалъ по Европъ и учился во всъхъ знаменитыхъ университетахъ. Алонсо Левитъ съ ръдкою ученостью соединялъ въ себъ возвышенный умъ и непоколебимое хладнокровіе.

Онъ разспросилъ больную, винмательно разсмотрѣлъ признаки и всѣхъ успоконлъ. Въ самомъ дѣлѣ, черезъ пѣсколько дней потомъ графиня родила прекраспаго мальчика. Но она, кт великому своеми огорчению, не могла сама кормить его. Врачъ объявилъ, что это было бы гибельно и для матери и для ребенка. Мѣсто кормилицы, по его распоряжению, заступила коза.

Графиия, по суевърному обычаю того времени, просяла доктора Левита по звъздамъ предсказать судьбу младенца въ минуту его рождения.

- Я не астрологъ, графиня, отвъчалъ докторъ съ легкою насмъщлявою улыбкой, которая почти постоянно мелькала у него въ углахъ рта: но у меня есть другъ и товарищъ, который читаетъ въ небъ какъ въ кингъ. Я, извольте, опредълю положение

созв'яздій въ минуту рожденія, и когда прівдете въ Севилью, вы-можете посов'ятоваться съ мастеромъ Сципіономъ Макерой. Онъпо моей запискъ отвътитъ такъ же върно, какъ будто самъ првсутствовалъ.

Графиия согласилась.

Черезъ изсколько дней потоиъ, ребенка торжественно окре стили въ гренадскоиъ соборѣ, въ присутствів короля в короле-вы в всего двора. Крестною матерью была донья Франциска Па-чеко, маркиза де-Мондекаръ, графиня де-Тендилья, а крестнымъ отцомъ — донъ-Хуанъ Гомелесъ, который и далъ малюткѣ свое BYA.

Вставъ съ одра болѣзни, графиня тотчасъ отправилась по объщанію къ Гваделупской Богородицѣ, въ Эстремадуру. Ее со-провождали донъ Хорхе и многочисленияя прислуга. Графъ съ латьми остался дома.

Протяздонъ черезъ Гренаду графиня представлялась королевт, которая приняла ее съ матерянскимъ радушіемъ. Оттуда, черезъ три дня, прибыли въ Севилью, гдъ располагаля.отдохнуть. Графиня сообщила донъ-Хорхе свое намъреніе касательно астро-

лога.

- Я нахожу очень естественнымъ, что вы желаете посовъ-товаться съ звѣздочетомъ насчетъ будущности вашего сына, от-вѣчалъ Хорхе: но я отвѣчаю брату за вашу честь и безопасность, донья-Клара. Эти колдуны — мошенники. Дайте имъ только слу-чай, они не только на кошелекъ, и на жизнь посягнутъ. Вы от-правитесь къ жиду-астрологу, если вамъ такъ угодно; я не на-мъренъ противиться вашимъ желаніямъ ин въ чемъ, но только и пойду съ вами.

- Еслибы вы не предложили, я сама попросила бы васъ объ-этомъ, братецъ, отвъчала графияя: очень благодарю васъ. Теперъ-у меяя есть еще просьба до васъ. Сохраните это въ тайнъ. Ес-

на астрологъ скажетъ инъ что-нябудь вепріятвое.... — Этого я ему не посовѣтую: уши обрублю. Чтобы такой-тутъ осмѣлился сказать ванъ вепріятность!...

- Я надіюсь, что онъ предскажетъ мнів только счастливое, неребила графиия съ улыбкой: но если въ будущенъ для моегонереонла гразния съ ульюков: но если въ оудущенъ для моего сына донъ-Хуана скрывается какое-ивбудь несчастіе, или хотя бы только гроза, то я ин за что въ свъть не хочу опечалить этимъ моего мужа. Вотъ зачъмъ я прошу, чтобы вы нолчали. – Хорошо, хорошо, будьте спокойны, донья Клара; я не жевъ-щина, — съумъю сохранить тайну.

Графная слишкомъ хорошо привыкла къ солдатскимъ манерамъ своего братца, чтобы сердиться на неумышленную грубость. Она смотръла только на доброе намъреніе и скромно поблагодарила.

Послѣ вечеран, донъ Хорхе и донья Клара, въ сопровождени доктора Алонсо, отправились къ астрологу, который жилъ въ зашустѣлой улицѣ, на краю города. Докторъ предупредилъ своего друга о прибыльномъ посѣщенін, и рѣшетчатое окно въ дверяхъ отворялось по первому стуку. Старуха въ родѣ колдуньи, достойшая привратпица астролога, выставила за желѣзпою рѣшеткой дыиющуюся ламиу и освѣщенную ею морщинистую рожу съ вопросительной гримасой.

— Отворяй! отворяй скоръй, Варвара, сказалъ Алонсо: мастеръ Сципіонъ ожидаетъ насъ.

Старуха молча повнновалась, посётнтели вошли, докторъ впередъ, чтобы указать дорогу. Пройдя дливный корридоръ, оки издили дверь, которую Левитъ безъ церемоніи отперъ, и очутились въ лабораторія астролога и алхимика.

Это была большая комната со сводомъ, слабо освѣщенная ланной, которая висвла на желѣзномъ крючкѣ. Мебеля тутъ было не много, зато много снарядовъ, инструментовъ, стклянокъ, кмигъ, тлобусовъ, компасовъ, циркулей, линеекъ, въсковъ, обломковъ разныхъ металловъ и каменьевъ, сушеныхъ растеній, чучелъ, скелетовъ и всякой рухляди по угламъ, на полу, въ шкаеахъ, на столахъ и стульяхъ, и на гвоздяхъ и на крючьяхъ. Въ одномъ изъ темвыхъ угловъ, въ висячемъ кольцѣ сидѣлъ енлинъ «съ сверкающями зловъщеми желтыми гдазами.

Трафияя вздрогнула, когда ступяла на порогъ, Хорхе вздермнулъ плечи и сдълалъ гримасу, докторъ улыбнулся.

Въ самомъ дальнемъ углу, у заваденнаго всякою всячнаой стола, на который другая маленькая лампа бросала довольно яркій «св'ять, сид'яль астрологъ. Онъ поддерживаль голову объими облокоченными руками и читалъ книгу съ такимъ вниманіемъ, «что не прим'ячалъ вошедшихъ.

Хорхе подошель и, ударивь его по плечу, сказаль:

Мастеръ, Сциплонъ съ удивленіемъ взглянулъ на бойкаго гочетя, всталъ, важно поклонился графияв и ждалъ. Мастеръ Сципіонъ былъ и по наружности человѣкъ примѣчэтельный, способный произвесть впечатлѣніе. Онъ былъ оченьвысокаго росту, хотя и немножко сутуловатъ; имѣлъ высокій, общирный лобъ и дливное выразительное лицо съ острымъ носомъ. Большіе открытые глаза свѣтились совершенно восточнымъогнемъ.

Черезъ минуту онъ вспомнилъ обязанности въжливаго хозянна и поспъшилъ подать графинъ кресло. Левитъ усвлся на кончикъ скамьи, ничего не задъвая, а Хорхе взялъ стулъ, сваливъвредварительно все, что на немъ было.

— Что̀ вамъ угодно знать, сударыня? спроснлъ астрологъ, снова занявъ свое мѣсто.

- Судьбу моего меньшаго сына.

- Съ какою же частью вауки вамъ угодно справиться? съ хвромавтіей, геомантіей, некромантіей, онейромантіей....

— Сдълайте одолженіе, говорите по христіянски, неребиль. Хорхе : басурманскаго языка графиня не понимаеть.

Докторъ разсибялся. Хорхе посмотрблъ на него такъ, что заставилъ по неволѣ остепениться. Астрологъ продолжалъ:

— Я спрашиваю, сударыня, къ чему вамъ угодпо прибъгнуть, къ знакамъ на рукъ, или къ цифрамъ, или къ мертвымъ....

- О! в'ятъ, ради Бога, не къ мертвымъ! вскричала графиня: съ ужасомъ.

- Или къ спамъ, продолжалъ мастеръ Сципіовъ, или къ звизданъ ?

- Да, да, къ звъздамъ в къ снамъ.

— Вотъ это такъ, сказалъ Хорхе: гаданье по рукамъ и покартамъ годится только для мелкаго вароду, который платитъ за благополучныя предсказанія по мараведису съ брата. Сны, правду сказать, тоже не очець миѣ нравятся, потому что ихъ всѣ старыя бабы толкуютъ, однако жъ, въ иѣкоторыхъ случаяхъ и они достойны вниманія, потому что объ нихъ упоминается во иногихъ исторіяхъ. Но всего приличнѣе я нахожу гаданье по ивъздамъ, которое слѣдуетъ совершенно предоставить знатнымъ людямъ. Гадайте, мастеръ астрологъ. Только смотрите, извольте иредсказать намъ только хорошія вещи, иначе вамъ прійдется раздълываться со мной.... вы понимаете? А чтобы вы не забылись, знайте, что я — корнетъ въ ротъ Великаго Капитана и что кулакъ у меня не дъвичій. По этому и распорядитесь.

Докторъ намоталъ себъ на усъ данноз его другу предостереженіе в сдержалъ новый позывъ къ смѣху. - Превосходительный господвиз, отвёчаль мастерь Сципіонь съ важностью: человёкъ не властенъ на небё. Я только истолжователь вебесныхъ приговоровъ и не могу подвергаться отвётственности за нихъ.

-- Правда, справедливо, сказала графиия: прошу васъ, дошъ-Хорхе, предоставьте ученому астрологу полвую свободу говорить, что опъ знаетъ: пначе я не могу спрашивать сго. Какъ же опъ станетъ говорить правду, когда ему предпишутъ такія условія?

— Не станенте говорить объ этомъ, возразилъ молодой челостать: что сказано, то сказано. Имъющій уши да слышить. Принимайтесь за ваше дёло, мастеръ.

— Разскажите мив ваши сны, сіятельвая и милостивая государыня, сказалъ Сципіонъ: я вамъ объясню ихъ.

- Всв разсказать?

- Смотря по обстоятельствамъ. Одного можетъ быть достаточво, если онъ свялся нёсколько разъ яли хоть однажды поразилъ своею странностью.

- Мив часто синлось, будто, во время моего сва, змъя заползала ко мив на грудь, чтобы отогръться, и булто я, проснувапись отъ холодиаго прикосновенія ся шевелящихся колецъ, съ ужасомъ просыпалась и хотвла далеко отбросить змъю. Но оща была такъ красива, она смотръла на меня такъ нъжно и печально, что у меня не ставало силъ оттолкнуть се. Тогда змъя заводила какую то стравную томную пъсню и я, разтрогапшая, снова засыпала.

- А потояъ?

- Въ первый разъ сонъ этимъ и кончился. Потомъ онъ опять свился мив и продолжался подъ разными сормами, но въ сущноста все было то же самое. Однажды мив видълось, что всъ цвъты въ моемъ саду волнуются и всв обрызганы кровью, а змъя быстро скользитъ между ними. Я подошла ближе; цвъты зашентали и я поняла, что они говорятъ: «Заступитесь! заступитесь! змъя убиваетъ насъ!» Но змъя уже лежала, обвившись около моей ноги, и говорила: «Не върь имъ! Это они израния меия своими шицами. Это моя кровь. Спаси мепя!» Змъя, казалось, столько же страдала, сколько цвъты. Я заплакала. Змъя выпила мон слезы и мы оба заснули. Въ другой разъ я видъла двухъ бълыхъ горлицъ. Опъ кружились около меня и отчаянно кричали. Змъя, играя, обвивалась около моей шен и ласкала мон волосы. Я

спросила горлицъ и они отв'ячали: «Твоя зм'яя убила вашихъ итенцовъ! Отомсти!»-«Онъ ошибаются, прошента́ла зм'яя мит на ухо: это орелъ растерзалъ ихъ птенцовъ, а я убила орла.» И, склонясь на ное плечо, она указала мий большую хищную итп-ну, которая валялась по землй и крутилась въ предсмертныхъ корчахъ. Потонъ змѣя высоко подпяла голову и страшво заши-пѣла. Горляцы улетѣли, прокричавъ мвѣ: «Горе тебѣ! горе тебы!- Потонъ, наковецъ, нив виделся еще совъ: я какъ будто проснулась, ощутивъ уязвленіе въ сердце.— Неблагодарвая! вскри-чала я: убійца своей благодътельницы!—И я оторвала зитью отъ груди. Упавъ на землю, она осталась безъ движенія, однако жъ съ глубоко трогательною нъжностью сказала: «Пожалъй обо мвъ! Если я и убила тебя, такъ только оттого что люблю тебя Я жила тобою и не могла умереть одна.» Тутъ она обратилась въ цивтокъ. Всявдъ за тъмъ я сама обратилась въ голубя и схватвла цвътокъ, по цвътокъ обратился въ орла и понесъ меня къ Солицу. Танъ мы оба сгоръли. Послъ этого мив уже вичего не CREJOCL.

- — Ваши сны очевь ясны, сказаль мастерь Сципіонь: зибя нить сынъ.

Довъ Хорхе что-то проворчалъ сквозь зубы. – Позвольте инъ объяснять, спокойно продолжалъ астрологъ. - Ради Бога, братецъ, не изшайте! вскричала графиия.

- Я говорю, продолжалъ Сципіонъ, что зибя изображаетъ ва-тего сына. Цвъты-эмблема удовольствій, голуби-любовь, орелъ нужество, Солице-слава. Спогаданіе основано на законъ противоположностей, потому что сны всегда предвъщаютъ протовопо-ложное тому, что изображаютъ. Такъ вашъ сонъ значитъ, что вы родите сына, котораго изжность составить ваше счастие. и доблести — вашу заслугу.

- О! какіе прекрасные слова, мастеръ! вскричала восхищен-ная графчия: будьте увёрены въ моей признательности. - Объясненіе удовлетворительво, сказалъ Хорхе, и я вижу, что вы человёкъ искусный, мастеръ Сципіонъ.

Аокторъ чуть приматно улыбнулся.

- Теперь, мастеръ, продолжала графияя, я попрошу васъ по-смотръть по звъздамъ. Увидниъ, подтвердятъ ли они предсказан-DOC CRAME.

— Для этого мив пужно знать положение созв'тали въ минуту рождения вашего сына, отв'язаль астрологь.

- Вотъ оно, сказалъ докторъ, доставъ изъ карнана бумагу: я, по приказанію графиян, опредълнаъ положеніе созв'яздій, и опред'ялилъ совершенно точно.

Астрологъ сталъ внимательно разсиятривать бумагу и борноталъ какія то кабалистическія слова:

-- Оріонъ на склонѣ къ востоку.... лѣвая рука поднята Вверху Сиріусъ.... гиъ!... сердце.... Юпитеръ въ соединении съ Тельцонъ ... Альдебаранъ. цыганская звѣзда.... хорошо!... Венеры вътъ.... о! о!

- Ну, что? спросилъ нетеразливый корнетъ роты Великато Капитана.

Погодите. Чтобы хорошо составить гороскопъ, нужно начертить нагическій квадрать. Погодите.

- Магическій квадрать? повториль удивленный Хорхе.

И, желая видъть въ подробноств такую любопытную вещь, овъ подошелъ къ астрологу, который принялся за дъло. Сциновъ начертилъ два квадрата, одниъ въ другомъ, и раздълилъ промежутокъ на двънадцать равныхъ треугольниковъ.

- Что значать оти отдёленія и цыфры, которыя вы ставите? спросиль молодой человъкъ.

— Это двънадцать чертоговъ Солица, отвъчалъ Сциніонъ.

— Двѣвадцать чертоговъ! повторилъ Хорхе: хорошо. Что же Солнце дѣлаетъ съ ними?

- Опо бываетъ въ вихъ поперемвино.

- Хорошо. А есть что ввбудь въ этвхъ чертогахъ?

- Есть.... разные фасы в случайности человъческой жизни.

- Какіе же, покажите мит, пожалуйста.

- Извольте. Вотъ, смотряте по нумеранъ.... Вотъ чертотъ жазня, богатства....

- А! ну, туть моей звъздъ слъдовало бы побывать. Продолжанте.

- Чертогъ васлёдства, родовыхъ вмёній, завёщаній и тому подобнаго....

--- Но, мив кожется, это всё-равно: стояло только чертогъ богатства сдёлать по просторнёй и все туда пом'ястить. Дёло было бы короче.

- Извините, не все-равно; есть значительныя разницы. Но---рудитесь слобразить и вы сами убёдитесь. Я продолжаю: чертогъ скорби и болёзни....

- Скверный чертогъ.

— Чертогъ брака....

- - Этетъ еще туда-сюда.

-Чертогъ ужасу и смерти.... нутемествій.... чиновъ и отличій.... друзей.... заточенія в насильственной смерти.

Херхе хотъгъ пуститься въ дальнанные конментарія, по астрологъ знакомъ заставилъ его молчать, а самъ занялся соображевіяни, открыль книгу, исчерченную астрологическими онгурами, верекинуль высколько листовъ, сравнилъ съ ними записку док-тора Левита, справился съ магическимъ квадратомъ и, посла долтито глубокаго размышления, сказаль:

- Сіятельная и инлостивая государына, воть гороскопъ вамего сына. Соединение планеты Юпитера съ созвъздиенъ Тельца предвъщаеть много исполненныхъ желаній, много путешествій и великое богатство. Вашъ сынъ будетъ изященъ въ одежде и ночтенъ въ обществъ. Присутствіе Сиріуса на вершинѣ неба пока-зываетъ, что сердце будетъ игрять важную рель въ его жизни. Созвѣздіе Оріова, ниѣющее вліяніе на лъвую руку, начало склоняться: это значятъ, что сердце вашего сына часто будетъ под-вергаться опасностямъ.... разумъется, только собственно сердечнымъ, правственнымъ. Солнце не бывало еще въ девнадцатомъ чертогъ, значитъ, вашъ сынъ умретъ своею, ве насныственною смертью. Онъ даже будетъ очень долго мить, потому что солнце носъщало чертогъ жизни два раза, въ началъ и въ концъ. Я уже сказалъ, что онъ будетъ богатъ: онъ разбогатветъ отъ множества даротвенных записей, завёщаній и насл'ядствъ.

- А будеть ян онъ счастянвъ? спроспла графия.

- Да, если богатство, здоровье, ногущество и энаневитость ногутъ составить для него счастие.

- Жентся онь?

— Два раза.

- Ну, это не худо, замътнаъ Хорхе: настеръ Сциніонъ, я до-BOJETT BANK.

Но тутъ, къ несчастію, грасния задала астрологу еще одниъ вопросъ, который и испортнаъ все двло.

- Значательное у него будеть потоиство? спросила она. - Этого я не могу опредёлять съ точностью, отвёчаль на-- четеръ Сциніонъ: Венера, покровительствующая плодородію, скры-млась за горизонтемъ. Все что я мегу сказать вамъ, основыва-ясь на обратномъ движенія астрологическихъ чиселъ, начная отъ послёдняго чертога, это то, что конецъ вашей самилія будетъ вротивуположевъ началу. Откуда ведется вашъ родъ?

- Отъ родоначальника Ларовъ, у котораго донъ Теноріо со-ставляетъ побочную линію, - отъ Мюдарры, прознаннаго Бастар*ю*нъ.

- Мюдарра былъ Мавръ, сывъ христіявива. Вашъ родъ кон-чится христіяниюмъ, сыномъ Мавра.

Графиня произительно вскрикнула и упала безъ чувствъ. -- Ахъ, мошенинкъ! дерекий лгунъ! негодий! закричалъ вэбъшенный Хорхе.

Предоставивъ доктору заботу о графият, онъ вооружился линейкой, первоначально предназваченной для математическихъ работъ, и принялся немилосердно колотить несчастнаго астро-Jora.

Помогите!... что я вамъ сдъјалъ? кричалъ Сцивіонъ, отна-хиваясь: умилосердитесь!... помогите!... ръжутъ!... караулъ!
 Я тебя предостерегалъ, разбойникъ! отвъчалъ Хорхе, про-должая экзекуцію: ты не послушался, такъ вотъ тебъ! Впередъ не будешь предсказывать дерзостей.

- Алонсо! заступись!... Я ничего не сказалъ дерзкаго.... Помогите!... Варвара!... караулъ!

Левитъ предпочелъ медицинскую часть военной, совершенно занялся больною и не обращалъ внаманія на своего несчастнаго прід-теля. Варвара, прибъжавшая на крякъ своего господина, вмъсто того чтобы помочь, принялась подражать ему и кричала не мень-ше его. Испуганный филипъ туда же присталъ: онъ, жалобно мяуча, въ испугъ метался изъ угла въ уголъ, задъвалъ за скелеты, опрокидывалъ стилянки, чуть ве погасилъ лампы и всюду, куда подаль, поденналь туче пыля.

Раздраженный шумомъ, пылью, страиною игрой взволнованнаго свёту и тёней, которая, казалось, наполняла комвату толпою фантастическихъ враговъ, Хорхе колотилъ все сильнъй и сильнъй.

Къ-счастію, докторъ успълъ привести графиню въ чувство и та вступилась. Она упросила астролога простить ся братцу эту маленькую вспыльчивость, какъ она называла, и дополнила силу ласковыхъ словъ довольно полновъснымъ кошелькомъ.

На обратномъ пути отъ астролога графияя в Хорхе ничего не говорили. Графиня была сильно взволнована и во всю ночь не могла усвуть. Хорхе, оставшись наконецъ одниъ, за долгое мол-

чаніе вознаградиль себя потокомь брани, потомь вскричаль: — Чорть меня возьми, если я туть что нибудь понимаю! Брать Евсевіо съ одной сторовы, этоть ношенникь астрологь съ дру-

гой.... оба точно сговорились предсказать погибель нашему семейству. Неужели это оправдается?... Вздоръ! Паши домяникавцы — •анатиби, а астрологи — врали!

Успокоенный этимъ философскимъ умозаключевіемъ корнетъ кринко заснулъ.

Когда посътители уходили, докторъ Левитъ неполиялъ за своего побитаго друга обязанности въжливаго хозанна и проводилъ ихъ до крыльца. Возвратясь въ компату, онъ увидълъ, что настеръ Сципіонъ большими шагами расхаживаетъ по комнатъ и проклинаетъ христіянъ.

Хотя жиды давно уже были офонціяльно изгианы, однакожъ иногіе изъ вихъ еще удерживались въ Испанія силою своей хитрости, ловкости, раболъпства и денегъ. Неутомимые работники, порвостатейные мерера въ коммерція, ученые медики, великіе гадатели, искусные дальцы, великіе изобрътатели средствъ, ловкіе на все на свътъ, упрямые по уму, гибк з по характеру, умъющіе пользоваться обстоятельствами и страстями людей, опи дъ лались столько необходимыми, что ихъ поневолъ терпъли. Но послъдняя война противъ магометанъ оживила испанскую ненавасть ко всъмъ невърнымъ вообще, придала преслъдованію новую силу и довела усердіе гонителей до ярости. Вышло повельніе строже всъхъ прочихъ, и мъры стали привимать самыя жестокія.

Жидань оставалось или отръчься отъ въры предковъ, пли отправляться въ изгнание, не считая разорения. Позволение продавать инущество было только мнимое: сроку на это давали однить ивсяць и притомъ не позволялось вывозить за границу ни монеты, ни драгоцваныхъ металловъ и камней, ни даже богатыхъ тканей. Не считая разбойниковъ по ремеслу, которые по больвных дорогамъ, на правахъ вольности, грабили беззащитныхъ и безоружныхъ; не считая мелкихъ воровъ, которыхъ создавали обстоятельства и привлекала двойная выгода,-причинить вредъ враганъ-Божіниъ и добро себъ, совершить благочестивое дъло и поживиться добычей, --- несчитая всего этого, королевские солдаты, разставленные на границахъ, обыскивали, общаривали одежду, потрошили чемоданы, выворачивали всв кармаяы, конфисковаля все, къ чему только возможно было придраться имененъ короля и ради своей наживы, и выпускали изгланныковъ на волю совершенно обобранныхъ.

Множество иссчастныхъ, – слабые, старяки, дъти и женщи-

ны, умярын въ дорогѣ съ голоду. Пережявные носелицись частно во Франція, частію въ Италін, подъ самою съвью панетва, болъе страшнаго для нихъ издали чъмъ вблизи; частію въ Португали, гдѣ за періодическія истребленія пользовались довольно продолжительными промежутками спокойствія п свободы; частію же на берегахъ Африки. Переселеніе гибельнос, сколько для жертвъ, столько же и для гонителей. Обобранные, обнаженные изгнанники умесли съ собою неисчислимыя сокровища: они лишили Иснанію лучшей части ся промышленности и науки.

Остались только успёвшіе притворяться христіянами, но и тв жили нодъ страхомъ и тренетомъ, подъ надзоромъ инквизиція, подвергались прижанкамъ, увижевію, презрѣнію за вёроотстуяинчество отъ самихъ виновниковъ вёроотступинчества. Зато и оми, въ свою очередь и въ единственное тъшевіе себѣ, отъ всего сераца ненавидѣли христіянъ.

Къ этому числу принадлежалъ и Сципіонъ Макера.

Алонсо Левитъ в отъ увичижения в отъ укоровъ совъсти ограждаль себя совершеннымъ равнодушіенъ ко всему. Онъ много видваъ людей и какъ они представлялись ему большею частію съ дурной стороны, то онъ презирель ихъ всяхъ. Онъ носъщалъ всъ знаненитъйшіе университеты, — въ Салананкъ, въ Павія, въ Оксеордъ и въ Парижъ. Изучевіе древняхъ еплософовъ повело его сперва къ сомвъвію, потомъ къ скептицизму; наконець естественныя науки, дась пытливому уму, положительную пищу заставния смотръть на всъ умозрънія, какъ на суетную ложь. Онъ жилъ только наукою и для науки. Онъ даже не женился, чтобъ не имъть ни какой заботы. Въра предковъ очень немного или вовсе не занимала его. Во визшиемъ онъ сообразовался съ обстоятельствани. Пока родные и состан могли тробовать, чтобы опъ былъ жидонъ, опъ оставался жидомъ; когда же привелось сдёлаться христіяниномъ, онъ сдёлался христіявнесиъ въ Испанія, какъ сдълался бы мусульманномъ въ Алжиръ в поклонникомъ Шпвы въ Бенаресъ. Кромъ науки онъ не зналъ ни какихъ страстей; скромностью своей всёмъ внушалъ довёріе и вообще быль человъкъ степенный, хотя, для развлечения, и любилъ наогда посмбяться надъ блажнамъ, съ тъмъ, разумбется, чтобы не подвергать своей шкуры опасности, потому что, какъ медикъ, онъ лучше всякаго другаго умъзъ оцъннть вредъ отъ книжала и непріятности палочныхъ ударовъ.

Такъ и тутъ, когда горячій довъ-Хорхе Теворіо удалился, док-

76

торъ Левитъ, избавленный отъ всякаго привужденія, далъ полную волю своей шутливости и вдоволь насмъялся надъ своимъ пріятелемъ, котораго ему нечего было опасаться.

— И какъ это ты, говорнлъ онъ, ты, астрологъ, прорицатель, читающій въ будущемъ, не предвидълъ, какое дъйствіе произведетъ твое предсказаніе?

— Да я ничего не сказалъ этой женщинъ такого, что могло бы оскорбить ес! Напротивъ, я, кажется, устроилъ мой гороскопъ такимъ образомъ, чтобы совершенно удовольствовать материнское сердце. Отчего она упала въ обморокъ? За что этотъ разбойникъ прибилъ меня? Я, право, не понимаю.

— Хочешь, я объясвю? У новорожденнаго донъ-Хуана Теноріо крестный отецъ — донъ-Хуанъ Гомелесъ бывшій Сиди-Муса, крещеный Мавръ, крещеный такъ же какъ мы, любезный камратъ. Крестный сынъ — тоже сынъ, только духовный. Вотъ твое предсвазаніе и прилаживается какъ шельзя лучше. Понимаеть теперь?

- Ну, такъ и есть! просто, бъда нив съ этими предсказаніями!

— Въ санонъ дъля, астрологъ, угадывающій върно — истинная ръдкость.

— Такая же рёдкость, какъ медикъ, вылёчивающій своихъ больныхъ.

- Правда, но я передъ тобой всё таки въ выгодъ: я мовхъ паціентовъ убяваю, а твои колотятъ тебя.

- Да ужъ отомщу же и я этому живодеру!

— Когла?

- Ужъ когда вибудь отовщу.

- Тогда, когда найдеть способъ двлать золото?

— Да! вскричаль разгорячный йся астрологь: золото — велний рычагь, великая причина и великое следствіе, пель и средство во всёхъ вещахъ; золото — могущество; золото — тайный идоль этихъ изувёровъ Испанцевъ; это ихъ Манионъ, ихъ Ваалъ, ихъ Телецъ. Они почитають, обожають только его, покланяются только ену. Золота они ищутъ всюду, во всёхъ ионцахъ сийта, проходя опасности и преступленія, шагая черезъ кровь и грязь, роясь въ утробъ земли и человъка. Вся жизнь ихъ — говьба за золотомъ. Міръ — огромный базаръ. Душа человъка заключается въ его кошелькъ. Держать въ рукахъ сиурки кошелька, зночитъ держать въ рукахъ судьбу и волю человъчества. О! проклятью Исвавцы! Они венавидятъ насъ за богатетва, которыми вы влядвемъ, и презираютъ за тв, которыхъ у насъ нътъ. Но они затрепещуть передъ нами въ тотъ день, когда мы разбогатѣемъ столько, что въ состояния будемъ купить ихъ дерзость и силу. — Да, это пріятный будетъ день, замѣтилъ положительный фи-лософъ съ усмѣшкой: но увидямъ ли мы разсвѣтъ этого дия, ка-

мратъ?

- Кто жъ соннъвается въ этонъ?

— Невърующихъ такъ много!

- Невърующие будуть пристыжены. ALKAEST – пе пустое слово. Стонть только съ точностью истолковать его смыслъ. Я тружусь надъэтниъ, и достигаю цъля. Я териъливо день и ночь, тружусь надъэтниъ, и достигаю цъля. И терпъливо день и ночь, впродолженія двадцати лѣтъ, изучалъ каждую букву великой кни-ги и теперь уже читаю свободно. Истина все болѣе и болѣе ра-зоблачается передо мною и скоро сброситъ послѣдній свой по-кровъ. Я отъищу затерянное предавіе о священной паукѣ; я при-нужу Солице и Землю выдать миѣ тайну ихъ испостигнутыхъ сочетаній. Пока есть с́вѣтъ и металлы, въфатеріи не будетъ недостатку. Я произведу золото, какъ его производили Николай Фламель, Раймонъ Луллъ и другіе великіе мастера. Я надѣлаю его груды, горы! И огромный результатъ будетъ для меня только средствомъ, орудіемъ моей всесильной воли. Что мнѣ золото само но себъ? что оно значитъ?

- Ого! произнесъ Левитъ съ насибшливой гримасой.

Ого! произнесъ Левитъ съ насибщливой гримасой.
 Я хочу измѣнить лицо Земли, продолжалъ алхимикъ: я хочу выкупить всѣхъ монхъ братій, всѣхъ Евреевъ. Изъ этихъ блуждающихъ обломковъ я составлю народъ, который водворю въ Священной Долинвѣ. Да, я воскрешу Израиль на Іосафатѣ. Я буду платить магометанамъ и христіянамъ, зато чтобъ они взанино истребляли себя около насъ и тѣмъ упрочился бы нашъ вѣчный миръ. Я сиова построю Іерусалимъ и на вершинѣ священнаго холма снова и веляколѣпнѣе прежняго воздвигну несокру шямый храмъ Саломона, основателя велякаго дѣла алхимія.

- Ты въ самомъ двлѣ, камратъ, кажется, больше ввринь въ алхинію нежели въ астрологію.

— Какая разница! мечта и истина! Одна промышляетъ хийе-рами, другая производитъ изъ безконечнаго. Астрологія — принавка безумцевъ, алхимія – трудъ мудрецовъ.

- И безунцы, какъ слъдуетъ, платятъ за уроки иудрецовъ; астрологія должна кормить алхимію, неправда ли?

Астрологъ не отвѣчалъ.

- А когда же, продолжалъ насившинкъ, когда же совершится твое чудо изъ чудесъ?

— Когда? спросяль съ самымъ простодушнымъ выраженіемъ изстеръ Сципіонъ: ты спрашиваешь, когда? Быть можетъ, завтра.

- Быть можеть, послѣзавтра, подхватвлъ докторъ: быть-можетъ, черезъ десять лѣтъ, а всего вѣроятнѣе — впкогда. Однако жъ, пока еще не досталъ золота взъ свовъть ретортъ, ты, любезвый другъ, ще худо сдѣлаешь, если уберешь въ карманъ то, что дала тебѣ графичя. Это поможетъ тебѣ дожидаться собственнаго. Во всямомъ случаѣ я полагаю, ты доволенъ посѣтителями, которыхъ я тебѣ привелъ. Побон проходятъ, деньги остаются. Вся мудрость состоитъ въ умѣньѣ уберечь ихъ, потому что они достаются чуть ли не труднѣе чѣмъ изъ реторты. Спокойной ночи.

Арузья разстались. Странная дружба! подумаетъ пиой. Чтожъ дълать?, то была дружба ученыхъ.

Алхимику нуженъ былъ повъренный для его опытовъ, цънетель его трудовъ. Люди, посвящающіе себя исполненію обширнаго замысла, въ особенности мыслители и изобрътатели, чувствуютъ неодолниую потребность сообщать свои надежды, освъжать мозгъ, оживлять работу мысли соприкосновеніемъ съ другими понвмающими умами. Имъ необходимо мъняться идеями и сювами. Одобреніе ихъ ободряетъ, споръ подстрекаетъ, даже притиворъчіе имъ дороже безмолвія: въ пустотъ уединенія восторженность мало-по-малу угасаетъ.

Медикъ искалъ совсёмъ другаго. Алхимія, какъ извёстно, породила химію. Изъ заблужденій часто возниваетъ истина. Эмпиризмъ своими попытками проложилъ дорогу наукъ. Искатели онлосооскаго камия открыли иножество великихъ тайнъ, которыхъ и не предполагали. И мастеръ Сципіонъ, упорно преслёдуя одну очитастическую цёль, достигалъ неожиданныхъ и великихъ слёдствій: вмёсто золота, которое, увы! не давалось ему, онъ на диё сюнхъ тиглей находилъ неизвёстныя дотолё сочетавія матеріи и вовые законы. Видъ этихъ явленій и разсказы объ нихъ чрезвычайно подстрекали любопытство Левита, постоянно жаждавшаго преращенія массы своихъ познаній.

Кронъ удовольствія, кромъ выгодъ, которыя онъ находнять въ спошеніяхъ съ своимъ собратомъ по наукъ, легковърнымъ обманщикомъ, шарлатаномъ съ одной стороны, мономаномъ съ другой, съ гадателемъ, который надувалъ другихъ, длятого чтобы подлержать свое собственное заблужденіе,—этотъ человъкъ занималъ его вдвойн'я, какъ пообыкновенное животное и какъ страниая болёзнь, какъ всякій предметъ изученія, какъ задача, требоваешая разр'яшенія.

Таковы быля эти два человёка, изъ которыхъ одниъ присутствевалъ при рождени донъ-Хуана, а другой наугадъ, но ночти вёрно, предсказалъ его судьбу. Таковыма оня оставались еще и тогда, когда тотъ самый донъ-Хуанъ, возмужавъ, въ свою очередь пришелъ совъщаться съ ними и спрашявать о цёли ихъ стремлевій, о результатъ ихъ изыскавій.

Человъкъ болѣе или менѣе измъняется, но нивогда не перерождается совершенно.

В. ДЕРИКЕРЪ.

донъ-карлосъ,

инфантъ испанский.

APANATHUECKOE CTHXOTBOPENIE

ШИЛЛЕРА.

акть четвертый.

Зала у королевы.

выходъ первый.

КОРОЛЕВА. ГЕРЦОГИНЯ ОЛИВАРЕЦЪ. ПРИНЦЕССА ЭБОЛИ. ГРАФИНЯ ФУЭНТЕСЪ в другія даны.

королева, къ гофисистерний, вставая.

Такъ ключъ пропалъ? Необходимо будетъ -Мий разломать шкатулку, и сейчасъ....

Заитная принцессу Эболи, которая къ ней подходить и целуеть руку. Привётствую васъ, милая принцесса!

Я рада, что вы стали поправляться....

Блъдны еще вы, правда....

•уэнтвсъ, немного лукаво.

Злая лихорадка

Т. LXXXVII. — От,1. II.

BROCTPARHAS CLOBECROCTL.

Такъ сильно лъйствуетъ на нами нервы! Не правда ли, принцесса?

KOPOJEBA.

Очевь, очевь

Я навёстить васъ, милая, желала, Но, сами знаете, но см'ёла.

ОЛЯВАРЕЦЪ.

Въ посъщеньяхъ

Принцесса не терпъла недостатку, Ваше величество.

KOPOJEBA.

Охотво вѣрю....

Что съ вами? Вы дрожите.

360/₩,

Ничего,

Пройдетъ, ваше величество. Прошу ваеъ, Позвольте миѣ уйти.

KOPOJEBA-

Припцесса, вы

Оть насъ скрываетесь; больнѣе вы Чѣмъ увѣрять хотвте? И стоять Совсѣмъ не можете. Графиня, помогите Ей сѣсть на этотъ табуретъ.

эболя. Мать будетъ

На воздухъ полегче.

Удаляется.

КОРОЛЕВА.

Потрудитесь

За ней пойти, графиия. О, какой Припадокъ!

Входить пажь и тихо говорить съ герцогиней, которая потовъ обращается къ королевъ.

ОЛИВАРЕЦЪ.

Маркизъ Поза, ваше

Величество. Онъ присланъ къ вамъ парочно Его величествомъ.

KOPOJEBA.

Я жду его.

Пажъ уходитъ и отворяетъ маркизу двери.

донъ-карлосъ.

выходъ второй.

МАРКИЗЪ ЩОЗА и прожнія.

Маркизь преклоплеть кольно предъ королевой; она даеть свузнакь вогать.

KOPOJEBA.

Какой приказъ отъ государя вы Ко миъ приносите? Могу ль его При всъхъ я....

NAPR**B**3Ъ.

Я имъю порученье Лимь къ вашему величеству однъмъ. По знаку королевы даны удаляются.

выходъ третій.

КОРОЛЕВА. МАРКИЗЪ ПОЗА.

королевл, съ удивлениейъ.

Какъ? върнть ли глазанъ своимъ, маркизъ? Вы присланы ко миж отъ короля? наркизъ.

Чтожъ вашему величеству тутъ странно? королева.

Конечно, странно! Върно, сбился свътъ Съ пути. Вы и король – я признаюсь....

NAPK # 8%.

Такими ль чудесами наше время Чревато, государыня!

KOPOJEBA.

Скажите жъ,

Какими, напримъръ?

N A P K H 8 %

Положенъ,

Я наконецъ себя далъ обратить: Наскучило мий при дворй Филиппа Играть роль чудака! Что жъ изъ того? Кто хочетъ быть полезнымъ людямъ, должевъ Сперва стараться сдёлаться имъ равнымъ. Кчему хвастливая одежда секты? Положимъ, — кто жъ свободенъ отъ тщеславья?— Положимъ, я для своего ученья Ищу приверженцевъ.

королева. О, вётъ, маркизъ! И даже въ шутку не хочу я вёрить,

яностранныя словесность.

Чтобъ вы такимъ незръльнит понышленьямъ Могли предаться. Вы въдь не мечтатель, Вы не предацимете чего-вибудь, Чего бы не падвялись окончить.

NAPK#3%.

Raks SHATS?

KOPOJEBA.

Скоръё повърю я, маркизъ,--Что̀, впроченъ, въ васъ меня бы удивило, --Что вы.... что вы....

. NAPKH35.

Авуличевъ? Можетъ-быть. королева.

Не прямы ужъ по-крайней-мъръ. Только Король, ужъ въ роятно, не за тъмъ Васъ избралъ въ въстники свопхъ велъній, Чтобъ имъ я отказала.

МАРКИЗЪ.

Hать.

KOPOJEBA.

Но развъ

Бытое двло ножеть благородить Аурныя средства? Можеть, — вы простите Мит эти всё сонибнья, — ваша гордость Согласоваться съ должностью подобной? Не думаю.

NAPR**83**5.

Я также, если бъ двло О тонъ шло, какъ бы обмануть монарха, Я не хочу того. Хочу, напротивъ, Служить ему и ревностива и больше, .Чёнъ самъ онъ поручилъ мив.

ROPOJEBA.

Въ этомъ снова

Я узнаю васъ. Но довольно! Что Опъ деластъ?

NAPKERS.

Король? Какъ кажется, Я очень скоро буду отомщенъ За эту строгость вашихъ замъчавій. Я не спъщу разсказывать, а вы Гораздо мевьше поспъщите слышать.



Но все же слышать надобно. Король Ваше величество покорно проситъ Посланника французскаго двора Не принимать сегодия. Вотъ что мив Поручено сказать вамъ. Я окончилъ.

ROPOJEBA.

И это все, что вы отъ кароля Мић сообщить имћан?

MAPKN3%.

Все почти,

Что поводомъ мит служнять быть у васъ.

KOPOJEBA.

Я откажусь, маркизъ, отъ любовытства Знать то, что, можетъ-быть, мий тайной должно....

МАРКНЗЪ.

Да, должно, королева. Правда, еслибъ Вы не были вы сами, я не медля, Кой-о-какихъ вещахъ вамъ разсказалъ бы, Кой-отъ-кого бы васъ предостерегъ.... Но съ вами этого не нужно. Пусть Опасности восходятъ и заходятъ Надъ вами, вамъ объ вихъ пе должно знать. Все это мелко, инзко, недостойпо Того, чтобъ отгонять сонъ золотой Отъ ангельскихъ очей. И не за этимъ Пришелъ я къ вамъ. Привцъ Карлосъ...

KOPOJKBA.

Принцъ!... Въ консегь

5

Онъ состоянья?

NAPK-83%.

Въ соетовныя мудреца, Которому вмѣняютъ въ преступленьс Служенье истянѣ, п въ состояныя Всегда готоваго хоть пѣлой жизнью Пожертвовать любви. Я мало словъ Примесъ съ собой — но здѣсь весь Карлосъ самъ. Передаетъ королёвъ письмо.

ROPOJEBA, SPOMITABL

Онъ пишетъ, что ему свиданье нужно.

NAP#03%.

Я тоже дунаю.

НЕОСТРАНИАЯ СЛОВЕСНОСТЬ.

KOPOJEBA.

Но будетъ-лв

Оль стастливъ, оттого когда увидитъ, Что я сама несчастиа?

МАРКИЗЪ.

Натъ — но это

Ему ранительность и смелость возвратить. королева.

hass aro?

МАРКИЗЪ.

Герцогъ Альба ужъ назначенъ Во Фландрію.

KOPOJEBA.

Назваченъ — слывала.

NAPKH33.

Король ужъ ни за-что не перембнить. Мы завенъ короля. Но ясно также, Что оставаться здёсь не долженъ Карлосъ.... Не долженъ ни за-что, теперь подавно.... Притонъ и Фландрін нельзя-жъ погибпуть. Кородева. Не завете ль вы средствъ помочь бёдё? маркизъ. Быть-можеть. Только это средство страшно, Какъ и сана опасность; сибло, дерзко Какъ и отчаянье. Другаго я Не знатр.

KOPOJEBA.

Назовите мит его.

илринзъ. Ванъ, ванъ одной-лашь только я дерзаю Отарыть его. Отъ васъ лишь только Карлосъ Его безъ отвращенья можетъ слышать.... Принцъ должевъ тайно въ Фландрію бѣжать....

КОРОЛЕВА.

Вы вынче

Съ вниъ видълись, и это ваше митиье?

MAPKN33.

Аз, оттого, что ведблся съ немъ нынче.

королева, после ибкотораго модчавія.

Вонъ планъ, я призваюсь, меня нугаетъ И вравится мит витств. Но я вижу,

86

Что правы вы. Смѣла ндея ваша И потому то, думаю, она И правится миѣ такъ. Хочу ее Я вызявьчить сперва. А знаетъ првицъ О ней?

MAPKM31.

Хотёлось мнё, чтобъ онъ услышалъ Ее изъ вашихъ устъ впервые.

KOPOJEBA.

Правда!

Идея велика. Когда бы только Не юность принца....

МАРКНЗЪ.

Ничего! Тамъ онъ Найдетъ Оранскаго и Эгмонта, Все Карла-Пятаго вождей искусныхъ, Въ совътъ столь-же мудрыхъ, какъ и страшныхъ

На полѣ битвы.

королева, съ живостью.

Да, вдея велика,

Прекрасна! Принцъ такъ долженъ поступить. Я живо это чувствую. Та роль, Что здъсь въ Мадритъ онъ играть обязанъ, Мив за него мучительна. Ему Я Францію заранъ объщаю, Савойю также. Съ вами совершенно Согласна я, маркизъ; Донъ Карлосъ долженъ, Онъ долженъ дъйствовать. Но въдь на это Понадобятся деньги.

И они

МАРКПЗЪ.

Готовы.

KOPOJEBA.

Это ужъ моя забота. '

M A P K 11 3 %.

Такъ я могу надъяться на ваше Свиданье?

KOPOJEBA.

Я нодумаю.

илекцат. Донъ Карлосъ,

Ваше величество, отвѣта проситъ.



ННОСТРАННАЯ СЛОВЕСНОСТЬ.

А я его увърнаъ, что съ пустымя Руками я къ нему не возвращусь. Подавая королев' свою запасную кнажку. Авухъ строкъ пока довольно..... королева, окончивъ писать. Съ вамп я Уважусь? ТАРКПЗЪ. Всякій разъ, какъ только вы Прикажете. KOPOJEBA. Какъ только прикажу я? И всякій разъ, какъ только прикажу?... Маркизъ! Какъ поввмать должва я это? МАРКИЗЪ. Какъ только можете безпечнъй. Намъ Дана эта свобода.... и довольно.... Аля государыни моей.... королева, прерывая его. Такъ положитесь На все участье скромпое мое.... маркизъ, съ жаромъ. О, я увъренъ былъ, меня поймутъ заъсь.... ГВРЦОГНИЯ ОЛОВАРЕЦЪ, ПОКАЗЫВАСТСЯ ВЪ АВСРЯХЪ. королева, холодно къ маркизу. Что государь мой мат повелтваетъ, То я вытяю себт въ закопъ. Ступанте Въ покорности моей его увърнать. Дасть сму знакъ Маркизъ уходить. ВЫХОДЪ ЧЕТВЕРГЫЙ.

Галерел.

ГЕРЦОГЪ ЛЕРМА в ДОНЪ-КАРЛОСЪ.

KAPAOCB.

Намъ здёсь не помѣшаютъ. Что угодно Вамъ мнё открыть?

JEPNA.

Ваше высочество Здъсь при дворъ нитли друга.

кардосъ, озадачевный.

Друга? Что этниъ вы сказать хотите, графъ? лерил. Такъ я у васъ проенть прощенья долженъ, Что болёе узналъ, чёмъ было нужно. Одвако жъ, чтобы успоконть ваще Высочество, скажу, что я наъ вёрныхъ Рукъ знаю это, словомъ отъ себя. Кардосъ. О комъ же говорниъ иы? лерил. О маркизъ Поза....

KAPJOCЪ.

Hy?

JEP3 A.

Есля вы, ваше высочество, Ему открыля больше, пежля каждый Знать можеть, какъ я сильно опасаюсь....

КАРЛОСЪ.

Что? Какъ вы опасаетесь?

ле`ряа, Овъ былъ

У короля.

KAP.10C3.

0!

JEPNA.

Два часа, мой привцъ,

И въ очень тайномъ разговоръ.

KAPJOCL.

Право?

AEPNA.

Ричь шла не о безділнці у нихъ.

RAPJOCЪ.

Я думаю.

ЛЕРЖА

И ваше имя, привцъ,

Я часто слышаль.

карлосъ.

Я вадзюсь, въ этомъ

Нать вичего дурнаго.

JEPHA. Также утровъ Сегодня въ спальнѣ королевы было Загадочно говорено о ней. карлосъ, непуганный отступаеть. Грасъ Лерма! JEPNA. Не усатьль уйти наркнов, Какъ мий король изволилъ приказать Его впускать впредь безъ докладу. KAPJOC %. Это Ужъ вправду много. JEPNA. Безаринтрио, принцъ, Съ-тъхъ-поръ какъ я служу монарху. KAPJOCЪ. MHORO! Ужасво много!.... Но скажате, какъ же Говорено о королевъ было? ЛЕРИА, ОТСТУПАЯ. Нътъ, превцъ, Нѣтъ! это противъ долга моего. KAPJOC'S. Какъ странно! объ одномъ мнё говорите, А о другомъ скрываете! JEPNA. Одво Я долженъ вамъ, другое королю. RAPJOCS. Вы правы. лёры д. Правда, я всегда маркиза Зналъ честнымъ человъкомъ. KAPJOCT Стало-быть, Его вы знали очень хорошо, графъ. JEPNA.

Но добродѣтель всякая чиста До часу испытанья.

KAPJOCЪ.

Правда, правда.

JEPMA.

А инность короля, по моему, Чего-инбудь да стоить.

RAPJOCL.

O, KOHEYHO!

JEPNA.

И нвогда полезние бываетъ Зарание пойти открыть все то, О чемъ умалчивать уже опасно.

KAPJOC'S.

Конечно! Но вы говорите сами, Что знали Позу честнымъ человъкомъ?

лерил. Когда онъ и теперь все также честенъ, Его не сдълають ион сонитныя худшинъ, Для васъ же, принцъ, здъсь выигрышъ двойной. Хочеть итти.

карлосъ, рестроганный, идеть за наиз и жиеть ему руку. Тройной, достойный человъкъ! Я вижу Себя богаче другомъ, и не стоитъ Мив это прежняго.

Лерна уходать.

выходъ пятый.

МАРКИЗЪ ПОЗА идеть по галерев. ДОНЪ-КАРЛОСЪ.

наркизъ. Донъ-Карлосъ карлосъ

Кто тутъ?

Ахъ, это ты! Какъ кстатн! Я спѣшу Въ нашъ монастырь. Смотри же, приходи Туда скорве.

> наркназ. Только двв минуты....

Постой.

карлосъ. А если насъ съ тобой застанутъ.

MAPKH33.

Не бойся. Я тебя не задержу. Отъ королевы....

вностранная слонесность.

KAPJOCh.

Ты у короля былъ

Я слышалъ?

MAPK B33-

Да. Онъ призывалъ меня.

кардосъ въ ожиданів.

Hy?

N APR 835.

Все обделаво. Ес-увидишь.

KAP40C3.

Но что жъ король? Чего хотълъ король? и лекизъ.

Король? Да ничего почтя.... Одно Ляшь любопытство звать, кто я.... Арузей Непрошеныхъ прислужлявость и только. Кто зваетъ ихъ? Опъ предлагалъ мъста инж.

RAPJOCЪ.

Но ты отъ вихъ конечно отказался?

NAPENSS.

Ужъ разунтется.

KAP40C3

А какъ разстались вы?

MAPKH3%.

Порядочно.

клрлосъ. А обо мита ин слова?

NAPERS.

Какъ о тебъ? Ну, да. Такъ вообще.

Выпимаеть бумажникъ и полаеть его принцу Вотъ здёсь покуда иёсколько лищь строчекъ

Отъ королевы. Завтра я узнаю

Гдѣ и когда.

карлосъ читаетъ разстянно, прячетъ записную книжку и хочетъ иття. Такъ у пріора мы

Съ тобой уведемся.

марк,пзъ

Да погоди же!

Куда собшешь? Никто нейдетъ въдь.

карарсъ, съ пренужаенного улыбкой. Право, мы

Перенёнились ролями съ тобою. Ты нынче удивительно какъ смёлъ.

92 -

MAPRES.

Зачёнъ же выяче?

HAPJOCS.

Что же королева

Mat numers?

BAPRE35.

Такъ еще ты не прочелъ?

карлосъ.

Я? Да, и въ самонъ двлв.

NAPRESS.

Что съ тобою?

Что у тебя на сердцё?

карлосъ, читаетъ въ другой разъ; съ восхищенісиъ и жаронъ. Анголъ Неба!

Да, я хочу быть.... я хочу тебя Достойнымъ быть.... Великія сердца Растутъ въ любви взаниной. Будь, что будетъ! Когда ужъ ты велишь, я повинуюсь. Ова мив иншетъ, чтобы я готовъ былъ На важную рёшимость. Что же этимъ Ова сказать мив хочетъ? Ты не знаещь?

МАРКНЗЪ.

Хотябъ и зналь, ты Карлосъ, въ состояные ль Сегодня выслушать меня?

RАРЛОСЪ.

Тебя

Я оскорбиль? Я такъ разсванъ нынче. Прости меня!

илркизъ. Разстянъ? Отчего же?

KAPJOCЪ.

Такъ, оттого.... да я и самъ не знаю. Такъ стало-быть, бумажникъ этотъ-мой?

HAPRHSS.

Нъть, несовсёмъ! Я даже твой хочу Къ себе взять.

> варлосъ. Это длячего?

MAPK**H**35,

И вев

Аругія мелочи, что въ третьн руки Иопасть не могуть, не должны.... Зам'ятки,

И письма развыя.... короче, твой Портоёль....

KAPJOC'S

Кчему же?

МАРКНЗЪ.

Такъ, на всякій случай.

Кто поручиться можеть за внезенность? А у меня не стануть яхъ невать. Отдай мит ихъ!

карлосъ, въ сильновъ безпокойствъ.

Но, странно! отчего же

Такая вдругъ....

N A PK 833.

Но будь покоенъ, Карлосъ.

Я этимъ ни на что не намекаю.

Клянуся, вичего! Лишь осторожность

Передъ опасностью. Нътъ, право я,

Повърь мвъ, не хотълъ пугать тебя.

КАРЛОСЪ, ОТЛАВАЯ СНУ ЗАПИСНУЮ КАНЖКУ.

Смотры же, береги.

маркизъ.

Ужъ будь спокоенъ.

карлосъ, значительно снотрить на него Родригъ! Я много далъ тебъ.

NAPKN33.

Но все

Не столько, сколько получилъ ужъ я Отъ дружбы нашей.... Такъ о прочемъ тамъ. Теперь прощай, прощай!

Хочеть изти.

карлосъ, въ сомпънии борется съ самяять собою, наконецъ зоветъ его назвать

Дай письма мяв

Еще разъ перечесть. Одно письмо, Которое тогда еще, какъ я Былъ боленъ при смерти, ова въ Алкалу Писала мит. Оно хранится тутъ же. Его всегда восилъ я на груди. Мит тяжело разстаться будетъ съ пимъ. Оставь его мит.... только лишь его.... Все прочее возьми, пожалуй.

Вышимаетъ писько и отдаеть назадь записную книжку.

Digitized by Google

-94

NAPK**B**37.

Карлосъ.

Мећ это жалко; именно вотъ это Письмо и нужно было мећ

KAPJOCS.

Прощай!

Онъ идеть медленно и тихо, остапавливается на насколько импуть у дверей, потонъ вдругъ возвращается и отдаетъ нарквау письмо.

Bosenn.

Рука его дрожитъ. Слезы выступаютъ на глазахъ; онъ падаетъ на грудъ маркиза и прислоияетъ къ ней лицо свое.

Нать! этого отецъ не можеть сазлать!

Не правда ль, мой Родригъ! Онъ этого не можетъ? Быстро уходить.

выходъ шестой

и л р к и з ъ, въ удивлении, спотритъ за винъ въ следъ. Возножно-ли? Я, стало-быть, еще Не зналъ его? Неужли въ сердцѣ Карла Такей изгибъ ногъ сирыться отъ меня? Не довъряетъ другу онъ? О, нътъ, Нать, вать! о! какъ я золъ!... Что сдалаль онъ, Что я, изъ слабыхъ слабый, обвиняю Его? Чвиъ я клейнаю его, темъ буду Я саиъ.... Ему лишь страннымъ показалось.... Воть это такъ, вотъ этому я върю. Онъ скрытностью такою никогда Предъ друговъ не гръшнаъ! Но онъ страдаетъ! Я не могу помочь тебъ, ной Карлосъ; Твое я сердце долженъ дольше мучить. Король въдь также ввёрнися сосуду, Куда свою свящевнъйшую тайну Санъ вылнлъ; за довърешность такую Я должевъ благодарностью ему. Кчему бы послужная споры, толки, Когда мое молчанье не приноситъ Тебв страдавій? можетъ быть еще Отъ нихъ предохравяетъ? Для чего Уснувшему показывать па тучу, Надъ вимъ висящую грозою страшной?

постраненя словесность.

Довольно, если ими удастся тихо Ес инио тебя провесть, и ты, Воставь оть сна, увидник надъ собою Лазурное безоблачное небо.

YXOJHTЪ.

BSIKOAS CEALMON.

Кабинетъ короля.

КОРОЛЬ сидить въ креслахъ; возлѣ лего ниманта КЛАРА ЕВГЕНІЯ.

король, послё спокойнаго молчавія.

Нётъ! Это все же дочь моя. Какъ можетъ Природа лгать съ такою правдой? Эти Лазурные глаза—мон гла:(а! Въ ея чертахъ я нахожу себя! Да, ты дитя моей любви. Я жму Тебя къ груди своей — ты кровъ моя! Вяругъ останавлявается, периженный мислью. Кровь?

Чего-жъ могу я худнаято страниться? Мон черты — его черты вёдь также! Схватываеть недальовъ и смотрить то на портреть, то въ зервало, стоящее напротивъ; паконецъ бросаетъ медальовъ на полъ, быстро встаетъ и отталкиваетъ отъ себя вифанту.

Прочь, прочь! Я въ этой пропасти теряюсь.

выходъ осьмой.

ГРАФЪ ЛЕРМА и КОРОЛЬ.

JEPNA.

- Ея величество изволиля Пожаловать въ пріемную сейчась.

Теперь?

KOPOJ5.

И приказаль позволенья Просить у вашего....

Digitized by Google

король.

Теперь? теперь?

Въ такое время?... Нътъ! теперь Нельзя мнъ съ нею говорить.... нельзя!... Ея величество ужъ семн здъсъ....

Уходитъ.

выходъ девятой.

КОРОЛЬ. КОРОЛЕВА входить. ИНФАНТА бъжать навстрвчу къ кородевъ и жиется къ ней. Кородева падаеть на колъни предъ кородень, ночорый модча и въ смущеніи смотрать на нее.

KOPOJEBA.

Супругъ и государь... принуждена я.... Должна у трона вашего искать Себѣ я правосудья.

ROPOJL.

Правосудья?...

королева. Со мной здёсь недостойно поступнан. Занокъ взломали у шкатулкя....

> король Чтб?

KOPOJEBA.

И вещи дорогія для меня Пропали....

KOPOA b.

Вещя дорогія?.... Вамъ?

По своему значенью, что̀ чрезъ дерзость Непосвященныхъ въ наши тайны можетъ....

ко**роль**.

Значенье.... дерзость.... но.... Да встаньте-жъ! встаньте!

KOPOJEBA.

Не прежде, ной супругъ, какъ объщавье

Вы мит дадите королевской властью

Мат или похитителя представить,

Или смѣнить прислугу, средь которой Скрывается....

KOPOJ5.

Но встаньте-жъ!... Королева Въ подобвоиъ положенъп.... встаньте, встаньте! Т. LXXXVII. — Отд. II.

HEOCTPANNAS CLOBECHOCTS.

королява, встаеть. Что онъунзъ знатныхъ долженъ быть, я знаю -Затвиъ чтодженчугу и бриллантовъ Въ шкатулкъ больше, чънъ на миллонъ Лежало, онъ же взялъ дишь только шисьма....

KOPOJE.

Я бы хотель....

KOPOJEBA.

Охотво, мой супругъ. То быля письма вийстё съ медальономъ Инеавта.

KOPOJS.

королева: Инфанта, ной супругъ,

Донъ-Карлоса

ROPOJL.

И къ ванъ?

Чья?

KOPOJEBA.

Ко мятв.

ROPOJ**S.**

Ивфанта?

И это миљ вы говоряте? мет?

KOPOJEBA.

А ночему-жъ не ванъ, супругъ мой? король

Съ этниъ

Лицонъ!

. ROPOJEBA.

Что это съ вамя? Полагаю, Вы номните еще объ этихъ письмахъ, Которыя съ согласья двухъ дворовъ, Доиъ-Карлосъ въ Сенъ-Жерменъ писалъ мий. Включенъ ли въ это позволенье медальонъ Иль своевольно скорая мадежда Ему такую сийлость придала.... Объ этонъ я судить теперь не сийю. То опрометчивость была, быть-можетъ, Но не проступокъ: потойу что, върно, Тогда ему на умъ и пе вспадало, Что это къ матери своей....

Замъчая волненіе короля.



дошь-карлосъ.

Что это?

Что съ вани?

НИСАНТА, КОТОРАЯ, ПОЛНЯВЪ НСЖДУ ТВИЗ НСДАЛЬОНЪ СЪ ПОЛУ, НГРАМ НИЗ. Подноситъ наконецъ къ королевъ.

Посмотри мама, картинка!

ROPOJEBA.

Что это? ной....

Узваеть недальонъ и останавливается блёдвая, [оканенёлая. Оба спотрана другъ на друга веподвижными глазани. Послё долгаго полчанія.

По правдъ, государь,

Вы средство точно царское нашли

Испытывать своей супруги сердце.

Но я желала бъ только васъ спросить....

ROPOJS.

Здъсь спрашивать прилично только инт. коголива.

По крайней мёрё пусть невинность, сирь, Избавится отъ лишинхъ подозрёній. Такъ если это воровство случилось По вашему приказу....

ROPOJL

Чтожъ тогда?

KOPOJEBA.

Тогда

Мив некого внинть, и сожальть Мив больше некого какъ только васъ, Которому супруги не досталось Такой, чтобъ эти средства впрокъ пошли.

EOPOJS.

Я эти рёчи знаю. Къ сожаленью, Оне меня ужъ больше не обмануть, Какъ обманули разъ въ Аранжузаць. О! добродетельную королеву, Которая съ достоинствомъ такимъ Себя тамъ защищала, я темерь Узналъ короче!

ROPOJEBA.

Это что?

KOPOJL.

И такъ

Сударыня, скорёе, безъ уловокъ! -Скажите: правда ль, правда ли еще,

иностранная словесность.

Что вы не съ квиъ тогда не говориле? Ни съ квиъ? Скажите, точно ль это правда?

KOPOJEBA.

Съ постопъ такъ я говорила, да.

KOPOJЬ.

Да?... Ну, такъ двао ясно! очевидно! Типъ дерено, такъ безщадно поступить Съ мосно честью!

KOPOJEBA.

Съ честью, государь? Когда за честь свою вы такъ бонтесь, Мяв кажется, здёсь большая была Въ онасности, чёмъ та, какую миъ Кастилія въ приданое дала.

король.

Зачёмъ же вы тогда мит не призвалноь?

KOPOJEBA.

Затвиъ, что не привыкла, государь, Чтобъ мит, въ присутствія всего двора, Такой судейскій ділали допросъ. Отъ правды я не отклонюсь, когда Ее попросять съ должнымъ уваженьемъ И добротою у меня. А развъ такъ Ваше величество въ Аранжузив Со мною говориля? Развѣ дворъ Быть ножеть судіею, предь которынь Должны въ своихъ поступкахъ сопровенныхъ Давать отчеть в королевы? Примну Я точно тамъ назначила свиданье. Овъ умолялъ меня. Я поступила такъ, Затвиъ что я того котела, сиръ, Затвиъ, что я обычай не хочу Свониъ судьею ставить въ тёхъ делахъ, Какія я пристойными признала.... Отъ васъ же потому я это скрыла, Что не нибла викакой охоты Съ вашимъ величествомъ объ этомъ правъ Предъ всею челядью дворповой спорить.

король. Вы говорите слашкомъ смъло, слишкомъ....

KOPOJEBA.

И также потому, прибавлю я, Что принцъ едва ли въ сердцъ своего Отца находитъ милость, синскожденье, Какихъ онъ стоитъ, сиръ...

ROPOAL.

Какихъ онъ стоитъ?

KOPOJBBA.

И для чего скрывать мий это, сиръ? Я уважаю принца и люблю Какъ близкаго роднаго своего, Который прежде былъ почтёнъ достойдымъ Носить другое имя.... Я до-сихъ-поръ Все не могу еще понять, что мий Онъ именно затъмъ быть долженъ чуждымъ, Что ийкогда онъ былъ мий очець дорогъ. Когда политика умбетъ связи Завязывать, какъ вздумаетъ, то ей Едва ли не трудибе ихъ разторгнуть. Не стану я по долгу иенавидъть, И, — если я принуждена сознаться, Я ве хочу такого долгу знать!

король.

Елизавета! Вы меня видали Въ минути слабости. Воспоминанье Объ нихъ даетъ вамъ эту смёлость. Вы Нэдетесь на всемогущество, что часто Испытывать надъ твердостью моей Вамъ, можетъ быть, случалось.... Но страшитесь Тумъ болёв. Что въ слабостямъ меня Склоняло, то и къ бъщенству сведетъ.

KOPOJEBA.

Но что жъ я сдълала?

король, береть ее за руку. Что сдълала?

Послушайте; когда виновны вы.... Когда полна проступковъ вашихъ мъра.... Когда обианутъ л....

Опускаетъ ся руку.

Я въ состояньн

Въ себъ и эту слабость подавить.

MEOCTPANEAS CAOBECHOCTS.

И содрелю.... Тогда и ний и ванъ Бъда, Елизарста!

KOPOJEBA.

Но что жъ я сдълала?

ROPOJL

Тогда польстся кровь!

королева. Ужъ до того

Acarso, o, Bome!

KOPOJ L

Я тогда себя

Не заки.... Я тогда не чту ви правовъ, На голоса ирпроды, чи народныхъ

Санщенныхъ договоровъ....

ROPOJEBA.

Какъ мив жаль васъ,

Bame BELEVECTBO!...

король, внъ себя.

Жаль! Состраданье

Преступницы!

Начаята со страховъ жиется къ матери. Король гизвно отталкиваетъ дитя отъ королевы.

королева, съ кротостью и достоннствомъ, но дрожащимъ голосомъ. Дитя ное я огражу отъ притъсненій.

HORACHT CO NHOID, JOYL MOR!

Беретъ ее на руки.

Когда

Король тебя не хочетъ больше знать, За Пяренелия ны для себя Зещатанковъ понщенъ.

Хочеть итти.

король.

- Королева?

KOPOJEBA.

Нать, не могу я больше.... Это слишкомъ....

Она хочеть дойти ло дверей, но падаеть съ дитятей на порогъ.

король, подбъгая къ ней въ безпокойствъ.

О, Беже мой! что это?

ннфанта, въ испугѣ съ крикомъ.

Маменька

Ba spoan!

Убъгаетъ.

Digitized by Google

довъ-карлосъ.

король, вспуганный хлопочеть около королевы Какой ужасный случай! Кровь! За что меня наказывать такъ строго? О, встаньте! успокойтесь!.... Встаньте!.... Или Весь дворъ нашъ будетъ любоваться сценой! Она поднимается, поллерживаемая короленъ.

выходъ десятый.

ПРЕЖНЕЕ. АЛЬБА и ДОМИНГО входять въ испугв. За ними, даны.

KOPOAD.

Скорће проводате королеву. Ей дурно.

Королева уходятъ, въ сопровожденія данъ. Альба п Доннего подходятъ ближе.

A-4 5 6 A.

Ея величество въ слезахъ, въ крови Ея лицо....

KOPO AL.

И это дьяволовъ, Меня подбившихъ, изумляетъ?

АЛЬБА В ДОМВНГО.

Мы?

KOPOJ**I**.

Которые навётами своими Меня до бёшенства лишь довели, Но убёдить не въ силахъ были.

A J B G A.

Мы

Вамъ говорили то, что сами знали....

KOPO.4 b.-

Пусть адъ спасибо скажетъ вамъ за это. Къ несчастію, послушался я васъ. Иль это голосъ совёсти виновной?

маркизъ поза, за сценою.

Моварха можно видёть?

выходъ одиннадцатый.

МАРКИЗЪ ПОЗА. ПРЕЖНІЕ-

король, услышавъ голосъ маркиза дълаетъ радостное движеніе и на нёсколько шаговъ ндетъ къ нему на встр'ячу.

Ахъ, вотъ овъ!

Добро пожаловать, маркизъ. Васъ, герцогъ, Теперь не нужно инт. Оставьте насъ! Альба и Донинго взглядываютъ другъ на друга съ нъщымъ удивленіенъ и уходятъ.

выходъ двънадцатый,

король и маркизъ поза.

NAPK 83%.

Спръ! старику, который въ двадцати Сраженьяхъ смерти шелъ на встръчу, горько Быть такъ удалену!

король.

Такъ думать вамъ Прилично, мий такъ дъйствовать. Чёмъ были Вы для меня въ короткія мицуты, Тёмъ въ цёлый вёкъ свой овъ мий не бывалъ. Я не хочу изъ подъ-тишка любить. Печать монхъ благоволеній свётло Да озаритъ у васъ чело. Хочу, Чтобъ всё завидовали человѣку, Кого себъ я другомъ выбралъ.

> маркизъ. Лаже

Тогда, какъ оболочка темноты Одна его лишь дёлаетъ достойнымъ Такого имени?

король.

Съ чълъ вы пришли

Ко мав?

MAPK13%.

Какъ проходилъ я по пріемной, Услышалъ я о странныхъ, страшныхъ слухехъ,

ДОНЪ-КАРЛОСЪ.

Какимъ повърить трудно. Сильный споръ... Кровь.... нородева....

÷.,

KOPOJE

Вы пришли оттуда? и аркизъ.

Ужасно-бъ было, еслибъ эти слухи Не ложны были, еслибъ что случилось, Чрезъ васъ случилось, государь.... Открытья, Которыя я сдълалъ, измъняютъ Все положенье дъла.

король.

Hy?

NAPKE183.

Я случай

Нашель у принца взять его портоёль Съ бумагами, которыя, надъюсь, Прольють немного свъту

Подаеть королю бунажникъ Корлоса.

король, съ жазностио пересматриваеть его. Какъ? письмо

Отъ моего отца.... О немъ я, право, И не слыхалъ еще?

Читаетъ его, кладетъ къ сторовъ в принимается за другія бунаги. Планъ прівпости....

Иден и тирады изъ Тацита....

А это что? Знакомъ мнв что-то почеркъ!

Отъ дамы это.

Внинательно читаетъ, то громко, то про себя.

«Этотъ ключъ отворатъ....

«Покоевъ въ павильонъ королевы».... Га! что это?.... «Тамъ громко в «скободно «Любовь.... признанья.... чистая награда....» Чертовское предательство! Теперь я знаю, Это ова. Это ея рука!

MAPKU3%.

Рука ся величества? возможно-ли....

KOPOJЬ.

Принцессы Эболи....

MAPKN3%.

Такъ это правда,

Въ чемъ мяв пажъ Генарецъ признался.... Онъ Письмо и ключъ самъ ирницу приносцав.

HROCTPANNAR CJOBECBOCTS.

KOPOJЬ.

Схватывая наржиза за руку, въ сильнонъ волиенін. Маркизъ, я окруженъ ужасными людьми! Та женщина.... я признаюся вамъ.... Та женщина шкатулку королевы Валонала.... Первые намски также Отъ ней, маркизъ, въдъ были.... Кто ихъ знаетъ, Въ какой ужасной стачкъ съ ней монахъ?.... Я черезъ плутви инзкія обмавутъ.

NAPKE 83.

Тогда и то ужъ счастье, что....

KOPOJL.

Маркизъ!

Маркизъ! Я начинаю ужъ бояться, Не слишкомъ ли я много королевѣ....

маркизъ.

Когда съ донъ Карлосомъ у королевы И точно были тайныя сношенья, То ужъ, навѣрное, совсѣмъ, совсѣмъ Аругаго роду, нежель какъ о томъ Вамъ донесли. И мнѣ извѣстно даже, Что принцевъ замыслъ ѣхать въ Нидерланды У королевы родился.

король.

Такъ полагалъ.

NAPRE83.

KOPOJЬ.

Она честолюбива....

• Я самъ

Сказать ли больще.... Ей досадно, больно, Что обманулась такъ она въ надеждахъ; Что отъ всъхъ дълъ она отстранена. Инфанта воспріничивая юпость Ея уму представилась... а сердце.... Я сомитваюсь, чтобъ она могла Любить.

Ихъ замысловъ премудрыхъ Я не боюсь.

• и аркизъ. Любима ли она?. Опассиъ, точно ли, нискитъ? Объ этомъ

Подунать стойть. Туть, я нолагаю, Неутониный нужень присметръ....

KOPOJ b.

Bы

Мий отвичаете за принца.

илркизъ, после векотораго разнышления. Если,

Ване величество, меня способнымъ Кътому считаете, то долженъя Просить васъ безгранично и совсёмъ Миё это дёло въ руки передать.

король.

Согласенъ я.

NAPK 83%.

По-крайней-мъръ мнъ

Ни чрезъ какихъ помощниковъ въ дёлахъ, Какія бъ я ни началъ, не мёшать....

KOPOJB. -

Ни чрезъ какихъ. Я понимаю васъ. Вы были добрынъ геніемъ мониъ. Какъ благодарить мят васъ за вашъ намекъ!

Лерий, который при этихъ словахъ входитъ.

Что королева?

JEPNA.

Всё-еще слаба

Послъ припадка.

Анусиысленно взглядываеть на наркиза и уходить.

маркизъ помолчавъ, королю.

Я бы дуналь, что

Еще одна нужна предосторожность. Предостеречь донъ-Карлоса здъсь могутъ. Арузей довольно у него.... быть-можетъ Съ бунтовщиками гентскими сношенья. Страхъ въ состояны привести его Къ отчалинымъ поступкамъ.... Потому Я бы совътовалъ теперь же мъры Принять, чтобы при случав сейчасъ же Унотребить внезапное ръшенье.

Вы правы. Но....

король.

и арки зъ. Секретную бумагу

пностранныя словесность.

Къ немедленному задержанью принца, Когда бъ ваше величество мий дали, Чтобъ, въ мигъ опасности, сейчасъ же ею Воспользоваться, и.... Король по-видиному не ръшается. Пусть это будетъ Покуда государственною тайной.... король, подходитъ къ письменному столу и подписываетъ бумагу. Здёсь рёчь идетъ о цёломъ королевствё.... Опасность требуетъ чрезмёрныхъ средствъ.... Вотъ вамъ, маркизъ.... Вамъ миё не нужно Наказыватъ пощады.... ил рекизъ, беретъ бумагу. Это только

Про самый крайній случай, государь.

король, кладеть руку сму на плечо.

Ступайте, дорогой маркизъ, ступайте....

Покой моей уязвленной душъ

И сонъ ночамъ монмъ вы возвратите.

Расходятся въ развыя стеровы.

ВЫХОДЪ ТРИНАДЦАТЫЙ.

Галерея.

КАРЛОСЪ входить въ сильновъ волненія, ГРАФЪ ЛЕРМА сну навстр'яту.

KAPJOCЪ.

Я васъ вщу, графъ.

лерия. А я васъ, првицъ.

KAPJOCЪ.

Правда ль?

Digitized by Google

Скажите, ради Бога, правда ль?

лерил. Что̀?

RAPJOC D.

Что на нее книжалъ онъ поднялъ? что Ее въ кровя всю вынесли оттуда? Ради святыхъ всъхъ, отвъчайте миъ! Что думать миъ? что правда?

JEPNA. Heyero!

Она линь въ обморокъ упала только И оцараналась. Вотъ вамъ и все тутъ. -KAPJOCS. И нътъ опасности? нътъ ни какой? Чествое слово ваше, графъ? JEP#A. Ecan Не для нея — тёмъ болёе для васъ. RAPJOCS. Такъ королева точно безопасна? Ну, слава Богу! До меня дошли Ужаснъйшіе слухи, что король. Въ ожесточевія на мать и дочь, И тайна будто бы открыта. JEPNA. Это Последнее, быть можеть, справедливо.... KAPJOC Ъ. Какъ! справедливо? JEPNA. Принцъ, я нынче васъ Предостерегъ.... Вы презрѣли намекъ мой. Такъ ужъ воспользуйтесь вторымъ. RAPJOC %. Гранъ Лериа! JEP#A. Когда не ошибаюсь, приниъ, я какъ-то видълъ У васъ бунаженкъ голубаго цвъту, Общитый золотойъ.... KAPJOCS, CHBIBAUDINES. Такой бумажникъ Есть точно у меня. Ну, что же? JEPSA. На покрышкъ, Въ обдълкъ жемчуговой, силуэтъ.... KAPJOCS. Такъ точно.

Въ кабинетъ королевскомъ, Такой я точно видълъ у монарха Въ рукахъ, и маркизъ Поза тутъ же былъ....

JEPNA.

NHOCTPANIAS CJOBECBOCTS.

карлосъ, посла короткаго нолчанія, вспыльчиво.

Неправда это.

JEPNA.

Такъ я стало-быть

Обманщикъ.

КАРЛОСЪ, ДОЛГО НА НЕГО СНОТРИТЬ.

Вы обманщикъ, да!

JEPNA.

Ахъ! я

Прощаю ванъ.

КАРЛОСЪ, ХОДИТЪ ВЪ УЖАСНОМЪ ВОЛИСИЇВ ПО ГАЛЕРСВ, НАКОВСЦЪ ОСТА-Навливается передъ Лериой.

Что савлаль. онь тебь?

Что ваша дружба сдвлала тебв,

Что ты съ такниъ ожесточеньенъ адскимъ Стремящься разлучить насъ?

JEPHA.

Прянцъ, я уважаю

То огорченье, что несправедливыиъ Васъ двлаетъ.

KAP40C3.

О, Боже!... Боже!... Боже,

Спаси меня отъ подозрѣнья!

JEPNA

Также

Запоменить и и слово короля:

«Какъ благодарить ний васъ, сказалъ онъ, за....

KAPJOC'S.

О! полно, полно!

-1 EPH A.

Герцогъ Альба палъ....

У принца Рюн Гомеца печать

Отобрана и отдана маркизу....

карлосъ, погружевный въ глубокое разнышлевіе. И нив онъ умолчалъ объ этомъ! Мив Онъ умолчалъ объ этомъ?

JEPMA.

Цѣлый дворъ

Глядитъ ужъ на него какъ на министра, Какъ на всемощнаго любница....

KAP.40CL.

Овъ

Digitized by Google

Меня любилъ. Онъ очень, очень много

Меня любиль. Я быль ему дороже Зтанцы собственнаго ока. О, я увёрень въ этомъ! Доказаля Мав это тысячи уже примеровъ. Но милліоны, по отчизна разв'в Ему не драгоцъннъй одного? Аля одного его душа была Ужъ слишковъ велика, а счастье Карла Ужъ слешковъ нало для его любен. Отъ иною добродътеля своей Пожертвоваль. Могу ль я на него За то сердиться?... Да, то очевидво! Теперь то очевидно. Я его Лининся, да! Отходять въ сторону и закрываеть лищо. лерил, носле некотораго нолчания. Любезный вранцъ, что я Могу для васъ тутъ сделать? карлосъ, не глядя на него. Къ королю Пойти и заодно предать меня. Мив нечего дарить. JEPHA. Неужли вы Хотите ждать последствій? карлосъ, облокачивается на балюстрадъ и спотритъ неподвижно впередъ Я его Апарися. О, теперь я совершенно . Оставлевъ! лерил, приблажается къ нену съ участісиъ. Но подумайте о вашемъ Спасевьи, принцъ, о вашемъ.... КАРЛОСЪ. О моемъ Спасеньн? Добрый человъкъ! JEPEA. А больше Ни за кого вамъ нечего страниться? варлосъ, содрогаясь. О, Боже, Боже мой! о чемъ вы мнъ Напонинан, графъ!... Королева! Ахъ, Письмо, которое ему и отдаль!

444

иностранная словесность.

Котораго ему я не хотълъ

Еще отдать и все же отдалъ!

Въ сильновъ волненія, номая руки, ходить взадъ и впередь.

Чтиз же

Она-то это заслужила? Онъ бы Ее хоть пощадить бы долженъ. Лериа, Въдь долженъ бы?

Быстро, ранительно.

Я долженъ въ ней... я долженъ Ее предостеречь, я долженъ приготовичь Ее... О, Лерма, добрый Лерма! Га! Кого пошлю я въ ней? Я никого Ужъ больше не имъю! Слава Богу! Есть другъ еще — и здъсь ужъ нечего Миъ больше портить.

> Быстро уходитъ. лерма, пдетъ за илиъ. Принцъ! куда, куда вы?

> > Уходить.

выходъ четыриадцатый.

королева, герцогъ альба в доминго.

АЛЪБА.

Есля позволяте, ваше величество....

Что вамъ угодно?

JONDHFO.

KOPOJEBA.

Безнокойство О вашего величества высокой Особ'в намъ не позволяетъ дольше

Хранить молчаніе о важномъ дёлё, Ванъ угрожающемъ бедою.

.....

Мы

Спѣшимъ предостеречь васъ объ интриги, Что противъ васъ умышлению ведется....

JONNHFO.

И нашу ревность, втрность и услуги Къ стопамъ мы вашого величества Спъщимъ повергнуть.



королевь, съ удивлененъ спотритъ на нихъ. Вы, отепръ святой, И вы, мой благородный герцогъ Адьба, Вы точно удивляете меня. Такую преданность въ отцъ Домянго

И въ герцогѣ Толедсконъ я найдти Совсѣнъ не думала. Я очень знаю, Какъ ннѣ цѣнить ее.... Вы говорите Миѣ объ витригѣ, будто ннѣ грозящей: Могу ль узнать я, кто....

альва.

Мы просниз васъ

Остерегаться кавалера Позы, Который служить нашену монарху По тайнымъ порученьямъ.

KOPOJEBA.

Мяв пріятно, Что счастливо такъ избралъ мой супругъ. Насчетъ маркиза мяв дошла молва, Что рёдкій овъ, великій человѣкъ.

И инлость высочайшая не можетъ,

По нит, достаться справедливъй....

AONNELO. O!

Мы это лучше знаемъ.

A.J. B.B.A.

Ужъ давно

Изнёстно всёмъ, на что способенъ онъ. королева. На что же? Я горю отъ нетеризнья.... дом ниго. Давно ль ваше величество въ шкатулкё

Своей перебирали?

KOPOJEBA.

Kars?

дом в его.

И въ ней

Вы не зам'ятиля ль какой пропажи? королева.

Какъ такъ? Зачёнъ? Что у меня пропало, То знаетъ цёлый дворъ.... Но мэрицеъ Поза? Какъ тутъ могъ замёшаться маркизъ Поза? т. LXXXVII. – Отд. II.

Digitized by Google

SHOCTPANHAS CJOBECHOCTL.

`A J & D A.

Очень легко: затёмъ, что и у принца Произли также важныя бумаги; Ихъ вывче утромъ видёли въ рукахъ У короля, въ то время, какъ маркизъ Былъ въ кабинетъ у монарха.

королева, после никотораго разнышления.

Странно,

Ей Богу, странно! Я здёсь нахожу Врага, о конъ мий даже и не синлось, И вийстё двухъ друзей, которыхъ дружбой Не конкю, обладала ли когда я.... Устремивъ проницательный взоръ на обоихъ. Притонъ же, право, я должна признаться, Я ужъ боялась было, что за службу, Которую мий кто-то сослужилъ У короля, имъ должно будетъ вамъ Простить.

AJЪБА.

Намъ?

KOPOJEBA.

Да, вамъ.

донинго. Герцогъ Альба! намъ!

королева, все-еще пристально снотря на нихъ.

Какъ инт пріятно потому такъ скоро Заптить опрометчивость свою.... И безъ того ртшплась я просять Его величество представнть мит Сегодия же доносчиковъ монхъ. Ттить лучне! Стало быть могу я смъло На васъ сослаться, герцогъ.

альба. На меня?

И вы серьёзно говорите?

королева. Очень.

JON MHTO.

Чтобъ разомъ увячтожить всё услуги, Что ны вамъ оба втайнё....

королева. Втайнъ?

Гордо и серьёзно.

Хотыа бъ знать я, герцогъ Альба, что Супруга вашего монарха съ вами, Иль съ вами, патеръ, можетъ говорить, Чего бъ не долженъ знать ся супругъ.... Невивна я, иль нътъ?

> донинго. Что за вопросъ! адбел.

Но ежели король несправедливо Поступить? если онъ по-крайней мѣрѣ Теперь поступитъ такъ?

> королева. Тогда я буду ждать,

Пока онъ станетъ справедливымъ.... Благо Тому, кто въ томъ свой вынгрышъ находятъ. Ова кланяется имъ и удаляется; тъ уходятъ въ противуположную сторону.

ВЫХОДЪ ПЯТНАДЦАТЫЙ.

Конната припцессы Эболи.

ПРИНЦЕССА ЭБОЛИ. Тотчасъ послѣ того ДОНЪ-КАРЛОСЪ.

350**.1 M**.

Такъ справедлива странная та новость, Что цълый дворъ приводитъ въ удивленье? карлосъ, входитъ. Привцесса, не пугайтесь, ради Бога! Я, какъ ребенокъ, буду тихъ.

3 B O J N.

Принцъ.... эта

Висзациость.

кардосъ. Сèрдитесь еще вы? да? эбоди.

Принцъ!

КАРЛОСЪ, ВАВЯЗЧИВВС.

Сѐрдитесь вы? сѐрдитесь еще? * Прошу, скажите мит.

3B048. Что это значить? Вы, кажется, забыля, прияцъ.... Чего. Вамъ отъ меня угодно? КАРЛОСЪ, СЪ ЖАРОВЪ СХВАТЫВАЯ СЯ РУКУ. Ангель кротий, Ты можешь въчно ненавидеть? Развя У огорченной страсти изтъ прощенья? эколи, вырываясь отъ него. Ахъ, принцъ, о чемъ напомниян вы миъ! KAP.JOC. О добротъ твоей и о своей Неблагодарности.... Ахъ! знаю, знаю! Я сильно оскорбилъ тебя, я сердце Твое святое растерзалъ, я слезы Изъ кроткихъ глазъ твоихъ жестоко вызвалъ.... Ахъ! и теперь къ тебъ не съ тъмъ пришелъ я, Чтобы раскаяться, чтобы просить.... эболы. Оставьте, принцъ, меня.... Оставьте! KAPAOCЪ Пришелъ къ тебъ, затъмъ что ты кротка, Что на душу прекрасную твою Я уповаю. Видишь ли, здъсь вътъ, Кромѣ одной тебя, нътъ больше друга. На всемъ огромномъ свътъ у меля. Ты прежде такъ меня любиле.... ты Не будешь въчно ненавидать, нотъ, Не будешь въчно ты непрямнримой! о во J II отворачивается: О, теше! ради Бога, принцъ! RAP.JOCL. О, дай Тебв ваномнить о златыхъ минутахъ....

Тебѣ папомнить о златыхъ мнвутахъ.... Дай о любви твоей тебѣ напомнить, Акъ с любви, противъ которой я Такъ недостойно проступился. Дай мпѣ Тепсрь напомнить, чѣмъ я былъ тебѣ, Что дали мнѣ сны сердца твоего. Еще одниъ разъ.... только лишь одниъ разъ Въ душѣ своей возстанови мой образъ,

ДОВЪ-КАРЛОСЪ.

Топниз манз онз тогда къ тебъ являлся, И этой стани доть помортвуй такъ, Чтиз для меня помертвовать не можень.

О, Карлосъ! накъ жестоко дъз со мною Играете!

KAPJOC %.

Будь выше, чёнъ твой нолъ. Забудь обиды! Сдёлай то, чего Здёсь женщины не дёлали еще. Чего онё не сдёлають во вёки. Я еть тебя неслыханнаго жду.... Позволь миё.... на колёняхъ умоляю.... Позволь миё только пару словъ...., не больше.... Промоленть съ королевой!

Бросается предъ нею на колтин.

ВЫХОДЪ СЕМНАДЦАТЫЙ.

ПРЕЖНІЕ. МАРКИЗЪ ПОЗА вланывается въ двери, за винъ два офицера королевской гвардія.

илримаз, зацыхавшись, виз себя, становится между Карлосонъ и Эболи. Что сказалъ онъ?

Не върьте бы ему!

карлосъ, всё-еще на колтняхъ возвышая голосъ. Ради всего

Digitized by Google

Святаго....

илркизъ, вспыльчиво перебивая его. Онъ помѣшанъ. Не внимайте

Gesynhony!

карлосъ, гроиче.

Здёсь жнзнь въ борьбѣ со смертью! Сведите къ ней меня, я умоляю....

маркизъ, си ой отталкиваетъ принцессу отъ него. Я васъ убью, когда его вы слушать Не перестанете.

Къ одному наъ офицеровъ.

Графъ Кордуа!

По вола короля!

Показываетъ ему будаги. Принцъ арестованъ.

иностранная словесность.

Карлосъ стоитъ, будто грононъ пораженный. Принцесса вскрикиваетъ и хочетъ бъжать; офицеры въ изупленіи. Долгая и глубокая пауза. Маркизъ

снаьно дрожнтъ и только съ трудонъ удерживаетъ присутствіе духа.

Къ принду.

Позвольте вашу шпагу.... Вы, привцесса, Останетесь покуда здёсь! а выь

Къ офяцеру.

Смотрите, чтобъ никто не говорилъ Съ его высочествомъ.... никто.... Ни даже сами вы; вы головой Своей ручаетесь за это!

Онъ говоритъ еще тихо офицеру; потоиъ обращается къ другону.

Я же

Спѣшу повергнуться къ стопамъ монарха, И дать отчетъ ему....

Къ Карлосу.

И также вамъ...

Я къ вамъ явлюсь, привцъ.... черезъ часъ.

Карлосъ позволяетъ увести себя, не подавъ ни какого знаку памяти. Только, проходя мимо, опъ бресаетъ томпый, умирающій взглядъ на маркиза, который закрываетъ лицо. Принцесса пытается еще разъ удалиться; маркизъ приводить се за руку назадъ.

ВЫХОДЪ СЕМНАДЦАТЫЙ.

ПРИНЦЕССА ЭБОЛИ, МАРКИЗЪ ПОЗА-

эболи.

О, ради всёхъ святыхъ, позвольте мнё...

и лркизъ, приводатъ се къ самой авансценъ; съ важностію.

Несчаствая, что онъ сказалъ тебъ?

ЭБО.**1 Н**.

О, ничего.... пустите.... ничего....

маркизъ, пасильно удерживая сс. `

Что ты узнала? Ты ужъ не спасешься.

Ты никому того ре перескажешь.

эболи, испугаяная, смотрить ему въ глаза. Боже! Что сказать хотите вы? В върно не хотите умертвить

Меня?

МАРКИЗЪ, ВЫНАМАСТЪ КМИЖАЛЪ.

Digitized by Google

Да, въчто въ этомъ родъ я Намъренъ точно сдълать. Будь готова!

SBOJN.

Меня? меня? О, всемогущій промысль! Но что жъ я сделала?

и аркизъ, взглявувъ на небо и приставивъ кинжалъ къ груди Эболи. Еще есть время.

Еще ея уста не взмокли ядомъ. Я разобью сосудъ в будетъ все

Опять по-прежнену.... Судьба Испаньн

Ила жизнь жевщаны!

Обуреваемый сомнъніемъ, онъ остается въ этонъ положенія.

эболи, припадая, сиотрить прямо, въ глаза наркизу.

Что жъ медлите?

Я не прошу пощады.... нътъ! Я смертн Заслуживаю и хочу.

илринзъ медленно опускаетъ руку. Послѣ короткаго разныявления. Нѣтъ! это

Ужъ варварствомъ и инзостію было бъ....

Натъ! слава Богу! есть еще другое средство!

Ровяетъ книжалъ и скоро уходитъ. Принцесса опрометью убитаетъ въ другія дверп.

Комната королевы.

ВЫХОДЪ ОСЕМНАДЦАТЫЙ.

КАРОЛЕВА, в ГРАФИНЯ ФУЭНТЕСЪ.

KOPOJEBA

Но что за суматоха во дворцѣ? Меня приводитъ въ ужасъ всякій шумъ Сегодия. О, ступайте, поглядите,

Графиня, что все это значитъ?

Графиня удаляется, въ комнату воъгаетъ принцесса Эболи.

выходъ девятнадцатый.

королева, принцесса эболи,

эболи.

На помощь, королева! Онъ подъ стражей.

KOPOJEBA.

Кто?

380 J M.

Маркизъ Поза, по приказу короля, Арестовалъ его.

REOCTPAREAS GAORECHOCTL.

ROPOJEBA. Koro 2032: Ropo? Ségle.

Антъ-Карлоса.

- 220

королева. Въ умѣ ли ты?

> эболи. Сейчасъ

Ere yeogers.

KOPOJEBA.

Кто же взяль его

Подъ стражу?

960**. u**.

Маркизъ Поза.

KOPOJEBA.

Слава Богу

Еще, что арестованъ онъ маркизомъ!

ЭБ**ОЈН**.

Это

Вы такъ спокойно, смёло говорите, Такъ холодно?... О, Боже!- вы Но догадались?.... вы не знаете....

ROPOJEBA.

За что

Оть арестованъ?... За проступокъ вёрно Какой-инбудь, который въ пылкомъ прав'я Изоанта очень натураленъ.

360**.1 8**.

Нътъ, автъ!

Я замо лучше.... вътъ.... О, королева! Ужасный, дъявольскій поступокъ!... Нътъ Ему спасенья больше! Онъ умретъ!

KOPOJEBA.

Упроть?

эволи.

И я его убійца!

KOPOJEBA.

Овъ

Убретъ! Безунная, въ ум'в ли ты? эболи.

И почену упреть опъ?... почену?... О, если бъ я ногла предвидѣть это!

AON'S-RAPHOCK.

королива, инлостиво береть се за руку. Вы вив себя, принцесса! Соберитсеь Вы съ селани и разскажите миз Все-это по перядку, не въ такихъ Ужасныхъ, страшныхъ образахъ, что въ трепетъ Меня приводять. Что же вань извастно? Что тамъ случилось съ принцемъ? 280. N. О! не съ этой Небесной добротою, королева! Не съ этой кротоствю! Какъ адскій пламень, Онв бизують душу мив и совесть. Я недостойна оскверненнымъ взоромъ Глядъть на вашу славу. Раздавите Несчастную, что съ трепетонъ, стыдомъ, Раскаявьемъ лежнтъ у вашихъ ногъ! KOPOJEBA. Несчаствая! что значать эти ръчи? Э **В О "А П**. Небесный ангелъ! кроткая святая! Не анаете вы дьявола, кому Вы такъ любовно кротко улыбались.... Узнайте же его.,.. Въдь это я Весь обокрала! KOPOJEBA. Вы? 3 5 0 J H. И эти письма Передала нопарху.... KOPOJEBA. **Вы?** 360 J m. Я. я Осићанась васъ обвинять.... KOPOJEBA. Вы? вы Moran..... 3 8 0 4 II. Любовь.... месть.... быленство.... безунье.... Я певавидѣла васъ, я любила Ивеавта.... 6070/JEBA.

Потому что вы любеле?...

:921

SEC.JR.

Ахъ! потому, что я ему признелась,

И не нашла взаямности.

королева, посла накотораго нолчания.

O, BCe

Теперь понятно митя!... Но.... вставьте! Вы Его любили — я прощаю васъ. Да будетъ все забыто.... Встаньте!

Подасть ей руку.

ЭВОЈИ.

HBTS, BBTS!

Еще одно ужасное признанье. Не прежде, королева....

KOPOJEBA, BBMMATCALBO.

Что еще

Услышать мив прійдется? Говорите....

360**.8**.

Король.... Обольщена.... Вы отвернулнсь.... О! я читаю казиь во взорахъ вашихъ.... То преступленье, въ чемъ васъ обвиняла, Его сама я совершила.

> Она лицонъ пылающинъ приникаетъ къ полу. Королева уходитъ. Длинная пауза. Изсколько минутъ спустя, герцогиня Оливарецъ выходитъ изъ кабинета, куда удалилась королева и видитъ приниессу въ тонъ же положеніи. Услышавъ шумъ, приниесса иедлевно поднимается и, не видя королевы, какъ сумасшедшая вскакиваетъ-

выходъ двадцатый.

принцесса эболи. герцогиня оливарецъ.

ЭБО**ЛИ**.

Gome!

Она меня оставила! Теперь Все кончено.

ОЛНВАРЕЦЪ,

Привцесса Эболи....

360**J H**.

знаю для чего вы, герцогныя, ншлн. Васъ королева шлетъ ко мнё, Чтобъ возвёстить миё приговоръ.... Скорёе! олнварецъ. Миё велёно отъ королевы крестъ вашъ И ключъ отъ васъ принять....

KAPJOC'S.

эволя, снанаеть съ шен золотой орденскій кресть в отдаеть. Но разъ еще Позволено мий, вбрно, руку лучшей

Цзъ королевъ поцеловать?

олнварецъ.

Принцесса,

Въ монастырѣ Святой Марін вы Узнаете свой приговоръ.

эболи, сквозь слезы.

Какъ! я

Ужъ не увижу больше королевы?

оливарецъ, обнимаетъ се отворачиваясь,

Живите счастливо!

Она скоро уходить. Принцесса сладуеть за ней до дверей кабинета, которыя сейчась же затворяются за герцогиней. Насколько минуть въ молчания и неподвижно остается она передъ ними на коленяхъ, потомъ быстро встаетъ и поспашно уходитъ, закрывъ лицо руками.

выходъ двадцать-первый.

КОРОЛЕВА. МАРКИЗЪ ПОЗА.

6 OPOJEBA.

Ахъ! наконецъ, маркизъ! Какъ хорошо, Что вы приходите.

илриизъ, Паздвый, съ встревоженнымъ видомъ, дрожащимъ голосовъ, и впродолжения всей этой сцевы въ торжественномъ, глубокояъ волненіи.

Однѣ ли вы, Ваше величество? Никто не можетъ

Насъ изъ сосъдней комнаты подслушать?

королева. Никтол... Зачішь же? Что вы скажете?

Иристальнъе всиатриваясь въ него и боязливо отступая. " "Но какъ перемъниянсь вы! Что съ вами?

Маркизъ, вы въ страхъ приводите меня....

Инцо у васъ искажено, какъ-будто У мертвена....

> наркизъ. Вы знаете ужъ, вѣрно.... королева.

Что Карлосъ арестованъ нынче вами....

Такъ это точно правда? Не хотъла

Я никому повёрить «кроме леасть.

MAPERS'S.

Да, это правда.

Bann?

MAPKE 33.

KOPOJEBA.

Мвой.

королева, итсколько времени сойнительно на него смотрить. Вста ваши

Поступки я привыкла уважать,

Хотя и не пойму ихъ.... Въ этотъ разъ Простите робкой женщинѣ.... боюсь я, Играете вы въ трудную игру.

NAPK 285.

Я пропераль се.

ROPOJEBA.

Избави Боже!

NAPK**H**85.

О, успокойтесь, королева. Я Объ немъ ужъ пезаботнися заранё. Я для себя ее лишь проигралъ.

KOPOJEBA.

Что слышу я! о, Боже!

NAPRH31.

Кто жъ велблъ мнъ

Все положить на карту? такъ надежно, Такъ дерзновенно съ промысломъ играть? Кто изъ людей осмёлится здёсь править Кормиломъ труднымъ случая, не бывши Всевёдущимъ? О, это справедливо!... Но рёчь должна итти не обо миё Теперь! минуты дороги, каяъ жизнь! И кто поручится, что изъ скупой Десницы Судіи на долю миё Не выпали послёднія ужъ капли?

королева. Вицы Судів?... Что это-съ вами? не могу понять словъ вашихъ, но они меня приводятъ въ ужасъ...,

> наркизъ. О**яъ**

> > Digitized by Google

Свасевъ! Какой и внову, вобравно! Но только на сегодня. У него Ляшь нъсколько мгновеній остается. Пусть сбережеть опъ нах. Онъ въ эту ночь Мадрить оставить долженъ.

> королевл. Въ эту ночь? наткизт.

Распоряженья сдёланы. Въ тонъ самонъ Монастыръ, поторый ужъ давно Святынъ убъжнщенъ билть нашей дружбы, Его ждетъ почта. Вотъ здёсь въ векселяхъ, Все, что мив счастье даровало въ жизин. А педостанетъ, приложите сами: Хотя и много на сердцё моевъ, Ахъ, много есть для Кърла моего, Чтоўзнать онъ долженъ бы, однако Легко случиться можетъ, что инѣ будетъ Сказать то лично Карлу педосугъ.... Съ нимъйвы увидитесь повечеру, И потому я къ вамъ ужъ обращаюсь....

KOPOJEBA.

Ради покоя моего, маркизъ. Скажите мий ясийе.... не въ такихъ Загадкахъ страшныхъ говорите мий.... Что же случилось?

NAPK 2874

Остается ний Еще вамъ сдёлать важное признанье: Его я въ ваши руки завёщаю. Судьба дала мий счастье, что немногниъ Въ удёлъ на этомъ свётё достается: Я сына царскаго любилъ... Лушою, Ему лишь посвященною, я міръ Весь обнималъ!... Въ душё прекрасной Карла создалъ рай для многихъ мелліоновъ. О, сны мон велики были, чудны, Но Богу преждевременно угодно Меня въ свою обитель отозвать. Меня у Карла скоро ужь не будетъ, Другъ для него въ возлюбленной умретъ.

NHOCTPANNAS CJOBECBOCTL.

Здёсь.... здёсь.... на этомъ алтаре священномъ, На сердцъ королевы я Свое слагаю завѣщанье, здёсь Пусть онъ найдетъ его, когда меня не станетъ.... Онъ отворачивается, слезы задушають его голосъ. KOPOJEBA. Но это, право, рѣчи передъ смертью. Я все надъюсь, что волненье крови.... Иль точно смыслъ сокрытъ въ нихъ? илркизъ, собравшись съ духонъ, продолжаетъ болье твердынъ гелосонъ Привцу вы Скажите, чтобъ онъ клятвы не забылъ, Которую во дня мечтаній юныхъ Мы надъ остіею другъ другу дали. Свою сдержалъ я, вървымъ до конца Ему я былъ.... Теперь в онъ пусть сдержить. Скажите вы ему, чтобъ упованье Питалъ онъ къ грезамъ юности своей, Когда быть хочеть мужемъ.... чтобы онъ Не открывалъ мертвящему червю, Уму давно прославленному, сердца, Прекраснаго цвътка боговъ.... чтобъ онъ Себя съ пути сбивать не позволялъ, Когда эжемудрость праха поносить Здъсь чадо Неба, вдохновенье, станетъ. Я ужъ предсказывалъ сму....

> королева. Маркизъ,

Что это значитъ?...

МАРКНЗЪ.

И скажите также

Ему, чтобъ человѣческое счастье Онъ свято на серли в своемъ носваъ, Что я предъ смертью требовалъ того.... Да, требовалъ! и требовать былъ вправѣ. Май стоило хотѣть и новымъ утромъ Яновътнать бы этп государства. Король открылъ ми в сердце. Онъ назвалъ Меня своямъ любпиымъ сыномъ.... Миѣ Свою печать онъ поручлать и Альбы Не существуютъ ужт.

Онъ останавливается и полча пъсколько имнутъ спотритъ на королову. Вы илачете....

О, эти слезы инв давно знаконы, Прекрасная душа! Ихъ только радость Изъ этихъ глазъ обильно выжимаетъ. Но ужъ довольно. Карлосъ или я! Ужасенъ, екоръ былъ выборъ. Долженъ былъ Одниъ изъ насъ погибнуть, и погибнуть Досталось инв.....ужь лучше инв..... Знать больше Затънъ вамъ, королева?

ROPOJEBA.

О теперь,

Теперь я вачяваю наконецъ Васъ понимать.... Несчастный! что вы это Надълали?

NAPKES 5.

Два краткіе часа Я отдаль, чтобъ спасти день лѣтаій, свѣтлый. Судьба Европы зрѣеть въ сердцѣ Карда. Ему Испанію я поручаю. Ло тѣхъ же норъ пусть кровь течеть рѣкою Изъ подъ руки Филиппа! Но бѣда Ему и миѣ, когда ошибся я, Когда избралъ я худшее!... Нѣтъ, иѣтъ! Я зиаю Карла.... и моей порукой вы, Вы, королева!

Послѣ изкотораго молчанія.

Я видёль, какъ она рождалась, эта любовь, я видёль какъ несчастной страстью Болёло постепенно сердне Карла.... Ее тогда жъ я могъ бы побороть. Я этого не сдёлалъ. Эту страсть Въ которой я несчастій не предвидёлъ, Я санъ питалъ. Свётъ нваче разсудитъ. Я санъ питалъ. Свётъ нваче разсудитъ. Я санъ питалъ. Свётъ нваче разсудитъ. Я санъ питалъ. Сердце обяннять не раскаюсь. Сердце обяннять лет ни въ чемъ не въ правѣ. Жизнь я видёлъ, Тамъ, гдё другіе смерть предполагали. Я въ безнадежномъ пламени узрёлъ Заранё лучъ надежды благодатной. Я до прекраснаго довесть его хотёлъ

вностранная словесность.

До вызещей, чистей красоты везвысить. Но смертность въ образахъ мий отказала, Языкъ въ словахъ. Тогда я указалъ Ему на это.... жизнь моя была Посвящена ему, на изъясненье Его любви.

ROPOJEBA.

Маркизъ, вы дотого Своею дружбой занимансь, что Меня за этой дружбой позабыли. Неужли вы и вправду полагали, Что ужъ во мић итът женствениести вовсе, И вы меня, давъ въ ангелы ему, Ужъ думали, что дали и оруже Ко всъмъ нрекраснымъ доблестямъ? Вамъ, върно, Того и въ голову ве приходило, Какъ трудно отвъчать за наше сердце, Когда мы страсть такими вменами Облагороживать вачнемъ?

МАРКВЗЪ.

За вст

Сердца, по только не за ваше сердце. Я имъ клянусь.... наь точно вы стылятесь Изъ всёхъ желаній высшарок быть здесь Создательницей доблестей геройскихъ? Что вужды королю Филиппу, если Его «Преображенье», въ Ескурьялъ, Воспламенитъ художника на подвигъ, О вѣчности задуматься заставитъ? Принадлежить ли сладкал гарионья, Что въ виструментъ чудно заперта, Его купцу, глухому для его Небесныхъ звуковъ? Онъ купилъ лишь право Его разбить, но вовсе не некуство Въ его струнахъ гармонью пробуждать И таять сердцемъ въ сладкихъ, чудиьіхъ пъсняхъ. ия мудреца здъсь истина дана, И красота чувствительному сердцу. Онъ пранадзежатъ другъ другу объ. И этой вторы я не дамъ разрушить Трусливымъ предразсудвамъ. Объщайте

JOHD-EAPJOCS.

Мий Вйчно, вично Карлоса любить, Ни страхомъ свёта, на геройствомъ ложнымъ Не соблазиялсь къ отреченью.... въчно, Неодолимо Карлоса любить! Вы объщаете-ль мий это?

ROPO.IEBA.

Сердце....

Я объщаю вамъ, лишь только сердце Я сдълаю судьей любви своей.

MAPKH33.

Теперь спокойно я умру.... Моя Работа кончена.

Низко кланяется королева и хочеть итти.

королква. Молча провожаеть его глазани.

429

Какъ! вы вдете

Маркизъ, мит не сказавъ, когда.... какъ скоро Увидимся мы съ вами?

> маркизъ, возвращается. Да, конечно!

Eite ysuzunen nist er bann.

KOPOJEBA.

Я поняла васъ, Поза.... поняла, Васъ очень хорошо.... Зачёмъ же это Вы сдълаля?

МАРКНЗЪ.

Онъ пій й.

королева. Нътъ, нътъ!

Вы сами бросились на это дёло, Которое возвышеннымъ зовете. О, ужъ не отпирайтесь. Я васъ знаю; Давно, давно вы жаждали того. Хоть тысячи сердецъ терзаться стануть, Что вамъ за дёло, если ваша гордость Одна насытится? О, лишь тенерь, Тисерь я поняла васъ! Удивленья Вы одного хотёли.

илринаъ, смущенный, про себя.

Нѣтъ! къ этому Я не былъ приготовленъ.... вѣтъ.... Т. LXXXVII. – Отд. II.

9

королева после инкотораго нолчания. Маркизъ!

Ужъ пътъ спасенья развъ?

NAPK**MS**%.

Нътъ.

KOPOJEBA.

Натъ? точно натъ?

Подумайте. Нътъ точно ни какого? И чрезъ меня вътъ даже вп какого? наркизъ.

Нать даже и чрезъ васъ.

KOPOJEBA.

Вы вполовных

Меня лишь знаете.... Во мит есть ситлость.

NAPKN 35.

Я знаю.

ROPOJEBA.

И все нътъ спасенья?

#APK#8%.

Пътъ.

королева, оставляеть его, закрывая лицо рукани. Ступайте жъ! Я не дорожу теперь

Ужъ вы однемъ мужчлной.

маркизъ, въ снавитйшенъ волнения бросается къ ноганъ ед. Королева!....

О, Боже! жизнь такъ хороша! Встаетъ и быстро уходатъ. Кородева удаляется въ кабиветъ.

выходъ двадцать-второй.

Пріенная короля.

ГЕРЦОГЪ АЛЬБА и ДОМИНГО полча и отдъльво ходять взадъ и впередь. ГРАФЪ ЛЕРМА выходитъ изъ кабинета короля, потоиъ ДОНЪ-РАЙМОНДЪ ТАКСИСЪ, оберъ-почтиейстеръ

JEPNA.

Маркизъ еще здёсь не былъ?

AJBBA.

Нътъ еще.

Лерна хочеть ятти онять въ кабинетъ:

ТАКСИСЪ, ВХОДИТЪ.

Грасъ Лерна, доложите обо нив.

Король не принимаетъ.

TARCEC. Попросвте, Мив нужно говорить съ нимъ.... Королю То очевь важно. Поспѣшнте. Дело Не теринтъ отлагательства. Лерна уходять въ кабиветь. АЛЬБА, ПОЛХОДИТЬ КЪ Оберъ-почтнейстеру. Любезвый Таксисъ, привыкните къ теризнью. Вамъ Не говорить съ монархомъ.... TAKCRCL. Отчего же? **1 J B B A**. Вамъ длятого бы нужно позволенья Сперва спросвть у кавалера Позы, Который сына и отца содержитъ Подъ стражей. TARCECS. Поза? Какъ?.... Такъ точно!... Это Тотъ самый, отъ кого письмо я принялъ.... A J B B A. Письмо? TAKCBC3. Которое я въ Брюссель должевъ Отвравить..... АЛЬБА, СЪ ВАПРЯЖСЕНЫНЪ ВИВНАНІСИЪ. Въ Брюссель? TARCECS. И которое Я примощу теперь монарху.... JEPEA. Въ Брюссель! Вы слышите, Донинго? Въ Брюссель! доммиго, подходить. Это Весьна ужъ подозрительно. TARCECT. И какъ Покорво и съ какинъ смущеньемъ было ORO MET OTARIO! TONMBLO"

Съ снущены мъ? Вотъ что!

иностранная словесность.

A J B B A.

Къ кому жъ надинсанъ адресъ? таксисъ.

Rs openay

Оранскому.

A J B B A.

Къ Вильгельну.... Капелланъ, Здъсь кроется измъна!

ДО**М И И ГО**.

Не вваче....

Да, правда, нужво доложить тотчасъ же. Что за заслуга вамъ, достойный человѣкъ, Быть строгимъ такъ по королевской службѣ! таксисъ.

Святой отецъ, я только долгъ исполенлъ.

A J 6 6 A.

Вы поступныя хорошо.

лири л. выродита иза кабанета на обера-почтнейстеру. Король васа хочеть видать.

Таксисъ уходить въ кабинетъ.

Маркиза всё-еще здъсь нътъ?

AOMHBRO. Ero

Повсюду ищутъ.

A 4 5 5 A.

Странно! очень странно!

Принцъ государственный преступникъ, а король Еще и самъ не знаетъ, почему?

TONBHLO

Ему онъ не далъ даже и отчету.

A.J.6.8A.

Но какъ же принялъ то король? лериа

Король

Еще пи слова не промолвилъ.

Шунъ въ кабинетъ.

A-1 6 6 A-

- Yy I

Что это тамъ такое? Тише! Тсъ!

таксисъ, изъ кабинета.

Графъ Лерма!

Оба уходять туда.

AQUA-KAP4QCL.

альва, къ Доништо. Что здесь происходить?

Bce

Въ каконъ-то ужасъ. Что если это Пясьно?.... Да, герцогъ, это не къ добру.

лльба. Зоветь овъ Лерну! Но ену изв‡ство, Что вы и я въ пріенной....

•

JONMERO. Hame Bpens

Прошло.

A J & B A.

Иль я не тотъ ужъ, предъ которынъ Бывало пастежъ двери растверялись?

Какъ все перемъннюсь вкругъ меня.....

Какъ чуждо стало....

дон и и го тихо подкрадывается къ дверямъ кабинета и подслуниваетъ,

4y! ·

АЛЬБА, ПОСЛЕ ИТКОТОРАГО ЦОЛЧАНИЯ.

Все отвхло вдругъ.

Аыханье слышно.

донинго.

Занавъсъ двойной

Звукъ всякій задушаетъ.

A J B 6 A.

Прочь! Идуть.

донныго, отходить отъ дверей.

Hars?

Мив на сердце такъ страшно, такъ ужасно, Какъ будто этотъ мигъ решитъ нашъ жребій.

выходъ двадцать-еретнё

ПРИНЦЪ ПАРМСКІЙ, ГЕРДОГИ ФЕРІА в МЕДИНА-СИДОНІА входять съ въботорыни другини грандали. ПРВЖНІВ,

HAPNCKIN,

Что, нокаю влатть короля?

альба. Натъ. Варналії.

Кто у него?

•кріл, Ужъ втрно маркизъ, Поза?

BHOCTPARHAS CJOBECHOCTL.

A .158A. Его ежемпнутно ожидаютъ. ПАРИСКІЙ. А ны сейчасъ изъ Сарагоссы только Прівхаля. Весь въ ужасть Мадритъ.... Такъ это правда? LOXMBIC. Ko comuteino! ♦EPIA. Правда? Мальтійцемъ онъ посаженъ подъ арестъ? Такъ точно. UAPNCRIË. Но за что же? Что случилось? АЛЪВА. За что? Того еще внито не знастъ, Кром'в монарха и маркиза Позы. DAPNCKIË. И безъ визшательства кортесовъ? ♦ EPIA. Горе Участнику въ подобномъ преступленыя Противъ законовъ! A.J. B. B.A. Горе! говорю И я. REABBA CHAOBIA. Иs.

ПРОЧІВ ГРАНДЫ.

Мы всв.

.

Кто въ кабинетъ

Пойдеть за мною?.... Тамъ къ стопамъ монарха Я брошусь.

АЕРИА, ВЫСТГАСТЬ НЭБ КАСПИСТА.

Герцогъ Альба!

довинго. Наконецъ-то!

Благодаренье Богу!

Альба уходить.

лерна, запыхавшись, въ сильновъ волиснія. Есля кавалеръ

Digitized by Google

134

LOND-KAPJOC'S,

Прійдеть сюда.... король не принямаеть, Опъ позоветь его....

донныго, къ Леркъ, нежду-тъкъ какъ всъ собрались около вего въ любовытвалъ ожнавна.

Графъ, что случилось?

Вы блёдны какъ мертвецъ.

ЛЕРИА, ВЪ ВАНЪРОВІН ЕТТЕ ДАЛЬНЮ.

О, это страшно!

ПАРИСКІЙ И ФЕРІА.

Но что же? что?

медина-сидоніа.

Что деластъ король?

AOMEBIO, BRECTS.

Что страшко? что?

JEPHA.

Король заплакалъ.

TORRELO.

Заплакалъ?

вся, вивств, съ удивленіенъ.

Какъ? Ікороль заплакалъ?

Слышенъ колокольчикъ въ кабинетъ. Граоъ Лерна уходитъ туда. доминго, за иниъ, хочетъ удержать его. Граоъ, подождите, извините.... Ну, Ушелъ!

выходъ двадцать-четвертыё.

принцесса эболи. прежніе.

эволи, запыхавшись, виз себя.

Гдъ государь? гдъ? Я должна сейчасъ же Съ нимъ говорять.

Къ Ферія.

Вы, герцогъ, проведете

Меня нъ его величеству.

♦EPIA.

Король,

Принцесса, занятъ важными дълами. Никто тенерь въ нему войти не смъетъ. эболи.

А! такъ ужъ онъ подписываетъ, вёрно, Ужасяма приговоръ? О, онъ обманутъ. Я докажу ему, что онъ обманутъ.

SHOCTPANEAR GJOBEGEOCTS.

Принцесса Эболи!

эволи, идеть къ нену.

донниро, жадым фільсть ой знани.

И вы здесь, канеллань?

Прокрасно. Мић васъ нужно. Вът должны Все нодтвердить.

Хиатаеть его за руку и хочеть увлечь въ кабинеть.

LOENWEQ.

Я? я?... Принцесса,

By ynt in bu?

●EP1A

Постойте! королю

Теперь васъ слушать некогда.

3 B O J E.

OBP TOTRER?

Меня сейчась же выслушать. Онъ долженъ Всю правду выслушать.... всю правду!

Что вы?

Вы всёмъ рискусте. Остановитесь.

Ты трепещи предъ гиввоиъ своего

Кумира. Мит ужъ нечтиъ рисковать.

Только-что она хочеть войти въ кабинеть, оттуда выходить

A.I & B A.

Глаза его горять, торжество въ воходкъ. Одъ факать къ Доннаго и обяннасть его.

Во всёхъ церквахъ велите п'ёть Те Деунъ. Побёда наша!

TORRELO"

Hama?

лаьва, из Доминго и прочинъ гранданъ.

А теперь

Къ монарху! Послъ разскажу подробнъй.

и достоевский.

КЛАРИССА,

11 L L

ИСТОРІЯ О ЮНОЙ ВАРЫШАВ, СОДЕРЖАЩАЯ ВЪ СЕБР РАЗДЫЯ ВАЖИВЯ-Шія дрла частвой жизни, съ особеннымъ указаціемъ на бъдствія, ногущія провзойти отъ дурнаго образа дъйствовація родитвабй и датей въ отношенія въ брабу.

СОЧИНЕНІЕ АВТОРА «ПАМЕЛЫ»,

въ семи томахъ.

JORLOSS, 1748.

Ронно его лить тому, какъ подъ атамъ, полненными зарлавіенъ явилось въ світъ ацаменитое твореніе, которому суждене было возродиться въ исходи 1846 года, къ удинленію Европы, съ игодочнымъ заглавнымъ листомъ: «Clarisse Harlewe, per M. Julea Janin, 2 vol.»

Предоставлиъ саному господниу Жаневу растолновать нацъ причину и процессъ этого перерожденія.

«Мысль предприянть этоть трудь приные мий еще их то врег на, когда я сидъль на школьной скамейка и быль пренополнень наниныхъ восторгодъ и счастаналься страстей двадцати датияв позрасту. Въ то время ной прочессоръ, Вильменъ, привлежаль в споей кассарт все полое поколёніс. Онъ часто голариваль о перинныхъ забытыхъ настерскихъ производеніяхъ и, паучел цо, пиать, застаплялъ насъ любять ихъ. Однажды, торисскиул крег перинныхъ и самъ увлекаясь восхищенісмъ, онъ съ свойствонво себя произнательностью принильна разбирать Вичердеенену

«Клариссу.» Я никогда не забуду этой лекців; никогда не забуду, съ какнить восторгомъ знаменитый профессоръ говорилъ ванъ объ этой дивной книгъ! съ какнить удивительнымъ искусствоить опъ сокращалъ, сближалъ и группировалъ все содержаніе въ этомъ ясномъ, быстромъ, добросовъстномъ и красноръчнюмъ разборѣ, наполненномъ множествомъ глубокомысленныхъ открытій ума, который все обяннаетъ широко и, слъдовательно, нитьетъ право все сокращать. Никогда Вильменъ не бывалъ вдохновеннъе, красноръчнъте, пламеннъй; инкогда мы не видали у него остроунія болъе очаровательнаго, учености болъе глубокой и проницательной! То были счастливые и поэтическіе уроки, съ которыхъ восхищенные ученики возвращались и болъе знающиии и витестъ болъе правственными. Прямо съ лекціи мы пошли на набережную, къ букинистамъ, въ пыли искать четырпадцати томовъ «Клариссы Гарло», во фравцузскомъ переводѣ.

«Первымъ мониъ дёломъ было прочитать оба существующіе перевода Ричардсонова романа отъ доски до доски, хотя переводы этп исполнены довольно небрежно. Какъ мы тогда были въ самомъ пылу поэтическаго возрасту, то и находили, что высокія красоты «Клариссы» жестоко загромождены безконечными длиннотами, и со всёмъ жаромъ юношескаго убёжденія повторяли слова профессора, который могучею и ловкою рукой обрывая сорныя поросли вокругъ Ричардсонова мастерскаго произведенія, говорилъ: «Когда уже дёлаютъ сокращенія самыхъ важныхъ «историческихъ сочиненій, то, конечно, полезно было бы сокра-«тить и эти длинные романы до размёровъ болёв приличныхъ «истолщему времени..... Изобрътенія воображенія не вибнотъ «права на такое продолжительное винманіе.»

«Подобныя указанія заключають въ себё столько увлекательнаго, что становятся наконецъ неодолниымъ соблазномъ. Въ то время жилъ в занимался съ вами трудолюбнвый молодой человъкъ, Альфредъ Жоанно, котораго потерю такъ рано оплакали искусства. Овъ уже таялъ отъ болёзни, которая его похитила, и искалъ продолжительныхъ бесёдъ, теплаго солица и отдыху; подробныя описанія и безконечные романы вравились ему и въ особенности овъ полюбилъ «Клариссу». Онъ весь этотъ романт звалъ манзустъ и наизустъ читалъ отрывки, поясняя ихъ сноя нойнымъ свётомъ собственной мечтательностя. Отъ этого воз вренняго, серьёзнаго и полнаго удивленія къ върному воспроиз веденію воображаемыхъ героевъ, для такого художника какт Жоанно, — одняъ шагъ. Овъ действительно принялся ловкою и

138

страстною рукой воспроизводить прекрасный, ивогосторонный образъ Клариссы, которая вздымала вокругъ себя столько протавуположныхъ страстей.

«Съ каквых страстен. «Съ каквых удивительвымъ нскусствочъ молодой художникъ перевелъ Ричардсонову драму; сколько любви онъ умълъ разлить на геронню, съ которою породинася душой; какъ художественно онъ умълъ схватить различныя физiономіи всвхъ дъйствующихъ лицъ! Страстное удивленіе молодаго живописца къ «Клариссъ Гарло» скоро обратилось въ живъйшую страсть всего нашего пріятельскаго кружка. Мы иначе не клялись какъ Клариссой! Поэтъ писалъ стихи къ Клариссъ! музыкантъ пѣлъ гимны въ честь Клариссъ!

«Около девяноста лёть тому, какъ Кларисса возбуждала точно такое же удивленіе, точно такое же восхищеніе во всей Франція. Перчый французскій переводъ этого чудеснаго произведенія авился черезъ двѣнадцать лѣть послѣ перваго взданія оригинала. «Кларисса» блестѣла, въ 1760 году, посереди знаменитой литературы, которая наполияла шумомъ Францію и всю Европу; успѣхъ невѣроятный! Имя англійскаго романиста съ восторгомъ прославлялось даже тогдашними философами. Дидро, котораго слово пережило писанное его краснорѣчіе, съ высоты своего треножника въ Кофейиѣ Прокопія провозглаенлъ, что превосходное это твореніе приносить честь человѣческому уму. Виродолженія цѣлаго году Ричардсонъ бра́лъ верхъ надъ Вольтеромъ, такъ, что Вольтеръ, который сперва восхищался и хвалилъ, подъконецъ взбѣсялся и принялся писать свирѣцыя критики на книгу, которая затмѣвала величайшія знаменитости. Изъ-за нея забывали объ «Энциклопедіи»; Кребильонъ, сынъ, блѣдаѣлъ; Дора плакалъ съ отчаянія и даже мадамъ Дюбаррц трепетала за свою власть. Одинъ изъ дѣятельнѣйшихъ людей прошедшаго вѣка, ученый кивгопродавецъ Панкукъ, предложилъ Жанъ Жаку Руссо овладѣть моднымъ романомъ и сократить его, чтобы сдѣлать еще болѣе знаженятымъ.

еще болъе знаменятымъ. «Апглія на мелъе всей Европы въ одняъ голосъ признаетъ, что «Кларисса» обременева безконечными длиннотами. Англичане, въ этомъ отношенія, даже суровы до несправедливости. Лордъ Честеренльдъ, въ своихъ письмахъ, говоритъ: «Авторъ «Клариссы» — вингопродавецъ, не понимающій ин искусства, ин слогу, но онъ хорошо знаетъ человъческое сердце. Изъ его семи томовъ из-осънушку слёдовало бы сдёлать два.» Другіе англійскіе критики были еще строже. Вообще Ричардсова упрекали въ плохомъ

зданія того, что называють сябтомъ. Байронъ однакожъ сказадъ: «Жадуются, что въ ронанахъ вообще не унбють описывать сяй-«та: да въ немъ почти ничего явтъ стоющаго оддсація!» Но какъ бы ни волика была досяда читателей на недостатия въ аписаніяхи свата в на безновечныя длинноты, едва м найдутся такіе предубажденные, которые бы не согласниясь, что нашь идчтенный евторъ, при своенъ плододитовъ и искусновъ вооб-ражени, но представляетъ цамъ самыхъ ръдкихъ признаковъ ге-ція, --спокойствія въ дъёствительной жизни, здраваго симслу въ изобратенія и удивнавльнаго искусства до глубины души осна-щать саные вложчые характеры. Поэтону его безоцасно можно предавать упрекамъ, которые старались помрачить его слару: сколько бы ви правы были строгіе парители, старикъ Ричардсонъ викогда не упадетъ. Старый пуританивъ, правда, слишкодъ часто засыпаеть Гонеровскимъ своиъ; онъ дливенъ, однообразанъ, запутанъ, многоглагодинъ; онъ видълъ свътъ своего времеци, по видель пъ телескодъ и въ луду, а не простычи глазани, вакъ бы слъдовало; онъ пищетъ безъ искусства и вногла це довольно показываетъ своего ума, що вы впадете въ отрашную щеоправеливость, если на этихъ основанияхъ взлумаете ръшительно опровергнуть единодушное восхищение цвлаго вака, цвлой Европы, восхищеніє которое поставніо «Клариссу» на ряду ве-лизяйщихъ твореній поэзіп, когла-либо ириносницихъ честь литератури. Восхитительцая нъжность, мечтательность; спокойная и кроткая ясность, доходящая вногла до веселости; презесть и акусъ въ самыхъ нензыскаяныхъ свояхъ нарядахъ; взящная простота, успоконвающая душу отъ всёхъ треволнений, какими окружена Бларисса; ръдкая, безподобная, идеальная гранія; божаственное чулство, которое возвышаеть чистую и простую Дуну и составляеть для нея вознаграждение на земле въ ожидания награды, на небъ,-вотъ жизнь, вотъ сила, вотъ торжество Рачард-COHA.

•Я изучиль это мастерское произведеніе съ намъреніемъ нолтятальяско рукою очистить, исправить его, снять изконую плесень, спасти великольшный намятнякъ отъ разрушенія и показать общовленный во всей его красотъ. Если бы стояло только проскользиуть робнимъ веромъ во длиццымъ страницаять этой прокрасной забытой книги; если бы все мое притязаніе состоядо только въ томъ, чтобъ навести цовый доскъ на этотъ брелъ страсколько въ томъ, чтобъ навести цовый доскъ на этотъ брелъ страсколько въ томъ, чтобъ навести цовый доскъ на этотъ брелъ стракрасной забытой книги; если бы все мое притязание состоядо только въ томъ, чтобъ навести цовый доскъ на этотъ брелъ стракрасно, на это страданія, кой трудъ былъ бы инчтоженъ, инчес-

140

RJAPHCCA.

го ремесленнаго труда, и оставилъ бы произведение Ричардсона, какъ оно нъсколько случайно вышло изъ головы автора, — пусть бы лежало, пока другой Виргилій въ свою пользу собралъ бы блестящіе перлы изъ груды мусору этого дивнаго Эннія. Я замышляль больше; моя мечта прекрасна; моей цвля не легко было достигнуть : я хотбаз вполят отзискать Клариссу посереди хлаиу и торжественно вызвать се на свътъ, къ вовой жизни, къ жизии такой полпой, совершенной, обильной мыслями и чувствомъ, тобы все сказали: вото это жизнь! Я хотель въ первобытновъ величін возстановять эту драму домашней жизни, такъ, чтобы ее въ каждомъ домѣ приняли какъ давно оплаканное дитя, которое стучится у роднаго порогу, закутавное въ обрывокъ своего савана и украшенное втикомъ изъ розъ, разцитить въ могнит... Такова была моя мечта! И развѣ я не видалъ, какъ, двадцать лътъ тому назадъ, Альфредъ Жоанно, ударомъ своего могучаго карандаша, показываль намъ возрожденную Клариссу! «сіяющую и важную какъ ангелъ въ слезахъ надъ падшимъ человъкомъ!»

«Надлежало сибло проинкнуть въ драму, которую я хотёлъ воскресить поцълусмъ любви, какъ Ромео свою Жульетту; надлежало все разбить и изъ груды матеріяловъ выбрать лучшія чаети для новаго зданія, и при этомъ я говорялъ себъ: «Помии, несчастный, что ты самъ себъ произносишь приговоръ, если и равнотушные прохожіе съ перваго изгляду не узнають обновлениато памятивка! Помин, что возстановление должно быть такъ подно, чтобы никто не издумалъ спросить о работникъ, который унотребняъ свой дли на этотъ трудъ.»

«По окончанія внимательнаго и осторожнаго выбору обломковъ сміло опрокинутаго зданія, я прежде всего спросвлъ себя: «Какую же форму дать новой «Клариссь?» Форму разсказа или форму инсемъ? И съ той и съ другой стороны невыгоды одинаковы. Англійскій романисть, конечно, не безъ причвиы избраль инсьмя. Эта форма совершенно сообразна съ привычками методическаго, холоднаго, изворотливаго и тонкаго ума, который любить выводить изъ всякой мысли все, что въ ней есть, и даже больше! Въ этой формъ писатель всего больше можетъ показать своето слогу, своего остроумія и парадоксовъ, но она же, по необходимости, наполняетъ романъ неизбъжными повтореніями. Другое меудобство этой формы состоитъ въ томъ, что вы должны предположить въ вашихъ герояхъ гораздо болье откровенности нежели бываетъ свойственно роду человъческому. Нужно, чтобы они разсказывали о себъ все, чтобы ови хвалились, чтобы они

нзмѣняли своимъ тайнамъ на всякомъ шагу. Если даже сдѣлать нзъ Ловласа изящнаго Діогена, щеголяющаго самымя милымя порокамя большаго свѣта, то всё таки останется непонятнымъ, какъ человѣкъ въ письмахъ разсказываетъ о себѣ такія вещи, что попадись хоть одинъ листокъ въ руки какого вибудь блюстителя общественнаго благонравія, автора за беззаконныя посягательства предали бы суду! Но форма писемъ неизбѣжно того требуетъ и это уничтожаетъ всякую вѣроятность.

«Въ формѣ разсказа, если вы и избѣгнете смѣшнаго въ герояхъ глупыхъ до такой степени, что сами признаются въ своихъ подлостяхъ, то впадаете въ другое неправдоподобіе, являетесь слишкомъ хорошо знающими все, что провсходитъ въ душѣ каждаго дѣйствующаго лица, его мысли самыя мимолетныя, чувствовавия самыя тайцыя, такія, которыя только самъ онъ имѣетъ возможность и право разсказывать, потому что никто другой не можетъ на видѣть ни угадать ихъ.

«Послѣ продолжительнаго превія съ самвиъ собою, я наконепъ нашелъ форму, которая, кажется, будетъ удовлетворительною. Кпига эта будетъ на половину ппсьмомъ, на половину разсказомъ. Пока драма еще не сильно завязалась, мы дадимъ дъйствующимъ лицамъ писать, какъ и что имъ вздумается; Кларисса в ея подруга, Ловласъ и Бельфоръ и другіе всё въ письмахъ сво-ихъ явятся передъ нами всего полиби, всего откровениви; характеры достаточно обнаружатся и прежде нежели увидимъ въ дъйствін не худо будеть выслушать ихъ. А тамъ, гдъ ови дъйствуютъ, я солью по пятвадцати и по двадцати писемъ въ одниъ разсказъ. Изъ такихъ облонковъ не трудно сложить повъствовавје, оживлевное прелестью единства; отъ уничтоженія излишествъ интересъ несомивнно вынграетъ и страшный герой явится во всемъ своемъ запальчивомъ гивив, со всею быстротой соображевій, со встиъ хатрымъ искусствомъ въ нгръ съ жертвой, которая между-тёмъ, въ своемъ спокойномъ и ясномъ величія, нойдетъ къ пропасти не столько извилистымъ, более прямымъ, болъе драматическимъ путемъ, потому что въ такомъ анализв ма-стерскаго произведенія, когда онъ исполненъ съ добросовъстною отчетливостью, многія обстоятельства отъ упущенія мелочей прі-обрѣтаютъ болѣе выпуклости и производять впечатлѣнія гораздо CHALBRE ...

KJAPHCCA.

КЛАРИССА.

ЧАСТЬ ПВРВАЯ.

Миссь Анна Гоу ко миссь Клариссть Гарло.

10 января 17...

Любезная Кларисса, что пропсходить въ вашенъ донв, что за буря, что за волнение? И какимъ образомъ твое уважаемое имя могло замъшаться въ такую исторію? Мив, другу твоему, извъствы только слухв, которые посятся насчетъ дуэля твоего брата съ мистеръ Ловласомъ. Хотя противникъ мистеръ Джемза не слишкомъ любимъ въ свътъ, однако всъ говорятъ, что братъ твой кругомъ виноватъ въ этомъ дълъ. Правда ли, что мистеръ Ажензъ Гарло, явившись на мъсто сраженія, тотчасъ какъ бъшеный бросился на своего протпеника? «Берегитесь, мистеръ,» сказалъ будто бы Ловласъ, и ранилъ твоего брата, не нападая ва пего, а только защящаясь. Уввряють, будто мистерь Гарло и дяди твои приняли за оскорбление визить побъдителя, когда, послѣ дузли, онъ пріѣхалъ освѣдомнться о здоровьи твоего брата. Однимъ словомъ, знаешь ли ты, милая, достойвая моя Кларисса, кто таковъ этотъ храбрый и блестящій джентльневъ? Мив кажется, что онъ можетъ быть опасенъ твоему семейству. Ты зваешь, люблю ли я тебя; въ нъжпости моей къ тебъ есть чтото похожее на уважение. Ты, въ монхъ глазахъ, по справедлявости достойнайшая давушка въ Англии, и мна страшно, есть ли кому охранить, защитить тебя? Мать твоя добрая, инлая женщина, но у нея пътъ воли; она дрожитъ передъ сыномъ, бонтся дочерн. Эти злыя души доведуть вась до биды. Именемъ нашей дружбы, умоляю тебя, милая Кларисса, отвечай мие.

Миссь Кларисса Гарло нь жиссь Гоу.

Замокъ Гарло, 13 января.

Я уже собяралась писать къ тебъ, милый другъ; сердце ное вуждается въ твоей разумной дружбъ, передъ которою оно можетъ иъсколько излить свое горе. До сегодия и пока жилъ мой ладушка, ни что не могло сравниться съ тихимъ и свътлымъ счастіемъ моего дётства; я была самымъ счастлявымъ существомъ, не звала ни малѣйшей горечи жизви, а теперь не знаю, за что меня осыпаютъ упрекани, обядами. Наслёдство, оставленное миѣ дѣдушкой, и ласковое обхождевіе дядей до крайности возбудили ненависть ко миѣ брата и сестры. Я разскажу тебѣ, какимъ неожиданнымъ случвемъ выказалась скрытая эта зависть.

Шесть недёль тому назадъ, братъ мой былъ въ Шотландія, въ врекрасномъ своемъ помёстьё, оставленномъ ему его крестною матерью; я жила на фермё, въ прелествомъ домикё, который принадлежалъ д'ядушкё, а теперь принадлежитъ миё и находится подъ управленіемъ у моего отца. Я сидёла одна; вдругъ вбёгаетъ ко миё съ необыкновенно радостнымъ и веселымъ лицомъ сестра моя Арабелла. Никогда она не бывала такъ откровенна, такъ краснорѣчпва, какъ въ эту минуту.

— Милая Кларочка, сказала она, порадуйся моему счастію! Дядюшка Антони, по просьбѣ лорда М***, представилъ намъ лордова племяпинка, мистра Ловласа! Еслибъ ты видѣла его, добрая Кларисса, какъ онъ милъ, любезенъ, хорошъ! настоящій джентльменъ.... наслѣдникъ титуловъ и состоянія своего дяди, исключая того, у него есть двѣ тётки, леди Сара Садлиръ и леди Бетти Лоренсъ, которыя дѣлаютъ его единственнымъ своимъ наслѣдникомъ. И при всемъ этомъ, еслибъ ты знала, какъ онъ уменъ, любезенъ, образованъ! Но я боюсь, Кларисса, довольно ли я хороша для человѣка, который соединяетъ въ себѣ столько достоинствъ?

Говоря такимъ образомъ, сестра глядъла въ зеркало, улыбалась и дълала себъ самыя любезныя мины. Я знаю, душа моя, что не хорошо дълаю, говоря такимъ образомъ о старшей сестръ, но я должна тебъ все это сказать для того, чтобъ дока зать, что миссъ Арабеллъ вовсе не идетъ кричать теперь, что Ловласъ самый дурной человъкъ, и что она инкогда не имъла къ нему ин малъйлаго расположенія.

Впродолжевін двухъ недёль онъ ізднять къ намъ каждый день и сестра моя была очень ласкова, а между-тізмъ нашъ блестящій джентльменъ не приступалъ къ объясненію. Спачала, немвого удивленная, миссъ Арабелла защищала и извиняла его какъ могла. Молчаніе его она приписывала робости, почтенію и такъ далье; говорила, что она сама, можетъ-быть, виновата, потому что обходится съ нимъ довольно холодно, но что воспользуется первымъ случаемъ и дастъ ему замѣтить свою склонность. Сказано и сдълано. Но, повѣрпшь ли, несмотря на всѣ старанія и любев-

144

KJAPBCCA.

ности инесъ Арабеллы, прокрасный дионтльненъ унорно оставыся въ предължа своей врожденной ребости. Тогда инесь Ара-была стала на пого дуться, избъгать неловкаго вадыхателя съ таквиз же уверствовъ, съ каквиз прежде искала встрвчи. Види сестру ною въ таконъ вегодования, онъ, въроятно, вообразнаъ, тто настала саная удобная иннута для сватовства и сталъ просять руки ся. Прено, не знаю, какимъ образомъ сделалъ онъ предложеніе; знаю только, что сестра р'яшительно отказела, ж.,. странная вещь! челов'якъ этотъ, какъ говорятъ, привыкній читать въ жонскомъ сердцё, визлъ жестокость во нонять отнана и досады дввушки. Онъ накъ-будто обрадовался этому отказу, однако казался грустаьнит, разстроеннымъ. «Богъ послалъ мат тяжкоо испытаніе,» говорилъ онъ, испуская глубокіе вздохи. Онъ не ожидаль такой жестокости отъ миссь Арабеллы, такого несчастія! Потомъ, поцѣловавъ съ жаромъ руку Арабеллы, овъ по-мелъ проститься съ натушкой и высказалъ ой свое горо въ саныхъ покорныкъ, въ самыхъ почтительныхъ выраженияхъ. Сначыла ны дунали, что это пустая, ничтожная ссора, какъ дождь и гроза; во когда мы узнали, что онъ былъ потонъ у инстра Автони и говорилъ, какъ жалъстъ, что сестра моя ръшитель-нычъ своямъ отказомъ расторгла союзъ ихъ, тогда мы поняди инконещъ, что ванъ нечего больше ожидать съ этой стороны. После этого разрыву, инссъ Арабелла стала говорить ужасы про нистра Ловласа, да, про него самого, этого милаго, несравненчаго джентльнена, будущьго пёра в лорда, который вдругъ у вея сдвлался глупцомъ, невъжей, человъкомъ нестерпинымъ, у котораго самый ненавистный характеръ, — однимъ словомъ, недостойнымъ не только вниманія, но даже взгляду порядочной женщины. «Нътъ, говоритъ Арабелла, ви за какія сокровища въ мірѣ я не согласилась бы выйти за такого человъка!» Такъ говерить она теперь, забывъ севершенно, что мисяць тому назадъ восхищалась этик санымъ Ловласонъ и кричала съ восторгонъ: «Какъ онъ милъ, какъ онъ хорошъ, любезвая Кларисса! Могу

наять они налы, какы оны хороны, носозная пларисся. поту на я ему нравнться и довольно ли я хороша для него?» Нисколько времени спустя послё того какы быль у дядюния Антови, Ловляеть прійхаль къ монмъ родителянь, чтобъ засвидётельствовать свое глубочайшее почтеніе: онъ говориль что не хотвать бы отказаться отъ дружескихъ сношеній съ семействомъ, къ ноторому питаеть глубокое уваженіе и безграничную преданность. Онъ и безъ того довольно несчастливъ, что не состоялся бракъ, т. LXXXVII. – Отд. II. оть которато ожидаль отольно блаженства. Кънсстастию, я бама туть. Глаза его нъсколько разъ остапавливались на, мий; зато, когда онъ убхаль, въ комнату вбъжала Арабелла и вскричала, что она съ радостью уступаетъ мий Ловласа, а тётушка моя, инстриссъ Гервей, благосклонно прибавила:

«Ну что жъ, это была бы премиленькая парочка.» Матушка пожалѣла, что у мистра Ловласа не совсѣмъ-то хорошая репутанія, а дядюшка Гарло отвѣчалъ на это, что племянница его Кларисса такъ хорошан такъ мила, что можетъ обратвть денона въ ангела; дядюшка Антонн соглашался съ этимъ мнѣніемъ. Въ продолженія всего разговору, въ которомъ, разумѣется, не было ничего серьёзнаго, одинъ батюшка молчалъ.

Между тёмъ какъ только что стали говорить о возможности этого брака, я встала и ушла къ себѣ; тетушка Гервей говорила мив впоследствін, что когда стали спрашввать мивнія батюшки на этоть счеть, то онъ отвічаль, что самъ пе знаеть, что думать и говорить о Ловласѣ, потому что получилъ письмо отъ сына, который пишетъ ужасы о мистрѣ Ловласѣ. Впрочемъ, батющка зналъ очень хорошо, что если братъ и преузеличиваетъ исдостатки молодаго человѣка, всё-таки уже извѣстно, что метовство племянника лорда М^{***} не имѣетъ им какихъ границъ. Бачюшка требовалъ, чтобъ до возвращенія брата Джемза, инкто даже шутя не говорилъ объ этомъ бракѣ. Что же касается до носѣщеній мистра Ловласа, то онъ долженъ быть принятъ въ наюснъ домѣ, если не съ пріязнью и откровелною дружбой, то по-крайней мѣрѣ съ вѣжливостью и уваженіемъ, должными званію и имень его дяди.

Ловласъ, когда увидълъ, что его принимаютъ скоръе холодио чътъ учтиво, показалъ въ этомъ случав такую находчивость, такое хладнокровіе и умънье жить въ свътъ, что я удивидаст. Одъ находился въ затрудпительномъ и неловкомъ положеніи человъка, съ которынъ обходятся въжливо только изъ одного должнаго приличія, но не смотря на то онъ умълъ вести себя съ такимъ тактомъ, что самолобіе его нисколько не страдало. Напротивъ, чътъ колодите обходились съ нимъ, тъмъ болъе овъ наблюдалъ за собою и былъ въжливъ съ другими. По немногу всъ забыли, что овъ вошелъ въ домъ нашъ съ намъреніемъ жениться на миссъ Арабсллѣ, и всъ пезамѣтно увлеклись занимательнымъ и серьёзпымъ разговоромъ этого умиаго и образованнаго человъка, потому что, если онъ только захочетъ, никто въ мірѣ не можетъ быть красноръчвъс его. Онъ много путешествовалъ, много чи-

146

такъ в потому умъ его сиртелъ, мысли разанты и онъ снотрятъ ва вещи живо и върно. Всъ слушаютъ его, всъ съ нимъ соявтуютоя кикъ съ умилиъ человъкомъ, заслуживающимъ полнаго уважения.

Алдю моего Антони сдълали онекуномъ одного знатнаго и богатаго молодаго человёка, котораго хотёля послать въ чужія края, чтобъ онъ кончилъ тамъ курсъ наукъ. Дядюніка, восхищенный разсказами Ловласа, просвяз его дать инсьменно изкоторые совъты на счетъ саныхъ полезныхъ курсовъ, какіе можно слунеть за границей, въ странахъ, которыя онъ объёзднаъ. Джентельновъ согласнися быть наставенкомъ и путеводителемъ интонца дядюшки, только съ условіемъ, чтобъ я взяла на себя трудъ справивать его письменно на счетъ объясненій, которыя желагь знать дядюшка и которыми мы сами могли воспользоваться во время длинныхъ знинихъ вечеровъ. Предложение эте было принято съ радостью и поспинностью; я тоже не противилесь, потому что отказываться отъ этой ученой переписка значило давать сляшкомъ много въсу корреспонденту, а это было бы неблагоразумно. Вотъ какимъ образомъ началась между мной и Ловласовъ перепнска насчетъ молодаго человъка, котораго ны оба вакогда не видали. Надо теб'я сказать однако, что въ письнахъ, которыя онъ мнё писалъ на бяя дядюшки, наполновныхъ опвсаніями и св'єденіями образованнаго и умнаго путешествен. ниа. Онъ вкладывалъ почти всегда маленькую записочку, гдъ увърялъ меня въ глубоконъ своемъ уваженія и грустиль, что я такъ холодно отвѣчаю ня его нѣжную привлаанность. Объясновія эти тревожиля меня, а какъ письма на счетъ политическаго и вравственнаго состояния современной Европы были такъ нитересны и исполнены такой живой и новой прелести, то миз не-. возможно было, не сказавъ причины, прекратить эту ученую переписку, которая такъ правилась, такъ увлекала отца моего и лядей. Можду-твиъ тайныя приложенія являлись всё чаще я чаще. Однажды вечеромъ онъ осмёлнлся просить отвёту на письмо, которое написалъ мнъ наканунъ. Я отвъзала, что если овъ хочетъ остаться въ дружескихъ сношевіяхъ съ нашинъ сенействомъ, то долженъ прекратить свою тайную перециску. Тутъ глаза его вдругъ вспыхнулк мрачнымъ оглемъ и какая-то кеобузданная дерзость выразилась во встах чертахъ. Я оставалась спокойною, потому что вспомнила, и очень кстати, одно изъ правыть мистра Ловласа: «Одно изъ лучшихъ средствъ узнать, лю•бить ли несь любиная женщина, это — заставить се разоср-•дитися».

Въ это самое время братъ мой возвратился изъ Шотландия. Какъ только онъ услыхалъ объ ученыхъ письмахъ и частыхъ посъщенияхъ Ловласа, то объявилъ, что ришательно не хочетъ имътъ ни какихъ сношений съ человъкомъ, котораго ненавидитъ.

Онъ говерняъ, что не можетъ понять, какъ дядянъ его могла прійти въ голову нысль обедрять намъренія Ловласа и подавать падежды на бракъ, который не можетъ в не делженъ состеаться. Потомъ, обратясь въ батюшкъ еъ видомъ нокровителя, награждающаго върнаго своеге слугу, онъ благодарилъ его, что тотъ не допустилъ насъ до такого безумія. Наконецъ, посмотръвъ на шеня, опъ прибавилъ что никогда и ни за-что въ міръ не соглаентся признать Ловласа пужемъ которой бы то ни было сестры евоей. Разумъется, Аребелла присоединиласъ къ брату противъ отсутствующаго. «Что это за человъкъ? говорила она: какую «изивъ велъ онъ до сегодия? и ваконецъ что можно еказать о «человъкъ, который весъ въ долгу накъ въ шелку; котораго имъніе «заложено и перезаложево?» Нельзя выравить, съ какою немаистью Арабелла и Джензъ отзывались о Ловласъ, и если я неизначай, или по врожденной любви къ справедливости, говорила что инбудъ въ оправданіе обънненнаго, сестра и братъ прихедили въ изступленіе.

Я защещаю, слёдовательно люблю его! Я говорила тебя, отчего происходить ярость сестры моей; что же касается до брата, то отвращение его къ Ловласу начивается съ самой школы, гдв трусъ начинаетъ ненавидать храбраго: вражда эта начинается съ класныхъ сканеекъ и ростетъ витстъ съ человъкоиъ. Кажется, что съ самаго дътства Ловласъ красотой, храбростью, умонъ, прилежаниемъ и сиблостью превосходниъ всбхъ свояхъ товарищей. Гордый своею блестящею будущностью, которая, какъ свётлая звъзда, восходила на горизонтъ его жизен, онъ былъ высокоивренъ до дерзости, твердъ до упрянства. Онъ обладаетъ врожденнышъ даромъ оскорблять учтиво, и пользуется имъ съ необыкновенною сивлостью. Втроятно, еще въ училище онъ укололь самолюбіе моего бъднаго брата, который не можеть простить Ловласу его превосходства надъ собою. Казалось, что снячала Ловласъ ни сколько не заботился о ненависти Дженза ж Арабельы; постщаль нашь домъ также часто какъ и прежде в оставался все въ томъ же положения. Дерзости двухъ союзниковъ онъ принциалъ съ хладнокровнымъ пренебрежені-

448

енъ. Преорінніе это вывело ваконець внотра Джонза и нисев Арабелау ноъ терийнія, а вакъ батюшка продолжаль обходиться съ якиъ віжливо, то брать и сестра обрачнинсь ко мий съ треболяніемъ, чтобъ л отказала ему оть дему. По накому праву они валагають на меня такое затруднительное порученіе? кто сказалъ Арабелай, что Ловласъ іздилъ не для нея, а для меня? Разві я не довольно скромив, и не сто ли разъ я порториля всёмъ, кому угодно было слушать, какъ пугала меня дурвая ренутація мистра Ловласа? Услышавъ это, брать и сестра соверменно выными незъ себя и отвічаля, что я хитрю и дійствую за одно съ мочмо любезнымо? Когда Ловласъ увидіяль, что врати его не утихаютъ, а становятся все грубіе и зліе, то сталъ жаловаться не ниъ, а мий, и хотілъ, чтобъ я вибнила ему въ заслугу теритніе и твердость воли.

-Брать вашь такъ оскорбляеть меня, что мня слядуеть про-«учить его, но я терплю его дерзости только изъ одного удаже-«нія къ ванъ». Мий было непріятно, что онъ сдёлаль меня своею повтренною. Я отвъчала, что не стану ссориться съ братомъ и что если они не моруть астричаться въ одномъ доми, то онъ очень престо долженъ уступить мъето моему брату. Этотъ отвътъ привель Ловласа въ отчаяніе. Чтобъ не выйти изъ границъ уважевія, онъ, но видимому, делаль надъ собой все возможныя усная в наконецъ, задыхаясь, сказаль: «Нътъ, мносъ Гарло, ничто въ «нірѣ не заставить меня забыть уваженіе, которое вы невольно «внушаете.... Вамъ, вброятно, сказали, что я золъ и всиыльчивъ, «а я напротивъ хочу доказать вамъ, до какой степени можетъ «владъть собою человъкъ, который дорожитъ уваженіемъ и уча-«стіємъ справедлявой и благородной особы.» Не смотря на все это, еслябъ ты знала, милая Анна, что объ немъ говорятъ! Есля върять слуханъ о его жизни, характеръ и правственности, онъ творитъ ужасныя вещи. Мястръ Джемаъ ловко умълъ вывытать одного старинного слугу Ловласова семейства и тоть на-рисоваль слидующій портреть: «Издали видно, что мистрь Ловлась «цастоящій джентаьмень знаменитаго и высокаго происхождения, «съ малолётетва воспятанный для велякихъ подвитовъ. Олъ все-«гда отличался храбростью, красотою, умомъ, краснорвчіемъ; мед-«ленъ на объщанія в скоръ на исполненіе; въревъ слеву; пре-«данный другъ, но жестокій, непримиримый врагъ. Онъ знасть, «что благорагуміе и порядокъ нервыя правила во всъхъ делакъ, «и рідко ито бы нашелся поправить такъ сноро и хорошо се-«стояніс, ноторое онъ самъ разстроилъ нутенествіями и разгуль-

«ной жизныю. Онъ страстно любить росконь, во инкогда но по-»зволяеть соб'я тратить лишилго. Чорезь это снова всё стали выорить ону, и хредить у вего огронный, потону что каждый знасть »его честность и надзется на его тенерошнее богатетво и буду-«щее наслёдство.»

Что касается до правственности, то добрый человъкъ, котерый говорилъ все это безъ злости, отзывается о своенъ молодонъ барнит вовсе не такъ выгодно. Страсти у Ловласа бурны, пеукротимы, ужасны. Возможное не имъетъ для него ни какой предести, и если онъ чего захочетъ, то ужъ непремънно постанитъ на своенъ. Сканделами и любовными похожденами онъ иъ короткое время нажилъ страшную знаменитость.

У него не одна, а много любезныхъ, потому что овъ не въ состояния любить, а если в полюбить, то только изъ прихоти нан тинеславія. Если дівнушка импеть несчастье ему понравиться, она ногибла. Онъ обладаетъ всёми силами, инстинктомъ, смёло-отью в самонадёлиностью, какія нужны его бурнымъ страстямъ. Вотъ каковъ Ловласъ! но тутъ онъ останавливается: онъ презиветь вню и карты, какъ страсти недостойныя человика. Дружба Ловласа не уступаеть его любви; онъ окружнать себя всёми лондонскими повёсами, предавшимися разврату съ самаго дётства. Асстойный атаманъ этой шайки знатной и богатой молодежи. вспорченной скорѣе по темпераменту чвиъ по привычкѣ, ужасалъ несь Лондонъ свонии безнаказанными похожденіями. Каждый годъ члены этого «братства счастливцевъ» съ взжались въ одномъ вль помъстьевъ Ловласа и предавались всемъ возножнымъ пороканъ. Тутъ же они иногда считаются и объясияются междусобою, поражаютъ другъ друга саными горькими истинами безъ всякой пощады и, разумвется, всякій защищается, какъ умветъ, одвакожъ викто сору изъ дому не выноснтъ. Самому Ловласу, несмотря на его такое остроуміе, достается своя доля изъ этихъ нетинъ и онъ отбивается на право и на лъво какъ вихрь. Эти оргін остроумія у вихъ пазываются «порою мошенниковъ»; и, ресходнашись, они уже не знають ни какахъ гравацъ, ничего священнаго. Между тамъ эти господа везда приняты какъ нельзя лучше и самыя блестящія собранія считають собя неполными. когда ихъ нътъ. Вотъ портретъ! какъ онъ тебв нравится? Кажется что не очевь хорошь, а между твиъ брать и сестра осталесь имъ недовольны, какъ будто бы ихъ врага осыцали похвалани. Наконецъ Ажензъ, собравшись съ духонъ, самъ оситалься етказать Ловласу отъ дону. Ловласъ, который любить придавать

450

BJAPHCCA.

сновить угрованъ вопиственный видъ, положилъ руку на шнагу и глядя съ презрѣвіенъ на Джемза, отвѣчалъ, что въ домѣ доетоночтеннаго мистра Гарло не мѣсто для такихъ объясненій; но что если мистру Джемзу угодно вазначить другое, то онъ, Ловласъ, готовъ отвѣчать на все вопросы. Въ то же самое время, и хотя братъ мой загораживалъ дорогу, Ловласъ почти насильно вошелъ въ мою комнату.

ющелъ въ мою комнату. Можень представить себя, другъ мой, какъ это встревожно насъ всёхъ. Но развё можно было сладить съ такниъ необузданнымъ человѣкомъ? Напрасно батюшка, не смёя еще рѣшительно отказать отъ дому, намѣкалъ ему, что мы отказываемся отъ чести видѣть его у себя; напрасно я употребляла всё усилія заставитъ его понять, что семейство наше не хочетъ ниѣть съ нимъ ни какихъ сношевій, даже не выходила, когда онъ прітзжалъ, – несмотря на все это онъ по прежнему продолжалъ тадить. Въ это время ко мнъ стали свататься мистръ Саймзъ и инстръ Муленсъ. Братъ надѣялся, что я выйду или за того или за другаго, но когда увидѣлъ, что я обхожусь съ ними какъ съ инстромъ Вирля, который тоже дѣлалъ мнъ предложеніе, то рѣпьтельно злился на меня. Онъ съ негодованіемъ крпчалъ, что негодяй соблазнилъ меня, н встрѣтнвшись съ Ловласомъ у брата мистра Саймза, дотого оскорбилъ его, что враги тотчасъ выили на дуэль. Съ перваго удару братъ былъ обезоруженъ и раненъ въ лѣвую руку. Его привесли домой замертво. Съ нимъ сдѣлалась горячка и всѣ въ домѣ стали обванять меня, что я убна бѣднаго моего брата.

Три дня сряду носяв этого несчастнаго произмествія, Ловлась правильно каждый день присылаль узнавать о здоровьё мнетра Джемза, но наши люди не смёли отвёчать его людямь: имъ было запрещено говорить съ нпми. Но какъ покажется тебё смёлость этого человёка, когда я скажу тебё, что на четвертый день онъ самъ пріёхалъ павёстить больпаго? Дяди мон прпияли его какъ самаго послёдняго негодяя, а брата на сялу могли удержать, чтобъ онъ не бросился на него са шпагою. Въ домё подивлась такая буря, такая кутерьма, что съ испугу я чуть не унала въ обморокъ. Они всё возстали на одного человёка, но овъ глядѣлъ на вихъ съ презрёвнемъ и отвёчалъ твердымъ и спокойнымъ голосомъ, что не уйдетъ прежде чёмъ не получитъ удовлетворенія отъ дядей. Матушка удерживала мистра Гарло, умоляла его, плакала, а сестра глядѣла съ яростью на Ловласа и осыпаля то его, то меня упреками и оскорбленіями. Наконецъ, неъ уважения и жалости тольно ко нит одной, онъ ульлился, попоклался отистить за честь свою.

нокладся отнотить за честь свою. Надо сказать, что всё наши люди, безъ исключенія, обожають его за щедрость и веселый правъ. Для каждаго найдется у него или привѣтливое слово или гинея. Этого одного было достаточ-во, чтобъ въ семейныхъ нашихъ распряхъ, собственные наши люди перешли на сторону чужаго господина. Право, не знаю, что сказать тебѣ въ собственное свое оправданіе. Оснорбленія брата были такъ жестоки, а онъ былъ такъ умъренъ во всёхъ своихъ словахъ, что мат стало жаль его и я приняла отъ него инсьмо, лаже имъла слабость отвёчать. Въ немногихъ строкахъ его нисьно, лаже инъла сласость отвъчать. Въ немногихъ строкахъ его было столько покорности, столько уваженія, преданности! Съ этого роковаго дня, родные мон, которымъ, вѣролтно, было совѣстно, что забылись до такой степени, запретили миѣ видѣться съ Ло-власомъ. Матушка, испуганная послѣдствіямм, которыя могли произойти отъ такихъ ссоръ, захворала и до-сихъ норъ еще де-житъ. Семейство наше до-сихъ норъ такое тахое и счастливое находится теперь въ безпреставномъ волневін; сплетнямъ и ссорамъ нътъ конца. Джемзъ и Арабелла, которые прежде не гово-рили другъ съ другомъ, соединились теперь одною ненавистью и управляютъ моими родителями какъ хотятъ. Если бъ ты знала какъ Ажензъ забывается передъ натерью; какъ онъ грубо от-въчаетъ ей, когда она дълаетъ ему какое-инбудь замъчаніе! Тън хорошо сдѣлала, другъ мой Анна, что не согласилась выйти за него за-мужъ. Братъ мой, съ-тѣхъ-поръ какъ зажила его наранего за-мужъ. Братъ мой, съ-тѣхъ-поръ какъ зажила его нара-пина, преслѣдуетъ меня ежеминутно, и какъ инквизиторъ ста-рается выпытать изъ меня все, что только можетъ. Онъ увѣ-рилъ всѣхъ родныхъ, что я нахожусь въ сношенияхъ съ «нева-вистнымъ» ему человѣкомъ и что меня какъ-можно скорѣе и во что бы то ин стало надо выдать за-мужъ за перваго, кто посва-тается. Праведный Боже! отгадай, кого онъ осмѣлился предста-витъ мвѣ? Сомза, да, богача Сомза! Къ-счастию, батюшка и энть мий? Сомза, да, богача Сомза! Къ-счастію, батюшка и дяди отвергли его съ должнымъ презрѣніемъ. Не обядно ли, что имъ, смѣютъ предлагать вичтожнаго, вышедшаго изъ грази че-ловѣка? А если я не хочу выходить за̀-мужъ, то братъ предла-гаетъ батюшкѣ взять меня въ свое помѣстье.... и для чего? Чтобъ быть его нокориою рабою! Вотъ въ какомъ я теперь жалкомъ неложеніи, милый другъ Анна! Впервые я начинаю сомиѣваться въ самой себѣ в въ другихъ. Я хожу ощупью и живу въ ка-комъ-то мрачномъ одиночествѣ.... я, которую прежде текъ хис-ляли, любиле!.... Чтобъ избавиться наконецъ отъ всѣхъ этихъ

152

B.FAPECCA.

вопріятностей, я хочу пріблать из тебі на пісколько дисй. Тиоя натушка была всегда добра и благосклопна из твосму другу, Кларност.... но захочеть ли она принять меня тенерь? Самое труд-ное уже сайлано, мит нозволная провестя съ тебою двъ недъят в нозволение это ина дано въ торжественномъ собрания всего сенейства.

Вст они сидили въ большой зали: батюшка, оба дяди, тотушни, братъ, сестра и, наконецъ, матушка.

- Кларисса, сказала матушка, ты хотвла вхать къ ниссъ Гоу; ны нозволяемъ; потажай, если хочешь.

- Я не согласенъ съ вани! сказалъ братъ мой.

- Аженаъ! вскрачалъ строганъ тононъ батюшка.

Тогда этотъ съ умилениемъ посмотрилъ на свою руку, нодия-SOUND DISTROND, N CRASSID:

- Я не хочу, чтобъ эта девочка, которая всёхъ насъ дурачить, виделась съ такимъ негодлемъ.

Вотъ какъ овъ со мною обходится! и поэтому ты можень по-нять, сколько мнё вужно протости и терпёнія, чтобъ хладно-провно перепосить столько обядъ въ присутствін любимыхъ и уважаемыхъ мною особъ.

Миссь Кларисса къ жиссь Год.

Замокъ Гарло, 20 явваря.

Воть я онять въ замкъ Гарло, добрая Анна. Ты завети, съ кавниъ груствынъ предчувствіемъ я разставалась съ тобою! Предчувствіе это сбылось. Мать твоя была такъ ко нив добра, обходилась какъ съ собственною дочерью; я была такъ счастлива въ ввшемъ дом'я, какъ-вдругъ мнй велили вернуться домой! А знаеть ли, зачень? чтобъ я не успела «уговориться» съ Ловласонъ, по-крайней мири мий такъ говорятъ. Посли трехъ недвль отсутствія я возвращаюсь съ радостною мыслію увидвуь и обилуь родныхъ монхъ. Но ты сама увидищь, какой готовили оснять родныхъ исихъ. по ты сана увидаль, попол тогоса, ся ипѣ пріемъ? Братъ ожидалъ меня на порогѣ. Когда я вошла, опъ подалъ инѣ руку съ глубокныть поклономъ, и сказалъ: «Сдѣ-ляйто инѣ честь.... инссъ». Свачала я дунала, что онъ шутитъ, но вкор'я увидела, что излишияя эта в'яливость была не что ное какъ насибшина! Всё-равно, что ми'я за дело? дунала я; я увяжусь съ ботношкой, облиму матушку.... и не переставала бол-тить. — «А накъ здоровъе дядющекъ? спроенла я. Въ это время ны вошан из больную залу.

Они собраниеь не для того чтобъ принять ноня, канъ бызвле прежде, съ отвератыни объятіяни, а длячого чтобъ осынать чирекань. Батюшка, двое дадей, состра в даже мать моя, сидиян въ вружовъ какъ строгіе судья, отъ которыхъ въядо холодонъ... Я бросплась въ ногамъ матери. Она, казалось, не сийла обнять меня. Я подошла къ батюшкъ; онъ насилу благословилъ меня, а состра, на мое приветствие отвёчала холоднымъ, торжественнымъ поклономъ. Каковъ пріемъ! Слезы брызнули изъ глазъ мо-якъ; я чуть не задохлась отъ рыданій. Тогда братъ или, скоръй, обвивитель мой всталъ и началъ упрекать меня, что я осмѣлилась принимать у миссъ Гоу ненавистиаго человъка, съ которыйь онь запретиль мий видеться. Я отвечала, что Ловлась въ самомъ дълъ былъ пять пли шесть разъ у мистриссъ Гоу, которая не могла не принять его, а я сама не удалялась длятого, чтобъ Ловласъ не подумалъ, что я принимаю его визиты на свой счетъ. Пока я говорила, лицо батюшки просіяло, а на губахъ матушки показалась ся чудная улыбка; дяди тоже соглашались съ мониъ мивніємъ, но такое списхожденіе не понравилось Джемзу в Арабеллъ. Братъ говорилъ, что онъ меня отвергаетъ, не хочетъ признавать за сестру, если я буду поощрять преслёдованія такого дерзкато волокиты.... «Человѣка, который хотѣлъ убить твоего брата!» вскричала съ негодованіемъ сестра, и лицо ся вспыхнуло отъ гнёву, который ова съ трудоиъ удерживала. О! какъ она была дурна въ это время! — Довольно! сказалъ отецъ мой твердымъ тономъ, который пе терпитъ возражений; потомъ обратясь ко миж: -- «Довольно долго мы теритали, предоставляя тебѣ полную свободу въ выборѣ мужа, теперь мы всѣ шадѣемся, что ты не будешь протнвиться нашему выбору». -- И надъюсь, милое дитя мое, что ты не будень прекословить, прибавила мать иоя. — «Я тоже надъюсь, сказалъ дядя Юлій». — И я тоже, подхватвлъ Антони довольно грубымъ голосомъ: по, можетъ-быть, миссъ Кларисса воображаетъ, что она не зависитъ болѣе отъ нашей воли, потому что дедушка сделаль ее своею наследницей.... вёдь ны можемъ уничтожить эту духовную!...

Видя, что они всё одного мийнія, я стала отгадывать, ито таковъ этотъ удивительный человёкъ, котораго предлагали мий въ женихи..... О! другъ мой, это никто иной какъ Сомзъ, отвратительный Сомзъ! Когда я ёхала къ вайъ, то онъ почти не ёздилъ въ нашъ домъ, а теперь опъ первый другъ Антони и Юлія и глубокій почитатель миссъ Арабеллы, которая его иначе не зоветъ, какъ «почтенный» инстеръ Сомзъ! Говорятъ, что онъ дй-

154

EASTEGOA.

моть них саныя выгодныя продлежения и что снь богать какъ-Крезь; но сели бъ ты знала, инлая Анна, что это за человжизь у вего нътъ ни ума, на прасоты, ни володости, ни какихъ достоянетвъ, ни налъйшей добродътели, ни въсу въ свътъ, однимъ словонъ, ничего, что бы заставило уважать его по-крайней мъръ; нестръ Сонзъ ничто нное какъ невъжда, который ничего не знаеть, инчему не учныся; нызвикъ или скорве старуха клю-чинца, которая важинчаетъ и двлаетъ сплетки. Человъкъ этотъ съ утра до вечера болтаетъ и, что ви слово, то глупость. Меня навязывають ему и стараются оставлять съ нимъ насдиви, чимъ онъ и пользуется какъ любезникъ, зарание увърсниый въ поби-АВ: ССАН же онъ заизнаетъ мою холодность, пренебрежение, то отправляется куртизанить брату, сестре, батюшке, дяданъ, однимъ словонъ, всвиъ безъ всключенія. Наконецъ въ присутствія всего сенейства батюшка сділаль мий формальное предложение и требоваль моего решеція; я отвечала, потому что надо было отве-чать, что никогда не соглащусь быть женою такого бродяги. Не могу описать тебъ всей ярости, угрозъ и оскорблений, которыя посынались на меня со всяхъ сторонъ. Меня называли безунной, своевольной, непокорною дочерью! Наказание тотчасъ же последовало за преступленіемъ и я нахожусь теперь подъ строгных арестомъ родныхъ, которые запрещаютъ май писать. кому бы то ни было. «Да, теб'в не позволятъ писать, даже воз-нобленной твоей миссъ Гоу», сказалъ братъ. — И прежде двухъ недвль тебя не будуть пускать къ миссъ Анив, которую тоже не стануть принимать! прибавила сестра моя. — «Не понимаю, ивлая Белла, какъ ты могла взять на себя делать мне столько непріятностей? — Я для тебя больше не «милая» и не «Белла». Тенерь мы знаемъ тебя вдоль и поперегъ и ты не можешь насъ больше обманывать». Когда подали чай, я сошла впизъ съ спокойнымъ лицомъ. Вев они, сидя за столомъ, молчали и смотрван на меня сурово; добрая мать моя глядвла на меня съ участіємъ, но не сибла приласкать. Батюшка, положа одну руну на другую, сидиль важно въ креслахъ, и чтобъ не видать неня глядвать въ другую сторону; сестра, сидя на кончики стула, глядвла на меня съ торжествующимъ видомъ, а братъ бросалъ на моня величественный в презрительный взоръ. Я взяла стулъ.

- Прикажите ділать чай? спросила я натушку.

- Натъ! отвачала она сухо.

- Я санъ налью воду, сказалъ Джемэъ высылая человвка. Черезъ минуту всё исчезли. Я осталась одна съ батюшкой,

сить вопочнать съ білиснотвоить, в токо потеле и хетіля облачь ого, но стророс выраженіе лица ого удержало порывъ моста сордня.

— Разић я оснорбила восъ чвиъ-влобудь? спрасная я мистра. Гарло.

--- Я хочу чтобъ инъ повниовались, отв'ечалъ онъ, и волос не намъренъ поощрять твои бредни. Потонъ номолчавъ номного прибавназ, что братъ совершенно правъ когда вступается за честь сенейства; что я должна послушаться, и такъ далъс. Я бросилась из ногамъ его, просила номилованія и прощенья, но опъ оттолкнуль меня, повторяя, что будеть уметь заставеть меня слушаться. Воть въ каконъ я ужасномъ водожения, инлая, добрая Анна: меня держать какъ вевольвящу и хотять лишить единственной радости, единственнаго утвшения писать тебя, тебя, моему другу, меей оперь. Ты върно не допустных такой жестекости, и неполнных просьбу растерзаннаго сердца? Воть въ чемъ она завлючается: ты знаешь аллею, воторая ндеть мимо дровянаго двора къ птичному! Я прохожу по ней но крайней-мъръ два нан три раза въ день, чтобъ навъщать этихъ прелостныхъ птиченъ, которыя своими прекрасными, разнообразными нерьями и мялымъ щебетаньемъ такъ правились моему доброму двдушить. На провяномъ дворъ, между полъньями, въ первомъ ряду, подлъ въметки можно легко спрятать ансьно; твой вирный Роберть (только безь лаврев), проходя по тропникъ ведущей къ двумъ ван тремъ составнить сермамъ, можетъ взять письмо мое, а на то место положить твой ответь. Такань образомъ дружба наша набанится отъ шпіонства мистра Джемза. Пиши, совітуй мив, дюби меня, я нуждаюсь болье чемъ когда вибудь въ любан твоей. Въ утёшетсльныхъ твоихъ висьмахъ говоре все что вздунается, только не сов'ятуй выходать за Сомза. Что же насается до Довласа, то я объ немъ ничего не знаю, нотому что не видала его еще съ твхъ-поръ какъ возвратилась домой. Въ порыве веселости, ты уверяла меня вногда, что я люблю его безсознательно; итъ, и не люблю, а только жалъю, что подвергли такого храбраго, честнаго и хорошо воспитаннаго человека столькимъ унижевіянь в оскорблевіянь.

Я пниу тоже въ мистриесъ Гоу и благодарю за ез ласновый и радушный пріемъ. Если, перавно, шпіоны мястра Джемая узнаютъ Роберта и будутъ требовать письма, то онъ можетъ показать то, которое я пишу въ твоей матушкъ. Кто бы могъ думать, что я принуждена буду лгать, хитрить, притворяться, окры-

156

ить, что инну тебя, тебя саной деброй и благородной двоуший Но что это эначить? зачень она которые старше неня занужа прежде брата, прежде Арабельм, которые старше неня стольними годани? Прещай, я люблю теби но прежнену, какъбудто бъ я была еще все та ще стастанея, узажаеная и обожаеняя двущка.

Миссь Гоу нь мнесь Клариссь.

Какіе стравные людя! Я до-свхъ-поръ не могу прійти въ себя, нонять, чего они отъ тебя требуютъ. Правда ли? возможно л, чтобъ миссъ Кларисса Гардо вышла за нистра Роджера Сони?! И ты оже спраниваень отчего брать твой не женится прежде тебя? оттого что онъ гордъ, дерзокъ, скупъ, жаденъ, и что ни ола ворядочная женщина не захочеть выйти за человъка, у которыго такая скверная репутація. Отчего сестра твоя не выходать замужь? оттого что подле нея стоять меньшая состра, которую зовуть массь Кларассой Гарле. Мялое, благородное дитя! ты не можень понять, для чего родия твоя настанваеть и хочеть отдать тебя недостойному человёку; но разв'й ты не ви-AINS. TTO ACMOND ANTHOOTH ORBOPHIT'S BCC. AO VOTO TOJERO AOTDOгенется? Люди эти смотрять на бракъ какъ на сдёлку, отъ которой ожидають такихь то и такихь-то выгодь. Что же касается до отвратительнаго Сомза, то мит кажется, что онъ скоріе созданть для инсоть Арабеллы чёмъ для ивлой моей Кларочн. А нежду-твих ты находишься въ рукахъ преглупъйшихъ люне всей Англін. Насъ разлучнотъ, не позволяютъ перенисынться, и тебя держать въ заключения! да на что же это похоже?! Вароченъ, ени совершенно правы, что боятся моей дружбы и совътовъ; если бы на меня возстало двадцать такихъ братьевъ Аженевь в сорокъ сестеръ Арабеллъ, то в тогда бы я не пожолыя обходиться со мною такъ, какъ они обходится съ тобою. Зато я нирте создава пежели ты, милая Кларисса; надо ум'ять за-щинаться, нето влохо прійдется жить на св'ят'я. Посмотр'яда бы я на дерзкаго, который осмелился бы давать приказанія своеправной миссъ Гоу?! Погляди-ка, какъ обходится со мною жеякъ мой, Гикиенъ: какъ ухаживаетъ за иною, вздыхаетъ! а ножду-темъ инито не можетъ сказать, чтобъ я предпочитала его Аругимъ; право.... какъ выражается милая моя Кларисса, говоря объ одномъ молодомъ человъкъ, Бъдное дитя! ты прячешься за сное право, какъ юная душа, которая всего бонтся, и ты права,

REOCTPARMAN C.SOBECHOCTS.

нотому что я узбрена, что тебя ошидаеть какая-нибудь некабъжная онасность. Еслибъ нашего джентльнена оставили въ ноков съ однями его достовнствами, но я не дунаю, чтобъ овъ быль очень для тебя опасень; я боюсь телько твоего простосердетія, великодушія, в. главное, несправедливости твоихъ родственииковъ, которые, какъ я предвижу, непремвино погубятъ тебя. Будь уверена, что неловкие твои защитники очевь глупо поступили, что бросились съ такимъ невъжливымъ орудіемъ на такаго валиваго джентльмева; своиме непавистными преслёдоваціяни они дали ему гораздо больше выгодъ ченъ онъ могъ подъяться. Клянусь честью! еслибъ у тебя была своя воля, то инногда бъ ты не подумала быть внимательной къ мистеру Ловласу. Варочемъ, онъ очень хорошо знаетъ, какую выгоду можетъ извлечь изъ дерзостей инстра Джеиза; прежде ему казалось невозножнымъ выпроснть у тебя позволения писать тебе тайно, и объщавія, что ты будень отвечать на эти письма, а теперь надежды его сбылись. Тайная переписка съ тобою, съ миссъ Клариссой Гарло, такому человъку какъ ояъ! какое торжество для любоввика! какое унижение для семейства! А между-твиъ, я охотне соглашаюсь, что перелиска эта предохранила тебя до-сихъ-поръ отъ вногвхъ бъдъ. Неосторожный другъ, ты хотвла сохранить въ одно в тоже время мплосердіе в скронность; сначала тебя было жаль превраснаго нолодаго человъка, котораго несправедливо обяжали; потомъ тебъ хотълось спасти брата отъ заслуженнаго гивву; ты принимала письма Ловласа, потому что его оскорбляли, а онъ переноснаъ все это съ такниъ теривніснъ, я наконецъ отвѣчала на его письма, чтобъ онъ отназался отъ своего ищенія. Вотъ вся твоя исторія въ короткихъ словахъ: она очень проста и очень извинительна, а между твиз я всё-таки повторяю, берегись, берегись, неонытная дуща моя, чтобъ перепяска эта и тавиствелность не превратились въ настоящую любовь. Я знаю, что ты тверда, но любовь глубоко забрасываеть свои корни въ такія души какъ твоя. А я, напротивъ, помилиь ли какъ я была расположена любять не Гикиена, а другаго нелодаго человъка; какъ благодаря твоимъ совътамъ, тотчасъ же отказалась отъ этой склонности. Правда, что герой ронана, отъ котораго голова моя вертелась во всё стороны, ни сколько не воходнаъ... на кого бы?... на прекраснаго джентльнена, очаровательнаго, умнаго и красноръчиваго Ловласа. Но тише! остановимен, я не хочу заставлять тебя краснъть, а между-тъмъ, право, снажи миз, читая последния эти строки, не забилось ли твое

158

сердце сильние обыкновеннаго. О! успокойся, любезная Кларисса, ты вироятно чувствуеть одну только жалость; это — великодуміе, но не любовь.

Миссь Кларисса къ миссь Гоу.

Нётъ, инлан Анна, право, я напрасно спранинала ное бъдноесердце, оно молчало, и при чтени посладания строкъ твоего нисьна не забилось сильные обыкновеннаго. Въ этонъ случат, живее в прелостное твое воображение опереднло ное сердце. Что жъ за проступленье, селибъ я сказала, наприниръ, что Ловласъ них больне вразится чань Соняь? Что же касается до любви къ препрасному, унному и очаровательному джентльнему, то я скажу тебе прано, что шутин эти не достигають своей цели; ктому жь. по какой ненчина буду я любить человака, который пользуется не слижнова то хорошею репутаціею, ---челована гордаго, тацеславваго, который пря малейшенъ торжестве делается дережнить? Въ его почтения, даже самомъ глубочавшенъ, но замътила ли ты какой-то санонадваяности? Взоръ его выражаетъ, что налъйшее ого внимание отолтъ гораздо больше любви честной женщины? OGL OFO YTTHEOETH NOMEO CRASATE TOME CANOE, TTO O CAMELIADвести съ чужные слугани; правда, что санкліярность эта бываеть всегда хорошаго тону, по онъ ласковъ съ вими съ условиенъ, чтобъ они иланались сму до земли! Видъла ли ты какъ онъ обхо-дится съ собственными людьми? Бъдные эти люди считаютъ стастливымъ тотъ дель, когда овъ не въ гизие.

Нъть, нъть, онъ не можеть быть муженъ инесь Кларнесь Гарло; имя это не можеть заставить меня покрасивть. Люди такого роду не стоють привязанности умной женщины: возыми ихъ и выжми, что останется? Одна гордость, самонадъянность, дерзость. Одно меня огорчаетъ, милая Апна, что ты, мой лучий аругь, можень думать, будто мив можеть поправиться человъкъ такой нравственности и такого характеру какъ мистръ Ловлаеъ. Дяже шутя ты не должна говорить мив этого.

Миссь Гоу кв миссь Клариссь.

Четвергъ, 2 марта-

И въ самомъ дѣлѣ ты хорошо дѣлаещь, моя Кларочка, что не чувствуешь къ нему того, что называется любовью. Какъ онъ на будь хорошъ, лосокъ, уменъ, хорошо воспятанъ, онъ не сто-

вностранныя словесность.

нть неей Клариссы. Ты отгадала его какъ нельзя лучне ; даже уважение, которынъ онъ тебя окружаетъ. Да вотъ, не далъе какъ вчера, наданъ Фортюне, любяница леди Лоренсъ, и которая его очень хорошо знаеть, разсказывала объ венъ такія вещи.... налёюсь, что уважение твое къ мистру Ловласу не возстанеть противъ этого разсказа. Будучи еще ребенконъ, онъ былъ уменъ н BOATS BANTS OFCELERA, H BCB AOJMINTS GALIE HODNHODNTSCH OFD MAлыйному допжению. Въ сонваднать лътъ онъ ноказываль тапую сплу воля, которую ничто въ мір'в не могло обуздать. Онъ снить вать вля шесть часовь въ сутая, остальное время принадлежитъ труданъ или страстанъ его. Между прочниъ онъ любить писать, и ценесть своро и хороно, красноымъ и четкамъ почеркомъ; вогля онъ хочетъ чему выучиться, то ужъ знаетъ. Онъ самъ себя сравниваеть съ Юліонъ Кесарень, этинь неутонимымь дикталюволи, воторый дихтоваль ночью свои великіе дневные подвиги. Юліенть Кесаренть ! безатанца ! и онъ д'ялаеть это сравненіе съ такных держимъ чистосердеченъ, или скорбе, съ такных весеаынь тисславіень, что воневоль вадо его спосить. Но что можеть онь инсать съ такою предосторожностью я таниственностью, и для кого весь этотъ краснорбунзый слогъ? Странно! Вотъ ны съ тебою, напринёръ, это совсенъ другое дело; ны тоже лю-GEN'S DECATE, SO NEL SUBATE BOBBEREDNE MELCANE E XEBOU'S CROре внутреннею ченъ внешнею жизнью. Но Ловласъ ведетъ совершенно противоположную жизнь: охота , лошади , путешествия, собрания, публичные праздники, одениъ словоиъ - всв радости тщеславія, уна и роскови наполилють жизнь его, и, чтобы онь чувствоваль нотребность нисать такъ много и такъ долго, надо чтобъ онъ былъ злой человъкъ. Онъ унъренъ, бережетъ время H ACHEFE; COLE ONE SAAAMAATA, TO SAILATHIE H SAMATHIE KAKE CASдуеть, унарные свои расходы. Какъ же быть? даронъ нельзя понасть въ люди. По моему мивно, онъ виновать въ тонъ, что пренебрегаеть общимъ интијемъ. Хорошая репутания -- награда даже для самаго честнаго человена. Кто предночитаеть известпость хорошей слась, тоть говорить свиту, что желаеть казаться хуже чень онь есть въ самонъ двле, или признается въ своихъ проступкахъ и соглашается, что свётъ говоритъ правду. Однимъ словомъ, главвая черта его характера — тщеславіе; овъ занять собою и инкогда, ни за что на свъте не согласится, что онъ былъ не правъ; часто даже бывало, что танъ, гдъ бы ену слёдовало стыдяться, онъ делаетъ дерзости.

Старая пословица говорить, что говорить про волка, значить

160

KJAPHCCA.

знать его; вменно въ то время, когда я про него говорила, волкъ вошелъ. Первое его слово было о миссъ Гарло; овъ знаетъ всё твои страданія и выходитъ изъ себя при одномъ имени Сомза; негодяй этотъ прибавляетъ, что изтъ человъка, который бы съ его именемъ, состояніемъ и родственными связями, перено-силъ больше оскорбленій отъ женщины, изъ-за которой уже такъ иного страдалъ. Онъ жалуется на твоихъ родныхъ, которые окру-жили его шпіонами. «Имъ бы слёдовало быть со мною поосторожнёе, сказалъ онъ съ горькою улыбкою: вёдь я могу имъ от-платить тою же монетою.» Онъ кончилъ разговоръ, увёряя ме-ня въ уваженія, покорности и нёжности къ миссъ Клариссё Гар-ло; и я повёрила его краснорёчнымъ увёреніямъ, потому что нельзя не вёрпть, когда дёло идетъ о такой особё какъ ты.

Миссь Кларисса из миссь Гоу.

Я скажу тебѣ, пакопецъ, по какой причниѣ родные мон такъ горячо вступились за Сомза. Братъ дъйствуетъ во всемъ этомъ не изъ одной только ненависти къ Ловласу, по тоже изъ жадности. Изъ разговоровъ дядей ему показалось, что, можетъ-быть, и они послёдуютъ примёру дёдушки, который оставилъ мит все свое состояніе. И въ самомъ дёлё, когда Ловласъ пріёхалъ за меня свататься, то дядюшка Антони нашелъ Ловласа очень выгодною партією, в что, несмотря на бурцую молодость, племянникъ лорда М*** человъкъ умпый и разсудительный. «Такимъ человъ-комъ, говорилъ дядюшка, нельзя пренебрегать; кто изъ насъ не быль молодъ; не надо быть слишкомъ строгимъ къ первымъ по-рывамъ юности. Правда, что до сихъ-поръ Ловласъ былъ извърывамъ юности. Правда, что до сихъ-поръ Ловласъ былъ извъ-стенъ скорѣе своими пороками чъмъ званіемъ; но пастанетъ же, наконецъ, для него часъ перерожденія, какъ насталъ для дру-гихъ; онъ пользуется большимъ доходомъ съ своего имънія, хо-тя очень щедръ къ своимъ фермерамъ, и любитъ, чтобъ всѣ окружающіе его жили въ довольствъ. Развѣ молодость не прой-детъ? Ктому же, молодой человѣкъ долженъ получить нѣсколь-ко огроминыхъ наслѣдствъ, которыя не уйдутъ отъ него; лордъ М*** дѣлаетъ его англійскимъ перомъ и оставляетъ чѣмъ под-держать это важное достопиство; ваконецъ, обѣ тетки любятъ его какъ роднаго сына. «Какой еще партій ожидать намъ для племяницы? прибавилъ ддаюшка : съ моей стороны я охот-но отдамъ мое состояніе Клариссѣ, чтобъ она не была обя-зана мужу, сказалъ дядюшка Антопи.» «И если понадобится, Т. LXXXVII. – Отд. II. 11

иностраная словесность.

то я прибавлю и свое», похватилъ дядя Юлій. Добрые, достойные родственинки! они всегда желали прославить свою фамилію, какъ будто бы наша, особенно со стороны матушки, не была довольна знаменита! Можешь судить, любезная Анна, о безпокойствь брата, когда онъ узналъ о намърении дядей. Какъ только Джемать вышелъ пазъ Кембриджа, то вообразилъ, что овъ создапъ нарочно длятого, чтобъ владъть тремя вли четырьмя родовыми помистьями, владина дидушки, состояние отца, двухъ дядей, все должно было принадлежать ему по праву, не считая еще состоявія матери и огромнаго насл'ядства, доставшагося ему послѣ крестаой матери. Онъ воображалъ уже себя нентромъ всей этой роскошя, и въ минуты хорошаго расположения духа говорилъ, что дъдушка и дяди - его естественные управляющие; что онъ никогда не найдетъ дешевле и върате этихъ, и потому не положнаъ ныъ жалованья; онъ говорнаъ тоже, что въ порядочномъ семействъ,въ сынъ заключается все, а дочери не что иное какъ его свита; что я в сестра должны довольствоваться двъвадцатью или пятнадцатью тысячами фунтовъ стерлинговъ, и что съ такимъ пряданымъ мът можемъ пайти женвховъ. Смерть дъдушки застала его въ самомъ парокснамъ золотыхъ сновъ его; почтенвый старикъ дълалъ меня васлъдницею всего своего состояния, которое дълало непя везависемою даже отъ отца, есле бъ я только захотбла. Воть что говорнтъ духовная покойника: «Я непремыпно требую и приказываю тремъ мопыъ «сыновьянъ, Ажову, Юлію и Автопи, и внукамъ Джемзу и Арабеллъ, если они чтуть память мою и хотять моего благо«словения, не оспаривать и не протестовать противъ мосй духовной и распоряженій, которыя я сдёлаль въ пользу моей милой и воз-любленной внуки, миссъ Клариссы, которую люблю какъ мое собственное и пастоящее дитя.» Увы! духовная эта бы-ла громовымъ ударомъ для брата моего Джемза; сестра Арабелла, съ своей стороны, съ трудомъ скрывала досаду; даже самъ батюшка, хотя я сму тотчасъ же отдала въ совершевнос его распоряженіе все мое состояніе, почувствоваль въ глубинѣ души тайвую досаду, что я какъ-будто выходила изъ подъ его родительской власти. Посуди, теперь, какая буря загрохотала надъ моею головою, когда дяда моя, неосторожные, разумъется изъ любви ко мит и тоже изъ тщеславія водёть племянницу свою женою англійскаго пера, заговорний, что въ свою очередь, по примъру дъдушки, хотятъ сдълать меня своею наслъдницею! На этотъ разъ, ярость брата равиялась съ его адчиостью; онъ

162

айдвять но ната тельно соперанну, предназначенную ограбить его. Ти насель его ужасный характерь и влінніе, которое въ качосной сдинетвенные сына онь выветь на битюших; тебь насвети тоже ненаянсть в зависть Арабельн; ты знаемы тоже, что вси прожать когда Дженизь нахмурить брови. Это объясняеть тебя, отчего искательства Ловласа произвели между нами такое волиеліс, и отчего, ногда онъ сватался за сестру, его принимали чань измливо, а ногда обратился ко мив, то надълали грубостей. Брать и ссотра, во что бы то ни стало, хотвли удалить онаснаго этого наслёдника отъ перства, за которое дяди мон хотёли отдать все свое состояніе. Въ это время Джемъъ и Арабелла вывели на сцену мистра Соиза, который и въ самонъ двав довольно богачъ ж ловольно внитоженъ, чтобъ впредь не кому не могла притуч мисль рыставять въ своей духовной постыдную фаннлію мястрисъ Содзъ. Они расчитываютъ тоже на мою ловкость и дуна. нотъ, что разъ вышедши за Соиза я съунъю прибрать къ руканъ его имъніе, что я могу въ свою пользу обобрать его родствен-внионъ, которыми, по видимому, добрый этотъ мистръ Соизъ им скольно не дорожитъ; вотъ ихъ надежды и намъренія. Въ самонъ лаль, чего они отъ меня требуютъ? немножко синскожденія съ моей стороны; чтобъ я вышла за неуча; избавила брата отъ боязни, въ которой онъ теперь находится, чтобъ дяди не сдълали меня своею наслёдницею; избавила отъ скорби сестру, которая не хочетъ, чтобъ я сдѣлалась вмѣсто ея англійской першей, вотъ и все; болѣе они ничего не требуютъ. Зато весь домъ не пере-стаетъ твердить о мистрѣ Сомзѣ: онъ у всѣхъ на языкѣ; мистръ Созмъ тамъ, мистръ Сомзъ здѣсь; при именъ мистра Сомза всѣ люди илявяются въ поясъ; какъ я буду счастлива съ мнетромъ Сонзомъ! говорятъ одни, какъ богата! восклицаютъ другіе. Но богатетво это онъ пріобръль обманомъ, а удвонлъ скупостью! богатство это опъ пріобрвлі обманомъ, а удвопль скупостью! Если я соглашусь за него выйти, то въ ту же минуту ділаюсь возлюбленною сестрою мистера Джемза, и сокровнщемъ миссъ Арябеллы; сколько добрыхъ желаній! въжности! обіщаній! Но если, къ несчастію, я не въ состояній буду побідніть моего отвра-іменія и презрізнія къ этому низкому человіку, тогда горе мит! Они-могутъ уничтожить духовную діаушки, призвать проклятіе битюшки на мою преступную голову; добрая мать моя не осмів-лится взять мою сторону, тетушка Гервей будетъ скрывать свои сперью холостяки, которые не знаютъ, что значить любить ре-бенка, будутъ неумолимы, особенно когда станутъ сравнивать

163

упранство вленяниецы съ снокойною векорностью са интерн. О! стыдъ! о срамъ! всё они возстали противъ бъдной, беззащитной дъзушки! Но что я говорю? развъ непокорная я? Нътъ, не непонорная, а несчастная! Ахъ, еслибъ я была ринско-католическаго исновъдания, то монастыръ избавияъ бы меня отъ Соиза, и батющка былъ бы радъ; или еслибъ племянникъ лорда М*** жеинася на сестръ моей, то у меня была бы сестра, которая теперь для меня ногибла; у меня была бы сестра, которая теам бы уважать, глядя съ хорошей стороны на сто постушки. Надъюсь, милый другъ, что зная всъ мон страдания и [одинотество, въ которонъ я теперь нахожусь, ты простишь мита невольвый роноть сердца и свободу, съ которою я говорю о людяхъ, меторыхъ мита слёдовало бы уважать.

Р. S. Май кажется, что теперь, въ ту самую минуту какъ я ниму теби, что-то необыкновенное волнуетъ няъ души; они инсьменно обищались другъ другу, волею или неволею выдать нея за Сомза. Они говорятъ съ жаромъ, шепчутся, пронаносятъ имя Ловласа съ тысячью ругательствами и вийсти съ тимъ съ ужасомъ. Что станется со мною? Да утишитъ и подкринатъ иевя Господь Богъ.

Миссь Гоу из миссь Кларись.

2 NAPTA.

Я получила письно твое. Чёмъ больше Сомзъ пугаетъ тебя, тънъ больше я жалёю, что между столькими женихами не нашлось пи одного, который былъ бы тебя достовиъ. Люди чествые, которые могли сдълать счастье миссъ Клариссы Гарло, не свъли свататься, боясь отказа, а сватались тё, которые ни въ чемъ не сомпъваются, какъ Саймзы, Байронсы, Муленсы и даже самъ Вирли, хотя опъ не хуже другпхъ, и наконецъ этотъ презрънный Сомзъ. О! дитя мое, милая Кларисса, какое ужасное супружество готовятъ тебъ неспосные твон родственники! Я давно знала все, что ты говоришь о Джемзъ; но чего ты не знала, такъ это страсти сестры твоей Арабеллы къ Ловласу. Она любитъ его, и сама сказала горинчной своей Бетти Берисъ. Съ перваго взгляду, любезный джентльменъ поразилъ ее краеотою и пренебрежительнымъ своимъ уваженіемъ. И потому, миссъ Арабелла теперь не сестра твоя, а непрямиримая соперинца, отверизутая жевщина, которая будетъ мстить и тебъ и Ловласу; вотъ почему она такъ опасна, и я ужасно боюсь, чтобъ она наконецъ

164

KJAPHCCA.

Не восторжествовала надъ твонмъ справедливымъ упорствоить. Окруженная со всёхъ сторенъ алчностью и тщеславіенъ, ты не будень въ состоянін ниъ противиться; что будетъ тогда съ тебою? Но позволь тебё сказать что ты сама внеовата: зачёнъ не неступна ты по духовной дёдушки? Онъ сдълалъ тебя независимою отъ родныхъ: зачёмъ не осталаеь ты въ своихъ помёстьяхъ? Ты была бы теперь полною хозяйкой. Миё ставовится такъ грустно, такъ скучно, милая Кларисса, когда я вспонинаю, что еслебъ у тебя было немного побольше твердой воли, то ты могла бы избёжать всёхъ этихъ непріатностей и горя.

Миссь Кларисса къ миссь Гоу.

Суббота, 4 марта.

Аругъ мой, больше чёмъ когда-нибудь я требую твоей жалости и участія; то, что я намбрена тебь разсказать, будеть очень долго, долго для тебя и для самой меня. Это всё еще продолженіе той же столь грустно начатой исторіи, развязки которой ты не угадала, потому что такой конецъ невозможенъ. Выйти за Соиза, сделаться пензбежно мистриссъ Соизъ!... Такое пророчество не можетъ сбыться, будь въ этомъ увѣрена; я чувствую это вотъ тутъ, потому что я тверда в великодушна. Что бы они не дълали, но я никогда не соглашусь на назость жертвовать собою честолюбію брата в обярать родныхъ этого господина для обогащения монхъ богатыхъ родственниковъ. Я слишкомъ хороню знаю, чего мнѣ будетъ стопть эта отчаянная борьба, но жребій наконецъ брошепъ; нътъ, я пе буду, че могу быть мистриссъ Сомзъ. Позволь мит однако разсказать тебт оти ежедневныя жестокія боренья, которыя грызуть мое истерзанное сердце. Послъднее письмо было наполиено безпокойствомъ, страхомъ и волненіемъ; я не въ состоянія была переносять долбе такого мучевія п хотіла переговорить съ матушкой; я сошла къ завтраку, надъясь застать ее одну и просить вступиться за меня. Отвратительный Соизъ сиделъ подле нея; сестра глядела па меня съ торжествующимъ вядомъ. Еслибъ чудовищное это создание (я говорю о (`омзѣ) сндѣло на своенъ мѣстѣ.... но нѣтъ, ему не сидѣ лось! Когда я вошла, онъ всталъ и пересвлъ подлё того стула, ва который я хотела състь; тогда я отодвивулась, надулась, во неувлюжий этотъ баринъ все садился подлё меня и такъ близко, что мялъ мон фижиы. Выведсицая изъ терпваія и писколько не заботясь о торжестве брата в сестры, я хотела пересесть 🛲

165

другае ибето. Но батюшка уже воныхнуль оть рабау. «Мнозь Кларисса!» заврачаль онь серанто. Я покланлась батюшки, прианкцула стуль къ Сонзу и сбла въ волисцій, но сибя полнать годораі.

- Сдалай одолженіе, милая, возлюбленная дочь ноя, сказаля мить матушка: налей чай.

Тогда, наъ благодарности къ матушив, д сказала ичекольно словъ Сомзу.

— Вотъ какъ надо учить гордыхъ! сказала сестра. Ода еназала это тихо и съ презрѣніемъ; я сдълала видъ, какъ-будто не слышу. Передъ концомъ завтрака, подъ предлогомъ какихъ то приказаній, родптели мон вышли; тетушка и сестра вскоръ послѣдовали за ними; братъ, послѣ нѣсколькихъ злобныхъ и насмѣшливыхъ взглядовъ, исчезъ въ свою очередь, такъ, что я осталась глазъ-на-глазъ съ Сомзомъ. Еслибъ ты индъла безпокойство и замѣшательство жалкаго этого человѣчка! Напраено онъ старался пробормотать пѣсколько словъ. Я встала, онъ тоже встаяъ; огромныя его ноги дрожали, какъ-будто, гнулись подъ тажелевъснымъ туловищемъ. «Сударыня.... миссъ.... Кларноса....» вотъ все, что онъ могъ сказать. Я уступила ему мѣсто и вышла, не имѣя даже духу посмотрѣть на этого бѣдняка.

Только-что я пришла къ себъ, меня нозваля въ кабянетъ въ маженькъ. Это была не просьба, но приказавіе: оттого я была ися взволнована; но мать моя, протягивая руки, вскричала: «Милая дочь! отчего ты такъ грустна, взволнована? Поцѣлуй меня, дитя мое.» Говоря это, она улыбалась, но улыбка ел была такая груствая, такая принуждениая! Тогда, дрожа всѣмъ тѣломъ, я бросилась къ ней на шею, сжимая ее въ крѣпкихъ объятіяхъ. «О, добрая, милая мамаша!» повторяла я, рыдая и обливая ее слезами. Матушка тоже Заплакала.

— Послушай, дочь моя, сказала она, не пользуйся властью, которую ты взяла надъ мопмъ сердцемъ. Кчему эти рыданія? Дай мяв посмотрѣть на милое твое личико, столь пріятное глазанъ мопмъ.... Ну, не плачь же; я вижу, что ты догадываешься, лачѣмъ я позвала тебя, такъ выслушай же меня: будь кротка и вослушна!

Слушая ея тихій, доходящій до сердца голосъ, я зарыдала епльпъй. Она съла, привлекла меня къ себъ, прижала разгоръвmeecя лицо мое къ своему сердцу и сказала:

- Умоляю тебя, сжалься надо мвою, дочь моя, в выслушай исвя териталиво. Отецъ твой добръ, но опъ хочетъ, чтобъ ему

166

новнвовались; ты больше другихъ понимаешь моя страданія, такъ посуди сама, что я должпа чувствовать, глядя на васъ обонхъ, на него, столь сильпаго, твердаго, котораго возмущаютъ противъ тебя, и на тебя, столь скорбную и несчаствую. О! бъдная моя Клардсса, не отвергай мольбы матери!

Сложивъ руки, я упала на колъпи, умоляя ее о помиловани; она ушла въ другую комнату, чтобъ утереть слезы. Черезъ минуту она верпулась и нашла меня рыдающею на томъ самомъ стулъ, на которомъ я сидъла за минуту пазадъ.

- Кларисса, сказала она, дъло сдълано, намъ пельзя долъе колебаться. Тебъ слъдуетъ преклонять не колъни, но сердце, которое должно смириться передъ судьбой; отъ этой минуты зависитъ вся будущиость нашего семейства, а я, дочь моя, приказываю тебъ, если только ты дорожишь спокойствиемъ и благословениемъ матери ...

Кажется, она произнесла имя Сомза, но горе мое было такъ жестоко, что я упала въ обморокъ. Итжность матери и непреизвное приказание выйти за этого урода истощили всв мои салы. Меня снесли наверхъ и уложили въ постель. Только-что я пришла въ себя, какъ вошла матушка и сказала:

- Какъ я люблю быть съ тобою въ этой комнатв, милая Кларасса! Но умоляю тебя, успокойся п не предавайся такъ своему горю. Ты знаешь, что мистръ Сомзъ....

Я хотъла перебить ес.

— Выслушай меня, дочь моя; дай мев высказать мысль свою; ты можешь послё говорить. Правда, что мнстра Соиза нельзя назвать совершенствомъ, по вёдь опъ пе безчестный, не порочный человёкъ. Сейчасъ, за завтракомъ, ты говорила съ нимъ довольно неучтиво.

Я спова хотъла перебить матушку.

— Ну, будь откровенна, отвъчай на мой вопросъ, потому что я вмъю право требовать отъ тебя чистосердечія; не можетъ быть, Кларисса, чтобъ такая честная дъвушка, какъ ты, могла влюбиться въ человъка, который чуть не убилъ твоего брата, угрожалъ старикамъ дядямъ, п который до сей мпнуты не церестаетъ дълать намъ дерзости и показывать явное свое пренебреженіе. Нътъ, нътъ, это невозможно; а между-тъмъ, закливаю тебя честью, скажи мнъ правду, дочь моя!

Я молчала; увы! я не смѣла больше говорить, что не чувствую къ нему ин уваженія, ни склонности.

«Какъ! ты колеблешися, не смбешь отвбчать! сказала мать моя,

такъ все кончено теперь между нами, я больше тебъ не другъ; не мать.» Она встала и хотвла уйти. «О! добрая моя мамаша, сжальтесь надо мною, не гнёвайтесь за мое молчание! вёдь я знаю чему подвергаюсь; но что за дъло? я лучше соглашусь погибнуть чёмъ огорчить васъ. О! матушка, клянусь вамъ что если сердце мое уже занято, то я сама еще не знаю кѣмъ именно: но увы! меня объ этомъ и не думаютъ спрашивать, а хотять принудать къ невозможному браку. Матушка! помогите, вступитесь за вашу Клариссу, опа не хочетъ выходить замужъ. — Но выслушай меня, Кларисса, продолжала мать мол, если

сердце твое и въ самомъ дѣлѣ свободно....

– Вотъ отчего я не могла отвѣчать на вашя вопросы, но умоляю васъ, сжальтесь вадо мною, не требуйте отъ меня чистосердечія!

- Еще разъ повторяю, выслушай меня, дочь моя, ты видишь, что я взяла на себя грустную обязанность.... Правда, что женихъ, котораго тебъ предлагаютъ, не обладаетъ търи совершенствами, о которыхъ ты мечтала....

— Чтожъ мат дълать, что отвѣчать, какъ защищаться, если мат запрещаютъ даже думать? Но я дълаю васъ монмъ судьею.... посмотрите на этого человъка поближе, прямо!

- Если мистръ Сомзъ не нравится миссъ Гарло, сказала мать моя, это значитъ что ова сравциваетъ съ его къмъ-нибудь другимъ.

– О нѣтъ, вѣтъ, увѣряю васъ, во я гляжу на вего прямы. ми глазами. Съ къмъ могу я сравпивать, в кчему эти сравнения? Развѣ гадкая эта наружность не отражаетъ души его? Клянусь! что тотъ, о комъ вы говорпте, всегда будетъ посторопнимъ для меня человъкомъ. Изъ человъколюбія, пзъ христія пскаго милосердія, изъ жалости къ своему ребенку, умоляю васъ, избавьте меня отъ такого мужа!

- Это зпачитъ что ты хочешь дълать съ нами условія, продолжала матушка: ты, кажется, ръшилась спорить и противиться всему семейству? Ну, припудь себя немпожко, ободрись! вспом-им объ ожидающихъ тебя благословеніяхъ, и будь покорна родителямъ... Сказавъ это, она вышла, потомъ опять вернулась, а какъ я все еще плакала, то взявъ меня за руку, ова сказала: Можетъ быть не ты, а я виновата, что принимаю твоя слезы за отказъ; я угадываю твою мысль и вижу что не такъ взялась; за дело; я говорила съ тобою, какъ-будто ожидала отказа, потому что ты очень хорошо знасшь, что я не взяла на себя труда

упрашнвать тебя по собственной волё. Нётъ, дочь моя, я не приказываю, а прошу и умоляю тебя, если только ты говорить правду что сердце твое свободно. Ну, говори, выслушай меня, будь разсудительна, милое дитя! Ты говоришь объ отвращении, да куда же дёвалась тверлость души твоей?»

Въ эту мвнуту вошелъ батюшка; взглядъ его былъ ужасный; не смотря на сильный припадокъ подагры, овъ прошелся раза два три по комнатъ: «Сударыня, пора объдать, сказалъ онъ матушкъ; «вы пришли поговорить съ миссъ Клариссой; на это требовалось не «болѣе двухъ минутъ, и потому прошу поспъшить сойти внизъ «съ дочерью, если она еще достойна этого назвавія.» Еслибъ ты видъла, какой бросилъ онъ на меня ужаспый взглядъ! Я обмерла.... Матушка обнявъ меня сказала: «Идешь ты?»

При этихъ словахъ внутренняя дрожь пробъжана по всему моему тълу.

— Но если я сойду, вскричала я, то это докажетъ мое согласие! «О, непочтительная дочь!» сказала матушка и сошла въ визъ. Я осталась одна, въ слезахъ.... Послъ объда она опять пришла и сказала, что батющка спрашивалъ, охотно-ли я повипуюсь его приказапіямъ, потому что мысль, что я могу ослушаться не приходила ему въ голову. «Я отвъчала, продолжала матушка, что имел-«но въ ту минуту, когда онъ вошелъ къ тебѣ, ты говорила «мвѣ, какъ будешь счастлива, если тебѣ позволятъ никогда но «выходить замужъ. На силу то! сказалъ батюшка: если я увижу «ея покорность, то соглашусь выслушать причины, по которымъ «она отказываетъ жениху. Но избави Боже! если я замъчу, что «дочь моя, безъ моего согласія, располагаетъ свониъ сердцемъ!» Матушка прибавила, что поручилась за мое послушание; отдавала справедливость мовых стараціямъ въ управленія домомъ, но замътила, что меня пора пристропть. «Для чего же милая мамаша, сказала «я, хотите вы, чтобъя вышла прежде сестры, которая гораздо ме-•вя старше? для чего ве позволяете мыт оставаться въ дъвушкахъ? «зачты отдавать меня за человтка, къ которому въ глубнит «души я чувствую только одно презр'внье?» Потомъ, не смотря на строгій видъ матушки, я вскричала: «Н'ятъ, я не понимаю, и «викогда не пойму, для чего меня держатъ какъ невольняцу, для «чего запирають, какъ будто бъ я хотела убежать съ челове-«комъ, котораго почти не знаю?

« О! дочь моя, отвѣчала матушка, берн прпиѣръ съ меня, •учись у меня терпѣвію.» Слова эти тронули меля до слезъ. Потомъ, утпрая глаза, матушка сказала: «Иди; мистръ Гарло ждетъ

неостранная словесность.

«тебя. Цо ты не можень даже плть чай въ своей коннатѣ, но обѣ-«конться; ты можень даже плть чай въ своей коннатѣ, но обѣчнай, что за уживомъ, не выставвиња меня лгуньей.»—О, простите иллая мамаща, но вы върно не скажете батюшкѣ, что я согланаюсь выходить за Сомза.»—Мнссъ Гарло, вскричала она, я ввжу «что вы орять начиваете бунтовать, и пи сколько не цванте «трудной обязанности, которую я приняла на себя! Но, неблаго-«разумвое, несчастяюе дитя! что скажеть отецъ? что подумають «дядя? да и ты сама, можешь-ли еще колебаться, когда видишь «что отецъ, мать и все семейство, ръшили этотъ бракъ?» Потомъ поглядѣвъ на меня пристально, прибавила шопотомъ: «Ужъ не «продолжаешь-ли ты переписываться съ Ловласомъ, дочь моя?»

Я отвечала, что въ самомъ деле принимаю пноьма Ловласа и отвечала на нихъ, но единственно длятого только, чтобъ избъжать угрозъ его и спасти брата и дядей. Впрочемъ, если меня оставять только въ поков и не будуть больше говорить о Сонзв, то я готова нало того что прекратять перециску, но даже отдать все письма Ловласа, и копио монхъ собственныхъ отвътовъ. Въ то же время я встала, сткрыла ящикъ, вынула оттуда письма я подала матушкъ, которая вышла, чтобъ врочнать ихъ. Ты тоже читала эти письма, дорогая моя Анна, и знаешь, чтиз они всегда ваполнены: желанісиз видать меня, уваженіемъ, упреками и жалобами на родственниковъ; негодоваліемъ, когда вспонвиаетъ, что со двя ва день я могу сдѣдаться женою человъка, катораго ни одна порядочная женщина не приметъ къ себъ въ лакен, и наконецъ напоменаетъ, съ какимъ терибніси переносить столько оскорбленій. Воть что онь пинетъ, а отвъты мон тебъ извъстны: я останусь веегда невольянцею своихъ обязанностей, - никогда, ни за что въ міръ, не захочу отдёлять моей пользы отъ пользы моего семейства, и накомець, если и прошу его не подвергать жизни брата опасвости, то прошу не милости, по напоминаю только обязанности честваго человъка.

Чтеніе этой переписки имѣло хорошее вліяніе на матушку: она машла, что письма мон дышатъ простотою и достоянствомъ. «Да, продолжала она, я такъ довольна тобою, дитя мое, что пе-«решла бы на твою сторову, еслибъ чы могла уговорить отца «думать по твоему и по моему. Но что жъ намъ дълать съ Сом-«зомъ?» прибавила она какъ-будто испугавшесь, что слишко́мъ далеко защла,» и чъжъ замънимъ спокойную и блестящую будущ-«ность, которую онъ намъ предлагастъ?» Услыхавъ ненавистное

470

HAAPHCCA.

эне има, я чуть снова не заръдала, но матушке, зажавъ мни ротъ рукою, еказала: «Ци слова больше, Кларочка; я вижу, что ты чув «кнучень напобъльшее отвращевие, и потому попытаюсь еще поговорить съ дядюшкой Гарло, я ставу умодять его, чтобъ «онъ вступился за тебя, и даже, — если только оситаюсь, —по-«говорю съ отцомъ твоимъ; такъ успокойся же!» Она ушла, поемлая имъ попълчи рукою. Добрая моя намаща! еслибъ ты знаа вакъ миъ трудно, накъ тяжеле, что я не могу исполнить твояй просъбы!

Суббота 4 харта.

Я не спала йблую ночь и тенерь еще не дунаю дожиться. Страхъ, надежда, безпокойство, не давали миз зменуть ин на иннуту. Въ осень часовъ я сошла нъ матуцикѣ; она разбирьла кружева и бѣлье. «Я тотчасъ къ вашимъ услугамъ, сказала ода инѣ спустя четверть часа, впродолжевія котораго сердце мое такъ и билось; потомъ спросвла холодно, что заказала я къ обѣду. Я подала ей вчерашній и сегодиншній счетъ; она сдъвала ивкоторьтя перемѣны, нотомъ сказала сухо: «Мистръ Гарло не будетъ дома объдать (она не сказала *с*ихо: «Мистръ Гарло не будетъ дома объдать (она не сказала *meoŭ отецъ*; у меня иътъ больше отца!) но садитесь, миссъ Гарло.» Я отвернулась; крупныя слезы текли но щекамъ монмъ. Въ зеркалѣ я встрѣтыла матушкины прекрасные глаза, которые смотрѣли на меня съ такою кротостью, что совсѣмъ не согласовались съ холодиостью словъ ся. «Скажи, сдѣлай милость, иста чему эта грусть? слева?... Вирочемъ, вы можете итти на верхъ, миссъ Гарло.»

Я нижо покловилась.

--- «Я не требую такого почтенія, сказала она, а прошу толь-«ко любыя, послушанія сердиа....»

Она двлала напрасныя усилія вырваться отъ неня.

«Милое дитя! векричала она наконсцъ: какъ ты увърена въ «сердцъ твосй натери! Да, я моблю тебя, плачую, обявнаю, про« щаю, благословляю! Ахъ! еслибъ ты была ко мят синсходи-« тельна!» Вся взволнованая, я встала. Анна съ трудомъ могла довести меня до комнаты. О Боже! вотъ чтиъ должны были кончиться мон вчерашнія надежды!

Тотъ же день, 12 часовъ.

Черезъ два часа матушка онять пришла ко мит, и стала говорить такных твердымъ голосомъ, который не допускаетъ возраженій: «Выслушай меня, сказала она, я вижу въ глазахъ твоихъ, « что нив, матери твоей, нечего ждать отъ тебя покорности. « Но я говорю съ тобою въ послъдній разъ: это приназавіе отца « твоего. Еще разъ повторяю, дочь моя, что сопротивленье твое « безполезно. Мистръ Гарло хочетъ чтобъ ему повиновались, онъ « воротится домой очень поздно, чтобъ дать тебъ время обду-« Мать хорошевько то, что ты должна отвечать ему; такъ усту-« пи изъ дътскаго почтения или скорбе по необходимости, не « разсчитывай ни на меня, на на дядей: мы не можемъ спасти « тебя. Не разсчитывай даже на состояніе, которое оставиль тебъ « д'вдушка; духовную его могутъ уничтожить, и уничтожатъ, есля « ты непокоришься.» Я стояла въ онтитнів, въ отчаянів, вли скорве въ недоумъмін, какниъ образомъ отвъчать, не гитвая матери: « Упрямая! сказала ова: ву, если ужъ у тебя столько храбрости и « смилости, то знай, что свадебный контракть уже готовь, что « черезъ иъсколько дней его принесутъ подписать тебъ, сюда, « въ твою комнату; это приказание твоего отца.» У меня не нашлось словъ для отвъту; не нашлось даже слезъ, чтобъ выплакать горе. Тогда она бросилась на бъдный, живой свой портреть и стала обнимать, просить, умолять, закличать, чтобъ я согласилась, не шла на перекоръ всему семейству. «Не пользуйся, не « употребляй во зло моей нёжности, сказала она, не заставляй « встхъ обвилять меня въ слепомъ къ тебе предпочтении; тутъ дело « идеть о твоемъ счастьи, о моемъ спокойствія. Еще разь по-« монхъ словъ, словъ матери твоей, ---и если ты еще долъе будень « упорствовать, то мыт запретять съ тобою видеться, называть « тебя своею дочерью! Подунай, наконецъ, что отецъ болтив, старъ, « и потому надбется, что ты сделаешь для пего то, что сделала « для дёдушки.» Признаться-ли тебъ? милая Анна, слова эти потрясли меня до глубины души. Я почти уже соглашалась, но вдругъ вспомнила о братъ, о сестръ, объ ужасноиъ обхождении, несправедливости, обидномъ подозръкии, и наконецъ о

кларноск. 175 гедновъ Сомъв, которому показывала столько ненавноти, пре-зрѣнія, и который, не смотря на все это, не перестаетъ меня преслѣдовать. Мит представилось торжество брата надо мною, сестрой его; торжество Арабеллы надъ Ловласомъ. Тогда твер-дость заговорила во мит: «Нѣтъ, иѣтъ, это невозможно! О! будь-« те моей спасительницей, не губите дочь вашу, спасите ее отъ « стыда, отъ униженія, отъ неминуемаго несчастія! Умоляю васъ « всѣмъ, что только дорого вашему сердцу, спасите дитя ваше!-Не могу описать тебъ всего горя, которое выражалось въ эту иннуту на блёдномъ лицъ матери; я ухватилась обънми руками

14 08 BJATLO

Цълый часъ я оставалась одна. Одна мысль, что я огорчила сіддней; глядя на развязныя его ухватки, можно было подумать, что я уже замуженъ за этимъ бродягою. Онъ сёлъ подлё что я уже замужемъ за этимъ бродягою. Онъ сёлъ подлё меня, безъ церемовія, съ дерзкою самильарностью необразован-выхъ дураковъ. «У! какая скверная погода! какъ вы думаете, инссъ Кларисса?» сказалъ онъ и въ тоже время хотёлъ взять ною руку. Разумёется, что я отдернула ее съ презрёвіемъ. Матушка хмурила брови, а сестра кусала губы до крови и та-ращила круглые свои глаза, а я, какъ будто Сомза вовсе тутъ не было, обратилась съ мольбою къ матери. «Да, матушка, будь-

« те добры и синсходительны; когда будете говорить обо ини « съ батюшкой; скажите, что бракъ этотъ невозможенъ, что я « не могу преодолють своего отвращевія. Матушка, неключи «васъ у меня инкого пють на свътв, ни отца, ин брата, и « сестры, такъ вступитесь за дочь вашу, которая будетъ бла-« гословлять насъ, если вы спасете се отъ такого ужасного « песчастія. Еслибъ батюшка не долженъ былъ скоро вернуться, « то, разумбется, я выбрала бы другую минуту, чтобъ проенть васъ о заступленія; но по-крайней итръ мистеръ Сомъь, ното-» рый тутъ самъ на лицо, узнастъ, что если я и въ осмовъ дъ « ле предметъ его искательствъ, то искательства эти безно-« лезны.»

Можещь представить, что за онгуру представляль собою достопочтенный этоть господних. Онь совершенно растерялся; вегда онь находится въ обыкновенновь состояния, то и тогда диже изъясняется также симерно, какъ симерно анцо ето; посуди же наковъ онъ быль, когда умедъль такую ненянисть и презрвніе; онь помертявль; дрожаль, боллся, борноталь.... низная душа! которую все на свётв приводить въ ужасъ! Онъ вставаль, садился, грызъ набалдашнить палии.... чудовніцную голому, нечти такую же безобразную какъ его собственная. И ушла, чтобъ не утомить матушку этою ужасною, безпрерывною борьбою, въ которой проходить жизнь моя и гибнеть молодость.

Батюшка и брать возвратились довольно рано. Сонойотво собралось на общій сов'ять, но върной мосй Анив невозножно было узнать твиз онъ кончился. Менду-твиъ все молчить, можно подумать что въ домв минуть только один мертецы. Сейчась но мнь прислаля, чтобъ я отдала всъ свои илючи.

Воскрессиве утрань, 5 марта.

Письмо Ловлиса, подвисанное дядею его, лордонъ М***, было найдено Анною сегодня нечью, на дровяновъ дворѣ, и цринесёно мнѣ! Вотъ его содержиніе въ корочянкъ словикъ: «Мистръ « Соизъ вездѣ хвастають, что онъ предночтенный женихъ наиче-« спиѣйшей двоушки во всей Англіп. Братъ разсказываетъ, ному « угодно слушать, что я выхожу за Соиза. Сестра съ своей оче-« роны унотребляетъ всѣ средотва, чтобъ возорить Ловаяса и не-« казывать его съ сманной отороны; нежду-танъ, онъ, Локаюз « не можетъ повять, почему семейство выше предночнаетъ ему « безчестиѣйныго человѣка. Ему стыдно сравнивать осби съ « такою чарью; человѣкъ этотъ богатъ, но санато инзнаго пре-

KJAPECCA.

« вскожденія, и наобороть, если племянникъ лорда М*** не такъ « богать какъ Сомзь, то, по рожденію своему, принадлежнить къ « сопать какъ сонзъ, то, по рождению своему, принадлежить къ « самымъ древнимъ фамиліямъ королевства. Что же касается до • его правственности, то Ловласъ беретъ въ свидвтели самото « лорда М^{***}; съ-тѣхъ-поръ какъ онъ ищетъ руки инссъ Кларие-« сы, можно ли что-ивбудь сказать объ его неукоризненномъ по-ведения? Онъ проситъ, умоляетъ позволить прівхать ему съ « дядею къ монмъ родителямъ, такъ онъ увѣреаъ, что они бу-« дутъ добольны предложеніями, которыя онъ немѣренъ ныъ одъ-«дуг» довольны предложенияна, которыя она намарена нача ода-«лать. Наконецъ, въркть ля? онъ проснтъ свиданья въ саду ба-«тюшки, въ присутствін свидателей, которыхъ мий самой угод-и во будетъ назначить.» Да! овъ это пишетъ. Пеужели я дошла дотого и въ такое короткое время? Судя по письму, право, межно подумать, что я позволные ему надвяться? Даже кажется (но-тому что онъ все знаеть, что двлается въ нашемъ домъ), онъ предлагаетъ мят пристанище въ домъ лорда М***; тенеръ только понимаю я всю опасность этой тайной переписки, ко-торую, если судить по наружности, можно принять за любов-ную связь.

Но съ другой сторочы, если, не избававашись еще отъ Соиза, я разорву всъ сношения съ Ловласомъ, тогда буду въ зависимо-сти отъ этого бродяти и ето союзниковъ? Семейство наше соби рается ъхать въ церковь, только безъ мени. Я нослала проентъ позволения матушки тхать съ нею. Она велъла сказать, что позволевия магушки влать съ нею. Она ведьна сказать, что это зависить отъ брата. Я послала письменное, нижайшее но-чтеніе къ брату; онъ отвѣчалъ словесно: «Мы увидниъ это зав-тра:» Завтра! звать завтра, должна ли я молиться Богу сегодни? Я попала наконецъ въ когти къ брату, какъ пойманная въ онлка птица, которая такъ больше бъстся, твять больше затягивается въ силкахъ.

Понедбльникъ, утро, 5 нарта.

Понелклыникъ, утро, 5 нарта. Новое горе. Опи отказали моей бъдной, върной Анвъ, кото-рая принимала во мыта такое живое участие, и замънные се сиклою и дерзкою Ветти Бернсъ, повъренною статока моей. На сплу еще позволная видъться съ Анной въ посла сутстви Ветти и Чарей, горничной матушки а и хотъла оправдываться, по я усполонда чь, « Анна, не тебя паказываютъ, а меня в при-« жаль съ тобою разстаться, но что жі на задыхалась оты рыданій: «Ныть,

« такой доброй, свисходительной госпожи; инкогда и никому въ «мірѣ я не буду такъ преданна, какъ была преданна миссъ Гар-ио!» Чтобъ утъщить ее, я подарила ей ивсколько кусковъ кру-« ло:» Чтооъ утвшить ее, я подарила ен ивсколько кусковъ кру-жевъ и десять гиней, что возбудило зависть Бетти. Анна, плача и рыдая, разсказала миъ, что Арабелла перерыла ел ящики, даже общарила всъ карманы. Потомъ Анна отдала отчетъ въ саза-нахъ, павлинахъ и другихъ птицахъ, ввъренныхъ ел попечені-янъ. «Нечего дълать! добрая Анна, я сама буду объ инхъ забо-титься, ставу навъщать два или три раза въ депь.» Бъдная дъвушка! мы разсталясь въ горькихъ слезахъ.

Повелъльникъ, половива двъвадцатаго.

Понеатьльникъ, половина дибнаднатаго. Братъ торжествуетъ. Вотъ письмо, которое я получила отъ него утромъ: «Отепъ и мать не хотятъ тебя видъть, и запреща-«ютъ показываться имъ на глаза; когда они въ саду, тебъ « не позволено быть тамъ, или гулять безъ сопровождения Бетти « Берисъ. Тебъ запрещено также писать низкому этому Ловласу. « Мы знаемъ теперь навърнос, что ты не переставала вести съ « нимъ переписку. Формальное запрещенье писать къ миссъ « Гоу, она слишкомъ для насъ независима, и слишкомъ ловка и « способна помогать любовнымъ твоимъ продълкамъ. Исключая « собственной комнаты, где ты должна жить затворницей, всв « остальныя для тебя заперты; когда захочешь гулять, то потру-« дишься ходить по задней лёстницё, скверное, безпутное со-« зданье!» На что я отвёчала въ короткихъ словахъ: «что ин-

« зданье!» На что я отвёчала въ короткихъ словахъ: «что ми-стеръ Дженать Гарло долженъ радоваться, что я нахожусь те-перь въ его волѣ, и что пе могу больше защищаться, потому что погребена за живо. Только я прошу его не прибавлять но-выхъ оскорбленій къ прошлымъ мученьямъ. Ну что ты на это скажешь, милый другъ? Мнѣ не на ко-го больше надѣяться, развѣ только на Мордена, моего двоюрод-наго брата, который тсперь во Флоренціи; но когда еще онъ пріѣдетъ? Какъ они важничаютъ, что отослали Анну, но пока я могу еще ходить въ садъ и на птичій дворъ, это ни къ чему не служитъ. Я писала матушкѣ и жаловалась, что меня преслѣ-дуютъ за ту самую переписку съ Ловласомъ, которую матушка сама нашла совершенно певинною. Мы съ вами двѣ престун-инцы, ангелъ мамаша, писала я.—«Зато, отвѣчала она, меня пре-«слѣдуютъ почти также какъ и тебя, милая Кларочка». Пись-мо это было такъ вѣжно, такъ вѣжно, что она прибавила ... сомо это было такъ пъжно, такъ въжно, что она прибавила ... со-«жги письмо мое!...» Я писала тоже отцу, увѣряя, что несмотря

на вею его спрогость, я питею из нему то же д'ятекое уважение и ту же изжность; во солнбъ ты заала, какой получила д отикть: онъ называетъ межя « ненокорною дочерью ! неблагодарною тверно!...»

Невего далать, надо смириться.

Четвергъ, 9 марта.

Я получила овять инсьмо отъ Довласа; онъ знаетъ какъ со нною ужасно обходятся, и оцисываеть даже подробности, кото-рыхъ и сама не знала. Какъ это онъ узнаётъ? Въродтие какими-инбудь недобрыми средствами. Послѣ обыкновенныхъ иёжностей прибавляетъ, что грубости брата должны когда набудь кончиться; что дядя его, лордъ М***, и объ тётки, люди добрые и синсходительные, вышли наконецъ изъ теритнія и находять, что возлюбленный ихъ племянникъ ужъ черезъ-чуръ терпъливъ. Наконецъ, овъ постарается быть еще терпълняве, если это только можно, но онъ не въ состояни перевосить долже таквиъ обидъ. Ловласъ говерить тоже о своихъ родственникахъ, о дружбв, которую я новернить чоже о своихв родственникахв, о дружов, которую и нив внушаю, и объ уважении и дотбрив, котораго они вполиб за-служиванотъ. Нельзя ли какъ-инбудь сдёлать, милый другъ Ненен, тиебъ дамы эти объявили хорошее свое обо мив инвине, при конъ-инбудь изъ знакомыхъ вли друзей моихъ, родныхъ? Не ду-ий, тиебъ я хоткла выйти за Ловласа, но твиъ болбе я вижу холодности со сторовы моего семейства, твиъ болъе мив необхолие уважение постороянихъ людей. Какъ на письмо это требонанось отвёта, то я послала его натушкё, которая сказала, что на него слёдуеть отвёчать не медля. Я отвёчала Ловласу, что я крайне огорчена и удявлена, вочену онъ такъ хорошо знасть все что происходять у васъ въ дом'й; что родцые огорчають меня, что проделяцить у шев са доля, что родено огорчають пени, это правда, по что не онъ тому причиной; что еслибъ я даже на знала племянивка лорда М***, то и тогда бы не вышла за Сонза. Ктому жъ, онъ Ловдасъ, не вийетъ ни какого права такъ спавно безноконться о судьбъ моей; если я сказала что-нибудь лишвсе, такъ это няъ благодарности къ его теривнію и снисхожленю къ брату. Наконецъ, еслибъ я могла теперь располагать еноею рукою, то не знаю еще отдала ли бы ее инстру Ловласу. Вотъ содержание моего инсьма. Но когда я писала, то чувствовала, что най не совстить ловко; что-то тревожило меня; не могу сказать, чтобъ сердце мое билось, какъ ты предполага-ещь, не въ обращевия со имою Ловласа есть какая то самильяр-

Т. LXXXVII. — От.1 II.

12

ность, которая мий вовсе не нравится, даже оснорбляеть мена, сама не знаю почему. Письма, которыя онъ осниливается писать ини, до того смущають мена, что я почла бы себя несчаствою, еслибь ты прочла ихъ, не имия въ тоже время подъ глазами моихъ отвитовъ. Впрочемъ я объявила ему ришительно, что письмо ито будетъ послиднее, и что онъ можетъ отвичать мий тоже въ нослидний разъ, потому что мы должны прекратить переписку во-крайней-мири на изкоторое время, въ ожидания лучшихъ обстоятельствъ. Я не хочу отнимать у него всей надежды, потому что боюсь привести въ отчаяние это необузданное существо, которое считаю самымъ хитрымъ, самымъ опаснымъ и самымъ ризиратнымъ человикомъ.

Миссь Гоу ка мисса Кларисси.

Суббота, утро, 11 Марта.

Неть, неть, милая Кларочка, когда я думаю о тебе, то не могу вспохнить безъ ужасу объ окружающихъ тебя людяхъ. Чемъ больше стараюсь я отънскать причину столькихъ несчастий, твиъ трудиве нахожу ее: я думаю, что все это пропеходитъ отъ твоего непослушанія вол'ї д'адушки. Посл'їднія слова униреюшихъ такъ священны; въ предсмертный часъ у нихъ бываютъ торжественныя предчувствія, которымъ должно повиноваться. Не вонные какъ можещь ты переноснть такія притесненія. Теперь ты сама видишь, что еслябъ ты сохранила независимость, хоть даятого только чтобъ всполнять доброе дело, котораго достой вый старикъ не услёль кончить при жизни, то родные не стали бы тебя такъ притеснять. Смели бы они предлагать тебе Сонза в предавать тебя въ руки почтеннаго твоего братца? О! недостойный человъкъ! Какъ бы мат хотелось, хоть на одинъ мъсяцъ, быть его сестрою? Я показала бы ему, что онъ не имъетъ ни жакого права распоряжаться мною! Какъ вздернула бы я голову! и, не спрашивая ни чьего позволевія, поселилась бы;себт въ донт и помъстьяхъ дъдушки; завела бы лошадей, экипажъ, постаралась бы пріобръсть сильпыхъ и многочисленныхъ друзей и знакомыхъ, в еслибъ увидала, что братъ в сестра обходятся со мною какъ следуеть, то стала бы платить темъ же, нето, разкланялась бы честной компанія в сказала: забавляйтесь безъ меня, какъ умъете, в не помивайте меня лихомъ.

Признаюсь однако, что Джемзъ и Арабелла, какъ люде опытные, умъли постичь другъ друга: эта дурияжка и этотъ скряга

178

KJAPBCCA.

не могуть простить твоей красоть в великодушію; зато имъ хо-чется унизить тебя, чтобъ ты была въ-ровень съ инми, и для этого не цашли ничего лучше какъ сдълать изъ мисеъ Гарло мисэтого не нашли инчего лучше какъ сдълать изъ виссъ гарло инс-триссъ Сомзъ! Наконецъ, я увидъла знаменитаго мистра Сомза: онъ виушаетъ не одно только отвращевіе, но и жалость. Вообра-зи, я встрътила его въ одномъ обществъ съ Ловласомъ, — Лов-ласомъ, столь остроумвымъ, любезнымъ, исполненнымъ такихъ блестящихъ идей, которыя онъ безъ счету бросаетъ во всъ стосисстацияхь иден, которыя онь сезь счету оросаеть во иси сто-роны. Увлеченный примиромъ сосида и желая въ свою оче-редь выказать свое веселое остроуміе, Сомзъ наговорилъ кучу глупостей, которымъ онъ однивъ только и смиялся, потому что въ нихъ не было даже ничего смитинаго. Онъ, кажется, вовсе не подозриваетъ, что званіе честнаго человика есть самое высшее достовиство. Все въ немъ нязко, глупо, безсмысленно: взглядъ, голосъ, улыбка, потому что смъхъ его походятъ на мычанье ди-кихъ звърей. Каковъ человъкъ!... И злодъв эти хотятъ, чтобъ онъ былъ мужемъ благородной дъвушки, которая присоединяетъ ко вствиъ талаптанъ и дарованіянъ вст добродттели и вст достоянства! Я не говорю уже о душъ этого бродяги: она вър-ное изображсніе сго лица. Онъ подлъ и впзокъ, какъ-будто самъ выдумалъ подлость и низость, и такъ искусно полза-етъ, что собака, видя его превосходство надъ собою, можетъ прійти отъ зависти въ отчаяніе; со всёмъ этимъ золъ, истителевъ и терибть не можетъ свое семейство, въ которомъ не нанелъ ничего такого сквернаго, какъ онъ самъ. Глупость его шель инчего такого сквернаго, какь онь самь. Глупость его преобладаетъ однако надъ скупостью, потому что къ претензіи на умъ онъ присоединяетъ тщеславіе дурака, а глупость его пре-восходитъ все, что только можно себъ представить. Онъ такъ скупъ и такъ неловокъ, что еслибъ ему пришлось дать кому ста-канъ воды, то голова бы его расшиблась въ дребезги; никогда онъ не разстается съ влючами, въчно носитъ вхъ при себъ, какъ театральный тюремщикъ, и если ему прійдется, папримъръ, уго-стить знакомаго (я не говорю друга, потому что только въ ва-шемъ семействъ овъ могъ найти друзей), то путается въ клю-чахъ, колеблется, мъщается; въ глазахъ у него тогда двоится; перебравъ и перепробовавъ всѣ ключи, онъ находитъ накопецъ тотъ, который ему нуженъ; но когда этотъ хозяннъ возвращается изъ погреба, то гостю уже не хочется пить! И вотъ за кого тебя хотятъ выдать!

Я такъ записалась, что не слыхала, какъ матушка подошла

сзадв, прочитала это м'ёсто и пашла, что я слишкойъ строга къ почтенному мистру Сомзу.

-- Правда, что онъ не хорошъ и не можетъ вравиться разборчнвой дъвушкв, но кчему служитъ намъ красота въ мужв?

Послё этого матушка стала читать мораль и расхваливать солидвыхъ и предприимчивыхъ людей, у которыхъ есть изкоторый изсъ въ свътѣ, имъньще на солнцѣ, и которые впродолжени всей жизни ни на волосъ не задолжалй.... На это я отвъчала съ жаромъ, что Ловласъ тоже заплатилъ всъ свои долги.

— Правда, говорила матушка съ благоразумпою жалостью, что съ миссъ Гарло поступаютъ не хорошо, но для чего жъ ей такъ упрямиться? Я увърена, что въ душъ она не стала бы колебаться между Ловласомъ, человъкомъ, который дрался съ ея братомъ, и этимъ достойнымъ мистромъ Сомзомъ!

Для доброй моей матушки, отъ вспыльчиваго характеру Ловласа до тихаго и смирнаго характеру Гикиена только одилъ шагъ.

- Вотъ ужъ Гикменъ такъ честный человъкъ, нечего сказать, прибавила матушка: состояние у него хорошее, долговъ нътъ, и при всемъ этомъ добрый и благовоспитанный человъкъ. Но я нахожу, милая Ненси, что ты къ нему не довольно виниательна....

Но мав кажется, что по авкоторымъ словамъ этого разговору тебъ легко было слъдовать за теченіемъ нашей бесъды съ ватушкой, а ты сама догадаешься, какъ отъ Гикмена мы переши къ Ловласу, а отъ Ловласа къ тебъ самой, доброе дитя мое. Матушка жалъетъ тебя въ душъ, хотя безпрестанно повтораетъ, что надо слушаться, что послушание лучше всякой жертвы это ея конёкъ; а я отвъчаю, что нътъ п не можетъ быть послушания, даже жертвы, тамъ, гдъ дъло идетъ о Сомзъ, особеано когда человъкъ одаренъ, какъ ты, милая Кларисса, всъми Достониствами, всъми совершенствами природы.

Миссь Кларнсса ко мнесо Гоу.

Воскресевье, 12 марта.

Еслибъ я не была такъ несчастлива, другъ мой, какъ бы я тебя побранила! Я нахожу, что въ мысляхъ твоихъ слишкомъ много жестокости, въ слогъ слишкомъ много ъдкости: онъ дышетъ пронісй. Прости меня, Пенси; мпъ бы слъдовало благодарить тебя, что такъ охотно дълишь мое горе и разгоняещь скуку мою, а я еще вздумала бранить тебя. Трудно представить себъ, что дълаютъ, что позволяютъ себъ мистеръ Джемзъ и миссъ

180

КЛАРНССА.

Арабелла: онн посылають мий престранныя и предерзкія пославія, й чтобъ еще больніе оскорбить меня, ділають посрединпею Бетти Бернсь, своего шпіона. Они всё-еще хлоночуть о Ловласт и думають, что любовь къ нему не допускаеть меня иринять предложенія ихъ Сомза, и потому они обходятся со мною безь всякой церемонія, какъ будто бы я была влюблена въ батюшкинова каммердинера. Я папередъ знаю, что ты на это отиртищь: чтобъ я разоряала ціли, избавилась отъ ига, возвратилась въ свое помістье и исполнила посліднюю волю дідушки. Цо что бы ни было, я рішилась не жаловаться на батюшку, не називать съ нийъ процесса. Что же касастся до безпрерывныхъ оскорбленій мистра Джемза Гарло, то я хочу знать на опыть, хода одыть этоть очень грустецъ, —до чего можеть дойти жестокость брата; справедливость мосго діла поддерживаеть и одушевадеть меня. Дай Богъ, чтобъ мий приплось одной защищаться! Но нітъ, Ловласъ вообразилъ, что онъ долженъ, даже противъ моей воли, вступиться за меня. Представь, онъ былъ сегодня ве-

ноей воли, вступиться за меня. Представь, онъ былъ сегодня вечеромъ въ церкви. Чорей, горнпчная матушки, разсказывала мнё, съ какимъ гордымъ и презрительнымъ видомъ онъ обращался изсколько разъ къ нашему фамильному мъсту; къ счастью, брата тутъ не было; батюшка и дядя выходили изъ себя; все собравіе тодько и дёлало что смотрёло на мистра Ловласа.

Надменный этоть человъкъ гордъ п высокомъренъ до невъроятія. Онъ хвастаетъ этимъ порокомъ какъ добродътелью. Ну, чъмъ ему гордиться? молодостью, красотою, зпатнымъ пронсхожденіемъ? только то? Не понимаю, какъ родные мон не видятъ, что такой человъкъ не можетъ миъ нравиться. Въ монхъ глазахъ всъ возможныя дарованія и таланты не стоютъ добродътели. Опи не такъ взялись: надо было оставить меня на свободъ съ Ловласомъ; разобравъ его хорошенько, я бы съ нимъ поступила такъ же какъ съ Сомзомъ, только, разумъется, не показывада бы такого презръвія, потому что его не за что презирать.

Чорей разсказывала также, что опъ старался встрътпться глазамя съ матушкой, съ которою былъ необыкновенно въжливъ и почтителенъ, и если бъ братъ только позволнлъ, то миъ кажетса, что матушка перещла бы на сторону Ловласа, потому что была очень расположена находить въ немъ нъкоторыя достоинства. Матушка отвътила учтиво на глубокій поклонъ Ловласа, за что батющка и дяди ужасно на нее разсердились. Если они такъ

постранная словесность.

взволновались, увидавъ Ловласа въ церкви, что жъ будетъ съ ними, праведный Боже! когда онъ прійдетъ къ нимъ въ домъ?

Лослась ка Больфору.

Поисдельникъ, 13 марта.

Здравія и благоденствія !

Напрасно ты, Бельфоръ, папрасно достойпые друзья наши на-стапваютъ, чтобы я воротился въ городъ; я останусь здѣсь, по-ка не узнаю рѣшительно, чѣмъ у меня ковчится дѣло съ гордою красавицей. Ограниченными выгодами положенія, какое я докрасавицен. Ограниченными выгодами положения, какое и до-сихъ поръ завоевалъ, похвалиться не могу, потому что всѣмъ обд-занъ только страху красотки: она трепещетъ за безопасность лю-дей, оскорбившихъ меня. Вообрази! брату ся пришла коварная мысль противупоставить миѣ, Ловласу, какого-то, Богъ знаетъ гдѣ отрытаго урода, человѣка совершенно ничтожнаго, но очень ГДЕ отрытато урода, человька совершенно ничтожнаго, но очень богатаго, который сволми блестящими предположеніями вообра-жаетъ раздавить всякаго соперпика. Этотъ буйволъ сразу овла-дълъ всъми душонками достопочтеннаго семейства Гарло. Когда я говорю «душонками», нужно разумъть, что во всей семьъ, кро-мъ Клариссы, ин у кого цътъ души, а очаровательная, несравненная Кларисса теперь содержится въ этомъ домъ какъ въ тенницъ п подвергается величайшимъ жестокостямъ отъ безмозгланиць и подвергается величаншимь жестокостямь оть осзмозгда-го деспота отца, которымъ управляетъ безчувственный эгонсть Джемзъ Гарло... Но я не хочу марать моей бумаги очерками та-кихъ характеровъ. Какое несчастіе, однако жъ, быть влюблен-нымъ въ дочь такого отца, въ сестру такого брата п, наконецъ, въ племяпницу такихъ дядей! А самое адское во всемъ этомъ то, что несмотря на мое презрѣпіе къ подоблой обстановкѣ, я чув-ствую, какъ любовь моя возрастаетъ яменно..... Но какъ выра-зиться? Сказать — вменно опъ презрънія? Нѣтъ, нужно сказать --- отъ тщеславія пли, еще вѣгвѣе, отъ досады.... вля нѣтъ, нать! воть пастоящее слово, хотя оно, можеть быть, и насизшить тебя; моя страсть ростеть оть добродѣтели этого обожае-маго созданія. Право, кажется, что на этоть разь именно добро-дѣтель нагородила мит встхъ этяхъ препятствій, и воть до чего я доведень, зато что не догадался во время полнцемърнть, не позаботился укрыться подъ доброю славой. Правда, я никогда не думалъ, что могу пуждаться въ почтенной наружности, когда мит всегда стоило только показаться, чтобы увлечь самыхъ строп-

182

тивыхъ. «Пришелъ, увидълъ, побъдилъ », говаривалъ ной двойникъ, Юлій Кесарь.

Такъ, выходитъ, если я хочу имѣть успѣхъ у инссъ Гарла, инѣ нущно илъ какихъ-инбудь лохмотьевъ патріархальныхъ временъ выкроить себѣ кастанъ порядочнаго степевнаго человѣка.... развѣ только найду еще болѣе удобнымъ не шутя и однажды на всегда обратиться въ почтеннаго и достойнаго представителя благонравной старины. И будто это трудпо, Бельсоръ? Будто я не способенъ на все, и въ-особенности на невозможное? и, наконецъ, развѣ я не господниъ своего сердца? Между тѣмъ, съ той иннуты, когда увидѣлъ прелестное личнко этого ангела, я уже не владѣлъ собой.... мало этого, я еще за глаза влю бился, такъ приготовили и увлекли мевя похвальныя рѣчи, которыя я слышалъ объ ней, потому что быть человѣкомъ без нравственнымъ еще не значитъ быть неспособнымъ восхищаться сам ою чистою, самою прозрачною певипностью.

Мое несчастіе и неловкость дядюшки, который ввель меня як домь, натолквули меня сначала на старшую ссстру, миссь Арабеялу. Эта уже безь всякаго сомивнія ангель. Съ нею мив ве трудво было поджечь порохъ. Я еще не видываль смертной, которую легче было бы воспламенить: изумительно горючее вещество! Я съ трудомъ высвободнаь свои полы. Во всякомъ другомъ случай я поквнуль бы мантію и бъжаль бы какъ Іоснов, но л не хотьль навсегда загородить себв входъ въ домъ, гдѣ хранится другое ръдкое сокровяще.

Ты короче всякаго другаго знаешь своего друга Ловласа; ты знаешь, что только однажды въ жизни, въ первой молодости, а зналъ истинијю любовь. Этимъ я, впрочемъ, горжусь какъ ръдкостью. Но за то какъ обошлась со мною первая царица моего сердца! какъ она потъшилась надъ мовмъ простодушіемъ! Тогда я поклялся отмстить коварной на всъхъ существахъ ен пола, какія только попадутся мнъ подъ руки. Я хорошо исполналъ эту клятву; я не одниъ памятникъ поставилъ на могилти моей первой любви, ты знаешь, и что же! когда я теперь, при одномъ имени Клариссы, сравниваю первыя движенія мосго невнилаго или, лучше сказать, глупаго сердца съ нынѣшимъ его состояніемъ, тогда только начйнаю понимать, отчего былъ такъ нелѣпо влюбленъ въ первую женщину, которая позволила инти задыхаясь и краспѣя (и теперь еще краснѣю!) прошентать: «Я дюблю васъ!» Нътъ, то была вовсе не любовь, а нросто повость, удивленіе, такъ нѣчто, только-что пробудившееся и еще

he dröndned in kundro hassinin. A muchiges, 470 sits appenders эту еднественную менуту въжной слабости: ото орлония лона. Чъваль свой крытый; это были мой управновия из высононь елоги; толова у нени была нашингована мадригаляни, сонетани, элегійни, я нав необходина была какая-нибудь Хлон, къ неншиз воторой я могъ бы высычать эсв эти цивты. Надобно однановъ upashatisch, ito bi noerpuchik nepsaro meprochuma nepsoi voгийи — иного обантельнаго. Горхишься ревностью, ноторую чоз-Буждаёшь, а я какъ ин полодъ, какъ ни пеопытенъ былъ, однавожъ моя красавица уже страшилась лишиться шевя; она просто ублвала неня ивжными взглядами и не одно оцяхало было излонано въ честь мий, такъ, что когда истощилась новизна, и вналь въ пропасть не менёе очаровательную, въ самолюбіе. Отъ самолюбія провзошла та сильная досада, которую я приняль за нужи любви. Если я плакалъ о томъ, что кокетка поквиула женя, такъ это оттого что я говорных себе: я молодъ и не дуренъ собой, я остроуневъ, я въ модъ; някто лучте меня не владъетъ твагой и пероиъ, никто не поетъ выразительнъй, не танцустъ легче и изящный. Говоря теперь объ этихъ качествахъ я только повторяю то, что всв признають у меня,-кто вслухъ, кто про себя. Притомъ, согласись, Бельфоръ, что всякий съ перваго взляду колженъ причислять меня къ лучшему обществу. Кто съумветъ держаться горделивае и важные меня? кто съумъеть одаться изащиво? Всв эти достоянства безъ ума пропадали бы даромъ, но у меня есть и умъ, слава Богу, и отважность, - два великія достовнства, которыя были бы безполезны безъ терцівія, а теритиіе у меня тоже вайдется, какъ скоро понадобится. У меня есть все, что нужно нить совершенному джентльнену: изь чего следуеть, что, когда врасавяца, которой я оказаль честь мониъ предпочтеніемъ, измѣвила мив, я долженъ былъ ночесть себя злополучявящимъ изъ смертныхъ. Глупый я! хотвлъ утоинться въ первомъ разливв новорожденнаго самолюбія! Но, слава Вогу, я вознаградниъ потерянное время.

Изъ чего слёдуетъ, что то, что я теперь чувствую, уже не простое самолюбіе, а пастоящая любовь. Единственная мысль моей жизни въ эту иннуту — мяссъ Кларисса Гарло. Гарло иня исвавистное, по Кларисса — очаровательное; восхитительный знукъ его трогаетъ мое сердце. Такъ говоритъ какой то поэтъ, и я за нимъ. Изъ чего опять слёдуетъ, что я чувствую истимую любовъ. Еще доказательство: я, который не поялонялся ин кому кромъ своей собственной особы, я трепещу при однойъ

исли добиной жонанны. Я трянощу, а нонду така, акан оне зовечен Клириссой, то зовется и Гарло, то есть кнецена всёна Гарло, поторыто и уже держаль на нонаркну; именень Аженза Гарло, вочорыто и уже держаль на нонарк моей вниги и не убълк чонко техному, что не убныхо гадовъ. Но молчи, нарчи непанотия, тром дийствуеть одна гордость: этого допольно будеть для саинным небях отихъ уродовъ. Пуоть инстръ Джензъ пустить но новить слудовъ, и изъ этого знијена сдълено собъ слугу 1 у подя въ рукахъ будутъ всё нитки отъ этахъ меріонетенъ.

и у ценя въ рукахъ будутъ вой нитки отъ этихъ меріонетенъ. Я отоюда вижу, какъ ты слушаещь меня и поснатриваещь споним маленения обрыми главани, точно обезьяна на зеленый орбхъ. Но, неужеля ты такъ вроотъ, Бельчеръ, что не внаящь поето плава? Я ето разъ говорилъ тебъ, что въ любви саное труд-нос---вачало: нужно только на хорошенъ ийстъ выстроить бача-рен и върво прицъяваться. Мой иланъ готовъ. Я хочу возмутить противъ мосй сбожасной встать зункъ дураковъ и предателей, ник, чтобы біднажкі, безпреставно пресл'ядусной со всіза сто-ронь, оставалось только или біжать изъ родительскаго дому или ронъ, оставанось только или овжать изъ редительскаго дому или выйти за-мужъ за гадизго Соиза. Я размѣщу мою засаду такинъ образомъ, что эта скромная, строгая, добродѣтельная красаница будетъ моею; да, Бельфоръ, она будетъ моею, моею безусловна, безраздѣявно, неогранпченно; я овладѣю ею подъ самымъ но-сомъ у всего етого народу. Ужъ потѣшусь же я! Вообрази толь-но, какъ пріятно будетъ видѣть, когда всѣ эти господа и свиъ дерзкій братець будуть ползать у ногь монхь, умоляя о помено-ванія, прощенія, состраданія, и ночтуть собя счастливыми, есля зить удается получить язъ руять новхъ посл'ядній лоскуть своей чести. Эта мытель горить у неня въ сердці. Одно только безповонть меня : я долженъ признаться, что до сихъ-норъ очень не жного мижю вліянія на унъ этой красавицы, спокойной, бъюй и холодной какъ первый саъть. Ахъ, Бельфоръ! я очень хорошо зваю, что играю страницю партію, во зато торжествующему п-року инкогда не предстояла болёе великолённая ставка. Со иною это еще въ нервый случается. Чтобы достойнымъ образомъ пред-ставять тебв ее такъ, какъ я вижу, читай въ мосмъ воображения, читай въ мосмъ сердцв. Этотъ анголъ.... У меня недостастъ чито я говорю, словъ!... ня красокъ, ян солнца, ня лушя, чи уща у меня четъ, чтобы опноать со. Я могу только андерь тее, удиаляться ей какъ звъздъ Венеръ посереди другихъ воъздъ. Представь себъ... но оъ чего начать?.... Представь себъ всъ до-Тредителя из соедетения по возни прелестями, воз диным свой-

NHOCTPANNAS GIODECBOCTS.

ства характера, красавицу велинолвинъй ясного для, чудесную ства характера, красавицу велинолвинъй ясного? Нътъ, не довельно. Чтобы представить ее себе, вужно видеть, какъ я виделъ, какъ энжу ее постоянно нередъ собою. Ей нужно только показаться, чтобы повравиться. Взоръ ся строгъ и витести ниженъ; когда она говорить, звучный голосъ ся проникаеть до сердца; замолчить, ты продолжаешь слушать или, лучше сказать, не слушаешь, а смотришь, какъ говорить , и то что она скажеть, вынгрываетъ отъ того, на что ты любуешься. Она добра, откровен-на и болёе инла чёмъ поразительна. Чтобы подать приблизительное понятие о ся красоть, нужно собрать всь красоты, всь прелести, какія только возножны въ саксовскомъ и норманскомъ племевахъ, и сверхъ того она, сама того не зная, въ совершеяствъ обладаетъ ръдкимъ и часто напрасно искомымъ искусствояъ одъваться, такъ, что женщины самыя увъренныя въ себе откровенно признаются въ невозможности состязаться съ нею. Все ин? Нать еще. Мат бы хотелось объяснить тебт ся величественную походку, ся горделивый видъ.... и я люблю се, кажется, вменно за эту гордость. Что касается до выраженія, я не знаю ничего очаровательное ея степенной важности, которая иногда чуть прим'ятно переходить въ пренебрежение. Можно сказать, что она понимаеть свое законное право повелѣвать всвми мужчинами. Наконецъ, если хочешь знать, сколько ей лътъ... шестнадцать. А ростомъ.... раскрой Шекспира.... ростомъ она «въ уровень моему сердцу». Такова дъвушка, которую я предпринялъ завоевать для моей страсти и для моей жажды мщенія!

Ты знаешь, Бельфоръ, что я довольно ловокъ и изобрътателенъ и я твердо ръшился не покидать дъла, не кончивъ его, междутъмъ я чувствую, что мит предстоятъ великія трудности. Она обладаетъ мужествомъ невинности и сильна своимъ здравымъ смысломъ, передъ которымъ не могутъ устоять ни какія тоикости красноръчія; все искусство ея состоитъ въ томъ, что она не употребляетъ искусства; она взглянетъ, скажетъ свою проетую правду – и торжествуетъ. Вотъ гдъ самое великое превятствіе!

Зато я и не рышусь положиться въ этомъ предпріятія на собственныя свои средства: это было бы слишкомъ безразсудно; я напрасно только потратилъ бы и умъ, и смилость, и терпине, и хитрости, и обольщения; я только осрамился бы въ ся глазахъ и обезчестилъ бы себя въ собственныхъ. Нитъ, я не одщиъ; у меня есть вирные, надежные союзники, которые мосну воехни-

RJAPHCCA.

тельному и непобідниому противнику горавдо онаснію меня самого. Не подумай, пожалуйста, что я обратился къ нечистой силі. Нітъ, бідняга старый чорть — идіотъ противъ насъ съ тобой. Мон союзники почище чорта: это — достойное семейство Гарло, — отецъ, мать, сестра, брать, дяди, тетки, слуги! Вотъ мон помощники! вотъ моя стая говчихъ! Они непремённо затравятъ и выдадутъ мит мою добычу, и когда я буду держать ее, трепещущую, въ гордыхъ монхъ рукахъ, кто тогда отниметъ ее у Ловласа? Вотъ и вся моя уловка. Не я вырылъ пропасть, въ которую упадетъ эта красавица. Она упадетъ за повиновеніе тому, что называютъ голосомъ крови; она упадетъ черезъ лучнія и благородиъйшія свои чувствованія. Она ногибнетъ за надежду на справедливость отца, который чувствителенъ какъ сундуют; за надежду на нѣжность своихъ дядей Іюлія и Антони; зато что считаетъ себя сестрою мистеръ Джемза и миссъ Арабеллы. Я не говорю о ея матери: это женщина почтенная; ее ни въ чемъ нельзя упрекнуть, кромѣ того что она вышла за мужъ за Гарло. Всѣхъ этихъ людей добрая дѣвушка любитъ и уважаетъ, и будетъ любить до конца, она предпочтетъ ихъ миѣ, хотя и убѣждена, что они несправедливы ко мпѣ.

Одно только раздражаетъ меня, одного только я не простыть бы и самой Клариссъ: это — если она, изъ почтенія къ родителямъ, отъ утомленія и чтобы разомъ кончить тревогу, выйдетъ за Сомза. Но иѣтъ, этому не бывать. Она слишкомъ благородна, умъ ся слишкомъ свѣтелъ и сердце слишкомъ правдиво. Она не захочетъ подвергнуться такой опасности, и тогда, съ отчаянія, преслѣдуемая всъми, оглушенная, трепещущая, бросится ко мвв... А долженъ признаться тебъ, что по своей волъ она не отдастся имъ, это я знаю. Такъ вотъ каковы обстоятельства, Бельфоръ. Ты понимаешь теперь, что мнъ невозможно покивуть партіи и тхать къ вамъ. Я даже пе знаю, не могу предвидъть, когда и какъ кончится эта комедія. Теперь я день и ночь брожу около достопочтенныхъ Гарло какъ тать, какъ лазутчикъ, подстерегая каждое движеніе ихъ милостей; живу въ негодномъ трактирѣ; скрываюсь подъ одеждой ремесленника и почитаю себя счастливцемъ, когда, протлявшись пять-шесть ночей ио пустымъ тропинкамъ, подазниъ черезъ колючія изгороди, найду въ щели старой разваливы итсколько знаковъ ся руки,—знаковъ холодныхъ и небрежныхъ! И то еще, соглашаясь бросить мпѣ иять-шесть строкъ, какъ милостыню, она воображаетъ, что снасаетъ живиь брату. Посуди же, какое тутъ передо мной иоле для упражиенія

187 -

из лонности и интргй, и канее вослищение присодофуть дой рти очторожности и благорарумные разспоты, опрожларуть чугу прузо отбиу! Канее торисство недъ встаря желицирами из одномъ таконъ чоржестет! Вотъ все мое стремаеще въ настрящую мянуту, а причину объявиль Шекспиръ: «Адъ меня поглоти, если поправда, ято я бъщено моблю се!»

А чы между тыль, заклатые мон друзья, ты, Бельнорь, и другіе,—Бельтень, Мобрей и Турвиль,—бульте потовы явиться но нервону моему приказу. Вы въ екоромъ времени конадобитесь мих, нотому что, для вазала, мих вунно будетъ набавиться отъ моего мобезного братца, инстръ Ажемза. Вся армія Гарло течерь на ногахъ. Будьте же готовы. Въ свое время получите инструкция... Впрочемъ, я дуракъ, что такъ много безпоконось: съ такима доварищами, каковы мон, и чорта ненего болться. Такие молодиля накъ Бельноръ, мужъ безъ страху; Мобрей, некусный генераль; Бельтонъ, порохъ, и Турвиль, побъдитель побъдителей, да сцерхътого я, вашъ атаманъ.... о! да съ такимъ народомъ можно нохитить саное мвсеъ Арабеллу!

Ура месть! и къ чорту любовь! а цецавняку любовь съ-гъхъпоръ какъ она овладъла мной. И такъ да будетъ яадъ тобой благословение Божие, върный мой Бельфоръ! Даю тебъ поцъловать мон когти.

Мнесь Кларисса из мнесь Гоу.

Среда, 15 марта.

Я больше чёмъ когда-выбудь нахожусь въ заточевія и уединеній, которыя становатся почти спосными только тогда, когда я читаю твой утёшевія яли сообщаю тебё мон страдавія. Написавъ умоляющее висьмо къ отцу и матери, я рённялась написать также къ дядямъ. Второй отецъ мой! писада я къ дядё Гарло: подумайте, что «дёло влетъ о счастія всей моей жизни... « Милый дядюшка, говорила я дядё Антони, возможно ди, чтобы «мастръ Сомзъ былъ вашимъ другомъ, и неужели вы думаете, « что, отказываясь отъ его руки, я непремянно должна быть за-« цята мёмъ-вибудь другимъ? Притомъ, дядюшка, если бы я « дёйствительно была расположева къ джентельмену, котораго «лиаю уже болёе году, котораго сами вы врели въ нашъ донъ, « который по вроисложденно и доотоимстванъ въ тысячу разъ « выше всего, что момие сказать о мистрё Сомзё, то развѣ ато

RAAPBECA.

е къ? Войдите въ ное положеніе, сжальтесь надо ниой, не ноки-- дайто нойя безъ запавть на гибить отца; не выдайте меня нак вр. Войдите из мое положеніе, скальтесь надо мвой, не ноки-« дайте мейа безъ защить на гибить отца; не выдайте меня на-« скально за челебък», самыя предложенія потораго такъ несира-« ведливе, что я умо должна красить за никъ.» Такъ я гопо-риза и уполяли, и знаешь ля, конъ местоно мив отибисая?---« Мы еаланга, пёстроенния въ безевой порядокъ, отибисая дадая « Гардо: не меня одного нужно убъдить, миссъ Кларисса, а всъхъ « вашихъ родныхъ.» Дядя Автони поступилъ еще суровъс.---« Намъ всёмъ извъстны ваши уловки, любезная племяница, и « какъ ны извращаете смыслъ словъ, дотого что человъкъ благо-» разумвый у васъ становится сирягой, а негодиът разиратникъ « нащиный х джентельменонъ. Что касается до жестокостей, во-і торымъ вы подвергаетесь, миссъ улимца, неняйте на себяк і отъ васъ однихъ зависитъ тотчасъ же прекратит ихъ, -- ето-« йтъ только покориться.» По, нужно ли, милая Невси, раземазы-вать всъ несправедливости родственвиковъ, къ которынъ я, ты знасти одности тотякъ о о моемъ горъ. Я инсала даже къ истру Соизу!.... къ самому вистру Соизу! «Возвратите мить миръ души, моторый вы отиван, янсала я «зозвратите мить миръ души, которая вы отиван, янсала я «зозвратите мить иность роденькъ, которой вы лянияна исти. Будьте келикодуйцът, не наставейте, не дълайте дурной «сенщинът изъ дърникъ, которая выдить елену свою въ буду-«пенъ исполнения обязанностей изъза басъ; по отчаливаному со-

«щень нею добущин, ногория видать сверу светь во суду-«щень исполненій обязанностей изжной и доброй жены. По исти-«заніянь, какимь я подвергаюсь изъ-за йась; по отчаянному со-«противленію вы можете судить съ какимь твердынь убъядені-«онь я отказываю вань. Откажитесь же и вы, уноляю вась, и «положитесь на ною вёчную признательность.» На это отчаянное письмо онь отвёчаль рёшительнымь отка-зонь. Однако жь я должна признаться, что въ писькё его болёе утивости и даже болёе правописанія чёнь бы ножно было оми-дать отъ такого писателя. «Вы просите йевозможнаго, иншеть «онь: я вы за что въ свётё не откажусь оть такого неонёвнен-«ваго сокровнща.» Словомъ, иметръ Сомзъ убёждень, что моя родане инкогда не согласятся на искательство Ловласа, в по-тону онъ, Сомзъ, рёшается ждать, что скажетъ время, и возм-теть упованіе на прявоту своего дёма. Пославіе этого достойнаго господина, нетурально, явнаось въ сопровожденія письма отъ моего брата, съ чёмкновенными в'яз-востами. Я — «падній ангемъ», инкогде не буду приводленных «чегодному волоките,» что бы я ни дамала, что бы ан говорина; «чегодному волоките,» что бы я ни дамала, что бы ан говорина;

иностравная словесность.

я напрасно безнокоюсь на этоть счеть, и наконець инстръ Джемять запрещаеть ини писать; онъ желаеть видіть нон нисьма. Впрочемъ, милая Нейси, я посылаю теби всй эти инсьма. Прочитай ихъ, если достанетъ терайная, и увиднить, нужно ли мий сердце, способное неренести все на свътв. При первоит случай, розврати ини, пожалуйста, письмо дядюния Антони.

Ловлась къ Бельфору.

Пятница, 17 Марта.

Возлюбленные и вървые мон, всъ изъявленія любви и желаній, которыя вы нав присылаете, я благосклонно приничаю и разсчитываю на вашу преданность. Въ свое время я объявыю ванъ мон намъревія. На первый случайты, Бельфоръ, нитень явиться ко мит какъ можно скоръй. Мит нужно твое усердіе, – не для но ная лока помые скорых. Ная нужно тьсе усерде, – не для личной моей безопасности, — семейство Гарло лаетъ издали, — но длятого чтобы я могъ отдохнуть отъ горестей любви надъ изсколькими веселыми выходками или хоть надъ чтеніемъ нашихъ любяныхъ поэтовъ. Между-тънъ ты ножень назначить ваннить друзьямъ свидание черезъ мѣсяцъ, у лорда М***, въ его старомъ занкъ, хотя бы только длятого, чтобы успоконть добраго дядю-шку и увърнть, что ему еще не скоро прійдется исправлять новыя глупости его любезнаго племянника. Я желаю, чтобы ты явился въ самонъ древнемъ своемъ мундиръ. Слуга твой долженъ стоять съ тобою на полудружеской ногъ: ты выдашь его за своего родственника, которому пщешь мёстечка, только въ армін, а не въ гражданской службѣ, гдѣ ты, въ качествѣ маіора, ме долженъ ниѣть большаго вліянія. Я живу въ настоящемъ ка-бакѣ.... Хозяннъ, изъ учтивости, называетъ его гостинницей. У него есть даже вывъска, — необыкновенная роскошь, — олень, до смерти взраневный непогодами. Деревня достойна гостивницы. Ты пайдешь ее въ пязи миляхъ отъ замка Гарло, возникшаго изъ навозу не съ иезапамятныхъ временъ. Если ты не знаешь дороги въ Гарло, спроси у перваго вищаго, всякій укажеть, гдъ живетъ мой ангелъ, моя любовь, благодътельница всъхъ несчаствыхъ.

Мон хозяева добрые люди, хотя и бидиы. Они подозривають, что я переодитый джентльмень и поять меня отличнымъ барселонскимъ. Грязный, ветхій домишко молодится и украшается свиженькою дивушкой.... На прошедшей недили семнадцать лить минуло. Я называю ее Розовымъ Бутончикомъ. Унея есть бабка,

190

KJAPEGCA.

стелько пріятвая, сколько можеть быть чествая старушка, торчащая въ углу у очага. Она съ такимъ страхомъ и такъ жалобно умоляла меня пощадить ся внучку, что.... право.... клянусь честью, я пощажу ес. Какъ же и не пощадить тамъ, гдё признають мое могущество? Не одна голубка снаслась бы, если бъ во время попросила пощады. Что касается до меня, я желаю только смирять гордыхъ. Таковъ мой девизъ. Дъвочка однакожъ очень мила!... бъленькая, свъженькая, лицо

Абвочка однакожъ очень мила!... бёленькая, свёженькая, лицо ибжное и вибств очень аперияткое. Простота, скромность, невинность совершенно дётскія; съ примёсью деревенской стыдливости. Я уступаю, отдаю се тебё; она будетъ твоею долей добычи, другъ Бельсоръ, между тёмъ какъ к, въ погоду и непогоду, день и ночь буду бродить около замка какъ вздыхатель или жакъ воръ.

Ты въ безонасности отъ ненастья, можешь читать въ этомъ ты въ основасности отъ ненастья, можешь читать въ этомъ молодомъ сердцё всё честныя чувствованія, которыхъ не пока-вываютъ намъ наши свётскія дамы, красийющія при одной мы-сни объ нихъ. Счастливецъ! Но, впрочемъ, кчемуже подвер-гить тебя такимъ ненытаніямъ? кчему я предамъ уважаемаго друга? Ибтъ, нётъ, Бельфоръ, не думай объ этой любви. Ты вступаещь въ союзъ со мною, слёдовательно долженъ брать при-мъръ съ испя, быть скроинымъ, синрнымъ, честнымъ человѣ-комъ. н если ты въ снахъ булащь вылартель ото с вослужни комъ, н если ты въ силахъ будешь выдержать это, я заслужу похвалу и ты тоже. Мы оба прослывемъ образцами чистоты и иравственности. Вспомия древнюю истину, Бельфоръ: кто станетъ всть зеленый виноградъ, набъетъ осконниу, qui comedit uvam acerbam obstupescent dentes ejus. Конецъ концовъ, хотя бы тебѣ пришлось скрежетать зубами, я запрещаю тебѣ предприни-мать что бы то ни было противъ моего невиниаго Розоваго Бутончика. Въ послёдние десять лётъ это единственный цибтокъ свободно распустившійся въ моей окружности. Пусть же этотъ своюдно распустнышинся въ моен окружности. Пусть же этоть цвътокъ, ръдкости ради, сохранится. Буди мудръ и благонравенъ хоть однажды въ жизни, Бельфоръ. У этой малютки все иму-щество состоить въ добродътели; не обирай же у нея единствен-наго ея сокровища. Она безоружна, простодушна какъ въ пер-вый день рождения и тъмъ болъе имъетъ права на пощаду, что уже носитъ въ сердиъ честную любовь, которую я разгадалъ прежде ея самой..... Извольте скрыть дымъ!.... Однажды я видълъ, какъ опа въжнымъ взоромъ провожала молодаго плотин-ка, красиваго и здороваго молодца лътъ двадцати-двухъ, сыва богатой вдовы, которая живеть «въ бъломъ домъ, милордъ, по

ту сторону улина!» Такъ сказалъ Росовый Бутенчикъ. Когда инстръ Джовъ воказывается на углу улицы в отвёживаеть поклонъ, красаница отв'ячаетъ съ восьма принитнымъ заминательствоиъ; когда овъ смотритъ на нее, она потупляетъ взоръ; нотда онъ удаляется, она слъдитъ глазами, пока мистръ Джонъ еще разъ не симнетъ шляны, а когда онъ совсёмъ скростся вдали, у Розоваго Бутончика вырывается глубокій вадохъ! Посл'я этого нит нечрудно было сд'влаться пов'яреннымъ любян: нит все отпрыля; вия сму Джовъ Бакстовъ; снъ столько же влюбловъ, сполько неловокъ; смущенное его признаніе выслушано какъ слі-дуетъ, и мы за счастіе почли бы выйти запужъ за мистра Диона Вакстона; во, убы! почтенвая редительница Джова, нистриесъ Банстовъ, держитъ въ запаст про его женятьбу не меньше ста гиней..., и хотя инстриссъ Бакстонъ не разъ говорила, что сынъ ся не найдетъ девушки более хорошевькой и дечери более по-чтенныхъ родителей, однено жъ темъ не менее верно, что она чтенных родителей, однано жъ твиъ по менбе вбрно, что она не желаетъ этого брака. Если бы ты зналъ, какъ дёвушка мила, погда говоритъ это! Это просто пёніе птички, невинное простоду-шіе невёдёнія! Она вздыхаетъ, она улыбается миб; она укры-ваетъ свою головку на моей груди; она столько же любопытиа, ополько веонытиа.... Ты разбойникъ, Бельфоръ! Я ужъ слышу, нажъ ты причникъ: «Не можетъ быть!» Что жъ дёлать, любезвый другь! Совъстивость — несчестие всёкъ высоко-развитыхъ душъ; хочещь — вёрь, не хочещь — не вёрь, а я почель бы безчестьемъ, если бъ употребилъ во зло эту дътскую довърчивость. Говори, что хочешь, говори, сынъ мой; кричи о нелъности, о несправедлявости, о нарушевія нашихъ статутовъ.... я согласець съ тобой, но всё-тани Розовый Бутонянкъ останется для меня меприкосновеннымы.

Я по хуже теба знаю, что ное старое сердце источено злыкъ червенъ; интрига — моя жизнь; тщеславіе — ноя преобладающая страсть; я искусиве васъ ветхъ на адскія изобрителія; я довольно богатъ, чтобы не нуждаться въ храбрости, и въ то же вреня довольно отваженъ, чтобы не нуждаться въ богатстви; словонъ, и совершенизнишій повъса, а нежду тимъ, чортъ меня нозьни! соля, при мысли о мосй обежаемой, на ваходятъ на меня иногда импуты, когда бы я отдалъ все на свить, и всъхъ васъ на придачу за то, чтобъ имътъ чевчное, любящее сердце Джона Бакстона, сердце, достойное невынной любян Резоваго Бутончна!

стова, серяне, десчойное невынной любыя Резоваго Бутончика! Новторяю теба, не будь мясниконъ моего агнения; напротика, будь оъ этою давочной спроненъ и печтителенъ. Мих въ эту на

нуту совершенно необходимы правственность, добропорадочное новеденіе и всё призиаки человёка степеннаго. Это хитрость, которой я еще не употребляль, но для великихъ обстоятельствъ потребны и средства великія. Ты можешь себё представить, какъ тсперь обо миё сплетничають въ замкё Гарло я яныхъ какъ тсперь обо мят сплетничаютъ въ замкт Гарло я иныхъ мъстахъ. «Опъ скрывается, слъдовательно замышляетъ новое злодъйство! Опъ живетъ въ лачугъ, обитаемой свъженькою ро-жицей, слъдовательно намъревается обольстить простодушную дъвочку!» Зато каковъ же будетъ сценическій зооектъ, когда Ловласъ по справкамъ окажется певиннымъ, когда старуха бабка и отепъ торжественио засвидътельствуютъ чистоту своей дочери и безкорыстіе молхъ благодъяній, потому что, передъ отъъздомъ... Вотъ о́пъ ѓдъ, зооектъ-то!... я хочу выдать эту дъвочку замужъ за ся любезнаго, и выдать честпымъ образомъ, безъ всякаго ущербу то есть. У јжона Бакстона сто гиней родоваго: я дамъ за ся любезнаго, и выдать честнымъ образомъ, безъ всякато ущербу то есть. У Джона Бакстона сто гиней родоваго; я дамъ Розовому Бутончику также сто гиней приданаго. Это будетъ родъ искупленія мояхъ прошедшихъ и будущихъ гръховъ: я даже на-дъюсь пріобръсть этимъ нъкоторое право на лишній гръхъ. Такъ это дъло конченное. Теперь слушай же объ осадъ кръпости. Ты покуда видълъ еще только самыя передовыя укръпленія.

йокуда видёлъ еще только самыя передовыя укрёпленія. Мой достойный лазутчикъ, — человёкъ, который долженъ быть преданъ мнё, потому что я плачу ему дороже нежели вссь онъ стоитъ, — творитъ чудеса въ этомъ домѣ: для него тамъ нётъ ничего закрытаго. Ты понимаешь, что я прилично снабдилъ его виструкціями. Я научилъ его, какъ слёдуетъ все видёть, ни на что не глядя; все слышать, ничего не слушая, и какъ наблюдать за дамою моей мечты. Послёдиее — штука очень простая: стои-ло только наблюдать такъ пристально, чтобы другіе совсёмъ пе-рестали заботиться о наблюденій. Мой молодецё съ полу-слова понимаетъ. Онъ достовить своего назначенія. Онъ началь съ топонимаетъ. Онъ достоянъ своего назначения. Онъ началъ съ топонимаетъ. Онъ достоянъ своего назначения. Онъ началъ съ то-го что объявилъ мистръ Джемзу Гарло, будто миссъ Кларисса покушалась подкупить его для своихъ видовъ.... его, такого вър-наго слугу!... длятого чтобы онъ тайпо передавалъ ея письма къ миссъ Гоу. За это открытіе мой проныра удостоился вели-кихъ похвалъ отъ всего семейства и даже всликолъпнаго подар-ка: мистръ Джемзъ пожаловалъ ему цълый шиллингъ! Всъмъ слу-гамъ наказано было удвоить бдительность, и чъмъ строже над-зоръ, тъмъ менъе Кларисса думаетъ довъряться всему окружаю-щему ее холопству, а мпъ того только и пужно, потому что я не желаю, чтобы ея дъятельная переписка съ миссъ Гоу прекра-т. LXXXVII. – Отл. II.

T. LXXXVII. - OTA. II.

тилась хоть на одинъ день. Понимаешь ли ты мою радость, Бельооръ? Понимаешь ли ты, что ное мщеніе уже начинается? И диди, и братъ, и сестра ласкаютъ моего лазутчика; черезъ него я бомбандирую всё ихъ тайны, и овъ же служить инё прово-докой, посредствомъ которой я привожу въ движение всё эти куклы, какъ инё вздумается. Я уже успёлъ больше чёмъ ты ножетъ вообразить: я даже могу, когда мив угодво, видъть самое гордую миссъ Клариссу, не смотря на строгій чемотръ,---или тогда, когда она идетъ въ свой итичникъ черезъ дровяной дворъ, гда въ условленномъ мъстъ кладетъ свои письма къ пріятельня-цв, яля въ небольшомъ фруктовомъ саду, въ который ни откуда нать оконь и куда векто взъ людей не сибеть заглянуть сътвхъ-поръ какъ какому-то молодцу вздумалось тамъ повъситься. Я запасся двумя ключами отъ этого уединениаго мистечка, однать для меня, другой для моего друга Лемана. Какая удиви-тельная шельма этотъ Іосифъ Леманъ! Вообрази! онъ меня, меня самого хотбль увбрять, что помогаеть май еднаственно наъ преданности своимъ господамъ, язъ убъждевія, что моя женитьба на инссв Кларпссв принесеть честь семейству Гарло! Онъ до такой степени мошенникъ, что даже передъ сообщенками старается казаться чествымъ.

Такъ ты видишь, судьба предопредълена; я увъренъ, что вай ду вознагражденіе за всв ион труды. Добываютъ же огня наъ кампя! Миссъ Кларпсса, жемчужина Англін, будетъ моею; я накажу ея роденьку, а тамъ, что будетъ, то будетъ!... хотя бы ичв пришлось провести остатокъ дней въ изгнанін: я не избъгаю пути, ведущаго къ опасностямъ. Върно по крайней мърв то, что я инчего не предоставляю случаю: разсчетъ даже на необыкновенное искусство случая, когда хочешь покорить такую гордую добродътель, былъ бы разсчетъ плохой. Я напередъ знаю все, что намъренъ дълать и что долженъ говорить. Она приходитъ; я бросаюсь къ ея ногамъ, но такъ почтительно, съ такимъ волненіемъ.... Меня самого пугаетъ передъ вею моя дерзость, и стою безиолвный, неподвижный и пожираю се глазами; едва едва осмѣливаюсь дрожащими губами прикоснуться къ ея прекраснымъ ручкамъ; мон вздохи такъ же нѣжны и такъ же скроины, какъ вздохи Розоваго Бутоптчика!... Я подсмотрѣлъ, какъ невинность вздыхаетъ. Нѣтъ, я ничего но жду отъ случая, я не хочу пользоваться ни какими выгодами мѣста, уединенія, изумленія или страху. Я напередъ рѣшнлъ, что буду почтителенъ какъ червь, ползающій передъ звѣздой. Я позволю себѣ развѣ только

194

робкую жалобу, во ви угрозы ви даже издежды не обваружу. Прежде всего нужно пріобръсть довъріе, совершенное довъріе.

Мнеев Иларисса из мнееь Гоу.

Суббота, вечерояз, 18 нарта.

Мий казалії, я умру отв ужасу; я до сихъ норъ еще трене-щу. Я была на дровяномъ дворъ, моя Ненси, въ надеждв найти инсьмо отъ тебя; в возвращаласа, какъ вдругъ вижу, изъ са по-лининцы выходить человъкъ закутанный въ большой плащъ... и ито же это? Ловласъ! Я хотвла причать, ве стало голосу, и я и вто же это? Ловляев! Я хотила причать, не стало голосу, и я въ смятения присловилясь въ столбу, подъ нависомъ. Что дилать? что будеть со нной? Тогда я вспоненла вси дерзости, какия мий разсиязывали объ этонъ человики, и въ те же вреня боялась, что его увидять, и тогда я пропада! Наконецъ негодевание видло верхъ; я приказала ему тотчасъ же удалиться и сама хотила бимать, но онъ упалъ на колини и сложилъ руни!... Онъ проенлъ, уполялъ выслушать; говорилъ, что если и заслужилъ мой гийнъ, такъ къ этому принудили его единственно обиды, понесенныя отъ монхъ родивихъ. Впрочемъ, онъ очень хороно знаетъ, что неметониъ меня, но не накона поле сму противудоставата. недостовить меня, но не какому праву ему противудоставляють презр'янного Сомза? Онъ применть безъ всякой ціли и безъ веякой недежды, только длятого чтобы унолеть невя всёни силени воспротивнться искательству Сонза в сказать мий, что я проца-ля, если нокажу хоть немножно поменьше негодованія и отвра-щенія. Впрочейть, моя добрая слява дорога ему точно такъжо какъ и мив самой. Онъ готовъ дать мив всякое ручательство, какого я пожелаю; напримеръ, онъ ночтетъ себя счастливеванияъ изъ людей, если я соглашусь принять письмо отъ его тетии Лоperes.

«Извините, прибавлять онъ, если я принимаю слишкомъ много «участія из вашенъ дълъ; но я лучше васъ, миссъ Кларисса, «зимо наятренія вашего брата, ревность и ненависть вашей со-«стры, жестокій деспотизить отца, упрямство дядей и инчтожность «вліянія изтери на вств эти умы, не хотящіе понять ея.»

Въ тоже время онъ негодовалъ на насилія, которымъ я подвергаюсь; нересказывалъ ужасныя ръчн моего брата и сестры; иконецъ, онъ примелъ высказать миъ, почему полюбилъ меня.... «потому что онъ, даже среди разгульной жизни, всегда любилъ «добродътель, но только я одна заставила его понять возможность -брака.» Такъ онъ говорилъ, милая Ненси, и хоти отъ его ръчей сердие мое не трепетало такъ живо, какъ ты полагаень, однакожъ я должна признаться, что нашла въ этомъ молодомъ человъкъ чистосердечіе, которое тронуло меня. Ты знаешь, намъ всегда говорили, что сердце у него лучше головы. Почену же и иътъ? Благородная кровь не измънитъ своему происхождению. Все его семейство ведетъ себя безъукоризненно, о теткахъ его говоритъ не иначе накъ съ восторгомъ. Но а беюсь, чтобы мен сужденія опять не встревожный тебя за мое сердце и чтобы ты справедливость, которую я отдаю Ловласу, не приняла за располеженіе.

Онъ снова сталъ просить, чтобы я приняла дружбу его тетин Лоренез. Она ждетъ только позволенія написать ко мий и жеметь знать, будуть ли мить пріятны ся письма. При этонъ Ловласъ съ удивительвымъ тактомъ заматнаъ, что знатные многда ичеколько до язляшества заботятся о сорнахъ и приличіи, точис также какъ строгая добродътель. Это оттого, прибавиль сиъ, что добродитель и знатность — одного происхождения. Я отвычала, что во всёхъ другняхъ обстоятельстваять почла бы за большую честь пользоваться дружбой в нокровительствомъ леди Зоренсъ, не потому чтобы меня привлекали знатность и титулъ этой благородной дамы, по потому что мив известна ся слава довтойной женщины. Въ тоже время я замътила Ловласу, что селя бы мон родные, безъ позволения которыхъ (я никогда не выйду замужъ, припяли его предложение, то тъ самыя причины, которыя привлекаютъ меня къ его теткамъ, можетъ-быть послужяли бы препятствіями ихъ племяннику. Однямъ словомъ, я ръшительно объявила сму, что пора прекратить переписку, въ которую онъ вовлекъ меня угрозами монмъ роднымъ и которой я не вамърена болве продолжать.

Смеркалось уже, одлакожъ я могла видъть искревнюю горесть Ловласа. «Сохранн Богъ, сказалъ онъ, чтобы я помыслилъ выну-«дить что-вибудь у страху, или стъснять свободу миссъ Кларие-«сы!» Но можно ли спокойно снести столько жестокихъ оскорблевий? Предложевие дружбы его тетки развъ можетъ повредить ипъ? Избавнишись отъ Сомза, я развъ не останусь вольною раснелагать моею рукой? «Прежде всего, вскричалъ онъ съ запальчивостью: я не хочу, чтобъ инстръ Джемзъ Гарло и Сомзъ восторжествовали надъ вами посредствомъ насилия.» Послъ этого я, въ испутъ, хотъла уйти и изъявить свое неудовольствие на такее заносчввое вмъщательство въ наши семейвыя дъла, не овъ

f96

BJAPHCCA.

•иторично уналь къ монмъ ногамъ и вскричалъ: «Ради Бога, не • уходите отъ меня такимъ образомъ, не оставляйте меня въ от-«чаящи.... хотя я и ве отръкаюсь отъ монхъ словъ.... напро-«тивъ, я еще разъ клянусь, что не уступлю вашему брату, не « уступлю васъ никому на свътъ! Если меня доведутъ до край-« ности, я епособенъ на все!»

Прошу послё этого усмирить такое нетерпёливое созданіе и отказать ему во всемъ! Онъ и до сихъ-поръ еще стояль бы передо имой на колёняхъ, если бы я не согласилась принимать отъ него писемъ. Что касается до покровительства сго родныхъ, которое онъ инё предлагаетъ, я сказала, что лучше соглашусь уступить брату имёніе, которое миё оставнаъ дёдушка. «И прекрасно! вскричалъ онъ, схвативъ меля за руку и съ жаронъ цёлуя, ее: откажитесь отъ вашего имёнія, милая Кларисса, и будьте моею!» Неправда ли, мплая Анна, что это мысль великодушная? Но мужчины.... можно ли довёрять даже тёмъ крикамъ ихъ, которые, по-видимому, вырываются прямо изъ сердца?... Междутёмъ совсёмъ стемиёло; страхъ мой воротился и я стала обдумывать, какъ бы заставить Ловласа уйто, но онъ самъ удалился такъ же скромно какъ пришелъ, такъ, что я осталась совершенно довольна его поведеніемъ.

Понедћањикъ, 20 марта.

Я получила твое вчерашнее письмо, милая Анна. Позволь заизтить, ты меня смущаень, когда требуень, чтобы я объясника тебъ больше вежели сама я понимаю и могу сказать. Что я въсамомъ-деле думаю о добрыхъ в дурныхъ качествахъ Ловласа? Мив важется, ты поступаены со мною не великодушно, когда аринуждаешь объяснять мальйшіе знаки уваженія къ человъку, къ которому я желаю быть только справедлявою, ни какъ не больше. Между-твыъ ты требуешь, ты повторяещь свои догадки в даже не хочень прининать въ соображение печальныхъ обстеятельствъ, въ которыя я поставлена; ты не хочешь повять, что если бы, витето Сомза, инт предложным честнаго, заравоныелящаго в порядочнаго человъка, хотя бы безъ всякихъ особенныхъ отличій, по только не визкаго душой и не глупаго, то о Аовласъ у меня викогда бы и ръчи не было. Его характеръ пу-нать верозножно быть совершенно сланою къ тому, что въ этонъ странномъ человъкъ есть хорошаго. Когда его ввели въ нашъ

197

<page-header><page-header><text><text>

нравить его. Что, если бы я одержала такую побъду? Это была бы прекраспая побъда. Чъмъ болъе въ немъ находили преступнаго, тъмъ пламениъй мяъ ходълось спасти его.... Боже мой! сколько несчасти можно бы предупредить, поставивъ эту бурливую душу на хорошую дорогу!

На мосй сторон'я было еще счастіе этого благороднаго семейства, которое отдавало въ мон руки всю свою будущность, и наконецъ сто тысячъ причниъ, которыя женщина можетъ найти въ своей предавности, причниъ столько могущественныхъ, что все мое хладнокровіе не помъшало мит почувствовать жестокую боль въ сердцѣ, когда я поняла, что все это несбыточная мечта, что этотъ несчастный неисправниъ.

Въ самомъ дълъ, какъ я могла хоть одну мннуту думать объ этомъ бракъ при такнях препятствіяхъ!... при ръшительномъ сопротивления монхъ родныхъ; при ихъ ненавистя, поддерживаеной козпами мосго брата; при войнъ моей со всъми родными; при взапиной испавнети Ловласа ко всъмъ окружающимъ меня и, ваконецъ, при его вравствепности, до такой степени сомин-тельной, что благовосплтанной дъвушкъ и подумать стыдио о союзъ съ нямъ! И сверхъ-того онъ совершенно подчиценъ свокакому порядку; раздражителевъ до крайности и притомъ такъ какому порядку; раздражителевъ до крайности и притомъ такъ хитеръ! Съ такимъ мужемъ, конечно, еще можно бы отважить свое земное счастіе.... что мит до него! Но можно н лишиться свое земное счасти... что шнь до него. по можно и иншитеся вадеждъ христіянки на будущую жизнь. Я теперь в сама не по-нимаю, какъ могла быть столько тщеславною, вообразить, что съумъю укротить строптиваго гордеца, который впчему и нико-му не покорлется! Нужно предвидъть также, что могутъ родить-ся и дъти. Не прійдется ли матери трепетать ужасныхъ правиль, которымъ дътя могутъ научиться отъ такого отца? и не преступна ла будетъ она, подвергнувъ ихъ такому испытанію? Иътъ, нътъ! чъмъ болъе думаю, тъмъ болъе вижу, что это не-Нътъ, нътъ! чъмъ болъе думаю, тъмъ болъе вижу, что это не-возможно. Дай Богъ, чтобы я не запуталась въ любовь или, ес-ли хочешь, въ съти этого человъка. Правду тебъ сказать, у ме-ий къ нему есть невольвая, какъ будто пистипктивпая недовър-чивость. Миъ въ особепности не правится, что онъ открыто признается въ своихъ гръхахъ и порокахъ, и почти гордится ими. Его умъ, такъ часто казавшійся намъ наивнымъ и бы-стрымъ, способенъ на самыя опасныя хитрости. Таковымъ онъ показался и тебъ, – сегодня простодушпымъ какъ дитя, на дру-гой денъ исполненнымъ таниственности и мраку. Опъ никогда

NHOCTPARNAS CJORECHOCTS.

двухъ часовъ сряду не бываетъ однимъ и типъ же человикомъ; такъ быстро онъ переходитъ отъ похвалы къ насмъшкѣ, отъ веселости къ печали. Чаще всего приходится заключать, что у этото витреминка нътъ сердца. Заблужденія головы можно простить, но пороки сердца.... горе несчастной, которая не шутя можетъ помышлять о человикѣ, у котораго дурное сердце! Однакожъ, мни кажется, милая Анна, ты все-еще спрашиваешь, отчего я такъ много занимаюсь этимъ человикомъ. Оттого, – я признаюсь тебъ не красния, – оттого что, какъ ни строго наблюдаю за своимъ сердцемъ, я чувствую къ нему гораздо больше склонности чимъ заслуживаетъ его характеръ. Онъ былъ поводомъ ко всимъ преслидованиямъ, которымъ я подверглась, а междутивъ самъ со мвою обращается такъ почтительно, такъ покорно, что я именно черезъ эти преслидования, кажется, чувствую къ нему то, что ты называешь «условнымъ расположениемъ.» Что же до любви, то ужъ ты сама скажи мить, любовь ли это. Если ты назовешь это любовью, я возражу, что всегда преднолагала въ любви гораздо болъе очарования, увлечения в преданности.

Тепсрь я кончу, какъ пачала: ты, обыкновенно столько иѣжный и осторожный другъ, ты жестоко поступила со мной, когда такъ рѣшительно предложила щекотливый вопросъ, на который миѣ еще трудвѣе было бы отвѣчать въ короткой дружеской бесѣдѣ глазъ на глазъ, гдѣ ты такъ свободно разливаешь прелести своего тонкаго ума и добраго сердца. Подумай, милая Анна, ты до того простерла свое инквизиторство, что захотѣла знать, что я думаю о вліянія, какое могутъ вмѣть на женское сердце молодость и красота мужчивы! Хорошо же, я и на этотъ вопросъ отвѣчу совершенно откровенно. Красота, конечно, довольно краснорѣчивая рекомендація. Съ перваго взгляду можно почувствовать нетолько расположеніе, по даже уваженіе къ человѣку выгодной наружности, и когда, по счастію, это первое двяженіе не обманетъ насъ, когда мы найдемъ, что оно было основательно, то уже невольно бываемъ признательны тому, вто доказалъ намъ собою вѣрность нашего взгляду. Однако жъ врасота, о которой я говорю, не вмѣетъ инчего общаго съ пошлою врасотой тѣхъ, которые обыкновенно слывутъ въ свѣтѣ красавцами или красавицами: та красота не стоитъ разбору; женщивамъ она придаетъ несносное тщеславіе, а мужчивъ дѣлаетъ емѣшными. Та красота взмѣнчва, мимолетва какъ свѣть одного для. Самая ничтожная мелочь помрачаетъ ее; одна порщина-

KAAPHCCA.

на разстрояваеть, одних сёдой волось приводить ее въ етчание; наступить старость, и на бывшую красоту смотръть непріятно. Нітть! красота, о которой я говорю, независима оть такихъ безділиць: она происходить оть души, оть ума, оть сердна; она — слава старвка и аттестать молодаго человъка. Вотъ красота, о которой мечтаетъ всякая порядочная женщина. Суди же сама, подходить ли Ловласъ къ этому идеалу. Но оставниъ это, имлая Авна; мит и то уже кажется, что кто то изъ насъ защелъ слинкомъ далеко.

Вторинкъ, 21 нарта.

Говорить ли теби о новыхъ нападеніяхъ, которымъ я опять подверглась? Дядя и отепъ, на дняхъ, подсылали ко мий добрую инстриссъ Нортовъ, чтобы она по мири своего уминья расписала мий удвентельныя выгоды союза съ мистромъ Сомзомъ. Добрая мистриссъ Нортовъ! Она употребная все свое усердіе, вси свои ласки; она говорила отъ имени матери моей, и, видя, что я упорствую, не риналась уйти. «Что они скажутъ? вскричала она: что они скажутъ?» И опа трепетала при одной мысли о передати моего отиту.

Сегодня утромъ я получила письмо отъ натери. Форма строгая, но содержание въ сущности совершенно матерянское. Опа извъщаетъ меня, что отецъ дозволнать только эту послѣднюю попытку, и затѣмъ миѣ уже не остается ни какой падежды. И въ то же время.... бѣдная матушка! какъ она должва страдать!... она говоритъ миѣ о приготовленияхъ къ свадьбѣ. Мистръ Сомзъ уже запасся грузомъ нарядовъ для невѣсты, накупнать кружевъ и матерій,—самыхъ дорогихъ матерій; мой эсенихъ самъ взялся заказать новую оправу для брильянтовъ, которые оставила миѣ бабушка, и сверхъ-того я получу деньгами, сколько миѣ нужно для ирихотей! Мало этого, матушка говоритъ, что свадьбѣ быть черезъ двѣ недѣли. Появленіе Ловласа въ церкви взволновало весь домъ. Письмо оканчивается самыми живыми пѣжностями, но во всакомъ случаѣ я должна сдѣлаться женою Сомза. О! какъ охотво я согласилась бы на этотъ бракъ, чтобы одну минуту поцѣловать руки матери,—если бы была увѣрена, что умру на дорогѣ къ алтарю!

Вторвикъ, вечеръ.

Я получила инсьмо отъ отца. «Строптивая ведостойная дочь, «приготовься повивоваться, ившетъ овъ. Тебъ извъство наше об-

нностраника слойнскость.

«щее желиніе. Твое бракосочетавіе совершится въ дочашией церкви •твоего дяди. Будь готова. Понни, что я ничего больше не хочу «слышать, на просьбъ, на налобъ, на слёзъ. Мы только женъ Сонна «можень простять твою пенекорность....» Изъ сострадания, прочитый сама это письмо; и не могу переписать: это мой смертный приговоръ. Между твиъ, знаешь ин, ито сейчасъ прівхаль и гроиво просять позволевія засвидівтсльствовать свое почтовіе мяссь Кларнест? Кто жъ вной кромя моего прявца Миловзора, который всюду хвалится, что усмирилъ и покорнаъ девочку! Бетти Баризъ говоритъ, что мой побъдитель уже разсказываетъ какъ весело ему будетъ смотръть, какими средствами я буду стараться заставить его позабыть мон несправедливости и жестокости къ всичу. Я отвъчала достойной пославнящъ, что если инстръ Сомзъ такъ дорожитъ случаемъ изъявить нит свое почтевіе, то вусть его лучше напередъ возвратить нив въжность меихъ родителей: тогда я приму его. Бетти видимо смутилась и се страхомъ пошла пересказывать ной ответъ. Представь себе неожиданный громъ! Они все сидели у отца въ кабинете. Какая поднялась тревога, есля бъ ты слышале.... шумъ на весь донъ! «Вышвырнуть ее за дверь! кричалъ отецъ: пусть она отправится «къ своему Ловласу!» Бъдная мать хотъда оказать изсколько робкихъ словъ въ мою защиту, по отецъ такъ закричалъ, что отбилъ охоту. Потонъ онъ хотълъ пойти ко мит, но Сонзъ удержалъ.... Далъ бы Богъ, чтобъ онъ пришелъ? далъ бы Богъ, чтобъ онъ убилъ меня на мъстъ! Только одна мысль могла бы омрачить мою смерть.... мысль о гор'в и угрызенияхъ совъсти моего otea.

Въ настоящую минуту я уже не вольпый человъкъ: я выдаяа головой брату и сестръ; я совершенно принадлежу пиъ; отецъ далъ имъ полную власть надо мной, до-тъхъ-поръ пока я не назовусь мистриссъ Сомзъ.... Кто-то идстъ!... Страшно! Это иоя сестра....

Ее послали какъ фурію, которой я отнывів предана. Я не могу, не умѣю передать сцепы, въ которой сейчасъ съиграла мою роль; не могу пересказать жестокостей и грубостей, которые вндѣла за мое расположеніе къ мистру Ловласу, за способъ ежедневнаго употребленія времени, зато что не желаю принять постащеніе мистръ Сомза, и за прочее. Я отвѣчала какъ могла: напримѣръ, что она можетъ сама взять себѣ мистръ Сомза, если накодитъ, что онъ такъ хорошъ. Насчетъ Ловласа, я, съ опасностьюбытъ побитой миссъ Арабеллой, отвѣчала, что она не всегда на-

andila (aro aroand hartoäthigt harespinis if aro to t aroothig али сй но налось выйчи замуль ва непо. Миссь Арабелиа задизжызсь; одлажды она даже запесла фуну, одлано удержадам. «Гесполи! почьи мая терязвія!» всярячала оне. -- «Мавиляле, систрина, сели и оснорбила васъ,» оказала я. Но мол сострина еще пуще расходилась. Она объемила, что пришла отъ высен заяка родныхъ, что ей навъстно мое вскусство стачить и чинчтожать препятствія, по что она на этоть разь и сама съунфеть распорядиться. Между-прочимъ она снева попрекнула меня предвочтенюмъ, которое всегда оказываль мит «старый дъдъ», в нийвень, которое онь них оставниь. Я отяблала, что брать всегда будеть богаче меня, а ей, моей сестриць, достанется живно отща, стало-быть, завноть туть вовсе неумъстна. Туть она стяла чкорать неня въ тисславін, въ топъ что я бросаю кон деньги разной сволочи, единственно длятого чтобы по воскрессвыямъ, при выхода изъ церкви, вище окружали неня в прослевляли бы ною благотворительность. «Бъдвая Арабелла!» отвъчала и на это съ такных презручения, что ова вышла изъ себя и опять зачесле руку, но опять удержалась. «Полно, сказала она, пора кончить. Мы такъ долго разсуждаемъ, что могутъ подумать, я принесу добрую въсть отъ мнесъ Клариссы. Притомъ, пора объдать.»

У меня невольно навераулись слезы. «Гдё то время, подунала я, погда Клариса сидёла за столомъ между родвыми, которыхъ такъ любила! «Арабелла злобно усмѣхвулась. Не знаю, угадала ли она мою мысль. Едва ли. Ея сердце непурствительно къ такимъ мелочамъ. Ее, жъроятно, только обрадовали мон слезы.

-- Въ нослъдній разъ спрашиваю васъ, ниссъ, сказала ова, что прикажете отвѣчать?

- Скажите, что я готова повиповаться моныть родителямъ во всемъ, кроиф брака съ мистръ Сомзомъ.

-- Но по крайвой-и връ вамъ угодно принять посвщение мистръ Соиза и обойтись съ нимъ какъ съ другомъ вашего отца?

- Нить, я вовсе не памърена встръчаться съ мистръ Сомзонъ. Я не хочу подавать мистръ Ловласу новыхъ поводовъ къ придиркамъ.

- Миетръ Ловласу! вскричала она: какія же у васъ обязательства къ мнетръ Ловласу? По какому праву онъ запрещаетъ вить даже видѣться съ друзьями нашего дому?

- Вы ножете прибавить, продолжала я, не обращая винманія налопросъ: вы можете прибавить, что, если меня избавять отъ мастръ Соиза, я закопнымъ порядкомъ уступлю доставшееся

RHOCTPANNAR CAPBECHOCTL.

ний ота двда нийніе отну, нан брату, нан кому угодно. Мало этого, я об'ящаю отправиться съ мистромъ Джензонъ въ Шетландію и служить ему хозяйкой, ключанцей, линь бы онъ обязался обращаться со мной столько же синскодительно, сколько обращается съ наемною служанкой, или, если угодно, я нойду къ месну кузеву Мордену, въ Италію.

--- Не угодно ли вамъ лучше дать мив ваше предложение нисьменно? сказала она.

Вићето отвћту, я сћла и написала мон просьбы и предложенія. Покуда я писала это полное отреченіе отъ свободы и состоянія.... повѣришь ля?... моя сестра сидѣла за клависиномъ, небрежно пграла и напѣвала какую-то арію.

- Какая вы мастерица писать, моя милая! сказала она, когда я кончила: какъ ловко вы владъете пероиъ. Тотчасъ видно, что иривычны.

-- Прошу васъ, Белла, прочитайте мое письмо, и если оно покажется вамъ приличнымъ, помогите мив; сдълайте, чтобы мои предложения были приняты, и я буду любить васъ, какъ имкогда еще не бывала любима сестра.

Я говорила это, сложнить руки и со слезами на глазахъ. Арабелла принужденно захохотала.

— Что вы, миссъ Кларисса! вскричала она: вы, кажется, не въ шутку приняли мое выражение «милая?» Вы хотите, чтобы я сиссла отцу эти странныя предложения и полагаете, что этимъ избавитесь отъ мистръ Сомза? Одиако жъ, чтобы доназать вамъ мое доброе желание, я, ножалуй, снесу ваше забавное письмо, прибавила она и ушла, отвявъ у меня послъднюю надежду.

Вторнакъ, ночь.

Еще разъ ожнданіе обмануло меня. Я полагала, что мое предложеніе очень удобно принять, но сов'ящаніе мовът родиніхт очень долго продолжалось. Вс'я събхалясь. Я прислушивалась къ малбійнему шороху; слышала стукъ каретъ, — какъ прібхалъ дядя Гарло и дядя Антони; слышала ихъ шаги по воррядору. Мое воображеніе было такъ возбуждено, что мит казалось, я важу каждую сцену этой семейной драмы. Я вид'бла зас'яданіе можъ судей. Я вид'бла, какъ братъ спрашиваетъ у Арабеллы, какой я дала отв'ятъ, и какъ она читаетъ мое письмо. Судьи мон задумываются, но братъ кричитъ, что честь не нозволяетъ ему согласиться на такое предложеніе; что если я по выйду за Сомаа, овъ, Джемаъ, сейчась же убдетъ въ Шотландію и никогда бодь-

204

не не хочеть видіть сконхъ родныхъ. Его успоконавють, упрашивають, отецъ приказываеть ему замолчать.... Мое предложение обсуживають.... О, счастие! оно принято. Совбидание продолжаетси. Чтобы вознаградать Сомза, ему предлагають руку Арабелын, съ оббиданиемъ, что она получитъ мое иміние, если умру въ дівушкахъ, или что она получитъ мое иміние, если умру въ дівушкахъ, или что она получитъ ное иміние, если умру въ дівушкахъ, или что она получитъ вое иміние, если умру въ дівушкахъ, или что она получитъ вос тотчасъ же, если а своимъповедениемъ заслужу лишения наслъдства. Дівло кончено; умы успоконваются; тотчасъ мена призовутъ выслушать різнение судей. Я вижу, слышу ихъ. Какъ суровы ихъ взгляды! какъ жестки ихъ слова!... Видишь лп., понимаень ли., иплая Анна, какую тревогу я перенесла въ этотъ часъ? Мить какъ я здісь отираю мон слезы. Я уже стала оправлять себъ лицо, старалась принять всеелое выражение. Я, точво бъдная птичка въ клъткъ, искала, гдъ бы мпъ разбить мою темивцу.

Въ десять часовъ првшла Арабелла. Она торжествовала; она каждымъ жестомъ старалась упизить, оскорбить меня. «Нужно покоряться, миссъ Кларвсса, сказала она: отецъ не цамтренъ договариваться съ вами; онъ требуетъ безусловнаго повнновения.» Я стояла оглушениая, итмая, съ померкшимъ взоромъ. Она продолжала: «Вы находите страннымъ, миссъ, что вамъ не позволяютъ бъжать къ вашему Ловласу? Неужели вы думали, что я, въ угождения вамъ, пойду лгать монмъ родителямъ?»

- Я дунала, Белла, что у меня еще ссть сестра и брать. Я ошиблась, такъ и полно объ этоиъ.

— А почему же, возразная она, планенво поддѣлываясь подъ кой голосъ: почему же не прибавить: я думала, что у меня ещо есть отецъ, мать, двое дядей и тетка? Тогда, по-крайней-мъръ, вы высказали бы всю вашу мысль, миссъ Кларисса, — особенно, если бъ прибавили, что предпочитаете пегодяя Ловласа всъмъ вашныъ роднымъ вмъстѣ.... Что вы взволили такъ плачевно скловить голову? закричала она строго, видя, что я ме отвъчаю: мит это не праватся. Слышите, миссъ?... Но кчему пересказывать всъ грубости. Она хотъла заставить

Но кчему пересказывать всё грубостя. Опа хотёла заставить меня признаться, что Ловласъ негодяй; хотёла держать со мною закладъ, что в должна буду покориться; хотёла вести меня къ матери. При этомъ имени у меня снова нолились слезы. Арабедла схватила меня за руку и дерзко, насмёшливо стала утирать мет лицо.

- Пойденте, упрямая ниссъ плакса! сказала она: пойденте.

1.

Теперь не время плакать. Стубайте лучше, увадите къ мотакъ матери и откажитесь отъ вашей непозволительной склонфости.

- Да, да! возразила я, потерявь теривніе: я упаду въ ногань очла и матеря, чтобы отъ нихъ выслушать мой приговоръ и избабиться отъ вашихъ дерзостей. Я не наибрена сносить обиды отъ васт: вы мий не больше какъ сестра, и брату моему и не служанка. Я уже довольно страдала и не хочу долбе быть посибшищенъ вашихъ лакеевъ. Я понимаю теперь, чего вамъ хочется: ванъ хочется вейми этими оскорбленіями довести исия до макого вибудь безразеуднаго поступка, но я знаю, я разгадала изеъ. Вы лжете и отпу и миб; вы очень хорошо знаете, что имя наше не будетъ обезчещено, — по крайней ибрё безчестье прійдетъ не отъ меня, миссъ Белла! Что касается до человъка, котораго вы хотите заставить неня назвать негодяемъ, этотъ человъкъ лучше васъ, и не я виновата, что вы не вышли замужъ зъ вего.

Ахъ, милая Ання, если бъ ты видёла лицо Арабеллы въ эту мимуту! Къ счастью, Бетти пришла сказать, что батюшка и матушка зовутъ миссъ Гарло винзъ. Оставшись одна, я почувствовали, что слабое мужество мое уже истощилось. У меня уже не стало силъ пойти упасть къ ногамъ родителей. Я осталась въ опъненвий отъ горя и страданія.

Среда, утро.

Все новые приступы, новыя насилія. Тетушка Гервей съ Арабеллой вришла въ ною тенницу и тоже повторила миб чудесные доподы, накими межя каждую иннуту убъждають въ пользѣ этого непавиствито бража. Я устояла и передъ таткой, хотя это было гораздо трудибе чёмъ передъ грубостями сестры, потому что добрая тетушка умоляла очень трогательно. Она чуть не упала къ мониъ ногамъ, прося, не выйти замужъ за Соиза, а только безъ гибър выслушать его предложение. Я отвъчала почтительно и со слезами, но ръшитсьено, что не могъ

«Полноте, тетушка; охота вамъ слушать такія глупости!» сказала вдругъ Арабелла съ досадой, в въ то же время съ насмбшливостью стала раскладывать передо мною свадебные маряды, заговорила о бриллявтахъ, о подаркахъ отъ Соиза, объ алонъ бархатионъ платьѣ, которое такъ хорошо будетъ итти къ моему «удивительно свъжему цвѣту кожи», о черпомъ бархатномъ платыъ, ноторое съ монии «чудесными глазами произведетъ эффектъ д пръльскаго солица посереди зимивхъ тучъ». Она насиѣхадась,

я вадыхала. «Полноте, миссъ Гарло; нанъ вамъ не стыдне! еказала наконецъ тетушка " перебявая со. «Мив очень жаль, Болле, что мистръ Ловласъ отъ вашихъ чудесныхъ глазъ, текъ сло ро удалился, оказала я: вев эти богатью наряды теперь быми бынаши и вы не горевали бы, я надвюсь». Она ушла взбёшенияя и алалась, что никогда больше ве прійдетъ къ «такой глупой двачонкъ». Такъ они называютъ меня. Когда им остались один, я просила у тетки извинения въ запальчивости и умолада вепросить за меня прощения у сестры. Тетушия была тронута и очень изжно ласкала меня, цъзовала, прижимале къ сердну, и потоиъ, возныснивъ голосъ, чтобы слышенъ былъ Арабеллъ, котерая идаль въ корридерѣ, она прибавила: «Вамъ даютъ еще одниъ мѣсацъ сроку, и тогда уже вы должны новиневаться». Съ этинъ сювомъ она ушла. Прощай, милая Анпа, пумно заклаочить это письмо; я не могу больше писать: у меня передъ гламми сизовь сизъ мелькаютъ всв цаѣта радугв.

Mittes Foy is succes linaputers.

Среда, 22 марта.

Такъ ты не хочешь слёдовать монмъ совётамъ, не хочешь освободиться отъ своихъ тирановъ! Одниъ Богъ знаетъ, что еще тебя ожидаетъ! Вотъ что заботить, мучаетъ меня, добрая Кларисса; я право не знаю, что бы придумать, чтобъ вырвать тебя изъ этихъ оковъ. Я намърена сдёлать тебё предложеніе, только боюсь, ты опять скажешь, что я надъ всёнъ ситьюсь; я хочу посватать за тебя, жениха моего Гикмева: разумѣется, онъ ве такъ милъ, не такъ хорошъ какъ Ловласъ, но зато въ сто разъ лучше Соиза. Знаю, что если онъ женится на миссъ Гарло, то подвергается опасности быть убяту Ловласомъ; но если бъ ты знала, какой онъ добрый, смирный человѣкъ, правда, что неиного толстъ для своихъ лѣтъ, но впрочемъ довольно пріятной наружности.

Ему ръшительно вечего дълать, и потому онъ все ходить и бродить, все начинаеть и инчего не кончаеть; у него на все есть правила, даже какъ подносить букеть. Разумъется, онъ не такъ изященъ какъ твой блестящій джентльменъ; у него изтъ того вониственнаго и дерзкаго виду, который такъ присталъ твоему обожателю; по, ты сама говорищь, кчему красота въ мужчинъ? И потому совътую тебъ, принять изъ монхъ бълахъ ручекъ, добраго этого Гикмена. Женихъ мой полущилъ пре-

врасное воспитание, умисть двлать комплиненты, расша ринвать ея, тихъ и сыяренъ какъ учевый соколъ, который прилетаетъ во зову и садится ва руку охотника; онъ добръ, великодушенъи если бъ я только захотбла, очъ отдаль бы нич все свое состояние. Ктому же, онъ обладаетъ и не отрицательными добродътеляни : держитъ чудесныхъ собакъ, по предпочитаетъ друзей собакамъ, которыя насчетъ дружбы и уважения стойтъ въ главахъ его наме друзей; у вего отличныя лошади, но онъ. держитъ ихъ длятого, чтобъ вздить, а не блистать нии на эпоенскихъ, и выюмеристскихъ скачкахъ. Онъ живетъ, какъ следуеть жить скромному в благородному молодому человѣку. По-пробуй, понщи! ты не вайдешь ничего дурваго въ его жизни; одникь словонь, онь обладаеть всёми добродътелями, которыя такъ враватся натеранъ сенействъ въ вхъ затьяхъ; ктому жъ онъ такъ ко инъ добръ, что право нътъ ин какого удовольствія мучать такого мягкосердаго человчиа. Онъ всегда и во всемъ со мною соглашается : когда я груства, овъ плачетъ навзрыдъ; я весела, и онъ цомпраетъ со сибху; если я ворчу, онъ просить прощенья, самъ не зная за что. Я воображаю себъ Гикмена ребенкомъ: длинный, худой какъ спаржа, съ бълокурыми прямазанными волосами, весь въ сниякахъ, въ волдыряхъ отъ любезностей своихъ товарищей, весь въ слезахъ идетъ жаловаться нам'я, что его щипали и дразнили цилый день. Что же ка-сается до Сомза, то и въ дитстви, я думаю, онъ былъ пресквернымъ, прелюбопытнымъ, прежаднымъ и прелгуномъ, потому что ложь такъ и впилась въ лицо его; мив кажется, что онъ всегда некаль чего-инбудь поъсть, а въ случат нужды вороваль даже у товарящей гостинцы, пироги, и плеваль на тартники чтобъ онъ никому не доставались. Что же касается до Ловласа, то это совствиъ другое дело; я увтерена, что овъ былъ ужасный шалунъ, негодяй, ужасъ оруктовыхъ садовъ и огородовъ. Кажется я смотрю на вего: Съ Завитыми локонами, огненвыми, живыщи глазами, легокъ какъ пчелка, поспѣшенъ какъ птичка, лукавъ какъ обезьяна, съ остроумною, коварною улыбкою; капризенъ! золъ, хитеръ, потому что нельзя ниъть хоть сколько-нибудь ума и не быть хитрымъ; я воображаю его на лошади, когда необузданный этотъ шалупъ, летить во весь опоръ, махая направо и налёво, и за одниъ ударъ платя вдесятеро; не отдавая никому справедливости и не трсбуя ся ни откого! Каковъ портреть, ву, что, похожъ?

Знаю, ты опять скажень, что я съ уна схожу, однако нев

208

вовсе не хочется см'яться, и если бъ не надо было развлекать тебя, то я бы разсказала, какъ бабушка кузины моей Джении Саймерсъ думаетъ, что она при смерти больна; какъ кузина моя Аженни пришла къ матушкъ и повела къ минмой больной, и какъ наконецъ, прівхалъ къ намъ однить джентельменъ, котораго я предполагала въ Лондовъ. Онъ прівхалъ въ попыхахъ и сказалъ, что ему необходнио со мною видеться, говорить; чтобъ осведомнться объ моемъ «прекраспомъ друге», которому предстоятъ ужасныя опасности и за котораго онъ приходеть въ отчаяние. Онъ проситъ, умоляетъ тебя, есля бъ даже долженъ быль отказаться отъ счастья тебя видеть, взять назадъ свое имъніе, или по-крайней-мъръ принять помощь леди Лоренсъ и нокровительство дяди его, лорда М***. Разъ въ безопасности, ты можешь ждать тогда возвращения твоего брата и покровителя, Мордена. Въ то же время, предупреждая твое желание знать, какое вивють о тебя интије родственницы Ловласа и самъ лордъ М***, Ловласъ показывалъ мнъ письмо дяди, исполненное самыии уважительными и пріязненными на твой счетъ выраженіями. Достойный старикъ отъ души желаетъ этого брака, и желаніе его основано единственно на однихъ достоинствахъ миссъ Клариссы Гарло. Разумвется, пріятиве бы было, сказаль онъ, если бъ свадьба эта устроилась съ общаго согласия; но если это невозможно, то мы всв готовы ее принять въ свое семейство какъ собственную дочь, если бъ даже жадность родственниковъ отняла отъ мнесъ Гарло все ея состояніе.

Читая письмо это, Ловласъ, казалось, ждалъ отвъта. Я повторила ему слова твон, сказала, какъ тебъ не правится дурной его топъ, несправедливость, вспышки, н, наконецъ, что онъ очень ошибается, если думаетъ, что миссъ Клариссъ Гарло можно попраанться тъми мелкими средствами, которыя могутъ увлечь только какую-вибудь пансіонерку. Онъ согласился, что былъ не правъ даже смъщонъ. «Но развъ можно сохранить присутствіе духа, сказалъ онъ, когда вспомившь, что ее надо оспаривать у како го-инбудь Сомза?» Онъ увъряетъ, что во всемъ этомъ былъ увлеченъ живъйшимъ участьемъ, и заботливостью о твоемъ счастья; однимъ словомъ онъ объяснился какъ умѣлъ, я наконецъ увхалъ, увъряя меня въ преданности и уваженія къ твоей особъ. Но онъ можетъ говорить все, что ему угодно, а я все-таки скажу что онъ вспыльчивый, смѣлый и опасный человъкъ, и я отъ души желаю, чтобъ ты отдѣлалась отъ него какъ можно т. LXXXVII. — Отд. II.

спорве, также какъ в отъ Соиза. Гикиенъ вздаль недавно въ Лондовъ, тамъ встрътился овъ съ двумя стариваными друзьяни Аовласа; одного зовутъ Бельтовомъ, другаго Мобреенъ; они нивють вась въ свата, а между тамъ ужасные негодян; онн говорять о Ловласъ какъ о человъкъ ръдкихъ достопиствъ, о правствевности же, ви слова; только вамеквули, что еще надавно онъ былъ прелюбезвымъ, превеселынъ товарищемъ, но съ въкотораго времени остепенился и ведеть примърную жизнь, потому что влюбленъ въ одну изъ первыхъ красавяцъ Англія. «Да чортъ поберя эту красавицу! сказалъ Мобрей: зачъмъ она отнимаетъ столько времени у нашего друга. – Совътую молодой этой особъ быть по осторожнве и почаще наблю дать за собою! подхватвлъ Бельтояъ: она можетъ дорого заплатять за суровое свое обращение съ такиять человъкомъ. Впрочемъ, прибавнать онъ, я не очень надъюсь на это обращение къ добродателя, потому что оно слишкомъ быстро совершилось.»

Такимъ образовъ то хваля, то осуждая, они перебрали всего Ловласа. Хваляли его храбрость, умъ, щедрость, но что касаетен до остальнаго, то заставили покрасивть нашего невинаго Гикмена; изъ чего слъдуетъ, что у Ловласа яростная, непокориая, предоріцичивая душа, однимъ словомъ, проклятый.... кутила, какъ называютъ его товарищи, прелестивий и вибств съ твиъ венавистный характеръ, который, исключвя моей индой Кларочки, цикто не можетъ передълать. Но стоитъ ди онъ этого труда?

Миссь Кларисса кв миссь Аннь.

Середа, вечеръ, 22 марта.

Прочти приговоръ, который я сейчасъ получила.

За пеуважение къ сестръ, за веблагодарность къ Соизу ръшчли и водписали отослать меня къ дядюшкъ Антови, не причинащъ, котерыхъ не хотятъ, чтобъ я знала: меня предупредитъ ебъ отъвъдав только тогда, когда все будетъ готово. Опи надъются, что въ домъ дядюшки миъ невозможно будетъ нереписыватъся ин съ миссъ Гоу, ни съ другой особой, которую не хетятъ насывать.

Мистръ Сомзъ будетъ приходить ко мий кождий день и любезничатъ на свободй; если мий угодно, то битюшка и сестра станутъ навёщать меня. Разумбется, что Бетчи Баризъ Вдетъ со мною, именно потому что я чувствую къ ней отвращение. Наконецъ, если черезъ двё недбая явсе еще буду упорствовать,

210

и отказывать Сомзу, то родпые хотять посовятоваться между собою, не лучше ли будеть предоставить меня навсегда добродятельному, скромному, честному сэру Ловласу; почтениянши братець кончасть свое послание цитатой изъ какого то латинскаго ноэта, и если върить брату и переводу Драйдена, то поэть этоть говорить «что любовь на всъ созданья дъйствуеть одинаково.»

Вотъ чънъ кончаются, мплая Ненсн, всъ ихъ долгія совъщанія! Заключнть меня въ замкъ дядн, окруженномъ рвани, безъдруга, безъ совъту, безъ единственнаго утъшенія писать и получать твои письна.... Что буду я дълать, если и въ самомъ дълъ они ръшатся на послъднее средство? Ужасная неизвъстность!. она дастъ возможность представлять себъ всевозможныя бредив и показываетъ, что онъ могутъ сбыться! Я паписала брату обыкновенный мой отвътъ, что я устала страдать, что дерзости его утомляютъ меня, даже когда онъ вытаскиваетъ ихъ изъ Виргилія; что инкто не давалъ ему права обходиться со иною такъ какъ онъ теперь со маюю обходится, в наконецъ что, не имъя надобности въ его приказаньяхъ, я не переъду въ другуютюрьму, въ которую онъ хочетъ заключить меня.

Можешь представить себь, какую бурю подняль такой отвёть. Батюшка уже всталь, чтобъ выгнать меня изъ дому, но матушка в тетушка, хотя съ трудомъ, однако удержали его. Долго. они толковали, послё чего я свова получила отъ брата инсьмо, на адресъ котораго было написано матушкиной рукою: «Кларисса. Гарло прочитаетъ письмо брата своего Джемза съ приличноюупъревностью ся полу и должнымъ уваженіемъ къ ся родителямъ и тотчасъ же на пего отвётитъ.» Я повиновалась, прочла инсьмо, въ которомъ братъ повторяетъ, но не въ такихъ грубыхъ выраженіяхъ, что я должна тхать къ дядъ Антови, быть учтивой къ Сомзу и не медлить отвётомъ.

Тогда я написала письмо батюшкъ, только на ния мистра. Джемза Гарло.

«Простите, уважаемые родители, говорила я, что отвлекаю васъ на минуту отъ совъщанія и пишу, несмотря на ваше запрещенье, письмо это, всполвенное слезъ и горя!» Письмоэто было писано со встять уваженіемъ, которое я питаю къ родителямъ. Я умоляла ихъ, именемъ супружескихъ обязанностей, не принуждатъ меня выходить за братова любница. Я повторяла, что отвращенье мое къ нему непреодолимо и что заточеніе мос ви кчему не послужитъ.

Замокъ дядюшки пугаетъ меня. Это мрачное, уединенное жи-

лаще, окруженное глубокным рвами, эта сырая канелла и нако-нецъ жестокость брата приводным меня въ ужасъ! «О! матушка! встунитесь за меня, освободите меня отъ ига брата и сестры. встунитесь за меня, освободите меня отъ ига брата и сестры. « Я не требую, чтобъ вы возвратили мий такъ скоро вашу ибж-« ность, но прошу и умолаю, позволить мий работать и слу-« жить вамъ, какъ горинчной; тогда вы сами увидите, что от-« вращенье мое не притворно, что во всемъ этомъ нѣтъ ни ма-« лъйшаго упрямства, ни малъйшаго своенравія. И ты, братъ, « сжалься надъ монии страданіями и слезами, прости съ велико-« душіемъ благороднаго сердца этотъ, можетъ быть, слишкомъ « сивлый отвѣтъ: умоляю тебя небомъ, дай немного отдохнуть, « успоконться, бѣдной сестрѣ твоей Клариссѣ.» Письмо мое было гораздо трогательнѣе этихъ строкъ, но лишь только братъ окинулъ его злобяњими глазами, какъ немедленно ра-зорвалъ въ мелкіе кусочки, послѣ чего сѣлъ и написалъ то, что называетъ опроверженіемъ.

называетъ опровержениемъ.

называеть опроверженіень. Когда я только воспомиваю объ этонь опроверженія, то вся кровь выступаеть на лицо.... «Если меня держать въ неволв, « то потому только что разь освободившись, я соединюсь съ « подлецомъ, который развратиль меня; что меня хотять дер-« жать въ заперти, потому что въ замкв дядюшки капелла уже « готова для моего бракосочетатанія.» Брать называеть меня въ насмѣщку: богомольной, набожною Клариссой, дъвственной, не-винной Клариссой! Ахъ! ему бы слѣдовале назвать меня не-счастной Клариссой. Еслибъ здѣсь быль мой благородный Морлент. онъ защинтизъ бы меня по-крайней мтот! Но втять! -Счастной Клариссон. Еслись здесь облат пон олагородның Мордена, онъ защитиль бы меня по-крайней мёрё! Но нёть! я одна, совершенно одна на этомъ свётё! я, которая привыкла къ такой пёжности, такому уваженію! я, которая съ такою благо-склонностью къ человёчеству, видёла въ каждомъ бёднякё сіяю-щій образъ моего Создателя! Зачёмъ ты не замужемъ, Ненси,

щій образъ моего Создателя! Зачёмъ ты не замужемъ, Ненси, ты, вёрно, протянула бы мнё руку помощи, и, можетъ быть, мистръ Гикменъ не отказалъ бы въ покровительствё несчастной, которую ты называешь своимъ другомъ. Но, увы! что говорю я? и знаю ли сама, чего могу желать? Въ какомъ мірѣ живемъ мы, добрая Ненси? Знаешь ли, что ска-зала сейчасъ, сію минуту Бетти, мой сторожъ? Что завтра, мо-жетъ-быть, мы отправляемся къ дядюшкѣ и что ее очень уди-вляетъ, какимъ образомъ я, такая любительница природы и ро-мантизма, такъ неохотно запираюсь въ башню древняго замка ARAIOMKE.

Въ дврушкъ этой, съ-тъхъ-поръ какъ она возведена въ до-

242

BJAPHCCA.

стониство сообщинка, развервулся большой таланть, таленть дерзости. Кажется, сортуна, пом'встивъ Бетти въ услужение из сестръ ноей, была къ ней не такъ благосклония какъ природа; ей бы сл'ядовало быть не горинчной, а сестрою инссъ Арабеллы, нотому что опъ созданы быть сестрани, а я, ножетъ быть, создана для того чтобъ быть ихъ служанкою! какъ знать?

Пятница, 10 часовъ.

Идя въ нтичникъ, мимо забора, который отдѣляетъ дворъ отъ сада, я услыхала голоса брата, сестры и Сомза: они хохотали во все горло. Миѣ показалось, что братъ показывалъ ему свою переписку со мною.

— Кажется, ты напесъ ей послъдній ударъ, говорила сестра; она не отвъчаетъ на письмо твос.

- Кажется, что такъ, отвѣчалъ братъ съ самонадѣявностію. и хвастовствомъ напомнающимъ школьника.

-- Право, вы сочинная удивительный пассажъ, мистеръ Гарло, сказалъ Сомзъ, но я боюсь что посл'я этого она еще больше на меня разсердится.

--- Нътъ, изтъ, отвечалъ братъ, вы сами увидите что мыостанемся победителями, только сами не отставайте, любезный зять; мы слишкомъ далеко зашли чтобъ останавливаться. Я долженъ сказать, однако, что если полковникъ Морденъ вернется изъ-Италіи, то мы можемъ потерять выгодное наше положеніе.

Сомять отвѣчалъ, что онъ совершенно находится въ распоряженін брата: въроятно, мистръ Джемять сказалъ какую-нибудь остроту, то есть плоскость, потому что Сомять гроико захохоталъ.

Во мыть закнитьло негодование; я послтатила домой; я жаждэла опровергнуть опровержение брата; и доказать, что онъ не нанесъ еще послъдняго удара, что я его ртшинтельно не боюсь. И въ самоят двять, я отвъчала на его логику съ такою твердостью и спокойствиемъ, что даже сама удивилась.

«Нътъ, милостияна государь, я не позволю вамъ запереть «себя въ этомъ мрачномъ замкъ; батюшка можетъ меня отъ се «бя выгнать, но развъ у меня пътъ свосго дома, куда я могу «удалиться съ позволения самаго батюшки? Я согласна не на-«зывать дъдушкино помъстье своимъ помъстьемъ, в согласна «тоже быть тамъ не у себя, но у батюшкя. Если же миъ от-«кажутъ въ этомъ убъжнщъ, то я прощу позволения искать се-«бъ другаго, у друга миссъ Гоу, у тетушки Гервей или у дяли

вностратяная словесность.

«Юлія, во только ма у Антони. Непристучный атотъ заная, « надь нагорымъ вы такъ забавляетесь, певольна нугаетъ мена; « воюсь также мрачной вашей капеллы, а между-твиъ убхада « бы туда съ радостью, еслибъ тольно напередъ знала, что избае-« люсь отъ присутствія мнотера Сомза. Вы хваствете лауни-« скниъ языкомъ, логикою и краснорѣчіемъ: разумѣется, что я « всему этому не училась, но вы мужчина и втрое старше мена, « сестры вашей; на вашей сторовъ всё выгоды опыта и учено-« стя; и не смотря на это, еслибъ мих пришлось, передъ суда-« ми, которыхъ вы сами можете выбрать, и не ожидая прітада « Мардена, защищаться противъ васъ, милостивый государь, од-« нимъ оружіемъ чести и здраваго смысла, то я сама, безъ но-« старонней цомощи, готова отвѣчать вамъ, и велякій логикъ и « ораторъ не осмѣлится принять моего вызова!»

Нацясавъ это, я послала брату. Черезъ вивуту приходитъ сестра, въ попыхахъ, съ раскрасвъвшивися щеками, вытаращенщыми глазами. «Злое создавье, вскричала она, сильно ударявъ меня по шеъ, такъ вотъ ты куда стремящься?»

- Ты бъешь исвя, Белла?

— Разов это значить бить? отвечала она ударнев меня немного по легче. Коварная! она находить что батюшкв пора умереть!

Я хотбла отвъчать съ негодованіемъ, но она зажала мнѣ ротъ личаткомъ:

«Ня слова больше, нязкая шпіонка! Мы читади письмо твое, ч очень корошо его понали; но твоя прекрасная система независимости не доводеть тебя туда, куда ты думаешь. Ийть, тенерь ужь поздно звать на помощь твоего хвастуна. Отъйздъ твой уже ріщевъ, п я не хочу больше слушать тебя, внямать мольбамъ теониз, глядіть на слезы; ны здись повелители, п мы хотимъ, чтобъ ты йхала завтра! слышищь? Завтра! Благодари еще, что язъ доброты души я пришла объявить теби объ отъйздъ, п ве пустила брата, который самъ хотиль иринести теби эту радоствую висть: онъ принимаеть твой ораторскій вызовъ, но только въ древнемъ, «содальномъ замки», на пороги канеллы, н на крею рва.» Она говорила съ такимъ жаромъ какъ будто чиневлясь ообственнымъ гитеромъ.

- Довольно! остановитесь, миссъ Гарло, сказала я, не хочу больчие слушать вашахъ дерзостей. Вы можете говорить этамъ токомъ «ъ вашими служанками, но не со мною. Хотя, слава Богу, и пи «сколько не похожа на васъ, всё таки, произу не забывать досто-

КЛАГИССА.

циство состры ноей! И потому будьте унвреды, что ни согодня, ни завтра, ни посли завтра, я но увлу, но получивъ приказания отъ самаго батющки или самой натушки. Если ты еще скажещь слово, то я сейчасъ илу, требовать у нея правосудія противъ троихъ нелостойцыхъ насильствій.

— Пойдемъ, пойдемъ, душа моя! сказала ова насмъшливо и взяла за руку, какъ-будто хотъда вести: поди, покажись твоимъ родятелямъ, къ которымъ питаещь такое глубокое почтевіе.

Я не двигалась; негодование приковало меня къ мъсту.

- Какъ! вскричала она: ты ужъ струсила?

— Мнъ не вадо вашей руки, миссъ Гарло, я и одна дойду, отвъчала я, и хотъла выйти, какъ вдругъ она бросилась къ дверямъ и захлоннула ихъ.

— Скажите, какая смѣлая! вскричала ова: дай миѣ по-крайщей мѣрѣ время предупредить батюшку в матушку о твоемъ наwѣревія; братъ тамъ, подумай!

Я отступила; она снова стала поддразвивать меня.

— Извольте нтти, сударыця, прибавяла она, давая мий дорогу: извольте, васъ никто це держитъ.

Не сказавъ ви слова, не повернувъ даже головы, я ушла къ себъ въ уборную, захлопиула за собою дверь и заперла ее на ключъ. Какъ миссъ Гарло продолжала оскорблять меня, то д спустила занавъсъ, потому что дверь въ уборной моей стеклянная. Сестра убъжала, продолжая ворчать. Я задыхалась отъ слезъ.

Пятянца, вечеръ, 24 марта.

Я получила письмо отъ сестры, исполпенное иснависти и зависти, и съ трудомъ могу перецисать итсколько строчекъ. «Я, по ея «словамъ, такъ глупа и такъ умиа, такъ молода и въ то же время «такъ стара, упряма и послущиа, вспыльчива п кротка! Видио по всему, какой духъ одушевляетъ меня; но семейство мое ръщило «кончить за одниъ разъ съ такимъ злымъ создащемъ; матушка «выгоняетъ меня изъ дому, дядя Юлій только тогда хочетъ видъть, когда я буду за Сомзомъ; одинъ дядя Антони соглашается еще принять меня. Что же касается до моего вызову, то батюшка «принять меня. Что же касается до моего вызову, то батюшка «принять меня. Что же касается до моего вызову, то батюшка «принять меня. Что же касается до моего вызову, то батюшка «принять меня. Что же касается до моего вызову, то батюшка «принять меня. Что же касается до моего вызову, то батюшка «принять меня. Что же касается до моего вызову, то батюшка «принять меня. Что же касается до моего вызову, то батюшка «принять меня. Что же касается до моего вызову, то батюшка «принять меня. Что же касается до моего вызову, то батюшка «принять меня. Что же касается до моего вызову, то батюшка «принять прасутствия сестры, дядей, даже самого по-«теннаго цастора Люмиа.» Грустное письмо! Я не отвъзада сестръ, но ядълада лучше — даписада матушкъ: «Матущка! мо-«жетъ ли быть, чтобъ вы позводили сестръ Арабеллъ писатъ «инъ въ такихъ дыраженихъ?» Матущка отвъзада яъсколькими строзками.... Я де читада, пропустита тъ мъста, гата видиа це

215

справедливость, жестокость, но уведала и прильнула губани къ бумагѣ, йа которой остались слѣды материнскихъ слезъ. Милая Ненся, что намъ теперь дѣлать? какъ быть? Я жду твоего совѣту. Если Сомзъ не перестанетъ преслѣдовать меня, то не убѣжать ли мив въ Лондовъ и скрываться тамъ до возвращенія Мордева? О! какой ужасный трепетъ, какое волиеніе! Чтобъ только забыться на минуту, я думаю о тебѣ, пишу, даже сочинила элегію, воззваніе къ мудростя: «Мудрость любитъ тишину и « свѣжесть ночи; Минерва владычествуетъ надъ всѣми искус-« ствами, укращаетъ уединеніе; она вдыхаетъ краснорѣчіе въ три-« буна, вдохновеніе въ поэта.» Божественвая мудрость! по мѣрѣ того, какъ я бесѣдую съ тобою, она вливается въ душу мою успоконтельнымъ бальзамомъ; совѣтую тебѣ тоже взывать къ ней почаще, милая Анна: это вовсе не будетъ лишниъ, потому что я нахожу тебя очень несправедливою къ жениху твоему, Гикмену, и падо ли прибавить, слишкомъ синсходительною. Я не такъ легковѣрна какъ ты; я ве могу простить его угрозъ, и тебѣ также не прощаю неумѣстныхъ похвалъ; ты длатого рас хваливаешь Ловласа, чтобъ увичтожить брата. Увы! пока я бесѣдую съ тобою, ночь проходитъ и день пастаетъ, послѣдній, ужасный день! Борьба снова начнется еще страшнѣе, еще яростиѣе!... О! помоги мивъ, свѣтлый ангелъ, тихая, дѣтская любовь! О, Боже! кто подастъ миѣ совѣть?...

Миссь Гоу нь миссь Клариссь.

Суббота, 25 марта.

Что могу я совътовать, другъ мой? Положеніе твое такъ онасно, ты такъ песчастна, что, право, не знаю какъ дъйствовать! Ты окружена злыми и завистливыми людьми, а отъ такихъ людей нечего ожидать пошады. Мистръ Джемзъ и миссъ Арабелла стремятся къ одной цъля — погубить тебя. Сомзъ не имъетъ ни какого попятія о достовиствахъ ума твоего, о совершенствахъ души твоей; енъ нисколько не заботится о любви твоей, до этого ему иътъ никакого дъла; онъ хочетъ только, чтобъ ты боялась его. Недавно онъ изъяснился довольно откровенно на этотъ счетъ и говорияъ другу нашему, кавалеру Гарря Дувентону: «Вообще бываетъ, что дикія, застъвчивыя дъвочки дълются впослѣдствія страстными женщинами.... Если женщина хороша, то слезы не портятъ ея, — напротивъ, она бываетъ тогда

216

Святотатство!

святотатство! Позволь однако сообщить тебѣ мпѣніе матушки. У нея нѣтъ, какъ у меня съ тобой, того убъждепія, что дѣвушка имѣетъ пра-во сама избирать мужа, и цотому она толкуетъ объ этомъ такъ хладнокровно, что приводитъ меня въ отчаяніе. Слушая матуш-ку, можно подумать, что дѣло идетъ о стаканѣ воды. «Что̀ за «чудо, что дѣвушка выходитъ за жениха, который нравится ея «родителямъ? Да развѣ родители обязаны покоряться страстямъ, «которыя вспыхиваютъ и потухаютъ какъ пламя?» Потомъ ова начинаетъ разсуждать, и разсужденіямъ этимъ нѣтъ конца. Матушка говоритъ также, что если дѣвушка не покоряется роди-тельской власти, то сердцемъ ея обладаетъ преступная любовь, и что въ такомъ случав ей нельзя помочь; что ея вечего и жа-лѣть, потому что непокорность доказываетъ упрямство! Вотъ какъ разсуждаетъ сорокалѣтияя жеащина, мать семейства! Если же я возражаю, говорю, что родители должны быть не тирана-ии, а опекупами дѣтей, путеводителями, а не мучителями ихъ сердца, то она называетъ меня вѣтревною, необузданною дѣвоч-

иностранная сарвесность.

218

кой, которая сама не знаеть что говорить. «Ну, будеть; что объ этомъ толковать,» говорятъ натушка, в черезъ минуту опять возвращается въ тому же предмету и разсуждаетъ до-тъхъ поръ, пока не настанетъ пора ложиться спать. «Ахъ, Невси! Ненси! говорить она: ты вылитый портреть твоего отца!» На другой день споръ опять начивается. Мы говорниъ о Соизв, о Лодласт, особенно о Ловласт; для матушки это неизсакаемый истояникъ разсуждений. Если върнть ей, Ловласъ саный опасящи. самый развратный человъкъ, созданный нарочно, чтобъ правиться.... Опъ все сибетъ, все дерзаетъ. Въ молодости Ловласъ быль влюблень въ женщину, которая, осмбявъ легковърнаго юношу, намбинла ему; онъ былъ тогда слишномъ молодъ, чтобъ любить се истивно, и потому поклялся мстить всему нашему полу. «Для чего ведетъ онъ такую таниственную жизнь, для чего окрывается? говорить матушка: честнымь людямь не для чего скрываться; правда, что онъ однить изъ краснитайнихъ и унитишихъ людей Англін, но кчему, повторяю, красота и умъ въ мужё?» Разумбется, что отъ Ловласа матушка перешла искусно къ Гикмену: «Вотъ твой женихъ, такъ ужъ совстмъ другое дъло: онъ не Нарциссъ, не влюбляется въ самого себя и любитъ мою Ненси! Правда, что онъ скорте скроменъ чтыъ смълъ, но всётаки во сто разъ лучше Ловласа.» Потомъ, снова возвращаясь къ своему пугалу: «Неужели инссъ Гарло и въ-самомъ-дъля влюблена въ него? какъ ты думаешь, Ненси?» Что отвъчать на такой вопросъ? И потому я не отвъчала, а сказала только: «Мнъ кажется, что Ловласа можно было бы любить, еслибъ не его безвравственность.... и сслибъ родители Клариссы....» — Родители Клариссы совершенно правы, вскричала матушка, перебивая меия съ нетерабніемъ: да, родители правы; скажи отъ меня миссъ Гарло, которую я люблю и уважаю, чтобъ она берегла свое сердце и отказалась отъ привязанности, которая можетъ погубить ее; чтобъ опа вспомвила, что ей надо удовлетворить двънадцать человакъ, въ томъ числъ отца и мать!» Ты видишь, вилая Кларисса, что я ничего отъ тебя не скрываю, поступаю съ тобою честно и передаю всѣ толяя, всѣ впечатлѣвія, хорошія и дурныя, которыя слышу, то съ той, то съ другой стороны, надъясь извлечь изъ нихъ какую нибудь пользу; положение твое такъ затрудвительно, а я такъ бодось обманывать тебя или себя.

Миссь Гирло иг миссь Год.

Роскресенье, 26 марта.

Поблагодаря твою наношу, нилоя Ненси, скажи, что я выслу-ные ся совёты съ почтеніенъ, съ благодарностью: я такъ дорожу ез любовью, такъ счастлява ел расположеніенъ, а нежду-твиъ такъ боюсь Сонза! Я чувствую къ нему непреодоляное отвращено; пока я не увижу въ жених в моемъ честности, сердца в вижливости, мпъ невозможно привять его имени. Я не довольно великодушива, не довольно возвышенна, милая Ненси, чтобы не презирать человъка (если даже онъ и мужъ мой), который ве такъ гордъ или не такъ образованъ, какъ жеца его. Лучше неревести временное пресладование, чамъ согласнаться изъ трусостя на эту мелкую, вседневную борьбу, на глубокое презръліе чествой жевщины къ человъку, имя котораго она носять. Пред-ставь себъ, какая дерзость: сегодня утромъ Сомзъ прівхалъ къ ванъ; онъ встрътнися въ церкви съ братомъ, который привезъ его въ за̀мокъ. Только-что овъ прівхалъ, какъ Беттв подала мав висьмо незпакомаго почерка; я распечатываю — это письмо Сомза. Въ дерзкомъ этомъ послания онъ называетъ меня своею ми ленькою барышнею; такое письмо могъ написать только одниъ неявжда, дуракъ. Изтъ строчки, вътъ слова, которое было бы вравильно написано; туть все теринть, все страдаеть: языкъ, ячогъ, ореографія, чувства, приличія. Онъ просить честе говорить со мною, клинетца сорвать маску счеливека, который миз нравица, котораго я абажаю; наконець онь гарить оть нитирмнья и ждетъ енезу честе моихъ приказаній. Я хотъла, чтобъ Ветти передала на словахъ этому «челавеку» мой отвѣтъ, по она не согласилась и не хотела уйти, пока я не дамъ ей письменнаго атвёту. Я отвёчала, что «миссъ Клариссё не для чего назпа-«чать свиданья мистру Соизу; что онъ можетъ писать все, что «ему угодно о Ловласт, до котораго инт итть ни каного дъла, «тощо такъ же какъ и до самого инстра Соиза, и наконецъ, что «ниссъ Гарло инсколько не заботится, что могутъ сказать объ « едноиъ и что можетъ сказать другой.» Потомъ я насказала ему вного налевыкахъ горькахъ истияъ рашительнымъ, всямльчичынь и твердымъ тономъ. Кажется, что отвётъ мой, какъ д объжновенно, произволъ странную бурю. Въ первомъ порывё гитау, ботющка самъ хотълъ писать ко муъ, но наковецъ удоводъатровнов написать черезь тетушку Гервей, что «натушка сію

. « же минуту приказываеть нив выйти изъ дону и бхать къ « дядюшкъ Антонн. Ты не знаешь еще злобнаго человъка, кото-« раго защищаеть съ такимъ жаромъ,» прибавляетъ тетушка, говоря о Ловласъ. Мив было запрещено отвъчать, но, несмотря на запрещение, я написала матушкв и батюшкв два письма, которыя получила обратно; письма эти были разорваны. нераспечатанныя. «Она должна слушаться,» сказала матушка, де, сана матушка! Въ отчаявія я собрала эти разбросанные клочки, запечатала и отослала дядюшкъ Юлію. «Дядюшка, писала я, « вступитесь за меня; вы видите, какъ со мною ужасно, « безчеловъчно обходятся. Умоляю васъ, скажите, зачемъ ме-« НЯ НАСПЛЬСТВЕННО ВСЗУТЪ ВЪ ДЯДЮШКИНЪ Замокъ, а не къ « вамъ, не къ тетушкъ? Если для того, чтобъ выдать за Сомза, « то я согласна лучше умереть. Богъ, который видить мое серд-«це, знаетъ, что я говорю не изъ ненависти, но съ отчалиня, « и если я разъ выйду изъ родительскаго дому, то чувствую, что « никогда уже не возвращусь!» На это твердое и умоляющее письмо дядюшка отвѣчалъ нѣсколькими страницами, исполненными пъжностей, которыя успокоплп меня, и совътовъ, которыхъ я не могу слушаться. Еслибъ ты звала, Ненси, съ какимъ жа ронъ дядя Юлій защищаетъ Соиза! Однимъ словомъ, надо, чтобъ я волею или неволею, вышла за него; что это необходимо, н если в соглашусь повиноваться, то дядя Гарло самъ, не мъщкая ин минуты, привдетъ, возьметъ меня за руку и поведетъ въ объятія отца. Тогда я еще разъ повторила и повторила со слезани, потому что до конца хочу остаться преданной и почтительной дочерью, что «я согласна на примирение, на прощенье встать обидъ. « готова на все, только чтобъ не быть женою Сонза. Пускай вить-« сто меня онъ жевится на Арабеллъ, и я отдаю сестръ состояние, «оставленное мнъ дъдушкой; я же буду довольствоваться маленькою «пенсіею, которую угодно будеть батюшкв назначнть мнв: вспол-«ните мою просьбу, милый дядюшка, и я объщаю что буду въж-«ливо обходиться съ Сомзомъ, какъ-скоро онъ сдълается мо-«ниъ зятемъ.» Бетти передала письмо мое дядюшкъ, потому что не могла глядъть равнодушно на деньги, которыя я предлагала ей за это поручение: Тотчасъ же послаля за тетушкой Гервей и дядей Аптопи; совътъ снова собрался. Дай Богъ, чтобъ они приняли мое предложение! Какое счастье, какая радость! я навсегда тогда избавлюсь отъ этяхъ мученій в за такое маленькое пожертвованіе! Что такое богатство, въ сравненін съ въжностью в ласками, которыми я наслаждалась съ самаго моего дътства? На-

KJAPHCCA.

конецъ, я могу воспользоваться случаемъ и прекратить всё сно-невія съ Ловласомъ. Недавно онъ написалъ мить прегордое, пресамонадъянное письмо, въ которомъ не видать оскорб-леннаго любовшика, а замътно только уколотое самолюбіе покро-вителя, услуги котораго отвергаютъ. Ухаживанье его утомляетъ, пугаеть, обижаеть, бъснть меня; меня оскорбляеть, что опъ какъ нотонъ или воръ бродять по вочамъ около нашего дому, въ ожидани отвъту на его письма. Я не хочу долъе переносить его жалобъ и угрозъ. Недавно еще я писала ему, что тайная эта переписка съ человъкомъ, за котораго родители мон викогда меня не выдадуть, не можеть долбе продолжаться, н, песмотря на пое формальное запрещение, несносный этоть человѣкъ всё еще преслёдуеть мепя своими письмами, и даже сегодня я получила отъ него претолстое пославіе, которое, однако, пе распечатаю, пока не узнаю, на что р'єшилось мое семейство. Ахъ! есля бъ ови поспъщили освободнть меня отъ ненавистнаго мна человъка, то я безъ сожалънія навсегда отказалась бы отъ того, котораго, можетъ быть, и могла бы любить. Ну, положимъ что ты права, что я и въ самомъ дѣлѣ имѣю къ нему склонность, всё таки, можно ли сравнивать эту потерю и это горе съ радо-стью, съ ласками всѣхъ, кого люблю, пли съ отчаяніемъ честной дъвушки, которая предвидить опасность быть дурною женой ? Нътъ, нътъ, милая Ненси, върь, что я ничего для этого но пожалъю. Какъ время долго ядетъ! Что то стравное, необык-новенное происходитъ въ нашемъ домъ! Они собрались на совъщание и говорять такъ гроико и съ такниъ жаромъ, что крики восклицанія ихъ доходять до меня. При мальйшемъ стукь, при налыйшень шорохв на лъстинцъ сердце мое такъ и бьется, какъбудто хочетъ вырваться язъ грудн.... Чтить они ртшатъ, какой принесутъ мит приговоръ? Все молчитъ! Ты увидишь, что миссъ принесуть инв приговорът осе полчить. Ты увидишь, что инссъ Арабелла будетъ заставлять просить и умолять себя, принять до-бычу сестры своей! Пока они разсуждаютъ, не прочитать ли инв письмо Ловласа? Ничто не можетъ теперь развлечь меня, я такъ грустна, такъ взволнована!... Кончено, ивтъ надеж-ды!... Бетти вернулась одна: она предвидятъ, что предложение мое будеть отвержено. Они говорять, что я ставлю съти невиниости инссъ Арабеллы и довърію инстра Джемса и, наконець, что я самое опасное и злобное созданіс! Какъ они смъялись надъ наивностью дяди Гарло, кодорый, услыхавъ мон предложенія, рази-нуль роть оть удивленія! А какъ добрякъ этоть пришель въ негодование, что его хотван обмануть и что онъ повърнаъ моему

безкорыстію, то вскричаль съ жаронь: «Въ самонь дълв, она, «кажется, хочеть разъягрывать роль великодушия и отказывается «съ такимъ величіемъ отъ своего состоянія, длятого, чтобъ при-«влечь встахъ на свою сторону. Ла, на это нельзя согласиться, это «было бы неприлично!... Ктому жъ, что скажетъ свътъ, когда «узнаетъ, что всё нэши строгости кончились отдачею ся имъвья «инстру Сомзу и миссъ Арабеллъ? Что скажутъ ся фанатики? •Краснорѣливымъ восклицаніямъ миссъ Гоу конца не будстъ? п «можно ли давать такой поводъ къ насизшкамъ .loblacy? Прибавь-«те еще, что законъ и общество не допускаютъ дарственной, ко «торую опа можетъ назадъ потребовать. Чёмъ ручается она миссъ «Беллё и мистру Сомзу, что не потребуетъ назадъ своего имънья? и «какъ можемъ мы знать, что, будучн разъ на свободъ, опа не по-«бъжнтъ броситься въ объятія .loвласа? и тогда, подлецъ этотъ, «не уничтожить ли дарственной миссь Кларпссы? Но нась нельзя •такъ надувать, мы осторожны и предусмотрительны и не поте-«раммъ, чтобъ такая дъвочка ломалась надъ нами, когда мы всъ тре-«буемъ ел повиновенія! Вмъсто того, чтобъ сплать смирно какъ преступлица, ожидающей приговора судей своихъ, она еще взду-«нала давать намъ пряказания какъ повелятельвяца, предписыва-«ющая заковы своямъ невольникамъ! Неужеля мы я въ саномъ «дъзв уступниъ такой дъвочкъ!» Ови признались однако, что съ перваго взгляду предложение мое показалось виз обольствтельнымъ, но что они скоро догадались въ чемъ дёло, в хитрой миссъ Кларисст не уделось обмануть ихъ!» Вотъ что разсказала нит Бетти со всъми минами, ужимками, выражениемъ въ голосъ и со всею злобою судей нонхъ, что они дълали и объ чемъ толковали; она говоряла съ такою непратворною злобою, что инъ показа-лось, будто я сама присутствую при этой семейной драмъ! Вотъ въ какомъ я положении! теперь имъ остается только объявить нав приговоръ. Никто не хотълъ взять на себя писать этой дероновенной. « О! избавьте неня отъ такой обузы! девушка эта утомила меня!» говорилъ одинъ. »И меня тоже, говорилъ другой: я не хочу больше подвергаться ся риторическимъ замъчаниямъ.» Вотъ какъ со мною обходятся, а между-тъмъ а чувствую въ лъ-вой рукъ шорохъ письма Ловласа.... Нътъ! я не стану его читать, я боюсь его совътовъ, я и безъ того такъ утомлена, такъ огорчена, что одниъ только Богъ знаетъ !...

Понедъльникъ, пять часовъ. Вотъ вхъ отвътъ. Прочитай его до ковца, если у тебя хватить столько духу:

222

« Мнесъ хитровка, намъ нечего отвъчать на ваше блестящее « предложеніе. Дядюшка Гарло стыдится, что дался вамъ въ об-« мавъ. Совѣтую тебъ тоже, — потому что ты, кажется, въ при-« падкъ вдохновсній, — сънграть какую нибу іь штучку съ дядюш-« кой Антони. Одиниъ словомъ: несмотря на твое кокетливое « остроуміе будь готова къ отъъзду, завтра ты отправляещься « въ замокъ достойнаго дядюшки. Вотъ и все, милое дитя.

• Джемзъ Гарло.»

Можешь судить о моемъ горъ, другъ мой, Ненси. Какъ дяношка Юлій ночеваль у пасъ, то я ваписала ему письмо, исполяенное отчаянія я цегодованія. «Втрио я и въ самомъ дтят «самая презръвная тварь, писала я, что всъ со мною такъ ужасво обходятся. О! дядюшка! милый дядюшка, я обращаюсь къ «вамъ и спрашиваю, правду ли говоритъ братъ, будто вы сты-«датесь, что показали мит цемного итжности и участия? Если • это правда, то я самая несчастная дъвушка, потому что то-« гда миз ужи не на кого надъяться. Умоляю васъ, дайте маз «отвётъ, во отвётъ вашей руки, чтобъ я видъла ваше сердце, ваши ко миё чувствованая; пока братъ будетъ писать миё въ «этоять тонть, я не хочу, чтобъ онъ отвъчаль мив на пись-« на, которыя я адресую батюшкв, матушкв и вань, добрый дя-« дюшка! Сжальтесь надо мною! Говорять, будто я умбю всвхъ « разстронвать: но до спхъ-поръ, я не замъчаю еще своего могу-· щества. Въ этомъ домъ есть люди, которые такъ хитры и такъ · ловки, что заставляють красивть твхъ, кто улыбиется или про-« тянетъ только руку дъвушкъ, которую прежде всв здъсь лю-« бяля и уважали, какъ-будто жалость и участье ко инв-престу-«пленье. О! будьте тверды, дядюшка, не краснъйте, не стыдя-чтесь доброты вашего сердца! Не отсылайте съ презръниемъ «унолнющаго моето письма, не рвите его и прочитайте съ «терпъніенъ до конца; только (однив отецъ инветъ, ножетъ-• быть, право такъ ужасно обращаться съ дочерью, но всякой « другой, видя цередъ собою умоляющую женщину, выслу-« шаеть, сжалится надъ нею. Еще разъ умоляю насъ, дайте мий сотовть на предложение, которое я вамъ уже сдълала! кажется, «это стоить отвъта! Я говорю чистосердечно, что согласна на все законныя, предосторожности и на все, чего будуть отъ мечия требовать, только чтобъ не выходить за Соиза. Я готова ча всв пожертвования, только чтобъ меня простили, и снова волюбила тв, которые такъ инлы ноему сердцу! Что я вогу « сказать еще? что могу еще сдёлать? н что я такое, какъ не са-« мое несчастныйшее существо въ мірь!»

Написавъ письмо, я отдата его Бетти, но ова не хотѣла, колебалась отдать дядюшкъ. Ну, къ чему? говорила она: его снова изомнутъ, разорвутъ и бросятъ! а можетъ быть и мит самой за это достанется! Какъ жаль, прибавила она, что такія зпатныя барышин возстаютъ противъ долга, противъ своихъ родителей. Наконецъ она взяла письмо и сдѣлала видъ какъ будто понесла его, но я боюсь, чтобъ она нарочно не встрѣтилась съ братомъ или сестрою!

Я одна, совершенно одна! безъ друзей, безъ совътовъ, безъ участія, всъми оставлепа, покинута! Кончено!... несмотря на твердое памъреніе пе читать письма Ловласа я разпечатала его; слушай, Ненси, слушай что онъ говорятъ; я разсказываю тебъ вкратцъ, только одно безцвътное содержавіе, не украшенное красотою слога.

Ловласъ жалуется какъ обыкновенно, «на мое къ нему пре-« зръвье и легковъріе съ какимъ я выслушиваю злые, относя-« щіеся къ нему толки. Правда, что онъ вспыльчивъ и раздражи-« теленъ, по зато въ это время онъ перенесъ много горя, много « несчастій, много испытаній. Что станется съ нимъ и со мною, « если я покорюсь преслъдованьямъ родственниковъ? Онъ рас-« каявается въ прошедшихъ своихъ проступкахъ и надъется ис-« просить прощенье, загладить ихъ въ будущемъ. Ахъ! еслибъ « онъ могъ видъть меня четверть часа и увърить въ своей без-« граничной преданности, въ глубокомъ уважения! Ему необхо-« димо переговорить со мпою, и предупредить, что овъ досталь « ключъ отъ садовой калитки. Калитка выходитъ въ рощу. Если я « отодвину задвижку, то Ловласъ будетъ тамъ, въ которомъ ча-« су мнъ угодно. Онъ проситъ убъдительно этой милости, но « приходить въ отчаяние, потому что бонтся, не оскорбиль ли « онъ меня этимъ предложеніемъ!»

Онъ не перестаетъ говорить о Сомзъ, совътуетъ ни нодъ какимъ видомъ не тхать къ дядъ Антони, и предлагаетъ покровительство своего семейства или убъжище въ самомъ Лондонт. Что до мъста? не все ли равно? только бъ быть въ безопасности. Онъ пишетъ, что родные завладъли даже самимъ Морденомъ, котораго клевета вхъ отънскала на краю Италіи.» Онъ пишетъ тоже, что «если я только захочу, онъ приготовитъ «контрактъ, въ которомъ я могу написать какія только желаю « условія и что овъ съ любовью и уваженіемъ выполнитъ всъ

224

• эти условія. Но во всяконъ случат, овъ умоляеть, чтобъ я вы-• шла сегодня или завтра и успокопла его насчеть Сомза. Онъ • будетъ ждать меня у калитки, переодѣтый; но чтобъ я была • спокойна, его никто не узнаетъ; если же я не прійду имити-• нюю мочь, онъ простоить тутъ до утра!» А письмо это писано ичера, следовательно Ловласъ простоялъ тутъ целую ночь; и эту мочь тоже, солице уже закатывается. Мите некогда ему отвечать; къ тому же, что буду отвечать я? несчастная!

Вторвикъ, семь часовъ утра.

Дядя Юлій удостовль меня отвётомъ, воть онъ: «Не явия « неё больше, я не хочу принимать твоихъ писемъ, потому что « ты слишкомъ для меня хитра; ты сумасшедшая, несправедии-« вая д'явушка; матушка твоя упроспла однако, чтобъ отъ'яздъ « твой отложили до четверга, хотя она сама признается, что ты « не стоящь такого синсхожденія.

«Любящій тебя дядя, «Юлій Гарло.»

До четверго! такъ черевъ три дия меня ожидаютъ защокъ, баими, ванедла, Сомъъ! О! жестокіе, безчелентичные! изверги!

Вторникъ, осонь чесовъ утра.

Еще письмо отъ Ловлеса. Я ожидала гибву, угрозъ, негодоваиля человъва, который простоялъ столько почей подъ открытымъ небонъ, но вышло напротивъ: письмо его исполнено иблиссти, новечевій и безпокойство: «Ужъ не больна ли я? или со мною но «обходятся ли еще строже? Уже два дия какъ опъ ждетъ и надъет-«ся. Прошединая ночь была холодная и сырая; отъ весь продрогъ, «а на другой день у него сдълалась лихорадиа.» Знаемь, пилоя Ненен, опъ етоялъ у того самаго дуба, подъ которымъ мы съ тобого однажды отдыхали, когда день былъ такъ чудный, солице такъ сіяло! все дышало свободой, счастьемъ, весельенъ!... а теперь?!...

Признаюсь, покорность Ловласа тронула меня. Напрасно я стариось узбрить себя, что ин чёмъ не обязана Ловлосу. Однако мит становится жаль его, когда вспомню все, что онъ тершитъ муз за меня, тёмъ болбе, что не смотря на лихоредку, онъ непремънно будетъ ждать у калитки въ назначенный часъ свиданья, котораго умоляетъ. А нежду тёмъ отъ рощи до трантира въ которонъ онъ живетъ теперь, очень далеко, н ему вадо итти

T. LXXXVII. - OTA II.

226

пънконъ болъе маля до того мъста, гдъ ожидаетъ его обыквозение человъкъ съ лошадью.

Май очень не ноправилось одно мёсто его письма гдё онъ говорить что подкуциль одного изъ нашехъ людей и знаеть черезь него все, что происходить у насъ въ домѣ. Это неблагородно. А какъ человѣка этого нѣть дома, то онъ не знаетъ, что со мною дѣлается, и потому ужасно безпоконтся. Мнё кажется, что подкупленный этотъ человѣкъ не кто иной, какъ Джозеоъ Леманъ, повѣренный брата. Ужъ я давпо подозрѣвала Лемана, но не съ этой стороны: я думала что онъ шпіонъ брата, а не Ловласа. Его угодивость, уваженье, упиженная учтивость, съ которою уходилъ при моемъ появленія, когда я гуляла по двору или въ саду, все это заставляетъ мсвя думать, что честный Джозеоъ помогаетъ Ловласу, а можетъ-быть тоже и Джемзу? онъ лазутчикъ обонхъ, беретъ съ обонхъ и обманываетъ тоже обонхъ. Низвая тварь! И какъ Ловласъ справедливо говоритъ, что тайныя эти спошения не приличны человѣку его звания! Вотъ за чѣмъ онъ проситъ, умоляетъ, чтобъ я привяла его! Если в хочу, овъ вепроситъ своего дядю вли леда Доренсъ пріъхать съ нимъ вифстъ на жёсто свиданья; ваконецъ, онъ проситъ какъ милости, въ которой я не могу ему отказать, чтобъ я позволила ему ѣхать къ Сомзу, не для того чтобы пугать, а чтобъ упроситъ его оставить въ покоѣ инееъ Клариссу.

Онъ спова мапонияаетъ мий объ необходимости нашего свиданія. Ниюторыя обязанности отзываютъ его въ Лондонъ, но передъ отъйздонъ онъ хочетъ удостовървъся въ судъби моей и прияять вов предосторожности противъ моего брата. Честь и любовь предписываютъ ему эти мъры. Въ тоже время онъ говорятъ о своихъ прежинхъ проступкахъ, просятъ за нихъ прощенья и хочетъ загладить преданностью и любовью! О! милая Неиси, я вижу что овъ раскаявается, онъ доказалъ мий это вежиъ чъмъ только могъ! нокорностью моей волъ, теризніемъ, синсхожденіемъ къ дерзостямъ брата, и накоцецъ рвеніемъ спасти меня отъ предстоящаго несчастія. Къ-тому же, развъ можно гладъть разведушно на такую преданность, на такое самоножертвованье и не прійти въ умиленіе? въдь онъ изъ за меня теперь больнъ!» Признаюсь, мић жаль его, другъ мой. Скажи, какъ поступила бы ты, еслибъ была на моемъ мѣстѣ? Но къ чему маѣ теперь твон совѣты? уже поздно! Что сдѣлано, того не веряешь; я отвѣчала, чтобъ онъ жалъ меня завтра отъ девати до десяти часовъ вечера, на концѣ сада, у бесѣдыв нан въ саной бесёдкё нодлё оонтана; что, если можно будеть, я прійду. Если же я раздумаю, или миё нельзя будеть отлучиться, та предупрежду его во всякомъслучат. Наннсавъ письмо, я воложий ла его въ щель стёвы и пошла дочой, но дорогой, совасть стъла нем мунить, миё показалось что я не хорошо поступаю и хотъла вериуться, чтобъ взять или перечитать по-крайвей-мёрё инсьно мое, но его уже не было: оно дошло по адресу! какая неяба роятная дъятельность! Онъ вёрно быль туть, за стёмою! Вареченъ, я не вижу вичего дурнаго въ вашенъ свиданы! ятому що неноман его ужасный характеръ! Если я буду каждый разь отнизывать, то совершенно выведу его изъ терпёша; онъ бёснтся что люди эти такъ жестоно обходятся со мною, в говорять сще что онъ прачина поихъ мученій. Вспонни тоже, какъ онъ быйъ тогда скроменъ и почтителенъ, когда вотрётныся со мною въ текое поздное время в въ тэконъ уваниенномъ мёстѣ.... Слёдовотельно нив нечето его бояться; да онъ ничего и не требують, а хечеть только слынать отъ мена самой, что я инкогда с буду женою человѣка, котораго нейавижу и презяраю. Наконецъ, соли разсудить хорошенько, то развъ я не вольна не ити на это синданье, когда нив это не вравятся?

Беття приным объявить мий, что я влу въ четвергъ в чтобъ я приготовлялась из отъбаду; съ тихъ порт наита я на хожусь во власти этой злой тваря, она обходится со мною также вольно какъ съ сестрой Арабеллой, но сестра позволяетъ ей, а я не терплю такой фамильярности. Она садится при мић, говоритъ на каждомъ шагу пословицы, которыми напитана ся умная голова; повторяетъ, не упуская ви слова, остроты своей возлюбленной барышин; нюхаетъ табакъ, прищелинваетъ палицаин, а я долима перевоситъ грубости, послованцы и совъты имеетъ Бетти, нотому что в у нея възвансимоств. Она это видитъ, знаетъ и нользуется. Сегодия особенно, мић хотълось знать, когда им табакъ и когда меня потащутъ къ дядъ Антони! Бетти клянется, что мы тденъ въ четвергъ и что разъ прівхавшя, отъ меня отвищутъ перья, червила, бумагу и всё средства продолжать такую онасиую переинску. Ока продолжала бы говорить до завтра, еслибъ в не ушла къ себъ въ кабинеть. Напрасно стараюсь я успоконть себя встим возможными размышлениями, по я не довольна собою; меня шучаетъ, что я такъ скоро и легко согласилась на свидањо съ Ловласомъ. Я боюсь его, и потому намърсна не ненолнить данваго ему объщания, но къкъ это устроить? Я нанисала дядъ Гэрло въжнее и почтительнос письмо, въ которомъ

унодяла его вступнъся за меня и выпросить, чтобъ отъталь ной отложили еще на двъ недъли, на что дядюшна отмъчаль, что ени согласны, только съ условіемъ, чтобъ я приняла и поговорила съ Сомзомъ, въ какой день и въ какой часъ миъ угодно. Чтобъ не унотреблять во зло ихъ синсхожденіе, я не хотъла откладывать на долго этого визита, и потому рѣнилась принять ого но вторникъ, въ четыре часа, въ бестакъ или въ гостиной. Но я боюсь, чтобъ Ловласъ, который все знасть, что у насъ двлается, не разсердился, когда узнаетъ, что я принимаю Сомза, а ему отказывато – потому что я рѣшилась не ходить на это свиданье. Правда, что я принимаю Сомза, по туть я ни на что не рѣшаюсь.... и потомъ развъ это бездѣлица, я выпгрываю яѣлую педъно временя? Цѣлую недѣлю! в уситю маписать тогда Ловмеу, скажу, что не нрійду на свиданье. Да, да, написать!

Я напнезла письмо и ноложила на обыкновенное м'юсто. Ахъ! какъ и рада! Какъ легко теперь на душъ? Но что онъ скажетъ? что съ инмъ будетъ? въ какую прійдетъ онъ ярость! Если ты анаемь, инлая Ненси, скажи миъ, гдъ онъ теперь скрывается и какъ ведетъ себя, и что объ ненъ думаютъ въ околодить? Недавлій приниленъ этотъ не дълаетъ ли какихъ вибудь скандилойъ? Какъ держитъ себя? Какъ бы инъ хотвлосъ это знать! Полаганов на твою предакную дружбу.

Миссь Клариса нь миссь Гоу.

Среда. 29 марта, въ девятъ часовъ утря.

Бще письмо отъ Ловласа. Это уже отвътъ на мое вчераннее! Кенъ онъ успѣваетъ? Върно, онъ носитъ при себъ перо, чернила и бумагу. О! какъ унно поступаютъ наши наставники, что внунаютъ намъ съ малолътства не довърять людямъ! Но чеотнему существу такъ трудно бороться съ такою упорвою волею! О! добрая Ненси, еслибъ тъї знала какъ онъ жестоко оскорбилъ мона! в я принуждена молча переносить его вспышки и жапривъ! Сдълай одолженье, прочитай это письмо:

Къ миссъ Кларисн.

«Какъ! веужели опять распадутся пышныя мон надежды? Я «пищу вамъ на колъняхъ, усталый, измученный, съ бълыми, по-«крытыми инеемъ волосами при первыхъ лучахъ восходящаго «солица; но какъ и что отвъчать вамъ? Еслябъ вы еще приво-

«жиетесь къ концу этой ирачны! а то сами же пишете, что прибли-«жиетесь къ концу этой ирачной драны.... Воть именно ночену «я требую свиданья, которое вы инв объщали. Да, вы инв дами «слово, инсеъ Клариса, и я хочу, чтобъ вы его сдержали, потому «что знаю всю опасность, которой вы подвергаетесь. Выслушайте именя, возлюбленцая моя инссъ Кларисса, и знайте, что вы для «иеня, возлюбленцая моя инссъ Кларисса, и знайте, что вы для именя дороже жизни в что я васъ люблю до безумія! Я ванередъ знаю, что языкъ мой оскорбляеть васъ, что я теряю въ вашенъ инвин, но я не могу долбе владъть собою. Ктону жъ, у меня пътъ ни времени, ни хладнокровія, чтобъ переписывать «это письмо, изъ котораго вы, можеть быть, поймете всъ страданія души моей и необходимость свидавія.... Вы объщали обежающему васъ человъку и котораго отказъ вашъ приводитъ въ «отчаяціе. Ловласъ.»

Я тотчасъ же и рёшительно отвѣчала этому своевольному человѣку, что я имѣю право изять пазадъ вырванное у меня обѣщавье; что даже обѣщая, я вольна слушать совѣты благоразумія, и что, наконецъ, вная его вспыльчивый в гордый хараятеръ, я прошу его прекратить всё обо миѣ заботы, которыя дѣлаютъ ему столько труда. Однимъ словомъ, письмо это было на инсано твердымъ и достойнымъ тономъ, и надъюсь что на этотъ разъ ты одобришь мое поведеніе. Но миѣ кажется, что ты миѣ не вѣришь и въ тихомолку улыбаешься. Чѣмъ чаще я спрашяваю свое сердце, тѣмъ болѣе желаю разрыву съ мониъ мучителемъ. А между тѣмъ буря уже приближается и вторникъ уже не далеко. Ахъ! еслибъ здѣсь былъ Морденъ! Я чувствую, что въ этой ужасной борбѣ миѣ необходимъ защитиякъ.

Миссь Гру из жисст Кларисст.

Четвергъ, 30 марта.

Ты, копечно, понимаешь, что я потому такъ долго не писала тебъ, что пе могла писать. Я говорила тебъ о вашей родственянцъ, мистрисъ Ларкенъ, женщинъ съ пуглявымъ воображеніемъ, которая постоянио находится въ смертномъ томленіи. Она лежала на постелъ, какъ бы приговоренная медиками къ смерти, и призывала мою мать къ себъ на помощь. Моя мать отвъчала, что будетъ, и хотъла взять меня съ собой. Она отправлялась туда по двумъ причинамъ, во первыхъ изъ дружбы къ больной, вовторыхъ изъ участія къ милому мистръ Гикмену. Она вообра зила, что ея протеже померкъ передъ сіявіемъ Ловласа, и что-

NHOCTPANNAS CAODECHOCTS.

бы номочь ему, снова пріобрёсть потерянное, пригласнля быть яминих снутниконх и охранителемъ. Мистръ Гикменъ явился порхомъ на прекрасной лошадя, въ дорожномъ нарядъ, завитой и раздушенный какъ цирюльникъ, храбрясь и гарцуя подтё дверецъ нашей кареты. Маменька была въ востортъ и посылала ому самыя милыя и привётливыя улыбки, а я даже и не посмотръла на него. Мистръ Гикменъ такъ опечалился, что, казалось, сейчасъ заплачетъ. Но чтожъ дёлать? Пора дѣвичья — наша золотая пора; до свадьбы намъ все позволяется, и даже немножко жестокою не мѣшаетъ быть. Когда мы выходили изъ кареты, бёдиякъ протянулъ ко миѣ руку, но я укловилась, и сказала, «Пожалуйста, не безпокойтесь мистръ, я сама сойду.» Мистръ Гикменъ такъ смутился, что, казалось, готовъ былъ провалиться сквозь землю.

Мы вошли къ мистрисъ Ларкенъ. Отъ одного нашего виду почтенная старушка ожила. Она осыпала насъ ласками и нъжностями, а только мы соберемся домой, у нея снова лихорадка! Такъ продержала она насъ до среды. Возвратясь доной, я тотчасъ послала за твонин письмами, в съ разсвътонъ тороплюсь отвъчать, чтобы посовътовать тебъ еще потерпъть. Послъ я дамъ точный отчетъ о нашемъ великомъ обольстителъ. Однакожъ, и теперь скажу тебъ, что ты поступные очень не хорошо, если покинешь родительский домъ, когда есть хоть малъйшая возможность остаться, не сдълавшись женой Сомза. Я одобряю твое письмо къ Ловласу, но не одобряю, что ты предлагала роднымъ принять твое имѣніе. Согласись, что это все равно что поназать кота по усамъ сливками. Будь увърева, что они тотчасъ же поймали бы тебя на словѣ, еслибъ стыдъ не удержалъ ихъ. Я должна признаться, что на твоемъ мъств, и будучи доведенная до крайности, я поступила бы точно такъ же какъ ты, то есть прибъгла бы къ помощи Ловласа. Но ты должна быть образцомъ совершенства, а не примъромъ слабости, и потому я не могу одобрить, что ты согласилась на свидание съ Ловласонъ. Что касается до твоей гадкой Бетти, если когда нибудь она попадется мыт въ руки.... нътъ такого грязнаго пруда, въ которонъ бы я не утопила это злое создание. Но не о томъ ръчь. Меня занимаеть теперь Ловлась, его гизвь, досада, упорное требование свиданія. Тебя удивляеть его запальчивость, но можно ли удивлятся шуму потока въ бурю? Притомъ, всякій имбетъ своего роду запальчивость, даже мистръ Гикменъ вспылилъ бы иногда. еслибъ я не останавлевала его взглядомъ. Онъ также едва не

230

увъряетъ, что благородные характеры всегда вспыльчивы. Преврасное извиненіе! Это все-равно какъ если бы такой господнить упаль нередь тобой на колъни, съ хлыстомъ въ рукахъ, и сказалъ: «Миледи, я зпаю, сколько обязанъ ванъ почтеніемъ; ио.... « нельзя же иногда не поскрежетать зубами!» Лицемъры! онн прикрываются искренностью. Чъмъ больше я думаю о твоемъ ирекраеномъ обожателъ, милый другъ мой, тъмъ больше онъ кажется мив пресмыкающимся, которое блеститъ при солицъ. Я вижу, какъ онъ ползетъ къ тебъ. Ояъ, змъй! прикинется такимъ добрымъ, почтительнымъ, предавнымъ, но когда достигнетъ своей цъли, у него останется только одна забота, — пріучить тебя къ своимъ дерзостямъ, такъ, что, переходя отъ низости къ оскорбленію, отъ твоего прощенія къ вовой обидъ, добъется того, что ты будешь больше трепетать чъмъ гиѣваться. Тогда прощай нокорность и почтеніе! властительница превратится въ рабу; та которая такъ хорошо умѣла сказать хочу, должна будетъ говорить; какъ вамъ угодно. И какъ знать? «Что пачинается зломъ, укрѣпляется во злѣ,» сказано въ «Макбетѣ.» Вотъ гдѣ опасность! И въ какую минуту!... когда все рушится на тебя!

Бідная Кларнсса! какъ я виновата передъ тобой, что говорю въ такомъ шутливомъ тонѣ, по шутка только на губахъ, а сердце исполнено жалости и ужасу. Ахъ, будь осторожна въ этотъ ужасный вторинкъ! да защититъ и вразумитъ тебя Господь! Свидавіе съ мистръ Сомзомъ будетъ ришительное. Будь тверда и отважна; защищайся, если окажется вуживымъ, даже противъ твоего добраго дяди. Подумай, въдь наконецъ, волей неволей, и мистръ Юлій Гарло будетъ прилужденъ преслидовать тебя. Повторяю, теперь ваступаетъ ришительный переломъ; со всихъ сторовъ опасность угрожаетъ тебѣ, потому-что, если наконецъ инстръ Сомзъ будетъ увичтоженъ, побижденъ и отступитъ, ты снова подвергнешься жестокостямъ твонхъ родныхъ и будешь ичтожной нгрушкой брата п сестры. Изъ сострадавія къ себѣ... ко мнѣ, остерегайся милая, Кларпса, чтобы не попало въ руки этихъ фурій какое вибудь письмо, которое бы могло послужить новой пищей ихъ ненависти. Не забудь приготовить хоть неивого бѣлья и илатьевъ, въ случаѣ, ссли ты будешь принуждена оставить твою родительскую тюрьму. Если ты ришита бѣжать, помия, что мать моя охотно приметъ тебя подъ свой кровъ, и что бы ни случнаось, будь увѣрена, что ты всегда найдешь увъжище въ моемъ сердцѣ.

Миссь Кларисса Гарло нь жиссь Гоу.

Пятнапа, 31 марта:

Благодарю тебя, милая Ациа, что ты объяснила причину твоего молчанія. Несчастіе сдълало меня тревожной и подозрительной; я думала, что ты ужъ забыла меня, а мит теперь болте чти когда-инбудь необходныы твоя умные, справедливые в прямые совѣты, которые ты такъ мило умѣешь прикрывать невинною насмѣшкой; миѣ нужиа твоя очаровательная, блестящая веселость и удивительное пекусство исправлять меня шутя. Мив правится твое сравнение Ловласа съ змѣемъ. Я улыбалась при описания этого человъка, поперемънно почтительнаго и дерзкаго. la, нав вужна твоя дружба; я чувствую, что сошла съ прямой лороги; я теперь утлый челиъ, оставленный на волю вътрамъ и бурв. Будь монмъ коричнить между этнин скалами; здесь Сомзъ, тамъ братъ п сестра, а пристани иътъ. О, Боже мой, что дълать, если буря подымется еще сильнай? Я надаюсь на твою мать, вёрю въ ся доброту, вёрю, что она дастъ инё убёжнще, и я буду повиноваться только ей. Только она и ты, индая Анна, вы будете монмъ прибъжищемъ. Приказывайте, распоряжайтесь мной, скройте, спасайте меня, бульте монии покровителями, дотъхъ-поръ пока пріъдетъ мой благородный достойный кузенъ Морденъ. Однакожъ будь спокойна, я чувствую, что имъю довольно твердости. Благодарю за предусмотрительность; я припрячу письма, бумаги и немного бълья, но какъ спрятать платья? Бетти постоянно туть, глаза и ушп на сторожъ. Я застала ее, когда она рылась въ монхъ шкафахъ, но показала видъ, будто не замъчаю; я дълаю больше, оставляю ключи въ шкафахъ. потомъ заставляю эту негодную дъбушку перебирать мон платья, частію длятого чтобы чъмъ шибудь занять се, частію же чтобы моп вышитыя серебромъ платья не испортились, оттого что такъ долго заперты. Я принуждена хитрить, смотря по преслидованію. Бетти правится это занятіе, она любить блескъ серебра и атласу; это запимаетъ и усыпляетъ Аргуса. Всъ мон родные совершенно полагаются на разсудительность Бетти; они совствиъ меня ввърили ей. Я всегда хорошо обращаюсь съ людьми и они ист меня любять: поэтому, брать и сестра только тогда могуть быть спокойны, когда Бетти при мит. Вотъ почему и должна буду бъжать въ той одеждъ, которая будетъ на инъ. И какъ лолжво все предвидать, то я одата каждое утро, не смотря на

ном зруянь, тамъ, чалъ бынало во для слостья. Цлято на приколит, къ. бидной Кларноск, однако она нестая зайта телъ, калибулто одинаетъ гортяй. Ты видище тенерь, что я не вийно лашинезиониясти подунать о томъ, ттобы запастись саней необщеанного рдеждой. Чего я не изобрътала, длятого только тиобая инить предлоръ погулять въ саду! Я оставляю мого номияту, когда захочу подымать ведаухомъ; сдълаетоя грустно, иду иткаскаду или смотрю на монхъ цецарокъ и зологистыхъ сазаномъ; иногда привлекаетъ меня безмоляная мочь, и небо уставляю азаномъ; здами; иногда я выхожу любоваться восходомъ или закатомъ солица. Я пригланаю съ собой Бетти, но всегда набираю такое время, когда она чёмъ инбудь заната.

Бѣдная! я должна прятать свое бѣлье, дрожа отъ ужаеной мысли что, быть можетъ, эта предусмотрительность необходния. Открывъ пакетъ, милая Анда, ты найдешь собраніе монхъ насемъ, которыхъ ты еще не читала; копін съ твоихъ и мон замѣтки, которыя я дѣлала въ спокойныя минуты. О Ловласѣ нѣтъ ин какого извѣстія! Письмо мое, отъ среды, было прочитано только на другой день; сегоднишнее осталось безъ отвѣту. Ловласъ ведоволенъ; онъ мститъ. Тѣмъ хуже для него; онъ меня нисколько пе безпоковтъ. Мив страшенъ Сомзъ и свиданіе съ нямъ. Страшенъ этотъ ужасный день, въ который должна пронзойтя борьба съ братомъ. Отдай отъ меня Роберту пять гиней, которыя ты найдешь завернутые въ платокъ, въ память той услугя, которую онъ оказалъ мив. Я возьму съ собой нѣсколько брилайянтовъ и немного денегъ.

Пятница, часъ пополудня, на дровяномъ дворъ. Ничего еще о Ловласъ!....

Миссь Гоу въ миссь Клариссы.

Четвергъ всясръ, 30 марта.

Мон предчувствія не обманули меня, милая Клара. Прошлый разъя говорила тебъ, что напала на слъдъ тайны. Я узнала, что это инзый человъкъ, и теперь могу расказать о немъ ведо подноготную, все что онъ дълалъ въ трактпръ, въ гнъздъ кор муновъ. Все сму годится, все ему добыча! Это пли безумный, котораго надо жалъть, или злодъй, который заслуживаетъ наказана. Ахъ! ради Бога! не жалъй его, не говори, что онъ бодрствуетъ для тебя день и ночь, что терпятъ голодъ и холодъ что подвертнотся онастортных. До, правда, для тобя, но тикже и для другихъ. Неочастный! ему попалась въ котти хорошевкая двоущия, чеотная, кроткая, и только семпедцати литъ!.... Дчтя, она не знала ещо люденихъ отгей! Эта двушка сдълавась поечояннымъ занятіемъ негоднаго Ловлаев. Вотъ его гнусныя дъла! И длятого чтобы скоръе успёть, онъ пригласнять друга и товаряща съ веселымъ' и услужаннымъ характерояъ, котораго онъ пріучнаъ къ той же охотъ. Къ нимъ присоединнянсь еще двое нан трое изъ ихъ жъ шайки, такъ же развратныхъ негодяевъ.

Говорять, что стопть послушать, когда они хохочуть и пьють.... за здоровье Розоваго Бутончика! Бетси, розовый бутончикъ! Дъйствительво такъ называетъ онъ эту несчастную девушку, и въ тоже время отдаетъ замужъ за деревенскаго пария. Что ты на это скажешь, милая Кларисса? я ничего не преувеличиваю: все, что я говорю тебъ, я почерпнула изъ върнаго источанка. Мистръ Гикиенъ въсколько разъ встрвчалъ его, не съ Розовымъ Бутоячикомъ, и не въ гостниницъ Золотаго Въка, по посреди обълаго дия, и на весь честной народъ, съ женщинами, которые, очень походили на прелестинцъ, и каждый разъ съ новыми. Онъ дуналъ о ниссъ Клариссв, и между твиъ велъ такую безпутную жизнь! Что ты теперь будешь дёлать, Кларисса? Если ты его оставишь, мы не будемъ больше говорить объ этомъ. Забудь это чудовяще, п ин слова больше. Ахъ! еслибъ я могла вырвать у Ловласа его жертву, эту дъвушку.... какъ бы я была рада! Я подунаю объ этомъ. Быть-ножетъ, довольно будетъ одного свидаил съ нею, в если я павду благородное сердце, есля дъйствительно мнесъ Бетси только неопытное дитя, то я очень просто сорву личину съ того, кто выдаетъ себя за капитана, и говорать, что скрывается потому что ранень на дуэли. Да, я скажу Бетси п ел матери, кто этотъ офицеръ; скажу, что товарищи его такъ инзки и развратны какъ онъ самъ, и что, славу Богу! онъ не принадлежитъ къ армін короля. Тогда несчастная дъвушка будетъ спасена. Говорятъ однакожъ, что овъ ею очень занятъ; что онъ не отходить отъ нея, сажаеть съ собой за столь, запрещаеть своных товарищамъ подходить къ ней. Когда она говорить, онъ хвалить ее за цанвпость и естественность; когда постъ, онъ сравниваетъ ся простые напъвы съ пъсней соловья. Однажды овъ назвалъ ее своимъ милымъ созданиемъ. Милая, инлая Кларисса, я должва сказать тебъ, чтобъ ты болъе чънъ вогда нибудь была осторожва; лучшая предосторожность - страхъ.

BJAT BCCA.

А избанить тебя Богъ отъ этого человъка, отъ его товарищей, отъ ихъ угровъ! да сохранитъ Онъ тебя отъ Соиза и отъ Ловласа.

Миссь Кларисса кв миссь Гоу.

Пятняца, З часа.

Я изуплена, дрожу отъ стыда и негодованія. Несчастный! о, какъ жестоко онъ обнанулъ меня! Неужели онъ такой виролонный.... такой презрънный? Какъ унязиться до подобныхъ постун-ковъ, и такъ худо скрывать свои намъренія? Но я буду отважна, буду тверда; я давно ужъ привыкла къ горю. Оканчивай, умо-ляю тебя, продолжай этп ужасныя открытія, но, изъ состраданія, не говори мить больше о невинности и чистосердечии этой погибшей дввушки; не говори, что ея отецъ честный человъкъ. Развъ не вядять они, жалкій отець и эта глупая д'ввушка, что подъ маскою и хитростями негодяя тантся преступление? Однако, ноторонись милая Анна, открой имъ объ угрожающей опасности. Я горю отъ нетерпѣнія. Ты говоряшь, что увядяшь эту дввушку, но когда? Постарався увидеть ее поскорей и опиши мие ее. Ты говоряшь, что она добра, прекрасна, но почему ты это знаешь? кто сказаль тебв. И эти простыя пъсни.... кажется теби было такъ пріятно разсказывать мит подробно объ этой идилли.... эти пъсни пе для того ли онъ, чтобы очаровать сластолюбца?... Несчаствый! онъ попадется въ сътн. И это правда, что онъ сажаеть ее съ собой за столъ?... уже!... Но прости, мит очень досадно на себя, что я такъ долго говорю объ этомъ кроткомъ н прекрасномъ создания. Какъ-будто можно быть добродътельной и безстыдной.... Ни слова больше, ни слоза. Я ее презираю, ненавижу... Я гнушаюсь этниъ низкимъ человъкомъ ... я получила отъ него письмо, но не хочу читать.... Я ненавижу его больше чінъ Сонза.

Миссг Гоу къ жиссь Кларассь.

Пятница, полночь, 31 марта.

Будь справедлива. Я перечитывала мое вчерашнее письмо и желала бы по вътру переслать тебъ то, которое теперь пишу. Успокойся, онз — по-крайней мъръ на этотъ разъ, — совершенно невиненъ въ преступления, въ которомъ я его по обманчивымъ признакамъ напрасно обвиняла. Я считаю долгомъ быть справедливой ко всъмъ, в даже къ нему. Онъ не заслуживаетъ вче-

235

REOCTFAREAS CJOBECHOCTS.

рашняго порицанія, напротивъ заслуживаетъ похвалы. Слушай, я виділа эту дівушку; она дійствительно инла, правдива и невнива, и только ужасный погодай могъ бы обмануть это благородное сердце. Отецъ ся очень недалекій, и такой же простой какъ дочь. И такъ (береги свое сердце, Кларисса) я должна оправдать Ловласа.

Это — простая и витесть съ тъмъ трогательная исторія, въ которой Ловласъ нгралъ благородную роль. Эта дъвушка влюбилась въ одного мододаго человъка, по не цмъла средствъ выйти за него замужъ. Мистръ Ловласъ устранилъ всъ препятствія, дадъ жениху и невъсть но сту гипей, и теперь, на будущей недъль, они жеватся. Онъ также объщаль отцу невъсты двадцать-пать гиней на свадьбу и на бълье дочери. Весь домъ благословляетъ мистра Ловласа. Отецъ призвается, что сначала его гость, вотораго онъ пазываетъ мистромъ Борро, – очень ухаживалъ за его хорошенькой дочкой, но бабушка дъвушки дотого умоляда господава капитана оставить ся вяучку въ покот, что овъ варугъ перембанлъ любезности на серьёзныя ръчн, и сталъ читать дъвущит такія правоученія, какія никогда еще но выходяли пзъ устъ моралиста.... Вотъ и вся псторія. Ты видишь, что Аовласа не за что обеннять, онъ чисть какъ ситгъ.... Однакожъ, что будеть съ нами? Мистръ Ловласъ — ваставникъ молодыхъ дввушекъ!... Какъ ты объ этомъ думаешь? Пе правда ли что конецъ свъту приближается?

Миссь Кларнсса кь миссь Гоу.

Суббота, 1 апръля.

Ты видищь, что викогда не должно лурно говорить даже о подяхъ совершенно испорченныхъ.... Не думай чтобы я хотъда оправдать Ловласа, который имъетъ множество исисправимыхъ недостатковъ, по должно признаться что мы виноваты, зачъщъ повърнан глупымъ разсказамъ лакея. Я признаюсь, что почла бы Ловласа за величайшаго пзъ негодяевъ, если бы дъйствительно онъ такъ близко замка Гарло унизился до подобной интриги. Но этого еще не должпо вмънять ему въ заслугу.... Во всякомъ случаѣ, я очень счастлива, что не должна негодовать на этого человѣка, и, въ вознагражденіе, не только открываю его послѣднее письмо, котораго не хотѣла читать, но даже буду отвѣчать.... во первыхъ, потому-что письмо это очень вѣжливе; во-вторыхъ, нотому-что хочу загладить несправедливость. Но счастье его, ми-

236

лая Анна, что я не отв'ячала ему тотчасъ по прочтения твоего инсьиа: тогда я быза бы вринуждена сноза сказать Ловласу, что рарываю съ нимъ всякое спошеніе, п, быть-можетъ, оказала бы отчего.

Тогда, подунай, навъе превнущество онъ никлъ бы нередоиной!... Прочитай его письмо. Вотъ оно. Наджюсь, что ты найдень его допольно почтичельнымъ и скромнымъ. Гордый Сикамбръ склоняетъ годову, и признаюсь, что зная исторію Розоваго Бутончика, я болѣе прежняго цѣню это почтеніе и эту скромность. Овъ болѣнъ!... онъ не могъ даже прійти взять мое письмо. Ты сана видишь, какъ онъ попережѣнно переходитъ отъ безнокойства къ раздраженію, потомъ, мало-по малу опять является его гордость; онъ нечняаетъ горячиться противъ Сонза.... и тогда ямпъ Ловлесъ вриходитъ въ бѣшенство, котораго я такъ боюсь. Ты сираведляво говорямь, что мужчинъ должно держать въ уздъ и въ понорнести.

Мой отебть быль въжливь и твердъ, я показала ему гораздо бельше твердости чамъ дъйствительно имъю, потому что у меня голова вружится при одной мысли, что живую, или мертвую, мена отправять къ дядюжкъ Антони. Вторинкъ не далеко. Я знаю кать веньшьчивъ и упрямъ мой дядя.... Однако прощай моя милая Анна. Ахъ, какъ ты счастлива! твои обязанности такъ легки. Ты вовняченься только матери я своему сердцу.

Миссь Гоу во жиссь Кларисов.

Воскрессные, 22 априля

Будь спокойна, я получила твой узелокъ; бълье и письма у неня, въ безопасности. Когда вашъ върный Робертъ возвращался отъ дровяваго двора, Джозееъ Леманъ кричалъ ему: «Э! мистръ Робертъ, берегитесь! вы эчень близко къ дому подходите!» Будь учърена, милая Кларисса, что ты Леману и достойной Бетти много обязана свободой, которую тебъ оставляютъ, но какъ это у тебя вътъ ни одной изъ тъхъ преданныхъ наперсивитъ, кажие эстръчаются въ романахъ, ни Клеансы, ни Віолетты, и Кледіи, которыя бы готовы были умереть за свою госпожу? Я читала тюсе инсьмо къ моей матери и могу сказать тебъ, что мъсто о цериновения тронуло со. Я даже хотъла уже воспользоваться этою иннутой и повросить со взять тебя, когда очень не кстати вомелъ досадный Гикменъ, съ въчною своей улыбкой на полуоткрытыхъ устахъ, съ зёмнымъ поклономъ и въ жабо̀ и манше-

REOCTPANEAR CJORECBOCTS.

тахъ, которые овъ безпрестанно поправляетъ и которые нит страхъ хотелось изорвать въ клочки.

Ао санданія, милал. Я не разверну твоихъ бумагь, нотону чте безь того знаю, что въ нихъ заключается; я знаю мою Клариссу. Хотя ты, правда, нвогда и не ръшаешься дать миз читать въ теоемъ сердий, однако жъ я типъ не менбе знаю все, что въ немъ происходитъ. Позволь замътить тебъ, что ты жестоно обращаешься съ деньгами, которыя даешь Роберту. Видя себа такимъ богачемъ, опъ, пожалуй, купитъ обручальное кольщо.

Миссь Кларисса къ жиссь Гоу.

Воскрессиве, вечерь, 2 априля.

Выслушай новыя подробности и поднансь политикъ монкъзродяыхъ. Сегодня утремъ они вздали въ церковь безъ меня и привезли съ собою пастора Люнна, который попросиль позволенія поговорять со мною до объда. Онъ былъ очень ласковъ со нною, но ни слова не сказаль о жестокихъ треволненияхъ моей жизни. Онъ даже уклопплся отъ отвъту, когда спросила, не удявляется ли онъ, что не видитъ меня въ церкви. Люпить вышелъ жакъ вошель, и посъщение его пе имъло ин какого значения кроит учтявости. Что бы это значило однако жъ? После обеда наше опить отправлянсь въ церковь; только братъ и сестра осталнеь дона. Когда я пришла въ садъ, они оба были танъ и прогуливались, держась за руки, какъ влюбленные. Сначала они подавали видъ, будто не прим'вчають меня ; потомъ, на поворотв аллен, сестра отпустила нав глубовій поклонъ, на который я ответила не мевые торжественно. «Кларочка, пе находите ли вы , что сегодня холодно?» спросила она. «Нътъ», отвъчала я и пошла къ моему итичнику. Джензъ и Арабелла тоже пришли, другою дорогой. «Не уступите ли вы мий изсколько птицъ для моего шетладскаго птячника?» сказалъ Джемяъ. «Извольте», отвъчала я, и Арабелла тотчасъ же начала выбируть птицъ. Я дужно, что главвою целию нать было сказать мне что-нибудь ласковое.

Потомъ дяди тоже выказали свою родственную привязанность и спросили, не угодно ли мит разливать вмъ чай въ моей коинатъ, и дядя Юлій, не дождавшись моего отвъту, первый пришелъ наверхъ. Овъ называлъ меня, какъ прежде, племяницей; голосъ его былъ такъ иъженъ, что я упала къ его ногамъ. «Полно! сказалъ опъ: Кларочка, дитя мое, успокойся; все кончено; я люблю тебя; всъ тебя любятъ. Повърь мит, что я, съ моей сто-

238

роны, горъль отъ нетернания новидаться съ тобою и угодить тобъ». Говоря это, онъ ножималь мнъ руки, осыцаль дасками, лобовался на всё мелоти въ моей работё, въ вышпыкахъ и рисункахъ. Я смутно увидъла сплки подъ этими неожиданными дасками, смъщалась и встревожилась. Наконсцъ дядя пошелъ и вдругъ, остановась на порогъ, сказалъ: «Милая Кларочка, если бы ты пошла со мною винзъ.... Отецъ и мать тамъ. Они были бы такъ рады видъть тебя». Видя потомъ перемъну въ моемъ лицъ, онъ прибавилъ: «Если, однако жъ, ты еще не ръшилась повиноваться, то ужъ лучше нодожди». Съ этимъ словомъ онъ носизино ушелъ, какъ будто стыдился роли, которую играгъ. Потомъ примла Арабелла. Она нашла меня въ слезахъ и ска-

Потонъ пришла Арабелла. Она нашла меня въ слезахъ и сказала довольно сухо и отрывисто: «Сестрица, одолжите миѣ вашей кинги «О подражанія Христу». — Извольте, миссъ. — «Почему лиссъ? Почему вы не называете меня сестрой?» — Я готова, сеетрица, сказала я и подала руку, ⁶ но тотчасъ же опять отдернула, какъ-будто меня ужалила змѣя: столько ненависти и злости я увидѣла въ глазахъ моей сестры! Беття, въ свою очередь, пришла, потому что и она имѣла свою роль въ этой комедія. Она привла поздравить меня съ моею рѣшимостью, съ моимъ торжествомъ, съ тѣмъ, что «мой дядя Юлій въ восхищенія, что веѣ мон родные счастливы, что все готовится къ моей свадьбѣ съ июстромъ Сомзомъ». Видишь, что они думаютъ! видишь, милая Анна, что они поступаютъ со миою уже такъ, какъ-будто я сказала: я соеласна!

Сегодия же я получила письмо отъ Ловласа. Опъ, какъ всегда, извиняется въ своей запальчивости и оправдывастся участіемъ, которое принимаетъ въ моемъ положеніи. Замокъ или, лучше сказать, крипость дяди Антони; рвы, наполненные водою со времели Вильгельма Завоевателя; убраиная, приготовленная домашная церковь, — вотъ, что пугаетъ его.... и меня тоже. Но я надиюсь еще на доброту твоей матери; надъюсь, что она не откажется дать мий пріютъ въ своемъ домъ.

Р. S. Еще инсьмо отъ Ловласа. Онъ негодуетъ на дерзость Сомза. Кажется, Сомзъ совершенно увъреаъ въ успъхъ. Овъ накупнлъ лошадей, мебляровалъ домъ н.... даже назначилъ комвату, которая будетъ дътскою! Ловласъ, съ своей стороны, дерзокъ не меньше Сомза. Можно подумать, что онъ считаетъ меня свинцовымъ шиллингомъ, который можно согнуть и выправить какъ угодно. Онъ осмълился предложить миѣ, что прівдетъ за мною въ каретъ шестернею. Все уже готово ! Меня будсть охранять ионвой, а его кузина будеть дожидаться въ карети. Его дядя, люрдъ М^{***} и оби тетки готовы прянять неня въ своемъ дояв, канъ родную дочь. О, натушка! о, братецъ Морденъ! гди вы? Тъ ножень представить себи, ной другъ, какъ в отвичала Лонласу. Я ин зачто на свити не приму такого предложения. Но амкъ я несчастия, что принуждена выслушивать такія предложеиля и защищаться на каждомъ шагу!

Посл'я завтра ваступять роковой вторники. Одно это слово выражаеть теб'я весь мой страхъ. Помолись за меня.



III.

НАУКИ И ХУДОЖЕСТВА.

#

впечатльнія

II.

водпонинантя покойника.

СТАТЬЯ ТРЕТЬЯ.

Ао войны съ Персіей Гумры были довольно богатымъ городовъ. Квартировавшіе здёсь офицеры жили зажиточно; почти у каждаго было по двадцати коровъ и по тридцати лошадей, а солдаты имёли артельные стада свиней. Городъ заключалъ въ себё до ияти сотъ армянскихъ и татарскихъ семействъ, изъ которыхъ многіе вели заграничную торговлю съ Карсомъ, и все было дешево. Вдругъ, вёроломный Хасанъ-Ханъ эриванскій нечаяннымъ нападеніемъ совершенно уничтожилъ все это благосостояніе. Татары ушли къ Турканъ въ Карсъ, Армяне въ Джецалъ-Оглу. Русскіе войска отступили съ честью. Все частное имущество сдѣлалось добычею грабителей. Въ прошломъ году (1827) начали строить здѣсь новую крѣпость. Внутри ея видно мното развалинъ прежнихъ армянскихъ здавій. Въ этихъ разваливахъ

Т. LXXXV!I. — Отд. III.

наукя и художества.

солдаты подълали себъ землянки. Армянское предитетье изъ натидесяти семействъ составляетъ имиче все население.

Въ Гумрахъ премного говорили о чумъ. Она явилась здъсь средн лъта, когда привезля изъ Карса плънныхъ Турковъ, и продолжалась до октября: погибло много офидеровъ и солдатъ. По разсказамъ, чумные желваки залечивали пластырями, давая внутрь лекарство. Многіе показались выздоравливающими. Но вдругъ инутреннее воспаленіе повергало ихъ въ коявульсіи. По вскрытіи труповъ вся внутренность оказывалась пораженною антоновымъ огнемъ. У иныхъ открывались подъ руками и въ пахахъ черные желваки, а по тълу пятна; нъкоторые съ этими прязнаками вылечивались и дълались здоровъе.

Во время чумы всъ войска находнинсь въ лагеръ отдъльно рота отъ роты, и часто перемъняли мъста. Удивительно, что чумвые Турки не умирали, а Армяпе здътние вовсе не заражались.

Аневдоты о`чудномъ мужествѣ русскаго солдата продолжаются.

Во время тёсной и продолжительной осады Шнин солдатанъ приплось голодать. Всё запасы истощились. Начальникъ крёности обходя по стёцамъ ободрялъ солдатъ къ терпёнію, внушая имъ надежду на скорую помощь. «Ну, что жъ, ваше высокоблагородіе! говорили они: если нечего будетъ ёсть, такъ мы по жеребью станемъ сами другъ друга жарить и глотать, а ужъ не сдадимся этимъ дуракамъ Казильбашамъ!»

Казачій офицеръ, очевидецъ событія, разсказывалъ мий: «Предетавьте себѣ, послѣ взятія крѣпости подъ карскою цитаделью, въ которой еще сидѣли несдающіеся Турки, солдаты ширванскаго иолка кричали имъ: «Сдавайтесь, бусурманы, нето полѣземъ!» И единъ изъ солдатъ, подсаженный на прикладахъ товарищами, налѣзъ на башенку, и хотѣлъ ухватиться за желѣзвую рѣшетку въ окнѣ, чтобы вскочить на стѣну: онъ думалъ одинъ взять щитадель. Свизу ему казалось возможнымъ достать рукою до рѣшетки, но съ башенки онъ убѣдился въ ошнбочности своего разсчета: тогда, смотря ввсрхъ на Турковъ, онъ сказалъ: «Ну, бусурманъ!... надулъ!»

Въ день назначенный для штурма, съ одной стороны карской приности велино было ийсколькних батальонанъ произвесть сальникую аттаку, тогда какъ настоящій приступъ готовился въ другонъ мъстъ. Турки высыпали большими силами, съ типъ чтобы отбить эту слабую аттаку. Послъ первыхъ выстрёловъ наши солдаты разгорячнансь, и такъ крбико потбении Турковъ, что вибстё съ ними проинкан въ крбпость. Ихъ хотван остановить, опасаясь бёды для этой горсти людей, которая могла вдругъ быть обхвачена всёмъ гаринзономъ; но удержать было невозможно. Офицеръ, схватя за руку одного изъ передовыхъ сибльчаковъ, закричалъ: «Стой!... братцы, остановитесь.... дальше не надо! Это только такъ.... фальшивая аттака!» — Нельзя, ваше благородіе! отибчалъ храбрый солдатъ, вырываясь: позвольте.... не въ первый з разъ!... мы ужъ знаемъ это дёло!... ихъ надо гвать и колоть; вёдь они — нехристи.... Шутить съ ними не стоитъ: пока его позубамъ не треснешь, русской шутки онъ не понимаетъ.» Натискъиродолжался, и кръпость была покорена фальшивою аттакою. Каковы наши солдатвки!

Послѣ пріятвой бесѣды, сидя въ тулупѣ, въ теплыхъ сапогахъ и въ мѣховой шапкѣ я дрожалъ отъ холоду въ гостепрінный саклѣ и оплосооствовалъ освѣщаеный съ потолка окошечкомъ. Это была лучшая здѣсь квартпра: домъ самаго пристава бомбацкаго и шурагельскаго.

На другой день (11 декабря) поднялась снъжная илтель. Однако я поёхалъ, не желая замерзнуть въ Гумрахъ. Комендантъ былъ такъ добръ, что снабдилъ меня провожатыми и свидётельствани: одно о томъ, что я проёхалъ границу въ Гумрахъ, а другое, что я ни съ къмъ не имълъ сообщенія въ кръпости, ни въ карантивъ. Дорога отъ Гумръ равнивою до деревни Караклисъ также была раззорева Персіявами. Всъ жилища представлян груды камией. Только недавно начали собираться Армяне.

Отъ Караклиса путь лежитъ также равнивою по ръчкъ Карангу, выходящей взъ съверной части Аллагёза, котораго вершина была закрыта облаками. Вправо на берегу видны разваливы большой деревии Тальбогли, раззоревной еще въ прежнія времена. Дялёе деревия Хорумъ, подъ горою, устанною грудами камней, которые свидътельствуютъ также о бывшемъ значительномъ поселенів. Старожилы говорятъ, что на этомъ мъстъстоялъ большой городъ. Огромные камин съ надписями, вставленвые въ церковныя стъвы, удостовъряютъ въ этомъ. Противъ-Хорума по правую сторону ръчки стоитъ небольшая деревия Кутвушлагъ. Хорумъ не былъ разоренъ Хасанъ-Хавомъ, потому что здъсь случнось тридцать солдатъ въ помощь жителямъ, которые, съ семействами, взобравшись на гору, засѣли между развалвани и, отстръливажсь упорно, остались въ цёлости; опи по-

HATER & XYAOMECCBA.

теряли только скотъ свой и дюжину двтей, захваченныхъ врагани въ пленъ.

Мятель и гора Паланкетень на пути заставили меня остаться для ночлега въ Хорумъ. Опасно было подвергаться съ людьни и лошадьми сибжной вьюгъ, при подъемъ на гору, и ночлегу среди пустыви.

Староста предложныть мий сборную землянку, *тамасакли*. Это единственное мисто, гди можно спать не съ буйволами. Вирочемъ амміачнаго благовонія и здись нельзя избигнуть. Все закавказье пахнетъ амміакомъ. Духота отъ собранія инотихълюдей, которые съ утра до ночи, отъ нечего дилать, сюда сходятся, и вонь отъ кизяка, двімящагося въ камвить, почти неспосам. Но, покоряясь необходимости, можно во всемъ найти поззію.

Хорумъ лежитъ на рѣчкѣ Карангу, составляющей границу шурагельской провинцій отъ эриванской области. Провинція очень плодоносна, и производитъ превосходную пшеницу, но, по недостатку въ мельивцахъ, и по неумѣнію очищать зерно, хлѣбъ дурепъ. Его пекутъ лепешками въ золѣ, не въ печнахъ, а въ ямахъ, которыя разжигаются визакомъ. Страва безлѣсная. Жители сѣютъ только пшеницу, ячмень и просо. У нихъ много было скота, особенно овецъ, которыя, какъ мериносы, каштановаго цвѣту съ длинными повислыми ушами, съ малыми головками и огромными курдюками; шерсть на пихъ густая, но жесткая. Въ прежнее время жители, почти черезъ каждые десять лѣтъ, были раззоряемы то Персіянами, то Турками: они теперь очень радовались взятію Русскими Карса, который отсюда въ шестидесяти верстахъ; они могутъ возйть туда свои произведенія, и покуцать тамъ строевой лѣсъ.

Мое подземелье наполнилось множествомъ любопытныхъ, которые отъ слабаго свъту изъ камина и лампы, чуть освъщаемые сидъли около меня поджавъ ноги, какъ привидънія. Одни шептались между собою, замъчая при мнъ что-инбудъ для нихъ необыкновенное, а другіе слушали мою бестау съ старостою и съдынъ священникомъ. Я замътнаъ, что Армяне привътливъе Грузинъ; если нѣтъ дѣла о барышахъ, то они простодушны и откровенны. Грузины, напротивъ, всегда угрюмы и недоброжелательны. Можстъ-быть и то еще дѣлаетъ здѣшнихъ Армянъ благовравнѣе Грузинъ, что у нихъ нѣтъ вина п не слышно о духанщикахъ. Они ведутъ мирную, ндплическую жизнь, и молодые, собираясь въ мамасаклю, научаются отъ стариковъ благоразумію. Для защиты, въ случаѣ опаспости, дапо имъ въ деревню двадцать ру-

жей, которые однано валяются въ небрежевія и заржавленные. Это но показываеть въ нихъ воинственнаго духа. То же я видъя и въ Гумрахъ.

Шурагельская и бомбакская провинцій достались Россій въ 1801 году, при князѣ Циціяновѣ. Виѣсто подушной подати брали съ жителей отъ семейства въ годъ по шести четвертей пиеницы: здішняя четверть составляетъ шесть нашихъ четвериковъ. Четверть продавалась по полтора рубля серебромъ. Прежде вограничное укрѣплевіе было въ Артикѣ, у подошвы Аллагёза, но, по безнолезности, оставлено. Впрочемъ, окрестныя горы или возвышевные берега рѣчекъ каменисты и безплодны: одиѣ только доливы, орошаемыя ручьями, плодовосны. Если бъ можно было здѣсь развести лѣсъ, то эта страна была бы благословенная.

Между-тёмъ, когда я бесёдовалъ (съ почтенными стариками, которые, посасывая деревянный каліунъ, передавали его другъ другу, молодые забавлянись монмъ жучкою. Особенный восторгъ возбудилъ онъ, когда я заставилъ его ходить на задинхъ лапахъ и просить тесть. Староста давалъ мит за пего два рубля серебромъ. Послъ того явился весельчакъ, надъвшій вывороченную шубу, въ длинной шапкъ, и подвязавъ себъ козлиную бороду, сталъ дразнить собаку. Жучка, поскромничавъ, ръшился наказать невъжу, вцъпился въ его козлиную бороду, и тъмъ всей чествой компаніи доставилъ превеликую потъху.

Наконецъ я упросплъ гостей оставить меня. Я думалъ уснуть. Не тутъ-то было: духота, насъкомыя, ужастя.... наконецъ, когда усталые глаза начинали смыкаться, гнусливое, нервическое пъніе и тяжелые шаги на крышъ сакли.... это было пъснопъпіе мюэззяна, который, чуть свътъ, расхаживая по крышамъ деревии, проязительнымъ голосомъ сзывалъ всъхъ на молитву въ армянскию церковь, по обычаю магомстанскому.

Ао Мастераха я взялъ проводипка. Онъ повелъ меня сперва внязъ по долинѣ. Передо мпою возвышался Аллагёзъ, или Аллахгёзъ (Божій глазъ), плоская, обширная гора съ небольшою угловатою вершиною въ одномъ концѣ. Главиѣйшее свойство Аллахгёза то, что во всѣ стороны выходятъ изъ него ручьи и рѣчки, раздѣляющія гору лучами; тѣмъ уподоблястся онъ глазу съ сіявіемъ, пли Оку Всевидящаго. На немъ иѣтъ ни кусточка ип деревца; но, судя по разваливамъ жилыхъ мѣстъ при подошвѣ, было иѣкогда многолюдное населеніе. Даже теперь, по сѣвервой и западной сторовамъ горы, вездѣ, гдѣ текутъ ручьи и рѣчки, видвы каменныя цериви прежинхъ армянскихъ деревснь Кипчака,

5

Артика, Ширванджвка, Магмудола. При Артики было даже хоро-шее укрипление въ командование киязя Циціянова. Вси эти дешее укрыпление вы командование князя цациннова. Все эти де-ревни, въ разныя эпохи разоренныя, опустѣли и на виду оста-лись только одиб церкви, обманывающія глазъ минмою людно-стію. Я пробхалъ еще мимо развалинъ большихъ деревень Мул-лагули, Бугускесана и Палавкетеня. Дорога шла черезъ гористое возвышение между рёками Арпачаемъ и Аргу, которая отдёляеть влёво Аллахгёзъ. Большіе камен и обломки гранита во мпогихъ мъстахъ препятствовали проъзду, такъ, что мою бричку надобно было безъ лошадей поднимать и опускать веревками. Особенно трудно было взобраться па гору Паланкетень, занесенную сив-гомъ: версты четыре мучились мы па ней, переходя съ одного подъему на другой. Отъ развалинъ послъдней деревии дорога шла въ ущелье, гдъ такъ велики и часты были скалы, что проводивкъ совътовалъ маъ лучше подпяться на самую гору. Я это сдёлалъ, и зато имёлъ удовольствіе съ вершивы ея привётство-вать героя Церковной Исторіи, Большой Араратъ, закутанный сперва въ облака, потомъ прояснившійся. Онъ такъ же огроменъ какъ Ошха или Эльборусъ на Кавказъ, только одпоглавый. Ма-лый Араратъ правильнымъ конусомъ, какъ сахарная голова, ви-дъпъ влъво далеко пиже Большаго. Западпая часть Аллахгёза оканчивается островерхою, каменистою горою Адіяманъ, у по-дошвы которой остались развалины деревень Адіямана, Бугутлина, Мазарджика. Такимъ образомъ на небольшомъ пространствъ около подошвы Аллахгёза я впдёль развалины болёе двадцати деревень. И куда все это дѣвалось ! Проѣхавши пѣсколько долиною Аргу, мы поднялись опять на

Проёхавши пёсколько долиною Аргу, мы подпялись опять на каменистую гору и съ всршины ся открылись вправо всё высоты за Арпачасмъ и Араксомъ: хребетъ Кизилъ-Ташъ и Алдадагъ; первый оканчивается въ углу впаденія Арпачая въ Араксъ и не кажется столько значительнымъ, какъ второй впереди, равияющійся высотою съ кавкасскимъ и оканчивающійся влёво Араратомъ. Отъ Алладага простирается плоская, наклонная къ сёверу долина, въ глубинъ которой протекаетъ Араксъ; между-тѣмъ влёво отъ дороги плоская возвышенность Аллахгёза уходила въ облака, а напротивъ стоялъ Араратъ грознымъ исполиномъ; заходящее солице золотило вправо Кизилъ-Ташъ, отбрасывавшій длинную голубую тѣнь на долину Аракса, а розовая заря отдѣляла гребень Алладага. Я будто носился на воздухѣ между пснолинами древняго міра и съ облаковъ обозрѣвалъ во всѣ стороны священную древность, колыбель человѣчества. Бываютъ минуты,

-6



из которыя человикъ дилестся не земнымъ; но это тогда тольно, когда уединившись отъ мятежнаго общества людей опъ сближестся мыслями съ небомъ, съ природою, съ вселенной: величіе міра дилесть его великимъ, изящныя красоты природы дилають изящными его ощущенія. Никогда искусственная, городская жизнь не въ состоявія возвыенть чувства до такихъ восторговъ.

Спускаясь съ каменистой высоты въ долвну, я увидълъ влъве подъ скалами стелющуюся въ углу деревню Мастерахъ, или Мастары, и ея огромную высокую церковь, бывшую мечеть, котерая уцълъла одна отъ всеразрушающей злобы людской.

Въ Мастарахъ была карантивная застава: лекарь и десять человъкъ казаковъ. Удостовърнешись, что ъду не изъ зачумлениаго мъста, они дали миъ свободу.

Черезъ Мастары дорога идетъ въ Эривань изъ Гумръ, Карса и Арзерума. Изъ Карса въ Эривань возятъ пшеницу и ячмень, а взъ Арзерума всякіе товары, которые безпошлинно отправляются въ Таврпзъ. Покуда еще не учреждена здѣсь таможенная линія, азіятскіе куццы пользуются временемъ и свободнымъ проѣздомъ. Изъ Арзерума товары теперь проходятъ по Аллахгёзу ивмо Эчмеадзяпа в Нахичевани проселочными дорогами на выюкахъ; но въ Тифлисъ инчего не везутъ, опасаясь караптицовъ и таможив.

Дорога шла по долнић рѣчки Аргу противъ отдѣльной горы Бугуты, потомъ поднялась на камепистое возвышеніе. Сивгу встрѣчалось менѣе. На седьмой верств опять спустился я на долину къ развалинамъ города Малой Талыни: двв огромныя мечети и почти цѣльныя каменцыя сакли означаля педавцее жительство народа. Передъ войпою Персіяне угнали отсюда всѣхъ Армянъ на алладагскій хребетъ, а Татары бѣжали къ Карсу и Ахалцыху; по взятіп этихъ крѣпостей оци перебъжали въ Хой, и тамъ остались. Пройдя еще версты двъ и спускаясь все ниже черезъ каменистое поле, встрѣтились развалины каравансарая: это означало большую дорогу изъ Карса въ Эривань. Далѣе от крылась небольшая осъмнугольная глиняная крѣпость съ полубашнями на углахъ зубчатыхъ стѣвъ, и по средниѣ ся, внутри, высокія развалины замка съ башвями, построеннаго изъ огроиныхъ красныхъ плитъ, волканической породы. И здѣсь видны были подъ снѣгомъ слѣды жилыхъ домовъ.

Крвпость Малая-Талынь была первою твердынею персидской границы противъ Турців в Россін; но, въ рукахъ Кизилбашей, она не могла устоять противъ нашихъ партизанскихъ отрядовъ

НАУКИ И ХУДОЖЕСТВА.

В началё войны. Тенерь занимал, се севестопольскиго волю сонцеръ, съ двадцатью солдатами, Мя воблюденія за Мастарани и за большою дорогою изъ Карса. По разсказамъ туземценъ, въ занкъ жила владътельпица городовъ Большой и Малой-Тальни, ариянская кнагиня Лютра, прекрасная какъ недная луна, и му-драя какъ Ассоъ, визирь Соломона — да будетъ съ нимъ миръ! Шахъ Ага-Мухаммодъ-Ханъ, обложнить Эривань, разорилъ сба го-рода, сокрушилъ замокъ, хотълъ покорить княгиню, но инягияя вогибла въ борьбъ съ побъдоноснымъ занухомъ. Впослъдстван, Персіяне саблали вокругъ замка новую кръпость, которую съ при-биженіемъ Русскихъ бросили безъ выстръла. Внутри занка ле-жатъ огромные звенья воротъ изъ красваго волканическаго кан-ия. Этотъ камень составляетъ здъсь необыкновенное явленіе. Ка-вававъ-сарай со сводами построевъ изъ такого же камия. коес-

жатъ огромные звенья воротъ наъ красваго волканическаго кана. Этотъ камепь составляеть здъсь необыкновенное явледые. Караванъ-сарай со сводами построевъ изъ такого же камия, креснаго н чернаго. Армяве говорять, что опъ находится внутри Алахгёза; всъ скаты береговъ и овраговъ, отъ Хорума до Тальи и монте примъчаются его облочки.
Мъ кръпости Малой-Тальини спустпяся я въ глубокую долику дракса, около сухаго русла ръки Аргу, которая тутъ изсякла: изъ кръпости даа солдата. Я люблю бестдоть съ солдатами и слушать ихъ простодушные повъствования. Мон провожалы изъ кръпости даа солдата. Я люблю бестдоть съ солдатами и слушать ихъ простодушные повъствования. Кототръливались пять дней отъ шестнаддати тысячъ Курдинцевъ, кототръливались пять дней отъ шестнадати тысячъ Курдинцевъ, которыхъ отбили три тысячи барановъ, тысячъ Курдинцевъ, которыхъ солдатъ: будь ихъ такъ много какъ этихъ камией , во толкъ солдатъ: будь ихъ такъ много какъ этихъ камией , во толкъ солдатъ: будь ихъ такъ много какъ разови дериутъ вазани, которячится, в какъ наволянъ. А какъ договишь его, такъ вакрачъ, уситвай только договать. А какъ договищь его, такъ наторъ! — ла и бросится, такъ много какъ дериутъ багапыть наточъ — Гаманъ! саманъ! Алахъ! Алахъ! Алахъ! Алахъ! — соворячъть багапыть наточъ — Гаманъ! саманъ! Алахъ! Алахъ! Алахъ! — соворячъть съ лошади на колъца; тутъ, хочемъ — била, хочешь — обярай сго: таке баласораце, ихъ много собярается въ Арзерумъ и въ Меакъродо (Вавъ); да и нашихъ здъсь есть еще тысячь! съ тысячы въ съ окорать, какъ возъметъ Арзерумъ. Легко лв.! съ тъсячъ ва съ тысячъ полновъ возъметъ Арзерумъ.

впечатловия и роспонивалья покойника.

ноть завоеваль два вашальна. Ужъ в ны его любянь: барановъ в всего длеть вволю. Слава Богу ! весело воевать !»

Отъ Талыни до Сардаръ-Абада двадцать-семь верстъ. Дорога идеть по безилодной, каменистой, отчасти несчаной долний, гдй, кремъ колючаго или кудряваго бурьяна и тощей длинией травы, инчега не растетъ. Долния простирается верстъ на сорокъ до Аранев. Накогда она была населена и илодородна: это обнаружиенотъ развадивны деревень въ правильныхъ грудахъ около изсякието рудла Аргу: но не стало воды, не стало жизни, и все превратилось въ мертвую пустыню. Только, на пути, ветръчаютея быки и верблюды съ бельними выоками хлопчатой бумаги, слёдующіе изъ Карса въ Эривань.

Между темь, внередя, увелечивался Арарать огромнымь, изпещревнымъ лазурью шатромъ. Влъво, на геризонтъ, возвышался къ небу сизжный хребетъ Сальватри, отделяющий ариянскую область отъ карабахской. Я вступнать въ страну священной древности: каждый изъ местныхъ жителей съ восторгомъ указывалъ ина изъ дали масто, гда остановился ковчегъ перваго Ариянина, Ноя, который, сойдя на сушу, основаль первое селение Нахичевань, что значить по армянски: первое изшествие. Проживъ здъсь триста нятьдесять лёть, онъ погребень въ этомъ же городъ; но жева его, Ноемгамера, скончалась въ городъ Майрандъ (Маранлв), что значать: мать тамь. По увъревно ариянскихъ Нибуровъ, Ной в до потона былъ Аржянинъ, и нынъщие Армяне -бляжайшіе его потомки. При раздълъ земля, между тремя сынаик, ариянская страна досталась третьему сыну, Афету, отъ ко-тораго родились Гамерт, Масохъ и Фарсъ; отъ Гамера происшель Тарганось, по имени котораго Арияне называются Тарганосани, а отъ Тарганоса – Ганкъ, основатель армянскаго царства.

Покуда я разбиралъ безсмертвыя дёявія великаго царства ариявскаго, нередо мною показалась вдали крёпость Сардаръ-Абадъ ужою ливейкою съ оттёнками башень, у подошён Арарата; во въ самонъ дѣлѣ Араратъ стоялъ еще въ сорока верстахъ за Араксомъ.

Кръвость гливявая, четвероугольная, съ шестью башевками, съ амбразурами и бойвицами, окружева рвомъ, въ который вода проводится изъ горной ръчки съ южной стороны Аллахгёза, и кавалонъ изъ Аракеа.

Вътлавъ внутрь кръности сквозь башню восточнаго фаса, я увидъл глиняныя, визкія, въ ростъ человъка, клътки, загорото плуки и художиства. женныя дверями: это — дома. Далее въ голубыхъ и красныхъ лохмотьяхъ расхаживали Армяне, и между вими наши солдатъ севастопольскаго полка. День уже склонялся къ вечеру. По уз-кимъ улицамъ и площадкамъ шли женщины въ красныхъ шаль-варахъ и въ оборванныхъ сивихъ и зеленыхъ халатахъ, съ по-вязанными полотномъ головами, подпоясанныя желтыми кушака-ми; въ честь русскимъ солдатамъ онв граціозно переваливались — это верхъ азіятскаго кокетства — подъ тяжестью большихъ кув-шиновъ съ водою, которые тащили на спнив къ своимъ жили-щамъ. Лица у нихъ не были закрыты: да и не стоило закрывать. Гораздо красивве казались мальчики, игравшіе въ кости на пло-щадя: они были одъты въ бълыя, шпрокія шалвары, въ крас-выя куртки и въ красныя фески. и нибли кругама, веселыя щадя: онн оыли одъты въ овлыя, шпрокія шалвары, въ крас-выя куртки и въ красныя фескп, и нибли круглыя, веселыя лица. Посереднить крѣпости явился базаръ на тѣсной площадкъ: лавки двъ съ простыми товарами, а прочія были заперты. Да-лѣе, на другой площадкъ, явился фонтанъ противъ ханскаго двор-ца, обращеннаго въ русскую полковую церковь; тутъ же бас-сейнъ съ водою и главная гауптвахта. Недалеко видна армянская церковь. Обывательскихъ домовъ не болѣе тридцати. Виѣсто дровъ употребляютъ сухой бурьянъ и кизякъ, а вмѣсто сѣна — мякину или саманъ. Крѣпость маленькая на безплодной долинѣ, и жилища всё глиняные. Стёны домовъ съ нишами пли шкафаин и окна, вмёсто стеколъ, заклеены бумагою; перекладивы на низкомъ потолкё состоятъ изъ товкихъ жердочекъ, настланныхъ низкомъ потолкъ состоятъ изъ товкихъ жердочекъ, настланныхъ камышемъ, который сверху углаживается глиною, что и обра-зуетъ плоскую крышу. Въ одной ствит дома дълается каминъ, въ которомъ курптся смрадцый кизякъ. Составъ для построенія кръпостей и вообще всякихъ зданій дълаютъ здъсь изъ простой желтоватой глины, которую, разбивая, мъшаютъ съ рубленою со-ломою, съ пескомъ и съ мелкими камешками; все это, поливая водою, мъсятъ ногами такъ тонко какъ тъсто, изъ котораго ваводою, мъсятъ ногами такъ тонко какъ тъсто, изъ которато ва-ляютъ большіе и малые кирпичи; ихъ сушатъ, и изъ ивхъ скла-дываютъ стъны. Отъ свойства глины и воздуху зависитъ проч-ность зданія. У насъ въ Россіп дожди скоро бы размыли такія кръпости и дворцы; по здъсь глина, обжигаемая лътнимъ зноемъ, твердъетъ какъ камень. Персію можио назвать елинянымъ царствомъ.

Квартиру получнаъ я въ холодной, пустой саклъ, въ которой малые окна заклеены были бумагою; все это походило на тюрь-му; кромъ глины въ ствнахъ и жердочекъ въ потолкъ инчего

не было видно. Дровъ нельзя было достать, и я велёль закурить въ кампит кизякъ.

Коменданть крбпости и вибств командиръ севастопольскаго полка, полковникъ Вейде, весьма почтепный человъкъ, содержалъ въ глипяномъ городъ своемъ строгую дисциплину. Овъ принялъ меня очень вёжляво, напонлъ чаемъ, в мы разговорились. Суж-денія его были оригинальны, разсказы очень любопытны. Онъ говорилъ: «Въ Русскихъ есть врожденное чувство – взять на храпокъ. Изъ всёхъ народовъ онп наиболёе способны брать крёпости. Посмотрите, какъ взяли Карсъ! Фальшивая аттака, порученпая князю Вадбольскому, въ въсколько минутъ превратилась въ настоящую. Юсуфъ-Паша узнавъ, что Эривань сдалась пренмущественно отъ тёсноты житслей, такъ, что ни одна русская бомба не упала безъ вреда, выгналъ лишвій народъ и на-дбялся устоять противъ насъ. Со стороны фальшивой аттаки завелась сначала пустая нерестрълка у сорокъ-вторыхъ егерей съ Турками, которые изъ кръпости выскочили въ предмъстіе и за турками, которые изв крыности выскочным вы предместе и за ръку. Они потъснили роту егерей. Подоспълъ батальонъ, и по-шла потъха: наши погнали Турковъ черезъ мостъ. Тутъ егери, а за ними ширванцы и грузинцы, на плечахъ Турковъ ворвались въ кръпость. Шуточвая аттака явилась побъдительницей не въ шутку. Большая часть турецкаго гарнизона была обращена на ту сторопу кръпости, куда приготовлялся правильный приступъ, гав становили батарен и подводили мины. Нечаявная удача нвсколькихъ баталюновъ нашихъ, вторгнувшихся въ городъ, не дала врагамъ образумиться. Наши храбрецы застали въ городъ открытыми дома и лавки, и бросились туда, гдъ продавалось оружіе. Купцы остолбентли; однако, ямтя въ рукахъ чтыт защищаться, стали рубить и колоть забъгавшихъ къ нимъ солдать. Офицеры не могли удержать порыва героевъ и только старались сохранять массу въ строю. Одниъ изъ начальниковъ догадался закрпчать: «Не туда, братцы! на валъ! на валъ!...» За первою толпою вбъжали другіе, ближайшіе, съ орудіями, которыя разставили внутри города по валу и открыли огонь. Пе-репуганные Турки бросились въ цитадель, и тамъ заперлись; но какъ въ пнтадели не было у вихъ ничего приготовлено для вы-лержанія осады, то Юсуфъ-Паша долженъ былъ сдаться.»

Разсказывая этотъ и другіе подобные случан, ночтенный комендантъ, опытный и образованный воннъ, припомнилъ также примиръ нечаянной удачи во время птальянской кампаніи съ Суюровымъ. Русскіе однажды были прижаты въ тёснинё; но фран-

11

пузокое ядро, разбявшее казецный ящикъ съ деньгами, разсыцало кучу серебра, на которое сбижались солдаты. Тутъ они стали храбро отстриливаться; еправились, прогнали Французовъ, и еще взяли генерала въ плинъ.

взяли генерала въ планъ. Разговоръ обратняся къ другниъ предметанъ. Коммендантъ замѣтняъ, что здѣшняя пшеница черозъ два года истлѣваетъ; зерно дѣлается пусто, истирается и превращается въ прахъ. Такимъ же образомъ истлѣваютъ и сухари, спечепные изъ атой пщеницы; и иѣтъ возможности сдѣлать запасу въ магазицахъ. Не только хлѣбъ, даже всѣ овощи и плоды здѣшніе не пмѣютъ въ себѣ прочнаго вещества. Коммендантъ приянсывалъ это взращенію на глиннстой ночвѣ съ вывужденною поливкою при сильномъ солнечномъ звоѣ.

Декабря 14, я выбхалъ изъ Сардаръ-Абада къ Эчмеадзвиу, по гладкой равпияв, на которой встръчаются пахатпыя нивы. Земля глинистая орошается стокомъ водъ отъ Аллахгёза. Деревни видны въ сторовъ Арарата: плодородіе земли зависитъ, какъ въ Египтъ, отъ наноснаго илу.

Отъ Талыня я сталъ терять зиму. Здъсь ея почти не было: сиъгу очень мало, и безъ морозу. Эчмеаданиъ видъпъ отъ ръки Карасу въ двънадцати верстахъ;

Эчмеаданнъ внязыть отъ ръкн Карасу въ двъвадцати верстахъ; тутъ земля особенно плодородна, потому что напояется раздивами ръки Абарани, которыхъ отъ Аллахгёза къ Араксу я насчиталъ болъе двадцати. Нъкоторые ручьи выходятъ прямо изъ южной подошвы Аллахгёза, а другіе проведены отъ Абарапи, черезъ которую существовалъ каменный мостъ съ арками; но онъ тенерь разрушенъ, и дорога идетъ ниже въ бродъ или по мостикамъ. Только во время разлитія водъ, или весною, проъздъ затруднителенъ, потому что почти вся долина отъ Сардаръ-Абада наводияется. Для скопленія воды по нивамъ выкопаны квадратныя ямы, сажени по четыре въ боку. Чъмъ ближе къ Эчмеадзиву, тъмъ болѣе населевности: вдругъ открываются множество деревень по Абарани, около подошвы Аллахгёза влѣво, и по Араксу ближе къ Арарату, вправо: тутъ сердце армянскаго парства.

парства. Монастырь стоитъ верстахъ въ четырехъ за Абаранью, на гладкой равнивѣ. Онъ окруженъ глиняною стѣною съ полу-башнямп, и въ объемѣ кажется немного болѣе талынской крѣпости, то есть около ста сажень въ каждонъ сасѣ; за то но объ стороны, на сѣверъ и на югъ, имѣетъ большія предмѣстія съ садами, обведенными такъ же глапяною стѣною. Ввутренность

эчисадзинской крбпости противъ воротъ переграждается нонорегъ ствеою, а въ этой ствив внутри подвляны въ два этажа кельи и сплошныя галерен подъ назвсонъ, для пристаинща всёмь пріёзжающимъ въ монастырь: это значить монастырское подворье. Далбе за поперечною стеною внутренность краности еще раздажиется ота вороть влаво продольною станою, на которою находится базаръ, лавки и жилища монастырскихъ прислужниковъ. Патріархъ, архимандриты и важизнішіе дуковные лица живуть въ этой стват противъ базара, а въ прочикъ трехъ ствиахъ разыбщены кельн простыхъ монаховъ, нан жирпабетовь. По середнив остающейся общирной площади, у когорой въ каждонъ фасъ сажень по осьяндесяти, стоитъ монастырь съ конусною кръншею на тлаве, причемъ есть еще три небольвня главы, изъ которыхъ въ передней колокела. Наружнесть нонастрыскаго зданія очень проста, нассивна, носять на себя очнечатокъ глубокой древности. Видъ его не поражаетъ твиъ величісих, какое интогъ наши монастыри, Кісвопечерская Лавра, Сочійскій, Сергієвскій, Александропевскій, и другіє. Эчнездзичений вонастырь, сколько славенъ древностью, столько простъ въ срависин съ нашния: это - убогий схимникъ поредъ интрополитомъ to of an entry.

Базарное отдёленіе, въ которое входять чрезъ ворога подъ ватріаршини компатами, есть самое пріятное и вессясе; тапъ. передъ окнами келій яли комнать, сады, сонтаны и жисля толим обоего пола народа, твейящіяся около лавокъ, гдё продаются не только всякіе жизненные принасы, вина и законства, но также бумажныя, терстяныя и шелковыя матерія: ватвориямамъ, смотря на все это, жить не скучно.

Очицеръ, оставленный здёсь въ видё воинскаго начальнима, сказывалъ инё, что ви въ монастырё, ни въ предябстияхъ ви кому не даютъ квартиръ: объ этомъ распоряжается самъ аржерей генералъ. Однажды очицера съ казакоять не пустили въ монастырския двери.

Пройдя по мостовой подворья на второй дворъ, я остановился при архіерейскихъ съняхъ. Тутъ на крыльцё лежало передъ дверями изсколько паръ туълей, и двери были заперты на замокъ. Я упросплъ монаха доложить архіерею обо мит. Дверь скоро отперлась. Мы вошли въ компату, устяанчую коврами, потонъ въ другую, гдъ сидъло изсколько монаховъ но азіятски, поджавъ ноги, и въ углу одинъ въ красной скусът, передъ которымъ я очень почтительно сталъ раскланиваться,

<page-header><page-header><text><text><text>

дв Ренск. Жаль, что въ русскихъ городахъ, гдв такъ иного церквей съ колоколани, не думаютъ о заведевія гармоническихъ тоновъ; тогда, въ торжественный праздникъ Свётлаго Христова Воскресенья, мы цёлую ведёлю слымали бы воздужный концертъ.

Я полнель къ вечерий. Внутренность храма мрачна, подъ сводамя, очень похожа на внутренность Софійскаго Собора въ Кіеив: только четъ иконостаса и образовъ; алтарь открытый, какъ у католиковъ; на алтаръ мъдные канделабры съ большими свъчами; по объвиъ сторованъ алтаря придълы. Впереди, посередииз храна особый алтарь подъ портикомъ или балдахиномъ, собственно Эчмеадзинь, что значнть сошествие Единороднаго Сына. Ствиы храма, внутри, разрисованы ал-фреско изображеніями наъ Свищенной Исторіи; краски темныя доказывають древнюю живопись. Орифламы надъ взображениями святыхъ позолочены, во саныя изображенія Святыхъ Миханла, Іоанна, Богородицы съ Превъчнымъ Младенцемъ, безъ рамъ и безъ окладовъ. Всъ лица — брюветы, всв писаны на одно армянское лицо. Особо образовъ ни гдв пѣтъ. Расписанные цвътами и онгурани, съ изображевіями святыхъ, стёцы и своды увеличивають внутренній мракъ, среди нотораго хрустальные павикадила съ восковыми свъчане и развъшанныя во многихъ мъстахъ ламнады красноо рисуются. Внутренность купола расписана арабесками, или пе-стрыми узорани наподобіе того, какъ ткутся персидскіе ковры. Окна выложены съ особевнымъ искусствомъ разноцевтвыми стеклышками, какъ фигуры калейдескопныя. Вся общность внутревности храма выражаетъ глубокую древность.

Гнусливое, мовотонное пёніе, производимое страннаго роду груднымъ голосомъ, раздавалось подъ сводами. Радами вправо стояли архіепископы, епископы и вартабеты, покрытые черныии капорани сверхъ парчевыхъ золотыхъ и серебрявыхъ ризъ, а изъ-подъ капоровъ выказывались черныя и сёдыя бороды. Пѣніе продолжалось долгое время. Пѣли не монахи, а особенные иѣвчie, тирацу, въ тоиъ числѣ и мальчики.

Я стояль отдёльно по лёвую сторону, разсматривая внутренность храма. Ко маё подошель вартабеть князь Бебутовь и, между прочимь, объясныль, что этоть храмь построевь въ 302 году Святымъ Григоріемъ Армянияомъ, при царё Дардидё, когда туть была столяца Великой Арменіи, общирный городъ Вагаршаванъ. Происхожденіе города было слёдующее. Мать четыриадцатаго царя династіи Арсакидовъ, Вагарша, будучи беременна, йхала къ

45

Арарету и из пол'я разр'ящилаеть области на тонъ санонъ м'ют, тд'я ассли нарь, сымъ си, построныть городъ и назвалъ его соимъ имененъ, Васаранесаномъ, из которонъ наротновалъ дведнить л'ятъ. Слинователино, монастырь существуеть салонадцать стол'ятій. Если легенда основательна, это — неоспоримо древствия имъ исват кристіанскихъ монастырей. Въ немъ кранятен: консе, ноторынъ прободено бодро імеуса Христа, и нени отъ руки Сватато Григорія. Святей Григорій былъ сынъ Анажа, убійцы цари Козрой, сына Ваграна и отца славнаго цари Тиридата. Превсинствіе случнисть такинъ образонъ:

Ватарить былать убить из оражения съ свеерными народани, върелтно, съ навказекини горнами. Хозрой, сътать его, ношель н MEX'S OF NHOTOTHCACHHEIN'S ROBCRON'S N. HOROPHES, SHARE BE SMOTE . узрности сто аманатовъ. Во время его отсутствія, начальникъ одной области, Артаниръ, убилъ парояновито царя Артабина, уничтожнить это наротво и присведнивать его нъ Персін. Хозрой, узнаяъ о возмущения, поспанных на помощь къ Артабану, но въ Асоврія, къ крайному сожаливію, узналь о смерти несчастныю церя и о разрушении наромножато царства, изъ котораго тольно одинь рельножа, Короньянь, съ семействомъ, спосся, скрывшись въ бесонасное ибсто. Хозрой отправялъ въ нему нарочнаго съ предложениень покровительства, а самъ везвратился въ свое аржинское нарство съ большею горестие, потому что тогла въ Пери сія в Арновія царствоваля Арсалиды до кончним Артабана, убитаго Артанаровъ. Желая наказать Порсіявъ, Хоэрой проснять поноши у ринскаго выператора Филипиз; по въ это время Филина быль занать неждоусобною войною и не могь послать къ нему войска, а только разослаяъ повелёния въ разныя свои области, чтобы отправиля къ Хозрою вооруженныхъ людей, которые собраянсь изь Египта и другихъ мисть въ большонъ числь. Хозрой пошель съ ними противъ Арташара, сразнися, одержаль нобвду, отнялъ Ассирію и многіе города и заставляъ самого бижать. Потомъ Хозрой послаль къ своимъ родственниканъ въ Парено и на востокъ, въ области Балхъ и Хорасанъ, просить, чтобы постарались отистить Арташару. Нолучивь новистіе объ ихъ согласія, онъ очень радовался, по ненадолго, потому что вскоръ узналъ, что вельножи пареянскіе, тхавшіе къ нему, на пути песланною отъ Арташара засадою вст убиты, кромт одного юно-ши, который спасся въ Хорасанъ. Хозрой все еще помышлять объ отищении Арташару за убійство Пареянъ; а какъ въ то время ринская имперія находилась въ большомъ сиятенія, переходя

изъ рукъ въ руки отъ одного похитителя къ другому, какъ то: Деція, Галла, Валерія, которыхъ царствованіе было непродолжи-тельно, то Хозрой, не надъясь на помощь Римлянъ, собралъ своц войска, къ которымъ присоеднинаъ въсколько изъ побъжденныхъ имъ кавказсвихъ горцевъ, и пошелъ противъ Арташара. Овъ вторично разбилъ его и прогналъ до предъловъ Индін, а самъ, возвратившись въ свои владвнія, около десяти лёть опустошаль персидскія области. Въ это время Хозрой построиль городь Канзакъ, который въ области Адаръ-бейджанъ былъ главнымъ и на-зывался Да-э врежъ, что значитъ: вотъ мщение. Изъ Дазврежа зывался Да-э врежъ, что значнтъ: вотъ мщение. Изъ Дазврежа превратнася онъ послѣ въ Даврижъ; изъ Даврижа въ Тебризъ н Тавризъ. Арташаръ, раздраженный Хозроемъ, дѣлалъ великія обѣ-щавія его вельможамъ, чтобы постарались своего властителя от-равнть ядомъ, и и иначе погубить; особенно поощрялъ онъ къ тому Пароянъ, обѣщая имъ большія награды. Прельстясь лест-ными обѣщавіями Арташара, одинъ пароянскій вельможа, Авакъ, отецъ Святаго Григорія, вызвался убить Хозрою, и для-того, какъ-будто убѣжавъ отъ Арташара, явился къ Хозрою съ свопи родственниками и, предавъ себя его покровительству, увъ-рялъ, что будетъ стараться вибсть съ нимъ искать погибели нералъ, что будетъ стараться витстъ съ нимъ искать погибели не-навистнаго ему. Арташара. Хозрой, не провикая лукавства Ана-кова, принялъ его очень благосклонно и оказывалъ ему такос предпочтеніе, что сажалъ всегда на первомъ мѣстѣ подлѣ себл. Анакъ, скрывая злой замыселъ, жилъ у Хозроя около трехъ лѣтъ, наконецъ нашелъ случай совершить злодѣйство и поразилъ вели-кодушваго Хозроя. Но пораженный царь до кончины овоей успѣлъ приказать истребить весь родъ Анаковъ, такъ что инкого пе осталось, кромѣ юноши Григорія, который ушелъ къ христіанамъ осталось, кромѣ юношн Григорія, который ушелъ къ христіанамъ въ Каппадокію. Арташаръ, царь персидскій, узнавъ о смерти Хоз-роя, овладѣлъ Арменіею, которую наполнилъ своею лютостію, неребивъ множество народу, не смотря ин на полъ ни на воз-растъ. Отъ этого всеобщаго бъдствія избавился одпиъ сыпъ Хозроя, царевичъ Тиридатъ, скрывшійся у римскаго императора; сестру же его, Хозроватухту, спасъ одниъ вельможа, Ода, запер-инсь съ нею и съ царскими сокровищами въ неприступной кръ-ности Ани, гдѣ погребались тѣла умершпхъ царей армянскихъ и сохраняема была царская казна. Впрочемъ, это не тотъ Ани, ко-тораго развалины видны по-ту-сторону Арпачая. Такимъ образомъ прекратилась жизнь воинственнаго Хозроя на пятиадцатомъ году царствованія, въ 227 году послѣ Рожде-т. LXXXVII. – Отд III.

Т. LXXXVII. – Отд. III.

НАУКЕ И ХУДОЖЕСТВА.

ства Христова. По его смерти, нам'ястники Арташаровы управляли Арменіею двадцать семь л'ять, покуда не овладіль ею сынь Хозроя, Тиридать.

Этотъ знаменнъй государь, до припятія христіянской религін, замучнаъ Святую Репсиму, на которой хотѣлъ жениться: дорожа дѣвствомъ, она не соглашалась отдать ему свою руку. Въ честь ей построенъ близъ Эчмеадзина, по дорогѣ къ Эриваия, другой монастырь Супръ-Репсима, гдѣ покоятся ея мощи, а въ монастырскомъ саду есть дерево, посаженное руками Святаго Григорія. Такой же участи подверглась Святая Кайнанна, наставница въ христіянствѣ Святой Репсимы, и съ нею приверженцы ихъ, тридцать семь человѣкъ христіянъ. Во имя ея построенъ въ южномъ предмѣстін Эчмеадзина третій монастырь, Супръ-Кайнанна, въ обыкновенномъ переводѣ — Сеятой Мученицы Екатерины: тамъ находятся ея мощи подъ сиудомъ и на гробницѣ лежатъ два камня, которыми она была убита. Но болѣе всѣхъ претерпѣлъ мученія отъ Тиридата Святой Григорій, иросвѣтитель Арменін, который пятнадцать лѣтъ съ христіянскою твердостію сносилъ гоненія. Наконецъ, въ 300 году, онъ убѣдилъ царя Тиридата принять христіянскую вѣру и водворить се въ цѣломъ государствѣ. Тогда же, нли на 302 году, Святой Григорій, иервый храмъ, наподобіе іерусалямскаго, который и названъ Эчъміациитъ.

Я сталъ близъ креселъ, гдё молился, сидя на колёняхъ, самъ партріархъ Ефремъ, сёдой, осъмидесятилѣтній старецъ. Передъ окончаніемъ службы, умолкло пёніе и одинъ голосъ дъякова читалъ эктенію по армянски, причемъ пёвчіе въ иёсколько пріемовъ подхватывали страшнымъ, разноголоспымъ хоромъ. Я подошелъ подъ благословеніе къ патріарху. Онъ черезъ переводчика разспросилъ меня — откуда? куда? зачёмъ ёду? — и благослойилъ въ путь.

При выход'я изъ храма, архіерей Іосноъ со всею любезностію взялъ меня за руку и повелъ къ себ'я на чай. Тутъ посадиль, онъ меня въ теплой комнат'я и сталъ говорить восточныя въжливости, на которыя отв'язалъ я таковыми жъ; потомъ разговоръ обратился на обыкновенные предметы. Онъ разспрашивалъ меня о тифлисскихъ новостяхъ и о прочемъ, а самъ чрезъ переводчика говорилъ мић, что прадѣдъ его, служившій въ здѣшнемъ монастырѣ архіереемъ, предсказывалъ годъ, въ который Русекіе

оспобалять Арисийо оть ига Персіань, и зав'ящаль такъ : «Постаньте тогда стаканъ вина на ною ногнау; я въ нерства нертвыхъ выпью за ихъ и за ваше здоровье!» Когда Персіяне осаждали новаетырь, въ венъ безирестанно вронзводплась служба --- н ни одно персидское ядро но сибло коснуться до святаго храна. Патріархъ въ это время находнася въ Тислисв, и архіснископъ Нарссеть оставался старшимъ. Видя отчалнное положение монастыря въ осаде Персіянъ, приченъ Аббасъ-Мирза несистными силеми готовъ былъ разгромить его и угрожалъ содрать кожу. со встахъ живыхъ нонаховъ, Парссеъ послалъ върнаго человъна. къ генералу Красовскому и просилъ его убъдительно послъщать освобождениемъ. Поеле того самъ отецъ Іосноъ сидълъ на колокольнъ и смотрелъ что будетъ. Онъ увиделъ осемьнаднать тысять сарбазовь и двевадцать тысячь конницы нерендской и не болже двухъ тысячъ пятисотъ русскихъ вонновъ, окружен-выхъ такимъ множествонъ враговъ. Тогда Нарсесъ собралъ всёхъ вартабетовъ, которыхъ было осеньдесятъ (положено по уставу триста), и, въ праздипчномъ облачения, отправдялъ съ ними службу, держа вверхъ Христово Копье и прося всеусердно, съ колънопреклонениемъ и со слезани, побъду благочестивому русскому вониству. Умнантельно было зрилище. Повуда продолжалось сражение, въ нояастырѣ всѣ молались на коляняхъ и обливались слезани: молились не только вартабеты и служки, но в бывшіе въ гарнязонів пятьсоть русскихь солдать; ва тысячи больныхъ и рапеныхъ, кто могъ, подползалъ къ хра-NY N MOABACA.

Говоря это, отепъ Іоспеъ утеръ слезу и продолжалъ: ј «Богъ правды освиниъ побъдою Русскихъ! Горсть ихъ пробилась сквозь тридцать тысячь разъяренныхъ враговъ и спасла Копье Христово! О, Русскіе стяжали безсмертную славу! Генералъ Красовскій останется незабвеннымъ въ лѣтописахъ нашихъ!» Для содержанія больныхъ и гаринзона отецъ Іоспеъ жертвовалъ всъмъ, что было въ владовыхъ, такъ, что даже монахи терпъли голодъ. Между прочимъ сказывалъ онъ мпѣ еще, что арзерумскіе Арияне, безпрестанно присылаютъ сюда узнавать, скоро ли прійдутъ Русскіе для ихъ освобожденія, потому что Турки ужасно ихъ притъснаютъ и грабятъ. Баязидскіе Арияне, находясь подъ покровительствомъ Русскихъ, теперь весьма рады и спокойны. Отецъ, юсноъ очень хвалилъ кияза Чевчевадзе, который заботился объ ихъ спокойствіи какъ попечительный начальникъ. Императора на-

-

шего и грана Эриванскато онъ превозновнать до небосъ, газари: «Первому предоставлено завоевать такъ имого наротвъ какъ нарому городонъ!»

• Откланлящие достоночтонному отцу Іосноу, я возаратным въ обою гостиную и, при свъчахъ, расположился было для завитій, къкъ вдругъ переводчикъ принесъ мив онять большей иодносъ еъ оруктами: яблоки, групи, виноградъ какъ сейчасъ съ дерева, очень хорошо ебереженные. Вскоръ явнися самъ аркіерей и вар тъбетъ князъ Аргутянскій. Мы разговорились о разныхъ иредметахъ и познакомились какъ искрепніе пріятели. Разставаясь, отепъ Іосноъ обвщалъ за меня молиться, а я пожелалъ сму наввысшей стунени въ Царстив Небесномъ. Вы видите, какъ адъщміе монахи быля признательны къ Русскимъ.

⁴ Принесенное инв эчисадзинское бълое вино было мутно и горьковате, хотя и происходяло, по преданю, отъ випоградныхъ лозъ, иъсажденныхъ самимъ Ноемъ. Платя за въжливость въжливостью, и отправилъ къ архіерею три бутылки кахетинскаго. За это онъ ие остался въ долгу, прислалъ ко мить монаха съ просъбою отслушать завтрешній день объдню въ монастыръ и отобъдать у него, а до Эривани я успъю скоро прітхать. Не зная, какъ благодарить за такую учтивость, я отвѣчалъ, что душевно уважая отца архісрея, готовъ провести еще нѣсколько часовъ въ его вазидательномъ обществѣ. Комнаты мой были холодны, хотя и ирииессли въ каминъ въсколько сучьевъ шиповнику. Я веталъ въ два часа ночи, ранъе всѣхъ монаховъ, длятого чтобы ваниеатъ въ своемъ журналѣ висчатлѣнія пріятиѣйшаго дня.

Поутру навёстнать меня князь Бебутовъ. Мы разговорнансь о древности монастыря в объ армянской исторія, которую онъ хорошо знаетъ: нажется, что они здъсь съ князенъ Аргутинскимъ двое изъ образованнъйшихъ. Отъ него узналъ я, что отдъленіе, въ которонъ квартирую, построено архимандритовъ Григеріенъ: здъсь онъ жилъ и умеръ. Въ Эчмеадзинъ существуетъ еннодальное архіерейское правленіе подъ предсъдательствонъ натріарха: присутствуютъ шесть архимандритовъ, шестнадцать вартабетовъ. Монастырь имветъ глубокій фундаментъ или уходитъ на столько глубины въ землю, на сколько стоитъ съерхъ земли, то есть, на шесть сажень. Въ подземной части таим же колопиы и своды; она вся наполнена чистъйшею водою. На весточной сторонъ храна сваружи противъ алтаря иногія вадгробныя плиты, ноставленныя стоймя съ надинсью, означа-

ють могным патріврковъ и архіспископовъ. Мусульнала леондають Эчнеодзивъ Учь-килисе, «Три церкви», потону что онъ соотошть изъ трехъ монастырей. Около глевнаго монастыря крипость ностроена Персіянами по просъби патріарка для обсененонія отъ набиговъ Курдинцевъ изъ-за Аракса: она существусть уже около изтиадцати лить. По той же причнит вси дерезки на долини Аранса огорожены глиняцыми, стивнами съ башими.

Послѣ заиѣчательной бесѣды, ношын мы еъ Бебутовымъ из архіерею Іосноу, у котораго застали двухъ архіеписконовъ и монаха, недавно вришедшаго изъ Испагани: этотъ намъ сказываль, что нашъ Грибоѣдовъ еще живетъ въ Таврисѣ, и неизиѣстию, нотему не ѣдетъ въ Тегераяъ; вѣроятно есть каная-нибудь интрига въ семействъ шаха, между братьями. Въ Хорасанъ дъйствительно второй сынъ шаха, съ помощію Туркменцевъ и Афганцевъ, воюстъ противъ отца, который выставнать на него ско тысячъ войска подъ начальствомъ Хасанъ-хана, бывшало сардаря эриванскаго. Самъ шахъ пе живетъ въ Тегеранъ, а тадичъ но городанъ, собираетъ золото и серебро, гдѣ у кого что вайдетъ, для пополнения своихъ сокрокищвидъ, истощенныхъ вынатою контрибуція Русскимъ.

Отъ настоящаго бесёда обратнялсь къ прошедшему. Почтенный архіеписковъ Эмманунлъ доказалъ, что гора Араратъ по настоящему должна называють *Масисъ*, какъ она нэвъстна у Армянъ. Татары называютъ Эгридагъ. *Араратъ* же собственно свначаетъ все пространство земли, заключающее въ собъ эриванскую, нахичеванскую и хойскую провинціи, которыя принадлежали съ самаго начала армянскаго царства внуку Поеву, Ару. Подъ горою Маснсомъ, или Араратомъ, при монастырѣ Сентаго Іакова, есть виноградный садъ изъ тѣхъ самыхъ лозъ, изъ которыхъ нервый Армянивъ, Ной, сталъ дѣлать первое вино. Какія въ мірѣ лозы могутъ сравниться съ этнин!..... Я съ благогованіемъ слушалъ отца Эммануила и объщалъ виредь гору Араратъ называть *Масисомъ*.

Во вреня об'ядии архіерей Іосноъ поставилъ меня прямо противъ алтаря, и я замітняъ, что главный престолъ, въ ниші, потя безъ иконостаса, однако при совершенія Таниства Святаго Причастія, задергивается большинъ занавъсомъ. Ввутреннооть храна бъдва, только м'всто Сошествіе Едивороднаго Сына в патріаршіе кресла водъ балдахинами съ вызолоченною рісьбою докольно богаты: кресла по золоту выложены еще некусно париммутроить и дерогнии наменьами. По сторочанъ главнаго антаун находатся придълы или малые алтари: направо Святаго Іаноза, а на явьо Святаго Іоанна Предтечи. Кроит того въ иннахъ Чоновыхъ ствиъ находятся престолы: на право Святаго Іоанна, Срата Господия, а на яво Святаго Стоеана.

⁴ Килзь Бебутовъ перевелъ меня на правую сторону въ рядъ вартабетовъ противъ алтаря Святаго Іакова, чтобы видѣть совершевіе литургій архіепископомъ, котораго въ огромной митрѣ еъ процессіею привели туда отъ главнаго алтара. Архіепископъ прежде всего помелъ къ главному алтарю. Оттуда вынесъ онъ, прежде всего помелъ къ главному алтарю. Оттуда вынесъ онъ, прежде всего помелъ къ главному алтарю. Оттуда вынесъ онъ, при всеобщемъ колѣнопреклоневій, при пѣвій *тирецу*, и потрясенія, на длинныхъ древкахъ, жестяныхъ дискосовъ съ бубенчиками, золотой сосудъ съ Дарами подъ газовымъ покрываломъ и ноставилъ его на престолъ Святаго Іакова. Тутъ, по прочтении Апостоловъ и Евангелія, пригласили меня приложиться къ преетолу и подойти подъ благословевіе патріарха, который, читая молитву, слегка ударилъ меня рукою по темени.

Патріархъ, черезъ каждые сорокъ дней причащается, и ныизшній день назначенъ быль для этой торжественной церемонія. Архіепископъ въ митрѣ на возвышеніи передъ боковымъ престолонъ Свитаго Іакова совершалъ благоговъйно литургию; онъ неръдко обращался къ намъ благословляя правою рукою и становясь лёвымъ бокомъ къ алтарю. Между-тёмъ стоявшіе про-тнвъ алтаря влёво отъ насъ пёвчіе и простые монахи, то уныло и скоро, то протяжно танули голосомъ унисоно. Когда архіепи-окопъ за запавѣсомъ совершалъ Таниство Святаго Причастія, и предъявилъ его намъ въ сосудъ, держа высоко объями руками, тогда подошелъ къ нему патріархъ, надълъ на себя парчевую ризу в взойдя по ступенькамъ за занавъсъ принялъ отъ іерея Святаго Причастія. Въ это время пъвчіе, тирацу, выражали всеобщую радость скорымъ и веселымъ пиніемъ. Когда патріархъ отошель въ кресла, старшій архимандрить приблизился къ нему, и съ одного уха на другое перешептался; такимъ же обравоиъ передалъ тайну ближайшему вартабету и такъ далъе 'всёнъ съ уха на ухо. Это вотъ что значитъ: въ правое ухо шепчутъ: Христосъ среди насъ, — а другой отвёчаетъ въ лёвое: Есть и будеть. Въроятно этотъ обрядъ заниствованъ изъ перво-начальнаго устана христіянскихъ обществъ, когда върующіе не витя храновъ, совершаля Танаство въ пещерахъ, и должны были спрывать отъ идолопоклонанковъ поклонение Христу, присутствующену среди ихъ. Причастие Ариянъ-наъ кислаго, а не изъ пръсваго тъста.

Сколько могъ, я старался зам'ять особенность армянскаго богослуженія. На архіепископ'я или священник'я — парчевая риза наподобіе католической, какъ шинель, съ стоячниъ атласнымъ воротпикомъ, безъ рукавовъ. На воротник'я — изображенія ликовъ Святыхъ. При архіепископ'я два діакона, одниъ для молитвы, другой для кажденія. «В'трую» и «Отче нашъ» поютъ съ колѣнопреклоненіемъ всъ, при потрясеніи звоиящихъ дискосовъ. Эктенію о благоденствія Царскому Дому читаетъ сперва архіепископъ, потомъ повторяютъ пѣвчіе.

По оковчавія об'єдни не выносния креста, а священныя мощи, Копье Христово и руку Святаго Григорія. Архіерей-хранитель, съ ключенъ, вошелъ въ закрытыя занавёсовъ около престола дверн, и вынесъ оттуда сперва золотой ящикъ, фута въ полтора величиною, въ которомъ хранилось Копье, потомъ серебряное съ позолотою изображение благословляющей руки, въ которомъ заключены настоящія мощи. Когда открыли первый ящекъ, я увидель черное желтаное, довольно широкое лезвее копья, вершковъ пять длявою, и вершка три шириною въ нижней закругленной части; въ середнит выртанъ сквозной крестъ, и плоскость около креста обдълана выпукло фигурами ангеловъ. По слованъ вартабетовъ, это-самое то копье, которое Апостолъ Вареоломей сохраныть и принесъ сюда. Руки Святаго Григорія не открывали. Когда вст присутствующіе прикладывались къ священнымъ драгоцівностямъ, архісрей сказаль мив, что у него въ запечатанномъ ковчегъ хранится еще голова Святой Репсимы, крестъ съ частію животворящаго дерева отъ Ноева Ковчега и другія священныя ръдкости, но теперь не время ихъ выставлять. Послъ объдни жиязь Бебутовъ пригласилъ меня къ себъ въ

Посять объдин князь Бебутовъ пригласнять меня къ себъ въ келью на кофе. Келья тъсная для двонхъ; постели солдатскія, доски покрытыя ковромъ. На полкахъ небольшая библіотека арманскихъ книгъ; на стъпъ портреты Фетхъ-Али шаха, Аббасъмирзы и французскаго короля Карла Десятаго. Какое сближеніе! Я еще разъ изъявилъ свое удивленіе весьма любезному и образованному князю, какъ онъ можетъ, послѣ обольстительныхъ пріятностей свътской жизня, испытанныхъ въ Петербургѣ и въ Москиѣ, жить въ такомъ убожествѣ, въ такихъ лишеніяхъ. Горестиая улыбка обнаружила, можетъ-быть, тайну сердца. Видя молодыхъ людей и, особенно, прекрасныхъ двириекъ подъ чер-

23

изми капорами, почти невольно угадываеть въ нихъ оскорблен-пое самолюбіе, которое бъжитъ иногда съ вечерняго бала, скрыть-ся отъ злоръчій свъта въ усдвиенную келью.

На объдъ было человъкъ десять архіереевъ, архимандритовъ и вартабетовъ. Столъ былъ накрытъ по-европейски, съ приборами фаянсовыхъ тарелокъ и салфетками. Вартабеты кушали деревяннымн, а епископъ, архимандритъ, архіерей и я, серебряными ложками. Подавали супъ съ баравниою, соусъ изъ чечевацы, жа-реную баранину, отличный пилавъ, солевую рыбу и фрукты. Вино — бълое, допотопное, но невкусное.

За обѣдомъ архіерей разсказывалъ, что будущею весною они намѣрены на томъ мѣстѣ, гдѣ было сраженіе и собраны кости храбрыхъ русскихъ воиновъ, погибшихъ за спасеніе Эчмеадзина, построить памятникъ въ видѣ часовни съ тѣмъ, чтобы ежегодпостроить памятникъ въ видъ часовни съ тъмъ, чтобы ежегод-но 17 августа, въ день достопамятной побъды, ходить туда все-му здътнему духовенству съ процессіею для отправленія пани-хиды. Это будетъ верстъ семь. Архіепископъ Нарсесъ просилъ графа Эриванскаго о позволеніп выстропть эту часовню на мо-настырскую сумму. Хотя монастырь и не имъетъ другихъ дохо-довъ, кромъ какъ отъ свопхъ земель, однако желаетъ увъковъ-чить свою признательность къ памяти русскихъ героевъ. Земля ихъ посредствомъ искусственнаго наводненія производитъ рисъ, хлопчатую бумагу, пшеницу, кунжутъ, горчицу и прочее, что все они продаютъ они продаютъ.

Поблагодарны за хлёбъ, за соль, за радушное гостепріимство архіерея, отца Іоспов и всёхъ присутствующихъ, я отправился на подворье, гдё уже меня ожидали запряженная бричка и вьюки. Въ подворьё останавливаются прібзжіе на поклоненіе. Во время блокады Эривани и Эчмеадзина во всёхъ кельяхъ былъ учреж-денъ лазаретъ для трехъ тысячъ больныхъ; а теперь оыло ос-тавлено здёсь при одномъ пёхотномъ офицеръ охранная команда я двадцать казаковъ для выючной почты.

Дорога отъ монастыря къ Эрпвави идетъ черезъ трп ручья мимо Супръ-Репсимы, по хлъбородной долинъ до небольшой съ садами деревни Паракатъ, расположенной у ручья; она очевидно была разорена, не смотря на зубчатыя стъны и двъ башии, которыми оградилась.

По этому пути Араратъ открывается съ съверной стороны плаче, нежели какъ представлялся съ западной отъ Сардаръ-абада. Отсюда можно замътить, что одна часть его вершины до

впечатления и воспонинания покойника.

иоловины высоты освла и обрушилась, а другая, внутри выемчатая осталась въ видё конуса; по этому я догадываюсь, что й большой Араратъ когда-инбудь былъ огнедышущимъ, отчего образовалась его конусная выемчатая вершина. Малый Араратъ гораздо ниже и тонёе, имбетъ неровную острую вершину, и по тому, можетъ-быть, онъ былъ только курящеюся сопкою.

Деревня Паракатъ лежитъ почти на половинѣ пути отъ монастыря къ Эривани; отсюда дорога переваливается черезъ холмы приближаясь къ ръкъ Зангъ.

На пути мой Жидъ Монсей съ великою радостью разсказалъ инъ новость, что онъ, въ предмъстін Эчмеадзина, видълся съ двумя Евреями, возвращающимися черезъ Тифлизъ изъ Герусалима въ Арзерумъ. Ови привезли важное извъстіе, что царь Давидъ живъ, что они сами видъли — в какіе онъ тамъ дъластъ чудеса! Аврскій наша хотълъ перевъшать всъхъ Жидовъ, есля они не принесутъ ему неоспоримыхъ доказательствъ въ существо-вани Давида, то есть, большихъ деногъ. Они пошли въ пещеру; тамъ на гробъ стояла кружка съ волою, а въ углу лежалъ Давидъ. Онъ всталъ и не говоря на слова сложилъ руки на грудь кулаками. Еврен не догадались возлить на него воды, и онъ нспустивъ тяжелый вздохъ опять слегъ въ уголъ. Потомъ спроснаъ опъ ихъ: «Зачъмъ вы пришли» — Вельмозный король Давидь! ясно вельмозный паса хоцеть нась вспохь зарпозувать, если не принесуемъ ему отъ тебя цуда.... сто тысець юзлуковъ. --«Возмите вотъ этотъ огарокъ свъчн и эту розу», сказалъ царь Аввидъ имъ, отнеснте ихъ пашъ; пусть зажжетъ онъ свъчу и нюхаетъ розу; огарокъ будетъ десять лътъ горъть, а роза въ десять лъть не увящетъ и не потеряетъ запаху. Но съ концомъ ихъ Герусалимъ разрушится и султанъ нотеряетъ половину царства.» Паса тецерь сидить съ огаркомъ и съ розой и страхъ съ какимъ поцытуваніемъ любуетъ зидовскій цародъ!...

— Янъ васе благородіе думаеть? правду ли сказалъ Давидъ? спросвять Монсей.

- Ну, увидимъ черезъ десять лётъ.

Надобно же было, чтобы дъйствительно черезъ десять лётъ египетский паша покорилъ половину царства султава!... Теперь мой Монсей готовъ дать себъ отсъчь объ руки и объ ноги за истину того, что царъ Давидъ живъ. Впослёдстви онъ еще узналъ съ достовърностью, что баронъ Ротшильдъ состоитъ въ

25

перепнска съ Царенъ Давидонъ, который намбренъ, возстановизъ царство јудейское, сдалать его царемъ.

царство іудейское, сділать его царемъ. Недойзжая до Эривани пать верстъ на равниві у подошвы высоть, открываются ся глиняныя стівы съ зубцами и башкями. Дорога сперва выходить на крутизиу ріки Занги съ скалистыми берегами, между которыми она, шириною сажень осемь, прорізывается чрезвычайно быстро съ шумомъ и півною. Потомъ дорога пробпрается между глиняными стівнами опустошенныхъ садовъ, и спускается къ каменному мосту на Занги, длиною сажень тридцать; наконецъ поднимается довольно круто на лівый берегъ и мино гласиса крипости входить въ башию, подъ темный сводъ, черезъ див стіяны кріпости. Виутренность крипости загромождена глиняными, большею частью разрушенными и бевнорядочно расположенными.

Я нашелъ себѣ помѣщеніе въ гаремѣ Хасанъ хана, расположенномъ на крутомъ, утесистомъ берегу Занги, высотою сажень сорокъ отъ воды. Изъ окна я вндѣлъ стремящуюся внизу рѣчку и слышалъ неумолкаемый шумъ водопада. Въ гостипой комнатѣ оба противуположные простѣнка составляли окна, выложенные онгурно разноцвѣтными стеклышками; полъ устланъ былъ намышевыми цыновками; въ спальнѣ кровать, стулья и натопленный кампнъ, а по стѣнамъ висѣли шесть женскихъ портретовъ, вѣроятно, первыхъ красавицъ сардарскаго гарема.

Такъ дотащился я, наконецъ, отъ Тифлиса до Эривани, или Эруанда, названнаго по имени сорокъ третьяго царя Арменіи послѣ Ганка, который построилъ этотъ городъ; въ семнадцать дией и въ самое дурное время года я перешагнулъ три хребта горъ и разстояніе трехъ сотъ-тридцати верстъ.

Я былъ радъ, что добился до мъста, гдъ приходилось проститься съ поэтическою природою и съ романическими видами, между которыми такъ трудно путешествовать, такъ плохо жить, такъ часто надо мерзиуть и голодать!

часто надо мерзнуть и голодать! Съ пути Эривань не показалась мит значительною кръпостьюне много поболъе Сардаръ-абада. Но, на-мъств, я увидълъ, что внутренвость ся чрезвычайно полна. Неудивительно, что сами жители требовали сдачи: тъснота строеній и толпы собраниаго сюда народа служили върною цълію для каждой бомбы и гранаты, для каждаго ядра. Въ кръпости пусто и уныло: изръдка видны солдаты въ шинеляхъ, и то по одной улицъ отъ ствиы до стъны, сажень двъсти, а прочія улицы всъ завалены разруше-

нісиз. Базара п'ять: сеть духанщики, въ тесныхъ, назенькихъ давнахъ. Всё жители находились въ предм'ястіахъ.

Аворецъ сардаря — довольно хорошее и общирное зданіе; оно состоить изъ трехъ дворовъ: въ нервомъ саран и конюшин, вовторомъ обшврная зервальвая и диванвая залы, въ третьемъ поивщенія для очиціантовъ и всякой прислуги. Отсюда галлерея съ балкономъ надъ Зангою и проходъ въ гаремъ. На второмъ дворъ — цвътникъ и чонтанъ посередниѣ. Двъ залы внутри убраны коврамв: въ углу первой стоялъ тогда бунчукъ бабзидскаго наши, взятаго княземъ Чевчевадзе въ плънъ и отосланисаго въ Тиолисъ. Князъ жилъ въ этомъ дворцъ и принялъ меня ласково, какъ стараго знакомаго. Онъ начальствовалъ тутъ надъ немногими войсками, расположенными въ Армянской Области и въ баязидскомъ пашалыкъ.

Оть него пошель я въ церковь Покрова Богородицы, передълапную изъ большой турецкой мечети. Внутренность ся общирна и свътла, хотя подъ сводами; огромный средній куполъ удивилъ нена своею легкостію, будучи въ поперечникѣ около десяти сажень и безъ всякихъ связей: Персіяне большіе мастера дѣлать своды и куполы. Только внутренность храма очень бѣдна: стѣны выбѣлены известью, безъ всякихъ украшеній; простой деревянный иконостасъ выкрашенъ голубою краскою и кой-гдѣ съ позолоченными на карпизахъ розетками; зато образа свѣжей живописи въ позолоченныхъ рамахъ и Царскія Двери узорчатыя, раззолоченныя. Оторавляли службу изъ духовнаго званія только священопкъ и дъяконъ, а впрочемъ вездѣ солдаты: виѣсто дьячка предшествуетъ со свѣчею и подаетъ кадило солдатъ; Апостола читаетъ солдатъ, воспѣваютъ на крилосахъ солдаты. Въ числѣ немногихъ молящихся были офицеры и рядовые.

Я запималъ въ сардарскомъ гаремѣ тѣ самыя комнаты, гдѣ жилъ недавно архіепископъ Парсесъ. Подъ монмъ окномъ у полошвы утеса, на которомъ стоитъ здавіе, шумѣла быстрая пѣинстая Занга; вправо, саженяхъ во ста, мостъ черезъ нее съ тремя острыми арками, а выше моста каскадъ воды, проведенной отъ вершины рѣки черезъ сады. На берегу три водяныя мельницы особеннаго устройства: это большія, четвероугольныя сакли, съ одною дверью и съ плоскою крышею, поставленныя вдоль берега надъ водою; къ нимъ проведена выше отъ рѣки канава, чрезъ которую протекающая вода, наливною силою по жолобу, вертитъ небольшое колесо ударяя въ широкія спицы, я колесо приводить въ движение однить или абскольно жерновою. Конструкция проета и замънеловата: не надобно вбивать сонй ао ередний рвки и двлать перемычку или плотину. Отъ носта по ту сторону идетъ эчиеядзинская дорога, а за нею на разниять оруктовый садъ сардаря съ аллеяни, называеный Таларъ-бязь и въ немъ китайская бестдка. За садомъ больной курганъ, наонвайный Ираклиевою Горою, потому что этотъ даръ всегда становился на немъ, когда приходняъ собирать данъ съ Эрнзани. На этомъ курганъ была когда-то ирвность Кичикъ-кале, для двужь сотъ человъкъ гаринзова.

Между дворновъ Сардара и посю квартврою расположенъ дворъ огромнаго гарема, наподобіе парижскаго Пале-Рояля из азатскомъ вкусѣ: вокругъ стѣны глинанаго зданія въ три этаже съ открытою галереею изъ тонкихъ столбиковъ; комнаты въ инжъ небольшія съ общирными окнами, обращенными на дворъ: окна выложены узорчато разноцвътными стеклами, которые тенерь вст выбиты. Сборная зала, обращенная къ въкъ, теперь безъ оконъ съ однимъ открытымъ балкономъ. Посредние двора ираморный бассейнъ съ фонтанами, которые теперь испорчены; во кругъ разсажены деревья и кусты розъ, изъ которыхъ тенерь многіе вырублены на дрова. Все это здавіе занято плънными больными Турками и здоровыми солдатами. Тамъ где плясали граціозный кыза, гдъ сардаръ нажнася въ кругу миловидныхъ женъ свояхъ, теперь солдатъ выколачиваетъ изъ распяленной ни. нели пыль.... а на дворъ около бассейна плинные Турки изъ Баязида въ лазарстныхъ суконныхъ халатахъ и въ колпакахъ, начертивъ мёломъ на плите клётки, играютъ белыми и красными камешками въ шашки.... Еслибъ привести сюда одного изъ прежнихъ обитателей этого дворца и дать взглянуть сму на настоящее, то онъ прослезился бы съ горя, видя превратность земнаго величія и ничтожность встхъ прелестей міра.

Въ всходъ декабря погода здъсь осенняя: мокрый снътъ, туманъ, сырость и грязь.

Эрнванская крёпость построена Персіянами въ 1604 году. До взятія ея Русскими считалось въ пей около осьмисотъ домовъ, изъ которыхъ теперь едва ли осталась сотия въ цълости. Она очень небольшая: всего въ окружности съ строепіями прявыкающими къ крутому берегу Занги, имъетъ пятьсотъ-шестьдеситъ сажевъ. Внутри ся дворецъ сардаря на съверо-западной сторонъ съ гаремовъ занимаетъ седьмую часть всего пространства. Въ

чисть значительных здавій отличаются бальная турочная ночеть, построенная въ 1582 году, и обращевная нывё въ порковы вь вей Персілке нивая запасный магазниз. Другая матогь Алювой секты построенная владателенъ эризанской области, Манноль-канонъ, отличается голубынъ сводонъ, составленнымъ наъ облатьго глазурью киринча и этотъ прекрасный куволъ пробить наявновь болбою. Самый дворець сардаря составляеть родь натадели, въ ноторый надобно вкодить такъ же сквозь банны нрачвымъ путемъ. Зацга онываетъ всю западную часть криности у помощвы скаластыхъ утесовъ, на которыхъ къ нръпоотвой става примыкають здания, п только эта часть неприступна. Къ стверу отъ крипости въ разстояния двухъ-сотъпятилесяти съженъ расположено большое предытетие пли настоящій городъ, въ которомъ поредняя часть завпилется лучшими здавіяни: караванъ сараенъ наподобіе испаганскаго, баняни, блаяронъ съ врытыми ходами и большою мечетью съ высокниъ мипаретонъ. За этими передовыми далво возвышаются по горв дены обывателей съ общирными оруктовыни садани. Протниъ восточной стороцы врености есть также небольшое предмести: но туть болве садовь, которые разствлались по везыв высотань далбе пушечнаго выстрвла. Вся южная часть крвности отирыта: здесь по гладкой равние къ Арексу дорога идетъ въ Нахиче-BABL.

Мит всегда казалось, что Араратъ былъ иткогда огнедыщушене горою, и генеральнаго штаба капитанъ К***, находнашийся из отрадъ наязя Чевчевадзе, сказывалъ мат, что дийствитольно оз отороны Баязида, иъ лътнее время очень явотвенца отъ вершины горы сиускающаяся черная полоса застывшей лавы; у нолешьи, горы сиускающаяся черная полоса застывшей лавы; у нолеции горы сиускающаяся черная полоса застывной лавы; у нолеции горы сиускающаяся черная полоса застываеть навы; у нолеции горы сиускающаяся черная полоса застываеть навы; у нолеции горы сиускающаяся черная полоса застываеть навы; у нолеции горы сиускающая на накай сиускающая на сососовано ближе къ Аллахгёзу, закидава большими обгоръющая на нака.

Выбравъ денекъ по-суше, ны съ С-вынъ новхели верхами въ свверное предыботіе, въ настоящій городъ. Зданіе базара очень огромное, и такъ же какъ въ Тиолисъ имбетъ отдаленіе издинковъ, гдъ въчно стучатъ; ряды съ красными товарами азіятемихъ събрикъ. Вяутревность лавокъ чиста, опрятна. Купцы, болъе Татэры или Персіяне, сидъли поджавъ ноги и гръли надъ горячниъ угленъ руки. Госнодствующій языкъ здъсь татарскій. Есть ряды

шано чанконъ, дълеменияхъ напахи; ряды башинчивновъ, дълемщихъ саноги и тучли съ закорюченачия поскани. Всё ремеслен-ники работали, какъ и въ Тичлисъ, сидя въ своихъ лавкахъ ва отврытов воздухв. Есть также съвствые ряды съ отврыты-ня очагани, гдв на горячихъ плитахъ жарятъ и пекутъ.мясо, пирожни и сосиски съ луковъ, гдв масло безпрестанно шинитъ и распространяеть кухоппый запахъ. Есть хлабаые ряды, гда пролиотся длинныя ленешки, какъ лоскуты лосниной кожи. Есть ряды оруктовые, саные привлекательные, съ ваноградомъ, яблоками, грушами, съ капустою огронной величниы, даже съ арбузами и дынями довольво свёжнын; кром'в того выложевы миндаль, онсташки, оръхи, изюмъ, рисъ, сухія сливы и абрикосы; нежду ними стояли головки желтоватаго сахару. Все здъсь гораздо дешевле твелисскаго. Но для Русскихъ недоставало чаю, сахару, коес, сукна, полотна, посулы хрустальной и саянсовой, стальныхъ, издныхъ, серебрявыхъ вещей, космотическихъ произведений. Русские кушцы могля бы имъть здъсь хороший сбыть подобныхъ товаровъ, нотому что у Армянъ, привзжающихъ язъ Тиелиса съ такнии товарами, все раскупается на подхватъ осицерани. Эривань была складочнымъ мъстомъ товаровъ, провозимыхъ изъ Тиелиса въ Персію, изъ Персія въ Арзерумъ и об-ратно, или изъ Абушира въ Тпелисъ.

Мы особенно любовались на мёдниковъ и кузнецовъ. Мёдники, расплавляя красную мёдь на угольяхъ, приводили ее въ блестящую, какъ золото, жидкость, которую черпали желёзными повщами, и наливали въ глинаныя формы. Оденъ мастеръ, сидя на носкахъ, держалъ надъ наковальнею раскаленный хлёбецъ мёди, которую разбивали семь кузнецовъ длинными молотами, и такъ часто, какъ дробь барабана; причемъ отъ постецениаго уменьшенія молотовъ происходила ударияя питонація странной музыки, и чрезъ нёсколько минутъ хлёбецъ мёди превращался въ товкій блинъ: такъ они дёлали латунь. При насъ въ четверть часа мёдинки паколотили съ десятокъ такихъ блиновъ. Здёсь дёляютъ также ружья, ножи, квижалы и бандуры. Эривань — мастерская всей Армянской Области, какъ Тифлисъ-воей Грузін; но жителей ин гдё такъ много не толинтся, какъ на базарѣ, который обширностію не мовѣе тифлисскаго, и виёщаетъ въ себѣ девять каравансараевъ, принадлежащихъ теперь казвѣ, и отдающихся на откупъ.

Мы зашли въ пурию, гдъ съ утра до почи пеклись чуреки

или лепешки. При входи висять и приявнають купленную нуку; нотопь въ корытахъ дилають няъ нея жидкое тисто, какъ у насъ на блины, в солять его. Печь представляеть огромную въ ствив впадинну съ двумя впереди учолками: въ одномъ раскладываютъ тебольшой огонь, который расказяя мелкіе камешки, пасыпанные ва подъ печи, поддерживаетъ всегдашній жаръ; въ другой нагритый учолокъ сажаютъ лепсники, длиною аршинъ съ четвертью, нириною шесть вершковъ и толщиною въ мизниецъ; пекарь сперва накладываетъ тъсто на выплуклую сковороду, которую диннымъ шестомъ посылаютъ въ печь, и тамъ сбрасывиетъ денешку на камешки, которые воджаривають ее п отпечатываются ва ней. Всегда не менъ трехъ лепешекъ сплитъ въ каждомъ учолки и по мири того, какъ сбрасываютъ сырыя, вывямаются испеквияся. Оне мягки и вкусны, хотя пекутся безъ всякаго насла. Въ каждой лепешки не мение фунта, и она продается по нести копъекъ мъдью. Это пе дорого судя по дровамъ, которыхъ сучья бычачьных выюкомъ продаются по три съ половиною абаза. Для продаже лопешке нанизывають на длинный гвоздь къ ствет, или кладуть стопою на скамью. Покупщикъ складываеть вхъ, какъ платки, или свертываетъ въ трубку, и взявъ подъ ру-ку ходи щиплетъ и ъстъ. Такое печевіе легко, требуетъ немного дровъ, и хлёбъ всегда свёжъ.

Общественныя банн въ томъ же съвервомъ предмъстій, ближе къ Зангъ, состоятъ изъ огромнаго зданія, гдъ вода нагръвается нодъ поломъ, и въ полу сдъланы не глубокія ванны съ кранами, въ которыхъ моются. Но эти холодныя банн, съ язіятскимъ здовопіемъ и нечистотою, отвратительны.

Декабря 25, праздникъ Рождества Христова, привелось мить встрётить въ Эривани. Еще до вчерашняго вечера пошелъ ситъть, и сегодия его множество навалило; однако здёсь никто не заводилъ саней, потому что въ Эривани можно тодить только верхоиъ.

Поутру киязь Чевчевадзе принималь отъ всёхъ чиновниковъ поздравление въ большой, дворцовой залё сардара. Комнаты обширныя, и въ своемъ родё великолѣпныя. Стёны впутри расписаны ал-фреско цвётами и птицами, переплетающимися въ развыхъ положенияхъ, что представляло подобие китайскаго фарфору съ узорами на шашкахъ—работа мелочная, показывающая въ артистё болёе терпёния, нежели таланта. Между каринзомъ и потолкомъ изображены подвиги рыцаря Рустема темпыми краскаид, наполобіе того какъ у насъ пншутся старообрядскіе образа, безъ соразмѣрности въ частяхъ, безъ перспективы, и безъ различія свѣту и тѣнн. Главное достовнство этого малярства—позодота на кафтанахъ и на оружів. Лица въ большихъ онгурахъ довольно правильны. Но тутъ можно видѣть вѣрное изображеніе національнаго костюма. На одной картинѣ богатырь Рустемъ кинжаломъ поражаетъ своего сына; на другой рветъ свою одежду, узвавъ, что ошибкою убилъ сына; на третьей стаскиваетъ за цисю, съ лошади, своего противника; на четвертой побѣждаетъ чорта и ломаетъ ему рога: это—мвеъ о Геркулесѣ. Не съ Рустема ли взята у насъ сказка о Еруславѣ Лазаревичѣ? Зная лубочныя произведенія суздальскихъ артистовъ, кажется, видимъ здѣсь знакомыя фигуры. Между этими картинками въ стѣнцыхъ цяшахъ вставлены портреты Императрицы Екатерины Второй и Государя Павла Перваго. Въ той же залѣ есть каминъ, въ видѣ алькова подъ сводомъ, выложеннымъ, съ частію карниза, зеркальцами, которыя при освѣщевіи отражая блескъ огня представляиотъ гравн брилліантоваго свода. Высокій потолокъ выведенъ цлоскимъ сводомъ; въ кладкѣ ихъ Персіяне особенно искусны.

Въ лътнемъ залъ на другомъ фасъ дворца полъ мранорный съ фронтономъ посереднить. На стънахъ вдъланы во весь ростъ портреты Фехтъ-Али-шаха, Аббасъ-мирзы и Гусейнъ-кули-хана самой высокой живописи азіятскаго пскусства. Главное достониство въ этяхъ портретахъ есть живость и большое сходство въ лицахъ и бородахъ; отделка всёхъ укращений на кастане шаха, или каймы на кастав'я сардаря, и халата изъ турецкой нали у Аббасъ мирзы стоили артисту много времени, труда и теричния; за то все гладко; никакой перспективы и твин. Туть же на стввъ нарисованы портреты двухъ любовлицъ сардара, довольно не пригожнать, но деб головки молодыхъ красавцевъ, фаворитовъ сардарскихъ, написаны очень живо. Весь простёнокъ залы съ одной стороны былъ выложенъ калейдоскопными фигурами посредствоиъ развоцвѣтныхъ стеколъ, которыя теперь полти аст выбяты и залѣплены простою бумагою. Поды устланы драгодияными большими ковреми, по которымъ прежде безъ туслей една отважныесь ползать передъ сардаремъ приходящие, а теперь топтали ихъ, иногда съ грязью, русские саноги. Отъ сырости ленвыя украшенія съ потолка в наринза обвалились. Жаль, есля этотъ дворецъ прійдетъ въ такое же запуствије, въ какомъ находился бахчисарайскій.

Послё об'ядин у князя быль большой об'ядь. За столомъ и послё, изъ всеобщаго разговору, я извлекъ для себя много любопытиаго. Мёня изумляла сила характеру азіятскихъ женщинъ и нальчиковъ. Одниъ бекъ, Шамхала Тарковскаго, жестоко обращался съ невольвищею, которая, своею красотою и свободными глазками, часто возбуждала его ревность; она упрекала его въ жестокости и грозила отмстить. Это еще болѣе раздражило бека, и онъ, поколотивъ ее порядкомъ, заперъ. Спустя иѣсколько вренени послѣ того, когда бекъ помирился съ этою женщиною, она очутилась однажды на высокой ствиѣ въ дворѣ Шамхала и, называя бека своимъ мучителемъ, исчисляла всѣ его жестокости; наконецъ, увидя его тутъ же въ дворѣ, кричала ему: «Я говорила, что отмщу тебѣ! ты заплатилъ за меня дорого.... пусть же пропадаютъ твои деньги!...» И, броснвшись съ высоты, разшиблась до смерти.

Подобное тому случилось въ Владикавказъ: одна Осетинка, обиженная мужемъ, среди дня, при всъхъ бросилась въ Терекъ, я погибла.

Съ мальчиками то же случается. Двадцатилатній сывъ Шамхала имълъ у себя любимаго слугу. Старшій братъ отнималъ у него любимца, но онъ не давалъ. Отецъ приказывалъ отдать, и за исповиновение угрожалъ взять насильно. «Если отнимете, я заръжусь!» отвъчалъ сынъ. Отецъ думалъ что мальчикъ шутитъ, и велълъ увезти слугу; вскоръ затъмъ рриходятъ къ нему съ изъ расторать, что сынъ книжаломъ распоролъ себъ брюхо.

Одинъ мальчикъ въ Чечнъ, изъ мирныхъ Костековъ, былъ съ казаками на пикетъ, и увидя на горахъ партію, сдълалъ тревогу. Хищники, замътивъ это, скрылись; казаки, не видя никого, стали бранить мальчика, полагая, что онъ ихъ обманулъ, а мальчикъ, оскорбившись такою недовърчивостью, самъ себя поразилъ кивжаломъ. Это презръніе къ смерти не пріобрътается однимъ воспитаніемъ, какъ у Японцевъ: оно — врожденная черта здъщияго народа.

Разговорились о Курдахъ. Это народъ ловкій, какъ наши казаки; хорошіе натадники на беззащитныя деревни, и храбры въ догонку за разбитыми. Пика у нихъ — главное оружіе; есть кинжалы, сабли и пистолеты, но ружей у многихъ итъ. Зато лошади превосходныя. Народъ они — свободный и необузданный; ихъ трудно подчинить порядку и взыскательности; и потому въ нашихъ границахъ Курдинцы болте вредны, нежели полезны.

T. LXXXVII. - OTJ. III.

3

- Вет магонстано оставная Армянскую Область, яъ которой йын-че жателей едва ля наберется досньдесять тысячь, а до вейны было сто-двадцать тысячь. Около Нахичевани переселялись до АВУХЪ-ТЫСЯЧЪ-ОСЬМИСОТЪ АРМАНСКИХЪ ССМЕЙСТВЪ ИЗЪ ТУРСЦКИХЪ паналыковъ.

<text><text><text><text>

гала дворека, но середний, остались еще бассойны, на ноторые чрезъ трубы лютонъ проводнаясь вода не нот Занги, а нот Карх-булана, протеклющаго по долини около криности съ востопной отороны. Вода трубани проводнаясь нъ криность черсоъ ровъ и, распростравялясь не всимъ дверанъ, ваполияла бассейны; въ ликоторыхъ водилась рыба. Маленьній дворъ отвиллся деревлями, куртами, цититами. Счастливый Кизилбашъ, сидя въ своемъ гареиз на новрахъ в подушкахъ, экущалъ здъсь заранъе блаженство Магечетова рая. Послъ этого, увърьте его, что евронейскій радъ жизни, съ лечными заботами, превесходиве; что снарть съ кангою въ вабинств, или съ картами за зеленымъ отоломъ-лучше, нежени лениться съ трубкою подъ голубымъ небонъ; что въ мунной гостиной, въ зихов пылкихъ танцевъ и кокстанныхъ, но пустыхъ взглядовъ, отрадите вожели нередъ фонтановъ въ саду, ножлу дюжиною предавных рабыль-красаваць, не считая жены. • О! Азія, Азія!... кто вкусиль тобя, тоть уже — на половиду Кизньбаниз.

Телько, что укусить-то трудно.... Для надлежащаго вревровоекденія стараго в встрічні новаго гом православная Русь согласные собраться въ ресторація Итальянца Мостаси, который поселялся здясь пронелаго года и содержыз клубъ. Тогда въ Эризани было разлизное море шанпанска-го, театръ, таящы, воякое веселье. Начальникъ любилъ, чтобы его подчиненные не унывали. Могу засвидательствовать, что благополучно наступнымій 1829 годъ быль встрічень въ полураз-рушенной, гливящей Эрнзани со встан водобающими почестами. Не шумное веселье, не буйные клики, но воспоминания о любезвой Россін, объ са преуспавающенъ благоденствія, о разантія весокрушинаго ся могущества, оживляли васъ истивною радостью. Ударила полночь, и, за всихъ героевъ своихъ, отъ Царя, перевлывшаго Дунай, до завоевателя Брандова, до воб'ядителей при Ахалцыхъ, и до павшихъ на славныхъ штурмахъ и незабвенныхъ битвахъ мы усердно принялись пить испрометную влагу. Есть чте-то таниственно симиатическое между русскимъ сердцемъ в наданъ Veuve-Cliquot. Русское оружіе распространитъ славу ся. всятара по всему лицу вселенной.

Поутру, въ вервый день новаго года, обычайныя поздравленія. Ввечеру всъ собральсь къ князю въ сардарскій дворецъ. Тутъ въ большой залъ, осв'ященной многочисленными огнями,

которые чудно отражались въ зеркальномъ потолкъ, было много

мужчянъ, в было даже.... пять женщить. Пять русскихъ данъ! Это ръдкость ръдкостей въ Эризани. Какими судьбами онй сюда валетъли? Не коверъ ли самолетъ перенесъ ихъ черезъ три вы-сокіе хребта Акзабію къ, Безобдалъ и Памбу? Нътъ!... привазан-ность къ тънъ, съ которыми судьба ихъ соединила. Не доста-точно было дамское общество, однако и оно послужило великою отредою для молодыхъ людей. Едва изкоторые изъ насъ только-что усълись за бостонъ, какъ-вдругъ явилась въ залу трупна ак-теровъ : одниъ наряженъ былъ дъвушкою, другой любовинковъ, претій дъдушкою, четвертый мајоромъ, пятый дурачкомъ, и вет витетъ заговорили, безъ суслера, оперу «Филаткиву овадьбу», Княжнина. Правда, все это представлялось на живую нитку, и арін пълись на валдайскій манеръ, но зато роли геворились твер-до. И чего болёв требовать отъ солдатъ? Это были егери сорокъ-перваго полка. Довольво, что сюрпризъ принятъ встан съ одоарія пізлись на валдайскій манеръ, но зато роли говорились твер-до. И чего болёв требовать отъ солдать? Это были егери сорокъ-перваго полка. Довольно, что сюрпризъ принятъ всёми съ одо-бреніемъ. Послё оперы вдругъ выскочилъ на середниу залы гре-надеръ, Дмитрій Донской: рыцарь въ бумажавыхъ латахъ, въ иле-иъ, съ щитомъ, и съ густыми бакевбардами. Онъ жестоко раз-нахивалъ обваженною саблею, перескакивая съ мъста на мѣсто, и прокричалъ цізлый монологъ изъ трагедіи Озерова, когда Дми-трій гордо принималъ пословъ Мамая. Новый Каратыгинъ хра-бо вплеталъ тутъ же и побъды граса Эриванскаго. Наконенъ, когда сказалъ онъ своему противнику — «Татаринъ! а твониъ скучаю ужъ упорствомъ!» — вдругъ началась у инъ съча са-биями доводьно искусная и ловкая, но которая заходила уже сами-комъ далеко и могла бы даже поразить кого-инбудь въ заль, ес-и бы поручикъ Р—пъ не шепиулъ имъ сзади : «Тише, братцы! кровь льется!» Дмитрій Донской, вытянувшись передъ нимъ, от-втчалъ : «Извнияте, ваше благородіе! не нарочно!...» Послѣ тра-тедіи явилась кукольвая комедія въ подражаніе качельнымъ Итадь-лицамъ подъ музыку скрипача. И все это представляли не уче-вые вскусвики, но добрые русскіе солдаты, любящіе своихъ ва-чальниковъ и ко всему способные, — и побъядать и веселить. Послѣ того составился оркестръ изъ одной слейты и одной гитары: подъ громъ этой музыки открылись тавцы на мят-кихъ персидскихъ коврахъ. Казалось, тавцовали Дивы и Нери. На третій день князь собирался къ вытвзу въ Нахичевань, и всё пришля пожелать ему счастливаго пути. Въ залѣ много бы-ло Азіятцевъ въ красныхъ, синихъ , льовыхъ каставахъ и чер-мыхъ иопахахъ: бывшіе подалиные персидскато шаха. По мир-

нему трактату положенъ для подданныхъ объяхъ державъ, Рессія и Персія, трехлітній сровъ, впродолженія котораго владільцы земель и недважниаго вмущества могутъ переселяться язъ одного государства въ другое. Персіяне, испытавъ кротость русскаго правленія, вмісто того чтобы возвращаться въ царство Тівн Аллаха на землів, оставались въ эриванской области; но, не имізя возможности перевесть въ нее свои земли, сады и дома, справляваля теперь у князя: позволено ли будетъ имъ получать изъ Персіи деньги или доходъ съ оставляемаго тамъ недвижниаго имущества?

Января 6, почью, выпало много снъгу. Для церковнаго парада Святаго Крещевія комменданть собраль войска гарнизона: всё они были поставлены вдоль моста и по ту сторону на берегу Зап-ги, гд'в назначалось м'всто для Іордани. Посл'в обыкновенной службы въ русской церкви, священвая процессія образовъ п хоруг-вей греко-россійскихъ вышла изъ крипости, а навстричу ей та-кая же процессія вышла изъ города греко-армянской въры съ-хоругвами и древании образами. Облаченіе на пашихъ священникахъ и дъяковъ, тавъ же и образа были богаты, а у Ариянъ никахъ и дъяконъ, тавъ же и оораза обли оогаты, а у Ариянъ все бъднъе, но великолъпнъе, потому что тутъ былъ архіерей, архимандритъ и четыре дъякона; первый въ парадной, жемчугомъ увизанной шапкъ, второй — въ высокой плоской золотой интръ, а дъяконы въ золотыхъ и серебряныхъ коронахъ; причемъ ар-хіерей шелъ подъ бархатнымъ балдахиномъ: только все ихъ бо-гатство было древнее, почернъвшее. Впереди ариянской процес-сіи шла азіятская, пискливая и ревущая музыка съ барабаннымъ боемъ. Стечение народа было многочисленное : вся крутизна берега, ниже криности протник Іордани, была устана Армянами въ разпоцвътныхъ платьяхъ и женщинами въ бълыхъ чадрахъ. Унилительно было видёть, когда наше и армянское духовенство стали вибств освящать воду какъ отрасли одной церкви, и только различие языковъ представляло различие въ отправления обряла. Армяне вообще быля въ восхищения, что имъ уже во второй разъ позволяется вытестт съ нашими совершать водоосвящение, какъ важитай обрядъ религия. При погружсніп крестовъ въ во-лу сдёлано три залпа изъ ружей, потомъ заиграла инскливая и ревущая азіятская музыка я ударнли въ барабаны; обѣ процессія рядонъ возвратились съ моста пазадъ и передъ крѣпостью разо-шансь по своннъ мѣстанъ. Въ прежнія времена Армянамъ дорого. стоило освященіе Іордани съ самою скромною процессіею, приченъ они должны были нереноснть насибния и обяды отъ Персіячъ какъ презрённые глуры, а тенерь отдавалась ихъ святынямъ и духовенству та же почесть какъ и нашинъ. На народъ это сильно подъйствовало: онъ начиналъ чувствовать возрождение своего политическаго бытія и сталъ увъряться въ собственной самобытности. Подъ игомъ Переіянъ нетолько народъ, но и духовенство терпѣло сильное притёсненіе; каждый церковный обрядъ стоилъ Арилиамъ большвхъ денегъ на соизволеніе сардаря, и, ври всемъ томъ, они не избавлялись отъ ругательствъ мусульманской черия. Теперь Русскіе своею кровью искунили спасеніе Арилиской Церкви и свободу въроисновъданія. Посль объда мы съ С-вынъ поѣхали въ городъ, желая навъотать архіерея Іосиса, котораго вилым во всема процесси.

Посл'я об'яда мы съ С.—вымъ по'яхали въ городъ, желая навъстать архіерея Іосифа, котораго видъли во время процессии. Монастырь, где онъ остановился, стоялъ надъ высокимъ и крутымъ берегомъ Занги, откуда открывался великол'япный видъ: по всей крутизив берега расположены аментеатромъ, какъ ложи въ театръ, безнорядочными ярусами глинявыя сакли, одна надъ другою, такъ, что плоскія крыши нижнихъ служили дворами для верхвихъ, и между саклями стрѣлкою поднимались тополи, а на иротивуположномъ берегу сады. Занга шумитъ и пѣнится безирерывнымъ каскадомъ у подошвы этого аментеатра. Лѣтомъ здъсь прелестно.

здёсь прелество. Узнавъ отъ привратника, что Архіерея не было дома, мы отправились узенькими, кривыши улицани между стёнами попастыря и сосёднихъ зданій, къ мелику Исааку, къ знатному армянскому старшинѣ, на дочери котораго женатъ бёжавшій грузинский царевичъ Александръ. Это братъ послёдняго грузинскато царя Георгія, за-кавказскій донъ-Карлосъ, претендентъ на царство грузинское, котораго онъ не хотёлъ уступать Русскимъ и, чтобы пріобрёсть его, искалъ покровительства Персіи. Жена его, царевна Марія, послё занятія Русскими Тавриза, переёхала сюда къ отцу съ малолётнымъ сыпомъ Иракліемъ. Царевичъ Александръ, уже шестидесяти-лётній изгнанникъ, изъ Тавриза удалился въ Ванъ и, когда Русскіе взяли Ахалцыхъ, опять возвратился въ Персію. Намъ желательво было видёть красавицу царевну, которая очень скромно жила у отца своего. Но всё трое, Іоснеъ, меликъ п царевна находились въ армянской церкви на вечериѣ, и мы, лишенные удовольствія видёть ихъ, поёхали мино караванъ-сарая къ мечети суннитской секты, ностроенной эриванскийъ сардаромъ Гусейиъ-Али-ханомъ.

Это огранное зданіе отъ основанія до купола будета сажена лесять высотою, а съ куполомъ до пятнадцати; внутренность его открыта безъ дверей в безъ оконъ. Вибсто престола-нишъ съ лонными украшениями; по левую сторону у стены возвышается каосдра съ ступеньками, откуда шенкъ говоритъ проновъдь нан поучения. Полъ накрытъ цельною солоненною плетенною. Длина храна внутри сажень двадцать, ширина сажень осемь. Уднантельве всего кажется куполь въ діакетръ четыре сажени, складенвый логко, бозъ полосы желёза, и будто висячій на воздухё. Видно здреь свойство цемента такъ хорошо, и самый зной клината служитъ для украндения его столько, что огромная масса кунола представляется цвльнымъ, опрокинутымъ горшкомъ, и инканой трещинки на немъ отъ продолженія времени невидно. Фасадъ мочети, обращенный внутрь пространнаго, четверосторонвяго двора, разукрашенъ разноцвътными изразцами, нокрытымя глазурью, по которой крупныя вадписи изъ Алкорана идутъ стоябнами сверху ствиы до низу. При входъ въ мечеть есть небольшая комната для мусульманскаго синода, куда по времевамъ со-бираются въ присутствіе духовныя особы: шейхъ-эль-исламъ, мюдеррисъ, наибъ, садеръ и кади. Они составляютъ мусульманекій судъ. При сардарів онъ замівняль и консисторію, гражданекую и уголовную палаты. Вокругъ двора около мечети устроены глияныя сакли для помищения духовенства; туть же есть школа, гла татарские дати обучаются персидской, арабской и татарской гранотъ. На дворъ бассейнъ для оповеній съ запертыми фонтанани; кругомъ огромныя, твинстыя деревья. При мечети есть высокая тонкая башня, минареть, съ золотою луною на шпици. Куполъ мечети и минаретная, конусная вершина выложены узорчато голубыни, а карнизъ черными, бълыми и красными изразцами. Общность всего краснва и величествения въ своемъ родъ. Судя по обширности и красоть трехъ мечетей въ Эривани, можно заключеть о теплоте мусульманской религія въ этомъ краю и о иноголюдстве жителей.

Пробхавии черезъ сбивую площадь мы къ вечеру возвратнлись въ кръпость, которая издали кажется непреодолимою съ двойными ствиами и зубчатыми башиями; всъ зданія въ ней скрыты, выключая куполовъ и минаретовъ двухъ мечетей. Положеніе кръпости на раввинъ хорошо — но жизнь въ ней убійственна, потому что кръпостной ровъ съ стоячею водою тичистый, заглушевъ рястеніяни, откуда испаренія заражаютъ воздухъ. Кропъ того лътонъ овъ производитъ другое зло: милліоны мо-

43 науки и художества.
техт, чрезвычайно мілкихъ, которыя всюду проникаютъ, и такъ пото кусаютъ тило, что оно пухиетъ съ чрезитриою болью. По отону, жить въ Эризани для Русскихъ можетъ быть спосно только зимою, а на ато необходимо выходить лагеренъ выше ствернаго предитстія надъ Зангою, или кто можетъ, располагаться въ тин садовъ и сибаритствовать по-азіятски. Атомъ отъ разсабленія среди зноя, кроит чувственнаго наслажденія въ прохладной итъ, ни какое дъло не пойдетъ на уиъ.
Въ другой разъ, по приглашенію П — въ, мы съ С — вымъ отправились пробовать вино къ одному Армянняу, жившему иъ'стверномъ предитстія. Тенерь въ Эривани отъ безпрерывныхъ сибтотъ была большая грязь: протяды подъ башнями изъ кривости , какъ въ мрачномъ подземельть, столько завалены грязью, что въ случать тревоги, невозможно бъ было запереть ворота.
Ца стъвахъ ин одной пушки: для нихъ только дълали даютъ, у воротъ.

Мы протхали большую часть предмъстія черезъ съпной ры-нокъ. Здъсь продаютъ съпо снопами; въ одномъ выокъ двадцать споповъ; выокъ продавали по четыре абаза, а три снопа составляютъ пудъ.

зяють пудъ. Источники рёчки Кирхбулака, «Сорока родинковь», омыва-ють сёверное предмёстіс; рёчка, спускаясь по восточному пред-иёстію во всю длину мимо крёпости, на разстоянія пушечнаго выстрёла, впадаеть ниже въ Зангу. Оттого по Кирхбулаку рас-иоложены хорошіе сады; въ каждый домъ и садъ проведена ка-наломъ вода, которая вездё журчить прозрачными струами. Вино-градныя лозы, пригнутыя къ землё, закладены на зиму для предо-храненія отъ морозовъ, которые теперь доходили только до че-тырехъ и пяти градусовъ, но свёга въ визкихъ мёстахъ очень довольно. Мы проёхали по узкимъ кривымъ улицамъ, которыя заграждены высокими глиняными стёнами; кой гдё низенькія дверцы сквозь стёпу ведутъ на тёсный дворъ къ саклямъ; эти сакли иногда такъ малы, что походятъ болёе на собачьи конуры. У людей состоятельныхъ сакли или дома бываютъ пространные съ отдёленіями для нёсколькихъ семействъ. Сады вообще разго-рожены высокими стёнами. Каждый домъ составляетъ цитадель, и въ такомъ расположени, еслибъ жители были воноственны и умѣли бы такъ твердо защищаться, какъ крёпки ихъ дома и оги вы таконы расположении, еслиоть жители обын воинственны и умъли бы такъ твердо защищаться, какъ крбики ихъ дома и ог-рады, тогда бы трудно было овладъть городомъ. По улицаить, имприною около сажени, можетъ пробхать только одна арба, а при встръчъ двухъ- не гдъ повернуться; зато часты перекрестки и

нереулки. Мы пробхали еще нимо небольшой турецкой нечети, и видёли двё или три армянскія церкви. Въ ибкоторыхъ деорахъ посередний сдёлана вышка, состоящан изъ четырехъ длинныхъ столбовъ съ связями вверху и вянзу; въ верхней части подъ крышею полъ; тамъ всегдашияя прохлада лётомъ на открытомъ воздухв. Лазятъ туда по приставной лёсенкё. Столбы не вкопаны въ землю, а стоятъ на доскахъ, и кажется могли бы бытъ сбиты вётромъ; напротивъ того, они стоятъ непоколебимо, потому что центральная тяжесть уравномёрена и связи положены правильно. Въ городъ считается теперь тысяча четыреста домовъ, а жи-

Въ городъ считается теперь тысяча четыреста домовъ, а жителей около осьми тысячъ. Много сходится армянскихъ переселенцевъ. Сегодия прівхалъ изъ Хон съ семействомъ и съ праою толпою прислужниковъ бъжавшій изъ Елисаветполя, во время нашествія Персіянъ, Кючукъ-Ханъ сынъ Джафаръ-кули-хана. Живя въ Елисаветполё, онъ зналъ о приготовленіяхъ Персіянъ противъ насъ и о всеобщемъ возмущеніи Татаръ; предостерегалъ кого сладуетъ; но ему мало върнан. Онъ женатъ на любовницъ Аббасъмирзы и, при вторженіи Персіянъ, взятъ былъ ими въ плънъ. Аббасъ мирза уважалъ въ немъ полковника нашей службы, и не сдълалъ ему ни какого оскорбленія. Послѣ взятія Русскими Тавриза и размѣна плѣнныхъ, его возвратили. Графъ Эриванскій поручилъ ему управленіе хойскою провинціею. Теперь по выходѣ войскъ оттуда и овъ воротился съ семействомъ. Мужчива видный, хорошъ собою, и богато одѣтъ.

Намъ часто попадались по улицамъ жители. Мужчины всё одёты по-персидски, хотя большею частію Армяне и Татары: верхніе кафтаны у нихъ съ разрёзными вдоль рукавами и полами, при кушакахъ кривые книжалы, а на ногахъ шерстяные чулки и туфли. Такъ они ходятъ зимою, которая здёсь то же, что наша осень. Женщивы всегда покрыты чадрами. Встрёчаясь съ нами, очё оборачивались къ стёнё лицомъ, однако жъ такъ, что въ то же время посматривали на насъ украдкою. У многихъ глаза прекрасные, и лица бёлыя и полныя, въ противуположность тощимъ и смуглымъ лицамъ мужчинъ.

Наконецъ мы вътхали въ общирный домъ винопродавца Григорія, славившагося въ здъшней торговлъ. У него пріятели выпивають заразъ но четырнадцати кувшиновъ. Впродолженіи войны опъ иенъе встать пострадалъ, и держится на мъстъ еще со временъ графа Гудовича, умъя ладить со встами врагами и друзьями Эривани. Персіяне и Турки такъ же его щадили, какъ и Русскіе. Сардаръ бралъ у него вино даромъ. Турецкіе эфендіи запирались въ его донъ и нонивали во славу Аллаха. Руссије берегли его какъ полезнаго христіянива. Притесиленый сардаронъ, онъ, однажды, ушель быле язь Эрнвани; но Аббасъ-мирза упросниъ его письмомъ возвратиться, укъряя, что безъ него Эривань пуста и что онъ сдъяла выговоръ сардару, который виредь не осмъ-лится брать слвшкомъ много вина безденежно. Отецъ Григорія быль беглербегь, то есть, военный губернаторь: казалось бы, сыну следовало быть не винопродавцемъ, а жить но-дворянски, ничего не дълая; но у авіятцевъ купечество въ такомъ же почетѣ какъ и дворянство. Цари восточные отъ Гаруна аль Рашида до Фетхъ али шаха, не гнушались общества, бесъдъ, а шиогда и дружбы съ купцами. Дворянство, скорве, не существуетъ ва мусульнанскомъ Востокъ: какъ нътъ фанильныхъ названій и фортуна очень изибичива въ этихъ странахъ, то въ третьемъ ныя четвертомъ поколѣнія о славѣ предковъ и рѣчи не бываетъ. Самыя высшія почести въ государства открыты счастливцамъ взъ самыхъ визнихъ званій. Сколько визирей, хановъ, беглербеговъ вышло изъ вольноотпущенныхъ домашнихъ рабовъ! Словомъ, Григорій могъ, sans déroger, сдізлаться купцомъ. Притомъ же овъ желалъ быть полезнымъ гражданномъ — и посвятилъ себя вино-торговлъ въ мусульманскомъ царствъ.

Мы вошли въ большую, хотя съ каминомъ, однако холодную комнату, потому что двери всегда открыты по привычкѣ. Персіяне и персидскіе Армяне любятъ чистый воздухъ; у нихъ и зимою грудь и шея открыты. Ови грёютъ только руки падъ горячним угляма въ горшкахъ или въ жаровняхъ. Полъ въ гоетиной до половивы былъ устланъ коврамя; въ одной сторонѣ кровать съ ковромъ, столъ и два стула для Европейцевъ. Посреди комнаты большой четвероугольный столъ, очень визкій, или на полъ аршина отъ земли, покрытый ковромъ, и подъ нимъ мѣдная жаровня, мангалъ, съ горячным углями. Вокругъ стола тоже ковры и подушки. Этотъ столъ значитъ здѣсь братскій диванъ, около котораго гости садятся на подушкахъ и, сунувъ ноги безъ туфлей подъ столъ, а руки подъ коверъ, грѣются валяясь, или дѣлаютъ свой кейфъ, если хозяниъ догадается поставить имъ каліувъ. По стѣнамъ во всѣхъ нишахъ разставлевы нузатые кувшины, узкогорлыя кривыя бутылки, чашки и всякая домешняя утварь. Къ высекому, раскрашенному потолку привѣшены фуктовыя гираянды винограда, грушъ, сливъ п персиковъ для иро

Хозяниъ при входъ нашемъ встрепенулся в тотчасъ предста-

эвль савдкую закуску: нелкій безь свялать очень нёжный экноградъ, бълыя сахарныя слизы, называеныя алибужара, яблоки раноты и больнія групи, - эсе очень ср'яжее, какъ недавно съ дерева святое. Туть же были еще суменью персики и абрикосы, начиневные оръхами; также волошские оръхи, залитые сгущевнымъ сокомъ нивограду, наподобіе колбасовъ. Вскоръ за такъ сталь онь потчивать насъ водкою и виномъ; носле того разстанить на братскомъ стол'я всякой всячным по немножку на тарелнахъ: ниру, сметану, соленую рыбу, редьку, свенину, пловъ, жареную рыбу, подожженную курицу, шашлыкъ, ватрушки, — все холодное и ни какой теплой жидкости, а вибсто хлёба разложных тенкіе блины, наподобіе лесянной кожи, складенные вчетверо, какъ салестки. Я спрашивалъ хозянна, зачёнъ у нихъ пекутъ такіе тонкіе хліббы: онъ отвічаль, что заквашенный и по-нашену испеченный хлъбъ, отъ свойства здъщней пшеницы и отъ сухости воздуху, на третий день твердбетъ какъ камень, междутвиъ какъ чуреки всегда свъжи: ихъ пекутъ въчно.

Въ то время какъ пробовали разныя блюда, хозяннъ предстанатъ свонкъ дътей, маленькаго сына и осьмилътнюю дъвочку, румяную, съ большими черными глазками и съ милою улыбкою. Только оба они были запачканы, нечесаны, неопрятны. Сама супруга почтеннаго винопродавца ходила жакъ престая баба, въ истаскавномъ синемъ кастанъ, въ шалварахъ и съ новязкою на головъ. Ова съ другою подобною женщиною занищалась егинетскою работою: на большомъ подносъ изъ огромной кучи рису отдъляли онъ будавкамя чистыя и крупныя зерна отъ мелкихъ в нечистыхъ.

Наконецъ мы принялись за надлежащее изслёдовавіе его винъ, — все бёлыхъ; лучшее изъ нихъ было похоже на сантуринское, но очень крупкое. Всё они сохраняются въ глиняныхъ кувшинахъ, отъ которыхъ принимаютъ непріятный запахъ; но если вино разлить въ бутылки, оно отстанвается и делается очень хореннитъ, неуступающимъ въ добротъ лучшимъ винамъ Роны. Мы куным у него хорошихъ сортовъ по четыре абаза за батманъ.

Смертность въ Эрнвани была значительна, однако жъ каждый продолжалъ заниматься своимъ дъломъ, не обращая внимавія на болъзни. Прівзжіе изъ Арзерума сказывали, что туда присланы оть султана европейскіе офицеры для укрёплеція города. Курлищы вов вооружились; но Эминъ, паша мушскій, готовъ былъ слиться намъ, съ тёмъ только, чтобы оставили на мёстё нашею.

Въ ариянскую область переселялось до осьми тысячь Ариянъ

изъ Салнаса и Урији. Для обезпеченјя и устройства этого нереосленјя учрежденъ здъсь комитетъ подъ предсъдательствомъ инза Чевчевадзе. Онъ обязанъ свабжать бъдныхъ деньгами и хлъбомъ. Почти всё переселизшјеся уже водворились на итста и заотялись на зиму. Многје переходили къ намъ, оставляя у Персјанъ свои земли и сады; они уходили, большею частію страшась ищенјя за свою преданность къ Русскимъ, которую явно оказывали во время занятія ими адербейджанской области, не полагая никакъ перейдти свова во власть Персіи. Къ этому переселению очень много способствовалъ князь Аргутинскій-Долгорукій. Однако всёхъ переселившихся нельзя было достаточно надблить хлѣбомъ; многіе терпѣли голодъ и питались почти однимъ иясемъ той скотины, которую успѣли пригнать съ собою. Они очень признательны къ Русскимъ за освобожденіе отъ персидскаго ига.-Многіе учвлись говорить по-русски.

Многіе учились говорить по-русски. Января 23, князь Чевчевадзе возвратился изъ Нахичевани. Въ Аббасъ-абадъ персидскій чиновникъ сдавалъ пашему коминссіонеру тридцать тысячь четвертей пшеницы въ счетъ девятаго курура контрибуціи. Тамъ въ магазнит около полу-милліона четвертей сухарей такъ истлёли и попортились, что скотина, которой давали ихъ въ кормъ, издыхала: это подтверждало замѣчаніе полковника Вейде о свойствъ здѣшней пшеницы. Аббасъ-Мирза собирался ѣхать въ Петербургъ; на издержки путешествія нахъ давалъ сму сто двадцать тысячъ рублей серебромъ. Но шестьдесатъ тысячь Турковъ стояли уже на грайнцѣ. Вотъ новости, которыя мы узнали съ возвращеніемъ князя, который черезъ пять дней долженъ былъ уѣхать въ Тифлисъ.

даваль сму сто двадцать тысячь руолея сереоромь. Но шестьдесять тысячь Турковь стояли уже па грайнцё. Воть новости, которыя мы узвали съ возвращениемъ князя, который черезъ пять двей долженъ быль убхать въ Тифлисъ. Между-тъмъ люди въ Эривани заболёвали и скоро умирали. Странная болёзнь! Сперва дълается головная боль, тошнота, рвота, потомъ опухоль подъ мышками и черезъ два или три дия смерть. Лекаря говорили, что главная причина этого – гинлая зима: сырость, мокрота, грязь, нечистота, которою заваленъ городъ. Послё двухъ мёсяцевъ такой зимы съ морозами отъ трехъ до пяти градусовъ, наступила ясная погода, и я воспользовалея ею, чтобы съёздить за Эривань въ ариянскія деревни. Я началь съ деревни Шурли, ниже Эчмеадзина; отсюда проёхалъ чрезъ Кара-кишлакъ до Дунгази; далёе миё хотёлось проёхать въ Луханлугъ, по я долженъ былъ возвратиться въ Эривань.

Эта окрествость къ югозападу представляетъ разниву, напояемую каналами или малыми ручьями, отъ Занги проведевными, которой вся вода разливается по полямъ, и ръка почтв ве дохо-

дять до своего устья. Въ этонъ состоять главная польза мятелей, безъ чего они не могли бы взращать ни рису, ни кушжуту, ин хлончатвину, ви льку, ни ишелицы, ни ячменя: для всего необходина искусственная поливка. Въ прежнее время, говорнан инъ, вся долнна Аранса, которая здъсь версть на сорокъ, была чрезвычайно въселена, такъ что сардаръ эриканскій, разътвяная из лътніе ивсяцы по деревнянъ, ежегодно собиралъ «унтовъ по осьщи золота. Теперь большая половина жителей разбъжанись то иъ Хой, то иъ Карсу. Теперь деревни небольшія, по тридцати им ръдко по сту дворовъ; онъ имъютъ отличительный видъ: глиняные заборы и глинаныя небольшія, четвероугольныя санам съ плоскою крышею, безъ оконъ, съ одною дверью, а для свъту въ потолкъ продушина.

Въ Дунгази есть древняя крёпостца, полуразнытая водою; на зубцахъ башни ансты свили огромныя гиёзда и стоятъ на нихъ стражами, поджавъ одну ногу. Я замётныть, что глиняныя стёны, которыми здёсь огораживаются дворы и сады, сдёланы въ шесть слоевъ, а седьмой составляютъ зубцы; каждый слой или рядъ въ аршинъ съ четвертью толщины (четыре здёшнихъ аршина составляютъ нашихъ шесть). Около канавъ и ручьевъ разсажена иза или тополь, и оттого вся долина представляется безпрерывнымъ садомъ съ прямыми и кривыми аллеями. У этихъ степныхъ Армянъ не худо бы поучиться нашимъ хохламъ, какъ житъ на гладкой землё безъ лёсу и въ отдаления отъ воды.

Въ Дунгази случилось мий остановиться въ маленькой, чистой сакле, устланной коврами, съ четвероугольнымъ возвышениемъ посреднив, на полъ-аршина отъ полу, вивсто стола. Юсъ баши, нан сотникъ, молодой Татаринъ, въ голубомъ кафтанъ, тонкій, длянвый, безбородый, одътый по-персидски, съ книжаломъ у пояса в въ червой папахъ, безбоязневно разсказывалъ мнв, что онъ участвовалъ въ горячей дракъ при Ушаганъ, у Аббасъ-мирзы съ нашныя войсками противъ генерала Красовскаго, и убилъ одного казака; но ядра русскихъ толз очень его перепугали: ни куда нельзя было спрятаться, везде оне за нимъ гонялись. Хвалился онъ однако, что теперь лучше жить: Русскіе смирны и удивительное дело — инчего не берутъ даромъ! Сардаръ бралъ все, что только ему понравнлось. Деревия бъдна; жители ходятъ въ лохмотьяхъ; особевно гадки женщины въ пестрыхъ шалварахъ и въ полукафтаньяхъ: все это оборвано, запачкано, закопчево дымомъ. Ръдко являются хорошенькія брюнетки, и то которыя получно и поноложе, са подов'йрчноостью закральном чедрами.

Уже сийгу нигді не было. Земля какъ сселью. Пе нелякхадые много скотивы, коринимсйся тощнин былинками; споле річекъ и канакъ прорізывалась щолодая зелень. Застанным инницею нивы обнаруживались воходани. Земля вообще илиниста; ся ве удобряють, а только наводновоть; літонъ она сильне высыхость и растрескивается щеляни.

Занка, ниже Эрнзани, не интегть прутыхъ береговъ и драбниет на иножество ручьевъ и канавъ по всей долний; въ Дунган я неребкалъ черекъ нее не занбчая, какъ черезъ инчтожную рёчну.

СЕМЕЙНАЯ ЖИЗНЬ

СТАТЬЯ ВТОРАЯ.

Наступало время ужина (coena). Рабы въ лептуловонъ донъ были завяты приготовленіями къ пріему гостей. Въ кухит повара (coqui) варили, парили и жарили, между-твиъ какъ пирожникъ (pistor dulciarius) некъ следкія лакомства, а structor лепилъ изъ теста разныя фигуры.

Въ ебинрной комнать стоялъ низенькій столъ, окруженный съ трекъ сторонъ ложами (triclinia). Каждое ложе раздилялось нягкими нодушками на три части и было украшено билыми покрывалами, вышитыми золотомъ. Триклиніархъ, главный осонціантъ, хлопоталъ около небольшаго стола, abacus, на которомъ разставаоны были чаши (pocula) и стеклянные, золотые и серебрянные кубки (calices).

Вощля гости Лентула, который пригласилъ шестерыхъ пріятелей. Помпоній привель съ собою еще двухъ незнакомценъ и представилъ ихъ хозяниу. Это были, по слованъ Помпонія, прійзжіе изъ Перусіи. Онъ привелъ ихъ по праву, которое давали въ Рицъ ивкоторымъ друзьямъ в почтеннымъ людямъ, брать съ собою незванныхъ гостей (umbrae, твив).

Черезъ короткое время доложнан о Галат. Лентулъ вышель в учтиво ввелъ его въ столовую.

— Да ты перем'янилъ живонись въ этомъ триклинін, сказаль Галлъ, входя. Право, ты челов'якъ со вкусомъ. Сатиры, весею собирающіе виноградъ, травля кабана, плоды и деревья съ дроздами очень идутъ къ столовой.

— Правда, прибавилъ Помпоній. Лентулъ унветъ укращать столовую. Вотъ Калпурній ведавно приказалъ въ лучшенъ своенъ трикливів написать съ одной стороны убіеніе Гипарха, съ другой приговоръ Брута, а вибото пріятной зелени—грозныя свищы ликторовъ....

- Кстати, гли Калпурий? прерваль его Галль. Я думаль, что опъ приглашень. Не такъ ли, Лентуль?

— Да, я его пригласилъ!

— Онъ отказался, возразнаъ Помпоній. Однако я над'вюсь, что онъ придетъ позже. Не пора ли лечь за столъ? прибавнаъ Понпоній? Мить кажется, уже десятый часъ въ неходъ! Хозяннъ отвёчалъ утвердительно и принялся усаживать гостей.

Самое почетное м'ясто, посл'яднее по правую руку средней сочы, долженъ былъ занять Галлъ; второе, подл'я Галла, Лентулъ оставилъ для себя, Понпонія проснав лечь на третье. На двухв другихв триклиніяхъ расположились пріятели хозянна, Фанній, Басъ, Цециліанъ и Фаустинъ, и оба Перусіянца. Рабы силли съ гостей сандали в башиаки, а мальчики съ высокими передниками нодал унываться въ серебрявыхъ кружкахъ. Потомъ, по зваку Левтула внесли въ коннату и поставили на столъ большой деревлиный подносъ (repositorium) съ закускою (gustus). Съ тайною радостью наблюдаль хозянить за удивлениемъ гостей при виде новаго расположенія кушаньевъ, которое онъ выдуналъ. Въ середнит плато, выложенияго черепахою, стояль бронзовый осель, съ серебрянными корзинами по бокамъ. Эти корзины наполнены был черными и бълыми сливами. На спинъ сидълъ Силенъ, у котораго текъ изъ кожаваго мёха garum (соусъ, приготовленный изъ потрохъ и крови морскихъ рыбъ) на любямую варенную свиную грудь (sumen). Подлъ лежали разные колбасы, сирійскія славы в гранатовыя яблокв. Туть же стояли серебрявныя блю-да съ вареными устрицами, яйцами и икрою, спаржею, редискати, латукомъ и другими кушаньями, которые возбуждають ание-митъ. Сверхъ того рабы подавали гостямъ свёжнихъ устрицъ.

Лентулъ со всёхъ сторонъ получалъ похвалы за остроунную

зыдунку, потонъ гости примялись за закуску и стали нить медъ . (mulsum), который разноонии рабы въ золетыхъ чашахъ.

Черезъ въсколько времени внесли другой подносъ поменьше и ноиъствли на пустокъ мъстъ перваго. Въ норзнит сядъла съ опущенными крыльями деревянная курица. Подошли два раба и стали разрывать мякниу, которою была наполиена корзина, выимиать павлиныя яйца я подавать яхъ гостямъ.

— Это, друзья, павлиныя яйца, которыя подложили курици, съ самодовольною улыбкою сказалъ Лентулъ; но я онасаюсь, ве слинкомъ ли долго она сидъла на нихъ. Однако посмотримъ.

Рабы подали гостямъ серебрянные кохлеары (cochleares), ложетки съ заостренными ручками. Всё принались ломать острымъ концемъ скорлупу. Пріятели Лентула привыкли къ нечаянностямъ, которыя онъ всегда выдумывалъ; но Перусіанцы ничего не подозрёвали. Одинъ наъ нихъ, сломавъ немного яйцо, съ отвращеніемъ воскликнулъ:

- Право, въ этомъ явцъ уже образовался цыпленокъ!

Овъ хотвлъ бросить яйцо; но Помпоній остановилъ его и сивясь сназалъ:

— Посмотри хорошенько. У Лентула новый поваръ. За него занлатили сто тысячъ сестерціевъ; онъ ум'ветъ отлично приготовлять даже высиженныя яйца.

Перусіянецъ линь теперь зам'ятилъ, что скорлупа была изъ твста, и въ яйцъ находился не цыпленокъ, а жирный дроздъ, сильно приправленный перцомъ. Пошли разныя шутки насчетъ незнанія новыхъ гостей в странной выдумки Лентула. Потомъ рабы стали разносить второй разъ меду. Когда всё отъ него отказались, хозяниъ подалъ знакъ хору музыкантовъ, расположивнихся въ концѣ комнаты. Загрем'яла музыка. Слуги между-твиъ убрали закуску и подносы, в вытерли косматыми полотенцами столъ. Два негра разнесли воды для мытья рукъ.

Посл'я этого вошля въ столовую мальчики съ зелеными в'янкаии. Они несли запл'ясневблыя глиминыя амфоры, на которыхъ древнить почеркомъ было высъчено: L. Opimio Cos.

— Эаринъ, исполняй хорошо свое дёло, сказалъ Лентулъ одно му изъ мальчиковъ. Ты будешь сегодня виночерпомъ. Друзья, это салериское, и именно опиміанское: вы знаете, оно мутно.

- Оно было чисто и свётло, примолвилъ Галлъ, когда его назвали именемъ консула. Но теперь оно раздёлило участь вренени и сдёлалось мутно, какъ судьба многихъ.

T. LXXXVII. - OTA. III.

Перусіянцы стали виниательно слушать; Понновій значительно посмотриль на нихъ, приложнав палецъ къ губанъ, и потоиъ, обращаясь къ гостямъ, сказалъ:

— Да, это вино черезъ пять лить было бы виковымъ. Максниъ, твой прадидъ консульствовалъ, кажется, въ одномъ году съ Опиміемъ? Значитъ, вино прожило четыре поколинія!

- Точно такъ, возразниъ Максниъ, мой предокъ былъ визотв съ Опнијенъ консулонъ. Хотя я очень люблю вино, однако инъ досадно, что на амфоръ стоитъ не мое вия....

--- Утёшься! прервалъ его Галлъ. Съ ниыми людьми бываютъ случав и по-хуже.

- Полно толковать о серьозныхъ вещахъ, сказалъ Помпоній. Посмотрите, кажется, Басъ и Цециліанъ съ нетерийніемъ желаютъ познакомиться съ содержаніемъ амеоры, между-твиъ какъ мы разнышляемъ о надинси. Прикажи, Лентулъ, откупорить.

Съ амеоръ облочали гипсъ, которынъ залиты были пробия. Потомъ Эаринъ осторожно сталъ лить вино изъ откупоренной кружки въ большую серебрянную чащу и наполнилъ кубки золотымъ ковшомъ (cyathus), похожимъ на тв, которыми черпаютъ у насъ воду. Другіе мальчики разносили полные кубки.

Только что это кончилось, въ столовую внесли на огромнонъ подносъ первую перемъну ужина. Кушанья совсънъ не соотвътствовали ожиданіямъ гостей. Вокругъ куска дерну, на которонъ лежалъ сотъ меду, стояли тарелки съ простыми нушаньями. Рабъ подалъ въ серебрянной корзинъ хлъбъ и мелкую рыбу. По знаку Лептула подбъжали двое слугъ и въ одно мгновеніе сияли крышку, подъ которою были настоящіе блюда, назначенныя къ ужниу. Тутъ присутствующимъ представился богатый выборъ лаконыхъ кушаньевъ. Между жирными дроздами и горлицами разставлены были индъйки, гуси, ромбы и шестне-унтовый mullus, рыба, стоившая Лентулу осемь тысячъ сестерціевъ (четыреста рублей серебромъ). Въ середнит подноса находился откормленный заяцъ, котораго изобрътательный structor превратилъ прибавленіемъ крыльевъ изъ перьевъ въ пегаса. Изумленные гости шумно выражали уливленіе къ великой радости Лентула.

Подошелъ scissor н припласывая и наблюдая равномърность такта, сталъ ръзать мясо. Эаринъ дъятельно исполнялъ междутъмъ свою должность и салерискимъ оживлялъ присутствующихъ, такъ, что когда сияли первую перемъну, они жяво начали разговаривать.

СЕМЕЙНАЯ ЖНОЦЬ РЕМАНРЬ И ГРЕКОРЬ.

Однако бестада скоро прервалась. При звукт роговъ слуги несли вторую перемтич. На подност лежалъ огромный жареный кабанъ, а вокругъ него осемь поросятъ, которыхъ искусный булочникъ спекъ изъ сладкаго тъста. На клыкахъ кабана вистин корзиночки, сплетенныя изъ пальмовой мочалки. Они были наполнены сирійскими и онискими смоквами.

Явнася другой seissor въ одеждё охотника и принялся рёзеть такниъ же образонъ, какъ первый. Одинъ мальчикъ раздаваль между-тёнъ смоквы. Каждый гость получилъ по поросенку, чтобы взять доной.

- Этоть кабань изь Унбрін, занатник Лентуль.

- Изъ Умбрів! сказалъ одниъ взъ гостей, обращаясь къ Перусіянцанъ. Значитъ, онъ вашъ землякъ, или по-крайней мъръ сосъдъ. Я на вашемъ мъстъ не сталъ бы ъсть его. Почему знать, можетъ быть одкиъ взъ вашихъ предковъ превращенъ въ этого кабана.

— Теперь уже прошло время превращевій, возразнать одняхь нать незваныхть гостей. Цирцея бол'ве не существуеть, а другіе боги мало заботятся о людяхть. Я конечно знаю одного, который кожеть произвести превращевія....

- Ну, не говори! поспѣшно прервалъ его Помпоній. Вотъ напринъръ Басъ, продолжалъ онъ насиъщанно, скажетъ тебъ, что имиче также случаются чудеса и каждый изъ насъ ежеминутно можетъ превратиться въ скотину.

- Шути сколько хочешь, примоленлъ Басъ, въ этомъ однако нельзя сомпёваться. Недавно разсказывалъ миё одниъ богатый вольноотпущенный такую исторію, что волосы становятся дыбомъ. Хотя она и не очень весела, я вамъ однако сообщу ее.

Гости частью насмѣшливо, частью съ любопытствомъ просили его начать скорве разсказъ.

- Когда я былъ еще рабомъ, говоритъ вольноотпущенный, я зналъ жеву одного трактирщика, очень добрую и чествую. Ел мужъ имълъ въ пяти миляхъ * отъ Рима виллу. Онъ однажды поъхалъ туда, заболълъ и умеръ. Я подумалъ: въ несчасти узнаеннь друзей, и хотълъ итти на виллу. Мой хозяниъ случайно уъхалъ въ Капуа. Въ нашемъ домъ жилъ привзжий вониъ, тому повърилъ я свою мысль и просилъ проводить меня ночью на виллу. Онъ согласился. Мы дождались до пътуховъ ** и пошли. Свъ-

* Около трехъ съ половиною верстъ.

•• Gallicinium.

51



чнать мисяцъ; было точно днемъ. На половяни дороги стояла прувна монументовъ. Тутъ мой провожатый остановился и проонать меня итти далбе. Я тихонько продолжалъ путь, напиная и посматрявая на звизды. Наконецъ я оглянулся и вообразите что увидить : мой провожатый раздивается до нага, ходить иссолько разъ вокругъ своихъ платьевъ, плюетъ три раза и амругъ превращается въ волка.

--- Не думайте, чтебы я лгалъ, произнесъ Басъ. Вольноотпущенный клялся мит въ справедливости своихъ словъ. Но слушайте, что онъ разсказывалъ мит дальше.

- Потомъ превращенный мой провожатый сталъ выть и убъжалъ наконецъ въ лѣсъ. Я сначала не зналъ что дѣлать, однако собравшись съ духомъ нодошелъ къ платьямъ; но опи были превращены въ камень. Въ ужасё я обважелъ мечь и размахивая имъ побѣжалъ безъ оглядки на виллу моей пріятельницы. Задыхаясь вошелъ я въ домъ, потъ такъ и лилъ съ меня. Прошло довольно времени понуда я оправился. Трактирщица удивлялась моему появленію въ такое время.

— Если бы ты пришелъ раньше, сказала она, то помогъ бы намъ; на виллу прибъжалъ волкъ и задавилъ многихъ овецъ. Онъ однако не остался безъ намазанія. Одинъ изъ монъъ рабовъ попалъ ему въ затылокъ стрёлою.

-- Мић сдалалось страшно и я не могъ заснуть во всю ночь. На другое утро я пошелъ домой. На томъ мастъ, гда лежали платья, было только огромное красное натно отъ крови. Возвратясь домой, я нашелъ пріазжаго воина въ постели. Хирургъ перевязывалъ ему шею. Тутъ я смакнулъ, что пріазжій былъ оборотень * и не рашился болае раздалять съ вимъ клабъ.

- Вотъ что разсказывалъ вольноотпущенный съ великниъ ужасомъ. Вы говорите что угодно, а я утверждаю: еще ныиче часто происходятъ такія чудеса.

Общество стало смѣяться надъ суевъріемъ Баса, который всѣми силами старался доказать справедливость своего миѣнія.

— Я думаю, Басъ отчасти правъ, сказалъ наконецъ другой Перусілиецъ. Я недавно купилъ раба, который жилъ прежде въ іонійскомъ городъ Милетъ. Онъ также разсказалъ миъ довольно странное происшествіе. Въ домъ, гдъ онъ служилъ, умеръ прехорошенькій мальчикъ. Безутъшная мать рыдала передъ постелью

* Versipellis.

52

семейная жизнь римлянь в грековъ.

любинаго сына. Вдругъ послышался глухой свисть стригъ *. Въ «анилін былъ одниъ рабъ изъ Канадекіи, высежаго росту, храбрый и такой сильный, что ногъ сараентьса съ быненьниъ быконъ. Онъ схватилъ исчь; завернувши личую руку из пенулу, выбъжалъ за двери и перерубилъ одну изъ сонъ на днее. Услъм шали ся крикъ. Рабъ отступилъ на ийсколько шаговъ и упалъ. Тило его было въ свиякахъ, точно будто его келотили. Это едилавось однако отъ прикосновения стриги. Заперан двери в когда матъ возвратилась къ сыну, онъ уже былъ подивневъ стригани соломенною куклою.

На этоть разсказъ гости также отвѣчали сиѣхоиъ. Одниз Басъ наклонился и просилъ боговъ избавить его на возвратновъ нути отъ встрѣчи со стрѝгами.

Шутки общества преиратилясь ври новой перемънъ. Къ удавленню гостей внесли огромную свянью, сжаренную какъ набанъ цъльною.

Лентулъ подиялся съ ложа, чтобы виямательнёе посмотрёть на нес.

- Что это, вскричаль онъ, поваръ кажется забылъ выпотрелить ес. Привести его тотчасъ-же сюда на расправу.

Поваръ съ печальнымъ видомъ вошелъ въ столовую и нъ всеобщему негодованию, признался въ своей оплошности. Онъ очень спъщилъ приготовлениемъ ужная и забылъ выпотрошнить свяным.

— Право! это самый пегодный рабъ! воскликнулъ разгиванпый Цециліанъ. Слыханное ли двло, забыть выпотрошить свивью. Если бы онъ принадлежалъ миж, я приказалъ бы его повъсить!...

Лептулъ былъ не такъ жестокъ.

- Ты конечно заслужилъ строгое наказаніе; во въ этотъ разъ я въ хорошемъ расположенія духа в прощаю тебв. Однако ты долженъ тотчасъ же пеполнить забытую обязанность.

Поваръ осторожно разръзалъ животъ свянья съ объяхъ сто ронъ; потомъ быстро провелъ ножъ по середнит. Къ удивлению гостей вывалилось на подносъ множество колбасъ.

--- Опять вовая шутка! воскликнулъ Помпоній. Однако скажи ножалуйста, какниъ образомъ пришло тебѣ на мысль подать послв вепря домашнюю свинью?

- Если другіе гости также не желаютъ ствъдать, то пусть ее унесутъ и оставятъ для завтрашняго ужина.

* Стриги (striges) были у суевърныхъ Римлянъ совы, которыя высасывали у двтей кровь и кормили ихъ изъ своей груди ядовитынъ иолоконъ. Рабы унесля эту неремину и возвратились съ новою. Туть зежали павляны, сазаны, гусяныя почени и ридкостныя рыбы. Скоро сняли и эту перемину. Рабы принялись вытирать столь и обметать на полу въ одну кучу крошки, которыя они потоиз обсыпали опилками, окращенными яркимъ сурикомъ (minium) и дущистымъ сасраномъ.

Вдругъ послышался на верху шунъ. Гости обратнан туда глаза. Потолокъ распался и изъ отверстія опустился серебряный обручъ съ сткляночками изъ серебра и алебастру, серебряными, чеканенными вънками и другими мелкими вещами, подарками (арорhoreta) для гостей.

Между-твиъ подали къ столу десертъ (mensae secundae). На подносв разставлены были, кромъ развато пирожнаго, искусно слъпленные изъ лакомаго тъста раковины, дрозды, набитые винными ягодами и миндалемъ и разные другіе предметы. Въ серединъ стоялъ довольно хорошо сдъланный Вертумиъ, богъ перемънъ. Въ его приподнятой одеждъ лежали разные плоды; а кругомъ сладкія айвы, шпигованные миндалемъ такъ, что представляли видъ ежей, и дыни. Рабы разносили между-тъмъ зубочистки (dentiscalpia) изъ листьевъ мастиковаго дерева (lentiscus, pistacia lentiscus L.). Лентулъ просияъ отвъдать пироживаго и плодовъ, которые несъ богъ.

Перусіянцы особенно удивлялись плодамъ, сохраненнымъ до этого времени года. Они далеко вытянулись падъ столомъ и протянули руки къ яблокамъ и винограду. Но они были поражены, когда при прикосновении изъ плодовъ брызнула струя сафранной эссенціи. Всё стали забавляться этимъ и какъ осторожно ин старались коснуться къ плодамъ, каждый разъ являлась красная струя.

— Правда! ты приготовпаъ для насъ разныя нечаянности, сказалъ Помпоній; но при такомъ прекрасномъ ужнит не позаботился о развлеченияхъ. Вотъ мы уже при десертт, а ни въ одномъ промежуткъ между перемъцами не видъли представлений!

— Не моя вяна, возразнаъ Лентулъ. Нашъ пріятель, Галль, просвять не дълать передъ нимъ представленій, которые я приказалъ дать сегодня, и вы видите, какъ онъ печаленъ и мало принимаетъ участія въ разговоръ. Впрочемъ солице уже садится и я велѣлъ освѣтить другой triclinium. Если никому не угодно кушать болѣе десерту, то не итти ли намъ туда. Можетъ-быть подъ пирнымъ вѣнкомъ разсвются мысли нашего друга. Перестань разливать салериское, Эаринъ, и жди насъ въ другой залѣ.

Мальчикъ исполинаъ приказаніе. Въ то же время вошель, нечально дуясь Калиуриій.

Гости всталя. Нікоторые пошля гулять по портякамъ, другіе отправились купаться, наибреваясь черезъ часъ онять, собраться иъ другомъ, прекрасно освіщенномъ triclinium.

Ламны (lucernae) давно уже горёли и отражались въ полированномъ мраморъ стънъ триклинія, гдъ Эаринъ съ другими офиціантами дълалъ приготовленія къ ночной понойкъ (comissatio). На сивтломъ столѣ стояло прекрасное дерево, вырѣзанное изъ броизы. На немъ висѣли четыре лампы рѣдкой красоты. Двѣ были сдѣланы въ видѣ раковинъ, другіе двѣ походили на ваим продолговатые соусники. Одной изъ нихъ служила крышкою группа амура съ гусемъ, другой, съ треми свѣтильнями, плясунъ въ фригійской шапкѣ.

Къ потолку, искусно вызолоченному и выложенному слоновою костью, также привъшены были лампы. Въ компатъ стояли зашѣчательные, рѣзные канделабры. Один въ видъ колоннъ на трехъ звъриныхъ ногахъ, другіе въ видъ статуй съ поднятыми руками, на которыя становили лампы. У каждой висѣлъ на цѣпочкѣ небольшой желѣзный крючокъ, похожій на багоръ. Острымъ концемъ снимали нагаръ, (putres fungi), а крючкомъ вытягивали свътильню изъ пеньки, или льияной пакли. Римлянамъ извѣстны были свъчи (candelae) сальпыя] (cebaceae) и восковыя (cereac), но, въроятно ихъ приготовляли такъ худо, что они употреблялись только въ бѣдныхъ домахъ.

На двухъ серебрянныхъ столикахъ сниметрически расположежены были сосуды разной величниы и формы. Рабъ принесъ сосудъ съ ситгомъ для приготовленія холоднаго питья изъ вина, и помъстилъ на столикъ. Тутъ же кипъла кальда (глинтвейнъ), согръваемая угольями, какъ вода въ самоварахъ.

Гости по немногу собирались въ этомъ триклинія и занимали мъста по прежнему порядку. Не доставало Галла и Калпуриія. Аругіе гости видъли, какъ они прохаживались подъ портиками, важно разговаривая. Наконецъ они вошли и казалось, что прежнее худое расположение Галла прошло: глаза его весело блестъли и всв его движения были живъе.

- Разит ждели носъ? опроснять онъ Понновія и Ценняйна, которые упрекнули его въ слишкомъ долгонъ отсутствія.

--- Конечно! отв'ячалъ Помпеній; тенерь вадобно нибрать короля, который бы расноряжался въ эту ночь о вний ". Прикажи, Лентулъ, скорбе принести кости, не то сибгъ пожалуй растаетъ.

По знаку хозянна, рабъ поставилъ на столъ доску терпентинчаго дерева (tabula terbenthina), на которомъ лежали четыре газелевыя кости и стаканъ, выточенный въ видъ башни.

— Сперва принесите вѣнки и нарду, сказалъ хозяннъ слугамъ. Вы, мон гости, можете брать что угодио: розы, или влющъ **.

Тотчасъ же явились рабы съ вънками и душистымъ нардонъ.

— Я обожаю весну, сказалъ Галлъ, одввая розы; пусть плющъ остается звиъ!

--- Нѣтъ! возразвлъ Калпурвій. Для важнаго мужа приличите носить плющъ; розу предоставляю я жевщинамъ, которыя думаютъ только объ играхъ и удовольствіяхъ....

• У Грековъ и Рамлянъ былъ обычай избирать на попойкахъ начальника, magister или rex convivii, arbiter bibenbi. Онъ приказывалъ въ каконъ отношения перемъщивать напитки, сколько выпивать ціатосовъ. Обыкновенво выборъ его ръшался вгорными костями (tali): кто получилъ четыре разныя кости (всверниъ ударъ), тотъ дълался королемъ повойки.

** Вёнки служили у древняхъ Грековъ и Рамлянъ симводомъ воинской славы, гражданской добродътели и мужской силы и довкости. При понойкахъ Римлянъ, кажстся, надъвали ихъ болъе для удовольствія, Греки же приписывали имъ свойства, которыя уменьшали охмъляющее дъйствіе вина-Греки употребляли для вънковъ разные цвъты и надъвали не только на голову, по и на шею и грудь. Рамляпе ръдко унотребляли ихъ такимъ образомъ и кромъ зелени плюща, мирты и селдерей (apium graveolens L.) въ особенности носили на головъ розы и фіялки.

Но естественными матеріялами для вънковъ не довольствовались; такъ какъ зимою трудно было доставатъ цвъты и древніе мало умѣли приводить растевія въ преждевременный ростъ, Римляне носпли зимніе вънки (соговае hiberbae) изъ товкаго крашеннаго рогу.

Собствевно къ ужяву не одвваля вънковъ, а укращали ими голову при лесертъ (mensa secunda) или даже позже при попойкъ (compotatio).

На званыхъ ужинахъ богачей вънки раздавались отъ хозявна; у исиъе достаточныхъ гости приносили собственные.

Перелъ одбваньенъ вънковъ, волосы и затылокъ назали дунистыми наслами и назяни. Въ особенной славъ были препараты ноъ индъйскаро растенія нарда (nardinum).

СЕМЕЙНАЯ ЖИННЬ РЯМАЯЛЬ И АРЕКОВЪ.

---- Не брани женщих, прерваль его Флустикъ. Он'я эсе-таки укранение нашей жизни и какъ охотно желаль бы и низть подле себя какую-нибудь хорошеньную. Послушай, Галль, я сочными жизогда стиповки; что скажены объ этой эппиграний.

> Non veto, ne sedeat mecum conviva puella: Cunt Veneris puero vivere Bacchus amat. Sed tamen ut possit lepida esse venustaque tota; Philolochis quondam qualis amica fuit. Pareins illa bibat, multum laseiva iocetur; Quas taceat, multur si qua tacere potest.

«Я не прочь отъ того, чтобъ дъва сидъла возлё меня на пиру (съ дътищемъ Венеры любитъ жить Бахусъ): съ тъмъ только чтобы она была игрива и пригожа, подобно Филолахидъ, которая иъкогда была миъ другомъ; да чтобъ пила поменьше и побольше шутила, шалунья, кое что умалчивая, если только женщина можетъ умолчать что-либо».

--- Хороню! сказалъ Галлъ, но послѣдияя колкость идетъ также къ мужчинамъ. Я стану продолжать твою эпиграмму:

Te quoque, maiores cui nou haurire trientes Sit rubor, hae cautum vivere lege vèlim.

. Dúm spumant calices, pota, strepe, lude, iocare, Vinctaque sit nullis Musa proterva modis.

Scd pndeat, posita noctis meminisse corona; Non sibi saepe mero sa neia lingua cavet.

«Желалъ бы я, чтобъ ты, черпая не застёнчно большими кубками, былъ всегда насторовё и соблюдалъ такое правило: пока изнятся бокалы пей, шуми, играй, шути, и да не будетъ разгульная муза связана ни какими узами, но снявъ вёнокъ съ головы вспонинать не смёй, что говорила ночью. Языкъ пресыщенный виномъ не мастеръ на осторожности.

— Хорешо! восклинулъ Помповій въ то время накъ и другіе выражали свое одобреніе; во къ дёлу! Пусть Бассъ кидаетъ сперва ности. Первый, кто выкинетъ веперниъ ударъ, тотъ будетъ на эту ночь царемъ пира.

Бассъ собралъ кости, потрясъ стаканъ и воскликнулъ, оборачивал его:

- Цятерія, помоги мить!

Онъ напръево взывалъ, но риманому обычаю, къ своей мобезной, ударъ былъ исудаченъ.

51

-- Какъ ножно отдать всенародно на жертву ния любезной, сималъ Фауотниъ, принимая вости. Вотъ я подумаю о ней просебя и върно выкиму всиеринъ ударъ.

Раздался всеобщій сибхъ, потону что выпаль неусловленный ударь.

После итсколькихъ неудачъ стаканъ дошелъ до Помпонія.

— Ну! восвликнулъ Лентулъ, любопытно знать, кого изъ любезныхъ Помпоній попроситъ заступиться. Хіону или Галлу? Лиду или Нёэру?

--- Ни одну изъ нихъ, а просто желаю счастливо кинуть, говорилъ Помпоній тряся стаканъ и бросая кости. Однако, посмотрите! Одниъ, три, четыре, шесть. Вотъ вамъ и Венера! Впрочемъ не всъ еще кидали; другому можетъ быть тоже посчастливится.

Онъ подалъ костя Галлу, который визств съ Перусіянцави отказался принять вхъ и провозгласнаъ Помпонія предводителемъ попойки.

- Смотри, не лей слишкомъ много воды, напомнилъ Цециліанъ. Ты знаешь, Лентулъ в'ядь не дуется, когда мы пьемъ и чистое вино.

--- Нѣтъ, не бойся! возразилъ Помпоній. Мы теперь довольно долго отдыхали, пора приняться за вино. Перемѣшать три части воды съ двумя частями вина! Ты Эаринъ, налей каждому гостю пять ціатосовъ, столько сколько на рукѣ пальцевъ.

Стали пить. Такъ какъ начальникъ мало давалъ кубкамъ покою, разговоръ сдълался живъе, а шутки чаще. Когда Помпоній замътилъ, что фалериское хорошо подъйствовало, онъ сказалъ:

— Не понграть ли намъ въ кости. Конечно съ маленькою ставкою, единственио для удовольстія. Каждый изъ насъ положитъ пять динаріевъ. Кто первый выкинетъ венеринъ ударъ, тотъ выигрываетъ, а кому попадется собачій, тотъ долженъ будетъ прибавить еще динарій къ ставкъ.

Сдёлаемъ тутъ отступленіе, чтобы дать читателю понятіе о римскихъ общественныхъ шграхъ. Слишкомъ распространяться намъ о нихъ нельзя, такъ какъ многія заниствованы были у Грековъ, а о греческихъ шграхъ подробийе говорено будетъ въ одной изъ слёдующихъ статей.

Римляне всего болёе играли въ кости и въ щашки. Кости были двоякаго роду. Одий (tali) имили дви закругленныя стороны и четыре плоскія съ одиниъ, тремя, четырьия и шестью очками. Для игры употреблялись четыре кости. Лучшинъ ударонъ

58



семейная жизнь римаянъ и грековъ.

считался веперинъ (venereus), когда кости выпадали съ развыни очками, худымъ собачій (canis), — четыре единицы. Такія кости (tali) употреблялись истолько для игры, прим'яръ чему вид'ять въ представленной тутъ сценъ нонойки. Единственно для игры служили кубическія кости (tesserae), устроенныя, какъ наши, то есть такъ, что число очковъ двухъ противоположныхъ плоскостей составляло семь. Играли двумя или тремя костями, а выигрышъ считали по очкамъ. Стаканы, изъ которыхъ кидали также, какъ и теперь, имъли внутри наръзы, но быля конической оормы, отчего ихъ называли ругді (башини), turriculi (башенки), также phimus, а обыкновенно fritillus.

Кидали на особыя досчечки (alveus, alveolus, abacus) съ возвышенными краями, чтобы кости не упачи.

Римляне такъ пристрастились къ этимъ азартнымъ играмъ, что правительство привуждено было запретить ихъ; но всё мёры не помогали; стали играть скрытно, особепно въ табернахъ виноторговневъ, кабакахъ и на попойкахъ богачей. Однако Римляне инъм также игры, требующія соображенія. Сюда принадлежатъ игра разбойникоеъ (ludus latrunculorum) и двльнадцать писарей (duodecim scriptorum).

Ludus latrunculorum было нёчто въ родё нгры въ шашки нли въ шахматы; главное дёло тутъ состояло въ томъ, чтобы поставить между двумя своими шашками, шашку противника, которая не могла тогда болёе сдвигаться съ мёста. Это называлось ligare, abligare, obligare, а такая шашка incistus. Duodecim scriptorum играли на мебольшихъ досчечкахъ съ двёнадцатью чертами поперемённо бёлыми и черными. На иёкоторые клали по пяти кружковъ и передвигали эти диски по очкамъ костей, которыя кидали особо. Вотъ общественныя игры чаще всего упоминаемыя римсквым инсателями. Теперь возвратимся къ нашему разсказу.

Гости приняли предложение и игра началась.

- Ну что, Басъ! сказалъ Помпоній. Побьемся объ закладъ въ сто динаріевъ, кто сперва счастливо кинетъ?

— Идетъ! возразвлъ Басъ.

- Я также быюсь съ тобою объ завладъ. По сту динаріевъ съ обявкъ сторонъ, сказалъ Галлъ.

— А я!... воскликнулъ Лентулъ, обращаясь къ Галлу.... кладу на столь такую же сумму противъ тебя. Если выпадетъ собака, то ставка наша удвонтся.

Кости пошли вататься по столу. Сперва вынграль Цециліань,

59

потомъ однеъ изъ Перусіянцевъ. Заклады оставались неприкосновенными. Наконецъ кинулъ Помпоній.

- Вынгралъ! воскликнулъ онъ. Посмотрите на каждой кости разное число! Чистал Венера!

Галлъ схватилъ рожокъ и кинулъ. Выпала собака. Раздался хохотъ Перусіянца, на котораго Галлъ ирачно посмотрилъ. Игроки расплатились.

- Не биться ли намъ еще объ закладъ? спросняъ Лептулъ.

- Конечно! отвъчалъ Галлъ. Двъ тысячи сестерпіевъ! четыре шестерки также теряютъ, какъ собака.

Лентулъ кинулъ. Выпала онять Венера и снова раздался хохотъ Перусіянца. Игра росла, а игроки, особенно Галлъ, горячились все болѣе и болѣе. Помпоній далъ между-тѣмъ Эарину приказаніе перевернуть пропорцію воды къ вину.

— По моему митнію, сказаль царь, надобно немного остановить нгру, чтобы не забыть вино. Эаринъ, подавай большіе кубки! Мы будемъ пить по-гречески! *

Принесли большіе, стеклянные бокалы.

— Наливай шесть ціатосовъ, продолжалъ Помпоній. Я пью за тебя, Галлъ! желаю добра! **

Галлъ отвѣчалъ, какъ предписывалъ обычай. Потомъ онъ приказалъ налить себѣ семь ціатосовъ и произнесъ:

--- Не надобно забывать отсутствующихъ. Ликорія, этотъ кубокъ пью за твое здоровье!

— Такъ хорошо! закричалъ Басъ и взялъ бокалъ съ оснью мърами вина. Теперь пришла моя очередь! Въ имени моей подруги восемь буквъ. Cytheria! за твое здоровье пью я этотъ кубокъ.

Такъ переходнаъ стаканъ изъ рукъ въ руки и дошелъ наконецъ до Перусіянцевъ. Одниъ изъ нихъ сказалъ:

— У меня нѣтъ подруги; но я назову вамъ лучшее ныя, за него вы всѣ должны пить. Кесарь Октавіанъ!... ***

• Graeco mòro bibere (пить по гречески) значило пить за кого-вибуль Если кто-нибуль дълалъ это за присутствующаго, то послъдній должеть быль также пить произнося имя перваго. Наливали обыквовенно столько ціатосовъ, сколько въ имени гого, за кого пили, считалось буквъ.

** Gallas! bene te!

*** Рабол'виствующій сенать издаль незадолго до того лекреть, чтобы не только на публичныхъ, по и на донашнихъ пиршествахъ пили за здорове Августа.



— Добро ему! произнесъ другой Перусіянецъ. Шесть или десять ціатосовъ! * Ну, Галлъ, Калпурній! вамъ не правится это имя? вы ставите на столъ свои кубки.

— У меня нътъ причины пить за его здоровье, возразилъ, Галяъ съ подавленнымъ гитвомъ.

- Есть лиза что, или итъ, ты долженъ нить за om ца отечества **.

— За отца отечества? горячо вскрачалъ Калпуриій. Скажите лучите за похитителя верховной власти....

-- Не горячись, прервалъ его чужестранецъ, злобно улыбаясь. Если тебв не угодно, то оставь бокалъ на столв. Но я быюсь объ закладъ, что Галлъ часто пивалъ за Октавіана передъ тъмъ, какъ нашъ господивъ отказалъ ему отъ своего дому. Не совствиъ пріятно получить собаку, когда думасшь кинуть счастливо.

— Мић всё равцо, принимаетъ ли меня тиранъ, нарушитель коренныхъ законовъ Рима, или ийтъ, закричалъ Галлъ, вышедшій изъ себя.

— Опъ консчно поступнаъ бы строже, спокойно продолжалъ Перусіянецъ, если бы до него дошли стоны Египта. Ты жилъ бы теперь въ прохладной Мизіи.

— Пусть опъ посмъетъ! вскричалъ Галлъ.

- Посибстъ? сказалъ презрительно улыбаясь Перусіянецъ: да онъ раздавитъ тебя однимъ словомъ....

- Или я уничтожу его. Юлій тоже нашелъ свой книжаль.

— Вотъ неслыхавное поношеніе! воскликнулъ Перусіянецъ вскакивая съ ложа. Я беру въ свидътели всъхъ присутствующихъ, что не ниблъ участія въ этомъ оскорбленіи величества.— Рабы, подавайте сандаліи! — Здъсь слышны преступныя слова и оставаться делёв опасно.

Гости пошатываясь встали. Нёкоторые старались укротить Галла. Помпоній уговаривалъ Перусіянцевъ остаться, но напрасно: они настанвали на своемъ. Помпоній объщалъ Галлу вымолить у нихъ на возкратномъ пути объщаніе хранить молчаніе объ его неосторожныхъ слокахъ.

Прочіе гости также удалились. Один сердились худому окончанію попойки, другіе бранили Помпонія, что онъ привелъ такихъ непріятныхъ, задорливыхъ гостей.

- * Слемаг (шесть буквъ), Oclavianus (десять буквъ).
- ** Pater patriae, прозвание данное Августу.

Галлъ напрасно сочвиялъ разные смёлые планы, овъ никать не могъ отогнать невольной болзни.

У Галла началось утро совсёнъ не такъ шумно, какъ въ день отъёзда. Извёстіе объ его пріёздё не привленло на vestibulum толиу. Молва объ отказё отъ дому Августа быстро распростраинлась по Риму. Граждане, конечно, не имёли газетъ и журналовъ, но они жили болёе въ обществё нежели мы: почти весь день проводнан на Forum или на улицахъ, въ купальняхъ вля парикмахерскихъ. Оттого пе удивительно, что новости распространялись такъ быстро. Галлъ наканунё приказалъ викого не принимать. Посётптелей было очень мало и тѣ, казалось , радовались отказу остіарія. Въ домё парствовала тишина. Большая часть рабовъ еще не возвратились съ виллы, а оставшіеся, при видё печальной заботливости диспенсатора, боязливо переговаривались между собою.

Галлъ не могъ заснуть всю ночь. Опъ видёлъ въ какую пропасть могло ввергнуть его злоупотребление не осторожно высказанныхъ словъ, а отъ подозрительныхъ Перусіянцевъ нельзя было ожидать пощады и молчанія.

Вчера, посл'я ужина, Калнурній, прогуливаясь съ Галлонъ подъ портиками, сообщилъ ему свои бредни о свобод'я. Вино и насмъшки Перусілицевъ раздражили потонъ Корнелія до такой степени, что онъ высказалъ мысли, которыя совствиъ не предполагалъ исполинть. Видя передъ собою опасность, онъ въ опьянения думалъ, что легко отвратить ее уничтоженіемъ Августа; но когда хмъль прошла, опъ увидълъ ничтожность этого плана. Судьба Галла завистла отъ воли двухъ незнакомцевъ, которыхъ обращеніе не объщало ничего хорошаго.

Его успоконвало нёсколько то, что онн были приведены Понпоніемъ; Галлъ надёялся на старапіе друга, об'вщавшаго выпросить у Перусіянцевъ молчаніе. Онъ вполи в върнлъ еще въ искренпость Помпонія и принялъ за ошибку зам'ячаніе рабовъ, которые утверждали, что видёли на возвратномъ пути, какъ передъ домомъ Ларга остановились три челов'вка, очень похожіе на Помпонія и Перусіянцевъ и постучали бронзовымъ молоткомъ въ дверь. Остіарій отворилъ и немедленно впустилъ ихъ.

Такое позднее посъщение конечно было удивительно. Но Ларгъ неръдко проводилъ ночи за виномъ и игрою. Галлъ старался увъ-

рить себя, что къ Ларгу стучались какіс-нибудь весельчаки, всявранавнісся съ попойки, а не Помпоній.

Къ утру Корнелій заслулъ. Хотя солнце уже высоко взошло, Хернсиъ однако заботнася о томъ, чтобы у спальви не шумъли. Старикъ съ безпокойствонъ прохаживался по комнатъ и, казалось, ждялъ чего-то.

Въ atrium овъ встрътвлся съ Леонидонъ.

- Не пришелъ ли говецъ? спросилъ онъ поспъщно.

- Натъ! возразнить Леонвить.

- А въ дом'в также не получали извъстій? продолжалъ Херисиз.

- Съ отътяда еще не получали.

Старикъ, нокачивая головою, вышелъ въ ostium. Тутъ слыненъ былъ сильный стукъ въ двери. Остіарій сиялъ перекладвну, которою запирали входъ. Пришелъ нарочный отъ Ликоріи.

- Наковецъ! восклякнулъ Хернсиъ, принимая отъ табелларія. вясьмо.

— Моя госпожа приказала инт ситинть съ инсьмонъ сюда в отдать только тебт или твоему господину. Отдай скорте инсьмо!

- Мий не вужно напоминать объ этомъ, возразнать Херисиъ, я давно уже жду тебя.

Старикъ дъйствительно все утро ждалъ письма. Хозяниъ конечно запретилъ ему объявлять на виллѣ причину отъѣзда; но Херисиъ думалъ, что необходимость требуетъ извѣстить Ликорію обо всемъ, что случилось. Она открыла ему въ Байй почтв всю тайну. Оттого върный слуга просилъ ее немедленно ѣхать въ Рамъ и жертвуя всёмъ разсказать Галлу истину.

Получивъ письмо, онъ подошелъ къ спальнѣ хозянна, осторожно вложилъ деревянный ключъ съ тремя зубцами и подвинулъ имъ впутреннюю задвижку. Шумъ отворяющейся двери разбулизъ Галла. Онъ вскочнаъ съ постели и увидъвъ Херисиа, спросилъ:

- Что скажещь?

- Я прянесъ письмо отъ Ликорів, отвёчалъ старикъ. Его принесъ сейчасъ парочный, который настоятельно просилъ меня передать какъ можно скоръе тебъ. Оттого только я прервалъ твой сонъ.

Галаъ схватилъ инсьмо, написанное па большихъ досчечкахъ, отчего исльзя было предполагать, что это любовное посланіе

— Върно, она бъдная испугалась молвы, сказалъ онъ разръзывая снурки. One crark theats a noorbankers.

Анкорія признавалась во военъ и открывала въ какую онжность вбергнула его дружба съ Помпоніенъ. Она, не жалтя себя, разсказывала о прежнихъ свощеніяхъ съ измённикомъ и о кроисшествіи вечера отъйзда, и просила Галла съ обдуманностью и общимостью предпринять ибры противъ коварства ложнаго друга.

Это разочарование глубоко поразило Галла.

--- Читай! сказалъ онъ, подавая письмо преданному вольноотпущенному, отъ котораго но пиблъ тайнъ.

- Я не ошнбся, сказалъ Хернсиъ. Заочно благодарю Лякорів, что она открыла козни, которыми тебя окружають. Спѣни теперь съ этниъ доназательствоиъ изивны къ Кесарю. Можетьбыть, боги утишатъ бурю, которая угрожаетъ потопить твое счастье.

- Я опасаюсь, не поздво лн! возразяль хозяннь. Но я должень поговорить съ Помпоніемь. Когда онь узнаеть, что я обо всемь взвёщень, онь, можеть быть, не посмёеть клеветать на меня. Пошли иёсколькихъ рабовь въ его домъ, на Forum и въ таберны, гдё онь обыкновенно бываеть въ это время. Помпоній не должень знать, что я получнаь отъ Ликоріи известія на его счеть. Пусть только скажуть, что мий очень нужно венедленно поговорить съ нимъ.

Хернсиъ спѣшилъ исполнить приказаніе господина. Рабы не нашли Помпонія и возвратились. Въ его жилищѣ остіарій сказалъ, что баринъ рано утроиъ уѣхалъ за городъ. Только одному рабу показалось, будто Помпоній шелъ въ Carinæ (улица)-и поспѣшно скрылся въ толиъ.

Наконецъ пришелъ съ Forum'a Леовидъ. Онъ также не нашелъ Помпонія; но одниъ изъ друзей Галла сказалъ, что идутъ слухи, будто Ларгъ донесъ въ сенатъ на Галла какъ на государственнаго преступника; двое чужеземцевъ были внесены въ курію свидътелями, и Августъ тайно приказалъ сенату приговорить виновнаго иъ ссылкъ.

Это извъстіе была истина. Помпоній, не терля времени, отправился къ Ларгу и поздравилъ съ совершеннымъ успѣхомъ предпріятія. Съ восходомъ солица, Ларгъ отправился въ императорскій дворецъ и яркими красками описалъ, какъ Галлъ объщалъ уничтожить отца отечества.

Кесарь не зналь что делать. Однако, опасаясь за свою жизнь, онь приказаль сенату приговорить его къ ссыдкъ. Только неко-

44

семейная жазнь римаянь и грековь.

торые соляторы говоряля, чтобы обянненнаго сперва выслушам, но тистно: большая часть отцего кричала, что онъ не заслуживають этой милости за прежнія преступленія, я что опасно недлить приговоронъ надъ тёмъ, который грозить убить Кесари и новредить такинъ образонъ благосостоянію республики.

Галлу предписали удалиться въ одно пустыяное изсто у Эвнойненато Понта (Черваго Моря). На другое утро онъ долженъ былъ остявить Рямъ, а черезъ десять дней Италію.

Въ седьновъ часу, Калпурній запыхавшись вб'яжалъ къ Галлу и изяветнать о подлинности молвы. Печально, но мужественно выслушалъ это изгнанникъ, благодарилъ друга за искреннее учаспе и предостерегъ, чтобы онъ былъ остороживе. Потонъ Галлъ проснаъ его удалиться, приказалъ Херисму принести навощенныя досчечки и передалъ стариву деньги и драгоцвиности для Ливоріи.

Корнелій ножаль вёрному слуг'й руку и приказаль оставить себя одного. Хернемъ недлению и предчувствуя что-то недоброе удалился.

Галлъ запоръ двери и сталъ писать Августу просъбу отпустать на помо приблаженныхъ своихъ слугъ, такъ какъ имбије было вончноковано въ пользу императора. Окончивъ это, онъ написалъ Линоріи ибсколько прощальныхъ словъ. Потоиъ силлъ боевой мечъ, свидътель его подвиговъ, и глубоко вонзилъ въ грудь, итъ которой кровь хлынула на пурпуровое 40же.

Аннгоръ пришелъ съ приговоромъ слишкомъ поздно. Херисмъ уже сомкнулъ Галлу глаза, а рабы, стоя у одра, плакали отъ всего сердца о добромъ господните.

Изв Естіе о саноубійств'я Галла скоро дошло до Августа и проимело на менъ сильное впечатл'я такъ какъ насколько времеим поредъ тимъ иногія важныя лица выказали свое неудовольствіе о слишкомъ посп'яшномъ р'яшеніи сената, и недов'яріе къ домосу. Когда смерть Галла уничтожила опасенія Октавіана, онъ умядкач, что ноступилъ несправедливо. Подробности приключенія въ лентуловомъ домъ сдълансь изв'єстны, и Галла признавани мертвою интриги, которою воспользовался враждебный покойнику сенатъ. Тутъ императоръ сталъ жаловаться на судьбу, которая ему одному не даетъ возможности узнавать пскренность друзей. Онъ отказался отъ р'яшенія сената — не принялъ им'яніе Галла. Сенятъ тотчасъ разр'яшилъ, что вина очистилась смертью. и правительство не препятствуетъ торжественному погребенію.

T. LXXXVII. - Org. III.

65

Вість о Галловой смерти и иззости допосчиковъ вообудила все-общее негодованіе. Помпоній куда-то пропаль; во Ларгъ остался из Рим'я и долженъ былъ спести всё знаки презрінія своихъ со-гражданъ. Утромъ подошло къ вему изсколько незнакомщевъ. Одниъ спросилъ Ларга, знаетъ ли онъ его? Ларгъ отвічалъ: - Hars!

Тогда незнакомецъ вынулъ перганентъ, на которонъ написане было это признаніе, и, обратясь къ своимъ товарищамъ, сказаль: — Прошу васъ подписать это въ качествѣ свидѣтелей ири-зманія Ларга, для того, чтобъ я могъ защищаться въ случаѣ<u>г</u>аовоса съ его стороны.

З Незнакомецъ заложилъ пергаментъ за складку тоги и, насития-ливо посмотръвъ на пораженнаго Ларга, удалидся. Далъе доносчикъ встръчалъ людей, которые проходили мино

него, закрывая рукою воздря в ротъ, будто опасаясь дынатъ вблизи этого человёка. Вездё съ сожалёніенъ говорили о несча-стной судьбё Галла, особенно въ кругу обществъ, невмёвшихъ иричниъ завидовать его возвышенію.

причинъ завидовать его возвышенію. Въ домѣ умершаго между-тѣмъ все затихло. Хервсиъ, нолу-чившій большую часть имѣнія, принялъ на себя издержки погре-бенія и сталъ распоряжаться о немъ. Какъ только сенатъ далъ возволеніе торжественно хоронить Галла, вѣрный слуга немед-ленно отправилса въ храмъ Либитины, гдѣ хранился синеокъ умершихъ и вещи, нужныя для погребенія. Херисмъ объявшать о кончинѣ своего господина и нанялъ погребателей (libitinarii). Бальзамировщики (pollinctores) старались устранить все, что мог-ло въ трупѣ произвести непріятное впечатлѣніе. Они набальза-инровали Галла душистыми эссенціями и уничтожнан на лицѣ морщины, слѣды предсмертныхъ страданій, тѣетомъ изъ муки. Слуги между тѣмъ громко звали господина, проходя мимо его тѣ-ла, чтобы увѣриться, точно ли онъ скончался. Потомъ на Галла вадѣли тогу, голову украсная вѣнкомъ, на-градою за какой то военный подвигъ, и уложили въ аtrium, на богатое ложе, ногами къ дверямъ. По бокамъ курился въ сере-бряныхъ курильницахъ ассирійскій ладанъ, и одивъ рабъ въ но-слѣдній разъ отмахивалъ павлиньшим перьями мухъ съ лица и рукъ господина.

рукъ господява.

Тъло было выставлено въ alrium иъсколько дней, и прохода-щіе входили иногда въ домъ посмотръть на скончавщагося бога-ча. На улицъ у дверей находились кипарисовыя вътви — знакъ, что кто то въ домъ умеръ.

Въ четвертонъ часу осьмаго дня герольдъ ходилъ по улидамъ и приглашалъ народъ къ погребению и сценическимъ представлениямъ, которыми всегда сопровождались богатыя похороны.

- Скончался квирить, кричалъ герольдъ. Если кому угодно провожать Корнелія Галла на похоронахъ, то уже пора. Покойника выносять изъ дому.

Приглашеніе не было сдёлано тщетно. Народъ хлынулъ въулицы, прилежащія къ дому Галла, чтобы посмотрёть на великолёпную процессію.

Между-твиъ церемоній мейстеръ (designator) приказаль итсколькнить ликторамъ въ черной одеждё очистить для шествія. дорогуи сталь приводить ходъ въ порядокъ. Впереди шла толпа музыкантовъ съ духовыми инструментами, которыхъ звуки, казалось, выражали то печаль, то хвалу заслугамъ умершаго. Вслёдъза ими шли наемныя плакальщицы (ргейсе), то рыдая, товосхваляя Галла пёснями, папіз. Тутъ же актеры представляли мѣста изъ трагическихъ авторовъ, примѣняя сцены кънастоящему случаю и прерывая серьёзные діалоги сившными туткани. Директоръ труппы тѣлодвиженіями и голосомъ старался подражать Галлу. За этою толосю слёдовало тѣло умершаго, предшествуемое иѣсколькими людьми въ маскахъ и парадныхъ тогахъ. Они представляли предковъ Корнелія. Около ложа рабы несли металлическія доски съ именами завоеванныхъ городовъ, вѣнки, награды за военные подвиги и развернутые панирусы съ Галловыни элегіями. Ложе несли осемь вольноотпущенныхъ. За ними шелъ Херисмъ, у котораго была надѣта шляпа, какъ у большей части саминлій. Она означала раба, получившаго свободу по завѣщанію.

На Forum ложе поставили на ораторскую каседру (rostra), украшенную носами отнятыхъ у непріятелей судовъ. Шествіе стало около него въ полукругъ. Добрый пріятель Галла взошелъ на подмостки и убъдительными словами представилъ заслуги умершаго какъ человъка, вонна, писателя и гражданниа. Въ этой ръчи все было истинно; она не принадлежала къ числу тѣхъ, въ которыхъ обыкновенно приписывали ушершимъ небывалыя заслуги. Каждый увърился, что въ сказанномъ выразился простой и совъстливый отчетъ о жизни и дъйствіяхъ заслужениаго человъка.

Потемъ шествіе продолжало евой путь къ гробницѣ Галла на аппіянской дорогѣ. Тутъ стоялъ костеръ, украшенный ковранн и вѣнками. Кругомъ посажены были кипарисовыя деревья. Ложе-

ноставили на костеръ, и присутствующіе стали на него лить душистыя эссенцій и нидали в'янки, посл'ядніе знаки дружбы къ усопинему. Херисиъ открылъ Галлу глаза, принялъ отъ либитинарія горящій факелъ и, отворотясь, зажегъ костеръ при звукахъ почальной музыки.

Когда костеръ сгорълъ, золу залили виномъ. Херисиъ съ изсколькими друзьями собрать остатки Галла и уложилъ ихъ въ урну, переизшавъ съ душистыми маслани и проливъ надъ ними елезы. Потомъ онъ поставилъ урну въ гробницу, заперъ двери и визстё съ другими провожатыми простился съ Галлонъ и возпритился въ городъ.

I. OLLXERS.

основныя понятія

0

музыкъ какъ искусствъ,

НЕОБХОДИНЫЯ ДЛЯ ВСЯКАГО ЖЕЛАЮЩАГО СУДНТЬ ОБЪ ВЯ

произведенияхъ.

СТАТЪЯ ВТОРАЯ.

Мы говорная доссать о посатьдовательности тововъ. Разсмотрямъ теперь вхъ продолжительность.

Каждый тонъ, каждая нота, можетъ продолжаться болёе вли невёе времени. Отсюда однё ноты короткія, другія долгія.

Опредѣленіе краткости и долготы нотъ составляетъ размъръ нузыкальнаго времени или, вообще такъ называемое, музыкальное время.

Время это, отъ самаго краткаго до самаго дливнаго, постепенно удеоцелется, слъдуя пропорція 1:2:4:8:16:32, и такъ далжо.

Законъ этотъ — душа музыки. Всѣ народы, съ глубочайшей древности, слѣдуютъ ему настанктавно. Откуда онъ взялся?

Навърное ни одняъ изъ ныпъшнихъ европейскихъ музыкантояъ и композиторовъ не догадывается, что, въ разсуждения прололжительности нотъ, законъ постепеннаго удвоения времени извлоченъ изъ законовъ человъческой ръчи и заимствованъ музыкою у поэзія — только не у нынъшней — а у древней поэзія, когорая была настоящею музыкой въ этомъ отношени.

НАУКИ И ХУДОЖЕСТВА.

Нельзя наднанться чудной вёрности инстинкта самых древинх злюдей, которые, без з хронометра, почувствовали и рёмили, что, въ произношения слова или слога, гласная не составляеть ин долготы ин краткости издерживаемаго времени, что она только эхо, тонъ, слышащійся послё удару; что настоящая издержка времени требуется на удары, то есть, на образование согласных в что, слёдовательно, слога, въ которомъ есть дея согласных и что, слёдовательно, слога, въ которомъ есть дея согласных — ровно дважды длините слога съ одной согласною. На этомъ окактё, подмёченномъ съ непостижниою догадливостью, они основали свой просодический метръ, или стихотворный размёръ. Вы зпаете, что самые древніе народы даже и не писащ гласных З. Это, навёрное, казалось вамъ непонятною странностью. Между тёмъ такая метода писанія естественно возникаетъ изъ акустическихъ законовъ голосу и превосходно представляетъ глазу натуральную музыку рёчв. Удалившись отъ нея, мы потеряли чувство просодія и сознаніе настоящаго искусства поэзів.

Самые древніе алфавиты состояли изъ одибхъ только согласныхъ. На гласныя указывалось обыкновенно тремя знаками, изображавшими равновъсіе А, его повышеніе къ Э и И, или его пониженіе къ О и У. Отмѣтимъ повышеніе черточкою надъ буквою, пониженіе черточкою подъ буквою, а равновѣсіе л. Желая написать, напримѣръ, великаго, несноснымъ, они писали:

> в́л́ќг н́снснм

Знакн этн зовуть вокальными, нли мелодическими. Но часто даже не употребляли ин какихъ зпаковъ для указанія на гласныя, потому что онѣ пе буквы, не настоящіе звуки, а только качества звуку, его тембры, соотвѣтствующіе басамъ, медіуму и дисканту, и не занимають на себя ни какого количества времени: читающій угадывалъ по навыку, гдѣ нужво удержать тонъ въ равновѣсіи, около А, гдѣ повысить до И или Э, гдѣ понизить до О или У. Акустически, система эта совершенно основательна: если мы буквенными фигурами изображаемъ разные роды ударовъ, которые принято называть согласными, то, очевидно, не можемъ и не должпы представлять, такими же фигурами, слёдствій этихъ ударовъ, тоновъ, слышащихся вслѣдъ за инми, гласмыхъ; для нихъ нужны особенные знаки, и мы поступаемъ не-

70

празвльно, вопреки логикѣ и теорія звуку, включая гласныя въ рядъ буквъ алфатита. Просодически, для искусства поззіи, самая древияя система правописанія представляла чрезвычайно важное удобство: съ перваго взгляду на слогъ, вы знали количество времени, нужное на произнесевие его. Напримъръ:

Б ББ ББ Т ТН СТРНили СТРН бо бобу боб та тан стран стерн

Ясно, что два удара дважды длините одного удару, что слоть ББ (боб) равенъ двумъ слогамъ ББ (бобу) и что онъ ровно дважды длините слогу Б (бо). Гласныя не требуютъ на себя ни какого времени; время издерживается на одно только образование ударовъ, или согласныхъ; въ слогъ ББ (боб), есть ли гласная подъ вторымъ Б, итът ли ея, это всё равно для мъры времени: произноснте два ББ какъ боб или какъ бобу, ови, во всяконъ случать, на свое произнесение возъмутъ вдвое болте времени чънъ одно Б съ своей гласной (бо). Но, въ этой системъ, всъ буквы, то есть, всъ согласныя сопровсждаются гласными, ясными или глухими; безъ гласной и ни какая согласная не могла бъ бытъ слышима, и о слогъ, напримъръ боб говорится: Б, съ понижениемъ голосу — бо; Б, съ глухимъ голоссмъ — бъ; оба емпоствъ бобъ: такъ донынъ читаютъ Восточные по складамъ.

Точно также съ перваго воззрѣнія вы видите, что слогъ ТН (тан) дважды дливнѣе слогу Т (та), а слогъ СТРН (стран или стернъ) четырежды дливнѣе слогу Т (те) или равенъ четырежъ слогамъ ТТТТ (тататата). Не трудио послѣ этого догадаться самому тугоухому поэту, и человѣку вовсе лишенному музыкальнаго инстинкта, что четырехъ-сложное слово ВЛКМ (селикими) и слогъ СТРН (стран), какъ состоящіе изъ равнаго числа ударовъ совершенно равны между собою относительно въ мѣрѣ времени и что, въ стихѣ, вмѣсто такого четырехъ-ударнаго сюга, гдѣ требуетъ ухо, можно употребить съ тѣмъ же или еще съ большимъ мелодическимъ эффектомъ цѣлое слово, состоящее изъ четырехъ одноударныхъ слоговъ.

Слогъ СБР (сбор) будетъ вполтора раза длините слога БР (бор): въ вывъшней музыкальной нотаціи такое неполное время выражается прибавленіемъ къ нотъ точки, которая показываетъ, что ля продолженія этой ноты должно взять половину времени у слѣдующей, отчего эта слѣдующая нота сдѣлается вполовину вороче. СБРН (сбарна) вы можоте провеновить СБ---РН (абс--рак): тогла будете имъть для длянные адога; или СБР---Н (сбар--ме): тогда половина времени втораго слога отойдоть из порвону, а иторой слогъ Н (но) станеть вноловину корона слога СБ (сбр).

Самая запутанная просодическая система представляется из этомъ правописанія совершенно простою и ясною : вы понянаете вся тайны ся нагляднымъ образомъ, какъ будто слова были уже положены на ноты.

Случаются во многихъ языкахъ такъ-называемые длинція гласмыя û, ô, â, ê, ì. Но мы уже сказали, что ни какой гласной, даже самой чистой, самой безчленией, пельзя добыть взъ гертаия безъ изкотораго придыхавія, безъ легкаго h или h изиейта. Аревніе нонимали длянныя гласями â или ô не инэче какъ соодиненіемъ двухъ легкихъ hb съ тонами a или о, то соръ, какъ haha—hoho. И, акустически, это вірно: въ неше время, склическинъ опытомъ, для котораго господинъ Cagniard-Latour изобрълъ замысловатый снарядъ, называемый «сиреною», докавано, что всякій продолжительный тонъ есть не что инее канъ быстрая послёдовательность иножества весьма меликъ ударовъ и короткихъ тоновъ: ô есть дійствительно бабе, и севершенно ранво слову ББ (баба или боб). До этого открытія дошли мы реликою наукою, опытами, математикою. Не удивительно ли, что мувыкальный инстимктъ вервобытнаго человіка угадаль эту истиву безъ профессоровъ снанки?.... Нельзя ве прекломиться передъ чулною вірностью ума, не онутаннаго хитросилетаніами инимой мудрости, въ ділахъ ябыковъ, повзія и музыки. Древніе, по чузетву, дійствовали согласно съ законами природы. Насъ, нынітаикъ, съ толку ебило мудротвованіе.

Посмотрите, какое чудо древніе угадали безь науки! Если въ счетѣ согласцьіхъ заключается мъра музыкальнаго времени, если слогъ съ одной согласной коротокъ, а слогъ съ двумя соглаеныия длиневъ и, притомъ, ровно вдвое дливрѣе короткаго, то возъинте мысль какую угодно, выраженную правильно и ясно на ваиемъ языкѣ, собдюдая строгую логическую связь между словани этей «разы; расположите слова такъ, чтобы слоги нороткіе и длинные разчѣстились въ извѣстномъ симметрическомъ норданѣ и чтобы весь рядъ атихъ слоговъ могъ удобно раздѣлиться на четное число тактовъ, совершенно ровныхъ другъ другу временемъ, съ удареніями и молчаніями, то есть, съ ритионъ и наузами, въ опредѣлевныхъ мѣстахъ: изъ чакого распредѣлевнія сарговъ непремѣцио должия выйти въ девламаци мелодія, музыва

нустного слова. Это будеть стихъ, ностерство, полмя. И чинъ измли авбите, занысловать, незиците, чтих вырешение ся инвопясние и понте, (чтих строше соблидска логина пълка, тънъ оперезачельние будоть иследія, тихъ сплето нодийствують измль, подведечная подъ музыкальный ресотрука проиони, пли такъ-пазываемая, порзія.

Посмотримъ это на примврѣ. Вотъ ораза — положимъ, арабская: вы ся не понимаете — но мы можемъ сдѣлать се понятною посредствомъ подстрочнаго переводу. Я пропишу се русскими буквами. Придыханія и звуки, неизъёстные нашему явыку, мы выразниъ ненимъ роднымъ Б. Меледическіе знаки могутъ быть удобно выражены маленьники р надъ буквами, которыя нужно произвосить росне, съ тембромъ гласней а, белѣя ная менѣе открытой, — маленькими н (виже), гдй голосъ вриницаетъ басевью тембры гласныхъ О в У, — и маленькими с (выие), гдѣ онъ выражаетъ сопренный тенъ въ видѣ гласныхъ Э или И. Буква И, которая здъсь встрѣтится, есть согласная, расляя вѣмецкой ј (jola).

КЛ БИШ БРИ кнзн клл́ **JHJ TH** куллё лёплётив ъаль ъайша ъарій канэйн, жизнь, вижу, есть сокровище, каждую ночь ъл ъ́ййъ́м в р ĤЪŔĆН. THŔĊ B MЪ . **B** ва маъ ъаль ъййяъму танкосы наъкысан, BÄ дни не уменьшаются и у меньшающееся, a

АЪ ЙНФА БА-АГР. лаъ зноёли ъёд-дагру: не убщаеть въчности.

По-арабски это сказано изящно и остроунно. Мысль хорошая и выражена хорошей прозой. Посмотримъ теперь, порядокъ короткихъ и долгихъ слоговъ въ этой фразв:

Для приданія ей поэтической оорны, надлежало бы разд'алить этоть рядь слоговь на осемь ровныхъ тактовъ, съ соблюденіемъ дузыкальной симметрія въ расположенія коротинхъ и долгихъ,

и из порядки удареній, или акцентовь. Но въ той послидовательности, какую слоги здись имиють, невозможно ни какъ раздилить ихъ на осемь симметрическихъ развировъ. Надо переставить слона и подобрать слоги къ какому-инбудь симметрическому образцу. Возьмемъ въ образецъ размиръ, —извистный въ музыки подъ названіемъ три четверти:

• • • | • • • | • • • | • • • •

Размёръ этотъ круглъ, полонъ, совершенно симметрическій: осемь тактовъ; они ровны между собою временемъ; въ каждомъпо три долгія поты, или слога. Но эта безконечная последовательпость долгихъ произведетъ монотонию. Надо придать разнообразіе: въ ивкоторыхъ симметрическихъ мъстахъ можно длинный слогъ раздёлить на два короткіе, четверти разбить на осьмушки, такту (- - -) придать напримъръ форму (- - - -), не выходя изъ принятой мёры времени, или другую подобную. Въ самомъ дълъ, пзмънниъ на этотъ ладъ (~ – – ~) такты нечетные, первый, третій, пятый и седьмой. Такты четные, второй в шестой удержниъ въ прежнемъ видъ (- - -), а четвертый носьмой надо укоротить молчаніями, или паузами, чтобы фразу можно было произнесть съ толкомъ, съ разстановкой. Если въ четвертомъ тактё допустниъ паузу (со) равную осьмушкъ, то въ осьмомъ, для симметрія и лучшаго паденія, прійдется удвонть это молчаніе, и подставить се с. Но этого мало: удареніе, акцентъ, или ритиъ-дъло чрезвычайно важное, потому что отъ него зависнтъ смыслъ и въ членной ръчн и въ безчленной, и въ словън въ музыкъ. Ударенія не должно, по примъру новъйшихъ поэтовъ, которые не въдаютъ, что творятъ, смъшивать съ долготой слога или ноты. Ударение есть только усиление голосу въ извъстныхъ итстахъ, такъ, чтобы этотъ слогъ или эта нота, на которую онъ падаетъ, послышалась громче и звучите ближайшихъ. Слоги съ удареніемъ и слоги безъ ударенія, это forte и piano, а не длинвые в короткіе. Удареніе можетъ падать точно также на длинные слоги, какъ и па короткие, и именно отъ этого разнообразія происходить особенная прелесть греческаго языка и греческаго стиха. Русскій языкъ въ этомъ отношенія совершенно схожъ съ греческимъ: въ словъ, напрвмъръ великимъ (В,Л,КМ), дливный слогъ кимъ (КМ), а между тъмъ ударение падаетъ на короткій, ли (Л): слогь ли ударяется сильнье и звучить громче

ОСНОВНЫЯ ПОНЯТІЯ О МУЗЫКТ КАКЪ НСКУССТВВ.

сосёднихъ слоговъ; онъ — forle, а оба сосёдніе — piano, но количества времени въ слогахъ этимъ нисколько не измѣняются. Ударенія должны также быть размѣщены симметрически. Поставимъ ихъ въ каждомъ тактѣ на третьемъ мѣстѣ. Въ послѣднемъ осьмомъ тактѣ, ударенія не будетъ, потому что третье мѣсто занято уже молчаніемъ. Мѣста, на которыя прійдутся ударенія, я означу литерою а, первою буквою слова акцентъ. Размѣръ представится тогда въ слѣдующемъ видѣ:

| | | a | | | | a | | | a | | | - | а | , |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|-----|---|---|---|---|
| ~ | - | - | ų | - | - | - | ~ | - | - | ~ | - | J | | ŝ |
| | | a | | | | a | | | а | | | | | |
| v | - | | J | | - | | J | | - | U (| - | J | ŝ | S |

Переставниъ слова данной фразы такъ, чтобы слоги ихъ, короткіе и длинные, уложились въ этомъ порядкѣ, но съ тѣмъ непремѣннымъ условіемъ, чтобы этимъ нисколько пе нарушались плавность и ясность рѣчи, естественная и логическая связь иежду словами. Мы получимъ, выставивъ удары или согласныя, для удобства счету, большими буквами, гласныя, которыя не въ счетъ, мелкими, а гласныя съ удареніемъ средними, курсивными (ихъ должно произносить полно, звучно, съ нѣкоторою напыщенностью):

БэРпЛьБАШа — КеНЗаННАЪ — КыСаНКУЛЛе вижу, жизнь есть — сокровнще, умень — шающееся каждую —

> ЛсЙЛеТѝНо ночь,

Веми БТанко — Сыль Бэйна Б — Муведда ГРу а не уменьша — ются дни — и въчности не — Йенфедносо убываетъ.

Произнеснте теперь эти слова чисто, ровно, по образу декламацін, хорошо отдёляя такты и звучно усиливая голост на слогахъ съ ударевіемъ, и вы услышите настоящую мелодію, несомиённую и правильную музыку ез одной нотть. Декламируя эти два стиха, принадлежащіе одному изъ древивйшихъ поэтовъ арабскихъ, по имени Тафарѣ, вы, такъ же какъ и въ разговорѣ, не выйдете изъ одной ноты, и между тёмъ – удивительное дёло!—

75

она поразительно принимаеть въ устахъ валихъ, безъ всямаго напряжения груди, видъ настоящей мелодія, какъ-будто голосъ бенрестанно повышался в повижался, какъ-будто вы съ особеннымъ искусствоить переходили отъ низшихъ вотъ къ выснимъ ж обратно. Таковъ эннекть игры различныхъ тенбровъ этой поты, придаваеныхъ вхъ резличными глесными, върнаго музыкальнаго времени, и спиметрическаго расположения ударений, или ритиа. Желая подражать этому эссекту на мертвоих пиструменть, выразить ту же самую игру тембровъ, вапримъръ, на сортепіано, вы будете принуждены дъйствительно брать тоны высшіе в низпіе въ предвлахъ целой октавы. Взявъ за предель понеженія голосу, для У съ удареніемъ, ноту DO, а за предблъ повышенія, для И съ удареніенъ, другое DO, октавное, равновѣсье же голосу, то есть, ударное А, помъстивъ всередниъ октавы, на квичть SOL, ная на кварть FA, для перваго стяха получите вы слъдующую мелодическую фразу, которая въ точности изобразитъ ванъ безчленными звуками членпую декламацію вашу:



Музыкальная фраза эта могла бы быть гораздо лучше, еслибы въ просодическомъ образцъ нашемъ длянные и коротвіс быля расноложены искусно и если бы ритиъ былъ замысловатъс; но и такъ, какъ ова есть, ова представляетъ действительную мелодію, чего рашительно нать въ нашемъ новайшемъ стиха. Принявъ ударение за одно и то же съ долготою слоговъ и не считая согласныхъ, поэты наши слъдуютъ ритму, усыпительно однообразвону, и — что всего хуже — производять стихи, чуждые всякой нден о музыкальномъ времени: одниъ стихъ требуетъ на произнесение свое десяти секундъ, другой семи или пятнадцати! Аля вернаго музыкальнаго уха, такие стихи совершенно похожи на нгру человъка, не соблюдающего такту, спъшащаго безъ причилы въ одномъ мъстя, растяривающаго въ другомъ, и у котораго весь ритих состоять на поперентаности ноть forte и piano. Немудрено, что большая часть повтящикъ поэтовъ, вспортнаъ узо свое на такой фальшивой мелоней, не понимаеть и не любить правильной, хорошей музытия.

Финикійны, учители Грековъ, и другіе древитёщіе народы Азія, а потомъ Греки и Ареритане, творкій поззію по систень.

которую вы сейчасъ видёли. Персіяне и Турки точно также сочиняють стихи свои донынв. У нихъ, какъ и у древнихъ Грековъ, поэзія и музыка перазлучны, и, выражая одно и то же искусство въ двухъ видахъ, унотребляютъ одни и тв же техническія слова.

Теперь ясно, откуда явнася въ музыкѣ законъ постепеннаго удвоенія времени относительно къ продолжительности нотъ: онъ перенессиъ въ нес изъ поззія, въ которой открытъ былъ посредстномъ счету согласныхъ въ слогахъ. Поззія, естественная музыка изустной рѣчи, по необходимости предшествовала инструментальной музыкѣ и была ся учительницей. Неоспоримымъ доказательствонъ тому служитъ и самый снособъ, поторынъ въ древней и восточной музыкѣ означаются ноты керотија, динаныя в длинитальной музыкѣ постоянно выражены слогами:

> тн — т т — тн — стрн. 1 2 • 4

Въ навъйной музыкѣ это выражается носредствоиъ нотъ различной сорны. Самая длянная поте предволагается единицей: се зовутъ циллою нотою; сравнятельно съ нею другія ноты назними налопиналия, четвертини, осьнушкани, постимдатыми, тридцать этарыми, шаятьдосятъ четвертыми; посл'ядніе четыре роди пото, но наружному виду своему, называются также односялними, двуалюции, прослатыми, чемыревлаными.

Различвая долгота нотъ осначаются слёдующинъ образонък



Какова бы ви была форма воты в вредставляемая ею долгота, интонація не измёняется, и названіе ноты остается все то же:

77

sol la si ut re mi sol sol la ut re fa si mi fa sol



Всё эти формы ноть представляють протяженія звуковь, относяміяся между собою какь 1 кь 2, 1 кь 4, 1 къ 8, н такъ далёе, вля какъ 1/2 къ 1, 1/4 къ 1, 1/6 къ 1, и такъ далёе; то есть, что однё вдвое, вчетверо, въосмеро болёе или менёе продолжаются чёмъ другіе. Но бывають протяженія звуковъ втрое, вместеро, въ двёнадцать разъ болёе, или втрое, вшестеро, въ двёнадцать разъ менёе другихъ. Первыя изображають какою-инбудь нотою, къ которой прибавляють точку; эта точка увеличиваеть протяженіе ноты одною половиною. Такимъ образомъ цёлая съ точкою равна тремъ половинымъ, шести четвертямъ, двёнадцати осьмушкамъ, и такъ далёе; половинная съ точкою равна тремъ чотвертямъ, шести осьмушкамъ, в такъ далёе. Слёдовательно и на обороть, половиная равна трети долготы цёлой ноты съ точкою, четверть равна шестой части, и такъ далёе. Иногда звуки находятся къ другимъ звукамъ въ отношенія 2 къ 3. Тѣ, поторые находятся въ отношенія 3 къ 2, называются тріоляма, и означаются тёмъ, что надъ нотами, изображающими ихъ, ставится цера 3.

Звуки и ихъ долгота пе единственные элементы музыки; не менте важно въ пей болте или менте продолжительное отсутстве звука, перерывъ. Необходимость подчинить перерывы правиланъ пропорціональности заставила раздалить ихъ по примтру нотъ, и изобразить соотвётственными знаками. Цалая иота есть единица долготы звука; само-собою разумтется, что единицу перерыва надо было принять соотвётствующею цалой нотё; эта единица есть пауза, которая подраздаляется на полупаузы, четверти наузы, осьмушки паузы, шестнадцатыя паузы, и такъ далее; эти части соотвётствуютъ частямъ цалой ноты; вотъ таблица наузы:

OCHOBRIN ROMATIA O NYSING MARY MCKICCTRS.

| Цълая нота. | Половиввая. | Четверть. | Осьмушка. | 16-ая. | 33-24. | 64-aa. |
|-------------|-------------|-----------|-----------|--------|--------|--------|
| | | | P | - | | |
| | | | | 9 | - | |
| | | | | | | 2 |

| Цѣлая пауза. | Половинная. | Четверть. | Осьмушка. | 16-ая. | 32-ая. | 64-a.a. |
|--------------|-------------|-----------|-----------|--------|------------|---------|
| ······ | | | | | | |
| | | | | 9 | - <u>-</u> | |
| • | | | | | T | |

Цѣлой ноть съ точкою, разумвется, соотвётствуетъ цѣлая пауза съ полупаузою, половинной ноть съ точкою полпаузы съ четвертью паузы, и такъ далбе.

Эти разнообразныя пропорція относительныхъ протяжевій звуковъ и перерывовъ допускаютъ безконечное множество сочетаній. Самый опытный глазъ едва былъ бы въ состоянія слёдить за иния, если бы не придумали раздёлить ихъ въ извёстныхъ разстояніяхъ перпендикулярными чертами, которыя перерёзаютъ весь планъ. Пространство между двумя перпендикулярными чертами называется тактоме. Съ помощью этихъ чертъ, глазъ безъ труда отдёляетъ каждый тактъ изсреды этого множества знаковъ и занимается содержаніемъ этого одного такта. Всё такты должны быть между собою одинаковой долготы; но долгота ихъ зависитъ отъ усмотрёнія сочинителя; она можетъ равняться цёлой нотё, половинной, или половинной съ точкою, и такъ далёе.

Эанътниъ здъсь еще принъръ бъдности музыкальнаго языка; одно и тоже иззвание такта дается изсколькимъ совершенио разнчибнъ предметанъ; тактъ значитъ пространство между двумя чертами, дъление этого пространства и сверхъ того способлесть играющаго или поющаго быстро схватывать и себлюдать это дъленіе; безпрестанно слышниз, что у того пізаца или музыканте есть такть, у другаго ніть.

Мы сказали, что цёлая нота принимается за единицу долготы: докмательствоиъ тому могутъ служить знаки, которыя часто встрёчаются въ началё пьесы для означенія такта: 3_{4} , 3_{4} , 9_{4} , 9_{4} , 13_{4} , 3_{6} , 3_{6} , 9_{6} , 9_{6} , 13_{5} : они показывають, что пространство между двуми чертами заключаеть въ себе деле четверта, три четверти, мость четвертей, деялть четвертей, дельнадцать осымыхъ той же единицы. Тё изъ этихъ количествъ, которыя дёлатся на два, принадлежатъ въ такту въ дел темла, который означается движеніемъ руки поперемённо внизъ и вверхъ; тё же, которыя дёлятся только на 3, напримёръ 3_{4} , 2_{6} , 2_{6} , 2_{6} , составлаютъ тактъ ез три темпа, и означаются треня движеніями руки, внязъ, вправо и вверхъ; наконецъ 13_{4} и 12_{6} , которыя дёлатся на четыре, составляють тактъ ез четыре темла, и означаются четырия движеніями руки, внязъ, влёве, вправо и выерхъ.

Все, что было сказано до сихъ поръ, относительно изитренія долготы звуковъ и перерывовъ, показываетъ только иъру отно-сительнаго ихъ протяженія, не опредъляя положительной долготы, которую долженъ представлять каждый знакъ. Действительво трудно было бы, чтобы не сказать невозмежно, выразить знаками эту абсолютную долготу, которая можетъ быть опредъ-. лена только разнахами астрономическаго маятника, или деленияня этихъ разнаховъ. Между-твиъ, еслибъ не было средства опре-АТЛАТЬ ПОЛОЖИТЕЛЬНУЮ ДОЛГОТУ НОТЪ ВЪ МУЗЫКТ, МЫСЛЬ КОМПОзитора при исполнении часто могла бы быть искажаема, потому что каждый могъ бы давать единица долготы, то есть цалой вотъ, произвольное протяжение, и одна и таже пьеса могла бы быть исполняема то съ медленностью элегія, то съ живостью веселой пляски. Чтобы сколько-нибуль устранить это пеудобство, сначала не нашли другаго средства, какъ только ставить из на-чали пьесы итальянская слова, которыя хотя приблизительно ногля бы ноказоть стецень недленности нан спорости общино движенія пьесы, в слёдовательно приблизительную делготу цёлой ноты, в ся частей. Такъ ваприятръ для означения различимять степреней медлениате депления призеты слова - largo, имроко; maestese, величествению; larghetto, инроковато; adagie, недленно; grave, важно; lento, тихо; для унвренныхть движенийandamino, raxmes morows; andante, maroars; a piscore, orpaguo;

allegretto, евесела, commodo, свободно; наконецъ для скорыхъ движеній — allegro, весело; allegro con molo, весело съ развязностью; presto, быстро; vivace, живо; prestissimo, какъ можно быстръе. Разумвется, что ври этихъ различныхъ степеняхъ медленности и скорости, долгота цвлой поты, паузы, и ихъ частей измвияется до того, что отношение между двумя цвлыми нотами въ разныхъ пьесахъ можетъ быть такое же, какъ отношение сравнительной долготы цвлой поты и осъмушки. Бываютъ случан, когда пять цвлыхъ мотъ наполняютъ цвлую минуту; въ другихъ же случаяхъ то же самое продолжение времени составляетъ, сорокъ цвлыхъ нотъ. Это непостоянство положительной долготы инсколько не измвияетъ относительной долготы знаковъ между собою.

Прежде, всв инструментальныя сочиненія знаменитвйшихъ композиторовъ, назывались имснами извъстныхъ танцевъ, напримъръ, сарабандами, аллемандами, курантами, жигами, и прочая, не затъмъ что были писаны въ характеръ этихъ танцевъ, а только потому что были одинаковой съ ними скорости движенія. Такъ какъ степень скорости этихъ танцевъ была встатъ извъстна, то и не было надобности обозначать ее иначе. Но когда они вывелись изъ употребленія, надо было уже прибъгнуть къ другимъ средствамъ указанія. Тогда стали употреблять разныя италіянскія слова.

Но всякій чувствуеть какъ общи и неопредвлительны эти выраженія. Сколько степеней и оттвиковъ можно допустить въ выраженія adagio, медленно, или allegro, весело! Такія указавія могуть быть только приблизительны, и значеніе ихъ измѣняется до безконечностп, сообразно съ понятіями или организаціею каждаго исполнителя. Замѣтимъ притомъ, что употребленіе этихъ словъ нерѣдко противно смыслу сочиненія; какъ часто встрѣчаемъ мы пьесы, полныя страсти, гиѣву или скорби, и которыхъ дииженіе означено словомъ allegro. Это употребленіе не точныхъ и невѣрныхъ выраженій представляло важныя неудобства, которыя музыканты давно уже чувствовали, но которыя были устранены только въ очень недавнее время. Уже въ копцѣ семнадцатаго вѣка, всѣ признавали пользу и почти исобходимость мехаическаго снарядя для строгаго опредѣленія степени медленности или скорости различныхъ музыкальныхъ темповъ. Многіе музыканты и мехавики посватили свое время и трудъ изысканію началъ, на которыхъ можно бы постровть такой снарядъ. Въ 1698 году, учитель музыки Loulié предложнать спарядъ, кото-

T. LXXXVII. - OTA III.

81

рый онъ назваль *хронометролю*. Около того же аремени Laffilardo, членъ парижской королевской капеллы, изобрилъ другой снарядъ. Нъсколько поздиве, англійскій механикъ Наггізон, извстный своими морскими часами, построилъ снарядъ, который былъ вполиѣ удовлетворителенъ, но по высокой своей цънъ не могъ войти въ общее употребленіе. Въ 1782 году, парижскій часовщякъ Duclos построилъ еще снарядъ, подъ именемъ *рит.меметра*, который былъ одобренъ многими извъстными музыкантами. Этотъ снарядъ скоро смѣпился хронометромъ механика Pelletiør; но вынче нензявъстно даже какого овъ былъ виду и въ чемъ состояло его устройство. Въ 1784 году, парижскій часовщикъ Renaudin построилъ маятникъ для того же назначенія. Знаменитый Bréguet также долго занимался разръшеніемъ этой задачи, но не открылъ результата своихъ изысканий. Наконецъ въ 1812 году Despréaux, прочессоръ парижской консерваторія, предложилъ хронометръ состоявшій изъ табляцы *темновъ*, и шелковаго снурка, съ гирею, повѣшенною въ видъ маятника; большая или меньшая длива снурка, по законамъ ензпики, даетъ большую или меньшую скорость его качавію. Такіе хронометры и представляли двѣ важныя выгоды, простоту устройства, и дешевизиу; но имѣютъ то неудобство, что не дѣдаютъ темповъ такта ощутительными для слуха.

ощутительными для слуха. Наконецъ снарядъ, котораго изобрѣтеніе оспарпвали амстердамскій механикъ Винколь и вѣнскій механикъ Мельцель, удовастворилъ встиъ требованіямъ: это метрономъ, который въ 1816 году представленъ былъ на разсмотрѣніе парижскому институту, одобренъ имъ, и теперь употребляется встим музыкантами. Въ этомъ снарядѣ каждый размахъ маятинка, и слѣдовательно каждый темпъ такта ощутителенъ слуху. Изобрѣтатель првиялъ за единицу долготы минуту; темпы такта составляютъ ен части. Всё степени движенія, отъ самаго медленнаго до самаго быстраго, опредѣлаются и представляются размахами маятинка, которые по произволу разлагаются на такты въ два, въ три или въ четыре темпа, и по желанію композитора представляютъ цѣлыя поты, половинныя, четверти, осъмушки. Главное достониство этого снаряда заключается въ простотѣ устройства и нечала, на которомъ онъ основанъ. Стоитъ только перемѣстить центръ тяжести, и тѣмъ удлинить пли укоротить маятинкъ; самая инчтожная перемѣна въ центрѣ тяжести, производитъ значительное измѣненіе въ быстротѣ качанія. Посредствомъ

-82

нётронона, можно съ точностью опредълить всю систему двленія пультальнаго тенпа, и въ цёлонъ и въ частяхъ.

Ас-сихъ-норъ мы разснатривали интонацію и протяженіе звукоть. Посмотримъ теперь ихъ напряженіе и звонкость. Подъ отный двуми названіями заключается все, что относится къ силѣ, звучности, ръзкости, слабости, ивжности, произительности, синлости, хриплости, гиусливости и прочимъ качествамъ звуку, звинсящимъ отъ особенныхъ свойствъ звучащаго тѣла. Музыка не ножетъ препебрегать ими: они содъйствуютъ къ разнообразю ел ръчи, и даже къ ел выразительности, позволяя удобиње живоинсать разныя состоянія души или ел впечатлѣвія.

Выразительностью, или экспрессіей, называется пменно сочетавіе тововъ сальныхъ, вля жесткихъ, съ нъжными. и сладкний, въ разлачныхъ степеняхъ вапряжения. Средство это предназначено собственно къ лучшему выражевію внутренняго движенія чувства, во оно нервако бываетъ п орудіемъ простой фантазія яли неопредъленваго вдохновения. Спросите у любаго великаго пъвца Или музыканта, затёмъ онъ усиливаетъ такую-то поту, междутвиъ какъ другія едва, слышны у него, заченъ въ таконъ-то ичетв одни звуки постепенно уменьшаеть, ускоряеть и раздълеть, а другіе связываеть или растягиваеть; онь не будеть въ состояния сказать причину, вли же отвътить простодушно: самъ не знаю, но мнъ кажется, что должно быть такъ. Еслибы тисты могли наблюдать падъ собою, они примътили бы даже, что однъ и тв же фигуры не всегда служать у вихъ къ одной цън, когда ръчь идетъ о выражения чувства, и что имъ случа-лось употреблять ихъ въ совершенно различныхъ значенияхъ, съ равно удовлетворительнымъ успехомъ.

Эта неопредълятельность способовъ выражать одит и тъ же музыкальныя мысля, могла бы вить самыя плачевныя слъдствія въ оркестрахъ, если бы каждый исполнитель руководствомася игновеннымъ внушеніемъ своего таланта; одинъ сталъ бы играть свою партію съ большою силой, другой съ крайною нъжвостью; третій раздълялъ бы звуки, которыя состадъ его сливасть. Отсюда необходимость для композитора отитчать свои мысли, относительно къ экспрессін саными положительными зваками.

Знаки экспрессій очень разнообразны: одни относятся къ спчи или ибжности звуковъ; другіе показываютъ, что ноты должны быть переданы связно или раздильно; третьи наконецъ указывають на легкія изийненія въ скорости и ударенів.

Аля означенія степеней силы или слабости звуковъ, увотребляютъ нѣсколько итальянскихъ словъ piano (въ сокращенія p.), когда должно пѣть пли цграть тихо, слабо, безъ шуму; pianiesi-mo (pp.) означаетъ высшую степень слабости; forte (f.), сильно; fortissime (ff.) очень сильно. Переходъ отъ звуковъ слабыхъ къ сильнымъ выражается словомъ crescendo (cresc.), что значитъ «умножая»; отъ сильныхъ обратно въ слабымъ словами decre-scendo, (decr.), diminuendo (dim.), smorsando (sm.), то есть; «уба-вляя», «угасая». Когда за слабымъ звуковъ немедленно слѣдуетъ звукъ сильный, ръзкій, или наоборотъ за свльнымъ слабый, то ставятъ знакъ pf или fp. Если небольшое число звуковъ должно бытъ сильнѣе прочихъ, употребляются слова – rinforsando, sfor-капdo, forzando (rf, sf. fz), «усиливая». Наконецъ, мгновенное возраставие и уменьшение озвачаются знаками — Мож-но придумать еще множество знаковъ, увеличить число ихъ до безконечности; но исчисленные знаки достаточны для мъссы иѣвцовъ или музыкантовъ. Что касается до выраженія, которое, даетъ своему пѣвію или игръ великій артисть, то это мгновен-Для означения степеней силы или слабости звуковъ, употреблядаеть своему пёнію или игръ великій артисть, то это игновендаеть своему пёнію или нірё великій артисть, то это міновон-ное внушепіе души: почти никогда не является оно два раза одинаковымъ образомъ, и его исльзя выразить цёлымъ томонъ иадинсей. Господа нынъщніе, по примёру великаго Листа, стали сорить дивными надписями—furioso, бурно; misterioso, таниствен-но; amoroso, влюбленно; disperato, отчаянно; infernale, адски; etereo, зепрно, не говоря уже о dolce, dolcissimo, сладко, versan-do, ласкательно, pensieroso, задумчиво, и другихъ терминахъ бывшихъ и прежде въ употребленія; но такое множество напе-редъ обдуманныхъ оттёнковъ—холодно, изънскавно, и болёв вред-но тёмъ полезно зефекту игры, когда въ головѣ вётъ генія, въ сердцё — тонкаго чувства.

сердив — тоякаго чувства. Извёство, сколько скрнинчные, фортепіанвые и другіе инструментальные мастера хлопочуть о старости, сухости и звонкости лёсу, изъ котораго дёлають они резовансовые доски своихъ инструментовъ. Для этого предпочитается всякому другому дереву черная альпійская ель, которую въ торговлё обыкновенно зовуть щвейцарской; и чёмъ старёс доска такого дерева, то есть, чёмъ суше она, тёмъ дороже стоитъ. За стол втнія скрипки, альты, віодончели, платятъ по три, по четыре и по ияти тысячъ рублей серебромъ: цённость эту придаетъ имъ, просто, столѣтияя ихъ сухость, которая и составляетъ необыкновенную звонкость ихъ досокъ, причину отличной звучности. Одно только невѣжество жертвуетъ огромными суммами на покупку инструментовъ, такъ-

называеныхъ, объигранныхъ. Инструнентъ «обънгранный» зна-читъ только — ниструнентъ высохшій, не больше. При нын±шнихъ физическихъ и химическихъ средствахъ отнимать у тълъ всю воду, до нуля влажности, изъ самаго сыраго лъсу можно. сделать скрипку, которая въ день своего окончанія будеть звоиче и объпграниве всяхъ страдуаріусовъ: къ сожалвнію, ниструментнымъ мастерамъ не извъстно даже и существование онзики или химін. Какъ бы то ни было, пока инструменты дёлаются такъ невёжественно, они представляютъ огромныя развицы въ качестве звуку. Скрипка позъ стараго, сухаго лесу, и скрипка изъ свежаго, только подсушеннаго, совершенио различны звукомъ. Скрипки одной и той же величивы п сориы, по разнаго дерева, напримъръ горво-еловая, дубовая п ясеневая, отпюдь не одно и то же, даже при ровной сухости лѣсу. Трубка деревянная, мъдная и свинцовая опять не похожи другъ па друга качествомъ звуку. Это качество звуку, зависящее отъ матеріалу, изъ котораго построенъ инструментъ, называется яскони тембромъ, то есть, льсомъ. Слово timbre, по-англійски timber, значитъ то есть, льсожь. Слово нипоге, по-авглиски нишег, значить шиенво «дъсъ», столярный матеріалъ, дрова. Таковъ первона-чальный смыслъ этого слова. Каждый инструментъ одного како-го-нибудь роду имъетъ поэтому свой собственный тембръ. Два человъка, поющіе басомъ, двъ женщины, поющіе контръ альтомъ жли дишкантомъ, уже съ первыхъ потъ отличаются другъ отъ друга: безъ содъйствія зрънія, одно ухо не позволяеть ванъ смвшать вхъ. Мужчива, поющій теноромъ, н жевщипа, поющая сопраномъ, берутъ большею частію однъ и тв же ноты: но какъ эти ноты, мужскія и женскія, не похожи одив па другія! Эти разницы зависять также оть льсу, изъ котораго сдвланы различныя горла, и также называются тембрами. Между звуками ин. струментовъ различной формы различие звуку еще болъе поразительно: звуковъ человъческаго голосу нельзя припять за звуки скрипки, звуковъ «лейты — за звуки віолончели, валторны или «ортеціанъ. Слово телбръ примѣняется и къ этимъ различіямъ •ортешанъ. Слово *телора* приявляется и къ этимъ различиять въ качествё звуку, но уже метафорически, потому что различия зависятъ здёсь болёе отъ формы инструментовъ, чёмъ отъ ихъ матеріалу или «лёсу». Употребленіе инструментовъ различной формы, для полученія различныхъ тембровъ звуку, необходимо въ музыкъ, нетолько для разнообразія, но и для бляжайшаго нодражавія челов'вческой р'вчи, въ которой голосъ одного и того же лица изм'вияется до безконечности, смотря по чувстванъ, становясь, то сладкниз, при ощущенияхъ любви и нъги, то звои-

85

кных при радости, то глухных, гробовымх, жестнымх, грозныма, грубымъ, сиплымъ, ризкимъ, произительнымъ въ нечали, упыни, гитвъв, гордости, извеможения, наглости или отчаяния.

Кромѣ этихъ коренныхъ нензмѣнныхъ тембровъ, свойственныхъ каждому инстружситу лично, и каждой сормѣ инструментовъ, каждая ихъ нота можетъ еще, какъ мы видѣли, принять множество другихъ тембровъ, въ голосѣ человѣческомъ посредствомъ употребленія различныхъ гласныхъ, или вокализаціи, въ инструментальной музыкѣ нашей посредствомъ соединенія развыхъ нотъ въ одну, или гармонія. Но не объ этихъ тембрахъ здѣсь рѣчь. Мы желаемъ обратить винманіе читателей на другое обстоятельство. Въ одномъ и томъ же инструментѣ, въ одной и той же потѣ, тембръ звуку не одинаковъ когда ноты раздѣлены пли когда онѣ связаны.

Знаковъ раздѣльности звуковъ — два. Акценты поставленные надъ нотами означаютъ, что ноты эти должно брать раздѣльно, но какъ можно легче.



Когда ноты должны раздёляться съ нёкоторою рёзкостью, надъ ними ставять круглыя точки, иногда подъ скобою, какъ въ слёдующемъ примёръ.



Скоба, проведенная надъ потами, означаетъ что звуки должны быть связаны, сливаться между собою.



Измѣненія въ движенія, средство экспрессія, которое такъ часто употребляется во зло музыкавтами, означаются словами con fuoco, съ огнемъ, con moto, когда должно ускорить движеніе, или словомъ riturdando, «опаздывая», когда требуется умень-

86

нить скорость двиновія. По большой части композиторы предоставляють зая логиїя поровности чутью и см'ятливости исполнителей.

Есть ещо другіе всяомогательные знаки, которыхъ польза очевидна при исполненія, но которые не относятся къ главнымъ свойствамъ звуку, и поэтому объ нихъ говорить не сто̀нтъ.

Этотъ очеркъ нынъшией системы нотаціи совершенно достаточевъ для нашей цёли. Система, нечего сказать, плоха, ситина, безтолкова, —обременена безполезными выдумками, запутана педантскими повитіями о дълъ.

Одна и та же нота, вслъдствіе изкогда существовавшихъ обстоятельствъ, которыя нынче совершенно забыты, нёсколько разъ изибняетъ свое значение посредствоиъ ключей, такъ что человъкъ, вривыкшій читать ноты по ключу своего инструмента, нерёдко съ большемъ затрудненіемъ читаетъ ноты, написанныя въ другомъ ключъ, для другаго роду ниструментовъ или голосовъ. Артисты сами ставять въ рядъ первъйшихъ достоянствъ отличного виртуоза — ум'янье быстро читать ноты. Значить, система недовольно проста и ясна. Но хуже всего въ ней то, что она подаеть в музыкантамъ и любителямъ совершенно ложное понятіе о сущности звуковъ нашей европейской гаммы, умножая трудности чтенія прибавками изъ другой музыки, совершенно противуположной. Следуя гамме съ постоянными, неизменными звукаин, которыхъ всего тринадцать въ октавъ, не ниви особенныхъ звуковъ для бемолей в діезовъ, не смъя ни повыснть, ни нонизить на волосокъ ни одной изъ этихъ тринадцати нотъ безъ разстройства всей системы, она притворяется, будто у ней тоже есть въ октавъ двадцать два различные звука, какъ было у древнихъ, будто она понижаетъ и повышаетъ свои основныя воты, будто діезы в бемоли ся представляютъ что-то особенное, важное для уха, дъйствительное. Въ однихъ мъдныхъ трубахъ существуетъ у насъ нывче дъйствительная разница звуковъ между бемолемъ и діезомъ, и существуетъ едивство потому, что дливныя медеыя трубы дають вхъ натурально, и что этихъ виструментовъ уломать невозможно къ тому, чтобы ови ихъ не давали: иначе тождевременная гарионія наша давно бы истребила вхъ в здесь, какъ истребила въ другихъ родахъ инструнентовъ. Они — естественные враги этой гармонія. При введенія трубъ въ орнестръ, эти ватуральные бемоли и діезы иричнияють ужасные хлопоты композиторамъ, ногда нужно приладить въ акордахъ трубные звуки къ звуканъ другихъ инструментовъ

безбемодьвыхъ в бездіезныхъ. И для однъкъ въдныкъ трубъ, поторыя могля бы витъ свою ореограско, вынтиная систена иотація обременяетъ всю музыку, всё вообще наструменты, беиолями и діезами! Нынче, въ особенности, когда музыма нана отановится все сложиве и сложите, система вотація простая, натуральная, съ постоянными иотами для выраженія существенно постоянныхъ звуковъ нашей гаммы, была бы настоящимъ благодъяніемъ. Давно уже музыканты, поумите играющей толиы, чувствуютъ необходимость упростять нотацію и предлагаютъ, то разныя усовершенствованія, то совершенно новыя методы. Къ сожалёнію, всё эти попытки напрасны. Введевіе новой сяствованную, такъ же невозможно, какъ введевіе новаго алсавита въ языкъ давно образованнаго народа: всё отличные чтецы сегоднишніе завтра были бы безграмотные невъжды; всё печатные и рукописные памятники ума и искусства лѣтъ черезъ десять сдълались бы недоступными.

Но любопытство нашихъ читателей имветъ право зпать также и аргументы музыкальныхъ старовъровъ, защищающихъ нынѣшнюю систему нотаціи. Въ этомъ отношенія мы не можемъ рекомендовать имъ человъка упрямѣе и искуснѣе господина Фетиса, котораго сочиненія приняты для этихъ статей въ руководство по техняческой части. Никто лучше и яснѣе его не излагаетъ правилъ своего искусства : но когда онъ принимается онлосооствовать о музыкѣ — къ чему у него есть-таки рѣшительная слабость — когда онъ пускается въ музыкальный гегелизмъ, тутъ уже иѣтъ спасенія : мракъ и тьма пучины зойопской! При всей склоиности своей къ мудрствовавію, онъ однако жъ врагъ всякихъ пововведеній. Вы будете судить сами о силѣ и важности его доводовъ. Мы предоставныъ рѣчь ему.

«Всв предлагаемые проэкты преобразовавія нашей нотація, разсуждаеть онъ, какъ-бы съ перваго взгляду вн упрощали ся, никогда не будуть такъ наглядны какъ пынче принятыю знаки и, слѣдовательно, ни одна пзъ этихъ системъ не окажется такою удобной для быстраго чтенія какъ наша. Говорять, будто въ разныхъ частяхъ ся не довольно аналогіи; но это несправедливо: мвѣ кажется, всё составныя части ся такъ плотно между собою связаны, что нельзя уничтожить ни одной изъ нихъ, не разрушвъ всего зданія. Самое множество ключей, на которое возстають люди не твердые въ музыкъ, нетолько не представляеть

большихъ затрудненій, но во многихъ случалхъ деже чрезвычайно полезно.

Въ первыя времена нашей музыки, то есть въ десятонъ и одиннадцатонъ въкъ, можно было испытывать разныя систены нотація и разбирать выгоды и невыгоды каждой; въ семнадцатонъ въкъ еще можно было откинуть нъкоторыя сивиныя начертанія, которыя безъ всякой дъйствительной пользы для некусства затрудняли только чтеніе нотъ; въ настоященъ же видъ, музыкальная нотація представляетъ полную, логическую систему, въ которой ничего нельзя измънить безъ вреда для искусства. Этотъ вопросъ, впрочемъ, стонтъ болъе подробнаго разсмотрънія.

«Уже лѣтъ полтораста какъ безпреставно представляются новые проэкты музыкальной нотація, и каждый изъ вихъ, если вѣрить на слово изобрѣтателямъ, точвѣе, удобопонятиве, и разумнѣе принятой системы. А между-тѣмъ эта система, какъ на нее на нападаютъ и смѣются, восторжествовала надъ всёмъ и стоитъ непоколебимо.

«Чему приписать упорство музыкантовъ въ сохранения системы, которой дъйствительные или мнимые недостатки столько разъ бывали имъ представлены и неуважение ихъ къ предлагаемымъ преобразованиямъ? Чтобы отвъчать на этотъ вопросъ, должно сначала разсмотръть главные недостатки, въ которыхъ упрекаютъ существующую систему. Жавъ-Жакъ Руссо, котораго проэктъ извъстиве другихъ, благодаря славному имени автора, свелъ въ слъдующихъ словахъ все, что было сотим разъ говорено по этому предмету:

«Это вножество линій, ключей, *транспозицій*, діезовъ, бемолей, «отказовъ, простыхъ и сложныхъ тактовъ, цёлыхъ иотъ, половинныхъ, четвертей, одновязныхъ, двухвязныхъ, трехвязныхъ, «паузъ, полупаузъ, четвертей, осьмушекъ паузъ, и прочая, по-«рождаетъ безконечное число знаковъ и сочетаній, изъ котораго «происходятъ два главныхъ неудобства: во-первыхъ, что они за-«поисходятъ два главныхъ неудобства: во-первыхъ, что они за-«пимаютъ слишкомъ много мъста, н, во-вторыхъ, обременяютъ «память учащагося, такъ, что учевники гораздо скорёе образуютъ «слухъ и пріобрётаютъ надлежащее механическое искусство, чёмъ «выучатся читать ноты съ перваго взгляду; это доказываетъ, что чглавная трудность искусства заключается не въ исполненіи пёчія, а въ соблюденіи правилъ.»

«Въ друговъ мъств онъ говорятъ:

«Всв, кром' артистовъ, жалуются что слишкомъ долго надо

«учиться музыка, чтобы быть не более какъ нерядечнымъ му-«зыкантомъ; по музыка, потому ли, что доставляемое ею удо-«родьствие не допускаетъ въ насъ хладнокровия, необходимато для «размыщления, или нотому, что завимаются ею по большей ча-«сти моди не изъ размышляющихъ, принадлежитъ къ числу тихъ «цаукъ, которыя всего менёе наслёдованы; поэтому донымё ин-«кто еще не догадался открыть настоящую причину ся трудно-«сти, и на искусство несправедливо взваливаютъ трудности, въ «цоторыхъ видоваты один артисты.»

«Эти мысли въ разныхъ видахъ и словахъ повторяли всё сочинители новыхъ системъ музыкальной нотаціи. Послушать ихъ, такъ чтеніе музыки по этой системъ представляетъ такія затрудиенія, что на совладаніе ими надо посвятить цёлую жизнь; и томко самое небольшое число избранниковъ достигаетъ полнаго знанія всёхъ сочетаній музыкальныхъ знаковъ и могутъ немедленно передать ихъ на инструментъ.

«Къ-несчастію этихъ господъ, факты неоспоримо доказывають, что ихъ митије несправедливо; не видимъ ли мы каждый день дътей, которые такъ же легко разбираютъ поты какъ опытные музыканты. Царижская, брюсоельская, и другія консерваторія, явная въ послёдніе пятьдесятъ лётъ тысячи примёровъ молодыхъ учевиковъ, которымъ всё сочетанія музыкальныхъ знаковъ были знакомы не хуже азбуки ихъ роднаго языка. Притомъ, стонтъ тодько вспоминть о множествѣ не музыкантовъ по званію, а просто любителей, которые съ перваго разу безъ труда разбирають всякую музыку, чтобы убёдиться въ томъ, что существующая нотація не то, чѣмъ представляютъ ее изобрѣтатели новыхъ систомъ, и что съ этой стороны ихъ обвиненіе рѣщительно ни на чемъ не основано.

«Но трудность не единственный недостатокъ, въ которомъ обвицяютъ существующую нотацію; иткоторые считаютъ всю ея систему что въ высшей степени уродливымъ. Вст изобрътатели новыхъ музыкальныхъ знаковъ представляютъ длинное исчислено встахъ ся недостатковъ. Одинъ изъ нихъ говоритъ объ этомъ слёдующимъ образомъ:

«Можно бы составить цёлую книгу изъ всего, что было гово-«рено или писано основательнаго о недостаткахъ этой системы; «правда, что одни музыкавты могутъ указать ихъ въ подробно-«сти и вполит оцёнить ихъ; однако же каждый здравомыслящій «человёкъ признаетъ ихъ дъйствительность и важность, есля «инветь хотя самое ограниченное понятіе объ искусстве музы-«ки.

«Сравните только ничтожную цвль музыкальной нотаців пока-«зывать значеніе звуковъ, во-первыхъ, въ отношенін къ мѣсту ихъ «въ лѣствицѣ звуковъ, а во-вторыхъ, въ отношенія къ протя-«женію, съ множествомъ и разнообразіемъ знаковъ, наполняющихъ каждую страничку самой простой музыки: не имѣемъ ли «мы права обвинать эту систему въ непростительной несораз-«жѣрлости средствъ съ цѣлью.»

«И странное дело: почти полтораста леть всё нововводителя повторяють тв же возгласы противъ существующей системы нотація, в никто не подумаль отвѣчать имъ. Даже музыканты не вступились за систему, которою они каждый день пользуются безъ всякаго затруднения; одно только возражение сдълали нововодителямъ: что невозможно вдругъ переучить всёхъ артистовъ и всёхъ завимающихся музыкою по принятой системё, и что это преобразование повлечетъ за собою утрату всяхъ музыкальныхъ произведений, писанныхъ старыми письменами. Это возражение ясно показываетъ, какія препятствія должна встрётить новая цотація и невозможность ся введенія; но мит кажется, на возгласы противниковъ существующей потаціи можно бы отвѣчать дельнье и показать, что большая часть ихъ обвинений пи на ченъ не основана. Это я намъренъ сдълать и надъюсь доказать, что наша нотація не только не представляеть твхъ недостатковъ, въ которыхъ ее обвиняютъ, но что опа есть одно взъ тъхъ человическихъ изобрътеній, которыя всего лучше достигають предположенцой пыт прли.

«Чтобы соблюсти вадлежащій порядокъ, должно ўсвачала разсмотрёть, есть ли въ нашей системё знаки для всёхъ интонацій, всгрёчающихся въ музыкѣ, для всёхъ протяженій звуковъ, для всёхъ перерывовъ; есть ли знаки для всёхъ степеней ихъ силы, нёжности, пёвучести, легкости, усвлевія, ослаблевія, ускоренія и замедлевія, страсти и спокойствія, и пакопецъ, нётъ ли знаковъ излишнихъ. Получивъ удовлетворительный отвётъ на всё эти вопросы, миё останется разсмотрёть еще важное обстоятельство, на которое никто еще не обращалъ внимавія: довольпо ли сочетанія этихъ знаковъ наглядны для глаза, чтобы представлять уму, разнообразіемъ своей формы и расположенія, всё обстоятельства сочетавія звуковъ и перерыяовъ, которые долженъ соблюсти исполнитель, и не даетъ ли пашей нотаціи это разнообра-

НАУКЕ В ХУДОЖЕСТВА.

92

зіе, которое ей ставять въ порокъ, неоспоринаго прениущества передъ системами, которыни предлагали замѣнить ес?

«Есть ли знаки для выраженія вспахь интонацій, встрычающихся въ музыки?

«Есть, и притомъ самые простые знаки, какіе можно было придумать, потому что они состоять въ черной точкв или бвломъ кругѣ, довольно большихъ размѣровъ, чтобъ глазъ могъ легко схватывать ихъ; сверхъ того, въ значенін ихъ невозможно сомивваться, потому что они расположены на параллельныхъ линіяхъ плана, изображающихъ будто ступени лёствицы, и различные ключи съ точностью опредѣляютъ особенную интонацію для каждой ступени. Еслибы было столько постоянныхъ параллельныхъ линій, сколько ихъ нужно, не для всей лёствицы звуковъ, отъ самаго инзкаго до самаго высшаго, а только всѣхъ звуковъ даннаго голоса или инструмента, чтеніе нотъ стало бы чрезвычайно затруднительнымъ и даже невозможнымъ. Чтобы судить о трудности такихъ нотъ, стонтъ только взглянуть на изданныя въ Римѣ, въ семнадцатомъ вѣкѣ, сочиненія Фрескобальдн для органа и клавесина. Партія правой руки размѣщена на шестилинейномъ, а партія лѣвой руки на осьмилинейномъ планѣ. Самые искусные піанисты и органисты безпрестанно путаются въ этой пестротѣ липій и съ трудомъ узнаютъ въ ней ноты.

Слѣдовательно, дополнительныя линеечки, которыя придумали прибавлять надъ нланомъ и подъ нимъ, очень полезны и удобны, потому что число ихъ, которое очень легко схватить, когда ихъ не слишкомъ много, ясно опредъляеть интонацію нотъ, выходящихъ изъ предъловъ плана. А чтобъ число этихъ дополнительныхъ линій не было слишкомъ велико, придумали очень простой способъ: надъ нотами, или подъ ними ставятъ цифру 8, которая показываетъ, что ноту или цълый рядъ нотъ должно брать октавою выше или инже чъмъ онъ писаны. Въ послъдніе годы, нъкоторые композиторы стали употреблять для той же цъли ключи, означающіе октаву ключей *fa* и sol; это средство также ясно и просто.

«Діезы, бемоли и бекары, предметъ самыхъ ѣдкихъ порицаній реформаторовъ, суть также не что нное, какъ средство упрощенія. Дъйствительно, въ нашей музыкъ нѣтъ ни ut и ни re b, а есть только звуки выше ut и ниже re, выше fa и ниже sol, и такъ далѣе. Но если бы всъмъ этимъ промежуточнымъ звукамъ дать особое мъсто на планъ, пришлось бы умножить число ли-

OCHORADIA HORATIA O MYSLIKS NARS HCHYCCTRS.

ній в возобнонить ноказанныя мною неудобства." Поэтону очень унно придумано преднолагать изм'вненіе ноть носредствомъ діозовъ и бемолей и возвращеніе ихъ къ нервоначальной интонація носредствомъ отказа; необходимымъ слёдствіемъ этого предположенія была. вся наша система тоновъ. Какое діло, что эта система основана на одномъ предположенія, если это предноложеніе удобоностижнихо для каждаго ума, и если употребленіе этихъ знаковъ совершенно ясно и опредізлительно, и глазъ безъ труда схватываетъ и различаетъ ихъ, какъ доказано множествомъ онытовъ, сдёланныхъ въ училищахъ? Употребленіе и сочетаніе этихъ знаковъ интонація, при нашей системѣ тоновъ, такъ правильно и разумно, что виёсто того, чтобы стараться изгнать ихъ изъ нотація, мы должны бы благословлять великую и плодотворную идею, породняшую ихъ.

«Ключи подвергались и подвергаются еще болёе жестокниъ нападенія́мъ, чъмъ другія части нашей нотаціи. При первомъ взглядѣ, доводы, употребляемые противъ нихъ, кажутся основательными. Не довольно развѣ, говорятъ, что чтецъ долженъ различать каждую ноту на линіяхъ или между ливіями плана и приноминать интонацію каждой ноты? Нѣтъ, надо еще мѣняться названію и интонаціи этихъ нотъ, вслѣдствіе различія ключей, такъ что умъ и память теряются въ множествъ интонацій и назвавій, принадлежащихъ одному и тому же знаку и одной и той ке позиціи на планѣ!

«Изъ противниковъ ключей, тѣ; которые не хотять совершеннаго преобразованія системы потаціи, а требують только изкоторыхъ измѣненій, предлагали уменьшить число ихъ; ивкоторые утверждали даже, что достаточно сохравить одинъ ключъ sol; всё эти господа убъждены въ томъ, что уничтоженіе остальныхъ ключей будетъ важнымъ усовершенствованіемъ въ искусствё инсать и читать музыку и чрезвычайно облегчить ея изученіе. Но что бы вышло изъ уменьшенія числа ключей, если бы приняли ихъ предложеніе? Чтобы показать это, я напередъ изложу начала, изъ которыхъ развилось различіе ключей.

«Въ то время, когда планъ состоялъ еще только изъ одной ми двухъ линій, въ началѣ его ставилась буква, означавшая по-

• Какая нужда умножать число линій? Когда господинъ Фетись кончить річь свою, ны покажень въ пісколькихъ словахъ, что можно дать мисто исниь этимъ звукамъ не прибавляя ин одной лиціи и даже не переміняя вывішняго положенія ноть на лиціяхъ.

93

ложеніе одной ноты, но которой опредвлянсь ней прочія ноты, разстояніснь сновнь оть этой отходной точки. Напринирь, ставили f, когда нота на линіи означала fa, с для ul, g для sol, d для re. Впослидствін, когда планъ состояль уже изъ четырехь или пяти линій и положеніе ноть стало опредиленно, буквы заминились ключами. Ключь, поставленный вначали плана, сталь означать положеніе одной изобствой ноты, по которой опредилянсь все остальныя; такимъ образонъ, вийсто двухъ или трехъ буниь, стоявщихъ прежде одна надъ другою вначали плана, темерь стояль уже однить только ключь.

«Какъ музыка первоначально назначалась преимущественно для голосовъ, а обыкновенный голосъ обявиаетъ не более досяти ная однинадцати тоновъ въ разныхъ діаназовахъ, то нятванвейный планъ былъ достаточевъ для помъщевія всяхъ нотъ каждаго голоса; нужно было только особымъ знакомъ показать, для какого голоса назначается музыка. Первые композиторы очень хорошо зам'ятиля, что между голосами отъ природы есть чрезвычайное разпообразіе, и что между басонъ и первымъ днекантонъ ость несколько среднихъ голосовъ, болте нан менъе низнихъ, или болве или менъе высокихъ: это наблюденіе побудило яхъ означить каждый родъ голоса особеннымъ ключенъ. Такимъ образомъ, самону низкому басу данъ ключъ fa на четвертой линін; болёе высокому басу, барнтону, день тоть же ключь на третьей линін; тенору ключь и/ на четвертой линін; болье высовому тенору тоть же ключь на третьей линин; контральту ключь ut на второй линии; мещцо сопрано или второму дисканту имочъ ut на первой линия; соврано или первому дисканту ключъ. sol на второй линін. Посредствоить этого распредвленія и по небольшону объему голосовъ, они избъжали унотребления дополнительныхъ линескъ. Что касается ключа во/ на червой личи, онъ употреблялся для партій скринокъ, елейтъ и гобоевъ, которые заходять выше самыхъ высокихъ голосовъ. Постеценность ключей, отъ санаго инзкаго голосу де санаго высокаго инструмента, какъ видно въ слёдующемъ примёре, представилла прогрессию восходящихъ терцій.



«Когда введеніе оперы вывело изъ моды вокальную музыку на большія массы голосовъ, я зам'йнило яхъ аріями на однить

OCHOBBLIS BURNTIS O NYSHIRD RARD BCRJCCTDS.

голось съ акончаниюнтонъ инструментовъ, вокальныя нартіи етали выходить изъ этихъ твеныхъ предъловъ; онъ распростраиннось и въ низникъ въ верхнихъ региотрахъ. Съ другой сторони, инструментальныя нартія стали также расширать свои предълы. Тогда изкоторые ключи стали безполезны, и споро вышли изъ увотребленія. Такъ исчезъ ключъ *fa* на третьей лиии, потому что его высокія ноты стали писаться на донолимтельныхъ линіяхъ, въ томъ же ключъ, на четвертой линіи. Ключъ и/ на второй линія, означавшій ръдкій выдъ голоса, средній между высокимъ тепоромъ и альтомъ, или меццо-сопрано, также брошенъ, а партіи этого голоса стали инсать въ ключъ и/ на третъей. Ключъ зо/ на первой линіи также вышелъ изъ употребленія, какъ-скоро стали употреблять дополинтельныя линіи; онъ былъ твиъ безнолезите, что былъ повтореніемъ ключъ *fa* ия четвертой линіи, только двумя октавани выше. Ключъ зо/ на второй линіи сталъ одниъ употребляться для высокнихъ инструнонтовъ.

«Въ наше время, вокальная партія дисканта такъ расширила споч предёлы въ ворхинхъ нотахъ, что стало удобийе инсать ее въ влючё вої чёмъ въ ключё иг на первой линія, при которомъ требуется большее число донолнительныхъ линій. Поэтому ключь и на первой липін встрёчается съ каждымъ диемъ рёже и скоро, вёроятно, совсёмъ выйдетъ изъ употребленія.

«Сл'ядовательно вынче употребительны только четыре ключа: ключъ во! на второй лимін для высокихъ инструментовъ н для женскихъ и дътекихъ голосовъ; ключъ и! на третьей лимія для менкихъ и дътекихъ голосовъ; ключъ и! на третьей лимія для менки или альта; тотъ же ключъ на четвертой линіи для тенора в въ въноторыхъ случаяхъ для віолончели и фагота, и, накочецъ, ключъ /а на четвертой линін для басовыхъ голосовъ и инструментовъ. Боле умъренные изъ преобразователей много разъ предлагали удержать только два ключа, so! и fa, кочорые, съ номощью доноливтельныхъ линій, могутъ обяять вено зъствицу звуковъ, отъ самыхъ инзкихъ до самыхъ высониять. Но они не подумали, что средніе голоса и инструменты должны въ такомъ случать писаться въ двухъ ключахъ, въ одномъ иструнентъ называеный альтомъ, для которыхъ необходино было бы унотреблять то скрипичный, то басовый ключъ; или же инсать все въ скрипичномъ ключъ, съ тѣмъ, чтобы при исполиеліи, переносить октавою инже настоящаго діапазона инсанмахъ нотъ, какъ оно и дълается въ фальшавой нотація гитарной музыки, съ-тёхъ-поръ какъ вышла изъ унотребленія табулатура этого инструмента. Въ послёднее время, музыкальные надатели, желал облегчить чтеніе всякой музыки, чтобы болёе сбывать ся, стали печатать всё вокальныя цартіи въ скриничномъ ключё; но этимъ они увёрнан большую часть любителей, что теноръ имѣстъ совершенно одинаковый діапазонъ съ дискантомъ, а басъ съ альтомъ, между-тёмъ какъ въ самомъ дёлё эти голоса отстоятъ другъ отъ друга на октаву. Это минное преобразовавіе представляетъ важитёшія всудобства, чёмъ множество ключей, потому что знаки одного ключа получаютъ такинъ образомъ двоякое значеніе.

« Есле всувслевных выбю четырехъ ключей при настолщемъ положение искусства, достаточно, чтобы писать всякаго рода му-зыку, то темъ не менёе однако же музыканту необходямо знать вся ключи, потому что транспонирование, которое такъ часто можеть встрётиться при акомпанированія півнію, нерідко требуеть употребления ключей, которые уже брошены, напримъръ ключей ut на первой в fa на третьей линів. Это трансновированіе, въ которомъ должно читать секундою, терцою, квартою ниже, чёмъ написано, было бы невозможно, есля бы надо было действятельно нереносять каждую ноту, между-твиъ какъ оно чрезнычайно просто и легко, когда поставить впереди знакомый ключъ. Положнить, напримирть, что пьеса писана въ ключь со!, въ толь ия и что ее требуется транснонировать на одну терцію ниже, то есть, въ тойъ /а; выставите мысленио вивсто ключа со/ ключъ ия на нервой линия, переносите полутоны, куда слъдуетъ, посредствоиъ діезовъ, принадлежащихъ къ топу la; и пьеса транспонирована. Если пьесу требуется транспонировать па квинту ниже, поставьте ключъ ut на второй линия. Такниъ образонъ трудная повидимому задача транспонирования ограничивается однимъ пріисканіемъ ключа, который, не измѣняя потація, представиль бы требуемый тонъ. Эго знакоиство съ ключани, ужасъ всъхъ плохихъ музыкантовъ, въ сущности, пріобръсти очень не трудно; длятого достаточво шести-мбелчнаго упражнения, если ихъ хорощо покажутъ.

Развообразіе ключей, на которое смотрять вакъ на недостатокъ существующей системы потація, въ самомъ дѣлѣ дѣласть ее, напротивъ, полпымъ п логическимъ цѣлымъ, въ отновненія къ знакамъ потаціи. Эта часть пскусства подвергалась порицаніямъ только со стороны плохихъ музыкаптовъ, которые взвалили на музыкальную семсіологію собственную свою неспособность и лѣ-

ность. Послѣ всего скаваннаго, пътъ сомнѣнія, что на вопросъ: Есть ли въ нашей системъ знак и для выраженія всъхъ интопацій, встричающихся въ музыкъ? ножно отвъчать утвердительно.

⁴ «Теперь перейдемъ къ другому вопросу: Есть ли въ ней знаки для встъхъ протяжений звуковъ и встъхъ перерывовъ?

«Есть, и вполив удовлетворптельные, потому что, по рёзкому различію ихъ формъ, глазу невозможно- въ вихъ ошибиться, и умъ не можетъ сомпёваться пасчетъ ихъ значенія. Одно изъ важнёйшихъ достовнетвъ этой системы зваковъ то, что вмъ дана только отвоентельная долгота; положительную же долготу предоставлено опредѣлить общему движенію пьесы. Если бы каждомузнаку дана была долгота постоянная, пришлось бы придумать безчисленное множество такихъ знаковъ на всё возможные случан протяженія звуковъ или перерывовъ; самое быстрое соображеніе и самая счастливая память никогда бы не успёвали быстро и вёрно прилагать эти знаки. Слёдовательно, прекрасная и счастливая была мысль раздѣлить протяженій и таблицу темповъ, опредѣляемыхъ математически, метрономомъ.

«Счастливая была также мысль для представленія метрическаго значенія интонацій, употреблять самый знакъ этой интонація, изивняя различнымъ образомъ, не положеніе его па планв, а сго оориу.

«Такого роду комблиація представляеть то преимущество, что десть возможность избъжать множества знаковь, что бы ни говорили объ этомъ противники нашей нотація, и знакамъ даеть такую наглядность, что невозможно сомиваться въ ихъ значени.

Есть ли въ нашей музыкальной интонаціи знаки для указанія вспось степеней силы, нпожпости, пповучести, энергіи, возрастанія или уменьшенія силы, ускоренія, замедленія и прочая, канія могуть потребоваться при исполненіи пьесы?

«Есть; и точность и удовлетворптельность ихъ такъ очевидны, что даже тѣ, которые пытались замѣнить существующую снетсму нотація другими системами, не коснулись этой части ся. Техинка искусства, которое каждый день измѣняется и развивается, не можетъ родиться вдругъ; поэтому пе удивительно, что число этихъ знаковъ выраженія п движенія съ каждымъ днемъ увеличивается, и что ивкоторые изъ пихъ выходятъ пзъ употреблевія, какъ выраженія идей оставленныхъ съ перемѣною вкуса;

T. LXXXVII. - OTA. III.

1/37

но можно сказать утвердительно, что изть музыкальнаго эссекта, который бы не могъ быть выраженъ какимъ-либо изъ знаковъ, употребительныхъ нынъ въ нашей музыкальной интовація.

«Еще остается намъ отвѣчать на одниъ вопросъ относительно нашей интонація: нъть ли въ ней излишества знаковъ, нъть ли между ел знаками такихъ, которые импьють одно и то же значеніе? Ръшеніе этого вопросу очень важно для точной и вѣрной оцвики такъ часто повторяемаго обвиненія нашей системы нотація въ многочисленности знаковъ.

«Изобиліе знаковъ, разумѣется, важнос зло, когда многіе изъ нихъ кивютъ одно значеніе, одиу цёль, но въ музыкѣ этого нѣтъ; знаковъ въ ней дѣйствительно довольно много, но каждый изъ имхъ имѣетъ свое особенное значеніе, и между ними не можетъ быть замѣшательства, потому что нѣтъ ни какого сходства въ ихъ употребленіи.

«Миѣ кажется, что я въ предъядущихъ строкахъ добросовѣ-стно раземотрѣлъ самые щекотливые вопросы существующей нотація, и доказаль, что вападенія, которымь она безпреставно подвергается, суть только пустые возгласы людей, вытющихъ о ней самое поверхностное понятие. Кромѣ другихъ достониствъ, эта система имъстъ одно чрезвычайно важное превмущество, котораго не зам'ятили ся противники: оно заключается въ томъ, что важдый знакъ нитетъ такую особенную, такую яркую физіономію. что открывъ квигу, и не успъвъ взглянуть на подробности, мы уже понимаемъ симслъ музыки, которую една увидели вскользь. Каждону хорошему музыкаюту не разъ случалось испытать, что онъ читаетъ не по отдёльвымъ знакамъ, но по группамъ, но так. танъ, по цёлымъ фразамъ вдругъ, потому что каждая группа, каждый тактъ, каждая фраза вмбетъ такую определенную физioпомію, что настоящій музыканть немедленно схватываеть ед значение, не вивкнувъ даже во всъ ихъ подробности. А это цреинущество такъ важно, что если бы существующая нотація действительно имъла все недостатки, въ которыхъ се упрекаютъ, она всё-таки была бы предпочтится на всёмъ другимъ си-отемамъ, потому что ни одна маъ инхъ не можетъ сравниться съ нею въ этомъ отношения.

«Всё системы, предложенныя въ теченін полутораста лёть на мъсто существующей системы, можно подвести подъ три главныя разряда: системы численныя, буквенныя, и составленныя изъ условныхъ знаковъ. Буквенная потація употреблялась въ средніе

98 .

вка для сплотинаго првія, а впослёдствін, то есть съ конца пятнадцатаго въка, она приложена въ Германія, посредствоиъ различныхъ сочетаній, в къ органной музыкъ. Звуки самой низкой октавы изображались прописными буквами, С, D, E, F, G, А, В (для si b), и Н (для si ;); для второй октавы употреблялись тв же буквы, но строчныя, для третьей тв же буквы съ одною, потомъ съ двумя, съ тремя черточками. Иногда показывали повышение нав понижение звуковъ ставя подлѣ буквъ діезъ вли бемоль; въ другихъ системахъ витсто діеза ставили подлъ буквы ноты букву е, а витсто бемоля ту же букву, но обороченную. Тактъ въ два темпа означался перечерквутымъ С, а въ три тенца твиљ же знакомъ съ цифрою З. Вертикальная черта вадъ вотою означала долготу ноты, соотвётствовавшую цёлой ноть новой системы; для половинной ноты присоединялся къ этой черть хвостикъ, для четверти два хвостика, для восмушки три и такъ далъе. Эта потація, придумапная для органа и клавесния въ такое время, когда еще не существовало твпографскаго шрнота для печатавія музыки, называлась табулатурою, оставлена какъ скоро сдёланы первые опыты гравнровать сложную музыку на мѣдныхъ доскахъ.

«Sauveur de l'Aulnaie, Англичанинъ Petterson, и нъкоторые другie, пытались въ разныя времена возобновить буквенную потацию въ различныхъ системахъ; но недостатки в неудобства этихъ системъ были такъ очевидам, что онъ не нашли приверженцевъ.

«Французскій мовахъ Souhaitty первый предложнять, въ 1677 году, употреблять для письма музыки числа, 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, прибавляя къ нимъ запятыя или точки для означенія различныхъ октавъ, и черту наклоненную влёво для бемолей, и вправо дли діеза. Протяженіе звуковъ Souhaitty предлагалъ означать буквани, надписанными надъ числами, или посредствомъ просодическихъ и грамматическихъ знаковъ.

Болёе полувёка спустя послё появленія въ свётъ системы Soubaitty, Руссо предложилъ другую систему численной нотація болёе развитую; система францисканца обнимала только три октавы, между-тёмъ какъ система Руссо обняла пять октавъ, посредствонъ семи первыхъ чиселъ, съ различно расположенными торизонтальными чертами и точками. Знаменитый авторъ этой системы запиствовалъ у Soubaitty наклонныя влёво и вправо черты для означенія бемолей и діезовъ. Тонъ онъ означалъ названіемъ тоники, а ладъ (мажоръ или инноръ) названіемъ ся терціи, которое онъ для отличія нодчеркивалъ; вибсто ключа ставилъ букву,

для означенія такта цяфру 2 или 3, покрупийе цифръ, означав-шихъ поты; черточки надъ или подъ ибсколькими числами по-казывали, что эти числа суть одновязныя, двувязныя пли тревяз-ныя, по числу черточекъ; а большее или меньшее разстояніе не-подчеркнутыхъ чиселъ показывало, что онъ цёлыя ноты, ноловианыя, или четверти.

винныя, или четверти. Въ то время, какъ Руссо предложилъ эту систему, опъ былъ мало извѣстенъ, п проектъ его не обратилъ на себя вниманія; во когда онъ пріобрѣлъ славу «Повою Элоизой», «Эмилемъ», «Ис-повѣдью», вспоманли и о его музыкальной системѣ; говорыли о ней очевь много, по инкогда не употребляли ел. Съ-тѣхъ поръ Наторнъ и Целлеръ, въ Пруссія, употребляли ел. Съ-тѣхъ поръ Наторнъ и Целлеръ, въ Пруссія, употребляли численную нотацію, для обученія пѣвію въ народиыхъ школахъ; но прилагали ее только къ псалмамъ и церковиымъ пѣсиямъ; въ послѣднее время, Galin припялъ въ основаніе своей методы преподаванія вокаль-ной музыки (мелопласта), а Міqiel младшій въ основаніе своей музыкальной арипмографіи. Не смотря на всѣ эти попытки и на громкіе возгласы о мин-мыхъ выгодахъ этихъ системъ, численная потація викогда не имѣла успѣха, и не была прилагаема къ практикѣ, за нокамоче-ніемъ пѣсколькихъ духовныхъ пѣсенъ для школъ въ протестант-скихъ странахъ, которые не требуютъ сложной и разнообразной по-таціи.

танія.

тація. Что касается до системъ нотація, составлевныхъ изъ вроиз-вольныхъ знаковъ, то онѣ привадлежатъ всѣ къ новѣйщему вре-меви. Изобрѣтателями вхъ были аббатъ Metz de la Salle, Рихе-сталь, Бертини, аббатъ Valernod, Lemme, баровъ Блейнъ, Treuillo de Beaulieu, Эйзенменгеръ, и наконецъ недавно одниъ новоду-мецъ, назкавшійся безъименно «бывшимъ профессоромъ мате-матяки». Общая ошибка всѣхъ этихъ нововводителей заключается въ томъ, что ови считаютъ многочисленность знаковъ существу-ющей нотаціи препятствіемъ успъхамъ учениковъ. Но много-численность знаковъ могла бы быть преиятствіемъ только въ численность знаковъ могла бы быть прецатствиемъ только въ томъ случаѣ, если бы эти знаки не показывали наглядпымъ и удобопонятнымъ образомъ того, что ови должны выражать. До-стоинство же нашей нотаціи именно въ томъ и заключается, что знаки ея сами собою, безъ всякихъ многосложныхъ сочетаній, двютъ точное п опредѣлительное понятіе объ питонаціи и про-таженія, первыхъ и самыхъ необходимыхъ элементахъ музыки. Сверхъ того, разнообразіе знаковъ представляетъ ту выгоду, что они самымъ видомъ своимъ представляетъ ваглядно для глаяъ

множество знаковъ вдругъ, такъ, что музыканту нётъ надобности разбирать знакъ за знакомъ; онъ можетъ читать по цѣлымъ грудпамъ; увидѣвъ первую и послѣднюю ноты группы, онъ можетъ угадывать заключающіеся между ними ноты по фигурѣ, которую онѣ представляютъ.

«Этой выгоды не представляють системы, предложенныя на мъсто нашей нотація. Онъ основаны на однообразія знаковь для всъхь октавь, и вообще на уничтоженія ключей; но сами нововводители потрудились доказать, что однообразіе знаковь есть зло, и что ключи необходимы; потому что, едва опи успѣлп вайти аналогпческіе знаки, какъ были принуждены придумать вспомогательные знаки для означенія октавъ; и вмъсто одного знака, который самъ собою давалъ простую, наглядную для глаза нотацію, принуждены были прибѣгпуть къ отличительнымъ примѣтамъ, требующимъ умственнаго соображенія.

«Подобно потація, в прочія части нашей музыкальной системы подвергались жестокних нападеніямъ со сторопы сочинителей безчисленныхъ проектовъ музыкальнаго преподаванія. Послушать ихъ, начала, на которыхъ основана эта система, темны, нестройны, полны исключеній и противорѣчій; изученіе ихъ требуетъ огромпаго времени, и чрезвычайныхъ усплій памяти и ума, которыя часто отбиваютъ всю охоту у учащихся.

«Чтобы доказать иесправедливость этлхъ обявненій, стоять только напомныть, что число хорошихъ чтецовъ, разстянныхъ по землъ, составитъ итсколько милліоновъ человъкъ, и что множество курсовъ, въ которыхъ, въ послъдніе тридцать лътъ, пытались приложить къ практикъ новыя методы, не прибавили къ этому числу десяти человъкъ. Но, оставивъ въ сторонъ это сравненіе результатовъ старой и повыхъ системъ, которое можетъ служить лучшимъ вограженіемъ цововводителямъ, разсмотримъ лучше въ чемъ состоятъ эти повыя методы, и покажемъ, что авторы ихъ ошиблись, тъмъ, что хотъли дать имъ слишкомъ общирное значеніе, между тъмъ какъ они могля съ успѣхомъ быть приложены только къ частиой цѣли, къ наружному преподаванію не большой части искусства.

«Всѣ начала музыкп заключаются въ образовація гаммъ, въ састемѣ дѣленія музыкальнаго темпа и въ нотація. Въ средніе вѣка, даже до самаго конца шестнадцатаго вѣка, эти основныя начала некусства представлялись въ самой нелѣцой формѣ, потому что несмотря на то, что сама природа накогда не позволяла признавать ам больше им меньше семи звуковъ въ предѣлахъ каждой октавы

101

діатоннческой скалы, число названій этихъ звуковъ было ограничено шестью; изъ этого страннаго ограниченія, родилась уродинвая система измпьненій (mutationes), по которой ивкоторыя ноты гаммы, представляя опредъленные звуки, имѣля, по обстоятельствамъ, три названія, а другія два. Съ введеніемъ новѣйшей системы тоновъ, эта нелѣпая сольмизація уничтожилась, и каждый изъ семи звуковъ діатонической гаммы получилъ опредѣленное, постоянное свое названіе.

постоянное свое названіе. «Аблевіе и измёреніе музыкальной долготы, точно такъ же, какъ интопація звуковъ діатонической гаммы въ каждой октавѣ, основано на законахъ природы; каждая система музыкальнаго темпа должна пеобходимо опираться на качаніи астрономическаго маятника. Какъ бы мы ви представляли себѣ различныя сочета-пія и дёленія музыкальнаго протяженія, единственными ихъ сти-хіями всегда будутъ двоичное п троичное дѣлепіе. Слѣдовательно нотація, въ взображеніи протяженія звуковъ и перерывовъ, доджва им'ть въ виду только изображение двоичныхъ и троичныхъ дробей музыкальнаго темпа, посредствомъ условныхъ знаковъ, не допускающихъ ни какого сомитнія. Въ средніе же въка образова-лась система нотаціи мърной музыки такая же нелтпая какъ и система сольмизаціи; въ этой системъ знаки значили въ нъкотосистема сольмизацій; въ этой системъ знаки значные въ итвкото-рыхъ случаяхъ совсѣмъ не то, что представляли обыкновенно и были для чтеца почти неразрѣшимою загадкою; они требовали отъ него чрезвычайно быстраго соображенія и вѣрнаго взгляду, потому что для передачи мысли композитора, онъ долженъ былъ исполнять совсѣмъ не то, что по настоящему было написано. Преобразованія, продолжавшіяся со второй половины местнадцаыреооразования, продолжавшияся со второй половины местнадца-таго до конца ссинадцатаго вѣка, мало-по-малу унвчтожили эту велѣпую систему, и развили нывѣшнюю; эта система, какъ мы видѣлй выше, полна, разумна, и изображаетъ мысль компози-тора спеціяльными знаками, которые, по наглядности своей формы, не допускаютъ ни малѣйшаго сомиѣния въ ихъ зна-чения, и такъ стройно связываются въ умѣ чтеца, что опытный музыкантъ не имѣетъ надобности разбирать знакъ за знакомъ, а читаетъ по группамъ. Искусные музыканты читаютъ даже од-нимъ взглядомъ нѣсколько строкъ.

«Этого не поняли тё, которые предлагали бросить существующую систему и замённть ее новою. Я постараюсь показать, что и методы преподаванія, которые они думали основать на вовыхъ системахъ нотаціи, прилагаются только къ вёкоторымъ частвымъ цёлямъ, не примадлежащимъ собственно къ облаети искусства. Сколько бы они ни возставали противъ принятой систены музыкальныхъ письменъ, они не могутъ поколебать основанія, то есть образованія скалы звуковъ, дъленія музыкальнаго темпа и нотаціи, не разрушая самыхъ началъ искусства.

«Методы музыкальнаго обученія могуть иміть въ виду только дві ціли: образовать артистовъ, или давать понятія о піній массь народа. Единственное, дійствительное средство для дости. женія первой ціли, то есть длятого, чтобы довести молодаго музыканта до возможной степени техническаго совершенства, есть долговременное, постепенное, частое упражненіе. Старая метода старалась достигнуть этой ціли изъясненіемъ началь и постепенностью упражненій. Прекрасные плоды этой методы могуть служить лучшимъ ел оправданіемъ. Если отъ сочнинтелей первыхъ учебниковъ и сольфеджей можно бы требовать болёе порядку и послівдовательности въ взложеніи началь, недостатки ихъ малоно-малу исправлены ихъ преемниками; введенное, літь тому тридцить-иять, діленіе музыкальнаго учевія на три главные отділа, учевіе объ интонаціи звуковъ, о ихъ протяженіи и о иотація, удовлетворяетъ самынъ строгимъ требоваль истиннаго артиста, и ни какіе возгласы ел противниковъ не будуть въ состояніи уровить ес.

Что касается до элементарнаго и народваго преподаванія, оно ввлялось въ разныя времена въ самыхъ разнообразныхъ видахъ, въ особенности же съ начала нынёшняго столётія; но всё эти оормы можно подвести подъ двё главные системы, изъ которыхъ одна сообразуется съ существующею сормою искусства, а другая пытается преобразовать его. Займемся сначала первою.

«Давно уже помышляли о средствахъ облегчить дътянъ изучевіе музыки, обративъ его въ разваго рода игры; такимъ образонъ являлись по-очередно музыкальныя карты, музыкальныя кости, музыкальные лото, домино, и тому подобное. Нѣкто Дюма придумалъ собрать въ ащикъ изображенія всёхъ музыкальныхъ знаковъ и заставлять дётей слагать изъ вихъ задаяные уроки, какъ изъ типографскихъ прифтовъ. Долго было бы исчислять всё нодобныя затём, которыя поперемънно были въ модъ, забывались, снова являлись какъ итято новое, и онять забывались. Така способы могутъ имъть нѣкоторый успѣхъ только въ домащвемъ обучевіи.

«Въ сборномъ обученія, примѣненномъ къ принятой системъ музыки, болѣе извѣстиы — совокупная (concertante) метода Шорона (Choron); метода тождевременная, Массимино; метода составиая, Pastou, названиая школой гармонической лиры и, наконець, метода господина Bocquillon Wilhem.

«Изъ этихъ методъ одна послёдняя имѣла въ виду собственно музыкальное обученіе народа. Парижская консерваторія, улучшивъ учебними для спеціяльнаго изучевія музыки, улучшивъ учебними для спеціяльнаго изучевія музыки, улучшивъ преподаваніе и образовала музыкантовъ, далеко превосходнышихъ искусствоиъ предшествовавшее поколёніе. Но такое основательное и полное музыкальное образованіе можно было получать въ одной консерваторів. Между-тъкъ мунициальныя власти большихъ городовъ Франція повяли, какую польву могла принести музыка въ цародномъ проезбщевій, п въ нослёдніе годы имнерія въ разныхъ ивстахъ основаны музыкальные училища, напрамёръ, въ Лиля, въ Дуз, въ Мецѣ, въ Тулузѣ, въ Страсбургѣ.

«Въ этихъ то обстоятельствахъ, почти въ одно время, принялесь за дело авторы почисленныхъ методъ. Особенное внимане должно обратить на Шорона, потому, что хотя онъ и не имбать собственно въ виду введения музыки въ элементарное обучение, онъ занимался преимущественно задачею, которая составляеть осно-ваніе народнаго музыкальнаго обученія, пменно развитіемъ чувства гармовія. Замѣтявъ, что чувство витонаців и чувство музыкальной мізры совершенно независямы другь оть друга, Шоронъ заключнаъ, что въ преподавания эти два предмета должно раздълять. Переходя потокъ къ необходимости и ностепенности въ трудностяхъ, овъ составилъ систему постепенностей, заключавшуюся въ трехъ и четырехъ голосныхъ сольфеджияхъ, составленныхъ такинъ образонъ, чтобы каждый голосъ представлялъ различную степень музыкальнаго образования. Эту систему преподаванія онъ назваль концертинтною методою и испытываль се на иногочислевныхъ хорахъ дётей, избирасныхъ но большей части изъ бъдемхъ въ благотворительныхъ заведенияхъ.

«Эта метода сначала, казалось, должна была умереть съ своимъ основателенъ; однако же въ послёднее время она возобновлена въ разпыхъ мёстахъ. Шоронъ получилъ блистательные результаты, приложивъ свою методу къ огромному числу учениковъ; однако же не должно давать слишномъ большаго значения этимъ результатанъ и считать ихъ плодомъ истично народной методы преподавания. Трудности, которыя основатель думалъ побъдать, были слишкомъ вслики, чтобы всё ученики могли ихъ одолѣть. Большая часть, утомленная ими, отказывалась отъ курса послё большаго или мёньшаго числа безплодныхъ попытонъ.

OCHOBBLIS DOBSTIS O MISSING KAND BCRICCTOR.

Целью основателя было образовать несколько отберных учениковъ; и чтобы найти ихъ, по инвено сго, следовало начать съ огромной массы детей, потомъ постененно очищать се, чтобы наконецъ осталось нисколько избранинковъ ; изъ этихъ уже онъ дуналъ образовать великихъ художниковъ, которые ему были нужны для возрожденія церковной музыки.

«Около 1816 года, то есть въ то же время какъ Шоровъ вачаль испытывать свою нетоду, пісмонтскій музыканть Массинино открыль въ Париже курсь общественнаго обучения музыке, который по новости своей приялть чрезвычайно хорошо. Метода его заблючалась въ слудующемъ: преподаватель диктовалъ известному числу учениковъ урокъ, который они писали на разливованныхъ аспидныхъ доскахъ. Урокъ былъ сначала по возмож-. ности простъ, и постепенно дълался трудиве. Потомъ учитель призывалъ къ себѣ каждаго ученика, заставлялъ его пѣть урокъ и исправляль ошнбки, сделанныя ниъ въ письме. По окончания поправокъ всъ ученики пълн урокъ вийств, повторяя его дотехъ-поръ, пока исполнение не было удовлетворительно. Огромное число сольфеджий, которые ученным разучивали и план въ классахъ, дополняло ихъ образование.

«Изъ этого видно, что метода Массимино была приложение въ музыкъ Ланкастерской методы, въ которой ученики также пимутъ, чтобы учиться читать; поэтому она и была неосновательно названа методою взаимниго обучения музыкв. Хотя п въ его школ'в были мониторы, руководившие изв'естнымъ числомъ учевиковъ, однако же они не обучали другвхъ; учитель самъ диктоваль однить урокъ вствить ученикамъ. Это обучение одновременное, а не взаниное. Въ немъ есть своя заманчивая, и даже полезная сторона. Извъство, что учепикъ, неръдко, хотя и довольно бойко читаеть, но затрудияется въ распознавания ноты по слуху и не можетъ немедленно опредблить ся долготы. Это затруднение происходить отъ тяжестя ума, котораго ничто не побуждаетъ къ размышлевію. Следовательно, всякое упражненіе, инъющее цълью развитие памяти звуковъ в ихъ мъры, должно быть полезно.

«Быстрые результаты методы Массимино доставили ей сначала блестящій успёхъ; но нитя въ виду не столько приложение этой методы къ элементариому преподаванию для народа, сколько къ полному образованию артистовъ, основатель ся скоро убъдился, что только усердное и разнообразное упражнение въ сольфед-1.8

T. LXXXVII. - OTA III.

жіяхъ ножетъ довеети до этой цёлп, и пацисалъ иножество солосджій, которые составляютъ два толстые тома въ листъ. Метода Массимино принадлежитъ слёдовательно къ спеціальному пренозаванию музыки, но взятому съ частной точки зрёнія. .Въ этихъ истодахъ цётъ еще настоящаго пароднаго обученія;

осуществленіе этой мысли представляетъ въ первый разъ истода Бокильона Вилема. Первые опыты ся были сдъланы въ 1819 году, сначала въ частномъ учебномъ заведения, а потомъ въ учреж-денной префектомъ сенскаго департамента школв взапинаго обу-чения. Счастливые результаты ся побудили общество элементарнаго обучения принять се предпочтительно всъмъ другимъ для нарижокихъ общественныхъ училищъ; а ободрения и содъйствие нарижокихъ общественныхъ училищъ; а ободренія и содъйствіе перижокаго муниципальнаго совъта дали возможность приложить ее къ народному обученію въ большихъ размѣрахъ. Не стану из-лагать ностененнаго ся распространенія в исчислять услугъ, ока-нанныкъ ею виродолженіе двадцати-шести лѣтъ эстетическому образованію народа. Нынче число учениковъ въ школахъ, гдѣ привята эта метода, считается тысячами; пѣтъ сомиѣнія, что та-кія школы современенъ покроютъ всю Францію и разнесутъ по-всюду знаніе пѣнія и любовь къ этому искусству. Есть одинъ оактъ, нзъ котораго можно заключить, что если метода Вилема бълже приняровлена къ этой пѣни. факть, наъ котораго можно заключить, что если метода вилема болёе принаровлена къ этой цёли, чёмъ къ образованию арти-стовъ, то она тёмъ не менёе можетъ приготовать и артистовъ къ дальнёйшему образованию и дать имъ случай явить свои спо-соблости; этотъ фактъ представляетъ госпожа Фальконъ, полу-чившая свое первоначальное образование въ школѣ, которою управлялъ самъ Вилемъ; оттуда уже она перешла въ консерваторію, а потомъ на театръ Большой Оперы, гдъ тотчасъ заняла мъсто первоклассной пъвицы.

«Послѣ первой своей попытки, до самой смерти, Бокильонъ-Вилемъ сдвлалъ ибсколько изибиеній въ своей методѣ, но только въ подробностяхъ; оспованіе же ся осталось тоже; способы обученія, вокальная люстница, музыкальныя руки, и вокальный указатель, также остались тѣмъ, чѣмъ были въ началѣ.

указаниело, также остались такв, такв облаг вы вачалы. «Вокальная листица есть изображение двойной лёстницы, съ неровными ступенями; различная вышина ступеней означаеть размёщение тоновъ п полутоновъ въ діатоническихъ гаммахъ, восходящихъ и инсходящихъ. Это способъ нагляднаго объяснения состава гаммы.

«Музыкальныя руки суть изображеніе двухъ рукъ, представляющихъ два плана, одна съ ключемъ fa, другая съ ключемъ sol;

вийстё опё обнимаютъ двё октавы съ одною нотою, съ помощью промежутка между объеми руками, въ которомъ помёщается унисовъ обопхъ ключей, *ul.* Пальцы взображаютъ липін плановъ. Мысль употреблять руку для сольфеджія, — не новая: она принадлежитъ еще одинцадцатому вёку; но приложение ея къ новъйшей сольмизація въ методѣ Вилема совершенно отлично отъ употребленія музыкальной руки, которая приписывается монаху Гвидо д'Ареццо.

«Кромѣ лѣстпицы діатоническихъ гамыъ, Вилемъ принимаетъ такую же лѣстпицу для хроматической гаммы, въ которой нагляднымъ образомъ представляется равенство полутоновъ.

«Вокальный указатель, съ подвижными ключами и нотами, состоитъ изъ деревянной доски, покрытой бумагою, на которой изображенъ планъ безъ нотъ, но съ дырками, чтобы въ нихъ вставлять изображеніе ключей и нотъ, которыя преподаватель переставляетъ по желанію, чтобы изъяснить употребленіе ключей и транспозицію. Этотъ указатель есть осуществленіе пустаго плана, который въ первый разъ предложилъ въ 1537 году Зебальдъ Гей денъ, а потомъ Якобъ, а вмёстё и возобновленіе музыкальной руки, которую пытался возобповить и Rameau, въ 1760 году, въ своемъ Code musical. Этимъ вокадьный указатель Вилема сходенъ отчасти и съ мелоплистомъ Галена, но имѣетъ передъ инмъ то преимущество, что оставляетъ въ памяти учениковъ болѣе прочный слѣдъ изъясненій учителя.

«Въ отношенія къ порядку ученія, Вялемъ принялъдълепіе его на три главные отдъла, ученіе объ интонаціи звуковъ и образованіи гаммъ; ученіе о протяженіи звуковъ и перерывовъ, съ мехапизмомъ ихъ измъренія и ихъ ритмическимъ сочетапіемъ, и наконецъ ученіе объ изображеніи всего этого знаками, то есть нотацію.

Соединеніе изложенныхъ способовъ нагляднаго объясненія, мвожество упражненій преямущественно по системѣ взаимнаго обученія, раздѣленіе и подраздѣленіе учениковъ на классы по степени способности и успѣховъ, безпрестанный переходъ отъ одного предмета къ другому, отъ музыкальнаго чтенія къ письму или ритму, отъ особеннаго пѣнія къ хоровому, составляютъ всю методу Вилема; это метода эклектическая и по преимуществу народная, потому что приспособлена къ народиому обученію наглядными объясненіями, доступными массѣ народа, и раздѣленіемъ на классы по степенв зпанія, которое даетъ возмож-

f07

ность въ случай надобности увиряться въ способности ученика, и перевести его отъ ининаго порядка занятій къ высшему.

«Въ Вилемовонъ изложенія его системы можно замѣтить только небольшіе промахи въ классиенкація сложныхъ тактовъ; напримѣръ въ число тактъ, обнимающихъ менѣе цѣлой ноты, онъ помѣщаетъ такты въ ¾ и 1¾; очевидно, что это ошибка; ¾ и 1¾ больше ⅔, то сеть цѣлой ноты. Это впрочемъ ошибка, которую очень легко исправить, и на которой даже не стоитъ останавливаться. Польза и сообразность съ цѣлью методы Вилема доказываются ся результатами, которые въ высшей степени удовлетворительны.

«Въ дополненіе къ своей методѣ Вилемъ создалъ Орфеонъ, громадиый хоръ составленный изъ иѣсколькихъ тысячъ человѣкъ, изъ инзшихъ классовъ народонаселенія, который поетъ съ удивительнымъ согласіемъ довольно трудныя произведенія на три и на четыре партіи; ему нерѣдко дивились сами артисты, имѣвшіе случай слышать его. Вѣрность интонація и тонкость выраженія, съ которою поютъ эти тысячи пѣвцовъ, служатъ новымъ доказательствомъ превосходства методы, образовавшей ихъ.

«Теперь обратимся къ методѣ мелопласта, предложенной Галеномъ, бывшимъ воспитаненкомъ политехнической школы; она также имветь въ виду общественное преподавание музыки, но основанное на совершенномъ преобразования искусства. Способы, воторыми авторъ мелопласта предлагаетъ совершить это преобразование, и изъ которыхъ онъ составниъ систему, суть не что иное, какъ возобновление за долго до него предложенныхъ способовъ. Такъ мысль его изображать звуки діатопической гаммы циорами 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, съ точкою сверху для означения высшей октавы, и внизу для визшей октавы; діезы и бемоли изображать чертою черезъ цнору, паклоненною вправо иля влёво, цълнкомъ взяты изъ системы, предложенной, въ 1677 году, новахомъ Souhaitty, и видонэмененной впоследствія Жанъ-Жаконъ Руссо. Далње для нагляднаго объясненія діатоническихъ гаммъ и хроматической скалы, употребленія ключей и транспонированія, мелопласть заимствуеть планъ безъ нотъ и безъ ключей, предложенный, въ 1537 году, Зебальдомъ-Гейдепомъ, и возобновленный черезь три стольтія Якобомъ, и музыкальную руку Рамо. Самый оригивальный отдёлъ въ системѣ мелопласта составляетъ ученіе Галена о музыкальномъ темив.

«Руссо сознается въ «Исповъди», что возраженія Рамо на его систему численной потаціи сильно потрясли въру его въ пре-

восходство этой системы, и доказали ему, что напряженное вниманіе, котораго она требовала отъ чтеца, гораздо большее зло, чвиъ многосложность такой привятой нотаціи. Если можно употреблять числа, то развѣ только для нотаціи церковныхъ пѣсенъ, исалмовъ и самыхъ простыхъ мелодій, какъ употреблялъ яхъ въ Пруссіи Наторнъ; для школъ, въ которыхъ, какъ извѣстно, вмѣстѣ съ письмомъ, чтеніемъ и ариеметикою учатъ и церковному пѣнію. Въ этихъ школахъ имѣютъ въ виду не столько дать музыкальное образованіе, сколько удовлетворять требовапію протестантской религіи.

«Методу мелопласта можно бы безъ труда принять, если бы ея притязанія ограннчивались твиъ же, по ова стремится къ преобразованию всего искусства. Одно изъ двухъ: или она хочетъ замѣнить существующую нотацію своею системою, или сдѣлать эту систему приготовлениемъ къ музыкъ, писанной но обыкиевенной системъ. Въ первомъ случаъ, не трудно доказать, что численной потація невозможно приложить къ сложной музыкѣ, напримітръ къ фортепіанной, въ которой безпрестанно встрітчаются огромные аккорды; для изображенія ихъ пришлось бы громоздить такія коллонны цифръ, безъ точекъ и съ точками, сверху и сявзу, съ чертами вправо и влёво, что невозможно было бы съ надлежащею быстротою разбирать ихъ составныя части. Во второмъ случав, что ученики выучили по численной системв, то они лолжны забыть когда, приступять къ изучению инструментовъ, чтобы учиться новой нотація, которая сделается для нихъ горазло труднъе, потому что они привыкнутъ къ малосложной системв, употребляемой методою мелопласта.

Это было действительно замечено во всёхъ, которые начинаи учиться музыкё по этой системё: ови не только не знаютъ настоящей музыки, но даже неспособны почти выучиться ей, потому что на мёсто началъ этого искусства хотятъ непремённо ставить понятія, которыя были имъ ввушены прежде. Мслоиластъ можетъ научить читать свою нотацію и пёть простыя мелодін; но не можетъ образовать музыкантовъ; не можстъ даже служить приготовленіемъ къ изученію существующей музыки, которой систему онъ пытается преобразовать. Это нёчто вовсе не принадлежащее къ области искусства.

«Приговоръ мой строгъ, но опъ справедливъ; а притязанія ре-•орматоровъ такъ огромны, н отзывы ихъ такъ падменны, что имъ вадо отвёчать наотръзг.»

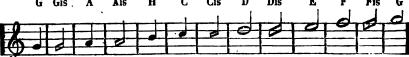
T. LXXXVII. OT.J. III.

1/9

НАУКИ И ХУДОЖЕСТВА.

Поттенный брюссельскій старов'яръ кончиль. Отрыза его, какъ вы вид'яли, состонть главизите въ томъ, что нужно было бы умножить число нотныхъ линій, если бы пришлось устранить изъ нотаціи ключи, бемоли, діезы и бекары. Зачёмъ это? Оставьте принятое число линій. Оставьте все ноты на нывёшнихъ мёстахъ. Означьте только нывёшніе полутовы маленькими бёлыин потами и все будетъ въ порядкё: ключи, бемоли, діезы, бекары, сдёлаются не нужнымя; вновь ничему не надо учиться, и сторое можно читать свободно:





Эта форма еще удобиће, особенно для рукописныхъ нотъ. При ней на какіе ключи не нужны. Чтобы, въ иткоторыхъ, весьма не мпогихъ случаяхъ, не выходить слишкомъ высоко падъ пятою линіей, можно поставить 8va и 88va.

110

впечатлънія

Bognommania nozoňnuza.

, 귀드

GTATES REPERTAN.

=

Наконецъ пришло и для меня время опасеній и ужасовъ. Вићетъ съ другими суждено было и мит испытать одно изъ ужасиваинхъ бъдствій, поражающихъ человъчество. Однако судьба, показавъ мит терзанія мучительной смерти, пощадила меня, можетъбыть, длятого чтобы причинить въ будущемъ гораздо болье мученій. Я говорю объ зпидемія, которая, сперва невидимо ирокравшись между насъ, похвщала свои жертвы, потомъ явно поражала безъ разбору. Она коспулась и мевя своимъ ядовитымъ каломъ.

Погода въ послёдніе дня января прояснилась надъ Эриваныю; земля стала обсыхать и мёстами попазывалась зелень; но при всемъ томъ смертность не прекращалась. Миё случилось быть

T. LXXXVII. - OTA III.

10

свидѣтелемъ кончины многихъ умирающихъ, около которыхъ ходилъ я пе подозръвая янчего заразительнаго. Я видълъ, какъ один умирали, изрыгая кровь съ пёною, другіе съ тяжелынъ стономъ, третіе съ чрезмѣрными судорогами: борьба жизни съ смертію, бой жестокій, представлялись повсюду. Одинъ умирающій, блѣдный, изпуренный, устремилъ на меня глаза; я стоялъ нередъ нимъ у кровати и видѣлъ, какъ постепенно жизнь угасала въ его зрачкахъ: когда послѣ тяжелаго вздоху искривленное лицо и пёна у рта обнаружили послѣднее усиліе жизни, опъ вздрогнулъ, вытявулся, и все смотрѣлъ на меня; но эти глаза съ разширенными зрачками уже были исподвижные глаза смертя.... Я и теперь ихъ вижу, и долго буду видѣть: такъ сильно было впечатлѣнie!

День былъ ясный, природа улыбалась, а смерть торжествовала. Весенній воздухъ ускорялъ развитіе лютаго яда повальной болѣзни.

Лекаря собрались вскрывать тёхъ, которые въ продолжения двухъ или трехъ дней болёзви умерля. Шесть труповъ разложили при входё въ одну мечеть на помостё, и стали рёзать одного за другимъ: у трехъ внутренность оказалась пораженною антомовымъ огнемъ, кишки почериёвники, а печень такъ слабе, что распадалась подъ пальцами анатомика, и притомъ увеличившись въ объемё ова приросталя къ ребрамъ; по вскрытіи четвертаго и пятаго, страдавшихъ чахоткою, нашля, что у нихъ легкое стало приростать къ груди, и кишки покрывались бёлымъ наростомъ; у шестаго, около ушей, вся грудь и животъ быля черны: этотъ весь сгорѣлъ, и его не вскрывали.

Страшна была картина этихъ операцій, и кто не привыкъ къ ужасамъ смерти, кто не озвакомился близко съ нею, тотъ не выдержалъ бы такого зрълища. Во двор'й мечети, противъ смертовосной ел внутрепности, на помостъ ръзали трупы; въ корридоръ надъ шестью гробами при затепленныхъ свъчахъ и куревіи ладапомъ солдатъ грустно читалъ псалтырь па упокой; въ лѣой стороців на мостовой лежало осемъ умершихъ, еще не обмытыхъ, въ такомъ видъ, какъ они скончались. Между тъмъ изъ налаты выносили новыхъ покойниковъ, одного за другимъ, а посреди двора стояло десять провътривающихся кроватей, съ которыхъ недавно сияты мертвецы. «Какая адская картина!» сказалъ я старшему лекарю. Онъ взглянулъ на небо, и пожавъ пле-

чани, отибчаль: «Сойчесь посьблою летучку въ Тиолись. Я открызаю здёсь призваки желтой эмерикавской горячки!»

Мять самому было очень дурно, отъ смертоноснаго воздуху, и отъ этихъ ужасныхъ явленій. Голова у меня кружилась. Шатаясь, насилу дошелъ я до квартиры.

Ала принятія м'връ къ прекращенію смертности, начальникъ кріности отложилъ свою по'вздку въ Тиелисъ, и остался въ Эривань еще на нед'ялю. Между тъмъ ожидали сюда штабъ-лекаря Шуллера. Одъ прівхилъ четвертаго севраля.

Влечеру мы вчетверомъ яграли въ бостонъ. Вчераниял дурнота у менл не проходила, голова то заболвтъ, то отпуститъ; инагда такъ нотемитетъ въ глазахъ, что я не разберу картъ однако, не говоря ни кому о томъ, я продолжалъ играть. Вдругъ экодитъ докторъ Шуллеръ, съ полнымъ рябоватымъ лицемъ, пъ мундирт при шиагъ, съ брилліантовымъ орденомъ Святой Анны на мет; и, устремивъ на насъ свои большіе блестящіе глаза, говоритъ: «Господа! поздравляю васъ съ чумою!» Руки съ картами онустичеть у встяхъ, сюры замерли на губахъ, тузы номеркли.

- Какъ вы это открыля? спросняъ одниъ изъ насъ.

- Я нашель, отв'язль докторь, въ госпитале семь человёкъ зараженныхъ чумою. Здёшніе лекаря не узнали, никогда не видавъ ся обыкновенныхъ признановъ. Но мит она, красавица, хорошо знакома. Не впервые мы съ ней встрёчаенся.

Туть же боетовъ въ сторону; начались разспросы и совъщави о средствахъ предосторожности.

Въ слидующіе дин, по объявленія приговора Чуннаго Комитета, вой принан въ смятеніе. Узнавъ, что чума обнаружена, контагіонисты стали донскиватся источника и ришили, что она занесена въ Эривань солдатами изъ отряде, ходившаго въ Баязитъ; зимею тавлась, а теперь при содийствія весенняго воздуха стала резинаться. Два лекаря уже сдилались ся жертвою; теперь приходила очередь до третьяго.

Но не стать же скучать изъ опасенія чумной смерти. По вечеранъ мы собирались къ С—ву, и посл'я разсужденій о заразв играли въ бостонъ, намасленые, и въ масланыхъ перчаткахъ. С—въ, зам'ятая во мит груствую задумчивость, иногда подшучивать вадъ мосю миниою ипохондрією.

Февраля девятаго только что я проснулся, у меня по всему твлу какъ-будто мурашки ходили, и пульсъ сталъ чрезвычайно

екоро битьси. Я всталь, вытороя уксусонъ, и наночиль нить толову: это неня обябжило. Но когда приным но нить знаконые и сталя говорить, я ничего не разслышаль, и у меня въ гланать потемитало. Не поддаваясь слабости, я выявлъ див чашки чаю, и, черезъ свлу, опираясь на палку номель ходить. Я чуветвовалъ сильную усталость, одноко превезноталь себя,

Я чувствоваль скларую усталость, однако превезноталь себя, и, но заходя доной, принесаь стдохнуть из С--- ву, негорий онидать нени объдать. Я не ногь имчего всть. Вскорь примень Шуллерь, посмотръль нит въ ряза и спросиль: «Вы не кнорьвы?» -- «Ди! порядечно!» --- «Не безнокойтесь; это начале; признаки не спльные. Кажется но вашей конклекція нът онисности. Нать у нась внутрешниго разотрейства организація или зовотупнові болизни?»

Спольно им утвинительны были слова добрате довудра, однано я быль... зачумлень, и сильная дрожь пробъжале по мослу чилу. На ночь по предписанию доктора я приниль нашле онгуда, выназался мернурбальною мазыю, и напился потоголнате допокту.

Февраля десятато не смотря на прісих опіуна в уже въ ноиночь проснулся, вовсе не потвя, и ожидаль сильновть чураныхъ признановъ. Пе увързивый въ своей жизни, но совранно сис присутствіе паняти и порядожь въ ньгеляхъ, я съль из стоку, и нанисаль прощальным письма къ ссотранъ въ Россію, и из меий въ Тифлисъ, которую поручалъ добрену свояну. Изсящано слезъ при каждонъ внескић были послёднею данью неего бенти въ забищемъ міръ. Жель было разставаться съ жизнію из тяню лъта, когда бы только наслаждатся ся благани, но предопредвавніе судьбы должно быть неизбъжно въ мусульнанской земат, и уже безъ всякаго ропоту, какъ осужденный, я ожидалъ исполненія смертиаго приговору. Однако, покуда могъ еще, и не затъль упускать средствъ из избавлению.

Запечатавъ письмо, поутру раво, я опять натерся waзые, принялъ напан опіуна, вызнилъ деноктъ. Слуги велилъ я ходить около себя съ осторожностію и изъ приходящихъ никого не доцу-

414

скать. Одлако князь Ч*** навъстнаъ неня, когда я ложалъ на постель уже съ темпыми мыслями; голова была отуманена; по жиламъ пробъгалъ огонь; я начиналъ чувствовать въ пальцахъ колотье и подъ мышками тяжесть. Князь совътовалъ мит не терать бодрости духа. Вскор'я пришелъ Шуллеръ, и, по распросанъ замѣчая, что вмѣсто поту меня бросаеть въ ознобъ, велёлъ прииять еще одинъ порошокъ, потомъ совътовалъ, хоть черезъ силу, одъться потеплъе и ходить до тъхъ поръ, покуда хорошенько вспотъю. Все это я сдълалъ; укутался, надълъ волчью шубу и подпираясь палкою, пошелъ ходить по стънамъ Эривани. Я долго ходиль, наконець сталь потеть, и чемъ более потель, тыть легче становилось голов'я. Это быль благодательный кризисъ. Облитый испариной и чрезвычайно утомленный, воротился я въ квартиру; натерся еще разъ мазью, перемъннаъ бълье, выпиль декокть. Мит стало легче. Отдохнувь съ часъ, я повлъ суву, и легъ успуть. Черезъ три часа кръпкаго сна я всталъ гораздо бодрѣе, одълся в ушелъ в двора.

На другой девь мий было гораздо лучше, голова пе отуманивалась, расположение духа свободийе, и оговь по жиламъ не переливался. Повидимому, чумная зараза испарялась изъ меня. Шудлеръ говорилъ: «Чума испаряется, если еще не укоренилась иъ человъкъ.»

Ужасное зрѣлище, въ зачумленномъ азіатскомъ городѣ, когда везутъ умершихъ отъ заразы: двѣ или три арбы съ волами, управляемыя осмоленными Туркамя, медленно пробираются по улицамъ, и па вихъ по четыре и по пяти обнажепаныхъ трупа летатъ неваленные и слегка прикрытые рогожею. Всякое сотрясеніе арбы приводитъ въ движеніе высунувшіяся руки и ноги пегибаньъ; иногда всклокоченная голова мертвеца съ страшными дикими глазами и искривленнымъ лицемъ во всю дорогу грозитъ, киваетъ и накъ бы манитъ васъ на кладбище. Ихъ погребали въ амахъ, приготовленныхъ для чумныхъ па южной сторонѣ, у Занги. Наполнивъ аму трупами, засынали сперва известкою, а потомъ зеилею.

Мъры предосторожности для прекращенія заразы принимались строгія. Шуллеръ и госпитальные лъкаря одълись въ карантияное платье, – кожаныя шалвары и куртки, вымазанныя неотью. Я носиль масляную рубашку и суконное платье, напитанное неотью; а мой пріятель С-въ не синмаль клеенковаго плаща я дининыхъ ботеортовъ. Въ такомъ видъ мы расхаживали по Эривани болве похожіе на пугаляща чъмъ на порядочныхъ людей.

Въ первый день масляницы зараза стала ослабъвать; погода была ясная, почти весенияя; около водъ покизалась зелень.

Посл'є об'єда я съ удовольствіемъ написалъ письно къ роднымъ и къ женів, увідомляя ихъ, что еще остаюсь въ живыхъ и не теряю надежды ца язцівленіе.

Уже съ пріятными мыслями ввечеру я хотёлъ ложиться спать, какъ вдругъ меня обдало жаромъ; сердце сильно забилось; огонь пробёгая по жиламъ, производилъ легкую судорогу. Я вскочилъ, взялъ хорошій пріемъ опіуму, вытерся мазью и легъ; но голова моя отуманилась, п я спалъ безъ чувствъ, какъ убитый.

На слѣлующій день я наснлу всталъ. Мнѣ было тяжело, грустпо, въ глазахъ темнѣло, голова такъ опьянѣла, что я говорилъ несвязно и безъ памяти; однако имѣлъ силу, шатаясь, одъться, и съ принужденіемъ пошелъ на чистый воздухъ освѣжиться. Шуллеръ узпавъ о возобновленіи моего припадка, прислалъ поронюкъ и велѣлъ быть въ безпрестапномъ движеніи. Не имѣя силы ходить, я велѣлъ запречь бричку и поѣхалъ кататься за крѣностью но кочкамъ нарочно, чтобы меня разтрясло и утомило. Чистый воздухъ и насильственное движеніе опять поправили меня столько, что вечеромъ я могъ усиуть спокойно.

Мић хотблось поскорће вырваться изъ чумной Эрнвани. Отъ лекарствъ Шуллера мић было лучше, по я вовсе не поправлялся: ввутрений жаръ не остывалъ; голова была тяжела.

Февраля шествадцатаго разнеслось непріятное в горестное навъстіе, что нашъ посланнякъ въ Персія, Грябоъдовъ, в всъ при немъ чиновпяки погибля въ Тегеранъ при возмущенія черни. Супруга Грибоъдова, прекрасная Нива, дочь квязя Ч***, не болье года испытаншая радости брачнаго союза, находилась въ Тавризъ въ беременномъ состоянія. Отецъ былъ чрезвычайно опечаленъ этимъ событіемъ, и самъ хотълъ тхать за дочерью въ Тавризъ.

На слѣдующій депь поутру опять май было дурно: голова вружилась, пульсъ шябко бился, я чуть не упалъ, и на силу могъ расходиться. Опять опіумъ — опять назь — я пропотёлъ, и инте стало легче. Но внутренній жаръ не остывалъ; позыву на инщу вовсе не было.

Я думаю, что чумные припадки вспыхивали во инв отъ безпрерывныхъ разговоровъ о чунъ. Отъ этихъ бестать, право ножво заразиться. Онъ ужасно разстранваютъ первы. Проклятая пытливость Европейца! она очень вредна для здоровья. Страстиразсуждать и умничать поселяеть въ васъ неожиданныя и боль-шею частью глупыя опасенія. Турки умнъе насъ въ этомъ отношенін. Будучи увтерены, что девь смерти написанъ въ небти каждому заранье, они пе думають в по заботятся о чумъ и страдаютъ отъ нея гораздо менъе. Послъ двухъ-недъльной ясной погоды, съ вочи пошелъ дождь, а днемъ сибгъ, и сдълалась слякоть, самая вепріятная и пездоровая, не только по чумѣ, но по скорбуту, который такъ же здвен смертоносенъ. Вотъ новая бвда!... в новыя разсуждевія!... Къ счастью, чёмъ ближе къ опасности, тъмъ опа для насъ обыкновеннъе. Люди боятся смерти просто отъ непривычки умирать. Если бы можно было из. сколько разъ умереть в воскреспуть, многіе навтриое согласв лись бы при третьемъ разв не воскресать — не стоитъ!...

Аокторъ Шуллеръ исцълялъ многихъ зачумленныхъ, съ сильными признаками, и я надъялся па него. Надежда укръпляетъ. Она можетъ-быть — самое лучшее изъ всъхъ лекарствъ. Прежде за ръдкость почиталось изцълить отъ чумы третьяго, а тенеръ Шуллеръ изцълялъ на половину. Слъдовательно, пли зараза уже потеряла свою силу илп Шуллеръ былъ Иппократъ. То и другое было равно въроятно. Опъ прекращалъ уже четвертую эпидемію или, если угодно, уже четвертая эпидемія прекращалась въ его присутствін. Чума полагала, что она умилостивилась и щадитъ людей. Шуллеръ былъ увъренъ, что онъ перепугалъ чуму огнемъ и водою и усыпилъ опіумомъ.

Но, во всякомъ случаѣ, Өедоръ Михайловичъ Шуллеръ былъ человъкъ веобыкновенный; здоровье у него желъзное, цвътъ лица всегда багровый; родомъ онъ Венгерецъ, и поступнлъ къ намъ изъ французско-вестфальсной службы, въ 1813 году. За прекращеніе чумной заразы въ Бессарабія, 1819, онъ получнаъ орденъ Святаго Владнміра четвертой степеня. Во время послѣдней войны съ Персіянами, за укрощеніе смертности отъ гнялыхъ в желчвыхъ горячекъ, при блокадѣ Эрпвави, награжденъ орденомъ Святой Авны второй степени съ алмазами. Онъ же прекрашилъ чуму въ Карсѣ и въ Ахалцыхѣ. Если это правда, такъ, право, онъ

благодътель человъчества! Докторъ Шуллеръ былъ весьма ученъ; онъ зналъ языки русскій, оранпузскій, измецкій, испанскій, ита ліяйскій, латинскій, греческій, турецкій, иолдавскій; былъ съ Наполеономъ въ Егнптв и въ Москвъ; нутешествовалъ но всей Езропъ. Онъ хорошо зналъ политическое состояніе государствъ, обычан и характеры всъхъ народовъ въ Европъ и Азін. По модицинѣ, онъ, казалось, могъ самого Эскулана заткнуть за иоясъ. Онъ инсалъ о воспаленіяхъ въ сердиљ, о водяныхъ опухоляхъ въ костяхъ; но самое важное было его сочинсніе «О чумљ.» Изъ втого онъ по вечерамъ читалъ намъ отрывки, и мы слушали его съ благоговъніемъ. Кромъ того онъ всегда былъ веселъ и любезенъ въ обращеніи, судилъ здраво обо всемъ, и довольно былъ ирасноръчнвъ; однако при всемъ томъ — бъденъ; лиший рубль у него не заводился.

у него не заводнася. Шуллеръ былъ рёшительвый контагіонисть. Онъ върнать въ заразительность чумы отъ прикосновенія такъ же твердо какъ Турокъ въ Аллаха. Эриванскія лекаря, желая дознаться причины смертности, вскрывали тёла умершихъ. Деполовичъ и Рейхъ вскрывали даже у чумпыхъ желваки. Первый сдёлалъ это поутру, а ввечеру заболёлъ, и на третій день въ чумной горячкё умеръ. Рейхъ умеръ ва шестой день. Глазеръ былъ вмёстё съ нами у зачумленныхъ, и умеръ ва четвертый день. Между-тёмъ уцёлѣлъ докторъ Барташевичъ, который при маё щуцалъ пульсъ у умирающаго чумою, предсказывая скорую его кончиву, и вскрывалъ при инѣ трехъ умершихъ. Докторъ Танюковъ такъ же вскрывалъ при миѣ трехъ умершихъ. Докторъ Румянцевъ обмывалъ трупъ своего друга Глазера, и натиралъ мазью зачумленнаго аптекаря; всё они оставались цёлы. Даже офицеръ, жившій вмёстё съ Рейхомъ, не заболѣлъ, и деньщики умершихъ отъ чумы лекарей были живы и здравы. Шулеръ объяснялъ это такимъ образомъ, что докторъ Румянцевъ будучи золотушнаго свойства, къ пріятію чумы ве епособенъ, а Барташевичъ и Танюковъ могли чёмъ-нибудь предохранить себя. Офицеръ и деньщики могли еще скрывать въ себъ чуму, которая, по теоріи Шулера, держится въ тѣлѣ сорокъ дией, а при натуральныхъ болѣзняхъ еще долѣе.

При изсявдованіяхъ свойствъ этой заразы болве всёхъ тротиворёчняъ Шуллеру своими возраженіями докторъ Румянцевъ, обязанный, по инбию Шуллера, спасеніенъ отъ чумы золотухв. Какъ примла она въ Эривань? Теоріей заразительности отъ при-

вигчататия и росномянания покойника. 149

несновения все объясняется такъ легио, на все можно пріненать такіе благовидные доводы, что за это удобство теорія не могла. ве войти въ славу въ ученомъ мірв. На основанія этого ученія, какъ большинство медиковъ привадлежало къ сектв контагіонистовъ, большинствоиъ голосовъ ришено предположить-что чуна принссова сюда давнымъ давно и лежала спрятанияя въ вещахъ норы до времени, и нотомъ вдругъ вспыхнула : вслёдствіе чего внутри вокругъ Эривени зажглися костры великіе и, для аскорененія чумы произведено, странное auto-da-fé надъ азіатскими коврами, подушками, илащами, шараварами, туфлями, надъ всянъ азіатскимъ найденнымъ у Евроцейцевъ, къ несказанкому изумленію мусульманъ, которые были увърены, что невърные, оть глубокой мудрости, сходять съ ума, что Аллахъ попуталь ихъ за побъды надъ сынами своего Пророка. Шуллеръ съ воеторгомъ великаго наквизитора потиралъ руки при радостной мысы, что чумный гръхъ сгараетъ. Если не въ этихъ вещахъ, такъ из другомъ чемъ-либо гизздилась, по его мизино, заносная бо-**41**386.

Изъ Карса часто прівзжали арзерумскіе Турки съ шерстяными товарами и съ хлопчатою бумагою; они могли привезть чуму. Карантинныя палатки стояли, но карантинныхъ правилъ въ строгости нельзя было соблюдать; а потому чума могла точно распространиться впродолженіи зимы, и теперь съ открытіемъ весны угрожала развиться по всей Эриванской области: уже около Сардаръ-Абада, въ Баязитъ, и въ Топрахъ-Кале стали умирать чумою.

Занѣчательно однако жъ, что при наступленіи южныхъ вытровъ, во время ясной погоды, чума вдругъ появлялась съ свлою апонлексическихъ ударовъ, какъ бы отъ дѣйствія электричества, и подобно громовому удару: человѣкъ здоровый, веселый, безпечвый, вдругъ поражается безуміемъ, шатается, падаетъ, подъ мышками или въ паху является желвакъ, — и духъ вонъ. Исторія болѣзни пе продолжается и полсутокъ. Замѣчательно тавже, что изцѣлившійся отъ чумы, какъ будто обновляется жизнію; природа награждаетъ его за миниувшія страданія: онъ дѣлается гораздо здоровѣе столько, что даже отъ застарѣлыхъ недуговъ моправляется.

У доктора Шуллера было на это свое обълснение: чума соть.

товчайшая электро-магнитическая жидность, отрицательного или разрушительнаго свойства, но проникающая въ твло человъка однимъ только прикосновениемъ, в поражающая нервную систему. Обнаруживается она сперва легиных принадкомъ головокружения, ознобомъ; если не принимаются средства для истребленія яда въ самомъ началъ произведениемъ пота, разслаблениемъ твла или нанасильственнымъ движеніемъ, то припадки становатся чаще, • снаьные и вспыхивають съ другими болъзвами, горячкою, лихорадкою, удушьемъ, коликою въ бокахъ, колотьемъ подъ мышкани и въ паху; потомъ скопление распространившегося яду образуеть желваки; тогда поражается мозгъ, и внутренность человъка воспламеняется: онъ дурбетъ, не можетъ внятно говорить, шатается, и если сильныя средства медицины не подтиствують, умираеть въ конвульсіяхъ, сгарая аптоновымъ огнемъ. Чума скрывается въ твлъ болъе сорока осыни дней. Если зачумленный одержимъ лихорадкою или сноилисомъ, то чума еще держится вь немъ покуда онъ не излечится отъ тъхъ болѣзней, после чего она развивается уже въ то время, когда больвой приходитъ въ силы. Щедушные и старые люди скорве изцеляются отъ чуны, нежели евъжіе и здоровые. Больные своялисомъ, золотухою, ранани, я носящіе фонтацели вовсе не заражаются.

Всю эту чунную премудрость почерпнулъ я изъ бесёдъ съ докторомъ Шуллеромъ, на отвётственности котораго и лежитъ ея основательность.

Между-тѣмъ разнеслись слухи, будто Персіяне готовятся возстать на насъ вмѣстѣ съ Турками. Здѣшніе мастера въ городѣ заготовляли оружіе для эрнванскихъ Татаръ. завоеванныя пушки на дурныхъ лафетахъ были свезены въ кучу, безъ принадлежностей и безъ зарядовъ: теперь только начивали дѣлать лафеты и платформы. Погода стала дождливая, и глипяная Эрнвань готова была расплыться: уже съ башень валились цѣлые звенья, а въ казармахъ падали потолки и стѣны.

Два Армянниа, прибывшіе изъ Тавриза, подтвердили известіе. Въ Тавризѣ собирались войска. Аббасъ-Мирза получилъ отъ отца звачительную сумму для стормированія армін. Братья его собирали войска въ Марагиъ. Всёхъ Армянъ, живущихъ иъ Адербейджанѣ по границѣ съ Армянскою Областью, угнали инутрь Переія и всякое сообщевіе по торговлѣ и промысланъ съ нами пре-

BRETATJOHIN N BOCHONNBARIN BOROŽHEKA.

тращено. Мусульнане или Татары въ вяшихъ грайнцахъ были приготовлены въ возстанию. Даже у насъ въ предмъстіяхъ Татары стади точить сабли, книжалы и сходиться толпами. Пелиція прияуждена была разгонять ихъ. Недавно также изъ Эрвван бъжалъ въ Персію Санбъ-Ханъ, который, въроятно, опясагъ настоящее состояніе кръпости. Нельзя было думать, чтобы Аббасъ-Мирза предпринялъ опять самъ собою военныя дъйствія противъ насъ, но онъ могъ быть увлеченъ въ войну общинъ возстаніемъ народа и вліяніемъ на шаха верховнаго визвря Алаяръ-Хана. Персіяне знали, что русскихъ войскъ здъсь мало, да и тъ должны обратиться противъ Турковъ: такъ не мудрено, если они попытаются дълать воровскіе набъги. Кромъ безпокойства и какихъ нибудь грабежей нельзя было ожидать ничего важваго. Но и это иоложеніе не совсъмъ отрадно.

Я поскорѣе выздоровѣлъ. Апетитъ тотчасъ возвратнися. Расположеніе духа измѣнилось. Ко всему явилась охота. Я даже объявилъ войну скорпіонамъ.

Однажды, ложась спать, я увидель выбежавшаго изъ-подъ подушки урода, который, остановясь близко передъ колёномъ, сталъ клещами расправлять свои усы и кольчатый хвость съ жаломъ, приготовляясь къ нападенію. Но покуда онъ этимъ занимался, я успълъ тихо взять со стола цыркуль, подвялъ имъ злодъя и посадиль его въ деревянное масло, гат опъ захлебнулся. Скорпіонъ былъ около вершка величиною какъ маленький ракъ, блъдножелтый, хрящеватый какъ сверчокъ: осемь погъ и пара клещей выходили у него подъ самою головою; хвостъ съ позвопками такой же величины какъ все туловище, имъетъ на концъ бълый пузырь съ ядомъ и крючокъ, которымъ онъ ударяетъ. Когда я взялъ его подъ спинку цыркулемъ, то онъ нъсколько разъ ударилъ крючкомъ по желъзу и чрезвычайно разсердился. Такихъ жильцовъ здъсь во встахъ домахъ много; бываютъ и черные, которые гораздо ядовитье свътлыхъ; въ знинее время они не опасны, а лв. тоить люди спятъ на вышкахъ или на крышахъ и предохраняютъ себя разными средствами отъ злыхъ гадовъ. Впрочемъ, я не слыхаль, чтобы отъ ужаленія скорпіоновъ здѣсь умпрали. Обыкновевно натирають рану деревяннымъ масломъ. Днемъ скорпоны сидять скрытво въ своихъ гитадахъ, а при наступлении вечера выползають на ствеы ловить мухъ; нервдко со внесениет свъчъ

121

можно ихъ видёть, и они сами, обнанываясь этини солнами, левуть къ нимъ. Такіе гости и безъ чумы пепріятны.

Въ вачалё марта погода стала ясная и теплая. Все вдругъ зазеленёло. Деревья осыпались бёлыми и розовыми цвётами. Сладкій и пахучій воздухъ вызывалъ въ поле. Многіе начали протуливаться за крёпостью, офицеры и солдаты, кто верхоиъ кто иёшкомъ; иные ёздили смотрёть караванъ, пришедшій изъ Персіи съ товарами. На Зангё и въ саду раздавались вёсни. Дамы прохаживались съ офицерами. Всё были веселы. Я отправился за Зангу въ сардарскій садъ: аллен въ немъ обсажены тополями и розовыми кустами, а въ куртинахъ виноградникъ и фруктовые деревья; только все это вырублено. Китайская бесёдка, гдѣ въ 1817 году эриванскій сардарь угощалъ генерала Ериолова, а въ 1826 жилъ вѣсколько времени киязъ Меншиковъ, — трехъ-ярусная, внутри добольно хорошо разрисовавная узорами и картинками изъ повѣсти «О Рустанѣ», но Русскіе выкололи всёмъ фигурамъ глаза и перечертили лица. Кромѣ того, надписи и чертежи на стѣнахъ рѣзко означали незваныхъ гостей. Посереди бесёдки бассейнъ съ фонтаномъ, и около нея нѣсколько фонтановъ.

Прібхавшіе изъ Ахалцыха Армяне разсказывали, что тамъ, 20 Февраля, было ужасное сраженіе. Къ крбиости ночью подступи-ло двѣнадцать тысячъ Турковъ, подъ начальствомъ Ахметъ-Бека Аджарскаго. Въ гаринзовѣ оставалось только два баталіона ширванскаго полка, до тысячи человъкъ, и сотия казаковъ. Паша, обложнвъ кръпость, тотчасъ сталъ штурновать, и Турки чуть не взяли ее; они уже были на стънахъ. Запявъ предмъстие они выръзали тамъ всъхъ Армянъ, выключая нъсколькихъ семействъ, успъвшихъ скрыться въ кръпость; послв того двънадцать двей осаждали Русскихъ, отняли у нихъ воду. Паша иъсколько разъ присылаль къ князю Бебутову требовать сдачи и, получая отказы, клялся не выпустить ни одного живаго. Въ послъдний день паша сдълалъ уже проломъ въ стънъ в прислалъ къ Бебутову еще разъ сказать, что онъ, избъгая безполезнаго кровопролятія, предлагаетъ ему поберечь русскія войска, если крипость будеть отдана. Князь не согласнися. Турки уже были въ крепости, куда Русские допустили ихъ нарочно, какъ вдругъ съ трехъ сторонъ посыпалнсь на нихъ ядра, гранаты, картечь и пули; оня броснансь къ воротамъ; тутъ встратная вхъ Ширванцы в весь

122

BREATLIBHIA & BOCHONNAANIA HOROÄNNKA.

гарязновъ, принаунъ «ура», номелъ на штыки. Создаты кололи номучинныхъ и сибиенныхъ Туронъ, которые, побросавъ лошадей, спасалнов черезъ стёну крёности. Послё того наши гнали и била яхъ бевъ отдыху осень верстъ. Истреблено, увёряли Арнине, до щести тысятъ Турновъ, всяты всё лошади, артилерія и ниого добычи. Мы сочли за необходиное выпить шанпанскаго за здоровье одной тысячи, которая опрокинула двёнадцать ты сатъ в полривну положнае на мёстё.

Передъ сардарскимъ садомъ былъ расположенъ артилорійскій наркъ. Видъ отсюда восхитиленъ. Вечеромъ, на илещадкѣ, въ четыре длинные ряда стояли нагруженныя арбы, покрытыя бѣлыйн войлокими; по елангамъ ряды палатокъ; за инми всё людъ въ строю на перекличкѣ; вправо, на лужку, биваки солдатъ, и при нихъ веселые огни; влёво и внизу, около рѣки, стадо парковой скотины; по дорогѣ возвращающіеся изъ садовъ съ въючными ослами Татары. Вокругъ весенияя зелень; всѣ дереиз въ цвѣту. За лагеремъ китайская бесёдка сардаря и Иракліеза Гора, а влёво чуть видъвъ Араратъ. Между-тѣмъ Занга кипѣла; съ вѣчвымъ шумомъ са каскадовъ мѣщались отрывистые клики солдатъ и ревъ скотины.... Этотъ видъ напоминалъ мнѣ омовую старину, когда я съ битареско стоялъ нередъ горою Монъ-Мартръ, у Парима.

На возвратномъ пути съ Иракліевой Горы я любовался на Эривань: вся въ зелени и въ цвътахъ. Городъ съ препостью кажется общирнымъ. Въ крепости отъ угла надъ Зангою замётно возвышались дворецъ и гаремъ сардаря; далёе надъ зубцами стёлы отанчались два голубые вупола мечетей съ минаретами. Влёво вокругъ предмёстій, по вершинамъ рёчки Кирхбулака, множество садовъ такъ же какъ около Иракліевой Горы по Занге, большею частію виноградныхъ. Въ этомъ отношенія Эривань походитъ на Кизляръ. Здёсь также выдёлываютъ много хорошаго бёлаго вина. Деревья персиковыя, миндальныя, яблони, сливы, груши, быля облаты цвётомъ, и на нихъ пестрыя птички пёли весну и любовь. Въ садахъ обкапывали гряды. Эривань показалась миё тенерь предестною, — несравненно лучше того, какъ въ первые Ана моето пребыванія: вездё людность, дёятельность; но чума....

Мы съ С-вымъ фадили верхомъ, близъ кръности, на островъ

123

чумвыхъ жителей, которыхъ отдёлали сюда цёльни сенейстиин. Инъ даны персидскія палатки; во покуда еще не устроено карантивное раздёленіе чумныхъ отъ соннительныхъ, они жин вийстй. Въ этотъ день, при перелоскѣ больныхъ изъ города сода, одинъ Татаринъ умеръ на плечахъ Турка. Эти Турки очень кротки, трудолюбивы, честны и теритализы; они ходили безъ конвоя, и не смотря, что приставлены для самой гибельной общанности, еще ин кто изъ нихъ не бъжалъ. Въ числѣ зараженныхъ чумою попались и красавицы. Въ городѣ умирало уже по цатизднати челояъкъ въ сутки, и во исъхъ окрестныхъ деревняхъ открылась зараза.

Наконецъ чрезъ Армянъ получено извъстіе, что Персіяне все свои военныя приготовленія остановили, и что въ знакъ покорности русскому Императору Аббасъ-Мирза посылаетъ своего сына Хозрева Мирзу въ Петербургъ съ извиненіенъ въ проступкъ возмутившагося народа и въ несчастія, случившенся съ нашинъ посланинкомъ въ Тегеранъ. Главною причиною этой перенъкы обстоятельствъ полагали то, что жители Тавриза и всъ Адербейджанцы, испытавъ храбрость и великодушіе Русскихъ, единогласно объявили, что они не хотятъ воевать съ нами.

Марта двадцать-осьмаго, когда мы весело об'ядали у полковинка К***, явился докторъ Шуллеръ въ своемъ замаслевновъ илатът. Онъ былъ очень жалокъ: лицо его, бл'ядное и желтое, съ блестящими, безъ живости, полудикими глазами, выражало присутствіе жестокой бол'язии. Онъ сохрапялъ полное присутствіе духа и говорилъ: «Я умру. Во мит чума. Одно спасеніе, если будетъ сальвація. Для выведевія чумнаго яду наружу я уже поставялъ себт четыре шпанскія мухи в натерся меркуріемъ.... Ну, пропадать, такъ пропадать!... Господа! вы вст зд'ясь и я съ вами; поговорните въ посл'ядній разъ.... Дайте же мит пооб'ядать.... и донскаго; пожалуйста, донскаго.... вит тошно.....» Ему на особомъ столт у окна подали кушанье и двт бутылки донскаго вина.

— Прошу все послѣ меня сжечь. Денегъ у меня немного.... пусть полежатъ въ уксусѣ.... отдать ихъ фельдшеру, который около меня ходитъ. Я не получилъ еще за двѣ трети жалованья... прошу отослать ихъ къ моей женѣ.... Кто зналъ Шуллера, тотъ не скажетъ о немъ худаго: я никому не сдѣладъ зла. в въ со-

выти поей не могу ин въ ченъ себя упроянуть.... Узбренъ; госвода, что вы меня любван, и увъренъ, что вы вспомните обо ина.... Въ ученомъ свътъ я также оставнаъ память о себъ двумя. лессертаціяни. Жаль, что не удалось мов кончить трактата о чуив, а матеріаловъ у меня довольно и въ запискахъ и тутъ.... (овъ указалъ на лобъ). Безъ хвастовства скажу.... и на что передъ смертью хвастать!... я проникнулъ этотъ отрицательный мектрицизиъ, разрушающий, организацию человъка. Какъ быть! къ-сожалбнию, по неосторожности, самъ двлаюсь его жертвою.... О! въ Карсв я прекратнаъ скоро чуму; тамъ въ одниъ мисяцъ унерло три тысячи жителей. Тамъ нельзя было не зачумиться, и веренесъ карбункулы. Здъсь — соннъваюсь.... я слишконъ блязокъ быль въ зачумленныйъ.... Что делать! не могу фсть.... мив тошно.... вотъ это утоляетъ немного....» Онъ пилъ донское вино для отвращенія рвоты; потомъ всталь, шатаясь и жалуясь, что его знобить. «Ну, теперь надобно сограться и отдохнуть.... Прощайте!...»

Онъ ушелъ къ себт на квартиру.

Черезъ часъ, С — въ н я, мы побъжали навъстить Шуллера. Въ первой комнатъ встрътилъ насъ фельдшеръ, который сказалъ, что Оедоръ Михайловичъ легъ уснуть и, чувствуя сильный ознобъ, велълъ себя накрыть какъ можно теплъе. Мазъ меркуріальная не произвела въ немъ ни сальвація, ни поту, и даже мушки не нарывали. Онъ чувствовалъ сильную жажду и тошвоту, для утолевія которыхъ выпилъ шесть бутылокъ донскаго. Мы увидали Шулера лежащимъ въ другой комнатъ подъ тулупомъ и шинелямя, на шврокой лавкъ, и слышали, что онъ бредитъ: чумный ялъ уже сожигалъ его внутрепность. С — въ подошелъ къ нему и спросилъ: «Оедоръ Михайловичъ, каково вамъ?» Шуллеръ, открывъ немиого однать глазъ, сказалъ вполголоса: «А!... Михайло.... умираю!...»

Съ стъсненнымъ сердцемъ и со слезами на глазахъ отошли мы отъ несчастнаго друга. Ни какія предосторожности противъ прикосновенія не спасли его.

Предмъстія города вскоръ всъ опустъли; жители, запрятавъ въ землю лучшее имущество, разбъжались по горамъ; для продовольствія не было ни какого подвозу. Въ городъ оставались только чиловники арманскаго правленія безъ защитниковъ и даже безъ неполнителей своихъ респоряжений. Около Эризени было уже десите доровень зачущаенныхъ и вся область подвергалась танену же бидотелю.

Въ таконъ горестнонъ положенія оставилъ я Эривань двадцить девятаго марта.

СЕМЕЙНАЯ ЖИЗНЬ

СТАТЬЯ ТРЕТЬЯ.

Перейденъ теперь къ Греканъ.

Блязь развалинъ Микенъ, гдё нёкогда царствоваль Агамени. нъ, пзаявается между отвёснымя скалами ущелье: надъ нимъ вёроятно находился городонъ Клеоны (Kleônôs). Эта узенькая дорога была въ древности главною между Корпнеомъ и Аргосомъ. Тецерь она такъ одичала, что по ней трудно ёхать даже верхонъ. На западной сторонѣ пробирается подъ кустарникомъ ручеекъ. Крутые утесы прерываются кое-гдѣ лощинами и пещерами, между которыми показываютъ одну бывшею убѣжнщемъ странвому льву немейскому, убятому Геркулесомъ. Вся окрестность представляетъ видъ разорванной цёпи горъ. На западныхъ возвыщенностяхъ видны колонны храма Юпитера и то мѣсто, гдѣ

Т. LXXXVII. — Отд. III.

11

НАУКИ И ХУДОЖЕСТВА. .

находилась Немея. На югъ отъ Микенъ донынъ существуетъ Аргосъ.

Въ послѣднемъ мѣсяцѣ сто-однинадцатой олимпіады, (въ три-ста-тридцать второмъ году до Р. Х.) ѣхалъ по этой дорогѣ молодой человъкъ на благородномъ ворономъ конъ. Широкоплечій оъдокъ былъ строенъ и хорошъ собою. Въ его прекрасныхъ голубыхъ глазахъ выражалась томность и любовь. Подъ широкини полями коричневой дорожней шляпы вились густыя русыя во-лосы. Наружность и тонкія черты лица доказывали, что юноша благороднаго происхожденія и хорощо воспитанъ.

За нимъ слъдовалъ только однить рабъ, который былъ една десятью годами старше господния. Онъ бодро шелъ за лошадко. По крупному поту на лицъ, можно было заключить, что узель, который онъ несъ, тяжелъ. Эта воша состояла изъ необхо-димвйшихъ вещей для путешествія. Тутъ были ковры (strômata) и разная посуда.

Путешественники достигли до изгиба, покрытаго свъжниъ дерномъ и миртами.

Всадникъ остановилъ лошадь и оборотясь къ рабу сказалъ:

- Мапесъ, я думаю довольно позано....

- Теперь пятый часъ, отвъчалъ рабъ.

— Ну, такъ остановнися тутъ. Мы можемъ прекрасно позавтракать и ваврядъ ли найдемъ мъсто лучше этого.

Онъ соскочнаъ съ лошади. Нарвавъ потомъ листьевъ, опъ сталъ обтирать пъну съ шен и спины коня, разнуздалъ его и пустилъ пастись въ высокой травъ, которая росла по сторонамъ дороги.

Между тъмъ Манесъ снялъ съ себя узелъ и вынулъ для господина хлѣба, сицилійскаго сыру и сушеныхъ винныхъ ягодъ Аля себя рабъ отложилъ луку и чесноку, которыхъ выкопалъ на дорогѣ, пользуясь позволеніемъ гостепріимпыхъ хозяевъ придорожныхъ земель. Къ умъренному господскому завтраку онъ присоедивнать кожанный мъхъ съ мендейскимъ виномъ и поставиль на камень серебрянную чашу. (Употребление серебрянныхъ чашъ было у Грековъ также распространено, какъ у насъ упо-требление серебряныхъ ложекъ). Потомъ Манесъ пошелъ къ возчтобы прибавить къ согръвшемуся отъ зноя вину. Молодой человъкъ, покушавъ, отдыхалъ на ишистомъ камиъ. Черезъ нъсколько времени показался другой путешественникъ.

СЕМЕЙНАЯ ЖИЗНЬ РИМЛЯНЪ И ГРЕКОВЪ.

Въроятно, знакомый съ мъстностью, онъ шелъ прямо къ изгибу скалы. Онъ путешествоваль, какъ обыкновенно делалось это въ Греція, пъшкомъ. За нимъ не слъдовалъ провожатый, и хотя опъ быль одбать прилично, однако довольно бидно. Въ немъ видно было соединение силы и ръшительности съ ловкостью, которою отличались ювоши, успёшно окончившіе образованіе въ школахъ глиназій. Прекрасное мужественное лицо гармонвровало съ хорошниъ телосложеніемъ. Въ живыхъ глазахъ незнаконца выра жалнеь умъ и наблюдательность, а хитро-шутливая улыбка ини ла что-то привлекательное. Онъ, казалось, не удивлялся и не досадоваль, что извёстное ему мёсто занято. Ласково кланяясь, подошель онъ въ слугъ и барину, который, отвътнет на поклонъ, пригласилъ занять часть природной софы. Незнакоме́цъ из-. сколько времени всматривался въ черты лица юноши. Въ его умъ пробуделось техное воспоменание, ему казалось, что онъ когла-то виделъ молодаго человёка.

Наковецъ овъ стлъ и сказалъ:

— Мы оба вићенъ одву цћав путешествія. На дорогћ я заибтиль слѣды твоей лошади; твой путь, вѣроятво, лежить черезъ Клеопы.

- Такъ точно, возразнять юноша. Изъ Клеонъ въ Кориноъ.

— Такъ мы моженъ быть товарищами, если ты подождень покуда я отдохну и напьюсь у того ручейка.

— Охотно; но тебѣ не нужно ходить за водою. Мапесъ, при неси ка еще кружку.... и подай вина. Я выпью съ путевыиъ товарищемъ чашу дружбы.

Предложение было привято съ благодарностью и Манесъ скоро воротился съ кружкою. Юноша взялъ чашу и подавая незнаконцу сказалъ:

— Я желаю, чтобы каждая капля этого вниа превратилась въ вепзсякаемый источникъ дружбы между нами.... я чувствую къ тебв сильное влечение и надъюсь, что мы будемъ друзьями.

— Молю о томъ Зевеса, возразвлъ незнакомецъ, принимая чащу

— Онъ опять сталъ внимательно всматриваться въ лицо молодаго человѣка.

— Мы, можетъ-быть, старые знакомцы, — продолжалъ онъ черезъ нъсколько времени, — и не въ первый разъ дълниъ междусобою хлъбъ и соль. Мы по-крайней-мъръ земляки. Это узнано по твоему аонискому выговору.

MAYRE E XYAOMECTBA.

- Конечно, а могу назвать себя воннскних гражданнионъ, возразнах юноша; но не удивительно, что посл'я шести-л'ятиято отсутствія я не нично чистаго вопискаго выговора. Меня зовуть Харикломъ сыномъ Харѝна. Я принадлежу въ довольно хорошей самилін, хотя мое родословное дерево не достигаетъ до Херакла *. По я единственный насл'ядникъ своего покол'янія, родился посл'я истил'ятияго безплоднаго брака моего отца, если....

по и сдановошни и постановна особо отца, если.... Туть онъ пріостановнася и серіозно сталь разсначривать на четвертонъ пальцѣ лёвой руки кольцо.

— Если мать твоя говорыла правду, — окончиль незнаконець, улыбаясь. — Туть нечего двлать.... вадобно предаться, подобно Теленаху, довърчивости... Что заставило тебя такъ долго быть из отсутствів изъ Аевиъ? Теперь, конечно, многіе аевискіе граждаве переселяются въ другія части Греціи: не быль ли твой отецъ однимъ изъ тѣхъ людей, которые держатся правила, что такъ п отечество, гдѣ хорошо жи ть? Или онъ, можетъ-быть, думалъ въ другомъ ивств дучше окончить твое воспитаніе? Не боншься ли ты упрековъ.... въ твоемъ городъ порядочный гражданияъ долженъ совершать какъ-можно мевьше путешествій.
 — Нѣтъ, возразилъ Харвилъ: отецъ мой перемѣнилъ ивсте своего жительства не для воспитанія сына. Едва ли кто забо-

— Нътъ, возразнатъ Харикать: отецъ мой перентинать нъто своего жительства не для воспитанія сына. Едва ли кто заботился болёе давать своимъ дътямъ чисто аспиское воснитаніе. Я пъсколько разъ слышалъ съ какимъ негодованіемъ отъ отънвался о родителяхъ, которые брали дътямъ въ педагоги (Palidagogos) необразованныхъ рабовъ, говорящихъ дурнымъ языкомъ.... и безъ всякой тщательности избирали сыновьямъ учклища...., Даже выборъ коримлицы былъ для него предметомъ большой заботливости. Ему удалось найти порядочную гражданку, которую ввергнула въ крайнюю бъдность тогданияла дороговизна.... и другія обстоятельства. Что касается до мовхъ изнекъ и рабовъ прислуживковъ.... отецъ обращалъ особенное винманіе на то, нътъ ли въ ихъ языкъ и поведения чего-инбудь не греческаго. Съ удовольствіенъ вспоминаю, какъ старушка-нянюшка сидѣла съ моею матерью и служацками, за пряжею шерсти и разсказывала презанимательныя повѣсти. Впослѣдствін узналъ я разницу между этини

* Въ Грецін считалось за большую честь быть чистаго греческаго происходленія; потону не удивительно, что всё старались возводить свои родословныя до боговъ и героевъ.

правоучительными баснями и суевърными сказками, которыя обыкновенно слымишь отъ необразованныхъ нянекъ и коринлицъ. Педагогомъ былъ у меня довольно степенный старичекъ. Нервдко онъ съ суровостью браннаъ меня, когда я кушалъ лъвою рукою.... или клалъ одну ногу на другую, или поднималъ на улицѣ глаза вверхъ;.. но все это онъ дѣлалъ оттого, что всвии силами старался внушить миѣ истинно-классическое греческое обрауованіе.

— Твой отецъ вѣроятно былъ богатъ,—сказалъ незнаконецъ, что обращалъ такое ввиманіе на классическое образованіе рабовъ. Такихъ слугъ рѣдко находишь.

- Натъ.... онъ совсанъ не былъ богатъ, возразнлъ Хариклъ, Притомъ онъ много пожертвовалъ для государства, потому что его избирали тріерархомъ и хорегомъ *. Но когда дало шло о моемъ воспитанія, онъ ничего не щадилъ. Ты не можешь представить себа, какъ онъ разсердился, когда одинъ пріятель посоватовалъ отдать меня въ недорогую школу Эльпія, вмасто-того чтобы посылать къ Герминич. Ты, вароатво, знаешь въ какой слав былъ тогда этотъ учитель?....

Молодой незнаконенъ улыбнулся и сказалъ:

- Знаю, знаю.... по отчего отеръ убхалъ изъ Аониъ и тапъ долго не посылалъ тебя туда?

Въ Аспнахъ достаточные граждане часто принуждаены были прави тельствовъ дълать для государства пожертвованія. Сюда принадлежать нередко упоманаемыя пабранія въ тріерархи и хореги. Тріерарям (triërarchos) должны были строить и вооружать военныя суда. Хорегамь (chorégos) ставным въ обязаяность содержать на собственный счетъ хоры иззыкавтовъ и пъвцовъ для сценическихъ представленій. Законъ, такъ сказать, взываль къ щедрости гражданъ, потому что не назначалъ, сколько вадобво тратить на хоръ. Однако скупцевъ правительство принуждало давать необходиное для содержанія въ порядки судовъ и музыкантовъ. Обязанвость тріедарха часто разодяла граждавъ, Аониянить ногъ не принять эти обязанности только тогда, когда въ состояния быль уназать другаго, беле богатаго гражданные. Въ доказательство истины своего показанія, онь предлагаль обязняться визнісих съ твих гражданномъ. Если изва состомась, то гражданиих, согласивнийся обязияться натвисях, должень быль всполнять возлагаеные правительствовь обязанности. Въ худыя години мое иле более граждань восружали судно, или содержали хорь, а въ прайности это далало правительство."

-- Онъ двлалъ это по неволё, возразилъ Хариклъ. Проклатые клеветники воспользовались обстоятельствами.... изгиали насъизъ отечества.... Ты, вёрно, помнишь, какой страхъ овладёлъ въ Аениахъ всёми, послё битвъ при Херонеё.

- Какъ не помнить!... Никогда не забуду. ужасовъ того дна, когда узнали объ этомъ несчастін.... Теперь еще все живо представляется моему воображенію.... народъ бѣгаетъ по улицамъ, у дверей домовъ свободныя гражданки въ ужасѣ.... почти забываютъ приличіе... съ трепетомъ спрашиваютъ у проходящихъ взвѣстія о своихъ мужьяхъ, отцахъ и братьяхъ....⁵ старцы, которыхъ законъ не принуждалъ къ военной службѣ, ходятъ по улищамъ въ беевыхъ доспѣхахъ.... гордые Аенияне къ величайшену огорченію принуждены послѣ потери трехъ-тысятъ гражданъ ирибѣгнуть къ отчаянному средству.... освободять рабовъ, прииять въ сограждане союзниковъ, позволить людямъ безчестнымъ опать вступить въ свои права....

- Ты вёрно изобразнать тотъ день, произнесъ Хариклъ. Мят тогда было четырнадцать лётъ и а совсёмъ не заботился о дълахъ государства; но съ ужасомъ замёчалъ всеобщее уныніе. Сверхъ того наше семейство въ особенности етрашилось, грозной будущюсти. Отецъ мой незадолго передъ тёмъ далъ одному ликійскому купцу значительную сумму денегъ.... чтобы онъ свезъ на своемъ судит выпо и другой товаръ на островъ Критъ и возвратился съ египетскимъ хлѣбомъ. Предположенный срокъ возвращенія давво прошелъ. Вдругъ мы узнали, что судно выгрузилось въ зпидаврской гавани. Мой отецъ боялся не только потерять свои деньги, во и мавлечь на себя упреки за противузаконную торговлю: тебѣ вѣдь извѣстно, Аониянинъ не смѣетъ давать въ долгъ денегъ для торговли хлѣбомъ за границею. Онъ, хотя и больной, однако воспользовался случаемъ и отправился на отъѣзжающемъ судиѣ анчно перевѣдаться съ обманщикомъ. Отецъ точно нашелъ суза амчно перевѣдаться съ обманщикомъ. Отецъ точно нашелъ суза авчно перевѣдаться хуже, а извѣстіе о неудачѣ Аониянъ такъ поразвло его, что овъ совсѣмъ слегъ и долженъ былъ остаться въ Эпидаврѣ. Хитрый Ливіецъ воспользовался его песчастнымъ положеніемъ и уѣхалъ съ нераспроданною частью груза въ Аониъ, гър Эпидаврѣ. Хитрый Ливіецъ воспользовался со леудачь воспользовался остаться въ Эпидаврѣ. Хитрый Ливіецъ воспользовался его песчастнымъ положеніемъ и уѣхалъ съ нераспроданною частью груза въ Аониъ, гър Эснотельства позволяли надъяться на болѣе выгодную выручку. Онъ былъ еще тамъ, когда отсцъ мой возвратился. Героль

успоконася, бёды не опасались.... такъ какъ Филпппъ уже удалися.... Но зато открылось общирное поле клеветв на тёхъ, на которыхъ какъ-нибудь можно было взвалить подозрёпіе, что они также были причивою несчастія государства.

- Продолженіе я угадываю, — сказалъ пезнакомецъ. На твоего отда донесли, что онъ въ имнуту опасности безъ народнаго разрешенія оставилъ отечество?

- Върно, викто объ этомъ не подумалъ бы, но проклятый Ликіецъ, желая избъжать двойной жалобы и уплаты долга, подкупнаъ двухъ извъстныхъ клеветниковъ. Отецъ мой сначала не обращалъ внимавія на жалобы.... Но скоро онъ замѣтилъ, что многіе стали холодно принимать сго; потомъ услыхалъ пренепріятную весть.... весколько значительныхъ липъ хотели открыто выступить противъ него.... Тутъ овъ увиделъ, что жизнь его будетъ зависъть отъ минутнаго душевнаго движенія народа.... вспомнилъ участь Лизикла и другихъ.... подумалъ о стыдъ, которому подвергнется семейство и.... ръшился.... совершенно увъренный въ своей невянности, избътнуть послъдствія доноса. Въ тайнъ приготовнать онъ все къ отътзду и объявнать намъ однажды вечероиъ, что мы оставляемъ Абины и будемъ жить у чужихъ. Какъ преступники пробрались мы къ гавани, распростились съ искреинии друзьями. Судно ждало насъ, и рабы уже перенесли па вего наши вещи. Сначала мы прибыли въ Трезенъ; но сильныя эпядемическія бользни заставили пась отправиться оттуда въ Сицилю и мы пять лётъ прожили въ Сиракузахъ. Несколько мёсяцевъ тому назадъ отецъ узналъ, что одному пріятелю удалось до-казать его невинность.... Зпачитъ, ему можно было возвратиться въ отечество.... Но въсть пришла поздно.... въ предпослъдний день жизни моего отца. Мать умерла за итсколько мъсяцевъ раньше.... и я возвращаюсь теперь одинъ.... съ печалью и съ самымъ горачвиъ желаніемъ опять увидъть отечество.... Ничто въдь пе можетъ замѣнить его, а Аонны прекрасный городъ, хотя отецъ мой и говориль, что онъ доставляетъ нноземцанъ много удовольствія, а жителямъ много горя.

— Это правда, замётных молодой человёкъ. Какой тамъ легкомысленный, непостоянный народъ. Онъ легко воспламеняется ко всему высокому и также легко увлекается ко злу и готовъ на всякую несправелявость. Теперь онъ до слезъ растроганъ трагическою смертію Эдипа, или несчастными Троявками.... между-тёмъ опутываетъ

злобною клеветою своего согражданные и ввергаеть его въ несястіе... Этоть народъ просто избалованное дитя... онъ хвастаеть прешнить своимъ блескомъ, чистымъ происхождениемъ отъ Эллиновъ и тёмъ, что первый соченных законы.... а притомъ укрызаетъ злыхъ клеветянковъ и готовъ, всякую минуту изъ прихоти отивнять силу закона.... безпрестанно называеть себя народонь свободнымъ, а грознтъ наказать смертью или изгнаниемъ за каждее слово, которое не понравится толит.... Однако его характерь составляеть пріятную сибсь серіознаго я веселаго; жизнь его летить скоро и радостно, если ему есть съ кънъ-инбудь поспорить, или надъ чвиъ-инбудь посмеяться.... Онъ также увлекается сившною, каррикатурною комедіей, ная легкомысленнымя этерами какъ и высокимъ трагическимъ произведеніемъ, или серіознею фелософісю.... Скупой въ домашнемъ быту, до нельзя мелочвый у стола ивнялы, онъ расточаетъ несибтное количество деногъ, когда дело идетъ о томъ, чтобы выказаться устройствоиъ хора или поставкою на сцену отличнаго произведения поэта.

-- Да.... мой отецъ разсуждалъ почти также, проговорилъ Хариклъ.--Однако ты кромъ моего имени звасять всю мою жизнь... скажи же и мив, какъ тебя зовутъ.... Какое то неясное восноминание говоритъ мив, что я съ тобою гдъ то видълся....

— Харнклъ! — воскликнулъ молодой человъкъ, подходя и смотря ему прямо въ лицо: Я тотчасъ узналъ тебя; но ты меня болъе не помнишь: а было время, когда ны видълись каждый день и моя бъдность не мъшала тебъ сдълаться мониъ другомъ.... Помнишь ли ты несчастнаго мальчика, который замънялъ въ гермипповой школъ раба.... (къ чему онъ совсъмъ не былъ рожденъ) растиралъ червила.... мелъ учебную комвату.... обтиралъ губкою скамън....

- Ктезноонъ, вскричалъ юноша, вскочивъ и схвативъ руку друга: право..., это ты!... мон чувства говорили лучше моей памяти, что мы пріятели. Но какъ же я тебя забылъ?... какъ забылъ тысячу одолженій, которыя ты двлалъ исключительно дли меня.... то ръзалъ изъ пробки повозочки.... то ловилъ жуковъ и искусно привязывалъ ногу къ ниткв.... и въ послёдствія училъ разнымъ облегчительнымъ пріемамъ при письмѣ и расчетахъ.... Ты вёдь былъ мастеръ на все это.... Даже отрогій педагогъ полюбилъ тебя и охотно позволялъ намъ быть вибстё, хотя ты двумя годами старше меня, а для него не всё равно было, кто ка-

134

CEMEŽEAS MESES PERASES & PPEROPS.

кое носять нлатье.... Не съ бородою тебя трудно узначь, ней другъ... и какъ ножно подосръвать, что такой смуглый мужчина.... силячъ.... былъ прежде блёднымъ слабымъ мальчиковъ? Сверкъ того, вотъ уже осемъ лътъ какъ мы не видались! Ахъ, да!... отчего ты тогда вдругъ оставилъ герминнову школу?

--- Я разекажу тобъ это на дорогъ, возразнать Ктезноонъ. Скоро волдень в не худо дойтк къ тому времени до Клеонъ.... оттуда всего осемьдесять стадій до Коринева *.

Арузья всталя. Харнклъ переброснлъ возжи впередъ, взялъ ихъ въ руку, пошелъ съ вріятеленъ пвижомъ и принялся слушать ого разсказъ.

Ктезноонъ былъ сынъ достаточнаго Аоннянна, который посяѣ смерти первой жены, оставняшей ему сына, женился на родной племянницъ. Плодомъ втораго брака была дъвочка и Ктезноонъ. Отецъ надъялся пріобръсть несмѣтное богатство огромными торговыми оборотами и для того долженъ былъ съѣздитъ въ Херсонесъ и къ Понту. При отъъздѣ овъ ввърялъ брату, съ которымъ свединемъ былъ двойными узами, на всякій случай завѣщаніе и, частью наличвыми деньгами частью векселями, болѣе пятнодцати талантовъ (около семвадцати тысячь нятисотъ рублей серебромъ).

Онъ ве возвращалея. Втроломный онекунъ скрывалъ его смерть до-твхъ поръ пека пе получилъ всё документы покойнина. Потомъ выдалъ вдову замужъ, удержавъ у себя чаоть праденаго, которое ей было назначено и взялся весентать осъмилѣтилемянинка. Когда старшій этотъ племянинкъ сдълался черезъ два года совершеннолътнимъ, корыстолюбнвый дядя объявилъ тремъ своимъ питомцамъ, что после отца осталось всего только дваднать минъ серебра (около четырехъ-сотъ рублей серебромъ), что онъ истратилъ на воспитаніе гораздо болёв и теперь не можетъ уже заботиться о воспитанія племяниковъ.

- Ты відь человікъ взрослый, --- сказалъ онъ старшему племяннику, -- и теперь санъ долженъ стараться добывать хліббъ себі, брату и сестрі.

Потонъ онъ принуднять обдинать спротъ оставить отцовскій донъ, въ который самъ перебхалъ; не далъ племянникамъ ни

• Около полуторы версты.

порядочной одежды, ин банмаковъ, ни прислуги, на ковропъ для постелей. Младшіе дити находились въ совершенно безномощномъ состоянія. Мать годъ тому назадъ умерла; старшій брать пошелъ искать счастья за границею, въ военной службъ; никто не могъ обличнть вироломиаго опекуна.

Одинъ обеднёвшій родственникъ сжалился надъ сиротами. Опъ былъ помощинкомъ грамматика въ Гермипповой школти, конечно, требовалъ, чтобы мальчикъ какъ-инбудь добывалъ хлъбъ работою, къ которой онъ совствиъ не былъ рожденъ. Съ умнымъ и услужливымъ Ктезифономъ подружились многіе ученики. Одинъ изъ нихъ, единственный сынъ уважаемаго гражданина, умеръ; отецъ, давно уже полюбившій бъднаго мальчика, усыновилъ его.

- Благодътель ной тоже скончался, въ заключевие сказаль Ктезноонъ: я вздилъ въ Аргосъ за долгомъ, который теперь составляетъ часть моего наслъдства.... Это наслъдство, конечно, не очень велико, но достаточно, чтобы вести умъренную жизнь.... Къ счастію, я предночелъ итти пъшкомъ по этой тънистой ближайшей дорогъ; я первый могу поздравить тебя съ возвращевиемъ въ отечество.... Однако скажи миъ, какъ ты попалъ изъ Сицили въ Клеоны?

- Корабль, на которомъ я возвращался, отвъчалъ Хариклъ, прибылъ въ зпидаврскую гавань. Я ръшился окончить путешествіе сухимъ путемъ черезъ Аргосъ, потому что по ближайшей дорогъ черезъ горы конь легко можетъ испортить копыта*.... Притомъ я хотёлъ увидъться въ Аргосъ съ старымъ пріятелемъ моего отца.

Друзья спустились въ долнну. Тутъ передъ ними явился городъ Клеовы. Дома террасами возвышались одниъ надъ другимъ. Путешественники немного тутъ отдохнули и продолжали свой путь въ Кориноъ.

Солице было уже на закатѣ, когда опи оба вышли изъ небольшаго лѣсу кипарисовъ и сосенъ. Могущественный городъ находился передъ глазами путешественниковъ. Нѣсколько стадіевъ дальше, возвышался Акрополь. По правую сторону дороги былъ ручей, окруженный каменными скамьями. Нѣсколько молодыхъ

• Въ то время лошадей не ковали. Осланъ и лошадянъ часто одзвали изчто въ родъ чулковъ или башиаковъ (prodéinata). невольницъ наполиван прозрачною водою глиняныя кружки в уходная въ бляжайщіе дона.

Тутъ друзья разсталясь. Ктезноонъ вошелъ налёво къ сикіонскимъ воротамъ искать домъ какого-то гостепріимнаго знакомаго, а Хариклъ продолжалъ свой нуть мимо богатыхъ оливковыхъ плантацій къ Кранейону. У молодаго человъка въ горо́дъ знаковыхъ не было, но пріятель въ Аргосъ рекомендовалъ ему домъ какого то Содата, у котораго жить хорошо. Кромъ того, Хариклъ съ удовольствиемъ слышалъ, что женщины въ томъ домъ свободно обходятел съ мужчивами, и что хозяйка мать принимала деньги и за то позволяла имъть близкія сношевія съ дочерьми.

Ктезноонъ предостерегъ неопытнаго своего друга и живо изобразнаъ опасность, въ которую могутъ завлечь, особенно въ Коринов, соблазнительницы-этеры. Онъ объяснияъ ему значение пословицы: «Не каждому путешествие въ Кориноъ выгодно», и привелъ въ примъръ купцовъ, оставившихъ у корыстолюбивыхъ этеръ цѣлые грузы кораблей. Хариклъ сговорился съ приятелемъ. остаться въ Кориноѣ не болѣс трехъ дней, и увѣренъ былъ, что не истратитъ и десятой части двухъ тысячъ драхмъ (около четырехъ-сотъ рублей серебромъ), которыя имѣлъ съ собою. Такимъ образомъ шелъ онъ въ прекрасномъ расположения духа искать Содатова дому, близъ Кранейона.

Кранеіономъ называлось самое шунное и всего болёе посёщаемое мёсто въ Кориноб. Тутъ былъ вѣчно зеленый кипарисовый лёсъ, гдё находились храмы героя Белерофонта и меланійской Афродиты (Венеры). Сюда привлекали иноземцевъ своими прелестями хорошенькія жрицы-хіеродулы, которыхъ тутъ было болёе тысячи, и которыя доставляли городу и храму большіе доходы. Сластолюбивые купцы находились въ Кранеіонѣ въ большей опасности, нежели въ пучвиѣ Харибды.

Сверхъ того, вблизи жило множество этеръ, а сходбище пріъзжихъ и городскихъ жителей оживляло торговлю. Дъвушки ходели еъ хлъбомъ и пирожнымъ, въ вънкахъ; мальчики разносная корзины съ плодами и предлагали гуляющимъ свой товаръ.

Между тёмъ какъ предавались тутъ удовольствіямъ, въ улицё, которая вела къ гавани, множество людей и животныхъ всогда было занято работою. Безпрестанно встръчались возы. Один свозили съ судовъ византійскій хлѣбъ, разныя вина; мулы осторожно тащили искусныя произведенія абинскихъ скульпторовъ, ко-

торые отсылали иножество откуй заграничнымъ любятелянъ художествъ. Вездъ видны были ящини и ибинки, въ поторыхъ хранились разниго роду товары: дунистыя травы Аравія, слоновая ность и драгоцинное дерево Индін, шереть инлезійскихъ обещъ, краснио сотканные вавиленскіе невры. Все это занимало множество миста въ кладовыхъ общирной гавани.

Изумленный Хариклъ съ удовольствіенъ пробирался скоссь шумную толиу. Шестилитное отсутствіе заставило его забыть еще болёе хлонотливую жизнь Асниянъ. Въ сицилійскихъ городахъ было такъ тихо, что туда забиралась дичь на житье, а въ предм'естьяхъ очень часто охотились. А зд'есь Хариклъ узидилъ такую шумную жизвь, которую можно было сравнить только съ асвискою и опессою.

Молодой человёкъ спросвлъ мальчика, который предлагалъ ему плоды, не знаетъ ли онъ, гдв домъ Содата.

— Ты спрашиваешь отпа прекрасной Стефаніоны? — улыбаясь сказаль мальчикъ. — Онъ живеть здісь недалеко.

И мальчикъ предложнаъ юношъ быть провожатымъ, на что Харикаъ охотно согласнася.

Въ Содатовомъ домѣ припимади пріёзжихъ только по рекомендаціи. У Содата жила одна дъвушка, которую онъ выдавалъ за свою дочь, и въ Коринов говорили, что она составляла главный капиталъ хозянна, а ся мать, Никиппа, встарину содержала весь домъ. Притомъ, Содатъ, передъ чужнин, дълать видъ, будто не знаетъ о знакоиствахъ дочери. Хитрая же мать пользовалась миниою строгостью мужа, чтобы выгоднъе вести дъла.

Когда дёло ндеть объ взображенів семейной жизни Грековь, нельзя не говорить о женщинахъ, которыя въ европейскихъ обществахъ не составляютъ особевнаго власса, но на Востокъ и теперь еще существуютъ подъ названіемъ прелестницъ ученыхъ или образованныхъ, alimé, ahné. У Грековъ, какъ извъство, онъ назывались этерами, etairai, то есть «нодругами». Въ париженомъ переводъ это значитъ: femmes entretenues. Свободное обхожденіе этихъ женщниъ съ мужчивами доходило въ Греціи де высочайшей стопеви неприличія и бымо особевно развито въ Коривеъ, вуда торговля врявлекала стольно впостравщевъ и вногородныхъ Грековъ.

Спошения съ ними, накъ ны уже нитли случай замътить, не считались у илессическихъ народовъ предосудительными. Спи-

138

еконденіє як такому разврату сотоственно объясняется неключенісих благородных женщина из муженаго общества и нек теремной жизни, которую Гречанки соблюдали съ азіятсною отрогостью. Выставии двтей, то есть выбрасыванье ихъ на площадь, во усмотриню отца, было у Грековъ въ такоиъ же и еще большемъ употребленія, какъ и въ Римъ. Нениче безчеловичный этотъ обычай, явногда всеобщій, сохранился у однихъ тольно Китийцевъ, преданныхъ, подобно Грекамъ, войнъ утонченостянъ излишества сладострастія.

Этёръ, конечно, не очень уважали, но и не питали къ нимъ презрънія.

Этниъ женщинанъ давади разныя прозвища: одну называли козой (Aics), другую — съкирою (Acsinė), иную евинкой (Hys). Этеры каждая у себя принимала ежедневно толиу обожателей, принлекаемыхъ не только красотою, но и остроуміенъ и изящнынъ обращеніенъ. Нъкоторыя этеры интан въ этонъ отноше ил такую славу, что заняли мъсто въ греческой исторія, напримъръ Асцазія, Ленса, Фрина, Питіоника и Ламія. Пиры, мотовство и распутство господствовали въ домахъ этеръ. Ксеносонтъ расказываетъ, будто Сократъ очень удивлялся при посъщения Феодоты чистотъ и консорту въ комнатахъ. Этеры неръдко дълами обожателями письменные договоры.

Въ такой донъ шелъ тенерь Харинлъ съ мальчиконъ, который черовъ абскольно аренеци прявелъ его къ мъсту. Молодой челотикъ далъ ому изекольно оболовъ. Мальчикъ увидълъ высокаго довольно безпорядочно одзиаго мужчику и сказалъ, что это козаниъ дона. Хариклъ поклонияся Содату, попросилъ позволения провостя у него изекольно времени и представилъ рекомендацию аргосскаго пріятеля.

Содать осмотриль Харикла съ ногь до головы, какъ ростовщиль у котораго просять въ долгъ денегъ, съ удовольственъ носнотриль на прасяваго коня и здороваго раба, и полусердито спазаль;

— Мой донъ не гостиница для каждаго встричаго и поперечнаго... У меня есть дочь, которой красота и безъ того уже привлекаетъ.... множество гостей, а принять такого... молодца.... какъ ты.... очень опасно.... Однако, если тебя прислалъ сюда мой пріятель изъ Аргоса, то я согласенъ дать тебй въ моемъ домѣ квартиру.... у насъ хорошо жить.... Онъ отворилъ двери и позвалъ раба, которому поручилъ сметръть за лошадью. Потомъ попросилъ Харвкла войти съ Манесомъ въ домъ.

Грубое обхождение Содата сдълало на молодаго человъка непріятное впечатлъвие. Слъды безпорядка въ передней внушиди подобное же мизние объобразъ жизни хозяевъ. Въ одномъ угду разбросаны были черопки випныхъ кружекъ, въ другомъ валялись поблекшие вънки.... Въ дальнихъ комиатахъ раздавались пъеви и неясный говоръ. Можно было подумать, что это шумъ веселой попойки, но хозявиъ теперь только пришелъ....

Содатъ, казалось, смутился, в поспѣшно повелъ гостя въ верхвіе покон.

-- Тебѣ... йадъюсь, тутъ понравится, -- сказалъ онъ. -- Но ты усталъ.... тебѣ надобно укрѣпиться. Пэгніонъ.... принеси масла, стригали и полотенца и сведи гостя въ баню.... говорятъ... въ банѣ всего лучше можно освѣжиться... Позаботься также чтобы все было приготовлено къ ужниу и не забудь вина....

Содатъ ушелъ. Пэгніонъ, мальчикъ лътъ пятнаддати, скоро пришелъ за Харикломъ и повелъ его въ баню. Когда они воротились, ужинъ былъ уже готовъ.

Харнклъ долго не могъ уснуть. Снизу безпрестанно слышенъ былъ глухой говоръ и дикій хохотъ. Поздно ночью раздался у наружныхъ дверей стукъ, вбѣжала цѣлая толпа людей и Хариклу казалось, что спрашивали Стефаніону. А вѣдь мальчикъ назвалъ такъ хозяйскую дочь? Значитъ пріятель въ Аргосъ не обманулъ его.... здѣсь живетъ этера? и она всѣмъ знакона.... вѣдь мальчикъ съ плодами назвалъ ее по имеви.

Такъ разсуждалъ Харянлъ и рёшился на другой день ближе познакомиться съ дёвушкой. Случай представился этому скоре вежели опъ думалъ.

Когда Хариклъ хотълъ на другое утро выйти прогуляться, къ нему подошелъ Содатъ и пригласилъ къ семейному полдинку.

--- Я конечно стараюсь охранять свою дочь отъ знакомства съ молодыми людьми.... сказалъ онъ; но твон глаза выражають столько скромности и ты такой степенный, что я не считаю твое общество опаснымъ.

Молодой человѣкъ улыбаясь принялъ приглашеніе. Онъ надѣялся вполнѣ угадать характеръ хозянна. который очевидно не былъ отцемъ красавицы. Съ любопытствомъ пошелъ Хариклъ за Содатомъ.

СЕМЕЙНАЯ ЖИЗНЬ РЯМАЯВЪ И ГРЕКОВЪ.

Авгушка точно была хороша и находилась въ полионъ развитіш красоты. Ел червые волосы, каріе глаза и вропрасныя оормы твла, которые обрисовывались подъ узною одешдою, поражали каждего.

Она была прилично одъта и весело съла нодат молодаго человъка. Виъшательство ся въ разговоръ совсъмъ не согласовалось съ заствичивостью греческихъ дъвицъ.

Когда хозяннъ вышелъ, молодые люди въ скоромъ времени сблизились еще болѣе и Хариклъ наконецъ подалъ Стефаніонѣ свой кубокъ съ виномъ. Она приложила свои губки къ тому мѣсту, съ котораго пилъ Хариклъ. Это было выраженіе иѣжнаго чувства по-греческому обычаю, сохранившемуся и до-сихъ-поръ на востокѣ. Восхищенный молодой человѣкъ отвѣчалъ тѣмъ же. Дѣвушка нѣжно наклонилась къ пему. Хариклъ не могъ удержаться, чтобы не поцѣловать ее въ плечо. Опа только слегка ударила его, значитъ не обидѣлась этою выходкою.

При всемъ томъ Стефаніона вела себя очень прилично, такъ, что Хариклъ приходилъ и всколько разъ въ сомятве, не въ самомъ ли диль она дочь честнаго гражданина. Но у Грековъ, какъ и вездъ, гдъ мужчины не имъютъ свободнаго доступу къ женщинамъ, страсть зажигалась съ быстротою, извъстною нынъ въ однихъ только романахъ. Спустя часа два Хариклъ былъ уже влюбленъ по уши. Дъвушка также казалась пронженною стрълою Эрота. Хариклъ продекламировалъ ей множество анакреонтическихъ стиховъ: этимъ замбиялись вынёшния любовныя объясиевія в клятвы въ привязанности до гробовой доски. Стефаніона, которой природный умъ былъ украшенъ хорошимъ воспитаниемъ, . отв'язала ему приличными случаю стихотворениями, произнося ихъ мърно на распъвъ, свониъ пріятнымъ голосомъ. Этотъ родъ лекламація вынче совершенно потерянный, превращая ствхъ въ настоящую музыку слова, производиль въ древнихъ людяхъ впечатлъвія невъроятныя и вовсе цензвъстныя новъйшей поэзія. Хариклъ въ восторгъ, въ упоенія, въ совершенномъ очарованія забылъ все благоразуміе, которое далъ себѣ слово соблюдать въ этомъ домъ. Онъ выпроснять у прелестной Стефаніоны тайное свидание въ ся теремъ. Время назначено было на слъдующий день поутру, когда отеца уйдеть по дъламъ въ городъ. Невольница Стефаніоны должна была провести счастливаго гостя въ ея от**двлев**іе.

141

BATKE # X7.40 MEETRA.

Харникь не ногъ уснуть во всю ноть. Опъ говораль, отннять оды, молноя Венерй, и одилать даже обйть при нерей возножности принссти въ хранъ великой богнин золотую стриу для са сынка. Опъ почиталъ себя, какъ всё влюблевши, счастлиегойщимъ изъ смертныхъ, — выражение тогда уже навъстное древнитъ Греканъ.

Поутру такиственцая путеводительница провам его въ нонкату несравненной Стефаніоны; по едва усп'яль онъ заключить се въ своихъ страстялахъ объятіяхъ, едва приложилъ губы въ ег розовону личику, какъ вдругъ вбежалъ Содатъ съ меченъ и рукахъ, съ рабонъ и свидътелями. Счастливъйшаго изъ спертныхъ схватили, повалили на земь, связали, и грозный хозявиъ, обременяя ужасного гостя упреками за нарушение правъ гостепрівмства, за безчестіе нанесенное пменя в дому честнаго сына Коринеа, сбирался отсъчь голову Хариклу на основания существующихъ законовъ. Но одниъ изъ свидетелей, сжалясь наль неопытностью молодаго человёка, предложиль обяженному 1 сердитому хозянну пощадить жизнь и принять выкупа. Седить умелостныелся. Наступила всеобщая кононскація Хариклова кона, вещей, денегъ. Ему давали сроку два часа для выходу взъ города. Несчастный на все долженъ былъ согласнъся и его обобрали бы до нитки, если бы Ктезифонъ, опасавинися за учаси свего друга въ этомъ домъ, прослывшенъ настоящей запа. ней для неопытныхъ прітзжихъ, не наблюдалъ непринитю за его судьбою. Прибежавъ во время со своини друзьяни, онъ успёль исторгнуть его взъ рукъ мошенинковъ и перевель и донъ своего гостепрінинаго пріятеля. Путешественникъ считаль теперь себя счастливеншинь изъ смертныхъ, отделавшись отъ бъды потерею своей прекрасной лошади, которой ему уже не возвратные. Содать готовъ быль принести присягу въ храз. Юпитера-Мстителя, что лошадь убъжала изъ конюнини и что онъ инчего объ ней не знаетъ.

Подобнаго роду случая происходять и теперь еще на греческой земля. Не одянь изъ романическихъ европейскихъ путешественниковъ бываль ихъ жертвою, хотя на върное не разсказываеть объ этонъ въ своихъ запискахъ. Плутовство и предательстю греческаго характера также извёстно, какъ изящныя произведенія греческаго гемія.

Черезь три дия после этого произшествія, друзья сходщи у

СЕМЕЙНАЯ ЖИЗИЬ РУМАЯНЪ И ГРЕКОВЪ.

Парея на берегъ. Хариклъ охотно согласился на предложеніе Ктезифона бхать моремъ и заплатилъ за пробздъ раба и самаго себя только одну драхму. Ктезифону пробздъ стоплъ три обода (гривенникъ). Сердце Харикла сильно билось, когда онъ сошелъ на родную землю и увидълъ знакомую мъстность, которая вызывала столько воспомпианій. Какъ и прежде, тут: была шумная жизнь. Пропасть народу толпилась на базаръ, гдъ купцы выставляли образчики товару. Здъсь легко можно было все получить, потому что Аенны были центромъ греческой торговли. Гавань казалась другимъ городомъ: такъ она была загромождена гостинимцами, тлвернами, и разнаго роду мастерскими.

Несмотря на радость, съ которою Харнкаъ опять увидъл отечество, онъ невольно чувствовалъ тоску, потому что былъ въ родномъ городъ какъ чужой. Ктезноонъ безпрестанно встръчалъ знакомыхъ, останавливавшихъ его за платье, а молодому изгнаннику викто пе говорилъ привътливаго слова, викто не клавялся....

Ктезноонъ пошелъ не домой, а въ Ликіовъ, гдё надёллся встрѣтить многихъ знакомыхъ, потому что приближался часъ обёда и всё теперь купались или заняты были гимнастическими играин. Хариклъ хотълъ итти къ отцовскому пріятелю, который выхлопоталъ изгнанникамъ возвращеніе. Онъ жилъ у итонійскихъ воротъ, близъ Олимпіона. Хариклу было по дороге итти съ Ктезноономъ.

Восхищаясь берегами ріки Илисса, друзья скоро дошли до гимназіи. Туть они уговорились увидіться на другой день у столовъ мізняль, и разстались. Хариклъ пошелъ искать домъ стараго отцовснаго пріятеля, Форіона.

Донъ этотъ находился въ уединенной части города и инвлъ очень прачный видъ. Носилась молва, будто хозаниъ богачъ, но стращный скрага. Ктезноонъ разсказалъ о немъ Хариклу преужасныя вещи, и молодой человъкъ не ожидалъ хорошаго пріема. Однако Хариклъ зиалъ, что Форіовъ былъ искренній другъ отца и выхлопоталъ теперь возвращеніе изгнанинковъ.... Впрочемъ, молодой человъкъ имълъ отъ общаго пріятеля Форіона и отца рекомендательное цисьмо.

У городскихъ воротъ стояла въ мелочной ланкъ старуха. Хариклъ спросилъ се, не знаетъ ли она донъ Форіона?

- Какъ но знать! отв'язала она : онъ тутъ близко.... Видинь

́Т. LXXXVII. — Отд. III.

Digitized by Google

143

ли ты.... вотъ тачъ.... высокія окна.... и дверь, у которой по бокамъ стоятъ эрмы.... * это онъ в есть.... Но сов'тую сперва ноуживать и задать коню кормъ, если ты идень къ Форіону въ гости....

-- Зачёнъ? – сказалъ Харяклъ, которому хотёлось узнать водробности объ этомъ человёкѣ. – Развё Форіонъ бёдевъ?

- Нѣтъ, евъ богатъ, - возразвла старуха; - но чрезвычайяе скудъ и микого не пускаетъ къ себъ.

- Отчего?

--- Говорять, опъ колдунъ и збчно занять отънскиваніемъ кладовъ.... Но по всему впдно, богатство не привосять ему счастья.... Дъти у него умерля... самъ не смветь показаться днемъ на улищъ... ночью ходить по дому и сторожить свои сокровища.... каждый шорохъ пугаеть его и онъ такъ боязанвъ, что принимаеть колонны за воровъ.

--- Но я слыхаль, будто Форіонь быль вста́рину совстить друтой человикь?

-- Скупъ овъ былъ всегда, -- сказала старуха; -- но вотъ еще только пять лётъ какъ ведетъ такую жизпь.... Овъ купилъ деяъ какого то гражданива, который бѣжалъ цзъ Аеннъ в, говорятъ, вашелъ тамъ на дворъ, подъ эрмою, огромный кладъ! Съ-тъхъпоръ Форіовъ все ищетъ кладовъ.

Харинаъ съ безпокойствоиъ слушалъ старуху. Пять лётъ тому назадъ продъли доиъ его отца, а танъ на дворъ танже стояле эриз. Если Форіонъ дъйствительно купнаъ доиъ, то онъ в взялъ сокровища, которыя спраталъ какой-вибудь предонъ Харикла?

Молодой челов'ять поблагодарила скоруку в пошела бавже жезнакомиться съ челов'яколь, видешение теперь из его уживить бальщую важдость.

Форіонъ дейстичительно быль богить и миль их отреннойть нустовъ домъ. Ему принедлежный чотин рабовъ, поторые балного частие работали въ рудникахъ. Для прислуги старикъ держалъ только одного раба. Этотъ рабъ съ придвёрниконъ и сйуденкозъ соотявляли вою деманиено толяда. Форіанъ ходить се

 Эрнани (стиба): назыявли у Грековъ солоды , которыни, очад чивались иногда столбы. Такини столбани обыкновенно украинали, иходы въ хранъ и въ дона.

144

люра тольно по диламъ п рёдко принималъ поеётителей. Одниъ старикъ былъ его единственнымъ собесёдникомъ и жилъ тутъ же въ домѣ. Товарищъ этотъ обыкновенно принималъ людей, которые желали говорить съ Форіономъ, и извинялся тогда чтохозяниъ очень занятъ. Говорили будто старикъ прислуживалъ Форіону при колдовствѣ, и считали его за человѣка умнаго и ученаго. Ему ввѣрилъ Форіонъ надзоръ за библіотекою и себравіемъ рѣдкостей, до которыхъ хозяниъ былъ большой охотикъ.

Въ библіотекъ находилось для того времени очець вного ру-кописей. Тутъ хранились не только сочинснія знаменитыхъ по-этовъ, но и оплософовъ, историковъ и ораторовъ. Артемпдоръ (такъ звали товарища Форіоца) встми сплами старался пріобръ-тать хорошіе списки или автографы сочиневій. Такъ напримъръ ему удалось разъ купить ивсколько комедій Анаксандрида у од-вого продавца ладоща. Сочинитель, не получивъ за свое произве-девіе хорошаго вознагражденія, отдалъ комедій на обертку. Такъ ке очень замѣчательно было собраніе художественныхъ произве-девій и древностей. Между прочимъ въ одной комнать стояли Эхидовы письменныя дослечки, падка, котороно, говорять. Антиденій и древностен. Между прочвить въ одной комнать стояли Эсхнловы письменныя досчечки, палка, которою, говорять, Анти-стенъ погрозилъ Діогену. Тутъ же хранились опыты искусства и терийнія. Изъ разныхъ крошечныхъ вещицъ всего заибчатель-вы были четыре лошади съ колесницею, которыхъ могла по-крыть муха однимъ крыломъ, костяной муравей въ естественной величнать и небольшое свисчко съ двумя гонеровыми стихани. Но хозавиъ казалось премиущественно любялъ восковыя онгуры, потону что вхъ было у пего всего болъе; особевно отлича-лись плоды, которые точь-въ-точь походили на настояще. Форічись плоды, которые точь вычочь походным на пастояще. чор-онъ только на такія вещи тратиль много денегь, нежду-твиъ какъ жиль самъ болёе нежели унвренно. Оттого и считали его скупценъ тв люди, которые не знали сколькимъ дочерямъ бъд-выхъ гражданъ онъ давалъ приданое и какъ ипото помогалъ не-CUACTELIN'S.

Харнилъ постучалъ у дверей въ ийдное кольцо. Придверникъ медленно силлъ перекладниу, немного отворилъ дверь и когда увидилъ молодаго человъка въ одеждъ путешественника, съ неудовольствиенъ сказалъ:

--- Чега ты хочень?... Ему тенерь вътъ времова... Съ этихи словени енъ заклопична двера

Хараклъ вторично постучался; по рабъ преспокойно положилъ перекладицу и плиутра сказалъ: — Слышишь ли? Ему пътъ времени....

- Но, любезявншій, доложи твоему господиву, что Хариклъ сывъ Хари́на принесъ изъ Сиракузъ письмо. Рабъ ушелъ, черезъ въсколько времени воротился и, отворивъ двери, немиого ласковъе сказалъ:

- Войди, онъ проситъ къ себъ....

Форіовъ лежалъ съ Артимядоромъ за простымъ объдомъ. Хо-

Форіовъ лежалъ съ Артимидоровъ за простывъ объдовъ. Хо-занвъ не всталъ, когда вошелъ Хариклъ, но ласково протанулъ руку. Молодой человъкъ подалъ письмо. Форіовъ внимательно посмотрълъ на печать, сиялъ ее и прочитавъ письмо, сказалъ: — Тебъ не нужно такихъ рекомендацій ... Я надъюсь, что найду въ тебъ твоего отца.... Иъсколько дней тому назадъ я узналъ о его смерти въ чужой землъ.... По сына я принимаю также охот но, какъ отца. Тебъ надобно будетъ провести иъсколько време им у меня.... покуда хорошенько устроятъ домъ твоего отца.... — Домъ моего отца?—спросилъ удивленный Хариклъ. — Ты върно хочешь сказать, что овъ проданъ; но купилъ его в въ демъ съ тъхъ поръ никто не жилъ.... Есан угодно а

его я, и въ вемъ съ тэхъ поръ шикто не жилъ.... Есля угодно я возвращу тебъ домъ за сорокъ минъ серебра. Хариклъ очень обрадовался, поблагодарилъ и охотно согласил-

ся дать ему на другой день сорокъ минъ. — Мой рабъ укажетъ тебъ комнату, назначенную для гостей, сказалъ Форіонъ, и сведетъ въ купальню. Потомъ прошу тебя возвратиться и раздълить съ нами простой объдъ. Форіонъ непремънно хотвлъ самъ свести Харикла въ отцев-

скій долъ. На другой день утромъ рабь принесъ молодому чело въку къ завтраку хлъба и вина. Хариклъ немного покушалъ и пошелъ къ Форіону, который уже ждалъ его. Онн оба вышли на улицу съ рабомъ, который несъ небольшой ящикъ.

Было еще очень раво, но на улицѣ такъ в книѣло. Иной спѣ-шилъ застать знакомаго; педагоги вели мальчиковъ въ шкоју, или гимназію; жепщины и вевольницы шли за водою; земледѣльцы возная для продажя развые съёствые припасы; торговцы чистили лавки и вывёшивали товаръ — однимъ словомъ въ Аон-нахъ съ рапияго утра начиналась шумная жизнь. Хариклъ и Форіонъ скоро дошли до дому Харана. Молодой

человакъ тотчасъ узвалъ знаконое мъсто и эриу, которая тенерь была украшена вънкомъ, надътымъ въролтво наканъ-набудь прохожинъ. Форіонъ отонквулъ дверь деревливнить ключенъ съ тремя зубцами. Петли такъ в заскришъли. Канорка придверника была пуста, а цъпь сторожевой собаки заржавъла. Хараклъ съ радостью вошелъ въ переднюю, и потонъ во дворъ. Между коловнами, которыя столли кругонъ, ласточки свила гаъзде, а пауки прилъжно ткали паутину. Земля заросла травою..... Въ ерединъ стояла эриа, подъ которою, говорили, хранился кладъ. Хариклу показалось, будто статуя стояла прежде иначе. Онъ вспоинилъ, что съ одвой стороны база углубилась въ землю, а красная черта на камиъ была обращена къ входу.

Молодой человъкъ сталъ разсматривать статую. Фаріовъ замътвлъ это в сказалъ:

--- Вѣрно ты слышалъ молву.... что подѣ этой статуей скрыволпсь сокровища.

Смущенный Харикаъ молчалъ.

- Молва теперь не обманывала, продолжаль Фаріонъ. Когда ж купнаъ этотъ домъ, то замѣнилъ, что база статуи съ одной стороны ушла въ землю, и эрма оттого легко можетъ упасть.... Я приказалъ ее переставить.... и нашелъ подъ нею кружку съ двумя тысячами статерами.... чистѣйшимъ золотомъ *. Вотъ они, сказалъ онъ взявъ у раба ящикъ, возвращаю тебъ то, что, можетъ-быть, твой предокъ спряталъ для потомковъ.

Харикаъ не могъ вымолвить ни слова отъ стыда и удивленья. Онъ и не предвидълъ такой честности со стороны Форіона, котрый попросилъ его никому не разсказывать обо всемъ этомъ. Молодой человъкъ отъ всего сердца благодарилъ старика. Цожелавъ счастья, Фаріонъ и его рабъ вышли изъ дому.

Харнкаъ оставшись однят принялся разсматривать домъ. На первомъ дворъ (aylè или peristylion) находилиеь за колоннами съ одной стороны столовая и гостинная, а съ другой кладовая. Молодой человъкъ сталъ припоминать, какъ онъ гулялъ тутъ со своимъ строгимъ педагогомъ. Потомъ Харвилъ отворилъ двери, которыя вели на второй дворъ, окруженный только съ трехъ сторонъ колоннами. Въ глубвиъ этого перистили находился входъ въ женские покоп. Тутъ была спальня его матери, не иного дальше комиата, въ которой повечерамъ при свътъ лампы онъ слушалъ разсказы илиъкя.... Недалеко отсюда находилсь кладо-

• Статера «віліст) равва четыренъ драхнанъ, или слишковъ осьиндесяти контаканъ серебронъ.

влука и кудожестра.

выя, въ которыхъ хравилась вся домашияя утварь подъ надоронъ коняйки, кухия и комнаты для монской прислугя. Рабы жили во аторонъ этаж в подъ плоскою крышею дона. Изъ женскаго отделения (gynaikeion) Хариклъ встунилъ въ вебольшей садъ. Здесь какъ и во всемъ дом'в все одичало и потеряло свой премній видъ.

Сердце молодаге человъка сжалось. Олъ посатино вышелъ и ръщилоя ченедление приступить къ неправкъ дона. Олъ отдалъ Манесу ящикъ съ деньгами, приказалъ слъдовать за себено и пошелъ на рынокъ, чтобы повидаться съ Ктезнеевенъ.

П. ОЛЬХИНЪ

ЦАРИЦЫНЪ

дувовский посадъ.

Въ народъ сохраннлось предапіе, что Царицынъ основанъ Іоаяномъ-Четвертымъ Грознымъ, послѣ покоренія вмъ Астрахани (между 1555 в 1556) *. Это преданіе не согласно съ современнымъ описаніемъ города, а это современное извъстіе есть «Кипга больмему чертежу», сочиненіе шестнадцатаго въка, въ которомъ сказано: «а ниже Балыклен (сслевія) осемьдесять верстъ на Волгъ, островъ Царицынъ. А противъ острова пала въ Волгу ръка Царица; протоку ей девавоста верстъ, а на острову городъ Царицынъ.» Этотъ городъ не есть нынъщий Царицынъ, но старый, въроятно татарскій, возобновленный паремъ Іоаяномъ, и овъ столаъ тогда на островъ, какъ осисываетъ большой чертежъ; остатковъ

• Рукопись, подъ заглавіенъ: «О началѣ заведенія города Царицыва и о эреянахъ и новыхъ случайностяхъ оваго.» Она доставлена инё однинъ изъ царицывскихъ жителей. Г. Леопольдовъ поибстилъ ее отъ слова до слова, безъ виннавія къ ся недостов'ярности, си. его стат. опис. Саратов. губ. изд. 1839 г. ч. 11. стр. 51—59. древняго города и острова, на коенъ стоялъ Царицынъ, невидно. Надобно полагать, что все это снесено быстротою Волги. Рин Царица, протекая съ западной стороны нынъшяяго Царицына, около пятнадцати верстъ, едва замътною, только напоминаетъ своимъ имененъ о бывшемъ Царицыпъ. Исторіограсъ Карамзинъ думаеть, что Борись Годуновъ положиль основание нынъшнему Царицыну, около 1600 *. Соглашая преданія съ догадкою исторіогуафа, можно допустить, что на нынашнемъ маста Царицына могла быть устроена кръность царенъ Іоанномъ Четвертьниз, которая уничтожена потомъ набъгани кочующихъ ордъ; а Борнеъ Годуновъ, возобновивъ эту кръпость, выстроилъ городъ и назвалъ Царицывомъ, быть можетъ по причнит впадающей подлъ нея р. Царицы или по прежнему именованию того города, который находился на островъ. Построевіе кръпости Іоанномъ Грознымъ, на мъстъ ныявшияго Царпцына, тъмъ правдоподобите, что она служила въ охрапению России отъ безпрестанныхъ вторжений и вабъговъ въ ся предълы; представляла ей будущіе виды для рыбной промышленности и торговли съ Востокомъ, и это было постоянной заботою пашего правительства, еще издревлс.

Первоначальный Царицынъ былъ обнесенъ деревянной стѣною, въ послѣдствін онъ былъ окруженъ валонъ, который доселѣ обгибаетъ городъ съ трехъ сторонъ, а съ четвертой находилась естественная преграда, Волга. До основанія крѣпости, витали на этонъ мѣстѣ Татары золотой орды, которой предводитель Мамай, жилъ недалеко отъ Царицына, между первой и второй Мечетною расположеной по правому берегу рѣки Волги. Народная память называетъ это мѣсто Мамаевымъ, и кромѣ свидѣтельства исторіи, что опъ жилъ на правомъ берегу Волги, остались тамъ до-нынѣ груды камней, свидѣтели жилищъ татарскихъ.

Царицынъ часто подвергался вачаденіямъ заволжскихъ Татаръ, Кубавцевъ н шайкамъ разбойниковъ, волжскихъ и донскихъ. Вотъ перечень тъмъ несчастіямъ, отъ которыхъ потерпѣлъ городъ. Донскій козакъ Стенька Развиъ, произведя грабежи по Волгъ и другимъ мѣстамъ, возвратился было въ свою отчизну на Донъ, въ 1669 году, и тогда же обратился съ моленіемъ къ царю Алексъю, о прощенін его, во получивъ, виѣсто пощады, презрѣніе, онъ запылалъ местію. Собравъ прежнихъ своихъ сподвяжинковъ,

* Кар. Ист. Рос. Госуд т. Х. пр. 437.

овъ двинуюя къ берегамъ Кубани и Кумы (1670 апръла 13.) ^{*} Овладъвъ быстро по Кубани и Кумъ, многими татарскими и калмыцкими улусами, уже напуганными молвою о его злодъяніяхъ, онъ присоединилъ толпы побъжденныхъ къ своей ватагѣ и перенесся на Волгу: вемедленно осадялъ Царицынъ и взялъ его. Защищавшіе городъ пали отъ его оружія; въ числѣ убятыхъ ваходялся комендантъ царицынскій, Термотіевъ. Разграбивъ имущества гражданъ, онъ захватилъ казенныя суда и деньги. Для пріостановленія дальнѣйшихъ его разбоевъ, прибылъ изъ Москвы съ стрѣльцами, Иванъ Лопатинъ: но Развиъ, встрѣтивъ его, разбилъ совершенно. Лопатинъ и большая часть стрѣльцовъ лишились жизни въ битвѣ, а остальные взяты имъ въ плѣнъ. Тогда овъ оставилъ (въ началѣ іюня) опустошеный имъ городъ и черезъ нѣсколько времени занялъ Черный Яръ (городъ астраханской губернія) и разграбилъ его.

Взбунтовавшіеся астраханскіе стрѣльцы, вѣроятно по единоныслію съ московскими, убили въ Астрахани своего воеводу, Ржевскаго, (въ 1705) и до трехсотъименитыхълюдей; устремились потомъ грабить Красный и Черный Яръ, а оттуда Царицынъ. Городъ ве устрашился ихъ: сдѣлалъ имъ смѣлый отпоръ. Тогда стали склонять жителей къ измѣнѣ, но они остались вѣрными своему долгу: По распоряженію войсковаго донскаго атамана, Лукь-

• Первоначально она разграбных Астрахань, и тажь, встах втриыхъ отечеству, предаль мученической смерти, оть коей погибли митрополить locues, воеводы братья Прозоровские и главные пачальники. Асопольдовъ въ Ст. опис. сарат. губ. ч. 11. стр. 55. изд. 1839, говорить, что «около 1656 казакъ Севька Развить, награбитши подобныхъ себъ удальцовъ, сожегъ первый корабль, построейный на Каспійскомъ Моръ, разориль Астрахань и иногіе другіе города. Вскорт послт него Васька Булавнит и соумышленникт его, Игнашка Некрасовъ, прибывъ съ Дона, два раза нападали на Царицынъ.» На все это следуеть заметить, что Разинъ не пазывался Сснька, а Стенька; онъ сжегъ первый корабль Орелъ пе въ 1656, а 1670; онъ не набиралъ полобныхъ себъ удальцовъ, а полобныхъ себъ разбойниковъ. Развъ все равво улалецъ и разбойникъ? Васька Булавлит не приходилъ вскорт, а чрезъ пять цесять два года, — а это не значнать вскор'в. Посл'в Стеньки Разина вападаль еще на Царицынъ кочующія орды Каляыковъ, Татаръ, Киризъ-Кайсаковъ и шайки дойскихъ казаковъ, неснотря на заказы донскаго войска: не ходить для воровства на Голгу, понизовье и синисе море (Кайспійcaoe).

15t

ява Макевнова, врибыли на помощь походные атамены: Максичъ Флоровъ и Васнаїй Позджевъ: они остаповили вознутителей и спасли городъ отъ грабежа. Тогда мятежники, не могшіе про браться между Волгою и Дономъ, для совершенія новыхъ опустошеній, бъжали обратно въ Астрахань. Для охравенія Царищыва осталась одна тысяча Донцевъ, подъ начальствомъ старюнить: Парожвикова и Позджева, которые находились здёсь до прекрашенія въ Москвѣ стрёлецкаго мятежа сельдиаршаломъ Шеронотевымъ. Не долго однако наслаждался городъ тишиною. Изъ Дона вышли съ толною бродягъ (въ 1708) Васплій Булавнить и соумышленвикъ его Игнатій Некрасовъ, и осадили Царицывъ. Жители отразили ихъ. Они пошли на Камышинъ *, взяли его, и умноживъ тамъ плённиками буйную свою рать, снова пристуинли въ Царицыву. Жители оборонялись долго, но сила преодолѣла вкустрашимому коменданту Турчанинову и правителю его дѣлъ, отсѣкли голову. Архивъ съ бумагами сожгля, гаѣ сгорѣлъ, какъ говорятъ, синсокъ съ подливной грамоты цари Іоанна IV. Подоситвиніе войока изъ Астрахани выгнали разбойниковъ изъ города.

Аля защяты Царицына отъ безпрерывныхъ набъговъ, проведена была до ръки Дова, на шестьдесять верстъ, земляная ляния ** аля валъ, подъ распоряжениемъ генералъ маюра Кронотова. На валъ были возведены, въ разныхъ мъстахъ, земляныя кръпости, а именно: первая Медоточная, на ръкъ Медоточной, въ десяти верстахъ отъ города; вторая Грачи, въ семнадцати верстахъ отъ Медоточной; третья Осокоръ, на ръкъ Лачанкъ, впъдающей въ Довъ, въ четырнадцатя верстахъ отъ Грачей; четвертая Донская, подлъ Дона, въ семи верстахъ отъ Грачей; четвертая Донская, подлъ Дона, въ семи верстахъ отъ Осокора. Възтихъ укръпленіяхъ и по всей лини, паходились сторожевые люди; сверхъ того отряжались сюда, на лътиее время, отряды войскъ, по причвиъ производившихъ тогда набъговъ. Земляные окопы не совсъмъ останавливали хищинковъ, потому растянута была, въ послъдствія времени, охравительная цъпь войска, подъ начальствомъ генерала Тараканома Этвиъ устройствомъ обезопасилось все низовье. Миновались ва-

• Пынѣ уѣздный городъ саратовской губервін, и онъ отстоить отъ Царицыва не болье какъ на 240 мерсть, считая почтовое разстояніе.

** По указ. Инператора Петра Великаго въ 1718, 1719 и 1720 годахъ-

152

бъги и разоренія: опустълыя селенія нашли жителей, обширный и плодоносный край сталъ заселяться и пустыни закнитли жизвію. Поселанниъ спокойно обработывалъ свою имву, торговецъ радорался избыткамъ промынаенности.

Петръ Великій во время похода своего въ Персію (въ 1722), приплылъ Волгою въ Царицынъ, и посётилъ его съ своей сунругой. После встречи высокихъ гостей ему была подведена лоимдь, на коей онъ осматривалъ крепость и городъ. При шествіи его съ Царицей, чрезъ устроевный мостъ по речке Царице, онъ обратилея къ сопровождавшимъ его, и сказалъ: «какъ эта речкаесть Царица, то я жалую ее съ Царицынской крепостью моей Царице.» Потомъ онъ слушалъ обедню въ Троицкомъ соборе; затвиъ бесевдовалъ съ жителячи и обласкалъ ихъ. На возвратнонъ нути его изъ похода (въ 1723 году), онъ оставилъ жителямъ картузъ и трость. Отдавая картузъ онъ сказалъ: «какъ някто не сметъ сиять картуза съ головы мосй; такъ някто не смеетъ выводить васъ пзъ Царицына.» Отдавая трость сказалъ: «вотъ тесь ею отъ враговъ *.

По повелънію Императрицы Анны, срыта была деревянная кръпость и вмъсто ея былъ обведенъ городъ землянымъ валомъ, который видънъ донынъ. При бъгствъ Калмыковъ изъ Россіи въ предълы Китая (въ 1771 году), они разграбили иногихъ царицынскихъ купцевъ и сожгли торговый рядъ съ товарами.

Казалось, что съ побъгомъ хищниковъ, окончились всъ бъдствія прошлыхъ дътъ, но наставшій 1774 годъ возвратилъ былое Явился Пугачевъ, п напоминлъ страшныя годины. Грабительства, пожары и убійства, разпосились повсюду, ничто не спасалось отъ его меча, кромъ раболъпства и измъны. Пространство отъ

• Картузъ съ козыркояъ в заворотояъ; онъ силтъ изъ толстаго сёраго суща, подкладка на немъ шелковая, дикаго пвъта; въ окружности три четверти аршина; моль повредила его. Палка изъ персидскаго вяза и съ корою; она отъ времени почеривла; ввизу толще а вверху товше, съ сучкояъ, который обтерся вяйстъ съ корою; длина палки 2 аршина 4 вершка и въ объемъ довольно толстая, такъ что болъе похожа на дубинку, которою легко можно обороняться отъ враговъ Вещи эти находились, до 1809 году, у коненданта города; но потовъ, по прошению жителей, онъ поступила въ гъролекое общество въ томъ же году (апръля 11), которое приняло изъ съ цереновіею, и хранитъ въ своемъ долъ какъ святыче. Казани до Саратова, (на разстояния семисотъ версть), озваменовано пролитой имъ кровію. Разграбивъ Саратовъ ", онъ подвергъ той же участи Камышинъ, Дубовскій посадъ; отсюда онъ полетелъ на Царицыиъ. Граждане решились единодушно встретить его мужественно, возвеля новыя украпленія п сожгли вса съвстные запасы, хранившіеся въ предмъстія города, чтобы недостались ови разбойникамъ. Пугачевъ остановился для отдыха у деревин Городищъ, въ одиннадцати верстахъ отъ Царицына. Тутъ явилось къ вему въсколько донскихъ казаковъ, видъвшихъ лачно Императора Петра-Третьяго, за котораго буптовщикъ выдавалъ себя. Онп представились ему подъ мнимымъ предлогомъ оказать ему услуги, но въ душъ желали удостовъриться: точно ли онъ государь? Когда увидъли его, тогда возвратились къ своимъ войскамъ, готовявшенся стать въ его ряды и увърнин, что это обманщикъ и самозванецъ. Несмотря на явпыя улики казаковъ, что Пугачевъ разбойникъ, опъ двинулся съ своими привержен-

* Е. А. Карновъ, саратовскій полъщикъ, сообщиль нив объ памінѣ Салмонова, начальника саратовскаго гаринзо: а. Родная бабушка Карнова, свидътельница разграбленнаго Сарагова, такъ разсказывала сму. Когда Пугачевъ приступнаъ къ городу, т гда мајоръ Салмоновъ перешелъ къ илтежнику со вскиъ свояна баталюномъ, за что Пугачевъ сдълалъ его своянъ адъютантомъ. Это поколебало во мпогнать рвеніе въ защиті. Между попавшияв въ руки изверга находились родители дъвицъ: Шсвыревой. которой ния не могъ припомнить госполниъ Карповъ и Анны Гавриловвы Власьевой. Эти девицы были введены въ палатку бунтовщика, саимиъ Салионовыиъ; онъ объ быля приняты Пугачевыиъ, по понр вившаяся ему Власьева, была виъ оставлена и нахолилась при невъ до бъгства его паъ деревни Сининки, откуда онъ былъ выгнанъ полковниконъ Михельсономъ. Приведенныхъ въ оковахъ помъщиковъ поставили съ ихъ сенействояъ передъ палаткой санозвавца. Чер зъ изсколько времени вышель Пугачевь, сопровождаеный Салмоновынь; онь посмот, бль на нихь; махнуль платкомъ и пошель въ свой шатеръ. После него венелленно завязали глаза помтинкамъ, на которыхъ бросились казаки съ пикахи и перекололи ихъ на въств, въ виду женъ и дътей. Унертвивъ всвхъ, Салювовъ обратялся къ песчаствыяъ женаяъ и дътяяъ и сказалъ: «батюшка, васть царь, вилуеть вась, вы теперь свободных влите кула хотите». По прогнавія Пугачева ваз деревни, онъ броснав дівнцу Власьеву, которая прибыла потоиз къ своену сенейству. Спустя ибсколько латъ, а какъ апого, госполивъ Карновь не приножниль, - объ эти дъвины вышля занужъ.

цани къ Царицыну (августа 21) и напалъ на него съ обыкновенной ему яростію. Здъсь счастіе пзитянило ему: комендантъ Цеплетевъ отбилъ его съ уровомъ. Самозванецъ повторилъ на другой день нападение, но опять безуспъшно. Между тъмъ услыхавъ о приближении отрядовъ, назначенныхъ для истребления его найки, онъ сталъ отступать вензъ по Волгъ. Полковенкъ Мяхельсовъ пастигъ его въ ста пяти верстахъ отъ Царицыва *, сразнася и разбилъ его такъ снавно, что онъ едва успълъ ускакать отъ него. По разбити его вскоръ прибылъ въ Царицывъ Суворовъ **. Принявъ начальство надъ отрядомъ Михельсона, онъ немедленно посадилъ пѣхоту на лошадей, переправился на луговую сторону и помчался за ничъ. Пугачевъ скрылся въ сте-ПИ В Прятался въ камышахъ, какъ нъкоторые полагаютъ , около селенія Владячіровки, въ царевскомъ увздв, бывшемь притонв разбойвическихъ шаекъ и гитздилищъ обломковъ отъ распавша гося випчакскаго царства. Суворовъ словилъ мятежника и представелъ его на судъ.

По успокосиів заволжскаго края, Царицынъ забывалъ уже свои бълствія, но не надолго: его постигля два пожара. Эти два пожара "" истребили почти весь городъ. Черезъ десять лѣтъ отъ послёдняго несчастія, привела его въ трепетъ моровая язва. Но жители Царицына доказали тутъ новую вёрность къ своему долгу в отечеству, принявъ дёятельныя мёры къ прекращенію заразы, свирёпствовавшей въ 1807 году. Болёзав эта опустошала астраханскую губернію, и начала появляться уже въ предѣлахъ саратовской. Для пріостановленія ея, былъ устроенъ при Царицынѣ караптияъ и на трехъ ея дорогахъ особыя заставы. Надъ

• Мяхельсовъ прябыль въ Дубовку 20 августа п того же числа въ Царецывъ, а черезъ пять двей опъ настигнулъ сто.

" Старые люди разсказывають въ Царицыят, что Суворовъ остававлива из адтесь въ крестьянскомъ доят, и когда онъ сълъ въ дорожную новозку, тогда вародъ окружнать его. Чтобы избавиться отъ любонытства, онъ велът лищику вытажать со двора поскоръй. Бывшіе въ то время на дворъ телята, выскочили и побъжали. Суворовъ немедленно выскоч лъ изъ телъги и побъжалъ загодять ихъ, крича: помилуй Богъ! поинауй Богъ! Зачавща телятъ, онъ искочилъ на повозку, закрылся руками и закукурикать.

*** Въ 1791 году, октября 16 и 1793 года, ноля 8.

учрежденіемъ всего этого, закупкою надобностей в исполненіемъ всего должнаго, какъ-можно въ скоромъ времени, занималась ревностно городская дума. Она распоряжалась еще вепосредственно обезпеченіемъ карантина, до самыхъ мелочныхъ вещей. Выдача жалованья в съёстныхъ припасовъ, веденіе отчетности во ветмъ нуждамъ, были также предметомъ ся попеченій. Нужды были великія, а деногъ недоставало. Дума доходила часто до крайности, по рвеніе гражданъ подкръпляло ся дъйствія, приношеніемъ и ссудою. Требованія правительства выполнялись не только скоро, но съ пользою; всякъ спъщнаъ на помощь: расворяжались, служили лично, жертвовали. Ивлялись трудности, являлись и помощвики, словомъ, все было выполнено какъ нельза лучше. Такой примъръ обратилъ на себя внимавіе Императора Александра Перваго, который объявнаъ зато жителямъ особое благоволеніе въ рескринтъ дайномъ 12 іюня, 1808 года:

«Царяцывскому градскому обществу.

«Изъ доноссной тайнаго совътника, сенатора Козодавлева, усно-«трълъ я ревностное содъйствіе, которое царицынское градское «общество оказывало пачальству, въ прекращенія открывшейся «въ саратовской губернія заразы. По благополучномъ минованія «сей опасности, Я призналъ справедливымъ изълвить царицыи-«скому градскому обществу, за дъятельное его усердіе къ обще-«му благу, особенное Мое благоволеніе».

Признательные къ новаршену вниманію граждане, хранитъ рескриптъ въ дом'я городскаго общества. За особенныя же дийствія и распоряженія, быля награждены золотыми медалями, купцы: городской голова Мординновъ и бургомистръ Ершовъ.

Съ твхъ-поръ городъ ян какихъ не имълъ несчастій, исключая холеры (въ 1830 году), которая постигла тогда всю Россію.

Царицынъ гордится воспонинаціенъ о высокихъ посѣтителяхъ. Въ 1824 году въ сентябрѣ иѣсяцѣ, былъ здѣсь герцогъ виртенбергскій, Александръ, на пути его изъ Астрахани, а въ 1834 году, августа 9, Его Высочество Принцъ Петръ Ольденбургскій. Опъ встрѣченъ былъ чиповниками и головою, который поднесъ ену хлѣбъ-соль. Жители сиотрѣли съ душевныйъ умиленіенъ на его привѣтетьія и ласки. Послѣ обѣда опъ отправился въ домъ городскаго общества, гдѣ разсматривалъ цартузъ, трость и рескриптъ. Отеюда повхалъ въ гернгутсное пеоглеміе, Сарешту, и къ встеру иріѣхалъ въ Царицынъ. На другой дель онъ тадилъ смотръть алтонское солянос озеро, (въ даревскомъ утадъ) едниственное во всемъ міръ * п потомъ-прибылъ снова въ Царицывъ (августа 11) вечеромъ. Отъужинавъ въ домъ городскаго головы, онъ подарплъ его брилліянтовымъ перстнемъ, и потомъ направилъ свое нутешествіе на Воронежъ, при искрениемъ желаніи стекшагося народа, благополучнаго ему нути.

Когда Государь Цесаревичъ Насл'ядинкъ Престола посѣтилъ Саратовъ (въ 1837 году іюня 5), тогда показывали ему здъсь въртузъ и трость Петра Великаго.

Царицынъ стоптъ на нагорной сторонъ ръки Волги и при устьъ ръки Царицы *. Онъ расположенъ по наклоневному къ югу косогору, оттого почти всегда въ немъ сухо. Самая грязь въ весениее время не застанвается болъе недъли, даже больше ложди держатся не долго лътомъ. Онъ находится подъ 48° 41' 59' съверной широты и 62° 12' 40' восточной долготы **. Царицынъ не виветъ герба. Въ управления своемъ онъ персходнаъ то къ астраханской, то къ саратовской губерния, и, наконецъ, остался въ послъдней съ 1797 году. Городъ раздъляется на три чести: на кръпость, обведенную землянымъ валомъ; преображен-

[•] Объ этомъ озерѣ напечата. о въ Журналѣ Млимстерства Влутренянхъ Дълъ 1845. года, въ мартовской княжкѣ, а объ городѣ Царевѣ, въ майской нияжкѣ того же года,

** Господинъ Леопольдонъ въ «Статисти ческоить опис. ніи саратовской губорнія» (члеть 11 стр. 51, надавін 1839 года) говорить: «Въ древнія времена прутоярые берета р'ячки Царицы и раванны были покрыты дредучниц и непроходоными лісеми.» Крутоярыхъ береговъ вовсе нѣтъ. О непрекодъчилъ и дредучихъ лісеми.» Крутоярыхъ береговъ вовсе нѣтъ. О непрекодъчилъ и дредучихъ лісеми.» Крутоярыхъ береговъ вовсе нѣтъ. О непрекодъчилъ и дредучихъ лісеми.» Крутоярыхъ береговъ вовсе нѣтъ. О непрекодъчилъ и дредучихъ лісеми.» Крутоярыхъ береговъ вовсе нѣтъ. О непрекодъчилъ и дредучихъ лісеми.» Крутоярыхъ береговъ вовсе нѣтъ. О непрекодъчилъ и дредучихъ лісеми.» Крутоярыхъ береговъ вовсе нѣтъ. О непрекодъчилъ и дредучихъ лісеми.» Крутоярыхъ береговъ вовсе нѣтъ. О непрекодъчилъ и дредучихъ лісеми.» Крутоярыхъ береговъ вовсе нѣтъ. О непрекодъбереговъ Волга — а не Царицы — были больше лісеъ Парканіе ріня Цария, какъ думестъ господялъ Деопольковъ, провъенье отъ нарици, «дечиръ Батыл (стр. 51-52), кочорая, по цавелътъ и саручаю (е но канонъ) бъръ, убълдено въ недепости ланчества в истинъ и сантани хрантилинай къры, бикала въ Россию и хозъда окреститься и по повельнию его, лютой казилъ. Столько неосновательныхъ выводовъ и даже предположеній, что не чалищанотъ опроверженій.

"" Orciours ers florepöppra sa 1604 sejeras, ers Mockins 98534 sep-

скую, отделяющуюся отъ города большой площадью, и зацаря-цынскую, отделяющуюся речкою Царицею. Въ окружности съ предийстиемъ до шести, а безъ него до трехъ верстъ; встахъ жителей до пяти тысячъ трехъ сотъ-пятидесяти душъ обосго пола. Выговъ осьмпверствый, протянутый большей частью въ одву сторону до ръчки Мечетнов. Черезъ Царицынъ пролегаютъ дять почтовыхъ дорогъ: московская, астрахавская, саратовская, чер-касская вцаревская. По вновь утвержденному плану (въ 1820 году іюля 18), назначено выстропть въ кръпости присутственныя мъста; въ послёденхъ двухъ частяхъ по одной приходской церкы в, сверхъ-того, въ зацарицынской, гостиный дворъ и магазинъ для храненія товаровъ, но доселъ инчего не приведено въ неполненіе. Городъ не можеть похвалиться положеніемъ. Съ пагорной стороны природа бъдная : обнаженныя горы и степя ; нътъ ни рощи ни кустаринка и ни какой зелени. По берегу Царицы рватотъ садики, которые зелентиотъ довольно ярко и рисуютъ отрадные виды. Есля что можеть остановить посътителя, такъ это-Волга. Волансто шарокая ръка взвавается голубой левтою, изъ-за ней пестръютъ протоки и озера, подлъ ихъ разбросаны кустарники, тамъ разстилается бархатный коверъ зелени, а вдаля дремлють деревья надъ водою.

На Волгѣ, противу преображенска о взвоза, устроенъ перевозъ, который отдается съ торговъ: нынѣ платятъ ежегодно около трехъсотъ рублей серебромъ. Въ городѣ двѣ большія площади : одва среди города, и почти вся застроева. На вей ваходятся: соборъ, городская полиція, гостиный дворъ и разныя лавки. Тутъ продаются съвстные припасы, а по воскресецьямъ бываютъ базары. По причинъ неровности площади, она бываетъ грязная веоною и осенью. Другая площадь, большая, лежитъ между крѣпостью и преображенской частью: она ровная и сухая. На вей находятся тюренный замокъ, запасные магазины, иясной рядъ, пивный заводъ, ввиный и хлѣбные вагазины и цейхгаузъ. Тутъ всегда продается сѣно, овесъ, деготь и строевой лѣсъ. Церквей иестъ, всѣ каменныя: 1) Предтеченская, во вмя Святаго Іоанва-Крестителя, и почти современная построенію города *. 2) Тро-

• Господних Леопольдовъ въ «Статистическоя» описанія саратовской губернія» (часть 11 стр. 62, изданіе 1839 года) говорить, что «дворець татарскаго царя Батыя стояль на токъ изств, где ныне церковь Іоанна Крестителя.» Господних Леопольдовъ вёрно сань виділь дворець Батыя, иначе чінь

никая, такъ же древвяя. Объ эти церкви стоятъ въ середнит города. При Предтеченской находился женскій, а при Тронцкой мужской монастырь; съ уничтожениемъ монастырей, церкви эти обращены въ приходскія ; 3) Соборъ Успенскій ; 4) Покровская ; 5) Преображенская в 6) Скорбященская, на кладбище (выстроенная въ 1838 году). Изъ старинныхъ приношений сохранились въ Предтеченской церкви напрестольный серебряно-вызолоченный кресть, дляною около осьмя вершковъ, съ надписью: «Сей Святый Крестъ «со святыми мощами, состроенъ въ градъ Царицыпъ, иже на Вол-«гв, лъта 7203 (1695 года), апръля въ 30 день.» Вложенныя мощи въ крестъ — Андрея Первозваннаго, Лазаря Чстверодневна го; апостоловъ-евангелистовъ: Святаго Марка и Святаго Луки, архидьякова Стефана, Великомученкка Феодора Стратилата, Великонученика Георгія, Міровеликонученика Дмитрія, Святаго Василія Великаго, Святаго Іоавна Златоуста, Первомученицы Өенлы в Великомученицы Варвары.

Въ соборѣ Успенскомъ: Евангеліе въ зеленомъ бархатѣ, съ чеканенными по угламъ серебряно-вызолоченными свангелистами и посереди ихъ Воскресеніе Інсуса Христа. Оно принесено въ даръ думнымъ дворяниномъ Гаѣбовымъ, и написано по листамъ собтвенною его рукою: « Лѣта 7193 (1688 года), генваря 1д дня « (анваря 14), далъ сіе Святое Евангеліе въ городъ Царицынъ « въ соборную церковь Святаго Великомученика Феодора Страти-« лата думный дворянинъ Миханла Ивановичъ Гаѣбовъ, и тоя со-« борныя церкви протопопу со всѣмъ освященнымъ соборомъ и « Святое сіе Евангеліе въ церкви Божіей содержать сохрапно. Изъ « оныя церкви никуда не отдавать, чтобъ въ той соборной цер-« кви было ни кѣмъ неотъемлемо, донде же святая восточная « церковь постоитъ. » Евангеліе это напечатано въ 7190 году (1685), при митрополитѣ Іоакимѣ; печать и бумага очень хороши.

овъ ножеть доказать? Если бъ даже видълъ, то нельзя согласиться съ нинъ, потону что онъ утвердительно говорить, что столица Батыя была еще на берегахъ Ахтубы (часть I, стр. 25); это значить на изств города Царева; потожъ переноситъ ее въ Селитряный Городокъ, отстоящій отъ Царицына почти на триста вереть. См. статью госполина Григорьева «О изстоположени Сарая», напечатанной въ журналъ Министерства Внутреннихъ Дълъ, въ мартовской книжкъ 1845 года, стр. 459, и въ апръльской, стр. 11–12 и такъ далъе, который обнаружилъ непростительныя ошибки госнодива Леепольдова.

T. LXXXVII. - OTA III.

<page-header><page-header><text><text><text>

нареньють и дубовский посадь.

зятся изъ Кизляра, Таганрога и Дона; скотъ скупается въ окрестныхъ мёстахъ, а лъсъ пригоняется изъ верховья на плотахъ. За итеколько лать предъ этимъ происходила выгодиая торговля съ калныцкой ордою, но теперь она очень упала. Причина этому быяній падежъ на рогатый скотъ, овецъ, лошадей и верблюдовъ. Стада, ножно сказать, исчезли, и Калиыки пришли въ такую белность, чтоедва имъютъ васущное пропитание. Въ калмыцкую орду отправля-лись изъ вещей: двери къ кибиткамъ, ведра, кадки, супдуки, таганы; котлы, ложки, чашки, складене ящики для калынцкихъ торгащей в бублики (баранки). Бублики изняли большей частью на мерлушки и шерсть; изна эта была самой выгодною: за изсколько бубли-ки и шерсть; изна эта была самой выгодною: за изсколько бубли-ковъ Калмыкъ отдавалъ мерлушку или охапокъ шерсти. Ныиз-торгуютъ внутри орды краснымъ товаромъ и въ большомъ-количествъ: напкою, китайкою и кирпичнымъ чаемъ. Лавив разбиваютъ въ кибиткахъ и съ перекочовкою ауловъ, сами переходять съ ними. При всемъ упадкъ торговли съ калцыцкой ордою, весь обороть годовый простирается до 250,000 рублей сереброиъ. — Въ городъ бываютъ двъ ярмарки: Тронцкая в Ивановская (24 іюня): въ первую продолжается торговля около недъли, а во вторую не болъе четырехъ дней. Главный тортъ состоять въ продажѣ домашвяго скота, который пригоняется изъ калмыцкихъ ордъ, астраханской губернів и Дова. Привозытъ га-лавтерейныя вещи, и товары шелковые, бумажные и сукоцные холстъ и видоградныя вана. Пригонъ скота и привозъ товаръсоставляетъ въ объ ярмарки около 50,000 рублей сереброиъ За торговыя мъста симмается не болъе 300 рублей сереброиъ. До ходъ вообще городской, не превосходитъ 4,000 рублей сереброиъ, который весь израсходуется на полицію, думу и другія городскія надобиости. Лавокъ считается въ городів: 5 съ краснымъ тованадооности. Лавокъ считается въ городв: 5 съ красныяъ тона-ронъ, 2 съ плодами, 1 съ сарептскими произведеніями, 30 мелоч-выхъ, 10 мучныхъ, 4 рыбныкъ, 15 мясныхъ, 1 съ восковыми свъчами, и 3 желъзныя. Изъ другихъ заведеній: 2 гостиницы, 1 харчевия, 5 питейныхъ домовъ, 3 винныхъ подвеля, 1 пиро-вария, 3 кирпичныхъ и 2 свъчныхъ завода. Въ 1814 году назия-чена была перевалка товаровъ съ Волги на Донъ, при калачев-скихъ хуторахъ. Но жители доселъ не воспользовались этою выгодою и перегружаютъ свои товары изъ Дубовскаго посада, отстоящаго отъ Царицыпа около 45 верстъ, на Качалнискуюпристань. Теперь же, для сокращенія неревалки, устроева ду-бовская конно-желёзная дорога, и тёмъ рушилась навсегда вы-

161

НАУКИ И ХУДОЖЕСТВА.

года для Царицына, который пемвиусмо долженъ лишиться выгодной своей торговли. Польза въ перевалкѣ къ калачевскинъ хуторамъ была бы въ томъ, что дорога тамъ гораздо лучшс, возвышенность береговъ Волги несравненно виже, а потому перевозка товаровъ легче и самая пристань большая и удобная, между тѣмъ какъ въ Качалниѣ тѣснота, грязь въ водополье, отдаленность отъ мѣстъ выгрузки и нездоровый воздухъ. Самые суда изъ Дубовки идутъ прямо въ Царпцынъ, и приходятъ неболѣе въ полтора сутокъ, но отъ Качалинской пристани до Царицына нужно ѣхать снова на Дубовку, и весь путь до Царицына можстъ продолжиться около трехъ недѣль.

Въ городѣ два учнища: уѣздное и калмыцкое. Первое, открытое въ 1845 году, имѣетъ учащихся болѣе 70, а учащихъ 8; второе, открытое въ 1840 году, для 10 мальчиковъ, имѣстъ цѣлію распространеніе евангельскаго учевія между Калмыками. Преподаваніе здѣсь наукъ, суть: законъ Божій, русскій и калмыцкій языки. Послѣдпій предметъ преподаетъ священиникъ Дилигенскій, безвозмездно. По полученія питомцами первона чальнаго образованія въ этомъ училищѣ, они должпы поступить въ саратовскую семинарію для окончательнаго образованія. Домъ для калмыцкаго училища пожертвовалъ купецъ Бабасвъ. При уѣздвомъ училищъ ведутся, съ 1835 года, метеорологическія наблю денія, которыя посылаются ежемѣсячно въ казанскій университетъ. Изъ паблюдсній видно, что жары бываютъ въ Царицынѣ до 38°, а морозът до 30° по Реомюру.

дубовский посадъ.

Въ царицынскомъ уёздё лежатъ два замёчательныхъ мёста: поселеніе Гернгутовъ, — Сарепта, и быншее поселеніе волжскихъ казаковъ, Дубовскій посадъ *.

Въ народъ сохранилось преданіе, что Дубовка основана шай-

• Объ Дубовсковъ посадъ и Сарептъ сообщено господнионъ Леонольловынъ въ Статистическовъ описаніи саратовской губерніц (надавіе 1839 г. Ч. П. с. 62-64), но съ большини пропускани.

ками разбойниковъ, но въ какое время? никто не могъ сказать даже приблизительно. Натъ сомивнія, что это преданіє относится къ посслявшямся здъсь казакамъ, которые первоначально вездв ознаменовывали себя своевольной своей жизнію и своей расправою. Изъ мъстныхъ источниковъ извъстно, что пространство нежду городами Камышинымъ и Царицынымъ, на протяжения 186 верстъ, было заселено казацкими станицами, въ первой половянъ осемнадцатаго въка (въ 1734 году.) На этомъ протяжения находялись богатыя станицы: Антиповка, * Караваннская, Балы-клейская и Волгскій казачій городокъ. Всѣ эти станицы состояли въ въдъпін Волгскаго казачьяго войска, которое образовалось изъ Аонцевъ, переселенныхъ сюда въ царствование Императрицы Анны. Въ 1776 году отправлены отсюда на кавказскую ливію, въ Моздокъ, 517 казаковъ, пзъ которыхъ составнися моздокский иолкъ, удерживавшій набыти Кубанцевъ и другихъ кочующихъ орят. Черель семь лать снова выведено отсюда 540 казаковъ, на моздокскую линію, по съ удержаніемъ первобытнаго яхъ пазванія, — волгскаго казачьяго войска. Неспособные слёдовать на вовое поселение, въ числъ 500 казаковъ, были поселены въ недальнемъ разстоянія отъ ныньшяей Дубовки, двумя станицами: Инчужинскою и Александровскою, которыя причислились къ астраханскому казачьсму войску.

Волгскій городокъ, въ замѣнъ выведевныхъ изъ иего казаковъ, сталъ заселяться выходцами изъ разныхъ губерній, а самыя станицы, переименованпыя въ селенія Автиповское, Корованнское и Балыклейское, заселились государственными крестьянами. При постепенномъ населеніи городка, опъ былъ переименованъ Екатериотепенномъ населеніи городка, опъ былъ переименованъ Екатериотепенномъ населеніи городка, опъ былъ переименованъ Екатеристепенномъ населеніи городка, опъ былъ переименованъ Екатериотепенномъ населеніи городка, опъ былъ переименованъ Екатериотепенномъ населеніи городка, опъ былъ переименованъ Екатеристепенномъ населеніи городка, опъ былъ переименованъ Екатериотепенномъ населения городъ «Катерискательска» и произошло отъ дубоваго лѣса, который росъ по обониъ берегамъ Волги, за сто лѣтъ предъ симъ, въ большомъ множествъ.

• Автаповка, расположевнал по правому берегу ръки Волги, сдълалась въ послёдствій ссылочнымъ мёстомъ; преступники ломали здёсь камни для казенныхъ зданій. Весь правый берегъ Волги изобиловалъ прежде камванъ дикаремъ, который похожъ на Финлиндскій грапить.

** Это перениевование последовало въ 1785 году по рескранту на ния саратовскаго и кавказскаго генералъ-губернатора графа Потенкива.

Разсказывають по преданію, что въ этихъ лёсахъ водилось иномество разныхъ звёрей, большой величины. Въ 1841 году посл'я меобыкновеннаго дождя, бывшаго въ сентабрё 26, вымыло въ одномъ оврагъ коренный зубъ, въсившій до осьми фунтовъ. Одному изъ здъшнихъ жителей удалось пріобръсть стержень рога, въсившій до одввнадцати фунтовъ. Онъ былъ найденъ въ стени при рытім колодезя. Эту стержень я видълъ уже въ Саратовъ, у одного любителя ръдкостей.

одного любителя рёдкостей. Изъ всёхъ ставицъ ни одна не привлекла къ себѣ столько жителей, какъ прежде бывшій Волгскій городокъ. Этому причивой общврная его торговля, которая соперничествуетъ понынѣ со иногями торговыми городами, и выгодная пристань, расположенная по правому берегу Волги". На мѣстѣ посада доселѣ видны слѣды зданій кыпчакской орды, и тамъ находили домашнюю посуду, украшепія и татарскія монсты. Разсказываютъ, что атаманъ волгскаго войска Макаръ Персидскій, жившій въ началѣ дарствованія Екатерины Второй, посылалъ ежегодно по нѣскольку сотъ казаковъ, раскапывать Сарай, и находилъ въ немъ дорогія вещи: браслеты золотыя, чаши, посуду золотую и серебраную; кольца, перстии и ятаганы, обложевныя камнями; вывозилъ оттуда кирпичъ, подъ строевіе церкви, которую онъ соорудилъ въ восточно-западномъ вкусѣ. Иконостасъ и всю внутренность церкви, озолотилъ вырытымъ изъ Сарая золотомъ. Въ верхлемъ ярусѣ церкви, гдѣ хравится церковная сумма, находились изразцы въ сводѣ, съ изображеніемъ человѣческихъ лицъ, но онѣ защекатуревы суевѣрами, привимавшими язображенія за нечестиваео Мамая. Въ Дубовкѣ, Царицынѣ и Царевѣ, древнемъ мѣстѣ Сарая, который отстонтъ отъ посада не болѣе осьмя-

• Византійскіе Греки доставляли восточныя пряности и драгоцівности, рикою Волгой. По завладівні Аравнтанами Египта, въ осьмонь вині, прекратился прежній путь восточной имперіп въ Индію, потому Греки открыли новую дорогу: они стали перевозить товары по рікі Инду, до тіхъ ийсть, гав она была судоходная; отсюда перевознан сухопутьенъ къ рикі Оксу, которою плыли потонъ въ Каспійское Море, изъ него Волгою до ріни Дона, изъ Дона переправлялись сушью въ Дибиръ, посліднимъ доствгали Царьграда. Изъ этого слідуеть заключить, что перейздъ греческихъ купцовъ, изъ Волги въ Донъ, должевъ быть на мість импіниято Дуборскаго посада, который ведалеко отстоять отъ Дона, не боле 60 версть, п адбсь легко переваливаются товары.

царицьень в девонский носадь.

досити вороть, — какая бы ин была найдена вейць, или наной бы ин быль открыть снелеть, восить название Маная. Постоянно случалось слышать оть рабочнах, расканывавшихь развалины Сарая, отрыла Мамая. Отрывали ли ивсколько вибств мужскихъ и менскихъ снелотовъ, говорбля: нашли Мамая съ Мамайнею и Мамаятами. Хотя около сотии было открыто скелетовъ въ разныхъ ивстахъ, однако никакъ нельзя было вывесть ихъ изъ заблужденія, что на сибть быль одниъ Мамай. Находилась ли монета или какая нибудь другая вещь, все называли Мамайскимъ. Имя Мамая глубоко връзалось въ памяти народа.

Съ лугсвой сторовы Волги красуется изстностію посадь. Туть раскиданы по косогору домики съ садами, а за иниъ растягиваются зданія, правильныя, чистыя и красньыя. Съ высоты косогора, занимающаго бельведеръ, прекрасный видъ на Волгу, по которой несутся, словно на крыльяхъ лебединыхъ, сотии судовъ, а сама Волга разстилается въ извилистыхъ направленіяхъ, голубой полосою; по береганъ ръки кипитъ дъятельвая жизиь: то переваливаютъ на пристань тяжести, то перевозятъ ихъ лънными, но неутомительными волами, которые не ръдко тянутся сотиями другъ за другомъ. Ревъ быковъ, шумъ рабочаго народа и разнообразіе промышлениковъ дорисовываютъ картину полуазіитскаго края. Сюда стекаются, разумъя въ судоходное время, не только жители изъ верховыхъ губерній, по степные, какъ то: Калмыки, Татары, КиргизъКайсаки и не ръдко персидские торговъы.

Внутренность посяда расположена на ровномъ мѣстѣ, которое разбито по плаву ** правильными строеніями, съ широкими

* Калыыкы в Кыргызъ-Кайсакы прібзжають на верблюдахъ для закупки хлёба, кырпичнаго чая, курительнаго табаку, пестряди, выбойки, крашенины, ванки и другихъ всщей, необходямыхъ для домашняго быта в кочевья. Осенью разъёзжаютъ на верблюдахъ, Кпргизъ-Кайсаки, преимущественно по убадамъ: царсвскому и новоузенскому, и частію царицынскоскому, для закупки жизненныхъ принасовъ и другихъ всщей.

** Высочайше утвержденному 1820 іюня 18. Посаль завимаеть пространства, въ длину дв'я версты и дв'ясти саженъ, въ шорвну одву версту и сто-двадцать-пять саженъ, въ окружности семь версть и тридцатьосемь саженъ. Для него нар'язава двойная пропорція выгонной земля, а именно: удобной 5,563 десятивы и 1,288 саженъ, неудобной 6,959 десятить и 159 саженъ, подъ усадьбы 322 десятивы. Всего 12,843 десятивы и 1,447 саженъ.

165

п чистыми улицами. Жителей въ носадъ болъс 8,000 обоего пола, въ числъ которыхъ духовнаго званія 56, чиновниковъ слушащихъ и ве служащихъ 72, разночницевъ 26, купеческаго сословія 1,672, мъщанскихъ 5,678, иностранцевъ 2, нижнихъ чиновъ 121, вольноотпущенныхъ 31, дворовыхъ 42, крестьянъ 379, колонистовъ 9, и другихъ состояній 112. Всъхъ домовъ 757, изъ которыхъ камени́ыхъ 52, деревянныхъ 605.

Посадъ управлялся первона чально выборными людени отъ общества, но когда Дубовская пристань привлекала въ себт иногородныхъ купцевъ, промышленнковъ и толпы рабочаго сословія, тогда была открыта ратуша, въ 1797 году, которая вивла власть судебную и полицейскую. Необходимость сохранать порядокъ, обуздать своевольство и престяь шайки бродягь, раскольниковь и разныхъ сектантовъ, указала учредить полицію, которая была открыта въ 1815 году. Въ посадъ назначенъ полиціймейстеръ, одниъ «вартальный надзпратель, однаъ письмоводитель и однаъ писецъ, которые получаютъ жалованье отъ думы *, а помѣщевіе полиців находится въ наемномъ домѣ, насчетъ городскихъ доходовъ. Съ учрежденіемъ полиція, ратуша стала дъйствовать сообразно судебному ся назначенію. Въ ней находятся по выбору отъ общества: два бургомистра, четыре ратмала, а отъ короны состоятъ: одинъ секретарь, одниъ повытчикъ, одинъ журналистъ и три писцај, Сверхъ того паходятся суды: сиротский и словесный, я дума, которая открыта въ 1804 году. Въ сиротскомъ суде определенъ отъ короны одниъ письмоводитель, а отъ общества: городскій голова, ратманъ ратуши, и городскій староста. Въ словесномъ сулѣ два сульн : одинъ отъ купечества, а другой отъ мѣщанъ. Въ думъ назначенъ отъ короны одинъ секретарь, а отъ общества: городскій голова, четыре класныхъ, язъ коихъ двое отъ купцевъ, а двое отъ мѣщанъ, двое старостъ и пять вольвонаемныхъ писцовъ. Дума получаетъ дохода болъ 4,000 рублей серебромъ. Главный доходъ ся съ казенной пристани, которая доставила, въ 1845 году, 1,093 рубля 431/2 коптанки серебромъ. На содержание посада употребляется изъ земскихъ сборовъ, изъ конхъ парасходовано въ прошломъ году 215 рублей 14 копбекъ серебромъ, а на содержавие больницы израсходовано 780 рублей сереб-

 Полиційнейстеръ получаеть 143 рубля, квартальный надзиратель и инсьноводитель по 57 рублей 14%, копівнки, а писець 31 рубль 43 копівнки серебровъ въ годъ.

ромъ. Больянца отярыта въ 1837 году. Въ вей ежегодно бываетъ больныхъ до 70 человъкъ; присмотръ за нею вибютъ: одниъ врачъ, два есльдшера и два служителя, по завѣдываетъ больницею непосредственно дума, на попеченіи которой содержатся больные, которые помѣщаются въ наемномъ, довольно хорошемъ домѣ. Въ посадѣ находится тюрьма, въ которой содержалось, въ теченіи четырехъ лѣтъ, 261 душа обоего пола. На прокормленіе арестантовъ отпускается отъ казны, а бѣлье, отопленіе и освѣщеніе отъ попечительнаго комитета о тюрьмахъ. Въ Дубовкѣ находится приходское училище, которое открыто въ 1825 году. Изъ наставниковъ: одниъ законоучитель в одинъ учитель первоначальныхъ наукъ; учащихся болѣ 120.

Въ Дубовкъ ваходится еще почтовая контора, смотритель судоходства, два оберъ-фицера для прісики и отправки артиллерійскихъ снарядовъ и тяжестей, назначаемыхъ для чорноморскаго флота; чиновникъ для закупки лъсовъ, отправляемыхъ сухопутнона Кавказъ къ минеральнымъ водамъ.

Церквей въ посадъ двъ: одна соборная, трехпрестольная, во ныя Усиевія Божіей Матери, а другая деревянная, Тронцкая. Успенская заложена въ 1763 году, атаманомъ волгскаго войска Макаромъ Персидскимъ, а довершепа и освящена въ 1808 году. Она выстроена въ восточно западномъ вкусъ, съ десятью широкими главани, съ готическими изображениями и узкими окнами. Виутря изстани лёпная работа, а самый иконостасъ окруженъ коловвами ювическо коривоскими, которыя отличаются особонностию художанковъ, лъпившихъ украшения по своей фантазів. Съ этой церковью сосдинсна колокольня, отделенная отъ ней небольшних персходому. Колокольпя не совсяму окопчена, однако въ всй повъщевы колокола. Между примъчательны-ми вещами, хравящимися въ соборной церкви, два серебряво золочевные ковша, дарованные Императрицею Елисавстою. Одинъ изъ вихъ принадлежитъ старшинъ волгскаго войска, Андрею Макарьевичу Персидскому, а другой атаману того же вой-ска легкой станицы Андрею Дементьевичу Кривутину. Оба ков-ша дарованы въ одно время, а именно: 1760 года сентября 13, съ надинсью: за военныя длйствія. На ковшахъ изображеніе Инператрицы Елисаветы и императорскій гербъ. Въ Троицкой церквя ничего вътъ замъчательнаго.

Изъ промышленыхъ заведеній находятся заводы: дввивдцать кожевенныхъ, пять кирпичныхъ, два свъчныхъ, двт салотопин.

Нъъ торговыхъ: одниъ трактиръ, дей гостниници, шесть визвыхъ погребовъ, четыре питейныхъ погреба, одна ведерная и натьдесятъ шесть лавокъ. Изъ послёднихъ заибчателенъ тенный гостиный деоръ, построенный изъ дикаго канан. Сводъ его сдилать изъ чрезвычайной толщины кирпича, взятаго изъ развалияъ татарскихъ. Сохранился еще съ толстыми кирпичными стёвани донъ, который занятъ нынё частнымъ лицемъ, а первоначалию былъ мъстопребываніемъ атамана Макарія Персидскаго ". Въ подвалѣ атого дона остались признаки потаевныхъ ходовъ; а на сводахъ комнатъ, которыя стоятъ непокрытыми болёе ста лѣтъ, находились пушки.

Естественныя произведенія посада ограничиваются въ развемін садовъ, которыхъ считается до семидесяти. Въ нихъ растеть: анноградъ, яблоки, гливы, сливы, баргамоты, дули, груши, смородина, малива и преимущественно вишия. Въ большомъ изобилія произрастаютъ огородныя овощи, изъ инхъ особенно: огурцы, арбузы и дыви. Послёднія славятся отличнымъ вкусомъ, и названіе дубовокъ усвоено имъ по мёсту посада. Арбузы такъ же прекрасны, но гораздо превосходите тё, которые растутъ въ хуторахъ царевскаго уёзда: въ Быковѣ, Пролейкѣ и Балыклеѣ, отдѣляющихся отъ дубовскаго посада рѣкою Волгой.

Ловъ рыбы весьма пзобильный; овъ состонтъ изъ билуги, осетровъ, стерлядей и частоковой рыбы **. Сбытъ рыбы происходитъ, по большей части, въ знинее время въ Саратовъ и Москвъ.

Главная промышленость здёшняго края есть обширная торговля, которая состонтъ въ сплавкъ строеваго лъса, дегтя и смолы изъ вятской губервін. Изъ другихъ верховыхъ губерній доставляютъ въ изобилін, предметы роскоши и необходимые для общежитія, какъ-то: глиняцые, стеклянные, фарфоровые, хрустальные металическіе и деревянные; конопляное масло, вино, хлъбъ и

• Разсказывають, что самый доль построень Макаронь Перендскинь, съ понощію бъглыхъ людей, которые днемъ занимались работою, а на вочь были отвозним на дощенникъ, на среди у Волги, и такъ были оставляни на якоръ, отобравъ отъ нихъ всякое оружіе. Это дълалось для того, чтобы толна бродягъ не произвела разбоя и не умертвила бы своего атаи ава.

•• Подъ внененъ частоковой, разунъется рыба, ловиная частыни бредмями. овощя всёхъ родовъ. Все ето передается сухопутьемъ къ пристани качалинской, находящейся при рики Дони, и отстоящей оть посада въ шестидесяти верстахъ. Отъ Дона уже расходятся товары по землі Донскихъ Казаковъ, кавказской линін, таврическому полуострову в вообще между везын жителями Азовскаго п Чернаго Морей. Всего товара сбывается въ дубовской пристани, до 2,285,000 рублей серебромъ; годовой оборотъ, собственно жителей посада, простираются до 800,000 рублей серелромъ *. Сверхъ упомявутыхъ предметовъ, доставляется изъ гороблагодатскихъ заводовъ въ великомъ множествъ казеннаго желъза и чугуна, для луганскаго литейнаго завода. Изъ Сибири вывозятся арлиллерійскіе сваряды, для свабженія войскъ, расположенныхъ на Кавказъ в Грузін, в тяжеловъспые якори для черноморскаго флота. Этимъ же путемъ идетъ значительное количестее желела въ Турцію. Однихъ вазенныхъ тяжестей, не считая итаной монеты, перевозниой въ боченкахъ до кръпости Святаго Амитрія и въ Тагаврогъ, перевозится до 250,000 пудовъ.

Па перевозку товаровъ и тяжестей стекаются возщики, именуеные фуртинками, которые приходятъ изъ кавказской области, воровежской и харьковской губервіи, изъ окрестностей Дубовки. и выработываютъ въ теченіи лѣта до 143,000 рублей серебромъ. При перевозкѣ употребляется до 15,000 паръ быковъ и 1,500 лошадей.

Рабочію толпятся ^{**} на пристани, въ посадё и по всему шестидесяти-верстному протяженію отъ Дубовки до Качалина, образуя изъ себя двё неразрывныя связи безпрерывнаго движенія, ябо что везется съ одного конца, то принимается на другомъ, и обратно. Сотин обозовъ покрываютъ не рёдко десяти-верстное пространство. Тё суда и барки, которые по чрезвычайной своей тяжести и огромности, не могутъ быть перевезены сухимъ путемъ, разбираются на мёстё, по выгрузкё изъ нихъ клади, или отправляются обратнымъ путемъ. Остродовныя суда, поднимаю-

* Господниъ Леопольдовъ въ «Статистическомъ описавіи Саратовской Губервіп» (шзданіе 1839 года, часть І, стр. 133) говоритъ, что внутренняя торговля всей губервіи составляетъ оборота на 12,815,901 рубль, вившвяя на 11,030,090 рублей асигнаціями. Несправедливо: одинъ Саратовъ Аблаетъ оборота на половинную сумиу вышеозначенныхъ итоговъ, а Дубовскій посадъ производитъ торговлю не менте внутренняго оборота всей саратовской губернім.

•• Наз приходить более 10,000 челов'якь.

щіе клади отъ 1200 до 5000 пудовъ, перевозятся на Донъ сухимъ путемъ, безъ всякаго поврежденія. Судио, такъ сказать, плыветъ сушью отъ Волги къ Дону и приводитъ своимъ движеніемъ въ изумленіе даже чуждаго любознательности.

Подъ судно подводятся четыре колеса, вазываемые коты *. Ови дълаются изъ толстаго дуба, только безъ спицъ; оборачи-ваются на двухъ осяхъ и связываются какъ малоросійскіе воловые возы. Поперечникъ задняхъ колесъ аршинъ съ четвертью, переднихъ однаъ аршянъ, а поперечникъ оси четыре вершка. Когда поставятъ на коты судво и подопрутъ его высокния люшвями, утвержденвыми къ ковцамъ осей; тогда обвявають вокругь судна толстый канать, потомъ протягивають его подъ дно судна и прикръпляютъ къ осямъ. Посль припрягаютъ столько паръ воловъ, сколько нужно, чтобы сденнуть судно съ итета. Ярно каждой пары прикръпляется къ канату, за исключевіемъ коревнаго ярма, которое впрягается какъ въ обыкновевный воловой возъ. Чтобы поднять судно съ тяжестно и взвесть его на гору, которая лежитъ у подошвы посада, то впрягаютъ отъ двадцати пяти до семидесяти пяти паръ воловъ, в ниогда в болѣе. На ровномъ мѣстѣ вирягаютъ отъ десяти до двадцати паръ. При попутномъ вѣтрѣ ставятъ парусъ. Этимъ способомъ плыветъ громада по суху, какъ по морю. Она идетъ тяхо, в останавливается на каждой верстъ для наливанія дегтю въ колеса **. Судио на волахъ доставляется отъ дубовской пристани къ качалинской, въ теченія пяти сутокъ, и на парусахъ менъе вежели въ четверо сутокъ. Кромъ судовъ неревозятъ на котахъ якори, бывающія вісомъ до пятисоть пудовъ ***.

• Въ Журналѣ Министерства Впутреннихъ Дълъ 1835 года № 5 стр. 264 ошибочно коты названы катка.

** Гдё у обыкновенныхъ колесъ подёланы спицы, тамъ просверлена большая скважина, въ которую вливаютъ деготъ, и потомъ закупориваютъ деревяннымъ гвоздемъ или пучкомъ свернутой мочалы.

*** Устройство котовъ и способъ перевозки принаровлены одняяъ Малоросіяниновъ, котораго имя ин кто не могъ припомнить. Въ первый разъ это появялось около 1789 года, и какъ говорятъ, онъ думалъ приспособить паруса къ самымъ телъгамъ. Перевозка судовъ на парусахъ напоминаеть походъ нашихъ предковъ подъ Конставтинополь подъ предводительствояъ Великаго Киязя Святослава, когда они переъзжали въ судахъ по сухопутью. Въ 1833 году устроевъ въ уральскихъ нажнетагильскихъ горныхъ заводахъ, господъ Денидовыхъ, сухопутный пароходъ, русскияъ неханиковъ

Судоходство начинается въ первыхъ числахъ апръля, и оканчивается въ половянъ ноября. Въ прошломъ году оно открылось 6 апръля, а окончилось 20 ноября. Самое лучшее время съ 10 мая до конца иоля. Судовъ проходятъ инмо посада въ инзовыя мъста до пятисотъ, а въ верховыя до двухъсотъ. Остается же па зимовку самое малое число, отъ пяти до десяти.

Для облегченія перевозки тяжестей, устронлась нынѣ желѣзноконая дорога, отъ Волги до Качалинской пристани, на протяженін 62 верстъ и 350 сажень. Дорога начинается въ полутораста саженяхъ отъ берега Волги. Желѣзно-конная дорога предпринята содъйствіемъ графа Д. В. Васильчикова *, и нѣтъ сомиѣнія, что вознаградятся пожертвованія предпріятелей. Ручательствомъ этому общирвая торговля, которая совершается въ посадъ, и которая увеличивается годъ отъ году. Па нервый разъ, конечно, встрѣтится противудѣйстніе, какъ всякое нововведеніе, но оно помиритъ враговъ съ нововведеніемъ, по причинѣ большой дешевизны за перевозку, доставку тяжестей и всякаго груза, перевозимаго за однямъ разомъ въ тысячу разъ болѣе, и наконецъ чрезвычайное сокращеніе времени, которое составляетъ капиталъ въ торговаѣ. Что перевозилось прежде въ теченія няти дней, то можетъ быть перевозимо въ три часа. Надобно только желать еще, чтобы

Есеннолъ Черспановынъ, который, по необычайной его сивтливости, доститъ санъ устропть пароходъ. Онъ ходилъ на пространстев 400 салень ионощію чугуннаго колесопровода. Парохо, з его былъ не однажды въ дийствія и показалъ на дълъ, что можетъ возить боле 200 пудовъ тяжести, со скоростію отъ двинадцати до пятнадцати версть въ часъ. Онъ устроилъ еще при инжистагильсковъ заводъ паровыя нашины, для отливанія волы, изъ глубщим на сорокъ три сажени. Эти нашины, для отливанія волы, изъ глубщим на сорокъ три сажени. Эти нашины, для отливанія волы, такъ глубщим на сорокъ три сажени. Эти нашины, для отливанія волы, изъ глубщим на сорокъ три сажени. Эти нашиных двать, 1835 года часть XVI стр. 339 — 342.

• Такую же дорогу предполагали особые акціонеры устроить оть Эльтоцскаго озера къ городу Канышину. Находились охотинки открыть желёзямо дорогу отъ Саратова до Москвы, на осеньсоть версть протяженія, но вредпріятіе ихъ не возыньло благованъренваго дъйствія. Должно жалѣть, что остановились полезныя предначертанія. Выгода отъ послёдняго устройства была бы несоннѣнная, особенно для восточнаго края Россів, который не только бы солизнися по торговой дъятельности съ Москвою и Петербургонъ, но развилъ бы промышленость въ тъхъ губерніяхъ, въ конхъ гибнутъ, на сахонъ нѣсть, богатыя произведенія странъ, отъ чего танъ "аная торговая въ мертвонъ состоянія.

прівскано было средство перевозить самыя суда съ ихъ тижестію ^{*}.

Желавіе в'вкоторыхъ, чтобы посадъ обратить въ городъ, пе принесеть ни какой пользы, потому что названіе города не даеть выгодъ, и посадъ, не будучи городомъ, стоитъ самъ по себв но торговле выше многихъ городовъ въ государствъ. Если бы предстояла надобность открыть городъ, то следовало бы увичтожить соседние ему горола Царевъ или Царицывъ; первый отстоя гъ отъ посада въ осъмидесяти верстахъ, а вторый въ семидесятиилти верстахъ.

Жители вичего не имѣють общаго въ образѣ жизни, по при чвиѣ выхода ихъ изъ разныхъ мѣсть. Почти каждое семейство имѣеть свой обычай, занесепный изъ мѣста своего пребыванія. Самые богатые купцы ограничиваются воспитаніемъ дѣтей своихъ только грачотѣ в письму; часто отдають ихъ учиться старой грамотной дѣвкѣ. Особенно это дѣлается между раскольниками поповской и поморской секты, копхъ здѣсь довольно. Обитатели Дубовки покажутся съ перваго взгляда суровыми и не общежительными, но на самомъ дѣлѣ она просты, довѣрчивы, радушны и хлѣбосольны. Многіе изъ вихъ преданы большимъ предразсудкамъ, такъ напрнифъ : доселѣ боятся брить бороду, носить вѣмецкое платье, замѣчаютъ встрѣчи постороннихъ и тому подобное. Тамъ существуетъ одно престравное обыкновеніе. Есам кто спроситъ кого либо: куда ѣдешь? нак куда идешь? то для вопросиземаго считается это дурнымъ предзваменованіемъ, и овъ отвѣчаетъ ему: *на куды киму голобу*, то есть чтобъ вронама твоя голова, спрашивавная куда. Встрѣченый съ нодобныйъ вопросомъ возвращается домой съ неудовольствіемъ, и отлагаютъ всякую евою поѣздку въ тотъ день. Слово куда закаютаетъ, по инѣвію суевѣровъ, бѣду и чеочастіе, а вотому издобно всегда опрашявать но нъ обывноменію: далеко ли ѣдешь? или далеко ли вдешь?

Изъ расколовъ находятся; поповщина, поморщина, молеканы воскресники и молоканы субботники или русскіе жиды. Поневской секты болёе тысячи душъ обоего пола. Въ исполненіи обридовъ своихъ они обращаются въ донскую зеилю, однако дочерянъ своимъ дозволяютъ выходить замужъ за православнаго. Поморцы

Въ лётнее время высыхають берега ръки Волги и Дона, потому саныя пристани ихъ должны быть такъ устроены, чтобы суда перевозились пряно изъ пристани въ пристань.

царицыць и "дуворский посадъ.

исполнены гнусныхъ суевърій. При нолитвословія начальствуеть у шихъ пожалая двака. Ови ни какого не нитютъ спошения съ людьми, не следующени ихъ обряду. Въ саномъ семействе ихъ каждый вибеть отдельную свою чашу в ложку, и ни за что но согласнися эсть взъ чужой посуды. Брить бороду и стричь волоса, считается величайшимъ гръхомъ; выстригаютъ только мавовку головы, вменуя это скятыль гулисицоль. Крещевие в браки совершаетъ старияъ; при переходъ кого либо въ ихъ секту. перекрешивають. Молоканы воскресники называють себя духовными христіянами, во въ сущности ови суть духоборцы; всихъ вкъ около двадцатя-осьмя ссмействъ. Воскресникама именуются оны потому что признаютъ Воскресение Христово, но за то отвергають почти все апостольския и церковныя постановления. По праву они пронырливы, лукавы, осторожны. Священивковъ ставятъ у себя изъ бъглецовъ, основывалсь на превратномъ истолкования словъ: младаго и стараго, лежду станали своими скрый (Эздр. III, 22). Такое покрывательство счятается у нихъ великой добродателью. Православныхъ почитаютъ нечистыми, и тайно подаютъ средства бъгать изъ службы своияъ сыновьямъ в приверженнамъ, утверждаясь на словахъ Солонона: на немъ. же аще мысть воя соберуть, не иди тамо, уклонися же оть нихсь и измльни. (Прятчи, IV, 15). Этому правилу они сладуютъ ненарушнию. Изъ странныхъ обрядовъ, въ особенности занвчательны; мирствование и очищение. Подъ мирствованиемъ они разунёють целованіе, которое примёнено ими къ словань Апостола Павла: цълуйте друга друга лобзаніемь святымь (Послание I въ Кориноянамъ, XVI, 20). Оно производится такъ: после толкования разныхъ месть Священнаго Писания, собираются въ одниъ, кругъ мужчаны, женщины и девушки; наставникъ входить въ крупъ и читаетъ молитву; все надаютъ лицемъ до земля; по прочтения молитны, онъ обращается къ одному изъ стоящихъ въ кругу и начинаетъ ему клавяться,* а тотъ ему. После взавивыхъ поклоновъ, всё обвенаются в целуются. Къ очныстію приступають послѣ бесёдь, при сумабродномъ истолкованін словъ Давида: окропици мя иссопомо и очищуся. (Псаломъ LX, 9): все салятся по местамъ въ кругу; учитель подходить въ одному, хранить и вдругъ соплеть въ лицо; потомъ идеть къ другому, и этимъ способомъ преподаетъ каждому очищеніе; привимающій его, отв'ячаеть поклономъ. Нелівный обрядъ этоть происшель оть описки въ экземплярѣ Библін, принадлежавшень въ вхъ первымъ лжеучителямъ: Слово окропици они

читали охрапиши, а мя иссопомъ (кисть употребляеная для окропленія), принято ими за лія и сопомъ, то есть сапомъ, сопвіемъ.

Субботники нынче совершенно ослабъли въ своемъ «апатизиъ. Ученіе вхъ состоитъ въ ожиданіи Мессіи. Они слъдуютъ одному закону Моисся, празднуютъ субботу вмъсто воскресенья, и потому названы «русскими жидами.» Числомъ они до тридцати пати душъ.

А. ТЕРЕЩЕНКО.

IV.

промышленость и сельское хозяйство-

УСТРОЙСТВО ЛЪСОВЪ

частныхъ владъльцевъ.

СТАТЬЯ ТРЕТЬЯ.

Изложнить въ предъядущей статът правила устройства лъсовъ, перейдемъ теперь къ разсмотрънію мъръ и способовъ хозяйства въ нихъ.

Каждый кварталь устроенной дачи заключаеть въ себя числовырубокъ, соотвётствующее числу лёть въ періодё, то есть, если избраны тридцати-лётвіе періоды, то ежегодно поступаеть навырубку тридцатая часть площади всего квартала.

Рубка лёса производится или сплошь, или оставляя на вырубаемой площади извёстное число деревъ для обсёмененія почвы; въ первомъ случаё вырубленная площадь называется сплошною льсосською, во второмъ — съмянною.

Высокоствольные лѣса возращаются, какъ извѣстно, изъ сѣмянъ и большею частію самосѣвомъ, но если естественное возобновленіе будетъ недостаточно, или ненадежно, то на вырубленныхъ и не обсѣмянившихся пространствахъ производятъ культуры, то есть засѣваютъ древесныя сѣмяна или сажаютъ древесныя растенія.

T. LXXXVII. — OTA. IV.

J

Высокоствольные лёса возобновляются большею частію сёмянными лёсосёками. Этотъ способъ возобновленія довольно, вы годенъ, потому что сёмянныя деревья доставляють молодымь, иёжнымъ растеніямъ защиту отъ излишняго вліянія свёту и холоду и предохраняютъ почву отъ сильнаго высыханія; и возобиовленіе лёса' сёмянными лёсосёками обходится дешевле искусственнаго возобновленія лёса.

Одвако этотъ способъ возобновления лиса пийетъ и свои вевыгоды, пиенно:

 а) Древесныя породы, требующія въ молодости совершенной свободы и свъту, возрастаютъ на стияпеныхъ лъсостькахъ не вполиъ успёнию;

 б) По опаденія станявъ в появленів всхода, нельзя вылапывать въ станявныхъ ласостакахъ пней;

в) При вырубки, разработки на лисосики дереви и вывозки ихи, причиняется всегда вреди всходу;

г) Всходы на свиянныхъ лисосикахъ бываютъ часто неполные, то есть изстани ридкие, изстани густые, потому что вадлежащее вобсиянение лисосикъ происходитъ не идругъ, а постепенно.

Правила возобновленія лѣсовъ сѣмянными лѣсосѣками могуть быть опредѣлены съ точностію только для господствующихъ породъ; породы же, встрѣчающіяся въ примѣси, подчиляются обыкновенно правиламъ возобновленія породъ, съ которыми онѣ произрастаютъ въ смѣси.

Хотя распредъление деревъ въ съялиныхъ лъсосъкахъ для обсъялнения почвы в доставления защиты всходу и молодымъ деревьямъ, бываетъ различно по древеснымъ породамъ, однако въ атомъ отвошения могутъ быть даны в общія правила для всъхъ вообще древесныхъ породъ.

Правила эти заключаются въ следующемъ:

а) Въ учреждения приготовительной лъсосъки *.

б) Въ распредъления съявиныхъ деревъ при темной порубкъ **, съ пълю полнаго обсъявнения почвы.

• Приготовительною называется первая порубка на лёсосёкё, учрежласиая для цопужденія деревъ къ произведенію сёмянъ п увичтоженія подоова почвы.

** Темною порубкой называется вторая порубка на лъсосъкъ, при которой оставляется на вырубленнояъ участкъ число деревъ, потребное для обсъяляенія почвы.

Digitized by Google

2

 в) Въ распредъления деревъ при свътлой порубкѣ *.
 г) Въ вырубкѣ съязникахъ деревъ в оставления изкоторыхъ ва двойной обороть рубки.

A) Въ прочистата и пополнении молодыхъ насаждений.

а) Приготовительная лесосвка учреждается съ целію понудать деревья въ произведенію общьнаго количества селяна в приготовить почву къ принятию ихъ.

Въ густыхъ участкахъ средняго возрасту, особенно на почъв влажной, станява родятся очень скудно и весьма ръдко. Чтобы вонудить деревья такихъ участковъ производить обильное количество свиянъ, участки эти прорубаютъ, такъ, чтобы деревья ве вездѣ смыкались вътвями, и черезъ нъсколько лътъ, отъ сильввёшаго двйствія світу и воздуху ва эти деренья, они начнуть производить весьма злачительное количество съмянъ. Той же цъи достигають обрубьою вижнихъ вътвей у деревъ вътвистыхъ. Приготовительная порубка, съ целию получения обыкновеннаго колнчества свиянь, предиринимается довольно редко, потому что почва, оставаясь долго открытою, заростаеть травою, неогда такъ свльно, что, при ваступлении свияннаго года, бываетъ часто неспособна въ принятию съчлиъ и должна быть обнажена искус-CTBCHRO.

Въ буковыхъ и словыхъ лесахъ почва можетъ быть неспособва въ принятно сбиянъ, когда покрыта толстымъ слоемъ сухаго лета, втолъ вли несовершеннаго перегноя : въ этомъ случай свияна, падая на покровъ почвы или вовсе не взойдутъ, или когла взойдуть, то по ведостачку пини скоро засыхають. Въ такихъ участкахъ вырубкою никотораго числа деревъ, слидственво выставлениемъ почвы более свободному действию свёту, возлуху и влажности, а вибств уменьшениев количества опадающихъ иголъ и листьевъ, сухой слой листа скоро уничтожается. Прорубка деревъ съ этою целію должна быть унтеренная, чтобы почва не зарастала послъ травою, а для этого достаточно прорубить участки такъ, чтобы вытви остающихся деревъ находились аругъ отъ друга отъ осъми до пятнадцати футовъ. По прошествін двухъ или трехъ лівть, на участки начисть показываться трава отдъльныйн стебельками, не покрывая почвы сплошь: --это признакъ, что цель приготовительной лесосеки достигнута.

Въ лисахъ сосновыхъ, произрастающихъ даже довольно густе,

• Сватною порубкой называется вырубка съ лёсосаки части свиянныхъ дерезъ. для доставленія всходу болье сврту и свободы.

UPONDIALIENOCTD

ночва бываеть перидко нокрыта мхами, черникой и другийи раотеніами, всходящими въ ужиренной тими. Выстивление таной почвы, черезъ прорубку деревъ (такъ, чтобы концы оставленныхъ деревъ отстояли другъ отъ друга отъ двадцати до тридцати сутовъ) болие свободному доступу воздуху и свиту, уничтожаетъ нокровъ почвы и дилаетъ се способною къ принятию сивинъ.

Въ березовыхъ и ольховыхъ лъсахъ приготовительныя порубна для вышензложенной цёли предпринимаются весьма ръдко, хотя онъ и бываютъ часто необходимы, потому что почва этихъ лъсовъ мелко заростаетъ густою травой.

6) Распредѣленіе деревъ въ темной лѣсосѣкѣ, для полнаго обсѣияненія ночвы, можетъ быть различно, смотря потому, много ли деревья могутъ проязводить сѣиянъ, удобно ли онѣ разносятся вѣтромъ и можно ли ожидать вспомоществованія обсѣманенію етъ окружающаго лѣса.

Числа съмянныхъ деревъ, оставляеныхъ на дъсосъкъ, опредълять нельзя: оно бываетъ то болъе, то менъе, даже при возобновлении одной и той же древесной породы, потому это деревья крупныя, съ большими вътвями и взросшія на свободъ, производятъ обыкновенно больше съмянъ нежели деревья тонкія, мыросшія въ густотъ и потеритвина прежде отъ заглушения. Деревъя, растущія на сухой почвъ, производятъ съмянъ больше нежели на почвъ влажной и мокрой.

Аревесныя нороды, дающія свядна тажелыя, требують при возобновленія своемъ большего числа сймявныхъ деревъ; напротивъ того, деревья, имъющіе свияна врыматыя, легко разпосивыя вътремъ, требуютъ для надлежащего обстияненія почем исньщаго числа свиянныхъ деревъ.

Вообще можно держаться слёдующаго правила: въ дъсанъ дубовыхъ, при полнонъ урожав свиянъ и высокикъ свинишить деревьяхъ, разстояніе можду вътвями свиянныхъ деревъ можетъ бытъ до двадцати сутовъ; при возобповленіи породъ съ тяжелыин прылятыми свиянами, капъ клена, концы изтвей свиянивихъ деревъ могутъ ототоятъ одинъ отъ другаго отъ борока до питидесяти сутовъ, а породы съ легивии свиянами отъ осъмидесяти до ста сутовъ и даже болже.

При темной порубки, оставляются на лисосики: деревья прямоствольныя, не потерииния и молодости отъ заглушения; деревья неникощия толстыхи, густыхи витей и заглушающихи, —

ł

тустыхъ верщинъ: деревья, нен м'иющія толотыхъ корней, рас-

Середина ласостаки прорубается обыкновенно болте красвъ са, чтобы вырубкою и вывозкою сталянныхъ деревъ не причинито большаго вреда воходу; предъ опаденісяъ сталянъ ласостаку необходимо очистить отъ кустовъ и заглушающихъ молодыхъ деревъ, которыя не нужны для защиты всхода.

Само собою разумѣется, что лѣсосѣка должна быть очящева отъ щепы, сучьевъ и хворосту, которые собираются въ кучи и сжигаются.

в) Къ свътлой порубкъ, или къ порубкъ для доставленія всходу свъту, приступаютъ уже тогда, когда лъсосъка достаточно обсъмянилась; назначеніе деревъ на вырубку нужно производить лътомъ, когда всходъ видънъ; на вырубку слъдуетъ назначать деревья обсъмянившія уже почву и заглушающія всходы, но если нослъднія не обсъмянили еще почвы совершенно, а только около себя, и заглушаютъ всходъ, подъ нимъ растущій, то обрубкою авжнихъ и заглушающихъ вътвей можно устранить вредное вліяніе ихъ на молодыя деревца.

Рубка и вывозка лёса должна производиться зниою при глубокомъ снёгё и въ теплую погоду, что не причинитъ значительнаго вреда вскоду.

г) Рубка и вывозка послёднихъ семянныхъ деревъ должна производнться еще осторожнёе, потому что всходъ къ этому времени бываетъ уже довольно великъ и легко повреждается.

Аля возращенія деревъ особенно толстом'ярныхъ, какъ напримъръ для мельничныхъ валовъ, стульевъ къ наковальнямъ, можно оставлять накоторыя деревья на двойной оборотъ рубки, то есть, до-тахъ-поръ пока возращаемый вновь лъсъ не поступитъ въ рубку.

Въ этомъ (случать не слъдуетъ оставлять на лъсостать слишконъ много деревъ, иначе они будутъ заглушать деревья молодаго насажденія. Въ дубовыхъ лъсахъ безъ всякаго вреда для мочедаго лъса можно оставлять на лъсостать отъ осъми до диънадцати деревъ на десятинъ, въ сосновыхъ отъ четырехъ до осъми.

Елевыхъ деревъ на двойной оборотъ рубки не оставляютъ потому, что они легко валятся вътрами; березовыхъ, осниовыхъ ш тому подобныхъ, потому что онъ не выстоятъ двойнаго. обороту.

А) При рубкъ послъднихъ съмящныхъ деревъ должно тщательпо осмотръть всю лёсосъку и всъ мъста, въ которыхъ заглуша-

HPORSIDIALEBOCTS

юще кусты и значительно выроснія налоційным породы начівають вредить ціяцымъ, назначить для прочистки, а пустыя міста и прогалины, которыя не заростуть къ надлежащему вреневи лісомъ, для насажденія молодыми деревьями.

При возобновлевія ліса стімянными лісостіками надобно замізтить одно весьма важное правило: янчто не вредить такъ молодому лісу какъ долгос оставленіе на лісостіки стімянныхъ деревъ, съ цілію обстиянить всё оставнияся подъ ними пустыя міста; поэтому если большая часть лісостіки покрыта уже всходомъ, то несмотря на изкоторыя пустыя міста, всё стиянныя деревья должны быть вырублены съ лісостіки; если же впослідствія на оставшихся пустыхъ містахъ, не покажется всходу, то окъ засаживаются молодыми деревьями.

Разсмотрямъ теперь правила съмявныхъ лъсосъкъ въ частноети, по породамъ.

Возобновление сосны. При возобновление сосны почва должна быть достаточно облажена, чтобы свмена упадали непосредственно на почву и чтобы всходъ не заглушался впослѣдстви травою в сорными растениями.

При возобновленіи сосны, исключая на летучихъ пескахъ, морскихъ берегахъ и подобныхъ мъстиостяхъ, слёдуетъ вырубать на лѣсосѣкѣ всѣ заглушающіе кусты и худыя неблагонадежныя мододыя деревья, которыхъ въ сосновыхъ лѣсахъ обыкновенно бываетъ такъ много. Послёднія можно иногда и не вырубать: многія изъ инхъ, по выставленіи ихъ свободному дѣйствію свѣту и воздуху, засохнутъ сами собою; оставшіяся же затѣмъ, необходимо должны быть вырублены, когда начнутъ оказываться вредвыми. Признаки заглушенныхъ молодыхъ сосновыхъ деревъ: они не имѣютъ надлежашаго роста въ вышиву, вѣтви пхъ коротки и тонкп, хвой въ весьма незначительномъ количествѣ, сппеватаго цвѣту, кора бѣловата, сердцевина почки и годичные побѣги очень малы.

Всё древесныя породы производящія густую тёнь не могуть быть возращаемы съ сосною и оставляемы на сёмянныхъ лёсосёкахъ, потому что могутъ заглушать молодыя сосновыя деревья. Береза же, напротивъ того, не вредна и составляя древесную нороду охотно возращаемую въ сосновыхъ лёсахъ, оставляется на лёсосёкё, въ числё отъ пяти до осьми крупныхъ деревъ на десятинъ, съ тою цёлю, чтобы вырубать молодой березовый лёсъ при вроходныхъ порубкахъ.

Возрастъ, въ которомъ сосна производитъ обильное количество съмянъ, какъ было сказано, бываетъ весьма различенъ, и зави сятъ отъ почвы и болбе или менбе свободнаго стоянія деревьевъ.

При назначения числа стиянныхъ деревъ пужно, разумтется, сообразоваться съ плодопроизводительною способностию деревъ, растущихъ на назначаемомъ къ возобновлению участки, и назначать типъ большое число стиянныхъ деревъ, чтиъ овъ производятъ менте стиянъ.

Для полнаго обсёвляненія одной десятины необходимо пятьдесять четвериковъ шишекъ; если по вырубкъ участка окажется ихъ менёе, то недостающее количество пополияется оставленіемъ на лёсосёкѣ шишекъ съ вырубленцыхъ деревъ.

При учреждении свиянныхъ лесосъкъ въ сосповыхъ лесахъ нужно руководствоваться слёдующимъ правиломъ.

На ночвѣ свѣжей, суглино-песчаной, сильно заростающей травой, рубку лѣса назначають тогда, когда появяться на деревьяхъ сѣмена; учрежденіе приготовительныхъ лѣсосѣкъ не можетъ принесть пользы, и удается весьма рѣдко. Если же такіе участки необходимо рубить до появленія сѣмянъ на деревѣ, то лучше передъ вырубкою участка разбросать по лѣсосѣкѣ нѣсколько •уятовъ или четвериковъ шпшекъ и забороновать сѣмена, нежели ожидать обсѣмяненія отъ окружающаго лѣса, цотому что до урожая сѣмянъ, почва навѣрное заростетъ травою.

Для обсѣмяненія такой ночвы и защиты всхода не слѣдуетъ оставлять на лѣсосѣкѣ деревъ болѣе того, сколько цужно для обсѣмяненія почвы безъ вреда для всхода.

Число станяпныхъ деревъ на десятнит можетъ-быть различно, смотря по возрасту и величнит деревъ. На лъсосъкахъ узкихъ, гдъ обсъмянение можетъ происходдть отъ окружающаго крупнаго лъса, оставляютъ на десятивъ (въ 2,400 саженъ) отъ двъ надцати до шестиадцати большихъ деревъ. На лъсосъкахъ широ кихъ, гдъ въ обсъмянения нельзя ожидать пособия отъ окружающаго круппаго лъса, достаточно оставлять на одной десятинъ отъ сорока пяти до шестидесяти и сто-двадцати-лътнихъ деревъ, съ полными вершинами. Въ насажденияхъ средняго возрасту и густыхъ исръдко пужно оставлять столько деревъ, чтобы онъ касалнеь между собою вътвямя; и въ такихъ случаяхъ въ первую зиму, по опадении съмянъ необходимо вырубать, по-крайней мъръ, половинное число съмяпныхъ деревъ, чтобы всходъ не повреждался тъпью.

Вырубку стиянныхъ деревъ нельзя допускать скоро, хотя бы но-

UPOMAIM/EBOCTA

чва и обсамящились, потому что всходы на такиха почваха пропадають цногда оть засухи. во второй и третій годы; поэтому въ первую и даже во вторую зиму вырубается такое количество деревъ, чтобы па лѣсосъкъ оставалось до двадцати-пяти деревъ и этими деревьями, въ случат смерти всхода, лѣсосъка можетъ обсъмяниться вновь. Оставленныя деревья вырубаются черезъ три, четыре и даже шесть лѣтъ, когда всходу не можетъ предстоять опасности отъ засухи.

На двойной оборотъ рубки оставляютъ на такой почвѣ отъ няти до осьми хорошихъ, не очень вътвистыхъ деровъ.

На тощей песчаной почвъ, могущей превратиться легко вълетучій песокъ, нужно руководствоваться совершенно противными правилами; главное дело состонть здесь въ томъ, чтобы пренятствовать превращению почвы въ летучий песокъ, а для этого необходино: чтобы лесосвки были малы и окружены крупнынъ лесомъ; чтобы опушки леса прилегающія къ летучниъ песканъ, были сохраняемы неприкосновенными до-твхъ-поръ, пока находящіяся за ними лесосеки не будуть совершенно покрыты лёсонь лакой величины, при которой летучий песокъ не можетъ быть уже вреденъ нолодому насаждению. Вырубка, на свиянныхъ лесосвкахъ, кустарника и заглушающихъ молодыхъ деревъ должна быть унвренная и осторожная, нитя въ виду безпрепятственный доступъ стиянъ до земля и свободный ростъ всхода; для этой цтали достаточно очистить старые кусты отъ большихъ сучьевъ и вътвей, а молодыя, совершенно заглушенныя деревья вырубать только ибстани.

Расположеніе сѣмянныхъ деревъ на такой почвѣ должно быть такое, чтобы они касались другъ друга своими вѣтвями, или чтобы вѣтви ихъ отстояли другъ отъ друга на весьма незначительное разстояніе Но при такомъ густомъ расположеніи сѣмянныхъ деревъ необходимо обрубать у нихъ сучья до тридцати футовъ высоты ствола отъ земли; въ протявномъ случаѣ трудно представить себѣ возможность возрастить даже и посредственный всходъ.

При устройствѣ сѣмянныхъ лѣсосѣкъ на тощей песчаной почвѣ необходимо замѣтить одно весьма важное обстоятельство: всходъ на такой почвѣ появляется мѣстами весьма густо; если оставить его въ такой густотѣ по достиженіи всходомъ высоты отъ пяти до десяти футовъ, то онъ по недостатку пищи въ почвѣ ночти перестаетъ рости и деревья мѣшаютъ рости другъ дру-

\$

гу. Такія густыя ніста всхода необходино проріживать вырубкою и пересадкою нікоторыхъ деревъ на прогалины.

На почвъ сырой черноземно песчаной, лежащей въ уровень съ водою, сосна легко валится вътромъ; поэтому при возобновления сосны на такой почвъ, лъсосъки назначаются меньше, рубка ведется съ противной стороны главныхъ вътровъ, опушки лъса обыкновенно сохраняются и съмянныя деревья располагаютъ ие слишкомъ ръдко.

Обствиенение такой почвы происходить обыкновенно довольно легко, всходъ растеть на ней скоро, мало повреждается засухою и требуетъ раво свободы.

Когда на деревьяхъ появится значительное количество сѣмянъ, то съ лѣсосѣки срубаютъ половину и даже двѣ трети всѣхъ находящихся на ней деревъ, и если всходъ появившійся въ слѣдующую весну уцѣлѣетъ втеченіи лѣта, то зимой вырубаютъ всѣ оставленныя на лѣсосѣкѣ деревья.

Возобновление ели. Ель возобновляють или сплошными лёсосъками или съмянными. Способы возобновления лъса сплошными лъсосъками, довольно различны; но какъ подобная рубка составляеть затруднительное и сложное хозяйство, при которомъ часто не знають, гдё рубить, или не успъваютъ вырубать всего во время, то мы не будемъ говорить здёсь объ этихъ способахъ возобновления ели, и скажемъ иёсколько словъ объ образъ ведения съмянныхъ лёсосъкъ въ еловыхъ лёсахъ, способѣ довольно выгодномъ въ мёстахъ, гдё ель растетъ на почвѣ болѣе плотной, вязкой и гдѣ она, не подвержена вѣтровалу.

Стиянная рубка въ еловыхъ лъсахъ ведется по слъдующемъ правиламъ:

Авсосвян должны быть небольшія, защищенныя крупнымъ льсомъ.

Рубку должно вести съ противной стороны господствующихъ и сильно дующихъ вътровъ.

Пни вырубленныхъ деревъ не должны быть вырываемы.

Стыянныя деревья слёдуетъ вырубать изъ деревъ болте укоренившихся.

[•] Чѣмъ болѣе вѣтровалъ угрожаетъ сѣмяннымъ деревьямъ и чѣмъ легче почва заростаетъ травою, тѣмъ гуще должны быть расположены деревья при такой лѣсосѣкѣ.

Всѣ кусты и мелкія древесныя растенія отѣняющія почву и препятствующія ей покрываться травою должны быть оставляемы на лѣсосѣкѣ.

· ПРОМЫШЈЕ ВОСТЬ

Когда наступитъ съмянной годъ, то всъ густыя лъсосъки прорубаются, замою предъ опаденіемъ съмяпъ, такъ, чтобы въ нихъ оставалось не болъе одной трети или одной четверти части всъхъ деревъ; при этомъ на оставленныхъ деревьяхъ обрубаютъ всъ низкіе, густые сучья и вътви.

Если вточении слъдующаго лъта всходъ остается здоровымъ и обстоятельства будутъ благопріятны, то, въ слъдующую за тъчъ зиму, вырубаютъ всъ оставшіяся на лъсосъкахъ деревья въ одниъ разъ.

По какъ, несмотря па всѣ предосторожности, предпринимаемыя противъ вѣтроваловъ, совершенное отстраненіе ихъ невозможно, то чтобы всходъ образовавшійся на землѣ, поднятой корнями поваленныхъ деревъ, не засыхалъ, слѣдуетъ поваленные стволы тотчасъ отпиливать и тогда пин съ поднятою землею займутъ свои прежнія мѣста и всходъ будетъ рости безъ поврежденія.

При не полномъ обсъмянсній лъсосъкъ, пустыя мъста и прогаляпы должно въ скоромъ времени засъвать и засаживать, а не оставлять слишкомъ долго деревъ для обсъмяненія.

Еловый всходъ необходимо тщательно охранять отъ заглушения травою и для этого черезъ лъсосъки оселью можно прогонять коровъ.

Возобновление дуба. Главное правило при возобновления дуба состоитъ въ томъ, чтобы вести рубку противъ холодиыхъ свверпыхъ и восточныхъ вътровъ, потому что дубовый всходъ легко повреждается морозомъ.

Слой сухаго листа на лъсосъкахъ не вредитъ дубу, потому что овъ пмъетъ глубокій перпендикулярный корень и довольно иясистые съмянные листы.

Слой листа можетъ быть вреденъ молодымъ дубкамъ только при значительной своей толщинъ.

Пря распредълевія дубовыхъ деревъ на лѣсосѣкѣ для обсѣмяненія почвы, надобно пмѣть въ виду чтобы концы вѣтвей ихъ не отстояли другъ отъ друга далѣе двадцати футовъ.

По обстыяления лъсосъки, слъдуетъ проръдить съмянныя деравья еще въ первую зиму.

При этомъ вырубаютъ преимущестедино деревья вѣтвистыя, большія, а на другихъ срубаютъ только большіе сучья и вѣтви; ини вырубленныхъ деревъ вырываютъ всепою и мѣста, бывшія подъ ними, засѣваютъ желудями.

Вырываніе писй, вывозка в вырубка деревъ должны быть окончены ко времсян разверзанія желудей.

Digitized by Google

Вырубка свиявныхъ деревъ на дубовыхъ лъсосвкахъ, въ клинатъ умвренномъ, гдъ дубу не можетъ угрожать опасность отъ холоду, ножно производить отъ трехъ до пяти лътъ. Гдъ молодые дубки находится подъ защитою другихъ древесныхъ растевій, тамъ, при благопріятныхъ обстоятельствахъ. можно вырубать всъ свиянныя деревья еще тогда, когда молодые дубки достигли только однолътияго или двухлътияго возраста.

Заглушенный всходъ впослёдствін уже пикогда не поправляется. Призпаки дубковъ пострадавшихъ отъ сильнаго вліянія тёни суть слёдующіе: заглушенные дубки бываютъ очень длинны и тояки, не имѣютъ боковыхъ вётвей и только на вершина, на очень товкихъ побёгахъ, снабжены пемногими мелкими листьями; кора заглушенныхъ дубковъ бѣловатаго цвѣта и блестящая; почки малы. У совершенно заглушенныхъ дубковъ конечности вѣтвей бываютъ сухи и стволы нагнуты къ землѣ.

Всходъ, не спльно потерпъвшій отъ заглушеній, поправляютъ постепеннымъ выставленіемъ его дъйствію свъта; совстмъ заглушенный лучше срубать, и тогда пеньки срубленныхъ деревъ пускають поросль.

Трава не причнияетъ большаго вреда дубовымъ всходамъ, если она не слишкомъ высока и не покрываетъ молодыхъ деревъ. Но если она разрастается значительно, то лучше ее осторожно срѣзывать серпомъ.

Хотя урожан съмянъ въ дубовыхъ лъсахъ бываютъ часты, в казалось бы, что возобновление дуба съмянными лъсосъками не слишкомъ затрудительно, но па дълъ это пе бываетъ такъ, а потому возобновление дуба посъвомъ желудей надобно предпочитать естественному его возобновлению.

Возобновление березы. Береза возобновляется чрезвычайно легко; необходимо только позаботиться чтобы почва не была покрыта слоемъ сухаго листа или несовершеннаго назема, потому что березовыя съмяна, мелкія, легкія, въ такомъ случав не взойдуть.

Деревъя на свиянныхъ лъсосвкахъ располагаются въ резстояни одно отъ другато отъ сорона до семидесяти оутовъ. Березовый всходъ бонтся отвненія, и потому вов сорныя растенія и нусты могущія препятствовать успвшному росту березоваго всхода необходнию вырубать.

Свиянныя деровья на якоосвкахъ по возобповления почвы вырубаются всё вдругъ, хотя бы обсёманение произошло и неполное; мёста необсёмянивщіяся возобновляются посадкою моло-

прожениевость.

дыхъ березъ; ебилнани эти мъста целастваютъ, потому что разцовозрастные березовые подросты растутъ худо.

Возобновление ольки. Черную ольку неохотно возобновляють стиянными лесостками, потому что почва въ ольховыхъ трясинахъ часто затопляется водою в заростаеть травой; кроиж того ольховый всходъ вытёсняется легко язъ земли морозами и при вывозкѣ сѣмянныхъ деревъ весьма миого терпятъ поврежденій. Но если ольховые трясниы имбють мбста возвышенныя незатопляемыя водою, на которыхъ всходъ не пострадаетъ отъ мороза, и почва достаточно обнажена для принятія свиянъ, то, выждавъ полный съмянной годъ, осенью, передъ рубкою участка, обнажаютъ почву отъ травы и прочаго покрова, и по обстияненін почвы, — что бываеть обыкновенно посль первыхъ морозовъ, — вырубаютъ весь участокъ на голо и вывозятъ срубленныя деревья въ ту же зиму. Всходъ обыкновенно появляется въ слёдующую веспу. Отъ заглушения травою его необходнио предохранять, срезывая ее серпомъ до Ивановна Дня. Оставшіяся на лёсосёкё пустыя мёста засаживаются, черезь три и четыре года по всходъ съмянъ, молодыми растеніями, выкопанными изъ тёхъ мёсть лёсосёки, гдё они стояли слишкомъ густо.

Возобновленіе граба. Грабъ спосить въ молодости густую тёнь, но повреждается легко морозами; поэтому распредёленіе деревъ въ темной лёсосёкё должно быть довольно густое, такъ чтобы концы вётвей оставлепныхъ деревъ находились другъ отъ друга отъ 20 ло 30 футовъ.

По опаденія станянъ въ грабовыхъ лёсоствкахъ, нельзя тотчасъ вырубать станянныхъ деревъ, потому что станяна остаются въ земяте часто цталый годъ, и почва въ это время можетъ зарости травою, которая въ послёдствія можетъ легко заглушить всходъ.

Деревья въ темной лесосъкъ начинаютъ вырубать уже по появления всхода, и притомъ не вдругъ; сначала обрубаютъ только вътви и большіе сучья съмянныхъ деревъ, а потомъ уже приступаютъ къ вырубкъ и самыхъ деревъ, производя ее ностепенно, въ течения нъсколькнахъ лътъ, такъ, чтобы иолодой всходъ выставить совершенио на свободу черезъ осемь или десять лътъ.

Здёсь надобно еще замётять, что молодыя, корявыя грабовыя деревья, выросшія въ густой тёни, вырубать съ лесосёни не слёдуетъ, потому что по выставленія ихъ на свободу, они обыкновенно выростають въ хорожія деревья.

Возобносление леёня. Ясень въ молодости не любить илотной, вяжой почвы; поэтому предъ опаденіемъ съжнит полезно се върыхлить. Расположеніе деревъ въ темной лъсосъкъ при возобновленія ясеня пожеть быть такое же какъ 'я при возобновлеим граба. Вырубку ихъ производятъ по тънъ же правиламъ, нотому что ясеневыя съмяна, подобно грабовымъ, всходятъ только черезъ годъ. Окончательную вырубку съмянныхъ деревъ производятъ въ променутокъ времени отъ трехъ до пяти лётъ.

Возобновление илижа и вяза. При возобновлении илима и вяза ночку необходимо обнажить, яначе нельзя ручаться за успёхъ возобновления, потому что мелкія етьмяна илимовыя и вязовыя требують совершенно обнаженной почвы. До полнаго урожая стиянь, илимовыя и вязовыя лёсостаки оставляются въ густомъ насяждении; въ мать же, незадолго предъ опадениемъ стаянь, явсостки прорубаются такъ, чтобы деревья стояли одно отъ другаго въ разстоянии отъ 40 до 50 футовъ.

Илимовыя и вязовыя всходы пужно предохранять особенно тщательно отъ заглушения травою.

Стиянныя деревья, если они вътвисты и производятъ густую тънь, вырубаютъ въ три и четыре года, въ противномъ же случат можно оставлять ихъ на лъсостать отъ шести до осьми латъ.

Но кроми естественнаго способа разведенія ліса ны иміемъ, такъ называемые искуственные способы, какъ для возобновленія такъ и для разведенія лісовъ. Містныя обстоятельства и соображеніе выгодъ того или другаго способа должны руководить при выборі мівръ лісовозобновленія.

Искуственные способы возвращения лѣсовъ суть:

а) Поствъ древесныхъ стиянъ и

б) Самаліе малодыхъ древесныхъ растоній.

Сакаліе зеранкать в отволкать упочреблиются только при повращенія изкоторыхъ древосныхъ перодъ.

Выборъ того или другию способа разведения лиса зависить отъ нивенали оботолталистви, нежду которыни главную роль играють: дешенияна того или другаго способа возобновления лиса и гироятность успёха.

Прежде посёву лёса отдавали предпочтеніе передъ садкою, считая его снособонъ дешевёйникъ и болёе сообразнымъ съ разиноженіенъ лёсовъ самою природою.

Нынче по большей части не держатся этого мити и не отлноть безусловнаго преимущества ни поству ни посадки, а соображаются съ. изстящини обстоятельствени и, главное, съ дешевизною того или другаго способа возобновления.

Постать лиса вообще считается способомъ болие дешевымъ, во дешевизна его бываетъ часто воображаемая, потому что въ случаяхъ неудачи посива приходится сиять на одномъ и томъ же мисти два и три раза.

Разсиотрияъ свачала первый способъ разведенія люся, в изложинъ общія правила поства, соблюденіе которыхъ въ частиости для каждой древесной породы необходимо для успѣха люсоранеденія.

Одно изъ главитащихъ условій, на которонъ можно основывать успахъ поства, есть выборъ хорошнхъ свиянъ, а для атого пеобходнио знать правила собиранія и сохраненія ихъ.

Собирать вужно стияна хорошія и годныя ко всходу, а для этого необходимо, чтобы стияна были совершенно образованы, то есть имтан вст принадлежащія имъ части, оболочку, адро и зародышъ; чтобы стияна были совершенно зрталы; зртаюсть стмявъ узнается по соотвётственному цвёту, лоску, внду, величивѣ, запаху и вкусу зерна, также по полнотв и кртпости стияна въ стиянахъ свъжнать бываетъ часто ложная, особенно въ стиянахъ свъжнать, съ растреснующимися оболочками, не преиятствующими свободному доступу влажности, и наконецъ необходимо, чтобы стияна были совершенно здоровы, то есть не имтали червоточнить, не были бы слишкомъ худы и тощи, потому что такия стияна всходятъ весьма ръдко, а если и производятъ растена, то обыкновенно слабое, хилое и неспособное образовать хорошее дерево.

Зрълость в добротность съмянъ узнается слъдующими способами.

Кладутъ горсть свиянъ въ сосудъ, наполненный водою и замъчаютъ, какое количество свиянъ увадетъ на дно и накое всплыветъ на поверхность воды; всилываютъ только свиена ичстыя, гинлыя или незрълыя. Или извъстное число свиянъ, --а если онъ мелки, то извъетная ибра вхъ, --засъвается въ горшить дли ящикъ, наполненномъ хорошено, пригодною зеилею; нинкъ нли горшокъ ставится лътомъ подъ открытое небо, а знией въ унъренно-теплой компатъ; земля въ горшкъ должна быть постоянно влажна. Послъ посъва наблюдаютъ, скоро ли, въ какомъ количествъ и всъ ли съмена выходятъ вдругъ вли одно за другимъ.

Хорошія стиена дають ростки скоро, всходять эдругь, вавро тивь того стиена дурныя дають ростки довольно исдисино, и въ

атома случай чёма медленийе и меравномбрийе всходять свиена, чёма опа хуже и менёе пригодам для постна.

Третій способъ опредѣленія добротности сѣманъ состоитъ въ томъ, что извѣстное колячество сѣмянъ обвертывается въ лосмутъ толстаго сукиа смоченнаго водою и вѣшается въ умѣренно тепломъ иѣстѣ. Смачиваніе повторяется черезъ два или три для до тѣхъноръ, пока сѣмена не размокнутъ в не станутъ пускать ростковъ. Сравненіе относительнаго количества сѣмянъ съ ростками съ сѣменами, необразовавшими ростковъ, покажетъ степень добротности всего испытуемаго количества сѣмянъ.

Опредъление годности съмявъ ко всходу необходимо особенно при покупита ихъ у торговцевъ, продающихъ часто съмена старыя, задежавшияся и пегодныя къ посъву.

Собирать съмена слъдуетъ всегда въ ведренную, весьма сухую вогоду, въ противномъ случат съмена сложенныя въ кучи легко могутъ слежаться, прорости и сдълаться совершенно негодимин къ употреблению.

Лучшія здоровыя съмена получаются съ деревъ средняго возрасту и красиваго вида. Поэтому съмяносныя деревья должны быть безъ всякихъ недостатковъ.

Способы собпранія стяянъ съ деревъ вссьма различны.

Собирание и сохранение симлив дуба. Дубовые желуди собирають прежде или послѣ опадсвія ихъ на землю. Собирать желуди съ земли падобно въ сухую поголу; при этомъ необходимо наблюдать, чтобы собранные желуди были безъ патенъ я червоточины; не должно собирать желудей ни первоопадающихъ, подверженныхъ всегда этому исдостатку, ни послѣдинхъ, которые по большой части бываютъ иссовершенно зрѣлы. Когда желаютъ собирьть сѣмяна дуба до опаденія ихъ, то сбиваютъ желуди Алинными шестамя на рогожи разостланныя подъ деревьями.

Аля опредълснія доброты собранныхъ дубовыхъ желудей, необходнио нъкоторые изъ нихъ разръзать вдоль, по поламъ, и замъчать: непспорчено ли ядро червоточинами, совершенно ли наполнаетъ оно роговое вещество желудя, здоровъ ли и соченъ ли зародышъ; желуди съ червоточинами, бурымъ, синеватымъ мли даже чернымъ ядромъ, или ядромъ совершенно высохщимъ, свободно движущимся въ оболочкъ и покрытымъ плесенью, не годятся для посъва.

Если собранныя желуди не будуть тотчась посъяны, то ихъ веобходино внести въ комнату или въ особый сарай и разсыпать нетолстыиъ слосмъ, перемъщивая ежедневно до тъхъ-норъ пока

промышленость

они высохнуть хорошо снаружи. Посли этого желуди раземинются, въ токъ же сарай, слоемъ толщиною въ футь и останиются такимъ образомъ до посъва.

Но когда посвять не предполагается произвести скоро, то въ предупреждение образования ростковъ мъшаютъ собранные желуди чрезъ два или три дия, по одному разу въ день. Если желуди должны быть посвяны осенью того же года, въ

Если желуди должны быть посвяны осенью того же года, и который они собрапы, то надобно смотрёть только, чтобы желуди не пустили ростковъ и сохранять свиена отъ холоду. Но если ихъ предполагаютъ свять въ слёдующую весну, то выгодите сберегать желуди слёдующими способами:

Желуди насыпаютъ въ пол'в или другомъ открытонъ мисть кучами отъ двухъ до трехъ футовъ вышиною, и покрываютъ да одниъ футъ сухнии листьями, на полъ-фута сухниъ ихомъ и наконецъ еще на полъ фута длинною соломою.

Такая толстая покрыша кучи делается съ целію предохранить желуди отъ холоду и сырости. При этомъ надобно смотрёть чтобы въ кучахъ не завелись мыши.

Сохраняють желуди и другимъ образомъ, перемѣшивая ихъ съ сухныть листомъ и насыпая въ густомъ мѣстѣ лѣса небольшини, въ однить или два фута, кучами и покрывая сверху сухими листьими. Въ этихъ обовхъ случаяхъ сохраняемые желуди необходние сѣять сейчасъ же по наступления весны: въ противномъ случаѣ желуди пускаютъ ростии, которые ослабляютъ ростъ будущаго прозябаемаго.

Желуди сохраняются и въямахъ вырываемыхъ на сухихъ итестахъ, гдё не можетъ накопляться вода; ямы эти глубиною отъ ияти до шести футовъ, а длиною смотря по надобности, наполияются поперемённо слоями желудей и соломы или сухаго листа толщиною каждый отъ десяти до двёнадцати дюймовъ; яма наполияется не до самаго верху: оставляется на одинъ футъ пустое пространство, которое наполияется слоемъ сухаго листа; сверху яма покрывается слоемъ земли въ видъ конуса, для отведения воды.

Но, кажется, самый лучшій способъ сохраненія желудей — погруженіе назь въ продиравленныхъ ящикахъ въ воду на такую глубяну, гдв бы холодъ не могъ вредить желудямъ я гдв тенпература постояниа.

Стияна сяза и илима собираются обыкновенно въ іюнт или іюлт итеяцахъ, когда стиена изминатъ свой зеленый цитть на бурый. Не надобно пропускать этого времени: иначе изтеръ раз-

•

взеть свия. Собравъ свияна съ дерева, разсыпаютъ ихъ въ сарабили ибств защищенномъ отъ сырости и сильнаго вътру и мвшаютъ ежедневно по пъскольку разъ, пока съмяна высохнутъ.

Съмяна илима и вяза легко подвергаются порчъ и потому ихъ иельзъ сохранять долго. Доброту опредъляютъ такимъ образомъ: если по разръзъ съмяни перочиннымъ пожемъ, окажется мучинстая, сочная, маслявистая внутренноеть, то это признакъ, чтосъмяна свъжи и годны для посъва.

Зрёлость станянъ илима опредёляется свётло бурымъ ихъ цвётомъ. Они находятся всегда па оконечностяхъ вътвей и потому легчайшій способъ собиранія пхъ состоитъ въ обколачиваніи такихъ вътвей длинными шестами; падающія стамена собираютъ на растявутую подъ деревомъ холстину или циновку.

Собранныя стмена разсыпаются тонкими слоями въ тъци, въ сухомъ мъстъ и, по высушения, сберегаются въ мъшкахъ или ямахъ. Вяутревность хорошихъ ясспевыхъ стмянъ синевато бълая. Они могутъ быть сохраняемы до двухъ лътъ и выходятъ послъпоству черезъ полтора или два года, если были сберегаемы въ мъшкахъ; напротивъ того сохраняемыя въ ямахъ всегда выходатъ ранъе, потому что земпая сырость ускоряетъ прозябение зародыша.

Добротность *ясеневыхъ* сѣмянъ узнается также какъ и добротность сѣмянъ вязовы́хъ.

Съмена клена созръваютъ осенью въ сентябръ или октябръиъсяцахъ. Признакомъ зрълости съмянъ служитъ бурый цвътъихъ.

Кленовыя съмена собираютъ съ деревъ также какъ и съмена ясеня, то есть, обрывая руками или обкалачивая шестами съ дерева около двадцати-пяти-лътияго возраста.

Сёмена клена, по отдёленін ихъ отъ стебельковъ, сберегаютъ въ мёшкахъ, вёшая въ такомъ мёстё, гдё не можетъ быть сквознаго вётру. Кленовыя сёмена могутъ быть годны для посёва не далёе двухъ лётъ, а потомъ уже теряютъ жизненность. Доброта кленовыхъ сёмянъ узнается слёдующниъ образомъ: синмаютъ сёменную оболочку, и если находящіяся подъ нею зародышные или сёмянные листки цвёта зеленаго, сочны и свёжи, то сёмяна здоровы и могутъ быть пригодны для посёва; напротивъ, если сёмянные листки какого-инбудь другаго цвёта, и « такъ сухи, что растираются между пальцами въ порошокъ, то сёмяна эти считаются негодными для употребленія. Впрочемъ-

T. LXXXVII. - 071. IV.

промышленость

этотъ способъ опредъленія добротности съмянъ клена не безошибочный; часто старыя, негодныя къ посъву съмяна сохраняютъ зеленый цвътъ листковъ

Стияна ераба собпраются лучше всего по опадения листьевъ; сушатся и сохраняются совершенно какъ ясеневыя.

Свияна граба необходимо свять въ первую весну по сборв; долбе пхъ сохранить весьма трудно, почти невозможно. Хорошія, свъжія сбияна граба имбютъ сочное, полное ядро.

Съмяна липы дозръваютъ въ октябръ, и остаются иногда на деревъ по опадении листьевъ, а у нъкоторыхъ деревъ даже всю зиму.

Собираютъ липовыя сѣмяна въ октябрѣ. Цхъ необходимо сейчасъ же сѣять; собранныя же зимою можно просушивать, разсыпая въ теплой комнатъ небольшимъ слоемъ я сберегаютъ въ мѣшкахъ, ящикахъ, бочкахъ и тому подобномъ.

Березовыя съмява слъдуетъ собпрать въ сентябръ и октябръ мъсяцахъ, когда прежки ихъ дълаются темнобурыми.

Собранныя сѣмяна разсыпають тонкимъ слоемъ въ комнатѣ или въ сараѣ и перемѣшиваютъ втеченіи дня иѣсколько разъ. Послѣ обсушки надобно мять ихъ въ рукахъ для совершенно отдѣленія сѣмянъ отъ чешуи, и потомъ просѣнвать сквозь рѣшета: сѣмяна получатся чистыя. Изъ шестнадцати фунтовъ сѣмянъ березы, чистыхъ и хорошихъ получается только четыре фунта, остальное количество чешуя и сѣмена пустыя.

Съмяна березы необходимо съять въ первую весну по сборъ, яваче ръдкія изъ нихъ. всходятъ.

Съмяна ольки созръваютъ въ септябръ и октябръ. Собранныя съмяна вносятъ въ умъренно-тенлую комнату и оставляютъ дотъхъ поръ пока чешуйки ихъ раскроются; тогда надобно отдълить съмена отъ шпшекъ посредствомъ просънванія въ ръшетахъ. Или поступаютъ другимъ образонъ: ольховыя сережки вносятъ въ сарай, разсыпаютъ слоями, часто перемъшиваютъ, потомъ всыпаютъ въ мъшки и колотятъ палкою: съмяна отдъляются; отъ чещуп очящаютъ ихъ просънваніемъ чрезъ ръшета.

Съяява ольхи долъе года сохраемы быть не могутъ.

Осина пибеть пушистыя сбяяна, заключенныя въ пушистыхъ сережкахъ. Изъ вихъ мужскія опадаютъ после оплодотворенія, а жонскія остаются и выбрасываютъ сбясна въ концъ мая и въ началь іюня. Осина почти инкогда не разводится посёвомъ, по пногда, для полученія хорошихъ кольевъ пли прутияка, можно «Еять осину, п въ такомъ случаѣ, чтобы собрать сѣмяна, очища-

ють мисто подъ деревьями съ женскими сережками, сметають опадающія станена, простивають ихъ чрезъ ручныя ринета н сущать на солнцв или въ теплой комнать.

Устройство свияниковъ или свиявитетилящъ хвойныхъ породъ совершенно одниаково, а потому собирание, сушение, отдъленіе съмянъ отъ чешун и сохраненіе яхъ производится совершевво одпаково. Шашки хвойныхъ породъ лучше всего собярать съ деревъ сваленныхъ или срубленныхъ въ концв зимы. но есля срублевныхъ деревъ вътъ, то для отвращенія труда н опасности съ которыми сопряжено взлезание на деревья, можно срывать шишки посредствоиъ дливныхъ шестовъ съ вилообразвыми остреями, устроенными наподобіе ножницъ.

Надобно собирать шишки зеленовато-бурыя или годовыя, не трогая шишекъ старыхъ, темно-бурыхъ, отчасти побълъвшихъ; самыя лучшія, здоровыя и совершенно созрѣвшія шишки находятся обыкновенно на вершинъ дерева и на концахъ вътвей.

Собранныя свяяна не должны быть попорчены насткомыми, что узнается по смолистымъ каплямъ ваходящимся сваружи шишекъ.

Съмяна хвойныхъ деревъ созръваютъ обыкновенио поздно осенью, въ ковцѣ октября и ноября. Сѣмяна держатся въ шишкахъ до весны, то есть, до того времени когда отъ дъйствия теллоты и влажности чешуйки вачвутъ раскрываться. Собираніе шишекъ производится между времененъ созръвания и выпадения свяянь, лучше всего посла морозовь.

Отделение станявъ хвойныхъ породъ изъ шишекъ производится нля дъйствіемъ солнечнаго жара или искусствевной теплотой.

Въ первомъ случат дълаютъ ящикъ произвольной велячины; передляя сторона ящика бываетъ ивже задисй, длятого чтобы солнечные лучи могли удобите дъйствовать. Ящикъ раздъляется на двое горпзонтально проволочною ръшеткою, на которую кла дутъ шишки. Въ нижней части ящика подъ ръшеткой, дълаютъ выдважной ящекъ съ дномъ взъ толстой, плотной холстины, на которую падаютъ сквозь решетку стана, отделившияся изъ шишекъ.

Къ большому ящику, къ задней высокой сторонъ его придълывается крышка, для защиты шишекъ отъ дождя и холода. Кры-шка ходитъ на блокъ и потому она всегда можетъ быть откры-та подъ угломъ, который будетъ признанъ необходимымъ. Спарядъ этотъ, паполненный шишками, обращаютъ къ южной

сторовъ, и чъмъ чаще мъшаютъ шишки, тъмъ скорже раскрына-

промышлевость

ночъ они чешуйки; отдёляющіяся сёмена падають на рёшетку, а сквозь нее въ ящикъ, гдё и просушиваются. Въ ненастиую погоду и ночью крышку дожно закрывать.

Посредствомъ искусственной теплоты, въ небольшомъ кодичеетвъ получаются съмява взъ шишекъ слъдующимъ образомъ: имсынаютъ шишками мъщокъ до половины, завязываютъ его, раскладываютъ на обыкновенной топящейся печи и перетрахимютъ съмена всякій день три или четыре раза. Спустя иъскодно дией, когда шишки раскроются, высыпаютъ ихъ въ ящикъ, сильно перемъшиваютъ, потомъ выколачиваютъ каждую щишку и отдъляютъ такимъ образомъ изъ нихъ съмена.

Второе не менёе важное обстоятельство при посвие лёса есть подлежащее приготовленіе земли. Почва приготовляется или длятого, чтобы лучше принять полагаемыя въ нее сёмяна, для этого почвы покрытыя слоемъ сухаго листа, мху или несовершеннаго перегноя обнажаются отъ этого поврова; или съ цёлію уничтожить и истребить траву и разныя сорныя растенія могущія вредить впослёдствій всходу изъ сёмянъ; или же, накопецъ, чтобы уменьшить связь между частями почвы и тёмъ доставить корвямъ молодыхъ растеній болёе удобства въ распространенія и чтобы покрыть посёянныя сёмяна землею.

Способы обработыванія почвы бывають различны, смотря но якли, которой желають достигнуть. Гдё требуется только уничтожить покровь почвы, тамъ достаточно иногда самыхъ проетыхъ пріемовъ обработыванія почвы; въ другихъ же случаяхъ обработываніе почвы бываетъ гораздо затруднительнёе и требуетъ большихъ издержекъ.

Способы обработыванія почвы суть:

Паханіе, производимое плугомъ или сохою; оно предпринимаетоп только на почвахъ плотныхъ, сильно задерийлыхъ.

Временное употребление почвы подъ постовъ хлюбныхъ растений. Способъ этотъ можетъ считаться выгодивёшниъ, потону что почва, обработываемая подъ посъвъ хлёбныхъ растеній весьна тщательно, послё подъ посъвъ лѣса не требуетъ дальнѣйшаго воздѣлыванія. Однако нужно замѣтить, что неоднократное всязхяваніе и взрыхленіе бываетъ полезно только на почвахъ важнахъ и плотныхъ; напротивъ того, на почвахъ рыхлыхъ, тощихъ, песчаныхъ, оно болѣе вредно нежели полезно.

Носприностное взрыхление почвы. Этотъ способъ воздѣлыванія исслоринимается на почвахъ песчаныхъ, покрытыхъ мхами, ля-

шаями и негустою травой. Покровъ этотъ весьма удобно можне уничтожить бороневісмъ.

Ръзание дерна состовтъ въ томъ, что дернъ снимаютъ пластаин, обколачиваютъ съ него землю, складываютъ въ кучи и сежигаютъ.

Сильно задервёлыя почвы обработываются также и взиатыживаніемъ, то есть дерновый покровъ почвы взрыхляется кускаия, мотыгою.

Вырываніе пней съ корнями и пастьба свиней — суть снособы весьма удобные, дешевые и вполит достигающіе цтля. Свяньи взрыхляютъ землю особенно хорошо тамъ, гдт находятъ иного личнокъ насткомыхъ.

Исчисленными способами можно обработывать почву сплонть, бороздами и мёстами; выгоднёйшіе изъ нихъ, разумёется, послёдніе два, а потому они и должны употребляться чаще.

Воздѣлывавіе почвы бороздами производится плугомъ, сохов, наи мотыгою. Выгода этого способа состоитъ въ томъ, что при немъ сокращается работа, слѣдственно, сберегается время и пѣтъ излишнихъ издержекъ, и что растенія певоздѣланныхъ полосъ доставляютъ древесному всходу защиту отъ холоду и жару. При обработываніи почвы бороздами, нужно наблюдать: 1) чтобъ берозды на мѣстахъ ровныхъ имѣли направленіе отъ востока къ западу; цѣль такого проведенія бороздъ заключается въ доставленіи всходу защиты отъ холоду и жару; 2) на наклонахъ горъ борозды должны быть проводимы параллельно подошванъ горъ, чтобы дожди и тающій снѣгъ не размывали бороздъ, и 3) дериъ съ воздѣланныхъ полосъ слѣдуетъ класть на ту стороиу, съ которой можетъ угрожать всходу большая опасность, то есть, на южную, если можетъ вредить солнечный жаръ, и на сѣверную въ случав опасности холода.

Швриною борозды проводятся обыкновенно отъ одного до трехъ футовъ и отъ трехъ до шести футовъ въ разстояния одна отъ другой.

Но самый выгодный способъ воздѣлывавія почвы есть приготовленіе ея мъстами. При этомъ способѣ требуется гораздо ненѣе издержекъ, и всходъ, окруженный со всѣхъ сторонъ травою и сорными растеніями, лучше защищается отъ холоду и жару.

Почва воздёлывается м'ястами или ямками различной величным и формы, наприм'яръ, четыреугольными, круглыми и такъ даяве. М'яста приготовляются вскапываніемъ или взиатыживанемъ. Разстояніе между м'ястами должно быть такое, чтобы древесныя

промышленость

растенія находились впослёдствів ни густо ни рёдко, но состанили бы насажденіе надлежащей густоты. Величния мёстъ бываеть отъ трехъ четвертей до шести квадратныхъ футовъ; обыкионенийе же яхъ приготовляютъ въ одниъ квадратный футъ величниою и на четыре или на пять футовъ разстоянія одно отъ другаго.

Третье важное обстоятельство при посвые есть опредёление соразмёрнаго количества сёмянъ. Количество сёмянъ, потребное для носёву на данномъ пространстве, бываетъ различно по роду сёмянъ; но, кроме этого, нужно принимать въ соображение способъ воздёлыванія почвы, добротность сёмянъ и стецень густоты носёва, вёроятность всхода сёманъ, пмъющіяся средства къ охранению молодыхъ растеній и рачительность, съ которою проязводится самый посёвъ.

Digitized by Google

МЕТАЛЛЫ

Ц

МЕТАЛЛИЧЕСКІЯ ИЗДЪЛІЯ.

СТАТЬЯ ПЕРВАЯ.

Въ новъйшее время, при быстромъ развитія золотыхъ промысловъ въ Спбири, Россія, въ добыванія золота, опередила нетолько Европу, скудно надъленную этимъ металломъ, во п богатуюимъ Америку, гдъ разработка золотыхъ рудниковъ значительно уменьюнлась, въ слъдствіе внутреннихъ безпокойствъ и междоусобныхъ войнъ. Въ богатствъ мъсторождений серебра, Россія уступаетъ Америкъ, но первевствуетъ между европейскими государствами. Несмотря на такое изобилие драгоцънныхъ металловъ, особенно золота, въ Россін, она получаетъ значительныя. количества въ слиткахъ и монетъ, изъ-за границы. Если быэтя металлы обращались во витшней ся торговлъ, подобно другимъ товарамъ, то по-крайней-мъръ вывозъ золота долженъ быпостоянно превышать его привозъ. Напротивъ того, движеное этой торговля подвержево большимъ изибиенамъ, происходящимъ отъ особеннаго ся свойства: золото и серебро, заключая въ себъ повсемистно призваваемую внутревнюю цённость, принимаются повсюду въ платежъ за другие товары по цънамъ, зависящимъотъ состояния вексельныхъ в денежныхъ курсовъ. Смотря по-

IPONSIBLIEBOCTS

курсу, золото и серебро пересылаются изъ одного итста въ другое. Такимъ образомъ, иногда вывозятся изъ Россіп большія суммы звоикой монеты, а въ иные годы привозъ золота и серебра въ слиткахъ и монетѣ зпачительно превосходитъ ихъ отпускъ. Это объясияется тѣмъ, что привозъ и вывозъ золота и серебра, не завися исключительпо отъ бо̀льшаго или меньшаго добыванія этихъ металловъ въ извѣстной странѣ, подчинены вліяню курсовыхъ сдѣлокъ, по платежамъ за другіе товары, обращающіеся во виѣшней торговлѣ.

Обыкновенные металлы, — желтво, мъдь в другіе, — въ сравнения съ золотомъ и серебромъ, имѣютъ, во внутренней пронышлености каждой страны гораздо более важное значение по своему общирному употреблению на разнообразныя изделія, производствомъ которыхъ оживляются ремесла и фабрики. Велико-бритавія пе добываетъ драгоцънныхъ металловъ въ своихъ владенияхъ, но, богатая своею промышленностью и торговлею, привлекаетъ къ себѣ золото изъ другихъ странъ, въ уплату за свои произведения и обезпечиваеть имъ кредитныя бумаги, замъняющія въ ней звонкую монету. Металическое богатство этой страны заключается въ изобильныхъ мъсторожденияхъ желъза, мъди. свинца и олова, съ неистощимыми пластами каменнаго угля. Добывавіе этихъ произведеній принадлежить къ важитйшимъ отраслямъ великобританской промышлености; оно приводитъ въ движеніе огромные капиталы, занимаетъ иножество рукъ и доставляетъ матеріялы различнымъ ремесламъ и фабрикамъ, издълія которыхъ сбываются во всёхъ частяхъ свёта.

Въ Россін, металлическое производство, по добыванію обыкновенныхъ металловъ, не находится въ такомъ благопріятномъ положенія какъ въ Великобританін. Желёзныя руды разстяны болёе или менёе изобильно, во многихъ краяхъ Европейской Россів, но значительная разработка этихъ рудъ производится только въ лёсообильныхъ мёстахъ, потому что недостатокъ лёсу въ другихъ краяхъ не вознаграждается у насъ изобиліемъ каменнаго угля, тогда какъ въ Великобританін этотъ матеріялъ образуетъ неистощимые пласты, по близости рудныхъ мёсторожденій. Желёзо и мёдь отличной доброты добываются въ Россія изъ уральскихъ рудниковъ въ большомъ количествё, какъ для внутренняго сбыту, такъ и для заграничнаго отнуску; но преизводстве ихъ можетъ поддерживаться единственно при хозяйственмомъ употребленія заводскихъ лёсовъ, къ отвращенію дороговиз-

-24

ны топлива. Уральскій хребеть доставляеть большое количество драгоцівной платины, которая, впрочемь, по ограниченному употребленію ся на изділля, не можеть сділаться значительною статьею торговли. Добываніе свинца и олова въ Россіи незначительно и оть того почти все потребное количество этихъ металловъ привозится изъ иностравныхъ земель; ртуть также получается изъ за границы, а цинкомъ снабжаетъ Царство Польское.

Потребность въ металлахъ и въ разнообразныхъ изделіяхъ, которыя изъ нихъ выработываются, постепенно возрастаетъ въ Россія, вийсти съ успихани промышлености и съ умноженіемъ нуждъ, рождающихся отъ довольства и роскоши. Привозъ разныхъ металловъ не въ деле простирался въ 1824-28 годахъ на милліонъ рублей серебромъ, а въ 1839 - 43 годахъ на 1,200,000 рублей сереброиъ въ годъ. Въ этой сумив заключаются частью такіе металлы, которые въ Россін мало добываются, напримъръ свинецъ, олово и другіе, и слёдовательно, отъ приращенія ихъ расходу, привозъ долженъ возрастать. Сбытъ вностранныхъ металлическихъ издълій увеличивается у насъ въ значительной про-грессія: средняя сумма ихъ привоза составляла въ 1824—28 около милліона рублей серебромъ, а въ 1839—43 возвысилась до двухъ милліоновъ рублей серебромъ и, въроятно, еще долго бу-. деть продолжаться значительный привозъ многихъ изделий этого роду, выдълка которыхъ у насъ еще требуетъ большихъ усовершевствованій.

При такихъ видахъ, въ отношеніи къ привозной торговлё этими товарами, нельзя не обратить особеннаго внимавія на неблагопріятное положеніе отпуска нашихъ металловъ, желѣза и мѣди: въ 1824—28 отпущено ихъ на 3,774,000, а въ 1829—43 на 2,167,000 рублей серебромъ въ годъ. У падокъ ихъ вывозу не вознаграждается заграничнымъ сбытомъ нашихъ металлическихъ издѣлій: въ нослѣднее пятилётіе весь отпускъ ихъ простирался только на полмилліона рублей серебромъ, тогда какъ привозъ былъ вчетверо значительнѣее.

Для изслёдованія причинъ, препятствующихъ развитію этой отрасли нашей отпускной торговли, разсмотримъ состояніе вывоза нашихъ металловъ и металлическихъ издёлій въ разные періоды.

Желёзо сдёлалось одною изъ главиййшихъ статей нашего отпуска въ половинъ прошедшаго столътія, но уже съ 1800 вывозъ этого металла изъ Россія началъ упадать и съ тёхъ поръ не возвыенися до прежней степени, какъ видно изъ слёдующаго обозрёнія: Отнущево желъза:

Среднія количества :

| Bъ | | | 1749 | году | • | • | • | • | • | • | .329,000 | ПУДЪ. |
|------|-----|------|---------|------|---|---|---|---|---|----|--------------------|-------|
| | • | | 1760 | - | • | • | • | | | А. | ′ 820, 0 00 | |
| | 17 | 65_ | -1769 | _ | | • | • | • | • | • | 1,951,464 | |
| | 179 | 93 - | - 1795 | _ | | • | | , in the second s | • | • | 2.965,724 | - |
| •••• | 18 | 00- | - 180,4 | | | • | • | • | • | • | 2,120,057 | - |
| | 18 | J5- | - i 609 | - | • | • | • | • | • | • | 1,578,984 | - |
| | 18 | 10- | -1813 | | • | • | • | • | • | • | 1,572,812 | |
| | 18 | 14- | -1818 | _ | • | | • | • | • | | 1,432,877 | |
| | 18 | 19- | - 1823 | | • | • | • | • | • | • | 1,063,577 | |
| | 18: | 24 - | - 1828 | | • | • | | • | • | • | 1,322,825 | |
| | 18: | 29 - | - 1833 | | • | • | • | • | • | | 1,448,361 | - |
| | 18 | 34- | -1838 | _ | • | • | • | • | • | • | 1,247,034 | |
| | 18 | 39— | -1843 | | • | • | • | • | • | • | 899,550 | |
| | | | | | | | | | | | | |

Отпускъ желѣза въ исходѣ прошедшаго столѣтія, усилившійся почти до трехъ милліоновъ пудовъ, потомъ, втеченіе около двадцати лѣтъ, уменьшился отъ двухъ до одного милліона пудовъ, и хотя въ слѣдующее десятилѣтіе, съ 1824 до 1834, иѣсколько увеличился, однако въ новѣйшее время опять пришелъ въ ушадокъ, такъ, что иынѣший отпускъ не многимъ превышаетъ количество, какое вывозилось слишкомъ за осемьдесятъ лѣтъ.

Въ послёднее двадцатилётіе вывозъ желёза, въ каждый годъ порознь, составлялъ слёдующія количества :

по торговля:

| | | | | | | | | | Европейской. | Азіятской, | Всего вообще. |
|----|------|------|---|-----|---|---|---|---|--------------|------------|----------------|
| Въ | 1824 | году | • | • | • | • | • | | 1,017,206 | 188,251 | 1,205,457 пуд. |
| | 1825 | — | • | • | | | | | 1,313,895 | 154,966 | 1,468,861 — |
| | 1826 | | • | • | • | • | • | | 1,141,729 | 69,393 | 1,211,122 - |
| | 1827 | _ | • | r • | | | • | | 1,431,541 | 105,751 | 1,537,292 — |
| | 1828 | - | | | | • | | | 1,007,285 | 184,111 | 1,191,396 - |
| | 1829 | - | | • | | • | • | | 1,256,496 | 256,308 | 1,542.804 - |
| | 1830 | _ | • | • | • | • | • | • | 1,014,844 | 305,455 | 1,320,299 — |
| | 1831 | - | • | • | | • | • | • | 1,260,884 | 163,049 | 1,423.933 - |
| | 1832 | _ | • | • | | | • | | 1,552,496 | 107,397 | 1 659,893 — |
| | 1833 | - | • | • | • | • | • | • | 1,167,065 | 127,814 | 1,294,879 — |
| | 1834 | | • | • | • | • | • | • | 832,788 | 84,462 | 917,250 - |
| | 1835 | _ | • | • | • | • | • | • | 1,294,646 | 106,213 | 1,400,859 — |
| | 1836 | | | • | | • | • | • | 1,403,358 | 172,813 | 1,576,171 - |
| _ | 1837 | - | • | | | • | • | • | 1,035,175 | 195,670 | 1,230,845 - |
| | 1838 | _ | • | | | | | | 916,346 | 193,701 | 1,110,047 - |

| | • | | | | | | | | Esponeáczoù, | Asigteros, | Recto sooos | ц ө . |
|----|------|---|---|---|---|---|---|-----|--------------|------------|-------------|--------------|
| Въ | 1839 | _ | • | • | • | • | • | | 957,413 | 116,493 | 1,073,906 | пуд. |
| | 1840 | - | • | | • | • | | | 714,774 | 148 235 | 863,012 | _ |
| | 1841 | | • | | • | • | • | | 841,337 | 112,289 | 953,626 | _ |
| | 1842 | _ | | • | • | • | ~ | • • | 580,046 | 243,214 | 823,260 | |
| | 1813 | | • | | | | • | | 533,070 | 250,879 | 783,949 | · |
| | | | | | | | | | | | | |

Отпускъ желёза вообще уменьшился нанболёе въ оба послёдніе періода: въ пятилітіе съ 1839 но 1843 вывезено, въ сложности, на тридцать-осемь процентовъ менёе чёмъ въ предъндущее, а въ 1834 по 1838 вывозъ уже былъ на шестнадцать процентовъ менёе чёмъ съ 1829 по 1833. Втеченіе всего двадцатилітія самый малый отпускъ желёза былъ въ послёдній періодъ; но упадокъ этой статьи началъ оказываться ощутительно уже съ 1837, такъ, что съ-тёхъ-поръ вывозъ уменьшился кочти на ноловину.

По европейской торговлѣ сбывается ванбольшее количество желѣза; въ первые три періода вывознаюсь его на Западъ около ⁵ле, а на Востокъ только около ¹ло части всего отпуска. Въ послѣдній періодъ эта пропорція изиѣнилась : по европейской торговлѣ отпущево около ¹ло, а по азіятской почти ¹ло часть всего количества.

Сбытъ желѣза по европейской торговлѣ въ послѣдвій періодъ уменьшался почти съ каждымъ годомъ и въ сложности представляетъ значительный упадокъ: въ 1839 — 1843 отпущено на пятьдесятъ-одинъ процентъ менѣе чѣмъ въ 1834 — 1838, и па семьдесятъ-два процента менѣе чѣмъ въ 1829 — 1833 годахъ.

Саный большой вывозъ желёза по азіятской торговлё былъ въ 1829 — 1833; въ слёдующее пятилётіе отпущено на тридцать процентовъ менёе, а въ послёдній періодъ отпускъ увеличился на сорокъ процентовъ, но всё-еще былъ менёе количества, вывезеннаго въ 1829 — 1833 годахъ.

Втечевія послёднихъ пятиадцати лѣтъ цѣнность желѣза въ отпускиой торговлё, понизивансь около тридцатыхъ годовъ, оставалась съ-тѣхъ-поръ въ одинаковомъ положенія.

Отпущено въ Европу в Америку:

| | Колячество. | Цанность. | За пудъ. | | | | |
|-------------------|----------------|--------------|---------------|--|--|--|--|
| Съ 1824 по 1828 г | 1,182,331 пуд. | 1,776,139 p. | 1 р. 50 к. с. | | | | |
| 1929 — 1833 r | 1,250,357 пул. | 1,660,959 р. | 1 р. 32 к. с. | | | | |
| 1834 — 1838 r | | - | 1 р. 30 к. с. | | | | |
| 1839 — 1843 r | 725,328 шуд. | 962,876 p. | 1 р. 32 к. с. | | | | |

Упадокъ цъны въ послъдние тря періода, сравнятельно съ первынъ, составлялъ пятнадцать процентовъ.

Желёзо, вывозниое изъ Россіи за границу, получается большею частью съ уральскихъ заводовъ, находящихся въ периской и оренбургской губерніяхъ. Караваны судовъ, нагруженныхъ инъ, отправляются весною съ развыхъ притоковъ ръки Камы и по этой ръкъ входятъ въ Волгу; желъзо, назваченное въ Петербургъ, ндетъ на техъ же судахъ по Волге до Рыбинска в здось перегружается въ другія суда, для отправки водою къ этому порту; значительное количество желёза выгружается на Волга, у Нижняго-Новгорода, и съ тамошней ярмарки оно идетъ вилъ по этой ръкв, частью до Казани и Самары, откуда перевозится сухимъ путемъ въ Оренбургъ и Тронциъ, для отпуску въ среднюю Азію, частью же отправляется по рыкъ Волгъ къ Астрахани. для вывоза въ Персію и Закавказію; сверхъ того, большое количество желёза сплавляется по Волге до Дубовки, потомъ сухимъ путемъ перевозится отсюда къ Качалинской Пристани, ва Довъ, и по этой ръкъ идетъ къ Ростову, для отправки въ Таганрогъ, Одессу и другіе южные порты. Съ нижегородской ярмарки также доставляется желёзо по Окв, откуда перевозять его на ръку Десну и съ этой ръки по Дибпру къ Херсону, для черноморскаго края. Въ Архангельскъ привозится железо изъ вологодской в вятской губерній съ тамошнихъ заводовъ и деставляется къ этому порту по Стверной Двинъ.

Чрезъ морскую и сухопутную границы отпущено железа:

СРВАНІЯ КОАНЧЕСТВА.

| По европейскої | i i | | | | |
|-------------------|---------------|----------------------|-------------------|-------------------|----------------------|
| торговле: | B | ь <u>1824 — 28</u> г | . B3 1829-33. | Въ 1834-38. | Bs 1889-43. |
| Изъ С. Петербурга | ۱ | . 825,113. | 988,398 . | 810,334. | 575,648 nya |
| - южвыхъ пор | Товъ | . 293,703. | 163,384. | 219, 69 3. | 138,507. |
| — Архангельск | a n Dj |). | | | |
| ивсть | • • | . 64,546. | 9 8,56 5. | 36,4 3 5. | 16,117. |
| | Ітого | 1,182,361. | 1,250,357. | 1,096,462. | 725,328 DYA |
| По азіятской | | | | | - |
| торговат: | Въ | 1824 – 28 r. | Bz 1829-33. | B1 1834-38. | Bz 1839-43. |
| Изъ Астрахани в | Gary . | . 118,704. | 1 64,6 68. | 104,108. | 133,5 63 ay # |
| сухинъ путенъ . | •• | 21,79 0. | 33,386. | 46,464. | 40,659. |
| | HTORO | 140,494. | 198,004. | 150,57% | 174,222 074. |

Digitized by Google

По епроцейской торговые Россия, вывозъ желёза наъ Санктиетербурга, составляющій около осъмидесяти процентовъ всего отпуска, значительно умецьщился въ новъйшее время. Упадокъ его оказывается еще разительнёе при сравненіи ныибшияго отпуска съ прежнимъ. Изъ Санктиетербурга отпущено желёза:

| B 5 1739 r. | 406,268 шуд. | Въ 1793—1797 г. | 2,277,264 пуд. |
|--------------------|-------------------|-----------------|----------------|
| - 1788-87 r. | . 2,178,215 | - 1798-1802 | 1,841,832 |
| · — 1788—92 | 2,286,9 49 | - 1903-1807 | 1,435,674. |

Въ нсходъ прошедщаго столътія, отпускъ жельза изъ Санктпетербурга былъ почти втрое болѣе нынѣшняго и даже уменьшившися противъ прежняго вывозъ его въ первые годы текущаго столътія превышалъ количество, отпущенное изъ этого порта въ 1839 — 43 годахъ.

Въ южныхъ портахъ, отпускъ железа уменьшился особенно послѣ войны между Россіею и Турціею, бывшей въ 1828 — 29 годахъ. Въ прежнее время оно было главною статьею таганрогсвой торгован по большому сбыту его въ Левантв. Въ 1814 году вывезено желъза изъ Таганрога 1,175,000 пудовъ, въ 1815 го-АУ ДО 600,000, въ 1818 году 478,000, въ 1826 году 368,000 шудовъ, а изъ прочихъ южныхъ портовъ отпущено 94,000 пудовъ. После 1828-29 годовъ, когда торговля этихъ портовъ пріоставовилась по случаю войны съ Турціею, вывозъ желёза съ-тёхъпоръ началъ еще болъе упадать; въ 1833—38 годахъ среднее ко-личество его составляло 219,000, а въ 1839 — 43 годахъ только 113,000 пудовъ. До 1836 года уральское желѣзо доставлялось чрезъ Ростовъ на складку въ Таганрогъ, для заграничнаго отпуску. По учрежденія въ Ростовъ таможенной заставы, въ 1836 го-ду, отпускъ желіза чрезъ Таганрогъ почти прекратился: оно складывается въ Ростовъ и отсюда грузится прямо въ корабли. отходящие за границу, либо доставляется на каботажныхъ додкахъ въ Керчь, для нагрузки на корабли, выдерживающіе тамъ карантниъ. Небольшое количество желъза вывозится изъ Одеосы n Geogogin.

Отпускъ желёза изъ Архангельска въ концё прошедшаго столетія доходнать до 175,000 пудовъ, но впослёдствія оталъ уменьшаться и сдёладся весьма непостояннымъ; въ 1834 — 38 средній отпускъ сеставлядъ 47,039 пудовъ, а въ 1839 — 43 годахъ 10,446 вудовъ.

По Каспійскому Морю изъ Астрахави и Баку отпущено желѣза въ послёдній періодъ болёе чёмъ въ другіе два, 1824 — 28 п

UPOMBIBLEBOCTS

1834—38, но противъ 1829—33 менъе; впрочемъ, эта развость, ножетъ-быть, происходитъ оттого, что въ отпускъ изъ Астрахани показывалось виъстъ желъзо, вывезенное въ Закавказио и Персию.

Сухопутный отпускъ желёза по азіятской границѣ, гланнѣйше чрезъ Оренбургъ я Троицкъ, въ послёднее десятнаѣтіе представляетъ приращеніе, составляющее въ сложности до 58 процея товъ противъ предъидущаго десятилѣтія.

Такимъ образомъ изъ всёхъ отраслей, на которыя распредёляется вывозъ русскаго желёза въ эти двадцать лётъ, усилилась только одна, самая маловажиеййшая вётвь, по которой направляется сухопутный его сбытъ въ Среднюю Азію.

только одна, самая маловажнаящая вътвь, по которов направляется сухопутный его сбыть въ Среднюю Азію. При возрастающемъ потребленіи желѣза во всѣхъ просвѣщенныхъ государствахъ на разнообразныя издѣлія, на постройку дорогъ, судовъ и прочая, отпускъ русскаго желѣза долженъ бы, кажется, безпрерывно усиливаться; напротивъ того, мыї видинъ, что онъ постепенно упадаетъ, хотя, по изобилію желѣзныхъ рудъ въ Россіи и при нынѣшнемъ усовершенствованія разработки ихъ, добываніе желѣза, конечно, могло бы у насъ еще значительно увеличиться для удовлетворенія потребностей иностранныхъ государствъ. Но этотъ необходниѣйшій металлъ находится также болѣе или менѣе изобильно въ другихъ странахъ, и добываніе его тамъ, въ новѣйшее время, весьма распространилось; оттого уменьшилась тамъ надобность въ привозѣ его изъ-за гравицы, хотя внутренвій расходъ желѣза увеличился, и нѣкоторыя госу: дарства, значительно умноживъ свое желѣзное производство, стали снабжать другія страны большимъ количествомъ желѣза, къ ущербу отвуска его изъ Россіи. По новѣйшемъ свѣдѣвіямъ, вывозъ и понвозъ желѣза и чугу-

По вовъйшимъ свъдъвіямъ, вывозъ и привозъ желъза и чугуна въ европейскихъ государствахъ составлялъ слъдующія количества:

Отпускъ:

| Наъ | Великоб | р a | Ta | Bil | R. | • | • | • | • | • | • | • | • | | • | • | • | OX | k 0 | 0 '! | 1,000 | .000 | NYA. |
|-----|----------|------------|----|-----|----|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|----|------------|------|-----------------|----------------|------|
| | Menia | • | • | • | • | • | • | • | | • | • | • | • | • | • | • | • | • | • | • | 4,000 | ,000 | |
| | Pocein | • | • | • | • | • | • | • | • | • | • | • | • | • | • | • | • | • | • | • | 9 00 | ,000 | - |
| | Бельгія | • | • | • | • | • | • | • | • | • | • | • | • | • | • | • | • | • | • | • | 600 | ,000, | - |
| | Австрія | • | • | • | | • | • | • | • | • | • | • | • | • | • | • | • | • | • | • | 540 | ,000, | _ |
| | Тосканы | • | • | • | • | • | • | • | • | • | • | • | • | | • | • | • | • | • | • | 240 | , 0 00, | |
| | Hopserin | i. | • | • | • | • | • | • | • | • | • | • | • | • | • | • | • | • | • | • | 120 | ,000 | - |

Всего около 17,400,000 пул.

31

Прявозъ:

| Въ | Гернавію. | • | • | | • | • | • | • | • | | • | | • | 01 | K0.4 | 0 | 2,500,000 | 07 <i>1</i> . |
|----|------------|----------|-----|---|---|---|---|---|------|--|---|---|---|----|------|---|-----------|---------------|
| _ | Францію. | • | | | | • | • | | • | | | • | | • | | • | 1,400,000 | _ |
| | Великобри | | | | | | | | | | | | | | | | · • | _ |
| | Aanito | • | | | • | • | | | | | | | | | | | 840,000 | - |
| | Турцію. | • | | | | | | | | | | | | | | | 750,000 | |
| | Голландію | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| _ | Швейцэрін | ο. | | • | | | | | • | | | | | | | | 500,000 | <u> </u> |
| | Неаполь . | | | | | | | | | | | | | | | | | _ |
| | Бельгію . | • • | | | | • | | | | | | | | | | | 400.000 | |
| _ | Португалію |) | | | | | • | | | | | | | | | | 400,000 | _ |
| | Испанію . | | | | | | | | | | | | | | | | 330.000 | |
| | Сардинское | | | | | | | | | | | | | | | | 240,000 | |
| | Павскую о | | | | | | | | | | | | | | | | 220,000 | |
| | Грецію . | | | | | | | | | | | | | | | | 200.000 | |
| | Разныя пт | | | | | | | | | | | | | | | | 180.000 | |
| | Іоническіе | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| | | | • - | - | • | | | - | | | | | | | | | 0,000,000 | |

Перевёсъ отпуска надъ привозомъ простпрается почти до осьми милліоновъ пудовъ, составляющихъ количество, вывозимое изъ Европы въ другія части свёта, куда изъ одной Великобританіи отпускается желёзнаго товару около шести милліоновъ пудовъ.

Этн выводы показываюти, что въ общей массъ желъза, поступающаго въ загравичный отпускъ, на долю Росси првходится только пять процептовъ, тогда какъ вывозъ пзъ Великобритания составляетъ до шестидссяти-трехъ процептовъ, а вывозъ изъ Швеціи почти двадцать-три процента; слъдовательно, во визшней торговлъ русское желъзо встръчаетъ сопериичество со сторовы англійскаго и шведскаго.

Въ Великобританіи, облириому развитію желізянаго производства благопріятствуеть съ одной стороны изобиліе желізныхъ рудъ въ місторожденіяхъ каменнаго угля, а съ другой чрезвычайное умноженіе внутрепняго расходу и заграничнаго сбыта желізныхъ товаровъ всякаго роду, равно какъ усовершенствованіе добыванія и выділки ихъ, съ помощью машинъ и другихъ улучшеній по всимъ отраслямъ этой чабрикаціи. Нынѣ это государство отнускаютъ въ ипостранныя земли желіза и стали на два съ половиной до трехъ милліоновъ фунтовъ стерлинговъ, желізныхъм стальныхъ изділій на полтора до двухъ милліоновъ фунтовъ стерлинговъ, всего на четыре до пяти милліоновъ фунтовъ стерливговъ или около двадцати четырехъ до тридцати милліоновъ рублей серебромъ. Желізное пропзводство, при всевозмож-

BPONDIBLEBOCTD

32 помышаемость
53 вольтите пособіяхъ, не могло бы севершить етоль презвычайныхъ успѣховъ въ Великобританія, если бы природа не надъяна ел ненстощимыми запасами каменнаго угля, вмѣстѣ съ половины прошедшаго столѣтія, когда, отъ истребленія тамошнихъ лѣсовъ, дороговизна топлина сдъявалась ощутительною, начали употреблять каменный уголь на нелѣзныхъ заводахъ и съ-тѣхъ поръ ихъ проназводство стамо бы-стро возрастать: въ 1750 выплавлено чугуна 22,000 топновъ (въ 3 пуда), въ 1796 – 125,000, въ 1826 – 250,000, въ 1820 – 400,000, въ 1828 – 700,000, въ 1829 – 1,250,000, и въ 1842 – 1,330,000 топновъ на 83,000,000 пудовъ. Исчислено, что около трехъ десатыхъ всего добываемаго количества употребляется, въ видъ чугуна въ 1828 – 1,330,000 топновъ на 83,000,000 пудовъ. Исчислено, что около трехъ десатыхъ всего добываемаго количества употребляется, въ видъ чугуна, въ тойъ инсъ выдълывается не менѣе сорока милліоновъ пудовъ. Ныивъшний отпускъ желъзныхъ товаровъ изъ Великобритания простирается до одивиадпати милліоновъ пудовъ, тогда какъ въ 1803 – 1806 среднее количество его составляло не беле бала въ 1803 – 1806 среднее количество его составляло не беле бала въ 1803 – 1806 среднее количество его составляло не беле бала въ 1803 – 1806 среднее количество его составляло не беле бала въ 1803 – 1806 среднее количество его составляло не беле бала въ 1803 – 1806 среднее количество его составляло не беле бала въ 1803 – 1806 среднее количество его составляло не беле бала въ 1803 – 1806 среднее количество его составляло не беле бала въ 1803 – 1806 среднее количество его составляло не беле бала въ 1805 отпускъ къ 1767 отпущено только 693,000 пудовъ. Если сравнить эти отпускъ съ тогдашнить вывозовъ рускато какъ въ 1803 – 1800 среднее количество его составляло не беле бала въ 1803 – 1806 среднее количество его составляло не беле въ 1760,000 пудовъ, а въ 1767 отпущено только 693,000 пудовъ. Составляло на сторовъ въ 1767 отпускъ значътельный переъсъ.

| Отпущено: | - среднія | суммы. | |
|-------------|-------------------|----------------------|--|
| Въ | 1767—69 годахъ | въ 1803-1806 годахъ. | |
| Изъ Россія | •••1,951,464. | 2,147,592 пуда. | |
| — Великобри | атанія . 693,000. | 1,764,000 — | |

Вывозъ изъ Россія, въ половнить прошлаго и въ начали им-изшняго столитія былъ болье, чимъ изъ Великобританіи, кото-рая сама снабжалась въ то время значительнымъ количествоиъ русскаго желиза, а именно: изъ Петербурга отпущено нолосоваго martse:

| | Въ Ве лико- брятанію. | Въ другія мъста. | Bcero. | |
|----------------|---------------------------------|----------------------|-----------|----------|
| Въ 1796 году. | 1,837,593 | 449,613 | 2,286,206 | пудовъ. |
| 97 — | 1,579,658 | [·] 257,565 | 1,837,223 | _ |
| 98 | 2,345,287 | 313,650 | 2,658,937 | <u> </u> |
| 99 — | 1,584,920 | 415,730 | 2,000,650 | - |
| 1801 - | 1,058,281 | 857,946 | 1,416,226 | |
| 802 - | 1,421,264 | 612,241 | 2,033,505 | |
| 803 | 1,665.496 | 51 8,03 8 | 2 196,534 | - |
| Средняя сунна. | 1,641,755 | 419,541 | 2,061,326 | |
| Въ 1843 году. | 105,357 | 427,713 | 533,070 | - |
| 1844 — | 146,625 | 436,469 | 563,094 | - |

Отсюда видно, что средній отпускъ въ Всликобр́итанію, съ 1796 по 1803 составлялъ 86 процентовъ всего количества желізза, вывезеннаго чрезъ санктпетербургскій портъ и почти въ шестнадцать разъ былъ болѣе нынѣшияго.

Весь привозъ желѣза въ Великобританію изъ Россіи, Швеціи и другихъ мѣстъ простирался въ 1800—1805 до 2,140,000 пудовъ; ныиѣ доставляется вностраннаго желѣза, употребляемаго большею частью на выдѣлку стали, вполовипу менѣе и оно привозится наиболѣе изъ Швеціи *.

Эти выводы служать очевиднымъ доказательствомъ тому, что главною причиною упадка въ заграничномъ сбытъ русскаго желъза было уменьшение вывоза его въ Великобрятанию. За ущербъ этой отрасли торговли, Россія не могла вознаградять себя соразмърнымъ умножениемъ отпуска желъза въ другія страны, иотому что повсюду встрътила бы усилившееся совитетничество английскаго желъза.

Изъ Великобританія отпущево желёза, чугуна, стали, ве въ дълъ и въ дълъ, за исключеніемъ разныхъ мелкихъ пздълій:

| Въ 1831 году | . 124,312 | тонновъ. | Въ | 1836 | году. | 192,352 | TORHA. |
|--------------|------------|----------|----|------|-------|-----------|---------------|
| 32 - | 147,636 | | | 37 | | 194,292 | |
| 33 — | 162,815 | - | | 39 | | 256,017 | |
| 34 | 158,166 | | | 39 | _ | 247,912 | — |
| 35 — | 199,007 | - | | 40 | | 268,328 | ' |
| Средняя | 158,381 | тониъ. | | | | 231,781 | |
| сумма | (9,978,003 | пуда.) | | | (14 | 1,602,263 | пуда.) |

Не имъя подъ рукою подробныхъ осоенціяльныхъ отчетовъ за всё эти годы, не можемъ означить здёсь сколько отпущено одного желёза не въ дёлё; но для примёрнаго соображенія можетъ служить слёдующая выписка изъ парламентскихъ свёдъній за 1832 и 1838 годы.

| Отпуш | leho | Въ 1832. | 1838 году. | |
|--|-------------|-------------------|-------------------|---|
| Железа полосоват | | | 8,041.725 HYAOBL. | |
| кричваго. | | 1,097,878 | 3,034,625 - | |
| прутоваго | | | 825,471 | |
| Чугува. | | 780,940 | 933,878 — | |
| Сталя. | | 69,500 | 184,150 | |
| Желѣза и чугуна якорей,обручей, гво | эдей, про | - | | |
| волоки и прочаго | | 2,164 ,615 | 2,931,725 — | |
| | Всего | 9,173,076 | 15,957,574 пуда. | - |

* Въ 1836—40 году средній привозъ составляль 1,349,145 пудовъ, изъ которыхъ на впутреннее потребленіе поступидо 916,146 пудовъ. Привезе во: нзъ Швеція 957,285 пудовъ и нзъ Россія 346,374 пуда.

T. LXXXVII. - OTA. IV.

L¹33 Digitized by Google

BPOMELEHOCTE

Въ общей нассъ этого отпуска полосовое желъзо составляеть почти три четверти. Если допустить, что въ такой ме преперція оно возвысилось в въ другіе годы, то средній отнускъ въ 1831—35 году могъ доходить до осьми съ половяной милліоновъ пудовъ, а въ 1836—40 году около одиниалцати милліоновъ ну-довъ. Изъ Россів также вывозится большею частью полосовое желёзо в отъ того твиъ ощутительнае соперинчество Велиюбританія; въ небольшой промежутокъ времени, отъ 1832 до 1838 года, вывозъ желёза въ Великобританія увеличнося на 93 про-цента, а въ Россія уменьшился на 43 процента.

| Жельза отпущево: | B 3 1832 | 1838 reay. |
|--------------------|-----------------|------------------|
| Мэз Великобританія | 6,159,021 | 11,90,4921 ayas. |
| – Poccin | 1,659,593 | 1,159,080 |

Вывозъ желіза изъ Великобританій быль из 1832 почти вчет-зеро, а въ 1838 влесятеро боле твиъ изъ Рессіи. Посл'я этого государства, Швеція занимаетъ пересе ийсто из тергения шеліконъ, по моличеству отпуска; но из отношени из доброт'я неталла, шведское желіво признистси слиынъ лучшинъ и отъ того пользуется значительнымъ сбытомъ. Вврочемъ, неснот-ря на соперничество Великобритания, ежегодно выпускающей въ продажу, на вностранные рынкп, огромныя количества дешеваго желёза, вывозъ этого металла изъ Швеція, въ нов'яйщее вреня, принятно увеличился.

| Отпущено: | | средникъ числовъ |
|-----------|-----------------|--------------------|
| Bs. | 1816-90 PRARX3. | 2,598,840 My Aest. |
| | 1821-25 - | 3,068,637 - |
| | 1826-30 - | 3,060,3 60 |
| | 1831-35 - | 3,499,369 |
| | 1836-40 - | 3,851,479 |
| | 1841-43 - | 4,098,163 |

Швеція отпускаеть пренмущественно полосовое желізо; другіє сорты вывозятся, сравнительно, въ гораздо меньшемъ количестві; такъ напрямівръ въ послідніе три года, средній отпускъ полосо-ваго желіза составляль 3,898,454 пуда, а прочихъ сортовъ тойко 199,709 пудовъ.

ко 133,703 пудовь. Высокая доброта шведскаго желіза поддерживаеть сбыть его из Великобританія, которой она пеоблодима на выділку стан; оно вывозится также въ большомъ количествъ въ Соединенные Штаты, Германію, Францію, Голландію, Данію и другія міста. Однако англійское желіззо, своею деменнявою, вытёсняеть в

и сельское хозяйство.

иведское вездё, гдё можно безъ него обойтись, такъ, что въ новейшее время отпускъ этого металла въ Великобританія уведичился гораздо болёе чёмъ въ Швеців; напримёръ, полосоваго желёза отпущено:

| | | 82 | 1832 году. | 1838 rogy. |
|-----|----------------|-----|------------|--------------------|
| Изъ | Швеція | • • | 3,257,613 | 4,371,261 пулъ. |
| | Великобританія | | 4,626,815 | 8,044,725 Dy.4085. |

Прирашение соотавалао въ Швещи тридцеть четыре прецента, а въ Великобритании семьдесятъ-четыре процента.

Швеція всегда отпускала желіза боліве нежели Россія, но около двадцати пяти літь тому, разность между отпусками изь обоихъ государствъ но была столь значительна, какъ въ повійшее время, наприміръ:

Отпущено:

| • | | | Средними | чистомъ. |
|---|-------------|------------|-------------|----------------------|
| | | B 1 | 1811 | Bs 1889-1840 rogars. |
| | Изъ Швеція. | | . 2,755,319 | 3,851,479 пудовъ. |
| ŕ | - Poccia | | . 1,626,623 | 1,214,975 пудовъ. |

Средній отпускъ изъ Швеція былъ въ 1811—1815 на 29 процентовъ, а въ 1836—1840 на 217 процентовъ болъе чъмъ изъ Россія. Въ послёдній періодъ, сравнительно съ первымъ, вывозъ желѣза изведскаго увеличился на 39 процентовъ, а русскаго уменьнимся опело 34 процентовъ.

Въ 1841—1843 средній отпускъ шведскаго полосоваго желіза простирался до 3,984,454 пудовъ; изъ этого количества отпушено:

| Bъ | Великобританию 966,7 | 00 пудовъ. |
|----|-------------------------|----------------|
| _ | Соединенные-Штаты 798.0 | 42 — — |
| | Пруссію | 42 — — |
| | Францію 373,8 | 83 — — |
| _ | Данию | 6 6 — — |
| _ | Любекъ 163,0 | 83 — — |
| | Бременъ | 92 — — |
| _ | Голландію 90.0 | 50 — — |
| | Мекленбургъ 80,6 | 58 |
| | Финаянано | |
| | | 50 — — |

Отсюда видно; что изъ всего вывезеннаго въ 1841 — 1843 количества желиза, четвертая часть отпущена въ Великобританію, а пятая часть въ Соединенные Штаты, остальной же отпускъ

35

BPONSIMJE BOCTS

распредвлялся нежду Пруссіею, Францією, Данією и другний ивстани.

Для поясненія, на какихъ вностранныхъ рынкахъ и въ какой изрѣ англійское и шведское желѣзо сонерничаетъ съ русскинъ, можетъ служить слёдующая таблица, въ которой показанъ вывозъ этого товару изъ Великобританіи и Швеціи за 1838, когда отпускъ его былъ изъ самыхъ значительныхъ втеченія десятилѣтія, съ 1831 по 1840, а количества вывоза изъ Россіи взяты за 1832 годъ, потому что въ тотъ же періодъ самый большой отпускъ русскаго желѣза былъ въ этомъ году.

| Отпущено: | Hes Poccis. | Msenis. | Великобританія. |
|-------------------------------------|-------------------|-------------------------|-------------------|
| Въ Великобритавію | . 403,865 | 938,850 | — — ayı |
| — Голландію (и чрезъ нее въ Гернані | 10) 26,890 | 198,250 | 1,353,744 - |
| — Бельгію . • ` | | · | 350,60 9 — |
| — Данію | . 296 | 330,083 | 704,781 — |
| — Фанаяцию | . 4,147 | 189,516 | |
| — Пруссію | . 34,268 | 192,616 | 104,454 — |
| — Германію | | 174,558 | 723,492 — |
| — Францію | | 463,283 | 829,143 - |
| Португалію | .) | | 376,614 - |
| — Испавію | | | 37,674 — |
| — Италію | • 5,768 | | 1,090,692 — |
| — Грецію в Турцію | . 217,117 | | 507,906 - |
| — Африку | . – – | | 208,467 — |
| — Персію и Средвною Азію | . 107,397. | | 715,776 — |
| — Остъ-Индію | •; - | — — [·] | |
| — Соединевные-Штаты | . 401,621 | 1,635,950 | 3 870,279 — |
| — Съверо-Анерик. авглійскія коловія | | | 421,470 - |
| — Вестъ-Индію | 1 | | 218,169 - |
| - Мексику в Южвую Анерику | | 93 250 | 117,605 - |
| — Австрію | | | 149,247 - |
| — Зундъ | | · | |
| — Прочія ивста | | | 169,818 ** |

Bcero 1,659,893 4,202,356 11,999,988 ***

Изъ этой табели видно, что на всвхъ иностранныхъ рынкахъ

• Корабли, отходящіе взъ Кронштадта въ Зунаъ, обыкновенно получають въ Гельзанеръ праказы о своенъ дальнъйщенъ назваченія.

** Въ Мальту, Гибралтаръ, на Іонические Острова и такъ далбе.

*** Въ этомъ количествъ заключаются 933,878 пудовъ чугуна вывезсинаго большею частью въ Америку, Остъ-Индію и Вестъ-Индію.

преобладаетъ сбытъ англійскаго и частью шведскаго желіза и что русское сбывается большею частью въ Великобританіи и Соединенныхъ-Штатахъ: изъ 1,660,000 пудовъ туда вывезено около половины, а можетъ-быть еще горадо болёе, потому что, вѣроятно, туда же обращена большая часть желіза, которое показано отправленнымъ въ Зундъ. Въ другихъ странахъ, за исключеніенъ Турціи, сбытъ русскаго желіза незначителенъ и только въ ближайшихъ къ Россіи азіятскихъ земляхъ, — въ Персіи, Бухаріи, Хисв и другихъ — оно не встрівчаетъ совмівстничества англійскаго и щведскаго желіза.

Должно замётить, что цифры, приведенныя въ этой табели, относятся къ тому году, когда былъ самый большой отпускъ желёза изъ Россія, въ-сравнения съ другими годами послёдняго двадититатия, но впослёдствия вывозъ значительно уменьшился.

Желъза отпущено изъ Россіи по европейской торговль:

| | Средиі | а суммы. |
|------------------------|--------------------|------------------------|
| Въ 1 | 888—1887 r. | * Bs 1840-1844 rogars. |
| Въ Великобританию! | 349,302 | 165,205 пуловъ. |
| — Соединевные-Штаты | 424,349 | 195,603 — — |
| — Турцію | 209,704 | 119,697 — — |
| — Нталю | 10,697 | 9,845 — — |
| — Австрію | 4,483 | 7,312 — — |
| - Пруссію | 43,506 | 32,817 — — |
| — Норвегію | 5,147 | 3,827 — — |
| — Ганзейскіе города | ⁻ 3,372 | 6,874 — — |
| — Голландію | 9,287 | 9,981 — — |
| — Францію | 15,648 | 30,558 |
| — Испанію в Португалію | 1,443 | 1,546 — — |
| — Зунат | 27,713 | 40,708 — — |
| — Прочія міста | 36,855 | 26,491 — — |
| Итого | 1,141,206 | 650,464 пудовъ |

Главный отпускъ желёза производится въ Великобританію, Соединенные Штаты и Турцію; въ сложности онъ составлялъ въ нервый періодъ 86 процентовъ, а въ послёдній почти 74 процента всего количества. Въ 1840 — 44 отпущено менёе противъ 1833 — 37; въ Соединенные Штаты на 116 процентовъ, въ Ве-

• Изъ этой табели исключены 1838 и 1839 годы, потону что за эти годы вътъ полныхъ свъдъній объ отпускъ жельза въ Великобританію и Соединскиме-Штаты.

проиргиленость

ликобританию на 111 процентовъ и въ Турцію на 75 процентовъ.

Вывозь въ другія страны вообще незначителенъ и, хотя въ послёдній періодъ отпущено въ нёкоторыя места болёе чёмъ въ первый, зато въ другія вывезено менёе, такных образонъ сложный отнускъ составлялъ въ оба періода почти равное количество: въ 1833 — 37 137,851 пудъ, и въ 1840 — 44 159,959 пудовъ.

Заграннчный сбыть русскаго желёза стёсняется не телько оть соперинчества Великобританія и Швецій, встричаемаго, какь выше показано, на всихъ иностранныхъ рынкахъ, но также оть успиховъ желёзнаго производства во многихъ государствихъ ж отъ введенія охранительныхъ привозныхъ почилинъ въ никоторыхъ странахъ.

Пошлины съ полосоваго жел'вза.

| · · | Серебронъ. |
|---------------------------------|-------------------|
| Въ Великобричави около | 151∫, к. съ пуда. |
| — Соединенныхъ Штатахъ 17 до | 26% - es utau. |
| — Франція, бù к. "о l р. | 56 K. * CL HYAL |
| — Бельгія | 69 — — |
| - Германскомъ Таможенцонъ Союзь | 90 — — |
| — Австрійской имперія` | 96 — — |

Въ Великобританіи, желёзо обложепо съ 1834 довольно низкою пошлиною, потому что это государство нуждается въ привозѣ шведскаго и частью русскаго желёза, на выдёлку стали; но въ прежнее время желёзное производство было поощряемо такъ высокним поплинами, напримѣръ, по тарифу 1787, полосовое желѣзо платило около 30 копѣекъ серебромъ, по тарифу 1819, около 70 копѣекъ серебромъ съ пуда.

Въ Соединенныхъ Штатахъ, привозная пошлина можетъ считаться умъренною, въ сравненія съ взимаемою въ другихъ государствахъ; не смотря на то вывозъ русскаго желъза въ эту страну упадаетъ, хотя ово прежде пользовалось тамъ значительнымъ и постеяннымъ сбытомъ. Причиною этой перемѣны можно почитать съ одной стороны усиливныйся привозъ туда желѣза изъ Швеція и преимущественно изъ Великобритавів, а оъ другой быстрые успѣхи желѣзнаго производства въ Соединенныхъ Штатахъ: въ 1810 добыто тамъ только полутора милліона пудовъ, въ

• Въ случат привоза подъ вностраннымъ елагонъ плататся около 66 контекъ до 1 рубля 70 коптекъ серебровъ съ пуда.

38

1830 около 9,700,000 нудовъ, а въ 1840 выпланлено чугуна до 18,000,000 и выдёлано полосоваго желёза до однинадцати индлюповъ пудовъ. Отпускъ желёза изъ Россіи въ Соединенные Штаты, по мёрё распроотраненія ся торговли съ этимъ государствомъ, постепенно возрасталъ. Черезъ нетербургскій нерть отпущено туда:

| Bz | 1783 году | 6,615 пудовъ. | Въ 1793 году | 177,826 пудовъ. |
|----|-----------|------------------|--------------|-------------------|
| _ | 85 — | 88,6 18 — | - 94 | 256,635 — |
| | 90 | 78,160 — | - 95 - | 206,039 — |
| | 98 — | 132,880 — | - 96 | 296 ,691 — |

Въ слидующіе годы, морскія войны пріостановнан на никоторое время приращеніе этого отпуска: однако уже въ 1802 онъ увеличнася до 309,425, а въ 1803 до 413,822 пудовъ. Спустя двадцать-пять литъ, именно въ 1828, вывозъ доходнаъ до 510,233 пудовъ, въ 1829 году до 686,286 пудовъ; въ новъйшее время, какъ мы внатан выше, значительно уменьшился: въ 1840 — 44 онъ составлялъ около 200,000 пудовъ. Сбытъ шведскаго желиза въ Соединенныхъ Штатахъ также упадаетъ, при быстроиъ развитіи тамощияго желизнаго производства: полосоваго желиза отпущено туда изъ Швецін: въ 1839 1,854,600 пудовъ, въ 1840 1,007,892, въ 1841 1,368,975, въ 1842 375,142, а въ 1843 450,000 пудовъ; слидовательно стпускъ уменьшился на 376 процентовъ.

Во Францін, при высокой таможенной пошливь съ желіза, оно ебывается въ небольшомъ количествъ, до 400,000 пудовъ, а главную часть привоза (около одного милліона пудовъ), составляетъ чугунъ, получаемый большею частью взъ Бельгін, Великобритація и Германіи. Желіззо доставляется во Францію нанболіве изъ Швецін и Великобританін; привозъ изъ Россін маловаженъ, и противъ прежняго представляетъ значительный упадокъ, напримівръ, изъ Санктпетербурга отпущено желізза во Францію:

| B 3 1772 roay | 102,330 пудовъ. | Въ 1842 году | вензвёство. |
|----------------------|-----------------|-----------------|----------------|
| - 1773 - | 121,863 - | — 1843 — | 39,586 пудовъ. |
| - 1782 - | 137,496 — | - 1844 - | .2,800 — |

Бельгія мало нуждается въ привозё желёза (около 100,000 нудовъ) и чугува (около 300,000 пудовъ), потому что собственное производство уже весьма значительно. Во Францію вывозится отеюда около 400,000 пудовъ чугуна. Почти все количество этого металла доставляется въ Бельгію изъ Великобританіи, частью изъ Швеціи и Германів. Въ Пруссія и въ изкоторыхъ другихъ владъніяхъ германскаго таможеннаго союза, желёзное производство значительно распространилось, но не удовлетворяетъ возрастающей внутренией потребности и отъ того привозъ желёза, чугуна и стали гораздо болёе отпуска, составляющаго около 300,000 пудовъ, тогда какъ привозъ всёхъ родовъ желёзнаго товару доходитъ нынѣ до 2,000,000 пудовъ и большая часть его получается изъ Великобританів. Отпускъ желёза и стали изъ этого государства въ Германію чрезвычайно усилился въ новъйшее время: въ 1831 отпущено 416,430 пудовъ, въ 1835 728,217 пудовъ, въ 1838 1,045,781 пудъ, въ 1840 1,509,228 пудовъ. Столь значительное умноженіе этого привоза побудило германскій таможенный союзъ увеличить таможенную пошлину, для огражденія выгодъ внутренней промышленности, которая въ желёзномъ производствѣ не можетъ состязаться съ Великобританіею. Съ этою цёлью пошлина съ желѣза возвышена недавно отъ 30 до 90 копѣекъ серебронъ съ пуда.

Въ Австрійскую Имперію желѣзо вовсе не привознтся, потому что собственное производство его удовлетворяетъ внутренней потребности; количество желѣза, отпускаемаго изъ этой имперіи въ Германію, Италію и Левантъ доходитъ до 200,000 пудовъ и сверхъ того вывозится около 120,000 пудовъ стали въ Италію, Исцанію, Францію, Турпію и Амсрику. Въ Тріестъ, порто фравко при Адріатическомъ Морѣ, доставляется англійское и русское желѣзо и вмѣстѣ съ каринтскимъ *, сбывается отсюда въ Левантъ и въ Италію; по количество желѣза, привозимаго въ Тріестъ изъ Россіи, маловажно.

Аругія европейскія государства, частью снабжаются собственнымъ желѣзомъ на необходниѣйшія издёлія, наиболѣе жъ получаютъ его пзъ Великобританіи и Швецін, притомъ употребляютъ иного иностранныхъ желѣзныхъ и стальныхъ издёлій всякаго роду.

Всѣ вышеналоженныя обстоятельства приводять въ заключению, что нынѣ едва ли можно ожидать приращенія въ сбытѣ русскаго желѣза по торговлѣ съ Европою и Америкою и, конечно, отпускъ его уже не возвысится болѣе до той степени, на которой находился въ псходѣ прошедшаго и въ началѣ ныпѣшияго столѣтія. Но если на Западѣ уже такъ усилилось сопериичество Швеціи и особенно Великобритавіи въ торговлѣ желѣзомъ, что вывозъ его

• Изъ Каринтін, австрійской провинцін, въ которой жельзное произво «тво вссыва вначительно.

Digitized by Google

изъ Россія приходить въ упадокъ, то тёмъ болѣе нужно обратить вниманіе на ближайшіе къ нашимъ предѣламъ азіятскіе рынки, гдѣ потребность въ русскомъ желѣзѣ еще можетъ увеличиться.

Въ прежнее время, Россія отпускала большое количество же-лъза въ Левантъ; вынче и тамъ око вытъсняется англійскимъ, которое превосходитъ его дешевизпою и доставляется въ разно-образныхъ видахъ, примъценныхъ къ потребностямъ Азіятцевъ; въ этомъ отношенія русское желізо, будучи обыквовенно въ одн-наковыхъ полосахъ большаго разміра, не такъ сподручно тамошинимъ мастерамъ, которые, при своихъ работахъ, не пользуются пособіемъ механическихъ устройствъ и потому нуждаются въ желъзъ иногихъ, частью мелкихъ, сортовъ. Однако желъзо нашихъ уральскихъ заводовъ, по своей добротъ, такъ уважается въ Леванть, что Англичане должны были класть на свое желъзо русскія клейма, чтобы успѣшвѣе продавать его въ томъ краѣ. Это доказываеть, что русское жельзо, будучи болье примънено къ мѣстнымъ потребностямъ, могло бы тамъ состязаться съ англійскимъ. Къ поддержавію этой отрасля торговля, уже быля правяты мёры нашниъ правятельствомъ: въ 1836 году, горное начальство передало на златоустовскіе заводы полученныя изъ Турція лекала разныхъ сортовъ желъза, наиболіве тамъ продаваемыхъ, и сдълало распоряжение, чтобы, для опыту, было изготовлено вёсколько тысячъ пудовъ подобнаго желёза на вольную вродажу въ Тагапрогъ, откуда оно вывозится въ Турцію. Неизвёстно, воспользовались ли этимъ указавіемъ желёзвые заводчики и торговцы; во если наши промышленики не позаботятся объ изысканіи способовъ къ поддержанію сбыта русскаго желѣза въ Левантв, то со временемъ опо можетъ быть тамъ совершенно вытъснено вностраннымъ: въ 1833 - 1837 отпущено желъза изъ Россія въ Турцію в Грецію 209,704 пуда, а въ 1840 - 1844 419,697 пудовъ.

Вывозъ русскаго желёза по азіятской торговлё въ послёднее десятвлётіе распредёлялся слёдующимъ образомъ:

| | | | 0 | Среднія | эгисоя | ства; |
|-----------------|---|---|----|------------|---------|----------|
| | B | h | 18 | 34—1838 r. | B- 1839 | —1843 г. |
| Въ Персію, | | • | • | 99,954 | 130,507 | пудовъ. |
| - Среднюю Азію | | • | • | 49,233 | 42,046 | _`_ |
| — прочія изста. | • | • | • | 1,385 | 1,669 | |
| | | | - | | | |

Итого. 150,572. 174,222

T. LXXXVII. - OTL IV.

- 41

промыщленость и сельское хозайство.

Въ азіятскихъ земляхъ Россія не встръчаетъ иноземиаго сопериичества по торговлъ желъзомъ, и всегда будетъ сдинственнымъ источникомъ, для снабженія ихъ этимъ металломъ, потому что географическое положеніе этой части Азін устраняетъ ес отъ непосредственныхъ связей съ Европою. Но азіятскіе народы, обитающіе въ киргизскихъ степяхъ, Хивъ, Бухаріи, Ташкентъ и Кокантъ, находятся еще въ такомъ грубомъ состояпіи, что потребность ихъ въ желъзв и средства ихъ къ обработкъ его въ изділія весьма ограничены; оттого сбытъ этого металла изъ Россіи въ Среднюю Азію вообще маловаженъ и пе представляетъ приращенія. Напротивъ того, въ Персіи, опередившей упоупомянутыя страны въ успѣхахъ образовапности, потреблевіе русскаго желѣза гораздо значительнѣе и примѣтно возрастаетъ.

Впрочемъ, Россія можетъ увелнчить потреблевіе своего желѣза въ азіятскихъ земляхъ, отпуская его въ разнообразныхъ издѣліяхъ, примѣнепныхъ ко вкусу и вуждамъ тамошнихъ потребителей. Отпускъ туда пашихъ металлическихъ вздѣлій, какъ увидимъ ниже, постепенно усиливается и чъмъ болѣе они будутъ припаровлены къ мѣстнымъ потребностямъ, тѣмъ вѣрпѣе и выгоднѣе будетъ сбытъ этихъ товаровъ па азіятскихъ рынкахъ.

г. н.-ъ.

Digitized by Google

МЕТАЛЛЫ

H

металлическія издълія.

СТАТЬЯ ВТОРАЯ И ПОСАЗДНЯЯ.

Вывозъ мёди изъ Россіи сдёлался значительнёмъ только съ двадцатыхъ годовъ вынашняго стольтія, а до-тахъ-поръ былъ весьма маловаженъ и долгое время оставался запрещеннымъ, для удовлетворенія потребностой монетнаго двора, на выдълку мидной монеты. Средній отпускъ м'яди составляль въ 1767 - 69 годахъ 6,434 пуда, въ 1800 — 1806 2,268 пудовъ, а въ 1807 — 19 43,500 пудовъ. Казна, находя выгоднымъ, по стоявшимъ цънанъ на мъдь, сплавить мъдвую монету стараго чекана въ штыкв, для обращения на продажу въ заграничный отпускъ, вижсто передела этой монеты на новую, приступила къ сплавкъ и продажь такой изди съ 1817 года; съ-техъ-поръ по 1821 годъ включительно было продано отъ казаы персплавленной мёди висств съ заводскою 574,450 пудовъ. Эта итра способствовала чрезвычайному умножению вывоза меди: въ 1819 году отпущено 117,596 пудовъ, въ 1820 320,200, въ 1821 335,089, въ 1823 379,630 пудовъ. Впоследствін вывозъ уменьшился, какъ видно ваз следующаго обозревня:

T. LXXXVII. - OTA IV.

UPOMLIMIZEBOCTL

| По торговић | | | | | | | | | |
|---------------------|--------------|------------|-------------------|--|--|--|--|--|--|
| Отпущено: | Европейской. | Азіятской. | Bcero. | | | | | | |
| Въ 1824 году | 225,856 | 23,141 | 248,997 пул | | | | | | |
| - 1825 | 211,920 | 13,478 | 225 ,398 — | | | | | | |
| | 227,503 | 7,029 | 234 ,532 — | | | | | | |
| | 163,889 | 4,842 | 168,731 — | | | | | | |
| - 1828 | . 87,857 | 13,948 | 101,805 — | | | | | | |
| Итого | 917,025 | 62,439 | 979,463 — | | | | | | |
| Въ 1829, году · · · | 213,284 | 14,602 | 277,886 пуд. | | | | | | |
| | 198,116 | 14,966 | 213,082 — | | | | | | |
| | 102,433 | 11,976 | 114,409 — | | | | | | |
| - 1832 | | 4,343 | 175,943 — | | | | | | |
| | 232,989 | 8,875 | 241,864 — | | | | | | |
| Итого | 918,422 | 54,762 | 973,184 — | | | | | | |
| Въ 1834 году | 313,088 | 4,189 | 317,222 пуд. | | | | | | |
| - 1835 | 195,953 | 5,254 | 201,207 — | | | | | | |
| - 1836 | 292,724 | 11,019 | 303,743 — | | | | | | |
| - 1837 | 137,383 | 5,192 | 142,575 | | | | | | |
| - 1839 | 151,354 | 8,279 | 159,633 — | | | | | | |
| Итого . | . 1,090,497 | 33,883 | 1,124,380 - | | | | | | |
| Въ 1839 году | 95,064 | 11,957 | 107,021 вуд. | | | | | | |
| - 1840 | 122,416 | 9,524 | 131,940 — | | | | | | |
| - 141 | 115,161 | 2,184 | 117,345 | | | | | | |
| - 1842 | 99,072 | 11,929 | 111,601 - | | | | | | |
| -1843 | 66,145 | 10,296 | 76,441. — | | | | | | |
| -IITOPO | 497,859 | 45,890 | 543,748 — | | | | | | |

Мъдь вывозится изъ Россія большею частію по европейской ся торговлё; въ послёдній періодъ, по пятилётней сложности, вывозъ въ Европу составлялъ 91 процентъ, а въ Азію только 9 процентовъ всего отпуска.

Въ первые три періода, сложный отпускъ мѣди, по европейокой торговлѣ, оставался почти въ однаковомъ положевіи, проетираясь, среднимъ числомъ, около 180,000 до 200,000 въ годъ; но въ послѣдній періодъ уменьшился противъ предъидущаго на 149 процентовъ.

По азіятской торговлё, въ новъйшее время вывозъ несколько увеличился; однако, сравнивая два крайніе періода, находимъ, что

из послёдній отпущено на 30 процентовъ менёе чёмъ въ первый.

Общая цённость отпуска мёди втеченія двадцатя лёть представляла слёдующія намёненія:

| | • | Среднія | суммы: | Срел | цтна | | |
|----|------------|--------------|--------------|------|------------|--------------|-----|
| | | Количество. | Цънность. | NÅAH | 3 a | пуд | Ъ. |
| Въ | J824—28 r. | 195,576 пуд. | 1,905,255 p. | 9 p. | 75 | K - C | ep. |
| | 1829-33 | 194,636 | 1,709,416 | 8 | 78 | | |
| | 1834 — 38 | 224 875 | 2,107,210 | 9 | 37 | | |
| | 1839 - 43 | 106,690 | 1,063,135 | 9 | 96 | • | |

Отеюда видно, что мёдь упала въ цёвѣ только во второй неріодъ; но съ-тёхъ-поръ она стала дороже, н, вёроятно, это было одною изъ причинъ уменьшенія вывоза мёди за границу.

Мѣдь, вывозныая изъ Россін, получается съ заводовъ, находящихся въ периской и оренбургской губервіяхъ, и доставляется , для заграничнаго отнуска тѣми же путями, о которыхъ иы уцемянули външе, говоря о доставкъ желѣза въ Пётербургъ, на инжегородскую ярмарку, въ Астрахань и другія ивста. Отпускъ ивди въ послѣднее двадцатилѣтіе распредѣлялся слѣдующимъ образомъ:

| По европейской Сре торговит: Въ 1824 – 28 г. | |) л н ч е с 1 Въ 1834 — 38. | |
|---|---------|---------------------------------------|------------------|
| черезъ Петербургъ 172,938 | 165,587 | 196,858 | 94,593 ny L |
| — Одессу и др. юж- | • | | |
| вые порты 8,836 | 13,229 | 19,302 | 4,470 |
| — прочія мъста 1,631 | 4,969 | 1,935 | 508 |
| Итого 183,405 | 183,684 | 218,095 | 99,571 UYA |
| По азіятской торговль: | | | |
| черезь Астрахань 10,537 | 8,518 | 3,344 | 5,395 пул |
| — сухопутную границу 1,950 | 2,434 | 3,432 | 3,783 |
| H Taro 12,487 | 10,952 | 6,776 | 9,178 пуд. |

Мъдь вывозится большею частію черезь петербургскій порть. Въ послѣдніе годы, вывозъ ея отсюда составлялъ 90 — 95 процентовъ всего отпуска по европейской торговлъ. Значительный упадокъ этой торговли оказался въ пятилѣтіе съ 1839 по 1843 годъ: вывозъ мъди уменьшился противъ предъидущаго періода на 108 процентовъ.

Вывозъ итали черезъ Одессу и другіе южные порты, вообще

инловажный въ сравненіи съ нетербургскимъ отпускомъ, ностоянно возрасталъ въ первые три періода, но въ посл'єдній неріедъ уменьшился противъ предъидущаго на 332 процентовъ.

По азіятской торговл'я вывозится небольшое количество м'ян; отпускъ ся чрезъ сухопутную границу представляетъ постоянное приращеніе, и въ посл'ядній періодъ отпущено вдвое болёе ч'янъ въ нервый, но въ то же время почти въ такой же м'вр'в уменьшился отпускъ м'яди изъ Астрахани.

Аля изслёдованія причинъ упадка этой отрасли нашей вибшией торговли, разсмотримъ предварительно, въ какомъ количествё и иъ какія иностранныя земли сбывается русская мёдь, и въ каней стечени встрёчаетъ она тамъ совмёстничество другихъ странъ не привозу этого металла.

Мъди отнущено изъ Россія по европейской торговль:

| | , | Въ | 1829 —33 r. | Въ 1834—38 г. | Въ 1839—43 г. |
|----|------------------|------------|--------------------|------------------|---------------|
| Bo | Францію | | 119,167 · | 114,612 * | 33,560 пуд |
| - | Пруссію | | 8,252 | 27,099 | 30,048 — |
| | Ганзейскіе город | a . | 8,426 | 12,097 | 2,818 — . |
| - | Голландію | • | 11,450 | 28,631 | . 13,261 — |
| | Австрію | • | 10,915 | - 6,3 3 7 | 1,553 — |
| - | Италію | | 2,142 | 2,853 | 1,056 — |
| - | Турцію | | 4,349 | 6,401 | 1,062 — |
| - | Зувдъ в пр. итст | a. | 18,983 | 22,065 | 16,213 — |
| | Итого | | 183,684 | 218,095 | 99,571 — |

До новъйшаго времени, Франція была главнымъ истокомъ для русской мъди: вывозъ туда составлялъ въ первый періодъ 64 вроцента, во второй 52, а въ послъдній только 33 процента всего отпуска, и на 240 процентовъ менъе чъмъ въ предъидущій періодъ. Другія европейскія государства, между которыми распредълялся вывозъ мъди по небольшимъ количествамъ, также стали получать ее въ меньшей пропорціи, за исключеніемъ Пруснія; сбытъ мъди въ это государство представляетъ постоянное векращеніе, и въ послъдній періодъ составлялъ 30 процентовъ всего отпуска, почти равняясь съ вывозомъ во Францію.

Мъдь добывается во многихъ странахъ Европы, но за гранищу вывозится только изъ Великобританіи, Россіи, Норвегіи, Швеціи, Австрійской Имперіи и Турців. По новъйшимъ свъдъніамъ, годичный отпускъ этого металла составляетъ слъдующія количеетвэ:

и сельское хозяйство.

| Изъ | Великобритании около 850,000 | NYA. |
|----------|------------------------------|------|
| | Poccis 100-200,000 | |
| | Норвегія | |
| _ | Швеціа | |
| | Австрійской Инперія 30,000 | _ |
| <u> </u> | Турція 25,000 | |
| | • | |

Всего около 1,200,000 пул.

Изъ этого количества привозится:

| Во Фрацію | ••• | • | • | • | • | • | • | • | • | OB | 0. | 0 | 420,000 | ПУД. |
|-----------|-----|-----|-----|-----|----|------|----|---|----|----|----|---|---------|------|
| — Бельгію | | • | • | • | • | • | • | • | • | • | • | • | 120,000 | - |
| — Германс | rii | i 1 | raı | 107 | ke | E EI | ый | C | ою | эъ | • | • | 90,000 | - |
| — Голланд | uю | • | • | • | • | • | • | • | • | • | • | • | 30,000 | |
| — Дапію | | | | | | | | | | | | | | |
| — Италію | • | • | • | • | • | • | • | • | • | • | • | • | 20,000 | |

Итого . . . 725,000 пуд.

Остальвая часть (475,000 пудовъ) расходится въ другія страны Европы, наиболѣе же въ Остиндію и Америку.

Во витиней торговлѣ мѣдью первое мѣсто занимаетъ Великобританія, по отпуску, и Франція, по привозу. Изъ всего означеннаго количества этого металла Великобританія отпускаетъ ночти 3%, а Франція получаетъ 1%. Между европейскими государствами им одно не представляетъ такого значительнаго сбыту для мѣди, какъ Франція: привозъ туда превосходитъ пропорцію, потребную для всѣхъ другихъ странъ Европы вмѣстѣ.

Вся масса мѣдн, привозимой въ европейскія государства, не доходить до количества, какое отпускаеть Великобританія, сбывающая 3/5 своего отпуска въ Остиндію и Америку, а 3/5 въ Европу. Послѣдпяя служить ближайшимъ истокомъ для мѣди тѣхъ странъ, которыя отпускають ее за границу, но совокуявый отпускъ ихъ составляеть неболѣе 3/5 всего привоза мѣди въ европейскія государства; остальвая же доля пополияется привозомъ туда этого металла изъ Великобританія.

И такъ самое сильное соперничество въ заграпичномъ сбытѣ мѣди, на всѣхъ иностранныхъ рывкахъ, представляется со сторовы Великобританіи, которая имѣетъ въ этой торговлѣ значительный перевѣсъ надъ другими странами.

Вывозъ мвди изъ Великобритавія, въ десятильтіе съ 1834 по 1840 составлялъ следующія количества:

| 1000 | MIL. | HIE | 20 | MOL. |
|------|------|------------|----|------|
| arv. | _ | | | 48.5 |

| Circ | ARAA. | сумна | 207,292 | | Сред | ля су | , NNA | 260,657 | центнеровъ |
|------|-------|-------|-----------------|-----------|------|-------|----------|---------|------------|
| - | 35 | — | 242,095 | | | 40 | _ | 311,153 | - |
| _ | 34 | — | 205 96 0 | - | - | 39 | <i>_</i> | 272,141 | <u> </u> |
| ~ | 33 | | 192,974 | - | | 38 | — | 265,204 | - |
| - | 32 | - | 213,482 | - | - | 37 | - | 250,105 | - |
| P1 | 1831 | году | 181,951 | центнеръ. | Bs | 1836 | году | 204,835 | центверов. |

Если сравнить два крайніе года, 1831 и 1840, то оказывается, что отпускъ, постепенно возрастая, увеличниси на 70 процентовъ.

Сравнимъ теперь эти количества съ отпускомъ русской изда, за тотъ же періодъ, ограничиваясь средними суммами по патилітіямъ:

| Отпущено : | Въ 1881-85 году. | | Въ 1836-40 году. |
|--------------------|------------------|---|------------------|
| Изъ Великобританін | 647,787 пудъ. | • | 819,667 nyaz. |
| — Poccia | 210,125 — | | 168,982 - |

Въ первый періодъ отпускъ изъ Великобритавіи былъ втрое болѣе, а въ послѣдній впятеро болѣе отпуска изъ Россіи, и тогда какъ въ этотъ періодъ вывозъ русской иѣди уменьшила, противъ предъидущаго пятилѣтія, на 24 процента, вывозъ иѣди изъ Великобритавіи увеличился на 26 процентовъ.

Великобританія отпускаеть большое количество мёди въ Остиндію, Соединевные Штаты, Вестиндію, Бразилію и другія отдаленныя страны, куда русская мёдь викогда не отправляется, по из Европ'в соперанчество Великобританіи въ этой отрасли торговли становится бол'ве и бол'ве ощутительнымъ, особенно по сбыту во Францію, Голландію и Германію. Для сравненія отпусковъ туда изъ Великобританіи и Россіи разд'яляемъ десятил'ятіе съ 1831 по 1840 на два равные періода.

Отпущено мъди:

| Ba 1831-85 rogy. | Во Францію. | Нидерланды. | Германію ". |
|-------------------------|-------------|----------------|---------------|
| Haz Poecint | 125,817 | 18, 154 | 13,183 BYA |
| — Великобритавія | 122,343 | 38,32,5 | 13,506 - |
| Ba 1886-40 rogy. | Во Францію. | Нидорланды. | Гермацію. |
| Изъ Россія | 67,752 | 19,178 | 6,765 пуловъ. |
| — Великобританія | 239,490 | 91,665 | 23,684 - |

• Здъсь разунъется только отпускъ въ Ганзейскіе города : Ганбург» Бременъ и Любекъ.

섀

Во Францію, въ нервый періодъ, выпозилось изъ Россіи почти такое же количество мѣди, какъ изъ Великобританія, но въ последній періодъ отпускъ изъ Россіи былъ на 85 процентовъ меиве, а изъ Великобританіи на 95 процентовъ болѣе.

Отпускъ мъди въ Нидерланды изъ Россіи, въ оба періода, остался почти въ одинаковоиъ положеніи, а вывозъ туда изъ Великобританіи увеличился на 139 процентовъ.

Черезъ Ганзейскіе города отпущено мёди въ Германію изъ Россін въ послёдвій періодъ, почти вполовниу менёе чёмъ въ нервый, тогда какъ вывозъ туда изъ Великобританіи увеличился въ тоже время на 75 процентовъ.

Франнія, унотребляющая самое большое колнчество иностранной мѣдн, снабжалась прежде этимъ металломъ преимущественно взъ Россін и служила главнымъ истокомъ для русской мѣди въ заграничномъ сбытѣ. Оттого уменьшеніе ея вывоза во Францію, въ новвйшее время сдѣлалось причиною значительнаго упадка этой отрасли нашей виѣшней торговли. Въ какой мѣрѣ уменьшился сбытъ русской мѣдн въ это государство, втеченіц двадцати лѣтъ, можно видѣть изъ слѣдующаго обозрѣнія.

Привезено мъди во Францію:

| , Въ | 1821-25 | г. Въ 1826-80 г. | Въ 1831-35 г. | Ba 1836-40 r. |
|------------------|---------|------------------|---------------|------------------|
| Изъ Poccin | 181,278 | 134,453 | 128,230 | 82,637 m. |
| - Везякобратанія | 9,134 | 37,235 | 144,343 | 231,653 — |
| — прочихъ мъстъ | 98,066 | 120,033 | 90,013 | 104,626 — |
| Итого | 288,478 | 291,721 | 362,586 | 418,916 - |

Упадокъ привоза изъ Россіи обнаруживался еще более въ слелующіе годы:

| | | B= 1841 | 1842 | 1843 FOAY. | |
|-----|----------------|---------|---------|--------------|--|
| Иаъ | Poccia | 57,404 | 18,590 | 13,978 пудъ. | |
| | Великобританія | 432,997 | 528,644 | 333,379 — | |
| | прочихъ мъстъ | 118,628 | 154,419 | 172,029 — | |
| | Итого | 609,029 | 701,653 | 519,386 - | |

Привозъ мѣди во Францію возрастаетъ изъ всёхъ странъ, кромѣ Россія: въ 1843 привезено русской мѣди только 13,978 пудовъ, а въ 1821—25 средній ся привозъ составлялъ 181,278 пудовъ, но съ-тѣхъ норъ постоянно уменьшался. Напротивъ того привозъ изъ Великобританіи въ первый періодъ былъ весьма маловаженъ, менѣе 10,000 пудовъ, потомъ сталъ значительно усиливаться и возвысился наконецъ свыше 500,000 пудовъ, такъ, что въ 1842

NPOMLIBLIE BOCTL

уже составляль три четверти всего количества ийди, привезенной во Францію. Въ меньшей проворціи увеличился привозъ изъ другихъ странъ, однако также представляетъ постоянное прираненіе и въ 1843 былъ на 75 процентовъ болёе чънъ въ 1821-25.

Замѣчательно, что въ повѣйшее время Великобританія и Фравція стали получать большое количество мёди изъ Америки. Мѣдная руда доставляется виѣсто баласта, изъ Вестиндін, Чили и Бразилія въ Великобританію, для тамошинхъ мѣдиплавильныхъ заводовъ; привозъ этой руды уже доходитъ до двухъ милліоновъ пудовъ. Во Францію привозится мѣдь изъ Бразиліи и другихъ странъ Америки; въ 1838—40 средній привозъ оттуда составляль до 40,000 пудовъ. Сверхъ того, недавно также начался привозъ мѣдвой руды, большею частью изъ Чили.

Такимъ образомъ вынче возникаетъ совитстничество въ снабжени Европы этимъ металбомъ изт отдаленитйшихъ странъ, откуда прежде онъ вовсе не вывозился. Впрочемъ, съ иткоторыхъ поръ, подобное совитстиичество обнаруживается и съ другой стороны: Турція, получавшая прежде изъ Россіи ежегодно итсколько тысячъ пудовъ мъди чрезъ Одессу, нынче почти не нуждается въ привозъ этого металла и сама стала отпускать мъдь въ иностранныя земля, съ-тъхъ-поръ какъ усплилась разработка собственныхъ ея токатскихъ рудинковъ, въ Анатоліи.

Во встать европейскихъ государствахъ, нуждающихся въ привозть мтади, она обложена умтеренною пошлиною; съ штыковой красной мтади взимается:

| Въ Франці | • | • | , | • | • | • | ۰. | 12 | M | 8 | коп. | cep. | съ пуда.* |
|--------------|---|---|---|---|---|---|----|----|---|---|------|------|------------|
| — Бельгін | • | • | • | • | • | • | • | - | | 2 | | | |
| — Голландія. | • | • | • | • | • | • | • | _ | 5 | 2 | - | | — ' |

Въ Германскомъ Таможенномъ Союзв, пошлина 1 р. 80 к. сер. съ пуда.

Эти страны, какъ мы видёли выше, употребляютъ наибольшее количество вностранной мёди и сбыть ся тамъ долженъ возрастать съ умноженіемъ потребностей въ этомъ металлѣ для разныхъ производствъ. По этому можно бы ожидать, что вывозъ туда русской мѣди будетъ увеличиваться, но приращенію ся сбыта въ упомянутыхъ странахъ, особливо во Франціи и въ Нидерландахъ, препятствуетъ значительный привозъ туда этого металла изъ Великобританія, а ближайшія къ Россіи иностран-

• Меньшая пошлина взихается при ввозь подъ французскинъ флагонъ .

ныя государства свабжаются мёдью также взъ Норвегія в Швеція.

Вывозъ въ Азію не можетъ представить Россіи вознагражденія за упадокъ сбыта русской мёди въ Европё; по крайней-мёрё до сихъ поръ сбытъ ея по азіятской, торговлё всегда былъ весьма незначителенъ, и въ повёйтее время отчасти уненьшился.

Отпущено:

| | - | днія в Въ1829—33 г. | соличес Въ1834—38-г. н | |
|--------------------|--------|------------------------|---------------------------|---------------|
| Черезъ Астрахань | 10,537 | 8,518 | 3,344 | 5,395 пуд. |
| — сухопутную гран. | 1,950 | 2,434 | 3,432 | 3,783 — |
| Итого | 12,487 | 10,952 | 6,776 | 9,178 — |
| Въ тояъ числѣ: | | ~ | | • |
| • • | | Bı | 1888—88 г. | Въ 1839—43 г. |
| Въ Персію | | •••• | 2,988 | 5,349 пуд. |
| — Бухарію | | | 2,664 | 3,245 — |
| – Прочія песта | •••• | | 1,124 | × 584 — |
| | И | того | 6,776 | 9,178 |

Отсюда вндпо, что хотя въ послёдній періодъ вывозъ мёди по азіятской торговлё нёсколько увеличился, однако нынёшній отпускъ все еще не сравнялся съ количествомъ, какое вывозилось въ первое десятнятіе, и эта разность относится собственно къ вывозу мёди черезъ Астрахань въ Персію, потому что отпускъ черезъ сухопутпую граннцу представляетъ постоявное приращеніе. Извёстно, что въ новёйшее время, въ Сёверной Персіи предпринята разработка мёдныхъ рудинковъ, которые нереданы въ распоряжение англійскихъ мастеровъ. Усилившееся добывание тамъ мёди вёроятно было поводомъ къ уменьшению ввоза этого металла изъ Россіи.

Торговля наша съ Азіею представляетъ гораздо болѣе благовріятные виды на умноженіе сбыта нашихъ металлическихъ изаѣлій, оттого что ихъ употребленіе тамъ примѣтно распростраияется. Желательно, чтобы наши производители и торговцы приложили особенное старавіе о дальнѣйшемъ развитін этой отрасли торговли, примѣняясь ко вкусу и потребностямъ Азіятцевъ; тогда конечно сбытъ нашихъ металлическихъ издѣлій, особенно въ Средней Азіи, можетъ значительно увеличиться, тѣмъ болѣе, что доставка туда подобныхъ европейскихъ товаровъ сопряжена съ большние затрудненіями.

HPOM DIMLEBOCTS

Металлическихъ издълій отпущено изъ Россія, въ посл'яднія пятиадцать лівть:

| По тбрговаћ: | | | | | | | | |
|---------------|-----------------|---------------|---------------|----------------------|-----------------|--|--|--|
| • | Esponettero | Boghaiŭ; | Анатской | asgasiā: | | | | |
| | Золотыхъ и | Развыхъ | Волотыхъ н | Разныхъ | Золота и сереб- | | | |
| | серебраныхъ. | NOTALLOBЪ. | серебряныхъ. | . жеталоръ, | ра пряденаго. | | | |
| Въ 1829 г. | 74,194 p.a. | 143,270 p a. | 72, 172 p. a. | 843,458 p. a. | 243,867 p.a. | | | |
| - 1830 - | 35,538 — | 235,817 — | 42,438 — | 616,639 — | 368,789 — | | | |
| <u> </u> | 92 091 - | 731,122 — | 43,771 — | 495,798 — | 455,540 — . | | | |
| - 1832 - | 70,550 — | 424,468 — | 42 914 - | 430,148 - | 248,338 — | | | |
| - 1833 - | 109,742 — | 310,311 | 19,855 — | 535,296 — | 324,569 — | | | |
| Среди. суми | . 76,223 — | 368,997 — | '44,210 - | 584,268 — | 328,220 — | | | |
| Въ 1834 г. | 190,789 — | 476,982 — | 24,278 - | 637,256 | 444,588 — | | | |
| — 1835 — | 40,598 — | 505,203 - | 472 — | 680,426 - | 192,752 | | | |
| — 1836 — | 210,617 — | 654,962 - | 13,925 — | 719,067 — | 21,327 — | | | |
| - 1837 - | 138,273 — | 449,770 — | 2,510 — | 824,149 — | 164,493 | | | |
| - 1838 - | 44,318 - | 661,707 — | 1,622 — | 900,217 — | 324,788 — | | | |
| Средн. сумна. | . 124,919 p. a. | 549,325 p. a. | 8,561 p.a. | 752,223 p.a. | 229,591 p. ac. | | | |
| Въ 1839 г. | 22,974 p.c. | 168,157 p.c. | 10.559 p. c. | 199.214 p. c. | 62,989 p. c. | | | |
| - 1840 | 67 953 - | 139,187 — | 9,404 — | 288,670 — | 45.074 - | | | |
| <u> </u> | 57,520 — | 181.657 — | 15,728 — : | 183,225 — | 52,641 - | | | |
| - 1842 - | 61,141 — | 156,862 — | 28,954 — | 194,145 — | 54,159 - | | | |
| - 1843 - | 64,409 — | 167,733 — | 36,193 — | 245,841 — | 25,372 — | | | |
| Средн. сумна | . 54,799 - | 160,919 - | 20,167 — | 222,215 - | 45,617 - | | | |
| HAH | 191,796 p. a. | 563,216 p.a. | 70,584 p.a. | 777,752 p. a. | 170,264 p. ac | | | |

Весь отпускъ металлическвять издълій составляль, въ эти три періода, слъдующія среднія суммы:

| Bъ | 1829 | | 1833 | годъ | • | • | • | . 400 548 | руб. | cep. |
|----|------|---|------|------|---|---|---|-----------|------|------|
| — | 1834 | · | 1838 | - | • | • | • | . 475,607 | - | - |
| | 1839 | | 1843 | — | • | | • | . 506,747 | - | - |

Приращеніе отпуска не распространнось впрочемъ на всё отрасля этой торговли, изкоторыя изъ нихъ примли въ упадокъ, который вознаградился усиліемъ другихъ, такъ, что въ послёдній періодъ отпускъ вообще увеличился на 26 процентовъ противъ перваго пятилётія.

Золотыхъ и серебрявыхъ изделій отпущено вообще:

| Въ | 1829 | | 1833 | годъ | Ba | 34,409 | руб. | cep. |
|----|------|---|------|------|----|--------|------|------|
| _ | 1834 | | 1839 | | | 38,137 | - | — |
| - | 1839 | _ | 1843 | - | - | 76,966 | _ | - |



Вызволь ихъ узеличные на 123 процента. Это приращение относится большею частью къ отнуску по европейсной торговяв. Золота и серебра пряденаго отнущено: въ 1829 — 1833 на 93,777 рублей, въ 1834 — 1838 на 65,597 рублей, въ 1839 — 1843 на 48,649 рублей сереброить; сявдовательно вывозъ этой статъм постепенно уменьшался и въ посятедний періодъ отпущено

на 92 процента неяве, чёнь вь цервый

Прочихъ металлическихъ издълій всякаго роду отпущено вообще:

| Въ | 1829 - | - 1 | 833 | - | па | 272,361 | руб. | cep. |
|----|--------|-----|-----|---|----|---------|------|------|
| - | 1834 - | - 1 | 838 | - | - | 371,871 | - | |
| | 1839 - | - 1 | 843 | _ | - | 379,948 | | _ |

Вывозъ ихъ, какъ по европейской, такъ и по азіятской торговлѣ простирался въ послѣдніе два періода, почти на одинаковую сумму, но въ общей сложности отпущено въ послѣднее пятилѣтіе на 39 процентовъ болѣе, твиъ въ первое.

Посмотримъ теперь, въ какія мъста сбываются наши металлическія издълія, въ какой мърв и гдв именно возрастаетъ или упадаетъ ихъ сбытъ.

Разпыхъ исталлическихъ издълій (кромъ золотыхъ и серебряныхъ) отпущево:

> Среднія суммы: Въ 1839—33 г. Въ 1834—36 г. Въ 1839—48 г.

По свропейской торговля.

| Въ Молдавію, Броды | и другія мѣста | | | |
|---------------------|----------------|---------|---------|--------------|
| сухимъ путемъ. | | 31,823 | 58,813 | 48,671 p. c, |
| - Турцію моремъ | | 66,336 | 83,847 | 108,367 — |
| — прочія мѣста | | 7,268 | 14,290 | 3,881 — |
| - | Итого | 105,427 | 157,950 | 160,919 - |
| По азіярской тор | говать: | | | |
| Въ Азіятскую Турцію | | | 8,245 | 7,765 - |
| - Ilepčino | | | 40,739 | 35,994 — |
| — Каргизскую степи | | | 42,062 | 39,939 |
| — Хаву | [| | 12,203 | 12,501 — |
| — Бухарію | | * | 12,455 | 21,177 — |
| – Ташкентъ и Кака | втъ | | 8,047 | 24,403 — |
| — Китай | | | 86,030 | 81,803 — |
| — прочія мъста | | | 5,140 | 640 — |
| | Итого | 166,983 | 214,921 | 222,215 - |

* Въ Видахъ Торговли за этотъ періодъ явтъ свъдъній объ отпускъ въ Развыд азіятскія земли.

нромышленость

Цѣнность отпуска этихъ издѣлій ущеличилась какъ по европейской, такъ и по азіятской торговлѣ, особенно усилился вывозъ ихъ въ Турцію и въ среднюю Азію вообще. Изъ Россія сбываются въ азіятскія земли: чугунные котлы, замки висячіе, иглы швейныя, проволока, ножевые товары, гвозди, подносы, самовары и нѣкоторые другіе, но въ какомъ количествѣ, или на какую сумму отправляются издѣлія каждаго рода не можемъ означить, потому что нѣтъ свѣденій о томъ въ «Видахъ Торговли.»

говли.» Употребленіе металлическихъ издёлій въ азіятскихъ земляхъ, особенно въ Средней Азін, весьма ограниченно; напримъръ, многіе предметы, приготовляемые у насъ изъ желѣза, въ Бухаріи вовсе не извъстны или замъняются деревомъ; вмъсто замковъ, връзываемыхъ въ двери, употребляются тамъ деревянныя задвижки, вмъсто желѣзныхъ или мѣдпыхъ петель для дверей и оконъ, служатъ деревянные вертлюги и тому подобное. Можетъ-быть многіе Бухарцы видятъ недостатки своихъ способовъ, но не рѣшаются принять европейскія нововведнія, опасаясь обвиненія въ подражанія «певѣрвымъ.»

подражани «невървымъ.» Въ Бухарію доставляются изъ Россіи, въ большомъ количествъ чугунные котлы, но другія чугунныя издѣлія, употребляемыя тамъ, приготовляются Бухарцами черезъ переплавку чугуннаго лома, въ особыхъ горнахъ, весьма несовершеннымъ способомъ, и стоютъ очень дорого. Изъ желѣзныхъ издѣлій, привозвмыхъ въ Бухарію, сбываются нанболѣе висячіе замки, а изъ стальныхъ швейныя иглы. Въ небольшомъ количествъ отправляются туда плотничные и столярные инструменты, перочинные ножи низкаго разбору, и ножницы большіе, для портныхъ, но мелкіе ве привозятся изъ Россіи, потому что въ Бухаріи употребительвы ножницы этого сорта особой формы, которая приготовляются въ Кашмирѣ. Бухарцы сами выдѣлываютъ нѣкоторыя желѣзный вещи изъ русскаго полосоваго желѣза, ручными способами, но такія вздѣлія обходятся имъ дорого. Поэтому кажется, что, съ примѣневіемъ къ мѣстнымъ потребностямъ и вкусу, можно бы найти тамъ успѣшный сбытъ нѣкоторымъ предметамъ, которые могутъ быть выдѣлываемы въ Россіи гораздо дешевле, нежели въ Бухарія, потому что употребляемый для ныхъ матеріялъ стоитъ тамъ дорого, обработывается съ большинъ трудомъ, и безъ всякихъ пособій нскусства. Къ такимъ вздѣліямъ привадаежатъ, напримѣръ, лопаты тамошней формы, которыхъ расходъ весьма великъ, подковы, мелкія ножницы, по образну

54

привознимыхъ изъ Кашемира; также можно бы кажется усвёщно обывать булатныя издёлія въ такопивенъ вкусё.

Подобнымъ образомъ, сбытъ нашихъ исталлическихъ издълій могъ бы усилиться и въ другихъ странахъ Средней Азіи, гдѣ потребители обращаютъ болѣе винианія на дешевизну, нежели на качество товара, тогда какъ въ Турпін и особешко въ Персія, нокупатели гораздо разборчивѣе и притонъ ниѣютъ возможность получать европейскіе товары этого рода, которые отличаются превосходнѣйшево отдѣлкою. Разныя простыя желѣзныя издѣлія, какъ то: заики висячіе, гвозди и другія привозатся въ Турцію изъ Россіи и Австріи; чугунныя издѣлія доставляются нанболѣе изъ Бельгія, а стальныя изъ Англія. Послѣднія привозатся также черезъ Требизондъ въ Персію, во только пѣнные товары могутъ тамъ соперничать съ подобными русскими издѣліями. Въ Тавризъ доставляются изъ Россіи замки, самовары, иодносы, можевые товары, гвозди, пуговицы и прочая.

Русскія золотыя и серебреныя издёлія сбываются по азіятской торговлё, почти исключительно въ Персію и вывозятся тапже въ Европу, большою частью въ Молдавію и Грецію, которыя снабжаются церковною утварью преимущественно изъ Россіи.

Отнущено золотыхъ и серебреныхъ издвлій.

По свроиейской

| TOPFORIË: Ba | 1829—83 r. | Bs 1884-88 r. | Въ 1889-48 г. |
|---------------------|------------|---------------|--------------------|
| Въ Молдавію. | 12,049 | 14,688 | 34,731 руб. сереб. |
| — Грецію | 756 | 9,300 | 7,517 — — |
| — прочія итета | 8,973 | 11,703 | 21,551 — — |
| Итого | 21,787 | 35,691 | 54,799 руб. сереб. |
| По азіятской торгов | urt: | | |
| Ва Персію | 8,519 | 2,283 | 19,593 руб. сереб. |
| — прочія квста | 4,112 | 173 | 569 — — |
| Итого | 12,631 | 2,146 | 20,167 py6. cèpe6. |

Золото и серебро пряденое вывозилось въ прежніе годы, на звачительную сумму, въ Турцію, но въ пов'йшее время отпускъ какъ туда, такъ и въ другія страны, уменьшился:

| Отпущево: Въ | 1829—38 r. | Bs 1834-88 r. | Bz 1889-48 r. |
|-------------------|-----------------|---------------|--------------------|
| Въ Турцію | 53,572 | 36,346 | 31,661 руб. сереб. |
| — Молдавію | 26,775 | 27,241 | 15,899 — — |
| — Азіятскія земля | 13,430 | 2,238 | 1,087 — — |
| Итого | 9 3 ,777 | 65,825 | 48,647 py6. cepe6. |

IIPOMAIIILICBOC 16

Вывозь пряденаго золота и серебра постепенно упадаеть: ръ послёдній періодъ отвущено на 92 процента менфе чёмъ въ первый. Сбытъ въ азіятскія зомли почти совсёмъ прекрачился. Въ Турщію этотъ товаръ вывозится также гораздо менфе, потону что въ невейние время она стала получать его изъ Австріи и привосъ вообще уменьшился, съ тёхъ-поръ, какъ въ Константинопол'в учреждена казенная золотопрядильная сабрина. Австрія снабяваетъ нынѣ этимъ изділісиъ и Молдавію; оттого въ нослёдній періодъ, вывозъ его туда изъ Россіи былъ менфе чёмъ въ оба предъидущія питилія.

Цённость заграничнаго отпуска нашихъ металличеснихъ издёлій, составляющая но болёе полумилліона рублей сереброиъ, веська маловажна въ сравнение съ общирнымъ производствоиъ ихъ въ Россін, которое, однако, еще находится на инзкой стенени, такъ, что невполит удовлетворяетъ внутреннихъ потребностей; оттого ежегодно привозятся въ намъ вностранныя вздёлія этого рода на значительную сумму, а наши сбываются только въ азіятскія земли.

Ври неблагопріятныхъ видахъ, для сбыта напихъ металловъ, въ Европѣ и Америкѣ, болѣе и болѣе ощутительна нотребность въ умноженій внутренняго ихъ расхода посредствоиъ распространенія и усовершенствованія выдѣлки металлическихъ издѣлій. Производство ихъ, въ нѣкоторыхъ отрасляхъ, уже достигло довольно ебширнаго развитія и сдѣлало замѣчательные усиѣхи въ отношевій къ дешевизнѣ товара, особенно низкихъ и ереднихъ сортовъ; но издѣлія, для конхъ нужны искусные и сиѣдущіе мастера, усовершенствованныя орудія и нашины, выработываются у насъ весьма неудовлетворительно, въ недостаточномъ количествѣ и обходятся дорого, что доказывается возрастающищъ привозовъ иностранныхъ товаровъ этого роду, несмотря па высокія пошлины, которыми онѣ обложены.

Выдёлка металлическихъ издёлій въ Россія раздёляется на фабричную и ремесленную. Громоздкіе товары приготовляются исключительно на большихъ казенныхъ и частныхъ заводахъ, изъ которыхъ иные производятъ также мелкія издёлія, ия́примёръ пожевые товары, инструменты разнаго рода и тому подобное. Ремесленная промышленость по этой части сосредоточивается въ Петербургѣ, Москвѣ, Тулѣ, Павловѣ и Вормсѣ. Совокупное производство тамошнихъ заведеній, въ конхъ вырабатываются разные металлическія издёлія, составлястъ значительную сумму, судя по общерному ихъ сбыту внутри государ-

56

ства. Эти заведенія, исключая весьма немногихъ, работають вообще несовершенными способами, на скорую руку; мастера-хозлева ихъ не, имѣютъ средствъ для развитія своего производства и руководствуются однимъ только навыкомъ, заботясь наиболѣе о скорѣйщей выручкъ денегъ за свой товаръ. Ихъ надълія продаются вообще довольно сходно, но въ добротѣ матеріяла, въ прочности и въ отдѣлкъ далеко устуваютъ иностранымъ.

Въ Россію привозатся изъ вностранныхъ земель: косьь и сериы, ножевые товары. и разныя другія металлическія издёлія, такие машины, ремссленные инструменты, часы и часовые приборы. Потребность въ этихъ предметахъ безпрерывно возрастаютъ и нынѣшній привозъ ихъ уже простирается слишкомъ на ява милліона рублей серебромъ.

| | | - | | везе | | | _ | _ |
|-------------------|-------------|----------------------|---------|----------------|------------------------|------------------------|-------------------|----------------|
| | Косъ и сери | п. Ножев' товара. | | | нентовъ ., матем. н | | Чесонаго прибора. | Часовъ |
| • | | | | . хир | ypr. | Руба | ей асигна | gi anv. |
| Въ 1824 г. | | 703330 | | 683942 | 86610 | 214530 | 36500 |) |
| — 1825 — | | 2675 🛤 | | 671849 | 43904 | 144788 | 61752 | ł |
| - 1826 - | | 280634 | | 512536 | 5070 3 | 149735 | 32521 | . + |
| 1827 | | 897392 | | 60510 9 | 45828 | 63423 | 39736 | |
| - 1828 - | - 24 | 107012 | | 995083 | 82472 | 172788 | 8472 | |
| Средняя с | ynna. 2 | 511176 | | 693704 | 61883 | 148853 | 35636 | |
| B% 1829 r. | | | | 778407 | 71291 | 75794 | 25267 | 335823 |
| 1830 | | | 268558 | 811820 | | 131333 | | 551385 |
| 1831 | | | 328231 | 095415 | 81060 | 3 99 697 | | 312485 |
| - 1832 - | | | 398590 | 984150 | 94940 | 199472 | | 617619 |
| - 1833 - | 2129654 | 368271 | 421330 | 915124 | 133653 | 484555 | 65442 | 863159 |
| Сред сун. | 1990546 | 261748 | 346405 | 836983 | 93051 | 258170 | 35618 | 546095 |
| Въ. 1834 г. | | | | 1047565 | | | | 698528 |
| - 1835 - | | | | | 152593 | | 170527 | 625983 |
| - 1888 - | | | | 1059694 | | | | 781545 |
| - 1837 - | | | | 1742905 | | | | 653733 |
| - 1838 - | 2540537 | 298902 | 1275474 | 1871595 | 162733 | 2527208 | 44051 | 856989 |
| Сред. сун. | 2304657 | 236541 | 752146 | 1305592 | 157523 | 1433095 | 71764 | 713335 |
| | - | | | | | • | Сер | ебронъ. |
| Въ 1839 г. | | | 847850 | 386953 | 48149 | 432939 | | 209654 |
| - 1840 | | 90407 | 277683 | 569007 | 52571 | 412988 | | 181880 |
| - 1841 - | | 59872 | 231331 | 277015 | 50087 | 229297 | | 210696 |
| - 1842 - | | 62546 | 621626 | 314666 | 49306 | 202542 | | 445380 |
| - 1843 - | 025386 | 64320 | \$61142 | 829728 | #4928 | 645658 | 27490 | 467985 |
| Оред. сун. | 567124 | 69909 | 367926 | \$75474 | 51907 | 394695 | 25938 | 303119 |
| или р. асе. | 1984934 | 244681 | 1287741 | 1314154 | 178524 | 1346397 | 90788 1 | 860916 |

* Привозъ часовъ въ это пятниттіе не былъ показываенъ въ Видахъ Торговли особо отъ лругихъ изделій.

57

HPOMASHIJEHOCTS

Между металлическими издёліями, стальные товары заничають важное мёсто, по общирному ихъ употребленію, и, подъ покровительствоиъ тарифа, фабрикація ихъ примѣтно усиливается въ Россіи. Эти издёлія приготовляются почти исключительно въ Павловѣ, Вормсѣ и Тулѣ. Тамошніе мастера употребляютъ въ дѣло частью русскую, частью англійскую сталь; послёдняя идетъ на издѣлія лучшаго разбора. Возрастающій привозъ стали служить очевиднымъ доказательствомъ распространенія у насъ производства этихъ издёлій и долженъ бы, кажется, побудить нашихъ заводчиковъ къ усовершенствованію выдёлки этого матеріяла изъ русскаго желѣза, тѣмъ болѣе что Россія изобилуетъ желѣзонъ лучшей доброты, которое иностранцами употребляется прешиущественно на выдёлку стальныхъ товаровъ.

Стали привезено къ сайктпетербургскому порту:

| | Средній привозз. |
|--------------------|------------------|
| Въ 1829 — 1833 год | ь 2,122 Тудовъ. |
| - 1834 - 1838 - | 3,009 — |
| - 1839 - 1843 - | 7,531 — |

Въ послѣдній періодъ привозъ былъ болѣе, чѣнъ въ предъидущій, на сто-пятьдесятъ процентовъ, а противъ перваго періода привезено болѣе на двѣсти пятьдесятъ-четыре процента. Стањ обложена пошливою въ одинъ рубль двадцать-пять копѣекъ серебронъ съ пуда.

Жесть, приготовляемая изъ листоваго желёза, также достарляется изъ-за границы, преимущественно изъ Англіи. Вытдёлка этого матеріяла на нашихъ заводахъ, въроятно, усилилась въ новъйшее время, потому что привозъ сталъ уменьшаться. Къ санктпетербургскому порту привезено:

| Въ | 1829 | | 1838 | году. | 1,440 | по-тул | meros's | •. |
|----|------|---|------|-------|-------|--------|---------|----|
| | 1834 | - | 1948 | - | 649 | - | - | |
| _ | 1839 | _ | 1843 | — | 630 | - | - | |

Привозъ исталлическихъ издёлій вообще представляетъ постоякное приращеніе и особевно въ изкоторыхъ статьяхъ значительно увеличился, какъ видно изъ слёдующихъ выводовъ:

* Ящикъ жести содержитъ въ себъ обыкновенно 450 листоръ.

| 🖕 Привевено. | Ba 1824 | | | | | | |
|---------------------------------------|----------|-----------|-----------------|--|--|--|--|
| Косъ, серповъ, ножеваго товара и раз. | вэдтлій. | 1,459,964 | 1,945,914 p. c. | | | | |
| Инструнентовъ: | | | | | | | |
| Ренеслевныхъ | | 437,339 | 748,474 — ` | | | | |
| Матенатическихъ и хирургическихъ. | | 44,267 | 96,030 — | | | | |
| Машинъ. | | 116,292 | 794,140 | | | | |
| Часоваго прибора | | 20,357 | 46,442 - | | | | |
| Часовъ. | • • • • | 156,027 | • 506,929 - | | | | |

По этниъ выводамъ очевидно обнаруживаются успъхи и цедостатки нашей мануфактурной промышлености. Привозъ ремесленныхъ инструментовъ и машниъ простирался въ первое десятильтіе на 553,631 рубль, а въ последнее на 1,542,614 рублей серебромъ, слёдовательно увеличился на сто-осемьдесятъ про-центовъ. Такое зпачительное приращение ихъ ввоза доказываетъ, во цервыхъ, что потребность въ различныхъ снарядахъ для рукодълій и фабрикъ, въ новъйшее время, чрезвычайно усилилась при быстромъ развитіи ихъ производства, и во-вторыхъ, что приготовление этихъ необходимыхъ орудий въ Россин весьма недостаточно и несовершенно, тогда какъ успъхи всъхъ механическихъ и многихъ другихъ производствъ основаны на превосходстве реиссленныхъ инструментовъ и машинъ.

Въ Англін и частью въ другихъ мануфактурныхъ государствахъ, эти орудія выдёлываются въ большихъ заведеніяхъ фаб-ричнымъ образомъ; производство ихъ, съ помощью значительныхъ капиталовъ, при содъйствія искусныхъ и свъдущихъ ме-ханиковъ и мастеровъ, по разнымъ частямъ и посредствомъ раздвленія работъ, доведено до совершенства, особенно на англійскихъ фабрикахъ. Напротивъ того, въ Россія, по недостатку всёхъ этихъ условій, приготовленіе ремесленныхъ виструментовъ и машинъ находится на весьма низкой степени. Это замедляеть успёхи многихъ отраслей мануфактурной промышлености, прениущественно же тёхъ, которыя дёйствують машянами. Конечно, можно выписывать изъ за границы машины, для всякихъ производствъ, и нашими фабрикантами употреблены на это многіе милліоны **; но кромѣ разныхъ затрудненій отъ заочнаго выбора машинъ и отъ большихъ издержекъ на доставку

* Эта сумма относнтся только къ пятилётнему періоду 1829 — 1833 годъ-** Съ 1824 по 1833 годъ привезено въ Россію нашинъ слишкомъ ва шестнадцать иналіоновъ рублей ассигнаціями.

T. LXXXVII. - OTJ. IV.

g.

Среднія сунны.

промышленость

ихъ, «абриканту предстонтъ еще отвратить важное неудобстю: для исправленія порчи или какого-инбудь недостатка въ машині, онъ долженъ имѣть при своей «абрикѣ особую механическую мастерскую, что вовлекаетъ его въ излишніе расходы. Къ сожалѣнію въ самомъ центрѣ нашей мануфактурной промышленности, въ Москвѣ и въ ея окрестностяхъ, нѣтъ ин одного механическаго заведенія въ общирномъ видѣ, которое могло бы снабжать «абрики необходимѣйшими снарядами и опытвыми мастеровыми. Ремесленные инструменты всякаго рода вырабатываются у насъ на продажу только въ Тулѣ и то весьма дурнаго качества; главный недостатокъ ихъ состоитъ въ недобротности матеріяла и по этой причинѣ они чрезвычайно непрочны. Въ незиачительномъ количествѣ, для продажи, приготовляются инструменты, на златоустовскихъ казенныхъ заводахъ; въ другихъ же ивстахъ, ограничиваются выдѣлкою топоровъ, молотковъ, клещей и тому подобныхъ простыхъ орудій. Лучшіе инструменты, необходимые для разныхъ производствъ, доставляются большею частію изъ Англік.

колнчествѣ, для продажи, приготовляются инструменты, на златоустовскихъ казенныхъ заводахъ; въ другихъ же мѣстахъ, ограничиваются выдѣлкою топоровъ, молотковъ, клещей и тому подобныхъ простыхъ орудій. Лучшіе инструменты, необходимые для разныхъ производствъ, доставляются большею частію изъ Англіи. Косы и серпы, требующіе, подобно ремесленнымъ инструментамъ, добротнаго матеріяла и искусной обработки, выдѣлываются у насъ на нѣкоторыхъ частныхъ и на златоустовсянхъ казенныхъ заводахъ; также въ городѣ Осташковѣ, въ небольшихъ заведеніяхъ. Однако, производство этихъ издѣлій не удовлетворяетъ внутренней потребности и Россія ежегодно выписываетъ ихъ на сумму около двухъ милліоновъ рублей ассигнаціями. Онѣ доставляются почти исключительно изъ Австріи и въ торговлѣ извѣстны подъ назвапіемъ «штейермаркскихъ» *. Ихъ сбываютъ ваяболѣе въ западныхъ губерніяхъ, въ Малороссій и въ новороссійскомъ краѣ.

Изъ ножевыхъ товаровъ въ Россіи къ привозу дозволены бритвы, ножницы, ножи перочинные и другіе, а столовые ножи и вилки остаются запрещеннымя, съ изданія тарифа 1822 года. Эти издѣлія приготовляются въ значительномъ количествё въ мелкихъ заведеніяхъ въ Тулѣ, равно какъ въ селахъ Павловѣ и Ворисѣ (горбатовскаго уѣзда, нижегородской губерніи), и отсюда расходатся по всей Россіи. Несмотря на распространеніе ихъ производства, потребность въ привозѣ разныхъ ножевыхъ товаровъ не уменьшается; но сбытъ ихъ остается почти въ одинаковомъ раз-

 Лучшіе косы и серпы вырабатываются въ Штвріи (Штейсриарит)
 тахошних заводовъ доставляются въ Россію сухних путенъ черезъ Броди на Гадзивпловъ.

Digitized by Google

мёрё, нотому что изъ-за границы привозятся только такія вадёлія этого рода, которыя могуть вынести таможенную пошлину ".

Кромѣ упомянутыхъ предметовъ, въ Россію доставляются ежегодно на значительную сумму разныя металлическія издѣлія, изъ которыхъ, по нынѣшнему тарифу, весьма немногія запрещены къ привозу **. Сбытъ этихъ товаровъ постоянно возрастаетъ: въ послѣднее пятилѣтіе привезено ихъ на семьдесятъ процентовъ болѣе, чѣмъ въ предъндущее.

Въ новъйшее время замътно усплился привозъ часовъ. Они долго были обложены высокою пошлиною: карманные золотые по десяти рублей, а серебряные по три рубля серебромъ со штуки; въ тариот 1841 года эта пошлина уменьшена въ половину и оттого въ 1842 и 1843 годахъ привозъ часовъ увеличился вдосе. Часовое производство въ Россіи весьма иезначительно; у насъ чатъ большихъ сабрикъ на подобіе заграничныхъ для приготовленія часовыхъ приборовъ и часовъ. Въ Петербургѣ, Москвѣ и другихъ главныхъ городахъ находятся мелкія заведенія, которыя большею частью занимаются почникою часовъ и выписываютъ изъ-за границы всѣ ириборы, необходимые для этого мастерства.

Производство броизовыхъ издѣлій водворилось въ Россін, подъ покровительствомъ запрещенія привоза иностранной броизы. Это запрещеніе продолжалось съ изданія тарифа 1822 года втеченіи двадцати лѣтъ; наконецъ, тарифомъ 1841 года, былъ разрѣшенъ привозъ броизовыхъ штукъ въ необдѣланномъ видѣ; а въ 1845 дозволены къ привозу всякія броизовыя вздѣлія, съ ионыниюю, которая достаточно ограждаетъ выгоды внутренинхъ производителей. Эта фабрикація находится въ рукахъ иностранныхъ мастеровъ, учредившихъ въ Петербургѣ и Москвѣ заведенія, на которыхъ приготовляются броизы всевозможныхъ родовъ. Въ издѣліяхъ своихъ они наиболѣе подражаютъ французскимъ образцамъ. Броизы петербургскихъ мастеровъ отличаются тщательною и отчетливою работою, которая, однако, обходится слишкомъ дорого, и потому ихъ издѣлія доступны только для богатѣйшаго класса. Напротивъ-того, въ Москвѣ производятъ большею частью

• Въ 1829—1833 годахъ средняя сумма привоза протиралась на 74,785 рублей, въ 1834—1838 годахъ на 67,583 рублей, а въ 1843—1844 годахъ на 69,909 рублей сереброиъ.

** Къ числу такихъ статей принадлежатъ проволочныя и луженыя излълія, клинки, замки, щипцы и другіе подобные предметы, особо непониенованные въ тарифъ и непринадлежащіе къ кузвечной работъ.

Digitized by Google

. •...

TPONSIBLIEBOCTS

жалованье и содержать при своемъ заведенія хорошихъ рисоваль-шиковъ за дорогую плату. Вообще степень развытія производства въ Россіи разныхъ из-дѣлій, выработываемыхъ изъ собственныхъ ея металловъ, желѣ-за н мѣди, показываетъ, что по многимъ частямъ оно весьма отстало отъ другихъ менѣе важныхъ отраслей нашей рукодѣль-ной п фабричной промышлености; но причина, замедляющая усвѣ-хи этого производства, по выдѣлкѣ издѣлій необходимѣйщихъ для домоводства и хозяйства, для развыхъ ремеслъ и фабрикъ, не можетъ быть отвращена тарвфными мѣрами, которыя имѣли у касъ благопріятное вліяніе на развитіе нѣкоторыхъ отраслей об работывающей промышлености. Для усовершенствованія выдѣлки металлическихъ издѣлій, въ отношеніи къ качеству и удешевле-нію ихъ цѣны, требуются осповательныя техническія познанія но всѣмъ операціямъ, искусство мастеровъ, раздѣленіе работъ и

• Въ Парпжѣ выдблывается бровзовыхъ издблій па сумиу около двадца-тп-пяти милліоповъ франковъ, въ которой цбиность матеріяла не боле третьей доли, остальную же часть составляеть плата настерань и рабочних.

22

значительные вепиталы на устройство собрикъ. Въ слабонъ раз-витія у несъ этихъ кореалыхъ условій заключается источникъ большей части недостатковъ нашего металлическаго производства. оольшен части недостатковъ нашего металлическаго производства. Съ постепеннымъ распространеніемъ техническаго образованія, чему правительство содъйствуетъ всёми зависящими отъ него средствами, размножатся свёдующіе въ этомъ дълё механики и мастера; собственныя выгоды производителей будутъ тогда бо-лее и болёе водворять между ними раздъленіе работъ и канита-ансты не замедлятъ воспользоваться такамъ напровленіемъ этой произнилености для устройства фабрикъ въ большонъ разнири, поторыя, доставляя работы мелкинъ заведеніямъ, облегчатъ сред-ства къ развитію и усовершенствованію ихъ производства.

ства къ развитію и усовершенствованію ихъ производства. Отъ улучшенія разныхъ отраслей фабрикація увеличнтся виу-тревній сбытъ нашихъ металловъ, особенно желѣза, употребле-ніе котораго въ Россім еще не такъ общирно и разнообразно, какъ въ другихъ страпахъ, опередившихъ ее на поприщѣ про иышлености. Кромѣ уже существующихъ у насъ производствъ, дальнѣйшее развитіе которыхъ должно умпожить расходъ желѣ-за внутрй государства, представляются еще новые источины для сбыта этого металла, а именно: устроевіе рельсовыхъ до-рогъ и постройка желѣзныхъ судовъ. Потребность въ облегчения внутренняго судоходства будетъ, конечно, способствовать введе-нію этихъ судовъ на водяныхъ путахъ, служащихъ главными двигателями перевозки товаровъ въ Россіи. Для улучшенія суходввгателями перевозки товаровъ въ Россіи. Для улучшевія сухонутныхъ сообщеній, уже заводятся у насъ желѣзныя дороги. На постройку ихъ въ тѣхъ размѣрахъ, какихъ потребуютъ обянрныя разстоянія между нашным промышлеными городами, порта-мы и пристанями, понадобится огромное количество желіза. Съ распространеніемъ этихъ предпріятій, каниталисты и заводчики, конечно, не оставятъ безъ винманія выгодъ, какія представятся конечно, не оставять оезъ винманія выгодъ, какіа представятся имъ тогда отъ заготовки рельсовъ и другихъ принадлежностей желёзныхъ дорогъ. Водвореніе этого производства откроетъ обльный сбытъ нашему желёзу и вознагрядитъ за возрастаю-щій ущербъ въ загравичномъ его отпускв. Въ заключеніе этого обзора остается упомянуть здёсь о при-возъ въ Россію металловъ, котерыми она спабжается почти по-ключительно изъ иностравныхъ земель. Къ такимъ металящь

Вринадлежать: овняець, олово, цинкь и ртуть.

Въ «Видахъ Терговли», показывается только привосъ свища, а прочіе металим, съ причислевіемъ къ нимъ стали и жести, означены сововувно въ одной статьв подъ заглавіенъ «метад-

DPONSIBLIEBOCTS

ме не въ дълв». По этимъ табелямъ привозъ металловъ всякито воду не въ дълв составлялъ слёдующія среднія сумны:

| B1 | 1824-1829 r. | • | ٠ | • | • | • | . 2,563,945 | руб. | ac. |
|----|--------------|---|---|---|---|---|-------------|------|-----|
| _ | 1829-1833 - | • | • | • | • | • | . 2,827,927 | - | |
| | 1834-1939 - | | | • | • | • | . 3,426,311 | - | |
| _ | 1839-1843 - | • | • | • | • | • | . 3,840,417 | - | _ |

Эти циоры показывають, что въ послёднее двадцатилѣтё ущотребленіе иностранныхъ металловъ въ Россія постоянно возраетало. О количествѣ привоза главиѣйшихъ изъ нихъ, какъто: свинца, олова, цинка и ртути, можно судить по слёдующимъ даннымъ:

| | | | Свинца. | Цинка, | Ozosa. | Ptyte. |
|------|--------|--------------|---------|--------|--------|------------|
| Bъ | 1829 1 | ro ay | 236,839 | 11,661 | 28,056 | 650 бул |
| _ | 1830 | _ | 148,553 | 19,548 | 22,604 | 3,062 — |
| _ | 1851 | | 242,141 | 28,802 | 22,033 | 476 — |
| _ | 1832 | - | 233,503 | 50,311 | 83,980 | 1,618 — |
| - | 1833 | | 193,889 | 40,489 | 29,034 | 1,062 — |
| Срел | цяя су | MMA | 210,985 | 30,162 | 27,121 | 1,373 — |
| B1 | 1834 | году | 143,908 | 43,244 | 19,883 | 1,465 шуд. |
| _ | 1835 | _ | 171,789 | 3,478 | 15,902 | 1,157 |
| - | 1836 | - | 191,143 | 24,950 | 17,615 | 2,051 — |
| — | 1827 | - | 279,537 | 46,553 | 26,806 | 683 — |
| — | 1838 | — | 343,413 | 32,389 | 32,350 | 2,745 - |
| Сре | дняя с | уняа | 225,958 | 80,123 | 22,511 | 1,620 — |
| Въ | 1839 | году | 342,534 | 25,472 | 37,385 | 2,340 |
| | 1840 | — | 273,295 | 13,929 | 26,558 | 2,100 — |
| — | 1841 | | 180,735 | 26,585 | 18,995 | 2,426 — |
| - | 1842 | | 286,908 | 28,018 | 42,319 | 2.912 — |
| - | 1843 | | 267,843 | 44,923 | 28,912 | 2,207 — |
| Cpe | дняя с | ynna | 270,263 | 27,785 | 30,834 | 2,397 пуд. |

Привозъ цинка, олова и ртути показанъ въ этой табели тольне но санктиербургскому порту, потому что въ Видахъ Торговли ийтъ свъдъній о количествъ ихъ привоза въ Россію. Вироченъ, олово и ртуть доставляются большею частью черезъ этотъ нортъ. Изъ табели видно, что привозъ сюда олова мало увеличился; напротивъ того количество привозимой ртути постоянию неврастаетъ, такъ, что въ послъдній періодъ привезено на сеньлисять четыре процента болье, чёмъ въ первый. Привозъ къ

санктистербургскому порту цёнку, получаемаго малою частью изъ Пруссін, а нанболёе изъ Царства Польскаго, черезъ Данцигь, составлялъ въ первые два періода почти одинаковое количество и иёсколько уменьшился въ послёдній періодъ; но въ то же время увеличился привозъ польскаго цинка, чрезъ сухопутную граинцу, а именно:

| B1 | 1834 | году | 6,047 | ПУД. | Въ | 1839 | году | 15,013 | пуд. |
|----|------|------|--------|------|----|------|------|--------|------|
| - | 1835 | - | 2,105 | - | _ | 1840 | | 31,360 | _ |
| - | 1836 | - 1 | 18,101 | | — | 1841 | _ | 18,984 | - |
| ~ | 1937 | - 2 | 21,286 | ~ | — | 1842 | | 25,290 | |
| - | 1838 | | 9,090 | | - | 4143 | - | 21,058 | |

Средняя сумма 11,316 пуд. Средняя сумма 22 341 пуд.

Средній привозъ сухимъ путемъ, былъ въ послёднее пятнлётіе вдвое болёе, чёмъ въ первое.

Привозъ свинцу представляетъ постоянное приращеніе; въ посл'ядній періодъ привезено на двадцать-осемь процентовъ бол'ве чимъ въ первый. Россія снабжается этимъ металломъ большею частью изъ Англін, черезъ санктистербургскій портъ. Привезено:

| · · · | Средні | в нолнче | ства, - |
|---------------------|--------------|----------------|-------------------|
| Ba | 1829—1888 г. | Въ 1884—1838 г | . Bz 1839—1848 r, |
| Naz Anrain | 121,956 | 156,195 | 188,007 пуд. |
| — прочихъ итстъ | 89,030 | 69,763 | 82,256 — |
| Bce | ero 210,985 | 225,658 | 270,263 пуд. |
| Въ тонъ числё чрезъ | | | |
| С. Петербургъ | 191,761 | 208,127 | 239,395 пуд. |

Количество свинца, получаемаго изъ Англів, составляетъ почти семьдесятъ процентовъ всего привоза; остальная часть доставляется также изъ Испанія, Франція, черезъ Гамбургъ и другія мъста; впрочемъ привозъ англійскаго свинца постоянно возрастаетъ.

Нѣкоторые изъ привозпиыхъ металловъ, вакъ то олово, ртуть и цинкъ вывозятся изъ Россія въ Азію. Отпускъ ихъ въ Вилахъ Торговли подробно не означенъ, а заключается въ общей статьъ «металлы не въ дѣлѣ»; сюда причисляются также сталь и жесть. Отпущено:

| Въ 1824 г. | R8 | 172 088 | руб. | ac. | Bъ | 1844 | Г. | Ba | 191,032 | руб. ас. |
|-------------------------------|-------|-----------------------------|-------|-----|----|-----------------------|------|-----|------------------|--------------|
| - 1825 - | _ | 306,291 | | - | — | 1835 | _ | — | 309,918 | |
| - 1826 - | _ | 55,995 | | | - | 1836 | | | 75,879 | |
| - 1827 - | _ | 91,416 | | _ | | 1837 | - | - | 136,648 | |
| - 1828 - | - | 118,052 | _ | - | - | 1838 | - | - | 167,194 | |
| Средняя суг | i N A | 148,728 | | | C | реднял | я су | mma | 176,134 | руб. ас. |
| | | | | | | • | | | | |
| Въ 1829 г. | ңa | 131,548 | | | Въ | 1839 | г. | Hâ | 38,688 | p. cep. |
| Въ 1829 г. — 1830 — | | • | | | | | | | 38,688 40,929 | |
| | _ | 116,454 | - | — | - | 1840 | - | - | • | — — , |
| - 1830 - | | 116,454 75,831 | | _ | _ | 1840 ⁄1841 | _ | - | 40,929 | |
| - 1830 - - 1831 - | | 116,454 75,831 65,474 | | | | 1840 /1841 1842 | | | 40,929 81,856 | |

· нан 200,200 р. сер.

Изъ этого обозрѣнія видно, что отпускъ разныхъ металловъ въ послѣднее десятилѣтіе, съ 1834 по 1843 нѣсколько увеличился и, вѣроятно, будетъ постепенно возрастать, съ умиоженіемъ потребностей въ нихъ, въ тѣхъ азіятскихъ земляхъ, которыя могутъ снабжаться этимъ металлами единственно изъ Россіи.

_

г невольсниъ.

УСТРОЙСТВО ЛѢСОВЪ

частныхъ владъльцевъ.

СТАТЬЯ ЧЕТВЕРТАЯ И ПОСЛЪДНЯЯ.

Выборь удобнъйшаго времени года для посъва заслуживаеть виннанія при посёвё лёса. Прежде утверждали, что лучшее время года для посёва сёмянъ то, когда ихъ разсёеваетъ сама природа — то есть осень; но противъ этого можно сказать, что когда посёву осенью предстоить опасность отъ поёданія сёмянъ отицами или животными и затопленія водою, или когда появляющемуся рано весною всходу будетъ угрожать опасность отъ весеннихъ морозовъ, то лучше сёять весною, когда перелетныя итицы еще не появились и разливы водъ уже миновали. Сверхъ того осеннее время имёетъ еще ту невыгоду, что при стеченій мюгихъ занатій, рабочіе бывають уже дороги и дни коротки.

Вообще при выборв удобнайнаго времени для посава нужно придерживаться сладующаго правила: если носавы осенью можно иронзвести такъ же успанно и съ тами не издержками какъ и посавы весною, лучше осеннее время предпочнать весеннему, потому что осенью самяна бывають самыя сважія и сохранять

ихъ втеченія замы в'ять надобностя; но если осеннему поству угрожаетъ какал-нибудь опасность, поствъ древесныхъ свиявъ лучше производить весною.

лучше производить весною. Посвяз весною производять или рано или поздно весною. Вы-борз того или другаго времени зависить отъ местныхъ обстоя-тельствъ. Наибольшій вредъ посввамъ происходить отъ засухи, морозу и повданія свиянъ птицами. Для предохраненія посвва отъ засухи лучше свять свияна ра-

HO BECHOID.

но весною. Если посвву можетъ предстоять опасность отъ морозу, то лучше производить посввъ поздно весною когда морозы уже ик-новали. Что же касается до повданія свиянъ птицами, то для предупрежденія значительнаго вреда отъ повданія (если этотъ вредъ можетъ предстоять) лучше свять поздно весною, потому что перелетвыя птицы позднею весною летаютъ болве понарно, и следовательно не причиняютъ на одномъ містё такого значнтельнаго вреда, какъ рано весною когда они летаютъ большини стаямя.

Качество почвы им'ветъ тоже вліявіе на выборъ временя для поства. На почвѣ влажной нельзя сѣять рано весною, напротивъ того на почвѣ сухой, ранвій весенній поствъ необходимъ.

того на почве сухон, ранвия весенни поствъ неооходимъ. Поствъ станять нужно стараться производить какъ можно ра-вномърнте, и для этого должно стараться употреблять всегда однихъ и твхъ же людей. Поствы могутъ быть чистые и сит-шанные: первыми называются поствы производимые стананами одной породы; смъщанные поствы производимые на одномъ про-странствъ станянами двухъ или итсколькихъ породъ. Образую-щіяся отъ такихъ поствовъ насажденія называются или чистыни ная сибшаннымя.

ная сизнанныя. Сизманныя насажденія вообще предпочитаются чистымъ, во-тому что въ сизшанныхъ насажденіяхъ деревья растуть лучие и гуще: причиною тому различное устройство корней и взтвей разныхъ древесныхъ породъ; сизшанные насажденія доставляютъ болже разнообразный матеріалъ нежели чистыя и вийстё съ твиъ большую прибыль.

Поврежденія, причиваемыя лёсамъ огнемъ, вётромъ, насёко-ными, сиёгомъ и прочимъ, въ лёсахъ сиёшаяныхъ и премуще-ственно сиёшаяныхъ-хвойныхъ, никогда не бываютъ такъ зна-чительны, какъ въ насажденіяхъ чистыхъ.

Въ снізнанныхъ насаждевіяхъ одна порода служить другой

защитою при возращения и часто уничтожаеть худыя свойства ен. Но возращение хоромихъ сизианныхъ насаждений представляетъ гораздо болёе затруднений чёнъ возращение чистыхъ и хозяйство въ сизианныхъ лёсахъ должно вести гораздо оснотрительнёе.

Для постояннаго примѣшиванія къ дубу не годится ночти ни одна древесная порода, потому что для возращенія дуба назначается обыкновенно весьма продолжительный оборотъ; для временнаго примѣшиванія къ дубу лучше употреблять илимъ, лину, ясень, лиственникъ, менѣе хорошо — букъ, сосну, береву; вовсе не должно примѣшивать ольху, тополя и ивы.

Черная ольха рёдко находится виёстё съ другими породами, нотому что занимаетъ почву мокрую; на болёе сухихъ мёстахъ эъ сиёненія съ черной ольхой можно возращать березу, на мёстахъ песчаныхъ — сосну.

Березу въ проходящей, или временной, смѣси можно возращать ночти со всѣми породами и почти на всякой почвѣ, исключая очень вязкой глинистой и затопленныхъ трясинъ.

Ляпа въ постоянной прим'еся растетъ хорошо съ елью я инхтою.

Осина встречается виесте съ березою, ольхою, елью, сосною. Ель и пихта по большой части растуть виеоте.

Смътенія сосны съ елью и пихтою не можеть представлять особенныхъ выгодъ, потому что нослъдвія двъ породы требуютъ совершенно другой почвы.

Посвянныя свияна обыкновенно покрываются землею, и саный толстый покровъ, непрепятствующій однако всходу свиянъ, есть самый лучшій, потому что глубоко укоренившіяся растенія бывають лучше защищены оть жару, засухи и холоду и менве подвержены повданію птицами.

Толщина покрова зависить оть почвы и рода свилиъ. Крупвыя свилиа требують болёе толстаго покрова; мелкія, болёе тонкаго: рыхлой землей можно покрывать сёмяна слоемъ болёе толстымъ; плотной, вязкой почвой—слоемъ болёе тонкимъ.

Разсмотримъ теперь правила посёва древесныхъ сёмлиъ въ частности по породамъ.

Посвяъ дуба, кажется, лучше всего производить осенью. Весна предпочитается только тогда, когда осениему посвву можетъ предстоять онасность отъ затопленія весенцею водою или позднихъ весеннихъ морозовъ.

Аубовые желуди лучше всего свять на ночве, которая унотре-

TROMANDLAR BOOTS

бламсь ниснолько лить подъ постав хлибаники растоні. На такой почих можно разбрасьнить желуди и заборанность иха лля свять нодъ соху, какъ облоть обланово́нно нарточель. Хо-роню соединать постих желудей съ поставань клібныхъ ра-. creniž.

Аля такаго поства сперва запахивають желуда, а потонь сіють хавбь.

ють хайбь. Почва подъ посвеъ желудей должна быть приготовлена вообще рыхло. Борозды для носвев желудей проводять оть одного до трехъ дюймовъ; на почве снязно заростающей травою бороз-ды дёлаются шире, а на ночве не иметощей этого свойства-у́ке. Разстояние бороздъ одна отъ другой бываеть отъ трехъ до те-тырехъ футовъ. Желуди сёнотъ нодъ мотыгу или приготовля-ямки буравообразной лонатой отъ двухъ до двухъ съ половною дюймовъ въ поперечнике; приготовляеныя ими амки должны быть не глубже шести дюймовъ, вынутая зенля прежде покри-тія желудей должна быть разрыхлена. Покровъ сёнанъ, посвянныхъ на рыхлой почве, долженъ быть не толще мести дюймовъ; на вязкой отъ трехъ до четырехъ дюймовъ. Желуди, при посёве ихъ осенью, всходятъ въ слёдующую вес-ну; при посёве весною-черезъ пять или шесть недёль. Для засёва одной десятины иёстами доствточно четыриадцати четвериковъ желудей, предполагая посёвъ ужеревной густоты.

четвериковъ желудей, предполагая посввъ умъревной густоты. К.ееня на мъстахъ защищенныхъ, гдв нельзя опасаться вреда

оть весеннихъ морозовъ, свется осенью; если можно ожидать позданхъ весевнихъ морововъ, то весною, когда морозът уже ин-BOBAJE.

Стияна клена не спосять толотаго попрова, ихъ покразнають слоемъ земли отъ половины до одного съ половиной циойна. Кле новый всходъ появляется черезъ такой же промежутокъ време-ни какъ и дубовый. На десятину требуется чистыхъ ебезиры-ленныхъ съмянъ около пятидесяти сунтовъ, крылатыхъ до обмедесяти пяти фунтовъ.

нидесяти пяти фунтовъ. Илимъ и вязъ лучше всего свять тотчасъ после сбору свияна; почву следуетъ приготовлять больше мъстани или борездани и тщательно очищать отъ понрова; посвът необходино производить въ тихую погоду, чтобы свиена не разноснанеь изгроить; свие-на не следуетъ покрывать землею, а только нереизвиниять съ нею. Для засеву одной десятины достаточно тридцати фунтовъ свиянъ. При носвът влина и вяза тотчисъ носле сбору сбийнъ,

въ новт ибенцё, исходь появляется черезъ три недбля, а при постви въ слёдующую весну черезъ четыре и илть педбль. Посёвы нанна и вяза нужно особенно предехранять отъ мелкихъ итищъ, которыя охотно выклевываютъ сёмена этихъ передъ.

Ясень лучше свять тотчась послё сбору въ началё ноября, нотому что тогда ростки всходять въ следующую весну. Если же семена будуть сохраняемы послё сбору, то они всходять, пролежавъ въ землё втечение года. Почва для посёву ясени должна быть хорошо взрыхлена; посёянныя семена покрываются слоемъ земли оть 1/2—1 дюйма толщиною. Для засёву одной десятины достаточно 120 фунтовъ семянь.

Грабъ на отврытыхъ мѣстахъ сѣютъ мѣстами и бороздами; сѣмена поврываются слоемъ земли отъ ½ до 1 дюйма толщиною; для засѣву одной десятины достаточно 100 фунтовъ грабовыхъ сѣмянъ.

Грабъ, кленъ, нанмъ, вязъ и ясень рёдко возращаются чистыми насажденіями, но болёе въ смёшеніи съ дубомъ, букомъ, нан въ смёшеній между собою.

Березу съють большою частію осенью; по-крайней-мёрё осенній посёвь должно предпочитать весеннему.

Почва для посёва березы должна быть тщательно очищена оть нопрова, но вспахивать или взрыхлать ее не годится; если же березу ирихедится сёять на вспаханномъ пространствё, то лучне дать землё улежаться, или даже унатать ее и потомъ уже сёять березу; посёвы на рыхлой почвё легко страдають оть засухи. Береза не любить покрова земли; но чтобы дать моледынъ дерезнанъ возможность укрёниться и предохранить ихъ отъ засухи, нолезно березовыя сёмена покрывать слоемъ земля, не тодще однако четверти дюйма. На вязкой, плотной почвё носёвы нопрывать землей не слёдуеть; достаточно только сёмена березы веремёнать съ землею.

Постать березы нужно производять въ тяхую погоду, чтобы втеръ не разносвать станянъ ся. Для заству одной десятнать достаточной густоты потребно до 90 фунтовъ станянъ.

Молодыя березовыя растения терпять иного оть засухи.

Ольху накъ бълую, такъ и черную, лучше свять весною. Гланное условіе посёва ольхи состоить въ такомъ приготовленія почвы, при которомъ всходъ не могъ бы вытёсняться морозами и заглушаться травою. Для этого ночва не должна быть взрыхля-

BPOMEMELS BOCTL

ена, и если посёль ольхи прійдется производить на вепахаций ночий, то лучше дать ей предварительно хорошенько улежаться. Почву задерителую не должно совершенно освобождать оть по-крова; дериъ срёзывается самыми тонкими слоями, такъ, чтобы кории растеній оставались въ землё. Высокія травы не вырыва-ются съ корнями, а срёзываются наравить съ землею. Стиена ольхи не должны быть покрываены землею; лучше нерензин-вать ихъ съ нею и такимъ образомъ свять.

Сосну свють вле шишками, вле честыме съменами. Оба эте снособа вибютъ свои выгоды и невыгоды; соображение ихъ ири выборть того или другаго способа возобиовления, разумъется, дол-жно предшествовать самому поству.

жно предпествовать самому посёву. Если предполагають сёять сосну тотчась по сборё сёмян, то посёвь шишками предпочитается посёву чистыми сёмснами, потому что очищение сёмянь и освобождение ихъ отъ шишекь оканчивается уже по прошествія удобнаго времени для посёва. При посёвь шишками, можно быть увёреннымъ, что посёвь про-изводится хорошими сёменами. Посёвъ чистыми сёменами мо-жеть быть выгоденъ, потому что чистыя сёмена распредёляют-ся по данному пространству гораздо равномёрнёе; посёвъ ниш-ками при продолжительныхъ дождяхъ часто совсёмъ пропадаетъ, потому что чепуёки шишевъ не раскрываются; слёдовательно. каны при продолжительного дождяхь часто совесних пронадаеть, потому что чешуйки шишенъ не раскрываются; слёдовательно, въроятіе успёха скорёе можетъ быть на сторенъ посёва чисты-ид сёменами. Посёвъ сёменами можно производить черезъ ды, три, четыре до шести лётъ; сёмена въ шишкахъ сокраняются всхожина только втечение одного года.

Слёдовательно, безусловнаго преимущества нельзя отдеть на тому ни другому способу возобновления сосями: все зависить отъ мъстныхъ обстоятельствъ.

Поствъ стаменами выгодите производить рано весною, постать Посёвъ сёменами выгодите производить рано весною, носёвъ же шишками тогда, когда земля уже высохла и наступило тенло. Если почва покрыта слоемъ листа, мха, то достаточно уничто-жить этотъ покровъ почвы граблями или бороною и сёмть но-томъ сосну; но гдё почва можетъ быть употреблена подъ по-сёвъ хлёбныхъ растеній, тамъ лучше соединать посёвъ сесны съ посёвомъ хлёба, или же можно сёять сосну и послё хлёба; въ такомъ случат особаго приготовленая почвы не требуется и сёмена сёютъ подъ борону. При посёвѣ шишками, необходимо ихъ ворочать, когда онё начнутъ раскрывать свои чешуйки, иначе сёмена не выпадуть

Ворочають шишки граблями, метлами, или бороною. Посвяъ сосям покрывается, смотря по большей или меньшей плотности ночвы, стренъ земли отъ четверти до одного дюйма толщиною.

Для самаго густаго посъва сосны требуется на десятныу около пятидесяти четвериковъ шишекъ или до двалцати-пяти фунтовъ чистыхъ свиянъ.

Ель стають только чистыми станенами; лучшее время поства весна и притомъ начало ея, когда земля только что растаеть и можно будеть ее обработывать.

Главное условіе при постав сли состоить въ охраненія всходовъ оть вытёсненія ніхь изъ земли морозами и заглушенія травою. Поэтому лучше всего свять ель мёстами, величнною отъ одного до трехъ футовъ. Дериъ и другой покровъ почвы, снятый съ каждаго мёста, кладуть на полуденную сторону, для защиты всхода отъ солнечнаго жару. На приготовленныхъ мёстахъ сёмена не разбрасываются, но сбются въ борозды, проводимыя возлё лежащаго на сторонё дерна. Сёмена покрываются слоемъ земли отъ четверти до полу-дюйма, смотря по почвё.

Количество свиянъ, потребное для засвыу одной десятины, смотря по опасностямъ, могущимъ угрожать всходу ели, простирается отъ 25-35 и до 70 или 85 фунтовъ.

При садив ліса, способи часто болію выгодномъ нешели носівль, надобно вміть въ виду всй обстоятельства, нийющія большее вли нёньшее вліяніе на усп'яхъ діяла; поэтому иъ садий слідуеть назначать всегда деревца лучшія, совершенно здоровыя, безь всякихъ недостатковъ и съ хорошими, здоровыня кориями, вотому что только совершенно здоровые саженцы могутъ перенести обрізываніе корней, вітвей и другія поврежденія, которымъ они подвергаются при выкапыванін; ноэтому для пересадки не мужно назначать деревъ съ засохшими вітвями, деревъ болізненныхъ и покрытыхъ лишаями и мхами, деревъ, выроснихъ въ густотв и терпівшихъ отъ заглушенія, также поврежденныхъ донашиннь скотомъ и четвероногою дичью.

Не слёдуетъ пересажнвать деревья съ сырой или мокрой почвы на почву сухую, или съ жирной, питательной почвы на почву тощую. Деревья пересаживаютъ отъ одного, двухъ, трехъ и пяти лютъ и более до пятнадцати и двадцати-лютивихъ. Молодыя деревья пересаживать выгодие: более въроятности въ успёхъ и требуется менъе издержекъ. Саженцы берутся или изъ естествен-

промышленость

ныхъ самоствовъ или возращаются нарочно изъ свиянъ из временныхъ или постоянныхъ питоминкахъ. Выгодитайшее время для садки лиственныхъ породъ заклю-чается между времененъ опаденія и появленія листа. Сосну, ель сажаютъ и літомъ, но не охотно садятъ ихъ, когда майскіе побіти еще не одеревенізли, потому что ови тогда легно повреждаются.

повреждаются. При осенней садки, саженцы легко вытисняются изъ земли морозами, сгибаются сийгомъ и вообще принимаются хуже. Осенью по необходимости сажають тогда, когда миста, назначае-мыя подъ посадку, бывають весною затопляемы долго водой из гористыхъ ийстахъ, гди пригодное для посадки весеннее время бываетъ очень непродолжительно.

бываеть очень непродолжительно. Главное правило при выкапывани саженцевь состоять из томъ чтобы не повредить корней пересаживаемыхъ растений. Аля этого ихъ не должно вырывать изъ земли руками, а выкапывать осторожно лопатой, стараясь вийстё съ корнями вынуть и всю землю находящуюся около нихъ. При такомъ выкапывание расте-ний, успѣхъ пересадки бываетъ полный. Выкапывание большихъ растений съ глыбой земли бываетъ иногда довольно затрудин-тельно и довольно дорого, особенно при дальней перевозит ихъ. Но если выкапываемые саженцы не-могутъ-быть оставлены со всею вынутою землею, то по-крайней-мърв при обколачивания ел необходимо оставить изсколько земли нежду новыни корнями. Ксли вырытые саженцы не-могутъ-быть посажены немедлен-ко, то чтобы кории ихъ не засохли, необходимо зарывать ихъ из землю емоченную водою или даже ногружать въ воду. Растения сажаются всегда въ какомъ-нибудь порядкѣ: нам ра-дами или лучеобразно, отъ одной точки во всћ, стороны или дру-гимъ какимъ-нибудь образомъ. Садка радами какъ болѣе правидь-тия предночитается другимъ норядкамъ сажанія. Для вовращения низноствольнаго лѣса, саженцы размѣщаютом ие далѣе трехъ сутовъ другъ отъ друга. Саженцы отъ шести до осьми лѣтъ, для высокоствольнаго лѣса сажаются на разстояния изти и шести саженцы располагаются гораздо гуще. Величина вырыраемыхъ имъ зависитъ отъ всатить и сажен-Главное правило при выкапывани саженцевъ состоитъ въ

песнаха, чо саменцы располагаются гораздо гуще. Величина вырыраемыхъ ямъ зависитъ отъ величины сажен-цевъ, отъ устройства корией и отъ свойства почвы. При вы-рыванія янъ лучшая земля, худшая и дериъ кладутся отдѣльно. Дериъ кладется или въ самый низъ ямы, или, если саженцы мо-

гутъ быть размываемы водою и вытъсняемы изъ земли морозаин, то сверху яны, внязъ травою. Лучшей землей обкладываются корна пересаживаемыхъ растений, а другая употребляется лля наполненія ямы.

При сажания деревъ съ обнаженными корнями надобно наблюдать, чтобы кории саженцевъ по были изогнуты, не переплетялись между собою и располагались въ ямъ прежиниъ естественнымъ порядкомъ. Для этого не пужно становить перссаживаемаго растепія на дво ямы, а держать его надъ зсмлею, насыная сверху, по немногу мелкой рыхлой землп, до тъхъ поръ покая корви пе будутъ засыпаны совершенно. Если корви пересаживаемаго дерева будутъ густы, то насыпавъ въ яму земли и наливъ. водою, делають полужидкое тесто, въ которое становять дерево, а сверху насыпаютъ земли и утаптываютъ все мъсто погами. Утаптывать растения не должно слишкомъ сильно, потому что корви саженцевъ могутъ легко повреждаться при этомъ... Производя посадки на сухой почвъ полезно класть на ямы изсколько мху или листа или около корней делать маленькое углубленіе: Отъ этого земля въ ямахъ не такъ легко высыхаетъ н влажность легче скопляется въ нихъ.

Растенія должно сажать вообще не слишкомъ глубоко. Породы съ горизонтальными кориями должно сажать не глубже двухъ дюймовъ протяву прежняго яхъ стоянія въ землё, и особенно при посадкахъ на почвахъ плотныхъ и визкихъ. Сосна, ель, береза и осина растутъ худо, если будутъ посажены довольно глубоко, напротивъ того прочія породы растуть при глубокой садки весьма хорошо и пускають даже коран изъ каждой части ствола покрытой землею. Ихъ вужно сажать отъ трехъ до шести дюймовъ, смотря по почвъ, глубже противу прежияговхъ стоявія въ землв.

Посаженныя деревья должно надлежащимъ образомъ укръпить въ землъ, чтобы овъ не разшевеливались и нераскачивались вътроиъ. Укрѣплять растенія кольями, особенно ври большихъ посадкахъ бываетъ слишкомъ дорого, а потому породы легко свосящія глубокую садку какъ, дубъ, грабъ, вязъ, влемъ, клевъ, ольха и ясень, -- лучше садить глубоко и укръплять обсыпкою. кругомъ ствола землею, наподобіе кучи отъ одного до полутора-T LXXXVII. - OTA. IV. 1/1

BPOM LIGLAE HOCTS

оута вышиною. Подобная обсыпка инсколько не препятотвуя восту дерева, украплиетъ его достаточно.

Саженцы тонкіе, жидкіе можно сръзывать на высотъ четырехъ и шести футовъ отъ земли, оставляя одинъ два или три сука для притягиванія сока. Такое сръзываніе вершины висколько ис препятствуетъ дальнъйшему росту дерева иъ вышалу, если они сомкнуты въ падлежащее время.

Посадки пеобходимо охранять отъ домашияго свота, четверепогой дичя и прохожихъ. Засохшіе саженцы замѣияются повыши, а вершины и сучья въ такихъ случаяхъ нужно срѣзыють.

Мы забыли упомянуть объ одномъ весьма важномъ обстоятельсткъ при пересадкъ. При выкапыванія большихъ саженцевъ обыкновенно обрывается и повреждается большое или меньшее число корней: для возстановленія въ саженцахъ надлежащаго отношенія между корнями п вътвямя, обръзываютъ часть послъдняхъ, а также и почки, и обыкновенно тъмъ въ большемъ количествъ, чъмъ болье попорчено и оборвано корней. Изъ корней сръзываютъ только сляшкомъ длявные, которыхъ нельзя умъстить въ ямъ прежинмъ естественнымъ образомъ.

Сажаніе дуба. Дубъ лучше всего пересаживать въ долодости, потому что тогда онъ легче возобновляетъ свой перцендикулярный корень, въ случат если бы его лишплся. Одно и двулътнія растенія лучше всего выкапывать буравообразною лопатою: обыкновенными лопатами вырывать дубки довольно трудно. Буравообразная лопата бываетъ дливною отъ полтора до двухъ футовъ и въ діаметръ отъ шести до осьми дюймовъ.

Грабъ съ успѣхомъ пересаживается довольно большими деревцами, потому что имѣетъ вокругъ ствола много мелкихъ кормей. Не должно брать для нересадки деревъ образовавшихся изъ корневыхъ отпрысковъ, потому что такіе стволы имѣютъ мало собствевныхъ корней и оттого худо принимаются. Глубокая садка и срѣзываніе вершянъ грабу ве вредны.

Кленъ и леень можно пересаживать тоже довольно большини деревцами въ пять и шесть футовъ вышицы; вершины кленовыхъ и ясеневыхъ деревъ обръзывать не слъдуетъ. Глубокая садка не вредатъ росту этихъ породъ.

Илима и вяза пересаживають такими уже деревьями, которымъ не можетъ вредить трава, то есть шести и осьми абтинии

7ü

саженцачи. Глубокая садка имъ полезиа; обръзътвание вершинъ спосятъ хорошо.

Липу лучше пересаживать уже довольно большими деревцани; деревья, образовавшівся изъ норневыхъ отпрысковъ, особенно отъ воглубоко лежащихъ корней, привимаются худо. Обрёбываніе вершинъ липъ не вреднтъ; глубокая садка полеена.

Березу можно съ успёхомъ пересаживать только до того возрасту, когда кора на ея стволё начинаетъ бълъть, потому что корин ея послё этого разрастаются довольно сильно п мелкіе корешки вокругъ ствола начинаютъ теряться. Березу необходимо стараться садить весною; осенияя садка ей не благопріятствуетъ; вершины березовыхъ деревъ срёзывать не слёдуетъ; глубокая садка березѣ пеблагопріятна.

Осина хотя и разрастается весьма легко сама собою, по очень часто для полученія саженцовъ приходится во ращать ихъ нарочно. Для этого выпимаютъ осторожно изъ земли здоровые конны корисй петолще полудюйма и садятъ ихъ въ рыхлой земли на полтора или два дюйма глубиною, землю поливаютъ водою и эти корим очень скоро пускаютъ отпрыски. Когда отпрыски достигнутъ одного или двухъ лётъ, ихъ отдёляютъ другъ отъ друга, перерѣзывая острою лопатою старые кории и пересаживаютъ въ питоминкъ, а потому уже и па свободу.

Всё нвы, червые п бълые тополи возращаются лучше череинани, то есть садкою обръзанныхъ сучьевъ и колсевъ.

Для разводенія нась черевками по берегамъ ръкъ, на отмеляхъ и для укръпленія летучаго песку, нвовые черенки выръзываютъ изъ двухъ или трехлътвихъ сучьевъ; длина черенковъ должиа быть такая, чтобы концы ихъ находились постоявно въ слоъ земля, не высыхающемъ при обыкновенной погодъ.

На свѣжей, влажной почвѣ это бываета на глубнић дебнадцати люймовъ, на рыхлой до двадцати и двадцати-цити дюймовъ; длина me черемковъ должна быть отъ шестиадцати до тридцати дюйновъ, потопу что черенки выставляются поверхъ земли на четыре и на шесть дюймовъ.

Сучья, назначаемые для черенковъ, сръзываются острымъ воженъ экось, очащаются отъ вътвей и раздъляются на потребной дничы черенки.

Черенки передъ садкою владуть въ воду недван на двв. Икъ

BPOMBIELSEBOCTE

«сажають ная по одначка въ особо приготовленныя острою палкою дыры, ная кучами по шести ная десяти черенковъ. На летучнкъ пескахъ черенки сажають въ борозды.

При садкё кольями, которыя бывають дляною до семи сутовъ « томщиною до двухъ дюймовъ, надобио наблюдать, чтобы кора на кольякъ не была повреждена; ихъ сажаютъ въ нарочно притотовленныя длятого ямы: верхній срёзъ кола замазывается глиною, чтобы колъ отъ влажности не гинлъ сверху. Разводить ивы и тополь хорошо по дорогамъ, канавамъ, вообще где прогоняет-«ся скотъ и где маленькия растения могутъ быть имъ объёдаемы.

Сосну съ усибхомъ можно пересаживать въ однолътвемъ и двухлътнемъ ся возрастъ; если же такпмъ деревцамъ можетъ предстоять вредъ отъ травы и летучаго песку, то въ четырехъ и пятилътнемъ возрастъ.

Сосны десятвлътнія безъ предварительной пересадки и сръзызванія вертикальнаго кория, принимаются худо.

На влажной почвъ сосну можно сажать во всякое время года; на сухой лучше весною. Маленькія сосновыя деревца дучше всего выкапывать буравообразной лопатой, потому что съ глыбой земли сосновые саженцы принимаются лучше. Для пересадки нужно выбирать особенно хорошіе п здоровые саженцы.

но выоврать особенно хорошне и здоровые саженцы. Ель сажають или единичными саженцами или пучками; въ умвренномъ климатѣ сль можно пересаживать въ трехъ и патплѣтшемъ возрастѣ. Лучше всего пересаживать ель съ глыбою земли около корней, начиная садку съ октября мѣсяца, когда наступитъ дождливая сырая погода. Если на еловыхъ посадкахъ разрастетса сильно трава, то ее вытравляютъ домашиниъ скотомъ; ковавныя лошади и овцы не должны быть пускаемы въ такихъ случаяхъ на мѣста посадокъ.

Насажденія, возращенныя посѣвомъ, посадкою или другимъ ка-«имъ инбудь образомъ, бываетъ необходимо прорѣживать, и такія прорѣживанія называются проходными порубками или прочистками. Цъль проходныхъ порубокъ — полученіе болѣе значительной отъ лѣсовъ прибыли, какъ относительно качества вырубки, такъ и качества получаемаго матеріяла.

Прокодныя порубки заключаются въ вырубкъ деревъ заглушенчыхъ и въ изръживанія весьма густыхъ насажденій, для доставленія лучших деревьянъ болъе свободы.

78



Однако не всегда пъль проходныхъ порубокъ заключается въ полученія временной прибыли отъ собствевно вырубленваго при прочисткъ лъса. Въ густыхъ молодыхъ насажденіяхъ, произрастающяхъ на довольно тощей почвъ, когда деревья мъшаютъ роети другъ другу, необходимо проязвести проходную прорубку, съ цълю доставить деревьямъ лучшаго роста болъе простору, и въ этихъ случаяхъ прочистки предпринимаются иногда довольно рано.

Въ лесахъ, произрастающихъ на почвъ хорошей, гдъ лучшія деревья не слишкомъ страдаютъ отъ густоты, прочистку можно предпринимать въ двадцати и тридцатилътнемъ возрастъ, когда вырубленный матеріялъ можетъ имъть сбытъ.

Ранняя прочистка необходниа твиъ скоръе чъмъ почва хуже и менъе питательпа. Очень густыя сосновыя насажденія на худой почвъ засыхаютъ часто въ сорокъ лътъ, неимъя въ послъдніе десять и даже двадцать лътъ ни какого приросту; но если эти насажденія въ пятнадцати лътнемъ возрастъ будутъ прочищены, то густота насажденія и дурное качество почвы не могутъ уже имъть такого вреднаго вліянія на ростъ цасажденій, и сосна растетъ съ успъхожъ, возможнымъ на худой почвѣ.

Въ породахъ скоро растущихъ прочистки должны быть предпринимаемы скоръе нежели въ породахъ медленно растущихъ.

Прочисткя насажденій слёдуеть пропаводить довольно осторожно, вырубая только то количество лёсу, которое необходимо для доставленія свободы оставляемымъ деревьямъ. Почва въ прорубаемыхъ пасажденіяхъ должна быть всегда отёненною и общая связь верхнихъ вётвей деревъ никогда не должна быть прерываема.

При проходиыхъ порубкахъ можно держаться слёдующихъ правилъ :

Породы, произрастающія въ болѣе густомъ насажденін, могутъ быть прорѣживаемы мецѣе породъ, требующихъ болѣе свободваго стоявія деревъ.

Почва сухая, тощая, должна быть отвняема болёе почвы хорошей, и проходвыя прорубки въ участкахъ, проязрастающяхъ на почвъ перваго рода, должны быть проязводямы остороживе, чтобы почва пе была слишкомъ открыта свободному дъйствию свъту я воздуху.

Если возращають лёсь для построекь, то насажденія необхо-

дниб содержать болёе въ густотё, и въ этонъ случат, при проходныхъ порубкахъ, вырубается лёсу менве, чёмъ при прочисткахъ лёсовъ дровяныхъ.

Участки, которыхъ деревья растутъ болѣе въ вышвиу, прорубаются менѣе насажденій начинающихъ уже округлять свои вершвиы.

Проходныя порубки въ лъсахъ, до времени ихъ срубки, предпривниаются иъсколько разъ'; въ высокоствольныхъ обыкновенно черезъ двадцать или тридцать лътъ.

Въ молодыхъ участкахъ обыкновенно бываетъ болѣе подеыхающихъ деревъ и проходныя прорубки должны быть предпранимаемы въ нихъ чаще участковъ средняго и болѣе стараго израстовъ; въ лѣсахъ, состоящихъ изъ древссиыхъ породъ, не териящихъ большой густоты, какъ сосновыхъ, березовыхъ, липовыхъ, ольховыхъ, прочистки должны предпривиматься чаще, чѣиъ въ лѣсахъ дубовыхъ, ильмовыхъ, вязовыхъ, грабовыхъ, еловыхъ, и такъ далѣе.

Возращаемыя вновь и старыя насажденія лівсовъ подвергаются часто разнымъ вреднымъ вліяніямъ. Лівсной хозявнъ долженъ умъть отвращать иха: ипаче хозяйство можетъ разстроиться, и лівсъ не только не дастъ ожидаемаго отъ него доходу, но сще можетъ вовлечь владівльца въ убытки.

Вредное вліяніе на лиса вмиють слидующія обстоятельства: морозь, засуха, свигь, вися, витры, огонь, сорныя растенія, дикіе звири, домашній скоть, насикомын, вода и летучіе пески.

Всё эта вредныя для лёсовъ обстоятельства, не бываютъ одннаково вредны для лёса, потому каждый хозяннъ должевъ опредёлять вліянія оказывающіяся болёе вредными для его лёса и привять противъ нихъ надлежащія мёры; въ еловыхъ лёсахъ ваиболёю вредное вліяніе оказываетъ вётеръ, въ листренныхъ втого вётъ, лёсамъ липовымъ угрожаетъ наибольшая обясность отъ похищеній и такъ далёе.

Здёсь мы разсмотрямъ, сколько позволяетъ предълъ ститья, всё эти вредныя вліянія и мёры къ отврыщенію.

Морезъ причнияеть лёсамъ вредъ, умерщиленіемъ симинныхъ исходовъ, поросли отъ иней и корней, выжиманіемъ симинныхъ подростовъ изъ земли и даже поврежденіемъ большихъ деревъ.

Молодыя растения повреждаются тоздании вессивнии порозана,

наступающами послё теплыхъ дней и раннями осенними и зимимып морозами, особенно въ безсибжныя зимы. Для защиты всходовъ отъ морозу на съмянныхъ лъсосъкахъ надобно располагать ихъ такъ чтобы, онъ со стороны холодныхъ вътровъ были защиицены растущимъ абсомъ. Мелкія растенія и кусты, которые могутъ доставить боковую защиту веходу, нужно оставлять на лъсосъкахъ; съмливыя деревья на лъсосъкъ нужно оставлять болъе, чъяъ сколько вужно для обсъмяненія почвы.

Поставы на итстахъ открытыхъ защищаются отъ морозу болъе толстымъ покровомъ съмянъ землею, покрываніемъ всходовъ вътвями хвойпыхъ породъ, есля атотъ способъ не будетъ слиш комъ дорогъ, и поствомъ древесныхъ съмяпъ витстъ съ хлѣбными растеніями.

Всходы п сажевцы породъ съ горязонтальными кориями, произрастающія на почвѣ мокрой и рыхлой, часто выжимаются язъ земли морозами. Для отвращенія этого вреда, почву не слѣдуетъ слишкомъ взрыхлять, посѣвы хорошо покрывать слоемъ листа, молодыя растенія сажать вмѣстѣ съ глыбами земли.

Вредныя вліянія морозу ва большія деревья не могуть быть отвращаемы въ лъсахъ, и наконецъ эти вліянія не вредятъ замътно большимъ деревьямъ.

Отъ засухи, или продолжятельныхъ жаровъ, можно предохравить растеція, въ стиянныхъ лъсосъкахъ па почвъ сухой, оставленіемъ большаго числа сенянныхъ деревъ, чъмъ сколько цужно для обсъмяненія почвы; въ стияпныхъ лъсосъкахъ на почвъ сырой п въ сыромъ кляматъ, деревья должны стоять ръже, посъвы на открытыхъ мъстахъ слъдуетъ производить глубже, при посадкахъ дълать ямы больше, п больше обсыпать кории растеній землею; плотныя глинистыя почвы необходимо взрыхлять глубже в очищать отъ сорвыхъ растеній.

Дия отвращения вреда отъ повола сябгомъ, не должно возращать насаждовия слишкомъ густо, а густые подросты веобходимо прорбяннать. У лиственныхъ породъ согнувшихся отъ повала сибгомъ, нужно сиоль возможно скоръе обръзывать вершины.

Вътеръ причиняетъ лъсамъ вногда значительный вредъ, обнажая довольно большія площади лъсцой почвы.

Вътровалы случаются болве въ лесахъ хвойныхъ, преимущеочвевно еловыхъ, на почве пе глубокой, нокрой и при открытемъ местоположения.

промышленость

Опредълевіемъ при устройствъ дачъ направлепія сильныхъ, часто дующпхъ вътровъ и соотвътсвеннымъ назначеніемъ очередей рубки принимаются уже достаточныя мъры противъ вътровала. Рубку лъсовъ, которымъ угрожаетъ опасьость отъ вътра, нужно назначать съ подвътренной стороны; сели же направленіе вреднъйшихъ вътровъ неизвъстно, или обстоятельства требуютъ начать рубку со стороны вътра, то при возобновленіи лъсовъ не пужно трогать опушки лъса съ вътренной стороны; лъсосъки вести узкими полосами, такъ, чтобы вырубленныя полосы лъса находились между полосами невырубленными.

Послѣ вѣтроваловъ необходимо убпрать возможно скорѣе поваленный лѣсъ; есля же этого нельзя, то нужно очистить его отъ вѣтвей и коры, а плачо въ поваленныхъ деревьяхъ, а особенно еловыхъ, могутъ удобно развестось насѣкомыя.

Атспые пожары иричиняють пногда пе только значительный вредъ лъсамъ, истребляя большія площади, лъсовасажденій, но в поствамъ хлъбныхъ растепій смежнымъ съ горящимъ лъсомъ.

Причиною пожаровъ бываетъ умышленное поджигательство ихъ пастухами или крестьянами, желающими увеличить свои пахати, или неумышленное, причиною котораго бываютъ большею частію охотники, прибивающіе заряды пеньковыми пыжами. Для предупреждеція вреда отъ огия не слъдуетъ позволять раскладывать въ лъсу огип проъзжающимъ и проходящимъ, а если это необходимо, то огии допускать раскладывать въ такомъ разстояния отъ лъсу, при которомъ огонь не можетъ быть причиною пожара. Мъсто для разведенія огия должно быть очищено отъ сухаго листа, мха, и другихъ удобогорючихъ матеріяловъ; особенно тщательно вужно смотръть за лъсами въ сухое, жаркое время года, отъ половины мая до половины сентября.

Не допускать лётомъ въ хвойныхъ лёсахъ жженія угля, гонки смолы п тому подобнаго, или отводить для этихъ операцій безопасныя мёста, то есть поляны или прогалипы, на которыхъ нётъ валежнику, слоя сухаго листа, мха, сухой высокой травы, и которыя удалевы отъ молодыхъ хвойныхъ васажденій.

Пожары случающіеся въ лѣсахъ бываютъ трехъ родовъ, довземный, напольный и вершинный, или повальный. При первоиъ изъ нихъ горитъ слой почвы (торфяпой;) огонь большею частію распространяется довольно медленно; для потушенія этого огня

82

вырывають вокругь горящаго места, вплоть до материка, канавы: крайнія по канавь деревья срубаются, тлеющія заливають водою или засыпають землею изъ канавъ.

При напольномь пожар'в горять покровь почны состоящий взъ сухаго листа, иха и тразы. Во ватала пожаръ этотъ ножетъбить потушень водою, если она сеть близно, или засычаниень горащихъ ийсть землею, а также областиваціень ихъ обрания метвенных породъ. Но если отв этихъ ифръ домары не препредаются, то сверва въ той стеретя куда стренится огонь спльтво, очищають полосу вонан оть удобетеранных метеріаловь в въ овасныхъ мъстахъ (передъ подростани особение хасящихъ породъ) вырывають небальнія каналы, въ томо врамя продолжая тухинть отонь вътвями и забрасыванонъ, его семьно, При тунени подасниато пожара нужно стараться особению не допустинь огия до молод наковъ хвойныхъ породъ, а кначе пожеръ пре-вращается въ повалалый, или веркникъщё, то сеть горятъ жваще отволы деревъ нолодыхъ в вервины деревъ сторыхъ. При тушевія вершиваго огня вст мары къ потушевію пожара должно предпринимать въ такомъ разстояние отъ огня, чтобы они могли быть окончены до прибляжения пожара. При этомъ пользуются нив-ющнися въ лѣсу просѣками, дорогами, рвами, полянами и начинають съ нихъ тущить пожара.

Для потушевія вершивнаго пожара, по ваправлевію сильвѣйшаго горѣнія, вырубають полосу льса, деревья валять въ сторовѣ пожара, очищая вхъ отъ вѣтвей и сучьевъ, которыя и убирають; если время и силы позволяють, то убирають и самые отволы срубленныхъ деревъ. Въ вѣкоторояъ разстоявіи отъ пожара пеобходимо разставлять людей, чтобы тушить огонь происходяшій отъ искры и головепь.

При весьма сильномъ пожарѣ и при недостаткѣ средствъ къ тушенію его, совѣтуютъ разводить такъ-называемые встрѣчные огни. Для этого въ нѣкоторомъ разстояніи отъ пожару, въ сторовѣ къ которой инѣетъ огонь большее стремленіе, прорубаютъ просѣку, а на пей вырываютъ канаву, передъ кановой дѣлаютъ изъ сухаго мха, листьевъ, вѣтвей и тому подобнаго валъ, который зажигаютъ, когда приближение огня сдѣлается чувствительнымъ по движенію воздуха, стремящемуся къ горящему про странству; оба эти огня встрѣтившись и истребивъ на пути сво-

4

T. LXXXVII. - OTA IV.

1.9

HPOMLIMIE BOCTL

сить вст удобогоризно матеріалы, или цотухають совершевно или ослабляются такъ, что окончательное тушеніе ихъ не представляеть почти ни какихъ затрудненій.

О вредѣ отъ сорвыхъ растеній ны уже говорили излагая правила возобновленія лѣса. Мѣры противъ вреда отъ сорвыхъ раетеній состоятъ въ истребленіи ихъ, конечнонъ или временнонъ.

Аревесныя растенія тернать часто оть дикнахь знёрей водащихся въ люахъ и интающихся листьями, почками, побігани и корою древесныхъ растеній. Оленей, лосей, козуль и ланей можно отваживать отъ иолодияковъ выстрилани въ расплохъ или огораживать молодияки плетияни. Зайцевъ, откусывающихъ зимою побити иолодияки плетияни. Зайцевъ, откусывающихъ вору у осниць, можно стрилать, а противъ мышей, особенно вредныхъ молодынъ подростанъ бука, клена, илима, вяза, граба, ясени, сосны, полезно скашивать въ молодиякахъ траву, раскидывать ишевичныя зерна или хлибовыя катышки выноченныя въ раствори вышьяка и не истреблять лисицъ, ежей и совъ, питающихся иышани.

Аля отвращенія вреда отъ птицъ выклевывающихъ съмена на ивстахъ посъвовъ, надобпо стараться тамъ, глё пролетаютъ дикіе голуби, производить посъвы по минованіи пролета; другихъ же птицъ, какъ-то: глухарей, снигирей, зябликовъ и кедрововъ, можно отваживать отъ посъвовъ внезапными выстрълами и выставленіемъ чучелъ.

Если пастьба скота въ лѣсу должна быть допущена по недостатку другихъ настбищныхъ мѣстъ, то для отвращенія вреда отъ поѣданія скотомъ побѣговъ и листьевъ молодыхъ лиственвыхъ растеній, должно соблюдать слѣдующія правила. Въ участки гдѣ есть подросты, но нѣтъ травы или мало, домашную скотину пускать не слѣдуетъ; коровъ вмѣстѣ съ овцами пускать не должно, потому что коровы не трогая травы, но которой прошли овцы, питаются болѣе древесными растеніями. Весною молодняки подвергаются объѣданію скотомъ болѣе, чѣмъ осенью ; листьи дуба, осины, липы, вяза и орѣшника объѣдаются скотомъ охотнѣе листьевъ ольхи, березы и ели. Подросты, требующіе охраненія отъ домашиято скота, полезно огораживать или, для сохраненія ихъ въ цѣмости, необходимо наказать пастухамъ не васти въ этихъ мѣстахъ скотины.

84

Сосновые и еловые лиса терцять иногда зйачительно оть нанаденія насткомыхь. Вредь оть нихь вълбенстыхъ мистахъ не можеть быть ощутителень, но въ мистахъ налолбеныхь, опустоменія, причиняемыя насикомыми, бывають такъ сильны, что часто лисные участии довольно значительной площади засыпають совершение. Опасийныя для сосновыхъ и еловыхъ лисовъ насикомыя, нападающія на большія деревья и умерщиляющія ихъ, осымизубчатый еловый коройдъ (Jostrychus typographus. Lin.) и сосновый шелкопрядъ (Phalaena Bombyx pini. Lin).

Чтобы предупредить вредь отъ опаснаго размноженія этихъ насткомыхъ, необходимо слёдить за размноженіемъ ихъ и знать признаки, которыми опредъляется опасное количество этихъ насткомыхъ въ лёсу: когда въ лёсу появляется много птицъ нитающихся насткомыми, какъ то поползней, дятловъ, древолазовъ; когда въ тихіе, теплые вечера летаетъ много бабочекъ; когда хвой из иткоторыхъ деревьяхъ, особенно по закраннамъ насажденій, пожелтвлъ и спадаетъ, кора на деревьяхъ шелушится, вершины деревъ не имъютъ естественной густоты, подъ деревьями замъчается червоточния или пометъ гусевицы, то это върный признакъ, что осъмизубчатый коротать и сосновый шелкопрядъ размножились до опаснаго количества, и въ этомъ случат надобно принять мъры къ истребленію ихъ.

Для истреблевія коротда кладуть ловчія деревья, то есть, срубають весною въ разныхъ мъстахъ лъса деревья, растущія по краямъ насажденій, а когда подъ корою этихъ деревъ появится плеия насъкомыхъ, то кору сжигаютъ.

Деревья зараженныя коротдомъ очищаютъ отъ коры и ее сожигаютъ. Само собою разумъется, что не надобно ловить и истреблять птицъ питающихся насткомыми.

Для истребленія бабочекъ шелкопряда п гусеницы, собираютъ ихъ въ холодные утра и вечера, соскабливаютъ съ деревъ якца ихъ, вгоняютъ свиней въ зараженныя мѣста, прокапыкаютъ ловчія канавы, чтобы поймать гусеницъ переходящихъ съ одного дерева на другое, вырубаютъ единичныя деревья и даже небольшія площади лѣсонасажденій, гдѣ замѣчено будетъ много гусевицъ, и у срубленныхъ деревъ обрубаются и сожигаются сучья и вѣтви. Попорченным насковными деревья необходию вырубний накьабалю скорбе; если же от изсвисных пострядали или унорщимения насаждения довольно значительной площади, то по вырубий ихъ должно приступить ненедленно къ возобновлению вырублениято лиса.

н. шелгуновъ-

КРИТИКА.

злиятій по предметамъ звъздной астрономін, Млечнаво Пута и отдиленности неподвижныхъ звпъздъ. Ф. Струве, директора Дентральной Пулковской Обсерваторіи.

(ÉTUDES BUR L'ASTRONOMIE STELLAIRE, sur la Voie Lactée, et sur la distance des étoiles fixes, par F. W. G. Struve, membre de l'Académie Impériale des Sciences, premier astronome et directeur de l'Observatoire Central, etc. St-Pétersbourg, 1847).

«Представьте себъ общарную, гладкую равнину.» говорилъ недавно маститый Biot, въ одномъ изъ разсужденій, нанисанныхъ для Journal des Savans: «и на этой равнинъ, «въ нъсколькихъ миляхъ отъ многолюдной столицы, бога-«той всъми умственными и житейскими средствами, среди «чостаго поля и необъятнаго горизонта, небольшое возвы-«щеніе, уединенный плоскій холмъ, гдъ ни туманы боль-«шеніе, уединенный плоскій холмъ, гдъ ни туманы боль-«шаго города, ни испаренія сосванихъ болотъ. ни пыль боль-«шихъ дорогъ, не помрачаютъ воздуха; гдъ стукъ колесъ о «мостовыя и пущечные выстрълы не извъстны и не потря-«скютъ зданій; гдъ все тихо, спокойно, свътло, весело. Вотъ «чудесное мъсто для обсерваторіи! Теперь давъ свободу по-

T. LXXXVII. - Org. V.

RPETEKA.

арывамъ платопическаго умозрънія, предположнить, что «намъ бы вздумалось основать тутъ царство Урания, астро-«номическую колонію. Постровиъ здъсь, прежде всего, ог-«ромную обсерваторію, которой архитектура, благородпая в «величественная, соотвътствовала бы и достоинству и поатребностямъ великой науки. Совокупимъ здъсь прекрасиъй-«mie, богатъйшіе въ міръ инструменты. Поселимъ здъсь «астрононовъ молодыхъ, дълтельныхъ, преданныхъ изуче-«нію неба по влеченію сердца й по долгу званія. Да чтобы «порядокъ господствовалъ въ ихъ занятіяхъ, чтобы всъ за-«одно, безъ сопериячества, содъйствовали къ образованию «благолъпнаго цълаго, дадимъ имъ главу, вождя, началь-«ника. Въ санъ этотъ возведемъ мы такого человъка, кото-«рый, нравственно уже, былъ бы на глаза всъхъ глава н «начальныкъ; чьи заслуги, дарованія, слава и усердіе къ наукъ, давали бы ему полное и неоспоримое право на подоб-ное отличіе. При этихъ достоинствахъ, всъ будутъ друзья «ему, и самъ опъ сочтетъ для себя счастіемъ способствовать «къ спеціальнымъ разысканіямъ каждаго, какъ скоро они «будутъ предпринямаемы безъ вреда для порядку и безъ па-«рушенія общихъ обязанностей. Такая должность требуетъ «постолннаго присутствія, ежеминутнаго прилежація, дъя-« тельнаго и личнаго участія вътрудахъ, которыни надо упра-«влять. На это нуженъ человъкъ весь вполнъ. На како-«вомъ основания мы положительно запретимъ нашему дирек-«тору принимать на себя всякую другую должность, частную «пли государственную, за исключеніемъ званія академика, «которое будетъ какъ-бы священная эмблема его ученой «жизни. При такомъ стъснительномъ условіи, мы, по долгу «справедливости, обязаны вознаградить его жалованьемъ не «въ примъръ другимъ жалованьямъ; такимъ именно, чтобы сонъ положение свое при одномъ казенномъ мъстъ, если «Богъ надълитъ его благоразуміемъ, почиталъ скоръе вы-«годнымъ для себя чъмъ убыточнымъ. Надо же еще при-остроить и нашихъ колонистовъ. Чтобъ имъ было любо житъ . «вятсь и трудиться, выстроимъ для нихъ помъщенія удобеныя и красивыя, гдъ бы каждый отдельно могь процеб-

RPHTERA.

«тать съ своимъ семействомъ, — ибо, для соблюденія ученя-«го интереса, дабы они жили въ чистомъ полѣ прилежно и «безволокитно, благоусматривается полагать ихъ женнанин-«мяся по принадлежности. Квартиры ихъ помъстимъ по-«дяльше отъ главнаго астрономическаго зданія, длятого «чтобъ о́но не страдало отъ тъснаго сосъдства съ жилыми «отдъленіями; а отъ квартиръ къ главному здавію проведенъ «крытыя и теплыя галереи, по которымъ бы могли они-«крытыя и теплыя галереи, по которымъ бы могли они-«двемъ и ночью, во всякое время года, проходить къ мъсту «своихъ подвиговъ сухо, удобно и отрадно, ие подвергаясь «простудамъ, канаямъ в насморкамъ. Кромъ инструментовъ, «нужныхъ для наблюденій, они найдутъ еще въ этомъ зда-«ніи богатую астрономическую библіотеку, и особенныя ком-«наты для занятій, огражденныя танже отъ помвхъ со сто-«роны климата: однъ только наблюдательныя залы и инстру-«менты будутъ, по необходимости, претерпъвать холодъ въ «осеннее и зимнее время, потому что — къ сожальнію — «такова ихъ судьба и иначе нельзя. Земли у пасъ кругомъ «довольно: такъ отведемъ еще каждому садъ и огородъ. То-«гда они, между собою, съ своими семействами, составятъ «какъ-бы отдъльный міръ, витая въ атмосферь одинако-«выхъ идей, дружескихъ чувствъ, согласныхъ привычекъ, «и подвизаясь на поприщъ одинаковыхъ трудовъ, для кото-«рыхъ им въ чемъ нъть недостатку, которыхъ нигдъ въ дру-«рыхъ ин въ чемъ нътъ недостатку, которыхъ нигдъ въ друягомъ мвств и при другой жизни не могли бъ они испол-«нить, и которыхъ награда — достойно заслуженная слава. «Но, чтобъ они дорожили этимъ положеніемъ и съ каждымъ «днемъ болъе къ нему пристращались, не надо отчуждать ихъ «совершенно отъ учепаго общества, котораго участіе и одобре-«ніе нужны имъ для бодрости духа. Однажды въ годъ, по «меньшей мара, директоръ представитъ академія наукъ от----«четъ въ дайствіяхъ и успъхахъ обсерваторія. Всъ труды» састрономовъ будутъ ежегодно пересказаны, да и сами они «будутъ присутствовать въ этихъ засъданіяхъ, какъ члены «или какъ ученые гости: для чего, по причинъ отдаленно-«сти колоній отъ города, и ради умножепія ихъ отрады при «исполневіи этого долгу или этой потьхи, назначимъ имъ со----

Digitized by Google

3

«держаніе не скудное, на котерее могы бы она завести у осбя лоннадей и экипанки для быстраго и полойцаго сладо-«вонія въ столицу по ученей надобности. Эта росконь мабогливости и прилачій нагда досель не употреблялась для «водобной чьяк: но сонтакія наша богата и востилина; сость «вичего не стоить сорить деньгами для шуки и сосдавать рай «вичего не стоить сорить деньгами для шуки и сосдавать рай «визадоченный. Му, создали не вы Утопно! спажуть инт сотвенду: на вжанеские Эльдераде! — Оно дийствитилчие такъ межеть поназаться. Мо, праве, я туть инчию бе «выдумываю. Я только предстаения, пожалосянникь «выя черты плана, устройства и устава, пожалосянникь «Русоканъ Имиераторомъ Пулковской Обсерваторія.»

Не возможно живописиће и сврањед мвеће изобразить ви превмуществъ этого необыкновениого учрежденја на немеу астрономіи, ни досточиствъ его споменитаго директера; не возможно разительне ноказать бъднаго виду и скудости средствъподобныхъ саведеній за границею въ сравненіи съ той изянною наружностью, съ тъмъ изобиліенъ сносебевъ, удобствъ и посебій, которыми Монаронке великодущіе есыпесть у насъ храмы умственныхъ успьховъ. Не принимая на осбя соминтельной роли навегириста, приходящаго въ узаконенный весторгъ передъ своимъ, роднымъ, отечественнынъ, мы предночли передать русскому чигателю отвывъ и судъ иностранца, котораго одно уже славное смя виолить румотся за ихъ основательность и безпристрастіе.

И такъ рай звъздочетовъ созданъ. Астраномическое Эльдорадо существуетъ на Руси. Чудесъ этикъ ин неройъ пе однсать, ин въ сказкъ не пересказать. Весь ученый міръ удналастся и завидуетъ. Но всеге лучше то, чте изъ этоге Эльдорадо выходятъ въ свътъ творенія, доказывающія, что «астрономическая колонія» неша преуспъваетъ. Многие врекрасные труды уже основали ся славу, которая съ каждынъ годемъ возрастаетъ. Сочиненіе, изданное недавно ученынъ главою пулковскаго «царства Ураніи», такъ дюбовытно но своему предмёту и такъ важно въ наукъ но разысканіятъ и выводамъ, которые въ немъ представлены съ необыкновен-

4

ною силою логини и таланти, что ны считаеть совершению необходимыми просить читателей этого отдиления выслушить двло со вызманісни.

Масчный Путь есть свътлый поясь неба, который то сладул одвнокою полосою различной ширины, то развитиляю на дов части, обтекаеть все небо. Отчего зависить его блескъ в въ какомъ отношение съ этою полосою находятся разныя звъзды, вотъ вопросві которые вздавна обращали на себя винмание овлософовъ. Но древние ученые были мало знакомы ст звъзднымъ небомъ. Безъ пособія зрительныхъ трубъ, они могли видать только звъзды первыхъ шести величинъ, то есть, степеней ихи кажущагося блеску. Зввалы удалены отъ Земли на такія огромныя разстоянія, что діаметры этихъ шаровъ совершенно исчезаютъ для нашего глаза, даже и для глаза, вооруженнаго телескопомъ. Они нажутся только болте или менье свътлыми точками, которыхъ протяжения измърить невозможно. Но свыть этихъ точекъ представляеть разительныя различія, которыя названы величинами. Къ звъздамъ первой величины првиадлежатъ звъзды самыя свътлыя, каковы Сиріусъ, Вега, в имъ подобныя; ко второй, третвей и такъ далье звъзды постепенно менье и менье яркія; в наконець, къ шестой величинь, ть, которыя уже едва прижитны обыкновенному, невооруженному глазу. Госпо-динъ Аргеландеръ, въ своей Uranometria nova, издинной въ Берлинк, въ 1843 году, показалъ, что изъ среднихъ странъ Европы можно видъть 3,256 такихъ звъздъ, начиная съ съвернаго полюса міра до 36 градуса на югъ отъ экватора. Если присоединить еще около 844, которыя находятся на остальной части южнаго неба, то всего получимъ около 4,100 звъздъ, доступныхъ невооружениому глазу. Далеко не всъ изъ нихъ описаны древними. Каталогъ Иппарха, знаженятбишато изъ греческихъ астрономовъ, заключаеть въ себатолько около 1022 звъздъ. Втечение многихъ столътие нало къ этону бмло прибавлено, и даже въ росписи Гевеліуса, наблюдавшаго въ семнадцатомъ въкъ, еще безъ номощи зрятельныхъ трубъ, показано не болъе 1535 звъздъ. Отсюды вадно, какъ наловажны матеріялы, по которымъ можно быле-

5

RPHTERA.

судить въ прежийя времена объ устройствъ неба. Греки сознавались сами, что они инчего новаго не выдумали --все заимствовали отъ Варваровъ — только многое усовершевствовали свониъ геніемъ. До какой степени усовершенствовали они астрономическія понятія, заимствованныя изъ Египта и Сиріи, это трудно ръшить нынче. Несомитнио только то, что иден о центральномъ положение и неподвижности Солнца в о течения Земля вокругъ него, вцея явственно вынесенной изъ Египта Писагоромъ, они вовсе не поняли: они насмъхались надъ нею какъ надъ сумасбродствомъ и поставляли, такъ сказать, въ долгъ чести своей національной учености упорно придерживаться противоположной системы. У Демокрига встръчаемъ мы другую замъчательную идею, которая также навърное не его, а предположение древнъйшихъ людей, хранившееся въ Египтъ. За недостаткомъ въ средствахъ къ точному наблюденію, первобытный человъкъ какимъ-то чуднымъ инстинктомъ угадывалъ, что Солнце стоитъ, что Земля – одна изъ блуждающиет звъздъ и течетъ вокругъ Солнца, и что сіяніе свътлой полосы неба, извъстной подъ вменемъ Млечнаго Путв, зависитъ отъ скопленія чрезвычайнаго множества мелкихъ звъздъ, незамътныхъ отдъльно глазу и которыхъ свътъ сливается въ одно общее нерцадіе. Демокритъ присталъ къ этому остроумному предположенію, по оно не болъе имьло успъху у Грековъ какъ и догадка о неподвижности Солнца. До какой степени идея эта была не греческая, а привозная, принадлежащая къ другому роду астрономическихъ соображеній, видно уже изъ того, что Аристотель всё-таки считалъ Млечный Путь метеоровъ расположившимся въ средней странъ неба.

Съ открытіемъ телесконовъ взоръ нашъ началъ, по мъръ усовершенствованія этихъ снарядовъ, далъе и далъе проянкать въ пространства небесныя; но не скоро мы короче познакомились съ чуднымъ строеніемъ Млечнаго Пути. Вотъ что объ этомъ говорилъ еще знаменитый Лаландъ въ послъдней половинъ прошлаго стольтія: «Безъ-сомиънія, блескъ и бъ-«лизна Млечнаго Пути зависятъ частью отъ сіянія мелкихъ «звъздъ, которыя милліонами толпятся въ этой полосъ неба;

KPHTHRA.

« однако жъ, съ помощью огромнъйшихъ телескоповъ мы не «довольно различаемъ эти звъздъ, чтобъ можно было исклю-«чительно приписать ихъ лучамъ бълизну этого пути, совер-«шенно замътную для простаго глаза и трудно ръшить, про-«исходить ли эта бълизна единственно отъ звъздъ, хоть в « нътъ никакаго удовлетворительнъйшаго объясненія». (Astroпотіе, І, § 542). Улачныя догадки и нербако сиблая фантазія были долгое время главньйшими средствами къ составленію болье или менье въроятныхъ заключеній объ устройствъ Млечнаго Пути и о законахъ распредъленія звъздъ на небъ. Между миогими мечтательными мнъціями, мы находниъ уже въ Кепплеровомъ Epitome Astronomiae Copernicanae (рр. 37, 39) чрезвычайно замъчательныя суждения о Млечномъ Пути: онъ предполагалъ, что эта свътлая полоса состоитъ изъ кольцеобразнаго слоя звъздъ, внутри котораго расположено наше Солнце. Предположение свое опъ доказывалъ тъмъ, что Млечный Путь представляется на небъ почти больнимъ кругомъ сферы всегда ровно освъщеннымъ. Но, одпо это обстоятельство, которое не совстмъ даже согласуется съ наблюденіями, не можетъ служить достаточною опорою такому мнению и дать ему перевъсъ надъ всеми прочими.

Объ однородности Солица и звъздъ Кепплеръ ничего не говорилъ положительнаго: онъ считалъ это возможнымъ, не въ тоже время приводилъ и противные доводы. Опровергнувъ ихъ, Гейгенсъ первый несомитино призналъ, что звъзды — самосвътящія тила, подобныя Солицу, окруженныя можетъ-быть подобными нашимъ плаиетами. Онъ полагалъ, что онъ равиомърно разсъяны въ простраиствъ въ огромныхъ другъ отъ друга разстояніяхъ. Отчалваясь найти удаление ихъ отъ земли помощью астроиомическихъ измърений, онъ старался по-крайней-мъръ опредълить отношения между разстояниями Земли отъ звъздъ различныхъ величинъ, и достигалъ этого вычислениями, основанными на сравненияхъ степеней наружнаго блеска звъздъ. Онъ допускалъ, что вообще звъзды болъе яркия суть вмъстъ и ближайшия: это былъ первый шагъ къ правильному ръшению вопроса.

Еще болье любопытное заключение объ устройстве вселен-

7

ной встръчаемъ у Канта, отца въмецной овлософія . Прекрасно выразнать онть свои мысля о безпредъльности в устройствъ міра: «Нонятія о великомъ и маломъ суть чисто от-«носительныя, и мы не болже, говорить онъ, приблизиися «къ Божескому Всемогуществу, если ограничнить поприще Его «творческой свлы сферою, обнимающею весь Млечный Нуть, «какъ и заключивъ его въ шарикъ величиною въ одщиъ дюйнъ; «все, конечно, равно далеко отъ безпредъльнаго. Число зв'вздъ «пензытримо; каждая изъ нихъ есть солнце, и ввроятно «служитъ центромъ системъ, подобной нашей солнечной. «Спла всеобщаго тяготънія образуетъ дъятельную связь не-«жду этими различными свътилами, и множество видимыяъ «звъздъ принадлежатъ къ Ммечному Цути, одной обнирной «системв высшаго порядка. Какъ планеты текутъ около «солнца, такъ въроятно и звъзды должны имъть собствен-«ныя поступательныя движенія, которыя съ трудомъ замъ-«чаются по причинь ихъ медленности. Эти свътила не раз-«съяны въ пространствъ произвольно, но, подобно путямъ «планетъ заключенныхъ въ одной полосъ неба, называемой «Зодіакомъ, соединены въ общіе слов. Мъ ввдимъ въ самомъ «ДБЛБ, ЧТО КОЛИЧЕСТВО ЗВБЗДЪ, УСМАТРИВАЕМЫХЪ ВЪ РАЗНЫХЪ «поясахъ, неба, быстро возрастаетъ по мъръ приближения -«ихъ къ какой-то опредъленной плоскости, проходящей че-«резъ Млечный Путь, который по этому можно принимать за «великій звъздный зодіакъ».

Таково было митніе умиташаго изъ Итмисвъ, помъшавшихся на субъективности и объективности. Кантъ первый обратилъ вииманіе на то, что большая часть эвъздъ, замътныхъ простымъ глазомъ, заключается въ довольно узкой полосъ, посередвить которой идетъ Млечный Путь.

Кенигсбергскій философъ считалъ въроятнымъ, что въ этомъ слов должно быть центральное свътлое твло, которе-

* Allgemeine Naturgeschichte und Theorie des Himmels, oder Versuch von der Verfassung und dem mechanischen Ursprunge des Ganzen Weltgebäudes, nach Newtonischen Grundsätzen abgehaudelt. Königsberg und Leipzig 1765.

KPEPPENIA.

го огромность пропориональна величинь подобной системы: если ны по видень на небь такой эвзэды, ноторал стоида бы этого славнаго эванія и резко отличалась бы отъ всеме протихъ звъздъ, то логко можно это объяснить чрозвычийныма удаленіємъ центральнаго твла отв насъ. Причним, по которынъ Канчъ готовъ быль принять заводу Сиріусъ вновно за это центральное твло, не довельно убвантельны. Гораздо занымательные суждения его объ отделенный шихъ частяхъ вселенной. «Млечный Путь, говорать онъ, не есть «единственный примяръ соединения зваздъ въ одну огром-«Вую систему: замъчаемыя въ ясную ночь туманныя свътимя. «пятиа на небъ — тоже системы подобиего роду , и про-«долговатый видъ многихъ пятенъ достаточно показываетъ, «что звъзды и тамъ прениущественно скопляются по кенимъ-«то опредвленнымъ плоскостямъ. Это различные слон выв «КУЧИ СВЪТНАТЬ СЛУЖАТЪ ОТДВЛЬНЫМВ ЧЛЕНАМИ НОВОЙ СИСТЕМЫ «еще высшаго порядка, в мы встръчаемъ здъсь только пер-«выя начала безконечнаго ряда міровъ и ихъ соединеній, въ «дальний темъ созерцания которыхъ наше воображение со-«вершенно теряется.»

Кантъ самъ сознается, что онъ запиствовалъ невоторыя взъ своихъ положеній у англійскаго писателя Райта (Wright). Но накъ бы- то ни было, нельзя не уливляться глубономыслію умозрителя, который, несмотря на бъдность матеріаловъ, служившихъ ему денными, достигъ заключеній столько счастливыхъ, что во иногихъ отношеніяхъ наука и теперь еще допускаетъ ихъ.

Замъчательное сочинение Канта, изъ котораго приведены эти извлечения, было мало извъстно современникамъ. Съ нимъ не знакомъ былъ не только Гершель, отецъ, но даже а Ламбертъ, бывший впослъдствия въ переинскъ съ Кантомъ и занизавшийся тъмъ же предметомъ. Можетъ-быть темный свособъ выражения мыслей, которымъ заражены творения великаго онлософа, былъ главнею этому причиного. Въ своихъ Gosmologische Briefe über die Einrichtung des Weltbaues (Augsburg, 1761), Ламбертъ, одинъ изъ остроумиъйщихъ нъмецкихъ математиковъ, приходитъ къ выводамъ сходвымъ съ умозръніями Канта, но достигаетъ ихъ боль строгных, геометрическыми путемь, избъгая неопределенности метафизическихъ идей. Онъ полагалъ, что Млечный Путь состоить не изъ слоя одинаково расположенныхъ зваздъ, а изъ соединения отдальныхъ шарообразныхъ кучъ эвээдъ, и что къ одной изъ такихъ группъ принадлежитъ . наше Солнце: въ этомъ насъ убъждаетъ, говорилъ онъ, различная степень освъщения въ разныхъ мъстахъ Млечнаго Пути и раздъление его на части. Далъе онъ объяснялъ, что этотъ путь не простирается неопредъленно, но ограниченъ въ пространствъ. Ламбертъ основывалъ мнъніе свое на томъ, что Млечный Путь пе расположенъ на небъ въ точности по большому кругу сферы. Онъ также признавалъ множество звъздныхъ системъ различныхъ порядковъ, в суждения свои о различныхъ разстояніяхъ звъздъ отъ Земли полтверждаль вычисленіями, сравненіемь блеску этихь звъздь съ блескомъ планетъ. Ланбертъ развиваетъ свои положения съ чрезвычайною ясностью и отчетливостью. Огдавая полную справедливость его глубокомыслію, господипъ Струве находить въ немъ однако жъ слабыя мъста : таковы его предположения о большихъ центральныхъ темныхъ телахъ, которыя управляють движеніями въ звъздныхъ системахъ. Хотя этого нельзя считать совершенно невозможнымъ, однако жъ и нельзя ничьмъ подтвердить.

Замъчательно впрочемъ, что пъкоторыя изъ предположеній Ламберта о составъ Млечнаго Пути во многомъ сходны съ поздпъїшими заключеніями Гершеля, отца,

Послъдній изъ учепыхъ, писавшихъ пре кде Гершеля объ устройствъ неба, былъ англійскій священинкъ Джонъ Мичель. Принимая въ соображеніе системы двойныхъ и тройныхъ звъздъ, и группы свътилъ въ Плеядахъ и другихъ созвъздіяхъ, онъ полагалъ въроятнымъ, что звъзды, составляющія эти соединенія; находятся во взаимной зависимости между собою, образуютъ системы, подчиненныя дъйствю всеобщаго тяготънія или другому какому-нибудь общему закону. Къ одной изъ такихъ системъ онъ относилъ Солисе со всъми ближайщими къ нему звъздами. О разстояніяхъ

звъздъ отъ нашего глаза онъ заключалъ посредствоиъ способовъ, которые были уже употреблены въ дъло Ламбертомъ.

Это были предтечи великаго англійскаго астронома. Мното представляли они въроятныхъ умозръній, но ръшитель-ные успѣхи науки начались только съ-тѣхъ-поръ какъ уче-ные, не ограничиваясь догадками, накопили для своихъ соображеній достаточную массу прочныхъ матеріяловъ, почери-нутыхъ прямо изъ природы. Въ этомъ странномъ въкъ, ко-торый носитъ имя осемнадцатаго стольтія, случилось обсто-ятельство, можетъ-быть страннъе всъхъ прочихъ. Два народа помбнялись величайшими своими геніями. Положительная Англія подарила Германів Шогландца Канта, который сдъ-лался Нъмцемъ и умозрителемъ. Мечтательная Германія на-промънъ дала ей маленькаго Гановерца, который сдълался Англичаниномъ и врагомъ умозръній. Незабвепный геній Вильяма Гершеля соединялъ съ творческою силою мысли, искусство и неутомимость въ наблюденіяхъ. Обширные тру-ды его, отличающіеся славною независимостью отъ всъхъ прежнихъ изъисканій, помъщены въ семидесяти-трехъ мемоарахъ, напечатанныхъ въ Трудахъ Англійскаго Королев-скаго Общества, съ 1780 по 1818. Господинъ Араго написалъ прекрасный разборъ его твореній въ Annuaire du Bureau des Longitudes, за 1842 годъ, а критическое изучение источниковъ дало нашему знаменитому астропому, господину Стру-ве, возможность сдълать нъкоторыя повърки и привело его къ чрезвычайно любопытнымъ выводамъ въ разсуждения окончательныхъ мыслей Гершеля объ устройствъ неба, предмета, который опъ всегда считаль важнайшею цалью своихъ наблюденій.

Мы не станемъ повторять того, что уже было сказано въ этомъ повременномъ изданія о Гершелевыхъ открытіяхъ двойныхъ звъздъ, поступательнаго движенія Солнца и другихъ. Познакомимся скоръе со способами, которымъ сладовалъ этотъ геніальный наблюдатель при изъисканіяхъ своихъ по вопросу о распредъленіи звъздъ на небъ. Для этого сиъ пользовался большимъ телескопомъ, у котораго поле эръKPETERA.

нів, ная пространство, обозразваеное зи одвих разь, о занявля малый круглый неясь неба почти патненцать минуть гредуса въ поперечникъ, нъсколько менъе половины поперечни-ка видимато: пруга Солица. Обозръваемая: поверзность составляла повтому не много менте четвертой дели повераности солночного диска. Наводя свой инструменть на данное мъсто неба; она сосчитываль закады, уснатривасный засодния. разы вы поль зрания; повторяль такія же наблюденія надъ числоми западь, содержащихся въ каждоми наъ многихъ сосъднихъ полей эрънія, и получаль въ средненъ выводъ количество звъздъ, заключенныхъ въ поясъ пятиздцати иннуть. Это юсличество показывало среднее богатство звъздъ въ разсмотрънной странъ неба. Такинъ образенъ онъ изсатедоваль полосу, которая, начиная съ 45-го градуса на съверъ отъ небеснаго экватора идетъ по всему небу до 30-го градуса на югь. Но подобная полоса содержить нементе получнилюна малыхъ поясовъ въ пятнадцать минутъ поперечника, и нать возможности всяхъ ихъ пересмотрать: Гершель довольствовался дъйствительнымъ обозраниемъ прилично избранныхъ 3,400 такихъ полсовъ и извлокъ оттуда 683 среднихъ вывода объ изобилін звъздъ въразныхъ странахънеба. Въ этонъ состояла его метода обозрвнія небесныхъ пространствы или изчисления икъ сравнительныхъ богатствъ, gaging of the heavens. Опа ясно показана чрезвычайную разницу въ распредъления зваздъ. Междучтыть какъ въ накоторыхъ странахъ неба поле зрвнія телескопа какъ бы усыпано сотнями мель айшихъ звъздъ, - ихъ усматривалось вногда до 588,-въ другихъ странахъ на такомъ же пространствъ е, ва замътны двя тризвъзды, большею частью довольно яркія. Общниъ выводомъ обозръній было то, что изобиліе звездъ, особовно неикихъ (десятой и одиннадцатой воличнить по Гершелю, ведимыхъ только въ сильный телескопъ), очень быстро возрастаеть въ размичныхъ поясахъ съ приблиниениент этихъ послъднихъ къ срединъ Млечнаго Пути.

Но какъ расположены здъсь свътила? Въ этожъ заключается трудвъёшая часть вопроса: Гершель первоначально, жъ 1785 году полагалъ, что видамыя нами звъзды распредъле-

12:

ны ракланарно и сослания са въ однит сплонной, круплий лий, ноторый соспавляеть систему Млечнаго Пути и имветь TPARLERY BECKNA MALVIO BEPARTORIA OL OTPANEOLO ALAPEGIO E APR-PRIMO; TTO HAINS COMULE, CO BOSME BACKCTAME, HAXOAHTOR :55 серения: этого слоя ный точное, ва всоьма малошь реровоянін отъ середины. Допуствоть это , мегно объяснить, ночему Масченай Пунь представляется на небя вочти ть вида больянато пруга сверы, и но ску св приблинениемъ къ отой нопось мы вспубчаснь такое множество звазат. Это происколить пленно откого, что мы наколимся ночти въ середнив атары перестивеной наоскостие Млочнаго Пути и усматри-MANY'S HANGOALHING THICHO ON'STHIRS TOFAS, BOFAS LYNN HAMSEFO вравия науть влоль самаго слоя по навбрлышимъ его прота-WORMAN'S; HAUPOTHE'S BRODY HAMICMY REPORTEDETCS CANOC MALOO число закаль, когде здение направляется но малой телинань €**4**0**4**.

Не ограничивалсь этимъ, Вильямъ Гершель старался еще показоть предълна Млечнато Пути аъ пространствъ и овначить его размъры и очертанія. Вотъ какъ онъ ръшаль ету залячу. Логко убълиться, что, предположного разномърное распредъленія закалъ, мы тъмъ болбе должны замазчать завадъ въ нолъ зрънія телескопа, чёмъ отдаление будутъ предъмы, которыхъ изме зръніе достигаеть, и чъмъ разнообразим, которыхъ изме зръніе достигаеть, и чъмъ разнообразим. Такимъ образомъ, допустивъ разномърность, открывается водиожность, изъ сравнения изобилій закалочения объ этносительныхъ разстояцияхъ закалочения «. Изъ такихъ соображеній Вильямъ Гершель накодилъ, что длина и инприна Млечнаго Пути не менъе какъ въ иять съ поло-

• Поле эрінія телескопа обозначается конусонь, при вершині котораго уголь, составляеный крайними образующими линіями, равняется поперечимку ноля арінія выраженному въ минутахъ, и если зв'яды велді ръ простренстві распаложены аливаново, то число зв'яздь, усматриваеныхъ черезь телескопь за одинь разы, булеть пропорціонально объему конуса и, слідователяю, кубу его высоты или разсполвія отдаленнійшихъ зайадь оть ваблюдателя: такинь образонь если въ какоторовь вість веба уонатSPECTERA.

энною рауъ превосходятъ его толщину. Все это изложено въ запискахъ его, напечатанныхъ въ 1784 и 1785 годахъ. Миогія изъ своихъ заключеній онъ подтверждалъ потомъ изъясканіями о силъ телескоповъ или о крайнихъ границахъ разстояній, въ которыхъ могутъ быть еще видны 'зитады посредствоиъ этихъ инструментовъ.

Весьма естественно, что умъ такой высокій и строгій не могъ довольствоваться однажды составленными инъніян. Съ теченіемъ времени, когда онъ увеличнаъ силу своихъ тедескоповъ и собраль разнообразнъйшій запась наблюдений, великій астрономъ повърялъ и постепенно измънялъ свои заключенія. Наконецъ, какъ показываетъ господинъ Струве, онъ отсталъ отъ первоначальныхъ понятій во многихъ сушественныхъ отношеніяхъ. Прежняя систена его основывалась на двухъ предположеніяхъ: что звъзды разсъяны въ пространствъ въ одинакихъ между собою разстояніяхъ, и что съ помощію двадцати-футоваго телескопа онъ могъ наблюдать крайніе зитиніе предтлы Млечнаго Пути. Совершенно новые взгляды находятся въ превосходныхъ его запискахъ, папечатанныхъ въ 1817 и 1818 годахъ, незадолго до кончины. Геометрическое предположение о равномърномъ распредълени звъздъ онъ не считалъ уже въроятнымъ и замъныть его другимъ началомъ, по которому каждая звъзда окружена опредъленною, по его объему, частью пространства: причемъ взаямивыя разстоянія звездъ могуть быть различны. Сильное скопление звъздъ въ полъ зрънія телескона объяснялъ онъ прежде предположениемъ, что въ этомъ случать мы усматриваемъ по одному почти направлению множество зввздъ, расположенныхъ по главнымъ протяжениямъ Млечнаго Пути длини-вёшний рядами, нежели въ другихъ странахъ неба. Впослъдствія же Гершель принималь такое

риваенъ въ пол'я зриня телескопа въ осень разъ болие звиздъ, читъ въ другонъ нисти, то отсюда заключаенъ, что въ первонъ случат уснатриваются звизды въ два раза отдалений шія, нежели во второнъ. Отсюда видниъ, какъ выводятся отношенія между разстояніями звиздъ понощію опреліденія количествъ этихъ звиздъ въ равныхъ полосахъ неба.

WPHTINA.

скопленіе за признакъ дъйствительнаго сближенія зовадъ, -и ихъ изобилія въ данномъ мъств. Подробное изученіе небольшихъ, слабыхъ туманныхъ пятенъ на небъ еще болъе расширные его понятія о Млечномъ Пути и вообще о звъздноиз небв Извъстно, что большая часть этихъ свътлыхъ ту чавностей не вное что какъ кучки весьма частыхъ звъздъ, которыхъ свътъ сливается въ общее мерцаніе, разръшающееся на отдельныя звезды только сильными телескопами. Но Гершель показаль, что между этнин пятнами есть такія, которыя принадлежать къ предчетамъ совсвъъ другаго роду и которыхъ туманное ровное сіяніе въроятно ве зависить отъ сліянія лучей множества звъздъ, но, скоръе, можетъ-быть приписано массамъ свътовой матерія, равсъяннымъ отдъльно жатъ превмущественно вдали отъ Млечнаго Пути, и созвъздія Дъвы и Волосъ Вереники особенно обильны пятнами, не разръшниыми на звъзды. Напротивъ, туманности, отличающіяся яркимъ и сверкающямъ свътомъ, или собствению такъназываемаго скопленія звъздъ, находятся, по изследованіямъ Гершеля, въ замвчательной связи съ Млечнымъ Путемъ; большая часть (17 изъ 30) круглыхъ кучъ звъздъ расположе-ны внутри и около Млечнаго Пути; но еще въ значительнъй-шемъ изобили примъчаются тамъ другія звъздныя скопленія, которыхъ очертанія болбе или менве неправильны. Изъ 263 такихъ соединений неменъе 225 лежатъ на Млечномъ Пути вли въ его сосвдствв. Все это относится только къ полосъ неба, разсмотрънной Гершелемъ. Полагая, что въ этой странъ средняя шврина Млечнаго Пути равна десяти градусамъ, выходитъ, что изслъдовавная часть пути составляетъ только около девятой дойн небеснаго свода, видимой съ мъста Гершелевыхънаблюденій. Слъдовательно въ пространствъ, занимаемомъ Млечнымъ Путемъ почти въ пятьдесятъ три ра-за болве встрвчается отдъльныхъ звъздныхъ скопленій нежели въ другихъ равно великихъ поясахъ неба, и потому Млечный Путь вообще можно считать огромнымъ собраніемъ раздичныхъ кучъ звъздъ, особенно такихъ, которыя не представляють ни правильности очертанія, ни равномърности сгу-

15

еценія. Это опончательное занлюченіе Гершела уже сущесизенно отличаются оть его первоначальных фреднолошенії. Посмоцримъ тенерь какія номънскія произоным въ ого сумлевія о вибницихъ фойнцахъ Млечнаго Пути.

О размаряха отой чудной зваздной системы она заялючаль на срадингольных наблюдений нада видимыма блеекень овладь. Легко понять, что еван бъ двъ звъзды разного объс-Ма и оданой свлы свету находилнов въ разныхъ отъ насъ разстояніяхъ, то ближайшая нов нихъ казалесь бы намъ бо-Але яркою, вын, по выражевию астрономовъ, она принадежала бы къ высному порадку воличинъ. Отоюда кожно съ вероятностью полагать, что, не обращая внимана на некоторыя возможныя неключенія, зачады слабайція будута со обще и отдаленнайшія. По изъ порвыхъ основаній оогни мы знаень, что ееми инчто въ пространстве не задерживаеть свъту, то при вдвое и втрее бельшемъ разстояния видимий блескъ сватящихся предметовъ умоньшается вчетверо, зле-вятеро, и такъ далее, вообще пропорціонально квадратань разстояній. Поэтому есля мы найдемъ во сколько резъ пр-кость ввъздъ различныхъ степеней будетъ менве вын болис аркости какой-пябудь опредъленной звъзды, то получить наститебь, по которому можно всянолять относительныя рыстоянія этихъ свътных. Изъ подобныхъ сравнений Вильянь Гершель удостовърнася, что слабъйшия неъ звъедъ , видемыхъ простымъ глазояъ, накодятся отъ насъ среднямъ чёслонъ въ 12 разъ далъе пожели заведы нервой зеличины, ч что въ его двадцати футовый телечкопъ усматриваются звведы ночти въ 900 разъ, а въ сорока-футовый даже въ 23,00 разъ отдалениъйшія. Замъчая такимъ образомъ, что съ усиленіенъ зрательных трубъ открываются новые сонны мольчайшихъ зевадъ, безсмертный наблюдатель принелъ неконенъ къ убъжденю, что если пътъ ни каного семиъна въ составъ Млечнаго Пути изъ множества звъздъ, то отдалениъйне предълы этого огремнаго слоя совершенно недосягае чы даже и для глаза вооруженнаго самыми могущественными стекла-ми. Окончательное суждение Гершеля, изложенное въ зани-скахъ 1817 и 1918 годовъ, изображаетъ Млечный Путь уже

SPECEA.

вовсе не слоемъ множества одинаково расположенныхъ святвлъ, но, какъ сказано, наборомъ множества отдъльныхъ звъздныхъ кучъ, удевительнымъ рядомъ перемъшанныхъ и разнообразно освъщенныхъ пятенъ, изъ которыхъ многія те-

ряются въ недоступныхъ глубинахъ пространства. Присоедниямъ еще пъкоторыя любопытныя подробности наблюденій Гершеля. Видимая ширина Млечнаго Пути окавывается весьма не ровною; въ нъкоторыхъ мъстахъ он и не болъе 5°, а въ другихъ не менъе 16 градусовъ. Наблюдате-дямъ всегда было извъстно, что этогъ путь, близъ созвъздія Цефея и Кассіопен, развътвляется на двъ части : меньшая, пройдя почти двъ трети видимаго небеснаго свода (почти 120°), соединлется съ большею между созвъздіями Скорпіе-на и Стръльца, а самое значительное ихъ расхожденіе про-стирается до 22°, около Зміеносца и Антипол. Гершель за-мътилъ, что, близъ Млечнаго Пути, въ созвъздіи Скорпіона, мътнаъ, что, близъ Млечнаго Пути, въ созвъздій Скорціона, число звъздъ варугъ быстро уменьшается, и что тамъ пока-зывается какъ-бы пустое отверзтіе въ небъ на пространствъ почти 4 градусовъ, гаъ блестятъ только немногія, но зато свътлыя звъзды. Эта пустота лежитъ въ сосваствъ туман наго пятна (80-го по каталогу Messier), чрезвычайно богата-го мелкими звъздами. Подобные пустые промежутки встръ-чаются еще около Вънца Цефея и въ другихъ мъстахъ. Напротивъ, очень свътлыя пятна находятся въ созвъздіяхъ напротивъ, очень свътлыя пятна находятся въ созвъздіяхъ Стръльца, Персея, Лебедя, Орла и другихъ: въ этомъ по-слъднемъ число звъздъ вдругъ быстро возрастаетъ. Подоб-ное же обстоятельство видимъ въ Оріонъ, гдъ скученныя звъзды кажутся свътлъйшими, нежели въ другихъ мъстахъ, и Гершель отсюда заключаетъ, что ближейшія къ намъ ча-сти Млечнаго Пути лежатъ имевно около Оріона. Что ка-сается до размъровъ этой звъздной системы, то, по самому меньшему ея протяженію, она, по посладнимъ заключеніять Гершеля, простырается уже гораздо далые звъздъ, усматри-ваемыхъ простымъ глазомъ, такъ, что всв оцъ глубоко по-гружены вибств съ Солицемъ въ пучниъ Млечиаго Пути и составляютъ налъйшую его часть; мы находимся почти на 1.2 ·

T. LXXXVII. - OTA V.

RPHTERA.

главной плоокости влечной системы, и это сладуетъ изъ тего, что она кажется намъ расположенною почти по большому кругу набесной сферы.

Въ последнее тридцатилетие сделаны въ разныхъ частахъ эвъздной астроновів значительные успахи. Познанія о деойных'я эвъздах'я чрезвычайно расширились. вопросъ о посту-нательновъ двяжении солвечной системы удовлетворятельно ръшился, и послъ многихъ трудиыхъ попытокъ въ первый разъ найдены разстоянія отъ изкоторыхъ звъздъ. Но познанія о Млечномъ Пути досель оставались въ томъ состояния, въ которомъ были они переданы потоиству Гершелемъ. Знаненитый директоръ Пулковской Сбсерваторія оказаль, поэтому, важную услугу наукъ обработкою новыхъ матеріяловъ, принасенныхъ въ нослъднее врежя. Объ устройствъ Млечна-го Цути онъ изложилъ уже нъкоторыя мысли свои въ «Описаніи Пулковской Обсерваторіи», напечатанномъ въ 1845 году. Гораздо обширнъйшія разысканія помъщены въ его «Введенія къ Бесселевой росинси экваторіяльныхъ поясовъ неба», недавно изданиой Императорскою Академіей Наукъ. Искоръ потомъ эти разысканія вще болье распростравились въ сочинении, которое подало намъ прілтный поводъ къ этой статьв. Это «Введеніе» и ивданныя вынь «Занятія» составляють одно цалое. Роспись вычислена господиномъ Вейсе, директоромъ краковской обсерваторія, изъ наблюденій Бесселя; въ ней представлены среднія положенія 31,895 ввъздъ, приведенныя къ началу 1825 года. Ойа обнимаеть нолеую полосу неба въ тридцать градусовъ ширины. 15° на езверъ и 15° на югъ отъ экватора: для крагкости ны буденъ называть ее экватеріяльнымъ поясомъ. Исключивь завэды, лежащія за предъзами этого пояса, и тя, которыя слабве деояной величины, такъ остается еще 31,085 звъздъ. Изъ нихъ къ звиздамъ отъ первой до нистой величины включчтельно, видимыхъ простымъ глазомъ, принадлежать 664.

уъ эвъздамъ девятой величины...... 19,758.

Эти числа однако жъ не выражжетъ поднато количества

18

эвлаль деряти величних въ экваторіяльномъ поясъ неба. Зча-комымъ съ темъ способомъ наблюденій, которому слядовалъ Бессель, извъстно, что миогія звъзды, особенно наъ мелкихъ, остались незамъченными. Какциъ же образомъ мы опредълнит число всяхъ существующихъ звязат до услов-ной степени ихъ наружиаго блеска? Господнить Струве удачно ръшаеть этоть вопросъ на основания математической теорін въроятностей. Если бъ Бесселемъ ничего не было пропущево, то звъзды, открытыя другным астрономами въ гра-ницахъ изслъдованнаго имъ пояса, всъ заключались бы также въ его росписи; но изъ 1014 ввъздъ виднимать простымъ глазомъ и содержащихся, по «Уранометріи» Аргеландера, въ этомъ поясъ, въ Росинси приводится 825, то есть, изо 100 на удачу взятыхъ звъздъ показано только 81. Если бъ такое отношение было вообще справедливо для звъздъ всякой величины, то легко было бы вывести, что въ экваторіяльномъ поясъ существуетъ всего 39,146 звъздъ отъ. первой до девятой величины включительно, изъ которыхъ 31,085 замъчены Бесседемъ. Но нельзя допуствть такой полвоты въ отношения къ мелкимъ звъздамъ, которыя гораздо легче могля быть пропущены, нежели яркія, упомянутыя въ «Уранометріи» Аргеландера. Для точнъйшихъ заключеній нужно было произвесть подобныя сравнения надъ большинъ числомъ звъздъ разныхъ величицъ, отъ цервой до девятой. Съ этою целью господинъ Струве воспользовался «Катало-гомъ» Піации, глъ опредълено 7,646 звъздъ, въ томъ числь 2,502 принадлежащія къ экваторіяльному поясу.

Прежде всего надобно было удостовъриться, точно ли разные астрономы одинаково опредълили величным или степени видимаго блеску звъздъ. Подробное разыскание показало, что дъйствительно есть небольшая разница между опредълениями Бесселя и Піацци, и еще иъсколько значительнъщшая между показаніями Аргеландера и Бесселя. Принявъ это обстоятельство въ соображение, господинъ Струве находитъ, что изъ каждыхъ 100 существующихъ звъздъ, первыхъ семи величинъ, Бессель среднимъ числомъ наблюдалъ 81, а изо 100 звъздъ осьмой величины телько 78.

Въроятное число звъздъ девятой величины, весьма ръдко упоминаемыхъ въ «Каталогъ» Піацци, выведено изъ другихъ соображеній. Извъстно, что Бессель раздълвлъ изсладываемую имъ полосу неба на многіе равные поясы: обработывая каждый нат нихъ, онъ простиралъ свои наблюденія и нъсволько далбе предбловъ пояса, длятого, чтобъ точнъе соединять между собою разновременныя работы в не пропускать звъздъ на этихъ предълахъ. Такимъ образомъ провзошли повторенія наблюденій многихъ звъздъ. Если бъ при этояъ не сдълано было ни какихъ пропусковъ, то замъченныя однажды звъзды въ опредбленномъ мъстъ, при новомъ пересмотръ, всъ опять были бы означены. Но въ практикъ этого невозможно достигнуть: вычисляя по теоріи въроятностей, и принимая во внимацие извъстное уже отношение межлу числовъ звъздъ осьмой величины, показанныхъ Бесселемъ, и въроятнымъ количествомъ ихъ на небъ, господинъ Струве, помощью остроумнаго вычисленія, опредъляетъ, что среднимъ числомъ на каждую сотню звъздъ девятой величины въ Бесселевой Росписи приведено не болће 52 звъздъ.

Изъ подобныхъ соображений слъдуетъ, что въ полосъ, простярающейся на 15° по объ стороны небеснаго экватора, въроятно существуетъ около 52,200 звъздъ отъ первой до девятой величины включительно и что ть части, въ которыхъ полоса пересъкается Млечнымъ Путемъ, суть самыя изобильныя звъздами, особенно мелкими.

Принявъ сперва за основаніе Бесселеву роспись, а потомъ Гершелевы обозрънія неба, господинъ Струве составилъ двъ таблицы, показывающія относительное богатство звъздъ въ разныхъ странахъ неба. Объ онъ приводятъ къ весьма любопытному заключенію, что, въ равныхъ разстояніяхъ отъ Млечнаго Пути помъщены равныя количества звъздъ. Замъчательно еще, что въ экваторіяльномъ поясъ линія, соединяющая двъ противныя страны, особенно богатыя звъздами, идетъ нъсколько мимо середины этого круга, гдъ можно воображать мъсто солнечной системы. Господинъ Струве полагаетъ, что отъ средоточія Млечнаго Пути Солнце удалено на весьма малое разстояніе, не превышающее разстоя-

20

нія Земли отъ звъздъ первой или второй величины, и лежитъ по направленію линіи, идущей отъ этой середины къ созвъздію Дъвы. Все это основывается на подробномъ разборъ явлепій Млечнаго Пути: они несомпънно доказываютъ, говоритъ авторъ, что скопленіе звъздъ въ этой полосъ неба не есть только кажущееся или зависящее отъ близости направленія лучей зрънія, идущихъ къ звъздамъ, различно удаленнымъ, но что это — дъйствительное скученіе свътилъ, существенно связанное со свойствами такой звъздной системы, которой влъщиихъ предъловъ, размъровъ и очертанай мы вовсе не знаемъ.

Такимъ образомъ опять подтверждаются окончательныя мысли Вильяма Гершеля, къ которымъ этотъ великій астрономъ дошелъ послъ сорока-лътнихъ внимательныхъ наблюденій звъзднаго неба.

Одно изъ важитыщихъ изсладований господина Струве состонтъ въ опредпления общаго выражения, которымъ показывается зависимость между количествонь звъздъ, усматриваемыхъ черезъ телескопъ въ данной странъ неба, и разстояніемъ ея отъ середины Млечнаго Пути. Онъ выводигъ это выражение помощью критическаго разбора Гершелевыхъ обозрћини неба и ићкотораго роду интерполирования. Допуская, что въ слояхъ, равно удаленныхъ отъ Млечпаго Пути и параллельныхъ ему, звъзды равномърно расположены, такъ, что число ихъ возрастаетъ пропорціонально пространству ими запимаемому, ученый директоръ Пулковской Обсерваторін находить, что мельчайшія изъ звъздъ, видимыхъ простымъ глазомъ, почти въ 9 разъ отдаленнъе отъ насъ. нежели звъзды первой величины; звъзды же девятой величины почти въ 38 разъ, а звъзды, едва замътныя въ двадцати-футовый телескопъ, лежатъ въ 228 разъ далъе звъздъ первой величины, или почти въ 26 разъ далбе послбднихъ звъздъ, видимыхъ простымъ глазомъ.

Извъстное раздъление Млечнаго Пути на двъ отрасли господипъ Струве объясняетъ предположениемъ, что слой, въ которомъ наиболъе сосредоточены звъзды, не заключенъ въ одной плоскости, но располагается по направлению двухъ

плоскостей, наклонныхъ одна из другой почти подъ углонъ въ 10°, и что Солице лежитъ бливъ лиція взаминаго пересъченія этихъ плоскостей.

Если мы решаемся судить объ удаления небесныхъ свътилъ отъ насъ по степени ихъ блеску, то весьма кстати спросить себя : свътъ, вдущій отъ звъздъ, достигаетъ ли въ намъ весь, безъ всякой потери, или часть его утрачивается при переходъ черезъ огромныя небесныя пространства? Знаменитый бременскій астрономъ, Ольберсъ, весьма просто доказываетъ въроятность втораго предположения. Есе заставляетъ прицять безпредъльность вселенной и безчисленность міровъ; но, говоритъ онъ, если число звъздъ безконечно и если онъ находятся во всъхъ странахъ неограничевнаго пространства, то, какъ бы эти свътила ни были танъ расположены, всякая линія, идущая отъ нашего глаза къ какойнибудь точкъ неба, доджна непремънно встръчать звъзду въ большемъ или меньшемъ разстояни отъ Земли: такимъ образомъ, если бъ не было пи какой потери свату исходящаго изъ весьма отдаленныхъ источниковъ, весь небесный свояъ показался бы сплошь покрытымъ звъздами, все небо сіяло бы тогда съ яркостью нашего Солнца. Какъ согласить понятіе о безпредбльности вселенной съ извъстнымъ явленіемъ ночной темноты, не допустивъ, что часть лучей свъту, ндущихъ отъ звладъ, угасаетъ при прохождения черезъ небесныя пространства. Въ самонъ дълъ трудно предположить совершениую пустоту въ промежуткахъ между свътилами: они должны быть наполнены какою-нибуль тончайшею натерією, в если до-сихъ-поръ не замъчено въ движенія столь ПЛОТИЫХЪ ТБЛЪ, КАКОВЫ ПЛАНСТЫ, НИ КАКИХЪ САВДОВЪ СОпротивленія, оказываемаго ему этою матеріею, то кометы и видъ ихъ хвостовъ обнаружили многія явленія, которыя заставляють думать, что такая матерія существуеть. Если ова и въ самой высокой степени прозрачна, такъ все же прозрачна не безпредъльно; если задерживаетъ только самую ничтожную часть свъту, менъе сотой доли, при цереходъ его отъ Сиріуса до насъ, то и тутъ можно, помощью простыхъ соображеній и наблюденіемъ законовъ утраты свъту въ са-

22

ныхъ проврачныхъ изъ числа извъстныхъ намъ веществъ, накиать, что съ увеличениемъ разетояния блескъ звъздъ додженъ ослабъвать, сперва медленно, а нотомъ такъ быстра, что епъ уже вовсе къ намъ не достигаетъ. Такимъ образовъ всегда будутъ для эрънія и для телескововъ предълы, за которыми уже не увидныть мы звъздъ.

Господенъ Струве приводетъ новыя и снаьныя доказательства въ пользу этихъ заключений. Судя по впроятнымъ законамъ распредъленія звъздъ, онъ находить, что въ Гершелевъ леалцати-футовый телескопъ вядны звъзды въ 26 разъ отдаленные тыхъ, которыя примъчаются простымъ глазомъ. Но Вильямъ Гершель, разсчитывая по количеству лучей, которов попадаеть въ такой телескопъ, въ сравнени съ коичествомъ лучей, попадающихъ въ простой глазъ, пелагалъ, что его инструментъ долженъ показывать звъзды не въ 26, а болъе чемъ въ 61 разъ дальнъйшия. Разность неж-Ау этими числами нельзя объяснить иначе, какъ только донустиеъ накоторое несовершенство прозрачности матерія, ияполияющей небесныя пространства, пробираясь черезь которую многіе лучи ослабъвають и наконець гаснуть далеко огъ напего глаза. Это подтверждается еще и твиъ поразительнымъ фактомъ, что число звъздъ, усматризаемыяъ въ разныя врительныя трубы, возрастаетъ воясе не такъ значительно, какъ можно было бы ожидать отъ увеличения размаровъ и силы этихъ инструментова, если бы свъть распространялся совсемъ безпрепятственно. Глявнейная выгода больникъ телескоповъ не столько состентъ въ расширенін предъловъ зрънія, сколько въ томъ, что они лаютъ изобра еніямъ свътилъ большую яркость и позволяютъ намъ разсматривать предметы съ большею педробностью в отчетливостью.

Изъ подобныхъ соображений надъ дъйутвіемъ телеснововъ, в принячь въ основаніе законъ поглощенія лучей, предложенный Ольберсовъ, господниъ Струве выводнув, что веобще взъ 100 лучей идупихъ отъ звъздъ первой величным достигаютъ къ намъ 99, или, что здъсь тержется 1 сотая доля нервоначальнаго свъта; для эвъздъ шестой величным потеря простирается до 8 сотыхъ; для звъздъ девятой величнны уже почти до 30 сотыхъ, а для звъздъ едва усматриваемыхъ въ двадцати-футовый Гершелевъ телескопъ, до 88 сотыхъ, такъ что изъ 100 лучей къ намъ достигаетъ только 12, почти десятая доля исходящаго количества. За предълаин разстоянія въ 422 раза превышающаго среднее наше разстояніе отъ звъздъ первой величины мы уже не увидииъ болѣе ни какихъ свѣтилъ, даже въ исполинскій телескопъ лорда Росса, имъющій шесть футовъ въ поперечникъ и около восыин саженъ фокусной длины. Этимъ объясняется, почему, при такомъ множествъ звъздъ въ Млечномъ Пути, которыя, безъ поглощенія свѣту пространствами, произвели бы чрезвычайный блескъ на небъ, дъйствительное сіяніе этой полосы только въ три съ третью раза превосходить освъщеніе остальнаго небеснаго свода въ ясную безлунную ночь. По вычисленію автора, это освъщеніе зависитъ отъ лучей зсъть звѣздъ первыхъ девяти величинъ; болѣе отдаленныя звѣзды мало уже къ тому способствуютъ. Освъщеніе неба въ странахъ нанболѣе удаленныхъ отъ Млечнаго Пути не составляетъ и шестой долв сіянія этого пути.

Въ концъ княга господанъ Струве предлагаетъ извлечение изъ записка академика Цетерса, посвященной ръшению одной изъ труднъйшахъ задачъ въ астрономии.

Безспорно, господинъ Петерсъ принадлежитъ къ числу отличнъйшихъ астрономовъ въ Европъ, какъ по высокимъ дарованіамъ математическимъ, такъ и по необыкновенному чискусству въ наблюденіяхъ. Записка его, представленная Академін Наукъ, въ іюнъ 1846 года, служитъ новымъ доказательствомъ этой истины.

Скажемъ сперва въ чемъ состоитъ задача. Звъзды находятся отъ насъ въ такихъ ужасныхъ рэзстояніяхъ, что въ сраененія съ ними размъры земнаго шара ничего не значатъ: съ какихъ бы точекъ земной поверхности мы ин смотръля на звъзду, она всъмъ наблюдателямъ является въ одномъ направленіи. Для опредъленія такихъ разстояній нужны мъры гераздо длиниъе поперечника Земли. Такою мърою можетъ служить радіусъ того круга, который Земля въ годимолъ

KPETERA.

течение своемъ описываетъ около Солица. Въ самомъ дълъ, при годичномъ движеніи Земли, наблюдатель перевосится съ одного мъста пространства въ другое: следовательно линия, по которымъ онъ видитъ въ различныя времена года какую-нибудь звъзду, будутъ исходить съ разныхъ точекъ пути вашей планеты. Протяженія этого пути извъстны намъ изъ наблюденій надъ Солицемъ. Чъмъ ближе къ намъ звъзда, тъмъ большая будетъ разность между направленіями двухъ линій зрънія, идущихъ къ ней изъ двухъ точекъ земнаго пути: напротивъ, чъмъ звъзда отдаленнъе, тъмъ разность должна быть менбе и самыя линии тамъ ближе должны подходать къ параллельности. Посредствомъ наблюденій и вычисленій можно опредълить наибольшій изъ угловъ, образующихся при звъздъ линіями, идущими отъ нея къ земль и къ солицу. Такой уголъ называется годичнымъ параллаксоже звъзды. Это собственно уголъ, подъ которымъ съ звъзды представляется радіусь круговаго земнаго пути. Зная этоть уголъ, легко вычислить, во сколько разъ далње звъзда отстоитъ отъ насъ нежеля Солнце. Вся трудность состоитъ въ томъ, чтобы безошибочно примътить и означить весьма малыя измъненія въ видимомъ положеній звъзды, зависящія отъ годичнаго движенія Земли. Это положеніе измѣняется еще сильные отъ многихъ другихъ обстоятельствъ: такъ напримъръ отъ преломленія, которое претериъваютъ лучи свъту въ разныхъ слояхъ атмосферы, отъ вліянія совокупнаго. дъйствія скорости Земли и скорости свъту на кажущееся мъсто звъзды (абсррація), и отъ постепеннаго движенія полюсовъ міра и мъста весенияго равноденствія, то есть, тъхъ точекъ небесной сферы, въ отношения къ которымъ астрономы опредъляють положение свътвль. Прежде всего надлежало съ точностью изслъдовать всъ такія обстоятельства, и притомъ значительно усовершенствовать спаряды и способы наблюденія, чтобъ можно было открыть столь малыя величниы, каковы годичные параллаксы звъздъ. Бессель замътилъ, что именно въ этихъ усовершенствованияхъ и заключается главная польза, которую принесло для науки ръшение труднаго вопроса о параллаксахъ звъздъ.

T. LXXXVII. - OTA. V.

Цернов часть зациени господина Петерса представляеть заявляетельную исторію и образцовый критическій разборь вебать относношнихся разысканій по этой части, отъ Тихова Браге до нышихъ временъ. Вторая, еще важизйшая часть, содержитъ въ себъ собственныя его изслъдованія о величинъ годичныхъ параллаксовъ осьми различныхъ звладъ, которыя ны скоро назовень. Эти определения выведены изъ 711 набаюденій, савланныхъ, въ 1842 и 1843 годахъ, помощью большаго вертикальнаго круга Пулковской Обсерваторіи. Кругъ имветь сорокътри дюйма въ поперечникъ, и непосредственно раздъленъ черезъ каждыя двъ минуты; мельчайшія дълевія отсянтываются по четыремъ микроскопамъ, до десятой доли секунды; находящаяся при немъ зрительная труба увеличиваеть , о двухъ-сотъ-пятнадцати разъ въ предметное стекло дюймовъ шесть въ поперечникъ. Какъ ни отличенъ этотъ снарядъ, по къ удачному ръшению задачи способствовали не столько величина круга и точность его дъленій, сколько удивительное остроумие и вскусство наблюдателя, ужъвшаго обойти всь источники постоянныхъ ошибокъ и достигнуть строгими вычисленіями самыхъ достовърныхъ выводовъ. Весьма справедливо считаетъ господинъ Струве трудъ свесто отличнаго сотрудника высокимъ образцомъ точности и совершенства. Несомизивость найденныхъ параллаксовъ вполнъ подтверждается върностью другихъ астрономическихъ опредъленій (именно аберрація звъздъ), которыя по вхъ числениому зпачению весьма хорошо извъстны.

Вотъ главные выводы, которыхъ достигаетъ господинъ Цетерсъ:

| одичный параллаксъ 61-ой звъзды Лебедя | | |
|--|-----|---------|
| звъзды <i>альфа</i> Леры | • | . 0,103 |
| звъзды Полярной | | |
| 1830-ой звізды по каталогу Грумбриджа. | • | 0,926 |
| Кацеллы | • | . 0,046 |
| звъзды мау Большой Медвъдицы | • • | . 0,138 |
| Арктура | | |

Для альфы Лебедя выходить малый отрицательный па-

26.

•Влаксъ; другими словами, наблюденія, относящіяся къ этой •Въздъ, не обнаруживають ни какихъ слъдовъ параллакса; •трицательная же его величина произошла отъ стеченія мавыхъ неизбъжныхь погръшностей.

Чтобъ уразумъть значение этить чисель, нужно знать, что звъзда, которой параллаксъ будеть 0',100, или одна десятая доля секунды, должиа быть удалена отъ Земии на разстояние почти въ два милліона шестьдесятъ-три-тысячи разъ болъе нашего разстояния отъ Солнца; мы же отстоимъ отъ Солнца на 144,600,000 верстъ.

Господа Бессель и Струве прежде уже опредълили параллаксы 61-ой звъзды Лебедя и альфы Лиры посредствомъ другаго роду наблюденій. Выводы ихъ хорошо согласуются съ числами господина Петерса, особенно въ разсужденіи звъзды 61-ой звъзды Лебедя. Параллаксъ Полярной звъзды также нъсколько разъ уже былъ паходимъ. Линденау выводилъ его изъ мпожества наблюденій различныхъ астрономовъ. Впосладствіи тотъ же параллаксъ вычисленъ былъ изъ дерптскихъ наблюденій господъ Струве и Прейса. Нынъшнее опредъленіе кажется однимъ изъ достовърнъйшихъ. Соедвняя прежиіе результаты съ новыми, господинъ Петерсъ окончательно принимаетъ 0",207 и 0,106 за въроятнъйшіе параллаксы альфы Лиры и Полярной звъзды.

Если вспомнимъ, что свътъ пробъгаетъ почти въ 8 мянутъ и 18 секундъ разстояніе отъ Солпца до Земли, то изъ этихъ въроятныхъ величинъ параллаксовъ должно заключить, что свътъ идетъ къ намъ отъ 61-ой звъзды Лебедя почти 13 лътъ и 3 мъсяца, отъ альфы Лиры 15¹/2, отъ 1830-ой звъзды Грумбриджа 14¹/3, отъ Полярной около 30¹/2 лътъ.

Французскій астрономъ господинъ Faye находитъ для Полярной звъзды почти вчетверо меньшее разстояніе; но способы его наблюденій далеко не такъ надежны какъ способы господина Пстерса, котораго вычисленія подтверждаются еще новыми разысканіями, проязведенными недавно на кенигсбергской обсерваторіи.

Господниъ Струве, наблюдая въ Дерптв, съ 1818 по 1821 годъ, времева прохожденій черезъ меридіанъ многихъ паръ

противныхъ околополярныхъ звъздъ, отънскалъ для нъкоторыхъ изъ нихъ довольпо чувствительные параллаксы. Присоединивъ скуда цовъйшія опредъленія, господинъ Петерсъ считаетъ тридцать пять звъздъ, которыхъ годичные параллаксы извъстны. Для изслъдованія средняго разстоянія звъздъ первой и второй величины, онъ исключаетъ отсюда двъ звъзды, 61-ую звъзду Лебедя и 1830-ую звъзду Грумбрилжа, очень близкія къземль, не смотря на малость ихъ видимой величины. Отношенія между параллаксами остальныхъ трид-цати звъздъ и ихъ наружнымъ блескомъ, и предложенныя господиномъ Струве закопы распредяления звъздъ вообще и ихъ сравнительныхъ разстояній, доставили академику Петерсу средства найти, при помощи остроумныхъ соображеній, въроятныя удаленія звлядъ различныхъ величинъ. Въ основаніе принимаетъ онъ средній параллаксъ звъздъ второй величины 0", 116, и такимъ образомъ показываетъ, что свътъ, прежде нежели къ намъ достигнетъ, идетъ лътъ 15¹/₂. 28, 43, 60, 85 и 120 отъ звъздъ первой, второй, третьей, четвертой, пятой и шестой величины; отъ звъз ъ же едва замытныхъ въ двадцати-футовый телескопъ Гершеля свъть доходить до насъ почти въ 3,540 лътъ. Но есть много звъздъ еще болье отдаленныхъ, такъ, что если бы вдругъ случя-лась какая-нибудь перемъна въ ихъ свътъ, то земные наблюдатели увидъли бы ее не прежле какъ по истечени многихъ сотенъ тысячельтій.

Эти изслъдованія о разстояніяхъ звъздъ приводятъ еще къ слъдующему. Извъстно, что солнечная система имъетъ поступательное движеніе. Господинъ Аргеландеръ показалъ, что она приближается къ точкъ, дежащей между звъздами пи и ми Геркулеса. Внослъдствіи господинъ Оттонъ Струве опредълилъ величину угловаго движенія Солица и сдълалъ важное открытіе, показывающее, что наибольшій уголъ, подъ которымъ путь, ежегодно пробъгаемый Солицемъ, представляется въ среднемъ удаленія звъздъ первой величины, равенъ почти 0',34. Но мы теперь зваемъ, что это удаленіе въ 986,000 разъ болье разстоянія нашего отъ Солица. Слъдовательпо, содпечналсистемакаждый годъ пробъгаетъ линію болье

RPHTHEA.

чъмъ вполтора раза длините средняго разстоянія Земли отъ Солнца. Нескотря на быстроту этого движения, его счень грудно было обнаружить, потому что мы всегда относивъ положение Солнца къ чрезвычайно отдаленнымъ точкамъ пространства. Многія звъзды двяжутся впрочень гораздо быстрве.

Авторъ присоединилъ къ книгъ своей иногія ученыя примъчанія, которыя назпачены частію къ пополнению, частію же къ далыт. Вшему развятию заключений, приводямыхъ въ текств. Одно изъ любопытпейшихъ замечаний относится къ объяснению вопроса: дъйствительно ли существуетъ изкоторая измъняемость въ движени Сиріуса и Проціона?

Собственныя движения звъздъ обнаруживаются вообще сравненіемъ прежнихъ наблюденій съ новъйшими; по съ-тъхъпоръ какъ начали производить точныя астрономическія на-, блюденія не прошло и одного столътія. Пезначительность такаго малаго промежутка времени причиною, что вообще въ движенияхъ звъздъ не замъчено еще неравномърности и перемънъ въ ихъ направленияхъ. Бессель, соображая свои наблюденія, за 1820 и 1844 годы, съ наблюденіями прежнихъ и современныхъ астрономовъ, нашелъ, правда, малыя, но постоянно возрастающія разности въ годовыхъ движеніяхъ Саріуса в Проціона. Такія уклоненія онъ объяснялъ предположеніемъ, что каждая взъ этвіъ звъздъ принадлежить къ системъ двухъ телъ, одного свътлаго, а другаго темнаго, которыя подлежать взавиному тяготанію в вращаются около общаго центра тяжеств.

Важность явленія заставила господина Струве подвергнуть критическому разбору всъ прежнія наблюденія, а сверхъ-того, по его предложению, господинъ Е. Фуссъ въ прошломъ году сдълалъ новый рядъ весьма точныхъ наблюдений надъ положеніями Свріуса и семи сосвднихъ звъздъ. Мъста этихъ свътвлъ опредълены Бредлеемъ для 1755 года и Піации для 1800; въ журналахъ гриничской и дерптской обсерваторій находятся сверхъ-того непосредственныя сравнения Сиріуса съ пъкоторыми изъ тъхъ же самыхъ звъздъ для 1829 года. 1.4

T. LXXXVII. - OTA. V.

Подробное вычасление этихъ наблюдений не подтвердило движений, о которыхъ говоритъ Бессель: оно показало надрогивъ, что разности, замъченныя великимъкенигсбергскимъ "астрономомъ, въроятно, зависъли отъ нъкоторыхъ малыхъ погръшностей въ инструментахъ или отъ другихъ еще неязяъстныхъ причинъ: въ самомъ дълъ, въ положени Сиріуса не открывается ни какихъ ясныхъ слъдовъ подвижности. Къ такому же заключению приходитъ господинъ Струве и въ отвошения къ Проціону.

A CABETS.

CERTERIA O XOREPO DE POCCIE, coemasaennus donnoponte Mapayeones, apedendamenens modaquaenaso comma, a modannus uns manicaepensa anympenances dans. (NOTICES SUR LE CRO-Sina co RUSSIA, publiées par le ministère de l'intérieur, etc., St.-Pétershenry, 1847.)

....

Шестокал эпиденія ходить еще по Россія. Она была на инжней и средней Волтъ и по рикать, которын виздають ит нее или ит ся притоки, и перешла тенерь на Дя́виръ. До Костроны она, какъ кажется, не доходила вверхъ но Волгъ, а, слидовательно, не тронула Твери, города столь близнаго ст Москить, состоящаго, тикъ сказать, въ ежедневноить приносновения съ исто. Изъ Казани распространилась она во Канъ и са притоканъ внутръ уральской Сибари. Это пристрастие холеры къ ръканъ, при слабонъ дъйстви он въ нынъмие ноявление, становится явствениње чивъ когда-дибе.

Недавно еще никто изъ врачей нашихъ не сонивванся, что она непремънно посътить Петербургъ весною. Эта увъренность, положительно выоказанияа во иногахъ статьяхъ и брошюрахъ, ныпче значительно ослебъла, хотя, себствение, возможность бъдствія все-еще существуетъ : слишконъ равняя весна предсказываетъ спльные жары и, слидовательно, частыя простуды; если русскій воздухъ до того времени не очистится отъ холериаго яду, энидения можотъ испыкнуть съ новою сивръпостью и распрострениться далене на съверъ.

Понъщая холерный ядь въ воздухи, ны слидуень общену "Т. LXXXVII. – Отд. V. 15

вародному убъждению встхъ странъ, которыя постщала холера. Само собою разумъется, что большая часть ученыхъ не согласна съ этниъ убъждениемъ: зачънъ и быть ученынъ, если думать стать такъ, какъ весь свътъ думаетъ : Такоза судьба почти всъхъ ученыхъ вопросовъ : сперва, наука начинаетъ опровергать какое-вибудь существующее всеобщее митніе вли повсемъстно принятый обычай, возникшіе изъ прямаго, безотчетнаго инстинкта человъчества; и когда хорощо опровергнетъ это, когда «фактами» докажетъ противное в убъдитъ въ немъ всякаго, когда ея теорія сдълается асосбщимъ и народнымъ инънісмъ, она возстаетъ продивъ него, возвращается къ старому, которое поэтому будеть невымъ, и удостоввряетъ онять «фактами», что прежное народное понятіе или общій обычай были совершенню соглав-ны съ природою и истиной, — пока, спустя извъстисе вре-лия, та же наука снова не опровергиетъ той же «истины» новыни «фентани.» Накоторые дунають, что разумъ человъческій совершенствуется такных образомъ и что науки цод-лигаются впередъ очень быстро. Я вовсе не отчаяваюсь въ наступления того времени, когда опять будетъ доказано, что земля стоить на мысть, а солнце ходить вокругь нея. Что могло быть доказано лучше и яснъе заразительности и приличности чумы? Еврона опоясалась караптинами, стражими , уставами , теоріями оцъпленій и очищеній. Ныце Доказывають, - да еще какъ доказываютъ! -- что все это было заблужденіе.

Нать инчего достовърнаго въ нашемъ опытномъ анали. Все состоитъ изъ въроятностей, болбо или менбе убълтельныхъ. Въ отношения къ холеръ, самою благовидною, въ възвъшнее время, въроятностью кажется то мнѣніе, которое приписываетъ начало холеры извъстному измѣнению въ нормальнемъ составъ воздуху. Оно принято большинствомъ знаменитъйшихъ врачей-писателей и утверждено общенародмымъ убъж епіемъ. Но оцо первоначально принадлежитъ ученому автору «Свѣдѣній о холеръ въ Россія.» Докторъ Маркусъ., въ то самое время какъ противъ холеры жарко примямались карантинныя мъры, одъпления же очещения,

KPHTEKA.

первый утверждаль въ превосходномъ творение своемъ «Rapport sur le choléra-morbus à Moscou», 1832, которое в доны-НВ стоить въ чель всехъ трактатовъ о холере, что повальная болкань эта не заразительна в что она зависить отъ теллурическихъ причвиъ, то есть, отъ собственнаго состоянія земнаго шара. Этотъ теллуризмъ, это особенное состояніе Земли, располагающее людей къ болъзня, по мнънію нашему, не можетъ быть переведено опредълительно и понятно, какъ только особеннымъ измънениемъ въ нормальномъ составъ воздуху. Атмосфера должна быть отягчена какимъ-нибудь зловреднымъ паромъ вля веществомъ, которое, при извъстныхъ обстоятельствахъ, становится зародышемъ страданій и причиною смерти. Предпочтеніе холеры къ ръкамъ и водамъ явственно указываетъ на воздухъ, котораго такъ много въ ръчвой волъ. и па присутствіе въ немъ какого-то лицняго летучаго начала , довольно тяжелаго, когда опо превмущественно садится въ углубленияхъ, въ низменныхъ мъстахъ, около водъ, и, вмъстъ съ воздухомъ соединяясь съ водами, отравляетъ ихъ. Холера всегда вспыхиваетъ первоначально въ пизкихъ и сырыхъ мъстоположеніяхъ, на водъ или по близости водъ, точно такъ же какъ и чума: на горахъ и сухихъ возвыщенностяхъ она почти не дъйствуетъ, подобно чумъ. Во многихъ городахъ замъчали даже, что она очень ръдко или очень слабо касалась жителей верхнихъ этажей высокихъ домовъ. Отравление воды. не элоумышленниками, а отравленнымъ воздухомъ, не подлежить сомпанию, при хладнокровномъ разбора дала. Общенародное замъчание всей Европы не можетъ быть ложнымъ въ полной мбръ: повсюду, и при каждомъ появленія холеры, простой народъ, видя, что всябять за употреблениемъ воды обнаруживаются бользиенные припадки, кричалъ объ огравъ ръкъ, озеръ, колодцевъ, и отъискивалъ мнимыхъ отравителей. Ученые и полу-ученые, зная навърное, что отравителей не было и нъть, въ презрании своемъ къ глупости черни презираетъ и прямое наблюдение ел о ядовитомъ качествъ большей части водъ во время эпидемін. Это не справсдливо, да и не согласно съ философіей наукъ.

Повсемъстное и единодушное наблюдение толпы, норажиемой всюду фактомь одинаковой наружности, должно быть цовнято въ уважение. 1 ода играетъ тутъ несомнительную и важную роль, независимо отъ большей или невышей холодности своей, которой старались приписать все холерное зло воды. Преимущественное развитие холсры въ нихкихъ и сырыхъ мъстахъ достаточно показываетъ, что, не только въ жидкоиъ видъ, но и въ состояніи паровъ, вода способствуетъ къ раскрытію новыхъ силъ въ холерномъ ядь, содержащемся въ воздухъ. Кажется, какъ-будто этотъ идъ не опасенъ, пока онъ сухъ и носится въ сухомъ воздухь и что онъ начинаетъ дъйствовать убійственно, какъ скоро становится влажнымъ, мокрымъ, водородистымъ, черезъ смъшение съ водою или съ ел парами. Мысль эта иожеть быть ясике для чногихъ, если ей придать видъ химической формулы. Назовемъ сухой холерпый ядъ, иля иіазуъ, родъ influenza, разлитый въ атмосферк и наносямый разумъется вътрами, холериной, cholerine : этотъ - мучителенъ, тяжелъ для здоровья, но почти не смертоносенъ. Въ соединении съ водой въ жидкомъ или летученъ видъ онъ становится изкоторымъ образомъ водородистою окисью холерины, hydrate de cholérine, получаеть по необхолниости новыя качества или новую силу и, въ этомъ состояния, дъйствіе его убійствению. Это не объясненіе, по только примърный способъ понимать два различныя состояния холернаго міазма, изъ которыхъ одно дъйствуетъ слабо, а другое ужасно, первое предшествуя и служа заключениемъ второму нли господствуя одно, отдъльно отъ втораго. При этомъ примърномъ способъ понимать можно дать себъ совершенно удовлетворительный отчеть во многихъ необъяснимыхъ ввлеціяхъ эпидеміи. Никто не стапеть спорить, что холерина, это тягостное, мучительное вліянів воздуху, эта ів-Пиепza, господствовала прошедшею осенью и зимою во мно**гихъ мъстахъ Россіи**, куда досель настоящая холера не проинкала. Мало этого: холерина, безъ холеры, первдко господствовала рядомъ съ холерою, въ нъсколькихъ шагахъ еть нея, такъ что нельзя сказать, что міазмъ утратиль свою

34

RF#T#RL.

свлу при переходъ черезъ большій разстоянія. Но, въ такомъ случав, если холерный ядъ - въ одномъ тольно воздухъ, то онъ всегда долженъ быть ядъ одинаковой силы и убявать съ перваго слова, ляшь только подустъ вътромъ изъ холернаго мъста. Этого однако жъ мы не видимъ. Напротивъ, прибывь въ новое мъсто съ вътромъ, онъ ни съ этимъ ин съ Аругийъ вътромъ пе уходитъ далъе, немедленно; онъ за что-то упрпляется и остается; какъ-булто съ чъмъ-то химически соединяется; и пока процессь соединения не совершится въ полной мъръ, холерный ядъ, и на холерина, только мучитъ, утомляетъ пародопаселение бодве и болве. Но какъ-скоро повый составъ вподит образовался, всъ сибельныя свойства иду вдругъ обнаруживаются съ ужасною ся-лою. Само собою разумъется, что, понимая дъйствіе міазма такимъ образомъ, сила этого дъйствія должна вскоръ начать ослабъвать въ той же постепенности, съ какою прежде умножалась, и еще скорље: образовавшийся въ этой точкъ таниственный химвческій составъ віазма съ чъкъ-то мъстнымъ, вскоръ будетъ почерпанъ и развъянъ по окрестностямъ, гдъ-онъ разръшится холериною или ръдкими случалын настоящей холеры.

Намъ кажется, что все это совершенно согласно съ наблюденіями надъ ходомъ и дъйствіемъ холеры.

За что можеть уцюлиться холерный ядь или міазмь, принесенный куда-нибудь движеніями атмосфернаго воздуху? Кромъ воды, мы не видимъ другаго вещества, способнаго къ этому. Онъ навърное поглощается водою, принимаеть въ ней мало по-малу форму новаго составу, по необходимости, и потомъ испаряется вмъстъ съ нею, дълая такимъ обравомъ, и воду и низкія сырыя мъста, почти въ равной степени онасными. Жидкое состояніе воды вовсе не условіе для этого: снъгъ очень хорошо поглощаетъ разпыя летучія вещества и издаетъ ихъ обратно изъ себя въ видъ испареній насыщенныхъ водою. Довольно вспомнить объ амміакъ. Преображеніе холернаго яду въ водородистое соединеніе можетъ превосходно совершиться среди вимы, и холеръ ничто не помъщаетъ свиръпствовать виъстъ со стужею

35

KPUTTEL.

Принирь из основание эту или подобную идею о вричить и способь развитія эпидемій, нужно, крои в ваносу холерыго яду движеніяни атмосферы, допустить еще разныя обстоятельства, благопріятствующія укорененію его въ линомъ мъсть. Физическое образование мъстности должво составлять очень важное условіе. Вътеръ, обремененный холернымъ ядомъ, или долженъ дуть довольно долго, чтобы нанести его туда въ достаточномъ количествъ и насытать ниъ воды н ся пары, или, послъ перваго такого вътру должно наступить безвьтріе, длягого чтобы приносный мізать могъ осъсть въ углубления и свободно соединиться съ волаия. Помнится, что ны уже читали гдъ-то наблюденія ил мвъніе о необходимости безвътрія для сильнаго рязвитія 10леры въ данной мистности. Что касается до участія вътру въ разноскъ холернаго яду, то для достовърпоэти этого лестаточно народнаго убъжденія Аравитянъ Сирійспой Пустыни, превосходныхъ паблюдателей явлений атмосферы, у которыхъ каждый вътерокъ, каждая форма облака, кажды родъ движения облаковъ, имъютъ свои техническия наименованія, которые холеру называють «желтымъ вътромъ» риль асфарь. Они примътили, что передъ появлениемъ эгого быствія, дуеть всегда у нихъ юго-восточный въгеръ, обремененый облаками примътно желтаго пвъту, и что, если этя облака разразятся на няхъ дождемъ, холера вспыхиваетъ немелленно.

Мы не станемъ распространяться о другихъ обстоятельствахъ, благопріятствующихъ укорененію холеры и которыхъ помощію логическаго наведенія можно бы привесть множе ство à priori. Если тъ, которые захотятъ, для опыту, послъдовать этому воззрѣнію, будутъ имѣть случай двчио наблюдать начало и ходъ эпидеміи въ какомъ-нибудь мъстъ, обстоятельства и факты этого роду могутъ обнаружиться имъ сами собою въ несибтномъ количествъ, какъ-скоро воззръніе близко къ истинъ. Если оно неосновательно,, тъ же замѣченные по его случаю обстоятельства и факты приведутъ къ другой точкъ зрѣнія, болѣе согласной съ дѣлонъ. Но какую-нибудь теорію избрать небходимо; при ньивът-

36

XPHTHEA.

немъ же состоянів наукъ, другой теоріи міазмовъ, кроить хи маческой, не годится и выводить на сцену. Время электрическихъ, математическихъ и другихъ невъсомыхъ вліяній прошло: гдъ дьло идетъ о веществъ а жизни, мы нынче моженъ имъть довъріе къ однимъ только химическимъ или химіо-образнымъ объясненіямъ. Избранная теорія можетъ быть ложна. Нужды нътъ. Но всякая принятая теорія можетъ быть ложна. Нужды нътъ. Но всякая принятая теорія можетъ быть ложна. Нужды нътъ. Но всякая принятая теорія можетъ быть ложна. Нужды нътъ. Но всякая принятая теорія. проведенный между фактами, съ котораго наблюдатель считеетъ ихъ, групируетъ, сравниваетъ, чтобы выстроить въ прямые ряды, открытъ связь и соотношенія между рядами. Блуждать между фактами безъ всякой дороги, какъ это доселъ дълаютъ въ холерномъ вопросъ, вовсе не значить наблюдать изъ. Такой родъ наблюденій совершенно безполезевъ для науки.

Мы не навязываемъ никому теорія, примърно здъсь набросанной, но настанваемъ ва необходвности обдунать, созлать и принять изчто подобное, длятого чтобы наблюдатели нивли наконецъ какую-нибудь опредъленную точку, къ которой моган бы они, какъ къ центру, относить всъ замвчательные фанты. Общія мъста медицинскія, какима вынъ ловольствуются при разсуждении о холеръ, не заста-Элть никого ближе вислъдовать сущность того, что на-зывають «фактами». Ова станеть обнаруживаться только въ то время, когда наблюдателямъ нужно будетъ подводить каждый вашиченный факть къ давной теорія или показывать неоспоримо, въ чемъ онъ ей противоръчитъ. Прилипчивость чи не приланчивость эпидемія не межеть уже составлять точин всходу, ни заже серіознаго вопросу, послъ превосход выть трудовъ доктора Маркуса и тахъ повсемъстныхъ наблюдений, которыя сдъланы въ подтворждение его первоначальнаго убъжденія. Притомъ же прялинчивость и не прилия чирость не теорія, равно какъ расположение вли не распоножения лицъ къ воспріятию, и другія общія мъста врачебной философіи: опи ничего не объясняють и, для сущности азла, вовсе не важны. Надъ твив и надъ другими господствуеть неоспоримый оплический факть --- міалия, холерный лов, вещество, составъ, - каковъ бы онъ ин быль. Нужна,

37

RPRESSA.

въ основащи разсуж сція, химическая теорія лідана, въ которой были би приниты въ соображение воздухъ и вода, отжуда онъ поражаетъ людей явствецно и очевидно.

Парехоль холеры съ одитат ръкъ на другія. лишенныя волямаго сообщенія съ первыми, достаточно указываеть одит на пребываніе холериаго яду въ воздухѣ. Что холериый вордукъ отравляеть воду и черезъ нее или черезъ пары ея дъйстеретъ съ особенною жестокостью, въ томъ едва ли можно сомизваться при вторичномъ появлении холеры въ Росси, когдя повсюду въ простомъ народъ вновь раздались крикк вода отравлена. Народъ, въ этомъ случав, судля первъе и лучше всъхъ врачей, которые почти викогда не видать изчала холерныхъ ирипадковъ: они прибъгаютъ съ помощио и съ наблюденіемъ уже тогда, какъ болѣзнь приняла опасной характеръ.

Если нозволительно въ общему разсуждению, въ приненымъ иделит болтани, присовокупить личный оплать валсаминъ собою, то авторъ этой статьи готовъ принесть его Въ одно нарствование такъ назънваемой холерины она исантывалъ на собъ со многими прочими сильное дъйстве когдеинито тенлурическаго вліянія — тоннноту, годовную боль, от круженіемъ, давленіе подъ ложкой, отвращаніе въ пинъ, тажесть въ движеніяхъ, и такъ даляе. Жолая убъдиться, въ какой степачи свраведливо простопаредное митине о заонамственности волы ври хомерновъ воздукъ, онъ ранялася воясе не ните сырой воды и сталъ вли употреблять вод всикизченую и простуженную или замънать се за объдитливнею тарелкою супу. Всв приподки немедлению исчези.

Случай этоть можеть быть очень случайный: тыть и менье онь заслуживаеть повприя, потому что подтвержами общемародное наблюдение.

Настоящее сочинсніе доктора Маркуса есть беаспорно азый дучній сводь понятій, свъдбий и данных во ходерь какой существуеть въ недицинской литературь. Съ совъстливни ивложеніемъ доводовъ рго и сопага, съ превосхедного критикою фактовъ, оно соединяеть въ свой то промунното передъ прочими, которос свойственно возвранно собтлого

- 38

KPNTBRA.

ума на обширное цблое. Въ матеріалахъ, для соображеній и выбору, не могло быть недостатку для ученаго, который, предсъдательствуетъ со славою въ главномъ административ– номъ собраніи по врачебной части въ Россіи. Мы выпишемъ изъ его книги нъкоторыя мъста, подтверждающія здъсь сказанное.

«Холера въ первые появилась въ европейской Россія въ стъ верстахъ отъ Астрахани, на моръ, на военномъ бригъ «Баку», прибывшемъ съ острова Сары, гдъ холеры вовсе не было. Судно это стояло въ Седлистскомъ карантинъ, и ни одинъ изъ забольвшихъ на пемъ не перемъщался въ Астрахань»

' Но судно, замътимъ, прибыло по необхедимости съ попутнымъ вътромъ, который, по этому, дулъ изъ Персіи пли изъ За-Кавказья, мъстъ уже наполненныхъ холерою.

«Въ Астраханъ холера обнаружилась въ іюнь, не на комъ либо изъ пріъзжихъ, но на одномъ изъ старожиловъ города. Болъзнь показалась въ разпыхъ точкахъ вдругъ, хотя между ними не могло быть сообщенія.

«Въ Москвъ холера открылась въ сентябръ, опустошивъ уже многія области Россіи, но еще 26 мая замъченъ былъ , докторомъ Остроградскимъ первый случай холеры, весьма похожей на индъйскую, и послъ того спорадическая ходера начала появляться гораздо чаще прежняго, такъ же какъ и перемежающаяся лихорадка. Это явствуетъ изъ показаній профессоровъ Фелера, Высоцкаго, Ловицкаго, Бордовскаго, главнаго полицейскаго врача Леонтовскаго, и другихъ. Профессоръ Высоцкій, при весьма обширной практикъ, втеченіе двадцати-пяти лать видаль только два примара спорадической холеры, весьма отдаленные другъ отъ друга временемъ. а теперь встрътились ему два примъра одинъ вслъдъ за дру-гимъ. Самъ я, въ двънадцать лътъ заграничной практики, управляя притомъ шесть лътъ Голицынскою Больницею, никогда не видалъ спорадичеснаго холернаго случая въ Москвъ. Въ самомъ дблъ, до того времени (до 26-го мая), эта болъзнь была тамъ чрезвычайно ръдка.»

Мы позволимъ себъ присовокупить, что 26-ое мая, день т. LXXXVII. – Отд. V.

KPHTEKA.

верваго холернаго случая въ Москвъ, соотвътствуетъ тому времени, когда бригъ «Баку» шелъ отъ Сары къ Астрахани. Вътеръ, съ которымъ плылъ бригъ, долженъ былъ распространяться на часть юго-восточныхъ губерній и доходить до

Вътеръ, съ которымъ плылъ бригъ, долженъ былъ распространяться на часть юго-восточныхъ губерній и доходить до Москвы. Въ то горячее время, за спорами о прилипчивости в неприлипчивости новой болъзни, никто не подумалъ о сравненін вътровъ; но теперь обстоятельство это заслужило бы иниманія и справокъ. Журналъ брига «Баку», въроятно, находился въ астраханскомъ адмиралтействъ. Но вътры съ кавказскаго перешейка, доходили и прежде этого до центра Россіи и, по логическому порядку дъла, съ наступленія времени этихъ вътровъ, то есть, съ самаго пачала весны, до спорадической холеры должна уже была обнаруживаться холерина. Въ самомъ дълъ ученый авторъ говорить далъе: и Профессоръ Высоцкій замътилъ, сверхъ-т го, что самыя вростыя и дегкія болъзни, ничтожныя простуды, или нева-

вростыя и легкія бользни, ничтожныя простуды, или нева-реніе желудка, стали слишкомъ часто сопровождаться при-на ками унынія, тошноты и рвоты. Вотъ, съ другой сторо-ны, нъсколько фактовъ, мнъ лично извъстныхъ. Господинъ Ростъ, владълецъ имънія, находящагося верстахъ въ двъ-надцати къ юго-западу отъ Москвы, сообщилъ миъ, что съ надцати къ юго-западу отъ москвы, сообщилъ миъ, что съ апръля мъсяца до исходу августа заболтло неменъе патиад-цати человткъ крестьянъ и слугъ въ его немноголюдной под-московной; во время работы эти люди обыкновенно ходили инть воду къ пруду, лежащему къ съверу отъ госнодскаго дому, и въ прежніе годы никто не получалъ отъ этого ни малъйшаго вреда; но въ этотъ разъ, по испитіи воды изъ малъйшаго вреда; но въ этотъ разъ, по испитіи воды изъ пруда, имъ тотчасъ дълалось дурно; за тънъ слъдовали го-ловныя боли, лавленіе подъ ложкой, тошнота, иногда рвота и поносъ съ болью въ желудкъ и кишкахъ; припадки эти большею частью уничтожались потогонными средствами и прі-емомъ магнезіи, по иногда и превращались въ упорныя пе-ремежающіяся лихорадки, оставлявшія послъ себя примъча-тельное разслабленіе желудка. Явленія эти поразили мена тълъ болъе, что господниъ Магіп Darbel за́мътилъ точно та-кіе же случаи въ сосъднемъ помъстіи киязя Гагарина, и го-сподниъ К^{**} въ своемъ имѣнія, дежащемъ подальше, гдъ

48

RPHTHKA.

ирипадки этого роду обнаруживались не только между крастьянами, но и въ собственномъ его семействъ. Подробности эти счелъ я нужимымъ привесть для того чтобы показать, что уже за пъсколько мъсяцевъ до нашествія холеры эпидемическое состояніе мъстности нъкоторымъ образомъ принимало ея оттънокъ.

«Старянный в почтенный другъ мой, профессоръ в деканъ Высоцкій, на котораго я люблю ссылаться, несмотря на всъ препятствія со стороны его скромности, излагаль лалье въ своемъ донесения, что большая часть хроническихъ болъзней. -водяныя, раки, подагры, - превращались въ холеру, хотя бо кные удалены были отъ сношеній съ холерными. Простуды разришались не кашлемъ, не насморкомъ, не одышкой, лихорадкой или поносомъ, но чистою холерою. Неосторожность въ баћ производила не, какъ обыкновенно, разстройство желудка, но взрывъ холеры, раждавшейся вдругъ и непосредственно за этою случайной причиною. Но когда жестокость энидемической холеры стала ослабъвать, тъ же самыя причины, которыя прежде пораждали холеру, начали снова имать следствіемъ разныя другія бользни. Въ декабръ (1830) и въ январъ (1831) простуды влекли за собою уже только боль горла и насморкъ.

Таковъ дъйствительно всегдашній и повсемъстный ходъ холеры, и не только холеры, по также и чумы. Чрезвычайнымъ сходствомъ образовъ распространенія и дъйствовапія этихъ двухъ эпидемій мы поражены были нъкогда при чтеніи перваго творенія доктора Маркуса о холеръ, и впечатлѣніе это усилилось въ насъ чтеніемъ настоящаго. Когда свидътельства и наблюденія соображены, сведены и расположены тамъ превосходно, когда общность явленій представлена такъ чисто и такъ свътло истиннымъ талантомъ, подобное впечатлъніе, мы увърены, долженъ испытать всякой, кто живалъ въ странахъ, гдъ чума — явленіе туземиое, а не объдствіе 'случайное, дъйствующее навздомъ, поражающее всъхъ паническимъ страхомъ и отъ котораго защищаются, не хладнокровнымъ сорътомъ опытности, а теоріями, созданными заглаза болъзни, вдалекъ отъ нея, и примъняе-

41

KPNTURI.

мыми въ казусу впопыхахъ, съ горячностью, осланлениемъ и суевъріемъ пре взятой иден. Примкры прилипчивости, если бы даже они были совершенно и пеоспоримо доказаны, не взытняютъ ни мало сущности эпидемическаго харабтера того и другаго бича: они были бы только изъятиыя, весьна второстепенныя и, относительно, ничтожныя пособія къ умножению числа несчастныхъ случаевъ въ открывшейся уже эпидемія; почти безполезная прибавка яду прививнаго къ яду заключенному въ воздухъ и водъ; пресыщение ядояъ тъмъ менъе заслуживающее вниманія, что все-же оно не дъйствуетъ безъ соизволения на тысячи случайныхъ поводовъ къ взрыву болъзни въ отдъльныхъ лицахъ, каковы ослабление физическихъ силъ трудомъ, страхомъ или предварятельнымъ недуговъ, простуды, неосторожности въ тат. и прочее, о чемъ мы сейчасъ читали. Знаменитое нерасположение къ восприятию яду заразы въ другихъ отдъльныхъ лицахъ, средство чисто мистическое, которымъ контагіописты стараются отдельнваться отъ всехъ фактовъ, противоречащихъ ихъ учению, было бы тогда простое отсутствие для этихъ лицъ всякаго «случайнаго повода» къ тому чтобы забольть чемъ-нибуль. Это согласно съ толкомъ и понятно. Но въ то же время ясно и то, что для взрыву холеры или чумы въ человъкъ по случаю перваго нарушения имъ долгу своего здоровья, нужно непремънно ядамъ эпидемій, холеры вли чумы, находиться уже въ этомъ человака, проникнуть въ тъло съ воздухомъ и годою, войти въ потокъ крови, поразить заранъе пъкоторыя части нервной системы в ждать только случайнаго прекращения испарины, остановки въ прявяльности отправлений кожи чтобы убить пеосторожнаго.

Какъ въ чумъ, такъ и въ холеръ возстановление правильности отправлений кожи возбуждениемъ сильной испарины, и анти-певральгическия средства, употребленныя благовременно, представляютъ единственную доску спасения.

Что, по всей въроятпости, дъйствуетъ болъе и сильнъе на отравление организма холернымъ или чумпымъ ядомъ, воздухъ или вода? Страшно было бы и подумать о послъдствіяхъ для человъчества, если бы воздухъ игралъ въ этихъ

42

случаяхъ, особенно въ холеръ, единственную, или даже первую роль! Постоянность отравительнаго вліянія изъ атносферы истребила бы въ короткое время почти весь родъ человъческий: дъйствие весьма слабыхъ причинъ постоянныхъ, ужасно! — это самый сильный рычагъ природы, по сознанію геологіи. Смертность причиняемая собственно холерою, при самомъ жестокомъ свиръпствования эпидемия далеко не такъ велика, какъ вообще полагаютъ. Изъ таблицъ, приложенныхъ авторомъ, видно, что, въ такихъ случалхъ она только половиною значительные обыкновенной смертноств; витесто одного человъка умираютъ полтора. Еъ тридцатыхъ годахъ средпяя смертность въ Москвъ была 10,500 человъкъ въ годъ, а въ самый страшный изъ холерпыхъ го-ловъ, 1830, умерло и погребено 15,678. Мы готовы, по встить соображениямъ, преимущество зла принисать водъ, на которую наука до сель не посмотръла, именно потому что простонародіе смотритъ на нее какъ на непосредственный источникъ бъдствія. Притомъ же и посмотръть было изкогда, за хлопотами о заразительности и незаразительности. Главныя наблюденія науки дълаются по больницамъ и гошпиталямъ, а туда разумъется никто не приходитъ съ тъмъ чтобы начинать болъзнь съ самаго начала. Пріемъ воды въ тело небольшими количествами, неровно и непостоянно, одниъ можетъ объяснить слабость и перавенство предварительнаго отравленія организмовъ. Водяные пары-также пе вибють постояннаго дъйствія. Сверхъ-того холерные при-Падки начинаются всегда съ желу ка.

Откуда можетъ первоначально происходить міазмъ или ядъ холерный? изъ какого асточника? Этотъ вопросъ, покамъстъ, пеобъяснимъ? Но холера, въроятно, пе старъе чумы и оспы, которыхъ въ древности вовсе не знали. Въ древшемъ игръ случались страшныя повальныя болъзни, но если разбирать свидъльства безъ натяжки, то эти заразы во многонъ существенно не сходны ни съ холерою ни съ чумою. Слъдовлельно и причины ихъ не могли быть тъ же. Холера и чума провстекаютъ конечно взъ новъйшихъ причинъ. Замъчательно, что онъ не дъйствуютъ на животныхъ, точно Т. LXXXVII. – Отд. V.

RPETERA.

также какъ повальныя бонтани животныхъ не дъйствують на людей. У каждой органической породы есть свои эпидемів. Это приводить прямо къ тому естественному заключеню, что каждая порода служитъ сама себъ источникомъ свойственныхъ ей эпидемій. Заключеніе это кажется тъмъ въроподобные, что эпидемія пресльдують предпочтительно породы, наиболће разиножившіяся — домашнихъ животныхт и людей. Въ постоянствъ характера эпидении человъческой породы можно, въ такомъ случая, от ать себя благовидные отчетъ однимъ лишь непостоянствомъ пъкоторыхъ важнай. шихъ для общаго здоровья обычаевъ. Чуму съ большою вы роятностью позволительно отнести къ отменению, въ самых -жаркихъ п самыхъ населенныхъ странахъ образованнаге міра, древняго обычая бальзамировать или сожигать трупы Эготъ обычай введенъ былъ конечно не безъ оспования Учредивши на мъсто его простое и, вообще вссъма небрежное, хоронение мертвыхъ тваъ въ почвъ, что предполагает разныя истечения частицъ сквозь почву въ возлухъ при гніения этихъ тълъ, не могло не прибавить къ атмосферъ Афри ки зловредного для людей пачала. Даже и растенія стано вятся больны и хилы на той почвъ, гдъ гийотъ ихъ собст венные прошлогодніе остатки. На этомъ фактъ основан плодоперемьнное полеводство. Не вовлекая читателя въ даль нъйшія догадки по этому предмету, мы предоставляень ег любопытству пробъжать маленькую статью, помъшенную в «Сићси» подъ заглав емъ: «Замљчавія о чумъ». Холерны ядъ можетъ имъть началомъ какое-пибудь подобное обыкно вение или обстоятельство вндъйскаго полу-острова.

· VI.

литературная лътопись.

ФЕВРАЛЬ, 1848.

, новыя княгя.

двойныя жизнь. Очеркъ. К. Павловой. (Москва, 1848, си-8., стр. 213.)

По Байрону, жизнь у насъ двойная: у сна есть свой собственный міръ, средній между двумя вещами, не впопадъ названными «бытіемъ» и «смертью.» Сказать менёе поэтически, но гораздо яснёе, дин — увы! — только половина жизни.... По долгу аккуратности и справедливости, для полноты жизни надо принять въ соображеніе и ночи. День — одниъ міръ; нёсколько сврый, нёсколько грязный; злой, завистливый, коварный, безпокойный. Ночь — другой міръ; міръ самъ по себѣ; свѣтлый, радужный, волшебный, населенный видъніями и восторгами; средній между дневнымъ міромъ, который пребезтолково зовуть «бытіемъ», и тѣмъ третьпмъ міромъ, панлучшимъ пзъ всѣхъ возможныхъ міровъ, который еще безтолковѣе названъ «смсртью». Дневной міръ — нечего сказать — препошлый міришко; міръ заботъ, долговъ, и скуки; міръ визитовъ, прогулокъ, сплетней, продѣлокъ, приличій, лжи, чванства, гордости, обману, ссоръ, угне-

T. LXXXVII. - OTJ. VI.

ANTEPATYPEAS ASTOMECS.

темій, преслідованій. Это — любнный мірь кредиторова. Ма меньки и гувернантки — господствующія власти въ этона принонь мірі, неблагородно осв'ященномъ солицемъ, при которопвсе видно, и все видно превратно, такъ, что, благодаря си ложному св'яту, вс'я челов'яческія дійствія съ одной стороны игуть показаться прекрасными, а съ другой премерзинии, сноти но языку, который на нихъ посматриваетъ. То ли діло почей міръ !... міръ грёзъ и правды, міръ яркой мечты и темваго съ стія, міръ любви, упоевія, согласія : у діявнуъ этотъ міръ намвается «шіромъ нев'ядомаго», что, собственно, значить «міръ намзан», въ противоположность «міру прозы », или дневному пру. Это тавъ спряведливо, что и въ предлежащемъ сочиневін — зонъ какъ день — восхитительномъ какъ мочь — пока не лягуть свать, всё говорять прозой; а лишь только лягуть, такъ и начнает ся нозвія: всё, особенно мамзель Цецилія, думаютъ и чувствують въ стихахъ.

ють въ стихахъ. Сочинительница, какъ вы видите, посить имя въ высокой сте-нени литературное. Но если бы она и не получила его преда-рительно, по вол'я судьбы, то могла бы создать себ'я полобнее силою таланта. Я не помию, чтобъ ми'я случилось когда шбул читать на русскомъ языки что-либо оригивальние, изящите и художествение относительно къ форм'я, остроумите и гращо-иве по выражению, изживе и глаже по отдилки. Эта исбольные кинга стояла, кажется, прежде на мрамориомъ пьедестали в Ва-тиканъ или въ Медицейской Галерей и, изъ греческой статуъ, тиканъ или из медиценской галерев и, изъ греческой силуч превратилась въ конгу: такъ чисть рисунокъ ед общей липи, читакъ проста и красива мысль, такъ тонко соображены и изия-ны подробности. Тутъ изтъ почти ин одного липияло слова, и въ каждонъ словъ — есть занысловатое наивреніе. Стиль этого прелестнаго «Очерка» въ высшей стенени — эпиграиматический прелестнаго «Очерка» въ высшей стенени — эпиграмматически: въ каждой оразв, миленькой, кругленькой, среди цвътковъ и улыбокъ неаниности, искусно перевязанныхъ бантиками изъ ро-вовой ленточки, скрыто сто булавокъ, которыя такъ и колотъ неосторожныя самолюбія. Сократовъ демонъ навърное не былъ хитрве въ наблюденіи и острве въ словв. Это дотого, что, при-знаюсь, въ середнит книги, я вдругъ усоминася и еще рать носмотрълъ на заглавный листъ квиги, чтобы удостовърныся — не онибся ли я? — точно ли это писано женщивой? Мат катъ то ноказалось, что один только мужчивы могутъ быть тако

Digitized by Google

2

не бывали! Нътъ, я не ошибся : на заглавномъ листъ, имя злаго автора имъетъ несоминтельное ангельское окончаніе.

И рядонъ съ такинъ положительно земнымъ даромъ, какова колкость, такая эфириая мечтательность!...

Это, собственно, исторія сватанія и свадьбы Цециліи Сергьеяны, прелестной московской барышан, воспятанной отличныйжинъ образонъ мудръйшею изъ наменекъ, Върой Владиміровной. Богъ далъ этой прелестной барышать унственныя способности необыкновенныя. Въра Владиміровна, изъ материнскаго тщеславія, употребяла всв сялы в средства чтобы передвлать ихъ въ тупоуміе для торжества блаженнаго сотте-1-faut. Картина развитія безпредильнаго міра мечты, чустввованій и поэтическихъ восторговъ — развитія міра ночнаго — въ этой чистой и робкой душть, туго затянутой въ корсеть прилячій маменькой в гуверванткой, в ногибель ся среди истинно двевнаго вичтожества изстныхъ молодыхъ мужчинъ и коварства жен-**ШВИЪ. ВЫШИТЫ ШЕЛКАМИ ПО САМОЙ МЕЛКОЙ КАНВ'В ТАКЪ ПРЕЛЕСТНО, ТАКЪ** тонно, такъ живочисно, что я удивляюсь скромности сочинительницы, назвавшей эсь эти заглядения «Очерконъ» : въ наше вреия, это, на худой конецъ, могло бъ быть названо «эпоцеей». Въ санонъ дълв, это — настоящая Одиссея таниственнаго странствованія души русской барышин въ этомъ мір'в (дневномъ), м въ другонъ, - ръпительно Одиссея, - которой Минерва Въра Владиніровна, а Ширцея Наталья Асонасьевна, нать другой взросдой невисты, зананныхощая жениховъ на свой гибельный островъ.

Дзёствующія лица принадлежать всё къ тону кругу, который такъ не впонадъ названъ Свётомъ.

Канга наченается такъ, какъ еще викогда не начиналась ванги:

« — А богатая?

« — Кажется, нитие порядочное; живуть довольно хорошо; « кроит обыкновенныхъ субботь, дають изсколько баловъ вте-« чени зимы; онъ самъ и во что не входить, всти распоря-« жается жена.

« — А дочь какова ?

« — Ничего ніть особеннаго; довольно хороша собой и, го-« ворять, не глупа: да вто же вынче глупь!

« — Партія хорошая?

«--- Нътъ, есть наленькій брать.

« — А что у нихъ дълаютъ по субботанъ?

летературная лютопесь.

« — Да такъ, ничего, разговаризаютъ.

« Карета остановниясь у подътада большаго дона на Тверсконъ « Бульварт.

« — Мы прітхаля, сказаль однять изъ двухъ молодыхъ чело-« въкъ, которые въ ней сидъли, и оба взбъжали по чугувной « лъстинцъ, въ передней убъдились изглядомъ, что на лакенхъ « платье намецкаго шитья и сидитъ какъ сладуетъ, вощли, по-« клопились, оглянулись.

«Въ нарядной гостиной было человъкъ съ тридцать. Один раз-« говаривали въ полголоса, другіе прислушивались, третьи про-« хаживались; на всёхъ какъ-будто тяготёла обязанность, всёнъ, « казалось, было скучно забавляться. Громкихъ голосовъ и сно-« ровъ не было, также какъ и сигаровъ: это была гостиная со-« вершенно comme il faut; даже и даны не курили.

«Не далеко отъ дверей сидъла хозяйка на одной безъниянной «мебели, какими тенерь наполняются комнаты; въ другомъ углу «стоялъ чайный столъ; въ его сосъдствъ шептало въсколько «премплыхъ дъвушекъ; немного подальше, возлъ большихъ, брон-«зовыхъ часовъ, на которыхъ только что пробила половина один-«надцатаго, очень замътная, граціозная женщина, утонула въ «огромныхъ бархатныхъ креслахъ, посереди трехъ молодыхъ че-«ловъкъ, усъвшихся около вея; они о комъ-то говорили.

« Судя по словамъ этого разговора, онъ былъ вялъ и общенъ-« стенъ, но, судя по физіономія, улыбкё, и взглядамъ разговари « вающихъ, онъ былъ черезвычайно оживленъ и замысловать.

— « Это кто, Cécile? шепнула Ольга молодой дёвушкё, разле-« вающей чай. Цецилія взглянула.

- « Тотъ, что входитъ съ Ильнчевынъ? Я его имя забыла; « онъ въ первый разъ прівзжаетъ къ намъ въ домъ; кажется, поэтъ.

«Ольга надула спъснво губки, и повернула головку, на дру-«гую сторопу. Явилось еще двое мущина: однать изъ нихъ под-«велъ другаго къ хозяйкъ дома, Въръ Владиміровнъ, и предста-«вилъ. Она сво привътствовала очень любездо:

--- « Я нетично рада, что мић наконецъ удалось съ вами по-« знакомиться; вадѣюсь, что вы когда-инбудь намъ доставите ва-« слажденіе услышать ваши сочиненія.

«Въра Владиміровна была желщина высоко образованная; при-«нимала поэтовъ и артистовъ, по, какъ женщина деликатная, «она не хотъла съ перваго разу воспользоваться талантомъ сво-«его посътителя.

«Въ противоположномъ углу видный мущина, съ простдью

4



ЛЕТЕРАТУРНАЯ АВТОВИСЬ.

« едва замѣтной при свѣчахъ, съ нѣкоторой искусственной не-« брежностью въ одеждѣ, съ притязаніями на глубокомысленность « п провицательность, подошелъ къ иолодому щеголю, который, « прислонясь къ окцу, рисовался съ искренно-удовлетвореннымъ « видомъ на падавшей до паркета тяжелой занавѣси вишневаго « цвѣту, выставлялъ очень удачно свой жилетъ парижскаго по-« кроя, свою эксцентрическую прическу, свои непорочныя пер-« чатки, и не думалъ имѣть другихъ притязаній. « — Иосмотрите на группу возлѣ чайпаго стола, сказалъ по-

 Посмотрите на группу возл'в чайпаго стола, сказалъ покошедшій; хотите, я вамъ разскажу, что тамъ происходитъ. Со-« Фья Стренецкая размышляетъ, гдѣ бы найти великодушнаго « жениха, который бы выручилъ все семейство отъ пеминусмой « беды, внесъ бы за нпхъ долгъ въ Опекунскій Совѣтъ. Ольга валицкая не въ духѣ, потому что не пріѣхалъ князь Викторъ. « Кияжна Алина вапрасно смѣется такъ усердно: побѣдоносный « улавъ не отходитъ сегодня отъ ся двоюродной сестрицы, а эта « употребляетъ его средствомъ бѣснть одного присутствующаго « господниа. Не забавно ди?

«— Вы ужасный человъкъ! отвъчалъ съ уваженіемъ молодой «щеголь, крутя свои усики.

• Ужаеный человъкъ улыбнулся снисходительно.

•Въ вругу созрѣлыхъ дамъ бесѣда была невиниње.

«- Скоро ли вы переселяетесь въ паркъ?

« — Нелёли черезъ двё, въ началѣ іюня. Вы тоже тамъ бу-«дете?

Да, я очень люблю паркъ; тамъ, по-крайней мъръ, можно
 провести лъто въ хорошемъ обществъ; не такъ какъ у себя
 въ деревяъ, гдъ приходится знаться, Богъ въсть, съ какими
 « сосъдями.

« Между тъмъ разливанье чаю кончилось, и Цецилія вышла съ « молодыми дъвушками па широкій балкояъ. Тамъ сіяла всъми « созвъздіями великолъпная майская почь. Недавно позеленъвшія « липы передъ балкономъ шумъли такъ тихо, такъ, созвучно, такъ « ташиствевно, какъ будто бы опъ стояли не па бульваръ, а въ « свободной землъ дъвственной дебри. Цецилія оперлась на чу-« гунную ръшетку, и задумалась.

« Ея пріятельпицы смъялись между собой.

«Гав же Динтрій Ивачинскій? спросила вдругъ блодпика.

« — Овъ убхалъ къ отцу въ деревню, сказала Цецилія голо-«сомъ, но которому можно было угадать, что она красибла. « — Когда же онъ воротится? продолжела та, съ заныслова-• той улыбкой.

• — Почему я знаю?

Цецилія повернулась я вошла опять въ гостиную.

« Тамъ уже маменьки искаля дочерей, чтобы вхать домой. Къ « Цецилін подошла Ввра Владнинровна: «Тебв пора спать, Сеоле: ты знаешь, по приказанію доктора, ты должна ложиться рано, а « теперь уже скоро дввнадцать часовъ. Поди, мой другъ, тебя « изввнятъ.» Она се перекрестила, и Цецилія вышла, проила « длинный рядъ покоевъ, свътлыхъ и полутемныхъ, повернула « въ чуть освъщенный корридоръ, и вошла въ свою коинату.

«Тутъ все было мирно и безмолено, въ смежномъ кабинетв «спала уже часа съ два кръпкимъ сномъ старая Англичанка. Атвушкѣ высшаго круга безъ Англичанки быть нельзя. Въ обще-«ствъ у насъ по англійски не говорятъ, англійские романы барыш-« ни русскія читаютъ въ переводъ французскомъ, а Шекспиръ и «Байронъ для нихъ вовсе неприкосповенны, но если ваша ше-«стилътняя дочь говоритъ иначе какъ по англійски, то вы дурно « се воспитываете. Изъ этого сдъдуетъ, что мать, не тэкъ хоро-« шо воспитанная какъ дочка, часто не можетъ съ ней объяснить-«ся, но это бездълица; порядочному ребенку англійская ялиька » нужнъе матери.

«Цецилія позвала горпичную, и стала раздиваться медленно и « задумчиво.»

Аневной мірь — одна жнянь кончилась. Вы видите, какъ они скучны, въ Москвѣ, и иныхъ мѣстахъ. Я чрезвычайно сокращаю разсказъ: надо впдѣть въ подлинявикѣ всю прозу этой половины «бытія». Но вотъ къ счастію начивается другой міръ и другая жизнь. Цецилія уже въ постелѣ. Она старается, какъ прилично невинной дѣвушкѣ съ большимъ умомъ, превосходно воспитанной въ благонравіи, думать о пустякахъ, о лентахъ, о прическѣ, о цлатьяхъ, о маменькиной кошкѣ и о своей верховой лошади. Но сквозь эти узаконенныя думы, со всѣмъ не кстати, безпрестанно проглядываетъ мысль странная, неязъяснимая, чувство тягостное и неотступное — какъ-бы ей должно было разгадать какую-то загадку, найти какое-то слово, вспомнить какое-то имя, которое ей не давалось....

« Часы на маленькой колоних между оковъ пробили среди ти-« шины однимъ звопкниъ ударомъ половану перваго. Взоръ Це-« цилін блуждалъ лёниво по спальпё; иврвый образъ въ блестя-« щемъ окладё то видиёлся, то пропадалъ передъ глазами; сиы-

6

•

| кала ихъ уже дренота но все вопросъ въ душе не засыналъ |
|---|
| какъ это было? кто? в гдъ? |
| « Вотъ, — засіялъ звъздами сводъ небесный |
| « Слетвлъ туманъ пов'ялъ ароматъ |
| « Покой ли то воздушный и чудесный, |
| « Роскошный ли и свётлолунный садъ? |
| «Какъ внятенъ ей фонтана плачъ безсонный! |
| «Какъ ей предълъ невъдомый знакомъ! |
| « Какъ ен предъть невьдошый знакоды. « Къ ней съ ласкою склоняясь благовонной, |
| а ње св ласков склонало одновошод, « Блестатъ цвёты стыдливые кругомъ. |
| « DIECTATE HEBTEI CIEIZARBEIC REVIEWS. |
| « Покоится луна въ глуби эенра « Какъ ясный перлъ въ безбрежности морской; |
| |
| « Звучить въ листахъ какъ шепчущая лира, |
| « И носится въ дали отвътъ глухой. |
| « И всѣ міровъ полночныя сіянья, |
| « И вздохи всѣ, скользя сквозь тишину |
| «И всѣ весны душестыя дыханья, |
| « Въ гармонію сливаются одну. |
| « Какимъ таинственнымъ сознаньемъ |
| « Душа младая смущена? |
| « Неотразимымъ ожиданьемъ |
| « Кого предчувствуеть она? |
| « Надъ кѣмъ склоннлись сикоморы? |
| « Что въ той тени блестить свётло? |
| « Законодательные взоры, |
| « Побѣдоносное чело. |
| « Въ ней помнить мысль о небываломъ, |
| « Невстрѣчевнаго узнаетъ; |
| « Онъ отраженъ въ ней думъ зерцаломъ, |
| « Какъ блескъ звъзды зерцаломъ водъ. |
| « Стоитъ онъ, полонъ строгой мочи, |
| « Стонтъ недвижный и нѣмой; |
| « Онъ ей глядить очами въ очи, |
| «Глядить онъ въ душу ей душой. |
| « Какой вяны, какой ошнбки |
| « Упрекъ нахмурилъ эту бровь! |
| « На этомъ ликъ безъ улыбки |
| а Какая грустная любовь! |
| «Что жъ дъвъ въ грудь дегло такъ больно, |
| « Какъ неизбъжный ириговоръ? |
| « Она идетъ-идетъ невольно |
| « Черезъ нѣмѣющій просто́ръ, |
| «Туда, где властный в унылый |
| |

٠

« Тотъ ваглядъ сіяетъ какъ призывъ,

« И стала предъ безвъстной силой,

« Главу покорную склонивъ.

· «Н съ устъ его упало слово,

и Печальнъй пънья дальныхъ струй;

« И будто бы чела младаго

« Коснулся тихій поцёлуй.»

Какой чудный этотъ ночной міръ, эта вторая жизнь въ потьмахъ!

Въ восяресенье утромъ, въ исполнение скучныхъ и тиранскихъ законовъ дневной жизни, Въра Владимировна отправилась съ Цепилей съ визитами.

«Во-первыхъ, къ старой теткъ, гдъ вадлежало проснять съ «часъ, нэъ благоговънія къ имънію старухи бездътной. Тамъ «все было еще по старинному: грязная передняя, болонки, лакен «въ нанковыхъ сюртукахъ, горничныя босыя; все одно къ од-«пому, все въ удивительно гармонической связи, виъшнее и вну-«треннее, тъло и душа. Урочный часъ кое-какъ прошелъ, мать и дочь съли опять въ коляску и понеслись далъе, въ другую «сторону, въ другой въкъ, въ другой міръ, гдъ были уже пе-»реднія съ коврами, важные швейцэры, прислуга въ перчаткахъ. «Съ топографическимя познаніями дамъ, овъ прокатились вдоль и поперегъ по Москвъ, съ Мясвицкой на Арбатъ, съ Арбата ва Петровку, и напослъдокъ вошли въ кабинетъ Валицкой, ма-«тери любемой подруги Цецпліп, Ольги Алексъевны.

«Валицкая, Наталія Асонасьевиа, женщина очень богатая, жен-«щина чрезвычайно строгая во всёхъ миёніяхъ и сужденіяхъ, «вполиё заслуживала уваженія свётскаго общества, для котораго «иётъ ви будущаго ни прошедшаго. Она поправно платила свой «долгъ добродётели и правственности, тёмъ болёс, что приня-«лась за это иёсколько поздно, ви мало не подумавъ объ уплатё въ срокъ, втеченіи лучшей половины своей жизни. Но убёдясь «наконецъ въ пеобходимости, она, — надо отдать ей эту справедливость, — съ ненмовёрнымъ усердіемъ старалась внестя вы-«Шеупомянутый должокъ со всёми накопившимися процентами. «Въроятно, нётъ викого довольно неопытнаго, чтобъ удивить-

« ся тому, что Въра Владеміровна, несмотря на свою всегдашнюю « пепорочность и неумолнмыя правила, была въ дружескихъ сно-« шевіяхъ съ Валицкой. Кому приходитъ на умъ заботиться о « томъ, какова была прошедшая молодость женщины, которая

АНТЕРАТУРНАЯ АВТОВИСЬ.

« давно ведетъ жизнь пристойную, принимаетъ лучшее общество, « даетъ прекрасные балы и всегда готова оказать услугу друзь-« ямъ. Строгій свътъ такъ добродушенъ! Смотря по обстоятель-« ствамъ, онъ глядитъ съ такимъ христіанскимъ умпленіемъ на « людей сильныхъ, на женщинъ богатыхъ. И притомъ, въ обра-« зованномъ аристократическомъ мірѣ все угловатое такъ огла-« жено, все рѣзкое такъ притуплено, па каждое уродливое или « гнусное дѣло есть такія пристойныя слова и названія, все такъ « умно устроепо для большаго удобства совѣсти, что всякій «срамъ, среди этихъ превосходныхъ условій, катится какъ по «иаслу, безъ затрудненія и шума. Если бы какой нибудь неучъ «упомянулъ въ гостиной о изкоторыхъ прежняхъ приключені-«яхъ Валицкой, онъ получилъ бы въ отвѣтъ, что это вѣрно кле-«вета, выдуманная насчетъ умной и милой женщины, которая «въ своей молодости была развъ только, можетъ быть, нъсколь-«ко неосторожна. Вообще, въ собраніяхъ свътскихъ не любятъ «говорать о развратъ, въроятно по той же причинъ, по которой

« въ старинныя времена не любили упоминать о чортв. «Въ старинныя времена не любили упоминать о чортв. «Валицкая, среди этого цивплизированнаго общества, была, «какъ выражались на его иноземномъ языкв, parfaitement bien » розе́е. Въра Владиміровна же находила еще свои особенныя вы-«годы въ этомъ знакометвѣ. Тонъ гостиной Валицкой удовлетво-« рялъ вполив ся желавія; она знала, что нигдъ не отънщетъ « вруга болье строгаго и осторожнаго, что нигдъ Цецилія не « можетъ быть безопасите, что тутъ ей нельзя услышать ни еди-« наго легкомысленнаго слова или намека. И опытъ доказывалъ,

• наго легкомысленнаго слова или намека. И опытъ доказывалъ,
• до какой степени, полагаясь на истину французской пословицы,
• что въ домѣ повѣшеннаго не говорятъ о веревкѣ, Вѣра Влади• міровна была права, потому что у Натальи Аеонасьевны Ва• лицкой, въ этомъ смыслѣ, не упоминалось даже и о ипточкѣ.
• Узнавъ о пріѣздѣ Цепнлій, Ольга Валицкая сошла поспѣшцо
• въ кабинетъ матерн. Обѣ дѣвушки, разставшіяся наканунѣ ве• черомъ, обнялись какъ послѣ годовой разлукп, сѣли на диван• чикъ въ углу, вѣсколько минутъ пошептали, потомъ опять
• вскочили. «Матап, сказала Ольга: мы пойдемъ въ мою комна• ту.» И она съ Цециліей скользиула изъ дверей.
• Вѣра Владиміровна поглядѣла имъ вслѣдъ.
« — Какъ Ольга похорошѣла!
« — Сécile вдвое дучше, отвѣчала Валицкая: но нало понсталь-

« — Се́сіle вдвое лучше, отвѣчала Валицкая: но вадо присталь-«но наблюдать за ея здоровьемъ: оно все еще иѣсколько раз-

» строено. Вы очень хорошо двлаете, что не везете ся нынче на « баль къ княгнив Анив Сергбевив.

« — Да, это благоразумите, я я не потду, хоть меня вчера « няягиня очень простла. Какая милая и достойная женщина!

«- Ръдко добрая мать, сказала Валицкая.

«— И счастлявая мать, прибавила Въра Владиніровна: князь «Викторъ зам'ячательный молодой человъкъ.

«Лицо Валицкой сдълалось важнее, и она возразила, потупя « девственно взоръ:

«- Къ сожалънію, нельзя вполнъ одобрить его поведенія.»

Валицкая, надо вамъ знать, прочила свою Ольгу за князя Виктора, и опасалась, чтобы Вёрё Владиміровиё не вздумалось истребить этого жениха посредствомъ прелестей Цециліи.

« — Конечно, отвѣчала Вѣра Владиміровна голосомъ, созвуч-« вымъ съ правственной интонаціей Валицкой: но не должно су-« дить в слишкомъ строго; гдѣ же найти молодаго человѣка, ко-« торый бы болѣе или менѣе не заслуживалъ подобнаго упре-« ка?... Потомъ года берутъ свое, и добродѣтельная жена можетъ « совершенно исправить легкомыслевнаго мужа.

«Валицкая бросила сбоку на свою пріятельницу мгновенный «взглядъ, который значилъ: ага! — н едва замѣтно закусила гу-«бы.

«— Я сама думала не тхать на этоть баль, сказала она: но • Ольга меня упросила: ей чрезвычайно хочется видъть моло-«дыхъ, для которыхъ опъ дается; она такой ребенокъ!... Тан-« цуетъ и забавляется какъ десятилътняя. Я этимъ, впрочемъ, « очень довольна. Вы знаете, что я совершенно раздъляю ваши « правила насчетъ воспитания, и должно признаться, что вы ихъ « приложили какъ нельзя успъщите. Сесіle—лучшее доказательство • ихъ справедливости.

• Въра Владиніровна, съ весьма самодовольною скромностью, • стала играть своимъ лориетомъ.

« — Да, я могу признаться, что мон старанія не пропали. Се́-« сіle совершенно то, что я хотёла взъ нея сдёлать. Ей всякая « мечтательность вовсе чужда; я умёла дать большой перевёсъ « ея разуму, и она инкогда не будетъ заниматься пустыми бред-« нями; но, конечно, я съ нея, такъ сказать, не спускала глазъ. « — Первая обязанность матери, зам'ятила Валицкая: мы дол-« жны всегда умёть читать въ душ'ё нашей дочери, чтобы пред-« угадать всякое вредное впечатлёніе и сберечь ее во всей д'ят-

« ской невнемости.

АНТЕРАТУРНАЯ ЛЭТОПИСЬ.

«Между-тёнъ какъ наненьки такъ разсуждали въ кабинетё, «ихъ дочери разговаривали совсёнъ иначе въ Ольгиной комна-«тё. Тамъ сидёла пожилая Англичанка; все ся винманіе бы-«ло обращено на какос-то безконечное одёяло, которое она съ «ожесточеніенъ вязала съ иззапамятныхъ временъ; притонъ же «она, какъ Англичанка, понимала не болёе двадцати русскихъ «словъ. Ольга, усёвшись возлё подруги, тотчасъ завела русскій «разговоръ.»

Разговоръ, разумѣется, былъ о мужчинахъ, объ избранныхъ сердца, объ идеалахъ съ усами, и другихъ запрещенныхъ дѣлахъ. Кое-какъ дожила Цецилія этою дневной жизнью до ночи. Но когда наступила почь, когда засіяли мечты, когда мракъ зазвучалъ плѣнительнымъ аккордомъ таёны, желанія и поэзіи, сладостный пухъ вѣжно обнялъ дѣвствевные члены, —

«Необыкновенное утомленіе, послёдствіе утреннихъ разъёз-«довъ, овладёло ею; было тяжело на сердцё, неизвёство поче-«му; она долго лежала безъ сна, съ закрытыми глазами. Болёе «и болёе усталость тяготёла, мысли затихали, сонъ налеталъ; «она забыла все; а сквозь это забвеніе въ глубинё души таи-«лось и дсиёло какое-то воспоминаніе. Туманнымъ покрываломъ «ее вто-то обложилъ, и словно спускалась она тихо — тихо — ти-«хо — и вдругъ по членамъ пробёжала дрожь:

«Какъ-будто-бы пришлось свершиться чуду.... «Да, — какъ вчера, — ты здёсь!... ты вновь со мной!» — «Я вновь съ тобой! тебь я вёренъ буду; «Я ждалъ тебя, — я призванный, — я твой.»

Кто жъ ты?-

Я то, что ты нскада «Въ сіяны звѣздной высоты; «Я грусть твоя средь шуму бада, «Я таинство твоей мечты; «Чего умомъ не постигада, «Что сердцемъ понимада ты. «Ты мыслей въ міръ несясь богатый, «Его границъ не перешда дь? «Безвѣстнымъ не быда дь подна ты! «И не глядѣда ди ты въ дадь! «Тебъ, незнающей утраты, «Чего-то не быдо ди жадь!»

«Они сидять въ сіяньи лунномъ оба,

11

АНТЕРАТУРНАЯ ЛОТОНИСЬ.

« И имъ поетъ сребристая струя. « Да, это ты!..... « Возможно дя? Идъ сплю и брежу я?

«Что невозможно, что возможно, «Какъ знать земному существу? «Быть-можетъ, тамъ все было ложно, «Быть-можетъ, здъсь ты наяву.»

«— Та узница людскаго края, «Та жертва жалкой суеты, «Обычая раба слвпая, «Та малодушная — не ты.

«Тебя они сковали съ дътства, «Твой вольный спеленали умъ; «Ляшили въчнаго наслъдства, «Свободы чувствъ и царства думъ....»

Сонъ-удивительная жизнь! Напрасно маменьки и гувериантки говять отъ васъ днемъ искушение, предательский источникъ вста отрадныхъ ощущеній. Оно возвращается во снв. Оно принимаеть здъсь формы еще плящите, еще обольстительние. Диемъ, на яву, вы можете сидеть въ заперти, томиться одиночествомъ. Во снъ вы никогда не бываете однъ. Стройные, мялые, отлично любезные постители являются, неизвъство, откуда. Какія нравоученія читають они благовоспитаннымъ дъвушкамъ!... Настоящій источникъ мудрости — для душъ невнипыхъ — всегда былъ и будетъ сонъ. Опъ открываетъ имъ всъ таниства природы. Первое ясное понятіе о чудной сладости поц'алуя — настоящаго поцвлуя - получается во свъ. Нередко бываетъ даже, что едияственный истинно сладостный поцёлуй, который вы получили, быль тоть виденный во сне поцелуй.... Воть уже у Цецили, въ ночной ся жизни, былъ гость.... краснорвчивый.... предприничивый.... который училъ ее храбрости, сидълъ возлё нея въ дунномъ сіянін, производнаъ съ нею первый опытъ надъ электрическою искрою поцвлуя.... Покаместь, я не скажу, кто онь быль таковъ. Довольно знать, что въ слёдующую субботу у Вёры Владиміровны былъ литературный вечеръ, особенный родъ потаха, известный только въ Москве. На этомъ вечере, молодой поэтъ, котораго вы видели, читалъ стихи своего сочинения. «Онъ « быль дотого нолодь, дотого необытень, дотого поэть, что чи-« талъ ихъ при этомъ лакированномъ обществъ съ тъмъ же жа-

ЛИТЕРАТУРНАЯ ЛЭТОВИСЬ.

« ромъ, съ какниъ говорялъ яхъ въ своей компати, насдний съ « самниъ собой; онъ былъ дотого закаленъ въ огна ноззін, что « не чувствоваль вёющаго оть всёхь этихь лиць свётскаго хо-« лоду. Онъ провелъ передъ ними рядъ волшебно смѣняющихся « картивъ: мирное дѣтство, бурную юность, и восторги любви, • н спокойствіе счастія, и бъду, низверженную съ неба, пламень « пожара, мракъ опустошения, смерть матери; и потомъ вдали, « поляны въ блескъ вечера, съ медленными, возвращающимися • стадами, тихо сходящую ночь, и благодатный подарокъ, и вис-« запный, ужасный иятежъ; радости жизни и бъдствія, звучно-« провозглашенныя молитвенных», роковымъ отзывомъ колокола; « наконецъ съ горячихъ устъ его слетѣли послѣднія, вдохновен-« ныя слова.... У Цециліи сильно забилось сердце. Мудрая Вѣра Владниіровна смутилась. Она очень уважала поэзію, для себя, но, какъ глубокомысленная мать, считала се двломъ совершенно веприличнымъ для молодой и добродътельной дъвушки. У этихъ поэтовъ есть такія горячія выражевія !.... такія жгучія сло-ва!.... Болѣе всего опасалясь она всяваго развитія самобытной мысли, воображения, вдохновения въ дочери : они ужасно вредны безцевтности, природному цевту благовоспитанности; они самые опасные враги приличій, въ нихъ какъ то ивтъ того comme-ilfaut, которымъ должно отличаться нормальное состояние человъ ка, золотая посредственность. Она такъ чудесно образовала душеввыя способпости дочери, что Цецилія — по крайней мѣрѣ Вѣ-ра Владниіровна льстила себя этой мыслью — совершенно была не въ-состояния думать. Отлично образованной девушке думать не прелечно.

«Вѣра Владиміровна, какъ уже извѣстно, очень гордилась этимъ « удачнымъ воспитаніемъ; твиъ болѣе, можетъ быть, что оно « свершилось не безъ труда, что вѣроятно стоило времени и « умѣнья, чтобы истребить въ душѣ врожденную жажду востор-« га и увлеченія. Но какъ бы то ин было, Цецилія, готовая для высшаго общества, затвердивши наизусть всѣ его требованія и « уставы, някогда не могла сдѣлать противъ нихъ малѣйшаго « прегрѣшенія, пезамѣтнѣйшей ошнбки, ни въ какомъ случаѣ забыться на минуту, возвысить голосъ на полтона, вскочить со « стула, увлечься разговоромъ съ мужчипой, бесѣдовать съ нимъ « давъ минуты долѣе чѣмъ слѣдовало, взгляцуть на право, когда « должно было глядѣть на лѣво. И ныпче она, осъмнадцати лѣт-« няя, такъ привыкла къ этому умственному корссту, что не чув-

ANTEPATYPNAS ABTOUNCE.

• ла только на ночь. У ней были и таланты, но таланты унв-• ренные, пристойные, прилитные, talents de société, какъ назы-• ваеть ихъ весьма точно языкъ но-преимуществу обществен-« ный. Она изла очень мило, рисовала также очень мило. Поэ-« зія была ей извёстна болёе по наслышкѣ, какъ что-то дикое « и несовмёстное съ порядочнымъ образомъ жизни. Она знала, « что есть даже и женщины поэты; но это ей всегда было пред-« ставляемо, какъ самое жалкое, ненормальное состояніе, какъ « бёдственная и опасиая болёзнь.

«А теперь она невольно думала объ этой странной способно-« сти души; въ ней безсознательно просыпалось сочувствие новое « и непонятное къ этой гармонии стиха, къ этниъ созвучнымъ «думамъ, къ этниъ неприличнымъ восторгамъ....»

Что было ночью, что происходило въ ночномъ нірв, въ другой жизни, того диевною прозой и высказать нельзя.

> «Ръка несется, — и шепча, льется «Въ ръкъ струя. «Несется мано, неутомино, «Съ ръкой ладья.

«На встрвчу дввы скользять напевы,

«Средь тишивы,

«Какъ отзывъ дальный, какъ музыкальный «Аккордъ волны.

«И самовластно, съ волной согласно,

«Въ ней мысль поетъ,

«И въ звучной мочи взвился средь почи

«Мечты полетъ, —

«Мечты унылой и тревожной,

«О всемъ, что тщетно умъ хранняъ,

«О тратв жалкой и безбожной

«И лучшихъ благъ, и лучшихъ силъ,

«О лжи житейской ихъ преграды, ·

«О казняхъ свътскаго суда,

«О всемъ убитомъ безъ пощады,

«О всемъ погибщемъ безъ слъда.

Digitized by Google

«И волнъ вся стая поетъ, сливая

«Свой звучный гласъ:

«И даль чужая нѣмаго края «Отозвалась.

«И в'ятръ летучій, въ твин дремучей, Сквозь п'янье водъ,

ANTEPATYPHAN ASTOUNCS.

Сквозь гуль созвучій, отв'ять могучій «Оттоль несеть. «Они вдуть средь потрясений, «Бросая въ міръ свой громкій стихъ; «Имъ пъснь важнъй людскихъ стреиленій, «Инъ сны нужний даровъ земныхъ. «Ихъ убъжденьямъ вътъ отвъта, «Ихъ вдохновеньямъ нътъ наградъ; «Но недоступны власти свёта, «Они поютъ, они творятъ, «Не для толпы пустой отрады: ---«Ей тщетно жизнь полна чудесъ. «И звъздъ сіяютъ меріады, «И солнце блещетъ средь небесъ, ---«Но чтобы люди, тайну чуя, «Ея отвергнуть не могли; «Но чтобъ поэта Алянлуія «Неслось надъ ропотомъ земля, «Но потому, что для вселенной «Неистонияма благодать; «Что всюду сходять даръ священной, «Его хоть н'вкому понять; «Что міра каждое созда́нье «Лолжно, исполнясь бытіемъ, «Свое взносить благоуханье, «Блеснуть сквозь мракъ своимъ лучемъ; «И что въ дали пустынь не даромъ «Въкъ цълый солнце пальму жгло, «Когда подъ ней, измучась жаромъ. «Склонилось хоть одно чело; «Когда въ странъ безплодной зноя, «Одниъ пришлецъ, лишенный силъ, «Нашель у ней хоть чась покоя, «И тіль ся благослянназ.»

Цецилія быстро сдёлала ненмов'єрные успёхи въ ночной жизни. Каждую ночь, посл'я прозанческаго дня, мечта становилась огнените, поэзія сіяла ярче, мысль, кровь и сердце волновались более и более. Д'явушка достигала уже высшей степени сонной мудрости, какъ вдругъ — передъ наступленіемъ девятой ночи се обязичали съ «дуракомъ» comme-il-faut, съ лакированнымъ чучеломъ, которое она, въ разгаръ исчты, на скорую руку, но неопытности, облекала во всё прелести и совершенства своего ночнаго постителя, идеала, и полюбила какъ что нибудь возвышенное;

ЛИТЕРАТУРНАЯ ЛЭТОПИСЬ.

съ совершенно пошлымъ мужчиною, у которыхъ однако жъ, къ крайнему огорчению Минервы, Въры Владимировны, не было одной изъ самыхъ нужныхъ пошлостей, богатства; который, даже, на канунъ сводьбы побился объ закладъ съ своими разгульвыни друзьями, что, черезъ недълю, несмотря на свой санъ женатаго человъка, опъ задастъ имъ попойку у Цыганокъ. Арузья подстреквули мосьё Амвтрія къ этому подвигу, увъряя его, что, послѣ свадьбы, ясъ страху отъ жены, онъ не захочетъ знаться съ ними.

«Изо всёхъ душевныхъ впечатлёній стыдъ есть чувство самое « условное и способное къ ложному примёненію. Дмитрію сдё-« лалось стыдно, что эти гуляки предполагали въ немъ возмож-« ность остепениться. Ему, можетъ-быть, въ обществъ ваглаго « вора сдёлалось бы стыдно, что онъ не кралъ.»

Цирцея Паталья Авонасьевна устроила все это дёло, на зло мудрости Мипервы, чтобы очистить дорогу своей Ольгё къ супружескому блаженству съ киязь-Викторомъ, который, междутёмъ, тотчасъ посл'ё свадьбы Цециліи, ускакалъ въ Парижъ.

Цецилія, однако жъ, какъ бы то ни было, вышла замужъ по любви. Мужчины, которые будутъ читать «Двойную жизнь», скажутъ непремѣнно: «Что жъ! она была счастлива!.... судьба соединпла ее съ любимымъ человѣкомъ..... такъ пусть она любитъ его вѣчно, и вѣчно блаженствуетъ».

Но зам'ячательно, что тотчасъ посл'я брака прекращается вся поэзія.

Остроумная сочнаительница, руководнийа своимъ превосходнымъ вкусомъ, весьма товко пролодитъ моллапіемъ вопросъ о счастія. Женщины поймутъ се.

Боже мой! какъ не понять и вамъ, господа! Это одна пзъ ежедневныхъ исторій нашей общественной жизни. Во всей славянской породъ, жепщина вообще далеко превосходитъ мужтину умственными способностями, дъятельпостью воображенія и природными дароваціями. У насъ, кромъ того, женщина еще и образованнъе мужчивы. Примъры геніальности въ русскихъ женщинахъ, не смотря на всъ усилія порядочнаго воспитанія убять ее въ зародышъ, болье часты нежели какъ предполагаетъ наше мужское самолюбіе. Можно себъ представить внутреплее счастіе этихъ блестящихъ метеоровъ самаго нъжнаго разумиаго творенія, этихъ падучихъ звъздъ умственнаго человъческаго совершенства, когда они по пепреложной волъ судьбы попадаютъ въ орбяту такихъ небеспыхъ свътнаъ, каковъ мосьё Дмвтрій п ему подоб-

ANTERATYPHAS JETORECL.

ныс!... А какъ во нопасть!... Мосьё Аннтрій — женихъ какъ вой BROVIO.

Многія ваз подобныхъ женщинъ, ваходясь въ положенін Цоний, вепіють, поднимають матежь противь брака, двлаютоя Жоржъ-Сандани. Цецилія, благодаря тонкому вкусу своей умней и даровнуой покроентельницы, тихо, скромно, но въ высний стенени мелицио и остро, живенисуеть это душевное ноложение в очень ловко остановленается тамъ, где обыкновенно начинаwics нереканія. За избёжаніе этихъ возгласовъ, сдёлавнихон уно довольно поняльния, вельзя не поблагодарить сказанной умней в даровитой покровительницы Цецилін. Она тавже тверда на враличія канъ зда на наблюденія. То, что зам'ячаеть она объ уствияхъ народнаго влемента въ нашихъ золоченыхъ гостиныхъ. не энею, право, могу ли я вамъ пересказывать. Барыни резсужалоть между собою о замужстве одной весьма благородной дениць, вышедшей за богатого купна. Одна пръ собесвданить оправдиваеть это семейною необходимостью: бракь съ разночнищемъ сногь родителей са отъ конечнато разорения.

«- Всё таки очень невріятное средство снасенія, возражають прутая.

«- Помилуйте! вы отстаете отъ въкм! говоритъ велеводущияя • Защитинда: кчему эти аристократические предразсудки!... те-« перь мекальянсы очень въ модв. Жоржъ Сандъ придала осо-« бенную пролесть простолюдинамъ.

- Разви вы Жоржь-Сандистка? спроснять съ заобною улыч-« кою однить господнить.

«-- Фъ изкоторомъ отношения. Я очень люблю народный « влементъ.

« — За невлютенiемъ однакомъ народнаго нагольнаго тулуна, « Врящолянить господянть.

« — Нужды вътъ. Есть въ санонъ дълв мужики прекрасные....» Оставных поскорие это любезное злословие. Пость!... грихи!... Воть канга гораздо сходиве съ предстоящими обстоятельствани:

БУТЕ MECTBIE КЪ СЕМИ ЦЕРКВАНЪ, УПОМЯНУТЫМО СО Anoкалипсисть. Авравна Норова. (СП.-бурет, 1847, ст. 8., стр. 300).

Идею этого благочестныего и вижств ученаго путеществія вироятно подали автору нов'яния попытки странствующихъ Анганчанъ опредълять мъстными разънсканіями географію Апокалисиса и изданныя вии сочинения по этому предмету. Никто. 1/22

T. LXXXVII. - OTA. VI.

17

18 интераторная латопись.
консчно, не можеть быть способные господные Норова къ изсла-дованію и ръшенію подобныхъ вопросовъ, потому что съ общир-ными нознаніями по части классической древности онъ соеди-иебямая часть его. При помощи своего прекраснаго нера онъ умъеть сообщить ей особенную защимательность и нъкоторымъ образовъ обновить предметы и подробности, искони извъствые хриотіанскому читателю. Малая Азія обращаетъ на себя въ эту инкуту главное винманіе археологовъ. Разънсканія и открытія въ аюбопытионъ царствъ Креза множатся ежедневно. Очеркъ этихъ винмательныхъ трудовъ былъ педавно представленъ читателинъ Б. для Ч., и тъ, которые нибли случай пробъжать его, легко июстигнутъ, что они опередили наблюденія нашего ученаго нуте-иественника. Въ археологическомъ и этнограенческомъ отноше-віяхъ «Путемествіе» его мало представляетъ такихъ чертъ и подробностей, которыя бы не были ныйче обстоятельные к ин-аробнье ошисаны другими. Но, по части христіанской учености, ніяхъ «Путемествіе» его мало представляеть такихъ черть и подробностей, которыя бы не были ныйче обстоятельнье и по-пробиве омисаны другими. Но, по части христіанской учености, оно, безепорно, занимаеть первое мѣсто въ ряду водобныхъ тво-реній. Русскому любителю благочестиваго чтенія, который въ то же время описанія путешествій отличаеть особеннымъ своинъ иниманіемъ, невозможно рекомендовать книги болёе достойной его досуга. Мы при ведемъ небольшой отрывокъ, который покажеть вийств и степень занимательности и способъ воззрівна, привадае-жащіе этой книгів. У помянувъ о пребыванія и трудахъ Апостола Помла въ Эсосів во въролтной встрічів съ нинъ Апостола Помла въ Эсосів и о въролтной встрічів съ нинъ Апостола Помла въ Эсосів но въролтной встрічів съ нинъ Апостола Помла въ Эсосів но въролтной встрічи съ нинъ продолжаеть: - Нослів твуъ трогательныхъ воспоминаний, которыя представ-- ласть исторія Новаго Завіта, а равнодушно смотрю на безоб-е разбросанныя и разбитьтя развалины языческаго Есосса; двухолиная вершина Пріона или Лепры и оврагъ, между ини существующій, усвяны ями; отвсюду главныя зданія иридега-- ли къ скатамъ Пріона съ сввера, съ запада и съ юга. Танъ, - между Корриссусомъ и Пріономъ, вы увидите остатия двухъ - другихъ театровъ, до которыхъ Есослие были такіе охотники; - вройдя чрезъ груды ствиъ и огибая Пріонъ, который состо-е итъ весь изъ бълаго мрамора, вы находите тотъ большой те-- атръ, о которомъ мы говорили; потонъ, огибая - западный уголъ Пріона, торжественную арку, на которой оста-- ансь только три слова безъ смысла... асселао.... гелеі *et Ав*ае; - нотокъ, общирный циркъ. Поднявшись на мраморный Пріонъ « и пройдя чрезъ его загроможденный развалинами хребетъ, вы « выходите на восточную часть Пріона, на скатё котораго быле « кладбище пли некрополисъ Ефеса, который теперь уже все « сдёлался некрополисомъ!

«Средя множества погребальныхъ криптовъ, которые находят-« ся въ ребрахъ горы Пріона, ванъ покажутъ глубокую пеще-« ру, называемую пещерою семи спящихъ юношей; не только Хри-« ру, называемую *пещерою семи спящихе юношеи;* не только хри-« стіане, но и Мусульмане разскажуть вамъ о нихъ, въ подроб-« ности, легенду, съ разными измѣненіями. Вотъ ел содержаніе. « Во время гоненія на Христіанъ при Императоръ Декін, когда « повелѣно было изыскивать принявшихъ Христову вѣру и прив-« лекать ихъ въ языческіе храмы къ подножію идоловъ, для при-« несенія ниъ жертвоприношеній, а въ противномъ случав, для « казни, семь юношей, Максиміанъ, Махъ, Марціонъ, Діонисій, «казни, семь юношем, максиманъ, махъ, марціонъ, діониси, «Іоаннъ, Сераціонъ и Константинъ, укрылись отъ преслѣдова-вій въ пещеру одной изъ прилежащихъ къ Ефесу горъ, гдѣ «они проводили жизнь въ постѣ и молнтвѣ; ежедневно одниъ «изъ нихъ, переодѣтый въ нищенское рубище, ходилъ въ городъ «для покупки съѣстныхъ припасовъ и для развѣдыванія о поло-«женіи, въ которомъ находились Христіапе. По долгимъ тщет-«нымъ изысканіямъ правительства для открытія мѣста ихъ «укрывательства, оно было наконецъ замъчено, но въ самое «то время, какъ о томъ дапо было знать въ тайнъ правителю «города, юноши внезапно заснули; въ это время, по повелбнию «градоначальника выходъ изъ пещеры былъ закладенъ камияни « и такимъ образомъ они были заживо погребены. По прошестви почти двухъ столътий, когда память объ этомъ ужасномъ « событів осталась только въ предапія нёкоторыхъ благочестя-« выхъ людей в когда Ефесъ, остиенный уже знаменіемъ кре-« ста, находился подъ владычествомъ христолюбиваго Осодосія • Великаго, пастухи Ефесскіе открыли случайно входъ въ эту « пещеру, по причинѣ распавшихся отъ времени камией, кото-• рыми было заложено отверстіе, — это былъ часъ пробужденія « семи юношей. По обычаю, одниъ изъ нихъ отправился въ го-« родъ для покупки съъстныхъ припасовъ; видя большія изивие-« нія въ окрестностяхъ, онъ не могъ объяснить себѣ видимаго « имъ, но, приближаясь къ Ефесу, удивление его возрастало еже-« минутно, особенно когда онъ увидълъ на городскихъ воротахъ водруженный крестъ. Достигнувъ перваго хаббиаго рынка и
 отобравъ нёсколько хаёбовъ, онъ вручаетъ за нихъ продавцу
 монету съ изображеніемъ Императора Декія. Хаёбникъ, удив-

JETEPATYPHAS ASTOMECL.

« ленитый его одеждою, а еще болье поданного ему ночетою, « справивваетъ у него, кто онъ такой и какая это монета? - Не, « видя смущение юноше и не получивъ отъ него отвѣта, при-влекаетъ его къ городовому Патрикию; но долгниъ распросниъ « и даже послё пёсколькихъ истязаній, благочестивый юнеша « воскликнулъ «да гдъ же Императоръ Декій?» Изупленные судья отвёчають ему, что уже тому врошло ночтя дла столь-« тія какъ церствовалъ Декій, что нослъ него было уже авсколь-« ко другихъ царей, по что теперь царствуетъ христолюбивый « Императоръ Осодосій. Послѣ взаниныхъ недоунвній, Патриній, « въ сопровождения юноши, епископа Марка и съ многочислен-« вою толпою направился къ пещеръ семи юношей; тога « только слышавное ими объяснилось и всв предстоящие весхва-« лили Бога; но въ тоже время семь юпошей перешли изъ зен-« вой жизня въ въчную. Въ другихъ преданіяхъ сказано, что « самъ Императоръ Өеодосій находился при этомъ событін и, « снявъ съ себя царскую багряницу, покрылъ ею усопнихъ юно-« шей, повелъвъ погребсти ихъ въ этой самой пещеръ, воздвиг-«нуть туть церковь и ежегодно праздновать проявленное въ « Ефесть чудо. Прибавляютъ, что въ это время ересь Садукей-« ская, отвергавшая воскресение мертвыхъ, сильно распростра-« невная въ Ефесъ, была искоренена чрезъ это событие.

« По близости отъ этой пещеры показываютъ разваливы, ко-« торыя принадлежатъ одной христіанской церкви; если судить « по кругообразному нишу, обращенному на востокъ, можно по-« лагать, что эти развалины принадлежатъ церкви, во инд свя-« таго Апостола Луки. Этотъ восточный скатъ горы Пріона, ко-« торый уже находился виъ стънъ города, принадлежалъ Некро-« полису, или кладбищу Ефеса »

Авторъ отправился въ Малую Азію изъ Сирін черезъ Кипръ и вышелъ на берегъ въ Адаліи. Отсюда постилъ онъ поочередно Колоссы, Лаодикію, Іерополисъ, Филадельфію, Сарды, Оіатиру, Смириу, Пергамъ, Ефесъ, и наконецъ островъ Патмосъ, гдъ донынъ показываютъ пещеру, изъ которой Божественный Іоаниъ прозрълъ въ въчность.

родословная головиныхъ, владъльцевъ села Новоспасскаго, собраниая П. К. (Москва, 1847, въ 12., стр. 223.)

Сочиненія этого роду, предназначенныя къ особенному удовольствію отдёльныхъ семействъ, заслуживаютъ однако жъ виннанія в со стороны литературы, какъ полезный, въ извістимихъ сар-

чихъ, справочный маторіалъ для объяснителей отечественной исторія. Собиратель этой «Родословной», отнесящейся къ одному яз важизанихъ историческихъ редовъ русскаго царетва, кроиз початныхъ источанковъ, пользовался также доняннамъ архивомъ сенейства и его преданіями. Въ числі такихъ допументовъ мощ-но отмітнить записку о своей бидной и сустмой жизни, оставлен-ную Васильсиъ Васильсвичемъ Головинымъ, который, получивъ носинтаніе при Петрі Великомъ въ Голландіи, былъ нікоторое иремя, канъ кажется, преподавателенъ насиганкой науки въ ака-денін, а потомъ каммеръ-юнкеромъ Двора Инператрицы Екатеры-ны Алексберны, и, претерпъвъ, въ разное время властвованія Бирона, истязанія жестокой пытки по неизвѣстной причний, о-благодѣтельствованный и обласканный кроткою Императрицей Елесаветой, снончался уже въ осъмидесятыхъ годахъ прошлаго столътія. «Записка» эта любопытиа болве по слогу и формъ своей твиъ по содержанію. Вотъ одно вля два мъста, для образчика. «Лата отъ воплощенія Сына и Слова Божія 1712-го, въ мар-« тв мвсяще высланы мы все малолетные дворяне на смотръ « изъ Москвы въ Петербургъ, съ прочими всёми и я гренникъ. « И новхали мы виёстё съ дядьями монии, съ Сергёемъ, съ Пе-« тромъ и Осдоромъ Ивановичами Головиными и братомъ монмъ «съ княземъ Иваномъ Михайловичемъ Мещерскимъ. И въ Нов-• городъ прітхали въ анрълъ мъсяцт на Свътлой недъли во « эторенкъ, и бывъ въ Новгородъ дней пять, простившись я съ « вышеръчевныни монии товарищами, и потхалъ изъ Новгорода « водею, согласясь витестъ съ княземъ Иваномъ Андреевичемъ «Щербатовынъ въ одномъ судвъ ръкою Волховымъ до города «Ладоги, а изъ Ладоги съ нимъ же Щербатовымъ повхали вмъ-« ств сухимъ нутемъ до города Слусенбурга, а отъ Слусенбурга « съ нимъ же Щербатовымъ вмъсть на одномъ судив ръкою Не-« вою прівхали въ Петербургъ наія въ 1-й день. И въ Петербур-« гвжнать я въ домв у дъда Ивана Михайловича Головина вмъстъ « съ вышеобъявленными дядями мовми Головнными. И того жъ « наія въ послёднихъ числахъ былъ панъ всёнъ смотръ, а смот-« рѣлъ самъ его царское величество, в изволилъ опредѣлить насъ по « разберу на трое: первыхъ, которые лѣтами постарѣе, въ служ-« бу въ солдаты, а середнихъ за море въ Голландию дли порско-« навятацкой науки, въ которыхъ въ числё за-море и я грёш-« никъ въ первое мое несчастіе опредёленъ, а самыхъ малолёт-« выхъ въ городъ Ревель въ науку..... « Въ 1713-въ году августа въ 19-й день, неъ Тронциме Сер-

« гісна монастыря потхаль я въ городъ Архангельской, и род-« тели мон изволили провожать меня изъ Москвы до вышеобъяв-« левиаго монастыря, и разлучился я съ ними въ вышеобъявлен-« ное число. Къ городу Архангельскому прітхалъ отъ Вологды « водою сентября въ 13 й день, а до Вологды тхалъ я сухниъ « нутенъ, и не дотхавъ до города Архангельскаго 60-тъ верстъ « нан болте, въ городъ Холмогорахъ былъ у дъда князя Василья « Васильевича Голицына, который въ тонъ городъ съ бабкою « моею, а своею княгинею Авдотьей Ивановной и съ дътьми сво-« ин жили въ ссылкъ.

«А отъ города Архангельскаго пойхалъ я за-море въ Голлан-« дію на корабл'я голландскомъ купецкомъ, который назывался « Грода-арентъ; свлъ на корабль сентября въ 25 день, а въ но-« ре вышли октября въ 1 й день, а прівхали въ Голландію ва « корабельную пристань того жъ октября 29-го дия, и въ той « пристани съ корабля со всемъ скарбомъ мониъ перебравшись, « ноталать въ главной голландской городъ Амстердамъ, и приз-« халъ въ Амстердамъ ноября въ 1-й день, въ которомъ городъ « имълся быть опредъленный камисаръ у нашей братьи у дво-« ранъ встахъ россійскихъ для повужденія навигацкой науки, в « практикъ князь Иванъ княжь Борнсовъ сынъ Львовъ. А нашей • братьи въ томъ же городѣ Амстердамѣ въ той же навигацкой « наукъ имълнсь быть съ прітзда моего, а имяоно: Александа « да Иванъ Львовечи Нарышкены, князь Михайло Михайловичъ « меньшой Голицынъ, князь Александръ Андреевичъ Черкасской, « князь Михайло Васильевичъ съ племянникомъ своямъ княземъ «Василіенъ Алексбевиченъ Голицынымъ, киязь Алексви Долго-« рукій, князь Иванъ Лобановъ, Петръ Пушкинъ, Өедоръ Бутур-« линъ, Александръ Левонтьевъ, Алексви Щепотевъ, Васили Анин-« тріевъ-Маноновъ, Андрей Хрушевъ, князь Алксандръ Прозо-« ровскій, князь Володиміръ Долгорукій, князь Василій и князь «Иванъ и князь Александръ Урусовы, Өедоръ Володиніровить « Шереметьевъ.

«И жнлъ я въ вышепоказанномъ городѣ Амстердамѣ и въ « другихъ голландскихъ городахъ, а именно въ Сардамѣ и Ро-« тердамѣ, и учился языку голландскому и арнометикѣ и навига-« ціи съ пріѣзду моего съ вышеобъявленнаго года и числа по « 1716 годъ по коябрь 1-й день, и того два года. А въ то вы-« шеозначенное вермя въ бытиость мою въ Голландіи нашъ рос-« сійскій посолъ былъ и жилъ въ городѣ голландскомъ въ Гагѣ, « гдѣ полномочныя статьи голландскія также и всѣхъ европей-

ARTEPATTPRAS ASTONNES.

• скихъ государствъ послы живутъ, князь Борисъ Иваноанчъ • Куракинъ. А въ вышепоказанномъ 1715-мъ году велёно намъ • россійскимъ дворянамъ всёмъ, по указу царскаго величества, • возвратиться въ отечество, и явиться въ Петербургъ, и то-• го жъ выше объявленнаго 1715-го года въ ноябрё мёсяцё но-• то жъ выше объявленнаго 1715-го года въ ноябрё мёсяцё но-• то жъ выше объявленнаго 1715-го года въ ноябрё мёсяцё но-• то жъ выше объявленнаго 1715-го года въ ноябрё мёсяцё но-• тамъ я на почтё къ сухниъ путемъ въ городъ Гамбургъ, а нъ • Гамбурга на почтё жъ сухниъ путемъ въ городъ Берлинъ въ • Прусскую столицу, а скарбъ мой больной весь оставляъ въ • Метердамѣ для тягости, и поручилъ овой мой скарбъ остав-• мемуся въ Амстердамѣ россійскому нашему дворянну Андрею • Феодорову сыну Хрущеву, который и объщался миѣ оной мой • пожитовъ отиравить весною на кораблѣ въ городъ Архангель-• ской.

« 1716 года, генваря 3, отпущенъ я изъ Петербурга въ Мос-« кву къ родителянъ.....

« 1717 года, генваря 20, судьбами Великаго Бога сговорился и « женился на вдовъ киягнит Авдотът Венедиктовит Кольцовой-« Масальской, а на киязь-Яковлевича Хитрово дочери.....

«Сего 1717 года, въ іюне месяце поехаль я на поттовыхъ, «одниъ безъ жены въ Петербургъ и стагъ жить подъ Копцани, «и быль въ опредъленномъ дълъ моемъ въ Академіи.

« 1718 года въ генваре месяце пріехала ко мне въ Петер-« бургъ наъ Москвы жена моя Авдотья Веведиктовна.

«1720 года, генваря 10, судъбани Великаго Бога езять я изв «академии ко двору,» и прочая.

ВЗСАВДОВАНІЕ НАЧАЛЪ УГОЛОВНАГО ПРАВА, изложенных въ Уложении Царя Алекствя Михайловича. Сочинение Владинира Линовскаго, профессора Ришельевскаго Лицея. (Одесса 1847, въ-4, стр. 140).

Уложеніе Царя Алекстя Михайловича было первымъ систематическимъ сводомъ законовъ, уже существующихъ на Руси и имъющихъ полное дъйствіе, но раскиданныхъ по разнымъ собраніямъ правилъ; при чемъ многіе прописки отечественнаго Законодательства пополнены законами другихъ странъ. Сводъ этотъ былъ уже иредметомъ юридической критики иногихъ ученыхъ нашихъ, господъ Строева, Морошкина, Гордбенкова, Борщова, и другихъ. Послёдній трудъ, гесподина Линовскаго, имъетъ цълью свести всё эти разборы, разсмотрёть начала уголовной части Уложенія съ теоретической точки зрёнія, и представить полную картину его источниковъ. Ученый авторъ иснолинлъ все это со-

JEMPATER ANTOMICS.

ивичнико, съ прим'ячательнымъ трудолюбічна и большою проницичельностью. Сочинскіе это — одно меь ваннайшнихъ примцивній невой перидичесной пилоли на польку ногорія русскаго Эконодачельдтва.

РУКОВОДСТВО КЪ ПРОВЗВОДСТВУ ВВЯОКУРЕНИЯ ВЗЪ ХАРБА В КАРТОФИЛА, составленное либлиндскима помьщикама Симерсома, Цероведено съ мамацкизо бланима казоннима виновурова Ц. Найманома. СП. бурга, 1847, въ-8, отр. 120.

Переводъ этотъ слилять и налонъ но роспоряжение ининстеротпа опнонсовъ. Содержение измещнаго подличника унномено извено главой объ устройстви винокурныхъ заводелъ, съ приложеніенъ чертежей.

новыя врошюры.

ЧНОРІВ ВИЛЬЯРАНОЙ ВІРРЫ. Руководство для экслающихо саблаться переокласными игроками. (СИ.-бурго 1847). — Со вронеян изобрітенія элестическихь кісвь еь ножаною паставкой, на благородномъ сукий бильярда совернивлась радинальная ровалюція: Велиній Міндачі явился, вооруженный усовершенотвованнытикісмъ, и шары перемізнили свой ходь, законы динженія были инспровергнуты, маркеры подали въ отставку: новая систена провосходила преділы ихъ разума. Шары стали описывать кривіна линія, не прикасаясь из борту отталкиваться оть него съ необычайною силою, вдругь останачливаться среди быстраго биту и возвращаться назадъ. Это походило на чудо. Теперь для отличнаго игрока віть били невозножной, — развіз ужь у него счастія изть. Шарь — въ полной власти человіка, лишь бы человікъ зналь бильярдичю геометрію, которую очень краснорічиво излагаеть предлежащая книжонка.

ИСКУ ССТВО НАСТРАНВАТЬ ФОРТЕНІАНО, се поназаніеми пону воте натлечвать стручы. Сочиненіе М. Бернарда. (СН-бурзи 1848). — Авторъ, хороший знатокъ дёла, отличный музыканть, изматаетъ на немногихъ страницахъ въ ясной и нолной системъ сибеобъ выучиться чисто и легко настранвать любними иногрунентъ общества. Онъ преподаетъ также вёрныя средства въ нод-

держание его въ исправности: самое върное, и главное, изъ нихъ — прогнать своего настройннка, потому что эти люди бичъ сортеніанъ, иоторые они портить, обывновенно, не безъ цельзы для себя, и настраннать самому. На начество струнъ вуимо также обращать большое винианіе: большая часть инструментовъ дурны звуконъ и не держатъ строю единственно оттого что струвы ихъ негодны отъ природы или слишкомъ стары, вытинулись, стали очень товки и не ссотвётствують болёе инструменту. Въ музыкальномъ магазних автора, сказано въ примъчания, продаются отличнъйшія англійскія струны.

первовачальный учитель. Книга для чтенія и для практических упражненій во русскомо языкть. К. К. (Odecca, 1848).— Литературные нравы Одессы начинають развращаться: крошечную брошюрку она уже, по примиру столиць, называеть книгою! Сказавная одесская книга состоить изь сорока страничекь провищійльной прозы и тридцати страничекь столичныхъ стиховъ изъ чего возвикаеть великое «упражненіе» въ русскомъ языкѣ.

РАЗСКАЗЪ ДЪТЯМЪ ОТЦА, БЫВШАГО ВЪ РАСКОЛЪ ПЕРЕ-КРЕЩИВАНЦЕВЪ. Сочинение Федора Слёпушкина (СП.-бурет., 1847). — Подробности, которыя авторъ этой брошюры сообщаетъ объ изувёрахъ, называемыхъ «Перекрещиванцами», были бы слишкомъ прискорбны для достоинства ума человёческаго, есля бы секта не клонилась быстро къ упадку; но она не можетъ долго просуществовать, по справедливому замёчанію господина Слёпушкина: молодые раскольники уже франтятъ въ щегольскихъ ора́ицузскихъ сюртукахъ и волосы носятъ à la mujik, молодыя раскольвицы покупаютъ шляпки съ перьями и кутаются въ чудесныя мантилін; и во мпогихъ домахъ перскрещиванцы и переврещиванки курятъ па пропалую воркулаки: такъ перекрещены у инхъ сигаретки Морнѐ. Покуда выходнать «Вѣчный Жидъ», молельни раскола были почти пусты.

разныя извъстія.

— «Полное собраніе сочиненій русскихъ авторовъ», одно взъ полезнъйшихъ предпріятій Смирдина, ушножилось въ посл'яднее время нісколькния новыми томами. По сіе-время вышло въ світь Т. LXXXVII. — Отд. VI. ¹8³

25

двадцать томовъ этой «дешевой русской библютеки», которые стоятъ только двадцать четыре рубля серебромъ, виъсто ста двадцати прежней цъны. Въ инхъ заключаются сочинения Ломоносова, Державина, сонъ-Визина, Озерова, Кантемира, Хеминцера, Богдановича, Княжнина, Карамзина (кромъ Исторів,) Измайлова, Лермонтова. Изданіе прочихъ готовится. Смирдинъ намъренъ въ сотиъ томовъ, стоющихъ сто рублей серебромъ, заключить всъ главиъйщія творенія русской литературы, за которые прежде, въ разнородныхъ изданіяхъ, нужно было заплатить болѣе шести сотъ рублей.

поправка.

Въ прошедшей книжкё, въ Сжёси, въ статьё о новомъ творени Сю, «Семь смертныхъ грёховъ», первой части его, по ошибкё, приписано заглавіе «Самолюбіе.» Слёдуетъ читатъ — «Гордость.»

HOBMA KHEFE.

МАРТЪ, 1848.

духовныя стихотворения Николая Голишева. (Москва, 1847, es-12., стр. 105.)

Часло стихотвореній духовнаго содержанія прим'ятно умножается, в каждый истивный другъ словесности душевно будетъ радоваться этому явленію. Торжественность святыхъ предметовъ Втры облагороживаетъ и возвышаетъ стихъ, природный языкъ поззія, упазній въ новъйшее время такъ низко, по прячнив пошлости воспиваеныхъ на немъ двлъ и случаевъ, что поэзно уже си виньали съ прозой, а многіе и ставили виже всякой прозы. И. взобороть, гарионія стихотворнаго языка, его музыкальная мърность, его живой колоритъ, сообщаютъ ръчи о священвыхъ преднетахъ изкоторый зефекть церковнаго пъснопъния вли ораторіи : впечатлівніе усиливается; віврованіе согривается новынь жаронь и приносить душе новыя утешения. Объ сторовы много вынгрывають, во ноэты более всего, потому что, лаже при посредственности таланта, они ногутъ принести мнотямъ душевную пользу и заслужить уважение, тогда какъ преслъдуя стахами избитые и пустые сюжеты новзайшаго романтизма, они, даже и при отличномъ дарованіи, пер'ядко являются см'яш. выня.

Это собрание содержить въ себи около тридцати стихотворе-Т. LXXXVII. – Огд. VI.

ий, представляющихъ сорму молитиъ къ Богу, къ Святой Длят Марін, къ Ангеламъ, къ разнымъ Святымъ и Угодникамъ Божіимъ. Благочестіе русскихъ читательницъ и читателей найдетъ въ имъ много трогательнаго, умилительно дийствующаго на душу и сердце. Никоторыя изъ такихъ духовныхъ стихотвореній, если бы только истинно поэтическій талантъ былъ ихъ авторомъ, двти могли бы заучивать наизустъ, конечно, съ большею пользою и для себя и для общества, чимъ рисмованныя эпиграммы, называеныя басиями, странный въ первоначальномъ образованія юнаго сердца и въ нынишемъ разсудительномъ изкъ остатокъ системы воспитанія Французовъ прошедшаго стольтія. О даровапін автора этой кинги читатели могутъ судить по слидующему стихотворенію:

> «О, не оставь меня, мой Богъ! Хоть я оставленъ цёлымъ свётомъ; Во дня печали, въ шумъ тревогъ, Я возопилъ къ тебя объ втомъ:

О, не оставь меня, мой Богъ!...

«Я согрѣшилъ, какъ человѣкъ! Но ты, Богъ, грѣшнакавъ процеми; Ты благъ и милостивъ во вѣкъ; Молитвамъ грѣшныхъ ты внимасшь: Я согрѣшнатъ какъ человѣкъ!

«Къ кому жъ, какъ не къ Тебѣ арыракь? Мнѣ ближніе теперь не внемають; Къ кому же слезный вздохъ послать? Его ужъ люди не пріемлють!

Къ кому жъ, какъ. не къ Тебѣ взывать?...

«Належла вся — въ Тоб'я однокъ! Несчастьенъ, грустио убщина, Встревоженъ жиани страшищиъ спомъ. Молю, слезой кропя даняты: Надежда вся — въ Теб'я одномъ!

«Не Ты ль Творецъ надежды Самъ? Къ Тебб я возонилъ съ мольбана; Ты милосераъ и къ слабымъ — намъ; Прости и не судись съ рабани!

Не Ты зь Творецъ належды Сань?...

Создатель мой! спаси меня! Глиру зъ прахъ предъ Тобой склонию. Санъ во грёхахъ себя виня. Тебя, о Боже! умодаю:

Создатель мой! спаси меня!...

чёс дяй ногнбруче мать во выкъ! Псполни вновь меня надежды! Стеня, какъ слабый человъкъ, Слезами омываю въжды:

Не дай погибнуть мить во въкъ!»

За тъмъ слъдуетъ книжечка, по названію поэма. И удивительно, что, несмотря на это названіе, она не въ прозъ, а въ стихахъ.

илащъ. Поэма Василія Алеерьева. (СП.-бургъ, 1848, въ-12., стр. 36.)

Нъкій молодой человъкъ, которому хотвлось родиться начальвикомъ отдъленія, и который, по ошибкъ, родился поэтомъ, не находитъ нигдъ отрады — ни въ балахъ — ни въ бокалахъ онъ груститъ повсюду —

> «И въ долгихъ умственныхъ занятьяхъ И въ женскихъ сладостныхъ объятьяхъ.»

Просто, пропадшій молодой челов'якъ. Груститъ — да и только — самъ не знаетъ отчего и на какой конецъ.

> «Сначала грусть явилась въ немъ Неясной думою; потомъ, Зерно, она листы пустила И принесла обильный плодъ» —

Плодъ прегорькій — предлежащую внижечку, поэлой именуемую — въ которой грустию расказывается одинъ совершенно необыкновенный случай. Грустный молодой человъкъ, погруженный въ своей грусти, сидитъ однажды вочью у своего окна — мраченъ какъ ночная тѣнь — мѣсяцъ на него глядитъ — звѣздъ сіяніе по немъ проливается — онъ все груститъ — какъ вдругъ его суконный плащъ, висѣвшій возлѣ, на стѣнѣ, соскакиваетъ съ гвоздя, становится передъ нимъ, протягиваетъ къ нему рукава, хочетъ прижать его къ своему сердцу. Мало этого: плащъ вачиваетъ къ псму говорить рѣчь. Нельзя себѣ представить зеекту, производямаго въ читателѣ поэмы этимъ неожиданнымъ событіемъ. Вы увѣрены — изъ уважснія къ своему собственному плащу, что онъ скажетъ что-нибудь умное, основательное, енлосоенче-



299

JETEPATTPEAS JETOMECL.

ское — приведетъ грустнаго полодаго человъка въ толкъ — развеселитъ и его и васъ. Но, прислушавниеть къ его ръчи, вы наконецъ съ удивленіенъ открываете, что — какой онъ плащъ! пустословъ — мечтатель — въ подметки плащамъ не годится просто, поятъ, какъ всъ ноэты — несетъ такую гиль что, право, язъ рукъ вонъ — говоритъ:

> «Я не былъ счастливъ, я страдалъ: Чего-то мнв не доставало, И сердце въщее сказало. По чемъ я тайно изнывалъ. Любовь! и л твоимъ законамъ Хотвлъ всегда подвластнымъ быть; Передъ твоимъ священнымъ трономъ Хотълъ два сердца положить. Но, ахъ, никто съ моей судьбою ` Своей связать не захотѣлъ. Никто ко мић не пламенћаъ Любовью даже временною! Къ кому я страстью ни сгаралъ -Во встахъ къ себт я видтать холодъ, И хотя я былъ еще такъ молодъ; Но жизнь какъ старецъ провождалъ. Нъмая ночь меня плънила, И ей я страсть мою открыль; Но гордо ею презрвиъ былъ: Блестящій день она любила. Къ лунъ тогда прибъгнулъ я; Но душу ей обворожило Великолфиное свфтило Очаровательнаго дня. Однажды ночью полуясной Летвлъ долиной я прекрасной. Сады тянулись подо мной Благоуханной полосой; Ручьи журчали такъ отрадно И воздухъ всчера прохладный Глоталъ я, кажется, душой. И вижу: роза молодая, Головкой нъжною качая, Цвѣтетъ на берегѣ ручья; Надъ нею трели соловья, При лунной ночи, раздавалясь; Лучи луны надъ ней сплетались

литературная летоцись.

Въ блестанцій радужный вънокъ, И у красавицьныхъ ногъ Любовнынъ ронотонъ потокъ Журчалъ; всё ею любовались — И не плёниться я не могъ. И ей въ любви моей открылся; Но безусивше, п съ тёхъ поръ Разочарованный мой взоръ Ничёмъ ужъ больше не плёнился. Тогда я гордо углубился Въ себя, хотёлъ умонъ отнять У сердца всё мечты о счастьи....» и такъ далёе, и такъ

Можпо ли, прошу повёрить, возможности такихъ поэтическихъ пошлостей со стороны плаща? Плащи во сто разъ остроумиве этого. Никогда плащи не захотятъ признать его своимъ собратомъ. Это навёрное былъ сапогъ!

Чёмъ же кончилось? Наговоривъ другъ другу кучу такихъ прелестей, грустный плащъ и грустный молодой человёкъ, вядя что житье на свётё плохо – скука — горе — общія мёста горькіе стихи — вездё романическая поэзія — словомъ, что толку вётъ на землё — обнялись, поцёловались, плащъ рукавомъ утеръ слезы съ глазъ юноши, юноша прижался къ сердцу плаща — зарядили два пистолета — и выстрёлили себё въ лобъ — плащъ себё — а юноша себё — это было на самомъ берегу моря:

> «.....тихій стонъ Утесомъ робко повторился, И на его хододный склонъ Страдалецъ навзничь повалился Окровавленный и безъ силъ. Но прежде чъмъ отъ смертной муки Онъ гръщный духъ свой испустилъ, На плащъ свой взоръ онъ устремилъ, Какъ бы страшася съ нимъ разлуки. И, устремивъ, тотчасъ закрылъ. И понялъ плащъ тотъ взглядъ; съ любовью На грудь страдальца онъ повисъ, И тесно съ нимъ склендся кровью, И по скаль спустился внизъ, И рухнулъ въ море вифств съ телонъ. П попамать вдаль съ убійцей ситвлымъ .. »

31

лалве.

JETEPATYPBAR JBTOBECL.

32

И вонещь поэмль. Согласитесь, взъ вобыть рананическихъ русскихъ поэмъ, это — безспорно, саман романическия.

въдность и влаготворительность. Драма ез пяти дыйствіяхъ, съ куплетами. Н. В. Сушкова. (Масква, 1847, въ 8., стр. 86.)

Авторъ прекрасной поэмы «Моенва», которой достоинства покойпый Губеръ, поэтъ, такъ хорошо опувилъ на этихъ страницахъ, которую читалъ онъ съ любопытствоиъ п со винманіенъ, какъ поэтъ и какъ критикъ, и одинъ былъ въ состояпіи опувнить въ должной мъръ — другіе, кажется, не читали: оттого-то величественное твореніе Н. В. Сушкова, которое виъстъ и эпопея, и драма, и ода, и оплосоонческая исторія Москвы, и полная галерея картивъ, подало поводъ къ такому жаркому пренію въ литературъ — авторъ этой поэмы подарилъ насъ теперь большою драмою въ пятв дъйствіяхъ, съ куплетами, драму совершенно въ шекспировскомъ родъ, и весьма многостороннею.

« Авторъ этой современной драны (Бъдность и Благотворитель-« ность) имълъ въ виду: 1) Коснуться миноходомъ ложныхъ му-« дрованій Запада и смѣшной стороны такъ называемыхъ Евро-« пейцевъ, или Западниковъ, бредящихъ учениемъ и языкомъ не-«человъческомъ для Русскаго. Насмъшка и шутка — единствен-« ное противъ вихъ оружіе. Русская жизнь не сливается ин съ « древними, ви съ новыми философіями: ваша философія береть « свое пачало въ въчныхъ истинахъ Божественнаго Отвровения, « недостижвиаго для пытливаго ума, въ духовности мышлевія, « въ чистотъ нравовъ, въ священныхъ преданіяхъ Церкви. 2) « Посмъяться надъ ново вавилонскимъ лецетонъ и оградить Рус-« скій языкъ, какъ одну изъ ствхій, какъ одно изъ орудій народ-« ности, отъ искаженія чужеземными словани и оборотами. Гдъ « уничтожался природный языкъ, тамъ разъедпиялись племена, « дробились народы, слабъли правительства, распадались государ-• ства. 3) Показать, что у насъ пародная благотворительность, « корень которой въ Святомъ Евангелія, развита вскони, внолят « в во всёхъ слояхъ общества; что Москва, какъ сердце Россія, « особенно отличается подвигани любви къ ближнему; что Пра-« вительство наше поддерживаеть, поощрясть и распрестраняеть « христіянскую любовь въ государства, не только къ бъдныта и « недугующимъ по сточенно обстоятельствъ, невнино, но и ко « впавшинь въ несчастія отъ необузданности страстей, отъ пре-« ступленій вольных». 4) Выказать дурную сторону поддільныхъ

JETEPATYPEAS JETODECL.

« и закосцілыхъ въ своенъ ремеслі вищихъ. — Жалобы ихъ « на Дамское Пепечительство о бідныхъ и на Комитетъ для раз-« бора и прязрівнія вищихъ — лучшая похвала начальству и его « двиствіянъ, сообразво Высочайшинъ цілямъ. Впрочемъ и въ « толив иншихъ введено лице, кающееся и отказавшееся отъ « всихъ обмановъ и проділокъ. Подобнымъ образонъ и бредии « Оксидантала, Льса и невижи возвышаютъ непциятыя имъ чув-« ства сострадательности и самоотверженія благотворительницъ. 5) Обратить випманіе на особое сословіе бідныхъ « — на сиротъ и вдовъ духовнаго званія и подвигнуть еще болёе « народъ на благотворительность. 6) Выразить искодную дюбовь « и преданность народа Помазавинкамъ и Дому ихъ, и 7) Обяа-« ружить похвальное, безотчетное, смежное съ священною лю-« болью къ Отечеству, дристрастіе народа къ Мануникъ Мо-

Цтобы вынолнить делять столь разнообразныхъ налей жъ одпомъ драматическомъ сочиненія, нуженъ талантъ необывноведьвый. Авторъ «Бадности и Благотворительности» однакожъ, достигъ каждой изъ инхъ итсколькими смѣлыми чертами быстро върно, совершенно удовлетворительно. Жаль, что полное и подробное изложеніе содержанія драмы Н. В. Сушкова не можетъ здъсь найти мъста. Мы предоставлясмъ себъ обнаружить ел особенныя красоты въ другое время и въ другомъ отдѣленія. Но ичто не мѣшаетъ намъ указать теперь же на мѣста самыя поразительныя. Картина инщихъ на квартирѣ, и другая картина, гдѣ они развгрываютъ принятыя роли передъ благоткорительными подателями, написаны необыкновенно широкою кистью. Мрачныя тѣни и яркія цвѣта производятъ эффектъ па картины Дука Джордано. Ничего подобнаго этимъ двумъ спецамъ иѣтъ во всей нашей антературѣ.

Куплеты драмы особения остряуван.

латинский самоучитель. Руководство къ скоролу и легкому изучению латинскаго языка, изданное Николаенъ Греченъ. (С.П.бургъ, 1847 и 1848. въ-12. Двъ части, стр. 380 – 370).

Этоть самоучитель намъ очень вравится. Николай Ивановичь Гречъ употребнаъ свои парижскіе досуги на доставленіе хорошей квиги русской учебной литературѣ. Метода превосходна, примѣры избраны удачно и обработаны съ большою проивпатель постью. Основная мысль новаго самоучителя — учить языку, прежде всего, посредствомъ знанія смыслу и употребленія словъ, а не значенія вхъ формъ: в это единственный снособъ выучиться языку скоро и пріятно. Семейства, которыя пріймуть эту княгу въ пособіе при первоначальномъ обученія мальчиковъ, удивительно облегчать сыновьямъ свовить прохожденіе курсовъ въ учебныхъ заведеніяхъ, гдъ латинскій языкъ почти всегда составляетъ главное вхъ горе.

«Латинскій Самоучитель» собственно и первоначально издаль въ Парижё на «ранцузскомъ языкё господниъ Буле. Трудани знаменитаго нашего грамматика онъ только примёнснъ къ пользё русскаго юношества, съ ибкоторыми перемёнами и улучшевіями. Полное сочиненіе должно состоять изъ трехъ томовъ. Донынё мы знасиъ только двё частя.

РУКОВОДСТВО ВЪ ПРАКТИЧЕСВОМУ МЗУЧЕНИЮ Французскаго языка и къ упражнениямъ въ сочиненияхъ. Камилла Рисо, преподавателя Французской словесности, и прочая. (С.П. бургъ, 1848, «8-8., стр. 270.)

Не «руководство», а, просто, родъ хрестоматів. Книга основана въ изкоторой степени, на той жо вдей — учить преямущественио смыслу словъ и способу ихъ употребленія. Но грамматика совершенно исключева въ ней изъ упражненій и, въроятно, должна быть извёстна учащимся изъ другихъ источниковъ. Вначалѣ помѣщены короткія французскія фразы съ подстрочнымъ переводомъ русскимъ и иѣмецкимъ. Потомъ, статьи по больше, французскія съ русскимъ переводомъ, въ два столбца. Наконецъ выборъ чистыхъ французскихъ текстовъ изъ сочиненій разныхъ писателей.

ПРАКТИЧЕСКОЕ РУКОВОДСТВО ВЪ СОЧИНЕН 110 ОБЩЕСТВЕН-ВЫХЪ ПИСЕНЪ И КЪ СОСТАВЛЕНИЮ ДПЛОВНАТЬ БУМАГЪ. Въ четирехъ частяхъ. (С.П.-бургъ, 1848, съ-12.)

По теорія надателя, изложенной на заглавномъ листѣ и въ объавленіяхъ, твореніе это состоятъ изъ четырехъ частей, но, въ практикѣ, нокупатель получаетъ только двѣ книги благоразунной толщины: на одной изъ нихъ выставлено: Части 1, 2, 3; на друтой: Часть 4-ал. Въ числѣ различныхъ образцовъ писемъ не забыты и письма любовныл. Заглавный листъ увѣряетъ, что ко всѣмъ образцамъ бумагъ и писемъ прилагаются относящіяся къ нимъ узаконенія.

новыя врошюры.

жизи в критій, лонискаго одигарха. Разсуждение Владиміра Ведрова. (СПб., 1848). — Академическое сочинение молодаго русскаго эллениста, ваписанное для получёнія степени магистра. Замѣчая съ радостью въ сочинителѣ хорошую классическую арудищію, читатель разсужденія будетъ сожалѣть, что русская юная ученость, пользуясь трудами Нѣмцевъ, по части древней оплологія и всторія, считлетъ необходимымъ подражать также и пріемамъ германскихъ академическихъ диссертацій по этой части; диссертацій, изъ которыхъ, въ честь учености, съ унышлепнымъ неданствомъ и безвкусіемъ изгнаны всякое взащество ормы, всякая опрятность мыслей, всякое помышлевіе о слогв. Предметъ избранъ счастливо. Лицо, котораго жизнь молодой элленисть намѣре́вался представить, начальствовало надъ важною политическою партіей, было живымъ изображеніемъ своего времени, образъ высшаго сословія, идей распространенныхъ въ обществѣ. Критіа—одно изъ пріятиѣйшихъ и остроумиѣйшихъ лицъ, выводимыхъ на сцену въ «Разговорахъ» Платона.

слова произнессниыя въ казанскомъ соборвархимандритомъ Никодимомъ. (СПб., 1848).—Четыре проповёди, короткія, но исполненныя прекрасныхъмыслей и примѣчательныя по изяществу языка и слога.

РАЗНЫЯ ИЗВЕСТІЯ.

— Осьмой вынускъ четвертаго тома «Исторіи консульства и имперіи во Франціи», сочиненія Тіера, переводимаго господиномъ Кони, вышелъ изъ печати. Къ этой осьмой части четвертаго томя приложенъ портретъ Таллерана.

- «Учебникъ русскаго языка и грамматики для Русскихъ», господина Половцова, напечатанъ одинадцатымъ исправленнымъ и дополневнымъ изданіемъ. Это сочиненіе, по мъръ своего впутренняго совершенствованія, совершенствовало и свои заглавія. Первоначально, показывалось оно «Тетрадью русской грамматики для русскихъ»; потомъ «Русскою грамматикою для Русскихъ», а съ депятаго изданія приняло титулъ «Учебника».

— Въ одной изъ здъщнихъ газетъ, по случаю «Полнаго курса прикладной анатомін», великолъциаго труда знаменитаго нашего анатома и хирурга, Н. И. Пирогова, и статън, напечатанной года

T. LXXXVII. - OTA VI.

1/15

четыре тому назадъ въ отделения критики «Библіотеки для Чтенія» болѣе по поводу этого творенія, чѣмъ о самомъ творенія, ко-торое тогда было только что начато, смѣшели исдавно текетъ и торые тогда обло только что начато, смашали исдавно текеть и карты этого превосходнаго творенія съ содержаніенъ и рисун-ками статьн. Ученый академикъ Бэръ, чье имя составляеть столь высокій авторитеть въ наукъ, поспъщиль, въ русскихъ и иъ-мецкихъ Вѣдомостяхъ, обнаружить эту онибку, которую, мы но-лагаемъ, могло бы предупредить простое уваженіе къ одному изъ славиъйщихъ отечественныхъ именъ. Послѣ того, иътъ и надобности объяснять здѣсь, что твореніе Н. И. Пирогова, предназаваченное для врачей, и эта статья, написанная съ цёлью по-казать свётскимъ читателямъ занимательность изучения устройства рукя—два совершенно различные труда, в по цёля, н по содержанію. Для уничтоженія посл'ёднихъ заблужденій остается только прибавить, что предметъ, — о рукъ исключительно, — из-бранъ для статьи и по тому весьма естествевному поводу, что первыя тетради творевія Н. И. Пирогова заключали въ себъ анапервыя тетради творенія И. И. Пирогова заключали въ себъ ана-томію человѣческой руки; что какъ рисуния для статьи вужно было взять изъ книги Белля, писавшаго о рукѣ именно для свѣт-ской публики, то и часть объясненій этихъ рисунковъ по необ-ходимости заимствована оттуда; но что, между тѣмъ, книга Бел-ля и эта статья отнюдь не одно и тоже: многіе виды статьи положительно противорѣчатъ видамъ Белля и, можетъ статься, несогласны даже со взглядомъ Пирогова, который, разумѣется, не имѣлъ, и не могъ имѣть, прикосновения къ статьѣ, неожидавно подавшей воводъ къ прению.

36

VII.

СМБСЬ.

илоды астрононических навлюдений сэрь Джена Гермела на Мысь Добрей-Надежды. Таково заглавіе великоліннаго творевія знаменитаго англійскаго астронома. Оно издано въ теченія проплаго года, въ Лондові, на иждивенія благородных вопревителей науки, лордовъ Нортонберлендъ, отца и сына. «Векціз об astronomical observations, etc.» Изоветно, что сэръ Джовъ провель на южной оконечности Аерики четыре года; съ 1834 по 1838, съ цілью довершить телескопическое обозрівніе всей видиной поверхности небе, начатое нить въ Евроит, еще въ 1824 году. Въ дополненіе къ статьт, понізненной въ пятонъ отділеція вынізнией книжки, ны перескаженъ здісь главных черты этой давно ожидаемой кинти, о выході которой ны увенавули изсколько словъ въ одной изъ книжекъ Б. для Ч. прошлаге года.

Сэръ Ажонъ наблюдалъ въ Фельдгаузенъ, понъстін одного зажиточнаго Голландца, красноо расноложеннонъ при подошев восточнаго склона горы, которая защищаеть отъ господствующихъ тамъ вътровъ. Въ открытонъ нъств установленъ былъ зеркальный телескопъ, длиною въ двадцать сутовъ и съ свободнымъ отверстіенъ въ осъмнадцать съ четвертью дюймовъ; снарядъ этотъ устроевъ по методъ сэра Вильяма Гершеля и къ нему

T. LXXXVII. - 074 VII.

можно было прикладывать одно изъ трехъ большихъ зеркал, изъ которыхъ два сдъланы Джономъ, а третье отцемъ его, Вильямомъ. Сверхъ того часто употреблялась еще ахроматическая труба работы Tulley'я, семи футовъ длипы и пяти дюймовъ въ отверстія; эта труба утверждена была на кирпичномъ столбъ и притомъ такъ, что изъ двухъ ея осей вращенія одна была параллельна оси міра, а другая плоскости экватора; столбъ заинмалъ ссредняу башсики, съ вертящеюся крышею, въ которой находились пролеты, открывавшеся при наблюдевіяхъ.

Книга сэръ Джова раздълена на семь главъ; первая йзъ нихъ отдосится къ описапію тумапныхъ пятепъ южваго неба, главной цълн его работъ. Для съвернаго неба подобный трудъ совершенъ обовми Гершелями отцемъ и сыномъ, и окончательные выводы ихъ наблюденій помѣщены въ росинен, заключающей въ себъ двъ-тысячи триста внесть туманныхъ пятенъ и кучъ звъздъ; она папечатана въ Philosophical Transactions на 4833 годъ. Въ изданвой вынѣ книгъ опредълено .4708 туманностей и кучъ звъздъ, которыя большею частію были еще вовсе неизслѣдованы астрономами.

Кто когда вибудь разсматриваль на небѣ туманцыя патна, коть знаеть, что словами трудко передать вначатативие провзводяное на ваблюдателя этими диваным предметачи на цебѣ. Виды ихъ до чрезвычайности различные; вѣкоторые представляютъ довольно ровный свѣть, съ правильными овальными или круглыни очертаніями; есть примѣры нольцеобразныхъ иятенъ; многія же изъ нихъ являются накъ бы разорванными на иѣсколько частей иъ оормахъ невыразниыхъ инканою правильною геометряческою октурою; самое освѣщеніе очень не ровно; въ иныхъ иѣстахъ освѣщеніе особенно усиливается и свѣтъ канъ бы сосредоточивается въ небольшихъ полосахъ, рѣзко разгравиченныхъ съ окруиающимъ темнымъ пространствомъ, а въ другихъ свѣтъ посяѣдозательный переходитъ черезъ всѣ стенени напряжения. Для полвоты и ясности изложения соръ Джонъ поэтому приложилъ къ своей книгѣ много превосходныхъ рисунковъ представляющихъ замѣзачельвѣйшія тумашныя натна.

образуются изъ скопленія особенной сивтовой матеріи, которая

положируж скупновію в предотавляеть закань обрафонь зайтелецерары, Въ накой стояени вое это справодливо, рішать будущія поблюденія; езръ Ажонь котя и не считаеть невкроятнымъ миквію опрего знаменитаго отца, яо въ книгі сроей занимается преимущественно валожевісмъ положительныхъ салтевъ. Онъ приводить весьма любопытное замізчаніе о существенномъ размчія въ наружномъ вида цатепъ, состоящихъ изъ кучъ звіздъ и туманностей вовсе на звізды неразрішимыхъ; первыя вообще представляются пруглыми, шарообразцыми, вторыя же большею частію овальными, эллиптическими.

Великоланное и большое туманное пятно въ созвиздія Оріона было изсладовано сэръ Джономъ еще въ Англіп и, въ 1825 году, онъ вздалъ во-второмъ тона записонъ Лондонскаго Королевскаго Общества вссьми обстоятельное изображено этого пятия. На имст Доброй Падежды овъ наблюдаль его оцять и притонъ въ бо Ha лее благопріятныхъ обстоятельствахъ; это послужнае поводонъ нъ составлению новой, гораздо подробнайтей карты какъ санаго нятна, такъ и окружающихъ его предметовъ. Эта карта обнимаетъ около полуградуса сферы и основывается не на глазомърв, но на почимыхъ микрометрическихъ измъреніяхъ; въ пей ноказаны изста полутораста зв'вадъ разной величины, отъ пятой до осышадцатой. Сравнивая прежнее изображение съ возымъ, нельзя не видать накоторыха разностей, и можно было бы думать, что втечения тринадцати лътъ произошли въ пятат Оріона довольно чувствительныя изибисиня; однакожъ сэръ Джоцъ полагаетъ, что такое заключение было бы слешкомъ поснащнымъ, в вообще объяспяеть упомянутые разности различиемъ обстоятельствъ и средствъ, при которыхъ дъланы были изображения. Въ одной только части цятна, и вменно въ такъ пазываемомъ продолговатомъ облачки (nebula oblongata) онъ подозръзваетъ дъйствительвую перемѣну; въ 1824 году она представляла ему видъ пре-вильнаго овала, а въ 1837 наружное очертаніе ся потеряло симметрію и состояло изъ лонапныхъ ливій.

Съ особеннымъ стараніемъ нзображена также большая туманность, окружающая звѣзду у въ Кораблѣ. Едва ди найдется, говоритъ знаменятый астрономъ, другое мѣсто на небѣ, которое бы представляло въ ссбѣ и въ своемъ сосѣдетвѣ такое число дюбопытпѣйшихъ предметовъ. Это тумавное пятно относится къ части идечваго пути, заключающейся между созвѣздіями Центавра в Корабля; здѣсь яркія массы свѣту удивительно перемѣшаны съ окружающими ихъ темпыми пространствами, и въ сосъдной странъ воба иножество нельзойнихъ зобадь перацияти всякое воображеніе. Нашъ явторъ, основываясь на иногихъ обоэреніяхь отдельныхь нолось этой чести ноба, считаеть нь ной болье ста сорока-семи тысячь зивадь на пространстив ненее нежели сени градусовъ въ дляну и семи въ ширину. Сано натио завнияеть около полуградуса; подобно пятну Оріона оно не разринно на зийзды, хотя черезъ него и сверкаетъ свить ино-гихъ, очевидно ностороннихъ звъздъ. Джонъ Гершель опредвлить ноложение какъ этихъ, такъ и другихъ вблизи лежащихъ звіздъ; число всіхъ ихъ простирается до тысячи-двухъ сотътрехъ. Посреди ихъ сілетъ блестящая зивзда у Корабля, сивтонзивненія которой въ нервый разъ изсл'ядованы сэръ Джононъ. Въ 1677 году она была четвертой величных по показанію Гал-лея; Ланаль въ ноловний осьмиадцатаго ввиа находиль се звъздой второй величины; въ 1827 году году она, но наблюдениять господина Бурчеля (Barchel), свътила съ блоскомъ первой величины в не уступала сіянію очень яркой зибады « из Креств; въ 1834 и 1836 она являлась Джону Гершелю зибадою этерей величины, но въ конців 1837 она представилась ену онять одною изъ саныхъ блестящихъ звъздъ нервой величникы; сивтъ ея возрасталъ очень быстро и, въ началъ 1838, она сравнилась блескои съ « Центавра. Вскор'я потонъ свътъ началъ уненматься, во не постоянно, и по собраннымъ сэръ Джономъ назвстіянь, світь звізды сділался чрезвычайно яркнить въ марть 1843 года; втеченів всего этого года господнить Меклиръ (Maclear), англійскій астрононъ на мысъ Доброй Надежды, находилъ се ночти столько же яркою, какъ и Сиріусъ.

Такъ пазываеныя Магеллановы облака, прежде Джонъ Гершела не были хорошо изслёдованы. Въ аспую безлунную почь они видвы, безъ помощи трубъ, какъ красивыя тунанныя пятна, сіяющія съ таквиъ почти напряженіенъ, какъ самыя свётлыя части илечнаго пути; они значительно удалены отъ этого пути и находятся въ стравъ неба вообще бёдной звёздами. Оба облака совершение отдёльны другъ етъ друга; меньшое изъ нихъ занинаетъ около десяти квадратныхъ градусовъ, поверхность большаго вчетверо боле; первое отстоитъ на двадцать шесть градусовъ, а второе на тридцать градусовъ отъ южнаго полюса ніра. Составъ каждаго итъ инхъ до чрезвычайности разнообравенъ; въ нихъ есть всякихъ енгуръ тунанности неразрённикая на зиёзды, есть тунанныя иятна удобно и трудно разрённикая, есть также шарообразныя кучи звъздъ, и все это переиёнано одно съ другинъ; въ пашенъ сворнонъ полушарія ніть такихъ сложныхъ системъ. Джонъ Гершель напіревался составить подробныя взображенія этихъ облаковъ въ томъ видѣ, какъ показывались они въ его сильномъ телоскопѣ; ет этою цілью онъ опредіанить положенія всіхъ звіздъ до десятой величины, равно какъ и отдёльныхъ туманностей и кучь; чрезъ это произошла точная роспись девяти сотъ-деватнадцати предметовъ входящихъ въ составъ большаго, и дибсти-двадцатьчетыре въ составъ меньшаго облака. Однакожъ чрезвычайное богатетво и сложность разныхъ частей этихъ системъ не позволили сділать полныхъ чертежей обоихъ облаковъ; нашъ знаменитый астрономъ принужденъ былъ удовольствоваться общимъ ихъ изображеніемъ, такъ, какъ они представляются простому зрівно; къ этому присоединилъ онъ особеппую карту большаго облака, въ которой заключены звизды и ніжоторыя подробности; такія пособія вийсті съ упомянутою росписью облегчать послівдующіе труды астрономовъ надъ южнымъ небомъ.

Весьма любопытны взысканія Джона Гершеля о распредёлепін туманныхъ пятенъ на общей поверхности неба; овъ доказываетъ, что эти пятна не заключены въ одномъ слов наи полосё, подобно млечному пути, но что ови собраны преммущественно въ двухъ странахъ неба. Первая нзъ нихъ вся почти находится въ свверной половнить неба, между созвъздіями Льва, Большой Медвъднцы, Дѣвы и другими прилежащими къ вимъ; эта часть обнимаетъ почти треть небесной сферы. Другая часть заключается нежду созвѣздіями Андромеды, Пегаса, Рыбъ, Кита и другихъ; оно простирается по объ стороны небесного экватора. Вообще замъчается болѣе однообразія въ распредѣленіи туманныхъ пятевъ въ южной половиять неба нежели въ сѣверной; но и на югѣ встрѣчаются въ пныхъ мѣстахъ большія скопленія пятенъ, между тѣмъ какъ въ другихъ на значительныхъ пространствахъ нячего не замѣчается; такимъ образомъ, напримѣръ, въ одной полосѣ, заключающейся между Южнымъ Вѣвцомъ, Стрѣльцомъ, Скорпіономъ в прочнию, содержится болѣе тридцати прекраспѣй шяхъ шарообразныхъ кучъ звѣздъ, которыя составляютъ часть мечваго пути, пересѣкающаго эту страву веба. Вторая глава разсматриваемой нами книги посвящена южнымъ втора.

Вторая глава разсматриваемой намн книги посвящена южнымъ двойнымъ звъздамъ; опъ составляли для автора предметъ второстененной важностя: главная цёль его поъздки въ Африку состояла въ изслёдованія туманныхъ пятенъ. Однако жъ такова была деятельность сэръ Джона, что, несмотря на несовершенства его снаряда (микрометра англійской работы, на-

ходившагося при его ахронатической трубъ), онъ успаль бый делить 2196 двойныхъ звездъ. Сравнение относительныхъ положе ній зийзды спутинцы около главной зв'язды въ разныя эпохи ненени приводить, въ вёкоторыхъ случаяхъ, къ заключениянъ с період'я вращеній спутянць около центральной звъзды. Такинь образонъ, Ажонъ Гершель выводнтъ, что въ у Атвы одна звізда совершаеть свой обороть почти въ 182 года, и что движение совершается почти въ плоскости, совпадающей съ ливіею, по которой идуть въ намъ отъ этой звёзды лучи свёту; это объясняеть намъ, почему около 1836 года двойная звъзда казалась одинакою: тогда одна изъ звъздъ закрывалась другою. Полоб ное же обстоятельство, втроятно, случатся около 1867 года съ объями звъздами, составляющими великольпачю звъзду и Центавра, которая, по изслъдовавіямъ Гевдерсова, принадлежить къ числу самыхъ близкихъ къ землѣ звѣздъ и состоитъ изъ двухъ звѣздъ оранжеваго цвѣту, первой и второй величины.

Далѣе, въ третьей главѣ, авторъ язлагаетъ свои наблюдени падъ видимыми величинами зэѣздъ, предметѣ весьма важномъ для рышенія вопросу о свѣтоизмѣненіяхъ звѣздъ; здѣсь доказывается ностепсиное возрастаніе свѣту звѣзды «Возничаго и перемѣны въ сіянія звѣздъ β Малой Медвѣдицы, є и у Большой Медвѣдицы и другихъ.

Въ четвертой главъ разсматривается ходъ млечнаго пути въ южной части есба и распредъленіе звъзлъ на небъ. При наблюденіяхъ своихъ, сэръ Джонъ слъдовалъ способанъ Вяльяма Гершеля; эти ваблюденія приводятъ къ заключеніямъ, сходяьниъ съ тъми, которыхъ достигли астрономы, обозръвавшіе съверное небо, то есть, что число звъздъ въ опредъленныхъ полосахъ неба быстро возрастаетъ по мъръ приближенія яхъ къ млечному пути. Авторъ находитъ, что въ южной половинъ неба число звъздъ, видимыхъ помощію двадцати-футоваго зеркальнаго телескопа, простврается почти до 22-3 милліововъ.

Въ пятой главъ сэръ Джонъ предлагаетъ наблюденія, произведенныя имъ въ концъ 1835 и въ началъ 1836 годовъ надъ Галлеевою кометой; авторъ внимательно слъднлъ за всъми изитиениями, которыя происходили въ наружномъ видъ, разитрахъ и свътъ различныхъ частей кометы; много прекрасныхъ рисунковъ передаютъ съ ясностію эти наблюденія читателямъ. Джовъ Гершель полагаетъ, что съ приближенісмъ кометы къ солвцу, отъ усплениаго дъйствія теплоты, происходитъ изкоторый родъ испаренія въ веществъ кометы, которое въ большенъ или шень-

нента маличества препращлется на презрочный перь; негда навета удаляется отъ солина, то отъ охланедения этотъ перъ отущестся в опять упадаетъ на ядро консты. Авторъ допускоть, что жвостъ ненетъ подлежитъ отталкивающему дъйствие солица, — дъйствие, сходному, ножетъ-быть, съ электрическими дъйствалим.

Въ нестой гларъ изложены наблюденія вадъ свутникани Сатурна, а въ седьной и послёдней — наблюдения надъ планани на солицъ, произведенныя втечения 1836 и 1837 годовъ; тринадцичь тщательныхъ рисунковъ были плодонъ этихъ наблюдений. Здинь мы эстрачень многія любонытизыя заключенія о солистной анмосферт. Изитетно, что вятва на солвите особенно появляются часто на двухъ довольно узнихъ полосахъ, нараллельныхъ солнечному экватору и расположенныхъ на обънкъ его сторонаять. Авторъ ваходять нёкоторее подобіе между этних явленість и тъмъ, что ны занечасит на земле, въ странахъ пассатныхъ вътровъ. Онъ полагаетъ, что соляце окружено прозрачною атнесферою, простирающеюся за предклами сивтащейся поверхности солнца, которая со всехъ сторонъ обтекаетъ темное ядро зтеге свътна. Въроятно, толщина экваторіяльныхъ слоевъ разныхъ оболочекъ превышаетъ толщину слоевъ, прилежащихъ къ полюсанъ солнца; отъ этого саное дъйстве теплоты ножетъ быть разлячно въ разлячныхъ мёстахъ, а чрезъ то происходитъ наруmenie равновъсія въ атносферъ и раждается начто подобное вотранъ, которые, разрывая мъстани свътлую оболочку солица, обнаруживають вашень взорань тенное ядро въ виде червыхъ пятеяъ.

Изложенный здёсь краткій отчеть о книге Джона Гершола даеть о ней только слабое поиятіе; важность собранныхъ въ ней матеріяловъ и глубокомысліе автора ставять его книгу въ радъ творевій, которыя расширяють предёлы науки и подвигають се впередъ. Втеченія короткаго времени онъ успёль много сдёлить и воздингнуль себё прекрасный памятникъ, который наисегда останется свидётельствомъ его высокихъ талантовъ и просийщенной любен къ наукамъ.

метеорологическия изсладования посредствоить влектраческихъ телеграфовъ. Мы говерная въ прошломъ мъекцъ о етраной идеё всемірнаго ковцерта Листа, къ исполнению которой за Англін подветъ возможность нагическое дъйствіе приннутыть повсюлу проводокъ, по которынъ скольсять влентриче-

CIERCE

чніс токи. Въ Створовії Анерикъ, яъ то но самоо зраня, праня доня эти внушали нысько объ операція другаго роду : изъ злов-причеснихъ телеграсовъ хотять извлечь пользу для метеорологія. Съ дананто аремени, при главильтъ ученыхъ заведеніяхъ въ Ев-ронтъ и въ Америкъ, занномзаютъ сжедновово, п дане по изсколь-ку разъ въ день, движеніе ртути въ барометръ, показанія тер-нометра, дождь, хоронную погоду, изтеръ, сивгъ, стенснь сыро-очи в другія атмоссорическія явленія. По истеченія года, этичъ выбладеніямъ составляютъ общія таблицы. Просессоры снянки аваладенням'я составляють оонця тасляцы. Прочессоры сазвка сраянявають эти табляцы, вычисляють, соображають, пишуть десоертація, все это — въ надеждв составять такямъ образонъ могда-вибудь правильную науку о нерем'явахъ воздуху, науку чрез-мочайно важную для челов'яка, который живеть въ воздухт и атъ него зависить въ самыхъ существенныхъ двйствіяхъ и об-стоятольствахъ жизни. Но изъ всёхъ этихъ наблюденій не выйать вичего путваго: въ этонъ нельзя и сомизваться. Точки, въ ноторыхъ они производятся, слишконъ удалены одна отъ другой и рёдки; точность наблюденій можетъ всегда подлежать сонитвио; и сревнения делаются слишкомъ поздно, уже тогда какъ вночатлёвія случнавшихся перемёвъ и явлевій прошли, угасли и на могуть быть возсозданы съ той живостью, которая бы кажно погуть оыть возсозданы сь тон мноотыс, которон он кан-дену отдёльному явленно придала необходимую самостоятель-ность опредёленіемъ его общирности и особенныхъ свойствъ въ ревныхъ м'эстахъ, но въ одно и то же время. Посл'в ста цяти-десяти л'втъ такихъ наблюденій и такихъ вычетовъ, мы могли ресяти літь такихь наблюденій и такихь вычетовь, мы могли примітнь такть такихь наблюденій и такихь вычетовь, мы могли примітнь только то, что въ воздухі, на видь капризномь, не-постоянномь, самоуправномь, все происходить по какому-то опре-діменному порядку, котораго законы очень трудно разоблачить и вривесть въ ясность. Профессоръ Loomis пишеть изъ Нью-Герка къ одному изъ знаменитійшихъ англійскихъ метеорологовъ, что тамъ родилась, и уже приводится въ исполненіе, мысль объ употребленія въ діло электрическихъ телеграфовъ съ цілью употребленія въ діло электрическихъ телеграфовъ съ цілью употребленія въ діло электрическихъ телеграфовъ съ цілью упать съ достовітриостью, что такое въ данныя игновенія пре-нікъз Штатовъ: наблюдатели распреділятся по всёмъ удобнымъ точкамъ телеграфическихъ линій на три года, и будуть посылать иъ Нью Горкъ по проволокамъ свідзина о томъ, гді какой по-дулъ вітеръ, гді пошель и пересталъ докдь, что показыва. нить барометры, гермометры, гигрометры, и прочая. Такимъ об-ризнать, каждое атносферическое явленіе, каждый день, каждый точка времени, явится въ ненной своей общести, съ зобин за-

Cite Cite

• стипния интелестани, в заума пріобрототь процьки рошос повнятів о продноть спонць заботь в разыскацій. Вопрось о заромдошія в хода ватровь, вопрось канительный, потону тро, накъ коннотон, оть ватровь вос записять, а ватры подчиновы каконку то систематическому положовію, звачительно объловится поночныхо этого способа.

: Векор'я земной моръ, в'вроятно, будетъ весь перенлетенъ въ игваную проволоку: тогда представятся повые вопросы и новые средства игновелнаго ихъ р'вшенія.

Между-твиз электряческие телеграфы дають уже возможность свърять игновенно хронометры разныхъ отдаленныхъ городовъ: это значитъ, что посредствоиъ ихъ ножно очень върно опредълять географическую долготу ивстъ. Нъкоторые подобные онытъ уже сдъланы въ Съверной Америкъ.

Анатония и физиология комара. Съ глубокой древности комаръ обращалъ на себя вилианіе мудрецовъ, которынъ садил-ся онъ на носъ. Кажется, что санъ Сократъ кринко занимался онзіологіей конара, нотому что Аристочанъ, пересививая уно-зрительныя тонкости велинаго оплосоча, приписываетъ ему странное объяснение звуку, производимаго въ воздухи этимъ крошечнынь наськонымь. Если верить авинскому комяку, Сократь толковаль происхождение этого звуку твиз, что у конара пусто внутри; что внутренность его образуеть тонкую трубочку, которая, начиваясь у отверзтія рта и оканчиваясь у хвостика, представляеть видь наленькой флейты: когда насъконое летаеть, воздухъ ударяясь въ верхнее отверзтіе, проходить вдоль по всему протяжевию твла и свистить въ этой дудочкв. Нышче это объясияють яваче, именно, двеженіемъ прыльевъ конара. Но всё-еще остается важная задача о томъ, какъ и отчего комаръ можетъ втянуть въ себя такое значительное количество пищи и наполниться кровью дотого, что становится вдвое и толще и весь крясный. Господниъ Pouchet, который съ особеннымъ усердіемъ заимиается его анатоміей, утверждаеть, что комарь — пережевы-вающее животное, подобное быку. О нікоторыхъ насіжовыхъ было уже въ остественной исторія такое предноложеніе; но, кажется, до господина Pouchet никто еще не причислялъ конара жь этому разряду. Онъ открылъ, что у конара осемь желудковъ, ресположенныхъ симметрически около большаго кишечнаго канала, сообщающихся съ этанъ каналонъ в служащихъ ранасными измочками для ниши. Конаръ,

Digitized by Google

9

всасилов прово человёни или аналучного побланно изполного по вой эти владовыя, отчего объемъ чисёнолого трезилизёно унеанчивается; онъ ділесть себе знансь бдругь на осень двей, а нотомъ, наждый день выживаеть содерживие одного желудна эт ямнечный каналъ, где оно нодвергается прецессу инщевъренія. Авторъ показываетъ, что это устройство, сближая ямнровъ съ влассомъ пережевывающихъ, представляеть въ то же премя бильное сходство съ устройствонъ иногожелудочныхъ инсузорій.

жельзные трувоовразные мосты из англи, Невое чуло игра строится теперь въ этой земли чудось. Тоннель, нан нодземный мостъ, подъ Темзою, соорушение баснословное, недавно еще могъ сравниться съ одною тольно Гроттою Познания, подземнымъ протадомъ сквозь гору возлѣ Неаполя, прорытымъ рукою самой природы и который древніе принисывали потрив гигантовъ. Ловдонскій топвель, стопеній милліововъ, тоже нотваж онь совершению безполезень, потону что по Тенки, словие рей нчель, тына небольшихъ пароходовъ беопростанно движутся вно-PORT I HASART, I ARA HIT HUXT XORATE BRAT CANDING TOBROLOUS для перевозки пассажировъ съ одного берега на другой за бездвлицу. Но теперь почти изтъ желвяной дороги, которая бы не имъла своей Гротты Позилища, своего лондонскаго тоннеля: въ иныхъ мёстахъ эти подземные пройзды простираются на полгоры версты, на дет, и болте. Тоннели стали такой же пошлостью какъ и желъзвыя дороги. Тездить надо водою - это люди давно знають съ техъ-поръ накъ изобретены носты. Бадеть подъ со дою - и это уже не невость. Но талить съ содъ, переправляться сухою ногою черезъ рики и заливы, нивя воду вробень съ ногами, а нногда и выше головы — мудрость и чудо! Къ этону предназначены трубообразные мосты. Идея саная простая: высто того чтобъ возденгать своды надъ водою или рыться въ всилё подъ водою, сдёлайте длинную четвероугольную трубу, толщиною въ три или четыре сажени, положито се на дио рини, такъ, чтобы концы лежали на берегахъ, поторые, разушитита, ножно прорыть врочень съ дномъ, длятого чтобы труба не тнулась въ центрв, и путешествуйте преснокойно въ этонъ сутляри. Въ твхъ ийстахъ, гдъ действуютъ норекіе прилисы и уровень воды не постоянель, -- гля, слядствояно, надводано носты должны навть необычайную высоту, — такіе провзжіе сутляры предотавляють саный удобный и саный дешеный способь нене-

смясь. йраны. О предположени устроить такое сообщение между Ане-глей и Франціей черезъ Каналъ, ны уже говорили въ одной изъ прошлогоднихъ книжекъ. То покуда остается предположениемъ, и въ самой Англин нынче уже строятъ два трубообразные моста, оба для желѣзныхъ дорогъ, одниъ на ръкв или въ ръкв Сопомъу, другой черезъ Menai-Straits. Первый, который въ скоромъ вре-мени будетъ открытъ для ѣзды, ижиотъ длины четыреста еу-товъ; второй — болѣе трехъ тысячъ. Проважия трубы шириною въ двадцать четыре еута и вышиною въ тридцать, сдѣланы изъ желѣзныхъ плитъ, которыхъ толщина, для боковыхъ ствиъ — одниъ дюймъ, а для полу и для потолка два дюйма. На полу дежатъ двъ пары рельсовъ для проваду двухъ паровозовъ съ вележать двѣ пары рельсовъ для провзду двухъ паровозовъ съ ва-гонами. Трубы изготовляются на досчатомъ платформѣ, устроенконаян. Грубы изготовлиются ва досчатоть плачеорыв, устроен-вомъ на сваяхъ вдоль берегу, надъ водою, возл'й м'ёстъ, гди назначено быть мостамъ. Предварительное испытаніе прочности будетъ произведено тутъ же. Какъ-скоро трубы будутъ готовы, плашкоты подведутся подъ платеориъ во время приливу, который подвиметъ ихъ до надлежащей высоты. Такимъ образомъ, гигантскія трубы, взъ которыхъ одпа должна въсить 55,000 пудъ, а другая 186,000, будутъ спущены на воду безъ труда и поло-жены по мъстамъ безъ всякаго поврежденія.

паровыя машины съ вращательнымъ движеніемъ. Въ паровыя машины съ вращательнымъ движеніемъ. Въ паровой механпкѣ давно существуетъ задача — какъ замѣнпть качательное двпженіе рычаговъ (reciprocating action) движеніемъ вращательнымъ (rotatory), которое представляетъ огромную раз-ницу въ снаѣ и требуетъ, для устройства, несравненно менѣе мѣста, и для топлива, вполовину менѣе угля. Всѣ опыты досе-иѣ были болѣе или менѣе нсудачные: машины съ вращательнымъ движеніемъ плохо удерживали въ себѣ паръ и скоро портились. Журналы, посвященные промышленой механикѣ, извѣщаютъ нын-че о благополучномъ рѣшеніи этой задачи дептфорскимъ инжене-ромъ, господиномъ Galloway. Придуманное пмъ устройство чуж-до всѣхъ прежинхъ недостатковъ. Паръ запертъ превосходно. Новая машина съ вращательнымъ движеніемъ поварачиваетъ надо всъхъ прежнихъ недостатковъ. Паръ запертъ превосходно. Новая машина съ вращательнымъ движеніемъ поварачиваетъ на-роходныя колеса 400 разъ въ то время какъ равная ей объе-момъ качательная машина производитъ только 200 поворотовъ. Треніе въ ней совершенно незначительно: подверженные ему круги и поверхности сдъланы всъ изъ высоко-полированной (high-ly polished) стали. Экономія на мъсто, топливо и уголь такъ значительна, дъйствіе такъ върно, сила такъ велика, что народ-

ение меряки провозгланнають изобратские госнодина Galloway опниственными исловными усовершенствованиеми, какое со вренени Фультона сдалано но этой части.

яналинутские нарововы. На желъзвыхъ дорогахъ Восточной Англін заводятся, подъ этниъ названісиъ, крошечные наровозы SPEARSHAYOHBO ALA HOARTH BECTH BE CAYTER OCTAHOBER I ALA экстренными попадови. Наобритатель вки -- викто господний Samuel. Родъ сановара, въ двѣ лошадвилихъ свлы, утворжденъ при маленькомъ вагон'я на семь, осемь или десять челов'ять; все энветь веснть не болье местидесяти шести пудъ и мчится со споростью нестидосяти-чотырехъ верстъ въ часъ. Постройна очень легка, по совершенно прочва; по малому въсу спаряда, движение чрезвычайно върно и ровно: вагонъ можно остановить въ одно игновение. Первая этого роду машена, протхавшая отъ Лондова до Кенбриджа, возбудила, своей мелкостью, удивленіе и ситьхъ въ большихъ потвадахъ, попадавшихся ей на встречу. Но тенерь лилинаутские паровозы синскивають себ'в иногихъ приверженцевъ: они въ санонъ двлё представляютъ необыкновенное удобство для тёхъ, которые желають путешествовать отдёльно, нанимая экстревныя отправленія: по малости цёны паровоза в бездельности расходу на уголь в прислугу, пояздки эти стоять очень дешево, и опасности нътъ ни какой; малый экинажъ бъжитъ превосходно по кривымъ линіямъ, управлять имъ легко, и въ случав нечаянной встрвчи съ большимъ потедонъ вси непріятность ножетъ состоять только въ томъ, что васъ погонять въ обратный путь: костеломныхъ столкновеній быть не можеть по незначительности разгонной силы двежения со стороны лилицута й по легкости остановить его, даже уйти отъ врага. Разсчитываютъ, что, во многнать случаяхъ, для самихъ дажо компаній выгодиве отправлять лиллипутовъ по чаще и въ большонъ числя чтиъ два или три большіе потяда съ тяжелыми паровозами. Для инспекторовъ желъзвыхъ дорогъ, при оснотръ рельсовъ и станцій, эти locomotive bijou — настоящее сокровище.

Въ зимнее время по царскосельской желъзной дорогъ лилипуты, какъ кажется, были бы чрезвычайно удобны я умъствы. Корпусъ Самуэлева лилипута, the boiler, состоятъ изъ круглой

Корпусъ Самуалева лиллинута, the boiler, состоятъ изъ круглой трубы въ 2 фута діаметроиъ; въ немъ 34 трубки, каждая діаметромъ въ полтора дюйна; вышина паровоза 3 фута 6 дюйновъ; вышина всего прибору съ вагономъ 71% футъ; ударъ 6 дюйновъ.

Ħ

-

очник-малиросних. Истерикания ноунк свера польтония пуститильную потерю. Этоть знановатый ученый, напероку обланы ны респростренскиоть шучения спольтония деносости и его усяткани, родыси какъ патетите, на сотрост Исландія. Пересс образованіе получнать онъ на-мисті, подь руховедствоить дали своего, исландскаго синскона. Виослидствія отправлая ого из консигательной университеть. Въ 1808 году Финнъ Маркуссень быль назначенъ судьей из Рейньянить, столицу Исландія, но черезь годь воротился въ Консентатенъ, отолицу Исландія, но черезь годь воротился въ Консентатенъ, столицу Исландія, но черезь годь воротился въ Консентатенъ, столици Исландія, на черезь годь воротился въ Консентатенъ, столици Исландія, на черезь консторія своера и средней Аяін. Сочински его пе этинъ предметанъ пользуются изиботностью: яланыя нь чисят ихъ — «Толкованія за Саги», на детивскомъ; «Словарь древной сверной иноологія», на дативскомъ; «Сревненія нежду върани довнихъ Скандинавовъ, Индъйцевъ и Персовъ», на датеконъ, Финнъ-Магнуссенъ былъ директоронъ датекаго государственнаго архива и прооссоронъ исландской антературы въ конситатенсковъ университетъ. Онъ скончался на шестьдесятъ-шестонъ году отъ рождевія.

счастлявъйний вечеръ въ жнани великаго вирттова. Въ Паряже есть родъ коссйна или «съёстнаго заседенія», куда во воскресеньянъ и враздникамъ собяраются всё музыканты безъ итета. Семейства, задумавшія устроить у себя танцовальный вечеръ или балъ, посылають туда нанять музыканта или маленькій оркестръ. Хозяннъ одного частнаго бала, въ 1839 году, отправыся дично въ эту харчевню: пёсколько человёкъ, вгравшяхъ на разпыхъ инструментахъ, условились съ нинъ немедленно — по илтя сранковъ на брата — ужниъ — но стакану пушиу — в играть до трехъ часовъ, а свыше этого — по одному оранку за каждыё лиший часъ. Нужва еще была скривка. Изъ темнаго угла выступилъ ва середния комнаты старичекъ, въ бёдномъ платьѣ, весь завачканный табакомъ.

- Вы слишкомъ стары, сказалъ хозяниъ бала: вы для меня не годитесь.

— Возъните неня 'за три франка, возразилъ старичекъ: съиграю отлично.... будете довольны.

Старниъ такъ убъдительно просилъ, что хозяниъ бала долженъ былъ принять его. Собрались гости. Началась музыка. Пискъ еальнъ — безладица. Всъ ужаснулись этого оркестра. Старичекъ сердился на своихъ товарищей. Наконецъ опъ не выдержалъ в

выпрачной нера и Монченсе, «безанически и брада переканоление И че врат вдруче разданной чущенского чука зарашки провознодной, и везородай, станрателие слобники своимой. У динаецие обществе было из вбелениения: Начего не котков танцовать: вей слушил - --- Останда этого старичения? справивали иного. Да это мртучезь ... Илят ого санила?

Багь превратился въ музыкальный вечеръ. Раёг аспонения аучала вдонновелія своей нолодооги; участіе в восторгъ общеётва везвратник ему епом; онъ быль воскатителенъ въ этотэ вочеръ, ноторый потонъ называль онъ «счлетлиелашиль сечоромь со ссей оссивня».

^{*} зимній садъ въ парижь Прочитавъ фельетоны господина Те-офиля Gaulhier и другихъ, вы подумаете, что это — сады Арииды иля, па худой консцъ, Магометовъ рай, переведенный на христіянскіе правы. Oh, la blague française!... Это, просто, плохая оранжерея. Пройдя картинную галерею, собранов всякой малеванной дряни, вы вступаете въ садъ, то есть, въ большой стекляпный сарай, гдъ вътеръ свяститъ въ щели, гдъ паръ горячей воды подинмается облаками, гдъ все мокро и сыро, стулья, ки In, растенія, посътители — цълый міръ облитый потомъ — цълая атмосфера баннаго воздуху. Гуляющие сердиты за обманъ своихъ ожиданий, цвъты несчастны и стыдятся свопхъ ярлычковъ: вы думали найти по крайней мёрё выставку растеній, а находите только выставку латинскихъ ботаническихъ названия. Земля здъсь — асфальтъ, зелень – тусклые шпроколиственные кустарники, солпце — огромные камвны съ каменнымъ углемъ, скалы — дюжниа камешковъ, укръпленныхъ въ доскъ, на которой налъпленъ мохъ. Эффектъ необыкновенный. Парижские bourgeois, указывая пальцани, говорять своимъ épouses: «Вотъ Швенцарія!» Но архитектуры — столбиковъ — ръшетокъ — галерей, премного; жур наловъ еще больше, паппаче журналовъ провниціяльныхъ, которыхъ никто не читаетъ.

Да!—я забылъ!— есть лоскутокъ муравы, по которому ходить запрещается. Къ счастію, никому и не хочется посягнуть на запрещепный плодъ.

Таковъ Зимиій Садъ въ Парижв — le Jardin d'hiver!

U.

CENTER

HUBBER ASPOULTE I ITHAN ABERVILAS CHAL. BOGHINGHUP. спадина Тибо. Начаче подъ солещени уме исть шиного нелемности MORE: STO ACHO REALS COMMON. COMMON OFGINATORINAS THE принуждены преволосить боск пригозорые от огозорными, от опраничениения; ногде является какой-нибудь полосножный, проедрусовоствонный просить, ник носволяется только сказать : «невёроят». но; ванногоя, невозножно; по-прависй-ызра до-свхл-порь это было. nenosmomno», a tolke. He sid exentiment, Malo-ne-Haly net Dangiслы-силновы, вой сончази Шехерзады должны осуществиться: это не подлежить соннанию. Семинильные саноги и марти другія питерссныя вещи уше существують, а воть тенерь роспо-динь. Тибо, у вась въ Негербургь, изобриль: настоящій нопорьсамелеть, -- такой аэростать, на поторомъ можно не тельно нединнаться на высоту, какъ на доныне пзвестныхъ воздущенихъ израхъ, но перевоенться куда угодно, править какъ хочещь, н летать по горизонтальному направлению съ быстротою осындесяти вероть от чась; слёдовотельно, можно будеть летать съ польною, по надобности, и - если ужъ прийдется слонить шего ---такъ сломинь не даромъ, не для одной потбхи зрителей. Вся негодность прежнихъ наровъ къ употребление на дъю состояла ът тонъ, что не было способу но проязволу дать ниъ геризонтальное движение впередъ. Для этого, кроми пузыря, поднимающато вась на воздухъ, требовалась какая нибудь движущая сила. парозая ная низя; а всякая изъ досель известныхъ движущихъ. силь требовала опарядовъ, механизновъ слишкомъ грузныхъ, такъ, что ян какой шаръ вс ножеть поднять ихъ. П. Ф. Тибо,-- учепый агрономъ в искусный механикъ, уже пребетный изобрётеніемъ явеколькихъ прекрасныхъ неханнановъ для сельснаго хозяйства, — нашелъ такую силу, которая вовсе не нуждается въ грузныхъ снарядахъ: онъ изнаекаетъ эту силу изъ хнинческого сродства кали и угольной инслоты, и при содъйстви очень простато неханизна придаетъ своей малянить движевое, основанное на законахъ организма атицы. Для ришенія вопросу о возможности со стороны теорія, двло разематривается где следуеть. По-томъ необходимо будеть сделать опыты, безъ которыхъ въ подобныхъ двлахъ невозможно произнести ви какого рънительнаго приговору. Но' что въ этомъ изобрътения не подлежитъ на како-. му сомнёнію, это - отврытая господаномъ Тибо повая движущая онла, которая легко можеть быть применена и къ железнымъ дороганъ и ко всякому другому нашиниюму дъйствію. О нослёдствіяй опытовь не ванедлиять уз'ядонить.

16

curica.

воевься авдель-кадира. Закронитый вондь - влинронить плононъ, нончникий свою понитическое ноприне такъ не поудачно из рукахъ оранцузского веливодуши, какъ Наполенъ из ногтахъ велинобританского борса. Абдель-Кадоръ, сынъ Мезлидания, быль однинь нов нести сыловой житнаго меребу та (собствение луработа, что внели соотивтотнуеть нанаявнону люриду), челов'яна восьна увежаенаго у таношинхъ бедувновъ за свое благочестис, богословския познания и нудрость. Онъ родился въ плонени Хашенъ-Гараба, на Вадиль-Хоннань, веподалеку отъ Маскары. Пятнадцати лътъ отъ ролу, онъ съ отпомъ странствоваль въ Монку. По надения турецинго владычества, въ 1830 году, сенейство его вдругъ было признаяо нерать вежную нелитическую роль. За взатіенъ Орна Френцузами, между Арабани восточной провинци возваные снуты в безначаліе. Для соединенія ихъ подъ одно общее знаня, Мехдиданиъ сталъ проповъдывать священную войну и но его голосу тысячи тузенцевъ собрались подъ станани Орана, чтебы ванасть на оранцузский гаринзонъ. Абдель-Кадеръ отличался въ первыхъ радахъ осаждавшихъ. Подъ пвиъ убята лошадь. Скоро пленена, утокленные разладомъ, который возникъ между вини за отсутствіенъ всякой власти, обратились за сенетонъ къ одному старому мурабату. Общее собрание мронеходно на воля, подъ Маскарой, и тутъ Мехдиданиъ, вользуясь свониъ вліяніснь и опиралсь на прилаженныя къ обстоятельствахъ предсказания насчеть его сенейства, предложнать побирателянъ своего сыща. Молодаго вояна, уже извъстнаго ученостью, благочестиенъ, умонъ и храбростью, единодушно и съ восторгонъ провозгласния элиромв, «новелителенъ». Это случилось въ конци 1832 года. Абдель-Кадеру тогда было лёть около дведнати трехъ.

Первою заботой новаго эмпра было устроить свою землю въ политическоиъ, военноиъ и опнансовонъ отношеніяхъ. Первыя его ибры уже доказывають зръдый унъ и ридкую способлость къ правительству въ нусульнанской странъ. Маршалъ Бюло сохраннаъ ихъ въ дийствія. Потомъ Абдель-Кадеръ отправилъ зиспедицію противъ викоторыхъ племенъ, не призвающихъ въбравія. Въ писколько дней племена Мина и Шелиоъ вокорились и заплатили давь.

Съ санаго начала коняндованія генерала Денншеля въ Оранъ оранцузскія войска стали лицонъ къ лицу съ Абдель-Кадеронъ подъ ствиани Мостаганона, нотонъ, 29 мая 1833, около блокгоуза орлеанскаго. Въ послёдненъ дълё видёли, какъ отвежный

Абдель Кадеръ, ваклонныт голову, бросныся въ самый нылъ, чтобы отвять у оранцузской конницы тёло своего племянника, котораго никто изъ Арабовъ не осмѣливался поднять. Мвогочисленныя сраженія, въ которыхъ участвовалъ эмиръ; окровавили окрестности Орана, но многія нораженія и жестонія-потери дали Арабамъ и ихъ вождю почувствовать необходимость ивра. Абдель Кадеръ предложилъ и Французы охотно приняли миръ.

Въ договоръ, подписанномъ генераломъ Демншелемъ и ратион-ковапномъ въ Парижъ, Абдель-Кадеръ признанъ какъ эмиръ эль-муменчитъ, то есть, какъ повелитель правовърныхъ. Съ той поры-онъ дъйствительно сталъ домогаться совершенно султанской вла-сти; онъ не хотълъ терпъть около себя ни какой соперянъ-ствующей сплы и тотчасъ же принялся очищать свой нуть оръ-препятствій, какія могли встрътиться.

орепятствы, какія могля встрытиться. Овъ началь съ Мустафы Бенъ Изманля, почтеннаго предводя-теля Дуэровъ и Смелей. Послё жестокой борьбы эмпровъ про-тивинкъ принужденъ былъ броситься въ объятія Французовъ-чтобы избъжать мщенія гонителя.

Воспользовавшись соввтами изкоторыхъ французскихъ офицеровъ, посланныхъ къ вему съ поручениями, и присутствіемъ иъ-сколькихъ дезертеровъ, язъявившихъ готовность стать подъ его-знамена, Абдель-Кадеръ создалъ ядро регулярнаго войска, — око-ло тысячи человѣкъ хорошо вооруженныхъ в обученныхъ.

Побъдивъ Сиди эль-Ариба, одного изъ халифовъ (намъстниковъ),-который возсталъ на него со всъми племенами Шелифа, эмиръкоторын возсталь на него со всъми племенами шелифа, эмирь-долженъ былъ заняться подавленіемъ безпорядковъ, произведен-выхъ появленіемъ холеры. Между твиъ явился новый сопер-някъ, но славная побъда вручила султану всю землю отъ Ше-лифа до Меден. Съ этой поры числится власть Абдель Кадеравадъ столицею Миттери в падъ Миліаной.

надъ столицею Миттери в надъ Мпліаной. Обстоятельства, до сихъ поръ не объясненныя, расторгли миръ съ Франціей и, въ іюнъ 1835, противъ эмира выступилъ гене-ралъ Трезель. За кровавою битвой въ лѣсу мулеи-изманльскомъ-послѣдовало сраженіе при Мактѣ, гдѣ французская армія потер-пѣла жестокое пораженіе. Эспедиція въ Маскару была удачиѣе. Во время походу маршала Клозеля на арабскую столицу, племе-на, пораженные ужасомъ, покинули своего вождя, такъ, что онъ не могъ уже защищаться. Одинокій, блуждающій какъ побѣж денный левъ около залитой пожаромъ столицы своей, съ серд-т. LXXXVII — Ота. VII. T. LXXXVII. - OTA VII.

центь, переполненнымъ гибвомъ, онъ удалился въ уббжище, гда оставилъ семью. Жену и мать в всъхъ донашнихъ онъ вашелъ въ отчалийи: иссчаствыхъ грабили собствевные приверженцы, Араби. При этомъ зрѣлищё эмиръ впалъ въ упыніе и задужалъ было воквнуть жалкую толпу, которая не довольствовалась тѣнъ, что бѣжала изъ подъ знаксиъ ислама при появления христіянъ, но еще оскорбила его, своего султава, въ томъ, что ещу всего дороже на землѣ. Но голосъ фанатизма и вървая опора племени снова изпоминия ему его долгъ и ободрили ослабѣвшій духъ. Онъ съл на коня и, съ небольшимъ отрядомъ исадишковъ, послѣдовалъ и отступавшею французскою аријей, тревожа ее и угрожая издан.

Когда онъ воротныся, состояніе сто было совершенно быственное: у него оставалась всего одна нзорванная палатка, которую онъ былъ принужденъ разбить своими руками. Во время грабежа, однать язъ его же офицеровъ укралъ у него государственный зонтикъ; другой простеръ дерзость до того что съ вогъ у него сорвалъ шпоры. Если онъ не умеръ еъ голоду ю врема своего пребыванія въ Аргубъ-Изманлѣ, то обязайъ этичъ только предавности капда Эль-Бухари, который взялся коринть его. Мало-по малу однакожъ угрызенія совъсти заступным у Арабовъ унизительное чувство, которое побудкло ихъ къ такому постыдному поведенію. Они пришли и упали къ ногамъ Абдел-Кадера. Эмиръ простилъ и этичъ искуснымъ великодушіенъ винъ собралъ около себя всѣхъ тѣхъ, которые, страшась гить ву, не смѣли казаться ему на глаза. Счастье снова улыбяуюсь ему: онъ принудилъ его улыбнуться. Французы заняли Тлемсенъ. Армія мартала Клозеля стояла на

Французы заняли Тлемсёнъ. Армія маршала Клозеля стояла на дорогѣ въ Тафиу. Двадцать-шестаго январа 1836, эмпръ совершенно загородилъ имъ путь на берегъ Иссера. Послѣ имогихъ кровопролитныхъ схватокъ, маршалъ отступилъ въ Тлемсену. Военная слава Абдель-Кадера чрезвычайно возрасла и Кабилы сосѣдиихъ къ Мароку горъ поклялись ему въ повиновении и върпости. Будучи разбитъ, 15 апръля, у Эль-Гасера, гемералонъ д'Аланжемъ, овъ вознаградиять себя, 25 числа того же ивсяна, у Сиди Якуба, и подвергъ французский лагерь у Тафиы такой сильной блокадъ, что нужно было изъ Франціи послать гемерала Бюжо съ подкръпленіемъ, для освобожденія половеннаго гаривзона. Нужно было въ тоже время избавить отъ блокады завертаго въ тлемсенской цитадели полковинка Кавеньяка, который изнемогалъ подъ нападсніями эмира и его халифовъ. Но побъла при Сиккакъ (7 иоля 1836) поправила дъда завосвателей, рэзоревныхъ ври Сиди-Якуб². Поса²ь этого сражевія, въ которонъ отличенся личною храбростью, Абдель-Кадеръ онять укидёлъ, что Аребы пожидаютъ его, такъ же какъ на другой день по взатія Маскары; онъ опять оставался почти одинокъ. Трудно было снова собрать разсвязяныя силы, однаножъ овъ успёлъ и могъ устоять противъ генерала Летана, между тёмъ какъ съ другой стороны воротилъ нокориость и вкоторыхъ етроптивныхъ племенъ.

Миръ 30 мая 1837 былъ торжествонъ для эмира. Его снова вризнали за повелителя правовърныхъ и Французы отдали ему авъ спорныя провинцій, предоставивъ себъ въ нихъ только изскольно отдаленныхъ нунктовъ; отдали Тлемсенъ и лагерь при Таонъ со всъмъ заведеніемъ; выдали своихъ союзниковъ Дуэровъ и всю ихъ землю; особыми условіями обязалясь спабжать Эмира оружіемъ и снарядами. Словомъ, договоръ былъ чрезвычайно выгодевъ Абдель Кадеру.

Ассуги этого мира Абдель Кадеръ употребилъ на пъкоторыя экспедиціи противъ строптивыхъ племенъ и на упроченіе своего нолитическаго состоянія. Въ войну, объявленную 1839 года, онъ явился гораздо сильнѣе прежняго. У него оказалось семь или осень тысячъ человѣкъ регулярной пѣхоты, тысяча осемь сотъ тонже регулярной конвицы, двадцать тысячъ всадниковъ изъ имененъ и осемъ тысячъ Кабиловъ. Кампаніи 1840 и 1841, которынъ моприщемъ служили вершивы Атласа, были убійственвы для объихъ армій. Взятіе Тепія, разныя сраженія въ Оливновыхъ Лъсахъ и трудности снабженія Меден и Миліаны съъстныни припасами показали Французанъ, что война стала нешуточною. Но нобъда осталась за ними. Разореніе Тагдемпта, окончательное занятіе Маскаї ы генераломъ Ламорисьеромъ и Тлемсена ренераломъ Бедо, нокореніе многихъ идеменъ и заставили его нокъ довели эмира до послёдней крайностя и заставили его некать убъжнима въ Марокъ.

Сначала онъ въ сеоенъ изгнавін не находиль вичего проив забвевія в инщеты. Чтобы прокормить семью в слугъ, онъ принуждепъ быль продавать ожерелья своей жены. Но онъ съ истинно мусульнанскою покорностью предопреділенію ждаль, когда прійдуть лучніс дин.

Черезъ годъ потомъ неукротимый эмиръ снова взволновалъ вею Алжирію и снова авилея грозою на вершинахъ горъ Трара. Раневый въ дълв Сиди-Брагима, онъ однакожъ тъмъ не менте принялся за исполнение своего замысла. Онъ прошелъ всю южную границу провинцій оранской и алжирской, провикъ въ Великую Кабилію, явился у самыхъ воротъ Алжира и отступиль черезъ Сахарскую Пустыню. Въ этомъ отважномъ перехода опъ изпурилъ еранцузскія подвижныя колонны и заставилъ наршала Бюжо объявить, что Абдель-Кадеръ — неуловимъ (imprenable), Сладствіемъ этой продолжительной борьбы было переселеніе иногихъ тысячъ алжирскихъ семействъ въ Марокъ.

Тогда уже опредёлевнёе обрисовались честолюбивые виды эмира. Ослабленный пораженіями, осрамленный въ глазалъ сю ихъ поддавныхъ союзомъ съ христіянскимъ народомъ, вмператоръ марокскій казалея ему мало способнымъ устоять противъ нападенія, которое имѣло бы предлогомъ искупленіе оскорбленой мусульманской вѣры, а настоящею цѣлью – возшествіе Абдель-Кадера на престолъ Магреба, но ... благодаря Марокцамъ, неуловилый амиръ теперь въ п.тѣву у Французовъ.

Исторія должна отвестя значительное мѣсто этому человѣку; который впродолженів пятнадцати лѣтъ заппмалъ первый плавъ въ политикѣ Франція и съ такими вичтожными средствани умѣлъ держаться противъ всѣхъ усплій огромваго европейскаго государства.

мендельсонъ-вартольди. Почти всё иностранные журнам сообщають нынче болёе или менёе подробныя свёденія о вель комъ композиторё, котораго преждевременную кончину оплакиваетъ не одна его родина, а всё любители истипной музыки. Мы увёрены, что и наши читатели не безъ удовольствія прочтуть эту біографію.

Феликсъ Мендельсонъ Бартольди родился 3 севраля 1809 года, въ Гамбургѣ. Дѣдъ его былъ знаменитый силососъ Монсей Мендельсонъ; отецъ, человѣкъ умный и образованный, составилъ себъ большое состояніе банкирскими дѣлами. Мать его была также женщина рѣдкаго образованія, страстно любила музыку и серьозно занималась ею. Когда Феликсу пошелъ третій годъ, семейство его оставило Гамбургъ и поселилось на постоянное жительство въ Берлинѣ. Домъ его родителей былъ сборныйъ истомъ всѣхъ замѣчательныхъ комнозиторовъ и вообще всѣхъ знаменитостей въ наукѣ и искусствѣ. Слѣдовательно музыка окружала Феликса съ самой колыбели, и въ немъ рано пробудилась врояденная страсть къ этому искусству; мать была первою его учительницею въ сортепіанной игрѣ. Изумительные успѣхи ребенка несомиѣно доказали родителямъ призваніе ихъ сына къ иу

CNBCL.

зыкѣ: но этому они направнан все его воснитаніе и образова-ніе превмущественно къ музыкѣ. Бергеръ, а потонъ нѣкоторее время Мошелесъ были учителями его въ сортепіанной игрѣ, а Цельтеръ въ теоріи и композиціи. Во время пребыванія своего въ Парижѣ, виѣстѣ еъ сестрою, бывшею немногимъ старше его и имѣвшею почти такія же способности къ музыкѣ, опъ пользовался уроками госпожи Бигѐ, превосходной піавистки, родонъ изъ Эльзаса, и образовавшейся въ Вѣвѣ. Феликсъ всегда съ исизъ Эльзаса, и образовавшейся въ Вѣнѣ. Феликсъ всегда съ ис-креннею любовью и признательностію отзывался о ея музыкаль-номъ, истинно художественномъ вкусѣ, о ея добротѣ. и любез-ности. Керубнин также въ то время давалъ ему уроки въ контра-пунктѣ. Ребенокъ учился старательно, и дѣлалъ удивительные успѣхи; но онъ самъ говорилъ, что никогда не занимался фор-тепіанною игрою съ неутомимымъ усердіемъ новѣйшихъ виртуо-зовъ. Это было бы ему и не возможно, потому что родители хотѣли дать ему въ тоже время основательное общее образованіе. Онъ бралъ сначала частные уроки у лучшихъ учителей, потомъ вступилъ въ берлинскій университетъ, посѣщалъ лекціи, и даже держалъ университетскій экзаменъ. И что все это было не просто для виду, а что онъ дъйствительно занимался серіозно, то дока-зывало его всестороннее образованіе, сго глубокія по́зпація въ наукахъ. Онъ читалъ латинскихъ и греческихъ писателей въ под-линникъ, самъ даже перевелъ въ стихахъ Теренціеву «Андрянку», и такъ хорошо, что могъ издать свой переводъ, но выставнать на немъ только начальныя буквы свосго имени Ф. М. Б. Изъ новыхъ языковъ, онъ свободно говорилъ и писалъ по-фраццузсин, по англійски и по-ятальянски; читалъ Довъ Кихота по ясски, по англивски и по-итальянски; читалъ Донъ Кихота по ис-нански. Сверхъ того онъ учился рисовацію и живописи; онъ даже имѣлъ замѣчательныя способности къ пейзажу и много писалъ съ натуры; это до самаго конца его жизни служило сму отдохновеніемъ отъ музыкальныхъ трудовъ. Отецъ не преце-брегалъ физическимъ его развитіемъ, и маленькій Феликсъ страстно любилъ всякія тѣлесныя упражценія; онъ былъ мастеръ плавать и танцоваль необыкновенно ловко. При встах этихъ постование и танцоваль неообікновенно ловко. при встях этихъ посто-роннихъ занятияхъ и безпрестанныхъ потэдкахъ, его музыкаль-ное творчество пробудилось очень рано; онъ издавалъ сочинение за сочинениемъ, и мастерски уже владтаъ формою въ такомъ воз-раств, когда другие еще съ трудомъ справляются съ школьными упражнениями. По числу его тогдашнихъ сочинений можно бы подумать, что онъ былъ прекованъ къ мъсту, и някогда ни чънъ

не занямался, кром'я музыки. Первыя его сочиненія, три сортеніанные квартета, сопата для сортеніано, сень характеристичеекнаха пьеста для сортеніано, дв'я тетради посена для одного голоса съ сортеніано (въ каждой тетради по дв'янадцати насена), комическая опера въ двухъ дв'яствіяхъ «Свадьба Каначо,» и изкоторыя другія были имъ написаны въ Берлина почти въ дотскомъ возрастѣ; оперу свою онъ написалъ на шеотнаднатонъ году.

Отецъ Мендельсона имълъ довольво художественнаго смыслу, что-бы понимать, что было нужно для полнаго развитія способностей сына, а состояніе позволяло ему имчего не щадить для этой цви; но этому онъ частью самъ ѣздилъ съ нимъ, частью посылалъ его путешествовать. Такимъ образомъ Феликсъ объёздилъ въ развое время Гермавію, Францію, Англію, Шотландію и Италію; носла-нюю страну онъ объёздилъ большею частью съ директоронъ Шадовомъ, который былъ коротко знакомъ въ домъ его родите-лей, и съ лучшими живописцами Дюссельдореской школы, Гольдебрандомъ, Гюбнеромъ, Бендеманномъ, и ибкоторыми другнии. Въ Рямъ ояъ познакомился съ Берліозомъ, который его очень полюбилъ. Но всего болъе влекло его въ Англію, и онъ посъщалъ ее семь разъ. Въ первый разъ прівхалъ онъ въ Лондонъ въ апрълв 1829 года. Мошелесъ немедленно ввелъ его въ спошенія съ филармоняческимъ обществомъ, въ концертѣ котораго, 8 мая., была исполнена въ нервый разъ его увертюра къ «Сну въ Иановскую ночь». Этотъ концертъ должно считять началомъ его славы. Публика съ восторгомъ слушала это геніяль-ное произведеніе, хотя была слишкомъ поражена, чтобы вникнуть вполнъ во всъ фантастическія его подробности. По настоятель. ной просъбъ общества, Мендельсонъ нъсколько разъ и санъ игралъ въ сто концертахъ, но ип разу не давалъ концерта соб-ственно для себя. Однимъ изъ самыхъ блистательныхъ концерственно для сеоя. Однимъ наъ самыхъ олистательныхъ концер-товъ, въ которыхъ онъ участвовалъ, былъ концертъ госпожи Зонтагъ въ пользу пострадавшихъ отъ наводненія Силезцевъ; въ этомъ концертъ кромъ его и госпожи Зонтагъ участвовали го-епожи Малибранъ, Кампорезе, Пизарони, Блазисъ, и господа Дон-целли, Велути, де Беньисъ, Куріони, Бордопьи, Пеллегрини, Цу-келли, Пуцци, Друз и Максъ-Бореръ. Въ этомъ концертъ онъ во второй разъ дирижировалъ свою увертюру къ «Сну въ Иванов-скую-ночь» и навсегда пріобрёлъ любовь Англичанъ. Сверхъ того онъ игралъ съ Мошелесомъ двойной концертъ Моцарта съ жипровизпрованными ферматами. Изъ Лондона онъ поёхалъ въ

82

Эднабургъ и поставлъ нагорную Шотландію. Воспонинанія о шотзандской природъ породная увертюру «Фингаловой Пещеры». Въ концъ заръля 1832 года, онъ возвратился въ Лондонъ и диражироваль эту увертюру въ концерть филармоннческаго общестая; въ другомъ концертъ онъ игралъ свой концертъ G-moll. Десятаго ноня онъ порадовалъ своихъ почитателей превосходныкъ исполненіемъ Баховыхъ фугъ на органѣ церкви святаго Павла. Въ третій разъ онъ посттилъ Лондовъ въ апреле 1833 года. Тутъ опъ написалъ съ Мошелесомъ, въ два дия, варіяцію на маршъ изъ «Пресіозы,» для двухъ фортепіанъ съ оркестроиъ; эта пьеса, которую онъ игралъ съ Мошелесомъ въ концертъ, напечатана только въ передълкъ на четыре руки; нельзя не пожелать, чтобы она была издана въ первоначальномъ своемъ виля. Въ филарионическомъ копцертъ 13 мая, овъ дирижировалъ вовую свифонію A dur, которая до-сихъ-поръ еще не папечатава. Мошелесъ, слышавшій ее, говорятъ, что это въ высшей степени замъчательное произведение по своей свъжести, оригинальвости и неизсякаемой фантазів. Посл'ядняя часть ся написана въ сорит тарантеллы. Вътомъ же концертт овъ игралъ со свой. ственнымъ ему одушевлениемъ и совершенствомъ концертъ Моцарта D-moll. Затъмъ Мендельсонъ потхалъ въ Дюссельдороъ, дирижировать большое музыкальное праздисство, а 8 іюня опять возвратился съ отцомъ въ Лондопъ; гат чрезъ въсколько дней, въ ковцертъ фалармоническаго общества исполнена повая его veeptiopa C dur.

Въ септябръ 1840 года Мендельсовъ опять поъхалъ въ Англію н дирижировалъ на бирмингамскомъ музыкальномъ празднествъ свою «Хвалебную пъснь» (Lobgesang), которая принята съ восторгомъ. Эта пъснь была имъ написана въ Лейпцигъ по случаю четырехъ-сотъ-лътняго юбился въ память изобрътения княгопечатавія и исполнена въ первый разъ, 25 іюня 1840 года, въ церкви святаго Ооны. Въ 1842 году, опъ опять посътнить. Ловдонъ, и дириряжироваль въ первый разъ свою симфолію A moll. Успѣхъ этого сочиненія превзошелъ всь прежнія его торжества, чену ножетъ-быть содъйствовали отчасти отголоски шотландской музыки, которые въ особенниости замътны въ скерцо, въ Фниалв. Потомъ онъ опять былъ въ Лондонъ, въ маъ 1844 года, в дерижировалъ пять послъднихъ концертовъ филармоническаго общества. Въ іюлё онъ далъ тамъ своего «Павла», который былъ принять съ живтйшимъ антузіазмомъ. Въ августъ 1846 года онъ далъ въ Бирмигамъ въ первый разъ «Илью», вънецъ сво-

•его таланта и славы. Послёднюю ноёздку въ Лондонъ опъ совершилъ въ апрёлё 1847 года; тутъ онъ дирижироваль «Илью» еще съ большимъ успёхомъ. Кромё того онъ играль въ одномъ концертё онлармоническаго общества концертъ Бетговена G-dur, съ превосходною импровизированною серматою. Вторую часть этого концерта составлялъ его «Сонъ въ Ивановскую ночь». Лондонская публика всегда радовалась посёщеніямъ Мендельсона; пріёздъ его проливалъ новую жизнь во всё музыкальныя сферы. Королева Викторія и привцъ Альбертъ не разъ изъявляли ему свое уваженіе и благосклонность. И самъ Мендельсонъ любилъ Лондонъ; здёсь въ первый разъ засвётилась его слава; здёсь онъ имёлъ многихъ друзей, върныхъ до гроба.

Если частыя путешествія, совершенныя ниъ въ юношестві но главнымъ странамъ Европы, обогатили его фантазію новыни впечатлъніями и образами, и умъ разнообразными наблюденіяин, то другое счастливое обстоятельство дало случай развить ся его дврижерскому таланту; это обстоятельство было — полученіе должности директора музыки въ Дюссельдоров. Случай въ тому доставило музыкальное празднество 1833 года. Хотя онъ не былъ еще извъстенъ какъ дирижеръ, но по знакомству съод вимъ членомъ комитета былъ приглашенъ дирижировать презднествомъ; а блистательный успѣхъ празднества внушилъ городскому нысль правлению удержать его въ Дюссельдоров; для него учредили должность городскаго директора музыки; обязанности его заключались въ управлении еженедъльными собраниями общества пънія, концертами и церковной музыкой въ католическихъ церквахъ. Эта должность съ тёхъ-поръ осталась въ томъ же видъ. Мендельсонъ заключелъ контрактъ на три года и вступилъ въ должность осенью, 1833 года. Концерты сначала, кажется, не привлекли публики, какъ того ожидали, потому что съ ноября 1833 года до мая 1834 дано ихъ было только три. Выборъ пьесъ былъ превосходенъ, исполнения удовлетворительны, сколько позволяли средства. Мендельсонъ самъ неръдко участвовалъ въ концертахъ какъ піанистъ, и игралъ между прочимъ большой кон-цертъ преждевременно умершаго талантливаго композитора Бургмюллера. Къ этому же времеви принадлежитъ дружба Мендел-сова съ Иммерманомъ, который, хотя былъ гораздо старше его, сона св гипперианомв, которын, хота овля тораздо старше его, но чувствовалъ къ нему невольное влеченіе. Они были въ саной тъсной дружбв, и эта связь двухъ великихъ талантовъ, казалось, должна была остаться неразрывною до гроба. Иммерианъ наци-ссалъ для Мендельсона оперный текстъ изъ Шекспировой «Бури», который, однако же, Мендельсону не пригодился. Онъ былъ за-инмателенъ и полонъ поэзіи, но поэтъ не имёлъ ин какого по-натія объ условіи музыкальнаго либретто и въ этомъ отношеніи его текстъ былъ такъ неудаченъ, что его даже нельзя было переделать; такимъ образомъ онъ остался безъ употребленія. Присутствіе двухъ такихъ талантовъ естественно внушило желаніе поднять дюссельдороскій театръ, который до-тёхъ-поръ былъ посредственнымъ частнымъ предпріятіемъ. Иммерманъ и Мендельсонъ охотно приняли его управление на себя. Весною 1834 года, дано итсколько пробныхъ представленій; Мендельсонъ поставилъ «Донъ-Жуана» я «Водовоза», а Инмерманъ между прочимъ поставилъ Кальдеронова «Твердаго принца», къ которому Мендельсонъ написалъ музыку. Эти представленія были очень удачны и публика осталась вполит довольною. Затти составленъ посредствомъ акцій значительный капиталъ, учрежденъ для общаго управленія совътъ изъ акціонеровъ, котораго членами были Мендельсонъ и Иммерманъ, съ званіемъ витендайтовъ, первый по музыкальной, второй — по драматической части. Предпріятіе пошло одпако же не такъ, какъ ожидали. Мендельсонъ и Иммерманъ были люди замъчательные въ поэтическомъ и эстетическомъ отношенияхъ, но ни тотъ ни другой не имълъ практическаго знанія театра. Представленія начались въ октябръ 1834 года. Мендельсовъ въ первый мъсяцъ разучилъ Веберова «Оберона» и два раза дирижировалъ его, по этимъ и заключилось его участіе въ театръ; онъ чувствовалъ, что эта должность не по немъ, отказался отъ нея и представилъ на свое мъсто друга сво-его, Ритца. Всего прискорбите было то, что черезъ это родилось недоразумвніе между нимъ и Иммерманомъ; за твиъ послъдовалъ разрывъ на всю жизнь.

Между-тёмъ общество пёпія и концерты процвётали подъ управлевіемъ Мендельсопа; программа концертовъ была всегда превосходна. Мендельсонъ самъ часто игралъ въ нихъ. Удаленіе отъ театральнаго управленія было счастливымъ и благодётельнымъ обстоятельствомъ для его композиторской дёятельности; у него стало болёв свободнаго времени для работы, и онъ умёлъ имъ пользоваться. Въ Дюссельдоров онъ написалъ большую часть «Павла», три каприччіо для фортепіано (ор. 33), вторую тетрадь своихъ нёсенъ безъ словъ; пёсню «Auf Flügeln des Gesanges» (Es dur) для альта; три народныя пёсни Гейне (въ первой тетради его пёсенъ для дисканта, альта, тевора и баса). Весною 1835 года, онъ дирижировалъ музыкальное празднество въ Кёльнё.

25

Туть подъ его управлениемъ былъ исполненъ «Саломонъ», Генлеля, въ которому онъ самъ написалъ организио партию.

Между-твих ону предложили м'юто директора концертовъ лейн. цискаго Гедандгауза. Какъ онъ по контракту предоставилъ себя право оставить свою должность въ Дюссельдоров, по проместрія двухъ літть, то онъ ртинъ воспользовался в убхалъ ръ началь іюм. Вирочень, овъ повль того насколько разъ прівзжаль въ Дюссельдоров на время. Такъ напримъръ, въ 1836 го-Ау, ОНЪ АПРИЖИРОВАЛЪ ЛЮСССЛЬДОРФСКОС МУЗЫКАЛЬПОС ПРАЗДИССТВО. Для вего быль написавь « Павель » и дъйствительно исполновъ въ первый разъ въ Дюссельдоров, 22 мая 1836 года. Уенъхъ его быль самый изумительный. Несмотря на то, однако же, авторъ сделалъ въ немъ больщия перемены, такъ, что голоса, выписанные на шестьсотъ исполнителей, уже не годились. Когда онъ тхалъ въ Лондовъ ставеть « Павла », онъ опять посътвлъ Аюссельдоров, гдв въ честь ему была исполнена его ораторія. Въ 1839 и 1841 году, онъ опять дирежировалъ дюссельдореское музыкальное празднество, вытоть съ Ритцомъ. На третій день иразднества онъ игралъ концертъ Es-dur, Бетговена, и изсколько своихъ песенъ безъ словъ ; затёмъ онъ еще сънгралъ импровизпрованную фантазію, въ которой припоминыть главным черты всего празднества. Въ послёдній разъ посётных онъ Дюссельдоров послё ахенскаго музыкальнаго празднества, и пробыль почти цвлую недълю.

Вслёдствіе возрастающей славы Мевдельсопа, какъ композитора и дирижера, на всёхъ большихъ концертахъ и музыкальныхъ торжествахъ желали его имёть дирижеромъ; ойъ, сколько могъ, исполиялъ это желаніе. Такимъ образомъ онъ дирижировалъ музыкальныя празднества въ Кёльнё и Ахенѣ; большое церковное торжество въ Литтихѣ, для котораго даже паписалъ «Lauda Sion.» Онъ же дирижировалъ торжество рейнско-фламандскаго пѣвческаго союза, въ Кёльнѣ, на которомъ исполнена въ первый разъ его «Торжественная пѣснь къ артистамъ.» Послѣ дюссельдорфскаго празднества онъ отправился во Франкфуртъ на Майнѣ, гдѣ дирижировалъ концерты общества Святой Цецилін за больнаго Шельблѐ. Въ Браунинейгѣ, Веймарѣ и другихъ мѣстахъ, онъ самъ дирижировалъ евоего «Павла».

Съ 1835 года, до самой смерти, Мендельсовъ почти постоянно жилъ въ Лейпцигъ, занимая должность директора концертовъ Гевандгауза. Въ первый разъ исправлялъ онъ эту обязанность 4 октября 1835 года. Зала была полиа пароду; всеобщія руконасенанія встрічнан молодаго артистя. Съ этого времени начаност-ся новый періодъ музыкальной жизни Лейпциги, какъ по превос-ходному выбору ньосъ для концертовъ, постановић собственныхъ произведеній Мондельсона, якъ превосходному исполнению, такъ и по собственной его пррв въ концертахъ и въ частныхъ обществахъ. Черезъ его посредство оркестръ пріобрель въ должность концертисистера друга его, талантливаго свринача и конпозитора, Давида, который немедленно поняль его желанія и внунилъ ихъ оркестру. Здёсь не иссто изчислать всё заслуги Мен-дельеона въ отношения къ Лейицигу. Лейицигский упиверентетъ въ благодарность поднесъ ему докторский диплонъ, а король Саксонскій даль ему званіе саксонскаго капельмейстера. Въ 1837 голу, Мендельсонъ женияся на Цецилін Жапреко, дочери оранк-•уртскаго реформатскаго пастора, которая своимъ умомъ и пре-красною душою составила счастье всей его жизни. Званіе прусскаго генералъ-директора музыки принудило его тхать на нъко-торое время въ Берлянъ, гдъ онъ далъ «Антигону», «Гоеолио», «Сонъ въ Ивановскую Ночь» и «Эдипа.» Но несмотря на почести и милости, которыми осыпалъ его король, ему не нравилси Берлинъ, и онъ выпросилъ позволение возвратиться въ свой любезный Левпцигъ, гдъ, за исключеніемъ иъсколькихъ непродолжительныхъ новздокъ, пробылъ до самой смерти. Когда вио-слъдствіи образовалась въ Лейпцигъ музыкальная консерваторія, Мендельсонъ сколько могъ, принялъ въ ней участіе, и своимъ славнымъ именемъ привлекъ множество учениковъ.

Мендельсонъ намъревался провести лъто 1847 года въ Вевев. На возвратномъ пути изъ Англіи, въ апрълъ мъсяцъ, онъ получилъ во Франкфуртъ на Майнъ, гдъ долженъ былъ съвхаться съ своимъ семействомъ, извъстіе о смерти сестры, которую ивжно любилъ. Это былъ тяжелый ударъ для его души, онъ разстроилъ его планъ. Мендельсовъ провелъ ивкоторое время въ Баденъ, потомъ въ Лауфенъ и, наконецъ, отправился въ Интерлакенъ, гдъ пробылъ до сентября. За нъсколько дней до отъъзда онъ импровизировалъ, въроятно, въ послъдній разъ въ жизни, на органъ небольшой сельской церкви близъ Бріенцскаго Озера. Только немногіе друзья слышали, какъ бъдный инструментъ варугъ выросъ, получилъ силу и жизнь подъ мощными руками; потокъ высокихъ мыслей огласнаъ пустую церковь. Мендельсону хотъюсь еще тхать въ Фрейбургъ, посмотръть органъ Мозера, но дурная погода удержала его. «Подходитъ зима, говорнаъ онъ друзьямъ: дучше миѣ воротиться домой». Возвратившись въ Лейпцигъ, онъ

CMBC 5.

снова принялся за обычныя заяятія, былъ по-прежнему ласковъ съ домашивами и друзьями, по тайное предчувствіе близкой смерти тревожило его душу; онъ иногда даже высказывалъ его; друзъя считали это преходящимъ припадкомъ хандры; но это една ли не были дъйствительные предвъстинки грозившей болъзни-

Вечеромъ, 9 октября, онъ былъ въ знакомомъ домъ, и акомна-нировалъ нумеръ изъ своего «Ильи», какъ-вдругъ почувствовалъ -дурноту, в принужденъ былъ поспъшнть домой. Спльный приливъ кровя въ голову, и онъмъніе рукъ и ногъ были дурные признаки; однако жъ немедленная помощь врача отвратила послёдствія этого удару. Къ концу октября, Мендельсонъ, казалось, совсёмъ оправился отъ болёзви, могъ выходить и выёзжать. Отъ повздки въ Берлинъ, чтобы поставить «Илью», овъ долженъ былъ отказаться; но надъялся самъ дирижировать его въ Вънь, и съ удовольствіемъ помышлялъ объ этомъ. Вечеромъ, 28 октября, приливъ крови возобновился съ большею силою; призванный на помощь врачъ объявнаъ, что это нервический ударъ. Больному пустили кровь; онъ скоро пришелъ въчувство, но могъ только прерывното жаловаться на сильную головную боль. Впрочемъ, овъ отъ времени до времени успоконвался, и даже засыпалъ. З ноября приливъкрови повторился, и сътого времени Мендельсонъ уженикого не узнавалъ. Въ такомъ положени онъ лежалъ среди своего семейства и близкихъ друзей, до вечера 4 воября; въ двадцать четыре минуты десятаго онъ тяжело вздохнулъ и душа отлетвла.

Мы уже говорили о впечатлёнія которое произвело это несчастное происшествіе не только въ Лейпцигѣ и другихъ городахъ Германіи, но даже въ иныхъ странахъ, и о горестныхъ торжествахъ, которые вездѣ были устроены въ память почившаго таланта; поэтому мы здѣсь окончимъ очеркъ его виѣшвей жизни и обратимся къ краткому разсмотрѣнію жизни внутренией.

Мендельсонъ можетъ служить опроверженіемъ общепринатому мизнію, что для полнаго развитія генія необходимы препятствія. На него можно, напротивъ, смотрёть, какъ на предложенный природою образецъ разумнаго художническаго воспатанія и образованія. Мадо того, что природа дала ему въ самомъ нёжномъ возрастѣ выказать способности и свойства, изобличавшія въ немъ будущаго художника; она направила всѣ обстоятельства его развитія въ строгой. послёдовательности къ тому, чтобы показать, какъ должво обращаться съ художническою натурою длятого,

чтобы она безъ страданія достигла своего назначенія и спокойно и безъ всякой чуждой прим'яси развила свою личность. Съ самыхъ молодыхъ л'ятъ Мендельсовъ оказывалъ р'ядкую

понатлявость. Большая часть людей, приступая къ изучению како-го инбудь предмета, отступають отъ него съ непріязненнымъ ощущевіємъ, какъ отъ чего-то совершенно новаго, отъ предмета, о су-ществованія котораго они не нибли даже самаго темнаго пред-чувствія; съ трудомъ познаютъ они его и усвояваютъ себѣ; но есть избранные умы, для которыхъ познаваніе есть не что иное, какъ воспоминаніе, которое дремало въ душт ихъ и пробуждается при первомъ толчкѣ учепія. Къ числу такихъ избранныхъ принадлежнтъ Мендельсонъ. Учиться для него значило припоминать. Къ этой понятливости присосдинялось въ немъ живое влечение къ новому, самая всеобъемлющая любознательность. Ученіе было для него не тяжелою обязанностью, а пріятнынъ развлеченіенъ. И это очень понятно, когда знаень, что оть все съ одинаковою легкостью постигаль и заноминаль, потому что природа одарила его также удивительною панятью. Объ этой ваняти разсказывають множество любопытныхъ случаевъ. Когда елейтноть Гильу быль въ Берлини, Мендельсонъ аконпанироваль ему одну пьесу на сортепіано. Черезъ неделю посл'я того Гильу просная въ одномъ обществъ съпграть эту пьесу; онъ извинился твиъ, что не взялъ съ собою акомпанимента. Мендельсовъ вы-Звался акомпанировать на память и дъйствительно сънграль свою партію ноту въ ноту, къ крайнему удивленію Гильу. Однажды онъ черезъ и всколько лётъ повторилъ сначала до конца какое то сочинение сноего друга Давида, которое самъ авторъ едва поминлъ, и множество других прим'вровъ разсказывають друзъя покойна-го. Ко вебиъ этинъ дарамъ, присоединалъ онъ наконецъ самый важный для композитора: живую фантазію, которая пе твинлась безплодными грезами, но стремилась къ творчеству, искала успо-коенія въ дёлахъ. Сверхъ этихъ духовныхъ способностей, при-рода надёлила своего возлюбленника рёдкими опзическими способностями. Встих извъстно, что онъ былъ необыкновенный пі-анисть и оргависть; сверхътого онъ нгралъ на скринкъ и на альть, и пріобрътеніе этого неханическаго искусства не стоиле ему почтя выкакого труда.

И это рёдкое соединеніе счастливыхъ способностей съ самой колыбели встрётно благопріятныя обстоятельства, которыя вриняли его подъ свою защиту, лелёяли, и изъ счастливаго ребенка образовали великаго художника. Нёжные, образованные и

причонъ богатые родители подм'йлали вой его снособности и склонности, не силнанов обратить ихъ на другой вуть, какъ чаето случаютел, а напротаки съ любовью старались о ихъ развития. Сама мать дала ену цервые уреки на сортеніано и съ натеринского заботливостью отвралась не утомить его изклюй организаціи слишнонъ усильнение трудомъ. Въ датетвъ, сиу предоотавлена была безграничина скобода играть, бъсать, предаватися истичь дътениять забаванъ. Когда не онъ нодросъ, ему дали лучинкъ учителей, старалов въ то же время обновлять и освъкать его силы путешествіями и свъжным внечатливнами. Съ самато двуства из дом'я редителей савихаль онъ безиростинно лутили музыкальных произведских, и быль окружевъ саными зами чательными модьни из наукъ и искусства; общество его родиченей состояно всегдя изъ людей образовавансять и благородимять. Не мудрено, что всё оти обстоятельства вибли вліяніе на его развичіе, что бангородство и изищество отозвались на его имутренней и визничей живия, неренян въ его художественное на инругренней и визничения, неренали въ его художественное инругренней и визника инеренали въ его художественное инругренней и визника инеренали въ его художественное инругренней и визника и получнать отъ врироды, нежно телько номелать наждому: образь же его воспитания делженъ служить образценъ художиничеснаго воспитания, примъронъ, ноторону инидый делженъ слёдовать но итрустисноть.

ножелать наждому: обрась же его воспитания делженъ служить образценъ худоминическаго воепитания, примѣронъ, ноторону имидый делженъ слёдовать по чёрё снить. Вироченъ, и въ этой стастливой соерй явилась опасность и препичетвіе его развитие. Объкновенно за особое бланодъяніе судьбы считають то, что из сивонъ еще датетий онъ пользовился частавленіями Цельтера; опо соворшенно справедливо из отнояневія нъ знанію векусотва и вебить хитростей контранункта. Въ отношения не направленія, Цельтеръ былъ самый онасный учитель, и сели Менденсенъ избъщагь его нагубцаго вліянія, то это слумить лучшить обядительствойь его развита давана относноятельности. Менденсенъ избъщагь его нагубцаго вліянія, то это слумить лучшить обядительствойь его развита за самоностолтельный таликть нерябъ бы дая нового направленія некусства поль вліяніень унориого, веноколобінного саповластія прудомаго каневыщена. Въ перинъть сочивсніку Мендельсова дяже видны слёды илимъ нерябъ бы дая нового направленія некусства поль вліяніень унориого, веноколобінного саповластія прудоваго каневыщена. Въ перинъть сочивсніку Мендельсова дяже видны слёды илимъ унориого, веноколобінного саповластія прудоваго каневыщека. Въ перинъть сочивсніку Мендельсова дяже видны слёды илимъ унориято, рокусства тъ тонъ видъ, какъ оно явланаев въ еонителнях старинъть немновиторовъ; вменято же стремления и красоть поваго направленія онъ не созванато же стремления и красоть поваго направленія онъ не созванато достава, убіжденнато нь своей асполрънникости и истеритвивато противорь чія, — учителя, который ве могъ созвать гевія Бетговена и инсказывать ноўваженіе къ нему въ самыхъ рёзкихъ словахъ? И

CMBCS.

какую силу и самостоятельность сужденія показаль Мендельсонь твив, что моть отличить хорошую сторону своего учителя оть ехабой стороны, отвергвуть его ведоститки и съ любовью посватиль себя изученію тёхъ гснічвъ, на которыхъ онъ возставаль! Нельзя также не обратить внимація на время, въ которое Мен-

Нельзя также не обратить вияманія на время, въ которое Мен-дельсовъ выступнять на поприще вскусства и стяжалъ такую отронную славу: оно служить новымъ свидътельствомъ могуще-ства его таланта и силы характера. Это былъ не періодъ без-плодія, пробужденія изъ визшей ступени некусства и стремленія въ высшей, а періодъ цвёта, періодъ, полный самыхъ дивныхъ твореній. Гайдиъ, Мокартъ, Бетговенъ наполияли музыкальный иръ, провикаля въ умы, наполияли ихъ, нерёдко овладёвали вый исключительно. Возбудить въ такое время вияманіе и участіе — не но сяламъ посредственному таланту. Правда, что я Мендель-совъ сначала вспрётвлъ не самый блистательный пріемъ. Гдё она нама лопролило не самона силона силенати прима. Гда онъ являлся лично, самъ дирижироваль свои произведения, тамъ онъ, конечно, возбуждалъ сильное участие; но какъ скоро онъ удалялся, потокъ времени силькалъ за вимъ свои полны, не сохраняя на своей поверхности в слъда его; сочинение его тот-часъ забывалось. Даже въ Берлингв, гдъ находилась большая часть чась забывалось. Даже въ Берлини, гдв находилась большая часть его друзей и покровителей, опера его «Свадьба Кашачо» не нитьма большаго успёху; это испугало бы менте иогучій таланть и обратило бы его на другой путь. Англія, правда, тотчась при-зчала его; но прязваніе Англій ви тогда, ий даже тенерь не ио-жеть упрочить славы композитора. Между-тёмъ, какъ ин холод-но быль опъ принять сиачала, опъ не поколебался пи па одно мгновеніе; ни въ одномъ изъ его мноточислевныхъ произведеній не видать, чтобы онъ гойялся за благосклонностью толиы и жер-твоваль ей своею самостоятельностію и убежденіень. Таланть и твоваль ен своею самостоятельностно и уобжденнемъ. 1 алантъ и даже геній, можетъ бытъ, пе такъ ръдокъ, какъ иы вообража-ейъ; гораздо чаще не достастъ ему послъдовательности стремле-нія, непоколебниой воли стремиться къ одной высокой, истивной цъл, не обращая внимавія ин на какія обстоятельства, жертвуя даже собственною славою. Этою то силою воли Мендельсонъ быль надълень въ выстей степени, и въ этомъ отношения онъ ножеть служить образдовъ благороднаго художническаго стремlenia.

Онъ шелъ твердо впередъ в завоевалъ себъ мъсто рядомъ съ келикиян своими предшественниками. Но свътъ псохотно тернытъ такiе ръфительные усиъхи при жизни художника, и если не можетъ осморить у него славы, то оспораваетъ достоянство.

Сколько разъ, напримёръ, говорили, что въ сочиненіяхъ Менделсона преобладаетъ умъ и знаніе искусства надъ фантазіей. Есть, правда, между его сочиненіями такія, въ которыхъ болёе труда нежели вдохновенія, болёе технической отдёлки чёмъ поззіи. Онъ зналъ, что ему стоило захотёть, чтобъ написать безъ вдохновенія искусную, хорошую пьесу; изящная, умная отдёлька во всякое время зависёла отъ него; творческое же вдохновеніе не зависёло отъ его воли, какъ не зависитъ ин отъ какого художника. Если мы буденъ смотрёть только на эти слабыя сочиненія, родившіяся въ минуты усыпленія творческаго духа, миёніе этихъ строгихъ судей будетъ отчасти справедливо. Но можно ли судить о достониствѣ человѣка по однимъ слабѣйшимъ дѣланъ его? Не должно ли скорѣе принять въ соображеніе высшія проявлевія его дѣятельноств? А въ такомъ случаѣ, просмотримъ весь рядъ его сочиненій для оркестра, для фортепіано и для пѣ нія, — и результатъ будетъ обратный: число истинно поэтвческихъ созданій далеко превзойдетъ число слабыхъ произведеній.

Говорили также объ его духовныхъ сочиненіяхъ, ораторіяхъ, псалмахъ и прочая, что въ нихъ нътъ церковнаго элемента, итъ религіознаго чувства. Но мы спроснять, точно ли въ инхъ нътъ религіознаго чувства, или слушателя его не понимаютъ, потому что въ нихъ самихъ нътъ религіознаго элемента, потому что въ комъ нътъ религіознаго элемента, въ томъ не возбудитъ его инкакая духовная музыка; а въ наше время легче предположить отсутствіе его въ слушателяхъ, которые на одно игновеніе оставляютъ вихрь свъта, чтобы коснуться духовной сферы, чъмъ въ Мендельсонъ, котораго теплая душа всю жизнь питалась чтеніенъ Библів и создавіемъ духовныхъ твореній.

Но всего болёе распространено мизніе, что Мендельсонъ не быль въ состоянін написать оперу. Нёкоторые даже утверждають, что его счастье, что он'я умеръ не копчивъ оперы. Сколько разъ уже геній обличалъ во лжи минимыхъ пророковъ, которые думаютъ впередъ опредълять его ходъ, силу и предълы! А между-тънъ все являются новые пророки. Почтевный лейпцигскій профессоръ и талантливый композиторъ Лобе гдъ-то сознается, что и онъ прежде былъ зараженъ этимъ общимъ мизніемъ; но что онъ стыдится его съ тъхъ-поръ, какъ въ первый разъ услышалъ Мендельсоновъ «Ша 55ашъ» (Walpurgisnacht). И дъйствительно, разсмотрите это произведение: въ немъ является драматическій элементъ не только въ характеризованіи лицъ, но и въ положеніяхъ. Сверхъ того, сравните вообще между собою всѣ со-

чниенія Мендельсона, переходите отъ его пъсенъ къ увертюрамъ, отъ увертюръ къ духовнымъ сочниеніямъ, или сравните увертюру «Сна въ Ивановскую ночь» съ увертюрою «Морской штиль» или «Павла»: нельзя не замътить въ немъ ръдкій даръ объективвоств; а развъ это не первое условіе оперной композиція? Прав-Аа, что почти всѣ извъстпыя его сочинения принадлежатъ къ сферъ серьёзной музыки; однако же онъ доказалъ, что ему было доступно также комическое и веселое; въ комической опереткъ, которую онъ написалъ для своихъ родныхъ, и которая была представлена на домашнемъ театръ, но не напечатана. He только самъ Мендельсопъ говорилъ, что это лучшее его сочиненіе, но н'вст слышавшіе ее были согласны въ томъ, что она полва комизма и юмора и развеселитъ хоть кого до хохоту. Разумъется, что онъ не захотълъ бы писать для публики оперы съ однѣми легкими, простыми мелодіями, которыя па другой же день стали бы насвистываться по встямъ угламъ, - хотя приво деввый фактъ доказываетъ, что онъ могъ ее ваписать, — а далъ бы намъ оперу, въ которой опъ представилъ бы всё состоянія души, вст ощущскія и страсти, вст положенія и характеры съ глубокою истиною и съ свойственною ему оригинальностью; и въ этомъ отношенія въ особенности, то есть въ отношенія къ полному развитію новой, драматической стороны его таланта, преж-девременная смерть его огромная утрата для искусства: оно ли-шилось въ немъ новой, оригинальной оперы.

Замѣчательно обстоятельство, что ни одниъ композиторъ не имѣлъ такого множества подражателей, какъ Мендельсонъ. Хотя и пріятно видѣть въ молодыхъ художникахъ сочувствіе къ его таланту, однакоже это вліяніе тѣмъ не менѣе прискорбно; Мендельсовъ имѣетъ особенный исключительный характеръ, котораго перенять нельзя, и которому не должно подражать. Онъ самъ понималъ это, и досадовалъ на подражателей; и въ самовъ дѣлѣ эти Мендольсоны въ маломъ видъ будутъ очень неважнымъ приобрѣтеніемъ для музыкальнаго свѣта, а множество копій и подражаній можетъ наконецъ ослабить дѣйствіе самого оригипала.

Что Мендельсонъ былъ, какъ виртуозъ, всёмъ извёстно. Онъ обладалъ механизмомъ фортепіанной игры въ необыкновенной степени, но ставилъ ее ни во что. Никогда онъ не садился за фортепіано затёмъ только, чтобы изумить слушателей искусствомъ своихъ пальцевъ. Игра его была самымъ полнымъ выраженіемъ духа его сочиненій или сочиненій другихъ композиторовъ. Въ

T. LXXXVII. - OTA, VII.

34

этомъ ни кто не превзошелъ его, и даже очень немногіе могуть съ нимъ сравниться.

Всего менте принесъ Мендельсовъ пользы какъ преподаватель, не по недостатку доброй воли или способности, а потому что для его живаго характера и поэтическаго воображения слишкомъ тяжело было оставлять свой цвътущій міръ творческой фантазія, чтобы съ любовью разсматривать школьные труды учениковъ, и толковать технические приемы искусства; онъ могъ это делать нногда изъ дружбы къ молодому художанку, но не могъ заняться этемъ съ послъдовательностью и постоянствомъ пренодавателя. Притомъ онъ досадовалъ, когда не находилъ въ ученикахъ той же понятливости и быстроты соображения, которыни быль надъленъ самъ. И можно ли осуждать живаго поэта, зато что онъ не любилъ обязанностей преподавателя, отвлекавшихъ его отъ его творений, что онъ старался отъ нихъ освобождаться, н для того отчасти предпринималь болье или менье продолжительные повзаки. Не то ли же было съ Бетговеномъ? Онъ также боялся обязанности преподавателя, и встии средствами избъгалъ ея.

Заслуги Мендельсона, какъ капельмейстера, признаны всвме, кто выблъ случай о нихъ судить. Онъ ниблъ удивительный даръ постигать въ сочиненияхъ самыхъ различныхъ композиторовъ, самые тонкіе неуловниме оттънки ихъ мыслей, и передавать ихъ всей массъ оркестра. Не многіе будуть въ состоянія создать въ своей фантазія такое всполненіе Гайдновыхъ, Моцартовыхъ и Бетговеновыхъ снифоний, какое бывало въ дъйствительности, въ концертахъ лейпцигскаго гевандгауза съ тъхъ поръ какъ Мендельсонъ сталъ вхъ двректоромъ. Въ этомъ ему содъй ствовали и и вкоторыя другія свойства. Во-первыхъ его слава, и. вся та ствие са ва ворятетъ, во вторыхъ его пріятная, одушевлев-ная, вдохвовенная наружность; дъйствительно пріятно было видъть за дирижерскимъ пюльпетомъ эту благородную фигуру, съ оживленными чертами, съ огненными глазами, въ которыхъ отражались всв оттвики пьесъ. Музыканты считали себв за честь играть подъ управлевіемъ такого художника, и обходительность его побуждала ихъ дълать все, что было возможно, чтобы уго-дить ему. Наконсцъ онъ имълъ еще необходимый для капельнейстера даръ; онъ умблъ одиниъ мбткимъ и рбзкимъ словомъ приводить въ повнновеніе строптивыхъ и отвращать про-тиворъчіе; всъ подчиненные боялись раздражать его споромъ, и сатынан повниоваться ему.

отношеніи, особенно много обязавъ Мендельсону опъ довелъ лейпцигскій оркестръ, составленный цэъ к, частныхъ средствъ, до такой степенн совершенства, можетъ поспорить съ знаменитѣйшими оркестрами въ и должно сказать, что Лейпцигъ не остался у него въ благодарность выразилась не только во всеобщей любви и которыя Мендельсону оказывали со всѣхъ сторонъ, но и свиости, съ которою лейпцигскіе журналы старались о расстраненія и упроченія его славы.

Сравда, п Мендельсонъ не разъ подвергался нападеніямъ критики; опть не обращалъ на нихъ вниманія, какъ и каждый художникъ, поимающій, что онъ получилъ способностп, которыя долженъ разпрать самостоятельно. Если бы Мендельсонъ хотѣлъ удовлетвоить всѣмъ требованіямъ своихъ критиковъ, онъ никогда не талъ бы тѣмъ, чѣмъ былъ. И миѣніе его о критикѣ, вообще сыло очень не лестно; замѣчанія же практическихъ художниковъ онъ принималъ очень охотно, даже просилъ ихъ.

Главною чертою Мендельсова было трудолюбіе, неутомнисе, безгравичное трудолюбіе. Онъ считаль его, какъ и всъ великіе художники, самою необходимою добродътелью. Онъ зналъ, что Аля созданія, истично-цоэтическаго произведенія художникъ доджевъ ждать благопріятнаго состоянія духа, но въ то же вреия быль убъждень, что творческій духь необходимо упра-жиять и пріучать къ дёятельности; и потому, даже не чувствуя себя въ духѣ, онъ всё-таки что-нибуль работалъ, для того, чтобы возбуждать вдохновение. Но онъ самъ считалъ такія произведения недостойными печати. Изъ дюжины или болте сво яхъ лъсенъ, онъ выбиралъ можетъ быть пъсенъ шесть, и тъ иного разъ передалывалъ прежде, чъмъ рашался печатать. Отброшенныя виз сочинения все сохранились; онъ ниваз обыкновение переплетать ихъ погодно. Когда онъ дарплъ рукопись. ято случалось довольно часто, по просьбе пріятеля, или почитателей его таланта, то всегда оставлялъ у себя копію съ нея; асе, что овъ писалъ, печатанное и непечатавное, стоитъ въ полвомъ порядкъ въ его библіотекъ.

11

1

a!

ģ,

5

*

ţ:

۰.,

Надъ мятяніемъ втекоторыхъ воображаемыхъ геніевъ, будто нервая мысль всегда дучшая, онъ смъядся в приводнать въ примъръ Бетговена; указывалъ на его четыре увертионы къ Фиделю, на многократную передалку пъкоторыхъ на оперы, напримъръ пъсни Марцеллины; указывалъ аха и многихъ другихъ композиторовъ. Того же ся

онъ въ собственныхъ сочнисніяхъ. Мы уже говорнын о нереды из «Парла» послё дюссельдоръскаго празднества. Свой «Шаббанъ» (Walpurgisnacht) онъ написалъ на дведцатомъ году, въ Ринъ лётъ за пять до смерти, онъ совершенно передълалъ его, и дал ему тотъ видъ, въ которомъ онъ сталъ извъстенъ музыкальниу міру. Многіе его партитуры такъ извещрены ноправкани, что нёкоторыхъ мёстъ почти не разберень.

Много разсказывають сказокь о томь, какь онь работаль; то ворять, напримъръ, будто онъ завъяниваль всъ окна, и прио остщалъ комвату свечами; будто ему была необходима саная глубокая тишина, и прочая. Во всемъ этомъ нътъ и тъни правни. Увертюру къ «Сву въ Ивановскую ночь», напримъръ, онъ выпсаль среди иногочисленной бесталы; онъ жалтль о художнинать которымъ нужны были витшпія средства для возбужденія щохновения. Все утро у него было обыкновенно посвящено конновидія, в фантазія одушевлялась самних сочиненісих, безь всяких понужденій. Въ первые годы, полагаясь на свою удвантельную память и на техническое знание, онъ не делаль эскизовъ своих сочиненій, а писаль прямо партитуру; впослёдствім онг прогм отступаль оть этого правила. Какъ в Бетговень, онъ по большей части велъ итсколько сочинений вдругъ, и наявръ свячинение, прегда оставлялъ его на очевь продолжительное время. Но онъ воложнаъ себъ за правило, ин одного сочинения не оставлять не конченнымъ, в если после него осталось изсколько невонченныхъ произведений, то виною тому была его преждевренения смерть.

Какъ сочиневія, точно такъ же и письна свои онъ переплеталъ погодно. Онъ вообще любилъ порядокъ, в не терпълъ геняльнаго неряшества. Такой же порядокъ и такую же точность соблюдалъ во всёхъ своихъ дёлахъ; благодаря этинъ свойстванъ онъ ногъ совершить столь иногое въ короткую свою жизнь. Опъ велъ огроиную переписку, и ниёлъ безирестанныя письменныя спошевія по должности директора концертовъ; и никогда не оставлялъ онъ ни одного писъма безъ отвъта, всегда отвъталъ вемедленно.

У Мендельсона были брать и для сестры, обладавшие также заивчательнымъ музыкальнымъ талантомъ. Братъ его превоскодно играетъ на віолончели, а сестра превосходная пъвица; другая сестра, бывшая за берлинскимъ иридворнымъ живонясаетъ Генсельтомъ и умершая въ прошломъ году, была замъчательна компонистка, и издала нъсколько тетрадей пъсевъ, съ словани и

36

безъ словъ. Въ дружескомъ кругу она очень искусно и бойко дирижировала, и въ такомъ запятія застигла ее ниезацияя смерть.

Вотъ послѣднія сочнвенія Мевдельсона, частью совершенно конченныя, частью назначавшіяся къ скорому окончанію: хоры изъ ораторін «Христосъ»; совершенно оконченный въ партитурѣ онналъ перваго дѣйствія оперы «Loreley» (текстъ l`ейбеля); начало иѣсколькихъ нумеровъ перваго дѣйствія; скрипичный квартетъ «F-moll,» совершенно готовый; двѣ части другаго квартета, «E-dur; вѣсколько листовъ симоонів C-dur; и вѣсколько тактъ оортеніаннаго тріо A-dur; иѣсколько библейскихъ стиховъ на хоръ для употребленія при богослуженіи, совершенно конченныхъ и дэже съ заглавнымъ листомъ собственной его руки; нѣсколько собраній пѣсснъ съ словами и безъ словъ; одна вѣсна съ словами писанная, вѣроятно, 7 октября, и наконецъ предсмертное его сочиненіе. Єъ особеннымъ удовольствіемъ говорнять онъ въ послѣднее время о новой симоонія, которую собпрался печатать.

следнее время о новой свифонів, которую собпрался печатать. Мендельсовъ оставнаъ жеву и пятерыхъ дётей, трехъ мальчиковъ, и двухъ девочекъ. Онъ былъ нёжный супругъ и отецъ, вёрный другъ, и каждому готовъ былъ номочь словомъ и деломъ-По смертя его открылось множество оказанныхъ имъ благодёвній, о которыхъ прежде никто и не гадалъ. Онъ былъ средняго росту, нёжно, но хорошо сложевъ, червоволосъ, съ благороднымъ и умнымъ лицомъ. Въ его огненныхъ глазахъ видна была живая сантазія и теплое любящее сердце; большой, высокій лобъ показывалъ глубокаго мыслителя. Характеръ его былъ чрезвычайво раздражителенъ; въ обществё, самыя мелкія обстоятельства, разговоръ во время музыки, непріятное лицо, могли разстронть его; у себя былъ онъ всегда самымъ гостепріниянымъ, самымъ любезнымъ, умвымъ и пріятвымъ хозянномъ. Публичныхъ удовольствій онъ воебще не любнаъ ; лучшимъ развлеченіемъ для него быля прогулки, чтеніс, рисованіе, яногда партія въ шахматы или ва бильярдъ съ пріятелемъ.

Мендельсовъ былъ богато надъленъ духовными дарами и виъшними благами; сверхъ того судьба дала ему вполив пасладиться своею славою. Немногіе люди испытали столько пріятныхъ, восхитительныхъ ощущеній; вся жизнь его была безпрерывнымъ торжествомъ. Такое счастье разумъется не могло не возбудить завистниковъ, которые стали жаловаться на несоразмърность чести съ заслугами. Свътъ никогда не бывастъ доволенъ: если художикъ не признанъ при жизни, свътъ кричитъ на невинманіе къ таланту; отдавайте ему должное, это значитъ, что вы честите художника не по заслуганъ. Что счастіе никогда не язибянло Мендельсону, въ этомъ нётъ сомийнія, но и онъ былъ достонив его, потому что обратилъ всё полученные дары къ благородной цили искусства; онъ могъ бы наслаждаться своимъ богатетномъ какъ другіе, для одного житейскаго наслажденія; вибето того онъ веусыпно трудился, воздавая Богу за виспосланные ему дары добросовѣстнымъ исполненісмъ ихъ назначенія, можетъ быть циною собственной жизни; постоянное напряженіе духовныхъ и онзическихъ силъ должно было скоро убить его иъжный организмъ; онъ самъ это предчувствовалъ и часто говорилъ своимъ друзьямъ. Ему дано было увидѣть только весну и лѣто жизни; до осени и зимы онъ пе дожнаъ, и ночему знать? можетъ-быть въ своему же счастью. Продолжительное счастье рѣдко на земля, а смерть лучшая защита отъ возможныхъ въ будущемъ бурь!

виконтъ де-враждонъ. Романъ Александра Дюма̀. Часть четвертая.

За Кольберомъ не далеко было ходить. Онъ весь вечеръ проводилъ въ корридоръ, разговарявая съ Бернузномъ и съ Бріенномъ, и поясняя съ искусствомъ придвориаго всъ повости, которыя, какъ воздушные пузыри на водъ, всилывали на поверхности всякаго событія.

Пора, конечно, обрисовать хотя въ ивсколькихъ чертахъ одниъ изъ примъчательвъйшихъ портретовъ того въка. Кольберъ — человъкъ, на котораго в историкъ и оплосооть имъютъ одинановыя права. Онъ былъ тринадцатью годами старше Людовика-Четырнадпатаго; средняго росту, худощавъ; имълъ впалые глаза, грубое лицо, жесткіе, черные, ръдкіе волосы, — что, по симдътельству біографовъ, рано побудило его надъть нарикъ. Строгій, суровый взглядъ его и крутость обращенія для визшихъ выражали гордость, для высшихъ — поддълку достоинства добродътели. На все и всъхъ, даже однаъ передъ зеркалонъ онъ смотрълъ, нахмурнаъ брови. Вотъ все, что можно сказать о его наружности.

Въ правственномъ отношевія очень славнлись его необыквовенное дарованіе по счетной части и искусство открывать производительную сялу въ самомъ отъявленномъ безплодія.

Кольберъ выдумалъ прянудить начальниковъ пограничныхъ

38

CMBCL.

кръясстей безденежно прокармливать гарнязовы насчетъ кситрябуцій, которыя имъ предоставлялось взимать съ сосъдей. Такая драгоцънная способность сокращать расходы внушила кардиналу Мазарину мысль посадить Кольбера на мъсто умершагона ту пору секретаря его капцеляріи, Жубера.

Кольберъ мало по-малу поднялся при дворѣ, несмотря на темное свое происхожденіе; отецъ его торговалъ виномъ, а дѣдъ сукномъ и шелковыми тканями. Самъ онъ, будучи предвазваченъ нервоначально къ торговлѣ, служилъ приказчикомъ у одного ліонскаго купца, потомъ инсцомъ у прокурора Битерна, въ Парижѣ. Такимъ образомъ опъ научился искусству составлять счеты и еще болѣе драгоцънному искусству запутывать ихъ.

Кольберъ большею частью своего успѣху обязапъ своей суровости. На немъ Фортуна снова доказала, что она жещшива, которую, если прихоть прійдетъ, не остановитъ ни какое уродство. Кольберъ, опредѣлеццый черезъ своего двоюроднаго брата въ кавцелярію государственнаго секротаря Мишеля Летельс, однажды былъ пославъ отъ министра съ порученіемъ къ Мазарину.

Кардиналъ въ то время наслаждался вожделѣивымъ здравіемъ в бѣдствевные годы Фронды еще це считались каждый за четыре. Онъ находнася въ Седанѣ в былъ по уши запутанъ въ интригу, которою Анва Австрійская, казалось, хотѣла нокинуть его. Нити этой интриги были въ рукахъ у Летельс. Государственный секретарь получилъ отъ Анны Австрійской письмо очень драгоцвиное для него и очепь опасное для Мазарина. Но какъ онъ уже игралъ двойную роль, которая такъ хорошо послужила ему, и всегда щадилъ обонхъ враговъ, чтобы пользодаться выгодами у того и у другаго, – рли ссоря ихъ между собою пуще прежняго, или примиряя, – то онъ хотѣлъ показать это письмо Мазарину, чтобы имѣть право но его прилательвость.

Послать письмо было легко; воротить — трудно. Летелье осмотрелся вокругъ и, увидевъ чернаго, тощаго писца, который вахмуривъ брови и согцувшись въ дугу корпелъ надъ бумагами, предпочелъ его всякому жандарму и рёшился дать поручение. Следовало съездить въ Седанъ, показать письмо Мазарицу и привезть обратпо.

Кольберъ съ напряженнымъ вниманіемъ выслушалъ приказъ, попросилъ повторить и еще разъ спросилъ, совершенно ли вужно привезть письмо обратпо.

— Нужвъе чъмъ показать, отвъчаль Летелье.

CMBCL.

Кольберъ поскакалъ, какъ слёдуетъ курьеру, не щадя живота, и подалъ Мазарину сперва записку, которою Летелье увёдонлять о драгоцённой посылкё, потомъ самое письмо.

Читая письмо Апны Австрійской, Мазаринъ покрасніклъ до ушей, потомъ пріятно улыбнулся посланцу и отнустиль его.

- Когда прикажете прійти за отвѣтомъ, ваша свѣтлость? почтительно спросилъ Кольберъ.

— Завтра.

- Утроиъ прикажете?

— Да.

Кольберъ поклоянися какъ могъ изящите и вышелъ.

На другой день онъ въ семь часовъ утра уже былъ въ передней. Мазаринъ заставилъ его прождать до десяти. Кольберъ не поморщился. Когда пришла его очередь, онъ явился въ кабниетъ. Мазарниъ отдалъ ему запечатанный пакетъ съ надписью «Господниу Летельс» и прочая. Кольберъ винчательно смотрълъ на пакетъ, а кардиналъ между-тъмъ съ тою же пріятною улыбкой проталкивалъ его къ двери.

— А письмо королевы матери, ваша свътлость? спросилъ Кольберъ.

– Все туть, въ пакетъ, отвъчалъ Мазаривъ.

--- А! очень хорошо, сказалъ Кольберъ и, поставивъ свою шляпу на полъ, распечаталъ пакетъ.

Мазаринъ векрикнулъ.

- Что вы дъласте? сказалъ онъ грубо.

— Распечатываю пакетъ, ваша свътлость.

 Вы не дов'тряете мнт?.... Я нахожу, что это очень дерзко!
 Не гнтвайтесь на меня, ваша свътлость! Я, конечно, не сомнтваюсь въ словт вашей свътлости, сохрави Богъ!

- Въ ченъ же вы изволите сомибнаться?

— Въ исправности вашей канцелярій. Что такое — шисьмо? Клочекъ бумаги. Мудрено ли забыть его?.... И.... вотъ, посмотрите, ваша свътлость.... вы видите, я не даромъ сомитвался: письма тутъ вѣтъ.

--- Вы грубіянъ и вы слъпы! вскричалъ раздраженный Мазаринъ: ступайте и ждите, когда васъ позовуть.

Кардиналъ вырвалъ у Кольбера пакетъ и ушелъ въ свои покои. Но гизвъ этотъ потоиъ сизнился разсужденіемъ. Каждое утро, отворяя дверь кабинета въ прихожую, Мазаринъ видълъ непріятное лицо курьера, который почтительно, по настойчиво требовалъ письма. Нечего было дълать, пришлось отдать. На придачу Мазарниъ отпустилъ пълый ливень брани, но Кольберъ, осмотръвъ, ощупавъ письмо со всъхъ сторонъ, даже обнохавъ его, чтобы удостовъриться въ подлинности, поклонился и вымелъ, точно глухой. За этотъ поступокъ онъ впоследствия получилъ мъсто Жубера. Мазарниъ нетолько не подумалъ наказать его, но, напротивъ, желалъ привязать къ себъ такого върнаго чиновника.

Одниъ этотъ случай уже достаточно показываетъ характеръ Кольбера. Попавъ въ канцелярію, овъ скоро попалъ и въ полную ивлость къ кардиналу, овъ сдълался даже необходниынъ ему. Кольберъ зналъ всё счеты перваго инивстра, хотя тотъ никогда не говорилъ ему объ нихъ.

Посл'я доктора, больной кардиналъ приказалъ позвать Кольбера и, носаднивъ его, сказалъ:

- Мит нужно поговорить съ вами о дтат, мосьё Кольберъ. Я очень болтича и можетъ случиться, что умру.

- Человъкъ смертенъ, сказалъ Кольберъ.

-- Я всегда помнилъ это в трудилея.... предусмотрительно.... Вы знаете, что я накопилъ иткоторое состояние....

- Знаю, ваша свътлость.

- Во сколько вы цвинте это состояние, посьё Кольберъ?

- Въ сорокъ милліоновъ-пятьсотъ шестьдесятъ-тысячъ-двёсти ливровъ и девять су.

Кардиналъ глубоко вздохнулъ и посмотрълъ на Кольбера съ удивлениемъ, однако жъ позволилъ себъ улыбнуться.

— Извъстныхъ денегъ, прибавилъ Кольберъ въ отвътъ на эту улыбку.

Кардинала подбросило на постелъ.

- Что вы этямъ хотите сказать? спросвяъ онъ.

- То, ваша свётлость, что кромѣ этихъ сорока инлліоновънятисотъ-шестидесяти тысячъ-двухъсотъ ливровъ в девяти су, у васъ есть еще тривадцать милліоновъ, о которыхъ викто не. знаечъ.

— Уеъ! какой молодепъ! вздохвулъ Мазаринъ.

Въ эту иннуту изъ-подъ двервой драпировки высунулась голова Бернуэна.

--- Что тамъ такое? спроснаъ кардивалъ: зачвиъ меня безпокоятъ теперь?

--- Ваша свътлость изволиля приказать позвать духовника. Онъ пришелъ. Завтра ему невозможно будетъ прійти.... Развъ послѣзавтра....

41

Мазарниъ посмотрълъ на Кольбера, тотъ взялоя за ялящу в сказалъ.

- Я посл'я прійду, ваша св'ятлесть.

- Нять, вять, возразяль Мазарниъ: вы мая столько же пужны, сколько онъ. Впрочемъ, вы второй ной духовникъ; вы можете слышать все, что я скажу патеру осативну. Ступайте за эту драпировку.

--- Но я ногу подождать въ пріенной, ваша сватлость.

--- Нътъ, вътъ; лучше, если вы услышите вею ното поповадь: мить меньше врійдется объяснять ванъ.

Кольберъ поклоннася и ушель за дранаровку алькова.

— Пожалуйте, достойный патеръ, сказалъ Мазарияъ вкодащему осатницу: нойдите, утъщьте меня.

- Это мой долгъ, свътлъйшій кардивалъ, отвъчалъ натеръ съ сипреннымъ, медлевнымъ воклономъ.

- Садитесь. Я желаю въ послѣдвій разъ исповѣдоваться и надѣюсь на отпущсвіе.

- Вы еще не такъ больвы, свътлъйшій карданалъ, чтобы готоваться къ смерти. Ванъ нужно спокойствіе, а вослѣдная исповѣдь, общая за цѣлую жизнь, можетъ утомить васъ.

- Вы дунаете, что будетъ большая?

- Какъ же ипаче предпологать у человѣка, который жилъ такою полною жизнью, какъ ваша свѣтлость?

- Да, правда.... разсказъ можетъ растявуться.

— Божіе мялосердіе ясизнатримо, сияренно проговорнать натеръ.

— Я много пропустилъ вещей, за которыя теперь боюсь суда.

 Да, люди всѣ таковы: грѣша забываютъ, а умярая, каются. Начинайте вашу исповѣдь, разскажите всѣ ваши забытые грѣхи.

— Одянъ изъ первыхъ, достойный патеръ, одниъ изъ первыхъ — родословныя, которыя я позволилъ выводить обо мит.... Тщеславіе великій гръхъ.... Я сывъ рыбака, а между-тъпъ слушалъ, какъ мой родъ производнан отъ римскихъ консуловъ, Геганія Мацерина-Перваго, Мацерина-Втораго и Прокла Мацерина-Третьяго, о которомъ говоритъ хропика Галоандера.... Мацерина-Третьяго, о которомъ говоритъ хропика Галоандера.... Мацеринаи Мазаринъ — такіе сходные звуки. Немудрено было соблаззниться. Масегіпия, прилагательное, значитъ «худенькій». Ахъ, натеръ, теперь Мазарина можво назвать въ превосходной степени худымъ.... точно Кащей Безсмертный, посмотрите.

- Пронсхождение отъ рыбака не мънаетъ ванъ быть благочестивыиъ князенъ церквя, духовный сынъ мой. Вспомните, что Святой Петръ былъ рыбаковъ. Продолжайте.

- Я погрозиль бастиліей одному Авиньовцу, который хотёль падать слишкомъ чудесную исторію Мазаринова дона.

- Слишкомъ въроятную?

- Не совстив. Онъ много прилгалъ.

- Стало-быть, вы были правы. Далее.

- Еще, въ нолодости, изъ того же нагубнаго тщеславія, я, будучи аббатомъ, становился солдатомъ, хотелъ показать, что сижу на лошади не хуже мушкетера и бросался въ сражение. Нравда, что я даль мирь Испавія в Франція. Это служить накоторымъ искупленіемъ.

— Я не вижу гръха въ томъ, что вы садились на лошадь н сражанись, чтобы водворить миръ. Напротивъ, я вижу въ этомъ заелугу.

--- Да, но это породнаю новый страшный гръхъ, гордость. Побывавъ въ огит и понюхавъ пороху, я сталъ съ высока смотръть на генераловъ, такъ, что не находилъ уже на одного порядочваго.

- Что жъ, правду сказать, не сильны были тогда ваши генералы.

- Ну, были таки.... напримъръ Прикцъ Конде, котораго я очень потормошиль.

- Объ немъ жалъть нечего: онъ довольно богатъ и славенъ.

- Правда. Но Бофоръ, напримъръ.... котораго я держалъ въ венсенскомъ замкъ.... Этотъ вного пострадалъ.

- Зато опъ былъ бунтоещикъ. Польза государства требовала ето заточенія. Далве.

- Меня всегда упрекали въ честолюбіи.... еще спертный гръхъ... И я лелженъ созваться....

- Хорошо, хорошо, далъе.

- Я даже метталь о папокой тіаръ.

- Что жъ, быть папою значить быть первымъ христіянивомъ въ католичествъ. Далве.

- Это все отпустится мит?

- Безъ сомпънія.

- Ну, въ такомъ случав, сердце мое успокоено и утвшено,

43

потому что остаются только мелочи, о воторыхъ не сто̀ятъ говорать.

— Всё равно, говорите, духовный сынъ мой: вы обязаны все сказать.

- Напринъръ, игра.

--- Это немножно мірское занятіе, но вы были вынуждены обстоятельствами, необходимостью поддерживать свътскій блескъ министра.

- Я любилъ вынгрывать....

- Нътъ игрока, который бы любилъ проигрывать. Далъс.

- Ну, теперь уже у меня ничего больше нать на совъсти. Дайте мить отпущение и я могу спокойно умереть.

Патеръ молчалъ.

— Что̀ жъ? чего вы ждете, достойный патеръ? спросвяъ Мазарниъ.

— Ковца исповъди. .

— Я кончилъ.

— О! вътъ; вы ошибаетесь, духоваый сынъ мой.

- Въ чемъ же? право, не знаю.

— Подунайте.

— Я обдумалъ все, что могъ.

- Такъ я помогу вашей памяти.

- Поногите.

Патеръ откашлялся и потомъ сказалъ:

- Вы ничего не сказали мий еще объ одномъ смертномъ гръхъ, о скупости, которая накопляетъ миллоны.

- Какіе же инлліоны, патеръ?

- А тв, которые вы вивете!

- Зачти же мит говорить вамъ о монхъ деньгахъ?

- Затёмъ что я несовсёмъ одного мнёнія съ вами, духовный сынъ мой: вы говорите, что эти деньги ваши, а я нахожу, что они отчасти принадлежатъ другимъ.

— Это какъ? спроснаъ Мазаринъ, приложивъ холодную руку къ вспотъвшему лбу.

- Вы нажная много денегъ на службѣ у короля....

--- Нажить иного еще не значить неправдой нажить.... И что жъ вы изъ этого заключаете, достойный патеръ?

- Я заключаю, что сорокъ мялліоновъ....

— Вы ужъ сосчитали ! вскричалъ Мазаринъ, привскочивъ на постелѣ: для осатинца, вы слишкомъ бойкій счетчикъ!

- Что жъ дёлать! смиренно возразнять патеръ: на земле че-

44

ловъкъ по неволъ учится нести всякое бремя: я управляю хозяйственною частію нашего братства и оттого научился считать....

— Мон деньги? прибавилъ Мазаринъ: что же вы заключаете?

- Что сорокъ-милліововъ слишкомъ тяжелое бремя на дорогу въ рай. Вы должны отдать его тому, у кого нажили.

Мазарянъ вскрикнулъ, какъ-будто его поразили ножемъ въ сердце.

- Отдать? сказалъ овъ: кому же отдать.

— Королю, разумъется.

Кардиналъ застоналъ.

- Иначе я не могу дать вамъ отпущенія, сынъ мой, продолжалъ патеръ.

- Вѣдь вы отпустиля миѣ всѣ другіе грѣхи, отчего же этотъ....

— Оттого что такого грёха король никогда не отпустить миё, свётлёйшій кардиналь, сказаль патеръ и вышель такъ же синренно какъ вощель.

— О! Боже мой! простоналъ кардиналъ: пойдите сюда, Кольберъ.... Я очень болѣнъ, мой другъ.

Кольберъ явился.

— Вы слышаль? спроснлъ Мазарниъ.

- Слышалъ, ваша свътлость.

— Что жъ вы дунаете? Развё это неправнаьно нажитыя деньги?

- Феатниецъ плохой судья въ онвансахъ, ваша свётлость, одвакожъ, съ его точки зрёвія глядя, конечно можно найти нъкоторыя прегрёшенія.... Притомъ.... покойникъ всегда виновать, уже потому только что онъ покойникъ.

- Правда, правда, Кольберъ.

- Передъ квиъ же патеръ находитъ васъ веноватымъ? Передъ королемъ?

- Да, отвѣчалъ Мазарниъ, вздернувъ плечи: какъ-будто не я снасъ государство и оннансы Людовика-Четырнадцатаго! Развѣ то, что я имъю, не справедливое возмездіе за мон труды?

- Справедливо, ваша свътлость.

- Неправда ли?... Въдь я по совъсти могу сохранить мое имумество для бъдной моей родии?

- Я ве вижу ни какого препятствія.

- Вы хорошій человѣкъ, Кольберъ. Я былъ увѣренъ, что найду у васъ добрый совѣтъ.

CHBCL.

- Нужво, однако жъ, посмотръть, ваша свътлость, въть н какой вибудь съте подъ словами благочестиваго натера.

- Свув?... Отчего? Патеръ честный человъкъ.

- Върю. Но всё-таки очень можетъ быть, что онъ говориль объ отдачв не безъ умыслу....

— Такъ вы тоже думаете, что я долженъ отдать? векричалъ Мазарниъ съ удивленіемъ.

— Пе худо будетъ.

--- Отдать все!... Вы съума сошли! Еще часть какую-нибудь, другое дѣло.... пожалуй....

— Отдать часть королю — опаено, ваша евётлость. Вы слинкомъ хорошій политикъ, чтобы не знать, что теперь въ королессияхъ сундукахъ нётъ ин одной денежин.
— Это не мое дёло! весело возразнаъ Мазаринъ: я не министръ

--- Это не мое дёло! весело возразнать Мазаривъ: я не министръ оннансовъ. Это дёло Фуке, котораго отчеты я въ прошлонъ изсяцё даль вамъ повёрять.

При вмени Фуке Кольберъ прикусилъ губы.

--- Правда, ваше сіятельсчво, что Фуке обязанъ отвечать за оннансы, но вы-первый министръ.

- Что я имъю, то мое.... моя кровная собственность.... Я, пожалуй, готовъ сдълать что-инбудь для удовольствія короля, но.... не могу же я ограбить монхъ родныхъ!

- Завъщание какой бы то ни было доли унизить васъ и оскорбитъ короля, ваша свътлость. Изъ такого завъщанія могуть заключить, что эта доля оставалась у васъ на совъоти....

- Моеьё Кольберъ!....

— Я полагалъ, что вашей свётлости угодно было слышать мое мивніс.

- Да, но вы забываете главную часть вопроса.

- Я инчего не забываю, ваша свётлость. Вотъ уже десять лётъ, какъ я просматриваю всё столбцы цыоръ, какіе составляются во Франція, и ови такъ крёнко пригвождены въ моей головѣ, что, начиная отъ хозяйства господина Летельѐ, который живетъ очень скромно, до изрядно пышнаго двора господина Фукѐ, я могу до единицы перечислить всё деныч, какія истречиваются на всемъ пространствѣ отъ Марселя до Шербурга.

- Такъ вы хотите, чтобы я все мое ниущество броснят и королевские сундуки! насибнанно вскричалъ Маварнить, междутимъ какъ въ то же время подагра вырвала у него изсколько болизиенныхъ стоновъ: конечно, на это король не прогителия

.

CMBCL.

бы; онъ посмѣялся бы надо (мной, проматывая мон милліоны, и правъ былъ бы.

--- Вы не поняли меня, ваша свётлость. Я вовсе не предполагаю, что королб долженъ истратить ваши деньги.

- Кажется ясно, что онъ истратитъ ихъ, когда получитъ.

— Ваша болѣзнь, свѣтлѣйшій кардиналъ, иѣшаетъ вамъ подумать в вы совершенно упускаете изъ виду характеръ Людовика-Четырнадцатаго.

- Какъ такъ?

- Въ этомъ характеръ есть одна черта очень похожая... если смъю такъ выразиться.... на тотъ гръхъ, въ которомъ вы сейчасъ изволили признаваться патеру осатинцу.

— Какой гръхъ?

- Гордость.

- Такъ что жъ изъ этого?

- То, что вамъ непремвнио слвдуетъ тотчасъ же все имвние отказать королю, и непремвнио теперь же.

- Отчего такъ? спросилъ Мазарниъ съ любопытствомъ, вытаращивъ глаза.

- Оттого, что король всего не приметъ.

--- О!... молодой человъкъ, у котораго въ карманъ пусто, а въ головъ тьма честолюбія....

— Правда, но....

- Человъкъ, который желаетъ моей смерти....

— Ваша свътлость!....

- Чтобы получить наслёдство; да, Кольберъ, да! онъ желаетъ моей смерти. И я буду такъ простъ, что предупрежу его желаніе!....

- Именно, слъдуетъ предупреднть. Если вы отдадите ему все, онъ не приметъ.

- Полво!

— Непремѣнно такъ, ваша свѣтлость. Молодой человѣкъ, который еще ничего не сдѣлалъ; который горитъ желаніемъ прославиться, царствовать самостоятельно, — такой человѣкъ не приметъ ничего построенваго. Онъ не удовольствуется Пале-Роялемъ, полученпымъ въ наслѣдство отъ Ришельѐ; ни Мазариновскимъ дворцомъ, который вы такъ великолѣпно отдѣлали для него; ни Лувромъ, гдѣ жили его предки; ни Сенъ-Жерменомъ, тдѣ онъ родился. Онъ съ пренебреженіемъ будетъ смотрѣть на все, что не самъ онъ сдѣлалъ. Это я предсказываю.

47

- И вы ручаетесь, что, если я отдамъ королю мон сорокъ милліоновъ....

--- И если скажете притомъ кое-что, онъ откажется, это върно.

- Что же сказать?

— Я напяшу, если позволите, ваша свътлость.

- Но, наконецъ, какая же инъ будетъ польза?

— Огромная, ваша свътлость. Никто уже не поситетъ порицать вашу память за скупость, о которой мелкіе памелетисты такъ много кричали.

- Ты правъ, Кольберъ; ты правъ. Я откажу королю все инъніе и ты отнесешь ему завъщаніе.... Но если онъ приметъ?.... что, если онъ приметъ?

— Тогда у вашихъ родныхъ останутся еще тривадцать инд- ч ліововъ. Это порядочное утъшевіе.

— Если онъ приметъ.... ты — или ношенникъ или дуракъ, Кольберъ.

— Я ни то, ни другое, ваша свътлость. Не извольте безпоконться, не приметъ.

- Если онъ не приметъ этого завъщанія, я.... отданъ сму.... тв тривадцать иналіоновъ.... да, ужъ я знаю, какъ отдать.... Охъ!... вотъ опять боль страшвая поднялась..... Ахъ! я очень болъвъ, Кольберъ.... я скоро умру.

Кольберъ вздрогнулъ.

Кардиналъ, въ самомъ дёлё, былъ очень худъ. Потъ крупныим каплями лился на подушку и страшно блёдное, искажевное муками лицо могло бы тронуть самаго хладнокровнаго хирурга. Кольберъ поспѣшно вышелъ и позвалъ Бернуэна къ умирающему, а самъ остался въ корридоръ.

Тамъ онъ прохаживался взадъ и впередъ въ раздуньъ, которое придавало пошлому его лицу почти благородное выражение, и, повременамъ произнося безсвязныя слова, ободрялъ себя на задуманное смълое предпріятіе, между-тъмъ какъ покровитель его, за стъною, задыхался въ мукахъ болъзни и не думалъ уже о благахъ мірскихъ.

Когда горячія салестки и успоконтельныя лекарства призваннаго доктора Гено изсколько успоконли боль наго, Кольберъ опять пришелъ и убъднаъ его продиктовать слёдующую дарственную запись.

«Готовясь предстать предъ Богонъ, Владыкою небеснымъ, я «прошу короля, моего земваго государя, принять обратно все,

«что онъ мнё далъ и что молых роднымъ пріятно будеть видёть «въ столь достойныхъ рукахъ. Подробная опись имъпія будетъ «представлена по первому востребованію его величества, выи «при послёднемъ вздохѣ его върваго слуги.

•Кардивалъ Іюлій Мазаринь.•

Кардиналъ со вздохомъ подписалъ; Кольберъ запечаталъ накетъ и свесъ въ Лувръ, куда король только-что воротился, потомъ отправился домой, потирая руки съ довольнымъ видомъ работника, который хорощо употребилъ свой день.

Въсть объ опасномъ положения кардинала уже резнеслась и привлекала въ Лувръ по крайней-изръ столько же народу, сколь ко оффиціяльно объявленное извъстие о бракосочетания принца Анжуйскаго.

Едва Людовикъ-Четыриадцатый вор'отился въ свои покои, освершенно занятый еще всъмъ видъннымъ и слышаннымъ въ тотъ вечеръ, накъ каммергеръ уже доложнать, что толна придворныхъ, присутствовавшихъ утромъ на маломъ выходъ. онять явилась поклониться королю нередъ его отходомъ ко сну. Почесть этасо времени властвовавия кардинала обыкновенно отдавалась миинстру, и никто не боялся тъмъ оскорбить короля. Но у ининстра былъ сильный припадокъ подагры и приливъ лести хлынулъ къ трону. Людовикъ-Четырнадцатый догадался, что Мазаринъочень болънъ.

Анна Австрійская, проводнь иолодую королеву въ ся покон н силвъ съ себа бремя торжественнаго убору, пришла къ сыну, въ кабинетъ, гдѣ онъ, одпиъ, молча и съ болью въ сердцё, какъбудто для упражнения своей воли, заглушалъ въ себѣ гнѣвъ, изъ тѣхъ, которые прозводятъ перевороты, когда разражаются, в которые у Людовика-Четырнадпатаго, благодаря его дивной властя надъ собой, викогда пе производили шуму. Одинъ разъ только, черезъ пятнадцать лѣтъ послѣ Мазарица, онъ вспылилъ, но поводу иѣкоторой иродѣлен герцога Менскаго, и результатонъ этого знаменитаго гнѣву былъ градъ налочныхъ ударовъ, посыпавшихся на спину бѣднаго лакея, который укралъ бисквитку.

Молодой король, какъ мы сказаля, выдерживалъ жестовую ду-

- Король! говорнать онъ смотрясь въ зеркало: король но пмени; а не на дълъ!... Призракъ! пустой призракъ!... способный толькопробуждать у нъсколькихъ другихъ куколъ столько жизии, чтобы они сиямали шляпы передъ тобою.... Когда же ты съумъешь.

T. LXXXVII. - OTA. VII.

CHOQ5.

подчать свою борхатаую руку в опать пеляевый пулать? Вид ты откроены свой роть за что-спбудь пнос кронть задения и чульбокь? когда ты поь отатум обратникся во человіка?

Въ волнения, нща воздуху, онъ подошелъ къ окну и узядаль у воротъ «Всколько солдотъ и ибсколько любонытныхъ горожит, ноторые разговаризали между собою и собщрелись разойтись.

Аюдовать удераль себя рукою но лбу и вскразаль:

-- Оттого что въ Нале Ролл'я -- все золото, вся сила прентеля, отебчала Анна Авотрійская, которая въ оту анничну поши-

Людовикъ вздрогнулъ, обернулся и пошель на астръчу яз на. терн.

- Я вадёюсь, сказаль оть, что ваше величество не обратил виннаяйя на пустой бредь, который такъ легко приходить зъ голову ослиону въ навуту уединевія и скуки.

- Я обратам винистіє только па то, что ось жалуютось, ної юнить, очатися, Аван Австрійсиви.

- TEO WE BAL ABARAN?

---- Смять ной, возразная Анна, нокачаль головой: ры не дорочно д'ядаете, что не доябряете мят, не котите быть некропными со мясно. Прійдеть, пекров, можеть быть, прійдеть время, покла важь нужно будеть приномнить истану, что мокущоство -- зъ золот'я и что только тр -- вечийные властители, которые обладають этимъ могуществомъ.

- Однано же, а пологаю, вы не осульносте богачей имиего премени?

- Нътъ, воесе явтъ, отвечала Анна съ живоотно: разбогатвашіе въ нашъ вбяз, въ ваше царствованіе, мотому богаты, ято ванъ такъ было угодно, и я не завидую имъ, не озлоблена на

5)

янхъ. Они, конечно, хорошо служили вашему величеству, погда вы имъ позволили самимъ вознаградить себя. Вотъ смыслъ твиъ сдовъ, за которыя вы, кажется, хотвли упрекнуть меня.

-- Сохрани Богъ, чтобы я сталъ упрекать въ чемъ-нибудь ного мать.

- Впрочемъ, продолжала Анна, Господь всегда только на время посылаетъ земныя блага; для противодъйствія почестямъ и богатству опъ посылаетъ страданія, болъзни и смерть, и никто не удосятъ ин своего достоянія, ни своего богатства съ собою въ могялуу. Изъ этого слъдуетъ, что молодые собяраютъ плоды съ обильныхъ инвъ, обработанныхъ стариками.

Людовикъ съ возрастающимъ вниманіемъ слушалъ ати рѣчи, очевидно сказанныя въ утѣшеніе ему.

— Ваще величество, сказалъ Людовикъ, пристально глядя на мать: кажется, вы имъете что-то сказать миъ?

- Натъ, вовсе натъ, сынъ мой. Сейдасъ тодько я хотъда спросить, замътили ли вы сегодня, что кардиналъ очень болънъ?

Дюдовикъ продолжалъ смотрёть на нее, искалъ чувства въ годосъ или скорьби въ выражения лица. Лицо Анны Австрійской дъйствительно было изсколько разстроено, но это страдание казадось только болёзненнымъ. Можетъ быть, оно происходило отъ рака, который въ то время начиналъ гръзать ся грудь.

— Да! возразнать король: да, кардиналь очень больнь.

- Государство понесетъ великую потерю, если Богу угодно будетъ призвать Мазарниа. Не правда ли, что и вы такъ думаете, сынъ мой?

- Да, да, конечно, это будетъ келикал потеря, отвѣчалъ Дюдовикъ, красавя: но опасность, кажется, еще не такъ велика; притомъ, кардиналъ еще не старъ.

Кородь не успаль кончить ръзи, когда двердая дравировка приподиялась и подъ нею остановился дежурный съ бумагою въ дуда.

- Что это такое? спроснят кородь.

- Бумага отъ кардинала, ваше величество.

— Подай.

Король приняль бумагу, но въ то время, когда онъ хотиль расцелатать ее, на двори, въ корридори и въ передней послышаяся большой шумъ.

— А! вотъ в другой! сказалъ Людовикъ, въроятно, узнавъ этотъ тройной шумъ: что же я говорилъ, что во Франціи только одпиъ король? Ихъ два.

Черезъ мянуту вошелъ главноуправляющій «ниансами, Фуке. Весь шумъ пронеходилъ отъ него, отъ его лакеевъ и лошадей. Сверхъ того вездѣ, гдѣ опъ проходилъ, слышался продолжительный шепотъ, который замиралъ уже тогда, когда Фуке совершенно скрывался изъ виду. Этого то шепоту недоставало Людовику-Четырнадцатому, и оттого онъ судился со своею судьбой.

— Этотъ еще не король; у этого только есть лишнія деньги, сказала Авна Австрійская съ такимъ выраженіемъ, которое показывало всю ея ненависть къ министру оннансовъ, между-тыть какъ у Людовика, лучше владъвшаго собою, на гладконъ лбъ не ноказывалась ни одна морщина.

Онъ совершенно свободно кивнулъ министру головой и продолжалъ развертывать бумагу.

Фукс прим'ятиль это движеніе и съ ловкимъ, почтительнымъ поклономъ отошелъ и обратился къ королевѣ, чтобы предоставить королю полную свободу.

Людовикъ разверпулъ бумагу, однако жъ не читалъ. Онъ слушалъ, какъ Фуке восхищался очаровательными контурами рукъ его матери. Лицо Анны Австрійской прояснялось почти до улыбки. Фуке примътялъ, что король слушаетъ, а не читаетъ, и продолжая, такъ сказать, принадлежать королевѣ, сдѣлалъ полуоборотъ и сталъ опять передъ королемъ.

- Вы слышали, мосьё Фуке, что кардиналъ очень болѣнъ? сказалъ король.

- Слышалъ, ваше величество. Онъ въ самомъ дълъ очень плохъ. Я былъ на моей дачъ, въ Во̀, когда получилъ это извъстие, и тотчасъ поспътилъ сюда.

- Вы сегодня вечеронъ взъ Во?

- Да, ваше величество, полтора часа тому назадъ я выёхаль, отвёчаль Фуке, взглянувь на свои часы, осыпанные брилліянтами.

— Полтора часа тому назадъ! отвѣчалъ король съ видимымъ удивленіемъ и съ невидимымъ гяѣвомъ.

- Вы сомибаветесь, ваше величество, и это очень естествонно, продолжалъ Фуке: проскакать такое разстояние въ полтора часа двиствительно значить почти чудо совершить. Дбло въ томъ, что нать изъ Англии прислали три нары прекрасныхъ лошадей, бъгуновъ. Я хотблъ попробовать ихъ и приказалъ разставить по нарв на разстоянии каждыхъ четырехъ льё. Вотъ они и примчали меня изъ Во въ Лувръ въ полтора часа. Королева улыбнулась и министру показалось, что въ этой улыбвъ проглянула зависть. Онъ поспъщилъ прибавить :

- Такія лошади созданы не для подданныхъ, а для королей. потому что короли не должны уступать кому бы то ин было и въ чемъ бы то ин было.

Людовакъ выпрямался.

— Одвако жъ, вы не король, кажетея, мосьё Фуке? прервала королева.

— Затёмъ-то я и ожидаю только знаку его величества, чтобы отправить этвхъ лошадей на луврскую конюшню. Если я позволилъ себт испытать ихъ, то это только длятого, что бы видъть дъйствительно ли онъ достойны такого назначения.

Король сильно покраситлъ.

— Вы знаете, мосьё Фукс, что при французскомъ дворѣ не водится, чтобы поддавные дарили что-нибудь королю, замътила Анна Австрійская.

Людовикъ сдълалъ движение. Фуке сибшался.

- Я надвялся, ваше величество, сказалъ онъ, что моя искренняя преданность королю, мое постоянное стараніе сдълать моему государю пріятное, могутъ перевъсить условія этикета хоть на одниъ разъ. Вирочемъ, я вовсе не подарокъ осмѣлился поднести, а только должную дань.

— Благодарю васъ за вниманіе, мосьё Фукс, сказалъ король учтиво: я двйствительно люблю хорошихъ лошадей, но вы знаете, что я не богатъ, — вы это знаете лучше всякаго другаго, слъдовательно, я не могу покупать такихъ дорогихъ лошадей.

— Роскошь — добродътель государей, ваше величество, возразвлъ Фуке, броснвъ гордый взглядъ на королеву, которая, казалось, была рада неловкому положению министра: черезъ роскошь опи становятся выше людей; роскошью они питаютъ своихъ подданныхъ и сами прославляются; роскошью они подвигаютъ всё промышлености и искусства и, слёдовательно, обогащаютъ свое государство. Принявъ эту шестерку несравненныхъ лощадей, ваше величество подстрекнули бы самолюбіе пашихъ заводчиковъ въ Лимузинѣ, въ Першѣ и Нормандіи, и возбуднии бы общеполезное соревнованіе.... Но король молчитъ и, слёдовательно, я осужденъ.

Между тёмъ король разстянно свертывалъ и развертывалъ получевную бумагу, которой еще не читалъ. Наконецъ глаза его остановились на письмъ и онъ вскрикнулъ.

- Что съ вами, сынъ мой? поспѣшно спросила Анна.

CRECE.

- Отъ кардинала, отибчалъ нороль, продолжан читоть: да, дя.... отъ него.

- 9rd, env xyze?

- Прочитайте сами, отв'язаль Людовянь, подавая матеры бумагу.

Авна въ свою очередь прочитала и глаза ся на каждой строкъ спльнъе сверкали отъ ръдости.

- Дарствевное завъщание! сказала она, прочитавъ.

- Дарственное завъщание? повторнаъ Фуке:

- Да, сказаль король, отвёчая въ особенности министру: готовясь унврать, кардиналь завёщаніемъ отказываеть мий все свое ямёніе.

— Сорокъ милліоновъ! вскричала королева: какой прекрасный поступокъ со стороны кардинила! Это разонъ опровергнетъ всё изведенныя на него клеветы. Сорокъ милліоновъ, медленно накопленные втеченім многихъ лѣтъ, разомъ возвращаются въ королевскую казну. Вотъ поддавный!

И взглянувъ еще разъ на актъ, она подала его Людовику, котораго страшвая сумиа приводила въ лихорадочный трепетъ.

Фуке отошелъ на нѣсколько шаговъ и молчалъ. Король подалъ ему актъ. Министръ только на секунду остановилъ на немъ гордый взглядъ и, поклонившись, сказалъ:

-- Я вижу, ваше величество; дарственная.

- Нужно отвѣчать, сынъ мой, сказала Аниа: нужно отвѣчать сейчасъ же.

— Каквиъ образовъ?

- Визитомъ кардиналу.

- Но едва однить часть прошелъ съ-тёхъ поръ какъ я ушелъ отъ него.

— Такъ вапвшите.

- Писать! вскричалъ король почти съ отвращениемъ.

— Наконецъ, продолжала Анна, мпѣ кажется, сынъ мой, что человѣкъ, праносящій такую жертву, имѣетъ право ожидать покрайней-мѣрѣ довольво поспѣшной благодарности.... Какъ вы думаете, мосьё Фуке?

- Подарокъ сто̀ятъ того, ваше величество, отвѣчалъ министръ съ достоинствомъ, которое не укрылось отъ короля.

- Такъ примите и благодарите, сынъ мой, продолжала Анна-Австрійская.

— Что скажетъ Фуке? спросвлъ Людовикъ.

- Вашему величеству угодно знать вое навніе.

5¥

— Да.

- Поблагодарите, ваше воличество....

- А! всяричани Ания.

- Но не принижние, досвязань Фукс.

--- Оччего же такъ? свросния Анна.

---- Вы сами сказани, ваше величество, отв'язл'ъ внинстрал. оттото что королю не елидуетъ вринимать подарковъ отъ под-дайныхи.

Король полчаль.

--- Но сорокъ-миллоновъ! сказала королева.

--- Но, послушийте, мосьё Фуке, веребяла Анва: вийото того чтобы отклонять короля отъ принятія этого завбщавія, зам'ятьто его величеству, -- по должвости вашей, -- что сорокъ миляїоновъ составять для него порядочное состоявіе.

--- Именно по этопу я и скажу его величеству: «Если короло неприлично править отъ поддавнаго шестерку лошадей, стеющую двадцать тысячъ ливровъ, то ему унизительно быть обязяннымъ своимъ соотояниемъ другому подданпому, болѣе пли менѣе разборчивому насчетъ средствъ, послужившихъ къ освовано этого богатства.

- А я нахожу, что вамъ, мосьё Фуке, вовсе ве прилично давать королю уроки, замътила Апна: лучше доставьте ему сороить миллювовъ, въ вознаграждение за тѣ, отъ которыхъ вы совътуете отказаться.

- Они будутъ доставлены, когда его величество прикажетъ.

- Да, будутъ доставлены, когда вы вхъ выжнете у народа!

- А эти, что дарятся здѣсь, развѣ не также выжаты, вашо велячество? Впроченъ, его величество изволили только потребовать мосго митнія и я сказалъ. Когда его величеству угодно будетъ потребовать дѣйствія, я буду дъйствовать.

--- Отнажитесь, ваше величество, сказалъ Фукс: пока король з живетъ, у него ябтъ другаго уровня кромъ своей совъсти, и ибтъ другаго судън кромъ своего желанія, но когда умретъ, есть потомство, которое или рукоплещетъ или осуждаетъ.

--- Благодарю васъ, ваше величество, сказалъ Людовикъ, почтительно обращаясь къ матеря. Благодарю васъ, мосьё Фуке, прибавилъ овъ учтиво отпуская мианстра.

55

- - Вы принимаете? спросима королева.

['] — Я подумаю, отвъчалъ король, глядя на Фуке.

Отославъ королю дарственную запись, кардиналъ Мазарниъ отправился въ Венсенъ, куда за нимъ послъдовалъ и король и весь дворъ. Посл'ядние лучи этого угасавшаго св'ятила были еще довольно ярки, чтобы помрачить всякій другой свить. Впрочемъ, Людовикъ Четыриадцатый какъ върный спутникъ сопровождалъ свою планету до послъдней минуты. Болтзиь кардинала, какъ и предсказываль Гено, усилилась; это быль уже не припадокъ подагры, это было нашествіе смертв. Сверхъ-того томлевіе умирающаго еще увелвчивалось неязвъстностью участи дарственной, которую, по словамъ Кольбера, король долженъ былъ возвратить, но еще не возвращалъ. Кардиналъ вбрилъ въ предусмотрительность своего секретаря, но сумма была такъ огромна, что не мудрено было подъ-часъ усомниться въ върности самыхъ геніяльныхъ соображеній. Всякій разъ, когда дверь отворялась, Мазаринъ быстро оборачивался, чтобы посмотръть, не возвращается ли его несчастное завъщание, и всякий разъ обманутую надежду сопровождалъ глубокій вздохъ.

Анна Австрійская также посл'ёдовала за кардиналомъ. Хотя ея сердце отъ л'ётъ н'ёсколько почерствёло въ эгонзм'ё, однакожъ она пе могла отказать умирающему въ дани скорби, которую обязана была заплатить ему, по мнёнію однихъ — какъ женщива, по мяёнію другихъ — какъ королева.

Она, по выраженію лица, уже напередъ какъ-будто облеклась въ трауръ, и весь дворъ послъдовалъ ел примъру.

Людовикъ, чтобы не показать на лицъ, что происходитъ въ душъ, не выходилъ изъ своихъ покоевъ, гдъ единственною собесъдницей ему служила его кормилица. Чъмъ ближе подходилъ срокъ освобожденія отъ всякаго принужденія, тімъ Людовикъ становился териъливъе и скромиъе. Онъ, какъ всъ сильные люди съ замыслами, сосредоточивался въ самомъ себъ, чтобы въ давную минуту тъмъ сильнъе развервуться.

Кардицала пріобщили святыхъ тайнъ и помазали муромъ, по онъ все еще оставался върнымъ своему привычному притворству, боролся съ очевидностью и принималъ послъдніе дары Церкви такъ, какъ будто бы дъло шло о вичтожной проходящей болъзни.

Гено, съ своей стороны, хранилъ глубокую тайну. Его преслъдовали, утомляли, осаждали разспросами; онъ на все отивчалъ: - Его свётлость еще не старъ; впроченъ, воля Божія; человёкъ смерти не остановитъ.

Мазаринъ, несмотря на предсказание своего доктора, всё-еще льстился надеждой или, лучше сказать, такъ хорошо разънгрывалъ свою роль, что самые провицательные, говоря о немъ, что онъ льстится, доказывали, что онъ еще умъетъ провести ихъ.

Людовикъ два дня не видалъ кардинала и не зналъ навърное, наковъ онъ. Сынъ Людовика-Тринадцатаго до-сихъ поръ такъ мало былъ королемъ, что при всемъ своемъ пламенномъ желаніи царствовать наконецъ, предавался этому желанію съ ужасомъ, который сопровождаетъ невъдомое. Въ эти два дня онъ насчетъ Мазаринова завъщанія принялъ твердое намъреніе, котораго однако жъ не сообщилъ никому. Онъ хотъ́лъ самъ видъться съ кардиналомъ, и черезъ мать сообщилъ объ этомъ умирающему. Тотъ затрецеталъ.

Съ какою цълью Людовикъ-Четырнадцатый требуетъ свидапія? Съ тъмъ ли, чтобы возвратить, какъ сказалъ Кольберъ, или чтобы прияять и благодарить? Кардиналъ страшился угадать, однако жъ. ни мпвуты пе колебался принять посъщеніс.

— Я очень радъ, очень радъ видѣть его величество, сказалъ. онъ Аннѣ-Австрійской: прошу васъ, ваше величество, засвидѣтельствуйте королю мою радость.

Анна тотчасъ встала. Ей также хотблось поскорбе видёть рбшеннымъ вопросъ, который уже двое сутокъ составлялъ предметъ догадокъ, сомпёній и предположевій для всего двора. Когда она вышла, кардиналъ собралъ сялы, обратился къ Кольберу и сказалъ:

— Ну, что? вотъ уже два дня, ты видишь, два убійственныхъ дия прошло, а еще ничего пѣтъ!

- Потерпите, ваша свътлость, отвъчалъ Кольберъ.

- Потерпѣть?... Ты съ ума сошелъ, песчастный! Я умираю, а ты совѣтуешь мвѣ подождать! Ты смѣешься надо мной, Кольберъ?

— Невозможно, чтобы не случилось такъ, какъ я предсказалъ, ваща свътлость, отвъчалъ Кольберъ съ обыкновеннымъ свониъ хладнокровіемъ. Король желаетъ видъться съ вами: это значитъ, что онъ самъ хочетъ возвратить вамъ завъщаніе.

— Ты думаешь? А я, напротивъ, увъренъ, что король прійдеть поблагодарить меня.

Анна Австрійская воротилась, потому что въ передней встри-

тим новых эмпартия. Джи шло о порошки, который иогъ снасти кардинала. Анна принесла образчини этого порошку.

Но но этого ждало Мазаринъ. Онъ и взглянуть не хотват на лемеротно, унврая, что жнань воесе не столть того, чтобы столько хленотать о ней. И вывств от этоно «илосочскою аксіоной у него вырикнась долго хранных тойна.

--- Не из этокъ налность, кане неличество, сказяль онъ. Веть уще два дня току вазадъ, какъ в отпраняль из поролю маленькій подароки. До-сихъ-поръ его величество вачего не сказаль,--въроятно, изъ делиначности. Но нотъ прибляжается минута обълененія.... Умоляю, наше величество, сказните миж, какъ нороль намёренъ поступить, -- если вы знасте?

Анна хотбла отвъчать, Мазарвиъ перебиль:

- Только правду, ваше величество! ради Бога, правду! Не льстите умирающему напрасною надеждой....

Туть онъ остановнися. Кольберовъ взглядъ сказалъ ежу, что онъ переходнтъ за предълы благоразумія.

— Я знаю, отвъчала Ацна, взявъ кардинала за руку: я знаю, что вы сдълали не маленькій подарокъ, какъ говоритъ ванна скромность, а великодушное и великолъпное пожертвование. Я знаю, какъ вамъ будетъ больно, если король....

Умирающій Мазаринъ слушалъ за десятерыхъ живыхъ.

- Если король?... повторилъ овъ.

--- Есля король не приметъ съ удовольствіемъ подарка, который вы такъ благородно предлагаете.

Мазарниъ упалъ навзничь на подушки съ отчаявіемъ человъка, который тонегъ, не видя никакого спасенія. Однако жъ онъ сохрапилъ еще столько силъ и присутствія духа, чтобы бросить Кольберу взглядъ, сто̀ившій десяти длинныхъ поэмъ.

- Неправда ли, что вы сочли бы отказъ короля оскорбленіемъ? прибавила Анна.

Мазэринъ вертълъ голову на подушкъ и не произносилъ и слова. Анна-Австрійская не поняла или притворилась, что не поняла этого выраженія.

- Зато, продолжала ова: я, съ моей сторовы, содъйствовала совътами, сколько могла. Нъкоторые люди, въроятно, завидуя славъ, которую вы стяжаете такимъ великодушіемъ, старались доказать королю, что ему слъдуетъ отказаться; но я вступилась за васъ и боролась такъ, что надъюсь, вы не испытаете пикакой непріятности.

- Ахъ! простовалъ Мазаринъ, поводя томвыми глазами: это

услуги, которой я не забуду им ни одну минуту во все остальные часы моей жизни!

- Впроченъ, должно признаться, и не безъ труда оказала ванъ эту услугу.

- O! sispio, sispio!... Oxis! diavolo!

- Ахъ, Боже ной! что съ вами, кардиналъ?

— Я горю.... горю!

- Вы сильно страдаете?

- Какъ въ аду!

Кольберу хотвлось провалиться сквозь землю.

— Такъ ваше величество полагаете, что король.... (Мазаринъ остановился на нъсколько секундъ).... что король прійдетъ затёмъ, чтобы поблагодарить невя?

— Я полагаю такъ, отвъчала Анна.

• Мазарнаъ метнулъ свирбный взглядъ въ Кольбера.

Въ эту минуту, въ переднихъ комнатахъ, наполненныхъ народомъ, возвѣстили о королѣ. Произошла тревога, которою Кольберъ воспользовался и ускользнулъ за дверь алькова. Людовикъ-Четырнадцатый вошелъ и съ порога уже устремилъ глаза на умирающаго. Тотъ даже не поворотился: онъ уже ничего не ждалъ хорошаго отъ его величества.

Однить изъ придворныхъ поставилъ кресло подлё постели. Король покловился сперва матери, потомъ кардиналу и сёлъ. Королева также сёла. Потомъ король взглянулъ черезъ плечо назадъ. Дежурный понялъ этотъ взглядъ и далъ знакъ придворвымъ, которые толпились у дверей. Всё скрылись. Съ паденіемъ бархатныхъ драпировокъ въ комнатё водворилась тишина.

Молодой король, всегда очень скромный передъ человѣкомъ, котораго привыкъ почитать своимъ наставникомъ, уважалъ его еще больше въ торжественномъ присутствія смерти и не покушался первый заговорить, потому что чувствовалъ, какое важное значеніе будетъ никть каждое его слово.

У кардинала же въ эту минуту была только одна мысль – завъщаніе. Не болъзнь придавала его лицу унылый видъ и глазу потухній взоръ, а ожиданіе благодарности, благодарности, которая должна была сокрушить всё его разсчеты и надежды. Онъ первый прервалъ молчаніе.

- Ваше величество изволили переёхать въ Венсенъ? спросилъ онъ.

Король утвердительно кивнулъ головой.

CMBCL.

--- Эта милость къ умирающему усладитъ послёднія минуты ващего вёрнаго слуги, продолжалъ Мазаринъ.

— Я надъюсь, что пришелъ навъстить не умирающаго, а больнаго, способнаго выздоровъть.

Мазаринъ отрицательно покачалъ головой.

— Это послёднее посёщеніе, ваше величество, сказаль онь: послёднее.

— Если такъ, кардиналъ, то я поспѣшу еще разъ попросить совѣта у наставника, который такъ долго руководилъ меня, которому я такъ много обязавъ.

Авна Австрійская, какъ женщина, не могла удержать слезъ. Самъ Людовикъ былъ взволнованъ; Мазаринъ еще больше, но только другою причиной. Снова наступило молчаніе. Королева отерла слезы, Людовикъ воротилъ свою твердость.

- Я сказалъ, продолжалъ онъ: что я много обязанъ вамъ, кардиналъ.

Мазаринъ пожиралъ своего воспитанника глазами: онъ чувствовалъ, что ръшительная минута приближается.

--- И главнымъ поводомъ къ этому посъщенію служитъ искренияя благодарность за послёднее свидётельство дружбы, которое вы мит прислали.

Щеки у кардинала ввалились, ротъ отворился и самый жалобный изъ встахъ его вздоховъ готовился вырваться изъ груди.

— Ваше величество, сказалъ онъ: я обобралъ монхъ бъдныхъ родныхъ, я разорилъ всъхъ монхъ близкихъ. За это могутъ осудить меня, но по-крайней мъръ никто не скажетъ, что я не былъ готовъ всъмъ пожертвовать для моего короля и государя.

Анна Австрійская снова заплакала.

— Любезный кардиналъ, сказалъ король съ такою важностью, какой нельзя было ожидать отъ его молодости: вы, я вижу, плохо повяли меня.

Мазарипъ приподнялся на локтъ.

— Я не хочу, чтобы ваши родные и близкіе были разорены. Этого не будетъ.

--- А! онъ возвратетъ мей какой вибудь клочекъ, подумалъ Мазаринъ: нужно сколько возможно подлинити вытянуть.

— Людовикъ разчувствуется и съиграетъ великодушиаго, подумала Анна: нужно помъщать ему обижать себя: такой случай дважды не представится.

--- Ваше величество, сказалъ кардивалъ громко: родня у меня

многочисленная в племянницы мон очень объдибють, когда не им не станеть.

— О! не безпокойтесь о вашихъ родныхъ, кардиналъ! подхватила королева: у насъ не будетъ друзей дороже вашихъ близкихъ. Ваши племявницы будутъ монии дочерьии, сестрами короля, и когда король станетъ раздавать инлости, то первыя достанутся вашимъ друзьямъ.

--- Дымъ! подумалъ Мазаринъ, который лучше всякаго другаго зналъ цёну подобнымъ объщаніямъ.

Людовикъ прочелъ эту мысль у него на лицъ.

--- Успокойтесь, кардиналь, сказаль онъ съ полу-печальною, полу-насмъшливою улыбкой: дъвицы Мазаринъ, теряя васъ, конечно, лишаются перваго и лучшаго своего блага на землѣ, но онъ тъмъ не менѣе останутся богатъйшими наслъдницами во Франціи. Такъ какъ вы вручили мнѣ ихъ приданое....

Кардиналъ задыхался.

— То я возвращаю его имъ, продолжалъ Людовикъ, вынимая мзъ кармана бумагу, которая впродолжени двоихъ сутокъ вздымала столько бурь въ душъ Мазарина.

— Неправду я вамъ говорилъ? прошепталъ за кроватью голосъ, который, какъ легкос дуновение вътру, коснулся только кардиналова уха.

- Вы возвращаете мит завъщаніе, ваше величество? вскричалъ кардиналъ, до того пораженный, что забылъ свою роль благодътеля.

--- Вы отказываетесь отъ сорока инлліоновъ? вскричала Анна Австрійская, забывая свою роль скорбящей.

- Да, кардиналъ; да, ваше величество, отвѣуалъ Людовикъ разорвавъ актъ: да, я уничтожаю это завѣщаніе, обижающее цѣлое семейство. Имѣніе нажитое кардиналомъ на моей службѣ, принадлежитъ ему, а не миѣ.

. — Однакожъ, вскричала Анна, вспомпите, ваше величество, что въ вашей казит итъ п десяти тысячъ ливровъ!

- Я совершаю первое мое королевское дёло, ваше величество, отвёчаль Людовикъ, и надёюсь, что опо достойны́мъ образомъ означитъ начало моего царствованія.

— Да, ваше величество! да, вы правы! вскричалъ Мазаринъ: вы совершаете дъло истинно великодушное.

И онъ сталъ разсматривать клочки бумаги лежавшіе передъ нимъ на постелѣ, чтобы убѣдиться, точно ли подлинный актъ, а не копія разорвана. Анна Австрійская не могла скрыть споего сожаленія и подняла глаза и руки къ небу.

— Ахъ, ваше ведичество! вскричалъ Мазаринъ: ахъ, какъ весъ будутъ благословлять! какъ васъ будутъ любить всъ ион родвые!... О! если когда-инбудь кто изъ монхъ сдълаетъ вамъ надейще вепріятное, доведите бродью, и я возстану изъ могиды.

Эта великолёпная рёчь не произвела того зачекту, котораго ожидаль Мазариял, потому что Дюдовикъ уже не слушаль его: онъ быль занять выслями совсёмь другаго порядку. Ациа Австрійская не могла сцести ни великодущія своего сына ни кардивалова лицемърія безь того чтобъ не предаться гизву, воторый въ ней кипълъ, и потому встала и вышла, инсколько не заботясь объ обнаружения досады. Кардиналь все поняль и опасаясь, чтобы Людовикъ не перемънилъ намъренія, принядася метаться, стрнать и кричать отъ боли, какъ Мольёровъ Сканёнъ. Потомъ, мало по-малу, крики стихли и король спроедлъ.

- Не вывете ла вы чего-набудь сказать, посовътовать мать, кардиналъ?

— Ваше величество, отвёчаль Мазарняь, вы уже и безь того олицетворенная мудрость и благоразуміе; я уже не годорно о великодушіи: тецерешній вашь цоступокь превоеходить все, что только могли сдёлать великодушитышіе люди древности и новращаго древери.

Король приняль эту похвалу очень холодио.

-Вы ограничаваетесь одною благодарностью, сказадь одг, п ваща опытность, гораздо болже изявстиая ченъ мое благоразуміе, моя мудрость и мое великодушіе, не внушаеть вамъ ни какого дружескаго соввта, который бы могъ пригодиться мир въ будущемъ?

Мазарниъ нодумалъ съ минуту.

- Вы много сделали для меня, ваше вели ество, то есть для монхъ родныхъ, сказалъ онъ потомъ.

- Довольно объ этомъ, возразилъ король.

— Зато, продолжалъ Мазаринъ, я хочу дать намъ нѣчто стоющее тѣхъ сорока миллоновъ, которые вы такъ царски отдерган.

Людовикъ сделалъ движеніе, которое звачило, что вся эта десть терзаеть его.

— Я хочу дать вамъ совятъ, прододжалъ Мазарияъ, совятъ, доторый, право, стоитъ дороже сорока миллояовъ.

— Кардиналъ!...

- Выслушайте, ваше величество.

--- Навлоантось по-бляже, в ослабтваю.... еще.... сще побляже. Кородь напловыеся из сомому лину больнаго.

- Ваше величество, сказалъ Мазарниъ такъ тико, яжо колость по мося улся визинтельнаго слуха молодато мороля тодно предолисточнова изъ моглам: лощо велинество, не имъйте инногда лерваго министра.

Людовикъ съ удинаевіенъ выпранилел. Онъ усмлинать не понпо совитъ, по и левовиль, фекренного призвиль нерваго никлотра. Эно завищаніе Макарина состолю изъ семи словъ, по одо дийлительно стоило сороля милліоневъ. Король съ никуту просколать мань оклуженный, в кардилата лежнать спонойно, накъ-булго одазань самую объекности уго вещь.

-- Теперь, кроил веших» родных», по вийете за ного: пабудь поручить мит? спроснать кородь.

За запанисовъ альнова послъщалось легков опребятанье. Маза-

--- Да, дв! векраналъ явъ еъ живостър: да, лате мелическао, я рекомендую вамъ человъка умнаго, дъльнаго, искуснаго, меримато....

--- Hannare sun.

--- Его зовуть Кольберана. Это совретарь нь молі завщелярія. 101 испотойто его, лаше зеличество! пробавках Мазаряять съ напонтк все, что Жамберь предсказаль мих, все случалось. У него пообълкнонсяние соображеніе и онъ янкогда не ошибелся ли изнюмахь, ни нь вошехь, --- а персийлисе сою улявится вий. Я марго обязань вамъ, ваше величество, но и помагого респлатития, дань се ит Кольбера.

---- Херопо, яназаль король раннолушно, лотому чие приниль оптупівань Мазерона за олюдовоїе лихородозного жеру,

Кардиналь спустнася на нодуши.

--- Тепорь проотито, колударь... простите, ваше веливество, прошенталь Мазарник: и уканикся; са ник аще предогоник трудный путывренде заких лемась передъ возымъ модить Вальной.... Простите, посударь.

финования ощутиль одеру на гланахъ. Онъ наклопился недъ сумирающима в попони посл'ящие вышель.

людовных попре не ложнася. Черсть чесь не ужод'я окъ нардинала она узнала, что умядающий, яческольно отдокнува, прика-

залъ одёть себя, прячесать, нарумянить и сталъ принимать носланвиковъ. Мазарнить, вёроятно, подобно Августу смотралъ на свъть, какъ на большой театръ и хотълъ лично разыграть нослёдній актъ своей комедія.

Анна Австрійская уже не являлась къ кардиналу: ей тамъ уже нечего было двлать. Приличіе послужило предлогомъ отсутствію. Впрочемъ, кардиналъ и не безпоконлся объ ней. Совѣтъ, который она давала сыпу, врѣзался ему въ сердце.

Около полуночи Мазаринъ, еще нарумяненный, впалъ въ смертное томленіе. Опъ пересмотрълъ свое завъщаніе. Опо столько точно выражало его нослёднюю волю, что онъ, опасаясь, чтобы кто инбудь не воспользовался его слабостью и не заставилъ бы измѣвить распоряжсвія, отдалъ на этотъ счетъ особенныя приказанія Кольберу, который какъ върпый стражъ прохаживался всю ночь по корридору, передъ спальней.

Король заперся въ своихъ покояхъ. Онъ только каждый часъ посылалъ свою кормилицу къ кардиналу за бюллетеняни и узналъ, что тотчасъ нослъ пріему посланниковъ началя читать отходную.

Во второмъ часу ночи Гено попытался употребить послѣднее лекарство, такъ называемое геройское. Въ то время въ медициив еще вѣрили, что про смерть можно беречь въ запасѣ пилюлю въ родъ мастеренихъ уловокъ есхтовальнаго искусства. Ныиче этому уже не вѣрятъ, однако жъ средства отъ смерти унотребляются все тѣ же и съ совершению одниаковымъ успѣхоиъ: дадутъ все, что слѣдуетъ, въ надлежащемъ порядкъ, а потомъ--можете снокойно умереть.

Мазаринъ, принявъ геройское лекарство, подышалъ минутъ десять. Почувствовавъ это облегчение, онъ тотчасъ же приказалъ всюду респустить слухъ о наступления стистливато передому. У короля, при этой бъсти, холодный потъ выступнать на лбу: онъ уже видълъ, предвкушалъ свободу; повое ребство являлось ему мрачите и тагостите чтявъ когда-нибудъ. Но нослъдований за тънъ бюллетень перемънилъ положение вещей. Маза ринъ уже едва дышалъ и съ трудонъ повторалъ шепотонъ нолитвы, которыя читалъ подлё вего натеръ сеативецъ. Король въ сильномъ волнения ходилъ повторалъ по коннотъ и въ тоще время переснатрявалъ бумати, выпутыя изъ шкатулки, отъ которой ключъ всегда носолъ ири себъ. Коривляща еще разъ пришла и сказала, что Мазаринъ что-то. съострилъ и аривизалъ перенъ свою Тиціановскую «Флору» новымъ заномъ.

64

Наконецъ, часу въ третьемъ, совъ одолблъ короля, не спавшаго уже двадцать четыре часа сряду. Онъ уснулъ въ креслъ, гдъ сидълъ. Въ пятомъ, его опять разбудила вошедшая кормилица.

- Ну, что? спросвяъ вороль.

— Ахъ, любезный государь! отвъчала кормилица съ сострадательнымъ видомъ, сложивъ руки: ахъ! скончался!

Король вскочнать, какъ будто стальная пружниа постанила его на воги.

- Умеръ? вскричалъ онъ.

— Увы! да.

- Это върно?

- Върно, любезный государь.

- Сообщено оффиціяльное извъстіе?

— Нътъ еще.

- Кто жъ тебъ сказалъ, что кардиналъ умеръ?

- Мосьё Кольберъ.

- Кольберъ?

— Да.

- А самъ онъ увъренъ былъ въ томъ, что говорилъ?

— Опъ нъсколько минутъ держалъ зеркало надо ртомъ покойнака.

- А!... Гав же Кольберъ теперь?

- Онъ вышелъ изъ комнаты кардинала и пошелъ за мною. Онъ темерь въ прихожей, ожидаетъ, не угодно ли будетъ ващему величеству потребовать его.

Людовикъ поспѣшно пошелъ и самъ отворилъ дверь. Кольберъ стоялъ противъ двери и ждалъ. Король вздрогнулъ при видѣ этой черной статуи, потомъ отступилъ назадъ въ комнату и сдѣлалъ Кольберу знакъ; тотъ почтительно поклонился и послѣдовалъ. Король сдѣлалъ другой знакъ кормилицѣ; та вышла и заперла дверь. Кольберъ остался въ почтительномъ положении у норогу.

- Вы приным донести?... сказаль Людовикъ и не кончилъ фразы.

- Кардиналъ скончался, отвёчалъ Кольберъ, и я принесъ вашему величеству его послёднее прощавіе.

Людовикъ съ минуту молча глядълъ на Кольбера и видно было, что онъ вспомнилъ о рекомендація кардицала.

- Васъ зовутъ Кольборомъ? спросилъ онъ.

T. LXXXVII. - OTA. VII.

66

- Точко такъ, ваше всличестве.

- Вы примърно служили кардиналу; онъ санъ инъ гозориль. Кольберъ молча ноклонился.

- Ванъ извъствы въкоторыя его тайны?

- Всв, ваше величество.

— Друзья и слуги покойнаго кардинала инб дороги, мосьё Кольберъ. Я помбицу васъ въ которой-инбудь изъ ноихъ канцеларій.

Кольберъ опять повлонныся.

- Вы, кажется, занимались финансани?

- Точно такъ, ваше величество. У кардинала я служилъ секретаремъ по хозяйственной части.

- А на моей службъ вы не Сым?

--- Непосредственно не былъ, но носредственно иногда служилъ, ваше величество. Я подалъ его свътлости мысль, воторая принесла казив триста тыся чъ оранковъ ежегодной экономія.

- Какая же это экономія?

— Швейцарская гвардія вашего величества, какъ изволите знать, имъла серебряную бахраму на перевязяхъ. Я предложнать его свътлости замънить это серебро инжурой. Видъ тотъбже самый, а между-твиъ сберетнотся триста-тысячь, на которые можно прокормить цёлый полкъ, или купить десять-тысячъ корошихъ ружей, или построить и спарядить десяти-пушечано яхту.

--- Правда! сказаль Людовикъ, визначельное всиатривалсь въ черную, шетивистую голову сепречари: это счень дъльвая экономія. Въ самомъ дълъ, смъщно было давать солдатаять посичь такую же бахрану какъ и соящерамъ.

- Я отень счастлявъ одобрениемъ вашего величества, сказалъ Кольберъ.

- Что же вы еще делала у нардинала?

- Его святлость поручаль мая неафрку отчетоез нанаютерства ониансовъ?

- А! сказалъ Людовикъ, который уже готовился отвустить чиновника, во при этонъ изъбсти остановнися: такъ пердиналъ поручалъ ванъ повёрку отчетовъ Фукс? Что же вы нашля?

- Недочеть, ваше величество. Но, ссля ваше величество позволите....

- Говорите, Кольберъ, говорите.

- Я долженъ дать накоторыя объясаевія....

- Вовсе нътъ, не нужно. Вы новйряли, слъденотольно можете сообщить мив результатъ цовърки.

— Результать очень коротокъ, ваше величество: всюду — пустота; денегъ — нигдъ.

— Берегитесь, мосьё Кольберъ; вы кръпко нападаете на управленіе Фукѐ, который одвакожъ, я слыхалъ, говорятъ, человъкъ искусный.

Кольберъ покрасивлъ и побледивлъ. Онъ чувствовалъ, что съ этой иннуты вступаетъ въ борьбу съ человекомъ ночти столько же сильнымъ какъ былъ покойный кардиналъ.

— Да, ваше величество, очень искусный челов'язь, сказалъ Кольберъ съ поклономъ.

— Но если Фуке искусный человъкъ, и если, несмотря на это; денегъ иътъ, то кто жъ виноватъ?

- Я ве объяваю, ваше велячество; я только докладываю о результать повърки.

--- Хорошо, напишите вашъ докладъ и подайте мив. Вы говорите, оказывается недочетъ? Можетъ-быть, это только временный. Фонды соберутся, кредитъ возрастетъ.

Кольберъ сомнительно покачалъ головой.

- Что это значитъ? Неужели государственные доходы до такой степени обременены долгами, что они уже не доходы?

- Да, до такой степени, ваше величество.

Король сдвлалъ движение.-

- Объясните мит это, мосьё Кольберъ.

— Вы требуете ясности. Это мий правится. Ну, вотъ, наприивръ, сегодня умеръ кардиналъ. Если ини понадобятся деньги, гди я возьму?

- Негдв взять, ваше величество.

— О! вотъ было бы странно! Мой министръ оннансовъ искусный человёкъ.... вы сами сознаетесь, что онъ искусный человёкъ.... и онъ не найдетъ мий денегъ?

- Не найдетъ, ваше величество.

- Ну, можетъ быть, на этотъ годъ такъ, но на будущий....

- Будущій годъ уже очещень такъ же гладно какъ вынѣшвій.

- Такъ на предбудущій?

- Такъ же чисто, ваше величество.

- Что вы говорите? вскричалъ король въ недоумвни.

--- Доходы за четыре года впередъ издержаны, ваше величество. — Такъ можно сдѣлать займъ.

- Уже сдѣлано трн.

Король пахмурилъ брови. Онъ сдёлалъ еще нёсколько оннансовыхъ предположеній, но Кольберъ доказалъ, что всё они ненсполинмы и что всё средства уже истощены. Людовикъ въ сильйомъ волненія ходилъ взадъ и впередъ по комнатѣ.

- Но если дѣла въ такомъ положении, сказалъ овъ вдругъ, остановясь, то я, значитъ, разоренъ прежде чѣмъ успѣлъ начать парствовать?

— Разорены, ваше величество, отвѣчалъ безстрастный контролеръ.

- Однако жъ, гдъ-нибудь да есть же деньги!

- Есть, ваше величество, и для начала я принесъ записку о оондъ, о которомъ покойный кардиналъ нигдъ не упомянулъ, и въ завъщании и им въ какомъ актъ, и который довъренъ только мив.

— Вамъ?

- Точно такъ, ваше величество, съ приказаніемъ доставить его королю.

- Какъ! кромъ тъхъ сорока милліоновъ у кардинала были еще, деньги?

- Были, ваше величество.

— Да что же это, бездонная пропасть, этотъ кардиналъ! проворчалъ коро́ль: Мазаринъ съ одной стороны, Фуке съ другой.... У двоихъ, быть можетъ, больше сотни миллоновъ.... Послъ этого не удивительно, что моя казна пуста!

Кольберъ ждалъ, не шевелясь.

— А сумма, которую вы принесли, стоитъ вияманія? спросилъ король.

- Стонтъ, ваше величество: тринадцать миллоновъ ливровъ.

- Тринадцать милліоновъ! вскричалъ Людовикъ, затрепетавъ отъ радости : вы говорите, тринадцать милліоновъ, Кольберъ?

-- Тринадцать миллоновъ, ваше величество.

— И никто объ нихъ не знаетъ?

— Никто.

- И они въ вашихъ рукахъ?

- У меня, ваше величество. Втеченія двухъ часовъ, я могу представить ихъ вашему величеству.

- Гав же они теперь?

- Въ погребъ дона, который достался меть отъ покойнаго кардивала въ силу особой статьи въ завъщания.

CHBCL.

--- Такъ вамъ извъстно завъщание кардинала?

--- У меня есть копія, ниъ самниъ подинсанная, отв'язаль Кольберъ и подаль королю бумагу.

Король прочиталъ статью, относнышуюся къ тому дому, и ска-

- Но тутъ объ этихъ деньгахъ ничего не упожинуто?

- Они упомянуты на моей совъсти, ваше величество.

- Такъ Мазаринъ до такой степени довърялъ ванъ?

- Отчего же изтъ, ваше величество?

- Онъ! человъкъ столько недовърчивый?

--- Вы изволите видёть, ваше величество, что онъ довёрялъ мнё больше другихъ.

Аюдовикъ съ восхищениемъ остановилъ взоръ на некрасивомъ, но выразительномъ лицъ кардиналова секретаря.

- Вы честный человъкъ, мосьё Кольберъ, сказалъ король.

--- Честность ве добродѣтель, а долгъ, ваше величество, холодно отвѣчалъ Кольберъ.

- Но эти деньги развъ не принадлежать фамиліи Мазарина?

- Если бы они принадлежали фамилін, кардиналъ упомянулъ бы объ нихъ въ завъщанія и я, составляя дарственную запись, которая была поднесена вашему величеству, также прибавилъ бы ихъ къ упомянутымъ сорока милліонамъ.

- Какъ! вскричалъ Людовикъ: вы составляли предложенный мив актъ?

- Я, ваше величество.

- И кардиналъ любилъ васъ? простодушно спросилъ Людовикъ.

— Я ручался его свътлости, что король не приметъ подарка, отвъчалъ Кольберъ съ обыкновеннымъ своимъ спокойствіемъ, которое придавало его физіономія что-то величественное.

Аюдовикъ провелъ рукою по лбу.

- О! какъ я молодъ еще, чтобы повелъвать людьми! прошепталъ овъ тихо.

Кольберъ дождался ковца безнолвнаго монолога в потомъ спроснаъ:

- Когда прикажете доставить деньги, ваше величество?

--- Сегодея вочью, въ одиннадцать часовъ. Я желаю, чтобы викто не зналъ, что я вибю эти деньги.

— Слушаю, ваше величество. Куда прикажете доставить? — Въ Лувръ. Благодарю васъ, Кольберъ.

Кольберъ поклонился и вышелъ.

- Тринадцать инллюновъ! векричалъ Людовниъ-Четырнатый, Фетавнись одинъ: тринадцать миллоновъ! вотъ кладъ!

Потомъ онъ свлъ, опустилъ голову на руни и наяъ-будто засвулъ, но черезъ иннуту опять выпрямился, оправилъ свои прокрасные волосы, всталъ, быстро отворилъ окно и сталъ кунить иылающую голову въ свёженъ утреявенъ воздухё, который приноснаъ ому биагоухания деревьевъ и цвётовъ.

На горизовтъ вскодила пъщивая заря в перезне лучи солица облили голову молодаго короля яркимъ свътонъ.

— Это заря моего царствованія, сказаль Людовнив-Четырнадцатый: предзнаженованіе ты посылаешь мив, Боже Всемогущій?...

Утроиъ въсть о смерти кардинала разнеслесь по всему дворцу, а оттуда по городу.

Министры Фуке, Люнъ и Летелье собрались въ залу сомыта. Король тотчасъ позвалъ ихъ.

-- Госнода, сказаль онъ, покуда кардиналь быль живъ, я предоставляль министрамъ управлять дъзами; теперь я наиврешь самъ упрявлять. Вы дадите мив вашъ соввтъ, когда я потребую. Ступайте.

Миниотры оъ удивловіенъ переглянулись. Если они успінан скрыть улыбку, то это надобно приписать только необыкновентому присутствію духа опытныхъ придворныхъ. Они очень корошо знали, что молодой король, воспитанный въ совершенномъ невізденій діяль, тутъ, изъ самолюбія, взвалилъ на себя бремя не по силамъ.

Фуке разставаясь съ товарящами на лъствицъ, сказалъ :

- Твиъ лучше, господа ; намъ меньше заботы.

И онъ свлъ въ карету совершенно веселый. Другіе, нъсколько встревоженные неизвъстностью будущаго, молча отправились по домамъ.

Въ одиннадцатомъ часу король отправился къ Аннъ Австрійской и имълъ съ нею довольно продолжительный разговоръ на еднит: потомъ, послъ объда, онъ сълъ въ закрытую карету и потхалъ въ Лувръ. Тамъ онъ принималъ много народу и съ изкоторымъ удовольствіемъ смотрѣлъ на смущеніе нъкоторыхъ и ва любопытство всѣхъ придворныхъ.

Вечеронъ онъ отдалъ приказъ, чтобы всё ворота были затворены, исключая однихъ, выходящихъ на каналъ, а двумъ сотнямъ швейцарской гвардіи, завявшимъ этотъ постъ, приказалъ викого и ничего не впускать кромъ клади, выпускать же — ръшительно инкого. Ровно въ одиннадцать часовъ подъ сводонъ воретъ раздался стукъ грузной телъга, нотемъ възкала другая телъта и третья, потомъ застучали тяженые затворы и вое смолило.

Скоро кто то погтемъ заскребеталъ у двери кабинета. Людовикъ самъ пошелъ отворить и увидълъ Кольбера.

— Деньги сложены въ погребъ, ваше величество, сказалъ Кольберъ безъ малъйшаго выраженія самодовольствія.

— Чего вы хотите эть награду за вещу предавность, Кольберъ? спроснять король.

--- Нячего не вужво, ваше величество.

- Какъ! ничего? ва даже случая служить мив?

-- Если бы ваше величество и не дали мив такого случая, я твях не менее служилу бы. Мяв невозножно не быть вървейщимъ слугою моего короля.

- Вы будете управляющимъ оппансами, носьё Кольберъ.

— У вашего величества есть главноуправляющій по этой чаети...

- Такъ что же?

— Главноуправляющій — сильнѣйшій человѣкъ въ государствѣ, ване величество.

- Вы думаете? вскричалъ Людовикъ, красиъя.

- Онъ меня въ Тачу недблю раздавять, ваше величество. Вы изволите поручать мяй должность, для которой необходима сила, а управляющий подъ главноуправляющимъ — мелкий подчиненный.

— Вы хотите имёть опору.... вы не полагаетесь на меня одного?

— Я нивлъ честь доложить зашему величеству, что Фуке́, при жизни Мазерина, былъ вторымъ ляцомъ въ государстве, а теперь сталъ первымъ.

- Мосьё Кольберъ, сегодия вы еще можете говорить подобныя вещи, но завтра остерегитесь, я не позволю.

- Такъ я буду безполезевъ вашему величеству?

- Вы в теперь уже безволезны, когда онасаетесь компромотировать себя, служа мит.

· -- Я опасаюсь только быть лишеннымъ возможности служить вашему величеству.

- Чего же вы хотите?

— Я желаю, чтобы ваше величество вазначили мит товарищей въ управления окнансами.

- Тогда мъсто утрататъ свою важность.

— Зато будетъ падежите.

CHOCS.

- Такъ выберите сани товарнщей.

- Если позволите назначить Бретёйля, Марена и Эрвера.

- Хорошо, завтра будеть отданъ приказъ.

- Благодарю, ваше величество.

- Bce?

- Нать еще, ваше велячество.

-- Такъ говорите что вамъ нужно.

-- Позвольте них составить судную конинесію.

- Это ва что?

— Чтобы судить откунщиковъ и чиновниковъ, на которыхъ за последния десять лётъ оказываются вачеты.

— Но.... что же съ ними сдълать?

- Деонхъ или троихъ повъсить: это благодътельно нодъйствуеть на другихъ.

 Однако жъ я не могу начать моего царствованія казняні, мосьё Кольберъ.

--- Напротивъ, ваше величество; лучше начать казнями, чънъ кончить пытками.

Король ве отвъчалъ.

- Угодно будетъ вашему величеству? спросвлъ Кольберъ.

- Я подунаю, отвачаль король.

- Посла будетъ поздно, ваше величество.

— Отчеги?

— Оттого, что съ этими людьми трудно будетъ сиравиться, когда они догадаются.

— Такъ составьте судчую коминссію. Все теперь?

- П'ятъ, еще есть важный вопросъ, ваше величество.... Какія права вы изволите предоставить унравленію оннансами?

— Я не знаю.... есть обычан....

- Это невозможно, Кольберъ, потому что англійская корреспонденція распечатывается въ сов'втв. Это всегда ділалъ кардиналъ.

--- Но, кажется, ваше величество изволили объявить сегодня утромъ, что совѣта не будетъ?

— Да, я объявниъ.

--- Сатадовательно, не угодно ли вамъ будетъ самимъ читать особенно англійскую корреспонденцію? Это очень важно.

- Хорошо, вы получите эту корреспонденцію и будете сообщать мив содержаніе.

— Тенерь, ваше величество, извольте приказать, что мит дтвлотъ по опнансямъ?

--- Все то, чего не дилаетъ Фуке.

— Слушаю, ваше величество, сказалъ Кольберъ съ поклономъ и възшелъ.

Онъ, въроятно, не удалнася еще на сто шаговъ отъ Лувра, когда къ королю явился курьеръ изъ Англін. Людовикъ осмотрълъ конвертъ и поспътво распечаталъ. Первое ему попалось имсъмо отъ Карла-Втораго, такого содержавія:

«Ваше величестве, втроятно, очень встревожены болтанью вардинала Мазарина, по высшая степень этой опасности можеть быть только полезною вамъ. Кардиналъ врачами уже приговоренъ. Благодарю васъ за обязательный отвътъ на мое предложеніе касательно леди Генріетты Стуартъ. Черезъ недълю сестра мон отправится со своимъ дворомъ въ Парижъ. Мит очень отрадно видъть родственную дружбу вашу ко мит и предстоящее имъ новое право называть васъ братомъ. Въ особенности мит пріятно доказать вамъ, какъ я стараюсь угодить вамъ встиъ, чъмъ могу. У васъ втайнъ укрънляется Бель-Иль. Это напрасно. Мы съ вами инкогда не станемъ воевать. Эта мъра не безпокоитъ, а только опечаливаетъ меяя. Вы тутъ тратите милліоны безъ всякой пользы; скажите это ваннить министранъ и върьте, что моя полиція хорошо знаетъ, что докладываетъ. Въ нужномъ случав, любезный братъ мой, платяте мить такою же услугой.»

Король сильно позвониль. Каммердинеръ явился.

- Кольберъ сейчасъ вышелъ отсюда; онъ не могъ еще далеко уйти.... Догнать! воротить!

Каммердиверъ посизниять исполнить приказаніе, по король воротнять его.

— Нътъ, сказалъ онъ, вътъ.... Я ввжу весь замыселъ.... продолжалъ онъ про себя: Бель-Иль принадлежитъ Фуке; Бель-Иль укръпляется: это заговоръ Фуке.... Открытіе этого заговору гибель главноуправляющаго; вотъ, зачъмъ Кольберъ хотълъ принимать англійскую корреспонденцію.... Но.... не могу же я всю силу мою положить на одного человъка. Онъ — голова, но миъ нужны и руки....

Вдругъ Людовикъ радостно вскрикнулъ.

— У меня прежде былъ поручикъ мушкетеровъ, сказалъ онъ камиердинеру.

- Кавалеръ д'Артаньянъ, ваше величество.

- Да; овъ въ отпуску.

- Въ отставиъ, ваше величество.

--- Отънскать ний его, чтобы онъ завтра утренъ былъ при малонъ выходъ.

Канмердинеръ веннелъ.

- Тринадцать милліоновъ въ моемъ погреби! сказвать тогда нородь: у Кольбера мой кошеленъ, у д'Артавьяна-пилага.... я кородь!

Атосъ, какъ мы видъли, возвращаясь изъ королевскаго люорца, отправился въ свой домъ, въ улицу Сентъ-Оноре. Тамъ онъ нашелъ виконта Бражлоне, которъщ, въ омидания, бестдевалъ съ Гримо.

Беселовать съ Гринд, впроченъ, было не совсинъ легко: только два человъка обладали способностью заставить стараго слугу говорить, — Атосъ и д'Артаньянъ. Атосъ успъзалъ, потому что Гринд санъ старался заставить его говорить, а д'Артаньянъ, папротивъ, потому что умълъ развязать языкъ старику Гринд.

Раулю хотвлось знать что-нпбудь о послъдненъ нутемествія въ Англію я Грино разсказалъ всё подробности, съ помощью нъсколькихъ жестовъ, въ осьми словахъ, ни больше, ни меньше. Сначала старвиъ волнообразнымъ движеніемъ руки далъ уразумъть, что они поплыли за море.

- Для какой вибуль экспедицій? спросиль Рауль.

Гримо утвердительно книнуль головой.

- Гав графъ подвергался опасностянъ?

Грино пожалъ плечани, что озцачало — «да, ви слишкомъ большинъ, и не слишкомъ малымъ».

- Но какимъ же именно?

Гримо указалъ на шпагу и мушкетъ, которые вистли на ствить, и на оговь въ камнить.

- Такъ онъ витлъ дъло съ непріятеляня?

- Съ Монконъ, отвъчалъ Грино.

--- Это странно! продолжалъ Рауль: графъ всё-еще продолжаетъ смотръть на меня какъ па мальчика и не удостояваетъ чости раздълить его онасности.

Грино улыбнулся.

Тутъ возвращение Атоса положило конецъ бестат: Грино побъжалъ носвтатить своему господину.

Но Рауль былъ уже па ходу въ разспросахъ и не котълъ остановеться. Онъ съ живою, но ночтительною иъжностью взялъ графа за руку и сказалъ:

- Кака это вы отправились въ оплоное путешествіе, не простивнись со мной и не потребовавъ моей услуги, когда я уше столько владъю шпагой, что могу помочь ванъ?

- Кто же тебъ сказалъ, Рауль, что нее путелествие было опасно? возразнить графъ, отдевая старому слуга шнагу и планцъ. - Я, отвъчалъ Грано.

- А длячего? строго спросыль Атось.

Грино смутился; Рауль ноовъщиль отвътить за него.

- Очень естественно, что добрый Гримо говорить нив вравду ебо всемъ, что касается до васъ, графъ. Кому же весъ любять н нону заботиться о вась, если не нив?

Атосъ не отвъчвать. Одъ только ласковышъ движевіенъ руки отпустваъ старика. Тотъ пошелъ и свлъ въ углу, въ кресло.

- Какъбы то ни было, продолжалъ Рауль, но нив больно, что вы подвергались онасности, а меня не было съ вани.

- Полво объ этомъ, внконтъ, кротко сказалъ Атесъ: инв нужао было поспъщно отправиться: служба норолю Карлу Второну того требовала. За вошу заботливость благодарю: я знаю, что ногу положиться на васъ, въ случат нужды.... А вы ни въчемъ не нуждались въ мое отсутствие?

- Натъ, благодарю.

- Я оставилъ Блезоа приказание выдать ванъ сто пистолей, при нервой надобности.

- Мив вичего не вужно было, графъ. У меня еще оставалось триста пистолей отъ продажи лошадей, которыя достались нав въ последнюю кампанию. Сверхъ-того, принцъ изволилъ дать мив вынграть двести пистолей.

- Вы вграете?... Этого я ве любно, Рауль.

- Я никогда не вграю.... но вринцъ передаль миз свои карты одлажды, въ Шантильн, когда прибылъ какой то курьеръ отъ короля; по окончания игры принцъ приказалъ нив взять вышерышъ себъ.

- Разве это такъ водител у принца? спросилъ Атосъ, нахмурань броня.

- Да, принцъ каждую недълю подъ какинъ-нибудь предлетонъ предоставляетъ которому-нибудь изъ своихъ офицеровъ нользоваться такою выгодой. Насъ у его величества пятьдесять человъкъ и такимъ образомъ каждому въ годъ разъ приходится вывтрывать. Моя очередь также пришла.

- Вы были въ Испанія? спросняъ Атосъ перемѣняя разговоръ.

CHECS.

--- До, я совершиль очень пріятное, очень любонытное нутешествіе.

- Давно воротныесь?

- Съ мвеяцъ назадъ.

- Что же вы въ это бреня двлаля?

- На службв былъ.

- А въ ла-Ферт бывали?

Рауль попрасявлъ. Атосъ продолжалъ смотръть на него снокойными, ясными глазами.

-- Вы напрасно не повърнте мнъ, графъ, сказалъ Рауль: я, правда, краснъю: я это чувствую, но это невольная краска. Вопросъ вашъ поднимаетъ въ душъ моей столько воспоминаній.... Я краснъю оттого что я взволнованъ, а не оттого что лгу.

- Я знаю, Рауль викогда не лжетъ.

- Вы хотели знать, быль ли я въ Блод.

— Именно.

- Я не бывалъ тамъ и не видалъ особы, о которой вы теиерь думаете, прибавилъ Рауль дрожащимъ голосомъ.

- Вы отвѣчаете съ тягостнымъ чувствомъ, Рауль, замътвлъ Атосъ: вы стгадаете?

--- Очень.... Вы запретили мить бывать въ Блод и видться съ мадмоазель де-Лавальеръ.

Молодой человѣкъ остановился. Дорогое имя, лаская губы, терзало ему сердце.

- И я хорошо, сдълалъ, Рауль, поспъщно сказалъ Атосъ: я не суровъ и не жестокъ; я уважаю всякое истинное чувство, но, какъ отецъ, я забочусь о твоей будущности, Рауль. Тебя предстоить блестящая будущность.... Теперь всходить заря поваго царствованія; война призываетъ молодаго короля, исполненнаго рыцарскаго духа, которому нужна толпа поручиковъ, молодыхъ в свободныхъ, таквхъ, чтобы съ восторгомъ неслись въ пылъ сраженія и, падая, кричали: — да здравствуетъ король! а не — прощай, жена! Ты понимаеть это, Рауль. Какъ ни грубымъ кажется мое разсуждение, заклинаю тебя повърять мив и отворотяться отъ первыхъ дней молодости, отъ воспоминаний о любви и безпечиаго покою, которые ослабляють сердце и двлають его неспособнымъ содержать въ себъ горькія и кръпкія снадобья, называемыя славой и трудомъ. Повторяю тебѣ, Рауль, всмотрись внимательнъй, и ты увидншь, что я желаю только твоей пользы, твоего успаху. Я считаю тебя способнымъ сда-

76

латься прим'ячательнымъ человъкомъ. Ступай одинъ, и ты върите, скоръе дойдешь до цъли.

- Вы приказываете.... я повинуюсь, отвѣчалъ Рауль.

— Приказываете, вскричалъ Атосъ: такъ-то вы отвъчаете инт, виконтъ? Я вамъ приказывалъ? О! какъ вы извращаете мон слова, какъ вы дурно понимаете меня! Я никогда по приказывалъ, я только совътовалъ в просилъ.

— Нътъ, вы приказали, повторилъ Рауль: но хотя бы вы в попросили только, ваша просъба для меня еще дъйствительнъе приказанія. Я не видалъ дъввцы Лавальеръ.

— Однако жъ вы страдаете! вы страдаете! повторнаъ Атосъ. Рауль не отвёчалъ.

— Вы блёдны, вы печальны.... Это чувство у васъ такъ спльно?

- Это страсть, отвѣчалъ Рауль.

- А я полагаю - привычка.

 Графъ, вы знаете, что я много путешествовалъ; я провелъ два года въ разлукъ съ нею. Въ два года, я думаю, можно оставить всякую привычку.... Между-тъюъ, когда воротился, я любилъ, не больше, — это невозможно, — а столько же какъ прежде. Мадмоазель Лавальеръ для меня единственная возможная подруга, но вы.... для васъ я пожертвую всёмъ на свътв. — Напрасно, возразилъ Атосъ: я уже не имъю ин какихъ правъ

— Напрасно, возразнаъ Атосъ: я уже не нибю ни какихъ правъ на васъ. Вы уже освобождены вашниъ возрастоиъ отъ всякой опеки и не имъете надобности въ моемъ согласіи. Впрочемъ, послѣ того, что сейчасъ слышалъ, я не откажу ванъ и въ согласіи. Женитесь, если хотите.

Рауль сдёлаль быстрое движеніе, но вдругь остановился, какъбудто опомнившись.

— Вы такъ добры, графъ, сказалъ онъ: ваше согласіе наполняетъ мое сердце благодарностью, но я не воспользуюсь позволевіемъ.

- Ну, вотъ вы и отказываетесь!

- Почему же?

- Потому что, въ душѣ, вамъ этотъ бракъ не нравится.

- Это правда.

— Этого довольно для меня, чтобы отказаться отъ женитьбы; я подожду.

- Берегись, Рауль, ты говоришь не шуточную вещь.

- Зваю, в повторяю, что подожду.

⁻ Aa. .

CMBCL.

- Даже въ такомъ случав, если я умру?

— О! возможно ли? вскричалъ Рауль со слезани въ голост: какъ вы можете такъ терзатъ мое сердце? Развъ я когда-нибудь подавалъ вамъ поводъ къ всудовольствно?

— Правда, правда, милый Рауль, отвёчалъ Атосъ съ трудонъ побѣждая свое волневіе: нётъ, я не хочу огорчать тебя. Я только не понимаю, чего бы ты сталъ дожидаться.... поры, когда перестанешь любить?

 Нѣтъ, я подожду той поры, когда вы перемѣните мнѣніе.
 Я хочу испытать, Рауль; я хочу посмотрѣть, станетъ ли мадмоазель Лавальеръ также ждать.

- Я надъюсь, что подождетъ.

- Берегись, Рауль!.... Если она не подождетъ? Ты такъ молодъ, такъ довърчивъ, такъ правдивъ.... жевщины вътрены.

- Вы викогда еще не говорили мић дурнаго о женщинахъ, графъ. Вы никогда еще не имћли поводу жаловаться на имхъ: зачбиъ же предостерегаете меня отъ мадмоазель де Лаваљеръ?

— Правда, отвъчалъ Атосъ, потупивъ взоръ: я никогда не говорилъ дурнаго о женщинахъ, я никогда не ниблъ поводу жадоваться на нихъ.... Мадмоазель де-Лавальеръ тоже не подавала поводу къ подозрънно, но когда предусматриваешь, нужно доходить до исключений, до невъроятнаго.... Если, говорю я, мадмоазель Лавальеръ не дождется?

- Вы хотите сказать, если она обратитъ внимание на коговибудь другаго?

— Да.

— Тогда я убью этого другаго, просто сказалъ Рауль: я убью всякаго, кого она изберетъ, и буду убивать до тёхъ-поръ пока не найдется кто-нибудь, кто убилъ бы меня, или пока она не возвратитъ мий своего сердца.

Атосъ вздохнулъ.

— Мит казалось, что вы, виконтъ, сейчасъ говорили, будто мое желаніе для васъ законъ?

- О! вскрвчалъ Рауль съ трепетомъ: неужели вы запретите имѣ дуаль?

- Что жъ, есля запрещу?

-- Это значить, вы запретите инв надвяться, однако жъ не запретите умереть.

Атосъ пристально посмотрёль на виконта, который произнось послёднія слова съ мрачнымъ выраженіемъ и еще болёе ирачвымъ взоромъ.

— Довольно, сказалъ Атосъ после долгаго нолчания: довольно объ этомъ печальномъ предметв, въ которомъ мы оба доходниъ до преувеличеній. Живите изо-дия въ день, Рауль; служите, любите мадиоазель де-Лавальеръ, словомъ, поступайте совершенно свободно, только не забывайтс, что я иѣжно люблю васъ и что вы увѣряли меня въ вашей привязанности.

— Графъ! графъ! векричалъ Рауль съ чувствоиъ, схвативъ и прижимая руку Атоса къ сердцу.

--- Хорошо, милый Рауль; оставь меня теперь, мийдиужно отлохнуть. Котати, д'Артаньянъ со мною воротился изъ Англін; вы обязавы навъстить его.

— Я съ радостью исполню эту обязанность; я такъ люблю мосьё д'Артаньяна!

— И хорошо дълаете. Д'Артаньянъ человъкъ, заслуживающій полнаго уваженія.

- И любящій васъ! прибавиль Рауль.

— Я увъренъ въ этомъ.... Вы знаете, гдъ онъ живетъ?

- Разнивется, въ Лувръ, въ Пале-Родлъ... нездъ, гдъ нахолится король. Въдь онъ командуетъ мушкетерамя.

— Теперь нать. Д'Артаньянъ въ отставка; онъ отдыхаеть.... Вы можете узнать объ немъ у Планше.

- Его бывшаго слугв?

— Да, — который сдълался завочникомъ.... въ Ломбардской улицъ.

— Я найду, найду.

— Кланяйтесь отъ меня и приведите его ко миз обздать до несто отъзду въ ла-Феръ. До свядения.

Они разстались.

На другой день Рауль не нашель д'Артаньяна, а засталь только Цланше, который, на радости, сказаль молодому вонну ихсколько леставыхъ вещей, ни мало не отзывавшихся лавкою. На третій день, козаращаясь изъ Венсена съ отрядомъ драгунъ, онъ увидълъ на площади господина, поглядывавшаго на однит доять съ такимъ выраженіемъ, какъ смотрятъ на вещь, которую желаютъ купить.

Господниъ въ гражданскомъ платъв, но плотно застегнутый повоевному, съ маленькою шляпой на головъ и длинною шпагой у боку, услышавъ позади себя конскій топотъ, оборотился.

Это былъ д'Артаньянъ; д'Артаньянъ пѣшій; д'Артаньянъ безъ лѣла, заложившій руки на спину и принявшійся послё смотру доневъ за смотръ дрегунъ. Ни одинъ челонькъ, ни една порезязь,

CHIEL.

ни одно лошадниос копыто не уврылись отъ его опытнаго глазу. Рауль такать позади отряда и потону посл'ядній нопалея на

FJ838.

- Эн! вскричьлъ д'Артаньянъ: эн! мордью!

- Такъ я не ошибся? вскричалъ Рауль, понудавъ лошадь.

- Пътъ, ты не ошябся, дружище; здравствуй! продолжалъ бывшій мушкетеръ.

Рауль кръпко пожалъ руку старому другу.

--- Смотри, Рауль, сказалъ д'Артаньянъ, вторая лошадь въ натой шеренгъ не дойдетъ до мосту, потеряетъ копыто съ передней ноги.

--- Ну, солдать спвшится и доплетется. Доной отправляются. Подождате меня, я сдамъ команду корнету и ворочусь.

- Отобъдаешь со мной?

- OTERL OXOTRO.

Молодой челов'якъ поскакалъ къ отряду и черезъ минуту воротнася п'яшкомъ.

__ Ты изъ Венсева? спросилъ д'Артаньянъ: что, каковъ кардиналъ?

- Очень плохъ; говорятъ даже - умеръ.

- O! А на какой ты вогъ съ Фуке?

- Съ Фуке? Я вовсе не знакомъ съ нямъ.

- Ну, это не хорошо.

--- О! король довольно милостивъ ко меть, сказалъ молодой че-

— Я говорю о королѣ.... Теперь, когда Мазаринъ умеръ, царствовать начинаетъ Фуке. Ты съ нимъ непремънво долженъ ноладить какъ-инбудь, если не хочешь всю жизнь прониснуть, какъ и прокисъ и заплесневълъ... Правда, что у тебя, къ счастио, есть другіе покровители.

- Во-первыхъ, принцъ. Потонъ графъ де-ла Феръ.

— Атосъ, о! это нное дъю. Да, Атосъ.... если ты хочешь едълать карьеру въ Англін, лучшей рекомендація не надо. Даже, безъ хвастовства сказать, я самъ нибю нівкоторый вісъ при дворів Карла-Втораго. Вотъ король, такъ король!

- О? вскричалъ Рауль съ любопытствомъ.

-- Да, онъ тоже, правда, любитъ повеселиться, но зато унветь

80

и плагу въ рукя взять и полезныхъ людей опънить. Атосъ у ного на хорошенъ счету. Ступай туда служить, Рауль.... Ты знаеть исторію, Рауль?

— Нечножко знаю.

— Ну, такъ зней же еще, хладнокровно продолжалъ д'Артаньянъ, что у Людовика-Четырнадцатаго всегда болитъ сердце. Жалко смотръть, какъ овъ вздыхаетъ съ утра до ночн и въ цълый день ни одного молодецкаго слова не скажетъ.... ничего такого, что бы сердце разшевелно.

- Оттого вы и службу оставиля?

- Развъ этого мало?

-- Что жъ, развъ вы находите, что въ оставкъ скоръе составите себъ состояние?

-- О! я.... мое состояніе уже составлено, ясбрежно сказаль мушкетерь: у меня есть кос-что родовос.

Рауль поскотрълъ на него во всё глаза. Д'Артаньянова бедпость вошла въ пословицу; Рауль сто разъ слышалъ, когда поминали. д'Артаньяна в Ира точно такъ, ккъ поминаютъ вийстй одноутробныхъ братьевъ Ромула и Рема.

Д'Артаньянъ примътилъ удивленіе молодаго человъка и прибавилъ:

— Притонъ, отецъ, въроятно, соворнаъ тебъ, что я былъ въ Англія.

- Какъ же, говорялъ.

- И что нив тамъ повезло.

- Этого онъ не говорилъ.

-Да, одниъ изъ мовхъ хорошихъ пріятелей, виде король Шотландія и Ирландія, помогъ мий получить наслёдство.

- Насладство?

- Да, довольно кругленькое и полненькое.

- Такъ, что вы теперь богаты?

— Пху!...

-- Отъ души поздравляю.

- Спасибо.... Вотъ мой доять.

- На Гревской Площади?

T. LXXXVII. - Org. VII.

— Да; ты не любяшь этой части города?

--- Напротивъ, это очень хорошая часть.... Ахъ, какой хоро-шенькій старинный домъ! А что это за вывъска?

 — Это столько же старинный кабокъ, Вечерняя Зибеда. Онъ занимаетъ и низъ и верхъ.

— Гаћ же вы живете?

— Я? у Плавше.

- А вы сейчасъ сказали, что это вашъ домъ!

-- Я сказалъ -- мой, потому что онъ мой и есть: я вунилъ его, два дия тому назадъ.

— А! вотъ что.

-- По десяти на сто приноситъ, любезный другъ; прекрасная спекуляція. Я тридцать-тысячъ далъ. На ту улицу садъ выходитъ; за низъ содержатель кабака платитъ тысячу ливровъ, за верхъ — пятьсотъ.

- Полноте!

— Не шутя.

— За этотъ чердавъ – нятьсотъ ливровъ? Да въдь танъ жить сдвали возможно!

— Тамъ и не живутъ. Но ты видинь, что въ этой свътедкъ два окна на площадь?

— Вижу.

--- Ну, каждый разъ, когда на площади колесуютъ, вънаютъ, головы синмаютъ или жгутъ кого-инбудь, эти два окна отдаются въ наемъ по пятнадцати и по двадцати пистолей за день.

- О! произнесъ Рауль съ отвращениемъ.

— Скверио, неправда ли?

Рауль не отвъчалъ.

--- Скверно, но что жъ дълать! продолжалъ д Артаньявъ: наряжские зъваки подчась обращаются въ настоящихъ людовдовъ. Что касается до мевя, я не понимаю, какъ люди могутъ смотръть на казнь. Затъмъ я и не живу здъсь: пришлось бы слишкомъ часто ставни затворять.

- Какъ же вы пускаете зрятелей?

- Это не я, это свиртный кабачникъ отъ себя нускаекъ. Мое

двло телько получить полторы-тысячи ливровъ въ годъ... Потоиъ назади, у меня остается еще цвлый елигель, гдв кромб квартиры есть лавки и подвалы, которые каждую зиму заливаются водой, и съ садомъ. Садъ очень хорошъ, очень твинстъ и прекрасно разбитъ, только запущевъ немножко. За все это миб платятътысячу-триста.

- Тысячу-тряста ливровъ?

- Да, какой то мосьё Годаръ нанимаетъ. Богъ его знаетъ, кто онъ: никогда не видалъ. Онъ, кажется, вовое и не живетъ танъ, да миѣ что за дѣло? Нанимаетъ и деньги платитъ, такъ, стало-быть, ему нужна квартира. За деньгами остановки иѣтъ: всегда впередъ платитъ.... черезъ кабачника доставляетъ: такъ ужъири прежнемъ домовладѣльцѣ заведено было. Мѣсто, какъ видишь, очевъ хорошее. Вотъ я и думалъ, не куппть ли мив еще тотъ домт,... что примыкаетъ съ третьей стороны къ моему саду и фасадомъсмотритъ на улицу Бодое? Все имѣніе составило бы прекрасный квадратъ на двѣ улицы да на площадь.... Твои драгуны помѣшали миѣ, нето я, можетъ быть, сегодия же рѣшился бы....

Разсуждая такных образомъ, д'Артаньянъ привелъ Рауля на своюквартиру, къ Планшѐ, гдъ объдъ тотчасъ подали.

Д'Артаньянъ, кончивъ ръчь о себъ, заговорнаъ объ обстоятельствахъ своего гостя.

- Твой отепъ строго держитъ тебя, свазалъ онъ.

- Овъ справедлявъ, мосьё д'Артаньявъ.

— О! я знаю, что Атосъ справедливъ, но, можетъ-быть, конслекъ туго завязываетъ?

- Напротивъ по нарски щедръ.

- Не церенонься, дружище, если случится ведобность въ нистоляхъ, помии, что старый мушиетеръ живъ.

— Добрый, почтевный другъ мой!

- Ты нграешь немножко?

— Никогда.

— Такъ приволакиваешься?... Ты красвёешь.... О! маленький» Арамисъ! Смотри, дружище, эта статья дороже картъ стоитъ. Правда, что можно подраться, когда пройграешь; это еще и сколько утъщаетъ. Но.... нашъ итжный король поню ваыскиваетъ съ тёхъ, кто шпагу обнажитъ. Какія времена, Рауль! какія вре-

83

мена! Куда двавлось то золотое время, когда, бызвало, нуженровъ осаждале въ донахъ, какъ Гектора и Пріана въ Троъ... Мордью! тебъ ужъ не видать такихъ временъ, Рауль....

— Любезный мосьё "Артаньянъ, оставьте это; особенно не клевещите на короля: батюшка можетъ прогиталаться на нена, зато только, что я слушаю такія ръчн.

- Твой отецъ.... о! да, это рыцарь заступникъ встахъ слабытъ... Твой отецъ храбрый солдатъ, Кесарь, это правда.... по далновидности у него на на громъ.

— Ого! кавалеръ, котъ вы в за Атоса принялись! сказалъ Рауль со емъхоиъ: вы сегодня въ ударъ на злословіе. Върно, богатство раздражаетъ васъ, какъ другихъ озлобляетъ мищета?

- Мордью! въ санонъ дълъ, ты правъ, Рауль. Я оглунъль отъ праздлости; болтаю чортъ знастъ что. Я теперь просто стари рухладь, продправленный колетъ, саногъ безъ нодошивы. Но слълай инъ одолжение, Рауль, скажи одно слово.

- Какос, мосьё д'Артаньянъ?

-- Скажи, что Мазарииъ былъ собака.

- Оль, ножеть быть, умеръ.

-- Тънъ справедливъе я сказалъ была. Я въдъюсь, что опуморъ: вначе я попросняъ бы тебя сказать, что онъ есть собен. Скажи, сдълай одолжение, скажи, если ты любящь меня.

- Пожалуй, скажу.

- Ну, скажи.

- Мазарияъ былъ собака, сказалъ Рауль, улыбаясь мушкотеру, который просіялъ, какъ въ для молодости.

- Теперь еще.... Ты сказаль только первую воловних «разы.... скажи вторую... Скажи: но я пожалью, что ужь шеть Мазарния.

— Что вы, казалеръ!

— Ты не хочень? Ну, я два раза скажу за тебя.... Но ты пожалвень, что ужъ нътъ Мазарина.

Рауль еще хохоталъ надъ выходною д'Артаньяна, когда вощелъ мальчикъ изъ лавки и подалъ записку.

- Э! это что, вскричаль д'Артавьнив, взявь заявску.

-- Почеркъ графа, замѣтилъ Рауль.

- Да, Атосова рука, сказалъ д'Артаньянъ в распечаталь.

«Любезный другъ, писалъ граоъ де-ла-Феръ, король присылалъ ко мит узнать, гдт вы находитесь-и ириказалъ сънскать насъ...

- Меня! вскрячалъ д'Артаньяяъ, уронивъ записку на столъ.

Рауль поднялъ и вслухъ дочиталъ.

«Посавшите. Его величеству очень нужно видъть васъ. Явитесь въ Лувръ.»

- Меня!... мив явиться къ королю!

- Это что-нибудь значить, зам'ятиль Рауль.

— О! о!... отв'язалъ д'Артаньянъ: что же это значитъ? Пустяип!... Я не пойду.... Я ръшительно не пойду.

В. ДЕРЕКЕРЪ

ФРАНЦУЗСКІЙ ТЕАТРЪ ВЪ ПАРНЖЪ. 1. Le dernier Figaro, Послъдній Фигаро, комедія въ прозв и пяти эпохахъ господина. Легильйона.

Кто не знаетъ исторія веселаго цырюльника, который въюности помогаетъ блестящему графу Альмавивъ похитить очаровательную Розину, въ зрълыхъ лётахъ спасаетъ свою хорошенькую Сусанну отъ преслёдованій ея господина, и въ старости, чтобы помирить графа съ графийей, изобличаетъ плута и лицеитра Бэжара? Бомарше въ своей безсмертной трилогіи исчерпалъ всю біографію Фигаро. О немъ уже вичего не оставалось сказать, господинъ Легильйонъ это понялъ и не вывелъ на сцену старыхъзвакомцевъ публичи, но взялъ ихъ потомковъ. Въ пьеств его являются дёти всёхъ лицъ, дъйствовавшихъ въ Севильскомъ Цырюльникъ, въ женитьбъ Фигаро, въ Виновной Матери. Нужно сознаться, что и продолжать ихъ характеры въ ихъ потомкахъ вещь

но такъто логиал. Нужно визть сленконъ много увъревают иъ своенъ талантъ, въ своенъ унъ, чтобы сонорничествонать съ Бонарше, котораго лэвительныя, крозасыла наситанки ниты та-кое значительное вліяніе на оранцузское общество конца при-лаго столѣтія. Господнить Легильйонъ не убоялся этихъ затрудненій в сибло выступнать на сцену Одеона съ вити актной, по-литической комедіей, претендующей на родство съ Бомарше. Ко-медію его освистали.... Но должно ли искать причину этого ис-успѣха въ совершенной бездарности пьесы, или должно принсать его задътому самолюбію партера. Второе въроятите, нотому что этой комедія нельзя отказать въ соли. Н'ясколько сценъ не дены въ ней чрезвычайно бойко, но самая идея автора представляеть въ драмятической формѣ практическій обзоръ вля эпохъ, черезъ которыя прошла Франція съ 1789 года. Оль путить всёмъ (и шутить иногда очень зло), и старымъ порядконъ и ужасомъ, и имперіей, и реставраціей и современною сястемою. Ясно, что каждая изъ этихъ эпохъ должна была кибть сюихъ партизановъ въ партеръ, что много воспоминаний было зтронуто. Нужно было много искусства и осторожности, чтобъ не вооружить противъ себя толпы. Вспомните Бомаршес? Французская аристократія сама отъ души смѣялась и аплодировала этих такных эпиграмамъ, сыпавшимся на ея же голову. Ненависть вадела на себя маску веселости, и за простодушнымъ хохотонъ не замътнан другаго, страшнаго хохоту. Маска спала позже.... Господнить Легильйонъ не съумблъ этого сдблать. Вст эпохи равно осмъяны ниъ. Онъ забылъ благодътельные результаты нъкоторыхъ взъ нихъ, не оставниъ въ покоћ того, что нићао волное в святое право на уважение.... и унизнать каждую эпоху ло своихъ дъйствующихъ лицъ. И комедія его пала. Негодяй Бежаръ, опоясанный шарфомъ вароднаго представителя, плуть и льстецъ Фигаро въ мундирѣ наполео́новскаго генерала, одерживающій поб'яду — были приняты крайне неободрительно.

Вотъ въ нѣсколькихъ словахъ интрига пьесы: Сынъ Фигаро и Сусанны находящійся въ служеніи у маркиза де-Сен-Мерана, вмобленъ въ Нинетту. За ней волочится самъ маркизъ какъ Альмавива волочился за Сусанной, и какъ онъ же – не успѣваетъ. Приходитъ революція. Маркизъ сошелъ съ ума. Фигаро, не злопанятвый, ухаживаетъ за своямъ господиномъ. Наконецъ во времена роспублики маркизъ возвращается въ домъ свой; Фигаро раз-

сказътваетъ ему политическія событія случявшіяся во время су-масипествія его. Онъ въ свой чередъ привимаетъ Фигаро за сумя-сипединаго. Но скоро дийствительность разуютрила арпстократа. Бежаръ его прежній управитель, въ костюмъ представитсяя народа приходить скватить его и занять замоне, гдв онь обитаеть. Фигаро объявляеть себя владътеленъ замка, и день 19 термидора губитъ одного Бежара. Во время имперіи сынъ Леопа д'Асторги, этого милаго Кэрубина, cherubino d'amore, сдълался генералонъ; Фигаро спасшій ему жизнь во время революціи находить его раценымъ и, надъвъ его генеральский мундиръ, командуетъ гариязо-номъ осаждаемаго города. Потомъ является нашъ старый знакомецъ Базпль, который все остался езунтомъ; Грпппъ Соленъ, который преобразнися въ органщика и поетъ во все горио народныя пѣсни. Фигаро потерялъ жецу свою Нпнетту, сказавшуюся побочной дочерью маркиза де-Сенъ-Мераца. Тесть и зять пе долго жили въ согласін. Маркизъ вступилъ въ англійскую службу, и во время реставраціи возвратился во Францію, гдъ опъ въ почести. Бежаръ сдълался полицейскимъ комиссаромъ; Базиль воромъ. Овъ укралъ милліонъ, принадлежавшій Фигаро и спряталъ его въ переплетѣ своего молитвепцика. Во время іюльскихъ дисѣ этотъ молитвенникъ попадается въ руки Фигаро, по опъ пе зпастъ какія сокровнща таятся въ немъ. Наконецъ, деньги находятся в совершенно поправляють обстоятельства банкира Фигаро, раззорнвшагося во время революців. Всѣ дъйствующія лица появляются при настоящемъ порядкъ, и авторъ причисляетъ ихъ къ разряду тъхъ людей, которыхъ называли добольными или удовле-творенными (salisfaits). Это ихъ послъднее миъніе. Трудно узнать, какихъ убъжденій держится самъ авторъ, осмѣявшій рѣшитсльцо всѣ убѣжденія? Слогъ комедіи (слогъ есть въ ней къ счастью) очень жнвъ и уменъ.

3. Leonie, Леонія, комедія въ одномъ дъйствін, господина Laya.

4. Les extrêmes se touchent, Брайности сходятся, водевны въ одномъ дъйствія, господива Адриева де-Куриелля.

Послё долгаго путешествія, молодая дёвушка съ прекраснымъ личикомъ и очень мягкимъ именемъ, Леовія, возвращается во Францію. Она весела и счастлива, она только и думаетъ объ удовольствіяхъ, о блаженствё, которое ждетъ ея, — ея, невёсты Фредерния, такъ давно любнияго ею. Оне захотъм остаться едве, совершенно една, даже безъ баронессы Лунзы, сестры ез жениха, чтобы разсмотръть хорошевько сведебную корзинку. Въ ней такъ много всего! И шали, в брилліянты, и кружева.... в все это обличаетъ въ Фредерник такъ много вкусу. Впроченъ, ито видълъ Леонія, не будетъ имъть о вкусъ Фредерника дурнаго понятія. Леонія въ восторгъ.

Вдругъ слуга приноситъ письмо баронессв. Баронесса и Леовія пріятельницы съ дътства; у нихъ изтъ тайиъ. Ле-онія распечатываетъ письмо и падаетъ въ обморокъ. Во что бы то вы стало, нужно помѣшать сватьбѣ; ова можетъ пиѣть саныя гибельныя последствія. И это роковое посланіе нанисанно не незнакомой рукой, это не безънмянное письмо, не водлая западия, разставляемая обыкновенно счастливымъ людямъ завистинками. Эту бумагу нельзя съ презръніемъ бросить иъ каминъ. Печальная въсть, которую она содержитъ въ себъ – елишкомъ справедлива. Она пришла отъ доктора, честнаго человъка, издавна преданнаго семейству Леонін. Опомнившись, дъвушка не колеблется и безропотно подчиняется приговору доктора. Она сама пишетъ отказъ Фредерику. Несчастный юноша въ отчаяния в объявляетъ, что нивто не разлучитъ его съ тою, которую онъ любить больше жизни. Приходить докторъ. Онь предвидель, что борьба будеть сильвая, и самъ явился противодъйствовать тому, что онъ считаетъ преступленіемъ: браку съ чахоточною. Да ! Леонія въ чахоткъ. Мать умирая передала ей это наслёдіе. Что до этого Фредсраку! Пускай умреть его возлю-бленная, онъ будетъ тутъ, въ объятіяхъ ея и ихъ послёдніе вздои сольются вибств. Но Леонія, спрятанная за дверью, слышала приговоръ доктора. Зная участь, которая ждетъ ся, она готова лучше немедленно разстаться съ Фредерикомъ. Фредерикъ не соглашается. Отецъ Леонів велъ во время своего путешествія моренъ журналь, въ которонъ следниъ часъ за часонъ, за болёзнію своей дочери. Онъ замътнаъ, что она переносить лучше всъхъ пассажеровъ качку, что порская болёзнь почте не знакома ей. Узваеин это, докторъ осыцаетъ вопросами Фредерика, развидываетъ всё мельчайшія подробности, узнаеть самыя повидимому ничтожныя обстоятельства и, наконець, требуеть чтобы къ нему привсля Леонію. Онъ щущаеть пульсь, слушаеть біевіе сераца ея.... между твиъ какъ вокругъ царствуетъ мертвая тимина. Вся

ждуть посл'ядняго приговору водь б'ядной Леонісй.... Раздается причь: она спасени! и самъ докторъ соединаеть либовниково. Быстрая реакція, порен'яна, ножетъ-быть чудо сирсли Леонію у вся п'ять чахотки.

Это чахоточная комедійка зам'ячательна какъ драматическій tour de force.... все основано зд'ёсь на эннект'й посл'ядней сцены. Интрига, какъ видите, довольно б'ядна. Но авторъ пишеть очень хорошенъ языкомъ и знаетъ сцену.

Другая вьеса «Крайности сходятся», хотя и не чахоточная, однако весьма тощая — въ вей нътъ ровно ничего, ни остроумія, внудачно запутанной витриги, ни хорошаго языка. Словомъ, она несравненно хуже чахоточной. У чахоточной хоть языкъ хорошъ, - что бываетъ ръдко съ больными этого роду. Впроченъ, дъйствующія лица этой пьесы тоже кандидаты въ чахоточные. Графиия и кавалеръ, уже около осемнадцати мъсяцевъ любовияки. Графиня скучаеть, кавалеръ звваеть. Очень понятно. Осемпадцать ибсяцевъ любвя, шутка! Да вёдь это полтора года! Есть съ чего зачахнуть. У кавалера было въкогда много ума, но опъ весь выдохся; остроты его стары, исторія скучны. У графини были свёжесть в оригинальность, но оне поблекли какъ и красота ея. Графинѣ хочется развязаться съ кавалеромъ. Кавалеру хочется отделаться отъ графини. Графия пишетъ къ нему записку, куда проскользнуло одно словечко, которое можетъ заставить пожалёть о прежнемъ. Казалеръ въ свою очередь посылаеть къ графиий письмецо еще ийсколько согратое лученъ люб ви. Графиия тронута. Кавалеръ очарованъ. Они сходятся на прежнихъ основанияхъ; имъ нужно только оживить чемъ нибудь свою страсть. Лакей приноснть кавалеру письмо отъ какой-то маркизы; другой лакей приносить графият раздушенную записку отъ какого то дюка. Маркиза и дюкъ пожертвованы и страсть, на время угасшая, оживлена. Кромъ вышеприведенныхъ достоинствъ этой комедія въ вей могуть отъяскаться еще в слёдующія: вепомврная растянутость в ужасныя претензів на свътскость. Какъ в слёдовало чахоточной пьест -- она умерла въ цвётт лётъ. Могила ся называется «Одеономъ».

5. Les cinq sens, Пять чувство, балетъ въ трехъ дъйствіяхъ и пяти картинахъ, господъ Дюмануара и Мазилье; музыка Адоль-•а Адама. Авбретто этого балота девольно поэтячесное, коня и потее на сотествение. Оне обличаеть имого сантазій у авторовъ. Франнузенія газоты рассычаются въ нехвалахъ обстановив, росномы которой, если вёрить имъ, превосходить всякое описаніе. Разоважемъ сюжеть.

Мы въ Прагъ. Передъ нами великолъпный дворецъ, съ баспословными садами, съ великолтонтапими галереями. На богатомъ диванъ лежитъ нолодой принцъ, изъ породы разочарованныхъ. Его инчто не утвшаетъ, какіе па ему пи танцуй. Онъ ни на кого не хочетъ глядать : это приводитъ въ отчалние его родителя, богенскаго короля, который опасается, чтобы такниъ образонъ не прекратилась ихъ династія. Между-твиъ молдаванскіе послы предлагаютъ привцу руку своей принцессы. Принцу всё равно.Король говорить про себя: «Хорошо, хоть послушень мой Эльфридь!» На бъду, въ это дъло замъшалась одна дъвочка, по имени Гризельда. Она оставила на одной изъ подушекъ королевскаго дивана свою васильковую гирлянду и свой миніатюрный портреть, -- оставила, конечно, съ памъреніемъ. Эльфридъ, увидъвъ эти двъ вещи, не хочетъ и слышать о женитьбъ съ принцессой. Онъ клянется, что женой его будетъ Гризельда. Король приходитъ въ отчаяние: сперва проклинаетъ, но потомъ, одунавшись, посылаетъ сына путешествовать. Фантастический принцъ отправляется, сопровождаемый гувернеромъ.

Перенесемся въ трактиръ одной богемской деревушки. Танъ отдыхаетъ Эльфридъ. Проснувшись, онъ выходитъ на площадь, посмотрёть на танцующихъ поселянокъ. Онъ вынимаетъ изъ за пазухи свой драгодѣнный медальонъ и мелапхолически смотритъ на него. Въ это время раздаются трогательные аккорды арфы и серебряный женскій голосокъ. Принцъ вскакиваетъ, бросается и туда и сюда, но инкого не видитъ. Однако же онъ увѣревъ, что только она можетъ пѣть такимъ образомъ, хотя онъ инкогда не слыхалъ, какъ она поетъ или говоритъ. Предчувствіе его не обманываетъ: это дѣйствительне Гризельда; она рѣшилась тайно слѣдовать за любимымъ приицемъ, быть его добрымъ геніемъ.

Слѣдующій актъ происходить въ Бѣлградѣ. Паша Гассанъ сидитъ, окруженный своимъ гаремомъ, который вовсе не утѣшастъ его (онъ тоже изъ разочарованныхъ), п куритъ кальянъ. Представляются два нностранца, и просятъ пристанища. Это вовый Телемакъ Эльфридъ и его Менторъ. Гассанъ, какъ чело-

CHRCs.

жить гостепріниный, предлагаеть Эльориду великольспивний изь кіосковь, научивь его механнзму, посредствонь котораго онь можеть умёрать освёщеніе сада. Садь Гассана, изволите видёть, освёщень газонь, потому что дёйствіе въ шестнадцатомь віжь. Эльоридь располагается спать. Вдругь на порогё кіоска является бёлая тёнь. Гризельда съ трепетомъ приближается къ принцу; она не знаеть, любима ли она. До-сихъ-поръ Эльоридъ телько видёль портреть ся, слышаль ся голосъ и можеть все эте принять за грёзы. Она рёшается поцёловать принца. Атласное плечико ся коснулось лица Эльорида, и онъ вскочиль уже ве такъ какъ отъ мелодіи. Гризельда бёжитъ прочь, принцъ ловить се. Но, наконецъ, ей удается скрыться. На мёсто ся прибѣгаютъ невольвины паши, которыхъ должно быть нечаянно выпуствли изъ гарема, и начинаютъ волочаться за принцемъ. Но онъ не смотритъ на инхъ. Ему нужна Гризельда.

Роздыхъ въ лъсу. Эльфридъ съ гувернеромъ хотятъ завтракать. Вдругъ прибъгаетъ толпа крестьянокъ съ цвътами на головахъ, съ цвътами въ рукахъ, съ цвътами на груди, съ цвътами въ корзнакахъ. Это празданкъ садовавцъ. Онъ пляшутъ в ръзвятся около принца. Иной, пожалуй, задохся бы отъ этого аромату. Но у Эльфрида всё чувства притуплены. Посреди этихъ тавцевъ къ ногамъ его падаетъ чей-то букетъ полевыхъ, но пахучихъ цвитовъ. Онъ схватываетъ его, нюхаетъ съ энтузіазмомъ и тотчасъ узнаетъ, что этотъ букетъ должевъ быть отъ нея! Букетъ точно Гризельднить. Онъ производить на принца дийствие хлороформу. Эльфриять засыпаеть и видить удивительнайший сонт, въ которомъ первую роль, разумъется, играетъ Гризельда, подносящая ему кубокъ съ какныть то нектаромъ. Когда Эльфридъ просвулся кубокъ былъ въ рукахъ его. Онъ чувствустъ, что Гризельда прикладывала свои пунцовыя губки къ этой чашѣ, что опа отведала нектару, и вслёдствіе этого нектарь кажется принцу вкуснве бордо-лафитта.

Какъ ни медленно путешествовали эти два Богемца, они наконецъ прибыля ко двору господаря, на дочери котораго Эльфридъ долженъ жениться.

Но Гризельда еще не совершила своего дъла. Она пробудила въ принцъ чувство слуха, осязанія, обонянія и вкуса, но она еще не показала себя. Онъ видълъ только портретъ ся. Унылый, несчастный Эльфридъ съ грустью взираетъ на эти чертъ, а между тъкъ на указательномъ пальцъ правой руки его на-

дъто кольно молдаванской принцессы! По вотъ знаконая мелоди раздается снова и извлекаетъ принце изъ задумчивости. Онъ смотритъ въ ту сторону откуда льются волшебные звуки, и Гризельда предстаетъ его язумленнымъ взорамъ.... Да ! это она, это идеалъ, о которомъ онъ такъ давно грёзнаъ, это женщива избранная его сердцемъ, къ которому онъ теперь не замедлитъ прижать ее. Въ порывъ восторгу онъ даже надълъ ей на палецъ кольно своей невъсты.

Звуки тимиановъ и олейть разлучають любовинковъ. Приближается свадебная процессія. Эльфридъ рёшается публично и торжественно отказаться отъ иолдаванской принцессы, что онъ, конечно, и сдёлалъ бы будучи человёкомъ твердаго характера, если бы молдаванская принцесса не вздумала запёть начальныя строоы той мелодія, которую онъ слышалъ уже два раза.

Балетъ оканчивается какъ нѣмецкая фантастическая сказка. Гризельда и молдаванская принцесса одно лицо. Ей хотвлось только, чтобы Эльфридъ полюбилъ свою невъсту для нея самой. Sie verstehen?

музыкальныя новости. Въ концертъ, который симеоническое общество дало, 24 января, въ залъ университета, я, къ-сожаазвію, не могъ присутствовать, но слышаль о нець очень выгод-но. Что господниъ Герке возбудиль всеобщій затузіазив исполненіемъ Бетговеновой фантазія для фортеніано съ оркестромъ и хоромъ, это весьма естсственно. Свъжее, полное жизни сочивение Бетговена, нисколько не похожее на произведения, которыя въ наше вреня являются дюженами подъ вменемъ фантазій, не можетъ не возбудить восторгу, когда его передаеть такой мастеръ какъ господинъ Герке. Мендельсонова симоонія-кантата, это прекрасное подражание девятой симеония Бетговена, была всполнена очень удачно; въ-особенности отличился въ ней господниъ Михайловъ свовиъ выразвтельнымъ пѣпіемъ. Стремленіе симфоническаго общества поддерживать вкусъ къ серьозной, классической ниструментальной музыкь, заслуживаеть живъйшей признательности и поощренія, въ-особенности у насъ, гдв, несмотря на богатство средствъ, самобытная оркестровая музыка предоставлена почтя исключительно обществанъ любителей. Прискорбно безъ дневнаго свъту, но въ темноте надо сказать спасибо и свету простой ланпы.

О концертъ піаниста господина Леви, бывшемъ, 1 севраля, въ залъ граса Клейницхеля, я могу говорить какъ очевидецъ и, слъ-

довательно, опредблительное и подробиве. Изъ иножества слушателей, собравшихся на его концертъ, можно заключить, что концертнстъ въ непродолжительное свое пребывание въ Петербургѣ пріобръгъ уже довольво большое число покровителей и друзей. Хотя господнать Леви ягралъ одни свои собственныя сочиненія, однако жъ опъ, по видимому, не припадлежитъ безусловно къ огромному числу вынъшнихъ піанистовъ, которые, какъ блёдные сколки съ Листа и Тальберга, кориятъ публику безсочною, приторною пищею, извъстною подъ названіемъ фантазій й этюдъ; онъ, напротивъ, подалъ ей сначала питательное, сочное блюдо, подъ видомъ большаго тріо для фортепіано, скрипки п віолопчеля. Писать тріо для фортепіано посл'я Бетговена такой сивлый замысель, что самъ Мендельсовъ, который, конечно, болёе всякаго другаго наслёдовалъ генія великаго творца новійшей инструментальной музыки, только два раза покушался на это двло, и то посл'я долгаго размышленія и приготовленія. Мощный геній Бетговена возвель и этоть родь музыки на такую высоту, что только очень близкій ему геній можеть создать въ немъ что-инбудь истинно новое. Но такой геній допьнив сще не являлся. Были съ-твхъ-поръ конпозиторы, которые довольно серьозно и добросовъстно смотръли на искусство, чтобы добровольно отказаться отъ восторговъ толпы и не остановиться передъ равводушіенъ, съ которымъ даже такъ-вазываеные знатоки встричають каждое вовое сочинение, не защищенное извъстнымъ, громкимъ лиенемъ; они уравияли и расширили проложенный Бетговеномъ путь, усвяли его цватами и кустами новъйшей техники и успъховъ визшией формы; во действительно воваго не создалъ на этомъ попряща никто, не всключая и самого Мендельсона. Бетговень стойть туть до-сихъ-поръ недосягаемымъ великаномъ и исполинская тёнь его дотого закрываеть каждую попытку подражанія, что, ко вреду искусства, композиторанъ только изридка стаетъ мужества покориться закону добраго стараго времени, которое проязвело столько великихъ художниковъ, в явить свое дарованіе въ сонатъ, тріо или квартетъ.

Что господназ Леви не устрашился этихъ препятствій и рвшился написать, напечатать и даже играть въ публичномъ концертв свое тріо, служитъ доказательствомъ его истинно художинческаго стреиленія. Но кромѣ того, самая пьеса, въ-особенности нервыя три части ся содержатъ ивсколько весьма удачныхъ, полныхъ мысли ивстъ, по которымъ можно судить, что, какъ-

скоро господинъ Леви пріобрятетъ единство и опредживность стеля, отъ него можно ожидать много двяствятельно хорошаго. Сънграть большое, стройное сочинение, хотя бы даже величайшаго композитора передъ концертною публикою, составленною изъ саныхъ разнообразныхъ элементовъ, всегда дъло опасное; в если господниъ Леви, играя свой тріо, нивлъ въ виду нічто более, чемъ показать себя только присутствовавшимъ артистанъ и знатокамъ, какъ истивнаго художника съ дарованіемъ и стренленіенъ, а не одного изъ твхъ безчисленныхъ піанистовъ, которыхъ все искусство состоитъ въ быстротв и гибкости пальцевъ, то онъ этой цёли не достягь; потому что прочія исполненныя ниъ пьесы, въ которыхъ онъ являлся болёе внртуозомъ чёнъ композаторомъ, очевидно, произвеля болѣе благопріятное внечат. атніе на публику чтих серьозный, длянный тріо. Я уже нитль случай говорить подробные объ исполнительномъ таланти господина Леви; поэтому теперь ограничусь только темъ, что талантъ его явился въ этомъ концертв еще въ большенъ блескв чънъ прежде и возбудиль всеобщій неистовый восторгь. Кром'в тріо, господнить Леви игралъ слъдующія вьесы своего сочиненія: 1) фантазію Souvenir d'Autriche: опа начинается весьма интерес нымъ в удачно придуманнымъ колъномъ для одной левой руки. за которымъ слёдуетъ рядъ чрезвычайно блестящихъ в эффектцыхъ варіяцій на австрійскую вародную птеню, которыя растрогали встать бывшихъ Втицевъ (а число ихъ не нало), и навели ва нихъ тоеку по роднит; 2) прелестную, живую пъсню безъ словъ (Frühlingslied), которая, однако же, такъ же справеднию могла бы назваться осеннею пёснью; 3) les Colombes, премилую, презамысловатую пьеску, которая, безъ сомития, скоро будеть въ рукахъ всёхъ любителей и любительницъ (тёмъ более, что она уже напечатана в продается въ музыкальномъ магазниъ М. Бернара) и, паконецъ, 4) прекрасную, одушевленную русскую мелодію, эффектно переложенную на фортепіано. Въ заключеніе неустрашимый виртуозъ импровизироваль на заданныя темы и, за исключениемъ почти неизбъжныхъ въ такихъ случаяхъ долготъ и лишнихъ повтореній, исполнилъ эту трудную задачу довко и счастливо.

Кромѣ самого концертиста, въ копцертѣ участвовали госножа Фреццолини и Колнии: пер ая спѣла двѣ аріи, второй — романсъ. Что публика была въ восторгѣ отъ своихъ двухъ любницевъ и что аплодисментамъ и вызовамъ не было конца, не нужно и говорить.

CNICL,

Веобще ковцерть быль чрезвычайно удачень и интересень и, конечно, всё присутствованые остались совершенно довольны. Мят только онь оставиль печальное воспоминаніе, потому что а туть получнаь извъстіе о смерти добраго и даровитаго нашего Фольвейлера, въ Гейдельбергъ. Въ продолжительное пребывавіе свое въ Петербургъ онъ пріобръль своимъ кроткимъ, скромвымъ правомъ етолько друзей и почитателей, даже между своиии сверстниками, какъ ръдко удается юмому, но сильному таданту. Нъсколько мъсяцевъ тому назадъ, онъ оставилъ насъ, чтобы въ послѣдній разъ повидаться съ умирающимъ отцомъ; но какъ овъ ин спѣшилъ, не засталъ его уже въ живыхъ. Это и другое несчастіе, посѣтившее его въ то же время, такъ потрясло его, что онъ получилъ нервичсскую горачку, отъ которой и умеръ. Искусство утратило въ немъ молодаго художника съ огромнымъ дарованіемъ и благороднымъ стремленіемъ, который уже создалъ имого прекрасныхъ вещей и который при благопріятныхъ обстоятельствахъ со временемъ непремѣнно занялъ бы мѣсто въ ряду лучшихъ композиторовъ нашего времени.

— Четырнадцатаго февраля, въ большой университетской залѣ, былъ концертъ, который привлекъ огромное число слушателей. Къ сожалънно я не смѣю произнести сужденія объ этомъ концертѣ, нотому что его давали многіе мон ученики, которые уже составляютъ довольно большое общество хороваго пѣнія, и притомъ давали его подъ собственнымъ монмъ управленіемъ. Однако же я могу сказать, не опасаясь обявленія въ палишиемъ самолюбім что публика была очень довольна тверлымъ и отчетливымъ исцолиеніемъ вокальныхъ пьесъ; что хоры взъ Мендельсоновой «Антигоны» вполиѣ превосходной музыки, псполиеной здѣсь еще въ нервый разъ; нѣкоторыя же изъ мелкихъ пѣсенъ Крейцера, Дюрнера, Цёльнера, слѣдовавшихъ за «Антигоною», были, по настоятельному требованію вублики, повторены.

- Концертный сезонъ до сихъ-поръ не обящаетъ инчего чрезвычайно блестящаго. Знаменитый парижскій віолопчелистъ Батта уже здѣсь; жлутъ въ скоромъ времени госпожу Шредеръ Девріентъ, и знакомаго уже намъ горинста Вивье; но это всё-еще вичего въ сравненія съ прошлогоднимъ сезономъ. Авось, ждетъ насъ еще какая-имбудь непредвидънная радость ! Будемъ надъяться!

— Кстати о госпожъ Шрёдеръ Девріентъ. Одна нъмецкая га

зета увъряеть, что она написа за оцеру въ одновъ дъйствія, и текстъ и музыку, подъ названіенъ «Савсовская Швейцарія». Эта опера, говорять, должна быть представлена въ первый разъ въ Ригѣ, и поставлена самою компонисткою. Если она будеть инъть успѣхъ, знаменитая пѣвица намърева не ограничиваться нервою попыткою на поприщъ. Сюжетъ заямствованъ изъ жизни самой госпожи Шрёдеръ Девріентъ и одного чудака Шотландца, который предлагалъ устроить ей вторую Саксонскую Швейцарію въ Шотландій, если бы она согласилась выйти за него замужъ, и ѣхать съ нимъ на его родину.

Шотландін, если бы она согласилась выйти за него замужъ, и бхать съ илиъ на его роднну. — На театрѣ Комической Оперы въ Паряжѣ поставлена новая опера въ трехъ дѣйствіахъ: «Сочельникъ на Рождество Христово-текстъ Скриба, музыка композитора, извѣстнаго до-сихъ норъ одивия симеоніями, Ребера. Извѣство, что изъ всѣхъ еренцуз-скихъ драматическихъ писателсё, никто такъ не умѣстъ кроить илатья по актеру, какъ Скрибъ; онъ знаетъ всѣ качества и не-достатки актеровъ, и всегда умѣетъ сдѣлать изъ нихъ иѣчто порядочное. Прибавьте къ этому знаніе сцены, умѣнье подготе-вить самое смѣлое положеніе, прикрыть остроумнымъ и живымъ разговоромъ самую разительную невѣроатность, наконецъ его перостижнимо положеность, и вы получите каюзъ къ усятку пеностижнико плодовитость, и вы получите ключь къ усижку. которынъ пользуются даже саныя слабыя его произведенія. Но-вая его опера безспорно принадлежитъ къ этой категорін. Ав-торъ вызываетъ весь ніръ духовъ в привидёній, громоздитъ всякую чертовщину, придумываеть всякія нутаницы, для того толь-ко, чтобы поссорить двухъ супруговъ и снова принирить ихъ. Альберъ, главный лисничій какого-то иймецкаго барона (изий-Альберъ, главный лёсничій какого-то вёмецкаго барова (язвъстно, что по риторикѣ Скриба и компанія, Гермаміа есть стра-на дремучихъ лѣсовъ и привидѣній, какъ Венеція страна барка-роллъ, а Исцанія страна политическихъ интригъ и Цыганъ), же-инлея безъ согласія своего господина в противъ воли родителей своей невѣсты; послё этого, казалось бы, володымъ должио житъ дуна въ душу; оно можетъ быть такъ бы и было, если бы не пробѣжала между инии коника въ видѣ молодой адовушки того помѣстья, которая имѣстъ виды на Альбера, и шнольнаго учителя, которому баронъ обѣщалъ свое мокровительство, съ тѣнъ, чтобы онъ разсорилъ новобрачныхъ. Надо ванъ сказать, что баронъ своего рода донъ Жуанъ, ѣздилъ во Францію учиться некусству покорять женскіе сердца, и очель вознегодовалъ, когда узналъ, но возвращенія въ помѣстье, что Альберъ почти нодъ посонъ

похитиль, у него понтиничье превнуществе. Но нелодой беровь видно немного уна набрался во Френцін, потому что препрази Аунно дается въ обнавъ влетору, который занираетъ ого нъ на локольна, гла онъ назначилъ свидание нолодой жена Альбена. Соскучившись ондать взаперти, баронь зновить во все нолонола, и приводить въ ужасъ всячь поселянь, которые увъроны, чар въ сечельнивить передъ Рождествоить около колонольни блуждающь луши вебхъ тёхъ, которые должны унереть въ течени года. Молодые супруги, встративнись случайно у колекольни, успорвы въ неменуемой смерти другъ друга; это опаселе восилана. влеть ихъ угаснико любовь; они марател и дають себя слово не слушать влыхъ наушиненовъ. Пасторъ разувёряетъ ихъ нъ нельномъ повърън, уговаряваютъ всегда жать мирно и дружив. и уговариваеть родныхъ молодой супруги благословить ихъ бранъ. Злой учитель женится на злой вдови, и пользустся болие чинь когда-либо некровительственъ бареня, котерый съ его жевою утънается въ вервой неудачь. Съ этниъ-то лабреттонъ Реберъ выступных на дранатическое поярнице. Почитатели его тамония жалають о томъ, что онъ для перваго опыта выбраль коминаскую оперу, вовсе несогласную съ его характеронъ; въ неледія его болье глубины, чемъ легкости в грація; орностровка его слашковъ сложна, обязъна и обработана. Вярочовъ, инструментовка ясна; стяль образовань по Генцелю в Мощарту; мкланація напоминаєть Гретри; стремленіє къ нетних и амразительности декланація вногда вредить свободе в извучести на-JOAIN. L.

Исполнение оперы какъ и облиновение на театре Конической Оперы, было превосходно; Мокеръ и Поншаръ нъли пріотно и отчетливо, Рикье по обликновенному былъ весела и забавать; о госпожахъ Лемерсье и Дарсье и говорить нечего; от составляютъ украшение каждой оперы свопиъ голосомъ, пъньющь и игрою.

— Посл'ядняя опера Обера, «Ганде», дается все съ вобрастанщимъ усн'яхомъ. Авторъ ся либретта, Скрибъ, помелоданъ съ командоръї Почетнаго Легіона.

— Знаменятый теворъ Дюпре наконецъ догадалоя, что баяк голосу цъть нельза; онъ отназывается отъ театра, и наитрень посвятить себя исключительно преподаванно. На изете его дирекція Большой-Оперы ангажируетъ Роже. Если върить газотанць лирекція даетъ ему 60,000 оранковъ за девять изсяцевъ, произ

T. LXXXVII. - OTA. VII.

послектанльной платы и бопроков, съ чинъ, чтобы объ ийлъ но довник ракъ из мизониз. Крониз ого, дирония измирона значит ракать тосложу Вюрдо-Гарсию; оба будуть зопинать тланных роля из волой опери Мейсрбера.

-- Нана вилонка, госвока Настолланъ продолжаеть кружить толовы Пярижананъ; она недавно нервла роль Иногены въ Боллинісния «Пиратв», и нивла таной же усивхъ, канъ въ «Лучія»; не спотря явто, это слабое производовіе молодостя Беллина не сибно Бланнато усивху, твиъ въ прежніе годи.

С — Изивствый оревнузский нависть Эниль Придань воевраециен наь новодии своей въ Алжарь. Онъ даль такъ три концерия. Можно себя представить, какой онъ долженъ быль зибть укибно въ гарода, не слыхившенъ до-сихъ-поръ ин одного значитакивато свроиейского артиста.

- Наридоков концертнов общество, подобно исли болинияторонные Терманія и Англін, отдало также дань унаженія наняза Мандельсона, концертова, соотолинный изв одних сочинскій подійнаго уббруюры: укортюры «Фингаловой исщери», отранпов'я че «Павла», скриппичаго концерта, котолисинію Аларонь, и третьей сим-овів.

1 - Въ Нарижъ явилось новое музыкальное чухо, - не изъ тъхъ

biyanananana wijiten, koropus 'n anne spens naphandras in HAR GESTATIONERS BA AND ROPONONS; HATS, OTH TYACCA STARL TAKS обылювенны, что, скоро неколуй, чудонь будеть очитаться как-ACE REPARABLE OF RECORD OF RECORDER OF STATEMENT STATE перелощее на каконъ выбудь инструменть. Новое. музыкальное нудо, отврытое ораннузенных музыкальнымъ кратиномъ, д'Оринзона, лействительно польсуются этимъ преимущественъ: ето но. лодая виртусона, но ум'яющая ви п'ють, ви играть на каконъ вногрументь; она собстиенно сама вногрументь, а впртуеска, вы лея, которая творить изъ-жея тудеса, сама музыка; сказать ясите, это менчинический сюжеть, полодая сомнанбулка, поторую нузыка нотружають нь нениданный въ наше время жотась. Воть сакъ яниоть о ней д'Ортизь нь издателно одного аранизонаго жур. тала: «Вы, ножоть быть, зонатиля не хуже моня, что люди на. ногда не бывають такъ расноложены варить въ колдовство, къ MARINO, KAN'S N'S T'S BRONGER, KOFAR ORE BE BO "TO NO STOYMETS. Когда народъ узратилъ въру въ дъйствительное, ону нужны выниколы. Я говорю это не только о посл'ядовотелять накого нибидь болью или можье чаниственного учения; нон слова отно. сятся преямущественно къ людямъ, которыкъ всв мысля об-COMPOSITION AND INCOMENTAL AND REMAND, ND NOTVATOARND, BORAD чительно запятымъ тапротрымъ порядкомъ натеріяньныхъ они нова, которые мало днотъ воли вхъ воображению. Чудосное н оворхвестествотное такь свойственны нашей природь, что ны ниюняенть чакъ наз одного міра, затемъ только чтобы новолестя въ другой. Вотъ почену въ ваше вреня нагничность въ танонъ ходу, инботь такикъ жаркихъ последователей, почену и бототые в бидные, иси саннимотен малинтизмонть, вси дають митиначеские сонного. Но одна крайность ноегда норажаеть противуноложную пробность; сели съ одной стероны люди въ pyeers so see dess profopy, so apyrie crosseo profupators, are чие вычену не вирать, дане свидительству собствоицьихъ вним-MIX'S TYRCTES, DO STORY I MATRITERN'S INDET'S CROINS CAMPAGE поборниковъ, и таккат не сленыхъ противнаневъ.

«Но нетина не заключиется ви из той, ни из другой крайно ети. Что касается де жени, и гозорю вань напередь, что я инчего не знаю, и благодарно зато Бого; нетону что, если я и по банонасень ото неалидстий своего венадина, оть нотораго, ипрочень, не безонается и ученые из этонь даяв, то по-крайнейибрё безеказова ота продразсуднова и предубяжденій парни. И така, воть кака в раксуждано оба этона предчетк: Когда чаловых дишена каного нибуда вибшалго чуветва, напранира арбанія нап слуха, прочія его чувотва пріобрётають такую тояность, танос совершенство, что могуть почти занівнять педостающіє органы; чакіе примітры истрічногся каждый день между глухояймыми и оліноронденными. Человікть въ спосй земной жизни, въ сравненія съ тімъ, чімъ онъ долженъ быть по смерти, находитея въ віжоторыхъ отношеніяхъ въ такомъ точно положенія, какъ лишенный одного вибщиято чувстве въ сравненія съ тімъ, что бы онъ былъ при всіхъ чувствахъ. Въ настоящей жизни, способщести человіка ограничены взанивного завлеяностью тіла и души; и хота эта завлеяность соть порильносе состояще этой жизни, это состояще есть тіянъ не менще состояще переходнов обусловление нашинъ земнымъ существованіенъ; состояще же человіята візнаю, безусловное, есть его состояще но отділенія тіла отъ души, то есть состояще посмертное. Тогда только смообяюсти, которын ны называенъ прорівномъ, нантіенъ, ясновадиніенъ пріобрітногъ тіянъ большую сплу, что человіять оснадиніенъ пріобрітногъ тіянъ большую сплу, что человіять оснадиніенъ пріобрітнотъ тіянъ осналентъ большую свлу, что человіять оснасововости, которыя ны называенъ посмертное. Тогда только смообяюсти, которыя ны называенъ посмертное. Тогда только смособляють пріобрітнотъ тіянъ большую свлу, что человіять оснадиніенъ пріобрітноть тіянъ основанить большую свлу, что человіять оснабоднаса отъ тімесныхъ оковъ, н' не подлежноть болью условіянъ простравотва и времени.

«Слёдовательно делжно согласяться, что соннамбулизить не что выбе, какъ предчувствіе, весьма поверхностное в несовершенное, того существеннаго, необходимаго состоянія; в что точно такъ, накъ ври глукотѣ вли елёнотѣ, прочія вийшийя чувства пріобрѣтаютъ такую удвоенную силу и дѣятельность, тольмо отъ усынленія зрѣнія и слука, точно такъ же и дѣйствіе магинтизма, усынляя вибший чувства челояѣка, и освобождая его на вреня отъ ограниченій, возбуждають въ немъ и развиваетъ внутреннее чувство, носредтномъ котораго ны на изъбстное премя и въ невъствой стенони, перевоенися въ условія нездънней жизнь. Этичъ объвомяется, почену магинтическіе оныты то удачны, то не даютъ ни каквъхъ результатовъ, и не инбетъ безбходиныхъ началъ дая грипунрованія явленій въ одно прочное и нолное ученіе, и ночену магинтизмъ, и одной стороны таквкъ восториюнныхъ защатяниевъ, а съ другой таквкъ вепримерименть его чудоиъ, и слёно вѣратъ счастлицый оныть, провозгланноють его чудоиъ, и слёно вѣратъ всему остальному; другіе, балѣе скловные въ

«Однатической атносоор'я, какъ онанчески живенъ въ атносоор'я, какъ онанчески живенъ въ Элоктрической. Чёмъ объяснять, какъ не магнитизмемъ, странное, вненонятное вліяніе, силу заколдованія, которую пёкоторые люди жизнотъ надъ нами? А обратившись въ нашему некусству, нежню ли не признать туть существованія этой жидкости, ноторая такъ сильно двйствуеть на насъ, и смотря по обстоятельстванъ иронзводать въ насъ самыя различныя вцечатлёнія.

«Вашъ предщественникъ, Морисъ Шлезнигеръ, сказалъ инт однажды, что считаеть меня не способнымъ нанисать забавную статейку для общей массы читателей. Признаюсь, я не зваю ви общей массы, ни отборвыхъ читателей; я равно уважаю всёхъ читающихъ меня; однако же, задътый въ своенъ писательскомъ самолюбін, я сталь рыться въ многотомвыхъ твореніяхъ отца Кирхера, отца Шотта, въ книгъ доктора Роже де-Монпелье: «О двяствія музыки на человвческое твло», в сталь выбирать пов вихъ самые диковинные случая, вліянія нашего искусства. Та-кимъ образомъ я паписалъ листовъ двадцать самыхъ забавныхъ анекдотовъ. Эта статья меня самого очень забавляла и, въроятно, позабавная бы читателей, если бы Шлезингеръ не сънгралъ со мною забавной штуки, не затерялъ статьи; это можетъ-быть единственная статья, которую онъ затерялъ во всю жизнь. На-до же было быть такой бъдъ, чтобы жребій палъ на мою ста-

тью в яменно на самую любопытную изъ монхъ статей. «Какъ бы то ни было, но всъ факты, которые я сколотилъ въ той статьъ, п которые каждый можетъ самъ вычитать въ вышеписанныхъ кипгахъ, были случан магнитические. Но увъряю врсь, что ни однеь пзъ нихъ не можеть дать и понятія о сеноменв, который представила намъ молодая дъвушка, о которой я повель рёчь. Воть, въ двухъ словахъ, вся ея исторія: она дочь бидной ветошинцы и называется Луизою. Она была подвержена падучей болъзни я подобрана однажды на улицъ во вреия припадка этого страшиаго недуга. Подобравшій ее былъ из-ъйстный нагинтизеръ Лафонтенъ; онъ взялъ ее къ ссби и въ три п'ясяца вылечнать. Но во время леченія онъ зам'ятнать, что звуки музыки могутъ приводить ее въ восторженное состояніе. Слухъ объ этихъ чудесахъ дошелъ до натери Луизы; она объя-вила Ласонтену процессъ, требуя не возвращенія дочери, а дъления барьнией; нетерые онго, по словань см. негрупыть тудованина способностиви са дочери. Воть откуда новым самые Луных.

«Трудно поэбрить, а совершенная правда, въ поршальномъ своеми положения Лунка не оказываеть ни какихъ ссобенныхи способудетой из музыка; она не только не энесть музыки, но и ве тувотнуетъ къ ней больней любви. Но какъ-скоро руки госпожа Лафонтенъ погружаетъ се въ нагнетичесній совъ, яжировизаторъ садятся за фортеціано и съ первыхъ же акордовъ начинается экстазъ. Взглядъ сомнамбулин двлается ненодвижень, влага показывлется на глазахъ, лино попрывается румянценъ, все тело дышеть восторгомъ, ставъ выпрамляется. И скотра по тому играеть ли музыканть мелодію отраствую вли груствую, воинственный маршъ пли плясовой напъвъ, пли религюзвый хоръ, всё мысли музыки выражаются въ то же миневеніе, будто дівнствіємъ электричества, въ лиць дівники, въ ен позахъ, движеніяхъ, жестахъ, даже въ едва замътныхъ движеніяхъ пальцевъ. Она по-очередно восходнтъ до самаго высокаго драматического выражения, порхаеть сильендою, выпрямляется героннею или погружается въ созерцание теплой вёры и въ восторги небесной любви.

«Рашель и Тальони прекрасны, изть снору, но какъ у вихъ видна во всемъ наука, условность! Экставъ Луизы есть преображеніс, производимое самою природою. Нри этихъ опытахъ присутствовало множество артистовъ, литераторовъ, живониецевъ, музыкантовъ, въ томъ числъ Мейерберъ; всё съ удивленіемъ говорятъ объ этомъ ръдкомъ явленія.»

— Лондонскіе птальянскіе театры объявляють свои програнмы. Въ королевскомъ театрё первое мёсто будетъ занниать, какъ и въ прошломъ году, Женни Линдъ, которая будетъ нёть въ «Отелло», въ «Донъ-Жуанѣ», въ «Лучіи». и въ «Волшебной «лейтѣ». Кромѣ ся будутъ примадовны Тадолини, Кривелан, Аделанда Мольтиян, Лунза Абадіа, Софія Вера, Шварцъ; тенора Гардони, Куцани, Лабочетто; басы оба Лаблаша, Колетти, Бушё. Поговариваютъ также о баритонѣ Беллетри, который долго итыть съ Жевин Линдъ въ Швеціи. Балетмейстеры Тальони и Перротъ; танцовщицы Карлота Гризи, Черрито, Розати. Обѣщаютъ новый балетъ Скриба, «Пять чувствъ», который ставится тенерь въ Первияъ.

--- Корентгарденскій театръ также выстронваеть вою овою провыогоднюю труппу, съ значительными подкрішленіями; при-

налопила: Граня, Порсіани, Альбони, Ролнови, и вновы алганировавнали Віврдо-Гарсія, Кастольких, Анджіолина Звін; текори Меріо, Сальни, Ланів, и польке Лунджи Мен и Роже; басы Тайн бурник, Рокиони, Марили, Сетти, Корради. Главнозе спороза бан лоть будуть Люсиль Гранъ и Флора Фабри.

- О делахъ Дрюриленскиго театра носатся не совсемъ бавгопріятные слухи; гоноритъ, будто Жюльенъ болёс не участвуетъ въ предпріятия; вёрно не крайней-итерё то, что онъ учалищ съ въеколькник музыкантами и дастъ концерты въ больницъ провинціяльныхъ городакъ. Между-твиъ послё многихъ отланотельствъ поставлена «Линда ди Шамуни». Всё участвовение ни этей омеръ, кромъ Вейса и инссъ Миранъ, были повыя лице для лондовской публики. Особенно отличаются хоры в орностръ, недъ управленіемъ Берліога.

-- Иливетно, что Берліонъ, по контракту съ Арюриленский театромъ, долженъ дать втеченія знилі четыре большіе концерта; онъ даля уже одинъ; преграмму его составляли увертюра. «Римскаго Карнавала», симеонія «Гарольдъ», первая и вторко части «Фауста», епивалъ «Апосеозы», отрывокъ изъ «Реквісма» и каватина изъ «Бенвенуто Челлини».

-- Въ Шотландів умеръ человъкъ, пользовавшійся въкоторою знамевниетью въ своей странѣ: это--старый волывщикъ Ажомо Брюсъ, извъетный также подъ имененъ Ажона съ острова Скав. Овъ жилъ иѣсколько лѣтъ въ Абботсеордѣ, считаясь на службѣ у знаменитаго романиста, в не имѣя ни какой обязанностя, наки только играть на волынкѣ и въ торжественные дни являться на горшомъ костюмѣ гоотямъ своего хозанна, который со всею важностью гориаго владѣльца, подносилъ ему водки въ кельтическомъ кубкѣ. По смерти Вальтеръ Скотта, волынщикъ сталъ свова вести кочевую жизнь старшаныхъ менестрелей. Опъ былъ незусумасшедшій; вдругъ вздуналось сму придать политичесное значение своему имени; онъ вообразилъ себя потомконъ велинаго короля Роберта Брюса и законнымъ наслѣдинкомъ шотландскаго престола.

ин- Одна измецкая газота нанотачий педали любонот поо инсно, сообщенное ой Алонсон's Фулсон's. Это инсьмо, инсанное, из 1997 году. Бетговенон'в дирекция выисникь тентров's; изъ- ного нойкно- ондите, из какон'в положения находился на тридцать-осънон'в году великий художникъ, создавший уже «Фиделіо», «Хриена на Элеонской Гор's» и изсколько симеоний. Вотъ это пнекнек «Ниженодинсавшийся можетъ похвалиться, что пробр'язъ изноворос благоросположение и уважение отъ дворанства и прочей публики во время пребывания своего въ Вънга, и что произведения его были иринаты довольно лестио какъ въ его сторон'я, чикъ и за гравицею.

«Несмотря на то, онъ долженъ былъ бороться со всякаго роду затрудненіями, и допынъ не успълъ составить себт такого неложенія, которое позволило бы ему, какъ онъ желаетъ, ноевятить себя исключительно искусству, развивать свой талантъ, етараться довести его до той стецени совершенства, къ которой делженъ стрениться каждый истинный художникъ, ч обезнечить себт исзависимую будущность.

«Такъ какъ руководителяни нижеподнисавшагося въ жизни были не денежныя выгоды, а польза искусства, стремлено гения нъ идеалу, то онъ не разъ былъ принужденъ принести въ жертву своему искусству барышъ и денежную выгоду. Какъ бы то им было, творения его стяжали ему за границею славу, которая смужитъ ему ручательствомъ, что онъ во многихъ большихъ городахъ будетъ принятъ съ радостью и найдетъ пристойное, сообразное его дарованю содержаніе.

«Однако же вижеподписавшійся долженъ сознаться, что долгое время, проведенное имъ здісь, благорасположеніе къ нему войхъ классовъ общества, желаніе оправдать надежды, которыя опъ амілъ счастіе подавать, и наконецъ, онъ скажетъ сміло, німецкая любовь къ роднив, заставляють его предпочесть эту столицу всякому другому містопребыванію.

«Поэтому, прежде чёмъ рёшиться оставить любезный ему городъ, онъ считаетъ обязанностью прибёгнуть къ предложению, ноторое изволилъ ему внушить князь Лобковицъ. По слованъ его опътлости, дирекція вёнскихъ театровъ готова ангажировать инисподинсавшагося, на пристойныхъ условіяхъ, къ управляенынъ от театрамъ и обезнечить ему чествое и благопріятное для служовія его искусству существованіе. Такъ какъ эти виды дирекція вполит согласны съ желавіями нижеводинсавшагося, то окъ

•4) Онъ облачетов вопновть по-крабней имръ одну большую меру кождый годъ, ноторой сюметь онъ выбореть вийств съ апремийско; за что просить по 2,400 гульденовъ въ годъ жалонавья и сбора третьяго представленія.

«2) Онъ обязуется поставлять емегодно безвознеадно оперетну из анвертносомонть, хоры или пьесы на торжественные случан, смотря но надобности и требованию дирекція; онъ надвется, что прекція не откажется дать ему за то ежегодный концерть на однонъ изъ театровъ.

«Когда разсудить, сколько времени и труда требует» сочиненіе большой оперы, и что оно не допускает» другаго завятія; когда принать также въ уваженіе, что въ других» мёстах» авгорь или его сомейство получают» часть сбору съ каждаго предтавленія его ньесы, и что успёх» одного проязведенія может» обогатить его; когда обратить, наконецъ, вавманіе на настоящій ценежный курс» въ Вѣнё и на то, что по дороговняна предмеговь первой потребности, положеніе артиста въ Вѣнѣ тягостиве твих гдв-лябо, и что притомъ ему открыть путь за границу, тогда требованія эти на сколько не покажутся неумвренными.

«Вироченъ, приметъ ли дирекція эти условія, или нѣтъ, инженодинсавшійся просить о позволенія ему дать концерть на одномъ изъ театровъ. Въ случай принятія его предложенія, все время и силы его должны быть посвящены на сочиненіе оперы, и онъ не можетъ предпринимать ин какой другой работы для добыванія дешегъ. Если же дирекція не приметъ предложенія, то гакъ какъ дарованный ему въ прошломъ году концертъ по разнымъ обстоятельстванъ не состоялся, ниженедписавшійся сочтетъ исполиеніе даннаго ему объщанія новымъ свидътельствомъ благорасположенія, которымъ онъ пользовался донынѣ. Ему желаначенъ въ день Благовъщенія Святыя Богородицы, а въ носяѣдначенъ въ день Благовъщенія Святыя Богородицы, а въ носяѣдвемъ случаѣ — во время праздниковъ Рождества Храстова. «Лудвигъ фонъ-Бетговенъ.»

«лудыть сонь-детовень».» Предложено Бетговена не было принято — кензвъстно почену,

и музыкальный міръ утратилъ итсколько лишинхъ образцовыхъ произведеній. Въ 1809 году, Бетговенъ, безнокоясь о своей будущвости, ръшился занять итсто кацельнейстера въ Кассель, когорое предлагаль сму король вестоальскій; но эрцгерцогъ Ру-

дольть, намец Лоблоница в чинки Кинскій постротилицая очну и даля ону полизионную систедную ненени из чотыро членчи узаденови, съ твих, чебр сих не оставликь Австрія. Бетговони силто хранить это условіс; по, нь несчастію, покровичени были но такъ исправила, и онь подолго получаль измаченную ону ненсію сполна.

- Леопольдъ Мейоръ, возврачившись язъ Створной Анерики, привхалъ на родниу свою, въ Вену, и двотъ концорты съ огроннымъ уситехомъ; изъ Вены онъ дунаетъ Жать, въ анръвъ ивсяцъ, въ Парижъ, а оттуда въ Лондонъ.

- Въ Вънъ даетъ также концерты знаненичый віоловчелисть Серве. Это лучшее опровержение слуховъ, распространенныхъ намоторыми журналами о его смерти.

--- Представленія «Силезокаго лагеря», Мейербера, прякратившіяся носл'я отъ'таду изъ В'яны Женин Линдъ, теперь возобловляются; ибето знаменитой шведской п'аницы занимаеть Женин Лутцеръ-Дингельштедтъ, теперешній кумпръ В'яны; басокую роль по-прежнему занимаетъ Штаудигль.

-- Седьнаго леваря умеръ въ Воиз молодей талантливый конпозиторъ Фердинандъ Фюксъ, авторъ оперы «Гутонбергъ», поторую съ бельшимъ усиххомъ даютъ на изскольнихъ театраяъ Германии; онъ учепвиъ тамошией консерваторія. Между прочини сочиненіями, онъ оставилъ совершенно опончевную оперу «Салананкскій студентъ».

— Францъ Лахнеръ, котораго опера «Катарана Корнаро» интла подавно огромный усибхъ на дариштадтеконъ театръ, получилъ отъ великаго герцога гессенскаго орденъ Филина Великодушнаго.

 Въ Гамбургѣ ждутъ въ скоромъ времева Эрвста на обратномъ пути взъ Копенгатена.

- Другой навъёстный скрнаячъ, Францъ Прюмъ, даотъ новнерты во Франкоуртъ на Майнъ и довольно кравится публикъ; по журналы судятъ его довольно строго; говорятъ, что онъ не сдержалъ того, что объщалъ при первонъ своемъ появления; что тонъ у него слабый, вгра безхарактерна, сочинения инчтожны; одно только сочинение его ивсколько выходитъ изъ повседненныхъ оориъ концертного стиля и инотрументовки: это посявдина его понцертъ E-dur.

- Госножа Віярдо-Гарсія, окончных свои продставление зъ. Ганбургъ, гдъ ова съ огронязывъ уснъхонъ являлась въ «Се-

ниченом'я цириничений», из «Гугонотект» и из «Нераги», прійхим из Веранить. Для пераелия дебютекть она якличась из рени: Рехили из «Жидоний», Галеви, и из «Нештенія», Глука. Герминциі прихили свою любинных еще съ большими восторгония тимъ из прошлония году.

— Третьяго февраля, въ депь рожденія нонойнаго Мендельсона Бартольди, было трогательное торжество въ берлинской академія пѣнія; концертъ состоялъ изъ ийсколькихъ хоровъ Генделя, Себастіяна Баха и изъ Мендельсонова «Павла». Изибстная въ свое время пѣвица, госножа Брунсъ, прекрасно исполнила ийсколько религіозныхъ гимновъ, несмотри нато, что она давно отказалась отъ пѣнія въ публикѣ всябаствіе потери голоса.

— Аругой не мение Санстательный концерть быль данъ иззала театра въ пользу бъдныхъ. Программа его состояла изъ прекраснаго хора Лёве; гимпа Мендельсона, сийтаго госпожею Марксъ; арін Генделя, спитой госпожею Віардо-Гарсіею; арін Шпора, спитой Краузомъ; писня Мейербера «Монахъ», спитой Беттихеромъ; молиты изъ «Монсея» и ийсколькихъ испаненихъ писенъ, прекрасно исполненныхъ госпожею Віардо.

- Берлинскій живописецъ Генсель, нужъ покойной Фанин Генсель, сестры Мендельсона Бартольди, заказалъ граверу Манделю портретъ ея съ портрета, писаннаго имъ самимъ незадолго до ея смерти; онъ также факсимилировалъ послёднее ея сочиненіе; но, къ сожалёвію, и то и другое назначено для однихъ друзей, а въ продажу не поступитъ.

-- Послъдняя опера дрезденскаго капельмейстера Рейссигера, «Кораблекрушение Медузы», поставлена на веймарской сцени, подъ управлениемъ самого композитора. Каждый нумеръ, начнная съ увертюры, былъ покрытъ рукоплесканиями; по окончания композиторъ вызванъ; это бываетъ очень ридко у хладнокровныхъ Веймарцевъ. Герцогъ подарилъ Рейссигеру золотую табакерку съ брильянтовымъ вензелемъ.

— Лейпцить наконець услышаль Мондельсовова «Илію», который уже давно ставился, но не быль исполнень по случаю внезапной смерти конпозитора. Исполненіе его было повымь нечальнымъ торжествомъ въ память покойнаго, и для того было выбрано третье севраля, день его рожденія. Дивный хоръ церкия Святаго Ооны и множество любителей пожельни участвовать въ въ немъ, такъ, что число исполнитслей, пёвцовъ и музыкантовъ, доходное слишкомъ до трехъ сотъ челов'ять. Трудиую партію

Найн поцилялль Беръ, пъвецъ, выкупающій иногіе недостатин присотою голоса и чувсявонъ. Исполновіе было вообще такъ хорошо, накъ една ли гдё удавалось славшать «Илію». Изивство, что Лейнцигъ вторая родина Мендельсона, и что большая часть участвовавшихъ въ этомъ концерть обязана ому частью своого музыкальнаго образованія.

- Сестры Неруда дають концерты въ Дрезденъ, который въ восторит отъ наза таланта.

— На мюнхенскомъ театрё ноставлена шуточная оперетка Моцарта, «Театральный директоръ», написаниея имъ въ 1786 году, по желаню ямператора Іосиса, для состязанія двухъ любимицъ вънской публики, свояченицы Моцарта Лангъ и синьоры Казаліери. Шнейдеръ нодновнаъ текстъ и вставилъ ийсколько еценъ, въ которыхъ являются Моцартъ и Шиканедеръ. Эта шутка принята, какъ слёдуетъ принимать все, что вылилось изъ-нодъ говіяльнаго пера Моцарта.

-- Женни Линдъ продолжаетъ очаровывать своихъ соотечественниковъ въ особевности въ шведской комедіи «Лапландка», въ которую для нея вставлено нъсколько шведскихъ напъвовъ. Учитель ся, Мануель Гарсія, получилъ отъ шведскаго короля орденъ Густава-Вазы.

- Носятся слухъ, довольно похожій на пуеъ, будто Россини нам'ёренъ заключить свое поприще передълкою Моцартовой «Свадьбы Фигаро»: такого святотатства трудно ожидать отъ творца «Севильскаго цирюльника».

-- Фанни Черрито и мужъ ся, Сенъ-Леонъ, дебютировали въ Венеція, на театрё Феннче, въ какомъ-то новомъ балетв. Для нихъ же ставится еще другой новый балетъ, подъ названіемъ: «Тартини»; уже изъ самаго названія можно догадаться, что Сенъ-Леонъ долженъ тутъ явиться не только въ качестве танцора, но и скринача.

— Итальянская опера въ Гаванѣ все въ прежнемъ положеши: Сивори охрипъ болѣе чѣмъ когда-либо; синьора Тедеско возбуждаетъ такіе неистовые восторги, что полиція, заботась о безопасности актеровъ, принуждена была запретить бросаціе вѣвковъ; недавно, въ «Нормѣ», какой то сахароваръ, прівхавшій въ отелицу на нѣсколько дней, въ порывѣ энтузіазна, бросалъ на сцену такіе огромные бунеты, что едва не раздавнаъ главваго жреща.

- Передъ вани лежитъ цёлая кина ковыхъ сочинений для оор-

енівно, ноторыя тикъ и просятся прадотанться читанско. Из ожал'я нім не всё достойны этой чести; какъ обыкновсяно водитя, между вани прокрались кой какіе венскусные подражители, читанощіе себя за говіяльныхъ головъ, кой какіе герон нальцевъ, поображнющіе что они поэтону и великіе неиноситоры, наконеци удносторовніе учителя, по нятанію которыкъ ви въ ченъ ніть знасемія кроит ихъ бъдной зегикою методы. Мы же положжан себъ за правило, иккогда не говорить читателянъ о плохонъ и посредственномъ, а представлять одно истинно хорошее и достойнос. Такъ какъ мы всегда строго отдъяля то, что годится для начинающихъ и слабыхъ піанистовъ, отъ изсеъ, требующихъ большаго развитія, то и теперь сохранниъ этотъ порядевъ и начнемъ съ первыхъ:

C. T. Brunner, Trois petits rondeaux sur des motifs favoris, op. 107. Leipzig, au bureau de musique de C. F. Peters.

Первое язъ этяхъ рондо, волъдъ за небольшинъ вступленіенъ с-dar, предотавляетъ два изибстибищіе мотина изъ Беллиніеной «Нормы,» связавшые между собою поротеньники, но плавными и миленькими пассажами. Второе, на мотинъ изъ «Цампы» представляетъ болъе самостоятельное развитіе; одновоже и въ немъ ибтъ другихъ трудностей, кроиъ гампъ и легкихъ арпеджій; партія яввой руки обработана гораздо значительнъе и самостоятельнъе, чънъ въ нервонъ. Третье рондо, на мотивъ Беллиніена Торивата Тасса, не только даетъ постоянное занятіе ликой руки, не и из прявой представляетъ пассажи тернами и другизъ упражнених ходами, котерые могутъ служить очень волеаныть упражнение для начинающихъ. Всё три рондо, которые предаютел и отяйльно, нанноаны иненно для начинающихъ.

Изсколько потруда во предъядущихъ следующів два сочиновія Фр. Гюнтена.

Rondesn sur un thème de l'opéra: Le bouquet de l'infante, op. 152 Leipnig, ch. Peters.

Bolero sur l'opéra: Ne touches pas à la reine, op. 150, Leipnig, ch. Breitkopf et Haertel.

Рондо начинается граціоннымъ вступленіснъ a-dur, за которынъ слёдуетъ всеелый, тапцовальный нотноъ, и посредствонъ очень плавныхъ нассажей и нереходовъ обращается въ хорошенькую, живую пьеску. Болеро могло бы назваться и вальсенъ; оно идетъ съ начала до конца въ ровномъ танцовальномъ ритит; но чтобы оне могло произвести э-ектъ, при исполнение

ледо призна отрано набизалих вой отвёлка леры. Вагодоць одно--жение оббасти набосно нопута служить очень позезнымъ удрандоктора.

Ала болю успівника цієннотова, для тамиха, выприміра, поперью уже короню разучкая дві нан три тетредки этнода Краампра, Герца или Бергинія, саньій илодовитый иза сортеніятныха помпониторава, Карла Черни, полисала презанниятельное и прополевное сочиненськие, которое очевидно инйета цілью висти учевика ва осріченскій, нечнико музыцальный элемента; ціль эта таки болю заслуживаюта благодарности, что ею до ньих сланнома жертвуюта желянію знакциято блоску. Это сочиненіе назнанается

Fleurs mélodiques, 12 pièces de différens caractères, op. 791, Hambourg, ch. Cranz. 2 cab.

Эти мелодические писты не тольне будуть ейень нелекны для успівловь перающаго, по доставить даже музыкальное паслажде шіс. Главное условіе ихъ — плаяность, излисотно перы и выраинскіе; авторъ очень ловне посмельзовался въ нихъ менерою перы и выраженія новой шкелы.

Таланчанный гамбургскій композитор'ї господний Бердней тално чиснения п'яколько порошеньнихи ньеси на русскія народным нісач.

Deux fantaisies sur des sirs cusses favoris, op. 9. Pétershourg, ches A. Büttner, perspective de Nevsky, maison de l'église St. Pierre.

Пораяя ноз энико «анталій заключають дасять нав'ютныхъ русоннув в'юсну, менду проличь «Брасный соразань», «Тройку», я «Солючнико», Перланова. Вторая заключаеть въ соб'я навъдесять изв'ястныхъ мелодій, которыя переменнаются и связываются то чегония варіаціяния, то дружния простымя пессоянами. Въ магазин'я Бютнера явилась такая же зантазія того же сояниятеля (пр. 8) на четыре рукя; въ ней текже ізбеколько презселизань наникъ пародныхъ мелодій соединены въ хорошейскую пьоёку, которая не менфо заслуживаеть значания четателей.

Теперь перейденъ къ хорошниъ піанлетанъ, и прежде ъсего обратниъ илъ внинийо на изскольно новыхъ сочинений замего свотетественника, поселиникосов из Геризвін, Карла Мейсра.

Troisième capriccie en forme de valse, op. 67.: Hambourg, ch. Schuberth.

Теланть Мейсра прениущественно состоять въ удноштельномъ умънья усвоивать собів образъ выраженія в музыкальную сорну

прутиха конпозиторога. Собственной твортосной силы у него ишть, но виз съ тонкних, образованныть виусона схвитываета продрасное, тда его встрачаеть, и передаеть ва своиха сочиноийла въ новыха оборотаха и новыха выраженияха, неридео лучине самаго подлинника. Поэтому сочинения его, хотя неделго проживуть въ исторіи искусства, по, удовлетворая требованних своего времени, всегда будуть истрачать лестный пріонъ. Въ прежинха своиха этюдаха и капрично, имавника такой блестяийй успаха, онъ подражала сочинениять того же рода Тальберга и Шонена; настоящій капрично начисано также въ Шоненовомъ рода, съ разнообразльни хроматическими аккордани и пролестными нелодіями на богатой, колыхающейся гармонін.

Trois caprices en forme d'études, op. 92. Brunswick, ch. Mayer. Etude mélancolique, op. 97. Leipzig, ch. Kistnor.

Première valse brillante variée, op. 94. Brunswick, ch. Meyer.

Объ этихъ пьесахъ ножно сказать то же, что о предъидущей. Три каприччю писаны въ Тальберговонъ родъ. Первое взъ никъ. a-moll, пъеса полная огня в страсти, съ богатыми модуляціями, представляетъ полезвую в блестящую этюду для станкато. Вторее, а фиг. совершенно противуположно первому. Средвій голось пость ивжную мелодію, нежду-твиз какъ басъ акояцанируетъ нороткима аккордани, а дишканть въ тоже время выдилываеть ровную; скорую онгуру. Наконець третье, b-dur, чуветвительный ноктурно, въ медленномъ темпо; первое условие ето - отделять пёвучій верхній голось. Etude mélancolique, полная чувства элегія в мрачномъ тонъ cis-moll, съ тріолями въ аконнаряменть. Это очень полезная пьеса для упражнения ливой руан въ пёрнонъ схантычания далекихъ потъ. Прекрасный зооктъ производить ота пробрасцая, въжвая пьеса на пъзученъ олигелъ Беккора. Valse brillante - совершенно въ Тальберговонъ родъ, жива, благоваучна, блестяща, безъ особенныхъ трудностей, и съ надленениею приправою хроматическихъ анкордныхъ знектовъ.

Mostheles. Souvenirs de Johny Lind. Fantaisie brillante sur des firs suédois. Op. 114.

"Слави шведскиго соловая обратила общее иниманіе на прекраспіїе манівні 'єя родины. Въ пареднихъ поснихъ сверной Европы Хрійнічся кладъ, которий еще долго не будетъ истериянъ векусстионъ. Вспонните, какія прекрасных пьесы Бетговенъ сондниъ изъ шотландскихъ піссніъ. Мошелесъ собраль четыре скандинавскіе нап'ява, шведскій, поряежскій, готландскій и дяленарлійсній,

-

CHACE.

приділаль нь нинь хорошонькое вступленіе вь виді сангані, новець въ сорий танцовальнаго рощанно, соединны занысломтыми нереходами различныя по тону и характеру мелодія, п состаниль цілос, которос, разумистся терясть половину своей цінности для насъ, неслыхавшихъ знаменитой художницы, во соторос тімъ не меніс представляють заявивательную пьеску.

Alkan. 25 Préludes, op. 31, 3 cah. Berlin, Schlesinger.

Эти прелюдів одно изъ замѣчательнѣйшихъ произведеній восавляето времени; они не имбють цваью на способствовать дальиващних успёхамъ піаниста въ моханизмѣ музыки, ни восхи**жать** публику; это истинно музыкальныя пьесы, мочты, и издавія одиноваго художника, который не гоняется ни за руконлесканіями толим, ни за одобреніемъ сверстниковъ, а невольно предается вдохновению, и живеть для некусства; поэтому он'я доставять истивное удовольствіе артисту и мыслящему любителю. Слинконъ долго было бы разбирать все двадцать пять пьесь нключающіяся въ этохъ первыхъ тетрадяхъ; обратных только особенное виямание читателя на Nº 1, который своими простыми поригильными модулянами, въ особенности переходомъ изъ a dur ал с.dur въ послъднихъ двухъ тактахъ напоминаетъ лучни mbora Шуберта; на Nº 6, Chant de la synagogue съ презанысловатымъ акомплениментомъ въ аккордахъ; на легкій, воздушвый, оригинальный Nº 7; на Nº 12 съ мотто, «J'étois endormie, et mon coeur veillait»; онъ полонъ глубокой поэзія; на № 13, прелестную элегію h-moll, которую только портить изсколько приууданное вступление h-dur; на Nº 15 Réve d'amour; Nº 8, гошанса, и Nº 25, étude. Альканъ обладаетъ истивнымъ оригинальныю TRANTON'S, OT'S KOTOPATO NOMEO OMERATE OVERE MEGRACO, C'S TEXSворъ канъ онъ броската прежиною сною причуданную мансоу н обратнася къ нетинно прекрасному.

Извътствый піанисть Дрейнокъ также написаль въскольно новыхъ пьесъ. Одна умная дана, которой -вижеподписавшійся однить утроить нераль въноторыя ноъ нихъ, замѣтила, что въ нузыкѣ Дрейшока гораздо болѣе шуну чёмъ бы слѣдовадо по нъ содержавію, и что поэтону ихъ не долждо вграть утроить, когда человъкъ еще не несьщенъ музыкою. Тъмъ изъ читателей, поторые захотятъ нграть ихъ вечероит, рекомейдуемъ: Могсон санасте́гізгіque, ор. 45; Rhapsodie, ор. 46; и богатую мелодію и ве трудную Napolitana, ор. 48.

Нековець представянь благоскловнымь читателямь очарователь-

ное сочиненьще, которое они непремѣнно полюбять. Chopin, trois valses, op. 64. Leipzig, chez Breitkopf et Haertel. Это не обыхновенные, блестящіе вальсы, а три прелестныя пьески, полныя мелодін и мысли, которыя случайно вылились въ формѣ вальсовъ, а могли бы точно такъ же назваться пѣснями безъ словъ. Въ самомъ дѣлѣ, онѣ такъ пѣвучи, что мы нисколько бы не удивились, еслибы услыхали ихъ когда-нибудь, въ особенности прелествый № 3, cis-moll, въ устахъ госпожи Віардо, съ испанскими или португальскими словами, какъ уже бывало съ другими сочиненіями Шопена.

Въ магазинъ Бютнера явилась Dernière pensée de Mendelsohn. Мы отчасти сомитваемся въ подлинности этой пьесы; во всяконъ случат однакоже, она ловкою рукою поддълана подъ манеру Мевдельсова (сколько можно ее перенять), и потому заслуживаетъ вниманія піанистовъ. Гораздо несомитинте Мендельсону принадлежатъ Kinderstücke (Шесть пьесъ для дътей), которыя изданы Брейткопфомъ и Гертелемъ въ Лейпцигъ.

Когда умираетъ великій композиторъ, последнія его сочиневія вибють двойную для насъ цвну. Оне являются будто послёдними узами, привязывавшими его къ жизни, последнимъ прощаніемъ, которое отходящій оставляетъ свониъ друзьямъ. Неридко замбчаемъ мы даже въ этихъ сочиненияхъ ръшительное отречение отъ прежнихъ его формъ, и образа чувства, высокое стремление, которое двлается наиз ощутительнымъ и объясилется только его смертію. Такъ напримъръ въ сочиненіяхъ Бетговена, въ его послединать квартетахъ, бальшой мессе, и въ особенности въ деватой симфонін, композиторъ въ глазахъ нашихъ будто летить на небо, такъ, что смерть есть почти необходиное следствіе наз, потому что земная музыка после такназ твореній уже не можетъ представить инчего болже возвышеннаго. Въ посладнихъ рачахъ унирающаго часто замачаемъ ны откредение загробной жизии; въ нихъ чувствуещь переходъ души из ввяности. Гёте, для свътлаго уна котораго почти не было болъс тайнъ ва земль, умерь со словани: «mehr Licht!» (больше свъту!) Онь чувствоваль, что скоро перенесется въ міръ непомрачлющагося свъту. Шн. меръ, котораго нъжная душа испытала всевозножвыя борьбы, въ стремлени своемъ къ идеалу, отлетвлъ съ радостнынъ восклицаніемъ: «Теперь инв хорошо!»

Конпозиторъ, который говоритъ языконъ музыки, къ сожалъню не можетъ оставить намъ последнихъ мелодій, съ которыми

T LXXXVII. - OTA. VII.

душа его возносится на небо. Еслибы это было возножно, какіе побесные звуки оставили бы намъ, умирая, Палестрина, Гайдиъ, Моцарть, Бетговенъ! Тогда каждый композиторъ долженъ бы желать смерти, потому что только въ часъ смерти раздавалась бы единственвая, истиниая, божественная музыка, свидетельство истиннаго, святаго призвания его дуни. И какъ часто все, нанисанное музыкантомъ при жизни, являлось бы тутъ одною дожью! какъ блёдны быля бы всё его остальныя произведенія! Накто бы не сталъ слушать другой музыки, кромъ этой предсмертной; вся музыка стала бы чънъ то циынъ, болъе высонимъ и болѣе достойнымъ своего начала; она была бы такъ далека отъ того, чему ны тенерь поклояяенся подъ ниенемъ муамки, что еслибы это чудо могло совершиться тенерь, вдругь, большая часть нашей теперешней музыки обратилась бы въ вичто. Впроченъ для многихъ это было бы горество; можеть быть мы в должны радоваться, что композиторы наше могуть оставлять намъ только то, что оне создаля, пока у нихъ доставало силы держать перо в чертить зенныя ноты.

Kinderstücke, по выставленному на нихъ числу (ор. 72), суть посладнія сочиненія Мендельсона, в явились даже по смерти его. Но въ санонъ двлъ они написаны уме два года назадъ. Онъ незначаль ихъ въ рождественски нодорокъ дътямъ на 1846 годъ; не всладстве накоторыхъ обстоятельствъ онъ принужденъ быль отложить издание ихъ до слёдующей зники, до которой ему не суждено было дожить. Мендельсонъ написаль эти дътския выссы для своей дочери, и онъ дъйствительно принаровлены къ снособ-HOCTAN'S IOHIX'S HIGHERCTOP'S, XOTA MOLYT'S ACCTABETS YAODOSSCTOR и другимъ. Они написаны въ форми и духи писсих бесть одонь, которыни Мендельсонъ стяжалъ такую огронную славу; по оня только миниатюрныя картинки противъ трхъ великихъ пронанденій; это плодъ добровольнаго отбененія могучаго генія, который наъ родительской любин согланается наложить на себя непризычныя оковы. Изъ везыныя «дотскикъ пьесъ» не долино занлючить, что это плосы въ рода плонтена. Герна и прочихъ поставщиковъ такого товару. Дитокія пьесы Мендельсова назначаются для юныхъ учениювъ, которыхъ образование неправлено нь серьозней пали, зъ которынъ съ самаго начала сирались развить чистый, истиние художественный знусь, и которие уже совершили пермае шаги на ртокъ нути. Каждый дилный учитель безь дальнийшихъ сонйтовь учантичен за эти сочи-

понія; но мы рекомендуемъ вхъ н каждому, кто любять простую, полную прекрасной мысля музыку; они непремѣнно доставять ему удовольствіе. Если въ дѣтскихъ пьесахъ нѣтъ н памека на таниственное освобожденіе духа отъ земныхъ оковъ, и на предчувствіе смерти, то это разительнымъ образомъ высказывается въ послѣдней тетрадкѣ Мендельсоновыхъ пѣсемъ, въ особенности въ ночной пѣсии, на слова Эйхендорев. Совѣтуемъ всёмъ любителямъ вѣмецкаго пѣнія не оставить этой тетрадки безъ винманія.

Для любителей танцевъ назовенъ: польки Валерштейна Souvenir de Paris, Souvenir du premier amour, Polka Mabile; кадриль. и назурку Ладова на темы изъ Gemma di Vergy.

B. AANKE.

новыя книги.

(Въ книжномъ магазинъ Гауара и Ко, Коммиссіопера Императорской Библіотеки на Невскомъ Проспектъ, въ домъ Петилья, № 3.)

(Цэвы на серебро.)

·PAHIJSCXIE

COLLECTION DES MANUELS-RORET FORMANT UNE ENCYCLO -PÉDIE DES SCIENCES ET DES ARTS.

(Format in-18).

MANUEL DU CHARRON ET CARROSSIER, OU l'Art de fabriquer toutes sortes

- - par MM. Boyard et de Mersan. 1 vol. avec figures et musique. — 85-

B. C.

CH9C5.

| | B . C. |
|--|---------------|
| MANUEL CHAUFOURNIEN, contenant l'art de calciner la pierre à cha | ax. |
| et à plâtre, de composer les mortiers, les ciments, etc., p | A r |
| M. Biston. 1 vol. avec figures. | - 85 |
| CIEBRINS DE FER, ou principes généranx de l'art de les co | b - |
| struire, par M. Biot, l'un des gérants des travaux d'exée | Q- |
| tion du chemin de fer de Saint-Etienne. I vol. orné de fi | g 85 |
| CHIMIE AGRICOLE, par M.M. Davy et Vergnaud. 1 vol. or | oé |
| de figures. | 1 - |
| CHIMIE AMURANTE. OU nouvelles récréations chimiques, p | |
| M. Vergnaud, 1 vol. erné de figures. | - \$\$ |
| DE CRIMIE INORGANIQUE ET ORGANIQUE dans l'état actu | |
| de la science, par M. Vergnaud. 1 gres volume orné | |
| Agures. | , 1 - |
| CHIMIQUES (l'abricants de produits), ou formules et procéd. usuels relatifs aux matières que la chimie fournit aux ar | |
| industriels et à la médecine, par M. Thillaye, exchef d | |
| fravaux chimiques de l'ancienne fabripue Vauquelin. 3 vo | |
| ornés de planches. | 3 |
| CIDAR RT POINÉ (Fabricant de), avec les moyens d'imite | r |
| avec le suc de pomme ou de poire, le vin de raisin, l'eau | • |
| de-vie et le vinsigre de vin, par M. Dubiel. I volum | |
| avec figures. | - 75 |
| confrature, précédé de l'art de se coiffer soi-même, par l | f . |
| Villaret. 1 juli vol. orné dè figures. | - 75 |
| COLORISTE, contenant le mélange et l'emploi des couleur | 8, |
| ainsi que les différents travaux de l'enluminure, par MI | Ĺ |
| Perrot, Blanchard et Thillaye. 1 voi. | - 75 |
| COMPAGNIE (Bonne), ou guide de la politesse et de | la |
| bienséance, par madame Celnart. 1 vol. | - 75 |
| CONSTRUCTIONS RUSTIQUES, OU guide pour les Construction | 05 |
| rurales, par B. de Fontenay. 1 vol. orné de figures. | - 85 |
| CONTRE-POISONS, ou Traitement des Individus empoisonné | s, |
| asphyxiés, noyés ou mordus, par M. H. Chaussier, DB | I . |
| l vol. | - 75 |
| CONTRIBUTIONS DIRECTES, à l'usage des contribuables, de | 86 |
| receveurs, etc., par M. Deloncle, ex-controleur. 1 vol. | - 75 |
| CORDIBR, contenant la culture des plantes textiles, l'extra | C- |
| tion de la filasse, et la fubrication de toutes sortes de co | r - |
| des, par M. Boilard. 1 vol. orné de fig. | - 75 |
| CORRESPONDANCE COMMERCIALE, contenant les termes | le |
| commerce, les modèles et formules épistolaires et de com | |
| tabilité, etc., par MM. Rees-Lestienne et Tremery. 1 vol | - 75 |
| | |

116

Digitized by Google

| | сирсь. | 11 | 17 |
|---------------|--|--------------|-----|
| | COUPB DES PERRES, par M. Toussaint, architecte. 1 vol. | R . (| с. |
| ANUGL | aves Atlas. | 1 9 | 25 |
| | COUTBLIER, ou l'arf de faire tous les ouvrages de coutel- | | |
| | lerie, par M. LANDRIN, ingénieur civil. 1 vol. | 1 - | |
| | DES CRUSTACÉS (Histoire naturello des), comprenant lour des- cription et leurs Mœurs, par MM. Bosc et Desmarest, 2 vol. | | • |
| | ornés de planches. | 17 | 10 |
| ATLAS I | POUR LES CRUSTACÉS, 18 planches. Figures noires. | - 8 | 35 |
| | figures coloriées. | 17 | 10 |
| KANURL | DU CUISINIER ET CUISINIÈRE, à l'usage de la ville et de la campagne, par M. Cardelli. I gros volume de 464 pages, | • | • |
| | orné de figures. | - 7 | 15 |
| | CULTIVATEUR FORESTIER, contenant l'art de cultiver en fo- | | |
| | rêts tous les Arbres indigènes et exotiques, par M. Boitard. | , | - |
| | 2 volumes. | 14 | 15 |
| | CULTIVATEUR FRANÇAIS, ou l'art de bien cultiver les terres et d'eu retirer nu grand profit, par M. Thiebaut de Ber- | | |
| | neaud. 2 vol. ornés de figures. | 14 | 15 |
| | DAMES, ou l'art de l'elégance, par madame Celnart. 1 vol. | - 8 | 35 |
| | DANSE, comprenant la théorie, la pratique et l'histoire de | | |
| | cet art, par MM. Blasis et Vergnaud. 1 gros vol. orné de | | |
| | planches, DEMOISELLES, ou arts et métiers qui leur conviennent, tels | 1 - | |
| | que couture, broderic, ctc., par madame Celnart. 1 vol. | | |
| | orné de planches | - 6 | 35 |
| | DESSINATEUR, ou traité complet du dessin, par M. Bou- | | |
| | tereau. 1 vol. avec Atlàs de 20 pl. DISTILLATEUR ET LIQUORISTE, par M. Lebeau et M. Julia de | 1. | |
| | Fontcuelle. 1 vol. de 559 pages, orné de figures. | 1 - | |
| | DOMESTIQUES, ou l'art de former de bous serviteurs, par | | |
| | madame Celnart. 1 vol. | - 7 | 15 |
| . | DORURE ET ARGENTURE electro-chimiques, par M. de Vali- | | |
| | court. I vol. Écoles primaires, movennes et normales, ou guide des | 6 | 90 |
| | instituteurs et institutrices, par M. Matter. 1 vol. | - 7 | 15 |
| L | ÉCONOMIB DOMESTIQUE, contenant toutes les recettes les plus | | |
| | simples et les plus efficaces, par madame Celnart. 1 vol, - | - | 5 |
| | ÉCONOMIE POLITIQUE, par M. J. Paulet, 1 vol. | - 7 | 15 |
| | ÉLECTRICITÉ, contenant les instructions pour établir les pa- ratounerres et les paragrêtes, par M. Riffault. 1 vol. | | 15. |
| | inventities of top paragraits, par M. Remault. 1 401. | (| |

CEDCS.

| MANUEL DE L'EMADUSTMEMENT DE DU TIERE, por M. Biret. 1 vol. 1 | - |
|---|-------------|
| | |
| ENTOBOLOGIE, ou histoire naturelle des insoctes et des | |
| myrlapodes, par M. Boltard. 3 vol. in-18. | - 1 |
| ATLAS D'ENTONOLOGIE, composé de 110 planches représentant les | |
| , incretes déerthe dans l'énvrage el-dessus. l'igneres noires d | . 66 |
| Piguris salarifics 9 | 79 |
| MANUEL DU BRISTOLAIRE (Style), par M. Biscarrat et madame la | |
| comtesse d'Haufpeul. 1 vol. | - 🕇 |
| BQUITATION, à l'usage des deux sexes, par M. Vergasul, | |
| 1 vol. oraf do Agures | |
| zeculizits in nors (Construction des), on manipulation et | |
| posago des quealiers ayant une ou plusieurs rampes, par | |
| | 43 |

RIZZIZŻE Z

(Въ кижињить нагазникать Шинцдорфа, на Невсконъ проспектъ, на углу Большой Морской, въ донѣ Чаплина, в въ Третьей Мѣщавской въ донѣ Миронова).

(Цаны на серебро.)

B. C.

Digitized by Google

ALBUM, Hamburgisches. Brinnerungen an Hamburg. Bine Sammlung interescanter Ansichten von Hamburg und dessen Umgebungen. quer gr. 4. Hamburg, eleg. geb. 6 80 BUCH, das goldene, oder der ökonomische Hausschatz. gr. 8. 1-5s Heft. Leipzig, gch. à - 20 BRENTANO Clemens. Mährchen. Zum Besten der Armen nach dem letzten Willen des Verf. herausgegeb. von Guido Görres. 2 Bde. gr. 8. Stultgart. geh. 8 30 BLORER J. G. Die rationelle Schafzucht. Ein Handbuch für Landwirthe, Schafzüchter etc. 8. Leipzig, geh. 2 20 Bequivos Alph. Paris oder die Wissenschaften öffentlicher Anstalten und die Sitten im 19. Jahrhundert. 2 Bde. gr. 8.

Stutigarl. geh.

| · · · | R. | C. |
|---|-----|-----------|
| Amm Dr. W. Die landwirthachaftlichen Gezäthe und Maschieven | | - |
| Englands. Mit mohr als 690 Abbildungen. 1-7 Lief. gr. 8. | | |
| Brauuschweig. geb, jedo Lief. | - | 67 |
| RANDBUCH für engehende Landwirthe. 21e Aufl. 1 - 5 Lief. gr. 8. | | |
| Leipzig. geh. à | | 6) |
| TAUBER Dr. F. X. Die Landwirthschaftslehre in ihrem gauzen Um- | | |
| fange nach den Anforderungen und Brkenntnissen der letz- verflossenen 100 Jahre; mit wissenschaftlicher Strenge dar- | | |
| gestellt. 2 Bde. mit vielen Abbildungen. gr. 8. Wien. geh. | 12 | . — |
| Müller Dr. J. F. Handbuch der Veterinair - Ophthalmologie für | | |
| Thierärzte. Mit zahlreichen Abbildungen. 1-5 Lieferung. | | |
| gr. 8. Braunschweig. à | - | 80 |
| Resummer Nic. Graf. Der Liebestrauk. Bomaut, Drama in 5 Acten. | | |
| 16. Reval. geb. | | 50 |
| RUBBNS Fd. Die Landwirthschaft, Lehrbuch fur Ackprbausehulen | | |
| nnd strehende Laudwirthe. gr. 8. Leipzig, geh. | 1 | 20 |
| SCHRERBR Dr. Th. Lehrbuch der Metallurgie mit besonderer Hin- | | |
| sicht auf chemische und physikalische Principien. 1-6 Lief. | | |
| mit vielen A bb ildungen, gr. 8. Braunschweig, geb. à | - | 67 |
| SCHONBURGK Rieb. Reisen in Britisch - Guiana in den Jahren | | |
| 1840-44. Im Auftrage Sr. Maj. des Königs von Preussen. | | |
| Nebst einer Fauna und Flora, nebat Abbildungen und einer | | |
| Karte von BrGuiana, aufgenommen von Sir R. Schomburgk. | | |
| lr Bd. Lex. 8. Leipzig. gebunden. Preis für beide Theile | 18 | |
| SCHRötter, Prof. A. Die Chemie dergestellt nach ihrem gegen- | | |
| wärtigen Zustande mit besonderer Berücksichtigung ihrer | | |
| technischen und analytischen Theile. Mit vielen Abbild. | | |
| 1 - 5 Heft. gr. 8. Wien. geh. à | - 1 | 20 |
| SCHUBBRT Dr. Ferd. Handbuch der Forstchemie. Mit 127 Abbild. | | |
| is Heft. gr. 8. Loipzig. geh. | | 75 |
| SEITE Dr. Fr. Der Typhus, vorzüglich nach seinem Vorkommen | | |
| - in Baiern geschildert. gr. 5. Brlangen. | 2 | 20 |
| STUDER B. Lehrbuch der physicalischen Geographie und Geologie. | | |
| Mit vielen Abbildungen, 2r Bd. gr. 8. Beru. geh. | 5 | 25 |
| Votor. C. Physiologische Briefe für Gebildete aller Slände. gr. 8. | | |
| Stattgart. geh. | 3 | 60 |
| WALTHEB Prof. v. System der Chirurgie. 3r Bd. (Augenbeilkunde). | | |
| gr. 8 Freiburg, geh. | 3 | 15 |
| (Preis des İsten und 2ten Bandes.) | 5 | 25 |
| · · · · · · · · · · · · · · · · · · · | | |

WITTETEIN Dr. G. C. Vollständiges etymolog. ohemisches Handwörterbuch mit Berücksichtigung der Geschichte und Litoratur der Chemie. 1 – 7 Lief. gr. 8. München, geh. à 1 15 ZUMMERMANN Dr. G. Ueber die Analyse des Blates und die pathol.

Kreisenlehren, etc. gr. 8. Berlin, geh.

PPARTISCHE LEURBÜCHER der gemeinnützigen Wissenschaften zur Selbsibelehrung und Fortbildung für alle Stände.

 ASTRONOMIE, VON Dr. M. Stern. 8. 2te Aufl. Stuttgart.
 - 85

 MINERALOGIE VON Grb. Rb. Leonhard. 8. Bbend.
 - 85

 GEOLOGIE and GEOGNOSIE, VON demselben. 8. Bbend.
 - 85

 GEOLOGIE and GEOGNOSIE, VON demselben. 8. Bbend.
 1 29

 POPULAIRB ANATOMIE UND PHYSIOLOGIE DES MENSCHEN Ven Dr.
 - 85

 Cluitamanu. Mit Abbild. 8. Ebend.
 - 85

 MECHANIK und MASCHIENENKUNDE VON Prof. Holzmann. 8. Bbend.
 - 75

 Chemie, UNORGANISCHE, von Prof. Walchner. 2 Bde. 8. Bbend.
 - 75

AHTJIËCKIS.

COLLECTION OF BRITISH AUTHORS, Tauchuits edition the following volumes have bien printed & 65 cop.

ADIBWORTH: Windsor Costle 1 vol. - Saint James's 1 vol. - Jack Sheppard (w. portr.) 1 vol.

BLLSSINGTON (Lady): Meredith 1 vol. — Strathern 2 vols. — Memoirs of a Femme de Chambre 1 vol. — Marmaduke Herbert 2 vols.

Boz (Dickens): The Pickwick Club (w. portr.) 2 vols. — American Notes 1 vol. — Oliver Twist 1 vol. — Nicholas Nickleby 2 vols. — Sketches 1 vol. — Martin Chuzzlewtt 2 vols. — A Christmas Carol; the Chimes; the Cricket 1 vol. — Master Humphrey's Clock 3 vols. — Pictures from Italy 1 vol. — The Battle of Life, only 8 Newgr. — Dombey and Son vol. 1. et 2.

R. C.



- BULWER: Pelham (w. port.) 1 vol. Eugene Aram 1 vol. Paul Clifford 1 vol. — Zanoni 1 vol. — The last days of Pompeii 1 vol. — The Disowned 1 vol. — Ernest Maltravers 1 vol. — Alice 1 vol. — Eva and the Pilgrims of the Rhine 1 vol. — Devereux 1 vol. — Godulphin and Falkland 1 vol. — Rienzi 1 vol. — Night aud Morning 1 vol. — The last of the Barons 2 vols. — Athens 2 vols. — The Poems of Schiller 1 vol. — Confessions of a Water-Patient, only 4 Ngr. — Lucretia 2 vols. — A Word to the Public, only 4 Newgr.
- BURNS: The poetical works (w. portrait) 1 vol.
- BYRON: The Works (w. portrait) compl. in 5 vols.
- COOPER: The Spy (w. portr.) 1 vol. The two Admirals 1 vol. The Jack O'Lantern 1 vol.
- DISRAELI: Conigsby I vol. Sybil I vol. Contarini Fleming (w. p.) 1 vol. - Alroy I vol. - Tancred 2 vols.
- BOTHEN: A narrative from the East 1 vol.
- FIRLDING: Tom Joues 2 vol.
- DE FOE ; Robinson Crusse 1 vol.

FULLERTON (Lady) : Bllen Middleion 1 vol. - Grantley Mauor 2 vols.

- GOLDSMITH: The select works 1 vol. Contents: The Vicar of Wakefield; Pormy; Dramas.
- GORE (Mrs.): Gastles in the Air 1 vol.
- Inving: The Sketch Book (w. portr.) | vol.
- JAMES: Morley Ernstein (w. portr.) 1 vol. Forest days 1 vol. The False Heir 1 vol. — Arabella Stuart 1 vol. — Rose d'Albret 1 vol. — Arrah Neil 1 vol. — Agineourt 1 vol. — The Smuggler 1 vol. — The Step-Mother 2 vols. — Beauchamp 1 vol. — Heidelberg 1 vol. — The Gipsy 1 vol. Ehrenstein 1 vol. — Darnley 1 vol. — Russell 2 vol.

LEWBS : Ranthorpe l'vol.

MARRYAT: Jacob Faithful (w. portr.) l vol. — Peter Simple 1 vol. — Percival Kcene 1 vol. — Japhet, in search of a Father 1 vol. — Monsieur Violet 1 vol. — The Settlers 1 vol. — The Mission 1 vol. — The Privateer's-Man 1 vol.

MOORE: The Poetical works (w portr.) in 5 vols.

MORIARTY : Selections from British Authors I vol.

Ossian: The poems I vol.

W. SCOTT: Waverley (w. portr.) 1 vol. — The Antiquary 1 vol. — Ivanboe 1 vol. Keulworth 1 vol. — Quentin Durward 1 vol.

LEVER: The O'Donoghue | vol. - The Knight of Gwynne 3 vols.

Catalos.

- Old Moriality 1 vil. - Guy Manuering 1 val. - Rab Bay 1 vol. - The Pirste 1 vol. - The Fortunes of Niegel 1 vol. SHARMOFMANE: The plays and poems (w. ports.) compl. in 7 vols. SMARMOFMANE: The plays and poems (w. ports.) compl. in 7 vols. SMARMOFMANE: The plays and poems (w. ports.) compl. in 7 vols. SMARMOFMANE: The plays and poems (w. ports.) compl. in 7 vols. SMARMOFMANE: The plays and poems (w. ports.) compl. in 7 vols. SMARMOFMANE: The plays and poems (w. ports.) compl. in 7 vols. SMARMOFMANE: The plays and poems (w. ports.) compl. in 7 vols. SMARMOFMANE: The plays and poems (w. ports.) compl. in 7 vols. SMARMOFMANE: The plays and poems (w. ports.) compl. in 7 vols. SMARMOFMANE: The plays and poems (w. ports.) compl. in 7 vols. SMARMOFMANE: The plays and poems (w. ports.) compl. in 7 vols. SMARMOFMANE: The plays and poems (w. ports.) compl. in 7 vols. SMARMOFMANE: The plays and poems (w. ports.) compl. in 7 vols. SMARMOFMANE: Distribution of a late Physician 2 vols. - Ten Thousand a-Year 2 vols.

A WHEN and its Cousequences 1 rol.

новыя музыкальныя сочинения.

(Въ нагазнит М. Бернарда, на Цевскомъ Просцектъ, протнить Малой Мерской, из двит Пасналя, № 11.)

(Цаны на серебро).

Оперы для фортепіано и пънія.

(Полныя надавія въ налонъ формать)

ADAM. Le chalet (Швейцарская хижива) (4 г.).

- BBLLINI. I Capuletti ed i Montecchi (4 r. 29 c.). Il Pirata (4 r. 29 c.). I Puritani (4 r. 29 c.). La Sonnambula (4 r. 29 c.). La Straniera (4 r. 29 c.).
- DONIZETTI. Anna Bolena (4 r. 29 c.). L'élisire d'amore (4 r. 29 c.). La Favorite (5 r. 72 c.) La figlia del regimento (4 r. 29 c.) Il furioso (4 r. 29 c.). Gemma di Vergy (4 r. 29 c.). Linda di Chamounix (4 r. 29 c.). Maria di Roban (4 r. 29 c.). I martiri (4 r. 29 c.). Dou Pasquale (5 r.).

HALEVY .Les mousquetaires de la Reine (7 r.).

MBRCADANTE. La Vestale (4 r. 29 c.).

MEYERBBER. Il crociato in Egitto (5 r. 72 c.).

NICOLAI. Il Templario (5 r. 72 c.).

PACINI. Fidauzata Corsa (5 r.).

ROSSINI. Il barbiere di Siviglia (4 r. 29 c.). La cenerentola (4 r. 29 c.). La douna del Lago (4 r. 29 c.). La gazza ladra (6 r.). L'italiana in Algieri (4 r. 29 c.). Mosé in Egitto (4 r. 29 c.). Otello (4 r. 29 c.). Semiramide (5 r.). Le siège de Corinthe (6 r.). Taneredi (4 r. 29 c.). Il Turco in Italia (4 r. 29 c.).



SCHUBBRT. Quarante mélodies pour chaat et plane (\$ r. 29 c.).

VBRDI. Attila (5 r.). 1 due Foscari (5 r.). 1 Lombardi alla prima erociata (5 r.). Nabucodonosor (5 r.).

Оперы для фортеніано въ дет руки.

(Полныя изданія въ налонъ формать.)

- AUBBR. Fra Diavole (2 r. 85 c.). La muette de Portici (Frudila) (2 r. 85.c.).
- BALFH. Les quatre fils d'Haymon (3 r.).
- BELLINI. I Montecchi ed i Capuletti (3 r.). Norma (3 r.). Il Pirata (3 r.). La Sonnambuta (3 r.). La Strautera (3 r. 85 c.).
- CIMAROSA. Il matrimonio segretto (3 r.).
- DONJEDTTI. Anua Bolesta (4 r.). L'élivire d'amore (3 r.). Lucia di Lammermoor (3 r.).
- MEROLD. Zampa (2 r. 85 c.). RUHLAU. Lulu (3 r.).
- MBHUL. Joseph (2 r. 29 c.). PAER. Sargine (3 r.).
- MOZART. Cosi fan tutte (2 r. 85 c.). Bon Juan (2 r. 85 c.). L'enlévement au Serail (2 r.). Figuro (3 r. 85 c.). La jardinière (2 r. 85 c.). Idomeneo (3 r. 29 c.). Titus (3 r.). Die Zauberflöte (La flûte magique) (2 r. 29 c.).
- ----- Всъ сень оперъ въ переплетъ, съ портретонъ Моцарта (човое изданіе) (11 г. 50 с.).
- ROSSINI. Il barbiere di Siviglia (2 r.). Concrentola (3 r.). La donna del Lago (2 r. 85 c.). La gazza ladra (2 r. 85 c.). Mosé in Eghto (2 r. 85 c.). Otello (3 r. 85 c.). Le siège de Coriathe (8 r.). Tanered (3 r. 85 c.).

Оперы для фортепіано въ четыре руки.

(Полныя изданія въ налопъ формать.)

AUBER. La muette de Portici (Feuella) (5 r. 15 c.).

BELLINI. Norma (5 r. 15 c.). La Sonnambula (5 r. 15 c.).

DONIZETTI. Lucia di Lammermoor (5 r. 15 c.).

HBROLD. Zampa, on la fiancée de marbre (4 r. 29 c.).

MOZART. Cosi fan tutte (5 r. 15 c.). Don Jnan (5 r. 72 c.). L'eulévement, au Serail (5 r. 15 c.). Figaro (5 r. 72 c.). La flûte magique (5 r. 15 c.). Titus (5 r. 15 c.).

ROSSINI. Il barbiere di Siviglia (5 r. 15 c.).

BOIELDIEU. La dame blanche (5 r. 15 c.).

CHOCL.

Оперы для фортеніано съ деть ружи.

(Полныя наданія въ большонъ формать)

- AUBBR. La sirène (6 r.). DAVID. Le désert (3 r. 43 c.).
- BALFB. Les quatro fils d'Haymon (6 r. 85 c.). Die Zigeunerin (La boblmienne) (6 r. 85 c.).
- BBLLINI. I Puritani (4 r. 58 c.).
- DONIZETTI. Belisario (7 r. 72 c.). La favorife (6 r. 25 c.).
- ----- La fille du regiment (Дочь полка) (5 r. 72 c.). Linda di Chanennix (8 r. 58 c.). Maria di Ruhan (6 r. 85 c.). Marino Falliero (1 r. 72 c.).
- FLOTOW. Alessandro Stradella (6 r.). Les mariniers (6 r. 85 c.),
- HALBVY. Les mousquetuires de la Reiue (5 r. 15 e.).
- HABNDEL. Timotheus. Grosse Cantate (3 r. 43 c.). Sam on. Oratorium (3 r. 43 c.).
- HAYDN. Les sept paroles (2 r. 85 c.). La création (4 r. 29 c.). Les saisons (Die Jahreszeiten) (8 r.).
- MENDELSSOHN-BARTHOLDY. Lobgesang. Eine Symphonic Cantale (5 r. 15 c.). Sommernachtstraum (4 r. 29 c.).

MBRCADANTE. Giuramento (7 r. 72 c.). Orazi e Curiazi (11 r. 15 c.). MEYBRBEBR. Les Huguenots (11 r. 15 c.).

----- Robert le Diable (11 r. 15 c).

- ------ Struensée (5 r. 15 c.).
- NICOLAI. Il templario (7 r. 72 c.).
- ROSSINI. Stabat Mater (3 r. 43 c.).
- VERDI. Attila (3 r. 53 c.). Alaira (8 r. 58 c.). Il Finto Stanislas (8 r. 55 c.). I due Foscari (8 r. 53 c.). Giovanna d'Arco (8 r. 58 c.). Macheth (11 r. 15 c.).

На дняхъ получены изъ Парижа альбоны оранцузскихъ романсовъ на 1848 годъ, извъствыхъ и любниыхъ авторовъ, а именно: Arnaud, Clapisson et Henrion. Каждый альбонъ содержитъ въ себъ отъ десяти до дийнадцати романсовъ, съ отлично гравированными виньетками и въ роскоплыхъ переплетахъ. Цъна каждому 6 руб. сер. съ пересылкою.

LES FLEURS. Second album des danses pour 1848. Contenu: M 1. Gungl. Polouaise. M 2. Lumbye. Scraphinen-Walzer. M 3. Hillmann, Espérance-Quadrille. M 4. Kunze. Irenen-Galop. M 5. Kühner. Polka-Mazurka. M 6. Strauss. Schwedische Lieder. Walzer. M 7. Kazinsky. Heliogabal Festklänge. Quadrille. M 8. Gungl. Grazien-Polka. M 9. Lumbye. Ornithobolaia-Galop. MM 10, 11. Bernard. Deux mazurkas. M 12. Börs. Gitana-Polka. Цъва 3 руб. сереб.

ПЪСНИ РУССКАГО НАРОДА, собравныя и аранжированныя для пінія съ аконпаниментовъ фортепіано, М. Бернардовъ. Въ четырехъ отділеніяхъ 135 пісенъ (6 руб.).

(Выписывающіе ноть на сумиу не менте трехь рублей серебронь, получають двадцать процентовь уступки, а выписывающіе на пятнадцать рублей, кром'в того ничего не прилагають на пересылку. Выгодою этой пользуются только тв, которые обратятся съ требованіями непосредственво въ магазинъ Бернарда. На твхъ же условіяхъ можно выписывать черезъ него всѣ музыкальныя сочиненія, кънъ бы они ни были изданы или объявлены.)

Въ тонъ же нагазани вышла третъл тетрадь «Нувеллиста», которая содержитъ въ себв: S c h a d. Divertissement sur l'opéra : Gemma di Vergy. — Bertini. Rondeau à la Polacca. — Prudent. Cansonetta. — Cramer. Chanson religieuse. — Döbler. La dansante. Valse brillante. — Strauss. Kathinka-Polka. — Le carpentier. Bagatelle sur Guillaume Tell. — Duvernoy. Divertissement sur Oberon de Weber. — Гурилевъ. Серане. Романсъ. — Bougnol. Le curé de campagne. — МУЗЫКАЛЬНО-АНТЕРАТУРНОЕ ПРИБАВЛЕНІЕ, . УЗ З. (Годовая пъна подовски 10 руб. сереб., съ пересылкою 11 руб. 50 коп. сереб.).

моды.

Время зимивхъ вечеровъ и великолбивыхъ баловъ кончилось; свътскія красавицы не будутъ теперь заботиться о бальныхъ платьяхъ; газъ, кренъ, тюль розовый, голубей и палевый, заитнатея матеріами другихъ цибтовъ и другаго качества. Переходъ отъ блеску и великолбпія, отъ воляеній, суетъ, усталости и шуму баловъ и маскарадовъ къ удовольствіямъ и наслажденіямъ спокойнымъ, тихимъ, духовнымъ Великаго Поста, примътно отражается на дамскихъ нарядахъ и мы спътникъ извъстить нашихъ прекрасныхъ читательницъ о вовостяхъ, приготовляеныхъ для предстоящихъ собраній, утренвихъ и вечернихъ концертовъ.

Бархатныя платья будуть, какъ кажется, въ большомъ уважевія. Воть образцы, заслуживающіе особеннаго вивманія : черное бархатное платье; отврытый, гладкій корсажь съ небольшимъ открытымъ шинцомъ впереди; отъ половивы всего корсажа къ шнину, прикръплено на ровномъ разстояния пять золотыхъ аграоовъ, соединяющихъ кружево, принитое сзади, кругомъ выръза в впереди въ виде эполетъ къ шанну; рукава полукороткие, сдея покрывающие локоть, не сшатые, но общиты отъ самой пройны кругомъ кружевомъ. Такниъ образомъ рукавъ остается открытъ и только скрипленъ двумя золотыми аграфами. Ванзу гладкіе бълые атласные ручавчики, не доходящие до локтя. Юбиа община очень широкниъ воланомъ чернаго пружева ; второе пружево не наре четверти аршина, изъ водъ швина расходясь и постечению округляясь, по сторонамъ вашнуе кругомъ надъ нажнимъ воленомъ. Платье темно-зеленаго бархату; корсажъ высокій, гладкій, убранный впередя темными, оправленными въ золото, аметистовыми пуговками. Часто, пришитые отъ выръза у горла къ шинпу, продолжалсь такимъ образомъ во всю длену юбки, они составляють ся украшение. Рукава гладкие съ разръзными јоскусь, общитыми аграмантной тесмой, скрапленными такими же нуговкани; небольшіе разрёзные общлага общиты такою же тесной, также скривлены маленькими аметистовыми пуговками; биле кружево, выходя изъ-подъ рукава, спущено на кисть руки; вивсто воротничка кругомъ ворота пришито бълое кружево, отло-женное на бълую атласную ленту съ граціознымъ бантомъ безъ концовъ. Платье бархатное яхонтоваго цвъту: этотъ цвътъ въ бархать очарователенъ; переливы его въ глубокихъ складкахъ чудесны. Несовершенно свий, отликами, напоминаетъ фіолетовый, но чистый. ясный и пріятный для зрѣнія, составляеть свой небесный цвѣть, который невольно обращаеть винманіе и заставляеть при выбокоторый невольно обращаеть вниманіе и заставляеть при выбо-рѣ предпочееть себя всѣмъ другимъ. Этотъ цвѣтъ въ послѣднее время въ большомъ употребленіи. Пора однако жъ возвратиться къ описанію бархатнаго платья яхоятоваго цвѣту, которое вра-сотой своей, вѣроятно, заслужитъ одобреніе всѣхъ имѣющихъ изящный вкусъ и приведетъ въ восторгъ при появленіи во вся-комъ блистательномъ собраніи; оно сдѣлано съ гладкой глухой спинкой; переднія полы корсажа, не сшитыя вмѣстѣ посереда-иѣ, отъ швовъ на плечахъ спускаются съ каждой стороны двумя глубокным складками и, соединяясь у шинпа, образують вий-ств четыре маленькія, но очень глубокія складки; въ промежутств четыре маленькія, но очень глубокія складки; ооразують выв-ств четыре маленькія, но очень глубокія складки; въ промежут-кв, обозначающемъ продолговатый треугольникъ, видънъ другой бълый атласный, совершенно высокій корсажъ, весь покрытый бълымъ кружевомъ въ легкихъ сборкахъ; у вырѣза шен приши-то бълое кружево; впереди небольшой, но искусно сложенный бантъ изъ бълыхъ атласныхъ лентъ съ небольшими концами. Ру-кава гладкіе, полукороткіе, окончивающіеся на половинѣ отъ лок-тя до кисти руки, не отрѣзныя, а сложенныя язъ того же ку-ска двѣ узенькія, но глубокія складки, соотвѣтственно корсажу, составляютъ уборку рукавовъ. Винзу рукава кружевные, гладкіе, общитые въ четыре ряда кружевомъ шириною въ три пальца. Гладкіе золотые браслеты, назначеные перехватить инжній ру-кавъ между каждыхъ двухъ рядовъ въ сборку нашитаге круже-ва, окончательно составляютъ прелесть этого изащиаго наряда. Превосходны также платья изъ вталіянской тасты. Цвѣта: ли-ловый тацуе, орѣховый, песочный, зеленый-яблочный, сѣро-же-лѣзный и голубой-васильковый предпочтительно въ употребле-пія. Платья такого роду матерій по-большой-части дѣлаютъ съ закрытыми корсажами в гладкими дливными рукавами, но встрѣ-

ни. Платья такого роду жатерия по-оольшон-части дылають ет закрытыми корсажами и гладкими длинными рукавами, но встри-чаются также рукава, гладкие вверху и чуть собранные на ма-денькия общивки. Уборки на многихъ видны только впереди, а изкоторые убираются кругомъ воланами изъ чернаго кружева. Въ числъ послъднихъ достойно описания платье изъ италиянской таеты васныковаго цвъту, убранное четырия широкнин

воланами изъ чернаго кружева; корсажъ открытый, гладкій, съ круглымъ шипомъ и совершенно гладкими короткими рукавами; черный кружевной спенсеръ, котораго подробное описаніе дано въ книжкъ прошедшаго мъсяца, назначенъ, замъняя уборку корсажа и рукавовъ, дополнить, какъ необходимое условіе, красоту этого наряду. Платья съро желѣзнаго цвъту очень хороши, убранныя впереди пуговицами бълыхъ бусъ средней величны; корсажъ высокій, драпированный отъ плечъ къ шинпу; рукава гладкіе, съ jockyes и общлагами, украшенные такими же пуговицами. Кружевныхъ платковъ и шарфовъ инсколько не оставляють но черные предпочитаются бълымъ.

хлорофорнь и новый составь того же свойства. Употребленіе хлороформу становится нышче всеобщимъ въ европейской хирургів, въ медицина и даже въ повивальномъ искусства. Въ Парижи, въ Лондони и въ Эдинбурги врачи прининають его ко вствиъ болямъ, и, съ-твхъ поръ какъ научились употреблять хлористую муравенну правильно, увъряютъ, что изъ многихъ тысячъ случаевъ ни одного не было несчастнаго. Въ послъднихъ англійскихъ газетахъ находится однакожъ извъстіе о поступленія въ судъ жалобы я короперсконъ слъдствін, въ свверной Англін, по случаю смерти одной больной женщины, которой дали понюдать хлороформу в которая, после того, не проснулась. Защитанки хлористой муравенны оспаривають основательность жадобы: смерть могла произойти отъ другой причины; а впрочемъ, если бы и доказано было, что причиною ен хлороформъ, чего доказать невозможно, то всё таки, говорять они, одно несчастие въ числи тридцати или сорока тысячъ удачныхъ случаевъ, но можетъ и не должно устрашать никого: это значило бы -- отказаться отъ тзды по желтзнымъ дорогамъ, потому что изъ пъсколькихъ сотевъ милліововъ пасажировъ втеченія десяти літъ пятьсотъ или шестьсотъ человакъ свернули себъ шею, пли не пить холодвой воды, потому что нъкоторые вынивъ стаканъ ся, упаля мерт-BLIMH.

Аокторъ Свипсонъ въ Эдвибургѣ, первый примѣнитель хлореоорму къ патологія, пишетъ, что онъ довелъ искусство удотребленія этой жидкости до того, что въкоторые паціенты спали безвредно сномъ совершенно безчувственнымъ по тринадиати часовъ и болѣе. По его мивнію, ивтъ предѣла безвредному сну, пли омертвенію, въ которомъ можно поддержать живое существо посредствомъ хлороформу: при вадлежащемъ смотрѣніи за спящимъ, онъ проспалъ бы пѣсколько лѣтъ безъ порчи, потому что кровь въ это время обращается правильно и содержитъ тѣло въ

1 "XXXVII. - OTA VII.

9

совершенной свъжести, а нервная система, находясь въ волють опънснания не испытываеть ин какого ущербу.

Возможность произвесть сонъ продолжительный и безонасный дълаетъ хлоровориъ средствонъ безцъннымъ для повивально искусства, и успъхи получаеные съ нимъ тенерь въ Англія, ю Франція и Германія на пользу облегченія родильницъ, дълеть энтузіазиъ хлороворинстовъ совершенно понятнымъ. Извъство, что въ родахъ, почти всъ несчастные случан происходять отъ продолжительности мученій. Устранить страданіе значнтъ – систи жизнь матери.

Опыты съ хлорофорновъ открыли въ ненъ ипогія новыя свой ства, полезныя для ремеслъ и искусствъ: оказывается, что эта жидкость — превосходное растворительное средство для баучуба и разныхъ смолъ и камедей.

Въ явкоторыхъ фармацевтическихъ журналахъ извъщаютъ, что однить норвежскій аптекарь отврылъ въ стриокисломъ углеролъ исть драгоцтиныя качества хлороформу. Стриокислый углеролъ имветъ еще то преимущество, что приготовленіе его чрезвычаяно легко и цтиа совершенно вичтожва. Его можно добывать изъ каменнаго угля.

Примивненіями этихи усыпштельныхи жидкостей шити счету. Одними изи самыхи важныхи можети быть слядующее: во время приступови ки крипостями, стоити только сильйо подуть изи длинныхи труби пароми свриокислаго углероду или хлороформу на нападающаго непріятеля, и цильм колонны захрапяти на ийоти. Осажденными останется только выйти, перевязать врагоян, и уложние спать ви крипости.

замъчание о чумъ. По дѣлу прилиптивости или неприлиниявости чумы, о которомъ столько спорятъ, весьма кстати замѣтичь слѣдующее: чума распространяется всегда изъ Египта, а въ Египтё она появилась впервые въ 542 году по Рождестеѣ Христовѣ, то есть, именно съ того времени, какъ въ этой землѣ, съ укорененіенъ христіанства, перестали бальзампровать умершихъ, дѣлать муміи изъ людей и животныхъ, и начали зарывать ихъ въ землю. Сто лѣтъ спустя пришли мусульмане, которые почти не зарываютъ труповъ, а только прикрываютъ ихъ землею, и чума вскорѣ утвердилась тамъ на постояннос пребы ваніе. Въ Константинополѣ и въ Смириѣ давно замѣчено, что чума развивается прежде всего въ окресностяхъ кладбищъ. Геродотъ не говоритъ ни слова о чумѣ на берегахъ Инла, хотя овъ вёсыма болтанно разсуждаеть о болёзняхь и врачахь страны: слёковательно, чумы въ древнемъ Египтѣ не было и ел не знали. Нынѣ, со времени прпиятія египетскимъ пашею нѣкоторыхъ мѣръ въ отношеніи къ кладбищамъ и осушенію гвіющяхъ водъ, въ которыя бросали трупы животныхъ и всякую мерзость, о чумѣ почти не слышно. Если бы и теперь рѣшились тамъ всѣ трупы, человѣческіе и животные, до преданія землѣ, погружать въ горячую смолу, мулиа называемую ц которую природа, какъ бы варочно, помѣстила тутъ же для спасенія жптелей отъ заразы и потомъ хоронить ихъ, по прежвему, въ скалахъ, а не въ песскъ, чума навѣрное исчезла бы совершевно. Но всякой разъ какъ въ этой сторонѣ и, вообще, въ Турціи, азіятской нли европейской будетъ война, всякой разъ какъ трупы будутъ тамъ разлагаться свободно и въ большомъ количествѣ, чумныя заразы не избѣжны. Всякая война въ Турціи, Свріи, Египтѣ, Аравіи, сопровождается чумою. Сожиганіе и бальсамированіе труповъ въ аревнемъ мірѣ не были пустыми прихотями. Едва ли и оспа не иолучна начало свое изъ того же источника: появленіе ея, такъ же какъ и чумы, относится къ той эпохѣ, съ которой прекратилось сожиганіе и бальсамированіе бренныхъ остатковъ въ жаркихъ странахъ нашего полушарія.

УВЫЛЬ МЕТАЛЛА НА РЕЛЬСАХЪ ПРИ ВЗДВ ПО ЖЕЛВЗНЫМЪ ДО-РОГАМЪ. Въ «Gallery of inventions», господняъ Томпсонъ пишетъ, что онъ имѣлъ случай взяѣшивать старые чусунные рельсы, прослужившіе семиадцать лѣтъ на одной желѣзной дорогѣ, по которой ходило дяѣсти тысячъ тоняъ тяжести втеченіе каждаго года, и нашелъ, что вѣсъ этихъ рельсовъ уменьшился пѣлымъ англійскимъ фунтомъ на каждый футъ. Это значитъ, что одно треніе колесъ сбавило вѣсу съ рельсовъ сто-деялносто два пуда на каждую версту. Убытку отъ ржавчины быть не могло, потому что рельсы, нагрѣваясь отъ быстрой ѣзды и превращаясь въ магниты, не ржавѣютъ. Но эта утрата металла относится только къ чугуннымъ рельсамъ, нынѣ вышедшимъ изъ употрсбленія. Желѣзные гораздо прочиѣе. Чѣмъ чище желѣзо, тѣмъ мепѣе подвержено оно убыли отъ тренія.

анатастическая печать. Здёсь уже было говорено о чудесахъ этого изобрётенія, помощью котораго всякое писаніе, всякая княга, всякій эстампъ или рисунокъ, можно перенесть на другую бумагу безъ поврежденія подлипинка, и разиножить въ

пеограниченномъ числѣ экземпляровъ. Способъ, какъ нивъстяв, пробрътенъ въ Германіи и состоитъ въ употреблении цинковыхъ досокъ, приготовленныхъ особеннымъ образонъ. Подлиницъ сперва прижниаютъ къ такой доскѣ, на которой ойъ отпечаты-вается, и съ доски потомъ печатаютъ чистые оттиски по сйо-собу, похожему на литографический. Пынъвший обладатель ана-тастическаго секрета, нѣкто Delamotte, соединился въ Лондонѣ ет однима англійскима литографома, и они открывають такъ новую промышленость. Господнив Strickland пишета на издателянъ журнала Athenaeum, что онъ, для испытанія, послалъ къ Деламотту рисунокъ, исполненный литографскнить карандашенъ на хорошей рисовальной бумагь, неглаженной, и, часа черезъ два, получилъ обратно вийсто одного, два экземпляра этого рисунка, такъ совершенно схожія между собою, что онъ не могъ узнать, который изъ нихъ подличникъ. Копія инветь видъ отлячно литографированнаго эстания. Въ такомъ случав литографія искусство не нужное и, за ненадобностью, отивняется, когда можво рисовать прямо на будагъ литографскимъ карандащомъ и и получатъ съ ципковой пластинки оттиски такiе же какъ камия, на которомъ вы принуждены мучительно копирбвать въ оборотпонъ видъ подлинникъ, сделанный отдельно. Анатастический прессъ такъ простъ и малъ, что стоитъ ямени «карманиаго.» Каждый художникъ ножетъ вябть его у себя в дома я въ до-рогѣ, чтобы, мгновенно, съ едва нарисованной картинки иля со свъжаго портрета оттиснуть ибсколько чистыхъ экземпляренъ, не подверженныхъ уже порчѣ и не искаженныхъ гентемъ литографскаго копінста.

стирка въдья и въление полотенъ холоднымъ путкиъ. Способе господина Сандмена. Journal of sciences and arts и Mechanic's Magazine сообщаетъ публикъ текстъ патецта подучениаго въ Лондовъ господиномъ Sandman'омъ на изобрътенный ямъ химическій способъ стиранія и бълепья, — второй изъ этихъ журналовъ съ замѣчаніемъ, что способъ этотъ кажется предназначеннымъ проязвесть въ промышлености и домашнемъ хозяйствѣ такой переворотъ, какое произвело введеніе чугуну и литаго желѣза. Основаніемъ новому процессу служитъ особеннаго роду щелокъ, состоящій изъ извести и сърной кислоты, и то особенное свойство холодной воды, что чѣмъ холодиъе она, тѣмъ болѣе поглощаетъ извести. Подробности производста будуть но-

«Бщены въ другомъ отдъленія этого журнала. Достониство заключается въ томъ, что стярка и бъленіе по способу господина Сандмена необыкновенно дешевы, и что щелокъ его обладаетъ звойствомъ не только бълить въ превосходной степени, но и сохразать прочность ткани: нитка, послё операціи, остается гораздо кръ́пче, гибче и полновъснъе чъмъ послѣ стирки помощью горяней воды, мыла и обыкновеннаго щелоку. Не только льняныя и конопляныя, но также бумажныя, шелковыя и другія ткани очвщаются отъ загрязненія безъ ущербу краскамъ по тому же хиинческому процессу, который въ такихъ случаяхъ получаетъ развыя измѣненія.

СРЕДСТВО ИСПРАВЛЯТЬ КИСЛЫЯ СЛИВКИ. Не всякому, можетъстаться, извёстно, что кислыя сливки, если опи еще не преврагились въ сметапу, могутъ быть *меновенно* псиравлены прибавкою къ нимъ самого инчтожного количества углекислой магнезін, которую продаютъ во всёхъ аптекахъ за бездѣльную цѣиу. Чайной ложечки (4 грановъ)углекислой магнезін достаточно на бу-• тылку немпого попортившихся сливокъ. Если кислота сильна, то можно употребить двё ложечки. Эта прибавка не измѣняетъ вкусу сливокъ.

Тотъ же процессъ прилагается и къ молоку, которое стаповится кислымъ.

Въ Англін подмѣшиваютъ углекислую магнезію къ пшеничной мукѣ, по два или по три грана па фунтъ муки, длятого чтобы хлѣбъ не оквелялся.

гнъздостроение у Рывъ. По прячнит свойства жидкости, въ которой живутъ рыбы, мы не замъчаемъ миогихъ доказательствъ ихъ способяости къ соображению. Одиако хорошо извъстно, что ови предпринимаютъ дальнія переселенія, чтобы отыскивать мѣста удобвыя для кладки янцъ. Въ этихъ путешествіяхъ лососи, напримъръ, часто преодолъваютъ съ большимъ пскуствомъ чрезвычайпыя препятствія. Но ныпъшнимъ ватуралистамъ предоставлево было подтвердить еще болѣе слѣды удивительпаго разсужденія у рыбъ, знакомые древнимъ, хотя новъйшіе и считали ихъ баснословными. Мы говоримъ объ устройствъ гитада для янцъ разными породами рыбъ. Этотъ фактъ замъченъ господвномъ Каучомъ. Слѣдующее описаніе взято изъ его сочиневія: «Оп Instinct, а Lecture delivred before the Dublin Natural History Society, 1842.»

«У земныхъ животныхъ любовь въ своему потоиству и сибсь

соображенія съ инстинктонъ при ся развитія — вещи очень общкновенныя, но между рыбами инчего подобнаго не существуеть. Величайшая ихъ заботливость состоить въ томъ, что они прачутъ икру на дий рёки въ дырахъ, сдёланныхъ ими же (изибстный примёръ этому даютъ лососи), или кладутъ ее въ мёсто, подверженное вліянію свёту и воздуху. «Однако древніе натуралисты, Оппіанъ и Аристотель, были

«Однако древпіе натуралисты, Оппіанъ п Аристотель, были совершенно другаго мизнія. Аристотель въ особенности увъряетъ, въроятно, основываясь на разсказахъ рыбаковъ, что иъкоторыя рыбы строятъ гизда и стерегутъ въ пихъ икру. Но новъйшіе отвергали это пзиъстіе отца систематической естественной исторіи, какъ неосновательное. Только недавно стали говорить въ пользу соображенія у рыбъ. И удивительно, что порода рыбъ, у которыхъ оно замъчено, намъ зпакома и одно невнимавіе могло быть причяною нашего незнанія.

«Первое подробное описание рыбныхъ гитздъ паходится въ маленькомъ журналъ «The Youth's Instructor» на 1834 годъ. Хотя ясно видно, что авторъ незнакомъ съ естественною исторіею, какъ съ наукою, однако его замѣчавія носять отпечатокъ истивы. Тъ, которые въ состояния дълать наблюдения лучше, легко могуть подтвердить ихъ, или признать ложными. «Нъсколько лътъ тому назадъ тысячи колюшекъ жили въ большомъ корабельномъ докъ на Темзв. Часто я по цълымъ часамъ забавлялся, наблюдая за ними. Между-тъмъ какъ толпы рыбокъ пграли на солнцѣ у берега, другія дѣятельно занимались постройкою гиѣздъ, если это можно пазвать гитездами. Они состояли изъ маленькихъ кусочковъ соломы, плп щепочекъ, такого же цвъту, какъ и зем-ля, на дяв, на которое рыбки ихъ клали: такъ что почти невозможно было отпрыть гитада не увпдавши колюшекъ за работой, пли исзамътивши янцъ. Гятада были пе вного больше четвертака п. выбли верхушку или крышку съ углублениемъ везичиною въ моленькій ортахь. Въ вихъ лежали яйца. Отверстіе часто сарывается подъ патасканными на цего обломками; во это бываеть пе всегда. Я часто вынималъ гитеда и бросалъ рыбкамъ икру, и они тотчасъ же пожирали се съ большою жадностью. Эти яйца были величиною въ наковое зервышко и свътложелтаго цвъту; но ивогда я видълъ ихъ почти черными, какъ предполагаю оттого, что они близки были къ жизни. Я замътилъ, съ какомъ трудомъ рыбки перетаскивали, при устройствъ гвъздъ, матеріялы на мъсто на-зпаченія. Когда рыбка находилась на дюймъ отъ гиъзда, она варугъ бросалась и вставляла кронечный обломокъ въ свое из-

сто; потоять она съ поляннуты прилаживала его. Когда я вынималъ гибадо, оно не разсыпалось, но имбло связь точно кусокъ. дерева.»

Слѣдующее очень замѣчательное описаніе строенія гнѣздъ у рыбъ было пацечатано, какъ сообщенная статья сына автора, господяна Кауча. (Mr. R. Q. Couch) корнуальскому институту и потожъ помѣщено въ «Zoologiste.» Какъ авторъ самъ провѣрялъ большую часть наблюденій сыпа, то можно положиться на ихъ исправность.

«Литомъ 1842 и 1843 годовъ, я искалъ полиповъ и нечаянно нашель куски водоросля и обыкновенной коралнны (Corallina officinalis), виствшие на скалахъ грушеобразными массами. Примъм втивъ однажды, что эти массы были очень странно перевязаны тоненькою шелковидною ниточкою, я сталь развязывать ихъ н внутри пашелъ комки прозрачныхъ янчекъ янтарнаго цвъту всличиною каждый комокь въ одну десятую долю дюйма. Я тотчасъ разсмотрбаъ ихъ въ увеличительное стекло, но не могъ разузнать ихъ сущности. Однако я положилъ яхъ въ лохадку и сжедневно перемъняла морскую воду. Въ послъдствін оказалось, что это дъти какихъ-инбудь рыбъ. Гитзда большею частью были разной величном, но редко дляннае мести и шире четырехъ дюймовъ; они нибля видъ грушъ и были составлены изъ водоросля, или изъ обыкновенной коралины, висящихъ на скаль. Тонкая, цепрозрачная, бълая витка связывала ихъ другъ съ другояъ, не отрывая отъ мёста росту. Эта нитка чрезвычайно упруга и очень похожа видомъ и устройствомъ на шелкъ; опа натяпута на растеніяхъ и плотно связываетъ ихъ между собою до самыхъ янцъ, которые тамъ были положены прежде п совершенно скрыты. Шелковидная нятка проходить по всямъ направлениямъ на сквозь и вокругъ этой массы очень запутаниынъ образомъ. Сначала вптка находится въ полужидкомъ состоявія, но въ посл'яствія круппеть и такъ тусно стягиваетъ и связываеть вещества, изъ которыхъ состоитъ гибздо, что оно можеть противустоять буръ и быть брошено безъ всякаго вреда. Въ середнит лежатъ ябца, очень похожіс на лягушечій клекъ, находимый въ капавахъ.

«Нѣкоторыя гаѣада построены въ лужахъ, остающихся послѣ морскаго отливу и , слѣдовательно, всегда погружены въ водѣ; другія бываютъ между чертами приливу п отливу и въ такомъ положени висятъ ежедневно иѣсколько часовъ сухния. Но ихъ всегда стерстутъ варослыя рыбы, какъ въ водѣ, такъ и въ об-

CRACE.

contributes instructions. The canonic crystill a superconnenin spear нень каждый дей по ивскольку разь араходных къ газдань и всегда находнять караульныхъ. Я часто обнажалъ янца, раздирая часть гивада, но какъ-скоро рыба это замичала, то тотчась явительно приступала къ почникв. Тогда рыба стягивала ртояъ врая отверзтія и другія частя, которыхъ перевязку я разорваль, и закладывала дыру до-тёхъ-поръ, пока янца не были скрытън изъ инду. И какъ неогда нужна была большая сила, чтобы это сдълать, то рыба по самыя глаза совала рыло въ гназдо и дергала вазадъ доколи не сдилала своего дила. Завлящи тамъ, она позволяла брати себя въ руки, но отражала всякое носягательство на гивало в не оставляла своего поста покуда я тамъ оставался; а въ твиъ гивздамъ, которыя оставалясь на сухихъ мистахъ посав отливу, караульные всегда возвращались съ возвратною волною и не уходили далеко отъ гивзда пока отливъ снова не уно-CE.J.S. #X3.

архитектурная симилаеность раковлиныхъ животныхъ, Тотъ же самый писатель приводитъ многіе ястинно удивительвые прим'яры соображенія у моллюсковъ, въ классъ, стоященъ уме весьма низко на л'ястинцъ созданій.

Аргонавтъ вля корабликъ давно уже завемаетъ всъхъ, благомаря интересному поэтическому преданию, которое разсказываеть будто это животное плаваетъ по морю и будто лонкая его раковина служить ему лодкою, двъ переповчатыя ноги стоять в дъйствуютъ какъ паруса, а другіе месть ногъ употребляеть онъ накъ весла. Хотя удостовърялясь въ баснословности этого разоказу, однако недавије изследованјя въ истинной исторји кораб-ANKA AOKASAJN, TTO NOJANCKH SACAYMHBANT'S CTOJEKO ME BHHMBBIG за ихъ ежедневный образъ жизни, сколько и за опроверженныя способности, которыя приписывали имъ поэты. Когда волны перекидывають красивую раковниу, къ которой животное не приросло, ова легко можеть быть излонаца по причина чрезвычайной тонкости и хрупкости. И въ самонъ дълв, раковина часто лонается; въ таконъ случав улитка тотчасъ привинается чившть попорченное мѣсто, накладывая на него раковинную массу изъ пареновчатого изшечка. Это заизтила госпожа Пауеръ въ мессинскомъ заливъ, онустивъ въ норе садояъ съ коребликами. Такамъ образовъ уничтожено сонятніе натуралястовъ: въ дъйствительности ли раковинимя животныя сами строять свои оболочка; потоку что ракованы увелечизаются но возрасту жавотнаго.

Digi<u>tized by (1009</u>

Это видно также хорошо, какъ и способность кораблика чинить почталино слонишуюся или нарочно пробитую раковину.

Раковина кораблика состоять изъ одной только сипральной пустоты, въ которой онъ весь ножеть спрятаться. Если животное, подросни, находить, что жилище слишкомъ мало, то оно можеть какъ и другіе моллюски увеличить его , налѣпляя на края рако-виннаго вещества. Одна порода корабликовъ распространяетъ свою раковных очень сложнымъ способомъ. Снаружи перломутровый кораблекъ нисколько не замвчательние простой садовой улиткя; но при продольномъ разръзъ видишь, что внутря находится иножество компатокъ съ раковнянымъ веществомъ, раздъленныхъ перегородками. Визшнія комватки больше прочихъ и здъсь сидить животное, остальная же часть зданія пуста. Всъ комнатки связаны съ перепончатою трубочкою, которая входитъ въ отверзтіе, находящееся около середины комнатокъ. Если надобно уведичнть раковных по причнив росту твла, тогда животное не только надстронваетъ края, но двлаетъ еще внутри подъ собою ноперечную перегородку. Такимъ образомъ число перегородовъ въ раковинахъ перламутроваго кораблика соотвътствуетъ возрасту животнаго.

Не только высшіе разряды животныхъ этого класса строятъ въ своихъ жилищахъ перегородки, по и другіе визшіе моллюски, хотя и по другниъ причинамъ. Пестрый позвонокъ (spondylus varius), гребенчатая раковина, припадлежащая къ породъ обыкповенныхъ устрицъ и похожая на пихъ, прикрыпляется пижнею частью раковины къ чему-пибудь. Если животное выросло на повистемъ краю коралюваго рифа в не будучи въ-состояни уйти, находятся въ опасности обрости кораллами или попадаетъ въ такое положение, что не можетъ двигаться, то оно выставляетъ свое жилеще дальше висредъ, вакладывая рядъ вовыхъ слоевъ раковниной массы, такъ что дыхательные и пищеварительные органы позвонка всегда находятся на одной чертъ съ кораллами. Продоленый разръзъ такихъ ракованъ показываетъ, что въ нихъ находится нногда бозъе четырнадцати отдълении съ прочными и правильными ствиками. Если простая устрица отъ недостатку въ пвще сжалась такъ, что не пополняетъ внутренней пустоты раковным, то и она дълаетъ позади себя перегороджу.

Въ лучистыхъ животныхъ мы доходниъ до саныхъ визкихъ типовъ организаціи, и однако же ваходниъ явственные слёды соображенія.

CHACL.

Начиная съ разряда echinodesmata, или лучистыхъ животныдъ еъ оболочкою, покрытою иглами и шинками, ны находинъ исжду нями морскихъ звёздъ (asteridae), которыхъ красота и правильность давно уже привлекаютъ вниманіе любителей остественной исторіи. Эта порода показываетъ много соображенія при выборѣ пищи и способѣ искать ее; она мѣнястъ также въ разиыя времена года свои привычки. На кончикѣ интчатыхъ рукъ ихъ находятся крошечныя краспыя точки, имѣющія связь съ нервомъ руки и защищенные иголочками, которыя окружаютъ ее и могутъ быть сжаты и расширены по произволу животнаго. Эти точки принимани за оргалы зрѣлія. Предположеніе было подкрѣплено замѣчаніемъ, что морскія звѣзды знаютъ о присутствіи пици, которая находится не очень далеко. При переходахъ съ одного мѣста на другое онѣ, кажется, избъгаютъ препятствія; но по всѣмъ паблюденіямъ можно заключить, что они дѣйствуютъ при разныхъ случаялъ, безъ-сомитьна, разсудительно.

Шероховики ходять сосальцами и иглами; морскія звѣзды употребляють для этого преимущественно сосальцы; морскіе ежи, echinidae, вмъстъ сосальды и иглы. Профессоръ Форбзъ говоритъ, что «многіе морскіе сжи, какъ они живутъ въ плотной оболочкъ, хватаются сосальцами, и такимъ образомъ держатся на скалахъ.»

У всъхъ шероховнковъ, снабженныхъ сосальцами, они служатъ не только для ходьбы.

Простой ежъ, или морское яйцо (echinus sphaera), повидимому, не имъетъ им какого чувства или возможности замъчать предметы зръніемъ или слухомъ; онъ, однако, ходитъ по корзинъ для довли крабовъ, плъзаетъ въ нсе, опускается, подинмается къ приманкъ я выбираетъ то, что всего больше правится. Это почти разсуждение.

Въ разрядъ раковъ есть семейство крабовъ, называемымъ раguridae, или фалбарпстые крабы, которые имъютъ только на клешняхъ обыкновенную известковую покрышку, между-тъмъ какъ грудь и желудокъ совсъмъ голы, виъсто того чтобы быть одътыми твердою оболочкою, какъ у другихъ животныхъ этого разряду. Многіе такіе раки скрываютъ свою мягкую часть тъла въ пустыхъ одностворчатыхъ раковинахъ, прикръпляются въ нихъ суставчикомъ, который имъютъ назади, и только тогда разстаются съ такимъ гитъдомъ, если слишкомъ уже выросли и ирииуждены искать другаго домика. Есть родъ лучистыхъ животныхъ, которыя тозно также прячутся съ признаками разсужде-

нія, не заитченными у ракоть. Воть какъ описываеть господняр. Форбзъ гятьзда этихъ животныхъ, названныхъ имъ shell bearing Sipunculus (Sipunculus Bernhardus):

«Эта порода заползаетъ въ песокъ, пли углубления_скалъ, нли, по обычаю этого страннаго животнаго, деласть какъ фалбаристый крабъ вустую одностворчатую раковних своею квартирою. Однако, это животное не такъ перемънчиво какъ крабъ. Если оно разъ поселилось въ раковний, то и остается въ немъ навсегда. Мы ис знасмъ, кладетъ ли оно первоначально яйцо въ чужую раковных по своему соображению, или янцо бываеть туда занесено водою, или отецъ отказываетъ избранное обиталище своему старшему потомку такъ, что образуется настоящая на-слѣдственпая собственность. Это очень любопытно бы изслѣдовать и стоитъ внимания. Однако животное, о которомъ ны говорных, не довольствуется квартирою, построенною предшественникомъ: ово прибавляетъ еще собствевныя архитектурныя выдумки и закрываеть входъ въ раковилу чесочною ствикою, оставляя въ середнить круглую дырочку, достаточно большую, чтобы просунуть сосокъ, который опъ далеко вытягяваетъ и съ большою ловкостью двигаетъ во всъ стороны.»

Эти подробностя превосходно показывають заботливость о самосохраневів въ этомъ несовершенномъ животномъ. Согласитесь, что если фалбаристый крабъ соображаетъ, избирая пустую раковныу для прятанья своего мягкаго живота, тогда надобно признаться, что та же самая причина заставляетъ и сипункула и кольчеца дъйствовать такимъ образомъ.

Труды коралловыхъ полиповъ даютъ очень поразительный примъръ соображенія. Медленно выказываются результаты совокупнаго усилія множества животныхъ, которыя по одиначкъ очень слабы. При образованія огромныхъ коралловыхъ рифовъ и острововъ, врожденное соображсвіе заставляетъ этихъ животныхъ съ величайшею посиъшвостью строиться прежде всего по вътру, то есть съ той сторопы, которая болъе другихъ подвержена нашору волиъ. Аругую сторону, менъе онасную, они застрояваютъ послъ. Ихъ работы всегда ограничиваются низшею чертою воды, подъ которою они уже не строятъ.

исихологическия и грамматическия навлюдения надъ умственнымъ развитиемъ, глухо-нъмыхъ слъпыхъ. Человъкъ, лишенный въ одно время слуху, голосу и зръція, въ правственномъ отношения вичъмъ не разнится отъ устрицы. Это — прообос органическое вещество, приведенное въ жизнъ. Дуна въ всях есть, но она погружена во мракъ, поражена, такъ сказать, параляченъ. Она въ бездъйствій. Но когда искусство и терпъніе шиходятъ средство возбудить въ такомъ существъ даръ мысли и ражуждения, сколько поучительныхъ явленій для психологія и для онзіологія должно тутъ предстать пытливому глазу наблюдателя! Развитіе изісли въ здоровомъ ребенкъ ускользаетъ отъ винвинія науки по причивъ своей быстроты и тысячи непринътизъх обетоятельствъ, дъйствующихъ помимо наблюдателей на зръніе и слухъ маленькаго существа. Здъсь, напротивъ, каждое обстоятельство должно пройти черезъ умъ учителя въ раскрывавинійся умъ глухаго, нъмаго и слепато ученика; каждое можетъ бытъ оценено относительно къ своему действію и къ последствіямъ этого действія. Мы извлеченъ изъ «Отчета о Лозанскомъ Нріють Слёпыхъ Дётей» за 1846 годъ, изданнаго директоромъ этото заведенія, господнномъ Гирцелемъ, вссьма занимательное иёсто о воспитавіи одного такого юпоти.

«Эдуардъ Мейстеръ, дитя очень бъдныхъ родителей и рождентый въ деревить, одиннадцати мъсяцевъ отъ роду началъ лепетать папа, мама; но явплась осна, онъ потеряль слухъ и, слъдовательно, даръ слова, сдълался глухо нъмымъ. Онъ наслаждалсле еще зръвнемъ в мало-по-малу научплся объясняться знакамя, свойственнымя этого роду калъкамъ. Семи лътъ, по несчаствому случаю, опъ ослъпъ. Его двоюродный братъ, ровесникъ ему, сталъ играть ружьемъ, которое, по несчастью, было заряжено. Вдругъ выстрълъ раздался и весь зарядъ, на разстояни трехъ иля четырехъ шаговъ, попалъ глухо нъмому въ лицо. Глаза лоп-нузи. Матери не было дома; она прибъжала уже черезъ двад-цать-четыре часа потомъ. Несчастный мальчикъ узналъ ее п ' сталъ просить, чтобъ опа не покидала сго, прибавляя, что те-перь все ночь. Перемъна состоянія произвела временное разстройство въ его попятів о последовательности дия и почи. Привыквувъ прежде ложиться въ сумерки и вставать съ зарею, опъ те-перь сталъ бодрствовать почью и спать днемъ. Не ранѣе какъ иерь сталь оодретвовать почью и спать днемъ. Пе ранъе какъ черезъ шесть или семь недёль онъ воротплся къ старой своей привычкъ. Воспоминание раздражало его и ему хотълось, чтобы двоюродпаго брата паказали смертью. Ему сказали, что тотъ уже похороненъ. Онъ потребовалъ, чтобъ его свели па кладбище и показали могилу. Мать им въ чемъ пе могла отказать несчастно-му ребенку и привела на свъжую могилу. Тутъ овъ удовлетворилъ своему мщеню тъмъ, что затопалъ еще слабыми ногами на не-

данно изръдтай зенги. Черезъ годъ напонть нать прилотаение опуэтого люпроднаго брата. Эдуардъ узнать ого и затрепеталь опурадости. Ныцче онъ нердотно говорить о прични слоей слищеты, а когда говорить, то на лицъ выражается. болке нокоринсть сульбъ нежели нечаль. До составления этой статьи и застание его самого, разсказать, какъ было дъго. Онъ описаль вев обенонтельства, происшествія и показаль, какъ мелика тогда едиались у него голова. Послъ иннутной неподвижности, онъ описаль, чиои у него прежде были деа слаза, и ито очень пріятие сидалов. Туть онъ побладить. Я прерваль его восполинанія и навольмысли на виновинка несчастія; бъдряжка выразнів уловольствія, съ какимъ пожимаетъ брату руку. Стало быть, въ серанк у него не осталось ни зла, ни мести.

До елбпоты Эдуардъ проводялъ большую ласть для въ мастерской евоего отца, столяра. Въ 1836, черезъ для года послт несчастія, ребенокъ былъ совершенно предоставленъ самому себе и заявнялся у матери и сколькими столярными инструментами, которые та отдала ему. Мало-по малу онъ сталъ дълать развым простыя вещя, мышеловки, скамейки и тому подобное. Мать улъряетъ, что его нисколько не учили и что онъ все дълать по восноминанию. Впослъдствін, укръпивника въ смлахъ, онъ отъ времени до времени ходилъ пилить дрова къ сосъдянъ, которые за это кормили его. Онъ показалъ мит свои руки, какъ онъ страждутъ отъ этой работы, и мить стало больно при мысли, что единственвый органъ, какой еще остался у него для развитія, подраждается ради пропитанія.

Наконецъ, 10 йоня 1845, на девятнадиятовъ году отъ роду, Мейстеръ вступилъ воспитанняковъ въ више заведение. Ему не трудно было привыкнуть къ новому мъсту; черезъ нъсколько дней онъ могъ уже одинъ обойти весь довъ. Характеръ глухоиъмаго сильно преобладаетъ въ этомъ молодомъ человъкѣ; можно подумать даже, что онъ им во что не ставитъ своей слѣпоты. Всъ его движения благородны и ръшительны, тогда какъ движенія слѣпыхъ вообще пеловки и робий. Зръвия у него не осталосъ цисколько; слуху на правое ухо совершению ничего нътъ; на лѣвое опъ смутно различаетъ очень сильный стукъ или произительный визгъ. Однако жъ я въсколько разъ пробовалъ разбивать хлонушки пли капсули на ружейновъ замкѣ, въ двухъ шагахъ отъ него, на открытовъ воздухѣ, и онъ инчего не слышалъ. Осазаніе у него върное, однако жъ огрубъю подъ немозоленной работою кожей и не имъетъ топкости, какую обыкноведно замѣ-

чиють у слиных. Обоняніе довольно тонко, однако жь не представляеть интего приначательнаго. Таковь человіять, котораго принетленными разнитіємь мам'я предстоять заняться.

- Мать, учащая свое дятя говорять, показываеть ему предметь # называеть. Эта врактическая метода одна только и возможна въ этонъ случая. Подобнымъ же способомъ вадлежало учить и нашего чиухонавато слапаго. Мы употребили обыкновенный выпуклый ал-Фарить; нодвижность литерь облегчила согласование слова съ преднетокъ. Я далъ Эдуарду ощупать сначала пожевку (маленькую пилу или ножъ съ зубьями), потомъ слово ножевка, и водилъ его руку ноперенвиность преднета къ слову, отъ слова къ преднету. Разрознивъ потомъ литеры, я далъ Мейстеру уразунать, что для составленія этого слова вновь, пужно набрать или составить литеры въ поветсиомъ порядкв. Когда онъ новялъ мос объясне ніе, я отложні в продолженіе урока до следующаго двя. Онъ за-Чыль порядовъ буквъ, и это при первыхъ урокахъ случалось у пето часто. Нужно было подвигаться очень медлевно. Чтобы воддержать интересь и внимание воспиталинка, я взяль другой алеавить, совершевно подобный первому, но только поменьше, и токазаль, что нужно наблюдать форму буквъ, а не величену. Наконець из дали ему четырехъ-гранныя палочки съ выпуклою Буквой на одномъ концъ, - совершенное подобіе типографскихъ литеръ, — и посредствоиъ ихъ Мейстеръ выучился изображать слово ножевка. Слова, выпукло оттиснутыя на бумать, въ свою очередь даля новую точку сравнения названия съ вешью. Но этого разнообразія недостаточно было для продолжительнаго поддержавія вниманія воспитанника; онъ утохныся работой, которой твля не понямаль. На четвертый урокъ я подаль сму пилу и слово пила. Опъ ощупалъ то и другое съ лихорадочнымъ ванманіемъ и вдругъ лицо его просіяло. Опъ былъ почти вить себя оть радости и показываль мий, что эти буквы озвачають пилу, а тв - ножевку. Это открытие волновало его впродолжения ивсколькихъ дней; онъ принялся за уроки съ удовольствіемъ и мало-по-малу началъ самъ спрашивать вмена вещей, которыя его интересоваль. Когда онъ узналъ ихъ ивсколько, его заставили саного отънскивать буквы въ отделенияхъ литериаго ящика. Приизтивъ частое употребление изкоторыхъ изъ вихъ, онъ удержаль въ вамяти ихъ мъста, и такимъ образомъ ознакомился съ порядкомъ алфавята. Тогда я научнаъ его алфавету на пальцахъ, по способу аббата де л'Эне, п онъ скоро сталъ владъть имъ съ легкостью. Часто онъ набираль буквы какъ попало и шутя спра-

инисль, не нашель ли название какого-инбудь предмета. До этото результату ны достигли въ три недвли. Наблюдения, къ какимъ повели ученика эти простыя упражнения, были для него событиями, которыя произвели вліяніе и на правственное его бытіе.

Уроками Мейстеръ завниался только по часу и по два въ день, а остальное время шло на ручную работу. Онъ выразнлъ жела-ніе ваучиться точнть; мы сдълали опытъ и успѣхъ превзошелъ ніе ваучиться точить; мы сдыляли опыть и усполь превзошель ожиданія. Быстрые успѣхи воспитанника повели меня къ вопро-су, нельзя ля до извѣстной степени возвратить ему даръ слова? Тутъ надлежало открыть совершенно новую дорогу, и для пер-выхъ шаговъ нужно было преодолъть большія трудности. Я при-иялся за дѣло въ ковцѣ іюня. Приложивъ одну руку Мейстера къ своей груди, я сталъ дуть ему на другую, потомъ давалъ ему пупать мое горло, между тъмъ какъ самъ пропзносвиъ букву А, и побуждалъ его также выдыхать струю воздуху, чтобы проязвесть звукъ. Такпыъ образомъ я получилъ первую гласную. Но тутъ представилось новое затрудневіе: воспитанникъ сталъ противаться этимъ опытамъ, объясняя знаками, что люди, которые не видятъ и не слышатъ, неспособны говорить, и что эти усилія утомляють его. Чтобы помочь горю, я обратнася ка чувственности ученика, п средство удалось. Зная склонность Мей-стера къ сигарамъ, я объщалъ ему дать ихъ вволю, если онъ будетъ послушепъ, и мы стали продолжать опыты, которые ему казались тъмъ трудите, что опъ не видълъ въ нихъ никакой пользы. Когда я, въ изсколько пріемовъ, привелъ его органъ голосу въ надлежащее положение, онъ сталъ довольно чисто про-износить гласныя А и О. Но, продолжая, я встрътилъ препятствія, которыя спачала показались мпи вепреодолимыми, потому что, впродолжения двухъ недъль, всв попытки заставить ученика различить звукъ AI отъ A и O не удались, и я уже начиналъ думать, что понапрасну трачу время. Однако жъ, будучи твердо, убъждевъ въ существовапіи закова, который въ изученія слова должевъ быть етолько же понятенъ осязанію, сколько движеніе тубъ понятно зрѣнію, я принялся за повыя попытки, въ надеж-АВ открыть его, и наконецъ открылъ! Наблюдая этотъ законъ-глухо-нёмой немедленно произнесъ четыре гласныя. Чтобъ озна комиться съ способомъ, на которомъ основывается повая сторо на развятія Мейстера, мы должны войти въ и вкоторыя подроб-HOCTB.

Собственно въ природъ звуку есть только одна еласная, А. Всъ прочія не что нное какъ повышенія или почиженія. Звукъ,

ная тенъ, подяжается въ одномъ паправления отъ с къ у, вноя-но А, О, У, а въ аругомъ паправления, отъ с въ и новышается, А, Э, И. Слидовательно, по законами образования зачку, нь желовическомъ слови существують два ряда гласямихъ, или теповъ, А, Э, И, в О, У, U (оранцузское). Во оралцузскояъ языка однать пать этихть рядовть гласныхть — A, AI, E, I; другой — О. ОU, EU, U. Если мы последуемъ этому порядку отъ А п О, то пайденъ, что языкъ въ первонъ случав постеценно подяниается, во второмъ, ваоборотъ, точно также опускается. Исключая этой работы языка, нежду двуня рядане гласпыхъ нъть ни какой разиящы. Единственное различіе, примътное осязанію, обяаруживается въ движении субъ. Для произношения звуковъ порядка А, АІ, Е, І они сохраняють свое естественное положеніе и сближаются межлу собою по-итръ восхожденія въ звуку І. Для провзношенія порядка звуковъ О, ОЦ, ЕЦ, Ц, губы принимають сорич вруга и сжимаются, выдвигаясь постепенно далбе впередъ. Коротко вхъ можно характеризовать такъ: образование гласныхъ посредство. нъ плоскаго сближенія губъ, и образованіе посредствомъ трубковидиаго удлиненія губъ. Открывъ законъ, оставалось для приложенія только вооружиться терпиніемъ и прінскать способъ, которымъ бы можно было сделать его осязательнымъ. Я заказалъ четыре досчечки, одна другой меньше, изъ которыхъ самая большая соответствовала немножко преувеличенному отвератно рта при произношения звука А; вторая, по меньше, изображала звукъ Al, п такъ далъс. Потомъ я ставилъ эти досчечки, начиная съ первой, одву за другою учевику въ ротъ между зубани, въ видѣ распорки, и заставлялъ произносить соотвѣтствующій звукъ. Пособіенъ для произношенія звуковъ порядка О служили четыре кольца, соотвётствующіе четыремъ степенямъ трубковидиаго отверзтія рта, и употреблялись точно такъ же какъ дос-чечки. По этому способу я тотчасъ же добылъ потребявля инъ гласныя. Но чтобы произнестя всв эти звуки безъ механическаго пособія, Мейстеру вадлежало напередъ долго упражняться. Переходъ отъ этихъ упражневій къ чтенію запималъ его тънъ, что онъ въ буквѣ А узпавалъ форму досчечки, а въ буквѣ О— форму кольца, которые употреблялъ для произношенія этихъ гласныхъ. Когда, папримъръ нужно было произнести звукъ Е или U, я указывалъ на АЗ или О4, что значило, въ первомъ случать, что нужно расположить органы, какъ для произношения звука А п потомъ приподнять языкъ на три степени. Такимъ образомъ я поступалъ при добывания звука U. Такимъ образомъ

CMBCL.

восходящее и инскодящее движение лания, одновременное съ денжениемъ губъ и знучаниемъ горла, подало учемику понятие о глесныкъ. Изучение согласныхъ вообще представляло горалдо меньще трудностей. Цъкоторымъ изъ нихъ Мейстеръ выучился ночти безъ труда, подобно тому какъ его случестся у зрачихъ глухоисмыхъ, тогда какъ другія, напримъръ дне, ill или мягное 1, и такъ далъе, представляютъ, ножетъ быть, пепреодолниетя прецатствія.

Несмотря на сухость этихъ упражненій, ученикъ зенинался ими охотно. Когда же енъ уставалъ, не трудно было подстреквуть его объщаніемъ, что онъ скоро узнаетъ пользу отъ вихъ. Съ этою цёлью я научнать его пронаноснть слово Атаі, имя од ного изъ нашихъ слёцыхъ, и каждый разъ, могда Мейстеръ произноснать его, Ами недходнать. Мейстеръ съ удивленіемъ приничалъ это и такимъ образомъ открылъ, что посредствоиъ слова можно сообщить свое эселаніе на большомъ разетоянии. Радость его была невыразима, и съ этой минуты онъ сталъ знать своихъ товарищей но висенать и но собственному побуждению произносить вслухъ вев одова, которыя заучивалъ.

Переходъ отъ слова къ оразв могъ быть труденъ тольно въ таконъ случав, когда примбръ дурно выбранъ. И прибавилъ иъ имени Али глаголъ слушать (Амн, слушай). Примбръ подобный слъдующему: La sphère est ronde (шарь кругль), неудобенъ, потому что заключаетъ въ себъ глаголъ существованія, есть (est), котораго еще нътъ возможности объяснить. Предметь и его качество, или свойство, нераздъльны, существуютъ вибстё, и очень трудно растолковать, почему метау словомъ шаръ и круглый въ большей части языковъ ставитея слово сеть. Въ языкахъ, гдб названія качестве (прилагательныя) имъютъ особевную оориу для выраженія нераздъльности качества отъ предмета (напримбръ: шаръ кругла), затрудневія этого не встръчается. Глаголъ существованія (ссть) тутъ совершенно лишній. Онъ и не употребляется. Качество инчъть не отдълено отъ предмета. Умѣнья произнесть оразу мой воспитаненкъ достигъ черезъ

Умёнья произнесть фразу мой воспитанникъ достигъ черезъ три мёсяца по вступленін въ занеденіе. Сображая трудности, которыя надлежало преодолёть, всякій согласится, что такой усиёхъ доказываетъ у глухо-пёмаго слёнаго не совсёмъ обыкновенный природный умъ.

Оставалось избрать планъ, какому слёдовать при дальнэйшемъ развития. Глядя по возрасту Мейстера, я рёмнася быстро нове-

T. LXXXVII. - OTA. VII.

145

10

сти ого къ отвлеченныть понятіянъ, чтобые указать ону волый горизонть проиде услубления въ подробнодун с граниатини. Когде онь ноныть управление глагола въ оразахъ, подобныхъ слъдующей: «Каненьщикъ дълаетъ ствяу, булочникъ дълаетъ (почетъ) хлъбъ», и такъ далие, и мало по-налу сталъ переходить съ нимъ къ преддоганъ и къ личнымъ изстояменіямъ, цохомъ къ нарвчіямъ и союзанъ. Въ этой работъ я все болье и болье убъждался въ важности выбора прим'тровъ, обстоятельства, на которое инкогда нельзя слишкомъ много обратить вивманія при всякомъ нервоначальномъ обучения. Вотъ каквиъ образомъ Мейстеру объяснево значение словъ вчера, согодня, завтра. Я заставнять его однажды проработать долье обыкновеннаго, и онъ, вечеронъ, показать мий три малепькихъ шара, которые впродолжения для выточнать. Я объясният ему, что онъ сделаль ихъ съ теха, поръ какъ солние встало и до-твхъ-поръ какъ солние садится, и заставиль выговорить нарвчіе сегодия. Онь проявнесь: «Я сегодня слалать три шара.» На другой день онъ занимался такою же работой, но не такъ долго, и принесъ вечероиъ два шара. На во-просъ: «Сколько шаровъ ты сдълалъ сегодня?» онъ отчъчалъ тою же, вчерашнею, фразой: «Я сегодня сдвлаль три шара,» во. подумавъ, занатилъ противорачіе и скоро понялъ подлинное значение словъ сегодня и вчера. Потонъ я объяснияъ сму, что, поспавъ, онъ будетъ точить чашки, и онъ понялъ слово застра. Наконець, я объясныль, что слова сегодня завтра и вчера означають собственно все однив и тоть же предметь, съ тою разницей. что между вчера и сегодня онъ уже спаль, а между сегодня и завтра будеть спать. Слова утро, полдень, вечерь легче было объяснить: первое какъ выражение минуты, когда солнце встаеть и становится ощутительнымъ; второе какъ пора, когда жаръ достигаеть высшей своей степени; третье какъ пора, когда жаръ прекращается. Употребление прилагательнаго какъ сказуемаго представно повыя трудности по причина необходимаго въ этомъ случав, въ французской фразв, вспоногательнаго глагола. Я составилъ спачала фразу: «Эдуардъ сливоъ (Edouard est aveugle)», набравъ изъ нашихъ литеръ вспомогательный глаголъ и прилагательное въ одно слово: estaveugle (естьслъпъ), потояъ отдълнаъ и объяснияъ, что эти два слова выражаютъ только одно понятіе, но что мы привыкли писать вхъ отдёльно, потому что первое изъ нихъ приставляется ко многимъ другимъ словамъ. Тоже упражнение было повторено съ словами елухой и нъмой, п. замбинвъ потомъ третье лицо первымъ, онъ понялъ и произнесъ: «Я (есть) слиной и глухой и ниной.» Видя Мейстера въ эту минуту, можно было сказать, что эта истина, выходя изъ его усть, становилась еще более истинною.

Зяма прощла; наступила весна (1846). Я далъ Мейстеру ощу-нать почки, листья и цвъты. Коротко сказать, я объяснилъ ему, что до сихъ-поръ долгое время было холодно, ситгъ покрывалъ ноля в деревья; потомъ солнце съ каждымъ днемъ становилось жарче, такъ, что наконецъ превратило сивгъ въ воду, вызвало траву, листья и цивты, и что все это называется однимъ слономъ весна. Я сдълалъ примънение этого слова въ фразъ: «Листья распускаются весной.» Мейстеръ захлопалъ въ ладоши и закри-чалъ отъ радости, что нашелъ одно слово для^ктакого множества вещей. Потомъ, когда овъ успоконася, лицо его приняло неоцисавное, неопредѣлнмое выраженіе; овъ какъ будто глубже проинкъ въ природу и мы пожали другъ другу руки. Подобную радость трудно объяснить, не бывъ свидътелемъ ея.

Туть начинается новая степень развитія этого молодаго чело. въка, во, чтобы дать объ вей точвое понятіе, нужно сообщить пъкоторыя подробностя о прежнемъ поведенів Мейстера. Дъло идеть о проступкахъ, въ которыя онъ впадалъ несколько разъ.

Снустя четыре мъсяца по вступлевів въ заведеніе. Мейстеръ укралъ у насъ пять батценовъ (около двухъ-гривеннаго) и сначала упорно отрекался, по потомъ, когда обстоятельства обличили, признался, прибавивъ, однако жъ, что объ этомъ не стоитъ хло-потать. Я отобралъ ножъ и сигары, которые у него были въ карманъ, а самаго заперъ въ комвату, гдъ могъ наблюдать за нимъ. Мейстеръ тотчасъ бросился къ окну, но видя, что ръшетка не пускаетъ, воротнася къ двери съ намъреніемъ вылонать ес. Видя, что и дверь не подается, онъ принялся найденнымъ въ комнать гвоздемъ отдирать замокъ. Новая неудача! Тогда онъ сталъ отодвигать замочный языкъ, который, по слабости пружи-вы, наконецъ уступилъ усиліямъ. Освободившись, Мейстеръ по-шелъ въ мастерскую, добылъ сигаръ и спичекъ и воротпл-ся въ свою тюрьму. Когда стали допрашивать, онъ опять от-рекся, утверждалъ, что не выходплъ. Сигары свидътельствонали противное и онъ сказалъ, что дверь сама отворилась. Паконецъ онъ признался во всемъ, но когда я хотълъ запереть его въ комнату, онъ воспротнвился, бросился на меня со злостью и от-толкнулъ. Я продержалъ его подъ замкомъ, пока онъ не смиридся, в съ тёхъ поръ овъ уже не кралъ. Задолго до ковца 1845 года, Мейстеръ сталъ завематься днемъ

147

éniscs.

новато года, о которожъ онъ виваъ повятіе какъ о человіки съ рогами. Эта странность объясняется воспоменавіями его детства: онъ разсказываетъ, что, будучя ребенкомъ, видълъ въ этотъ день людей съ рогами (наскя), которые бъгали по городу, и что нотовъ всю ночь вля и пили. Ченъ ближе подходилъ этотъ срокъ, темъ болбе усплялось его волненіе, и нитемъ, решительно начтить не возможно было отклонать его отъ этой мытели. Наконецъ, въ день новато году, мать пришла и взяла его въ себѣ, а вечеромъ принела обратно. Черезъ иѣсколько минутъ послъ этого я не нашелъ Мейстера, хотя всв выходы заведения были заперты. Цёлые четыре часа мы напрасно искали его по городу в наконецъ, въ одпанадцатомъ часу, привели пъяваго. Накоторые нелодые повасы встратные его на уляца в свели въ трактиръ. На другой день, вогда я спроснлъ, какъ онъ ушелъ, овъ отвъчалъ, что, не вашедши дожа изкоторыхъ товарящей, соскучныся и воспользовался однимъ отвореннымъ выходонъ. Но скоро истина открылась: одежда биглеца оказалась изодравново и ножно было догадаться, что онъ ушелъ черезъ заборъ, гдъ зап'янныся за одинъ изъ насажевныхъ поверху гвоздей. Онъ ушель такимъ образомъ одинъ, безъ провожатаго, на пять сотъ ная шесть-сотъ шаговъ отъ дому. Будучи уличенъ, онъ признадся, но не обнаружнать ни малтинаго раскаяния, напротивъ возмущался подъ арестомъ и вечеронъ сталъ еще злъй ченъ былъ утромъ. Это упорство показалось изв слашкомъ ввранить предвыстіень новыхъ попытокъ въ тоять же родь, е опасность отъ вихъ слишкомъ великою, такъ, что я ръшился непренвино отучить его съ перваго же разу. Пужно было употребить сильное средство. Напоминивъ ему вчерашнее поведение, ложь впродолжевів цълаго дня и прискорбіе, какое онъ причиняеть мив встить этамъ, я подвергъ его телесному наказанію. Эта мъра погла одпакожъ показаться тъкъ болбе опасною, что Мейстеръ, за въсколько времени до того сказалъ мив, что бить человъка-дъвствіе неприлачное. Но я разсчитываль на его сознаніе вням н следствія оправдали ное предположеніе. Когда я теперь, во ния истаны, спрашиваю себя: разв'я нельзя было достигнуть того же результату средстваны болье вротваны? то чувствую, что не могу отвъчать. Признаюсь, одвакожъ, что я въ воспитани ненавижу этоть родъ наказанія, за злоупотребленія, пъ которынъ овъ можетъ повести.

Мейстеръ скоро сдълалъ новый проступокъ. Однажды, вочеромъ, овъ прогуливался около виннаго погреба. Я спресвять,

CMACL,

низъ ли онъ, и хоплаваючиния поднеела сму рюмку, однакожъ онъ не сознался. Потомъ, послё ибкотораго сопротивленія, онъ сказалъ, что только цриналъ предложенное и что, слёдовательно, бранить нужно не его, а ключинцу. Расположение Мейстера ко лии начало тревожить мена и я отложилъ наказаніе до другаго дия. Тогда, объяснивъ, что честный, хорошій человѣкъ не лжетъ, я заставялъ ето набрать изъ литеръ п произнесть слово ложа, и заперъ его отдавъ это слово въ руки. Черезъ часъ потомъ и нашелъ его въ большомъ горъ. Нельзя еще было знать навѣряое, дѣйствительно ди онъ понялъ смыслъ этого слова, но нѣсклько дней спуста онъ употребилъ его такъ вѣрно, что не оставалось ни малѣйщаго сомивијя. Товарищи его, ложась спать, сказали, что на дворѣ навалило много свѣгу. На утро онъ хотѣлъ удостовѣриться въ этомъ самъ, а какъ свѣгъ впродолжении ночи стаялъ, то Мейстеръ, не найдя его, голосомъ сказалъ: «Ложь, иѣтъ снѣгъ!»

Факты уполномочиваютъ насъ сказать, что главный порокъ Мейстера пораженъ въ саномъ кориъ съ той самой инпуты, когла онъ узвалъ его название, и этотъ результатъ побудилъ меня не откладывать долёе идей религіозныхъ, которыхъ мы въ уро-кахъ дотолѣ тщательно избъгали. Развитіе религіозныхъ понятій у этого молодаго человъка тъмъ особсино любопытно, что оно удивительно похожо на постепенныя религіозныя понятія первобытвыхъ народовъ. Прежде чувства религи у него не существовало ви какого. При вступлевія въ заведевіе молятвы другихъ воспвтавняковъ возбуждали его васмѣшлявость. Наши слѣяные, съ которыми онъ хорошо привыкъ объясняться, разсказываютъ, что онъ часто спрашивалъ ихъ о молотвъ и, между прочимъ, заставъ ихъ одцажды вечеромъ со сложенными руками, спросиль не съ солнцемъ ли опи говорятъ. Ему отвѣчали, что говорятъ съ существомъ, подобнымъ человѣку и живущимъ очень высоко. Подунавъ съ минуту, глухо въмой спросилъ очень, ли громко нужно кричать, чтобъ быть услышавнымъ. Потомъ, еще подумавъ, онъ спросниъ, также ли это существо умпраетъ, какъ человъкъ. Мы часто вытля случай паблюдать, какъ глубоко онъ былъ про-цикнутъ уваженіемъ къ Солнцу, котораго живительную теплоту ощущаль на себв. Онъ выражаль это почтение, говоря, что Солн-

цу никогда не должно грозить кулакойъ. Вотъ по этому предмету замътка изъ мосго дневника. «Седьмаго февраля, 1846, мы воспользовались яснымъ днемъ, чтобы прогуляться по сосъднему кладбищу. Проходя съ Мейстеромъ инмо могилы, я далъ ему ощуцать падгробный камень. Онъ, едва до-

тронувшись, отскочиль, какъ будто получилъ электрическій ударъ, и показаль, что туть лежить человѣкъ, который потонъ встанетъ и пойдетъ па небо. О воскресевій онъ составилъ себѣ понятіе при помощи воспоминанія о двоюродномъ братѣ, на могилу котораго его водила мать и котораго онъ потомъ опять обималъ живаго. Потомъ онъ сталъ ощупывать весь камень, нашелъ изсѣченную надпись, съ невыразимою радостью принялся разбирать ее и разобралъ. Написано было «здѣсь поконтся Юлія.» Мейстеръ произнесъ первое слово и послѣднее. Послѣ того какъ я объяснилъ ему слово покоится, онъ сказалъ, что слово Юлій оканчивается не такъ (Jules, Julie); и что онъ не знастъ, что это значитъ. Чтобы понять это замѣчаніе, нужно знать, что одного изъ нашихъ слѣпыхъ зовутъ Юліемъ, а женскаго окончанія Мейстеру еще не случалось употреблать.» Мы дошли до преподаванія идей религіозныхъ и правственныхъ.

Мы дошля до преподаванія ндей религіозныхъ и правственныхъ. Понятіе о Богѣ тутъ цёль перваго шагу. Чтобы достигнуть этого я избралъ слёдующія фразы: «Кто сдёлалъ хлёбъ? Изъ чего дёлаютъ хлёбъ? Кто дёлаетъ муку? Откуда берется зерно? Кто возрашаетъ колосья?» Мейстеръ на послёднее отвёчалъ:« Солице.» «А кто сдёлалъ Солице?» Когда онъ остановился передъ этипъ вопросомъ, я указалъ ему на виновника всёхъ вещей, котораго мы называемъ Богомъ, и которому молимся. На лицё глухо-иёмаго выразилась радость и глубокое уважевіе. Онъ узналъ Того, кто сдёлалъ Солице. Онъ паходитъ очепь естественнымъ, что всякая вещь сдёлана кёмъ-вибудь, до такой степени, что могущество Божіе поражаетъ его гораздо менѣе чёмъ безсиліе мельвика, который не можетъ сдёлать зерна.

Въ эту эпоху мы начали завпматься спряжевіемъ глаголовъ, и за нсходную точку привяли слово мыслить (penser). примѣня его въ такихъ фразахъ, какъ напримѣръ: «Человѣкъ мыслитъ; вещи, которыя не живутъ, не смыслятъ; человѣкъ, который молится, мыслитъ о Богѣ.» По мѣрѣ успѣховъ Мейстера на этомъ новомъ пути, выраженіе его физіономіи становилось благородиѣе, иъ умѣ стали пробуждаться новые великіе вопросы и разговоръ мало-по-малу измѣнился и высвободился изъ прежияго ограниченнаго и грубаго матеріялизму. Отходя ко сну, онъ безъ всякаго посторовияго понужденія сталъ вслухъ молиться. Молитва его состояла въ повтореніи фразы: «Я мышлю о Богѣ.» Представьте себѣ, если возможно, что я чувствовалъ, когда впервые услышалъ эту простую молитву ноего глуховѣмаго саѣпаго восинтанияка. Однажды я засталъ его занятаго собираніемъ солиеч-

CMBCL.

выхъ лучей въ одну точку посредствоиъ выпуклаго стекла, и когла я тронулъ его за руку, онъ оказалъ: «Я мышлю о Богъ.»

Мейстерь очень часто сближаеть понятія о Богв и Солицв. Ену хотвлось знать, не было ли Солице прежде величиною съ булавочную головку, или всегда было такой величниы какъ теперь; нарообразенъ ля Богъ, подобно Солнцу, и какъ онъ держится из пространстве. Идея Бога въ образе шара, казалось, удовлетворя-ла его лучше чёмъ идея Бога по образу человека. Этого образа, этой наружности онъ ни какъ не можетъ согласить съ всемогуществоиъ Создателя, и затрудневіе иногда доводило его до сомитнія. Благоразуміе побуждало перешагнуть черезъ эту пропасть придавіемъ новаго направленія идеямъ Мейстера. Нужно было постепенно удалить его отъ наружпости и довести до понятия, что подобіе между Богомъ в человёкомъ заключается не во визмнемъ образъ, а въ сущности, въ одинаковости законовъ разуна Божія и разума человѣческаго, при венсчислимомъ неравенстви силы и совершенства этихъ двухъ разумовъ. Однажды, вечеронъ, я оставилъ его при себъ, пока не заснули всъ другіе воспитанаяки; потомъ повелъ его къ нимъ, далъ слегка ощупать ихъ головы и объясниль, что все они теперь лежать какъ мертвые, ше мыслять, и что Богъ нежду тенъ ныслить обо всехъ людяхъ, что овъ всегда мыслитъ в имветъ попечение о янхъ.

Миогія замѣчавія Мейстера невольно вапоминають вѣкоторыя изста въ трактатъ De natura deorum, Цяцерона, который божеству првписывалъ форму сферпческую. И не один эти иден ока-зывалясь у него подобными съ понятіями древнихъ. Мы приивтили также, что овъ расположенъ олицетворять явлевія природы, напримѣръ, во время сильнаго вѣтру, который продолжался вѣсколько дней, онъ спросняъ: «Неужели вътеръ еще не усталъ?»

Глаголъ мыслить породилъ у Мейстера множество вопросовъ. Онъ желалъ знать, мыслятъ ли животныя, видятъ ли сны и каковъ ихъ языкъ; умъютъ ли дъти мыслить и говорить отъ самаго рожденія вли нужно учить пхъ. Тотъ, къ кому онъ въ первый разъ обратился съ этимъ вопросомъ, отвѣчалъ отрицательно. Онъ опечалился, потому что, говорилъ онъ, уши, глаза и зубы при пустой головъ, безъ мыслей, ничего не стоютъ. Увидевъ восне волка, который хотелъ съесть его, овъ сказалъ, что всякій сонъ ложь, но что видёть сны звачить уже немвожко мыслить и что это пріятво, потому что лучше мыслить немвож-ко чёмъ вовсе не мыслить. По этому поводу онъ спросиль

151

«сохраняють ли мертвые способность видіть сны». Достопнство чемовіна онгь нанірлогь не сняй его высли и из этонь отношенія показываеть изумительную пропицательность. По этой саной причний діяти, по его мивнію, нийоть относительно гераздо поньше значенія нежели взрасные. Онъ выразнять это мивніе акумство тімо двухъ-літивно рабенка и съ важностью спраснях пертою тімо двухъ-літивно рабенка и съ важностью спраснях столиннах подлів, хотять ли они вланать. Почень, ше даждавшие, отибту, опъ прибарнать, что ребенска в тоть еще рынцовъ мало высяниь, такъ, что о смерти его вонее не стоитъ паккать. Мейстеръ такъ хорошо знаеть характеръ в способности окружающихъ его, что ко всякому обращается съ такить родонъ вевресовъ, на кацой тотъ всего зучше умість отвічать. Но прибытій новаго воспитанника, онъ ощупываетъ руки и голову и такинъ образонъ судитъ ебъ умственныхъ его способностихъ.

Встръчая въ этонъ спеціяльномъ обученія пренятствія, я для устранеція обращался къ природъ, п она всегда номогала мит. Препятствія, представляющіяся при употребленія въкоторыхъ словъ, взображающихъ отвлеченныя яли правственыя понятія, легко устраняются, какъ скоро ученикъ хорошо усвоилъ нодобное попятіе, относящееся къ вещественному міру. Вообщо срасвеніе языка съ веществомъ весьма важно, и во воякомъ содъйотвія къ правственному развитію дътей воспитатели не безнажазанно забываютъ, что точкою отправленія должна служить матерія.

Мейстеръ находится въ нашемъ заведеніи полтора года. Впродолженіи этого времени техническія его способности примѣчательно развились; онъ точитъ солонки, чашки, шары, футляры, и тому подобныя веши, оо вкусомъ и акуратностью хорошаго зрячаго работника, такъ, что нельзя не удпилаться его искуству. Отъ другихъ онъ требуетъ такой же тщательности, такого же совершенства, и когда, напримѣръ, слѣпые воспитанники косо сплетутъ соломеную цыновку, Мейстеръ насмѣшливо толкуетъ вмъ, что они не имѣютъ понятія объ уровиѣ. Любовь его къ порядку и опрятности можетъ служить образцомъ. Работа его проданная по обыкновенной цѣвѣ, въ эту пору принесла бы около трети того, что сто̀итъ его содержаніе.

Въ отпошенія къ языку Мейстеръ вынче самъ старается составлять фразы, и эти попытки у него обыкновенно оказываются довольно логическими. Онъ знаетъ притомъ разницу между гроикимъ и тахимъ произношеніемъ, такъ, что вынче уже не нужно заставлять его дѣлать голосомъ такое напряженіе какъ при началѣ опытовъ, и произноситъ опъ такъ внятно, что даже непри-

вычные могуть понимать его. Чтобы увеличить его средства сообщенія, мы паучили его письменному алэавиту. Мы пищемъ буквы его пальцемъ у него же на рукъ, или на столь, и въ то же время заставляемъ проязносить. Слово глуконъмаго служить туть къ тому, чтобы отдавать отчетъ въ дъйствін.

Употребленіе, какое этоть глухонѣной умѣль сдѣдать изъ сообщенной ему способности говорить, доказываетъ, какъ важна для него эта способность. Однажды, вечеромъ, ложась спать, онъ намъ сказалъ: «Спите спокойно.» Я спросилъ, кто его научилъ такъ говорить, и Мейстеръ указалъ на молодую служанку въ домѣ. Я съ удивленіемъ разспросилъ служанку и она сказала, что Мейстеръ, встрѣчаясь, иногда останавливалъ ее чтобы побесѣдонать. Какъ она не повимала, то онъ бралъ ея руку, произвосилъ буквы и заставлялъ ее дълать соотвѣтствующіе знаки пальцами. Такимъ образомъ глухонѣмой слѣпой преподавалъ этой дѣвущкѣ дактилографію. Научившись, она, въ свою очередь, научила учителя новымъ словамъ и фразамъ.

Эта огромная перемъца въ существованія Мейстера нисколько не измѣнила привязапности его къ роднымъ и особенно къ матери и къ глухо вѣмочу брату, о которыхъ овъ часто говоритъ.

Въ числѣ фактовъ, характеризующихъ развитие этого молодаго человѣка, есть одниъ въ особенности, который свидательствуетъ о могуществъ иден па простую и безпорочную душу, когда эта идея соотвътствуетъ потребяостямъ человъческой природы. Спустя годъ послѣ того какъ Мейстеръ провивнися въ кражѣ, одинъ взъ слапыхъ воспитанияковъ также утащилъ у своего товарища насколько мелкихъ монетъ. Спрошенный въ свою очередь, Мейстеръ торжественно отвъчалъ, что пе бралъ, что это сознаше невинцости дълаетъ его счастливымъ в что онъ никојда не больше наивренъ красть, потому что Богъ все впдитъ. Въ волнении опъ вышелъ, какъ бы затъяъ чтобъ подумать; потояъ, черезъ нъсколько мянуть воротвлся, пошель къ слепому, разсказаль о пропаже и спроснлъ, не онъ ли укралъ. Пораженный неръшительностью отвъ ту, онъ снова настойчивъе сталъ допращивать и вскричалъ: «Агать! Богъ!» Вановцый, въ замъщательствъ, оттолквулъ его в твыть намвныть себь.»

лювовная переписка одного знаменитаго писателя. Нъсколько лёть тому назадъ, въ одномъ парежскомъ журналё была напочатана любопытная статья о молодости знаменитаго писателя который родился въ Швейцаріи, былъ соученикомъ князя Мет-

Смясь.

терниха въ стразбургскомъ университетъ и потомъ оранцуз-скимъ романистомъ и публицистомъ, —о молодости барона Б. К. де Ребёка. Дъло шло о первой его любии, о первыхъ литератур-ныхъ успѣхахъ. Напечатали даже иъсколько писемъ его къ зна-менитой мадамъ де Шаріеръ, его покровительницъ, благодътельницѣ, первой женщияѣ, которую овъ обожалъ, первому его дру-гу, самому вѣрному, самому постоянному, самому безкорыстио-му. Эта статья была даже поводомъ къ жаркой полемикѣ между господиномъ де Сентъ Бёвомъ и авторомъ «Біографіи зпаменитыхъ современниковъ,» господеномъ де-Ломенн. Господниъ детыхъ современниковъ,» господнномъ де-Ломени. Господниъ де-Сентъ-Бёвъ, по этимъ документамъ и по всему, что вообще из-въстно о жизни барона Б. К. де Ребека, счелъ себя вправѣ за-ключить, что авторъ «Адольфа» никогда не знавалъ сильной страсти, что это былъ человъкъ холодный, лживый, эгоисть, и что сердце у него постоянно оставалось жертвою ума. Въ са-момъ дѣлѣ, во всѣхъ этихъ письмахъ, истинныхъ мемоарахъ, молодой человъкъ на каждомъ шагу, въ самыхъ критическихъ обстоятельствахъ, повторяетъ: «Сдѣлайте одолженіе, не безнооостоятельствахь, повторяетъ: «Сяблайте одолжение, не безно-койтесь обо мий: меня мое положение только забавляетъ, точно какъ будто дёло пдетъ о комъ нибудь посторовнемъ,» — «Ав-торъ «Адольфа» весь тутъ, сказалъ де Сентъ-Бёвъ. Когда человѣкъ раздвоится такимъ образомъ, что одна половина начиетъ смѣять-ся надъ другою, то непремѣнно должно кончиться тѣмъ, что насмѣшливая половина поглотитъ пѣлое.»

Господнить де-Ломени, по просьби итсколькихъ старыхъ данъ, которыя иткогда были молоды и обожаемы авторонъ «Адольфа,» объявилъ себя защитникомъ знаменитаго писателя и, въ свою очередь, издалъ итсколько прелестивыхъ писемъ, написавныхъ де-Ребекомъ въ 1814 году. Онъ даже чуть не вышгралъ дѣла, такъ слогъ этихъ записокъ казался искрениниъ, страстивниъ, полнымъ чувства. Сентъ-Бёвъ не уступилъ, и въ видъ возраженія напечаталъ отрывокъ письма, писаннаго барономъ де-Ребе комъ къ мадамъ де-Шарьёръ по поводу одной Итанки, за кото рую онъ тогда очень усердно ухаживалъ. «Смъясь надъ нею съ вами, я пишу къ ней итакиую и пышную галиматью, такую, что если бы кто-инбудь сравнилъ мон письма къ ней и о ней, шеня не безъ основанія назвали бы злымъ и лживымъ сумасбродомъ.» Тогда одна особа, бывшая красавицей и предметомъ обожавія молодаго барона въ 1815 году, сообщила господину де-Ломени извлеченія изъ любовныхъ записочекъ, которыя она въ то время нолучала. Эта дама явилась весьма милостивою къ намати

154

ВОКЛОННИКА, КЪ КОТОРОМУ ПРИ ЖИЗИН ЕГО ВСЕГДА ОСТАВАЛАСЬ СТРО-ГОЮ. ОТДАВЪ ЗАПИСКИ, ОНА ПОДВИНУЛА ПОЛЕМИКУ МОЖЕТЪ-БЫТЬ ДАЛЬ-ШЕ НЕЖЕЛИ ЖЕЛАЛА. ДЕ-СЕНТЪ-БЁВЪ ВОЗРАЗИЛЪ, ЧТО «НЕ ДОЛЖНО СЛИШКОМЪ МНОГО ДОВЪРАТЬ ПЕРЕПИСКАМЪ, ПОТОМУ ЧТО ПИШУЩІЙ ВСЕГДА БОЛЪЕ ИЛИ МЕНЪЕ ПРИНОРАВЛИВАЕТСЯ КЪ ТОМУ, КОМУ ПИШЕТЪ.» ЭТО ЗАМЪЧАНІЕ, КОНЕЧНО, ВЪРВО.

Теперь въ Женевъ издали еще нъкоторыя письма подобнаго же содержавія, и какъ предметъ далеко еще не истощенъ и, кажется, интересуетъ, то мы представляемъ эту любопытную сердечную литературу на благоусмотръніе нашимъ читательницамъ, чтобы онъ могли судить и мужчину и романиста.

Письма къ мадамъ де Шаріёръ обнимаютъ время отъ 1787 до 1795. Въ началѣ мы видимъ молодаго человѣка, бѣгущаго изъ родительскаго дому, откуда его изгнали нападки мачихи, живущаго въ Парижѣ, въ обществѣ довольно пестромъ, и крѣпко влюблевнаго въ иѣкоторую непреклонную мадмоазель Пурра. Отъ досады на эту неудачу молодой человѣкѣ спасается бѣгствомъ въ Англію, послѣ того что неудачно и, вѣроятно, не очень нешутя пытался отравиться. Онъ путешествуетъ по графствамъ Англіи то пѣшкомъ, то верхомъ, съ пустыми или почти пустыми карманами, отыскивая какого-то лорда, домашняго друга, въ надеждѣ на его кошелекъ. Съ каждой станція онъ пишетъ предлинныя письма, въ Коломбьѐ, что близъ Нёвшателя, въ Швейцарія, къ своему другу, мадамъ де Шаріёръ. Вотъ отрывокъ этотъ стравныхъ походныхъ замѣтокъ. Замѣтимъ, что мадамъ де Шаріѐръ, которая была годами двадцатью постарше своего обожателя и еще опасалась быть компрометированною слишкомъ вѣжными пославіями, требовала, чтобы де-Ребѐкъ отправлялъ по почтѣ только такія письма, которыя всякому можао читать.

•Въ 12 инляхъ отъ Ланкастра, 2 сентября, 1787.

«Мое письмо будеть бесёдой, сударывя: я прерываю его, чтобы пообёдать и накормить лошадь, и опять принпмаюсь за мой листь. Не гитвайтесь за предпочтеніе, которое я оказываю моей лошади: безъ нея я не зналь бы, какъ прітхать въ Коломбье. Это лучшая животяна, какую я знаю, а я имтю честь знать очень многихъ. Я сажусь па нее. Прощайте, до свиданія, въ двъпадцати миляхъ отсюда. Голова у меня перестала болъть. Я сегодия уже тридцать три мили протхалъ. Вы, конечно, не ожидали, что я надобить вамъ моею болтовней въ трехъ-стахъ миляхъ отъ васъ, точно такъ же какъ въ вашей гостиной.

CNBCh.

Сами виноваты. Не цомаю, какой-то король говориль, не комаю, кому: «Если бы я зваль человъка честибе вась, не избраль бы я вась.» А я вамъ скажу: «Если бы я и знель кого вибудь любезибе, снисходительное и добръе интерескаго автора «Каласты,» * я не сталь бы писать въ вамъ.» Знаете ли... Изецанте, что я продолжаю.... Знаете ли, что я теперь въ Ланкастерь, посереди Ланкастерскихъ Въдьиъ, то есть предестибищихъ женщинъ въ Англін и, слъдовательно, на всемъ свътъ! Я ввжу одну въ особенности, отъ которой у меня перо валится изъ рукъ и голова кружится.»

«Въ 12 мылхъ отъ Чозля, Больтонъ; въ тотъ же лень «Вчера я былъ.... Я пишу вамъ собственно изъ Дязлея, третьяго числа, а не изъ Больтона, втораго. Я выставнаъ число, какъ иманте, располагая писать къ вамъ, но оказалось тысяча разныхъ ирепятствій.... Такъ, повторяю, вчера я былъ несчаститияния наъ людей. Я видълъ столько хорошенькихъ жевщинъ и такихъ хорошенькихъ, что не зналъ, куда дъваться. Это истипно Божеское наказавие для человъка, который желаетъ быть степеннымъ. Наконецъ я удаляюсь изъ Ланкастера, благодаря моей лошади: безъ ися я погибъ бы подъ серпами красоты. Вчера, въ Больтонъ, гдъ я имълъ несчастие ночевать, хозяйка была такъ инла, что моя степенность чуть-чуть не свихнулась. У нея же, нажется, добродътель тоже не слишкомъ тверда на ногу, и Богъ знаетъ, что могло бы выйти. Я скрылся бы въ провалъ, какъ Кребильеновъ Моклесъ у японскихъ жрецовъ. Но я не думаю, что бы моя Альмеда, или Альмейда, – хорошенько не знаю, какъ се зовутъ, — послъдовала моему примъру.

«Здъсь, слава небу, погодъ в природъ, опасности никакой изтъ. Нимеа, которая миъ прислуживаетъ, дурна, дурна какъ....!! Ахъ, какъ хороша была больтонская! забыть не могу.

«Я полагалъ сегодня заключить мое письмо, но какъ кризисъ еще не наступилъ, подожду. Простите мий промахи противъ оранцузскаго языка. Я стыжусь ихъ. Но вспомните также, что я пишу не на опрятномъ столѣ, и не подлѣ хорошенькой женщины или бывшей красавицы, а на скаку по большимъ дорогамъ, на лошади, которую истребляю въ прахъ. Если бъ инѣ удалось жениться на мадмоазель Пурра, голова моя лежала бы у нея на

* Caliste, ou Lettres écriles de Lausanne, лучщій дах иногочисленных ронановъ надамъ де-Шаріёръ. Овъ ниблъ ибсколько изданій и еще въ 1845 году спова напочатанъ де Сентъ-Бёвомъ.

CHBCB.

кол'вняхъ, на ся б'вленькихъ ручкахъ, и я че зналъ бы горя. Какъ я глунъ! Мадноазель де Пурра сидвла бы на коленяхъ у Сепъ-Кроа-Втораго, и ноя голова трещала бы но сто разъ сильнъй.

«Кстати, по поводу Сенъ-Кроа Втораго, поговорниъ о Сенъ-Кроа Первоиъ. Что такое посьё де-Сегюръ, котораго онъ замънилъ? Очевидно, не военный министръ, когда это разлучаетъ его съ милою. Кто же онъ? Вы жестоко сокращаете ваши извёстія. Между-тёмъ вамъ извёство, какое участіе я принимаю въ этихъ молодыхъ и прекрасныхъ любовникахъ. Только, пожалуйста, не сочтите этого за ревность.

«Нётъ ничего подвижнёе моихъ впечатлёвій. Людей, которые мыслять, чувствують (когда чувствують), говорять в дёйствуютъ всегда однааково, я сравпиваю съ слепцами, которые ввдять всегда черное и вопіють на другихъ, зачёмъ тё андять то черное, по бёлос, то розовое, то зеленое.

allitis over Hills and Rocks ofer Rusks arises

«Я представляю себѣ ваше смущевіе при видѣ стравнаго ливим ансторъ, которына и насъ обдаю. Въ Усстиорлендѣ и санъ былъ почти из такоиъ же положения. Горы вырестали передеиной одна за другою, такъ что и отчилася индъть виз консцъ. Утвивтесь, однакожи; клянусь важь, ито послъднее.»

Въ 15 впляхъ отъ Лейстеръ-Гарбору.

«Дѣло мое плохо. Я не далѣе какъ въ двадцати осьми милахъ отъ того мѣста, гдѣ миѣ слѣдуетъ найти подрѣпленіе окнансовъ. Я проснлъ извѣстваго господина написать миѣ сюда, чтобы я могъ знать, дома ли овъ, в не получилъ отвѣта. Если его вѣтъ, все выйдетъ вода и я не знаю, что миѣ дѣлать. «Повадится кувшипъ по воду....» Далъ бы Богъ, чтобъ я могъ сказать то же, что̀ Базиліо! Я хотѣлъ было писать къ отцу, но не знаю, что̀ сказать. Ради моей лошади я принужденъ ночевать здѣсь. Ночь проведется не слишкомъ спокойно, по завтра все будетъ извѣстно и вѣдомо, и я, можетъ-быть, застрѣлюсь съ отчаянія.

«Вотъ и стихи! Вы, разумъстея, больше меня страдаете отъ моихъ «минутъ-унынія.» Это продолженіе моей эпитафія, которую я ванъ завъщалъ на случай моей смерти.

A. B. C. DE-RÈBÉQUE, L'aquire, né à Lausanne le 1767, mort en Angleterre, dans le comté de.

Le septembre 1787.

157

CNACL.

- «ili jo n'avais à regretter.

Que les plaisies du monde et le caeur d'une amie,

Jo quitterais ces biens, autours do tant des maux,

Bu bénissant l'heure chérie

Qui vient me rendre le repos.

Mais d'un père adoré la déchirante image

Me suit au delà du tombeau,

De ce père accablé par l'àge,

J'ai doublé le pesant fardeau,

Et moins son fils que son bourreau

J'ai répandu sur sa tête blanchie

Tous les maux que le ciel vengeur,

Daus son implacable furie,

Envoic au criminel que poursuit sa rigueur.»

Изъ этой тирады ножно усмотръть, что стихи у Бенжанева Констана столько же плохи, сколько и правила хороши. Повзи никогда не давалась ему. Послъ этого странствователь продолжаетъ:

«Немножко пищи и много питья возвратиля мий бодрость. Я отръкаюсь отъ новхъ дрянныхъ стиховъ и прошу прощения у васъ. Будьте милосерды! Это нисьмо, въ которое я вылиль моя чувствованія, какъ приходили, — върное зеркало моей души. Вы видите, какъ въ моей бъдной головъ верхъ и низъ, веселье в печаль, отчаявіе в сумасшествіе перембшиваются и перекрещаются. Впрочемъ, у меня бывали и довольно норядочныя менуты, хотя, правду сказать, они съ лихвой вознаграждались скверными. Я насчитываю съ дюжину такихъ, въ которыя я стрададъ не меньше приговореннаго къ вистлицъ. Первая — на кораблъ, когда я переправлялся въ Англію, больной, покннутый всемъ міромъ, слабый, безпомощный; вторая — въ пъшемъ походъ, на другой день послъ моего инсьма изъ Нью-Маркета, между этою деревней и Брандономъ, другою деревенькой въ Норфолькв. Тутъ меня захватела прескверная погода; вътеръ, дождь и градъ совствиъ сбили меня съ пути. Ни одного дерева, ни одного жилья, ни одного куста! только густой туманъ, и, къ довершенію картины, пробродивъ цълый часъ, я очутился у вистлицы, на которой болтались двое повтшенныхъ, --- быть-иожетъ, пъсколько дней, быть-можетъ, пъсколько часовъ назадъ,---я ногами чуть не задели исня за голову. Никогда я, кажется, не вспытываль ощущения более гадкаго. Вы, вероятно, читали СмолCHOCL.

лотова «Count Fathom»? Чувство Фердинанда въ люсу, въ резбойничьемъ притонъ, — мъсто почитаемое лучшимъ въ англійской прозв. — не могло быть сельный того, что я чувство-B8J5.

•Ого! нало того, что описываеть вастоящія чувствованія, принялся еще и за прошедшее!... Ца, вотъ уже за пятнадцатый листъ принимаюсь. Если бы мих переписка съ вами стояла того, что съ другими, - гдъ труденъ только первый шагъ, - то я уже не остановнися бы совсёмъ, потому что я уже далеко ушелъ отъ перваго шагу. Но я кончу, потому что сострадаю къ тъмъ, кого люблю, и изъ состраданія делаю для нихъ то, что делаю изъ равнодушія тёмъ, которыхъ не люблю.»

Еще наз Гарбору, 6-го.

«The Dawn is over Cast, the morning tours And Heavely in clouds Brings on me Day The great, t'important day, By with the fate Of Calo and Reme......

«Мив остается сдёлать небольше двадцати миль в черезь ивсколько часовъ моя тревога кончится. А, право, прескверная вещь неязвестность! Я болбе чёмъ въ осьмидесяти миляхъ отъ Лондова и во всей этой сторонъ Англіи у меня нъть ви одного знакомца, кромъ того подкръпленія. Если не найду его, что я стану дълать? Если же пайду.... это однить изъ лучшихъ друзей моего отца и я, следовательно, избавлюсь отъ заботъ....»

«Пъ 31 мили отъ Гарбору, Уедно; близъ Дундая, 7-го.

«Нашелъ молодца! Его нътъ дома, однако ждутъ къ объду н онъ навърное будетъ. И такъ, какова бы ни была моя судьба, я болте или менте избавлюсь отъ замтинательства, -- луидоровъ на лесять или на пятьлесятъ».

«Въ 18 мнляхъ отъ Уэдно, Комбольтонъ 11-го.

«За моею продолжительною болтовней следовало продолжительное молчание. Я спова есьмо въ дорогъ и спати заключить письно. А такъ какъ я снова есьмъ въ дорогъ, то вы догадываетесь. что я снова есьмо богать. Но богать я ный бъдень, а дружбу вашу считаю ведичайшимъ мовмъ благомъ в, чтобы не употребыть это благо во зло, оканчиваю. »

Въ началѣ октября того же 1787 года, путешественникъ воротнися въ Лозанъ. Отецъ првнялъ его почти какъ блуднаго сы-

459

на, однако прощеніе дапо не безъ условія. Родные желади приотроять полодаго человъка и де Ребекъ волей неволей должеть былъ иступить въ службу чтецомъ и каммеръ юнкеронъ при дворъ герцога брауншвейгскаго, но передъ отъъздонъ изъ Шлейперіп онъ захотёлъ проститься съ своимъ другомъ. Изъ Нёвшачели, куда прібхалъ больной и страждущій, онъ написалъ из надимъ де Шаріёръ, жившей неподалеку оттуда, въ Коломбьё. Письно опять начинается повзіей, и опять баронъ первый сознается, что его поззія не большаго стонтъ. Въ прозъ онъ продолжаеть тикъ:

«Мить вужно было очень поскучать, чтобы приняться писать стихи, и вамъ я ихъ посылаю просто изъ мщенія. Однако жъ а спалъ какъ-нельзя лучше и какъгнельзя лучше доволенъ мониъ эскулапомъ Лешотомъ. Я такъ корошо себя чувствую, что хочется сегодня же отправиться въ Коломбье, а завтре въ Брауншвейгъ. Однако жъ я еще подожду выздоровленія.

«Я какъ-нельзя болёе доволенъ вашено заботой о томъ чтобы органическіе атомы, составляющіе мою хрупкую нашких, не такъ скоро разсыпались. Миё и самому еще не очень хочется этого расторженія, потому когда я переписываюсь и бесёдую съ ваны, най кажется, что сей міръ еще не изъ худшихъ.

«Флора, ваша любниая собаченка, смотрятъ какъ я нашу, н ей, очевидно, хочется, чтобы я выразнаъ ванъ ся тоску, но у меня довольно собственной.

«Я пишу лежа на постель. Это инъ положение непривычное. Не знаю, разберете ли вы. Оканчиваю, не посторяя того, что самь изспетно. Прощийче.»

Мадамъ до Шаріёръ не вихочѣла оставить нолодаго де-Ребёка въ Нёвшатель, на вопочения трактирнато гостепріянства. Она и мужъ приняли его въ Коломбье самьнить радушнымъ образонъ, и у вихъ онъ выдержалъ трудвую болѣзнь, слѣдствіе лѣтнихъ изнуроній. Выздоравливая онъ набросалъ основаніе нервой своей имити, подл'в хозяйки, которая съ своей стороны д'вятельно трудилась подл'в хозяйки, которая съ своей стороны д'вятельно трудилась подл'в хозяйки, которая съ своей стороны д'вятельно трудилась подл'в своими письмами о голлавидскихъ д'влахъ. Они хотя жими въ одновъ домѣ, однако часто писали другъ другу письна, въ которъїхъ вземино сообщали наблюденія надъ своими литературивним онъїтами. Примъчательно, что де-Ребёкъ писалъ свою кингу на оборотѣ нгорныхъ картъ. Вотъ въсколько отрывковъ, которые подаютъ понятіе о товѣ перевнски взъ угла въ уголъ.

«Если бы я зналъ, что стоитъ только начать критиковать васъ,

460

чтобы заставить инсать, я давно принялся бы изъ всёхъ силъ. Можете быть увёрены, что съ этой минуты вы имёете однамъ поводомъ и однимъ врагомъ больше. Врагомъ! Ахъ! я ученикъ Суара, тяжеловъснаго Мармонтеля, такаго Кондорсе в терпкаго Лагарпа, я въ перѣ моемъ необходимо должно отражаться мое воспитаніе. Я если не морское чудовище, такъ по крайней мёрѣ чудовище литературное. Одно другаго стоитъ. Какъ у мосьё де-Шаріера въ библіотекѣ есть Ретифъ, то есть, пятьдесятъ или исстъдесятъ первыхъ томовъ «Современвиковъ». Я прошу его присылать миѣ съ обыкновеннымъ вашимъ курьеромъ по иѣекольку томовъ въ день.... Ретифъ вѣдь пожираютъ!.... Этимъ онъ еще больше заставитъ меня любить мое убѣжнще, и я, очищая вровь, образую себѣ умъ и сердце».

Чтобы понять насмёшку падъ бывшимъ тогда въ славъ ромаинстомъ Ретифомъ де ла Бретономъ, нужно знать, что въ Нёвшателъ вздавался литературный журналъ «Швейцарскій Меркурій», котораго редакторъ, пасторъ Шелле, удявлялся Ретифу до восторгу. У Шелле однако жъ не было недостатку въ умѣ; напротивъ, онъ былъ человъкъ очень умный. Впрочемъ, мизије Шелле касалось пренмущественно тѣхъ сочиненій Ретифа, которые могутъ быть одобрены правственностью в вкусомъ, какъ папримъръ «Жизнь моего отца», а не огромнаго собранія соблазвительныхъ апекдотовъ. Баровъ де Ребекъ сильно нападаетъ ва Ретифа. Далѣе овъ говоритъ:

«Несмотря на восторгъ вашего туземнаго Меркурія отъ этого безстыднаго сумасброда, ему не сдълать меня таквиъ же ретввымъ поборникомъ и поклонивкомъ. Я не постигаю того, что называютъ геніяльнымъ талантомъ Ретнов. Эти восторженные, кажется, и сами не въдаютъ, что творятъ. Да будетъ благо имъ! Когда мпѣ говорятъ: «Оригинальный Ретноъ! глубокомысленный Ретноъ! живописецъ Ретноъ! и такъ далѣе, и такъ далѣе», я дунаю себъ: Бъдявый, бъдный тотъ въкъ, когда люди принимаютъ грязь за геніяльность, скверность за оригвнальность. Но довольво о геніяльномъ Ретвоъ. О вашей ночи я жалѣю, моя была хорона, и все у меня идетъ хорошо. Вообразите, я приготовляю памолеты на манеръ англійскихъ. Когда состряпаю штукъ двадцать, нужно будетъ сдълаться съ книгопродавцемъ. Я заплачу ему то, что онъ можетъ потерять на издавія трехъ первыхъ. Если убытки будутъ продолжаться, забастую; если же окупятся, стану продолжать на его счетъ, съ условіемъ, чтобы онъ ирит. LXXXVII. — Отд. VII.

CHBCL.

слалъ нито экземпляровъ пять въ Браунчивейтъ. Но чтобъ предать медитажько шкуру, нужно папередъ убить медитал».

На другой день онъ продолжаетъ: «Первый мой листъ почти комченъ. Я не быстро подвигаюсь. Завтра, если кончу, пришлю. Я не могъ также одолъть всего Ретифа: я не Геркулесъ. Посыдаю вамъ сегодия пать томовъ и кланяюсь мосьё де-Шаріеру въ ожиданіи продолженія. Это странно, посл'я того, сколько я помосилъ Ретифа! Но у него есть ціяль и онъ подвигается къ ней довольно просто. Это мив вранится. Онъ только придаетъ слишконъ иного важности мелочамъ. Когда опъ говоритъ о супружесконъ счастія и достоинстве мужа, можно подумать, что это вещи первостатейной важности, такія, которыя вёчно должны заникать насъ, бёдныхъ насёкомыхъ. Что такое счастіе или достоинство? Чёмъ долёе я живу, тёмъ чаще повторяю съ римскимъ императоромъ, что все на свётё — пустяки. Нужно только умёть страдать и смёяться, хотя бы только сквозь зубы. Вёдь я и вамъ оквозь зубы выражаю мой чувствованія.»

Пора послѣдовать за молодымъ человѣкомъ па другое поприще. Овъ, по выздоровлении, отправляется въ Бреуншвейть, въ мартъ 1788, и вступаетъ въ должность чтеца и каммеръ-юнкера при герцогскомъ дворъ, гдъ своею природною, невольною на-емъшливостью скоро наживаетъ себъ толиу враговъ. Онъ влюбляется въ одну брауншвейгскую даму в рисуетъ другу картиву своихъ предположеній насчетъ этой особы, на случай, если она овдовветъ, потому что мужъ ся въ то время былъ очень болваъ. Мадамъ де Шаріёръ, безъ сомивнія, очень удивилась этой страиной откровенности. «Эта особа, пишеть онь, немножко постар-ше меня, но мы можемъ быть счастливы въ Парижъ, въ Лондова, везда, на перекоръ року. Жизнь такъ коротка! Зачавъ волебаться?... Да, но есля она умреть, что будеть со вной? Ну, что жъ за бъда! Пострадаю, но утвшусь твиъ, что былъ счастливъ. Если бы я не унвлъ страдать, я унеръ бы. А если я унру прежде ся? Что станется съ нею? Воротнится она въ своимъ радвымъ? Нътъ. Будетъ ова оплакивать меня въ одиночествъ? Ночень знать !.... Таковы были нысли, волновавшія меня во вою врошедшую безсонвую вочь. Потокъ ронанъ мой разстялся, я заснулъ и меня стали тревожить всякие вздорные, тягостные сям. Накочецъ в проснулся въ состоявія, которому вы обязавы этикъ влоеканъ письмомъ. Прощайте; я люблю васъ такъ, какъ вико-гда еще ве любилъ человъкъ в какъ вы еще не были любимы. Я желаль бы лишній разь воротиться къ вань, чтобы лиший

162

равъ видъть васъ на прощаньи. Прощайте, ангелъ, выше всёхъ тёхъ авгеловъ, но которыхъ ны сходниъ съума. Прощайте? Будъте очень, очень, очень счастливы. Я желалъ бы зиать, не страдаете ли вы въ эту мвиуту. Прощайте.»

Пятаго, утроиз.

«Не хочу перечитывать предъндущихъ страницъ. Смутное воспоминание о пхъ содержания предсказываетъ мив, что я разорву ихъ, если перечитаю. Пе хочу ви уничтожать, ни перечитывать. Лучше перепишу посвящение, составляющее начало изеколькихъ. писемъ объ история, вадъ которыми я тружусь довольно леянво, но изкоторыя я посвящу вамъ, когда окончу. Вотъ пачело перваго письма:

«Той, которая создала «Калисту» и которая похожа на нес; той, которая соединяеть въ себи умъ съ чувствомъ и живость прихоти съ кротостью права; той, которую можно не признавать, но цельзя забыть, однажды узнавъ; той, которая пикогда не поступаетъ несправедливо, хотя и бываетъ исровна; самой остроумвой и между тъмъ самой простодушной и самой чувствительной женщинъ; самому въжному, самому истинному, самому ностоянному другу -- почтение и желание счастья!

«Чтеніе большей части историковъ различныхъ вёковъ и разлячныхъ странъ оставило миз ивожество смутвыхъ мыслей, пеопредъленныхъ повятій, несовершенныхъ заключеній. Я желаль бы развить ихъ я привести въ порядекъ. Я желалъ бы энеть, одяниъ словомъ, что я дунаю и что долженъ дунать о человъиз, его способлестяхъ и стенени счастія, какого онъ способенъдостигнуть, и о вліянія, какое нивноть на него обстоятельства н учрежденія. Но для этого нужно пробъжать очень долгій, однообразный и часто гадкій путь. Пробъжать одному было бы скучво. Видить столько преступлений, столько глупостей, столько ложвыхъ разсчетовъ, столько важности привисанной нелочамъ, столько унижения въ однихъ, столько марлатанотаа въ другихъ; видать человака, всегде василующаго природу, всегда убъжденнаговъ необходиности носить наску и играть роль и изъ всяхъ ролей ту, которая всего болъе обезображиваетъ его, - зрълнинеочень неутъшительное. Чтобы вынести его, нужно имать друга; который бы сопровождаль и утъщаль насъ; который бы заставиль васъ забыть долготу и однообразіе пути; который своимъ-унонъ, своимъ правомъ и въ-особенности темъ рёдкнит и желарвымъ сочувствіемъ, что помогаеть намъ отличать встивнос

отъ ложпаго, доказалъ бы вамъ, что, весмотря на всё наши заблужденія и страдавія, мы можемъ въ мыслящемъ бездъйствія в оставалов, такъ сказать, простыми; равнодушными зрителями собствеянаго нашего бытія, спокойно и безъбство ожидать болъе или менъе отдаленной минуты отдыху и увичтоженія.

«Вы будете сопровождать меня въ моемъ долгомъ странствія. Съ вами я стану наблюдать вравы людей и судьбы народовъ. Вамъ я обязанъ поднести плоды мояхъ изыскапій, потому что вы мив внушили исобходимую смълость предпринять пхъ. Вы научили мепя двумъ отрадитайшимъ чувствовавнямъ человъческаго сердца, признательности и дружбъ. Вы поддерживали меня подъ бременемъ унынія и отвращенія. Вы свова населили желаніями в надеждами міръ, который для меня давно уже обратилсябыло въ пустыню. Другіе пышно выхваляли мивъ пустыя обязанности и шумвыя удовольствія, и сдълали мивъ тъ и другія противными; вы помирили меня съ обязанностями и помогли снога находить удовольствія безъ холодной выставки то строгихъ, то распутныхъ общихъ мъстъ, которыя повторяются иоперемънно, смотря по обстоятельствамъ, какъ требуетъ лицемъріе или позволяеть тщеславіе....»

«Остальнаго я не переписываю, потому что рёчь идеть уже не о вась, а объ исторіяхъ и историкахъ. Если удастся копчить, я приняю вамъ первое письмо. Я много выигрываю, обращаясь из вамъ. Вы разъясняете мон мысли, облегчаете трудъ, упрощаете слогъ. Я желалъ бы, чтобъ вы сказали мпѣ, не шаходите ли вы напыщенности въ послѣдней оразѣ, отъ словъ «другiе выхваляли» до словъ «позволяетъ тщеславiе.» Я нахожу что мысль вѣрна. Мы слышимъ тысячи отголосковъ, правственныхъ и безправственыхъ, которые — только отголоски и которые микогда сами не думали ин впользу ни противъ тѣхъ правилъ, какія привимаютъ или отвергаютъ. Мадамъ Пурталесъ (я ссылаюсь на нее какъ на первую, а не какъ на единственную), говоря ишѣ: «Я надъюсь, что мон сыновья пошалятъ на свою долю,» несонитыно въ эту мипуту была не что вное какъ эхо. Не находите ла вы, что эти отголоски заслуживаютъ иногда щелчковъ?»

«Пятаго, въ девять часовъ вечера.

«Какъ придворный я сегодия сдълалъ довольно странную итуяу. Я очень экстраордиварный придворный канмеръюнкеръ! Я зналъ, что сегодия день рожденія герцога Браувшвейгъ Беверинокаго, кузена вашего герцога, и что сегодня большой выходъ

а между-твиъ не пошелъ. Я разсуднаъ, что если предстоитъ какая нибудь досадная обязанность, слъдуетъ быто столько недовкимъ, чтобъ забыть о ней, и на другой день приготовить извивеніе и описаніе отчаянія. Такъ я и сдълаю. Честиве этого невозможно поступить. Сами посудите, если бы я былъ при дворъ, я не былъ бы здъсь, не писалъ бы къ вамъ, былъ бы не въ духъ; сталъ бы сравнивать существа, прозябающіе около меня и нашелъ бы несносныхъ; находя несносныхъ, я назался бы скучающимъ; находя меня скучающимъ, они нашан бы, что я sehr unböflich, послъ чего мы взанмно нашан бы другъ друга венг противными. Слъдовательно лучше невидаться и быть отъ этого въ отчаянія.

«Всякій разь, когда вы осуждаете путешествіе въ Брауншвейгъ п разстояніе, которое раздёляеть насъ, мнё хочется втрое прибавить. Меня часто удивляеть, что я нахожусь въ доухъ стахъ пятидесяти миляхъ отъ васъ, и иногда мнё кажется, что это не совсёмъ правдоподобная вещь. Но будемте справедливы: мы были довольно счастливы впродолженія двухъ мёсяцевъ, и даже больше, потому что въ тё двё ведёли, которыя я провелъ въ Нёвштателѣ у Лешота, а вы въ Коломбье, намъ такъ же не на что было пожаловаться. По-крайней-мёрѣ миѣ ваши записки каждое утро доставляли столько удовольствія, что я охотво опять захворалъ бы, лишь бы находиться въ одной милѣ отъ васъ и получать каждый день по двѣ записки. Безъ этого путешествія, что бы было? Я пріёхалъ бы повидаться съ вами, дия на два, на три, на четыре; захворалъ бы у васъ или дома, во всякомъ случаѣ, непремѣвно воротился бы къ генералу батюшкѣ, въ Босолейль, бавъъ Лозанна. Мы не имѣли бы двухъ мѣсяцевъ ежедаевныхъ, безпрерывныхъ сношевій.»

«9 жарта.

«Со шною здёсь продолжають обращаться довольно хорошо. Я ночти каждый день объдаю при дворё, или у владътельнаго, или у другихъ герцоговъ. Впрочемъ, мит ин весело, ин скучно. Я познакомился съ изкоторыми литераторани; разочитываю болъе нопользоваться ихъ библіотеками чъмъ бесъдами. Измцы грузно разсуждаютъ, грузно шутятъ, грузно печалятся, грузно веселятся, грузно и скучаютъ. Живость ихъ походитъ на курбеты карстянъхъ лошадей; they are ever puffing and blowing when they laugh; они думаютъ, что нужно задыхаться, чтобъ быть

носольния, и находиться вий цонтра тажести, что 55 быть учти-

Баренъ де-Ребекъ во всю жизнь свою унклъ довно ембяться шадъ дураками. Въ Браувшвейтв онъ нашелъ довольно много орнтипаловъ, ноторыхъ могъ двлать свовъчн жертвами. Даже его поррессионденты, даже мадамъ де-Шаріёръ, не смотря на ен деброту, любезность и остроуміе, никто не могъ совершение изброту, любезность и остроуміе, никто не могъ совершение избразуміе! вишетъ онъ ей:, отвъчая мић, вы не подписываетесь, а между твиъ замъчаете на полъ: Не нашите вноредъ всего имени *de-Шаріёръ* на адресъ!» Ваше благоразуміе походитъ на васъ, и а люблю ваше благоразуміе, потому что оно походитъ на васъ. Что ме касается до вашего адреса, я буду писать «Госножъ де-Ш^{***}, урождемной Зёпль.» Ваше объясненіе насчетъ моей на дежды воротиться въ Коломбье — безполезно. Я питаю эту надежду столько же, сколько вы, и больше, быть можетъ. Слѣдовътельно, не было им какой падобности коментировать слова «надежда». Текстъ самъ по себѣ достаточно ясенъ.»

Тутъ тонъ только насмъщлявый, но скоро онъ становится злымъ. Молодой баронъ предается развлечениямъ, безвыходно бываетъ при дворъ. «Если я глупыми шутками, въ минуты досады, лажилъ себъ (здъсь четырехъ враговъ въ парикахъ (иншетъ онъ 9 йоня 1788), за то нажилъ п семь или осемь друзей, но только молоденкихъ двоушекъ да одну добрую умиую женщичу, вотъ и все. Обстоятельства изчёнили мой вкусъ. Въ Парижъ и отъйскивалъ людей пожилыхъ, потому что находилъ ихъ умиыин и любезными; здъсь же старики глупы и черствы. Я квиулся на молодежъ и но говорю уже съ женщивой старше тридцати лътъ.»

Надобно признаться, что въ такой откровенности съ женщи ной, которой уже более сорока лътъ, есть жестокость. Маданъ де-Шаріёръ дала ему почувствовать это. Зачёмъ овъ объявлялъ ей такъ рёшительно, что отнынё будетъ пѣть уже для другихъ? Чтобы загладить свою виву, онъ воказываетъ ей глубокую печаль, вертеревское отчаяніс; къ своимъ увъреніямъ въ вѣчной звърности овъ примъшиваетъ порывы къ вокому предмету, который екоро долженъ облечься въ опредълевную форму и назваться «баронессой де Ребёкъ.» Овъ въ герько-сладкихъ вырамоніяхъ укоряетъ своего старивнаго друга въ подозрѣніяхъ, увы! слишкомъ основательныхъ. «Простите, другъ мой; я опечаливаю шасъ; этого слёдовало взбѣгать. Но вы приняли уже твердое

CM/BGL.

намбрение, следовательно, все безполезно. Если бы у меня етавало силь, признаюсь, я сказаль бы вамъ: «Прервенте персинску, когда мы все болъе и болъе затрудияемся писать. Я чув-2 ствую, что не могу уже говорить съпрежвимъ увлечениемъ, поk тому что, не знаю, какие негодян обманули васъ, и вы какъ въ R. нажномъ, такъ и неважномъ станете соми вваться.» Вы раши-T. лись уже не дов'трять ний, но у меня этой силы итть. Одна мысль эта пенавистна мий. Я долженъ страдать и писать къ вамъ. Но не ожвдайте уже ни всселости, ни занимательности. Вы изсушели бъдный источникъ веселости, какой еще оставался у меня. Если бы я не зналъ васъ, я ръшился бы всю жизнь ску-чать и быть равнодушнымъ. Теперь уже не могу: я долженъ любить васъ, потону что вы добры и достойны любин. Но эта дружба, по милости недовърчивости, о которой вы говорите такъ легкомысленно, стала самымъ горькимъ чувствомъ, потому что и вадежда жить подят васъ разрушена. вытетт съ надеждой избавить васъ отъ этой ужасной недовърчивости. Клянусь вамъ. что я въ отчаявія, въ такомъ отчаяція, въ какомъ можетъ быть человъкъ; лишившійся драгоцъпной сиязи. Я не знаю, что говорю, что дълаю. Мое лицо и ръзкія движевія пугають моего бъднаго слугу, у котораго я сейчасъ просилъ прощенія въ невольно нанесенной обидъ. Онъ смотритъ на меня съ удивлениемъ п не понимаетъ, отчего я. бывший сегодия утромъ спокойнымъ, теперь плачу и сумасбродствую безъ всякой вланмой причины. Прошу прощевія в у васъ. Пойду прогуляться и успоконться,

Въ девять часовъ вечера.

«Прогулка, общество и скука — трп чудесныя прохладительныя; я спокойвѣе, хотя не менѣе печаленъ. Пе хочу ни слова говорить о предметѣ предъидущихъ странвиъ. Только въ отвѣтѣ, котораго вы меня, можетъ быть, удостопте, скажите, веужели болѣзнь венсцѣлима? неужели я не могу падѣяться, что вы избавитесь отъ нея? Скажите только да или натъ, и не уклоняйтесь. Поговорниъ теперь о чемъ-вибудь другомъ, о чемъ-вибудь совериенно посторовнемъ для меня и для высъ. Я боюсь воротиться къ мониъ жалобамъ. Еслибъ вы знали, какъ онѣ меня волнуютъ!

«Въ молодомъ человъкъ, котораго вы рекомендуете, я приянмаю очень большое участіе, во не думаю, чтобы герцогъ по моей просьбъ сдълаль что-выбудь; министры и того меньше. Мол

холодность в совершенное уединеніе, въ какожь я живу, еще не нозволили мий завести связей; я здёсь со всёми въ такихъ же отношевіяхъ какъ въ первый день прійзду. Совершенное уединеніе, говорю я, потому что вы представите себи, обидъ при двори еще не ведетъ ни къ какой короткости. Я уже не встричаюсь съ Англичанами, которыхъ видблъ вначаль, а что касается до людей, которые оказали мит что-вибудь больше учтиваго поилону во дворци или на улици, я предался увылой лини, которая мишаетъ мит двлать санзиты, а когда сдилаю, мишаетъ говорить о вихъ. Вообще, — если только вы не предположите, что я ради удовольствія обманываю васъ, — я очень несчастливъ. Но всё таки жизнь проходитъ, и умереть, поскучавъ ли, повеселившись ли литъ десять или двадцать, все равно. Я уже сорокъ-четыре дня здёсь и пятьдесятъ-семь не видалъ васъ. Когда мить будетъ сто-четырнадцать, будетъ вдвое больше. ,

«Кстати, что ваши апельсинные отростки? Вы хотъли пересадить вхъ? Принялись они? живы они? Я такъ ничего не намъ ренъ садить: а не хочу, чтобы около меня цибло что пибудь. Я хочу, чтобы все окружающее меня было унылое, печальное, поблеклое;

> «And like me blasted at the prime of age I must like me pine, and fade away, and die.»

«Воть какъ я далеко уклоннася отъ вашего покровительствуемаго. Но воротимся къ вему. Я попрошу герцога. Можетъ случиться, что попаду въ благосклонную минуту, и онъ что-вибудь сдъластъ для этого вполит достойнаго молодаго человъка. Я не надъюсь, но можетъ случиться. Я цишу такъ медленно, что вотъ уже и полночь! Пора спать. Любите меня немножко и не терзайте этою упрямою, жестокою недовърчивостью. Клянусь вамъ, что вы одит можете сдълать меня болъе несчастнымъ, чъмъ весь остальной міръ. Почивайте спокойнъе меня и проснитесь болъе довольною. Б. К. де Р.»

«14, утроиъ.

«У меня вчера весь день была такая хандра, такой low spirit, что я, по онзическому закону моей плачевной и жалкой нашины, разсчитываль сегодия на большую бодрость, на совершениты high spirit. Законъ обманулъ меня. Я пишу вамъ однакожъ, какъ могу. Вы извипяетесь (вы!), что веосторожно увеличили мое горе. Боже мой! какъ же мив благодарить васъ, когда вы упре-

каете себя въ этомъ? Я поставилъ себт за правяло защищать ноего отца отъ всего и передъ всёми, такъ же какъ вы поставали себв за правило никогда не жаловаться на.... Я, слёдовательно, хотвлъ защитить его и передъ вами, и это исполнение обязанности вы вриняли за упрекъ. Мой отецъ, съ своей оторовы, опять вошель въ свой депостический товъ. Когда съ стариками обращаются сурово, они жалуются и покоряются. Если бы я могъ, такъ же какъ пой достойный кузенъ, клясться, огрызаться, швырять все около себя и умодить, отецъ пострадаль бы, пожаловался — и конецъ. Но я не хочу этого господства. Я пострадаю, отепъ также, но не по моей винъ. Я на то рожденъ, чтобы страдать, и не жалуюсь. Мит двадцать-одниъ годъ. Если я проживу еще лътъ тридцать или пятьдесятъ, это будетъ конецъ свъта. Я столько уже перенесъ въ послъдние осемь лътъ, что невыноснияго для меня уже вътъ. Пусть меня оскорбляютъ, не повямають, пусть клевещуть на меня, это не помъшаеть моему тълу спокойно истлъть въ могвлъ. Можетъ-быть, я сойду съ ума. Потеря будетъ не велика. Не знаю, примътили ли вы меланхолію этого письма: Я перехожу отъ мысли въ мысли, самъ не зная почему. Я удивнися, когда перечиталъ то, что писалъ вамъ вчера вечеромъ. Всв моп мысли черны, печальны, глупы в бездушаы.

«Я дрожалъ отъ ярости при поведенія В^{***} и сердце мое сжималось при непостижниомъ, безпримърномъ равнодушіи С^{***}. Я не понимаю этого равводушія, потому что онъ привязанъ къ вамъ. Однакожъ оно миъ понятно лучше вашей недовърчивости ко мяъ. Его равнодушіе — естественное, врожденное, а ваша недовърчивость разсудочная: вы оправдываете ее, она правится вамъ, и вы сознательно, хладнокровно дълаете меня несчастнымъ.

«Какъ измѣнилась наша переписка! И пока вы не дадите инв надежды, что не станете продолжать наказывать меня за преступленія, которыя вы открываете за иной до нашего знакомства, прелесть ся не можетъ воротиться. Между-тъмъ, я знаю, вы любите меня; каждое слово въ вашихъ письмахъ доказываетъ миѣ это. Но ни всё эти доказательства, ин ваша веселость, им вашъ умъ не утѣшутъ меня, пока миѣ не удастся разсвять тучъ, затемияющихъ и искажающихъ въ вашихъ глазахъ всё мон поступки.

«У меня не стаетъ силъ отвѣчать вамъ на то, что вы пишете объ атмосферѣ и состояния ума. Что миѣ за дѣло, что обо

нит подумають? Я не немтрень образовать себя атмосферы. Скука, тоска, безмолвіе окружають меня туманомъ, который для меня достигаеть своей цізли.»

Эти убъжденія, кажется, во очень убъждали госпожу де Шаріёръ. Какъ Элеонора въ «Адольеъ», она продолжала сътовать и далать другу нъжвые упреки. Въ ся тихихъ жалобахъ, безъсомития, было что вибудь загадочное, педосназанное: это видно изъ того, что де Ребекъ называетъ ихъ выраженіями недовърчивости. Предметъ этотъ затрогиваетъ дга за сердце и онъ постоянно возвращается иъ нему:

•13 марта.

«Ваше письмо глубоко поразило меня. Я полагалъ, что вы меня лучше знаете. Какъ можно! вы слушаете глупую болтовню завистянковъ п' ненавистанковъ! Подозръніе и педовърчявость закрались въ ваше ссрдце. То, что вамъ разсказывають о моемъ поведения въ Браувшвейтъ, все – отголоски предубъждений, которыя меня окружають здъсь. Я не сомнъваюсь тецерь, что не кто плая какъ киягиия Эрлангенская охолодила васъ ко мвъ, то чно такъ же какъ возмутила всъхъ почтепныхъ Браувшвейгцевъ. Эта любезная дама пенножко сварлява, - тъмъ славится отъ Моря Балтійскаго до Средиземваго, п за то же самое изгвава своимъ братомъ отсюда. Несмотря па это, онп ладятъ и переписываются. Она писала къ своей сестрв: «Остерегайтесь молодаго де-Ребека: это змѣлный языкъ, и прочая.» Не удивительно, что предостережение подъйствовало, и я примъчалъ это довольно часто. Впрочемъ, я почтя ин съ къмъ не знаюсь. Моя лошадь и лошади вообще достаточно занимаютъ меля и служатъ мит конькамя. Лошади — такія чудесныя животныя! Я чрезвычайно люблю ихъ. Я не знаю общества лучше лошадинаго. Сейчасъ отправляюсь на конную площадь, гдъ мъняютъ и продаютъ лошадей. Если мнъ удастся промънять мою на болье спльную, я буду очень доволенъ. Нужно же утъшиться чъмъ вибудь въ немплости у васъ, или, лучше сказать, пътъ, я ве хочу утъшаться. Цътъ, я продолжаю писать вамъ. Я хочу довести до краски ту, которую я люблю в которая въ самой обыкновенной, въ самой простодушной мысли моей старается найти преднамъренный обнавъ. Есля бы, по крайней-штрт, видно было, что эта особа пожелаетъ оставаться въ такой постоянной недовърчивости, можно было бы имъть еще надежду. Но когда вы уже заклинали самымъ убъдитель-вымъ образомъ объяснить основанія недовърчивости, и когда

вамъ эти ноизвёстныя основанія всё-таки представляются не какъ предположенія, а какъ факты; когда вы видите, что должно покориться своей судьбѣ, рѣшиться оставаться неузнаннымъ, непонятымъ, заподозрѣннымъ и свести горькую несправедливость, оставить безъ внимянія, — и когда вспомните, что та же самая особа висала: *Не будемте невнимательны…..* тогда, конечно, простительно страдать и жаловаться на жестокую вепослѣдовательноеть лучшаго друга.

•Я принужденъ подобрать всъ рваные клочки бумаги въ моей компать, потому что цельные листы все вышли, а почта скоро отходить. Отъ васъ я получу въсть не раньше тридцатаго, то есть черезъ пятвадцать смертельныхъ сутокъ. Если же однакожъ вы были такъ добры, что сами уже писали ко мић и ваше письмо прерветъ эту въчность безмолвія, въ которой я заслуженно долженъ томиться, о! тогда я буду вамъ обязавъ больше чъмъ за величайшее благодъяние! Тогда вы булете миъ вознагражденіемъ во сто разъ выше монхъ страдацій. Я знаю, что значитъ недовърчивость. Подумайте, что оно разрушаетъ все паше наслажденіе! Наши отпошенія съ вами очень отличны отъ отпошеній отца къ сыну; вспомните однакожъ, что причиною холодвости между мною и отцомъ,-когда отецъ любитъ меня и когда я дового бы даль за его спокойствіе, — холодность эта произошла не отъ чего внаго какъ отъ недовърчивости, не столько кроткой, не столько нажной и дружеской, но всё таки однородной съ ва пею. Какъ вы ножете подумать, что я когда-вибудь переставу цтанть васъ, что вы когда пибудь не будете мит безпредъльно дероги? Это съ вашей стороны не только жестокость, это безразсудство.

«Вы пишете, что скажсение мил. Что же вы мић скажете? Ради Бога, перестаньте уклонаться! Если эти уклоненія ндуть отъ сердца, они жестоки и упизительны для мевя; если же это только риторическія украшенія, то не великодушно блествть красноръчіемъ за давсти-патьдесятъ миль насчетъ двухъ недъльнаго терзанія и безпокойства другаго, совершенно невиннаго. Если вы въ слёдующемъ вашемъ письмѣ не скажете мив, что чуть чуть не сказали въ послъднемъ, я и безъ письма очень отчетливо прочитано слёдующее: «Я уже не питаю къ вамъ ни малѣйшей довъренности и на участіе къ, вамъ смотрю какъ на слабость. Я «пе довольно уважаю васъ, чтобы сказать: вотъ мон сомитиза; «объясните жъ. Я обхожусь съ вами какъ съ человѣкомъ, о « которомъ вичего не хочу знать, потому что не могу узнать ни « чего хорошаго.»

·19 irona, 1788.

«Я пишу лежа на постелъ, послъ осмидневной желчной лихорадки, которая надълила меня несноснъйшею головною болью. Я начиналь уже писколько писемъ къ вамъ, но голова и руки исе отказывались. Еще и сегодия пользуюсь только промежуткомъ двумя припадками жару, чтобы сказать вамъ: Здравствуйте, Изабелла! какъ ваше здоровье? Что касается до двора, я со времени короткаго посъщения короля прусскаго ничего не знаю. Я до него сще захворалъ, но для вего всталъ и проводвлъ всю ночь на ногахъ, длятого чтобы витестъ съ другныя, въ четыре часа утра, поклопиться отътзжающему. Въ пять часовъ я воротнися домой вдвое прежняго хуже больной, и съ тъхъ поръ только тъмъ и занимался, что пилъ чай съ лимономъ и потблъ. Вы спраниваете о монхъ успъхахъ при дворъ. Продолжаю по прежнему, -- неивожко злословлю, много зъваю, кое гдъ врага наживу, кое-гдъ молоденькой дъвушкъ повравлюсь и вяну въ беззаботности и темнотъ, смотрю, какъ дня за днями и недъли за недълями проходятъ, - вотъ й всѣ мон занятія. Если я разговариваю съ женщанамя или дъвушками, то, разумъется, только по разстячию. Я люблю говорять только съ вами и быть люблю только подля васъ. Прощайте, Изабелла! Я каждый девь сильнъе чувствую, что здъсь нътъ Изабеллы. Это роль, которой двуличневые не играютъ. Прощайте.»

«29 iюв#.

«Мое здоровье всё еще внже посредственнаго. Глаза плохи стали. Вечеромъ пишу мало и съ трудомъ; спать ложусь рано. Глаза, можетъ быть, поправятся; если жъ нътъ, я прівду въ Коломбье и, если вы не захотите или не можете взать меня, я разможжу себъ голову.

«Здъсь есть дама, маленькая, толстенькая, кругленькая, красненькая, обладающая двумя ребятвшками, которыхъ она възво цълуетъ. Она прыгаетъ около няхъ какъ воробей. По причвит этой милой страсти ее находятъ нестерпимою. Нъсколько днейтому назадъ, играя съ этою дамой въ вистъ, я говорилъ себя: эта страсть стонтъ другой, и любить такниъ образонъ значитъ всё-таки любить. Теперь я узваю, что этотъ жирный анселъ хуже сатаны, — ненавидитъ мужа, нещадно колотитъ дътей. Итжиости ея никого надолго не обнанываютъ. Она этипъ славится.»

Въ слѣдующенъ за этинъ письмѣ баровъ де-Ребекъ въ первый разъ говоритъ о своей женитьбѣ на молодой особѣ, служившей ори дворѣ герцогини Брауншвейгской. Бракъ этотъ совершился, въ 1789 году, при содъйствін нѣкоторыхъ придворныхъ дамъ и былъ очень несчастливъ. Съ этой минуты письмейное замѣшательство друга мадамъ де Шаріёръ растетъ и удвоявается. Онъ мечется между новыми привязанностями и вѣрностью, въ которой старается увѣрить, и это странное положеніе, которому онъ всячески старается придать видъ естественнаго, все болѣе и со лѣе оказываетъ вліянія на состояпіе его духа. Мы извлечемъ назъ этой общерной перепвски то, что относится къ первымъ супружескимъ тревогамъ и ко второму браку барона де-Ребека. Здѣсь оканчивается его юность, если можно такъ назвать преждевременно отциѣтшіе годы и раннюю дряхлость сердца, застуженнаго систематическимъ разсчетомъ.

Писать къ женщина, къ другу, которому была объщана ценарушимая върность, – щекотливая вещь. Вотъ, что писалъ баронъ де Ребекъ:

«8 сентября, утромъ, въ 9 часовъ.

«Еще прошла невозвратная ночь! Еще миновало множество чувствованій, испытанныхъ въ первый и въ послѣдній разъ! Привязанность наша къ счастію, надобно признаться, изрядно смѣшва. Вмѣсто того чтобы цѣлыми годами трудовъ приготовлять себѣ минуты, которыя обыкновенно бываютъ совсѣмъ не такъ хороши, какъ предполагаемъ, слѣдовало бы лучше замале вывать разныя части прошедшей жизни. Только реакція прошедшаго и будущаго на настоящее составляетъ то, что называютъ несчастіемъ. Въ настоящее составляетъ то, что называютъ несчастіемъ. Въ настоящую минуту я не страдаю; какое же миѣ дѣло дотого, что я страдалъ два часа тому назадъ или буду страдать завтра? Что я перенесъ, того уже нѣтъ; что прійдется неренесть, того еще вѣтъ, а я стану тревожиться, терзаться и надрываться надъ двумя ничто̀!... Какое глуное, сумасбродное разсужденіе! скажете вы....

«Меня прерваль визить, отъ котораго я пъсколько вотревоженъ. Вчера, въ воскресенье, былъ большой выходъ. Я былъ въ Линденъ и это замътили. Всё объ этонъ говорятъ. Боюсь, что бы герцогъ не прогитвался: онъ такъ наказывалъ мит хранить тайну. Но ему слёдовало также наказать всёмъ праздношатающямся, чтобы не слёдили за малъйшими монми двеженами. У мевя здёсь только одинъ повъренный, знающій объ этомъ. Чтиъ я виновать, если другіе выв'ядывають, пробр'ятають, преувеличивають? Я не знаю, какъ мят быть.

«Финансы мон чертовски запутываются. Въ будущенъ итсяща приходится много кое-чего заплатить. Но въ будущемъ же изсацѣ я узнаю, гдѣ мой отецъ, и вли умру или женюсь. Отвѣ-чайте миѣ, сдѣлайте мвлость. Вы не повѣрите, какъ пужна мяѣ онора, чтобы пе пасть подъ этой сложною грудой безвокойствъ! Я сражаюсь и побъждаю, но съ трудоиъ. О! триота фунтовъ стер-минговъ въ годъ, Минпу и хижину! Мой американскій планъ постоянно занимаетъ меня. Передо мной лежитъ выписка изъ Po-litical Essays concerning the present state of the British Empire: «Чтобы поселиться въ Каролинъ, человъку нужно по-крайней-мъръ 353 фунта стерлинговъ. Итогъ ежегоднаго расходу соста-

витъ 66 фултовъ; доходъ за первый годъ 67 фунтовъ; слъдовательно ссть чъмъ жить.

«Предполагая, что колонистъ вибетъ 500 фунтовъ стерлинговъ, и соразибрно тому увеличното сто обзоведение, найденъ, что ежегодный расходъ составитъ 82 фунта, доходъ 131 фунтъ; слѣдовательно чистой прибыли 49 фунтовъ, или болѣе десяти на сто.

«Предполагая, что имветь 750 фунтовъ стерлянговъ, при та-номъ же соразмърномъ распространения, найдемъ, что доходъ превзойдеть расходы, — не считая пропитанія владільца, — 185 **Фунтами стерлинговъ.**

•учтами стерлинговъ. «Преполагая 1,000, найденъ доходу 500 и чистой прибыли, твиже за вычетомъ вропитанія, 242 фунта стерлинговъ. «Разсчитывая по моему состоявію и по обрывнамъ иъ 3,000, 4000 или, можетъ быть, въ 8000 до 9000 фунтовъ стерлинговъ, не лучше ли жить колонистомъ иъ Каролингв чёмъ иминить здесь? И она повхала бы со иною. Да это было бы прекрасно! если бы, оправнышись здоровьемъ, убъднышись на оны-тъ ибсколекнать лътъ въ счастия моей Минны- со миско, приведи въ порядокъ состояніе, снова привыкнувъ къ труду и пос-вившись отъ хандры, которая воё-еще иногда навъщаетъ неня, я могъ поселяться въ этой новорожденной страни, въ этонъ чудесномъ климатъ! Англія — другой прекрасный илатъ для моня, привычного къ правамъ языку, удовольствіямъ и пдеямъ Англичанъ, но эти вравы, этотъ языкъ, эти удовольствія, эти иден слиш-исмъ чужды воей милой. Она не стала бы жаловаться, но пострадала бы. Танъ неня развлекуть тысячи нитересовъ, тысячи удовольствій (которыя я нопыталь и понямаю, но ночидаю бозь со-

жалвнія), удовольствій, въ которыхъ женщина не приметь участія, и которыя помбшаютъ мей достаточно заботяться объ ся счастін. Ея молчаніе не укростъ отъ меня того, что она будетъ чувствовать. Мий однако жъ невозможно будетъ жить не такъ, какъ всв мон друзья; я захочу, можетъ быть, псправить упущенія предупредительностью, но жестокій опытъ, котораго, къ великому мосму сожалбнію, вы были жертвою, слишкомъ хорошо дока алъ мий, что предупредительности бываетъ ведостаточно.

«Благодарю васъ за добрые совѣты насчетъ здоровья. Оно у меня болѣе слабо чѣмъ плохо. Я не болѣнъ, но малѣйшее излишество бодрствованія или въ-осебенности вина ставитъ меня на шагъ отъ смерти. Нѣсколько дней тому назадъ, благодѣтельный рейнвевнъ чуть не отправилъ меня на тотъ свѣтъ. Сверхъ-того кровь у меня бурлитъ ужасво; на рукахъ и ногахъ у меня литан и малѣйшая царапина тотчасъ воспаляется. Васположеніе духа, разумѣется, много отраяветъ въ себѣ эти измѣненія; иногда хандрю до сумасшествія; бываетъ лучше, весело викогда и часу не проходитъ безъ тоски. Если бы вы видѣли, какъ Минца утѣшаетъ меня, успоноиваетъ, ухаживаетъ за мной, вы нолюбили бы ее. Вы уже любите ее, неправда ли? Скоро будетъ годъ какъ я цѣшкомъ, въ осемь часовъ вечера, пришелъ въ Коломбьд, третьяго октября 1787. Меня тогда ожидали прекрасныя мивуты, которыхъ я вовсе не предполагалъ. Милый, добрый Пудель (Barbet), какъ много а обязанъ тебѣ! какъ много и люблю тебя! Ты отвѣтншь миѣ любовью: ты не можешь быть ин весправедливымъ, пя неблагоразумнымъ. До Америки я еще уви-. жусь съ тобой. До свидавья. Сегодия вечеровъ-большое собраніе.» Въ тонъ всего этого пославія очевидно господствуетъ смѣсь

Въ тонъ всего этого пославня очевидно господствуетъ смъсь вертеровской сентиментальности съ простодушіемъ, скользящимъ по насмъшкъ, — пестрядь мыслей, которыя не дълаютъ чести ни вкусу, ни сердцу корреспондента. Кчему такія изліянія, такая откровенность, такія мечтанін о счастіи съ другою женщивой, когда человъкъ пишетъ къ той, которая слышала его прежнія увъренія? Баровъ, върно, имълъ высокое понятіе о синеходительности, спосчивости и долготерпънін своего друга, когда посвящалъ ее такимъ образомъ въ тайны своей новой страсти, а има Пуделя, — намекъ на басню, въ которой мадамъ де Шаріеръ скроимо описала себя въ лицъ животнаго, служащаго образцомъ върности, — ужъ черезъ чуръ простодушно выражаетъ скромную и безкорыстиую привядавность ея къ де Ребеку. Овъ слишкомъ безнощадно во зло употребляетъ открытое въ ней самоотвержсніе.

Ничто такъ хорошо не изображаетъ подвижности мыслей де-Ребека въ эту эпоху его жизни, какъ продолжение письма, котораго вачало ны сейчасъ читали. Оно писано отрывками черезь ивсколько часовъ. По чтобы понять его, нужно объяснить наное провзшествіе, случившееся тогда съ молодымъ каннерьюнкеронъ. Его отецъ, швейцарскій генералъ въ голландской службъ, подвергся визкому обванению въ распратъ нолковыхъ денегъ, взведенному на него изкоторыми офицерами его полка. Шуну было много; двло подало поводъ ко множеству объяснений и от писокъ и даже къ памолетанъ. Въ первую минуту ужасу и сраму, какой произвель этоть процессь, генсраль К. де-Ребень счель за лучшее бъгствомъ Жрыться отъ ивтригъ и преслъюваній враговъ. Это неожиданное несчастіе отравило приготовленія в первые мъсяцы брака полодаго барона. Онъ тотчась же поскакалъ въ Солландію защитить отца и честь своего имени. Въ эту самую "нёнуту, онъ, послъ долгаго перерыву, снова приивнается писать къ своему старинному другу. Кажется, что воложение его еще больше затрудивлось отъ значительнаго проигрына въ карты, потому что въ ту пору онъ предался этой страсти, несмотря на торжественное объшание, которое прежае даль госпожв де-Шарісръ. Это объщаніе было написано на червонномъ валетв. Вотъ его англійскій подлинникъ и переводъ:

By all that is deemed honourable and sacred, by the value I set upon the esteem of my acquaintance, by the gratitude I owe to my father, by the advantages of birth, fortune and education, which distinguish a gentleman from a rogue, a gambler and a blackguard, by the rights I have to the friendship of Isabella and the share I have in it, I herely pledge myself, never to play at any chance-game, por at any game, unless forced by a lady, from this present date to the 1-st of jany 1793: which promise if I break, 1 confess myself a rascal, a liar, a villain, and will tamely submit to be called so by every man that meets me.

Bruuswick, the 19 of march 1788. B. C. de Rébèque.-

«Встяз, что считается почтенных и священнымъ; дороганъ мит интиень друзей; признательностью, которою я обязаяъ отцу; превнуществани роду и воспятанія, которыни блегородный человъкъ отличается отъ ношенника, шулера и негодяя; правани нонии на дружбу Изабеллы и тою частію ихъ, какою уже пользуюсь, кля-HYCL I AND NOC SECTION CAODO MEROFA не пграть на въ какую азарджую и въ другую пгру, -- кроиб тёхъ случаевь, когда неня принудять пграть съ дамою,--отъ сегодня до і января 1793 года. Если я не сдержу этого слова, то сознаюсь, что я ношениять, другь и негодяй и безпрекословно подвергаюсь быть назвавнымъ такъ всянить встречнымъ.

«Браунивейть, 19 нарта 1798. Б.-К. ме-Ребень.

Девять часовъ вечсра.

«Прошаясь съ вами, я не ожидалъ, что буду продолжать письмо почти разорелный и пе буду знать, останется ли у меня подъ но по по разрознати, чтобы ступить; сохранится ли мое инд отъ повору и из состоянии ли буду я предложить моей Вильгель-мина что-инбудь, кромъ стыда и инщеты! Герцогъ получилъ висьма изъ Голландін. Гдв мой отецъ – неизвъстно. Онъ до приговору скрылся. Върно, ужасвыя вещи принудали его къ этому неожиданному поступку. Богъ знаетъ, гдъ онъ и на что ръшид-ся! Съ другой стороны, во Франціи все гибнетъ. Бонтаны, которымъ, несмотря на моя убъдительныя просьбы, отдели пятьдесять тысячь франковь, навърное обанкрутятся. Пожизненные доходы мон прекратились. А я еще такъ просилъ, чтобы оставили въ Англін сумму, которою я могъ распоряжаться гораздо легче чёмъ проклятою землей, которой нельзя продать! Притомъ еще, эту землю, при отцовыхъ долгахъ, если что непріятное случится, нужно будеть поспъшно продать съ убыткомъ. Все это моя въдьма-мачиха распоряжается! Я не въ состояния предажать мосй Милић вичего, кроић вищеты и завясимости! Если мы можемъ еще существовать, такъ это только мплостями герцога, м пдея, что я доставниъ моей Минив независимость, обратится въ постоянное сознапіе собственной зависямости и нерозможности когда либо освободиться.

«Тринадцать часовъ, не больше, тому назадъ я держалъ ее въ объятіяхъ и не думалъ ни о чемъ, кромъ счастія, въ которомъ былъ увѣренъ. Завтра я онять увижу ее, но чувстворана будетъ уже совсѣмъ иное.

«Боже мой! гдъ мой отсиъ? Гдъ онъ можетъ быть? Какая тоска, какое отчаяніе! Я совершенно тараюсь. Броснять все в никому не сказалъ ни слова! Вы, пожалуйста, обр этомъ ничего не говорите. Спокойной ночи, милый Пудель, прощайте! Любите медя немножко; любите и мою Вильгедьмину; она того стоитъ. Я чувствую, что для меня нътъ ни счастія, им спокойствія, ий жизин безъ нея.»

Мы сказали, что молодой де Ребекъ явился любящимъ и преданнымъ сыномъ въ несчастій, которое постигло его отца. Въ самомъ дѣлѣ онъ оставилъ все, мъсто, дворъ, занятія, невѣсту, сердечную переписку, чтобы летъть въ Гагу, защищать отца, и, кажется, былъ очепь нуженъ тамъ для уничтоженія интригъ. Въ исключительномъ занятій этвиъ священнымъ, но непріятнымъ

T. LXXXVII. - OTA. VII.

Digitized by Google

неблагодарнымъ дёломъ, характеръ его, безъ того не терпёвшій противоръчія, вконецъ раздражился. Доказательство тому натодимъ въ продолжения переписки. Мадамъ де Шаріёръ, какъ твриый другъ, хотёла давать молодому человъку совъты и паставления. Во иногихъ иъстахъ этихъ писсмъ видио, что она, можетъ-быть олишкомъ затрогивала больное мъсто, и кажется также, что она была не совстиъ довольна другомъ, который заиммается только своимъ отцомъ. Такъ по-крайней мъръ можно заключить изъ слъдующаго письма.

«Вы, можетъ быть, вайдете, что я пе совстять честно поступлю, когда не стараюсь побольше и по-серьёзвъе заняться дъломъ, воторымъ вы заняты и имбете столько прячнить быть исключительно занятымъ. Но съ другой стороны вы должны также сознатьта, что довольно грустно мий видъть только это дъло въ вашихъ чите махъ. Если вы не можете писать, то это дъло въ вашихъ чите махъ. Если вы не можете писать, то это дъло другое! и а ради вашего здоровья, охотно отказываюсь отъ моего удовольствия. Если же у васъ еще есть сила писать, скажите мий, старастось ли вы сколько вибудь, чтобъ васъ любили? Если стараетесь, значитъ очень выгодно измъняете своихъ привычкамъ.

Ас Ребекъ, эгонстъ въ своемъ горъ, не понималъ, какъ мадамъ де-Шаріеръ могла вмъстъ съ этимъ плеать къ нему о политичекикъ событіяхъ, въ то время, когда отцово дъло совершенно поглощало его. Это породило новыя неудовольствія. Ихъ непримътно накопилось иного. Въ Гагъ, родственники мадачъ де-Шаріеръ также неумышленно оскорбили обядчиваго молодаго челотъка. Всъ эти досады и неровная борьба, затрудненная еще несговорчивостью отца, сильно разстроили его. Обыкновеннаяя хавдра его приняла довольно ръзкій оттъпокъ ненависти къ людямъ; опъ сталт ираченъ, подобрителенъ, вездъ полагалъ видъть вратовъ или по-крайней мъръ людей, расположенныхъ видъть въ его чтить преступника. Все это отражается и въ письмахъ его къ полоду вышелией въ Голлавдіи записки о процессъ генерала де-Ребека, которую овъ просилъ ее распространять.

«14 сентября, 1789.

«Ваша манера писать таниственно, пишеть онь, досадуеть и чтомляеть меня. Я не люблю сивилаь; нужно или говорить ясно, чили молчать, такъ болас, что у меня едва достаеть времени отчати вамъ и еще менъе охоты разгадывать. загадки. Мив исчего стараться объ уменьшения вины подсудимаго. Я зпаю, что

178

Май (одних изъ жесточайшихъ противниковъ гедерала) мерзавецъ. Я уже написаль къ его покровителю и не ублу, не написавъ къ цему самому. Поведеніе моего отца во всемъ этомъ было законно, исключая того, когда онъ удалился отъ нападенія открытой силы. Во многихъ случаяхъ оно было исполненно достоинства. Если вы мит скажете, что вамъ разсказываля, я мо гу пояснить вамъ двло. Но на ваше щеголянье сжатымъ слогомъ, который вы считаете такимъ величественнымъ, я инчего не могу отвъчать вамъ. Да храпитъ васъ Богъ. Убъдительно произу васъ сжечь моп письма, такъ же какъ я, передъ отътяздомъ изъ Швейцаріи, сжегъ ваши. Я думаю, что имъю право требовать этого. Вамъ самимъ знать, должны ли вы оставить инъ однимъ поводомъ болъе къ безпокойству и наказать меня за прежнес мое довъріе.»

Надобно согласиться, что это письмо странное, оскорбительное, непостажимое посль тону предъидущихъ. Отвътъ не замеданлъ явиться. Черновая его находится на самоиъ оборотв этого на глаго вызова. Можетъ быть, впрочемъ, мадамъ де-Шаріеръ удорольствовалась этимъ изліяніемъ про себя и не отправила копія.

•28 сентября, 1786.

«Сявляйте милость, скажите мий, отибчаль оснорбленный другь, поблаходарны ис, или зама и немножко съ ума сощай? Можеть быть, это помёшательство мимолетное, и въ таконъ случай я сочту его неважнымъ. Почему я обязяна водробно излагять вамъ дело, въ которомъ не унврена, и чемъ такое изложение было полізание моего совіта, чтобъ вы обратилнось къ людямъ белёе медя янающимъ но делу, отъ нотораго, какъ мий говорили, могутъ проязойти непріятныя для вашего семейства слидетвія? Пусть сисредъ будетъ, что будетъ. Я столько же мало пожалию о прекращеван монхъ напрасныхъ совітовъ, сколько о чувствія, ноторое меня нобужбало давать ихъ. Ваша суровость уменьшаетъ изсполько мою разборчивость. Цанишите и подпишите по сорий, что мон пносма есь сожжевы, и я ет туже микулу сошту вой цями. Вы говорите мий о сожжевій монхъ наночь такъ истати, что діло иміють видъ оразы съ досады.

И.-А.-Е. вань-Эёйль-вань Сероскеркень-де-Шаріерь.»

Р. S. Не ожидая и не воображая такого бъснованія, я изскольно дней тому назадъ писала ванъ, что хожу вездё и выхваляю вась всёмъ и каждому. Если вашъ здравый разсудокъ, до полученія этого, воротился, не безпокойт са о дёйствія вашей негодной и нечестной выходки: я забуду о ней раньше васъ. Что касется до того, что не собственно-вы, то объявляю ванъ, что не будь васъ, я не приняла бъ въ томъ не малъйшаго участія. Я не только распространять, читать не стала бы той записки. Если вы способны и хотите быть справедливымъ, вы признаетесь, что въ отпошени ко милъ не имъете на какого права надъяться на выгодное предубъждение.

«Если вы останетесь въ вашемъ духё четыриадцатаго числа, избъгайте монхъ родственниковъ: ихъ пріемъ будетъ вамъ тягостенъ, и, какъ никто изъ нихъ не превосходптъ меня въ честности и въ affectionate and generous felings, то вамъ въ ихъ обществъ будетъ не лучше чъмъ въ моемъ. Отъ такого знакомства викому не будетъ пользы. «Прошу позволевія сохравить въсколько писемъ и записокъ,

«Прошу позволевія сохраннть вѣсколько писемъ и записокъ, совершенно назначительныхъ, чисто дружескихъ или шутливыхъ. Если же вы повторите требованіе и объявленіе, что сами все сожгли, желаніе ваше будетъ тотчасъ же исполцено. Самое забавное въ вашей досадѣ то, что я возбудила ее именно тѣмъ, чего желала избѣжать посредствомъ сжатости слогу. Какая миѣ надобность зпать объясненія? Я слушала рѣчи объ этомъ дѣлѣ единственно длятого чтобъ сказать вамъ все то, что считала полезнымъ для васъ, а вы всегда сердились, когда я сколько-инбудь распространялась.»

Кажется, де-Ребекъ не хотълъ ни повторить, ни подписать требуемаго объявленія, потому что письма сохраннянсь. Кажется даже, что онъ извинялся и получилъ прощеніе. Но это возстановленіе миру уже не имъло прелести ин для нея ви для него. Со времени роковаго письма изъ Гаги, дружба ихъ значительно повредилясь. Прежній топъ уже не встръчается; письма де-Ребена иногда нъжны, вногда сухи, иногда насмъщливы, воегда остроумны, но и всегда носять на себъ отпечатокъ мрачнаго унышія. Опъ начинаетъ думать, что сдъяль ошнбку, когда женился. Денежныя затрудненія, заботы по отцовскому дълу, кокетство жены, не раздражало его. «Полптика, говорилъ онъ, одна только еще иъсколько подстрекаетъ мое слабое любопытство.» Въ самонъ дълъ, съ этого времени въ его перепискъръчь преимущественно идетъ о политикъ. Въ концъ 1788 года, мы паходимъ его онять въ Лозаниъ. Онъ пріъхалъ, чтобы на мъстъ захватить нъсколько тайныхъ интригъ противъ его отца. Оттуда овъ пишетъ къ ма-

CMBCL.

дамъ де-Шаріёръ, давшей ему нёкоторыя литературныя порученія, о которыхъ онъ, впрочемъ, очень мало заботится.

«Я вду съ отцомъ въ Голлавдію, продолжать неравную борьбу, которую веденъ уже цвлый годъ. Бъдная жена моя остается здъсь. Она прівдеть въ Голландію посль, не знаю когда. Если бъ вы знали, какъ наскучила мив жизнь, какъ я несчастенъ! Все продолжается и инчто пе измъвяется. Шесть-мъсяцевъ назадъ, я говорилъ себъ: что бы мив быть хоть тремя мъсяцами по старше! Три мъсяца назадъ-то же желаніе; сегодия тоже, и еще съ меньшею надеждой. Лихорадка моя прошла. Возвращаю вамъ вашу рукопись; я не могъ заняться исправленіемъ. Кингопродавца не нашелъ; Лакомбъ только перепечатываетъ все, что выходитъ въ Парижѣ. Я не называлъ васъ. Можетъ-быть, успѣлъ бы, если бъ назвалъ. Прощайте. Я несчастенъ и буду несчастенъ. Вашъ переводъ не ровияется подлиннику. Передълайте. Прощай те. Я люблю васъ. Пишите ко мить въ Гагу.»

Сл'вдующія затёмъ письма пвсаны изъ Гаги и Брауншвейга, куда де Ребекъ воротился въ половина 1790 года. Въ илхъ господствуетъ все то же упыніс. Онъ пишетъ больше для того чтобы отвести душу, чёмъ для того чтобъ имёть случай исполнить долгъ дружбы. Господниъ де Септъ-Бёвъ замёчаетъ что мадамъ де-Шаріеръ пе должна бы была позволить откровенность, въ которой баронъ обнаруживалъ всю свою сухость, всю свою безотрадную скуку. Но и она тоже была несчастна. Въ своемъ уединеніи, въ Коломбье, она не видала ипкого, кто бы понялъ ее. Чёмъ болёте Европа волновалась, тёмъ болёте нёмое уединеніе душило ее. Письма стариниаго друга составляли для нея слишкомъ рёдкое и слишкомъ драгоцённое развлеченіе, чтобы отвернуть вхъ. Притомъ женское и авторское любопытство ея спльно возбуждалось новостями, которыя онъ сй сообщалъ, и наконецъ она хотёла видёть писанное его рукой доказательство того, что она уже подозрёвала, — домашивхъ, супружсскихъ смутъ, которымъ онъ подвергся.

«Ваше послёднее ппсьмо, ппшеть опъ изъ Гагн, 11 мая 1790, доставило мнё много удовольствія. Я не по своей волё долго не отвёчалъ вамъ. Я такъ постоянно и такъ безполезно работаю, что едва имѣю время дышать, и всё короткія минуты отдыху стараюсь употребить на то чтобы ин о чемъ не думать, что сътёхъ поръ какъ я привуждепъ думать безпрерывно, составляетъ для меня истивное сладострастіе. Я сообщилъ вамъ просьбу, которую, полгода тому назадъ, подалъ въ государственный совётъ. 182

Вы видъли тамъ мой доводы противъ нестастикът, которые табъ забавляются отравленіемъ нашей жизни. Неснотря на эти доводо они настанваютъ на тойъ, чтобы судить насъ, и это вопросъ, котораго ваши земляки еще не собрались рышить. Но полно объ этойъ процессъ, который уже надовлъ вайъ, – я понимаю это, – и который мив также не доставляетъ ни какого удобольствія, и даже удовольствія имъть на своей сторонъ право: я такъ просыщенъ силою монхъ доказательствъ, что эти доказательства инъ самому несноснѣе чѣмъ кому-нибудь.

«Да, ваше послъднее письмо доставило мит большое удовольствіе, во удовольствіе съ примъсью горечи, - удовольствіе при поторомъ падъ каждымъ словомъ говорвшь: «да, очень жаль!» Въ самомъ дълъ, очень жаль, что судьба насъ такъ совершенно и левозвратно разлучила. Между нами есть точка соприкосновения, которая устояла бы противъ встахъ различий вкусовъ, привычекъ и прихотей, могучихъ нарушить доброе согласте. Мы часто разставались бы въ досядъ, но всегда опять мирились бы. Оченьжаль, что вы несчаствы въ Коломбье, а я здъсь; вы больны, а я разоренъ; вы педовольны равподушіемъ, я въ негодованія на слабость, в такъ удалевы другъ отъ друга, что во можемъ смѣшать ни нашихъ пеудовольствій, ни нашей отрады. Вы навсегда останетесь самымъ дорогныъ и самымъ страннымъ моныъ воспоминаніемъ. Я счастливъ моею женой; я не могу желать даже приближения къ вамъ черезъ разлуку съ нею, но и никогда не перестапу говорить: Очень жаль. Ваша мысль всегда возвращаетъ мнв часть живости, которую отняли несчастія, физическая слабость и продолжительныя сношения съ людьми, которыхъ я остерегаюсь. Кто бы ви заговорнить со мною о васть, я прихожу въ такой жаръ, что удивляю тбхъ, которые часто говорять о касъ отъ нечего дблать или не зная что сказать миб.

«Прилагаю записку къмосьё де-Шаріёру. Я объщаль заплатить сму долгь по первому требовацію, по должень признаться, что но весь этоть годь не въ состоянія буду платить. Когда станете отвѣчать, адресуйте, пожалуйста, въ Брауншвейгъ, потому что я цѣлой недѣля уже не пробуду здѣсь. Я подамъ еще просьбу и оставлю нашу судьбу въ рукахъ ихъ превосходительствъ, которые объ ней, разумѣется, очець мало заботятся. Поговаривали о рѣшенія, однако не видать что то. Нечего дѣлать, надобно страцать и ждать. Мое здоровые выдерживаетъ эту постоянную тревогу лучше нежели я ожидаль. У меня вачанается боль въ груж, но я думаю это не что ивое какъ недостатокъ движенія. При со-

÷2.

живастые коль, моой жолы, собаки. Жамелич и прогулоки, рес ито посправится, а по поправится, бъда по велика.

«Прощейте. Безъ сомятнія, никто не алинтъ и не любитъ заст Больше меня. Если я когда-анбудь, по непредвидівному случать, порочусь въ Швейцарію, то вопрошу у васъ гостепріямства, а до-той поры врошу весъ не поддаваться досадѣ, которая лищесть насъ послѣднаго удовольствія, возможнаго въ разлукѣ. Прещайте.»

Брауншеейгэ.... 1790

«Посат четырехъ суточваго путешествія, я прибыль сюда тревожимый мыслью о вашемъ песчаствомъ процессъ, который запутывается съ часу на часъ хуже, и тредеща, что принужденъ буду скоро опять тхать. Я буду писать къ вамъ, можетъ быть, чаще чтих надтялся. Мысленно я постоянно шишу къ вахъ. Только физическое дъйствие, взять перо и писать, тягостно я останавливаетъ меня; останавливаетъ даже необходимость обернуть страницу: поэтому, чтобы избъжать лишияго труда, я начиваю какъ можно выше. Вчера в третьяго для я былъ болѣвъ какъ собака, во увъряю васъ безъ галвиатън, что это миъ ня. чего. Я ни мало не пожалью о жизни: чтобы пожальть, нужно быть сунасшедшинъ. Жена много любятъ меля, однако жъ, лешившись меня, лишится не многаго. Я могу также прожить столько же, сколько прожвлъ отецъ, съ которымъ, миноходомъ сказать, друженъ теперь какъ только возможно. Для васъ я никогда не могъ бы жить, хотя бы и жилъ жизнью человъка. Я вижу, что счастливымъ ни кончъ образомъ быть нельзя. Едва ли голландская исторія не оставить у меня тягостваго воспоминавія. Мое здоровье пикогда совершевно не поправится. Мой умъ, бывало, по вепостоянству неспособный къ продолжительному труду, теперь вавойнъ неспособенъ отъ болъзни и горя, такъ, что жить долго значило бы только долго страдать правственно и физически. Во всемъ, что я тутъ говорю вамъ, изтъ ни малъйнаго преупелнчения и ни налъйшей тоски. Я теперь очень нало печалсяв, меньше чвив когда-вибудь. Меня на этихъ дняхъ ве приглашали ко двору; это доказываеть, что герцогъ плохо расволожевъ къ честолюбавымъ замысламъ моего отца. У меня же нътъ ни весемости, которая забавляетъ, ия того смиренія, которое ваторесуетъ. Я им у кого ве бываю; защамаюсь гречесвимъ языкомъ в читаю исторію Германіи. Цаконецъ, я не могу спазать, чтобы дорожнах чемъ набудь. Я уже говоднах вамъ,

какъ я доволенъ, что вы возстановная чъ обществояванъ завия бъдную «Каласту». Эта книга мате очень правится, хотя въ пой и не много сильнаго. Я вахожу, что великан цъль, для которой вы се писали, не достаточно обозначена. Многое можно бы высказать полите, многое можно бы выденнуть выпуклъе.

«Истинное горе, ноотнгшее меня на двяхъ, еще усвляло мое отвращение отъ жизни. Вы номенте володаго Кнехта, котораго письма я читалъ вамъ, будучи у васъ, въ 1787 году? Этотъ молодой человъкъ, которому все сулило блестящую будущность и обезпеченное состояние, человъкъ умпый, ученый, твердый, талантливый, запутался въ Бериъ въ скверную историю, и въ ту самую минуту когда я хотълъ писать къ нему, я узнаю, что онъ изгнавъ, опозоренъ и что имъние его кононсковано! Къ чорту всъ надежды и предположения о будущности!... Прощайте; а люблю васъ, понимаю и жалъю. Вы часто будете получать отъ меня по полулисточку.»

•4 іюня, 1790.

«Съ какою радостью я снова привялся за нашу бъдпую прерванную и столько дорогую мив переписку! На свътъ только два существа, которыми я совершенно доволенъ; это вы и моя жена. Всъмъ другимъ я могу приписать часть монхъ страдавий. Васъ же, напротивъ, я должепъ благодарить за все, что знаю о счастия. Сегодия я пе стану отвъчать на ваше инсьмо, потому что мив самому нужно написать четыре. Въ понедъльникъ буду посвободиве, тогда съ удовольствіемъ перечитаю вторично и буду отвъчать. На этотъ разъ я буду говорить о себъ, сколько позволитъ время. Я всё еще обременсивъ нашвиъ досаднымъ процессомъ. Онъ тревожитъ и душитъ меня такъ, что у меня почти ежедневно лихорадка. Вмъсто упражненій, я пью козье молоко. Пребываніе въ Голландів повредило мив грудь, но она оправляется.

«Если бы безпокойство не убивало меня и въ особенности если бы мевя не терзала ужасная подозрительность почти ко всёмъ безъ исключенія, до такой степени, что я почти самъ себи боюсь признаться, то мое здоровье, можетъ быть, воротилось бы. Но воротится оно или пѣтъ, мив всё-равно: лишь бы только не томиться. Я болёе чёмъ когда-нибудь понимаю инчтожество и суету всего на свётё; вижу, какъ все объщаетъ и инчто не сдерживаетъ объщанія; вижу, на сколько силы паши инже назначенія, и сколько эта несоразмърность должна дёлать насъ несчастными. Прощайте,

инлое и унное колесо, которое, по несчастию, выше часовъ, гдъ -составляетъ часть, и твиъ разотроиваетъ ихъ. Я безъ тщеславия могу сканать, что и самъ почти въ такоиъ же воложевин. Прощайте до нонедвлаеника. Неужели мы никогда больше не увиднися какъ въ 1787 и 1788?»

•17 севтября, 1790.

«Ваши два письма доставили мий много удовольствія, что однако жъ, витств съ темъ, печалитъ меня за насъ обонхъ. Удовольствіе мое происходить оттого, что мы съ вами одинаково чувствуемъ, а однавковыя чувствованія наши причиною, что им оба одинаково далеки отъ счастія. Да, конечно, вы всегда будете необходимы ноему уму, ноей мысли, в чувству, которому потребно иногда излиться и быть понятымъ. Способныхъ иснолинть эти условія порознь я нахожу много, по только вы одий способны исполнить и то ча другсе. Если бы я ногъ привывнуть въ діств, здоровье мое поправилось бы, и если бы и могъ принудить себя заняться последовательною интересною работой, мой умъ оцять укръпился бы. Но эта певозможность предаться постоянцой работь, составляеть неотъемленую принадлежность томленія моего духа. Я давно уже инсаль къ несчастному Кнехту: «Я какъ тъпь пройду по землъ между песчастіенъ в скукой», н мое предсказание сбывается. Я дунаю, вы не въ состояния уже читать моего почерку: онъ съ каждымъ днемъ портится. Когда я не допишу письма до конца съ разу, то ръдко отправляю его, потому что, перечитывая, всегда нахожу, что оно не четко. Я думаю предаться ботанных или какой-вибудь другой положительдой наукъ. Философія в политика слишкомъ неопредъленны, а человъкъ слишкомъ тупъ и безпослъдователенъ. Однако жъ, несмотря на это намърение, я запимаюсь полптическимъ сочинениемъ, которое черезъ мъсяцъ нужно кончить, для денегъ. Я забраль себв въ голову, что остатками моего ума могу заплатить мон долги, и заключилъ съ квигопродавцемъ условіе, обязался нависать небольшую квижку, страницъ во сто, — безъ имени раsymseten, — о брабантской революція. Онъ даетъ мнѣ пятьдесятъ лундоровъ. Лучше это чёмъ внчего не делать. Книга будетъ плоха, по разойдется, благодаря заглавію. Книгопродавецъ эъ убытив не останется, а публика..... какое мпе дело до нея! Оканчиваю ; одъваться нужно, а если оставлю письмо незапочатанное, перечитаю, стану переписывать и никогда не кончу. Я очень люблю весь. Прощайте.»

«Брауяшивейсь, 24 лекабра, 1790а

ия исписаль къ отщу, нь Гану, вносчо св представление неevers asweroplix's asymbernmax's notry mouses, reportements y see TOLIAWACKWAS BOOBOOKOAWTOLLOTOS OTOBE BOOLATOOPIATBOO ALA BORS рѣшеніе. Самъ я прозябаю здѣсь въ увѣренности, что водзергнусь охуждению во всякомъ случат, и стараюсь не думать о будущемъ. Вамъ угодно было сказать, что если бы я привужденъ Быль пенать счастья, я нашель бы сго; выть ничего межье въроятнаго. Не должно обманывать себя, этоть процессь убиваеть мевя; надъ нимъ у меня голова пустбеть; я утрачиваю сину и способность въ работъ; мысли мон становатся безсвязными, полатыни не могу уже читать; писать для меня просто пытка. Постоянное раздражение впродолжения трека лёть нанесло моей головв и здоровью смертельные удары, отъ которыхъ я висогда уже не оправлюсь. Лучшие мон годы проходять; стартя, я стаповлюсь еще мение способнымъ къ ввимательной работь, и обреженеяный женою, которая для меня покинула весьма пріятисе положение въ обществъ, я не буду знать, куда голову прекланать, если лишусь здъсь мосто исста. Я надъюсь однако жъ, что съ этой стороны пътъ ни какой опасности. И вякогда не составлю себъ блестящаго состоявія, но, чтобы жать, нат вужно не болёс двухъ-сотъ-пятидесяти лундоровъ въ годъ. По всему видпмому, я буду вмёть вдвое больше, кромѣ двухъ сотъ лундоровъ жаловалья, которое я здъсь получаю, такъ, что существоване мое кажется обезнечевлымъ, сколько только можно обезпечить что внбудь въ этой нелъпицъ, пазываемой свътонъ. Чънъ болъе думаю, тёмъ менёе понямаю этоть пошлый волшебный фонарь, въ которомъ и я имъю честь вертвться вивств съ другами куклами. Томсовъ, авторъ «Временъ года», часто налые дни проводнать въ постелъ и, когда сто спрашивали, зачъмъ не встаетъ, отвъчаль: «Я не вяжу достаточной причины къ тому, чтобы стоять на ногахъ.» Я тоже не вижу ни канихъ причинъ къ тощу, что творится на свётё, и нетъ у меня охоты ни къ чему. Если бы только это ужасное, песносние дало не лежало на нив, я не сталь бы жаловаться вн на что. Однообразие ноей жизин заявинао бы мить развлечения. Я люблю ссгодня двлать тоже, что двлаль вчера; ввлёть мъста, которыя уже видбль; испытывать рядъ мелянать чувствований довольно пустыхъ, но которыхъ не-СЛЕДОВАТЕЛЬНОСТЬ ЗАПЕМАСТЪ МЕНА, ТОЧНО ТАКЪ ЖЕ КАКЪ, ВОГДА слышу начало п'всян, хотя бы самой тлупой, вив бываеть досадно, если она не кончится. Есть у нени голость, который теле-

рить нив : «Очень жаль!» по когда я разбираю хорошенько, то нахожу, что голось глупь и самъ не знаеть о чемъ говорить. Если бы я даже быль такъ сложень, чтобы изучить и знать нётину, если бы даже природа одарила меня необыкновенными силайн и талайтайн, они оказались бы равными нулю, когда обстоятельства, страстя, состояние, отецъ, здоровье, все протявится употребленію этихъ способностей въ дъло. Одниъ минусъ одниъ равно нулю; сто минусъ сто равно нулю. Этотъ минусъ, пссчастиая вгрушка случая, выкогда не забудеть, каквыъ счастливымъ пулемъ опъ былъ, когда подлъ Изабеллы отдыхалъ отъ свопхъ страданій. Это пичто всегда будетъ любить васъ, итжню обниметь васъ и просить писать. Я сегодня видълъ вашу сестру и говорплъ о васъ. Она, кажется, приняла участіе, ледлиа́я кора нъсколько подтаяла, по подошла мадамъ П*** и отъ этой прибавки соли съ селитрой все опять замерзло кръпче прежияго. Прощайте.»

Черезъ абсколько времени потомъ онъ писалъ:

•Я теперь перечитываю письма Вольтера. Зпаете ли, что этотъ Вольтеръ, котораго вы такъ пенавидите, былъ въ основания чсловъкъ добрый, одолжалъ, давалъ, дълалъ добро, когда не мъшало самолюбіс, въ которомъ вы его такъ упрекаете. Но не въ томъ дѣло. Перечитывая эту переписку я увидѣлъ, что я оселъ, огромный оселъ, когда лишаю себя величайшаго удовольствія, и не пишу къ вамъ, потому только, что у меяя есть горе и что дру-гіе мерзавцы терзаютъ меня; то есть, потому только, что другіе дълаютъ мив много вреда, я самъ дълаю себь его еще больше, и потому только, что у меяя много горя, я отказываюсь отъ утъшения. Можетъ ли что-нибудь быть глупте! Я веду здъсь жизнь хуже чёмъ пошлую п въ постоянной тревогъ и сомнатий, не тхать ли мит обять въ Гагу, чтобы подтвердить людямъ, -которые, впрочемъ, объ этомъ ип мало не заботятся, — что они плуты и разбойники. Эта перспектива мъшаетъ инъ наслаждаться монить уединскиемъ и отдыхомъ, единственными благами, какія у меня остались. Она же часто мѣшала мнѣ оканчивать письма мой къ вамъ. Столъ у меня заваленъ этими обрывками. Каждый изъ инхъ длиною въ страницу, потому что тогда я принуж-денъ бываю перевернуть листъ, а туть в подвернется какая-ийбидь собака-мысль. Оставлю ппсьмо па минуту и уже не возвра-щаюсь къ нему. Богъ зпаетъ, доппшу ли это. Желаю однако жъ, OTCHL ACLANO.»

. Тринадцатаго.

«Не знаю, правы ли вы, когда обвяняете меня въ недостаткъ отпровенности; по-крайней-мёр'я знаю, что ни съ кёмъ не былъ столько откровененъ, сколько съ вами. Вы скажете, это доказываеть, что откровенность не совсемъ свойственна мне, или что воспитание пріучило меня къ педовбрчивости и лживости. Я думаю, вы и тутъ ошибетесь. Я родился недовърчивымъ, это правда, но въ то же время очень откровеннымъ. Я обыкновенно говорю и о людяхъ и о всщахъ то, что думаю. Съ нъкоторыхъпоръ удерживаюсь, однако жъ чувствую, что нав невозножно лгать. Кажется, вы у меня за тавиственность приняли надменность, которой въ моемъ характерѣ очень много: претензія все знать и давать мит совъты невольно возмущаетъ меня. Вы поминте, когда мадамъ де Шамбріе пригласила мосье де Шаріера и взялась также пригласить меня, вы, не вставая съ постели, написали мив записочку, чтобы предупредить, и сказали: «Надъюсь, вы предночтете меня этому приглашению»? Я много любилъ васъ, я пожертвовалъ бы для васъ гораздо большемъ, но мысль что вы требуете, ожидаете этого пожертвования, почти побуждала меня обмануть ваше ожидание. Точно также я ненанижу признание, котораго требуютъ и на которое изъявляютъ права. Передъ самою Минной я иногда хранилъ сибшвое молчавие насчетъ саныхъ вичтожныхъ мелочей, оттого что не хотблось покорнться и дать отчетъ въ чемъ бы то ни было. Я не признавыся ей въ этомъ, и самыхъ случаевъ она, втроятно, не примъчала, потому что я всегла старался поскоръе заглаживать эти вещи. Но чувства п мысли тъмъ не мепъе бывали. Этотъ несчастный характеръ, можетъ-быть, со временемъ измънится въ рукахъ мосй Минны, тъмъ болъс, что опа не вполит знастъ его, и я, слъдовательно, обязанъ буду побъждать себя, чтобы избавить ее отъ непріятнаго удивленія, и чтобы она сама но вздумала перевоспитывать меня, что уязвило бы мое самолюбіе и испортило бы все дело..

«Четырнадцатаго.

«Головная боль отъ насморку привуждаетъ меня заключить это письмо скоръй нежели я предполагалъ. Я продолжаю его однакожъ, хотя и медленно, потому что не могу долго кряду писать. Между-тъмъ миз нужно еще нятьсотъ вещей сказать, вамъ, а какъ я въ нынъшнемъ году уже не буду больше писать, такъ кочется теперь сказать все. Если моя память когда-нибудь опять

CNSCS.

возстановится, то и переписка наша опять пойдеть съ прежиею илодовитостью. До тахъ-поръ я не могу предаться вамъ такъ, какъ бы хотвлъ. Вы спрашиваете меня, о чемъ говорить въ письнахъ? Обо всемъ кромъ моего отца и его процесса. Это единствениая запрещеппая статья. Объ этомъ вы ничего не можете сказать мий важиаго, а все, что скажете, будеть ини пе-пріятно. Въ Коломбье вамъ нельзя судить о дъла, которое ришается въ Гагѣ, а чувство и миѣцie ваши тутъ ни къ чему не служать. Впрочемъ же я буду читать съ удовольствіемъ все, что вы ви напишете миѣ о себѣ, обо миѣ п о вещахъ, которые васъ занимають: по вашему уму и по дружбѣ мосй къ вамъ всё эти предметы миѣ будутъ дороги. Пе знаю, вразумительнымъ лв языкомъ я говорю съ вамя: боюсь, чтобы вы не подумали о раздълениой дружбъ, о признательности. Вы ошибетесь. Я по крайнеймъръ чувствую протненое. И очень могу любпть мосго отда, за-ботиться о немъ, забывать обо всемъ до меля касающемся, по-куда занямаюсь его дѣломъ; могу любпть мою Минну и, будучи подл'в вся, вно чемъ не думать кром'в ся превосходныхъ ка-чествъ и счастія, которое меня ожидаетъ; могу любить васъ и, пяша къ вамъ, жяво и нежно представлять себе иничты, которыя ны провеля вжёстё, удивляться вашему уму, цёнить ваше чувство, прощать важь вашу неровность и безпослёдовательность, я думать, что несмотря что вы не созданы на наслаждаться продолжительнымъ счастіемъ, ни давать его, вы однакожъ созданы, чтобы внушать глубокое чувство, высоко наслаж-даться и доставлять высокія наслажденія. Я пойду далёе: я могу любить моего дядю, несмотря на его собпрательную дружбу, на его «мы васъ любниъ», на его странности, и прочее, и тому, ко-торый защищаетъ мосго отца часто руками слабыми и неловкиин, но съ добрымъ намъреніемъ, могу прощать «Лауру» (плохой ромалъ), вторую жену, и прочсе. «Вы доставния мить величайшее удовольствіе п, я полагаю, хо-

«Вы доставили мит величайшее уловольствіе п, я полагаю, хорошо сділали для меня и для себя, что не обнаружили нашей ссоры. Не дадимъ этого малецькаго наслажденія тимъ, которые завидовали намъ и старались сділать нашу связь смишною. Несогласія между нами уже иють, по-крайней-миру, что касается до меня, то и слідъ ся стерть. Причивы ся также, я думаю, уже не яватся больше.»

Здъсь, съ 1790 годомъ, оканчиваются письма, касающіяся этого періода. Съ 1791 открывается новый рядъ, который безъ перерыву продолжается до 1797. Эти письма заключаютъ въ себъ асторію двухи его браковъ..... Первый вскорі принага самый менріатный обороть. Съ іюля 1791, барому Б. К. де-Ребеку наскучная его узы и онъ сталь опредълять свою участь въ двухь словахъ: равнодушіе — дочь брака; зависимость — дочь бъдности. Но по странному и довольно частому въ его жизан противорічію, онъ, едва начавъ дъло о разводі, сталъ уже искать руки другой женщины, также разводившейся съ мужемъ. Кромъ этого двойпаго предпріятія, онъ еще вдавался въ второстепсицыя инторити. Эта кутерьма запимала его, несмотря вато что иногда приводила въ отчаяніе. Въ 1791, Б.-К. де-Ребекъ пишеть о своей первой жень:

•У нея тысяча хорошихъ качествъ, но она уже не любитъ мсня; она любитъ другаго. Воспитанная до четырнадцати лѣтъ въ деревиъ, отъ четырнадцати до двядцати-двухъ при дворѣ, она не имъетъ ни какого понятія ни объ экономіи, им о порядкѣ, ни объ уваженіи другихъ и и къ общественному миѣнію. У нея ссть умъ, по нѣтъ ни охоты ни способности завиматься дѣломъ. Стадо кошекъ, собакъ, птицъ и любовникъ, вотъ ся общество. Что миѣ тутъ дѣлать? Я лишилъ ее удобнаго и почетнаго подоженія въ обществѣ и долженъ возвратить ей его или доставить равносильное.»

Черезъ нѣсколько мѣсяцевъ потомъ, между тѣмъ какъ заводялся процессъ о разводѣ, онъ обращался съ искательствомъ къ другой, которая кажется столько же мало счастливою какъ и онъ. Но онъ еще колсблется, и это понятно: «Сегодня наши адвокаты не шутя цачинаютъ дъло. Я не потду въ Гамбургъ, потому что Шарлотта туда тдетъ. Вчера я видълъ ся мужа. Онъ посмотрълъ на меня съ прискорбіемъ ч какъ-будто говорилъ. И ти Брутъ! и ты отступаещься отъ моей жены!.... Отъ нея я нивего больше не получалъ. Прощайте.»

Въ другомъ письмъ: «Я надъюсь, что въ слъдующемъ письнъ мив не прійдется сообщить вамъ вичего особенно выпувлаго, касательно трехъ самокъ, которыми я обремененъ. Однакомъ я думаю, что Шарлотта еще сведетъ меля съ ума. Что васается до Вальгельмины и Каролины, и до всъхъ инъ па свътв, я объ нихъ м думать не хочу.»

Однакожъ онъ еще колеблется и, чёмъ далёе подвигается двойной разводъ, тёмъ болёе баронъ смущенъ: «Если бы она разсудила облегчить мий ярмо, я повлачилъ бы его еще, но я не вижу инчего кромѣ презрѣнія!.... О! не умъ — оружіе, а харак-

терь. У неця поравле больше тума чёнь у нея, а ножду-тёнь она ножеть потоптать нейя погени...

Черезь наснолько исявая сим, въ вотерийния, причить: «Глменей, Гимоней, Глионей.... какос ты чудевище!» Наконець, чорезь пять дией посла этого, 25 марта 1793, получивь приноворъ, онь пишеть: «Вов мон узы разоризны! и та, которые составлали ное неочестие, и тв, которыя были монить утънскиенъ, вай, вев! Я вэдыхаль по совершевной незавленности; она обритова и а содрагаюсь. Я какъ будто оглушенъ монить единочествонъ, а испутенъ твиъ, что ни къ чему не призазанъ, я, который такъ мождъль привязаниети...»

За отних унынісих скоро наступаеть новая надежда и новыя предноложенія: «И стану бороться съ этинъ равнодушіонъ къ живни и добродътеля, которос было слёдствіснь моего странаяго восинтанія и ещо болёс странной жизни. Я легко одолёю его. И усталь быть этонотонъ, надсицаться надъ собственными чуротвованіями, увёрячь себя, что уже не чувствуло ни любян мъ добру, им менависти во злу. Къ чорту слава и пресыщеніе! Я хочу отворять душу всёмъ висчатлёніямъ. Я хочу спова, сдёлеться добърчивымъ, простодушнымъ, востерженнымъ; хочу, чтобы за преждевременного драхлостью, которая все обезплёнцьвала въ монхъ глазахъ, паступныя вовая молодость, которая бы все украсила и возврачила миъ счастіе.»

Въ вивуту, когда Б. К. де Ребекъ пишетъ эти стрени, ему далско еще питъ двадноти-пати литъ. Онъ однано жъ викогда не былъ ин изодъ, ни счостлинъ. Онъ написалъ препресный отрастный романъ, много говорилъ о любян, много мечталъ о ечастія, но его сухое, честолюбиесе, непостоянное, витречное сердце инсколько не чувствовало ни этой любян, ин этого ецастія. Перециска его съ преданнымъ другомъ, котераго онъ не попималъ и уплжалъ, показываетъ его характеръ въ самомъ невытодномъ свитъ. О его политическомъ ноприщи и значедни мы не хотимъ гомеритъ.

ФРАНЦУЗСКИЙ ТЕЛТРЪ В 5 НАРНЖЪ. 1. La fille d'Eschyle, Дочь Эсхи.1а, драматический этюдъ въ пати дъйствіяхъ, въ стихахъ. Сочинсніе госполина д'Отрана.

Въ последние два мъсяца на парежскихъ сценахъ явилось мало новаго. Виною тому, конство, бъдственный политический переворотъ, происшедший во Франціи. Паряжанамъ некогда посъщать

191

театры; представления, дающися въ Люксанбургѣ, въ отельде-вилѣ, привлекаютъ ихъ горавдо балѣс. Испусотво уступило мѣсто пелитикѣ. Разсметримъ по-прайной мѣрѣ то вояногое, которое господа дранатурги успѣли ванисать подъ ружейными выстрѣлами. Дѣло не въ количествѣ, а въ качествѣ. Первое мѣсто принадлежитъ господниу Отрану. Драма его, вависанная прокрасными стахами и названивая авторомъ «драматическимъ этидомъ», ниѣла большой успѣхъ. Завязка ся очень проста и совершевно въ античномъ родѣ.

Стариять Эсхилъ отказаль въ рукѣ своей дочери Меганиры развратному Абинянияу Оролидану, сыну јеровавта Дјоллеса. Раздраженный жрсцъ обеннасть ноэта въ оскорбления богонъ. Кто эмцитить его передъ ареонагонъ? Другой поэтъ, влюбленањај въ Моганиру, — Совоклъ. Онъ воннъ и не ръжился представяться анвистлявому Эсхилу въ иномъ видѣ. Совоклъ разрушаетъ обявшенје Дјоклеса. Отецъ Меганиры, заключенный было въ темия ну, освобожденъ. Но его ожидаетъ ударъ, еще жесточайній. Самону освободителю его суждено сдѣлаться его палаченъ. Прязванный Аполлононъ на театральный конкурсъ, юный Совоклъ нобъждеетъ старца поэта, и горесть побѣждейнаго Эсхила сильнобъждеетъ старца поэта, и горесть побѣждейнаго Эсхила сильнобъждеетъ (не проститъ восторжествовавшему сонернику. По что сдѣлаетъ Меганира? Кого онасетъ она, отна или любовника? Она колеблятеть, на нути изгнанія, своего дряхлаго отца.

Греческая поэзія въ этомъ этюдъ нъсколько ороментизирована; но за исключеніенъ этого недостатку, все въ немъ заслуживаеть нохвалы, отъ слогу, обильнаго поэтическими образами, до выпуклости харэктеровъ и благородства мыслей и чувствъ.

2. La femme blasée, Разочарованная, конедія въ одновъ двйствія, господяна Фурнье.

Авло идеть о какой-то госпожв, возненавидженей свять в людей. Умные люди наскучають ей въ недъло; она знаеть ихъ наизусть; женщипы для нея глупы; онв только в думають что о тряпкахъ. Мужъ для нея нестерпинь; онъ очень винмателенъ къ ней; во что дълать съ человъкомъ, у котораго па унв. только биржевыя дъла? Жизнь ставовится такъ протпвна несчастной женъ, что она ръшается покняуть домаший очагъ и въ путешествін пскать себъ развлечений. Красоты природы, можетъ быть, успокоятъ больной умъ ся. Вдругъ мужъ ся разорются. Для двятельности разочаровавной женщимы отврылось

сйвсь.

поприще. Она продаетъ свои вещи, брильанты, сзываетъ кредиторовъ, изображаетъ имъ свое положеніе въ самыхъ трогательиыхъ рвчахъ, расточаетъ ласки и утёшенія своему мужу. Но, къ-счастію, весь этотъ мумъ вышелъ изъ ничего; мужъ поправляетъ свои двла и не сомитвается болте въ сердцъ своей жены. Все это очевь скучно и очень пошло. Изобрътенія въ комедіи господина Фурнье мало, ума еще меньше.

3. Le pouvoir d'une femme, Могущество женщины, конедія въ двухъ дъйствіяхъ, господива Разье.

Господниъ Разье принадлежитъ къ наиболёе даровитымъ еранцузскимъ водевилистамъ. Онъ имъетъ похвальную и ръдкую привычку тщательно обработывать свои вьески и инсать ихъ херошимъ языкомъ. Первое дъйствіе его новой комедіи очень недурно; второе сильно отзывается поситинностью.

Сент-Люцт — ученый из полноми смыслё слово. Они не из академія, не члени ученыхи обществи; публики нелижите его имя. И таки, вы видите, что это настоящій сплосось, постяйвшій нади книгами, убившій нади ними сороки лить своей жизшій нади книгами, убившій кабинети естественной исторіи. Они спить опруженный итицами, рыбами и разными жипотямии. Если его спросяти, что такое женщина, они растолнуеть каки обращается ви человини крома, каки блются артерія, каки совершается нищеварсніе. Мадани де-Лона, постоянно слывшея за нокетку, восоламенаеть это сердце, стряхаеть съ него имам соліантови, и любовь самая отраствая, самая безумная заикиметь прежисе равнодушіе, прежнюю безпечность. Ученый преобразнася. Они издить верхоми, сехтуеть, непещряеть свой ризговорь самыми мильми неологизмами. Немпожко ревности окончатально довершило его перевоспитаніе, и мадани де-Лоша, посли двухъ-актной возин съ ученьниь, выходить за него замужъ.

4. Trente-quatre frances ou sinon.... Тридцать-четыре франка, нето.... водевные госиодъ Лорансева в Марка Мишеля.

Вландюро — несчаствёйшій изъ смертныхъ. Ему прислали «Карамболь», газету сцеціально посвященную бильардной игрё. Не ряспечатавъ даже этой газеты, онъ броенлъ ее въ корзину, стоящую подъ столомъ. Но черезъ полгода онъ получаетъ квитанцію въ тридцать четыре франка. Онъ не заплатилъ ихъ, и сътъхъ поръ со всъхъ концовъ Франціи, изъ Англіи, изъ Голлан-

T. LXXXVII. - OTA VII.

13

Ай, изъ Алжира его осаждають цисьмами, из которыхъ требуютъ «тридцать четыре франка, нето....» Наскучивъ этами пресладованіями, онъ ръшился не принимать ни какихъ писемъ, всладствіе чего онъ не знаетъ; что умерла его мать, что жена его убхала, что съ сыномъ его случилось что-то весьма непріятное, что продали его домъ, и прочее, и прочее, н прочее. Несчастный обезчещенъ, опозоренъ, лишепъ родства.... и все отгого, что не заплатилъ за какой то глупый журналъ! Но, отказавшись отъ цисемъ, онъ начинаетъ получать камешки, щепки и прочее, обернутые въ бумажки съ надписью: «тридцать четыре франка, пето....» Къ друзьямъ его также приходятъ посланія, адресованныя на его има.... Бландюро чуть не сходитъ съ ума. Къ-счастію, дочь спасаетъ его: она выходитъ за его преслъдователя. Фарсъ чрезвычайно забавенъ.

5. Un jeune homme pressé, Молодой человљкъ торопится, фарсъводевные въ одномъ дъйствія, господина Лабнша.

Три извъстные комика Сениль, Равель и Альсидъ Туссе поддерживаютъ своей игрой эту пьеску, не лишенную ипрочемъ воселости.

Равель встратиль въ омянбусъ дочь Сенвиля и влюбился въ нее по уши. На другой день, въ десять часовъ утра, онъ явился требовать руки ся съ ужасвъйшемъ шумомъ. Сенвиль хочетъ выгнать его. Но Равель не такого десятку. Онъ ломаетъ все, что ии попадетъ ему подъ руку, и ни за что не хочетъ уйти, не получивъ удовлетворительнаго отвъту. Дълать нечего! Сенвнль ръшается на переговоры. Онъ перчаточникъ, но товаръ его плохо влеть съ рукъ. Равель предлагаеть куппть у него сорокъ тысячь паръ, на которыя онъ клянется пріобръсть сорокъ тысячь оранковъ барыша. «Какъ же это?» спрашиваетъ Сенвиль. – Я отоянаю ихъ въ Англію. — «А таможни?» — Вотъ вздоръ! Уложите маб сперва сорокъ тысячъ перчатокъ на лъзую руку и отошлите ихъ въ Эдимбургъ; потомъ уложите сорокъ тысячъ на правую и отошлите въ Лондонъ. Не найдется же въ обонхъ городахъ по сорока тысячъ человъкъ безрукихъ, и таможни должны будутъ продать перчатки за самую назкую цену. Я покупаю объ кипы, п дъло сдълано.

Можно ли въ чемъ нибудь отказать такому остроумному челоитку! Сенвиль отдаетъ ему дочь.

CNBCL. -

жувыкальныя новости. Концертная музыка вибеть въ Пе-тербургв то весьма важное препмущество, учто впродолжения всего Великаго Поста она совершенио свободна отъ опаснаго для вея соперанчества театровъ и господствуетъ исключи-тельно. Зато она съ такимъ рвеніемъ старается впродолженіи этихъ пяти педёль вознаградить себя за ограниченія, которымъ подчинена была въ остальное время года, и съ такимъ упорствомъ, притомъ такъ часто представляетъ намъ въ концертахъ malinée н soirée, своихъ представателей, здъшнихъ и заграничныхъ, что, когда наконецъ настаетъ желанная Пасха, ны крайне рады, что отдълались отъ пресловутыхъ концертовъ и постныхъ музыкаль-ныхъ блюдъ. Нынъщий сезонъ начинается тоже при предзнамеповавіяхъ не совстять благопріятныхъ. Интересы другіе, соверненно враждебные гарионнческому искусству тоновъ, выдвину-лись вперсдъ и отвлекли вниманіе публики отъ кроткиха музъ. Пока объщано намъ очепь немного замъчательныхъ загранич-ныхъ артистовъ, гораздо менъе нежели въ прошлые года; равно не велико и число имбющихся въ виду замбчательныхъ музыкальныхъ торжествъ. Исполнение Мендельсоповой оратории Илья, отъ котораго онлармоническое общество еще не отказывается, несмотря на всевозможныя препятствия, должно было бы въ на стоящее время занять первое мѣсто. Но, баромстръ музыки пеобыкновенно перемънчивъ: теперь стонтъ онъ на «пасмурно», а кто знаетъ, втечение одной вочи можетъ виезапно подияться и дойти до «ясно». Впрочемъ, во всякомъ случаъ, если концерты этого года и не будутъ отличны по качеству, за то въ количе-ствъ мы, навърно, не потерпниъ ущербу. Конечно, памъ слъдова-ло бы желать совершенно противнаго, но что же дълать, будемъ довольны тъпъ, что есть.

Первый концертъ нын вшияго сезона давалъ валторинстъ Императорскаго оркестра, господинъ Зесманъ, въ воскресенье, 29 февраля въ университетской залъ.

Валтория въ музыкъ принадлежитъ къ числу ипструментовъ, которые зпачатъ тоже, что темпыя краски въ живоимся. Въ оркестръ она необходима и производитъ иногда большой, почти магический эффектъ, но для самостоятельнаго дъйствія, въ концертъ, должна быть употребляема только при из въотныхъ условіяхъ. Пріятная, задушевная мелодія, дозволяющая вполить выказаться звуку валторпы, столь близкому къ человъческому голосу, производитъ большой эффектъ (Вивье пріобрълъ славу въ особепности искуснымъ исполненісмъ Шубер-

G**H3C**6.

товыхъ пъсенъ), но всполнению пассажей и капитыльныхъ пьесъ представляетъ непреодолямыя трудностя устройство инструмен-та, которое даже дъйствуетъ неблагопріятно на самое сочиненіе. ча, поторое деле деле деле потопритие за саное сочинение. Уснліе дыханія, двлаемое для произведенія звуку, привуждаєть артиста двлать частыя остановки. Хотя эти остановки и нополваются удачно вкомпанирующими инструментами, однако тъмъ не менте многократное появление и взчезновение главнаго ваструневта, представляющагося такъ редно господствующина, даеть сочаневію видъ разрывчавоств, дъласть изъ партія валтервы ве полную, связную ричь, а накія то вставныя фразы. Быть ножеть геніальные артисты и въ состоянів преодолять всв яти трудвостя, особевно съ помощію тёхъ усовершенствованій, которыя ностя, особенно съ понощно тъхъ усовершенствовани, которыя получила валторна въ новъйшее время, но во всяконъ случат валторвисты болте вравятся публикт тогда, когда они, остава-ясь върными натури своего инструмента, исполизотъ на неиъ единственно мелодии. Зачъмъ навязывать искусству исполнения такое достоинство, которое оно совершенно утратило въ наше время, столь обпльное хорошный исполнителями, и лишать этоть счастливый инструневть его неотъемленой собственности, ивнія, того въ чемъ состоятъ его есновный характеръ? Господанъ Зсеманить выбралъ для себя на этотъ разъ адажіо и рондо Эйснора, прекрасную в чрезвычайно трудную вьесу, в исноловить се съ занъчательною пріятностію в съ большинь искусствонъ. За концертистонъ послёдовала госпожа Бото и продёла доволь-

За конпертистомъ послёдовала госпожа Боче и продёла довольно инчтожную кавативу, сочинение Риччи, одного изъ числа дожинныхъ итальянскихъ композитеровъ. Голосъ госпожи Бете правда слишкомъ рёзкій, однако вовсе не лишенъ пріятиясти и, накъ нажется, довольно гибокъ: жаль, что ему иного вредитъ нанериость пёвнцъ и страсть къ вычурности и эссентамъ.

правда слишком разки, однако воесе не зишень приянести и, накъ кажется, довольно гибокъ: жаль, что ему иного вредить илнерность пѣвицы и страсть къ вычурности и эбоентамъ. Первую часть концерта заключили блестящія зарьнцій для двухъ олейть на тему изъ Россиміснского Вильгельна-Теля, пополненныя композиторомъ и господиномъ Гейлемейсроиъ. Эти вышедшіе изъ одной школы момодые виртуозы выказали из леполненій не только необыкновенное согласіе, но и замъчательное искусство, преимущественно же иъ треляхъ и бакстрыхъ пасозжахъ, чѣмъ и синскали живое и вполит заслушенное одобренье публики. Во второй части, исполнить на скришат господинъ Кизеветтеръ (поихейственно аггіче́, накъ гласить зонина) ададія и гопдо гиззе, сочиненіе Беріо. Господинъ Кизеветтеръ свить ликогда знаменитаго скрипача. Идетъ зи она по сладенъ своево отда или только служить новымъ подтвержденіенъ ятисциой ит-

CHICH.

словины: «Скоме Väter, kleine Söhne», съ одного разу ръннтъ трудно. Смыченъ у него сильный и выработаяный, звукъ инскрумента препрасный, пъзучій. Правда, рондо было исполноно не совствъ ровно и какъ то торовляво, по это, по всему въроятію, слъдуетъ приписать веловности перваго появленія передъ публинов. Верьяція Гуммеля на тарольскую пъсню, пътыя зватъмъ госпожею Валькеръ-странная пьеса.

Тирольская ийсия съ итальянскями словани! и вдругъ въ самей средний трагическое и страствое адажіо, въ которомъ веселая горная пёвунья, внезапно превращается въ аптичную Ніобу!... Право, нашъ строгій Гуммель, сочцияя такой hommage для госножи Малибранъ, на этотъ разъ просто потерялъ голову. Госножа Валькеръ была въ голост и пела очень хорошо, особенно адажіо.

Альте слъдоваль концертанть для олейты, гобоя, кларнета, валторны и сагота, сочипение Линдпайнтиера, исполненный госводами Гейнемейероиъ, Луотонъ, Шлоссеромъ, Зесманонъ и Школеронъ; вьеса, правда, не много растянутая, но очень интересная, особенно по прекрасному адажіо, представляющему исполнителямъ имого случаевъ выказаться, пренмущественно же прекрасному пънію инструмента господнна концертнста. Въ заключеніе господниъ Герке сыгралъ «Сопсетивциск», Вебера. Господинъ Герке, безспорно, лучній изъ нашнхъ піалистовъ. Единственный опасный-для него соперникъ господниъ Гензельтъ, совершено отказался отъ игры въ публикъ, чего намъ очень, очень жаль. Это большая утрата для нашей музыки.

Было бы валяшанию еще разъ объяснять превосходную, въ высшей степени совершенную игру господпаа Герке: она такъ же изъёства какъ и его отличный музыкальный вкусъ, заставляющій этого артиста избирать для исполневія въ публикѣ замѣчательныя классическія произведенія съ аккомпаниментомъ оркестра. Веберовское «Concertstück» (противъ классицизма котораго можно было бы кое что сказать), принадлежитъ къ репертуару всѣхъ великихъ артиетовъ, и всякій по своему старается выразитъ въ исполненія этого произведенія свою особенность. Господинъ Герно вполив съумѣлъ возбудить постепенно натересъ слушателей въ началѣ піесы, овладѣть имъ въ маршѣ, гдѣ онъ громовыми звуками своего явструмента заглушалъ оркестръ и, наконецъ, въ родо, превратить его въ живъйшій энтузіазмъ. Это рондо, исполненное съ вообыкновенною быстротою и изунительрымъ блескомъ, звучало передъ нами какъ могучій, съ цѣвою вною вною иною

утесовъ водопадъ, образуеный тысячью радужныхъ каскадонъ. При такой игръ надо отдать справедивость оортепіано и признаться, что им на какомъ другомъ инструментъ бравурная игра не можетъ произвести столь поражающаго зооскта. Увертюры изъ Эгмонта и Оберона, прекрасно исполненныя подъ дирекціею господнна Шуберта, служили введеніемъ въ объ части концерта.

На другой день, 1 марта, былъ концертъ господина Вьётана. Слава этого великаго артиста такъ утверлилась, что ему, чтобы заслужить одобрение массы, вовсе исть ни какой нужды исполнять пьесы, въ которыхъ могъ бы выказаться его необыкновенвый талантъ, а стонтъ только составить концертную программу во вкуст публики. Доказательствомъ тому могутъ служить его утреније квартеты, привесшје такъ много пользы вскусству, а равно и послёдній концертъ. Концертъ для скрипки Мендсльсода, бывшій капитальною пьесою концертиста, хотя и представляетъ виртуозу мало случаевъ выказаться, тёмъ не менёе самъ по себъ, безспорно, есть превосходное музыкальное произведеніе, полное единства и жизни. Онъ на этотъ разъ произвелъ на публику то глубокое впечатлъвіе, какое производитъ всякое геніяльное произведеніе даже на людей непосвященныхъ въ таниства искусства. Вьётанъ игралъ съ такою глубокою артистичеекою обдуманностью, такъ хорошо передавалъ всякую мысль композитора, такъ искусно умълъ скрыть свою личность выказывать ее только въ общемъ характеръ исполнения, что, при вастоящемъ музыкальномъ торжествъ, гдъ геніяльность сочиненія шла рука въ руку съ геніяльностью исполненія, одинъ только суровый Беотіецъ могъ бы остаться равподушнымъ. Къ-счастью, Беотійцы не вытьють обыкновения постщать концерты. Второю пьесою для концертиста была элегія для альта, собственнаго сочивенія, строкая, драматическая в, какъ всъ его сочивения, прекрасво инструментованная пьеса, которая, безспорно, должна была заявтересовать поясутствовавшихъ въ концерть знатоковъ, но большинству публики показалась растянутою и монотовною. Затъкъ господнат Вьётавъ вступилъ въ увлекательное состязание съ госпожею Фредцолные, въ арін своего сочиневія съ аккомпаниментовъ скривки концертантомъ. (Надо сказать, что въ этомъ концертъ госножею Фреццолния уже произта была арія изъ «Бсатриче ди Тенда», въ которой она выказала всю полноту, всю несравненную прелесть своего нъжнаго голося.) Сочинениять арін господнить Вьётанть открылъ себв новое поле для дъйствія, пиенно музыку вокальную и такъ счастливо, что его следовало бы ноодрять въ сочинению

198

ĊNBCS.

фелой оцеры. Лучшимъ подтвержденіемъ тому—анданте, которов но столько похоже на арію, какъ на morceau d'ensemble. Исполневіе, какъ слёдовало ожидать, было образцовое. Госпожа Фреццолнан въ своей трудной партін изумительна. Въ заключеніе кожцерта господнить Вьётанъ съигралъ фантазію на русскія народным ивсян, въ которой выказалъ весь блескъ своей нгры.

Два мужскіе хора и увертюры изъ «Фиделіо» Бетговена и «Сопъ въ лѣтиюю ночь» Мендельсона, составляли прочія части интереснаго концерта, въ которомъ, падо замѣтить, присутствовала миогочислениая и отборвая публика.

Концерть, данный господяномъ Гергольдомъ въ среду, З марта, въ залѣ госпожи Мятлевой, при довольпо многочьсленной публикѣ, страдалъ пемного неполнотою, которой подвержено все земное и, къ-несчастью, ппогда и дочь неба — музыка. Съ самаго начала исполнена была, Богъ знаетъ какпиъ оркестромъ, увертюра изъ «Донъ-Жуана», подъ дирекціею господина Кажинскаго, и шла такъ плохо, что хотълось бы быть за нѣсколько версть, въ особенности, когда капельмейстеръ называлъ вслухъ ноты бассамъ, имѣвшимъ иногда непреодолимое желавіе играть выѣстѣ со сврипками и флеётами. Несмотря на указанія капельмейстера басы шли упрямо по избранной ими дорогѣ, пока, наконецъ, по причинѣ встрѣтившагося фортиссимо не выбрались оплъ на ровный путь. Публика приняла это ученическое исполненіе съ такимъ молчаніемъ, что тѣпь Моцарта была вполнѣ отомщена.

Послѣ неудавшейся увертюры исполнена была на фортеніано. господиномъ Лауе фантазія, сочиненіе Прюдана, на мотивы взъ «Лучів.» Этотъ молодой человъкъ достигъ уже довольно замъчательной степени техническаго совершенства. Но души и теплоты въ всполнения мало было замътно, почему и игра его впала скоро въ неизбъжное при такихъ условіяхъ однообразіе. Впроченъ, въ этомъ виновата отчасти сама пьеса, составленная взъ надовышихъ намъ мотивовъ Лучін. Лучія, Допидзетти, безъ сомавнія, опера мелодическая, пріятная; но если она является во всёхъ вовнертахъ, на встхъ возможныхъ инструментахъ, то скоро ножетъ сделаться для насъ пугаломъ. Въдь есть же еще кромв Лучія другіе прекрасные мотивы; пользуйтесь ими и пусть же наконсцъ цъломудренная невъста Ламмермурская успоконтся въ своей погний! Господинъ Лауе пгралъ на истинно великолъпномъ Бенкеровскомъ ройялъ. Потомъ госпожа Боте спъла милую каватину изъ «Оберона», Вебера. Эта каватина уже и безъ того потерявшая колорать свой оть переложения наь mi въ ге mineur,

лишилась всего своего поэтически нажнаго блегоуханія оть ужеено иннернаго, даже иногда безобразнаго ненолнения госцони Боте. Хотель бы я знать, какинь правланиь следовала это вольца, исказившая изжи ую мелодію Вобера этими бегирестанными ritardando, этими выдержанными нотами и, язнонещь, разнини контрастами. Бёдный ясминъ, изъ котораго исловная рума котёла сдалать пушистую розу! Веріяція для скришин Беріс, удовлотверительно исполненныя госполнномъ Боде, занлючили порвую часть концертя. Вторая часть началась увертюрой изъ «Dame blanche», Боальдьё, исполненной лучше нежеля увертюря Моцарта. Потонъ госпожа Боте пропъла извъстную застольную изеню «Il segretto per esser felice. изъ Лукреціи (оиять однимъ тономъ ниже), въ которой тянула одну ноту, до безконечности персхода изъ груднаго голоса въ головной, изъ головнаго въ небный, а наъ этого въ голосъ май досель совершенно всизвъстный. Изъ этого тоне, посредствоиъ какой-то рулады, вовсе не датоплусской, не хроматической и даже не энгармонической, не снустилась она нестепенно, но соскользнула черезъ цълую октаву. Госножа Боте ямбеть язрядный контръ-альть. Какъ жаль, что она такъ но художначеска ниъ распоряжается !

Геперь, наконецъ, явился самъ концертистъ и исполнить на трубъ съ большимъ искусствомъ рондо сочинение Краузе. Товъ господния Гергольда хотя не очень половъ, но за то онъ чуждъ той ръзкости, которой господа трубачи-солисты обыкновенно такъ неаріятно поражаютъ слабые нервы. Блестящій дуэтъ для сортепіано и скринки, сочинение Осборна и Беріо, исполненное господами Лане и Боде, заключилъ концертъ.

Въ четвергъ, 4 марта, господниъ Батта, изябстный віолончолисть, давалъ копцертъ въ Михайловскомъ Театръ. Имя этого артиста уже давно язабетно, притомъ онъ былъ расхоленъ до такой степени парижскями журналами, что его появлевія ожидали съ нетерпъніемъ. Господняъ Батта играгъ: савтавію изъ «Нормы» и изъ «Фаворитки», собственнаго сочиновія; Соренаду и «Ave Maria» Шуберта, и Фавтазію на неизбъжную Лучію, опять собственнаго сочиновія; кромъ того онъ аконпанировалъ госножъ Фреццолнии, пъвшей извъстный дузтъ Россини «Mira la bianca luna» и игралъ вибетѣ съ господани Шубертонъ и Киехтомъ свой «Могсеац de Concert» для трехъ віолончелей, на мотпвы изъ «Вильгельма Телля.» Преимущество господния Батта состонтъ въ пріятномъ, иснусномъ венолненія мелодія, и въ этомъ отпоменія овъ дъйствительно заслуживаетъ иникаміе

960

CHOGL.

не смотри не сулость его смычка. Наст перанаеть то обетоятельство, что опъ ограничивается попличистько неполнениемъ мелоди базъ волной артистической обработан, не придавая поскъдной ин накой сормы, сообразной съ пополнениемъ завидертпымъ: да! это удивительно и притонъ воное не заслужванетъ осрбеннаго одобрения.

Въ мелодія, исполненной со внусомъ и чувотвомъ, конечно, вы-. называется душа артиста, но тклонъ исполнения долшно быть TEXHATECKOE CODEDMENCTRO, & BOTS STO TEAD NM XOTHN'S BRANTS и дивиться, какъ оно оживляется дусною, и мы уже слышаля вся пьесы росподния Батта въ прошедшенъ году, исполненными госвожею Христіани. Жевщина мы могля врестить отсутствіе текинческаго совершенства, такъ болъс, что у нея нажное ненялненіе нелодія казалось порнальнымъ выраженість ся женской науры, и потому не производило впочатлёнія обнавутыхъ ожиданій. Но мы могли надвяться большего отъ многохваленаго мужа нежени отъ нолодой девушки. Притонъ, Петербургъ, где накодатея віоловчелисты, принадлежащіе въ числу знаменитившихъ, безпорно, ножетъ-быть взыскателенъ болъе въ артисту, привховшену длятого чтобъ состяваться съ віоловчелистами, каковы Шуберть и Гроссъ. Впроченъ, господинъ Батта первый, если я не опиблюсь, ввелъ из моду исполнение на віолончели мелодій, п исключительно и превмущественно мелодій Шуберта. Можетьбыть, онъ нарочно устроняъ свой первый дебютъ въ этомъ родв, чтобъ лучше выказать свое отличительное качество. В вроятво, ны услышинь во вторемъ концерть господина Батта художественную обработку в техническое совершенство въ исполнения мелодій, которыя онъ такъ мило и съ такимъ вкусомъ нграль въ вервонъ ковцертв.

Госножа Фреццолини пёла знакомую арію «Casta diva» изъ Нормы, которую мы, впроченъ, не причисляемъ къ ся лучшимъ исполненіямъ, и увомянутый дуэтъ Росснин; здёсь часть ся голоса прочедала по причинъ невыгоднаго положевія си относительно рояля и віоловчель болёе господствовалъ надъ голосомъ нежели какъ было пужно.

Орнестръ превосходно исполнилъ нодъ руководствоиъ госиедива Альбрехта, увертюру изъ «Донъ-Жуана» (которая была тутъ но танъ обижена, какъ подъ дирекцією господина Кажинскаго) и изъ Гебридъ Мендельсона-Бартольди.

После недавнихъ концертовъ, валторны в трубы, явился нередъ веми, въ нятинцу нятаго марта, саготъ, инструментъ, ко-

` **204**

торый подобно предъедущимъ не удобенъ для solo. Концертъ господина Шиндлера привлекъ въ залу госнодина Мятлейа очень иногочисленную публику; концертисть разънграль передъ нами концерть Суханска и чрезвычайно трудныя варьяція Шинтбаха, съ большою легкостию, которая твиъ болве заслужила всеобщую признательность, что жаръ въ залъ былъ нестерпниый и увеличиваль трудность исполнения, требующаго большихь усилий. Въ «кантилент и адажіо», господних Шиндлерь показаль втриый вкусъ и много искусства, такъ, что самая строгая критика не ногла бы сделать ему ин малейшаго упрека, еслибы онъ только при исполнения Шмитбаховыхъ варьяцій ве прибъгалъ въ трудныхъ мъстахъ къ слишкомъ большимъ усиліямъ, повредившимъ целости исполнения. Вирочемъ, при двадцати пяти градусахъ тецла, самая строгая критика расплывается въ теплое сочувствіе, и потому я вполнъ соглашаюсь съ публикою, наградившею старанія концертнста свониъ участісиъ.

Госпожа Фреццоливи пѣла арію сумасшествія язъ «Лучіи» и заключительную арік. изъ «Допъ-Паскуале», одну изъ лучшихъ пьесъ своего репертуара. Копечно жаръ, въ небольшой залѣ, долженъ былъ имѣть вліяніе и на пѣніе, но несмотря на это, прекрасный голосъ и высокое искусство нашей великой пѣвицы, произвели самый сильный энтузіазмъ, особенно въ послѣдней аріи.

Піаннстъ Леви разънгралъ транскрированныя виъ русскія пѣсин. Гоняясь за рѣзкостями, композиторъ впадаетъ, въ этой пьеси, въ сибшное и даже неизящное, такъ, что не смотря на легкое и блистательное исполнение, онъ не могъ произвести благопріятнаго впечатлѣнія.

Въ заключеніе концертисть нгралъ андавте и варьяція на инструменть, составленномъ изъ деревянныхъ налочекъ, утвержденныхъ на пучкахъ соломы. Этотъ инструментъ, на которомъ въсколько лътъ тому назадъ нграли господа Гузиковъ и Эбенъ, взвъстенъ уже публикъ, и въ то время заслужилъ са инлостивое вимавіе. Съ какимъ удовольствіемъ преклоняемся пы передъ искусствомъ, въ этой родной для него стихів! Здъсь, гдъ не можетъ-быть и помину о чувствъ, выразительности или тонъ, искусство царствуетъ неограниченно, безпредъльно и вполнъ выяавываетъ свою силу. Что за трескъ и стукъ! Что за мелодія! Кажется слышишь щелкавье языкомъ, этотъ признакъ внутренняго довомъства!

Оркестръ исполнить, подъ дирекцією господина Карла Шу-

берта, двв увертюры, изъ которыхъ я слышалъ только одну: «Meeresstille und glückliche Fahrt» сочинение Мендельсопа Бартольди; послё довольно бурваго плавания, они счастливо и торжественно достигли берега.

На слѣдующій вечеръ былъ первый концертъ «илантропическаго общества, въ Большомъ Театрѣ, давный съ благотворительиою цѣлію; публики къ сожалѣвію, было вемного. Филантропическое общество вамѣревалось исполнить, въ первомъ концертѣ своемъ, Мендельсоновата Илію» и уже сдѣлало всѣ необходимыя для этого приготовленія. Внезапио возанкшія прецятствія помѣшали этому вамѣревію и должны были неблагопріятво подѣйствовать на организацію концерта, потому что цедостатокъ времени дѣлалъ невозможною замѣну «Иліи» другою большою и значительною пьесою. Въ слѣдствіе этого, должно смотрѣть на настоящій концертъ какъ на дѣйствіе вынужденное и слѣдовательно заслуживающее всеобщей благодарности, тѣмъ болѣе что онъ доказываетъ богатство средствъ, которыми обладаетъ общество.

Спифовія Шпора «die Weihe der Töne» припадлежитъ къ числу тъхъ произведеній старато мастера, которыя наиболъе от.даляются отъ его обыкновеннаго однообразія и примыкаютъ къ новъйшему музыкальному прогрессу. Это сочиненіе подобно, спы-•овіямъ Берліоза, основывается на содержанія либретто. Направлевіе Шпора прямо противоположно направленію Берліоза, точно въ такомъ же отношени находится и либретто этихъ художинковъ. Берліозъ старается выражать, своею музыкою, страсти, •антастическое состоявіе души или вибшива побужденія; Шпоръ, въ основание своей «Weihe der Töne,» единственной изъ его симфоній, написаной на либретто, положилъ нъжное чувство и потому музыка его является такою, какъ она существуетъ въ природ'в и въ ежедневной жизни человъка, отъ колыбели до могнаы. Такое либретто вполнъ удобно для музыкальной живописи, если бы только не было страннымъ желавіе композитора изобразить въ интродукція посредствомъ звуковъ рожденіе звука. Впро-чемъ, въ этомъ сочиненія, обыкновенная сентимситальная мягкость Шпора является ръже и это увеличиваетъ достониства симфовін. Особенно это замътно въ первомъ аллегро, изображающенъ рождение звука. Мъсто, когда живые пасажи скрипокъ выражаютъ шумъ и шелестъ лъса, отличается необыкновеннымъ эффектомъ, который, впрочемъ, могъ бы быть еще сильнѣе, еслибы въ птина выраженномъ скрипичными опгурами, дано было какое либо опредвленное содержание. Вторая фраза заклю-

CHOCL.

часть три различные мотная: кольбольную въся, такець в осренаду, которые весьма векусно и сосотно выдержены и сосонвены нежду собою. За этимъ слудуетъ выразительная восная мелодія, большой, превосходно обработаяный наршъ, къ которому примыкаеть победная изсят и Амеросіанскій квалебный гинеть: «Те Deum laudamus», исполняеные трубами и другими издиния наструментами. Окончавіе Списонін, въ которомъ заключается хоралъ «Nun lassi uns den Leib begraben» и выразительный онналъ, было въ несчастию выпущено. Непосредственно за хвалебнымъ гвиномъ Святаго Амеросія (бывшаго въ шестомъ стольтін архієпископомъ мяланскимъ), следовала песць другаго Итальянца, жившаго гораздо поздибе, а вменно Беллини. Госпожа Фрециоливи проятла арію изъ Пуританъ, въ которой Беллини является гораздо лучшимъ музыкантомъ нежели въ предыдущихъ своихъ операхъ, но которая, тёмъ не менёе, рёзко контрастяровала съ музыкою Шпора. Удивляемся, какъ могло филармовическое (то есть любящее музыку) общество ръшиться на такое странное устройство концерта. Потомъ господанъ Вурнъ игралъ на cornet à piston варьяців на тему изъ Сомнамбулы. Звучный инструменть, который сравнительно съ трубою тоже что нъжный юноша передъ зрълымъ мужемъ, и искусство господина Вурма, заслужили живое и всеобщее участие.

Во второй части мы еще услышали балъ изъ «Episode de la vie d'un artiste» Берліоза, при исполнения котораго замътили отсутствіе развивающейся гривы капельнейстера-льва прошлаго года, и арію изъ Донъ Паскуале, цітою госпожею Фреццолнин. Эту же самую арію она пъла на канунъ въ заль госпожн Мятлевой, но здёсь, въ большомъ театр'я она произвела гораздо более эффекту, несмотря на усталость перецы. Потомъ нграда госпожа Грюнбергъ, ученица Гензельта, концертъ для фортепіано Мендельсова (sol mineur), но не совствить удачно. Для заключевія была исполиена Бетговена «Битва при Витторія», это странвое произведение, въ которомъ великий гений подчивнася пристрастию своего времени къ батальной музыкъ. Если этой пьесъ, суждено было дойти до потоиства, то она этимъ обязана единственно громкому вмени композитора, а не собственному дооточнству. Исполнение было удачно и удовлетворительно, какъ всё оркестровые нумера этого концерта. Желательно было, чтобы нашьна, изображающая шумъ сражевія, была по сильные и ближе къ вреднету. Такъ, напрямъръ, трещотки болте походная на гронушки вля на трещотки измецкихъ городовыхъ сторожей.

ножели на убійствочный батальный огонь. Желательно было бы, какъ въ видахъ искусства такъ и въ интересахъ публики, чтобы опларионическое общество исполнило во иторонъ своемъ концертъ «Илію».

Мы не ставемъ много разпространяться о второмъ концерти восподяна Батта въ субботу 13 марта, потому что онъ составленъ быль наь твхъ же саныхъ пьесъ какъ в предъндущій; наъ вовыхъ была только одна. Это заставляеть насъ предполагать, что ревертуаръ госнодина Батта очень ограниченъ. (Въдь на слово «redemandé» многократно повторенное въ афинт не всякаго подавнешь.) Единственною новостію, которую мы услышали въ этомъ концертъ, была фантазія собственнаго сочинененія на мотивы изъ «Жидовки», Галеви, рядъ пріятныхъ мелодій, слидующихъ одна за другой безъ всякой искусственной обработки, однимъ словомъ изеса безъ всякой внутренней связи, какъ все то что до-сихъ-норъ игралъ намъ господнить Батта. Что касаетея до исполнения, то эдёсь все было по прежнему: тё же досто-ннотва, пріятный товъ, вёрная передача меледій, и тё же педостатки. Высокаго вскусства, восторженности туть не было слада. У господина Батта заматно ранительное предпочтение на выещинъ вотамъ инструмента; на вихъ исключительно передаетъ онъ мелодію, в беретъ, нязкія изръдка и то миноходонъ, не сиотря на то что единственно посредствомъ этихъ нотъ прекраспый харантеръ віоловчеля получаеть вадлежащее опругленье. Какъ язъ всего снававнато вельзя заключить, чтобы господниъ Батта быль въ состояния подарять насъ ченть-нибудь повоньиниъ, то наиъ нечего малъть, что настоящій повцерть быль объявленъ какъ последний его концертъ.

Кронх сантазія изъ «Жидовия» конперинсть ноогорыль нань свою свитазію всь Лучія в Соплетвійск для трехъ віслончелей. Въ последной ньесть имена двухъ другихъ віслончелистовъ нужвы были господану Батта для отгенку. О сестизанія, поторос, назвлось, объщало заглавіе ньесы, тутъ не было в помиву. Здёсь вервый віслописль господствуетъ ностоянно, а осталеныя два акоминанаруютъ, я ин въ канонъ случай не могутъ быть опасаь: Господниз Шубертъ, изъ свисходительности, не воспользованся даже единственнымъ, вероченъ незначительнымъ честомъ вытазать свой тамантъ, вер мономнения одного и того же мотива доума віодончелями послёдовательно, в свисьных даль слу-

205

чай блеспуть на свой счеть концертнсту, игравшену этоть потивъ неносредственно посл'я него.

Господнять Леви сыграль съ аконнаниментомъ орностра «Сопcertstück» своего сочинения, кажется составленный по превосходному Мендельсововому образду, и нотому во всякомъ случать заслуживающий внимания по своему стремлению, по строгому стилю, хотя въ то же время, кое-за-что достойный учреку, такъ напримъръ за пренебрежение къ оркестру, который въ этой ньесъ занимаетъ роль пятаго колеса въ каретъ. Госнодниъ Леви игралъ до сихъ-поръ все собственныя свои сочинения; пора бы ему сънграть что-инбудь и чужое.

Госножа Фреццолнии пъла ерію изъ «Эрнани» Верди, другую изъ «Elisir d'amore», изла, разумъется какъ и всегда, превосходно.

Разительнымъ контрастовъ визтожной салонной музыки, поторою насъ подчивалъ госноднить Батта подъ имененъ «большаго концерта. былъ концертъ данный господиномъ Гроссонъ на другой день утромъ въ университетской залв. Господниъ Гроссъ тоже віолончелисть, но совстив другаго роду нежели господнить Батта. Что господних Гроссъ какъ виртуозъ гораздо выше нежеля господних Батта, это еще вичего не значить: вся наши вюловчелисты таковы, в главное то, что господних Гроссъ въ тоже вреня художнякъ, мыслящій, глубоко чувствующій, который запимается искусствоиъ не для того, чтобы быть виртуозомъ, но вапротввъ виртуозъ длятого чтобы быть художникомъ. Онъ является предъ публикою не какъ концертисть ныущій рукоплесканій, цо] какъ жрецъ приносящій посильную жертву искусству. Въ такоиъ симслё составлена была програнна его концерта, программа совершенно отличная отъ тъхъ, которыя ны видимъ каждый день. Между шестью значившимися пьесани три были строгія, классическія: превосходная увертюра назь «Ифигенія» Глука, большой концерть Гросса и соната Бетговена (cis moll). Въ концертъ господниъ Гроссъ явился передъ нами какъ отлечный композиторъ. Концертъ начинается драматическимъ. одушевлевнымъ и мастерски инструмевтальнымъ tulti, изъ вотораго урезвычайно оригинально в эффектно раждается соло. Въ продолженіе всей пьесы віолопчель не только зам'ятво отд'яляется отъ оркестра, но решительно господствуеть надь последенить. Прослунавъ одинъ разъ такое серьозное произведение, трудно произнести надъ нимъ ръшительный, отчетливый приговоръ, и потому нова къ сказанному ны прибавниъ только то, что концертъ произ-

206

CMBCL.

велъ на публяку жизъйщее впочатлъніе. Сочинитель нополнитель былъ вызванъ. Слъдующими пьесами Гросса были варіяція на орвгниальную тему граза Миханла Віельгорскаго, бызнія новымъ довазательствомъ того, что графъ не только достойный покровитель, но и отличный знатокъ искусства, и капризъ на русскія пъсни сочиненія Піатти. Господнить Габербиръ исполниль •антазію Бетговена (cis moll) возвышенитайшую изъ встух •антазій, просто, естественно в съ техническимъ совершенствомъ. Фантазія для фортепіанъ въ четыре руки на мотивы Вебера сочиненія Мошлеса была на этотъ разъ самою незпачительною пьесою концерта. Мендельсовъ, ния котораго тоже стояло на афещѣ, навърно не принималъ пи какого участія въ этомъ сочиненін, развѣ спалъ, быть-можетъ, стоялъ возлѣ Мошлеса въ то время какъ послъдній писалъ. Въ тотъ же день вечеромъ, мы слышали въ концертъ здъшняго любимаго учителя пъвія господина Михайлова дуэтъ изъ Elisir d'amore Довизетти, очень мило процътый концертистовъ и господиновъ Този, и фантазию Тальберга на тему изъ Монсея, всполненпую господиномъ Герке. Хотя со времени Тальберга прошло передъ нами цълое поколъніе повыхъ піанистовъ, одиако созданная имъ метода фортепіан. ной игры не потеривла большихъ измъненій. Правда съ твхъпоръ піанисты мпого хлопотали, какъ бы дать фортепіанной мгрв болъе музыкальнаго содержания, но къ несчастию ихъ старанья не увънчались успъхомъ, и они впали только въ смъщныя крайности, а къ своей цёли не подвинулись ни на волосъ. Да! эта загадка очень трудиа и повёрьте, останется не разръшима до толь пока виртуозы не рышатся пожертвовать ей тымъ, что оня называють эффектомъ, а сочинения Тальберга все будуть пріят-ибе и эффективе нежели произведения новъйшихъ талантовъ. Піанисты школы Тальберга съ каждымъ днемъ дълаются ръже н рвже: повая манера нгры, съ своимъ стукомъ и громомъ совершенно вытъснила прежнюю вгру, нгру пъвучую и отчетливую: Истивно васлаждаещься, когда внезавно где нибудь услышащь прежній мягкій художественный toucher. Такое наслажденье мы ощутили, слушавъ прекрасную пгру господана Герке. Нечего и говорить что господнив Герке игралъ какъ виртуозъ: чего другаго ждать отъ такого артиста? Но главное достониство исполневія состояло въ томъ, что овъ умѣлъ передать эту фавта-зію совершенно въ духѣ сочинителя, пачиная съ общаго харак-теру пьесы до малѣйшихъ частностей. По нашему мнѣнію это

207

было главное и из этомъ заключалась иричние необынноменныто воесни иронзведенного пресено на мублику.

Мы не ногля слёдять за дальябйшних ходонъ концерта: тъ этотъ вечеръ насъ ждалъ другой нонцертъ въ универсятетской залъ. Это самое лишнао насъ возмежностя слышать господина Биришчейна, о чалантъ котораге отзываются такъ лестно. Мы надъемоя вознаградить утрату въ предстоящемъ концертъ этого молодаге артиста.

Въ дипверситетской зал'я застали мы многочисленную и необыкновенно воодчшевленную публику. Господанъ Щулепниковъ телько что окончилъ концертъ Шопена, которынъ привелъ въ энтузіаситъ публичу. Исполянтеля вызвали, заглушили анлодисментани и даже бросили ему одинъ букетъ. Какое огромнее вліяніе должны им'ять эти аплоднементы на дилетанта, когда они и для артиста такъ много значатъ! они должны довести перваго по крайней м'яр'я до самозабвенія. Но бельшая часть торжества дооталась на долю госпожи де-Джули Борси, которая явилась въ этотъ вечеръ въ последній разъ передъ публикою съ благотворительною целію, и темъ самынъ достойно заключила свое музыкальное поприще въ Нетербургѣ. Мы прослушали арію изъ Маріи ди Роганъ, Саяtа divа изъ Нормы и Ројасса изъ Лонбардовъ, дучшія ньесы ся репертуара, производящія на публику такое . енаьное внечатл'яніе, котораго я и не берусь описывать.

Въ послъднее вреня много было споровъ за госпожу Фреццолини в госпожу Борен. По нашену нивнію, об'в эти півницы ни какнить образонъ не ногутъ быть подведены подъ одну мърку, потому что каждая изъ нихъ столько имветъ особенныхъ преимущестиъ передъ другой, что о взавивомъ соперинчестве тутъ и не должно быть поняну. Консчно, въ голоси госпожи Борси нить тавого нажнаго благозвучія какъ въ голост госпожи Фреццолнии, но зато воследняя вс витеть и тени той необыкновенной энергін, той драматичности, которою перкая обладаеть въ совершенотяв. Соперанчество съ госножею Фреццолини безспорно иного ниябавить нь слави госноми Борси, ния которой далеко не такъ панитно из нужикальномъ ніри какъ ова того заслуживала бы. Мы уверены, что госпона Борся, если только она оставить свою страеть къ разкныть эннектанъ, (вароятно невольное сладстве соцерничества съ госпожею Фреццолини) скоро станетъ на ряду оъ жиновитёйшани пёзнизии нашего времени.

Еще должно унонянуть о серенадѣ для пяти віолончелой, контрбаса в литавръ, сочиненіе Швейне, прекрасно исполненной гос-

CMBCL.

чнодинокъ Шубертонъ и любителями, которая очень поправялась слушателянь, хотя спокойный характерь ся и не вполив соотвытствоваль ихъ одушевленной настроевности. Наконецъ въ помедільникъ цятнадцатаго марта дала концерть въ Михайловскомъ Театръ госпожа Софія Бореръ, въ которомъ вполит оправдала свою чрезвычайную знаменитость, сопровождающую ее съ са-выхъ юныхъ лётъ. Госпожа Бореръ пряродная піанистка. Еще съ самой ранней юности преодолъла она всё техническія труд-ности исполненія. Въ то время когда другія дёти игращить въ куклы, она играла въ гаммы и арпеджія, а въ тоять возраств когда дврушки начинають думать о своемъ тоалетв, она уже основательно знала трудную музыкальную фразеологію. Госпожа Бореръ не просто необыкновенная піанястка — она рвшительно геній. Только генію даетъ природа необыкновенную способность родиться со всёмъ тёмъ, за что онъ берется и съ инструментоиз на котороиз онз играеть и съ самимъ сочяненіемъ. Этинъ достоянствомъ госпожа Бореръ обладаетъ въ совершенствв. Фортепіаво звучить подъ ся пальцами совершенно яначе, имветь со-вершевно яное выраженіе, нежели подъ пальцами всякаго друга-го піаниста. Эта то тоскливая, то бурная соната Бетговена (сія moll) эта безграничная фантазія. Листа, эти нанвные, граціозныя мазурки Шопена, все, все получаеть другой смыслъ, другой ко-лоритъ. Отчего же это? Оттого, что у госпожи Бореръ есть свой особенный стиль, а стиль, какъ всёмъ извёство, есть непосредственный прямой результать мысля, чувства и неханизма. Эти три условія по большей части встр'вчаются разд'вльно и очень, очень р'вдко слитно, но такое совершеннайшее соединеніе ихъ какимъ обладаетъ госпожа Бореръ — чисто исключеніе. Трудно выразить словами всъ оттвики исполненія, и обынно-

Трудно выразнть словами всё оттёнки псиолненія, и обынновенно тёмъ исполненіе геніальнѣе, тёмъ далёе оно отъ всякаро описанія. Въ такомъ случаё остается одно средство-сравненіе. Госножа Бореръ играетъ преимущественное съ игрою вослёднаго. Однако же, когда она играетъ сочиненія Анста, это всё-таки не тотъ Анстъ, котораго ны знаемъ; это Листъ, игра котораго, несмотря на энергію и силу, гораздо женѣе и пріятиве, однимъ смотря на энергію и силу, гораздо женѣе и пріятиве, однимъ смотря на энергію и силу, гораздо женѣе и пріятиве, однимъ смотря на энергію и силу, гораздо женѣе и пріятиве, однимъ смотря на энергію и силу, гораздо женѣе и пріятиве, однимъ смотря на энергію и силу, гораздо женѣе и пріятиве, однимъ смотря на энергію и силу, гораздо женѣе и вріятиве, однимъ смотря на энергію и силу, гораздо женѣе и вріятиве, однимъ смотря на энергію и силу, гораздо женѣе и вріятиве, однимъ смотря на энергію и силу, гораздо женѣе и вріятиве, однимъ смотря на энергію и силу, гораздо женѣе и вріятиве, однимъ смотря и силу, въ хорешенькую быстроглазую дівумку. Но при таконъ превращенія Листъ инсколько не истералъ. У пего соталась таже страетама, доновская оная изложенія, впроченъ Т. LXXXVII. — Отя, VII еъ какинъ-то новынъ, выщвынъ, дъяственновъ оттънконъ, не только вдущимъ ему къ ламу, но даже для него существенныять вообходимымъ. Дъйствіе этой неры алектрически пораданные слушателей то же самое. Первые такты квинтета, изъ «Лучів» уже возбуждали общій востореъ, который сильно вэросъ ври исцаляеній фантазіи изъ «Сопамбулы», этого sour de force совроменнаго искусства, я, наконецъ, посл'я страствыхъ, планенныхъ мазурокъ Шопена, превратился въ бурвый энтумазиъ.

Тацинъ образонъ прибытіє госножи Вореръ совершило одлить ват тахъ нереворотовъ въ ожиданіяхъ вынашилго сезона, о которыхъ ны нелавно говорпля. И такъ, Европа прислала панъ онать астанный таланть в, въроятно, многохваленая музыкальность Петербурга оправдается и на этотъ разъ. Софія Бореръ, дочь платестивго скрапача Антова Борера, родалась въ 1830 году, въ Парижв. Ивеколько ивсящевъ снустя родители повезли со въ Германию, гдъ отецъ занималъ тогда мъсто ганноверскаго короланскага концертмейстера. Уже съ самай ранней юности она училась вгръ на фортеніяно у своей матери, урожденной Дульковъ, которая была замъчательной, даже знаменитов піанисткой. Она и осталась вносл'ядстви одинственной учательницей Соона. Уже четырохъ лять налевыкая. Сооія яграла этюды Кранера съ такана совершенствомъ в съ такимъ рашительнымъ успахона, что доже артисты, удвалялись са порт. Но мать вивла въ ввлу не едно только механическое образование, но в вастоящее музыныльное содоржание. Аля этой изли она рано ознаконные дочь свею ав Клементи, Бахонъ и съ ногучинъ годіенъ Бетговена и посавляя такъ скоре сроднялась съ этой стрегой музывей, что играла ее наизусть. Ел необыкновенная намать обнаружныесь очень рано. Когда Своїн, нь 1839 году, возврачныхсь ръ Шарижъ в тамъ въ перени разъ кграла нъ публине, она была не тельно врекрасной ціанисткой, которая етлично непелянна Герца, Гуннела, Калкбревнера и Шонена, во даже сладила уже такинъ образованатых, художественному вкусонь, что ненолиние больной новцерть Бетговена (се диг). Оны возбудная свонить чеанатона восторженное удивление всемь значение и воскитящи матитато старца Керубшин до чакой отепени, что свъ при восй Бублина подналь на руки имленькуща шиннотку и попредоваль се. Она ощо оняграла ону суги Бана и Клемента и при отзана наъ Парника получила отъ жего подельсять, из ногоронъ былъ аккноченъ зокопъ све обдекть велосъ. Три поде снусти заятательно, усовершенствовавшись въ своенъ некуссий, она нивла

240

ить Лондовт блистательный успаха. Въ этонъ но году ева вграла въ Вънъ, Пестъ и Прагъ, и возбуждала вездъ величайний ичузівзив, который дошель въ Прага до такой степови, что Серве, прибхавши туда давать концерты, убхаль не доотничнувъ своей цёля, несмотря на свою огромную известность. Въ Прагъ госпожа Бореръ, синскодя просьбанъ въкоторыхъ вроессоревъ Консерваторія, въ первый разъ показала на опыть силу своей нечтроятной паняти, ноторый придаль ся ковцерту необынновенную прелесть в иного содъяствоваль въ распространению ся славы. Вижсто того, чтобы означить въ програмия пьесы, которыя она будетъ пграть, концертистка назвала болве ста пьесь новаго и стараго времени, строгаго и блестящаго ствля, которыя она была въ состояния сънграть безъ малъйшаго приготовленія нанзусть : выборъ нль этихъ ньесь она предоставила самой публикть. Не знаешь чему удивляться болте, огромному ли рецертуару юной артистки превышающему почти вдеоятеро репертуаръ большей части виртуозовъ, ная необыкновскиой са памятя. Возвратовшись въ 1845 году вторвуно въ Паряжъ, аргистка уже во встахъ отпошенияхъ совершенная, она низва таной Слистательный услёхъ, какой только когда либо получаль въ Па-рижѣ величайшіе таланты.

Въ концѣ проплято года оба была въ Мюнхевъ, Въяъ, Сеняградія и въ Лембергѣ и въ послѣднемъ городѣ вотрѣтимесь съ Листовъ. Ободрительное вняманіе, которое этотъ велиній артистъ оказываетъ (въ противоположность въкоторынъ другимъ артястамъ), каждому яствино значительному таланту, составляетъ безъ сомиѣнія замѣтательвѣйшую черку его мобезнаго характера. Онъ уже и прежде въсколько разъ встрѣтнася съ ноледой артисткой, исегда янтересовался въ высшей стоятия ен таинтовъ и даже по вълымъ двямъ проводнаъ съ нею за ройкаенъ. Но тенерь объявняъ онъ са игру совершенного и пъсколько разъ виѣстѣ съ нею втралъ зъ кубликѣ. Изъ Лемберго чревъ Одессу и Кiевъ, онъ прибыла въ Петербургъ.

Journal d'Odessa говорять о госпожь Борерь нежду прочинь следующее:

«Съ чъхъ поръ, канъ ны услышкал госкому Бореръ, уже ничей болбе не кажется канъ векъроатнанъ, такъ подода в уже тякъ соверназвия» ручки слабаго, пъмвате ребонна, а въра — гвганта. Какъ блистателько побъдная она вси трудности Листа, роторыя инзычнотъ изпреодолними 3 она одолбла нит плих Гер-

кулесь въ колыбеле одолвлъ зивй, улыбаясь. Какая сила, какая отчетливость, какой огопь, какое вдохвочевіе!»

- Третьято севраля, въ Дрезденв, исполненъ былъ «Сонъ въ лътнюю ночь» Шекспира, положенный на музыку Мендельсономъ. Бартольди. Это было въчто въ родв музыкальнаго торжества въ чамять усопщаго композитора, который, какъ извъстно, родилсявъ этотъ день.

--- Въ Мюнхенъ ниълъ большой усявхъ пятнадцатильтий окриначъ Лаубъ, родомъ изъ Богемін. Игра его, говорятъ, не устунитъ нгрв зрълаго артиста. Въ Аугсбургъ овъ тоже давалъ концерты.

- Госпожа Віардо-Гарсія окончательно ангажпрована парижскою Большой Оперою.

— Молодой скрипачъ Генрихъ Венянскій, который въ промломъ году получилъ первую премію парижской Консерваторіи, давалъ въ Варшавѣ передъ своимъ отъѣздомъ въ Россію концертъ (овъ теперь уже въ Петербургѣ), въ которомъ игралъ одну въесу собственнаго сочиневія. Успѣхъ былъ огромный. Генриху теперь одиннадцать лѣтъ. Братъ его Іосиеъ игралъ въ этомъ концертѣ на фортепіано. Объ игрѣ его тоже отзываются съ большою похвалою.

— Пятаго февраля исполнена была въ первый разъ въ Германия, - именно въ Гамбургъ, ода симфония Фелисіена Давида «Христофоръ Колумбъ», подъ дирекціею капельмейстера Кребса. По висзаниой больвии господива Клемента, партію тенора исполняла госчожа Михалези, контръ альтъ.

- Въ журналъ Grenzbolen извъщаютъ, что въ Прагъ дана «Была въ нервый разъ опера «Французы подъ Инцою», сочине-«ню директора тамощией Консерваторія Фридриха Китля, съ такимъ пообыкновеннымъ успъхомъ, который заномнятъ только рават при нервомъ представленія «Роберта» и «Гугенотовъ». Въроятно это образцовое проязведеніе обойдетъ всю Еврону. Либротто для оперы передълаво Вагнеромъ изъ романа Кёнига «Die hobe Braut».

- Въ Константинополъ наконецъ дъйствительно принались за стройку турецкаго театра, который не уступитъ въ великолъци нарижскому и лондонскому. Въ середнята будетъ устроена ложа для султана, и непосредствение въ связи съ нослъднею конзита, убранива со всею восточною роскошью.

- Дзадцать втораго севраля ловдовеній королевскій судъ ври-

говернать Женин Линдъ къ уплатъ въ пользу директора театра Банна, 2,500 фунтовъ стерлинговъ, а разне и издержки прецесса.

— Листъ, кажется, намъренъ отдохнуть въ Веймарѣ отъ своихъ путешествій. Онъ, какъ извъстно, между прочимъ и веймарскій придворный капельмейстеръ. Теперь онъ хочетъ выстроить въ этомъ городѣ домъ цѣною въ двадцать тысячъ талеровъ, чтобы сдѣлаться музыкальнымъ Гёте. Когда онъ показался въпослѣднемъ концертѣ въ Лейпцигѣ, то былъ встрѣченъ аплодисментами одной части публики и шиканіемъ другой. Вѣроятно, боялись, чтобы ободренный рукоплесканіями, онъ не усѣлся за оортепіано. Въ Лейпцигѣ теперь не любятъ болѣе піанистовъ.

— Фелисіенъ Давидъ написалъ музыку вмѣстѣ съ Берліозомъ на «Кровавую монахиню» Делавния. Можпо надбаться, что эти два композитора произвели что-вибудь оригивальное. Вирочемъ, и Мейербееръ собирался сочинять эту же «Монахиню,» но поэтъне отдавалъ сму либретто, зная его обыкновение, долго не выпускать изъ рукъ поваго произведения. Онъ сказалъ Мейерберу иронически: «уже становлюсь старъ, а мив бы хотвлось дожитьдо представления моей пьесы.»

— Шведскій «Aftonblad» пишеть въ одномъ взъ послѣднихъ нумеровъ, что Дженин Линдъ выпросила у дирекціи театра беисенсъ, сборъ котораго назначила для частной благотворительной цѣли. Потомъ «Aftonblad» продолжаетъ слѣдующимъ образомъ: «Одна изъ нашихъ молодыхъ танцовщицъ, которая виезапно заяемогла безнадежно, жалѣла о томъ, что она уже неуслышитъ очаровательнаго голову Дженин Линдъ». «Я бы спокойно умерла, говорила она, еслибъ еще хоть разъ увидѣла ее.» «Благородная пѣвица, услышавъ объ этомъ, цоспѣшила къ несчастной, и не только пѣла при ней своимъ ангельскийъ голосомъ, но даже обязалась заботиться о бѣдщой танцовщицѣ. ипродолжени того времени, которое ей оставалось жить. Кромѣ того мы слышали, что госпожа Линдъ воспитываетъ на свой счетъ дитя одной умершей своей сотрудницы по искусству, потому что отецъ ребевка находится въ крайноств.

--- Самая старявная ароа хранится въ коллегіунъ Святыя Троицы въ Аублияъ. Она иринадлежала О'Бріону, конорый вислъ, послѣ вторженій Датчанъ въ Ирландію, собранія бардонъ и учредилъ много школъ и библіотекъ, существующихъ еще и повынъ. Эта ароа, часто изнявшая своихъ владъльненъ, досталась накоиенъ Кунингану, который подарилъ се дублинскому коллегіуму.

214

CH1965.

Геприхъ-Осьмей, провективнований пореленть Шраниции, вногь эту ароу из волинобрателений гербъ.

=

новыя книги.

(Въ книжномъ магазнић Гаувра и Ко. Коминссіонера Пиператорской Библіогови на Новскоиъ Проспектв, въ дом'я Петилья, Æ 3.)

(Щяны на опребро.)

·PARLTSCKIE

COLLECTION DES MANUELS-RORET FORMANT UNB ENCYCLO-PÉDIE DES SCIENCES ET DES ARTS.

(Format in-18).

| | | R. | Ç. |
|----------|--|----|------------|
| MANURL | ENCRIME, ou traité de l'art de faire des armes, par M. La-faugère, maréchal-des-logis. 1 vol. | _ | 85 |
| | ESSAYBUR, par M.N. Vauquelin, Gay-Lussae et d'Arcet, pu- blié par M. Vergnaud. 1 vol. | | 85 |
| | ÉTAT CIVIL (officier de 1), pour la tenue des registres et la réduction des actes, ctc., etc., par M. Lemolt, aucien magi- | | |
| | strat. | | 75 |
| <u> </u> | ETOFFES IMPRIMÉES (fabricant d') et fabricant de papiers | | |
| | peints, par M. Seb. Lenormánd. 1 vol. | | 85 - |
| | PBRBLANTIER et LAMPISTE, ou l'art de confectionner en fer- | | |
| | blanc tous tes ustensiles, par M. Lebruu. 1 vol orué de fl- | | |
| | * / · · / · · · / · · · · · · · · · · · | _ | 85 |
| · | FRRIER (du), ou l'agriculture simplifiée et mise à la portée | | |
| | de tout le monde, par M. de Lépinos. 1 vol. | | 75 |
| · | PRATEUR, ou description des méthodes anciennes et nouvel- | | |
| | ins employees pour fier le coton, to lin, le chauvre, la laine | | |
| | et la soie, par MM. CB. Juillon et B. Lorents, 1 vol. in- | | |
| | 10. ave 6 pl. | ŧ | |
| | PLOPHERE ARTIMELL, on thet d'imitier, d'après nature, | - | |
| | toute copèce de Seure, miri de Part du plumassier, par ma- | | |
| | dame Crineri, i vol. avué de ar | _ | 26 |
| | 6 | | |
| | susces suminormy, ou lour histoire, lour symbole, leur | | 0 7 |
| • | lángage, etc., etc., pas medame Lenoveux. 1 vol. dg. noires. | | |
| | "Figures colorióes. | I | 70 |

CHOCK.

i

.

•

| | CINAGE | 245 |
|-----------------------------------|--|------|
| MANUE | BONDEUR SUR TONS METAUX. par M. Launey. (Quarage fai- | |
| • | saut suite au travail des sictanx). 2 val. urués d'un grand | • |
| | nombre de planches. | 7 - |
| | DU MAITRE DE PONGES, ou l'art de travailler le for, par Al. | |
| | Landrin. 2 vol. ornés de planches. | 1 70 |
| | GALVANOPLASTIB, on traité complet de cet art, contenant | |
| | tous les procédés les plus récente, par MM. Smér, Jacubi, | |
| | de Valicoust, etc., etc. 1 val. arné de 8g. | 1 - |
| | GANTS (fabricant de) dans ses rapports avec la mégisserie et | |
| | la chamaiseria, par Vallet d'Artois. 1 vol. | 1 - |
| | GARANSIB DES MATIÈNES D'OR CI D'ARGENT, par M. Lachèse, | - · |
| | 1 vol. | - 50 |
| | GARDES CHAMPÉTRES, FORESTIENS OF GARDES-FÉCHE, PAR M. | ••• |
| | Boyard, président à la cour royale d'Orléans. 1 vol. | - 75 |
| | GARDES-MALADES, et personnes qui voulent se soigner elles- | |
| | mômes, ou l'ami de la santé, par M. le docteur Morin. l vol. | - 75 |
| , | GANDES NATIONAUX de FRANCE, contenant l'école du soldat | |
| | et de peloton, les ordouances, règlements, etc., etc., par M. | |
| | R. L. 33e édit. 1 vol. | 35 |
| | GÉOGRAPHIE DE LA FRANCE, divisée par bassins, par M. Lo- | ••• |
| | · · · · · · · · · · · · · · · · · · · | - 75 |
| | riol. 1 vol. | - 19 |
| | GÉOGRAPHIE GÉNÉRALE, par M. Devilliers. I gros vol. de | |
| | plus de 400 p, orné de 7 jolies cartes. | 1 |
| | GÉOGHAPHIB PHYSIQUÉ, on introduction à l'étude de la géo- | 07 |
| | logic, par M. Huot. I vol. | - 85 |
| | GÉOLOGIE, ou traité élémentaire de cette science, par M. | |
| | | 75 |
| | GÉOMÉTRIE, ou exposition élémentaire des principes de cette | |
| | ssience, par M. Terquem. 1 gros vol. | 1 |
| ağı tıranı dır. | GNOMONIQUE, en l'art de tracer les cadrans, par M. Busie- | |
| | reau. 1 vol. orné de ligners. | 85 |
| | DES GOURMANDS, ou l'art de faire les honneurs de su table, | - |
| | par Cardelli. 1 vol. | - 85 |
| | GRAVEUR, ou traité complet de l'art de la gravure en tous | |
| | genres, pur MM. Perrut et Malepeyre. 1 vol. orné de plan- | |
| | ebes. | - 85 |
| | GRÈCE (histoire de la), depnis les premiers sideles jusqu'à | |
| | l'établissement de la domination romaine, par M. Matter. 1 | |
| | vol. | - 85 |
| | DE LA GYMNASTIQUE, par le colouri Amoros (Ouvrage cou- | |
| ٠ | ranné par l'Institut , pamis par laUniversité, etc.). 1 vol. ot- | - |
| | atlas. | - 3 |
| • | | • |
| | Digitized by Google | |
| | $\mathbf{\hat{k}}$ | |

245

| 216 | Chacs. | |
|---------|---|--------|
| MANURL | HABITARTS DE LA CARPAGNE et bonne fermière ; conténunt | • – |
| | tous les moyens de faire valoir, de la manière la plus profi- | - |
| | table, les terres, le bétail, les récoltes, etc., par modame | |
| • | Celnart. 1 vol. | - 75 |
| | MERBORISTE, épicier-draguiste, grainier-pépiniériste et hor- | |
| | tjeultenr, par MM. Tollard et Julia de Fontenelle. 2 gros | |
| | vol. | 2 - |
| | HISTOIRE NATURELLE, ou genera complet des animaux, des | |
| | végétaux et des minéraux. 3 gros vol. | s – |
| ATLAS P | our la botanique, composé de 120 planches. Figures noires, | 5 15 |
| • | figures coloriéos. | 10 30 |
| | pour les mollusques, représentant les mollusques pus et les | |
| | coquilles. 51 planches. Figures noires, | 3 — |
| • | fgures coloriées | 4 — |
| | pour les crustacés, 18 plauches. Figures noires, | 85 |
| | Sgures coloriées. | 1 70 |
| | pour les insectos, 110 planches. Pignres noires, | 4 85 |
| | figures coloriées. | 9 70 |
| | pour les mammifères, 80 planches. Figures noires, | 3 45 |
| | figures coloriées. | 6 90 |
| | pour les minéraux, 40 planches. Figures noires, | 1 70 |
| | figures coloriées. | 3 40 |
| | pour les oiseaux, 129 planches. Figures noires, | 5 70 |
| | Egures coloriéos. | 11 15 |
| - | pour les poissons, 155 planches. Figures noires, | 6 / 85 |
| | figures colorióes. | 13 70 |
| | pour les reptiles, 54 planches. Figures noires, | 2 55 |
| | Bgures coloriées. | 5 16 |
| | pour les zoophytes, représentant la plupart des vers et des | |
| | animaux-plantes, 25 planches. Figures noires, | 1 70 |
| | Agures coloriées. | 3 40 |
| | | |

~ * *

новыя музыкальныя сочинения.

(Въ нагазяни М. Бернарда, на Невсконъ Просвентв, протинъ Малой Морской, нъ донъ Паскаля, *Э* 11.)

(Цзны на серебро).

Новия пьесы для фортепіано.

BENEDICT. Réverie. op. 39 (85 c.). BERTINI. Trois solos : M 1. Allegno agitate. M 2. Allegretto graziese. M 3. Rondo alla Polacea (chaque 85 c.).

ONDEL.

BERNARD. Air russe favori: «He ogna no nori gopomentua», varié (1 r.). BEYER. Morceau de salou sur Adelaide. de L. van Berthoren (1 r. 43 c).

- ------ Heures de loisir. Collection de rondeaux sur des danses faverites. op. 92 liv. 1 à 6 (chaque 72 c.).
- Album 1848. Six moreeaux ólégants. op. 96 (3 r.).
- BRUNNER. Trois petits rendeaux. op. 107. Af 1. Norma (72 c.). Af 2. Zampa (72 c.). Af 3. Torquato Tasso (72 c.).
- BURGMUBLLER. Fantaisie sur une cavatine de Romini. op. 96. M 1.
 - (I r.). Valse sur des motifs favoris de Rossini. op. 96. M 2. (I

r.). Valse favorite du ballet Paquita (75 c.).

- CHOPIN. Trois maznekas. op. 63 (l r. 15 c.). Trois valses. op. 64 (1 r. 72 c.). Valse favorite tirée de l'op. 64 (50 c.).
- CRAMBR. Le doux souvenir. Pensée (72 c.). Impromptu (72 c.).
- CZBRNY, Fleurs mélodiques. Douze pièces de differents caractères. op. 791 liv. 1. 2. (chaque 1 r. 29 c.).
- DRBYSCHOCK. Souvenir de Berlin. Bluette. op. 41 (1 r. 29 e.). Zum Wintermärchen. Rapsodie. op. 40 (1 r. 15 e.). Moreeau caractéristique. op. 45 (1 r. 15 e.). Rapsodie. op. 46 (1 r.). Audantino et allegro appassionato. op. 47 (1 r. 15 c.). Andantino con variazione. op. 51 (1 r.).
- DOBHLER. La suppliante. Ballade. op. 65 (75 c.). Grande fantaisie brillante sur la Somnambula. op. 66 (3 r.).
 - La dansante. Grande valse brillante. op. 67 (85 c.).
- GOLDSCHMIDT. Fantaisie sur l'opéra Don Pasquale (1 r. 43 c.).
- GORIA. Fantaisie de concert sur Belisario. op. 27 (1, r. 43 c.). Fantaisie sur l'opéra: Ne touchez pas à la reine. op. 31 (1 r. 72 c.).
- HBNSBLT. Grand concerto, op. 16 (3 r. 72 c.). 2e Impromptu. op. 17 (75 c.). Quatre romances sans paroles. op. 18 (1 r.), Romance de Thal transcrite (75 c.).
- **BBRZ.** Les célèbrités du jour. Six grandes valses brillantes. op. 157 (l r. 43 c.). Variations brillantes et grande fantaisie sur des airs nationaux américaius. op. 158 (l r. 72 c.).
- HUBNTEN. Rondrau sur l'opéra: le bouquet de l'Infante. op. 152 (1 r.). Fantaisie sur l'opéra: la file du regiment. op. 153 (1 r.). Rondino sur une Tyroleso de Douizetti, op. 154 (1 r.). Fautaisie sur des thêmes de l'opéra: le maçon. op. 155 (1 r.). Rondeau sur Christophe Colomb de David. op. 156 (1 r.). Pensées italieunes. Deux fautaisies brittantes. op. 157. M 1. Thême de Donizetti. M 2. Thême de Bellini (chaque 1 r.).
- KULLAK. Le carnaval de Venise, avec dix-buit metamorphoses d'Brust et Pagaulni (1 r. 43 c.). Cávatine de l'opéra : la damo blàiche

CHARL

dranseptie (2 r. 15 e.). Chant d'Ossian, Monoran fantastique, op. 26 (1 r. 43 e.). .

LECARPENTIER. Begatelle sur l'opéra: Suillanme Tell (75 c.).

- LEWY. Les bohémieus. Mélodies russes : « Ha sap's rus es ne буля в - Воть по удено признать щесть «, transcrites, ор. 22 (t r.).
- LARST. Blógio our des motifs du prince Louis de Pruse (1 n. 15 c.).
- MAYBR. 3e capriceio. np. 87 (85 e.). Valse brillante. op. 94 (8 r. 15 c.). Allegro di brutonna. ap. 102 (1 r. 72 c.).
- MEYER. Air dohômion russe (zanatrit et varió (75 c.). Airs russes. Fautaisle. op. 43 (1 r. 15 c.).
- OSBORNE. La pluie de perles. Grande valse. (85 c.).
- PRUDENT. Fantaisio sur l'opéra: la Juive. op. 26 (2 r.). Etude de concort. op. 26 (1 r. 15 e.).
- **BOSBLLEN.** No touches pas à la roine.-Fautaisie. op. 97 (1 r. 43 c.). Fantaisie brillante sur Christophe Colomb de David. op. 99 (1 r. 73 c.). Fantaisie sur l'opéra : le bonquet de l'infant. op. 99 (1 r. 43 o.). Fantaisie brillante sur l'opéra: Guillanme Tell. op. 100 (2 r.).
- SCHAD. Divertissement sur des motifs de l'opéra : Gemma di Vergy (95 c.).
- THALBERG. Decameron. M 5. Fantaisie sur des méladies de P. Schubert. op. 57 (1 r. 15 c.).
- VOSS. Fantaisie sur des motifs de l'opérat les Hagaenois (1 r.).
- WILLMBRS. Die Windsbraut. Pantasiestück. op. 52 (1 r. 72 c.). Un röre d'amour. Nasinrne. up. 55 (1 r. 15 e.).
- WOLLP. Tarantelle. op. 146 (1 z. 29 c).

Школы для разных инструментов.

- ALMENRABDER. Die Kunst des Fagottblasener, oder vollständige theorotisch-praktische Fagottschule. Méthude complète de Basson (An),
- BAILLOT. L'art du violon. Nouvelle méthode. Die Kunst des Violinspirk. Neue Violinschale (13 r.).
- BAILLOT, LEVASSEUR, CATEL et BAUDIOT. Méshade de risioneelle, Violoncolleschule, fisonösinch und deutsch (4 r. 85 c.).
- BAUNOT. Méthode complète de vintencelle (französiach und deutsch). Bu doax parties (12 c. 85 c.).

BBRIL Méthode complète de clarinette (10 r.).

- RLATT. Die Munnt des Chrinettenblasens, oder vollatändige theoretischpraktische Clarinettschule. Méthode complète de clasistette (8 r. 58 c.).
- CAMPAGNOLI. Nonvelle méthode de la mécanique progressive du jeu du violon, divisée en ciuq partiés et distribuée en 132 leçons pro-

215



grassivas pour doux vintans. et 118 études pour an violes soul. Texte français et altomand (10 r. 29 c.).

- CARCASSI. Méthode complète pour la guitarre à six cordes. Volisiondige Guitarrenschule (6 r. 85 c.).
- CAMULL Méthode pour la guitarre. Vollständige Guitarrenschule. Neus Ausgabe von Bohrowics (1 r. 72 c.).
- DOTZAUBR. Méthode pratique du violoncelle. Praktische Violoncelle.' schule. op. 155 en quatre parties (6 r. 85 c.).
- DUPORT. Essai sur le duigté du violoncelle et sur la conduite de l'archet (französisch und deutsch) (10 r. 58 c.).
- FUBRSTENAU. Flötenschule. op. 42 (5 r. 15 c.). Die Kunst des Plötenspiels in theoretisch-praktischer Beziehung dargestellt. op. 138 (13 72 c.).

KRARHMER. Neueste theoretisch-praktische Czakauschule (1 r. 72 c.).

LBB. Mithode camplète de vialancelle. Vialancellenchule (\$ r.).

- NEUEIRCHNER. Theoretisch-praktische Auleitung sam Fagotispiel, oder allgemein- Fagotischule (4 r. 29 s.).
- RODB, KRBUTZER et BAILLOT. Méthode de violan (3 r. 43 c.). Violinschule (3 r. 43 c.). Скрипачная школа (3 r.).
- SELLNER. Theoretisch praktigebe Oboeschule (19 r. 43 c.).
- СНХРА. Теоретическая и практическая школа для седиструнцой гитары. (3 г.).
- SLAMA. Contrabass-Schule in 30 leichtfasalichon und gründlichen Lectionen (2 r. 85 c.).
- SQUSSMANN. Praktiache Flötenachnle in vier Abtheilungen. op. 54 (9 r. 15 c.).
- SPOHR. Violinschule mit erläuternden Kupferlafeln (17 r. 15 c.).

(Выпнывающіе ноть на сумму не менбе трехь рублей серебронь, получають двадцать процентовъ уступки, а выписывающіе на пятнадцать рублей, кром'я того ничего не прилагають на пересылку. Выгодою этой пользуются только т'я, которые обратятся съ требованіями непосредственно въ магазниъ Бернарда. На тіхъ же условіяхъ можно выпасывать черезъ него все музыкальныя сочинскія, кімъ бы оня ни были изданы или объявлены:)

Въ томъ же нагазанив вышла четвертая тетрадь «Нувеллиста», которая содержитъ въ себъ: Voss. Chocur de la Norma. Improvisation. — Kalkbreuner. Binde de concert. — Sebulhoff. Styrienne originale. — Ravine. Nocturne. — Litolff. Mazurka mélancolique. — Lumbye. Gelop arabe. — Kaziusky. Polka-Muoneka. — Boyer. J Puritani. Raodeau. — Duvernoy. Pantaisie sur nu thême de Bellini. — Ponanyca. Ponanca. — Bouoldi. Romance. — MY35HKAJ5HO-JHTEPATYPHOE UM-SABJEHIE, J6 4. (Годовая ціла полянски 10 руб. сереб., съ пересыния 11 руб. 30 кон. сереб.).

моды.

— Послѣдяйе див Великато Поста — мертное время для нодъ Неожиданное наступление весны на свверй въ началѣ марта поставляетъ между твиъ въ большое затрудвение особъ, тщателно слѣдующихъ за ихъ движениемъ. Шлапки и планци — главный вопросъ въ эту минуту, вопросъ не терпящій отлагательства; а парижскія модныя картинки всё еще продолжаютъ давать балныя платья. Судьба шляцокъ еще не рёшена. Немногія шляцкя, изображенныя въ парижскихъ картинкахъ, находятся еще са ртератаtion. Это еще — проекты шляпокъ. Онъ сохраняютъ иромлогоднюю сорму, почти безъ прамътваго измѣненія, и убравы лентами или циътами, но болѣе всего перьями и дливными, откидными возлетками изъ гладкаго тюлю.

— О плащахъ в весенняхъ мантилбяхъ ийтъ ни какихъ въ въстій.

— Платья, для гулянія, в для дому, съ высокных лифомъ, витютъ вообще круглые шанпы, рукава въ обтяжку и юбки гладкія, безъ всякнахъ исторій и украшеній. Такія же юбки видны и въ выразныхъ платьяхъ съ короткими рукавами и съ острынъ шинпомъ. Аграманты и нашивки исчезнотъ. Простота этихъ нарядовъ добродътельна до невъроятности, и говоратъ, что даже иерья скоро будутъ брошены.

• ••

- .

- 8 ,
 - .
- -T T
- -16 1
- 5 1

I

- t
- .

- - - - Digitized by Google

Digitized by Google

•

Digitized by Google

•

•

•

.

,





JAN 24 1951

ţ

i

Digitized by Google

| 216 | cincs. | | |
|--------|--|-----|-------------|
| MANURI | . HABITANTS DE LA CAMPAGER et bonno formière ; conténent | | - 7 |
| | tous les moyens de faire valoir, de la manière la plus proff- | | |
| • | table, les terres, le bétail, les récoltes, etc., par madame | | |
| - | Celnart. 1 vol. | - | 75 |
| | NERBORISTE, épicier-droguiste, grainier-pépiniériste et bor- | | |
| | ticulteur, par MM. Tollard et Julia de Pontenelle. 2 gros | | |
| | Tol. | 2 | |
| | RISTOIRE NATURELLE, ou genera complet des animana, des | | |
| | végétanx et des minéranx. 2 gros vol. | 5 | _ |
| ATLAS | pour la botanique, composé de 120 planches. Pigures noires, | 5 | 15 |
| ``` | figures coloriées. | 10 | 30 |
| | pour les mollusques, représentant les mollusques sus et les | | |
| | coquilles. 51 planches. Figures voires, | 3 | - |
| • | figures coloriées | 4 | |
| | pour les crustacés, 18 planches. Figures noires, | _ | 85 |
| | figures coloriées. | I | 70 |
| | pour les insectos, 110 planches. Pignres noires, | - 4 | 85 |
| | figures coloriées. | 9 | 70 |
| | pour les mammifères, 80 planches. Figures noires, | 3 | 45 |
| | figures coloriées. | б | 90 |
| | pour les minéraux, 40 planches. Figures noires, | 1 | 70 |
| | Âgures coloriées. | 3 | 40 |
| | pour les oiseaux, 129 planches. Figures noires, | 5 | 70 |
| | Agures coloriéos. | 11 | 15 |
| | pour les poissons, 155 planches. Figures noires, | 6 | ′ 85 |
| | . figures coloriées. | 13 | 70 |
| | pour les reptiles, 54 planches. Figures noires, | 2 | 55 |
| | figures coloriées. | 5 | 16 |
| | pour les soophytes, représentant la plupart des vers et des | | |
| | animaux-plantes, 25 planches. Figures noires, | Ξ. | 70 |
| | figures colorióes. | 3 | 40 |
| | and the second sec | | |

новыя музыкальныя сочинения.

(Въ нагаанит М. Бернарда, на Невскоить Просвенть, протнить Малой Морской, въ доит Паскаля, ЛЯ 11.)

(Цавы ва серебро).

Новия пьесы для фортепіано.

BENEDICT. Réverie. op. 39 (85 c.). BERTINI. Trois soles : M 1. Allegno agitate. M 2. Allegretto graziese. M 3. Rondo alla Pelacea (chaque 85 c.).

CHOGL.

BBRNARD. Air russe favori: «He ogna no uoar дороженьна», varié (1 r.). BEYER. Morceau de salou sur Adelaide, de L. van Beetkoven (1 r. 43 c).

- ------ Heures de loisir. Collection de rundeaux sur des dauses favoriles. op. 92 liv. 1 à 6 (chaque 72 c.).
 - Album 1848. Six morceaux ólégants. op. 96 (3 r.).
- BRUNNER. Trois petits rondeaux. op. 107. M 1. Norma (72 c.). M 2. Zampa (72 c.). M 3. Torquato Tasso (72 c.).
- BURGMUELLER. Fantaisie sur une cavatine de Rossini. op. 96. M 1. (1 r.). Valse sur des motifs favoris de Rossini. op. 96. M 2. (1

r.). Valse favorite du ballet Paquita (75 c.).

- CHOPIN. Trois mazurkas. op. 63 (1 r. 15 c.). Trois valses. op. 64 (1 r. 72 c.). Valse favorite tirée de l'op. 64 (59 c.).
- CRAMBR. Le doux souvenir. Pensée (72 c.). Imprompta (72 c.).
- CZBRNY, Fleurs mélodiques. Douze pièces de differents caractères, op. 791 liv. 1. 2. (chaque 1 r. 29 e.).
- DRBYSCHOCK. Souvenir de Berlin. Bluette. op. 41 (1 r. 29 e.). Zum Wintermärchen. Rapsodie. op. 40 (1 r. 15 e.). Moreeau caractéristique. op. 45 (1 r. 15 e.). Rapsodie. op. 46 (1 r.). Andantino et allegro appassionato. op. 47 (1 r. 15 c.). Andantino con variazione. op. 51 (1 r.).
- DOBHLER. La suppliante. Ballade. op. 65 (75 c.). Grande fantaisie brillante sur la Somnambula. op. 66 (3 r.).
 - ----- La dansante. Grande salse brillante, op. 67 (85 c.).
- GOLDSCHMIDT. Fantaisie sur l'opéra Don Pasquale (1 r. 43 c.).
- GORIA. Fantaisie de concert sur Belisario. op. 27 (1, r. 43 c.). Fantaisie sur l'opéra: Ne touchez pas à la reine. op. 31 (1 r. 72 c.).
- HBNSBLT. Grand concerto, op. 16 (3 r. 72 c.). 2e Impromptu. op. 17 (75 c.). Quatre romances sans paroles. op. 18 (1 r.). Romance de Thal transcrite (75 c.).
- BBRZ. Les célèbrités du jonr. Six grandes valses brillantes. op. 157 (l r. 43 c.). Variations brillantes et grande fantaisie sur des airs nationaux américains, op. 158 (l r. 72 c.).
- HUBNTEN. Rondeau sur l'opéra: le bouquet de l'Infante. op. 152 (1 r.). Fantaisie sur l'opéra: la fille du regiment. op. 153 (1 r.). Rondino sur une Tyrolese de Douizetti. op. 154 (1 r.). l'autaisie sur des thêmes de l'opéra: le maçon. op. 155 (1 r.). Rondeau sur Christophe Colomb de David. op. 156 (1 r.). Pensées italieunes. Deux fautaisies britantes. op. 157. M 1. Thême de Bonizetti. .72 2. Thême de Bellini (chaque 1 r.).
- KULLAK. Le carnaval de Venise, avec dix-huit metamorphoses d'Brust et Pagaulni (1 r. 43 c.). Cuvatine de l'opéra : la damo blànche

. ...

CHARL

transcelle (1 r. 15 e.). Chant d'Ossian. Moverna. fantestique. op. 26 (1 r. 43 c.).

LECARPRETIER. Regatelle sur l'opéra: Suillaume Tell (75 c.).

- LEWY. Les bobénieus. Mélodies russes : « Ha saph rus en no були · н • Воть по удини присодень плеть », transcrites, пр. 27 (4 г.)-
- LINST. Elégio our des motifs du prince Lonis de Prusse (1 n. 15 c.).
- MAYBR. 3e capriceio. op. 67 (85 c.). Válse brillante. op. 94 (1 r. 15 c.). Allegro di bravouta. op. 102 (1 c. 72 c.).
- MEYER. Air bohómion russe izonaeris et varió (75 c.). Airs russes. Fantaisle. op. 43 (1 r. 15 c.).
- GSBORNE. La pluie de perles. Grande valse. (85 c.).
- PRUDENT. Fantaisio sur l'opéra: la Juive. op. 26 (2 r.). Etudo de concort. op. 26 (1 r. 15 o.).
- **BOSBLLEN.** No touches pas à la roine.-Fautaisie. ap. 97 (I r. 43 e.¹. Fautaisie brillante sur Christophe Colomb de David. op. 99 (I r. 73 e.¹. Fautaisie sur l'opéra: le bonquet de l'Infant. op. 99 (I r. 43 o.). Fautaisie brillante sur l'opéra: Guillanme Tell. op. 100 (2 r.).
- SCHAD. Divertissement sur des motifs de l'opéra : Gemma di Vergy (95 c.).
- THALBBRG. Decameron. M 5. Fantaisie sur des mélodies de P. Schubert. op. 57 (1 r. 15 c.).
- VOSS. Fantaisie sur des motifs de l'opéra: les Haguenois (1 r.).
- WILLMBRS. Die Windsbraut. Fantasiestück. op. 53 (1 r. 73 c.). Un sére d'amour. Nasiurne. ap. 55 (1 r. 15 c.).
- WOLLP. Tarantelle. op. 148 (1 z. 29 c).

Школы для разных инструментось.

- ALMENRABDER. Die Kunst des Fagottblasene, oder vollständige theoretisch-prektische Fagottschule. Méthode complète de Basson (An).
- BAILLOT. L'art du violon. Nouvelle méthode. Die Kunst des Violinspirk. Neue Violinschale (13 r.),
- BAILLOT, LEVASSEUR, CATEL et BAUDIOT. Méthode de violenvelle, Violoncollezobule, französisch und deutsch (4 r. 85 c.).
- BAUDIOT. Méthode complète de vinteneslle (französiach und deutsch). Bu deux parties (12 s. 85 s.).
- BBRR. Méthode complète de clarinette (10 r.).
- RLATT. Die Nunnt des Giprivettsublatents, oder vellatändige theoretischpraktische Clarinettschule. Méthode complète de clasistite (8 r. 58 c.).
- CAMPAGNOLI. Noncelle méthode de la mécanique progressive du jou du violou, divisée en ciuq parliés et distribuée en 132 leçons pro-

211

CARNES ..

gressivas pour doux violons et 118 études pour on violon soul. Texte françois et allomand (10 r. 29 c.).

- CARCASSE. Méthode complète pour la guitarre à six cordes. Volisiondige Guitarrenschule (6 r. 85 c.).
- CAMULL Méthode pour la guitarre. Vollständige Guitarrenschule. None Ausgabe von Bohrowias (1 r. 72 c.).
- DOTZAUBR. Méthode pratique du violoncelle. Praktische Violonselle.' schule. op. 155 en quatre parties (6 r. 85 c.).
- DUPORT. Essai sur le deigté du violoncelle et sur la conduite de l'archet (französisch und deutsch) (10 r. 58 c.).
- FUBRSTENAU. Flötenschule. op. 42 (5 r. 15 c.). Die Kunst des Flötenspiels in theoretisch-praktischer Beziehung dargestellt. op. 138 (13 72 c.).
- HUGO et WUNDERLICH. Méthode de finte. Flötenschule (4 r. 29 c.).
- KRARHMER. Neuests theoretisch-praktische Ozakauschule (1 r. 72 c.).
- LBR. Mithode camplète de vialancelle. Vielancelleschule (4 r.).
- NEUEIRCHNER. Theoretisch-praktische Auleitung sam Fagotispiel, oder allgemeine Fagotischule (4 r. 29 c.).
- RODE, KREUTZER et BALLLOT. Méthode de violan (3 r. 43 c.). Violinschule (3 r. 43 c.). Скрыпачная школа (3 r.).
- SELLNER. Theoretisch praktigebe Oborschule (19 r. 43 s.).
- СНХРА. Теоретическая и практическая школе для сехиструвной гитары (3 г.).
- SLAMA. Contrabass-Schule in 30 leichtfasslichen und gründlichen Lectionen (2 r. 85 e.).
- SQUSSMANN. Praktiache Flötenachnle in vier Abtheilungen. op. 54 (9 r. 15 c.).
- SPOHR. Violinschule mit erläuternden Kupfertafeln (17 r. 15 e.).

(Выпнывающіе ноть на сумму не менбе трехъ рублей серебронъ, получають двадцать процентовъ уступки, а выписывающіе на пятнадцать рублей, кром'я того, ничего не прилагають на пересылку. Выгодою этой пользуются только т'я, которые обратятся съ требованіями непосредственно въ магазинъ Бернарда. На тіхъ же условіяхъ можно выписывать черезъ него вси музыкальныя сочиневія, кімъ бы оня ня были изданы или объявлены:)

Вътонъ же нагазнив вышла четвертая тетраль «Нувеллиста», которая содержитъ въ себъ: Voss. Choeur de la Norma. Improvisation. —

CUDCL.

Kolkbreuner. Binde de concert. — Sokulhoff. Styrienne originale. — Ravins. Nocturne. — Litolff. Masurka mélancolique. — Lumbye. Gelop arabe. — Kazinsky. Polka-Musurka. — Boyer. I Puritanl. Roudeau. — Duveruoy. Fantaisie sur un thême de Bellini. — Pousnycz. Pouancz. — Bouoldi. Romance. — MY351KAJBHO-JMTEPATYPHOE WHE-SABJEHIE, JS 4. (Folosas utan подянски 10 руб. стреб., съ пересылант 11 руб. 50 коп. сереб.).

моды.

— Послідніе дин Великато Поста — мертвое время для модъ. Неожиданное наступленіе весны на сівері во началі марта поставляеть между тінь во большое затрудненіе особъ, тщательно слідующихъ за ихъ динженіемъ. Шляпки в плащи — гланный вопросъ въ эту минуту, вопросъ не терпящій отлагательства; а парижскія модныя картвики всё еще продолжають давать бальвыя платья. Судьба шляпокъ еще не різнена. Немногія шляпки, изображенныя въ парижскихъ картинкахъ, находятся еще ен ртератаціоп. Это еще — проекты шляпокъ. Онъ сохраняютъ ирошлогоднюю сорму, почти безъ примътнаго измівненія, и убраны левтами или цвітами, но боліве всего перьями и длинными, откидными козлетками изъ гладкаго тюлю.

— О плащахъ в весеннихъ мантильяхъ вётъ на каквхъ вэвъстій.

— Платья, для гулянія, в для дому, съ высокимъ лифомъ, вибютъ вообще круглые швипы, рукава въ обтяжку в юбки гладкія, безъ всякихъ исторій и украшеній. Такія же юбки видны и въ выртзныхъ платьяхъ съ короткими рукавани в съ острымъ шиппомъ. Аграманты в нашивки исчезнотъ. Простота этихъ нарядовъ добродътельна до невъроятности, и говорятъ, что даже нерья скоро будутъ брошены.

Digitized by Google

1

i

Digitized by Google

•



• •

•

•



JAN 24 1951

1

Ì

bigitized by Google

